Heilige Schrift

nach

Dr. Martin Luthers Uebersetzung

mit

Einleitungen und erflärenden Unmerkungen.

10 4 3

Herausgegeben

burch

Otto von Gerlach,

Rönigl. Confiftorialrath und Paftor gu St. Elifabeth.

Erfter Band, welcher bie Bucher Mofe enthält.

3wente Auflage.

Berlin,

Berlag von Bilbelm Thome.

1847.

Alte Testament

nach

Dr. Martin Luthers Uebersetzung

mit

Einleitungen und erklärenden Ummerkungen.

Sera usgegeben

durch

Otto von Gerlach,

Rönigl. Confiftorialrath und Paftor gu St. Elifabeth.

Erfter Band, welcher bie Bucher Mofe enthält.

3weyte Auflage.

Berlin,

Berlag von Bilhelm Thome.

1847.

Alte Tenneni

ban ban

Dr. Westin Lubers Afronghama

1111

Lindenburgen und britarenden Heighertungens

madananan duan

dunt .

chalmed mon offen

distance of the control of the control of the control of

The State of the S

Committee Commit

The state of the s

Einleitung

bened Mort, aber befieden conna ein ning white eine inniner 3000 fette

Zeugnip ieides leiligen Revonritänd in Weige iste Osingellich facie Gertres Bolf une Bleim auf Geben gewes numarellogen Littuns ent

in die Schriften des Allten Testaments,

und und

insbesondere in die Bücher Mose.

Der Glaube an eine Erlojung bes Menfchen, welcher bie driff= liche Rirche befeelt und erhalt, geht feinem innerften Wefen nach bon einer Offenbarung ber gottlichen Liebe und Beisheit aus. "Gottes unfichtbares Wefen, feine ewige Rraft und Gottheit, wird gwar, fo man beg mahrnimmt, aus ben Werten ber Schöpfung erfeben"; aber ber burch bie Gunbe getrubte Spiegel bes gottlichen Bilbes in bem menschlichen Beifte konnte bie bon bort empfangene Erleuchtung nicht rein in fich aufnehmen; wie bas gottliche Leben bas Licht für feine Befcopfe ift, fo bedurfte es einer ben gangen Menfchen erneuernben, ihn eben fo fehr erweckenben und fraftigenben, als erleuchtenben Thatigfeit Gottes, um ihn zu einer unendlich erhabenen Bestimmung gu= rudzuführen. Das ift bie Offenbarung: eine Gefchichte gottlicher Thaten gur Erlöfung ber Menfchen, bon ben Unfangen bes menfchlichen Geschlechts an bis zu seiner Bollenbung, welche je langer je mehr in bem fie begleitenden Worte fich felber auslegt. Gie zeigt uns, wie Die Berablaffung Gottes bon Unfang an menschlich mit ben Menschen umging, menichlich zu ihnen rebete; und inbem fie Gingelne gu bebor= zugen, und in Ginzelnes fich zu bertiefen ichien, boch überall ben gro-Ben Bufammenhang fefthielt, welcher alles zu einem herrlichen Gangen bereinigt.

Was aber Gott für die Menschen gethan und geredet hatte, das bedurfte der bleibenden Aufzeichnung in der Schrift, um dem Menschen erhalten zu werden. Hatte auch Gottes Allmacht ein Bolf aus der Vinsterniß und Knechtschaft des Egyptischen Geidenthums sich erlöst und burch sein Gesetz zu einer Gemeinschaft vereinigt, hatte Christus auch seine Jünger erleuchtet und ausgesendet in alle Welt, sein Ebanzgelium zu predigen und seine Kirche zu gründen: ohne das geschriebene

Zeugniß seines heiligen Liebeswillens in Gesetz und Evangelium hatte Gottes Bolf und Reich auf Erben seiner unmittelbaren Leitung entbehren muffen; entstehen konnte die Gemeine des Herrn ohne geschriebenes Wort, aber bestehen konnte sie nicht ohne die immer gleich reine und frische Lebensquelle.

Somit fcrieb ber Berr felbft bie gehn Gebote auf fteinerne Sa= feln; und Mofe trug alle benfmurbigen Begebenheiten und Gefete in ein Buch ein, welches neben ber Bunbeslabe niebergelegt ward (2 Dof. 17, 44. 6. 24, 7. 5 Mof. 31, 26.). Wir horen fpater, baf Jofua Die Greigniffe feines Lebens (3of. 24, 26.) bem Gefegbuche bingufügte, baß Samuel bie niebergeschriebenen Rechte bes Konigthums gur Muf: bewahrung bor bem Berrn nieberlegte (1 Sam. 10, 25.); ja bon einem ber größten Propheten, Jefaia, (C. 34, 16.), bag er bie Rachtom= men aufforbert, in "bem Buche bes herrn" feine eignen Beiffagungen gu lefen; wir erfahren, bag, nach einer langen Beit bes größten Ber= berbniffes unter Ronigen und Brieftern, in ben Tagen Ronig Jofia's, bas Buch bes Bunbes im Saufe bes herrn aufgefunden warb (2 Ron. 23, 2.). Go murben alfo bie Befete, bie Gefchichten und bie Beif= fagungen, welche gottlich beglaubigt waren, fcon in ber alten Beit im Beiligthum aufbewahrt, wo fie oft frehlich lange als ein unbenutter Schat verschloffen blieben, bann aber auch wieber auf's Reue belebend und erneuernd auf bie Gemeine bes herrn einwirften. Als bas Bolf aus ber Babylonifchen Gefangenschaft gurudtehrte und in fummerlicher Beit fich wieber anbaute, ftanben biefen faumigen Ifraeliten Unfangs noch bie letten ber Propheten bes Alten Bunbes gur Seite, welche jum Aufbau bes Tempels und gur Berftellung ber Sagungen und Bebote bes herrn fie antrieben, und bor ber Befledung mit heidnischen Berberbniffen fie warnten. Aber in bem Beiligthum gab es feine Bunbeslade mehr, ber Sobe Priefter war ohne bas "Licht und Recht" bom Berrn, bie große Maffe bes Bolts hatte in ber Berbannung feine alte Bebraifche Mundart mit ber Chalbaifchen bertaufcht und berftand ohne Auslegung feine heiligen Schriften nicht mehr, und auch ber Beift ber Beiffagung entwich balb ganglich von ihm. In biefer Beit mußten bie Manner Gottes, welche bas zerfallene Bion wieber aufbauten, emfig bemuht febn, bie beiligen Schriften gu fammeln und unter bem Bolfe lebendig zu erhalten. In ben Tagen bes Eera und Rehemia wurde bie Sammlung ber Schriften bes Alten Bunbes, unter Leitung einer Angahl ernfter und heiliger Schriftgelehrten, welchen bie Jubifche leber= lieferung frater ben Ramen ber "großen Shnagoge" gab, gebilbet; bamale entftand auch allmählich, bamit bas Gefen lebendig unter bem Bolfe bliebe, bie Einrichtung ber "Schulen" ober "Shnagogen" an allen größeren ober fleineren Orten, fo bag feitbem "Mofes in allen Stäbten hatte, bie ihn prebigten, inbem er alle Sabbathtage in ben

Schulen gelefen wurde" (Apg. 15, 21.); fruhe wurde bas Gefet, fpater auch die Bropheten zu bem Enbe in besondre Abschnitte eingetheilt; und mehrere Chaldaifche Ueberfetungen und Umichreibungen legten ben Juben in Palaftina, fo wie unter ben Ptolemaern in Eghp= ten feit bem britten Jahrhundert bor Chrifto bie allmählich entftanbne Griechische Uebersetung ber Siebzig Dollmeticher ben Griechisch=reben= benben Juben, bas Wort Gottes in ihrer Sprache bor. Damals war bie Beit, mo ein flares, bestimmtes Bewußtfebn in ber alten Bunbesgemeine bas bon bem herrn eingegebne Wort unterscheiben lernte bon bem, auch in heiligem Ginne niebergefdriebenen, Menfchenwort. Wir wiffen aus ber Maffabaerzeit, bag bas Bolf, burch begeifterte, fromme Manner zu bewundernswürdigen Selbenthaten fur fein Gefet ent= flammt, bas Beiligthum und bie Satungen bes gottlichen Bortes forgfam wiederherstellte; aber wir begegnen aus biefen Sagen ben beftimm= teften Beugniffen, bag bamals fein Prophet unter Ifrael aufftand, wie feit langer Beit feiner mehr aufgeftanben war (1 Dacc. 4, 46. C. 9 27. C. 14, 41.); und ber fcon bor berfelben lebenbe Entel bes Jefus Sirach, welcher feines Großbaters Buch ins Griechische überfeste, rebet in ber (bon Luther nicht überfetten) Borrebe gu bemfelben bon ben beiligen Schriften, als bon einer abgefchloffenen Sammlung, und fennt fcon bie noch jest unter ben Juben übliche Gintheilung in ,, Gefet, Propheten und bie übrigen Schriften". Somit fonberte fich bie Samm= lung ber Bucher bes Alten Teftaments bon allem ab, mas bie wieber= erwachenbe Schriftstelleren unter ben Juben herborrief, feb es bon Be= fcichten ber bamaligen Beit (bie Bucher ber Maffabaer), feb es bon Lehrbichtungen (Jubith, Tobias), feb es von anbern Lehrschriften, bie fich entweber mehr an bas Alte Teftament (Girach), ober an bie Beife ber Griechischen Juben (Weisheit) anschloffen.

Die ursprüngliche Eintheilung baher ber Sammlung aller Schriften bes Alten Testaments, wie wir sie zur Zeit Christi und ber Apostel sinden, ist die unter den Juden und in unsern Hebräschen Bibeln noch üblich gebliebene in "Geset, Propheten, und sübrige heilige] Schristen". Der Name "Geset" (H. Thorah, d. h. Lehre, Unterricht) umfaßt zwar öfters das Ganze der alten Offenbarung; beh jener näheren Eintheilung jedoch nur die fünf Bücher Mose's. Diese galten in den Zeiten des Alten Bundes selbst als die eigentliche Grundlage der ganzen göttlichen Offenbarung; auf sie gründen und beziehen sich daher alle solgenden Geschichten und Weissaungen. — Die zwehte Abtheilung, der Propheten (Nebiim), zerfällt in die Unterabtheilungen: "frühere und spätere Propheten". Zu der ersteren werden die historischen Bücher: Issua, Richter, Samuel, Könige; zu den letzteren die der gerechnet. Die Geschichtsbücher stehen deshalb unter den Propheten, weil

ihre Berfaffer, wie allgemein angenommen wurde, ihrem Amt und Stande nach im Bolle Gottes, Propheten waren. - Die britte Abtheilung ber Schriften (Rethubim) umfaßt alle übrigen beiligen Buder, beren Berfaffer entweber nicht eigentliche Bropheten waren, fo boch fie auch fonft, ale Rnechte Gottes, ftanben, und geleitet waren bon feinem heiligen Beifte; ober beren Schriften ihrem Inhalte nach fich an anbre Stude biefer letten Abtheilung anschloffen, wie bie Rlaglieber Jeremia's an bie Bfalmen. Die alte Folge ber Schriften ber britten Abtheilung ift biefe: Pfalmen, Spruche, Siob, Sobes Lieb, Ruth, Rlagelieber, Brebiger, Efther, Daniel, Esra, Rebemia, Chronif. - Dies ift bie Ordnung ber heiligen Schriften, in welcher Chriftus und bie Apostel fie in Sanben hatten. Alle Bucher ber erften ber beiben Abtheilungen find Bebraifch gefchrieben; aber ein Theil bes Da= niel und bes Gera ift in Chalbaifcher Munbart verfaßt. Reine biefer Schriften fehlte zu Chrifti Beit in ber Sammlung, welche alle Juben als heilig anfaben, bie Er felbft als bas Wort Gottes anführte und feinen Jungern auslegte; fie haben alfo für alle Chriften bas Unfeben göttlicher heiliger Schriften, und in Beziehung auf ihren Urfprung find fie bon benen bes Reuen Bunbes nicht berichieben; wenngleich ihrem Inhalte nach fie binweifen auf bie Beiten ber Unmunbigfeit und ber Borbereitung, fur welche fie zunächft gefdrieben find, bie bie Beit ber Bollenbung alles beffen, mas Gott gerebet hatte, erschienen ware.

"Das Gefet ift burch Mofen gegeben; bie Gnabe und Bahrheit find burch Jefum Chriftum geworben." Diefe einfachen Borte bes Johannes (G. 1, 17.) zeigen uns nicht nur ben Unterschied bes Allten Bunbes bon bem Renen, fonbern auch bie bleibende Bebeutung ber Schriften bes Allten Teffamente für bie Chriften. Babrend die Maffe ber alten Bolfer bon ber auch ihnen ursprunglich ge= gebenen, und als unvertilgbare Ahnung in jebes Menfchen Bewußtfebn liegenden Offenbarung bes beiligen und liebevollen perfonlichen Gottes ab zu bem Raturbienft fich binwandten, ober unvollfommene, ohnmach= tige Berfuche machten, baraus fich zu erheben: fo tritt Gin Bolf, bollig einzig in feiner Urt, aus biefer Menge hervor, bas in feinen beiligen Schriften bie geschichtlichen Offenbarungen bes Gottes, ber eben fo febr über ber gangen Schöpfung erhaben, als aufs innigfte eine mit ihr ift, beffen Sand alles erschafft, beffen Dem alles burchbringt, und aufbewahrt hat. In biefen Schriften wird bie Schöpfung ber Welt ergablt; ber Menfch erhebt fich über bie Reihe ber Raturmefen als Gottes Chenbilb; fein Gunbenfall und beffen nothwendige Strafe erfcheint als ber Anfang feiner Befchichte, in welcher Gottes Liebe und Beisheit auf munberbaren Wegen ihn gur Erlöfung leitet. Das Gefet zeugt wiber bie Gunbe; indem Gott aber barin jugleich ein beiliges Borbild bee Lebens aufftellt, welches nirgend verwirklicht erscheint, er=

wedt es bie Beiffagung bon ber Erfüllung und Bollenbung bes Bil= lens Gottes, und ift felbft bie größte aller Beiffagungen. Bahrend Die gange Welt ber Beibenvölfer bon ben alteften bis auf unfre Beiten nach furger Bluthe hoffnungslos verwelft und flirbt, erwacht grabe in bem größten Glend bes Bunbesvolfes ber Beiff ber Beiffagung am machtigften, und beutet auf Beiten bin, wo Gottes Bolf Zwiefaltiges empfängt für alle feine Gunbe, wo bas Reich Gottes alle Belt umfaf= fen, und zu nie gekannter Berrlichfeit verflart werben wirb. Die Beiten ber Erfüllung in Chrifto weifen alfo in zwiefacher Sinficht auf ben Allten Bund gurud: Chriftus und feine Apoftel bauen auf bie alten Dffenbarungen bon ber Schöpfung, bom Gunbenfall und bom Befet, bas wiber bie Gunde zeuget, alle ihre Lehren hieruber find nur Ausführungen bes früher ichon Gegebenen und Befannten; und, fie er= flaren und beftimmen naber, was bon ber Beiffagung bes Alten Bunbes theils icon erfullt ift, theils unabläffig in ber driftlichen Beit erfüllt wirb. Die Gnabe und bie Bahrheit bes Reuen Bunbes ift baber unverftandlich ohne bas Gefet; will man bie Gnabe ohne bie Gunbe, bie Bahrheit ohne ihren vorbereitenben Schatten erfennen: fo wird ihr Inhalt verfälfcht und nach Belieben verfehrt, was immer geschieht, fo= balb ber unauflösliche Bufammenhang bes Alten und bes Reuen Bunbes berfannt wirb.

Den Grundftein ber Offenbarungen bes Allten Bunbes bilbet bas Gefet, in ben funf Buchern Mofe's. 218 ben Berfaffer berfelben aibt fich Mofe beutlich zu erfennen, ungeachtet er von fich in ber britten Berfon rebet. Es war ein tiefes Gefühl von ber unenblichen Er= babenheit und Berrlichkeit ber heiligen Gefdichte in ben Mannern Got= tes, bag ihre Perfon, fofern fie mithanbelten, ihnen gang fremb, und gum Gegenftand ber Darftellung wurde. Go ergablen bie Ebangeliften, und Matthaus und Johannes reben in ihren eignen Buchern bon fich als bon Fremben. Das erfte Buch Mofe, Genesis, obwohl es mit ber Schöpfung anhebt, befteht feinesweges aus lofe an einander gereihten, gum Theil neben einander laufenden, gum Theil einander wider= fprechenden Bruchftuden, wie bie oberflächliche Zweifelfucht angenommen bat: auch bie Rachweisung einer ursprunglichen Schrift, welche ein fpa= terer überarbeitet habe, ift ohne bie gewaltsamften Proceduren (Annahme von Ginschiebfeln, fo oft etwas im Texte ber vorgefaßten Unficht wi= berfpricht) nicht möglich. Es geht burch bies Buch von Unfang bis gu Ende ein forgfältig angelegter, nie aus bem Muge verlorner Blan, fo wie eine beständige Begiebung auf ben Inhalt ber folgenden Bucher. Roch viel weniger, als die fo funftreich angelegte, in allen ihren Theilen bas Spatere auf bas Fruhere begiebenbe Ilias und Douffee Bo= mer's aus gufammengenabten Gefangen berumgiehenber Barben von felbft entstanden febn fann, noch viel weniger fann bie Gefchichte ber

Urzeit und ber Erzbater in ber Genefis aus Bruchftuden gufammen= gefett febn. Gleich zu Unfang ftebt eine zusammenhangenbe Geschichte bon ber Schöpfung in ben fieben Tagen, in welcher Gott nur als ber Schöpfer fich offenbart; es folgt aber barauf feine Wieberholung berfelben, fonbern theils eine nabere Schilberung bes Gingelnen beb ber Erichaffung bes Menichen, als Borbereitung ber Geschichte bom Fall, theils bie erfte geschichtliche Offenbarung Gottes in bem urfprunglichen Buftanbe bes Menfchen und nach feinem Fall. Gin Faben bon Befolechteregiftern zieht fich bon ba burch bas gange Buch, bis auf 3afob, welcher oft fceinbar fallen gelaffen, ftete aber mit befonbrer Musführlichkeit und Absichtlichkeit wieber aufgenommen wirb. In biefen Befchlechtstafeln, in ber Gefchichte ber Gunbfluth und ber Erzvater ift alles voll Sindeutungen auf bie Geschichte von ber Schöpfung und bom Gunbenfall (f. 3. B. C. 5, 29. C. 6, 3. C. 9, 2. C. 14, 22. C. 18, 25.); fast beb jeber Erzählung ift bie Absicht beutlich zu erkennen, warum fie grabe babin gestellt murbe, und nicht wohl anderwarts fteben fonnte (bgl. g. B. C. 38.). Aber auch bas Gefet ift nicht verftandlich ohne bie Gunbe, bon ber es zeugt; ber Auszug aus Egyp= ten fest bie Berbeifungen an bie Ergbater voraus; bie Ginfepung ber Che (C. 2, 18. ff.) bilbet bie Grundlage aller Borfchriften über bies Berhaltniß im Gefet, bie eigenthumlichen Berordnungen über bie Beiligung bes Lanbes und ber Baume (3 Dof. 19, 25. ff.) weifen auf bie Berfluchung bes Achers gurud; bas Unbeil in Safob's Doppelebe ift gewiß nicht ohne Rudficht ergablt auf bas Berbot einer folden Berbindung mit zweh Schweftern (3 Dof. 18, 18.); in ber Beiffagung bon Rangan (C. 9, 25.), in ben Gefdichten bon Doab und Ammon, und bon Ebom, liegen erflarenbe Sinbeutungen auf bie in ben folgenben Buchern bon jenen Bolferftammen ergablten Greigniffe, u. bal. m. - Dag nun bie folgenben Bucher von Dofe gefdrieben find, wird uns wieberholentlich in ihnen felbft gefagt. Bet, bem erften Siege Ifrael's über Amalet (2 Dof. 17.) wird ausbrudlich bie Aufzeichnung biefer Geschichte in "bas" Buch, ein befanntes, fcon porbandnes Ge= bentbuch, befohlen. Die auf bie gehn Gebote gunachft folgenben Gefete follen in bas "Bunbesbuch" gefdrieben werben (2 Dof. 24, 4, 7.), welches ben ber feierlichen Schließung bes Bunbes bem Bolfe borge= Tefen wurde. In ben letten Beiten feines Lebens, im Gefilbe Doab, ordnete Mofe alle einzeln aufgezeichneten Gefdichten und Gefete gu einem Bangen, und fügte einzelne Bemerkungen bingu (wie 2 Dof. 16, 35.). Der Bunct, bis zu welchem Moje felbft ichrieb und ordnete, wird une beutlich 5 Dof. 31, 24. angegeben. Auch bas folgenbe Lieb und ben Gegen fchrieb (ober bictirte) er noch, jeboch nachbem er bas Buch icon geichloffen und übergeben hatte; und bie Geschichtsergablung führte bann, wie bie Worte ber angeführten Gielle zeigen, ein anbrer

weiter fort, und beenbete sie mit dem Tobe und Begräbnis Mose's. Wahrscheinlich war dies Josua; denn sowohl seine Stellung zu Mose, besonders in diesen seinen letten Tagen, als auch das Zeugnis Jos. 24, 26., daß er die Geschichten seines Lebens in das Gesethuch Gottes schrieb, führen auf ihn hin.

Noch in höherem Sinne, als er felbft es meinte, hat bas Urtheil eines Gelehrten bes vorigen Jahrhunderts, J. D. Michaelis, fich in unfern Tagen bewährt: "Je mehr man beb ben Buchern Mofe's auch auf Rleinigkeiten Acht gibt, und gleichsam an ihnen feilet, besto mehr zeigt fich, baß sie alt und echt find" (A. z. 1 Mos. 44, 2.). Man meinte im borigen Jahrhundert, Die Zeitrechnung ber oftafiatischen Bol= fer, ber Sindus, ber Chinefen und Japanefen, weife auf ein biel bo= heres Weltalter bin, als bie biblifche Zeitrechnung anzunehmen geftatte; und fiebe, die genauere Forschung unserer Zeit hat ergeben, daß bie fichre Geschichte jener Bolfer bochftens bis 800 b. Chr., also etwa in bie Beit bes Jefaia, hinaufreiche, jenfeits aber alles unzuberläffig und fabelhaft feb. Man hielt ben Gesichtsfreis bes Dose viel zu eng, um eine Bolferverbindung zu überblicken, wie fie 1 Dof. 10. bargeftellt wird; und bie neuere Forschung hat ergeben, bag lange bor Mofe's Beit gang Borber-Afien ben Egyptern gehorchte, und mit biefem Lande, wie die Egyptischen Denkmaler beweisen, Die lebhaftefte Berbindung aller Bolfer jener Gegenden ftattfand. Man bezweifelte, ob jemals "alle Welt einerleh Bunge und Sprache" gehabt haben konne, weil man ben Gebanken liebte, die Menschen seben als ein Naturprobuct ber einzelnen Erbtheile entftanben, ohne Abstammung bon Ginem Baare; und bie neuere Forschung hat es immer beutlicher herausgestellt, bag alle Sprachen auf ber gangen Erbe in einem urfprünglichen Bufammen= hange fteben. Bon je ber fant man in ben Buchern Dofe biele Un= beutungen einer Kenntniß bon Egypten, mahrend anbres wieberum mit bem bisher bon jenem Lande uralter Bilbung und Befannten nicht recht zu ftimmen ichien. Bor 45 Jahren trieb ber Ehrgeiz bie Frangofen, Egypten zu erobern; fie fampften mit ben Englandern um bie Berrichaft ber Lanber, welche ber Schauplat ber alteften Gefcichte ber Bibel find, neue Beltverhaltniffe ichienen fich bort zu bilben; es mahrte indeß nicht lange, fo fehrte alles in ben alten Buftand gurud, worin es noch heute verharrt, die große Bolferbewegung schien bergeblich borübergegangen zu febn. Doch eins hatten bie Frangofen aus Egypten mitgebracht: einen fleinen, fcmargen, ftart beschäbigten Bafalt= Stein mit einer Dberflache bon noch nicht bier Quabratfuß; auf bemfelben ftand bie mertwurdige Infchrift bon Rofette, in breb Schrift= arten, welche ber Schluffel zu allen folgenden Entbedungen in ben In= fcriften ber altegyptischen Denkmaler wurde, bie, wie ungewiß vieles barin auch noch febn mag, boch icon jest febr merkwurdige Ergebniffe

geliefert haben. Meinte man fruber, bie Schreibfunft feb gu Mofe's Beit, wenn auch vielleicht erfunden, boch noch nicht fo allgemein in Gebrauch gewefen, als bag man bie Abfaffung eines Wertes bon bem Umfange biefer Bucher burch Dofe in ber Bufte fich benten tonne: fo zeigen uns jene neuerwachten Beugen ber Borgeit, bag in bem alten Egypten bie Schreibfunft in allen Lebensverhaltniffen in Gebrauch war, und befonders, bag es unter ihrer Brieftertafte eine Rlaffe ber ,, beiligen Schreiber" gab, welche bie Bucher bewahrten, bie ihre hohere Erfennt= niß enthielten; bem Itrfprunge bes Bolfes Ifrael's aus einer patriarcha= lifchen Familien-Berfaffung gemäß, fint bie alteften Ifraelitischen Beamten nach 2 Dof. 5, 6. "Schreiber", Die mahrscheinlich bie Gefchlechts= tafeln führten, mit welchen beb ihnen bas Schreiben begonnen batte. Alles feben wir jest in ben Buchern Doje's voll von Beziehungen auf Egyptische Sitten und Ginrichtungen, welche ebenfo febr bie genaue Renntniß bon benfelben, als ben bewußten Wegenfat gegen ihren Beift bezeugen. Gine Menge icheinbarer Wiberfpruche bat bie neuere Erd= funde auf leichte und ungezwungene Beife befeitigt (f. g. B. 2 Dof. 19, I. Ginl. 4 Mof. 20, 14. ff. u. 5 Mof. 2, 4.). Und ift noch nicht jeder Anoten gelöft, find fich bie Forschungen ber neueren Naturwiffen= schaften mit ber Offenbarung noch nicht auf allen Buntten begegnet: jo muß unfre Beit es bantbar anerkennen, welche lebendige Soffnung bes endlichen bolligen Sieges über ben Unglauben in ben bor Rurgem noch nicht geahneten Fortidritten ber neueren Schriftforschung ihr gegeben ift. Grabe in ben Buchern Mofe's thut jest ein Reichthum, ein Bufammenhang in ber Offenbarung ber Weisheit und Ertenntniß Got= tes fich auf, beffen bebentungsvolle, weiffagenbe Gefchichten man lange Beit bochftens als Rinbermahrchen bulbete, und beren bebeutungsvolle Satungen man ale ein willfürliches, nichtsfagenbes Farbenfpiel alter Beit bem wiberwilligen Gedachtniß einprägte.

Während wir nun Mose'n als ben Augenzeugen und Mithandelnben ber meisten Ereignisse ber vier letten Bücher erkennen, hat er beh Abfassung des ersten Buchs die alten Ueberlieferungen benutt, welche, in Berbindung mit den Geschlechtstafeln, sich erhalten hatten. Einzelne kurze, kaum noch verständliche Andentungen in diesen ältesten Denkmalen (C. 5, 24. C. 6, 4. C. 10, 12. seigen, wie Manches an sie angeknüpft wurde, was den Gleichzeitigen merkwürdiger sehn mußte, als den Nachkommen, und ein Zeugniß für ihr hohes Alter ift. Die völlige Gleichheit der Schreibart, die Absichtlichkeit in der Zusammenstellung der Ereignisse, und die früher schon erwähnte Beziehung auf das Gesch zeigen indessen, daß Mose alles, was er vorsand, selbstständig bearbeitet hat. Die Geschichte von der Schöpfung und von dem Falle, wie sie in der Darstellung ein aussährliches, zusammenhangendes Ganze bilden, weisen auf eine ursprüngliche Offenbarung zurud, wie sie als ein burch Ueberlieferung fortgepflanztes Bermächtniß in dem Geschlechte der Kinder Gottes vor der Sündsluth sich erhielt. Daß aber diese Erzählungen nur verhüllte, bildliche Darstellungen einer über die Geschichte hinausliegenden allgemeinen Wahrheit sehen,
geht deshalb nicht an, weil in der ältesten Zeit die dewußte Einkleidung
einer Geschichte in eine sinnbildliche Hülle etwas Undenkbares ist. Inbem Mose diese alten Erzählungen zu einer fortlausenden Geschichte des
Reiches Gottes verband, beseelte ihn der selbe Geist Gottes, den er in
höherem Maße, als alle seine Genossen, den er als der Knecht, welcher
mit der Berwaltung des ganzen Hauses Gottes betraut war (4 Mos. 12,
7.) empfangen hatte.

Das erfte Buch zerfällt in folgende Sauptabschnitte:

I. Die Wefchichte ber Menfchen bor ber Gunbfluth. 1) Die Schöpfung C. 1-2, 4. - 2) Das Paradis, die Che, ber Gun= benfall und die Strafe C. 2, 5. - C. 3. g. E. - 3) Rain und Abel; Rain's Geschlecht, Geth und Enos C. 4. - 4) Beschlechtstafeln ber Batriarchen bis Doah C. 5. II. Die Gunbfluth und bie Bolferberbreitung. 1) Urfachen, Unfunbigung, Gintritt und Berlauf ber Kluth C. 6-9, 17. 2) Sem, Sam und Japheth C. 9. 3. E. 3) Die Bolfertafel G. 10. 4) Die Berftreuung. 5) Gem's Gefchlecht bis Abraham. III. Die Befchichte Abraham's. 1) Seine Be= rufung und Bug nach Rangan. C. 12, 1-9. - 2) Sein Bug nach Egypten. C. 12, 10 - E. - 3) Seine Trennung bon Lot. C. 13. -4) Der Rrieg ber Könige und ber Segen Melchifebets. G. 14. - 5) Der Bund Gottes C. 15. - 6) Sagar's Flucht und Ifmael's Ge= burt. C. 16. - 7) Das Bunbeszeichen. C. 17. - 8) Die Berbeigung Ifaat's und ber Untergang Godom's. G. 18, 19, 29. - 9) Urfprung ber Kinder Moab's und Ammon's. C. 19, 30-38. - 10) Sarah beb Abimelech C. 20. - 11) Ifaat's Geburt und Ifmael's Berftogung. 6, 21, 1-21, - 12) Abraham im Philifterlande. C. 21, 22-34, -13) Ifaat's Opferung. C. 22. - 14) Sarah's Tob und Bestattung. C. 23. — 15) Werbung um Rebetta. C. 24. — 16) Abraham's Tob. 6. 25, 1-11. - 17) Gefchlecht Ifmael's. C. 25, 12-20. - IV. Die Befchichte Ifaat's und Jatob's. - 1) Beburt ber 3willinge, Berfauf ber Erftgeburt. C. 25, 19-34. -- 2) 3faat im Philifterlande. C. 26. - 3) Segen über Jatob und Gau. C. 25. - 4) Jatob's Flucht, Aufenthalt beb Laban, Beirathen, Rinder, Rudfehr. C. 28-33. - 5) Dina's Schanbung C. 34. - 6) Jatob in Ra= naan, Ifaat's Tob. C. 35. - 7) Efau's Geschlecht. C. 36. - V. Die Befchichte Joseph's. 1) Seine Traume und Berfauf. G. 37. -2) Die Kinber Juba's. C. 38. - 3) Jofeph ben Potiphar und im Gefängniß. C. 39. 40. - 4) Traumbeutung von Pharav. C. 41. -5) Joseph und feine Brüber, E. 42-45, - 6) Jafob fommt nach

Eghpten, Geschlecht seiner Kinder. E. 46. — 7) Jakob in Eghpten. E. 47. — 8) Jakob's Segen über Ephraim und Manasse. E. 48. — 9) Jakob's Segen über seine Söhne und Tod. E. 49. — 10) Jakob's und Joseph's Begräbniß. E. 50. — Um ben Plan und das Gerüft der Erzählung kennen zu lernen, ist es wichtig, die fortgesetzte Reihe der Geschlechtstasseln zu verfolgen; sie sinden sich E. 5. E. 6, 9—10. E. 10. E. 11, 10—27. (Zwischen eingeschaltet: E. 22, 20—24. E. 25, 1—4. 12—15.) E. 25, 19—20. E. 25, 22, 26. (Zwischen eingeschaltet: E. 36, 9—19.) E. 37, 3. E. 38. E. 46, 8—26.

Der Sauptinhalt bes zwehten Buche, Exodus, ift folgender:

I. Der Auszug aus Egypten. 1) Druck Ifrael's. C. 1. — 2) Mose's Geburt, Erziehung, Todtschlag, Klucht. C. 2. — 3) Seine Berufung und Mückehr. C. 3, 4. — 4) Die ersten neun Plagen. C. 5—10. — 5) Die letze Plage, die Einsetzung des Passah, der Auszug und die Errettung. C. 11—14. — II. Der Zug nach dem Sienai und die Gefetzebung. 1) Ereignisse in der Wüste dis zum Sinai. C. 15—18. — 2) Die Verfündigung der zehn Gebote. C. 19, 20, 21. — 3) Die Ersäuterungen dazu, das Buch des Bundes. C. 24. — 4) Schließung des Bundes. C. 24. — 5) Die Verordnungen über das Heiligthum. C. 25—31. — 6) Abgöttereh des Volkes, Erneuerung des Bundes. C. 32—35. — Aufrichtung und Einweihung des Heiligethums. C. 36—40.

Das britte Buch, Leviticus. beschließt die Gesetzebung auf bem Sinai mit der Opser= und Priesterordnung und ben Reinigkeitsgesehen. 1) Die allgemeine Opserordnung. C. 1—7. — 2) Einweihung der Priester, und Ereignisse babeh. C. 8—10. — 3) Reinigkeitsgesehe. C. 11—15. — 4) Der Versöhnungstag. C. 16. — 5) Verbot des Bluts und Fetts. C. 17. — 6) Verbot der Blutschande. C. 18. — 7) Vermischte Gebote. C. 19. — 8) Strafgesehe. C. 20. — 9) Beschaffenheit der Priester und der Opser. C. 21, 22. — 10) Festordung. C. 23. — 11) Zurichtung des Oels und der Schaubrode. C. 24, 1—9. — 12) Gelegentliche Verordnung über Gotteslästerung. C. 24, 10—25. — 13) Feier und Jubeljahr. C. 25. — 14) Schluß der Gesetzgebung auf Sinai mit Verheißungen und Drohungen. C. 26. — 15) Anhang von Gelübden und Zehnten. C. 27.

Das vierte Buch, Numeri, enthält:

I. Die Borbereitungen zum Aufbruch vom Sinai. 1) Die Bählung ber ftreitbaren Männer, die Lagerordnung, die Zählung ber Lebiten und Erstgebornen, die befoudren Berrichtungen ber einzelnen Lesvitenhäuser. C. 1—4. — Eingeschaltet wird hier 2) bas Gebot von der Reinigung bes Lagers, vom Eiseropfer, von den Nasiräern. C. 5—6, 21. — 3) Formel bes Segens. C. 6, 22—27. — 4) Opfer und Geschenke zur Stiftshütte; Einweihung der Leviten. C. 7—8. — 5) Das

erfte Baffah, und ein Nachpaffah für Berunreinigte angeordnet. C. 9, 1-14. - 6) Zeichen zum Lagern und Fortziehen. C. 9, 15-23. -7) Die Trompeten; ber Aufbruch. - II. Der Bug burch bie Bufte bis an bie Grange bon Ranaan. 1) Die Luftgraber. C. 11. -2) Mirjam's und Naron's Auflehnung. C. 12. - 3) Die Rundschafter. 6. 13. 14. - 4) Gefet von Speis= und Trantopfern. C. 15, 1-31. 5) Strafe bes Sabbathichanbers. C. 15, 32-41. - 6) Der Aufruhr Rorah's. C. 16. - 7) Beftätigung bes Briefterthums burch Maron's grunenben Stab. C. 17. - 8) Ginfunfte ber Priefter und Leviten. C. 18. - 9) Das Sprengwaffer bon ber rothen Rub. G. 19. - 10) Waffer aus bem Felfen beh Rabes; Aaron's Tob. C. 20. - 11) Die feurigen Schlangen; Arab, Sibon, Da befiegt. C. 21. — 12) Bileam's Beif= fagungen. C. 22-24. - 13) Berführung burch bie Midianiter. C. 25. - 14) Reue Bablung. C. 26. - 15) Gefet bon Erbtochtern. C. 27, 1-11. - 16) Dose ber Tob angefündigt, Josua fein Rachfolger. C. 27, 12-23. - 17) Berordnungen über bie berichiebenen Opfer. C. 28, 29. — 18) Berbinblichkeit ber Gelübbe. C. 30. — 19) Sieg über bie Mibianiter. C. 31. - 20) Bertheilung bes Oftjorbanlandes. C. 32. - 21) Berzeichniß ber Lagerflatten. C. 33. - 22) Grangen und Austheilung Rangan's. C. 34. - 23) Die Levitenftabte und Frehftabte. C. 35. - 24) Befet bon Erbtochtern.

Das fünfte Buch, Deuteronomium, umfaßt: I. Die Ab= ichiebereben Mofe's an bas Bolf. 1) Die erfte Rebe. C. 1--4, 40; - 2) Aussonderung von breb Frebstädten im Oftjordanlande. C. 4, 41-43. - 3) Die zwehte Rebe. Wieberholung ber gehn Gebote, mit Ermahnungen. G. 5-11. - Ginheit bes Gottesbienftes. C. 12. - Strafe ber Berführer und Berführten. C. 13. - Trauer=, Speis= und Behntenordnung. C. 14. - Erlagjahr, Erftgeburt. C. 15. - Die Fefte. C. 16. — Bon Richtern und Königen. C. 17. — Bon Brieftern und Propheten. C. 18. - Die Frenftabte. Falfche Beugen. C. 19. - Rriegogefete C. 20. - Berichiebene Gefete. C. 21-26. -II. Ereigniffe bis zu Dofe's Tobe. 1) Berordnung ber Dentfteine, bes Segnens und Bluchens; Berheißung und Drobung. C. 27. 28. - 2) Erneuerung bes Bunbes. C. 29. 30. 3) Mofe übergibt fein Umt bem Josua, bas Gefetbuch ben Brieftern. C. 31. - 4) Das Lieb Mofe's. C. 32. - 5) Der Segen Mofe's. C. 33. - 6) Der Tob Mose's. C. 34.

Abkürzungen.

A. Anmerkungen.
A. Anmerkungen.
A. B. oder A. T. Alter Bund, Altes Testament.
Aug. Augustinus.
E. Calvin.
Ch. Chalbäisch.
Ehrysostomus.
f. oder ff. folgende.
Gr. Griechisch.
D. Pebräisch.

L. Luther.
L. Gl. Luthers Nandglosse.
N. r. La. oder n. a. La. nach richtiger, nach andrer Lesart.
N. B. oder N. T. Neuer Bund, Neues Testament.
D. oder v. oder.
S. sieche.
Byl. Bergleiche.
B. Wörtlich.

Das erfte Buch Mose

Das eilte Buch Blofe,

(genannt Genesis, Schöpfung).

Das 1. Capitel.

"Bott, ber ewig lebenbige, felbstbewußte, perfonliche Quell alles Lebens, ber bor allem war und in welchem alles befteht, hat burch fein Wort, feinen ausgesprochenen Willen, himmel und Erbe und alles, was barin ift, bas Sichtbare und bas Unfichtbare, geschaffen." Mit biefem einen Ausspruch an ber Spipe Scheibet fich bas Buch aller Bucher ichon in seinem Unfange bon allem, was beibnifche Ueberlieferung ober Weltweisheit über ben Ursprung aller Dinge lehrten. Die Welt ift alfo nicht Gott, auch nicht ein Ausfluß, eine Geite feines Befens, fonbern burch feinen Billen, zur herrlichen Offenbarung feiner ewigen Allmacht, Beisheit und Liebe ift fie geschaffen. (Bgl. Die Sauptstellen: Pf. 33, 6. 9. Jef. 42, 5. Reh. 9, 6.) Von diefem feinem großen Werke hat Gott feinen Rinbern eine Beschichte in ber h. Schrift gegeben, welche ihnen ein Wort ber Lehre und ber Weisheit febn follte fur bas Leben in 3hm: bamit er ben nach feinem Bilbe geschaffenen Menschen, feinen Mitarbeiter, unterwiefe, bas fleine Feld, welches er ibm gu ordnen und zu bearbeiten übergeben, feinem Schopfer gleich, aus ber wuften Unordnung beraus zu gestalten und feinem Beifte mehr und mehr unterthan zu machen; damit er ihn lehrte, burch Arbeit nach ber Ruhe zu trachten, und am Ende jeder Boche einen Stein am Wege ibm feste, bon wo aus er guructfeben fonnte auf bas Bollenbete, bemerten, was noch fehle, und Rraft fammeln zu bem neuen Tagewerke; und bamit er ben unter ber gaft ber Gunbe an bem Berte ber neuen Schöpfung, ber Beiligung, arbeitenben Menfchen ein Borbild ber ewigen Rube gabe, welche mit ihm zu theilen Gott fein Bolf berufen hat (bgl. Sebr. 4. Ginl.). - Die erften breb und bie letten breb Tage= werte beziehen fich auf einander: am erften Tage wird bas Licht, am vierten werden die Lichter am Simmel; am zwehten der fichtbare Sim= mel mit ben Waffern, am fünften bie Wafferthiere und Bogel; am britten bas Land mit feinem Pflangenkleibe, am fechften bie Landthiere und ber Mensch erschaffen; an ben breb erften Tagen treten bie unbelebten Maffen und Stoffe, an ben bret letten bie lebenbigen Bewohner bervor. In ber Pflangenwelt erreicht bie trodne Erbe ihre Beftim= mung, wie in bem Menfchen bie Thierwelt, und bie gange Schöpfung. v. Berlad. Al. Teftam. 1. Bb. 2. Mufl.

Die gange folgende Gefchichte ift nur fur bie Menfchen gefchrieben; baber erfcheinen Sonne, Mond und Sterne, bes Simmels Seer (C. 2, 1.), bloß ale Lichter an bes himmele Befte, und bon bes Simmels Bewohnern wird und nichts ergahlt; obwohl ichon in biefem Buche vielfältig die Engel vorkommen, und ber Fall einiger fcon C. 3. vorausgesett wirb; fo wie Siob 38, 7. angebeutet ift, bag bie Engel bie Bufchauer bes fechstägigen Schöpfungswerkes waren.

Um Anfange 1 fchuf 2 Gott 3 ben Simmel und bie Erbe. 4

fennbar, in den Werken der Schöpfung bessen großes Werk so eben beschrieben worben.
Bort "Zehovah," eigentlich auszusprechen: "Jahaveh," (bie Juben, aus aber"Simmel und Erde" ift: das hohe und

1. Aller Dinge. Denn alle Dinge gläubischer Furcht, biesen Namen zu nenhaben einen Anfang gehabt, sind nicht ewig, wie Gott. Alles Geschaffene ist von "Adonaj" (Herr) unter, und laser gestlich, und die Zeit mit ihm geschaffen. dies Wort statt Jahaveh) bedeutet den, Aber im Ansange, als alles wurde, "der da ist "d. d. der wirklich, wahrda war schon das Wort (Joh. 1, 1.), haftig, und ewig der selbe ist; es best wurde nie, hatte keinen zeitlichen zeichnet immer den lebendigen persönlichen Ansange alles geschaffen.

2. "Schaffen" beißt stets in der Schrift: besverhältnis zu den Menschen Zeitlarung, in seinem Bunsetwas Neues bervorbringen, dimmel und (val. die Erklärung des Namens 2 2. "Sugafen beitzt in der spift; besberhaltnig zu ben Menschen etwas Neues hervordringen. Dimmelund (vgl. die Erflärung des Ramens 2 Erde find geschaffen, nicht, wie die Mos. 3, 14. A.). Wo daher der wahre heiden wähnten, aus einem schon vor- Gott nur als Schöpfer erscheint, wie handenen Stoffe gebildet. Diese hier, wo die Schlange (C. 3, 2. st.), Lehre erhebt die Offenbarung der h. wo heiben von ihm reden (C. 20, 3.), Schrift über die ganze heldnische Beise der Berbreitung der Menschen aus Erden geniah von Grift und Welt von Geist (C. 9, 10.) genfat von Gott und Welt, von Geift (C. 9. 10.), ba fteht immer "Gott," und Ratur hinmegfommen fonnte, und Globim; wo aber in Gottes Offenbaim Naturdienst, oder falscher Geststäteit rung, in den Gebeten und Opfern der und Leibesverachtung, befangen blied. Menschen, das Bundesverhältniszwischen Auch noch jest ist die Lehre von der Anscher Geschöpfung die Gränzscheibe der christschen bervertitt (z. B. C. 4, 3. 26. 12, 1.), 3. Do "Gott" im A. I. in unfrer ba fiehtvorzugeweise Jehova, "ber Berr, Rebersesung steht, da steht S. "Elohim" wiewohl zuweilen beibe Namen abwech- (welches Bort seiner Burzel nach "der feln. Es sinden sid auch Abschitte, wie zu Fürchtende, Berehrende" bedeutet), wo "der derr" steht, gewöhnlich "Ze- hova." "Elohim" ist eigentlich eine Webrheitt: "die zu Fürchtenden," hat der Burde eine neue Offenbarung der Mehrheitt: "die zu Fürchtenden," hat die duch eine neue Offenbarung der der dennoch das Zeitwort in der Ein- lebendigen Bundesgott erwiesen hate. heit ben sich: "Clohim schus." Es ist Beide Namen zusammen "Jehovah Elober allgemeinere Name, ähnlich unserm bim" (Gott ber Herr), b. h. ber Berr, Borte: "Gottheit," und wird baher auch welcher Gott ift, stehen bedeutungsvoll von den Göttern der Seiden gebraucht; in dem Abschnitt, welcher unmittelbar die Mehrheit: "Gottheiten" drückt das auf den unsrigen solgt (C. 2, 5. — 3, Insüchfassen aller göttlichen Eigenschaften 24.), um damit zu bezeichnen, daß der und Kräfte aus. Dies allgemeinere hier zuerst den Menschen sich offenden Bort,, Gott" bezeichnet ben Allerhöchften renbe, burch Gebot, Drohung, Strafe in feinem Berhaltniß als Schöpfer und und Berheißung in ihre Geschichte einherrn ber Welt überhaupt, beffen un- greifenbe perfonliche Jehova ber felbe fichtbares Befen, auch ben beiben er- Gott und Schopfer aller Dinge fen,

Und bie Erbe war wuft und leer, 1 und es war finfter auf 2 ber Tiefe, 2 und ber Beift Gottes fdwebte auf bem Baffer. 3 Und 3 Gott fprach: Es werbe Licht! und es ward Licht. 4 Und Gott fab, 4

bas Riebere. Bas bas Muge ale ficht- fonbern herrlich und fcon entftanb, befbares Sinnbild bes himmels erblicht, bie Befte, mit Sonne, Mond und Ster-nen, foll ben Geift mit Ahnung erfüllen ber höheren, unfichtbaren Welt, bie eigentlich in ber Schrift "Simmel" heißt; ben Menichen, nach ihren Beburfniffen. in welcher bie beiligen Wefen wohnen, bie nicht burch bie Gunbe von Gott gefchieben find, wo Er felbft baber feine bie Erbe geftaltlos? Huch bas bat er gange herrlichfeit offenbaren tann. Doch nicht umfonft gethan, fonbern bamit wir abgefeben auch von bem Rif, welchen in bem berrlicheren Theile ber Schöpfung Die Gunde in Gottes Schöpfung machte, hat Gott Simmel und Erbe urfprünglich nicht als eins, fonbern getrennt von einander gefchaffen; die Welt follte fich in bem Gegenfate von Simmel und Erbe, welcher im Rleinen auf Erben in Beift und Ratur, und im Menschen in in biefer allmählichen Bilbung nub Ent-Beift und Gleisch fich wieberholt, entwideln; in einem Wegenfage, ber auch nach völliger Aufhebung ber Gunbe bleibt (Off. 21, 1.), boch fo, baß bie Erbe bann himmlisch, wie ber Leib geiftlich, geworben ift. Go beuten bie Geschaffenen. Gott hat Zeit, barum ift erften Worte ber Schrift auf ein großes ihm bas ungebulbige Berlangen bes fun-Bebeimniß bin, bas im Fortgange ber bigen, beschränften Menschen nach bem Offenbarung uns immer mehr enthüllt Enbe fremb. wirb. — Bugleich find biefe Worte für bas balb barauf in C. 3. Folgenbe, bie Wefchichte bes Urfprunge ber Gunbe, febr wichtig. Gott ift ber Urheber von Allem, mas ba ift; in ber von ihm er-Schaffenen Welt, alfo etwa in bem natürlichen Hebergewicht bes roben Stoffes, bes Bleisches zc. über ben Beift, ift ber Urfprung bes Bofen nicht gu fuchen, wie die Beiben und viele beibnifchgefinnte Chriften gelehrt haben, fonbern in ber Willfur ber frey erschaffenen Befen. - Diefer erfte Bere ift übrigens weber als Ueberschrift ber nächst folgenben Schöpfungegeschichte, noch viel meniger als Gefchichte einer Schöpfung por ber in ben feche Tagewerten, ju und "Geift" find im S. ein Bort, ber faffen, fonbern fo, ale ob baftanbe: "Als im Anfang Gott Simmel und Erbe erfcuf, ba war bie Erbe muft unb Yeer."

von ber Erbe, nicht von himmel find, b. i. mefentliche Dinge. Denn Gott und Erbe gefagt, weil jenseit bes ir- rufet bem, bas nicht ift, bag es fev; und bifch fichtbaren himmels noch ein aubres er rebet nicht grammatische Bocabeln, Reich liegt, bas nicht wuft und leer, fondern wesentliche Dinge, fo bag, mas

fen Sinnbild ber irbifche Simmel ift. Bon ber Schöpfung biefer unfichtbaren Welt wird und nichts berichtet, benn bas Wort Gottes rebet von Anfang an gu "Warum, fag mir, hat er aber ben Simmel glangend und vollendet hingeftellt, feine Schöpferfraft erfenneten, und nicht meineten, er habe es aus Dhnmacht alfo gemacht." Chryf.

2. Den Gluthen, welche bie Erbe bebectten. Buft, leer und finfter fam bie Erbe anfange aus Gottes Sand hervor, widlung eines roben Stoffe wollte Gott bem menschlichen Bildner, und follte biefer wieberum Gott gleich werben. In bem Bellenbetwerben, nicht in bem Bollenbetfeyn liegt bas Wefen alles

3. Das "Schweben" fteht 5 Mof. 32, 11. vom Abler, ber über feinen Jungen fist und fie warmt und fcust; wir befommen baburch bie Anschauung, baß ber Beift Gottes über ber Daffe, welche bie Reime alles Lebens enthielt, brutenb schwebte. "Mir scheint bies anzuzeigen, baß eine Lebensfraft in ben Waffern war, baß es nicht bloß ftebendes und unbewegtes Waffer mar, fonbern bewegt und woll Rraft bes Lebens." Chryf. -Durch bas Wort Schafft Gott, burch ben Beift belebt und erhalt er alles Er= schaffene, ja, lebt er felbst in bem Erfcaffenen, Er "ber Gott ber Geifter al-les Bleifches" (4 Mof. 16,22.). "Bind" Wind ift ber Athem ber Schöpfung; in biefem Lebensathem ift bas Lebendige und Belebente ber Beift Gottes felbft. Pf. 104, 30.

1. B. "Buffe und Leere," eine ge- 4. "Sier ift wohl zu merten, bag biefe ftalt- und lichtlose Maffe. Dies wird Borte Gottes, nicht Mose's Borte 4. "Sier ift wohl zu merken, baß biefe

baß bas Licht gut war. 1 Da schied Gott bas Licht von ber Fin= 5 fterniß; 2 und nannte bas Licht Tag, und bie Finfterniß nannte er Racht. 3 Da ward aus Abend und Morgen ber erfte Tag. 4

Unterschied zwischen bem unerschaffnen bens, ift alles in Tobbegraben. Joh. 1, 4. nete Bott, fo bag auch bas Richtfenn ift nichts geistiger, ale bas Licht. - Das Licht hier geht noch nicht von ber Sonne aus (vgl. B. 14), und boch bilbet ichon jest ber regelmäßige Bech-Schöpfungstage; benn auch bie Sonne bat bas Licht nicht in fich (nicht einmal im natürlichen Ginne, ba wir jest wiffen, bag auch fie ein an fich bunfler Rorper mit einem leuchtenden Dunftfreise und Finfterniß fo, bag baraus ber Wech= ift); es ift ein Ausfluß bes Lebens, meldes Gott ber Schöpfung eingehaucht ichen entstand. Das "Rennen" ift fo hat; erft ba alles gehörig geschieben ift, wird das Licht ber Sonne zuertheilt, die Erscheinung nach etwas bestimmen," es Erbe zu regieren und zu schmuden. Um wird bamit Gottes über Alles malersten Tage ward nichts, als bas Licht, erschaffen, baber wir und biese Schopfung mahrscheinlich als eine nicht augenblidliche benten follen.

1. Auf jedem herrlich vollendeten Berte ruht ber Blid ber ewigen Liebe voll alles in bem eben erschaffenen Stoffe Bonne; feine herrlichkeit mitzutheilen, mit feinem Leben burchbrang; aus ber alles mit feinem beiligen, feligen Lie- Finfterniß bieß Gott bas Licht bervor-

ben uns ein Schall, bas ben Gott ein 3med feiner Schöpfung; jebes erfchaf-Ding ift. Wie benn Sonne und Mond, fene Werk, wie es uns Gottes Güte Dimmel und Erbe, Petrus und Paulus, und Beisheit entfaltet, ist für Gott, ich und bu Worte Gottes sind, ja eine ber von ber Schöpfung ber Welt an Splbe ober ein Buchstabe im Vergleich mit uns sich in ein Leben in Zeit und mit der ganzen Schöpfung. Wir reben maum begeben hat, ein Genuß stet and, aber nur grammatisch, b. i. wir neuer Seligkeit. Agleich beutet bies geben Namen den Dingen, so schon er beständig wiederholte Wort auf die schaffen sind. Aber die göttliche Grammatif ist eine andre; denn wenn er Mahrheit hin, daß Gott der heilige Urmatif ist eine andre; denn wenn er quell alles Guten ist, daß in seiner scholle Gonne scheine! so ist die Sonne Selies, das Wortschaften ist. ba, und icheint. - Sier macht man ben bie Gunbe bie Schulb bes Menichen ift. 2. "Die Borte: Gott Schied Licht und und bem erschaffnen Borte. Denn was Finfterniß, muß man bavon verfteben, ift anders bie gange Schöpfung, ale ein bag bies eben burch bie Erichaffung bes von Gott ausgesprochenes Bort? Das Lichts gefcah; benn ein andres ift bas unerschaffne Wort aber ift ber gottliche Licht, ein anbres ber Mangel bes Lichts, Gebanke, ber inwendige Befehl, ber in welchen in ber bem Lichte entgegenge-Gott bleibt und ist eins mit Gott, und sehren Finsterniß Gott geordnet hat. boch eine unterschiedne Person." L. — Denn es wird nicht gesagt, Gott habe Gottes Sprechen ift also, wie sich von die Finsterniß gemacht, [wie auch selbst versteht, nicht das dervorbringen nicht gesagt wird: Vott sah, daß die eines hörbaren Schalls, sondern es ist Nacht gut war, da sie nur in ihrer das Berwirklichen seiner Gedanken durch Beziehung auf den Tag gut ift] denn eine That feines Willens. - Bor allem Gott erichafft nur bie Wefen felbft; bie Anbern wird das Licht geschaffen, benn Finsterniß gehört zu dem Richts, aus ohne bas alles offenbarende Licht, ben bem Gott alles schuf; boch auch bies Ausstuß aus bem ewigen Duell bes Le- Aufhören ober Fehlen bes Geyns orb-Bon allem, mas in ber Körperwelt wirft, unter Gottes allwaltenber Leitung feine Ordnung hat." Aug.

3. "Denn nicht jebes Licht ift Tag, nicht jebe Finfterniß Racht; fonbern Licht und Finfterniß, nach bestimmter Ordnung fel bes Lichts und ber Finfterniß bie abwechselnd und gefchieben, werden Tag und Racht genannt." Mug. Gott be= stimmte, bag bie lichte Zeit für bie Menfchen ber Tag, bie finftre bie Nacht fenn follte; er ordnete ben Wechfel von Licht fel von Tag und Nacht für bie Menviel als "feinem Wefen ober feiner tende, benfende und wollende Macht

bezeichnet.

4. Die Finsternif, außer Gott, war bas Urfprüngliche, ber Anfang ber Schöpfung, insofern Gott nicht fogleich besmesen zu erfüllen, bas ift ber leuchten (2 Cor. 4, 6.); baber fängt ber Und Gott fprach: Es werbe eine Befte 1 gwischen ben Baffern, 6 und bie fen ein Unterschied zwischen ben Baffern. Da machte Gott 7 Die Befte und ichied bas Baffer unter ber Befte von bem Baffer über ber Befte. 2 Und es geschah alfo. Und Gott nannte bie Befte 8 Simmel. 3 Da warb aus Abend und Morgen ber andere Tag.

Und Gott sprach: Es sammle sich bas Waffer unter dem Him- 9 mel an besondre Derter, daß man das Trockne sehe. 4 Und es geschah alfo. Und Gott nannte bas Trodne Erbe, und die Samm: 10 lung ber Waffer nannte er Meer. Und Gott sah, bag es gut war. Und Gott fprach : Es laffe bie Erbe aufgehen Gras und Rraut, bas 11 fich befame, und fruchtbare Baume, ba ein jeglicher nach feiner Art Frucht trage, und habe feinen eignen Samen ben fich felbft auf Erben. Und es geschah alfo. Und die Erbe ließ aufgehen Gras und Rraut, 12 bas fich besamete, ein jegliches nach feiner Urt; und Baume, bie ba Frucht trugen, und ihren eignen Samen ben fich felbft hatten, ein jeglicher nach feiner Urt. 5 Und Gott fab, baß es gut war. Da 13 ward aus Abend und Morgen ber britte Tag.

ben Sfraeliten, welche fich barin Gewalt, baraus empor (vgl. Pf. 104, unmittelbarer an bie Gefchichte ber Schöpfung anschloffen. Alle nun auf bas begränzte, geordnete Licht wieder Finsternis folgte, schlog ber erste Tag (S. w. "ein Tag"); benn nun, ba aus ber Finsternis bas Licht hervorgegangen war und immer wieber hervorgehn follte, war bie Finsterniß nicht mehr schlechthin Finfterniß, fonbern bie alfo begrangte, bem Tage zuführenbe Finfterniß hieß mit bem Tage gufammen, fur ben fie ba war, felbft Tag.

1. S. "Ausbehnung," Ausspannung, einer Beltbede gleich, womit ber himmel oft verglichen wirb.

2. Das aus ben Wolfen herniebertrieft. Pf. 148, 4.

3. Die obere Wölbung, von welcher Licht und Warme und befruchtende Feuchtigfeit fegnend auf bie Erbe berabtommt, bie mit ihren munderbar fich bewegenden und fill ftebenben Lichtern bie Betrachtung auch bes robeften Menfchen wedt,

Baffer vermischt und bavon überfluthet, fie auf bem Ader, auf bem er mit Rum-

Tag mit bem Abend an. Go blieb es bob fich, mahrscheinlich burch Feuers 5.). Wie urfprünglich alles Meer mar, fo wird auf ber verflarten Erbe fein Meer ferner fenn (Dff. 21, 1.). - Ben bem zweiten Tagewerte wird nicht gefagt, Gott habe gefehen, bag es gut fep; mahricheinlich beshalb, weil es erft in bem britten, ber Bebedung ber Erbe mit Pflangen, fich vollendet, bie für ben Erbboben eben bas finb, mas für bie gange Erbe ber Menfch.

5. Auf ber troden geworbenen, von ben oberen Baffern getranften Erbe machfen nun bie Baume und Pflangen bervor, eine höhere Ordnung ber Beschöpfe, als bie bisherigen, ba bas Pflanzenreich in feinen Ginzelwefen vergeht, bie Gattung aber burch ben Gamen, ben fie ben fich felbft tragt, ftets von Neuem wieder fich belebt. Berfehrt ift es, weil hier von Fruchtbaumen bie Rebe ift, zu meinen, bie anbern, wie bie Dornen und Difteln, feben erft nach bem Falle bes Menfchen entstanben. Wer fann bestimmen, wozu bas fcheinund bie Abnung und Gehnsucht zu einer bar Unnüte auch felbft bem Menfchen boberen Beimath, ale bie irbifche, em- nutt? Auch von ben Dornen und Diporzieht, ift bas sichtbare Unterpfanb, fteln fagt Aug.: "Es ift nicht mahr-ja vielleicht ber ferne Schimmer einer scheinlich, baß biefe erft nach bem Falle überirbifden Lichtwelt, und tragt baber aus ber Erbe entftanben finb; benn Einen Namen mit ibr, mit bem Reiche, wielleicht, weil auch in biesen Arien ber wo in ungetrübtem Lichte "unser Ba- Gemächfe viel Rupliches ift, fanben fie ter in bem himmel" fich offenbart. bamals ihre Stelle ohne Beschäbigung 4. Das Land, urfprunglich mit bem ober Strafe bes Menfchen; aber, bag

14 Und Gott fprach: Es werben Lichter an ber Befte bes Sim= mele, Die ba icheiben Tag und Racht, und geben Zeichen, Beiten, 15 Tage und Jahre; und feien Lichter an ber Befte bes Simmels, 16 baß fie fcheinen auf Erden. Und es gefchah alfo. Und Gott machte awen große Lichter: ein großes Licht, bas ben Tag regiere, und ein 17 fleines Licht, bas die Racht regiere; bagu auch Sterne. Und Gott fette fie an die Befte bes himmels, daß fie schienen auf die Erde, 18 und ben Tag und die Nacht regiereten, und ichieben Licht und Fin19 fterniß. 2 Und Gott fab, baß es gut war. Da ward aus Abend und Morgen der vierte Tag.

20 Und Gott sprach: Es rege sich bas Waffer mit webenben und lebendigen Thieren, und mit Gewögel, bas auf Erben unter ber Befte 21 bes himmels fliege. 3 Und Gott fcuf große Wallfische, und aller= len Thier, bas ba lebet und webet und vom Baffer erreget ward, ein jegliches nach feiner Urt; und alletlei gefiedertes Gevogel, ein 22 jegliches nach feiner Art. Und Gott fab, daß es gut war. Und Gott fegnete fie und fprach: Geid fruchtbar und mehret euch und erfüllet das Waffer im Meer, und das Gevogel mehre fich auf Er-23 ben. 4 Da ward aus Abend und Morgen ber fünfte Tag.

24. Und Gott fprach: Die Erbe bringe hervor lebenbige Thiere, ein jegliches nach seiner Art; Bieh, Gewürm und Thiere, auf Erden, ein 25 jegliches nach seiner Art; und es geschah also. Und Gott machte die Thiere auf Erden, ein jegliches nach seiner Art; und das Bieh

mer fich nährte, muchfen, bas war ber Gegentheil von ben Borftellungen ber

2. Merkwürdig ift die Erschaffung von worden sep, sagt bas H. nicht. Sonne, Mond und Sternen erst am 4. Als ein noch höberes Geschlecht von vierten Tage. Diese himmelslichter Befen, als alle vorigen, werben biese

mer sich nährte, wuchsen, das war der Gipfel der Strase, da sie auch andern wärts zu andern Zwecken sein Gennten."

1. Die "Zeichen" sind Borzeichen z. B. des Wetters; die "Zeiten," die zu Zesten and der Zeithunkten Beithunkte, wohin besonders die Neumonde gehörten. In der Sonne der Religion, sie erschienen als die Herren der Welfigion, sie erschienen als die Kerren der Welfigion, sie erschienen als die Kerren der Welt, die alles beherrschen, die Menschen unterwarfen sich ihrem eisen wolke, wurden im frühen Alterthume von Sonne und Mond zugleich die Jahre bestimmt, nicht, wie jest ben uns, von Genne, Mond und den Konne won Sonne, Mond und den Konne won den noch und der Brundlage benannt sind, die erschienen als die Kerren der Welt, die alles beherrschen, der Menschen unterwarfen sich ihrem eisen wolke, wurden der Verlagion, sie Allen heiten beiden der Brundlage von Sonne, Mond und den Genne noch unser Gernen der Keligionen bilbete die Berehrung von Sonne, Mond und den Konne won Sonne, Mond und den Erundlage benannt sind, die Vernender Weltschen, auch den Religionen bilbete die Berehrung von Sonne, Mond und den Religionen bilbete die Berehrung von Sonne, Mond und den Pounde alten heiben. In delen heiben der Meligionen bilbete die Berehrung von Sonne, Mond und den Pounde alten heiben. In delen heiben der Religionen bilbete die Berehrung von Sonne, Mond und den Mond unter Wond den Religionen bilbete die Berehrung von Sonne, Mond und den Religionen bilbete die Berehrung von Sonne, Mond und den Bond und den Religionen bilbete die Berehrung von Sonne, Mond und den Bond und den Bo Gewögel aus bem Waffer hervorgebracht

vierten Tage. Diese himmelslichter werben dann erst an die Beste gesetz, als schon längst zuwor das Licht geschraften war, ja Tag und Nacht gewechselt hatten, sie dienten mehr zur regelsmäßigen Ordnung und Zierde der Erde, als daß sie undedingt nothwendig waren. Berstande und Billen begabt, mit einer Berner erscheinen sie hier nicht nach dem, was sie au und für sich, sondern was sie sur und ben Menschen inden sie die nur des Erber über allen bewusstlösen Gesen, wie sie nur die bewisstlösen Gesen, wie sie nur die b. Schrift, und das find, fie bienen bem Menschen, indem wie fie nur bie h. Schrift, und bas fie Tag und Nacht regieren; beibes bas Seibenthum nicht, fennt.

fchen machen," ein Bild, daß uns gleich fen; bie ba herrschen über Und Gott fah, daß es gut war. Und Gott fprach; Laffet uns Men- 26 nach feiner Art, und allerley Gewürm auf Erben nach feiner Bet.

defallenen und Berbammten felbst ibrer Strafe, alfo bie eigentliche Dual bamit auch bas Befuhl ber Gunbe und hard; tonnte es aufhoren, to borte aber nicht zerftört werben," fagt Bernaber nicht verbrennen, es fann gepeinigt, nicht verfilgt werben, es fann brennen, allög rad ni fidlaf unni, (nammitjad us Bu erfennen und gu lieben, und freg fich bruden." "Diefes Chenbild Gottes im Menfden" (b. b. biefe Fabigfeit, Gott burd bie That bes Billens aus biud Sabigfeit nach ibnen eingebrudt bat, welches ber Schöpfer ber natürlichen Aufgabe," fagt bereilich Anfelm, ber verninftigen Welchopfe ift, bas Bilb, ber Menich bie Raturs "und bie bodfte Bervollfommnung fabig ift, beberricht eins, und einer immer fortidreitenben Bernunft alfo, welche mit ber Fregbeit als bes einzelnen Menichen. Durch bie bes menfchlichen Gefchlechts im Ganzen, bigfeit ber Bervollfommung, fotobil feine Berantwortlichteit, wenn er nicht bannd, banach banbelt; barans folgt bie Ba-Befeh, alfo frep, fich zu bestimmen, und gu handeln, feine Jabigteit, nach Bottes nanich Angenehmen ober Unangenehmen aus folgt bie Jabigfeit, nicht nach bem fein Unterichied von ben Thieren. Dar-Spiegel bes göttlichen Wefens, bies ift madt ben Beift bes Denfchen zu einem bodften Celigfeit theilbaftig gu werben, burd Gottes Erfenntniß und Liebe ber nen und ben Erfannten gu lieben, unb 21.). Die Fabigieit, Gott zu erfenfann (C. 5, 1. C. 9, 6. 281. Matth. 22, genannt, bas ber Menich nicht verlieren fein geiftig-fittliches, vernünftiges Wefen Bilbe im Menfchen. Einerfeits wirb fo in einem boppelten Sinne bon Gottes Weiftes." Aug. - Die h. Schrift fpricht ber unfichtbaren Beftalt bes erleuchteten form nradnot , iban nagug, nachitraquot Bilbe geldaffen fey, namlid nicht ben an, in wiefern ber Menich nach Bottes erfchaffen bat," und zeigt bamit beutlich tes | nach bem Cbenbilbe beffen, ber ibn der erneuert wird zur Erfenntuif [Gotund ziehet ben neuen Menfchen an, wel-"Erneuert euch im Beifte eures Bemuths, ber auch ber Ap. fagt (Col. 3, 10.); 1. Die höberen Thierarten, bie gum tenntniß, ober bet Beift, ober wie man

auf abnliche Weife anbauen und be-Grasart entbedt worben ift, bie man noch nirgends wild gefunden, und feine geworden, grabe wie unfer Betraibe Arten ober Ausgartungen berfelben wilb milb gemelen, fonbern nur bermanble Beit, und find bodft wahrschrinfich nie Sausthiere fammen aus ber alteften ift, eine neue Thierart gu gabmen, Alle Daß es bem Menfchen noch mie gelungen le febr auf ber urfprungliden Schopfung, lung in ber Reibe ber Beldopfe beruht limmt find. Die bier bezeichnete Stelunmittelbaren Dieuft bes Menfchen be- es fonft paffenber bezeichnen mag. Da-

ber bemubte Liebeswille Gottes aus. Derfe volltommener als in ben ubrigen bes Cobnes, es spricht fich in biefem finn ber Berathung bes Raters unb und lieben tonnen, ift baber ein Begenden, Die er lieben, und bie ibn erfennen emigen Liebe, bie Erfcoffung von Men-Liebe einigte. Das größte Bert feiner ibn mit bem Gegenstand seiner ewigen mie ein emiges perfonliches Banb, bas ber Erfenntnif und ber Liebe haben, fo um'gu lieben mußte er einen Begenftanb hangig von ihr, mar Gott bie Liebes vor Erichaffung ber Welt, und unab-7. 21.), noch beutlicher hinneift. Auch und boch eins mit ihm ift (vgl. C. 16, welcher verfchieben von Gott, bem Berrn, welche ipaterbin ber "Engel bes Seren," eine Mehrheit in Gott hingebeutet, auf fer einer") wirb unmiberfprechlich auf uns" 2c., (val. nachber C. 3, 22: "un-Indem Gott fagt: "Laffet aniangi. grant bie bodfte Orbnung ber Befdople bağ mit bem Menfchen eine neue, unb erfchaffen; bamit foll angebeutet werben, ug nofolle miler irbifden Wefen gu 2. Gott berath mit fich felbft, um bas nugen tonnte.

aber eben bie Bernunit, ober bie Etals Gottes Cbenbild gefchaffen; bies ift tigen Thieren voraus bat, fen ber Menich bemjenigen, mas et vor ben unvernünfba herrichen" ze., bamit wir erfeben, in den" te,, fugt er fogleich bingu: "bie gelprochen: "Laffet uns Menfchen magang abnliches Bilb. "Rachbem Gott Bilb fey, bas uns gleiche, unfer uns Nehnlichteit," b. b. fo, baß er unfer 3. 20. "in unferm Bilbe, nach unfrer

bie Fische im Meere und über bie Bögel unter bem Simmel und über das Bieh und über die ganze Erde und über alles Gewürm, 27 bas auf Erden friechet. 1 Und Gott fcuf ben Menfchen ihm jum Bilde, jum Bilbe Gottes fcuf er ibn; 2 und er fcuf fie ein Mann-28 lein und ein Fraulein. 3 Und Gott fegnete fie und fprach zu ihnen: Seyd fruchtbar und mehret euch und füllet die Erde, 4 und machet fie euch unterthan 5 und herrschet über bie Fische im Meer und über bie

auf. - Die h. Schrift rebet aber auch Gebanten erfennt, aus bem bie Ratur won einem Ebenbilde Gottes, was der Mensch durch die Sünde verloren hat, und zu dem er wieder erneuert wird in Christo (Eph. 4, 24. Col. 3, 10. Bgl. 2. Der große Gedanke, der Gipkel auch eine neue Schöpfung heißt (2 Cor. 5, 17. Eph. 2, 10.). Gott hat den Menschen nicht bloß mit der Kähig-keit, wird hier nur furz angedeutet, was nacher im kolgenden Meldenitt keit, ihn zu erkennen und zu lieben, und freb nach Seinem Gefehe sich zu bestimmen, erschassen, sondern er hat sich auch ursprünglich seiner Erkenntnis und Liebe wirklich geoffenbart, und seinem Willen die Richtung auf sein Geseg gegeben (vgl. E. 3, 3.), er hat ihn aut und selige erschassen; ber er hat ihn gut und felig erschaffen; ber Mensch war also auch insofern Gottes. Cbenbild, baß, wie Gott fich feiner felbft bewußt ift, fich erkennt und liebt, und in biefer Erfenntniß und Liebe bie höchfte Seligfeit genießt, so auch ber Mensch baburch, bag er mit fregem Selbstbemußisen Gott erkannte und liebte, felig war. Dies Bild Gottes im Menschen ift burch die Gunde gang verloren, und wird erft burch bie guporfommende, erneuernbe Gnade Gottes in Chrifto wieberhergeftellt. Jenes unverlierbare Ebenbild Gottes in ber Ratur bes Menschen, und bieses burch 5. Diese Borte zeigen, bag ber bie Gunbe verlorene fteben aber auch Mensch allmählich bie Natur insofern in enger Beziehung auf einander, fich unterwerfen follte, nicht aber, als burch bie Abfehr bes Menschen von daß fie bamale ihm volltommen schon Bott ber Mensch fleischlich, naturlich, unterworfen war. Diese Unterwerfung thierisch wirb, und selbst bie gabigfeit, geschiebt, indem ber Mensch bie Rrafte, Gott gu erfennen und gu lieben, wenn auch nie völlig, boch mehr und mehr mer vollständiger kennen, und sie gu fei-einbuft, wie bies ben einzelnen Men- nem Dienfte benuten lernt, wird aber einbuft, wie bies ben einzelnen Men- nem Dienste benuten lernt, wird aber schen überall, im Gangen und Großen nie wöllig ihm gelingen, als bis er selbst aber ben bein heidnischen Bölfern sich gang in den Dienst Gottes guruckgekehrt geigt. Das ift bas ewige Berwelten ift. Gang falich ift bie Borftellung, und Sterben, ber ewige Tob, als Strafe ber Gunbe.

von einem Ebenbilbe Gottes, mas ber hervorgegangen ift, macht er fie fich

was nacher im folgenden Abschnitt weiter ausgeführt wird. In bieser Geschichte foll surs erste die Bollendung ber ganzen Schöpfung bargestellt werben; bie Beschichte bes alteften Bunbes Gottes mit bem Menfchen wird noch nicht berührt. — Gorgfältig zu buten hat fich ber Lefer por ben Jubifchen Fabelepen, bie auch unter ben Chriften Eingang gefunden haben, als fen ber Menfch zuerft als Mann und Weib in Ginem erschaffen, und nachher beibe Geschlechter getrennt worben. Bur Biberlegung reicht bin, bag es bier beißt: "er ichuf ben Menschen, Abam, nach seinem Bilbe, Mann und Weib erschuf er fie."

4. Der Gegen, ben Gott auf bie ebeliche Berbindung gelegt hat, macht bie Erzeugung ber Rinber zu einem ihm

wohlgefälligen Werte.

Orbnungen und Gefete ber Ratur imwenn man fich bie erften Menfchen mit vollfommner Ginficht in bie Ratur und 1. Auch bie unvernünftige Ratur lobt ihre Rrafte, und biefe ihnen einen gleichihren Schöpfer, wenn ber vernunftige fam zauberischen Gehorsam leiftenb Mensch erfennt, bag sie gut erschaffen benkt, wodurch sie jeber Arbeit überhound schorsam gegen Gott ben göttlichen schor waren vielmehr Kinder in bem

Bogel unter bem Simmel und über alles Thier, bas auf Erben friechet. Und Gott fprach: Sehet ba, ich habe euch gegeben allerlen 29 Rraut, das fich besamet auf ber gangen Erbe, und allerlen fruchtbare Baume, und Baume, die fich befamen, zu eurer Speife; und allem 30 Thier auf Erden und allen Bogeln unter bem himmel und allem Bewurm, bas ba lebt auf Erben, baß fie allerlen grun Rraut effen.1 Und es geschah also. Und Gott sah an alles, was er gemacht 31 hatte, und siehe ba, es war sehr gut. 2 Da ward aus Abend und Morgen der sechste Tag.

(C. 2.) Alfo ward vollendet Simmel und Erbe mit ihrem gangen 1 Beere;3 und alfo vollendete Gott am fiebenten Tage feine Berfe, 2 Die er machte,4 und rubte am fiebenten Tage von allen feinen Werfen, die er machte; und fegnete ben fiebenten Tag und heiligte ibn, 3

reifen, namentlich auch burch Bearbei-

tung ber Natur (E. 2, 15.).

1. Damals also noch fein Fleisch (wgl. E. 9, 1. ff.), wiewohl die Erlaubniß, Fleisch zu essen, wenn es nöthig sep, schon in der Nedergabe der Herschaft über die Thierer an die Menschen lag. Das erfte Zeitalter bis zur Gund-fluth mar bas Kindesalter bes Menschengeschlechts, in welchem bie Menschen Rinderspeife genoffen. Die felbe Rahrung erhielten bie Thiere, baher auch ihr Fleischfreffen anfangs nicht ftattfand,

und einst aufhören foll. Jef. 11, 7. 2. Jeben Theil einzeln hatte Gott fcon wohlgefällig betrachtet; nun fieht er bas Gange in ber ichonen Berbindung aller seiner Theile, und er hat jest noch in höherem Grade fein Bohl-

gefallen baran.

3. Die Sterne bildlich, und bie Engel gurichten und fur ihn gu ftreiten.

Berftandniß, und follten barin beran- tommne Rube und bie größte Thatigfeit sind eins in ihm. Bgl. Joh. 5, 17. A. Aber "Gott ruhte" heißt nicht bloß: "er hörte auf zu schaffen", wie der Zusat 2 Mos. 31, 17. zeigt: "er erquickte sich" (vgl. 2 Mos. 23, 12.). Dieser starf menschliche Ausbruck ist zwar inseren. fofern auf ben Allmächtigen nicht anwendbar, als ob er mube ober matt geworden mare (vgl. Jef. 40, 28.); wohl aber infofern, als er, bem fleißigen und geschidten menschlichen Wertmeifter gleich. nach vollendetem Werke die feligste Freude über feine herrliche, in ihm felige Schopfung genießt (vgl. C. 1, 4. A.). Gott, indem er eine Welt fchuf, bie in einer Folge von Zeiten fich entwidelt, lebt auch mit ihr ein zeitliches Leben (unbefchabet feiner ewigen Unveranberlichfeit), burch die Liebe theilt er die Geligfeit feiner Beschöpfe, und ben jeder Entfaltung ber ihnen verliehenen Berrlichfeit eigentlich, werben oft "bes himmels vernimmt er einen himmlischen Lobge-Deer" genannt (Jes. 40, 26. Jer. 19, sang. Die h. Schrift weiß nichts von 13. Jeph. 1, 5. Luc. 2, 13.), Gott einem Gott, ber in ewig starrer Einer-baher "ber herr ber heerschaaren," Je-lepheit alle Dinge, vergangene, gegenhova Zebaoth. Die Geschöpfe alle, martige und gufunftige, immer jugleich als Gottes Diener, insbesondere die erblicte; sondern der, indem er die Welt, höchsten, stehen bereit, seine Befehle aus- mit ihrem Könige, bem Menschen, erschaffen hat, auch menschlich und zeit= 4. "Bollendet" find bie Berte erft lich mit ihr lebt, und vermoge feiner wenn ihre Schöpfung als ein Ganges Liebe Freude und Schmerz mit ihr beendigt ift, und fie von nun an ver- theilt, nur bag beibes aufgehoben wird moge ber ihnen einwohnenben Rraft in feiner ewigen Geligkeit; bis baß er leben, machsen und auf einander ein- endlich im Fleische fogar mit ihr und wirken; baber es vom siebenten Tage für fie leibet, und burch Leiben ju seiganz eigentlich gesagt ist. ner herrlichkeit wieder eingeht. So 5. "Gott ruhte," indem er nun aufhörte zu schaffen, wiewohl er unablässig seliger Freude nach Bollendung der thatig ist, zu wirken in der Erhaltung Schöpfung. Bgl. hebr. 4. Einl. —
und Erneuerung seiner Werke; die voll"Auch Christus hat am Sabbathtage

barum, bag er an bemfelben geruhet hatte von allen feinen Werfen, 4 bie Gott fcuf und machte. 1 Alfo ift Simmel und Erbe geworben, ba fie geschaffen find, ju ber Beit, ba Gott ber Berr Simmel und Erde machte.

Das 2. Capitel.

I. Die Erschaffung bes Menschen. H. Der Garten Gben, mit ben beiben Bäumen. III. Die Erschaffung bes Weibes.

I. Go fehr im borigen Abschnitte bie Erschaffung bes Menschen hervortrat bor ber aller übrigen Gefcopfe, beren Berr er febn follte: fo ericeint er boch barin mehr feinem Befen nach, als ein Glieb in ber gangen Reihe ber übrigen irbifchen Gefcopfe, bagu bestimmt, fein Gefchlecht zu vermehren und auszubreiten, und bie Erbe fich unterthan gu machen. Sier beginnt nun bie Gefchichte bes Menfchen, feines Berhaltniffes zu bem perfonlichen Gott, ber baber bier auch fogleich

im Grabe geruht, und ben gangen Tag find, bie Geele von ben außerlichen Be= in heiliger Stille zugebracht, nachbem er am fechften Tage alle feine Werte vollendet hatte, ba alles, was von ihm geschrieben ftanb, am Rreuzesstamm erfüllt war, und er rief: Es ift voll-bracht!" Aug.

jeine Aufersteining von Reuem geseunbath ist um bes Menschen willen gemacht, nicht ber Mensch um bes Sabbath willen." Marc. 2, 27. Für ben zu bereiten, theils durch die Stätte
baths willen." Marc. 2, 27. Für ben zu bereiten, theils durch die BestimMenschen also wurde dieser Tag Gott
geheiliget, damit der Mensch, an diesem
Ruhetage, der Schöpfung der Welt, der
Muhetage, der Schöpfung der Welt, der
Merse und andere Feste neben demselben,
stelligen Ruhe Gottes nach vollenderen
Messe und den keinsche Gebenke.
Mischer von dem Angenge wieser Guster-Berfe und ber Ruhe Gottes gebenke, Glieber von bem 3wange vieler außer-in welche nach vollenbetem irdischen Tage- licher Gebote (wie 3. B. 2 Mof. 35, 3.) werke einzugehen er auch berufen ift. — (Db mit der Offenbarung der Schö-Eben baraus folgt, daß das Gebot der pfungsgeschichte auch eine bestimmte Sabbathseier kein unbedingtes ist, daß Feier des siebenten Tages angeordnet, das Gebot der Liebe zu Gott und dem oder diese erst dem Bolke des Gesebs Rachften barüber fteht, und bie Mus- mit ben übrigen Geboten gegeben morübung leiten und bestimmen muß (Matth. ben fen, ist bunkel, boch bas lettere 12, 7. 8. Marc. 2, 27. 28.). Im R. wahrscheinlich, wenigstens sinbet sich im E. ift bie außere Schale bieses Gebo- ersten Buche Mose von ber Sabbath-

Schäften abzuziehen, und in bie ftille Ermagung ihres himmlifchen Berufs bineinzuleiten. Das Ruben von ber Ar-beit zu biefem Zwedt fteht feinesweges in ber Willfur bes Chriften, fonbern ift ein beiliges Gebot auch beffen, ber gekommen ift, bas Gefet nicht aufzu-lofen, fonbern zu erfüllen. Doch bat 1. Er "beiligte ihn," b. h. er fonberte lofen, sonbern gu erfüllen. Doch hat ihn fur fich, ben Seiligen, aus von ben bie driftliche Rirche ihre Freiheit von übrigen Tagen; und er "fegnete ihn," ben außeren Satungen bewiesen theils so bag alles, was ber göttlichen Be- burch die bebeutungsvolle Berlegung stimmung gemäß an biesem Tage ge- bieses Ruhetags vom letten Wochenfcahe, ein besondres beil fur ben Den- tage auf ben erften, ben Chriftus burch ichen mit fich brachte. Denn "ber Gab- feine Auferstehung von Reuem geheililes zersprungen und abgestreist, ber heis feier keine Spur, noch weniger bei beigen kern aber geblieben; es ist Gottes heibnischen Bölsern; bie bey einigen ewiger Wille, daß wir in der Gemeinsorsommende Wochencintheilung konnte schaft seiner Kirche die heiligen Tage auch nach den Mondvierteln gemacht nnd Zeiten begehen, die bazu bestimmt sein.)

"ber Berr," Jehovah, genannt wird. Um bier nun auf ben Gunbenfall und die barauf gesette Strafe bes Todes vorzubereiten, wird qu= erft bie Erschaffung bes Menschen aus ber Erbe noch genauer beschrieben.

Und alle Bäume auf bem Felbe waren noch nicht, und alles 5 Rraut auf bem Felbe war noch nicht gewachsen;1 benn Gott ber Berr hatte noch nicht regnen laffen auf Erben und war fein Menfch. ber das Land baute; aber ein Rebel ging auf von der Erde, und 6 feuchtete alles Land. 2 Und Gott der Herr machte ben Menschen 7 aus einem Erbenfloß, 3 und er blies ihm ein einen lebendigen

festing zu vertatigen, vertebe eine Weiste bei der Grant bier vielmehr ein Neues an, die Gefchichte ber Erbe und des Menschen. Im hin "Ndam," d. i. Mensch, benn "Udam"
foll nicht sagen, es sey überhaupt das ist ebensosehren Bezeichnung bes menschfoll nicht sagen, es sey überhaupt das ist ebensosehren Bezeichnung bes menschfoll nicht sagen, es sey überhaupt das ist elemsosehren Bezeichnung bes mensch-

stimmung bes Menschen gur Arbeit an-Eben (B. 8.) vorbereitet werben.

in die Erde gelegten fruchtbringenben Geele bes Menfchen hervor.

1. Go, wie es hier fteht, ift bie Ueber- Reime burch ben Regen und ben Anbau fennng zu berichtigen, welche biefe Worte emporgeforbert werben follten.

foll nicht fagen, es sen überhaupt das ist ebensosehre Bezeichnung des menschpstanzenreich noch nicht erschassen gewesen, dies war schon E. 1, 11. erzählt
worden; sondern, nach unsere Sprechworden; sondern, nach unsere Sprechweise, ist B. 5. und 6. als Bordersa,
B. 7. als Nachsah zu fassen: "Als die
Bäume und das Kraut noch nicht waren — und kein Mensch da war, der
das Land baute, und ein Nedel aufging —: da machte Gott der Herber den
Menschen z.; d. h. als von allen Dinwenn auch beiden zu zublisch weist, so gen, namentlich bem Pflangenreich, erft wenn auch beibes "rothlich" beißt, fo Die Anfange vorhanden waren, weil fein foll burch bie Bermandtichaft beiber Bor-Mensch zur Bebauung ber Erbe ba mar, ter gewiß barauf hingebeutet werben, ba machte Gott zc. Es foll damit in bag Abam "ber irbifche," aus Erbe gebiefem Abichnitte, worin ber Menich machte, war. - Daß gefagt wirb, Gott nicht, wie im Borigen, bloß als ein habe ihn aus Staub und Erbe erfchaf-Theil ber irbifden Schopfnng überhaupt, fen, ift wichtig, weil bamit ausbrudlich fonbern in feinem perfonliden Bundes- bezeichnet wirt, bag er von Anfang an verhaltniß zu Gott bargestellt wirb, recht ein Glieb ber Wefen, welche biefer Erbe ftart die Bestimmung aller irbischen Ge- angehoren, und feinem Leibe nach felbst fcopfe für ben Menschen, wie bie Be- irbifder Art mar. Die Ratur follte burch einen ihres Gleichen, ber boch auch wiegebeutet, und bie Pflanzung bes Gartens berum einer höhern Ordnung angehort, beherrscht werben, wie die Menschheit burch einen Gottmenschen. Bgl. Rom. 8, 2. Es scheint, bag es überhaupt ba- 22. A. - "Der erfte Mensch mar von male noch nicht geregnet habe, fonbern ber Erbe, irbisch" (1 Cor. 15, 47. A.), alle Feuchtigkeit jum Wachsthum ber und hatte baher erft bie Bestimmung, Pflanzen burch Thau entstanden fep. geiftlich, himmlisch, burch ben "andern Damit wurde die Bahl bes Regenbo- Menfchen, ben herrn vom himmel" gu gens zum Bundeszeichen (C. 9.) wohl werben. Merkwurdig ift noch, baf Gott ftimmen. Die ursprüngliche Naturscheint, erft ben Leib aus Erbe bilbet, bann bie im Bergleich mit ber späteren, etwas Seele ihm einhaucht, grabe wie es bep Zartes gehabt zu haben. Zugleich erfeben wir hieraus, daß das Pflanzenreich nicht plöplich fertig dastand, als es gebildet hat, sondern aus Gottes schövon Gott erschaffen wurde, sondern bie pferischem Gebanken ging Leib und

Dbem in seine Rase; 1 und also ward ber Mensch eine lebendige

II. Gott ber Berr bereitet felbft bem Menfchen feinen erften Bohnfit, ben Garten Gben, mit ber Aufgabe, bon ba aus burch Bauen und Bewahren beffelben bie Natur fich zu unterwerfen. Wie bie Lage biefes Bartens nach Fluffen beftimmt wirb, bie auch fpater noch weltbefannt waren, ber Garten alfo eine bestimmte Wegend auf Erben war: fo haben wir burchaus feinen Grund, aller fpateren Beranberungen ber Ratur ungeachtet, bie Beschaffenheit biefes Gartens uns wesentlich berichieben bon ber gegenwärtigen irbifchen zu benfen; auch bie ber Baume bes Lebens und bes Ertenntniffes Gutes und Bofes nicht; benn biefe haben ficherlich nicht in Rraft bes leiblichen Benuffes an fich Leben ober Erfenntniß berlieben, fonbern burch eine ungertrennlich ba= ran gefnüpfte Rraft bes gottlichen Wortes, beffen Trager fie maren (ben Sacramenten abnlich). Das Berbot bes Effens bom Baume ber Erfenntniß zeigt uns, wie ber Menich burch leberwindung ber Berfuchung bas Bofe (ben Digbrauch feiner Fretheit) fennen lernen, und baburch auf eine hobere Stufe bes Lebens erhoben werben follte.

Und Gott ber Berr pflanzte einen Garten in Eben gen Mor-9 gen, 3 und feste ben Menfchen barein, ben er gemacht hatte. 4 Und

1. Der Athem, die Bebingung des Abam, Chriftus befaß, und alle Gläu-leiblichen Lebens, ist ein Sinnbild des bige ihn von Christo empfangen. Bgl. göttlichen Lebens, das dem Menschen 1 Cor. 15, 47. A. — Durch den Staub, eingehaucht ist. Zwar ist es Gottes aus dem er geschaffen war, gehörte der Odem, durch den Alles lebendig erhalten wird (Ps. 104, 30.); doch deutet keit an, führte, wie die andern Thiere, biefes besondre Ginhauchen feines Dbems bie als Gingelwefen untergebn, und nur in ben Menfchen barauf bin, bag bas als Gattungen fortleben, ein natürliches perfonliche Leben bes Menfchen aus Leben; baburd fonnte er fterben; Gott stamme, er grabe barin, baß er aber burch ben Geist aus Gott mar er eine Person ift, mit Gott verwandt sey. Ihm verwandt, eine unvergängliche Person lebenbiges, geistiges Wesen. sonlichkeit; und baher konnte er auch Wie hinmel und Erbe ursprünglich als nicht sterben (es war ihm bie Mögein Gegensat erschaffen worben, bessen lichkeit, nicht zu sterben, gegeben), benn beibe Seiten sich mehr und mehr burch- auch ber Staub an ihm, wie die Erbe bringen sollten (f. E. 1, 1. A.): so auch felbst, war für ein höheres Lesten ber bringen follten (f. C. 1, 1. A.): fo auch felbft, war für ein höberes Leben ber im Menschen ber Leib aus Staub und Berflärung geschaffen. Leben und Tob ber Geist aus Gott. Beibes mar zwar war ihm vorgelegt, und er mählte ben Gottes Geschöpf, baher nicht in feind- Tob. lichem Wiberspruch gegen einander; boch 3. "Eben" bedeutet Anmuth, Lieblichaber war von Anfang an bem Menschen feitz gegen Morgen in bieser anmuthi-die Ausgabe gestellt, wie die Natur au-gen Gegend lag der Garten. Wir ser ibm, so das Fleisch an seinem eig-nen Wesen sich immer mehr zu unter-wahrscheinlich Armenischen Worte) zu werfen, mit bem Geiste es zu beherrschen, nennen, wie er in ben alten Gr. und zu burchbringen und zu verklaren; ber Lateinischen Uebersehungen benannt ift. Menich follte nicht bloß eine "lebenbige 4. Die Garten-Arbeit in einem milben Geele," er follte einen "lebenbigmachen- Rlima ift bie leichtefte und fur bas ben Geift" haben, wie ihn ber zwepte Rinbegalter ber Menschen angemeffenfte;

Gott ber Berr ließ aufwachsen aus ber Erbe allerlen Baume, luftig anzusehen und gut zu effen, und den Baum bes Lebens mitten im Garten, 1 und ben Baum bes Erfenntniffes Gutes und Bofes. 2

findlichen Menschen bedurfte es einer wenn auch nicht unmittelbar forperlich,

Gemeinschaft stand.

2. Bum Berftanbniß ber gangen Befchichte ift es von großer Wichtigfeit, Menschen nach feinem Bilbe gefchaffen,

an ihr konnten bie Rrafte fur ben mub- Uebergang ju bemirten, mar es nothseligeren Felbbau sich üben. Die altest- wendig, daß ihm bie Möglichfeit gege-befannten Fruchtbaume, die hausthiere, ben wurde, anders zu wollen, als Gott; bas Getraibe waren nachher Mitgaben biese lag in bem Berbote: er solle von aus biefer ursprünglichen Beit. bem einen Baume mitten im Garten, 1. Der Mensch war nicht sterblich (bem nicht effen. Run boten sich aber bem Tobe unterworfen), wohl aber mit ber Menfchen zwen Wege bar, um ju jenem Möglichkeit zu fterben erschaffen; ber Biele ber bewußten Willensfreyheit gut Baum bes Lebens, beffen Genuß ihm gelangen. Der eine, rechte Beg mar, bor bem Gundenfall nicht unterfagt mar, burch bas Berbot ben Reig gum Bofen follte ihn am Leben erhalten. Fur ben fennen gu lernen, und ihn ftanbhaft gu überwinden; baburch mare ber Menfch folden leiblich-finnlichen Gewisheit ber ohne Gunbe und Tob fahig geworben, Unsterblichfeit, ber Lebensbaum gab ihm, in ben Buftand überzugehen, worin auch bie Möglichfeit bes Sundigens ihm fo boch vermöge ber ihm mitgetheilten Kraft fern, als ben Engeln, ja Gott felbst ber göttlichen Berheißung, bie Unsterb- getreten ware; wie nachher ber zwepte lichkeit; boch burfte er nur so lange Abam, Chriftus, burch leberwindung bavon genießen, als er innerlich burch aller Reize zum Bosen aus bem Stanbe bavon genießen, als er innerlich burch aller Reize zum Bofen aus bem Stanbe Gehorsam bes Glaubens mit Gott in ber Bersuchung (ber Möglichfeit bes Gunbigens) in ben Stand ber göttlichen Bollenbung überging (vgl. Debr. 5, 15, 21.). Reben biefem rechten Wege bot richtig aufzufassen, mas "bie Erkenntniß sich bem Abam aber zugleich ber Irr-bes Guten und Bosen" hier und C. 3, weg bar, baß er bie mahre Frepheit 5. und 22. bebeute. "Richt wiffen, was (ohne Reis gum Bofen fren nach Gotgut und bofe ift," bezeichnet sonft ben tes Gefet fich zu bestimmen) mit ber Rinberzustand (5 Mof. 1, 39.), bas Ge- Wahlfrepheit (in jedem Augenblick nach gentheil bie Beisheit ber Engel (2 Sam. eignem Belieben fich gu bestimmen) ver-14, 17.) und Gottes felbst (C. 3, 5. 22.) wechselte. Kein Mangel (benn er lebte Zuvörderst ift hier bas "Erfennen" ober im Ueberstuß ber Gaben Gottes), fein "Wissen" in bem vollen schriftgemäßen Sinnenreiz (benn ber entstand erst nach Sinne zu sassen, wonach es bas Erwäh- bem Abfall, C. 3, 6.) konnte ihn verlen, Sich-Entscheiben, bas Wollen und leiten, bas Gebot zu übertreten; sonbern Sanbeln in sich schließt (vgl. Jes. 7, 16: nur Selbsterhebung, bas Streben nach Boses verwerfen und Gutes erwählen, falscher Selbständigkeit und Unabhanund 1 Cor. 8, 3. A.). Erfenntniß bes gigfeit. Da erhielt er nun wirflich bie Guten und Bofen ift baber bie bewußte Erfenntniß bes Guten und Bofen (C. 3, Frenheit bes Willens. Run mar es 22.), bie Unschulb ging verloren, auch gewiß Gottes Wille nicht, bag ber bas Bofe lernte er aus eigner Erfab-Menich hievon follte ausgeschloffen blei- rung tennen; infofern er nun fein eigner ben; es lag icon barin, bag Gott ben Berr murbe, fo murbe er in biefer Be-Biehung "wie Gott," jedoch eben bamit sofort ein Rnecht ber Gunbe und bes und ihm die Erde übergeben hatte, da- lofort ein Knecht der Sünde und des mit er sie sich unterwersen möchte (C. 1, Fleisches, und versiel dem zeitlichen und 26. A.), die Aufgabe für ihn, auch darin ewigen Verderben. Der Baum des Er-"wie Gott" zu werden, daß er mit kla- kenntnisses Autes und Boses gab baber rer Erfenntniß bes göttlichen Gesetes wirklich bem Menschen, was sein Rame und mit fester Entschiebenheit bes Wil- fagt, boch zu seinem Schaben, bis burch lens das Bofe fenne und verwerfe, Gottes Dagwischenkunft in der Erlöfung und bas Bute fenne und ermable; auch biefer Schabe ihm wieder in Gebag er aus bem Zustande ber Rindes- winn verwandelt murde. — Der Baum Unichulb in ben Buftanb ber Engel- bes Erfenntniffes wird von Gott mitten Unichulb überginge. Grabe um biefen in ben Garten an einen ausgezeichneten

10 Und es ging aus von Gben ein Strom, ju maffern ben Garten, und 11 theilte fich bafelbft in vier Sauptwaffer. 2 Das erfte beift Bifon, bas flieft um das gange Land Savila, bafelbft findet man Golb; 12 und bas Gold beffelbigen Landes ift foftlich; ba findet man Bebellion 13 und ben Ebelftein Dnur. Das andere Waffer heißt Gibon, bas 14 fließt um das ganze Mohrenland. Das britte Waffer heißt Sibbe- fel, bas fließt vor Affprien. Das vierte Waffer ift ber Phrath.

Gutes und Bofes, an welchem er Gott tiger beschrieben. Das S. Wort Bepflichtigen Gehorfam leiften, Gottes bolach, Gr. Bebellium, bezeichnet mahr-Wort und Willen erfennen und ihm scheinlich ein wohlriechendes Sarg, in banken follte, und fo Abam nicht ge= fallen mare, fo mare biefer Baum gleichwie ein gemeiner Tempel und Haupt-firche gewesen." Daber wir uns por jeder Borstellung, als sey der Baum an sich schäblich, aus dem Neiche des Teufels ze. gewesen, zu hüten haben.

1. S. "von ba," b. h. in Eben mar es Ein Strom, aber bey feinem Austritt aus bem Garten, ober bem Lande, theilte er fich.

2. S. "Säupter," b. h. Anfänge von Flüffen.

3. Um bie Lage bes Gartens gu erfennen, bie uns biemit burch Ramen und Thatfachen bezeichnet werben foll, welche ben alten Lefern befannt waren, rig zu erklären, wie ber Strom Rusch, muffen wir vom Befannten anfangen. b. h. bas Mohrenland, umfließen foll, Der vierte Fluß Phrath ist ber im A. ba bies boch auf eine fübliche Gegenb, I. febr oft vortommenbe Euphrat, der noch jest so heißt. Der Siddefel ift ber Tigris; er fommt unter biefem Mamen Dan. 10, 4. vor, und heißt auch noch jest mit geringer Beranberung Aramaisch Diglat, Arabisch Dibschlat; Gegend sich vorstellen, wo Euphrat, er fließt "vor," b. h. "öftlich von Assp. Tigris, Phasis, und vielleicht Arares, rien," weil unter biefem Lanbesnamen gufammen aus Giner Quelle entspringen auch bas zu Affprien gehörende nordliche Mesopotamien verftanden wirb. Der Ratur jener Lanber einigermaßen fich Pifon (Phischon) wird burch bas Land anderte; biefe Wegend fann nur bas bes Goldes und ber Ebelfteine, Chavila, naher bezeichnet; es scheint ber nien, fenn, wo auch nach ber Gund-Phafis ber Alten zu fenn, ber, auf fluth Roah landete, bort lag alfo nach Phafis ber Alten zu fenn, ber, auf fluth Roah landete, bort lag alfo nach ben Moschischen Gebirgen entspringend, ber h. Schrift Eden und die Biege bes aus Roldis (was leicht mit Chavila menschlichen Geschlechts.

Plat, neben ben Lebensbaum gestellt, ba- Ein Wort fenn fann) ins Schwarze Plag, fiedet von der die größte der Abort fest intill ind Scholaten, wo er die größte Meer fließt, Niou oder Phasch noch aller götstlichen Wohlthaten, wo er die jest von den Türken genamt, wie auch Gabe der Unsterblichkeit empfing, im Ge- die Festung an seiner Mündung Poti horsam sich üben könne. Auf kindlich- oder Phasch heißt. Dieser Fluß war sinnige Beise sieht baher Luther ben als goldhaltig im Alterthume weit be-Baum des Erfeuntuisses als die Kirche rühmt, von dort holten, nach der Griebes noch unschuldigen Menschen an: chischen Sage, die Argonauten bas "Abams Altar und Predigtstuhl ist ge- goldne Bließ. Das Land war fern und wefen biefer Baum bes Erfenntniffes unbefannt, baber wird es bier weitlauf-Körnern, wie bas Manna (4 Mof. 11, 7.), bas jum Räuchern gebraucht wurde. Für "Onpr" fteht S. "Schoham," ein Ebelftein, entweder jener, oder ber Smaragd. - Der zwepte Fluß "Gibon" ober Gichon, ift ber buntelfte, ba mehrere Fluffe biefen Ramen ("ber Bervorbrechende") führten und noch führen. Roch jest nennen bie Araber fo ben großen aus ben Tibetanischen Sochge= birgen herabkommenden, oberhalb Rofscha, unterhalb Um u genannten Strom, ber ben ben Alten Drus hieß; Dichihun = Ras heißt aber auch ber vom Armenischen Sochgebirge ins Raspische Meer fliegende Aras, ben ben Alten Arares. Ben beiben ift es nur ichmiewenn auch nicht nothwendig Afrifa, hindeutet; man mußte benn auch ben fernen Often unter biefer Benennung mit einbegriffen fich benfen fonnen. Auf jeden Fall alfo muß man Eben in einer konnten; ehe burch bie große Fluth bie westliche Sochland von Ufien, ArmeUnd Gott ber herr nahm ben Menschen und feste ihn in ben Gar- 15 ten Gben, daß er ihn bauete und bewahrete. 1 Und Gott ber Berr 16 gebot dem Menschen und sprach: Du follft effen von allerlen Baus men im Garten; aber von bem Baume bes Erfenntniffes Gutes und 17 Bofes follst bu nicht effen; benn welches Tages bu bavon iffest, wirst bu des Todes fterben. 2

III. Schon im borigen Abichnitt ift ergablt, bag Gott bie Den= ichen als Mann und Beib erfchaffen, und auf ihre Berbindung und

tenarbeit. Das "Bewahren," was ihm mir aus bem Gegensate bie Erflärung aufgegeben war, zeigt, baß felbst ba- hergenommen werben zu muffen, nämlich mals bie in ber Natur vorhandnen Ge- lich aus welchem Leben er gefallen sep. genfaße mit ihren abstoßenden und ger- Er war in jeder Sinficht gludfelig, bas ftorenben Rraften vom Menschen muß- Leben umfaßte also auf gleiche Beise ten überwunden werden, um heilfam Leib und Geist. Da in seiner Seele zu wirken; nur baß die Natur bamals bie rechte Erkenntniß und die rechte Mäfeinen unüberwindlichen Wiberftanb. wie jest so vielfach, ber Anstrengung bes Menschen entgegensette.

unwiederbringliche Urtheil ausgesprochen bat, dann steht es vor ihm schon als vollzogen da. "Ihr werdet des Todes sterben" steht also statt: "ihr werdet das Urtheil empfangen, daß ihr von nun an sterblich send." "Denn wie, wenn vor menschichen Gerichten semand das Urtheil empfangen hat, daß jedensalls ihm der Koul anderschlagen werden solls und ber Ropf abgeschlagen werben folle, und lebt, ba er bem Urtheil nach schon ge= storben ift: so waren auch biefe, obwohl fie nach jener Zeit, mo fie bas Urtheil

1. Bon Anfang an schuf also Gott Spr. 3, 18. E. 11, 30. E. 13, 12. ben Menschen zur Arbeit; und zwar zu einer Arbeit, welche die Natur ihm allmählich immer mehr unterwersen sollte, ben ber Tod auch als "Berdammnis"
indem er ihre Kräfte sennen lernte. Die erste Arbeit war die friedliche, den
Menschen bilbende und veredelnde GarMenschen Das Bemaken" was ihm wir aus dem Gegensake die Erstlärung ßigung ber Begierben herrschte, so mal-tete barin auch bas Leben, im Leibe bes Menschen entgegensehte. war kein Fehler, daher war er ganz 2. D. h. wirst du gewistlich dem Tode unterworfen, serblich werden, wie die fol- ware zwar nur ein zeitliches gewesen, gende Geschichte zeigt. Wenn Gott das aber in den himmel ware er ohne Ver-Tode, zuerst, weil die Uelach bes Todes und endlich, weil die Urfach bes Tobes bie Entfrembung von Gott ift. Daraus folgt, baß unter bem Worte Tob alles Glend zusammenbegriffen wird, barein er barauf ind Wefangniß geworfen wird, Abam durch feinen Abfall gerieib; benn auch wenn er noch lange Beit barin sobalb er von Gott, bem Quell bes Le-bleibt, er boch nicht beffer als ein Tobter bens, abfiel, wurde er aus seinem früberen Buftande binabgeworfen, bag er fühlen mußte, bes Menschen Leben ohne Gott feb elend und bem Berberben anempfangen, noch lange lebten, boch eisempfallen, und baher vom Tode nicht gentlich schon todt." Ehrys. "Tod" bes verschieden. Darum wird mit Mecht ber beutet hier, wie besonders E. 3, 19. zeigt, Zustand bes Menschen nach bem Sünzunächst ben leiblichen Tod; allein schon benfalle selbst Tod genannt. Das Elend im M. T., und noch heller und beutlicher bes Leibes und ber Geele mahrend bes im A. 2., und hoch heiter und beutlicher bes Leibes und der Seele wahrend des im N., ist es die Bezeichnung von Berben,. it es die Bezeichnung von Berbenen, Elend, auch der Seele, daher hof des Todes, die der Tod ihn ganz von zeitlichem und ewigem Berberben, verschlingt. Damals also wurde Adam wie "Leben" seliges, ewiges Leben bedeutet (Spr. 2, 18. C. 11, 19. C. 14, erhielt die Herrschaft über ihn, dis die 12. Jes. 25, 8. vgl. besonders den bildbatauf kommende Gnade das heilmittel lichen Ausbruck "Baum des Lebens" brachte." C.

bie baraus hervorgebenbe Bermehrung bes Gefchlechts feinen Segen gelegt habe. Während bort ber Mensch mehr als Theil ber Erben= bewohner erscheint, tritt nun bier in ber naberen Geschichte ber Erfcaffung bes Weibes Gott als ber liebenbe, fürforgenbe Bunbesgott hervor. Der bentenbe, feiner felbft fich bewußte Menfch foll erft feine Einfamkeit fühlen, ebe ihm Gott bie Gehülfin gibt. Aber auch auf gang andere Weife, ale ben Thieren, wird biefe Behülfin bem Menschen gegeben; fie wird aus feiner Rippe, bon feinem Bergen genommen, und er erfennt nun in ihr fein eignes Bleifch und Bein. In Kraft biefer eigenthümlichen Schöpfung bes Weibes ift nun in jedem Manne ber gang einzige Bug zu seiner Gattin, mit ber er fich, nicht wie bie Thiere auf furze Beit zur Fortpflanzung ihres Befchlechts, fonbern für fein ganges Leben im Bleische völlig vereinigt fühlt, bem Leibe wie bem Beifte nach. Gben beshalb ift bie eheliche Berbinbung ein Abbild ber innigen Gemeinschaft bes Geren mit feinem Bolfe, Jefu Chrifti mit feiner Gemeine, mit welcher er Gin Fleifch wirb, bie er aus feinem Fleische erschafft und mit feinem Fleische fpeifet und erhalt. Eph. 5, 22. ff.

18 Und Gott ber Berr fprach: Es ift nicht gut, bag ber Menfch allein fen; 1 ich will ihm eine Gehülfin machen, die um ihn fen. 2 19 Denn ale Gott ber Berr gemacht hatte von ber Erbe allerlen Thiere auf bem Felde und allerlen Bogel unter bem Simmel, brachte er fie gu bem Menschen, daß er fahe, wie er fie nennete; benn wie ber Mensch allerlen lebendige Thiere nennen wurde, so follten fie heißen. 20 Und ber Mensch gab einem jeglichen Bieh und Bogel unter bem Simmel und Thier auf bem Felde feinen Ramen; aber fur ben Men-21 fchen ward feine Behülfin gefunden, die um ihn ware. 3 Da ließ

1. Oben hieß es: "Gott sah an alles, was er gemacht hatte, und es war sehr gut," hier: "es ist nicht gut," aus keinem andern Grunde, als weil noch nicht die Gottes zu seinen vernünstigen Geschichts-Erzählung geht hier zurüft auf ben sechsten Schöpfungstag.

2. Diese Berathschlagung Gottes mit sich selbst ist ganz der n. L. 1, 26. ähnlich; die Wichtzseit, das Neue der Sache sollt damit berausaehoben werden. Denn das Weilegen geweckt werden; grabe sollt damit berausaehoben werden. Denn daburch, das er dies Weilegen geweckt werden; grabe sollt damit berausaehoben werden. Denn daburch, das er dies Aedischie ern se

Schöpfung noch nicht verwirklicht wor-ben war. Der Mann wird zuerst ge-fchaffen, banach bas Weib zu seiner Ge-hülfin neben ihm, zum Zeichen, baß nicht Mann und Weib zusammen erst einen vollen, ganzen Menschen bilben, sondern bie Bestimmung des Mannes ursprüng-genständen, die setontungsvollen Um-stände bey der Erschaffung des Weibes geleitet wurde. — Zugleich deutet diese Stelle auf den Ursprung der Sprache hin. Während die Thiere von den Ge-genständen, die sie umgeben, keinen an-

lich; die Wichtigkeit, das Neue der Sache seines Gleichen geweckt werden; grade soll damit herausgehoben werben. Denn daburch, daß er dies Bedürsniß erst so die Ehe, als eine von der thierischen lebhaft sühlen mußte, sollte ihm klar werschiedene Geschlechtsverbindung, ist ein werden, wie keine bloß vorübergehende Gedanke Gottes, wie er in der übrigen keischliche Berbindung sein Berlangen Schöpfung noch nicht verwirklicht wor- killen könne; wodurch er dann zu der

Gott ber Berr einen tiefen Schlaf fallen auf ben Menschen und er entschlief. 1 Und er nahm feiner Rippen eine, und schloß die Stätte gu mit Fleifch. Und Gott ber Berr baute ein Beib aus ber Rippe, 92 Die er von dem Menschen nahm, und brachte fie zu ihm.2 Da sprach 23 ber Mensch: Das ift boch Bein von meinen Beinen und Fleisch von

austausches entstand, sonbern als bie Beiden, bag ihre jegige naturliche fennen, mas ihm widerfahren mar. -Beibe hervor.

Seite Gebildete faste." Chrys. Obwohl bie unausschie Bereinigung hinweisen, beiser Schlaf etwas Außerordentliches wodurch zwey Personen für das ganze war, dürsen wir doch nicht wähnen, der irbische Leben eines werden. Das Weibe Schlaf überhaupt sey eine Folge der Mußte aus dem Manne (und zwar aus dem Theile seines Leibes, der dem schränktheit des irbischen Lebens, die Herle seines Leibes, der dem aber schon mit dem Wechsel von Tag werden, um anzubeuten, daß diese ganz

bern Einbrud empfangen, als bie Luft und Racht fur bie gange Schöpfung geober Unlust, die sie in ihnen erwecken, ordnet ist, und keinesweges irgendwie und baher nur diese durch gedankenlose erft mit oder nach der Sünde entstanzöne ausdrücken können, hat dagegen den. Die Jüdische Fabel, als habe der Mensch, weil er nach Gottes Bilde Mensch schon vor dem Sündensall durch geschaffen ist das Bedürsnis, den in den den Andlick der Thiere eine sleischliche Geschaffen und mit 3u-denken, und dieser Schenntisse ihres Wesenschaft und wie und bieser Gestanden der Vergenstrisse ihres Wesenschaft und die entschen der Vergenstrisse ihres Wesenschaft und die entschen der Vergenstrisse ihres Wesenschaft und die eines der Vergenstrisse der Vergenstrisse der Vergenstrisse des vergenschafts der Vergenstrisse der Vergenstrisse des vergenschafts der Vergenstrisse des vergenschafts der Vergenstrisse der V aus biefer Erkenntniß ihres Wefens stanben, baber Gott, um größerem Uebel beraus sie zu bezeichnen, zu benennen; vorzubeugen, bas Weib vom Manne so entsteht baber, als Gott bem Men- habe trennen muffen (C. 1, 27. A.), fchen bie Thiere vorführt, von felbst aus entstellt ben gangen Ginn und Busam-bem Gebanten bas Wort, bie Sprache. menhang biefer unvergleichlich schonen Merkwürdiger Beife zeigt biefe Be- Befdichte, ift geradezu ber Schrift gufcichte, wie die Sprache feinesweges wider (1 Tim. 2, 14.), und hatte baber querft als ein Mittel bes Gebanten- nie von Chriften wiederholt werden follen. 2. "Mit bem Schlafe hat ihn eine bem menschlichen Beifte überhaupt noth= Entzudung ergriffen, bag er feine Emwendige Berförperung ber Gebanken. pfinbung von bem hatte, was geschah; Doch hat man sich bas Eindringen wenn wir nun boren, bag er ben bem Abams in bas Wesen ber Geschöpfe Anblick bes Weibes deutlich ausspricht, nicht als einen vollenbeten Blid in bas was geschehen ift, follen wir gewiß über-Innere ber natur, fonbern als bie reine, zeugt fenn, bag er mit prophetischer einfache, lebenbige Anschauung eines Gabe bies ausspricht, von bem h. Geifte unschuldigen Rindes, voll unentfalteten unterrichtet." Chryf. Er fieht in bem Tieffinns, zu benten. - Dag bie Thiere Beibe feines Gleichen bor fich; ba alle gu bem Menschen tommen, ift ein empfängt er Licht von oben, bas gu er-Wilbheit bamals noch nicht vorhanden, Was hier von der Bildung bes Weifonbern ihr Buftand ahnlich bem mar, bes ergahlt wirb, beutet hin auf bas welchen Jef. 11, 6. von ber verklärten gang Ginzige in der Berbindung von Erbe beschreibt. Das selbe geht auch aus Mann und Beib unter ben Menschen. bem Gespräch ber Schlange mit bem Bep ben Thieren fonnten beibe Beschlechter neben einander erschaffen wer-1. "Was ihm damals wiberfuhr, war ben; bey ben Menschen aber, wo die weber eine bloße Entzückung, noch ber Ehe eine Gemeinschaft bes Geistes im gewöhnliche Schlas. Sondern da ber Dienste Gottes, die Einheit von Herrweise und kunstreiche Schöpfer unfrer schaft und Gehorsam auf der einen, und Natur eine Rippe ihm nehmen wollte, alles ausgleichender Liebe auf ber an-ließ er einen so tiefen Schlaf, wie eine bern Seite fenn sollte, wo in berfelben Entzudung, über ihn fommen, und wie bie Erziehung und Bilbung ber Rach-von einem Gewichte ihn festgehalten fommen fur Gott und fein Reich, bie werben, bamit bie Empfindung ihm nicht Ordnung und Regierung bes Saufes Schmerz verurfachte, und er barnach und ber Erbe eine Sauptaufgabe bilbete, einen Bibermillen gegen bie aus feiner ba follte ber Ursprung bes Beibes auf

meinem Fleisch; man wird fie Mannin heißen, barum, baß fie von 24 bem Manne genommen ift. i Darum wird ein Mann feinen Bater und feine Mutter verlaffen und an feinem Beibe hangen, und fie 25 werben fenn Gin Fleifch. 2 Und fie waren beibe nachend, ber Menfch und fein Beib, und schämten fich nicht.3

Das 3. Capitel.

I. Der Gündenfall. II. Die Strafe.

I. Die Geschichte bes Gunbenfalls fteht mit ber borigen in ber engften Berbindung, und ift ebenfo eigentlich, wie alles Bisherige gu verfteben. Dag bie Lage bes Gartens Cbens nach befannten Fluffen beftimmt, bag ber Garten bem Menfchen gur Bebauung übergeben wirb, zeigt, bag wir es bier mit irbischen Berhältniffen gu thun, und nur uns gang und gar in bie Rindheit bes menschlichen Gefchlechts zu berfeben haben. In ber Schlange glaubten bie Menfchen, ihres Sprechens un= geachtet, in findlicher Unerfahrenheit nichts als ein Thier bor fich zu feben, bem bie Sprachengabe verlieben feb; und bag in ber Ergablung ein wirt= liches Thier gemeint feb, beweift B. 1. und B. 14. Ebenso wenig barf es uns befremben, bağ (wie fcon im vorigen Cap.) Gott in menfchlicher Beftalt im Garten manbelt, und mit Abam und Era rebet; burch bie gange b. Schrift bindurch hat Gott fich ftets zu ben Bedürfniffen ber

einzige Bereinigung bes Geistes in ber mag ein Mann seinen Bater und seine Liebe bis zur Einheit des Fleisches sich ausdehnen, alles Innerliche und Aeuforliche umfassen, und als eine göttliche Erstiftung eben damit unauflöslich seyn wo es jedem Manne erlaubt, ja gebosallte Ber rabe thierisch annabre ein Maine Pater und feine Mutter Stiftung eben damit unauflöslich seyn sollte. Der rohe, thierisch gewordne wo es jedem Manne erlaubt, ja gebotensche Densch fleist nur die Kinder als sein Fleisch und Blut an, hält die Berbindung mit ihnen für eine nähere, als die mit seinem Weibe; das Wort Gottes aber lehrt ihn, auch sein Beib speischen Gepu. Bon dem Weide weil sollten eines seyn. Bon dem Weide wird das felbe darum nicht gesagt, weil schon gemacht, daß, wenn er sein Weib sey seischen gemacht, daß, wenn er sein Weib sallen und in ihres Mannes Gewalt tritt; hier aber nicht von einem Bergen Fleisch hasse seine seen Berlassen und geschlossener Von einem Berlassen nach geschlossener Von einem Berlassen nach geschlossener Seb derift eine Lehre von der Ehe vorgetragen (weniger in Worten, als in durch den Geist vollkommen beberrscht, h. Schrift eine Lehre von der Che vorgetragen (weniger in Worten, als in burch ben Geist volltommen beherrscht,
einer göttlichen That, wie es für bas und baher keine ungeordneten Triebe
Kindesalter sich ziemte), welche später und Leibenschaften in ihm sind, kann
um ber herzenshärtigkeit ber Menschen auch kein Sinnenreiz in ihm entstehn,

gestellt wurde (Matth. 19.).

1. Heißt ber Mann "Ich," und das Weiß "Zicha."

2. Dies sind Worte Mosis, und also Gottes, nicht Abam's. Richtiger wer-

um ber herzenshärtigkeit der Menigen welchem er sich zu entziehen norpig gunt, willen zurucktrat, und erst von Christo welchem er sich zu entziehen norpig gunt, wieder in ihrer völligen Reinheit her- baher kein Schamgefühl. — Zugleich zeigt bieser Umstand, baß bas eheliche Berhältnis an sich etwas völlig Reines, das Weib "Jicha."

2. Dies sind Worte Mosis, und also ein höherer sündloferer Stand sep; wieden sie wohl so ausgebrückt: "Darum sprünglichen Reinheit, da die Sunde

Menfchen berabgelaffen, und ihnen gemäß feine Offenbarungen geftaltet. Die fichtbaren Ericheinungen in Menschengestalt verschwinden baber fpater mehr und mehr, es treten Bunber an ihre Stelle, bie auch anfangs etwas Sinnliches baben, bis im D. T. auch fie großentheils im Berbor= genen gefchehen, bas Sinnlich-Ergreifenbe abstreifen, und bafur an innerer Bebeutfamteit gewinnen. - Inbem bie Menfchen auf bie Brobe geftellt werben, ob fie aus freber Liebe Gott gehorchen und anhangen, ben Reig bes Bofen überwinden, und eben baburch zu einem hoberen Buftanbe ber Bollenbung fich erheben wollen, verlocht fie ber Bunfch, ftatt burch Erkenniniß und Liebe Gottes ber eignen Luft zu entfagen, lieber bon fich felbit aus entscheiben zu wollen, was gut und bofe fen; ber Bunfc, wie Gott, b. b. unabhangia, ibre eignen Berren, zu febn. Sierin befteht, ben Borten ber Ergablung nach, bas Innere, bas Wefen biefer erften Gunde, ber Quelle aller übrigen Gunben bes gangen menfclichen Befchlechts; erft auf biefen innerlichen Abfall folgt ber finnliche Reig, bon ber Frucht zu genießen. Wahrend alfo innerlich biefe Gunbe über= aus schwer und furchtbar war, hatte fie boch außerlich, bem bamaligen Buftanbe ber Menschen gemäß, bie Geftalt einer Rinberfunde, bes Effens bon einer verbotenen Frucht, bie uns aber nicht verleiten barf, fie irgenb gu verkleinern. Die unmittelbare Folge bes Gunbenfalles ift bann bas Erwachen bes Schamgefühls, b. h. bes Bewußtfehns, bag nunmehr ber bon Gott losgeriffene Geift feine Macht über bas Fleisch mehr habe; und in bies Schamgefühl fleibet fich zugleich bas erwachenbe Gewiffen. bie Furcht bor bem wiebererscheinenben Gott. - Auch bie Schlange war aus ber guten Schöpfung Gottes, und in ihr nichts Teuflisches; boch hatte fie als Thier eine Anlage, Sinnbild und Werkzeug ber Ber= führung zu werben. Der Berführer zu ber Gunbe fonnte naturlich fein Thier, fondern nur ber febn, welcher bes Thieres als Wertzeug fich bebiente, ein höberer bofer Beift, ber Teufel, beffen leibliche Erideinung nie in ber b. Schrift erwähnt, und baber wohl überhaupt unmöglich ift; was ihn nöthigte, burch bas Thier zu reben. Gott läßt Die Menichen in ber Meinung, baf fie es allein mit bem Thiere gu thun baben, beftraft finnbildlich bie Schlange an ihrem Leibe, und burch ben tiefen Abicheu, ben er ben Menschen gegen fie einpflangt, spricht aber eben bamit zugleich bas bem Menfchen Gnabe verheißenbe Urtheil über ben Berführer aus. 3m N. I. wird ber Ginn biefer Gefchichte alfo gebeutet: 3oh. 8, 44. Rom. 16, 20. 2 Cor. 11, 3. Off. 12, 9.

Und die Schlange war liftiger, benn alle Thiere auf bem Felbe, 1 bie Gott ber Berr gemacht hatte; und fprach jum Beibe: Ja, follte

grade in unserm Fleische und seinem 1. Die Klugheit der Schlange war mächtigsten Triebe hienieden wohnt, so auch nachher sprückwörtlich (Matth. 10, lange die menschliche Sündhaftigkeit 16. wgl. 2 Cor. 11, 3.). Diese hatten währet, nicht zu erwarten steht.

Bott gefagt haben: 3hr follt nicht effen von allen Baumen im Gars 2 ten?' Da sprach das Weib zu ber Schlange: Wir effen von ben 3 Fruchten ber Baume im Garten; aber von ben Fruchten bes Baus mes mitten im Garten hat Gott gesagt: Effet nicht davon, rühret 4 ihn auch nicht an, baß ihr nicht fterbet. Da sprach die Schlange 5 jum Beibe: 3hr werdet mit nichten des Todes fterben; benn Gott weiß, daß, welches Tages ihr bavon effet, eure Augen aufgethan, und ihr seyn werdet wie Gott, und wiffen, was gut und bose ift. 3 6 Und das Weib schaute an, daß von dem Baume gut zu effen ware und lieblich anzusehen, daß er ein luftiger Baum ware, weil er flug

big es vor sich sieht, ber Genuß burch

Menschen gegen ein flar erfanntes Ge- bie Gelbftsucht auch unmittelbar ber Fall schon ihre Schwäche angebeutet.

3. Die Schlange stellt Gott als miß= günstig dar, wie er stets dem Unglau-ben erscheint ("jede Gottheit ift neidisch," welche die menschliche Sünde annimmt, sagt Herodot; vgl. Luc. 19, 21. A.). um zu erscheinen, ja selbst jedes be-Sie benuft bas dem Menschen von stimmte Ziel der innerlichen bösen Lust, Gott mitgetheilte Bewußtsen, daß er ist immer fleischlich, oder weltlich, sur eine höhere Gottgleichheit ver wiewohl ihre Seele stels, auch in der fen, wo er die völlige Frenheit von je- Form der rohften Ginnlichfeit, Die ber Berfuchung erlangen follte, um ihn Gelbfterhebung ift.

sich baraus, und aus ihrer findlichen burch täuschenben Schein zu blenben, Unersahrenheit, warum ihnen auch bas und bie herrlichfeit biefer Gottgleichheit Sprechen ber Schlange nicht auffiel; ihn in ber Wahlfrepheit erbliden gu zugleich erscheint grade darin, daß sie lassen. Statt nach der wahren Freyheit nur mit einem klugen Thiere es zu thun zu streben, die darin besteht, daß ihn zu haben meinten, ihre Schuld um besto das Bose nicht einmal reizt, trachtet größer, indem sie einem ihnen selbst der Mensch auf diesem Wege nach dem untergebenen Geschöpfe mehr glaubten, als ihrem Schöpfer. — Das Wort glechen Schättenbilde von Freyheit, dem als ihrem Schöpfer. — Das Wort Rechte, in jedem Augenblicke unabhänglist; es steht auch in gutem Sinne bestimmen, sein eigner Derr zu seyn; Spr. 1, 4. C. 8, 5.

1. Zuerst sucht der Verführer das göttstiche Gebot dem Weiße zweiselhaft zu kannen, um dadurch selben Weiße Gebot dem Weiße zweiselhaft zu kannen, and danz das Gute zu kennen, um dadurch selben wachen indem eine Ungerecht. machen, indem er barin eine Ungerech- len gu fonnen, ohne gu bebenfen, baß tigkeit nachweisen will, die doch unmög- er nur durch die Erkenntniss und Liebe lich von Gott kommen könne. "Bas Gottes frep ist von der Gewalt der hilft das Leben im Paradise, wenn Sinnlichseit, dadurch allein sich und die man der Dinge, die darin sind, nicht Erde beherrscht. — Dies Bestreben war genießen dars, sondern nur um so mehr die erste Sünde, und ist noch die Ur- Schmerz empfindet, indem man bestän- und Grundssünder und die anderen Gunben nur bie einzelnen, bestimmten bas Rehmen und aber verfagt ift?" Geftalten, ober bie Fruchte und Folgen (Chrpf.) Diese Lociung ber Sabsucht, find. Der Urfprung ber Gunbe liegt grabe nach bem Berbotenen, ohne beffen alfo, wie biefe Gefchichte uns zeigt, Besit man sich in ber größten Fälle nicht in der Sinnlickeit, sondern in dem arm dust, konnte jedoch noch nicht die Trachten nach falscher Selbständig-reinen, schuldlosen Menschen verführen; keit, unabhängig von Gott. Beit ein andrer, stärkerer Reiz mußte hinzu- aber das wahre, ewige Selbst des kommen. 2. Die Antwort zeigt, bag bie erften ft and haben fann: fo geschieht burch bot sündigten (vgl. Rom. 5, 13. A.). in die Gewalt der Sinnlichfeit, ba der Die Bersuchung sindet noch keine Au- Mensch alles nun auf dieses sein zeit-klang; doch ist darin, daß das Weib liches, sinnliches Selbst bezieht. Daher sich hierüber in ein Gespräch einläßt, ist Gunde, und Reiz und Macht der Sinnlichfeit, nicht nur wie Grund und Folge zu unterscheiben, sondern auch wie Seele und Leib; die Geftalt,

machte; 1 und nahm von ber Frucht und af, und gab ihrem Manne auch bavon und er af. 2 Da wurden ihrer beiber Mugen aufgethan, 7 und wurden gewahr, daß fie nadend waren, und flochten Feigenblätter zusammen und machten ihnen Schurze. 3

II. Gott wollte ben Menschen nicht in bem Buftanbe ber Gunbe laffen, wo er ben Thieren bald abnlich, ja ihnen ein Raub geworben ware; burch Borhaltung ber Schulb, burch Drohung und anfangenbe Bollziehung ber Strafe, und indem er zugleich in dem Gericht über bie Schlange ihm eine Berbeigung ber Erlofung gibt, beginnt er bie Ausrottung bes in bie Menfchen eingebrungenen Bofen; und erweckt burch bie gefetliche Bucht in ihnen bas Gefühl ber Schulo, burch

gehaftet hatte.

14. 2 Cor. 11, 3. 3. Ihre Augen werben wirklich aufhatte; aber nur, um zu feben, baß fie in bem Augenblide, wo fie von Gott ber bie bochfte Bestimmung hatte, burch

1. S. w. "baß es ein guter Baum sey, bers bes mächtigsten berselben, nicht mehr um [bavon] zu essen, und baß er Ber- herr ift, baß er nur bann sich in bem langen (b. h. Wohlgefallen) sey fur bie Sturme ber Begierbe aufrecht erhalten Augen, und daß ber Baum lieblich sey fann, wenn er die außerlichen Reizungen anzusehen." Die Worte "weil er klug bazu sich verbirgt. Dies ift der Arsprung machte," stehn im h. nicht, es soll mit bes Schamgefühls, welches insofern ein ber dreysachen Ausmalung besselben Gestetes Gesühl unsere Schande ift, als dankens recht ftart der Sinnenreiz dar- es zeigt, daß wir Knechte des Fleisches gestellt werden, welcher in dem Weibe sind durch die Sünde; zugleich aber erwachte, so bald als der Gedanke, Gott auch die Berkörperung des Gewissens, gleich seyn zu wollen, in ihrer Seele bie noch unbewusste Abertale better Schesbienftes im bunfeln Befühl ber 2. Die Berfuchung hat erft bas fcma- Schulb und ber baraus hervorgegandere Gefchlecht übermunden, bas ftets genen Dhnmacht, bie erfte Wegenwirfung bieses Ursprungs ber Gunde eingebent gegen die Macht bes Bosen, woburch bleiben foll, ba bie selbe leichtere Ber- ber Mensch, ba er es nicht überwinden führbarfeit noch fortbauert. 1 Tim. 2, fann, ihm wenigstens zu entfliehen sucht. Daber Bott bas Schamgefühl fpater als feine Ordnung bem Menschen bethan, wie ihnen bie Schlange verheißen ftatigt und einpflangt, B. 21. - "Rachbem fie herausgefallen waren aus ihrem in bem Augenblide, wo fie von Gott herrlichen Buftande, und ihr Leib nun fich losgeriffen hatten, Knechte bes Flei- bie frankhafte und tobbringende Befches geworben fepen; bag bie Dahl- gierde in fich aufgenommen: fo gab benfreyheit, wo ber Menich, unabhangig noch mitten in ber Strafe bie vernunfvon Gott, zwischen bas Gute und Bose tige Seele ein Zeugniß ihres eblen fich ftellen will, ihn sofort ber Gewalt Ursprungs, und schämte fich bes thieribes Bosen überliefert. Der Mensch, schen Triebes, nicht nur, weil sie ihn plöglich ba erwachen fühlte, mo fie gubie Erfenntnig und Liebe Gottes, im por nichts ber Urt empfunden, fondern Gehorsam, ein freyer Herr Welt zu auch weil die schändliche Regung von sen, hört durch den Ungehorsam auf, der Uebertretung des Gebotes herkam. Derr seiner selbst zu seyn, kann nicht Da fühlten sie, mit welcher Gnade sie einmal das Aeußerliche und Natürliche früher bekleibet waren, als sie, obwohl an ihm selbst, sein Fleisch, und darum nachend, seiner unziemlichen Lust dienten. auch nicht mehr bie Natur außer ihm Bu bem Hinlaufen nach ben Feigen-beherrschen. Go lange sein Wille burch blättern scheinen sie aber burch einen nichts, als burch Gottes Gefet bestimmt bunteln Trieb bewogen worben gu febn, war, gab es für ihn keinen sinnlichen so daß sie dieses Zeichen ihrer Strafe Reiz, dem er sich hätte zu entziehen unwissend anthaten, was nachher an brauchen (E. 2, 25.); so wie er aber ihnen der Sünde sie überführte, und sich selbst überlassen ist, fühlt er, daß noch den, der es liest, davon unterweiser seiner sunlichen Triebe, und beson- set." Aug.

bie Berheißung ber Gnabe aber bie fiegreiche Soffnung ber Errettung. Bug fur Bug ift bier bon ber tiefften Bebeutung, und aufe forgfältigfte zu ermägen.

Und fie hörten bie Stimme Gottes bes herrn, ber im Garten ging, ba ber Tag fühl geworben war; 1 und Abam versteckte fich mit feinem Beibe vor bem Angefichte Gottes bes Berrn, unter bie 9 Baume im Garten. Und Gott ber herr rief Abam und fprach gu 10 ihm: Bo bift bu? Und er fprach: 3d horte beine Stimme im Garten, und fürchtete mich, benn ich bin nadend, barum verftedte ich mich.2 11 Und er sprach: Wer hat bir's gesagt, daß du nackend bist? Hast du nicht gegessen von dem Baume, davon ich dir gebot, du solltest nicht 12 davon effen?3 Da sprach Abam: Das Weib, das du mir zugesellet 13 haft, gab mir von bem Baume und ich ag. Da fprach Gott ber Gerr gum Beibe: Warum haft bu bas gethan? Das Weib fprach: 14 Die Schlange betrog mich alfo, baß ich ag. 5 Da fprach Gott ber herr gu ber Schlange: Weil bu folches gethan haft, feuft bu verflucht vor allem Bieh und vor allen Thieren auf dem Felde; auf beinem

15 Bauche follft bu geben, und Erbe effen bein Leben lang. 6 Und ich

1. 2B. "im Binbe bes Tages." Bielbiefer Stelle, fie folle andeuten, baß erft auf anbre als Berführer, bann auf überhaupt gu ber, im Morgenlande be- bie (von Gott geordneten) Umftande bie sonbere lieblichen, fühlen, Abendzeit Schuld zu malgen sucht. Gott in Menschengestalt im Garten 5. Das Weib sett bie

2. Dies brauchte nicht leerer Bormanb au fenn; die Racttheit war ihm jest, wo er "ein ander Gefet in feinen Gliebern fühlte, bas bem Gefet in feinem Gemuthe widerftritt, und ihn in ber Gunbe Befet gefangen nahm," in ber That beschwerlich, bas Schamgefühl eine beständige Gemiffensruge. Doch fuchte er offenbar hinter biefem Schamgefühl die Gunde bes Ungehorfams gu verbergen.

3. Wo ift die Unschuld, bie bich befleibete, fo baf bu feines Rleibes beburftest? Dber mit anderen Worten: Saft bu nicht bie Erfenntniß bes Guten und Bofen badurch befommen, baf bu vom Baume gegeffen, und alfo bofe geworben bift?

"bas bu mir zugefellet haft," auf Gott felbst; grabe wie noch jest ber Gunber bie (von Gott geordneten) Umftanbe bie

5. Das Weib fest die felbe Weise ber gewandelt und mit den Menschen ge- fündlichen Entschuldigung fort. Gott prochen habe. Zu der Zeit also, wo läßt sich herab, auf diese Einreden einse seine Stimme," b. h. sie vernahmen eine Wahrheit der Lüge bevgemischt ein Geräusch, das seine Nähe ihnen war; ohne daß er jedoch die sich Entschuldt schuldigenden nachher mit ber Strafe verschont hätte.

6. Die Borte find an bie wirkliche Schlange gerichtet, und fundigen ihr eine an ihr fofort gu vollstredenbe Strafe an; benn ber fluch, ben ben Menschen ein blofer Bunich, wird ben Gott fo-fort gur That. — Die Schlange erregt mehr als febes andere Thier bem Menfchen einen unwillfürlichen Schauber: "ein Thier, das einem verforperten Bligftrahl gleicht; bunt, wie im Feuer gemalt, ober schwarz und bufter, wie bie Racht; die Augen wie Funken, bie gespaltne ichwarze Zunge eine Flamme, ber Rachen ein Abgrund, bie Bahne Giftquellen, ber Laut ein Zischen; bazu bie wundersame Bewegung, immer ftre-bend, wie ein Blit zu zuden ober wie 4. Die erste Gunbe zeigt fich sogleich ein Pfeil zu fliegen, wenn nicht bie als bie Mutter einer neuen; ftatt bie Bertorperung es hinderte." — Das Schulb zu bekennen, ichiebt fie Abam "auf bem Bauche Beben" zeigt, baß auf bas Beib, ja burch ben Bufat; pormale bie Schlange eine aufrechte

will Keindschaft feten zwischen bir und bem Weibe, und zwischen beis nem Samen und ihrem Samen; berfelbe foll bir ben Ropf gertreten, und bu wirft ihn in die Ferfe ftechen. 1 Und jum Beibe fprach er: 16

bem er ben bestraft, welcher seinen Gobn tung. nen geschändet hat." Chrof.

Bestalt hatte; bas "Erbe-effen" ift nicht heilbare Bunben bepbringen, in offenem von ber Rahrung ber Schlange ju ver- Rampfe fie erlegen (nur bas Bermalfteben, fonbern brudt bas Diebrige und men bes Ropfes ift ber Schlange Beräcktliche ihres Lebens, wo in die töbtlich), während sie ihn binterlissig oft Rahrung sich immer viel Erde einmischt, schwerzhaft und gefährlich, boch nicht aus. — Die Strase ist sinnbildlich, wie immer töbtlich, verwunden wird. Da eine solche nach dem Geseh an jedem Gott hier über die Schlange sein Ur-Thiere vollzogen werben sollte, bas auf theil spricht, so mußte er ihr in bieser irgend eine Weise an einem Menschen Feindschaft, die er zwischen Menschen fich vergriffen hatte. C. 9, 6. 2 Mos. und Schlangen sept, auch bas Straf-21, 28. 3 Mos. 20, 15. 16. Diese ober Tobesurtheil, ben Sieg bes Men-sinnbilbliche Strase bes "Erbe-essen" schen über sie, ankündigen. — Wird bleibt auf der Schlange, auch nach der dies nun auf den geistigen Verführer herstellung der Ratur, wo ihr nur die angewandt, (wie bies im R. T. geschieht Rraft zu fchaben genommen febn wirb. Luc. 10, 19. Rom. 16, 20.); fo befommt Sel. 65, 25. Infofern Gott in ber bas Wort " Same," Rachfommenschaft, Schlange zugleich ben Berführer mit ("Same" fann S. nie eine einzelne Peranrebet, soll die Strafe einer tieferen son, sonbern immer nur eine Gesammt-Erniedrigung ihm hierdurch angekündigt heit bezeichnen, wgl. Gal. 3, II. Einl.) werden. "Wie ein liebender Bater, in- nothwendig auch eine geiftige Beden-Der Mensch ift vom Teufel getobtet hat, auch bas Schwert und übermunden, noch aber nicht bie Soffben Dold, womit er ben Mord began- nung ber Errettung vernichtet; bes,, Weigen, gerbricht und in Stude gerhaut: fo bes Same" find alfo, im Wegenfat geverhangt auch ber liebende Gott, nach- gen bie "Kinder des Teufels," alle ihrer bem bies Thier ber Lift bes Teufels ursprünglichen Bestimmung getreue, Gott wie ein Schwert gebient, eine bleibende anhangende, ihm bienende Menschen; Strafe über baffelbe, damit wir burch ber "Schlange Same" alle in ber Ab-bas Sinnliche und Sichtbare immer hangigfeit bes Satans ftebenbe bofe baran erinnert werden, wie er auch je- Geifter und Menschen (Matth. 23, 33. Joh. 3, 8.) Die Nachkommenschaft 1. Junachst sind auch biese Worte an bes Weibes, bie Menscheit, insofern bie Schlange gerichtet: es sollte von sie Gott anhängt und ihm bient, soll nun an Feinbschaft zwischen bem mensch- bereinft ben Sieg über ben Teufel erlichen Geschlecht und bem Schlangen- halten, die Macht bes Bofen vernichten. geschlecht bestehen. Der erfte Rif in Merkwürdig ift, baß "bes Beibes ber irbischen Schöpfung, ber sich nach- Samen" ber Sieg verheißen wird; es ber immer mehr erweiterte. Auch viele icheint barin eine hindeutung auf Den andre Thiere find jest Sinnbilber ju liegen, beffen Mutter ,, von feinem menschlicher Laster, und baher bem Manne wußte," und burch ihn auf seine Menschen, insofern er die Gunde haßt, geiftlichen nachtommen. - Dies ift bie ein Gegenstand bes Abscheus: bie Arg- erfte noch fehr bunkle Weissagung von lift, bie Geilheit, die Raubgier, ber einer Erlösung bes menschlichen Ge-Stoly vieler Thiere find unter uns fchlechte, einer Ueberwindung bes Berfpruchwörtlich; fie meifen bin auf ben fuhrers, und baburch auch ber Berfühgeheinnisvollen Zusammenhang bes rung, mit allen ihren Folgen. Gin per-Menschen mit ber Natur, und erinnern sonlicher Seiland wird hier noch nicht ihn unabläsig an bie Sunbe, ba ur- ausbrudlich verheißen, ausschließlich befprunglich nichts, mas Gott geschaffen, beutet "bes Beibes Same" nicht bem Menschen ein Grauen ober einen Chriftus; wohl aber hat in ihm die Biberwillen einflößte. Der Mensch soll anfangs bunfle, nachher immer beller ber Schlange "den Kopf treffen" (so werdende Weissaung ihr Ziel erreicht. H.), und sie ihm "die Ferse treffen," d. Er und die an ihn glauben, vor und h. der Mensch soll ber Schlange un- nach seiner Erscheinung, das sind, die

3ch will bir viele Schmerzen schaffen, wenn bu schwanger wirft; bu follft mit Schmerzen Rinder gebaren, 1 und bein Wille foll beinem 17 Manne unterworfen fenn, 2 und er foll bein Berr fenn. 3 Und gu Abam fprach er: Dieweil bu haft gehorcht ber Stimme beines Bei= bes und gegeffen von bem Baume, bavon ich bir gebot und fprach: Du follft nicht bavon effen: verflucht fen ber Acter um beinetwillen, 18 mit Rummer follft bu bich barauf nahren bein Leben lang; Dornen und Difteln foll er bir tragen, und bu follft bas Rraut auf bem Felde 19 effen; im Schweiß beines Angesichts follft bu bein Brod effen; bis baf bu wieder zur Erde werdeft, bavon bu genommen bift, benn bu 20 bift Erbe, und follft gur Erbe werben. 4 Und Abam nannte fein Beib

Strafe poraus, inbem bie bem Manne nachher zuerfannte Strafe es mit trifft. Das Rindergebaren mit allem, mas vorangeht und barauf folgt, gehört gu ben besonderen Plagen bes weiblichen Geschlechts, welche auch bie gesundeften ungewöhnlichem Mage ausseten.

2. S. "und zu ihm [foll] beine Be-gierbe [gerichtet fenn]," b. h. ungeach= tet ber Schmerzen ber Schwangerschaft und bes Webarens foll bie Reigung gu ihm bin, bie bich ihm unterwurfig

macht, in dir bleiben.

ihre Lage fich fo mefenilich geanbert hat, ju Gott eben bas in bas beilfamfte besonders daburch, daß in Bezug auf Juchtmittel, in die föstlichste Arzenep sich bas innere Leben es heißt: "hier ist verwandeln kann, was den in der nicht Mann noch Weib, sondern ihr Sünde beharrenden Menscher eine Strafe, jend allezumal Einer in Christo" Gal. und zwar nur ein Borschmack schwererer, 3,28. Dennoch, ba auch in ben Glau- emiger Strafen ift. - Geit biefer Zeit bigen noch bie Gunbe fortbauert, foll ift nun auch in ber Natur eine große auch bie Unterthänigfeit fortdauern, nur Beranberung vorgegangen; fie ftellt jest bag fie burch bie Liebe vermittelt ift. ber herrschaft bes Menschen einen Bi-Eph. 5, 22. A.

ber Schlange ben Kopf zertreten (Abra-hams Same und nach der Berheißung Erben, Gal. 3, 29.); die Erfüllung ist Acres, und der Tod; beibe tressen das baher nicht mit Einem Male gegeben, kandern tritt vollständig erst dann ein, gleichen Schuld noch wegen der Ber-führung obenein bestraft wurde. Der Auflang besonders sehr mühselige leichteren Gartenbaus; ftatt "ber Früchte aller Baume im Garten" muß ber Mensch "bas Rraut auf bem Felbe" effen. Aber außerbem wird ein Gluch auf ben Ader gelegt, bag, trop aller Unstrengungen bes Menschen, feine Ur-Frauen bem Leiben und bem Tobe in beit ihm boch nie recht gelingen folle. Der Ader ift aber hier nur bas bamals einzige Benfpiel bes außeren Berufs bes Menichen auf Erben; auf jeben Stanb, jeben Beruf, jebes Geschäft hier auf Erben ift ein Fluch gelegt, b. b. viel Noth und Trubfal, viel Bereitlung auch ber muhfamften Arbeit erfahrt jeder in 3. 3mar war von Unfang an bas feinem Berufe; bas ift bas außere lebel Beib "um bes Mannes willen," als als Strafe ber Gunbe. Durch biefen feine Gehülfin, geschaffen, baber war Fluch ift bie Erbe zu einem Thal ber fie auch ftets abhängig von ihm. Aber Thranen geworben, so bag alles eitel bas harte Berhaltniß eines herrn über ift unter ber Gonne (Preb. 1, 2. 3. eine Unterthänige follte von nun an bas 14.), und ber Menfch nunmehr nach bem vorherrichente in ber Ehe fenn. Bey unvergänglichen und unverwelflichen Erbe ben meiften heibnischen Bolfern lebten im Simmel trachten foll (1 Petr. 1. 4.). und leben noch bie Frauen in harter, Es verfteht fich, baf bies nur bie eine brudenber Abhangigfeit, und es ift erft Seite bes Uebels ift, und bag ber bie Brucht bes Chriftenthums, welches Mensch in ber Zeit ber Gnabe und ben ursprunglichen gluch aushebt, bag vermöge berfelben burch seine Betehrung berftand entgegen, ben feine Beisheit

Seva (Chava), barum, baf fie eine Mutter ift aller Lebendigen. Und Gott ber herr machte Abam und feinem Beibe Rode von Fel- 21 len, und zog sie ihnen an. 2 Und Gott der Herr sprach: Siehe, Abam ist geworden als unser einer und weiß, was gut und bose 22 ift;3 nun aber, baß er nicht ausstrede feine Sand und breche auch von bem Baume bes Lebens, und effe und lebe ewiglich: 4 Da ließ 23

und jum Tobe fiegen, burch bas Weib." "Leben" (baher ber Gr. Rame Boe.). hatten, bas thut nun Gott noch auf Ganze C. 2, 9. A.). vollkommnere Beise; er bestätigt, als ber gesetlichen Saushaltung Gottes,

und Runft immer nur jum geringen möglich ware; um burch folche Ergie-Theil überwindet; und auch nur dann hung hinzuleiten auf den völligen Sieg bleibend überwindet, wenn die Seg- über die Sünde und die volltommene nungen der Erlösung sich über ganze Erfüllung des Gesehes in Jesu Christo. Bölter und Länder verdreiten. — Die 3. So scheint es also, die Schlange weyte dem Menschen angekündigte habe nicht gelogen, da Gott hier bestägweyte dem Menschen angekündigte habe nicht gelogen, da Gott hier bestäetrase ist der Tod; mit allem, was tigt, was sie (B. 5.) sagte? Die Erihm vorangeht (Krankheiten, und darihm folgt, das ewige Berderben der chung und dem Fall recht verstanden
Geele. Der leibliche Tod ist das sichtbare Abbild und Borbild des ewigen
Gott ihm bestimmten höheren Stufe
Rerberkens, der deltens durch Selbens durch Selben durch Selbens durch Selbens durch Selbens durch Selbens durch S Berberbens, ber bunfle Borhang por bes Lebens burch Gelbfterhebung, burch ber jenseitigen Belt, ber für ben un- Losreifung von Gott, er wollte sein befehrten Gunber nichts als hoffnungs- eigner herr fepn; bies ift er burch bie loses Elend birgt (über die Bebeutung Sinde wirklich geworden, sedoch zu sei-von "Tod" vgl. C. 2, 17. A.). nem Berberben; er ist fret von Gott, 1. Es scheint, als liege diesem Namen, er steht von Natur nun nicht mehr un-ben Adam grade jeht seinem Weibe ter Gottes Leitung, er selbst erkennt, gibt, sein Glaube an die (B. 15. ge-und entscheit, and er gut und böse gebne) Berheifung ber Erhaltung und nennt; aber ba es nicht mehrere Goteinstigen Berftellung ber Menschen burch ter geben, ba bas Gefcopf nicht Schoben Samen bes Beibes jum Grunde. pfer seyn, sonbern nur vom Schöpfer "Jum Lobe verurtheilt, wird boch bas abhangen kann, sonst aber zu Grunde Menschengeschlecht nicht untergeben, sonbern über ben Berführer zur Sünde Berberben bie unmittelbare Folge bieser angemaßten Gottähnlichkeit, biefer in-Seva (eigentlich "Chammah") bebeutet haltoleeren Freyheit. Die vollfommne "Leben" (baher ber Gr. name Boe.). Frenheit, ohne irgend einen Reis jum 2. "Rode aus Fellen" icheinen bie Gegentheil nur nach Gottes Gefet fich Töblung von Thieren vorauszuseten; ju bestimmen, mar bas Biel, wohin ber bie Weisung bazu murbe ihnen also Mensch burch Gehorsam gelangen follte; wohl von Gott gegeben, und legte ben bie Frepheit vom Gefet, bie Willfur, Grund zu ben blutigen Opfern. - Was war bas Biel, wohin ber Teufel ihn Grund zu ben blutigen Opfern - Das war bas Biel, wohin ber Teufel ihn früher in bem erften Schamgefühl nach verlochte, und wohin er wirklich burch bem Falle bie Menschen felbst gethan ben Ungehorsam gelangte (vgl. über bas

4. Satte er nun noch ferner vom Baume seine Dronung, bas Gefühl ber Scham, bes Lebens gegessen und ewig gelebt, und bie baraus entspringende Zucht so ware außer Gott ein selbständiges, und Sitte. Dies ift ber erste Ansang schöpferisches Wesen ba gewesen, bie Gunbe mare veremigt worben. Dies in welcher Gott vorläufig burch außere an sich Unmögliche verhindert Gott burch Orbnung bie Reize zum Bösen zurud- seine Strafurtheil. Die Ausschließung schiebt und schwächt, seinem Willen von dem Wege zu dem Baume des eine außere Anerkennung unter den Lebens ist die Bollftredung der C. 2, 15. Menschen verschafft, und ein Bewußtseyn gedrohten Todesstrafe, und erklärt baber Gunbe in ihnen west und erhalt, her, wie jene zu verstehen ift. Da bem ohne baß schon burch biese Ordnungen Menschen bisber nicht verboten war, eine innerliche Ueberwindung ber Gunde vom Lebensbaume zu effen, so sehen

ihn Gott ber Berr aus bem Garten Eben, bag er bas Feld bauete, 24 bavon er genommen ift; 1 und trieb Abam aus, und lagerte vor ben Garten Eden die Cherubim mit bem blogen hauenden Schwerte, Bu bewahren ben Weg zu dem Baume bes Lebens.

Das 4. Capitel.

I. Rain und Sabel, ber Brudermord und bie Strafe. II. Rain's Radfommen; Geth und Enos.

I. Go mächtig ift bie Gewalt ber nunmehr in ben Menschen wohnenben Gunbe, jo bollig ber Stand ber Unfchuld berloren, bag fcon unter Abams Gohnen ein Brubermord gefchehen fann. Auch hier schreitet bie Beschichte ber Gunbe mit bewundernswurdiger Un= fcaulichfeit vom Tief=Innerlichsten zu ber furchtbarften Meußerung fort. Auch bie einzelne grobe That = Gunbe, wie bie Ur = Gunbe Abams, bat ben Gig ihres Urfprunge nicht in bem Ginnenreig, nicht in ben augenblicklichen außeren Beranlaffungen, fondern in ber Stellung bes Ber= gens zu Gott; Diefe offenbart fich bier beh Belegenheit bes erften auße=

wir hier, bag nur bas ftete fortgefeste Flamme bes bin und berfahrenben lieben hatte.

Effen bavon ihm bie Unfterblichfeit ver= Schwertes" (fo S.), ale bas Bilb von gewitterähnlichen Raturerscheinun-1. Die Rebe geht, um die Wieders gen uns denken, welche im A. T. oft bolung zu vermeiden, aus dem Worte auf die Engel, als Gottes dazu dieGottes in die That Gottes über. Die
"Cherubim" werden nachher noch häuMit Absücht würden dann die Cherubim fig im A. wie im N. I. erwähnt; fie grade ale Urheber biefer Raturereigniffe fig im A. wie im N. T. erwähnt; sie waren von Gold gebildet auf der Bundeslade, und trugen dort, sinnbildich, den Thron des unsichtbaren Gottes (2 Mos. 37), sie werden östers gleichsam als der Wagen, auf dem Gott Garten vertreibt und den Weg zum Lefährt, erwähnt (Ps. 18, 11.), es sind die vier lebendigen Wesen, welche in der Offenbarung Johannis um den Ahron Gottes stehn (E. 4, 6.); eine wierfache Gestalt von Mensch, Löwe, Stier und Abler, sind sie der Indexischen, der siehen der Indexischen, der siehen der Indexischen, der siehen der Indexischen, der siehen der Indexischen der Index bes höchsten in der Schöpfung: der dentende Mensch, der starke Löwe, der fruchtden Kraft in der Natur) und der emporstiegende, scharssichtige Abler. In welcher
welcher Gestalt sie hier zu denken sind,
wird nicht näher angegeden. Als die
höchsten Wesen muste. — So bietet
hochsten Wesen in der Schöpfung dekahren sie den Jugang zu dem Ebeltein derselben, dem irdischen Paradise; Schwierigkeiten dar, ja, die Tiesen, in
kis es von der sichtbaren Welt verbis es von der sichtbaren Welt ver- die er uns, durch die ungezwungenste aus der eigentlichen Erflärung der Ge- fer, als jede angeblich würdigere oder stönnten- wir die Cherubim mit "der vermag.

ren Gottesbienftes burch Opfer, indem ber fich von Gott gefchieben, boch aber außerlich feiner bedürftig fühlende Menfch Gottes Boblge= fallen burch fein gottesbienftliches Werk verbienen möchte, mahrend folch ein Wert vor Gott nur Werth und Bebeutung bat als bie außere Erfcheinung ber innerlichen Hebergabe bes Bergens an ihn. Diefen erften Reim ber Gunbe weifet bie Warnung Gottes ihm nach, bamit er noch bor feinem Aufgeben, feinem Fortichreiten gur Thatfunbe, unter= brudt werben möchte. 2118 es nicht geschieht, ba ift bann inneres und außeres Strafgericht, wiewohl nicht ohne hindurchblickende Zeichen ber göttlichen Erbarmung, bie Folge.

Und Abam erkannte sein Weib Heva, und sie ward schwanger, 1 und gebar den Kain, und sprach: Ich habe den Mann, den Herrn! 1 Und sie suhr fort, und gebar Habel, 2 seinen Bruder. Und Habel 2 ward ein Schäser, Kain aber ein Ackermann. 3 Es begab sich aber 3 nach etlichen Tagen, daß Kain dem Herrn Opfer brachte von den Früchten des Feldes; und Habel brachte auch von den Erstlingen 4 seiner Heerde, und von ihren Fetten. 4 Und der Herr sah gnädig

1. H. "Ich habe bekommen einen werb forbernden des Ackermannes beutet Mann, mit Jehovah." Das Wort hier schon die verschieden Sinnesart bei"Kain" bedeutet "Besit," Erwerb. Der Brüber an. Das selbe tressen wir Austruf und der Rame bezeichnen die große Besitzes, der nicht seines Gleichen hatte. Sündssuh (C. 9.) Erwähnung geschieht. verheißen.

Die unrichtige Uebers. "ich habe ben so hielt wahrscheinlich Sabel fein Bieb, Mann, ben herrn" soll bebeuten, Seva um sich von ber Milch zu nähren, und habe geglaubt, ben Gottmenschen gebo- von ben Fellen zu fleiben; möglich, baß ren zu haben; allein C. 3, 15. war noch auch bas Opfer als ein unblutiges zu nicht einmal ein persönlicher Heiland, benten ift, ein Opfer von ber Wolle wiel weniger die Menschwerdung Gottes, und Milch ber Beerde. Das Opfer ift ber finnbilbliche Ausbrud ber bankbaren 2. Beb. "Berganglichfeit" (Sauch, Uebergabe bes Dergens an Gott, ba ber Dunft). Gleich nach ber Freude über Mensch in eine werthvolle Gabe, bie er Duffiel and bei grind und ber grinde und ben ersten Bestig eines Kindes spiegelt Gott barbringt, sein horz gleichsam sid in biesem Ramen bes zweyten bas hineinlegt. Indem jeder bas Opfer Gefühl ber hinfälligkeit bes Lebens, von bem Ertrag seines Geschäftes bringt, vielleicht auch ein prophetisches Borge- Kain von ben Feldfrüchten, habel von fühl seines frühen Todes, ab. Der ber heerbe, sollte eben baburch ber Ge-Fluch: "Du sollst Erbe werden" läßt brauch und Genug bes llebrigen, und es zu keiner Freude über irdischen Be- bie tägliche Arbeit selbst, Gott geheiligt werben. Giner ausbrücklichen göttlichen 3. Die altesten Sausthiere und den Ginsehung ber Opfer wird nicht erwähnt; Getraibebau haben bie Menschen aus fie scheinen aus bem unmittelbaren Geihrem ursprünglichem Zustande mitbe- fühl ber Menschen hervorgegangen gu kommen. Das Schaf kann ohne mensch- senn, benen Gottes sichtbarer Umgang lichen Schutz und Pflege gar nicht le- noch nicht entzogen war; und in biesem ben; bas Getraibe wird nirgend auf Umgange Gottes mit ihnen erhielten fie ber gangen Erbe wild gefunden, und auch von Anfang bie Bestätigung. Die artet ohne menschliche Fursorge auf ber Opfer gehören zu ben göttlichen Mit-Stelle aus. Die Wahl ber einsacheren gaben aus bem ursprünglichen Stanbe Beschäftigung bes hirten, und ber fünst- ber Unschulb, bie mir, wie bie Sprache, licheren, mehr Aufmerksamkeit auf Er- bie Che, bas hirten- und Ackermanns-

5 an Habel und fein Opfer; aber Rain und fein Opfer fab er nicht gnädiglich an. ' Da ergrimmte Rain fehr, und feine Gebarben ver-6 ftellten fich. 2 Da fprach der herr gu Rain: Warum ergrimmeft 7 bu? und warum verftellen fich beine Gebarben? Ift es nicht alfo: wenn du fromm bift, fo bift du angenehm; 3 bift du aber nicht fromm, fo ruhet die Sunde vor der Thur; aber laß du ihr nicht ihren 8 Willen, sondern herrsche über sie. Da redete Kain mit seinem Bruster Habel. Und es begab sich, da sie auf dem Felde waren, ers

leben, ben allen Bolfern ber Erbe, bie hebung ba," b. h. im Gegensabe gu nicht in bie außerfte thierische Robbeit bem "Fallen bes Untliges;" bann fannft versunfen find, finden. Gie fegen ein bu freudig bein Antlig erheben, brauchft

gesagt; einige glauben, bas Wohlgefallen vermittelft ber Ungunbung bes Opfere burch einen Blit, wie bies fpabas Auffteigenlassen und bas Rieberallen diefen Unnahmen sich bie Art und seinen schwachen Kindern umgehenden Gott vorstellen. Das Zeichen Gottes scheint baber ben feinem näheren Umgange mit ben Menschen auch ein noch unmittelbareres gewesen zu fenn, weshalb Grund bes Wohlgefallens ober Mißfallens lag aber gewiß in ber gläubigen Gefinnung bes Sabel, ber bas Opfer brachte in findlich bankbarer Singabe an ben gnäbigen Gott, und in ber un-Bott, mit bem Opfer, als einem Dienste fich erwerben wollte. Gine folche Beuchelen ift Gott ein Grauel, benn er will gen bie Borte: "Laft uns aufs Feld wor Allem unfre hingabe, bann unfre geben." In ber That scheint hier et-

lebenbiges, perfonliches Berhaltniß ber nicht gesensten, finstern Blides gur Erbe Menschen zu bem personlichen Gott zu sehen. Mit liebenbem Ernfte führt woraus. Gott ben Rain, welcher bie Ursach sei-1. Woburch ber Berr fein Diffallen nes Unfriedens außer fich fucht, in fein ober Wohlgefallen offenbarte, wird nicht eignes Berg. - Diefe und bie folgenben Unterredungen Gottes mit Rain find gewiß nicht als innere Borgange im Bergen und Gemiffen zu benten; ter geschab (3 Mos. 9, 24. Richt. 6, 21. Gott fuhr bamals noch fort, in sicht-1 Kon. 18, 38.), und bas Missallen barer Menschengestalt mit ben Erzwätern burch Bersagung berselben; andre, burch zu reben.

4. Gie "ruhet," bebeutet: fie liegt, wie schlagen bes Rauches; noch andre (bies ein Raubthier, auf der Lauer an der ist sehr unwahrscheinlich), aus dem dar- Thur beiner Sutte, um, wenn bu hinauf folgenden Segen an Bieh ober austrittft, mit Einem Sprunge bich zu Getraibe. Doch bentt man wohl ben ergreifen. Ift ber Abfall innerlich ge-Beise des Opferns zu sehr der späteren Gelegenheit, daß "die Lust, wenn sie ähnlich; in diesem Urzustand der Men- empfangen hat, die Günde gebäre" schen muß man es sich noch mehr als (Jac. 1, 14. A.), daß die sündliche eine eigentliche personlich dargebrachte Lust in einer fündlichen That sich volichehen, bann bebarf es nur ber erften Babe an ben fichtbar, vaterlich mit lende. Deutlich führt bies Bilb auf bie Schlange (C. 3, 15.) gurud, wie auch bie baran gefnüpfte Ermahnung an bie Berheißung bes Gieges über fie erinnert, und eine Erläuterung bagu gibt. 5. Gott bietet bem Angefochtenen bie

es eben nicht gemelbet wirb. - Der gange Gulfe feiner allmächtigen Gnabe an, um ber Gunbe ju midersteben; sein Wille ift es, bag er nicht einen Augenblick bie Gunbe bulbe; schließt ber Mensch nun einen Bund mit biesem göttlichen Willen, fo fann nichts ihn gläubigen Gesinnung bes Rain, ber überwinden, ba er bie Allmacht auf auch, ben innerlicher Entfrembung von seiner Seite hat, die ihm bie Berhei-Bott, mit bem Opfer, als einem Dienste gung gegeben, er fonne und werbe ber und einer Gabe, Gottes Bohlgefallen Schlange ben Ropf gertreten.

6. Sier haben einige alte leberfetun-Werke, als Zeichen des Gehorsams. was ausgefallen zu sein; ware es aber 2. D. "fein Antlit fiel." auch nicht, so bedeuten bie Worte etwa 3. h. w. "wenn du gut bist" (eigentl. bas selbe: Rain unterredete sich mit sei-"beine Bege gut machft") "fo ift Er- nem Bruber, um ihn ficher ju machen

hob fich Kain wiber feinen Bruder Habel und schlug ihn tobt. Da 9 fprach ber herr zu Rain: Wo ift bein Bruder Sabel? Er fprach: Ich weiß nicht; foll ich meines Bruders Suter fenn? 1 Er aber fprach: 10 Bas haft bu gethan? Die Stimme beines Bruders Blutes ichreiet zu mir von der Erde. 2 Und nun, verflucht feuft du von der Erde,3 11 die ihr Maul hat aufgethan und beines Brubers Blut von beinen Sänden empfangen. Wenn bu ben Acer bauen wirft, foll er bir bin- 12 fort fein Bermögen nicht geben; 4 unftat und flüchtig follft bu fenn auf Erden. 5 Rain aber fprach zu bem Berrn: Meine Gunde ift 13 größer, benn baß fie mir vergeben werden moge; 6 fiebe, bu treibft 14 mich heut aus dem Lande, und muß mich vor beinem Angesicht verbergen, und muß unftat und flüchtig fenn auf Erden; fo wird mirs geben, daß mich todtschlage, wer mich findet. 7 Aber ber Gerr sprach 15 ju ihm: Rein, sondern wer Kain todtschlägt, das foll siebenfältig gerochen werden. Und der herr machte ein Zeichen an Kain, daß

und ihn zu verloden. Die lette Bar- fie bir feine fichre, ruhige Bohnftatt nung hatte ibn alfo nur noch mehr mehr geben foll.

1. Wie zuvor Abam (C. 3, 9.), meint Berftande ber erften Menschen noch nicht feinen Ertrag geben follte. entwidelt; baber, fobalb fie von Gott Berblenbung ift nicht größer, als wenn in unfrer Zeitber Gunbenfnecht, um Rube im Bemiffen gu haben, einen Gott fich macht, welcher bie Gunben ungestraft läßt. — Wie in ber Gunbe, fo läßt fich übrigens in dem Trop und ber Berftodung nach vollbrachter That ein Fortschritt bes Berberbens im Berhalt-niß zu Abam hier erkennen; eben so nachher in ber Strafe, wie in ber Berzweiflung Rain's.

2. Ober wörtlich : "Es ift eine Stimme (b. h. ich vernehme eine St.) vom Blute Erbe schreit. Das Blut Sabels rief zu treten, sondern außerhalb der Offenba-bem himmlischen Bluträcher um Nache, rung der sichtbaren Unterpfänder seiner benn Sabel war burch ben Glauben Gottes Rind, gleichsam sein Blutsvereines Geschöpfes sich an die Stelle des Rain, fordert wieder Blut. Schöpfers geseht; darum rufen die Fol- 8. h. "Und der herr sprach zu ihm: gen einer solchen That zum Schöpfer, Darum soll jeder, der Rain todischlägt,

berftelle.

4. Der erfte Gluch bestand nur barin, bağ ber Acer nicht anbers als mit jest auch Rain, er konne vor bem All- Rummer und Muhe bebaut werben wissenden sich verbergen. Der Begriff fonnte; Rain muß aber in Lander gie-ber göttlichen Allwissenheit war in bem hen, wo ber muhsam bebaute Acker ihm

5. D. b. verbannt aus bem Lanbe im Bergen fich losgeriffen hatten, glaub- feiner Familie, heimathlos; wogegen ten fie auch augenblidlich vor ber Strafe nicht ftreitet, und woben ihm unverboten Gottes fich verbergen zu konnen. Diefe blieb, eine neue Beimath fich zu fuchen und zu gründen.

6. "Meine Sünde ift zu groß, um fie zu tragen;" nämlich die Strafe bafür. Eigentliche Neue empfand Rain nicht, aber er fürchtete voll Berzweiflung bie Bergeltung.

7. Das Land, aus dem er verstoßen wird, ift ber Ort, wo ber herr fichtbar fich offenbart und die Seinigen leitet; von biesem Orte vertrieben, glaubt er fich allem Schredlichen ausgesett, nicht, als bunfte er sich bort außer bem Bereiche ber Macht Gottes zu fenn, biefe beines Brubers, bas zu mir von ber ift ihm nun ichon zu ftarf entgegengerung ber fichtbaren Unterpfänder feiner Gnabe. Er fürchtet die Blutrache von feinen nächften Bermanbten, wenn Abam's wandter, geworben (vgl. Bebr. 11, 4. 21). nachfommenschaft fich vermehrt haben Durch die fundige That bat der Bille wurde; das vergoffene Blut, das fühlt

baß er, vergeltenb, bie Ordnung wieber fiebenfältig gerochen werben," b. h. bamit bas nicht geschehe. Bon Unfang 3. Bon ihr hinmeg verflucht, burch ben an nimmt Gott bie Strafe in feine Bluch von ihr hinweggetrieben, fo baß eigne Sand, ober überträgt fie feinen

16 ihn niemand erschlüge, wer ihn fande. 1 Alfo ging Rain von bem Angefichte bes Berrn, und wohnte im Lande Rod, jenseit Eben, gen Morgen. 2

II. Es wird uns nun bie erfte Geschlechtstafel, bie ber Nachkom= men Rain's, gegeben; binausgetrieben aus bem Lanbe ber gottlichen Offenbarung, in unfruchtbare Gegenben verfett, baben boll irbifchen Sinnes, wendet bies Gefchlecht feine gange Thatigfeit ber Musbilbung ber Kunfte zu, und muß burch bie von ihm ausgehende größere Vertig= feit in Bearbeitung ber irbifchen Stoffe bem Reiche Gottes bienen; mabrend in ber Gefchlechtslinie bes Geth, ber an Sabels Stelle tritt, ber hereinbrechenden Gottlofigfeit burch bestimmtere Gemeinschaft bes Gottesbienftes gewehret wirb. Es liegt in ber Ratur bes gefallenen Menfchen, bag bas Uebergewicht ber Gunde überall eine Frühreife ber nieberen Unlagen bes Menschen hervorbringt; wie benn an Klugheit, Gewandtheit, Lebenserfahrung und mancherlet Ginficht noch jest bie Leute, welche, mit einer gewiffen naturlichen Rraft, in Laftern gelebt haben, ben ernfteren, fittlicheren, gefunderen Menfchen in ber Jugend und im fruberen Mannesalter überlegen zu febn pflegen; mabrend bie ftillere, tiefere Zeitigung aller Anlagen in ben echten Rinbern Gottes boch gulett ihnen bas llebergewicht verschafft, wenn fie nur an bem Mittelpunkt ihres innern Lebens recht treulich festhalten.

17 Und Rain erfannte fein Beib, die ward schwanger, und gebar ben Sanoch. Und er baute eine Stadt, Die nannte er nach feines 18 Sohnes Ramen Sanoch, 3 Sanoch aber zeugte ben Grab, 4 Grab aber zeugte ben Mahujael, 5 Mahujael zeugte Methufael, 6 Methufael 19 keugte Lamech. 7 Lamech aber nahm zwen Weiber, eine hieß Aba

Stellvertretern auf Erben, ben Dbrigfeiten. Ware bie Blutrache einem jeben überlaffen geblieben, es wurde bas menschliche Geschlecht fich balb in auferster Wildheit aufgerieben haben; die Rade würde nie ben der Bergeltung stehen geblieben seyn, sondern Sünde auf Sünde gehäuft haben. Zugleich drobt er aber dem neuen Morde die äußerste Strafe. "Auf entsetzige Weise war die Ordnung ber Welt verlett worden; was ware nun ben zunehmenber Bosheit und Frechheit ber Menschen geschehen, ware nicht mit Gewalt ihre Buth in Zaum gehalten worden? Der herr erklart also, wenn jemand Kain nachfolge, ber werde burch sein Erempel nicht nur nicht ftraflos bleiben, fondern noch härter geschlagen werben, ba fie an ihm erkennen könnten, wie scheußlich bas Berbrechen vor Gott fep." E.

1. D. h. nicht, er beftete ibm ein Reiden an, woran er zu erfennen fenn follte, sonbern er gab ihm ein Zeichen, als Unterpfand seiner Berheißung, woraus Kain Zuversicht faßte, und sich troß seiner Berbannung sicher glaubte.

2. "Nod" bb. Berbannung; so nannte er bies kant selbst Ginige, baben barin

er bies Land felbft. Ginige haben barin ben Ramen Sind, Indien, angebeutet

finden wollen.

3. Bb. "unterrichtet," ober eingeweiht." Der Unfang ber Runfte bes irbifchen Lebens fonnte bamit bezeichnet fenn. Rain und feine Rachkommen verlaffen bas Sirtenleben, und wohnen zuerft in Städten.

4. Bb. "Stäbter." 5. Bb. "von Gott vertilgt," ober "ge-ichlagen."

6. Bb. "Mann Gottes." 7. Bb. "Kräftiger Mann."

und bie andre Billa. 1 Und bie Aba gebar Jabal, von bem find 20 hergefommen, die in Hütten wohnten und Vieh zogen. Und sein 21 Bruder hieß Jubal; von dem sind hergefommen die Geiger und Pfeiser. Die Zilla aber gebar auch, nämlich den Thubalfain, den 22 Meister in allerley Erz und Eisenwerk. Und die Schwester des Thubalfain war Naema. Und Lamech sprach zu seinen Weibern Ada 23 und Billa : Ihr Weiber Lamedis, horet meine Rebe, und merfet, was ich fage: 3ch habe einen Mann erschlagen mir zur Wunde, und einen Jungling mir gur Beule: Rain foll fiebenmal gerochen werben, aber 24 Lamed, fieben und fiebzig Mal. 3

Abam erfannte abermals fein Beib, und fie gebar einen Sohn, 25 ben hieß sie Seth. 4 Denn Gott hat mir, fprach fie, einen andern Samen gesetzt fur Sabel, den Rain erwurget hat. Und Seth zeugte 26 auch einen Cohn, und hieß ihn Enos; 5 zu derfelbigen Zeit fing man an zu predigen von bes Herrn Namen.

seine Belte aufschlägt, und wenn sie bieser Geschlechtsfolge Glieber ausgeabgeweibet sind, weiter zieht. Bis da- lassen, oder ihre Reihe nicht bis zur hin scheint also das ackerbauende und Sünbstuth fortgesührt zu seyn, da die hirten-Leben in größter Einsachheit noch Jahl der Geschlechter nur sieben ist. verbunden gewesen zu sepn; hier tritt 4. D. h. "Ersag."
nun Theilung ber Arbeiten und Beschäf- 5. Bb. "Mann," Mensch, boch mit
tigungen ein. — In den Ramen Jabal dem Nebenbegriff ber Ohnmacht. (Jubal) und Thubalfain hat man ur- 6. h. w. "anzurufen im Ramen, ben alte Spuren ber heibnischen Götter bem Ramen bes herrn," b. h. "ben R. Bulfan finden wollen.

1. Fortidritt bes fundlichen Berber- faltig." Sienach icheint es, er hatte bens in ber erften Bielweiberen. einen Mord begangen, im Erop gegen 2. Die Erfindung ber Sauptbeschäf- Gottes Berbot, und wollte nun in eig-tigungen und Runfte findet unter ben ner Rraft die Straflosigfeit, wie Rain, Sohnen Lameche ftatt, ber vorzuglich fich erzwingen. Doch läßt fich es auch in eigner Rraft ftolz und tropig mar. fo faffen: "Satte ich auch einen Mann Jabal ift ber Grunder bes nomabischen erschlagen mir zur Wunde (b. h. ber Dirtenlebens, wie es bis bahin noch mich verwundet hat): so wurde boch nicht da gewesen warz jenes Lebens, wenn Kain siebenmal, Lamech nun sie-wie es nachher die Patriarchen, und ben und siedig Mal gerochen werden." noch jest die meisten Araber führen, Die zunehmende Wildheit und Gewalt-wo ein Stammeshaupt mit seinen Kin- thätigkeit der Menschen, welche die Sundbern und Anechten an fruchtbaren Stel- fluth nach fich gog, wird hiemit schon len, Die niemandes Eigenthum find, angebeutet. — Uebrigens scheinen in

Apollon (ber auch Abelios hieß) und b. S." feierliche Gebete an ihn gu richten; ber Unfang eines regelmäßigen 3. Es icheint bies ein altes Lieb gu Gottesbienftes, ber aber nicht im Prefenn, bas von Lamech aus fich fort- bigen bestant, was ben keinem Bolfe pflanzte, und seinen Trop ausbrudte, ber alten Welt vorfam, sondern in Ge-zu bem er sich wegen der Erfindungen, beten, Gesangen, an die sich fpater re-300 bein er sich wegen ber Erstraufgen, beren, Gejangen, an die sich pater rebesonders bes jüngsten seiner Söhne, erbob. Ganz wörtlicht: "Höret meine Kimme, ihr Weiber Lamech's, und urt unter ben Menschen bestanden. Es nehmt zu Ohren meine Nede: benn einen Mann hab' ich erschlagen zu meiner Wunde, einen Jüngling zu meiner Wenle; benn siebenfältig wird Kain geber sochen, und Lamech sieben und siebzig- göttlichen heiles unter ben Menschen."

Das 5. Capitel.

Geschlechtsregister ber Erzväter von Abam bis Roah

Von hier beginnt bie Reihe bon Geschlechtsregistern, welche, burch bie Ergablung immer wieder unterbrochen, fortläuft bis in bas zwehte Buch, fo bag immer bie folgende an bie borige wieber anknupft. Diefe Befdlechteregifter bilben bas außere Gerufte, auf welchem bie gange Gefchichte ruht, die nun bier gunachft faft nur in Ramen burch einen Beitraum bon mehr als anderthalb Jahrtausenben hinschreitet; mit ben wenigen furgen Nachrichten bas einzige, was aus ber Beit bor ber Gunb= fluth uns geblieben ift; grabe wie in bem einzelnen Menschenleben bie berhaltnigmäßig langen Jahre ber Rindheit ganglich in Bergeffenheit gu verfinken pflegen. Wir haben bier bie Geschlechtsfolge ber Familie, in welcher fich bie reine Gotteserkenntnig erhielt; aus B. 29. feben wir, bag biefe Patriarchen fich unglücklich fühlten auf ber verberbten Erbe, und auf beffere Beiten binausblickten; aus B. 22., baß fie zugleich eine lebendige Soffnung bes ewigen Lebens hatten. Das lange Leben ber Erzbater bor ber Gundfluth und bie allmähliche Abnahme ber Lebens= bauer nach berfelben zeigt, wie erft allmählich bie Nachwirfungen bes parabififchen Buftanbe erloschen. Sie foll und eine Erinnerung an bie ursprünglich bem Menschen bestimmte Unfterblichkeit febn, war aber, wie 2. 24 und 29. andeutet, gewiß fur fie fein fuhlbarer Gegen. - Bu= gleich biente bas hohe Alter bagu, bie fo wichtigen Offenbarungen und Ueberlieferungen ber urfprünglichen Beit zu erhalten; benn Dogh, ber im Jahre 1056 ber Welt geboren wurde, hat Abams Enfel, ben Enos, noch gefannt, ber im Jahre 1140 ftarb, und Lamed, Roahs Bater, noch ben Abam felbft.

Dies ift das Buch von des Menschen [oder "von Adam's"] Ge= fchlecht. Da Gott ben Menschen schuf, machte er ihn nach dem Bilbe 2 Bottes; und fchuf fie ein Mannlein und ein Fraulein, und fegnete fie, und hieß ihren Ramen "Menfd" [Abam], jur Beit, ba fie ge-3 schaffen wurden. Und Abam war hundert und dreißig Jahr alt, und zeugte einen Sohn, der seinem Bilde ahnlich war,2 und hieß ihn 4 Seth; 3 und lebte darnach achthundert Jahr, und zeugte Sohne und 5 Töchter; daß fein ganges Alter ward neunhundert und dreißig Jahr;

ber Beschlechtstafel, nicht bloß als Schopfer, wie aller andern Wefen, fondern als Bater ber Menschen, wie Luc. 3,38. Nicht ohne Absidt ift ber göttliche Ursprung nach Gottes Bilbe geschaffen war, fo bes menschlichen Geschlechts ander Spige tonnte er auch einen Sohn erzeugen, grabe biefer Reihe ermähnt: fie enthalt ber feinem Bilbe ahnlich mar. Dag bie patriarchen, die eben deshalb nachher wird durch ber Sunde mit forterbte, Patriarchen, die eben deshalb nachher wird die ganze Geschichte vor"Söhne Gottes" heißen (E. 6, 2.).

2. Dieser Ausbruck enthält kein Hin
3. E. 4, 25.

1. Gott selbst steht also an ber Spige beutung auf ben Sünbenfall, sonbern er Geschlechtstafel, nicht bloß als Scho- vielmehr auf die Fortbauer des göttfer, wie aller andern Wesen, sondern als lichen Ebenbildes, der ursprünglichen Bater der Menschen, wie Luc. 3, 38. Nicht Anlage des Menschen nach: wie Abam

und ftarb. Seth war hundert und funf Jahr alt, und zeugte Enos; 1 6 und lebte barnach achthundert und fieben Jahr, und zeugte Gohne und 7 Töchter; daß sein ganges Alter ward neunhundert und zwölf Jahr; 8 und ftarb. Enos war neunzig Jahr alt, und zeugte Renan; 2 9 und lebte barnach achthundert und funfzehn Jahr, und zeugte Göhne 10 und Töchter; daß fein ganges Alter ward neunhundert und funf Jahr; 11 und ftarb. Renan war fiebzig Jahr, und zeugte Mahalaleel; 3 12 und lebte barnach achthundert und vierzig Jahr, und zeugte Gohne 13 und Töchter, daß sein ganges Alter ward neunhundert und gehn Jahr; 14 und ftarb. Mahalaleel war funf und fechzig Jahr alt, und zeugte 15 Jared; 4 und lebte barnad, achthundert und dreißig Jahr, und zeugte 16 Sohne und Töchter; daß fein ganges Alter ward achthundert fünf und 17 neunzig Jahr; und ftarb. Jared war hundert und zwen und fiebzig 18 Jahr alt, und zeugte Benod; 5 und lebte barnach achthundert Jahr, 19 und zengte Sohne und Töchter, daß fein ganges Alter ward neun 20 hundert und zwey und fechzig Sahr; und ftarb. Senoch war funf21 und fechzig Jahr alt, und zeugte Methufalad; 6 und nachdem er De= 22 thusalach gezeugt hatte, blieb er in einem göttlichen Leben brenhundert Sahr, und zeugte Sohne und Tochter; 7 baß fein ganzes Alter ward 23 brenhundert fünf und fechzig Jahr; und dieweil er ein gottliches Leben 24 führte, nahm ihn Gott hinweg und ward nicht mehr gefehen.

2. Bd. "Besit," ahnlich wie Rain.

6. Bb. "Mann ber Senbung;" lettres Wort bb. fpater auch Wurfgeschoß, mas hier nicht recht zu paffen scheint.

Ausbrud noch frarfer, als "vor Gott" (C. 17, 1.) por feinem Angeficht, ober Wir haben hier alfo bas Benfpiel eines Mannes ber ältesten Zeit, welcher im Glauben an bie Offenbarungen und Berheißungen Gottes, bie ben erften Menschen geschehen waren, und auch

1. Bb. "Mensch," jeboch mit bem Ne- Erben lebte. — Mit Recht hat man es benbegriff ber Schwäche, ber Sterblich- außerbem als eine göttliche Bestätigung keit ("Enosch," Mensch, von "anasch" bes Ehestandes angesehen, bas henoch in einem solchen Leben "Sohne und

Töchter zeugte."

2. Bb. "Besth," ahntig ibn state.
3. Bb. "Bob Gottes."
4. Bb. "Gerahsteigen."
5. Bb. "Geweihter." Man könnte nach biesem Namen vermuthen, baß er von keifem Namen vermuthen, baß er von keiter erklären kann. C. 42, 13. 36. Kind auf in besondern Sinne Gott hiod 7, 8. 2c. Gewiß also bed. dies Wort, baß Henoch, ohne den Tod zu faken von Gott plöglich aus der Welt entrudt murbe, wie Glias; bies wird burch Sebr. 11, 5. bestätigt. Alle an-7. 5. "wandelte er mit Gott," so auch bren Fragen, über bieses und bes Elias B. 24; er führte ein Leben in nächster, hinübergang, wohin sie entruckt worden, inniger Gemeinschaft mit Gott, wie wo sie jest sepen, welche Beränderung nachher Noah (C. 6, 9.). Es ist bieser mit ihnen im lebertritt worgegangen, beantwortet bie Schrift nicht; aber fie stellt insbesondere Senoch als ein höchst "nach Gott," hinter Gott ber manbeln, merkwürdiges uraltes Zeugniß, schon ant ihmnachfolgen, gehorchen (5 Mof. 8, 19.). bas älteste Menschengeschlecht, hin von bas alteste Menschengeschlecht, hin von einem seligen, ewigen Leben. Währenb später alle Hoffnungen und Aussichten auch im Volfe Gottes bes A. T. vorzugsweise auf biese Welt und ihre Zuftunt sich richteten, und langes Leben funft fich richteten, und langes Leben wohl noch langere Zeit ihren Nachkom- als ein großer Gegen Gottes, früher men geschahen, das eingebrungene sitt- Lob als Zeichen seiner strafenden Ge-liche Berberben so völlig überwand, daß rechtigkeit erscheint, steht in der ältesten er in Gottes Gemeinschaft schon auf Zeit ein Mann da, welcher nach einem

25 Methufalach war hundert fieben und achtzig Jahr alt, und zeugte 26 Lamed; und lebte barnad, fiebenhundert und zwey und achtzig Jahr, 27 und zeugte Gohne und Tochter; bag fein ganges Alter ward neuns 28 hundert neun und fechzig Jahr; und ftarb. Lamech war hundert 29 zwen und achtzig Jahr und zeugte einen Cohn; und hieß ihn Roah, und fprach: Der herr wird und troften in unfrer Muhe und Arbeit 30 auf Erden, die der Herr verflucht hat. 1 Darnach lebte er funfhundert 31 und neunzig Jahr, und zeugte Gohne und Töchter; daß fein ganges 32 Alter ward fiebenhundert fieben und fiebzig Jahr; und ftarb. Roah war fünfhundert Jahr alt, und zeugte Gem, Sam und Japheth.2

Das 6. Cavitel.

I. Ankundigung bes Strafgerichts ber Gunbfluth. II. Erbauung ber Arche.

I. Die tief berberbten Menschen entfremben fich immer mehr bon Sott, bie Erbe wird voll Frevels, und Gott muß ihr ein Strafgericht anfundigen. Doch zeigt er mitten im Borne fein Erbarmen, indem er noch eine lange Frift ber Bufe gibt, und einen Gerechten mit feinem Saufe errettet. - Daß eine große Wafferfluth auch bie höchften Berge unfrer Erbe einft bededt hat, und in ihr eine gange frubere Welt unters gegangen ift, bas ift eine burch bie Natur felbft laut bezeugte Thatfache, bie außer ber h. Schrift auch noch einzelne Sagen anderer Bolfer be= richten. Auf ben bochften Bergen findet man Mufcheln, Schneden, Fifche verfteinert; angeschwemmte Gebirge enthalten bie leberrefte von ungahligen Thiergeschlechtern, welche wir gum Theil nicht mehr fennen; gange Balber ber Urgeit find weggefluthet und in ber Erbe verfteinert. Diefe altere Belt zeigt überall in ihren lleberreften große, gewaltige, robe Bilbungen an Thieren und Bflangen, mahrend bie feineren, ausgebilbeteren Geschöpfe erft feit ber Gunbfluth fich entwidelt haben; folder Urt fcheinen auch bie Menfchen ber Borwelt gewesen zu febn, (beren lieber-

für seine Zeit furzen Leben barum bin- bie ben ersten Eltern (C. 3, 15.) gege-weggenommen wurde, weil er Gott bene Berheißung geweckt worben war. wohlgefiel. — Man hat noch bie Be-

refte mahricheinlich beshalb noch nicht gefunden find, weil fie in ben bereits burchforschten ganbern bamale nicht gelebt haben), wie eine Un= beutung babon in ber Erwähnung ber Riefen liegt. Es zeigt fich uns ferner in ben Ueberbleibfeln ber Borwelt ein bon bem jegigen febr ber= fchiebnes Rlima, fo bag Thiere ber beißen Lanber auch ba gelebt haben, wo jest alles unter ewigem Gife erftarrt. Das nun die Natur uns als eine nacte Thatfache binftellt, ohne Deutung, bas erflart uns bie bei= lige Schrift als ein Strafgericht Gottes; überall zeigt fie uns bie Spuren bes lebenbigen Gottes, ber mit feiner Welt in bem Berhaltnig bei= liger Liebe ftebt, welche bald in feinem Borne, bald in feinem Erbar= men fich fund gibt. - In ber Gunbfluth feben wir ein Borbild ahn= licher fpaterer Strafgerichte Gottes und ber Errettung aus benfelben. Die Gunbfluth war zugleich bas Grab ber alten und ber Mutter= fcoof ber neuen Welt. Der Tob aller Menfchen und lebenden Befen im Baffer weifet auf bas Bilb bes Tobes in ber Taufe bin, aus welchem wir mit Chrifto aufersteben; wie Roah burch ben Glauben errettet warb, und die Gundfluth ihm ber Gintritt wurde in ben Onabenbund mit Gott: fo errettet und ber in ber Saufe abgebildete Tob und bas Begrabnif Chrifti, ber zugleich ber Tob unfres alten Menfchen ift, und wir geben burch biefen Tob in ein neues Leben ein; wie auch bie Ifraeliten auf Mofen getauft wurden mit ber Bolfe und mit bem Meer (vgl. 1 Petr. 3, 18-20. 1 Cor. 10, 1. ff.). "Denn wie bie Gunbfluth und bas Rothe Meer ein Wertzeug ber Errettung ift Moah's und Ifract's, und fie gum Leben führt, grade fo wird uns ber Tob, wenn wir im Glauben bleiben, ber Gingang ins Leben." 2.

Da fich aber die Menschen begannen zu mehren auf Erden, und 1 Bengten ihnen Tochter: ba fahen die Rinder Gottes nach ben Toche 2 tern der Menschen, wie sie schön waren, und nahmen zu Weibern, welche sie wollten. Da sprach der Herr: Die Menschen wollen sich 3

1. "Söhne Gottes" heißt hier die Left der Left d Saufen ausgesonderten Menschen ihre nicht einmal den Andlick der Engel er-heilige Bestimmung; und, ähnlich den tragen konnten, und selbst Daniel, der fväteren gottvergessenen Jiraeliten, denen geliebte Mann, davon sast entfeelt da sie hier als warnendes Beispiel hinge- lag (Dan. 10, 11.): wer ware wohl so stellt sind (vgl. E. 27, 46. E. 28, 1. ff. unsinnig, diese lästerliche und thörichte

meinen Geift nicht mehr ftrafen laffen, benn fie find Fleifch; ich will 4 ihnen noch Frift geben hundert und zwanzig Jahr. 1 Es waren auch gu ber Zeit Tyrannen auf Erden; benn ba die Kinder Gottes gu ben Töchtern ber Menschen gingen und ihnen Kinder zeugten, wurden 5 baraus Gewaltige in der Welt, und berühmte Leute. 2 Da aber ber herr fah, daß ber Menschen Bosheit groß war auf Erben, und alles 6 Tichten und Trachten ihres Bergens nur bofe war immerdar: da reute es ihn, bag er bie Menfchen gemacht hatte auf Erden, und es

Rebe anzunehmen, bag bie unleiblichen fer Berkunbigung an, fo haben wir es und geistigen Raturen mit ben leiblichen fich verbunden hätten?" Chrof. Much paßt biese Erklärung burchaus nicht in ben Busammenhang, ba nach ihr bie Gunbe von ben Engeln ausgegangen mare, boch aber gleich nachher nur von einem unter ben Menfchen eingeriffenen Berberben bie Rebe ift, und bie Menschen, nicht bie Engel, bafür bestraft werben.)

1. Die mahricheinlichfte Hebersepung biefer schwierigen Stelle (nach ben 211ten) ift: "Es wird mein Geift nicht ewig berrichen in ben Menschen in ihren Berirrungen; fle find Fleifch, ihre Tage follen fenn hundert und zwanzig Jahr." Dann ift ber Ginn ber: "Mein ben ber Schöpfung ben Menfchen eingehauchter Beift, ber Lebensobem, foll nicht immerbar ben ihrem großen Berberben in ihnen herrichen, wohnen bleiben, ihre Strafe habe ich in meiner Sanb, ba fie ohnmächtige Sterbliche find: nach 120 wahrscheinlich eine Weisfagung an feine Befenner unter bem verberbten Geschlecht wie allgemein bas Berberben mar, bas ju benfen. Run, ba auch bas Galg geht noch beutlicher baraus hervor, bag bumm murbe, ba in ber finftern Belt auch bas heilige Gefchlecht mit bem felbas Licht zu erlöschen begann, war es ben Gräuel besteckt wurde; es war also Beit baß Gottes Strafgerichte herein-brachen; bas Nas war ba, um bas bie baß sie auch bie wenigen Familien, Abler sich sammelten. — Keines seiner welche Heiligthümer Gottes seyn sollten, großeren Gerichte bat Gott, ohne eine ergriffen hatte." C. - Die Borte Mofis größeren Gerichte hat Gott, ohne eine Frist zur Buße nach ber Ankündigung zu geben, eintressen Tod erst nach einem Kangen Leben; so die Vertilgung der Amoriter nach 400 Jahren (E. 15, 16); so gab er den Nineviten 40 Tage (Jon. 3, 4), dem Nebucadnezar ein Jahr (Dan. 4.), den Juden nach Christi Berwerfung unch 40 Jahr. — Kon dies ergrissen hatte." E. — Die Worte Mopis deuten hier auf alte Sagen und Ueber-Lieferungen hin, welche die h. Schrift nicht mittheilt, denn von diesen "Mänsungen keine der geringen hatte." E. — Die Worte Mopis deuten hier auf alte Sagen und Ueber-Lieferungen hin, welche die h. Schrift nicht micht mittheilt, denn von diesen wir gar nichts. Bielleicht ist von solchen Götterlehren übergegangen, weshalb eben die h. Schrift sie in Stillmergen hearäht. werfung noch 40 Jahr. - Bon bie- fcmeigen begrabt.

ficher uns zu benfen, war bem Roah, ber bamals ichon 480 Jahr alt mar, bas endliche Bereinbrechen ber Gund-

fluth gewiß.

2. S. "Die Riefen waren auf Erben in jenen Tagen, und nachher, nachbem bie Rinber Gottes zu ben Töchtern ber Menfchen gegangen waren, und fie ihnen Rinber geboren hatten; bas finb bie Belben, welche von Altere ber Manner bes Namens sinb." Go wird also bier nicht gesagt, die Riesen seven aus ber Berbindung ber Göhne Gottes und ber Menschen Töchter entstanden. Unter ben Miefen hat man forperlich große, noch mehr aber gewaltthätige Menichen zu verfteben (bas Wort bezeichnet seiner Abstammung nach "Bereinbrechenbe," b. h. Gewaltsame, Räuber). Ein sol-des Geschlecht lebte vorher schon auf ber Belt, es nahm aber burch jene gefährlichen Ehen noch mehr überhand. "Buerft ergahlt Mofes, bag bamals Riefen gewesen sepen; barauf fügt er Jahren will ich sie vernichten." (Der Riesen gewesen sepen; barauf fügt er Gegensat von "Geist" und "Fleisch" bingu, einige seven auch aus jener vermistichen Verstande, wie in den Briefen Pauli, kommt im A. T. nicht vor). Es ware nicht zu verwundern gewesen, Man hat unter biefer Rebe Gottes wenn unter Rain's Rachfommen eine folche Bilbheit geherrscht hatte; aber

bekummerte ihn in seinem Bergen; und sprach: Ich will die Men= 7 schen, die ich geschaffen habe, vertilgen von ber Erde, von dem Men-

berliche bleibt. Da nun ber Mensch fähig ift, ihn zu lieben, fähig aber auch, sich von ihm abzuwenden, so empfindet Gott Liebe und Jorn gegen ihn, je nachbem ber Menich ihm bient ober ihn verachtet. Aus unendlicher Liebe Schmerz bes gefallnen Menschen theilbeiligen Beift innerlich fo völlig mit ben ringt nach ber Berftellung und Bollenbung seines Bilbes in ihm (Rom. 8, 26. 27. Eph. 4, 30. A.). Also war schon vor Christi Menschwerbung bas wir biefe Lehre ber Schrift vor Mugen,

1. Der Gegensat, welchen bie h. gegen Gottes Willen aufgehoben gu Schrift uns oft ausspricht: bag Gott werben, bamit wir erfennten, wie er an etwas gereut habe, und, bag er fein aller unfrer Roth einen mahrhaftigen Un-Menfch fen, ben elwas gereute (fo in theil genommen habe: fo wird auch in bem felben Cap. beibes 1 Sam. 15, 11. biefen Ausbruden ber "Reue" und "Beund 29.), sorbert uns zur genaueren fümmerniß" bassenige menschlich geschie-Erörterung dieses Ausbrucks auf. Gott ben und für sich allein hervorgehoben, ist zwar seinem Wesen nach unwandel- was, abgesehen von der Strase und Er-bar, es fann ihm nichts Unerwartetes lösung, der Anblick der tief verderbten bar, es kann ihm nichts Unerwartetes lösung, der Anblick ber tief verderbten begegnen, seine Nathschlüsse sind bemig Welt in Gott erweckte. Gleichgültig (4 Mos. 23, 19. Hosea 11, 9. Apg. gegen den Fall der Menschen kann der 15, 18. Köm. 11, 29. Jac. 1, 17.); liebende persönliche Gott nicht sepn; doch hat er, da er Menschen erschus mit kalter Gleichgültigseit vermöge seiner nach seinem Bilde, welche in der Zeit strasenden Gerechtigkeit eine Welt um-leben und sich entwickeln, sich auch in konnen lassen, wäre das Werk eines einen den geben der Zeitlichkeit und Endlichkeit mit ihnen begeben, nur so, daß er sonschlichen lebendigen Gottes; vielmehr seinen der Verliche bleibt. Da nur der Wenschlichen lebendigen Gottes Verleit fein Wert ift verborben, feine Arbeit verloren; dies ift bas erfte, was in bem menschlich liebenben Gott ber h. Schrift wahrhaftig vorgeht. Aber ber felige, allmächtige, allweise Gott siegt über jede Bosheit, Die fich wiber ihn erhebt, indem erschafft und erlöft, erhalt, gieht und ber Biberftand feine Berrlichfeit, feine trägt er die Menschen, indem er an erlösende Liebe und Macht, nur um so Allem, was sie haben und find, den mehr offenbart (Rom. 3, 4. 5. 7.). Dies innigsten Theil nimmt; aber zugleich lettere ift nun zwar Gott immerbar be-entbrennt auch fein heiliger Born ge- wußt, und barum kann fein Schmerz gen jeben Sunber, und ift er unheilbar nicht bem bes kurzsichtigen und wanbel-verstock, so fallt er seinen ewigen Stra- baren Menschen gleichen; er wirb unfen anheim. Wie Chriftus, ob er wohl abläffig von seiner seligen allmächtigen Bottes Cohn mar, boch in ben gangen Liebe übermunden. Dennoch aber, bamit wir nie vergeffen, welch ein Grauel nehmend und mitleibend fich verfentte: unfre Gunde in Gottes Augen ift, wie fo vereinigt fich Gott auch burch feinen er mit ber Gunbe uns nie hatte erichafheiligen Geist innerlich so völlig mit ben fen, in ber Sunbe nie bulben konnen, Menschen, bag er betrübt wird burch läßt bie h. Schrift in einzelnen Stellen bie Gunde, und in ihm fenfget und auf menschliche Beife fur fich allein heraustreten, was durch die Gunde in Gott zunächst entsteht. Go hat also Berhältniß Gottes zu den Menschung bas Bahrheit, und nur bann verleitet er Berhältniß Gottes zu den Menschen be- uns zu unrichtigen Borstellungen von schaffen; in dem Gottmenschen kam es Gott, wenn wir ihn losreißen von den nur zu seiner Bollenbung. Behalten Aussagen über Gottes Mesan von den wir diese Lehre der Schrift und Aussagen über Gottes Mesan ihm entgegengesett find, aber nur fcheinso wird uns flar, was dieser ftarf mensch- bar widersprechen. "Wir sollen also liche Ausbrud "es reute und bekümmerte aus diesen Borten lernen, das Gott ihn" zu bedeuten habe. Wie in Christo ben Menschen, seit er so tief verderbt die menschliche Empsindung bey dem ift, nicht zu seinen Geschöpfen rechnen Kampse in Gethsemane für sich allein kann, gerade als spräche er: Dies ist beraustreten mußte, wenn er den Rater nicht weie Walt heraustreten mußte, wenn er ben Bater nicht mein Bert, bas ift nicht ber nach bat, ber Relch möge vorübergeben, jedoch meinem Bilbe erschaffne und mit fo um fogleich in bem völligen Geborfam herrlichen Gaben ausgestattete Mensch

fchen an bis auf bas Bieb und bis auf bas Gewürm und bis auf bie Bogel unter bem Simmel; benn es renet mich, baß ich fie ge= 8 macht habe. 1 Noah aber fand Gnade vor bem Berrn. 2

II. Die Borbereitungen auf bie Errettung fo wie auf bie Gund= fluth werben wir nie völlig uns zur Unschauung bringen fonnen, ba in fo vieler Sinficht die Borwelt andrer Beschaffenheit gewesen febn muß. Das Bieben ber Thiere nach ber errettenben Arche bin icheint bem Triebe ähnlich, welcher ben Dachs lehrt, beh bevorstehendem falteren Winter tiefer gu graben, ober bie Bugbogel, bas warme Klima aufgu= fuchen; boch zeigt fich barin wohl auch ein naberes Berhaltniß bes Men= fchen zum Thierreiche, als es jest ift. Bon allem Bunderbaren in biefer Begebenheit, wie von fo vielen Bundern bes A. T., gilt es aber, bag bas Bunberbare und Ratürliche in einander fließt; bas Bunber hatte eine Naturericheinung zur Grundlage, an welche bie erziehenbe gottliche

biefes entartete, ehebrecherische Geschöpf thut Samuel nicht fur Saul? bag Gott bie fdredlichen Gunben ber Menfchen Gott nicht weniger beleibigt wirb, als ob sie mit töbtlichem Schmerze sein Gemuth verwundeten. Es liegt barin alfo ber Wegenfat zwischen ber urfprüng= lichen, von Gott geschaffenen Natur und bem fündlichen Berberben ausgesprochen. Wollen wir Gott also nicht herausforbern und befümmern, fo muffen wir bie Gunde verabscheuen und flieben lernen. Ja, biese väterliche Gute und Gebulb foll und mächtig abziehen von ber fündlichen Begierde, ba Gott, um besto mirffamer in unfre Bergen einzudringen, felbst unfre Affecten angenommen hat." C. - Bugleich ift hiermit Luthers Muslegung zu verbinden, der bie "Reue" und "Befummerniß" von bem faßt, was in ben echten Rindern Gottes porging: "Noah und bie Erzväter wurden wom lebhaftesten Schmerze ergriffen, ba ihnen der Beift diesen Born Gottes offenbarte. Diese unaussprechlichen Seufzer werben barum Gott felbst gu-geschrieben, weil sie von feinem Beifte herkommen. Davon sehen wir nachher ein Erempel an Abraham, ber wie eine Mauer fich zur Errettung Goboms binftellt, und nicht eber bie Gache fahren läßt, als bis er auf funf Berechte gefommen

verschmähe ich für das meine anzuerfen- ihm sagen nuß: Wie lange trägst du nen. So viel, was die "Reue" bes Leid um Saul, den ich verworfen habe? trifft. Diesem verwandt ist das zwepte, So weint auch Christins beym Andlick die "Bekummerniß," daß nämlich durch von Jerusalem."

- 1. "Aber warum, mochte jemanb fagen, wenn ber Menfch gur Bosheit fich neigt, leiden bie unvernünftigen Beschöpfe bie felbe Strafe? Bang natürlich; benn find fie wohl um ihrer felbst willen erichaffen? Um bes Menschen willen find fie hervorgebracht, ba er also hinweg-genommen wurde, wozu waren sie noch? Darum nehmen sie auch an unfrer Strase Theil, damit man bas Nebermaß bes Bornes erfenne. Und wie ben ber Gunbe bes erften Menfchen bie Erbe verflucht wurde, fo theilen nun auch, ba ber Mensch vertilgt werben sollte, bie Thiere seine Strafe; gerabe wie, wenn ber Menich einft Gottes Wohlgefallen hat, auch bie Creatur an bes Menichen Glude Theil haben wird; benn auch bie Creatur, fagt Paulus, wird frey werben vom Dienfte bes vergänglichen Wefens zur herrlichen Frenheit ber Rinber Gottes." Chrof.
- 2. Auch hier offenbarte Gott ffeinen heiligen Born und bas nun heranna-hende Strafgericht bem in findlich glaubiger Gesinnung vor ihm wanbelnden Moah. - Bon biefer Beit vor ber Gunbfluth enthält 1 Petr. 3, 18-20. eine wichtige Andeutung, fo wie Chriftus uns ist. Mit wie vielen unendlichen Seuf-zern wird ba nicht ber h. Geist Abra-hams Brust erfüllt haben, ob er nicht sten Tages in ber Sünbssuth uns zeigt ben Elenben helsen möchte! So, was Matth. 24, 37—39.

Beisheit beb ber Bollftredung ihres Strafgerichts und bem Aufbau ihres Reiches fich anschloß. Bon ben einzelnen Thierarten braucht man nur bie Sauptgattungen als erhalten fich zu benten (wie benn ficher auch eine große Menge Thiergattungen ber alten Welt untergegangen find); aus biefen entfalteten fich bann fpater bie anbern, grabe wie bie berichiebnen Menschenracen bon bem Ginen Stammbater. Much ber einzelne menschliche Leib befitt im Rindesalter eine Rraft, hervor= zubringen und zu bilben, bie er hernach verliert; bie verschiebenen Sprachen in ihren Unfängen haben bie Rraft, eine große Menge neuer Formen zu ichaffen, konnen aber fpater nur innerhalb ber ichon ausgebilbeten Formen fich bewegen; fo hat auch bie altefte Beit Racen von Menfchen und Gattungen bon Thieren erzeugt, bie fpaterbin ftarr und unbeweglich ba fteben, boch aber noch burch einzelne Berbindungsglieber auf eine ursprüngliche nabere Berwandtichaft ober Ginheit hindeuten. Die Berhältniffe und Daage bes Raftens, welchen Roah baute, Sind nach genauen Berechnungen fowohl geeignet, die gange Maffe ber Thiere nebst Vorräthen für fie aufzunehmen, als auch auf bem Meere felbft ibn fluthend zu erhalten. - Die Erbauung ber Arche war eine lange, anhaltenbe Glaubensprufung für Doah; er mußte bie Augen gufchließen por ber gangen fichtbaren Welt voll Frevels und Sicherheit, Die viele Sabre lang ihn verhöhnte, und mußte bie Augen bes Glaubens an bie Beiffagung aufthun (bgl. 2 Betr. 2, 5. Gebr. 11, 7. A.). Gben barum war bie Errettung burch bas Baffer, bie er fich burch ben Glauben erringen mußte, die enticheibende That feines inneren Lebens, welche Die driftliche Wiebergeburt abbilbet (1 Betr. 3, 19. 20.).

Dies ift bas Geschlecht Noah: Noah war ein frommer Mann 9 und ohne Wandel, und führte ein gottliches Leben gu feinen Beiten; 1 und zeugte dren Sohne, Sem, Ham und Japheth.2 (11.) Aber bie Erde 10 war verberbt vor Gottes Augen 3 und voll Frevels. Da fah Gott 12 auf die Erde und siehe, sie war verderbt, denn alles Fleisch hatte feinen Weg verderbt auf Erden. Da sprach Gott zu Roah: Alles 13 Bleisches Ende ift vor mich gefommen, benn die Erde ift voll Frevels von ihnen; und fiehe ba, ich will fie verderben mit der Erde. 4 Mach 14 bir einen Kaften von Tannenholg,5 und mache Rammern barin, und

2. Mit biesen Borten knupft bas Net 5. S., Gopher-Bolg, 'ameifelhaft; wohl von Geschlechtsregistern, welches ber Er- Eppressenholz. Wahrscheinlich ruhte er zählung zu Grunde liegt, an C. 5, 29. auf einem breiten Floß.

1. D. "wanbelte mit Gott unter sei- an, und wiederholt Roah's Familie noch nen Geschlechtern," ben Menschenge- einmal, weil von nun an ausschließlich schlechtern (Generationen) feiner Zeit, ihre Geschichte vorgetragen werden foll. b. h. er ftand damals allein, oder boch 3. D. w. "vor Gott," welcher Aus-8. h. er stand damals allein, oder doch 3. D. w. "vor Gott," welcher Ausganz vorzüglich, in einem solchen nahen brud andeuten soll, daß die Frevel Gott Berdältniß zu Gott. Das Wort ist laut zur Bestrafung heraussorderten. das selbe, was E. 5, 24. von henoch 4. D. h. mit Allem, was auf Erben ist.

ftebt.

15 verpiche fie mit Bech, inwendig und auswendig; und mach ihn alfo: Drenhundert Ellen fen die Lange, funfzig Glien die Beite und dreis

16 fig Guen bie Sohe. Gin Fenfter follft bu baran machen, obenan, eine Elle groß. Die Thur follft bu mitten in feine Geite fegen. Und foll bren Boben haben, einen unten, ben andern in der Mitte,

17 ben britten in ber Sohe. Denn fiehe, ich will eine Gunbfluth 2 mit Waffer tommen laffen auf Erben, ju verberben alles Fleisch, barin ein lebendiger Dbem ift, unter bem Simmel; alles, was auf Erben

18ift, foll untergeben. Aber mit dir will ich einen Bund aufrichten,3 und bu follft in ben Kaften gehen mit beinen Göhnen, mit beinem 19 Beibe und beiner Sohne Beibern. Und bu follft in ben Kaften

thun allerlen Thiere von allem Fleifch, je ein Baar, Mannlein und 20 Fraulein, baß fie lebendig bleiben ben bir; von ben Bogeln nach ihrer Art, von bem Bieh nach feiner Art, und von allerley Gewürm

auf Erben nach feiner Urt; von den allen foll je ein Baar ju bir 21 hineingehen, daß fie lebendig bleiben. Und du follst allerlen Speife au bir nehmen, die man iffet, und follst sie ben bir sammeln, baß 22 fie dir und ihnen zur Nahrung da fey. Und Roah that alles, was

ihm Gott gebot. 4

Das 7. Capitel.

I. Eingang in bie Arche. II. Bereinbrechen und Steigen ber Bluth.

I. Und ber herr fprach zu Roah: Geh in ben Raften, bu und bein ganges Saus; benn ich habe bich gerecht erfeben vor mir gu

1. Statt "Fenfter" fteht S. "Licht;" nach ben Borten ift nicht nothig angunehmen, bag es nur Gin Fenfter ober Gine Deffnung gewesen.

2. Die erfte Gplbe bes Deutschen Worts "Gunbfluth" fommt mahrichein-lich nicht von Gunbe, sonbern von Gunb, ein Waffersee, Meerbusen, her, so bag bas Wort "Wafferfluth" bebeutet. In bem S. Bort ift nichts von "Gunbe" enthalten. "Gunbfluth" heißt baher fo viel ale große Bafferfluth überhaupt.

3. Der Bund, ben Gott bier mit Noah macht, gehört bem ganzen Menschenge-ichlecht an, und nicht bem besondern Reiche Bottes auf Erben; baber auch

Gnabe ihnen zuvorkommt, und uun von ihnen als Dank für biefe Wohlthat Treue und Gehorfam in Anspruch nimmt. Go geht es fort burch bie oftmaligen mancherlen alten Bunbniffe bis gu bem emigen neuen Bunbe in Chrifto; benn jeber Bund Gottes mit ben Menschen ift ein übernaturliches Eingreifen in ihre Geschichte, und weiset bin auf bie Erlösung.

4. "Ich bewundere bie Tugend biefes Gerechten und bie Gute und unaussprechliche Menschenfreundlichkeit bes Berrn, wenn ich bebenfe, wie er unter ben milben Thieren, ben Lowen, Parbeln und Baren, leben fonnte. Erinnere bich bier, Reiche Gottes auf Erben; baher auch hier "Gott" (Slohim), nicht "ber Herr vor bem Falle genoß, und benke an (Jehova) rebet, wie auch E. Anders Gottes Güte, benn da sein Ungehorist es bey der Verordnung über reine und unreine Thiere (E. 7, 1.), und ben Noah's Opfer (E. 8, 20.). Ein Bund Gottes mit den Menschen besteht jederzeit darin, daß Gott der einer bestimmten Gelegenheit erbarmungsvoll fegnend der Menschen sich annimmt, mit horsam an." Ehrps. Beliebter, welcher Macht ber erfte Menich

biefer Zeit. Aus allerley reinem Bieh nimm zu bir je fieben und 2 fieben, bas Männlein und fein Fraulein, von dem unreinen Bieh aber je ein Paar, bas Männlein und fein Fraulein; besgleichen von ben 3 Bogeln unter bem Simmel je fieben und fieben, das Männlein und fein Fraulein, auf daß Same lebendig bleibe auf bem ganzen Erds boben. Denn noch über fieben Tage will ich regnen laffen auf 4 Erben vierzig Tage und vierzig Rachte, und vertilgen von bem Erd= boben alles, was das Wefen hat, was ich gemacht habe. Und Roah 5 that alles, was ihm ber herr gebot. Er war aber fechshundert Jahr 6 alt, ba bas Waffer ber Gundfluth auf Erben fam; und er ging in 7 ben Raften mit feinen Sohnen, feinem Beibe und feiner Sohne Bei-

1. Mit bem Namen "herr" b. h. Je- lichen helligung zu erziehen. Zugleich hova, ber ewigtreue Bunbesgott seines ergibt sich hieraus, wie auch bie Speise- auserwählten Geschlechts, fügt Gott hier verbote einen ewigen Kern haben, ben zu ber vorigen allgemeinen Vorschrift, Christus so wenig, wie überhaupt einen für Noah, als ben Priefter feines Saufes und bes neuen Menschengeschlechts, als ben Bemahrer und Erhalter bes Dienftes bes mahren Gottes auf Erben, bestimmt ift. Grabe ben ber Errettung aus ber Sündsluth war es von großer Menschen mit Gott burch Guhne und fo burfen wir schließen, bag biefer Unterschied schon längst burch bie Gitte, und wohl auch burch göttliche Bestimren, welche für ben Opferbienst und in diesem Rindheitszustande gur inner-

Chriftus fo wenig , wie überhanpt einen welche die Fürforge für die gange Scho- Tuttel bes Gefetes, aufgehoben hat; pfung zeigt, eine besondre hingu, welche nur bag, nach Abftreifung ber finnbildlichen Schale, bas Einzelne biefer Berbote feine Bedeutung für die Christen mehr hat. Denn obwohl nichts ben Christen unrein ist, was sie mit Dant-sagung genießen (1 Tim. 4, 4. Apg. 10, 15.), obwohl die Sinnbilber, in Bichtigfeit, bag bie Gemeinschaft ber benen fich bie ewigen göttlichen Bahrbeiten abprägen, nach ben verschiedenen Dant im Gottesdienst recht festgestellt Zeiten und Bölfern wechseln (vgl. 1 Corwurde, wie es hier durch die vermehrte 11. I. Einl.), und Gott feinesweges Erhaltung der reinen Thiere geschieht. ewige Formen für alle aufstellen wollte, Da nicht bestimmt wird, welche Thiere obwohl in dem allgemeinen Zustand der sur rein oder unrein zu achten seven, Kindheit des menschlichen Geschlechts bie Erziehung burch äußere sinnbildliche Reinigfeit gur Beiligung eine unum-gängliche Nothwendigfeit für alle hatte, mung, festgesett worben war; jedenfalls welche nach ber vollkommenen Offenba-mirb hier bas, was sich in ber Sitte rung in Christo in ber Weise nicht mehr gebilbet hatte, von Gott bestätigt und vorhanden ist: so bleibt boch in biesen geheiligt. Die Aussonderung von Thie- Speiseverboten die allgemeine Wahrheit für alle Zeiten fteben, bag alles Neugere Benuß untersagt waren, ift alfo teine finnbildlich und hinleiten foll auf bas willfürliche Menschenersindung, und be- Innerliche, daß die außere, sinnbilbliche ruht auch nicht auf einem unbestimmten Reinigkeit und Ordnung, wie jede Bucht Innerliche, bag die außere, sinnbildliche Biberwillen ber Menschen gegen einige und Sitte, ganz besonders im Gottes-Thiere, sondern darauf, daß durch den Sündenfall gewisse Thiere Bilder und Leben in der wahren heiligung, daß Träger der menschlichen Gunden und wir daher uns nie gleichgültig verhalten Leidenschaften geworden sind, so daß sie dursen gegen die Bilder unstere eignet bem mit Gott wiedervereinigten Den- Gunde in ber Schöpfung, wie gegen fchen ein Gegenstand bes Abscheus wer- alles, was an Tob und Bernichtung, ben (vgl. C. 3, 15. A.). Aus bem fel- ober an wilbe, zügellose Herschaft ber ben Grunde, wie ber Genuß bes Blu- Begierbe in ber Natur erinnert. Wir tes (C. 9, 5.), wird schon früh ber sinden also hier die Fortsehung jener heilige Gebrauch und Genuß dieser ersten Ordnung Gottes, welche die äu-Thiere untersagt, um durch sinnbild- sere Zucht, den Anstand und die Sitte liche außere Reinigkeit bie Menschen unter ben Menschen heiligte (C. 3, 21.).

8 bern, vor bem Bewäffer ber Gunbfluth. Bon bem reinen Bieb und von bem unreinen, von ben Bogeln und von allem Gewurm auf 9 Erben gingen gu ihm in ben Raften ben Baaren je ein Mannlein und ein Franlein, wie ihm der Berr geboten hatte.

II. Und da die fieben Tage vergangen waren, fam das Ge= 11 mäffer ber Sündfluth auf Erden. In dem sechshundertsten Jahre bes Alters Roah, am siebzehnten Tage bes zwenten Monats, das ift ber Tag, ba aufbrachen alle Brunnen ber großen Tiefe, 2 und that 12 ten fich auf bie Fenfter bes Simmels, und fam ein Regen auf Erden 13 vierzig Tage und vierzig Rachte.3 Eben an dem felbigen Tage ging Moah in den Kaften mit Sem, Ham und Japheth, feinen Söhnen, 14 und mit feinem Beibe und feiner Gohne bregen Beibern; bagu allerlen Thier nach feiner Urt, allerlen Bieb nach feiner Urt, allerlen Gewürm, das auf Erden friecht, nach seiner Art, und allerley Bögel nach ihrer Art, alles, was fliegen konnte, und alles, was Fittige hatte, 15 das ging alles zu Noah in den Kasten ben Paaren, von allem 16 Fleifch, darin ein lebendiger Geift war; und das waren Mannlein und Fräulein von allerley Fleisch, und gingen hinein, wie benn Gott ihnen geboten hatte. Und ber herr schloß hinter ihm zu. 4
17 Da fam die Sündfluth vierzig Tage auf Erden; und die Wasser wuchsen und hoben den Kaften auf, und trugen ihn empor über ber 18 Erde. Ulfo nahm das Gemässer überhand, und wuchs fo fehr auf 19 Erben, bag ber Raften auf bem Gemäffer fuhr. Und bas Gemäffer nahm überhand, und wuchs fo fehr auf Erden, bag alle hohe Berge 20 unter bem gangen Simmel bededt wurden. Funfgehn Glien boch 21 ging bas Gemäffer über die Berge, die bedeckt murden. Da ging alles Fleifch unter, bas auf Erden friechet, an Bogeln, an Bieb', an

1. Dies wiberfpricht naturlich bem vo- 2. S. "ber großen Fluth," bes Meeres, rigen nicht, fondern will nur fagen, baß bie reinen, wie die unreinen Thiere wie nachher im Kleinen öfter geschehen paarweise hineingingen. Da von den ift, 3. B. als an die Stelle des Thales reinen Thieren je sieben hineinfamen, von Sobom das Salzmeer trat. Wahr- so waren es drey Paare, und ein wahr- scheinlich war daben Feuersgewalt thäches entweber zu bem nachherigen Brand- unfrer Gebirge vornehmlich eingewirft opfer ober gur Speife vermandt murbe. gu haben icheint. Die Siebenzahl ift bier, wie immer, bie beilige Bundeszahl. Die reinen Thiere regnet, nur geihaut zu haben. C. 2, 5. 6. follten wohl schon zur Nahrung bienen; benn es scheint, bag bor ber Gunbfluth bereits das Fleischessen, bas bem schma- gesorgt, sie zu erhalten: aber als "ber cheren Geschlechte nachher formlich er- Berr" forgt er nun für seinen treuen laubt murbe, eingerisen war. Sie Anecht, ber Gnabe gefunden hatte por laubt wurde, eingeriffen war. Gie Knecht, ber Gnate gefunden hatte vor wurden vor bem Genuf geopfert, Gott feinen Augen. C. 1, 1. A. geweiht, und wenn nicht gang, doch jum

5. Auf schöne, anschauliche Beise zeigt
bann ein Doppeltes bewirft werden
follter theils sollte von jedem Genuß
Gott ein Dank gebracht, theils eben bie Fluth; mehr und mehr sich heben,
badurch der Genußselbst geheiligt werden. bis sie ben höchsten Stand erreicht hat.

bie großen Wafferbehalter in ber Erde; icheinlich mannliches llebergabliges, wel- thig, indem auch bief auf Die Bilbung

3. Bis babin scheint es noch nie ge-

4. "Gott" hatte für feine Schöpfung

Thieren und an Allem, was fich reget auf Erben, und an allen Menfchen; alles, was einen lebendigen Obem hatte im Trocknen, bas ftarb. 22 Alfo ward vertilget alles, was auf dem Erdboden war, vom Men= 23 schen an bis auf das Bieh und auf das Gewürm und auf die Bögel unter bem Simmel, bas warb alles von ber Erbe vertilgt. Allein Noah blieb übrig und was mit ihm in dem Kaften war. Und das 24 Gewässer stand auf Erden, hundert und funfzig Tage. 1

Das 8. Capitel.

I. Abnahme und Ende ber Fluth. II. Roah's Ausgang aus ber Arche, fein Opfer, Gottes Berbeigung.

I. Da gebachte Gott an Noah und an alle Thiere und an 1 alles Wieh, bas mit ihm in bem Kasten war, 2 und ließ Wind auf Erben fommen und die Baffer fielen; und die Brunnen der Tiefe 2 wurden verftopft, fammt ben Fenftern des Simmels, und bem Regen vom Simmel ward gewehret; 4 und das Waffer verlief fich von ber 3 Erde immer hin und nahm ab, nach hundert und funfzig Tagen. Um fiebzehnten Tage bes fiebenten Monats ließ fich ber Raften nies 4 ber auf bas Gebirge Ararat. 5 Es verlief aber bas Gewäffer fortan, 5

bre Gestalt zu geben, mahrend bennoch gehalten an die Berheißung, die er em-

Bergeit behielten (vgl. C. 2, 10. ff. A.).

2. Dies "Gebenken" geht nicht bloß auf bas, was sich vor Augen zeigte, als habe Gott früher Noah und bie Thiere vergeffen, nun aber fich wieber ihrer erinnert; sondern ganz vorzüglich auf die Offendarung seines Andenkens an die Seinigen. Gott gedenst zwar aller seiner Werke stets auf gleiche Beise; die Bitte aber: "Gedenke meiner" (Ps. 25, 7. Luc. 23, 42.) geht aus dem Edenbilde Gottes im Menichen hervor, vermöge beffen wir feine Ruhe finden, bis wir aller Eigenschaften Gottes burch innige, perfonliche Ge-meinschaft mit ihm froh werben. Go beuter hier bies Wort hin auf bie Anfechtungen bes Noah, da Gott sich ihm verbarg, und auf ben erneuerten Genug gegangen war, ibm nichts gesagt,

1. Alfo eine Zeit, bie lang genug nichts offenbaret habe, er habe anch war, um alles Lebenbige zu vertilgen, feinen Strahl ber göttlichen Gnabe und vielen Erbgegenben eine gant an- feben leuchten, sondern habe sich allein gewisse Gegenden in ihren Strömen pfangen hatte, ba indeß das Wasser und Flußgebieten die Erinnerungen der um ihn gewülhet hat und getobt, als Borzeit behielten (vgl. C. 2, 10. ff. A.). hätte er seiner gewiß vergessen." L.

2. Dies "Gedenten" geht nicht bloß 3. Auch hier zein natürliches Mittel,

angethan mit außerorbentlicher Wirfung (ähnlich 2 Mof. 10, 13. 19. C. 14, 21.); wie ber natürliche Wind felbst Zeichen und Eräger ber Ausgießung bes h.

Geiftes war, Apg. 2, 2.

4. Bgl. C. 7, 11.

5. Ararat heißt 2 Kön. 19, 37. Jef. 37, 38. eine Landschaft in Armenien. zwischen ben beiben Geen von Ban und von Urumia und bem Arares, fieht auch Jer. 51, 27. fur bas gange Arme-nien. Beutzutage beißt fo einer ber hochften Berge ber Erbe, nächst ben Spigen bes himalaja ber höchste in ber alten Welt, bessen Sobe nach ben neuesten Messungen 16,200 fuß beträgt. "Der Ararat hat rings um fich nabere ober seines gnädigen Bohlgefallens, da er fernere Meere und Seen, nämlich bas ihm sich wieder offendarte. "Darum Kothe Meer, den Persischen Meerbusen, ist das kein vergeblich Wort, daß ber die Seen Wan und Ikrumia, das Kas-h. Geist sagt, Gott habe gedacht an pische Meer, den Aralsee, das Asochem Eage au, da Noah in den Kasten Der Berg liegt in der Mitte eines Buftenzuges, ber fast ununterbrochen

und nahm ab bis auf ben gehnten Monat. Um erften Tage bes 6 gehnten Monate fahen ber Berge Spigen hervor. Rach vierzig Tagen that Roah das Fenfter auf an dem Raften, bas er gemacht hatte, 7 nnd ließ einen Raben ausfliegen, ber flog immer bin und wieber ber, 8 bis bas Gemaffer vertrodnete auf Erben. 1 Darnach ließ er eine Taube von sich aussliegen, auf daß er erführe, ob das Gewässer 9 gefallen ware auf Erden. Da aber die Taube nicht fand, wo ihr Fuß ruhen konnte, kam sie wieder zu ihm in den Kasten; benn das Gewäffer war noch auf bem gangen Erdboben. Da that er die Sand 10 heraus und nahm fie ju fich in ben Kaften. Da harrte er noch andre fieben Tage, und ließ abermals eine Taube fliegen aus bem 11 Raften; die fam ju ihm um Abendzeit, und fiehe, ein Delblatt hatte fie abgebrochen, und trugs in ihrem Munde. Da vernahm Roah, 12 daß das Wasser gefallen sey auf Erden. Mer er harrte noch andre sieben Tage, und ließ eine Taube ausstliegen, die kam nicht wieder 13 zu ihm. Im sechschundert und ersten Jahre des Alters Noah, am ersten Tage des ersten Monats, vertrocknete das Gewässer auf Erden. Da that Noah das Dach von dem Kaften und sah, daß der Erd= 14 boden trocken war. Also ward die Erde ganz trocken, am sieben und zwanzigsten Tage bes anbern Monats.

II. Unmittelbar nach ber Gunbfluth bringt Roah ein Opfer, und Gott ichließt zum erften Mal einen Bund mit ben Menfchen, inbem er Bunbes-Berheißungen und ein Bunbes-Beichen ihnen gibt. Bis babin hatte bas bon Geth abstammenbe, Gott bienenbe Gefchlecht, bes Falles ungeachtet, in einer Art findlicher Gemeinschaft mit Gott gelebt, feine Onabe war ihnen bon ber Schöpfung ber unmittelbar gewiß geblieben. Alls aber bas eingeriffene Berberben, fur welches noch feine Guhn= anftalt unter ben Denfchen errichtet war, unheilbar gerftorend um fich gegriffen, und bie Bertilgung ber Menfchen nothwendig gemacht hatte, Moah und bie Seinen aber errettet worben waren! ba begann nun ein neuer Abschnitt in ber Geschichte bes Reiches Gottes. Die Beit ber erften Rindheit war borüber, bie Menfchen flanden nicht mehr in jener

vom Ausfluß bes Genegal bis zum von Gibraltar bis gum Baifal läuft; in ber Mitte ber langften Landlinie auf ber Erbe, ber vom Borgebirge ber Gu- 2. Der Delbaum ift ein niebriger ten hoffnung bis zur Behringsstraße" Baum, wächst noch heut in jenen Ge-(R. v. Raumer's Allg. Geogr.). Auf genben, und fommt auch unter bem Basbiesem Gebirge ruhte also ber Kasten, jer fort. Daß die Taube von diesem während alle Berge noch unter Wasser wohlthätigen Baum ein Blatt brachte, bon im Folgenden eine Andeutung, ber Gnade des heiligen Geistes, dessen schon angefangen hatten abzutrodnen.

finbet noch fein Bleibens, boch braucht Dftenbe ber Bobi, norblich von Pefing, er nicht wieber hereingenommen gu mergeht; in ber Mitte eines nordlicheren ben. Un ber Taube fucht Roah in-Bafferzuges, ber, ben Buften parallel, bef noch ein gemifferes Rennzeichen fich zu verschaffen.

Zweige Ginnbilber bes Friebens maren, 1. Der Rabe, beffen Rahrung im Alafe erfcheint als eine bebeutungsvolle, freundbesteht, murbe querft berausgelaffen; er liche Fügung ber gottlichen Borfebung.

unmittelbaren Gemeinschaft mit Gott, bon bem fernen und fremben Standpunct aus, auf bem fie fich befanden, mußten fie burch eine bon Bott bestätigte Guhnanftalt mit ibm wieber verfohnt werben, und um biefes finnbildlichen und weiffagenben Guhnopfers willen wendet er ihnen feine Onabe aufs Reue gu, und gibt ihnen bas erfte facramentliche Gnabenzeichen an bem Regenbogen. Er erneuert ihnen bie Berheißun= gen, welche Abam gegeben worben, fest aber bie Menfchen in ein Ber= baltniß gewaltsamer Berrichaft über bie Thiere, und gibt bem fcmacher geworbenen Gefchlechte ben Gebrauch bon Fleifch und Bein.

Da rebete Gott mit Roah und fprach: (16.) Geh aus bem 15 Raften, bu und bein Beib, beine Gohne und beiner Gohne Beiber mit bir; allerlen Thier, bas ben bir ift, von allerlen Fleisch, an 16 Bögeln, an Bieh und allerlen Gewurm, bas auf Erben friecht, bas führe heraus mit dir, und reget euch auf Erden, und seyd fruchtbar und mehret euch auf Erden. Ulfo ging Noah heraus mit seinen 18 Sohnen und mit seinem Weibe und mit seiner Göhne Weibern; bazu allerlen Thier, allerlen Gewürm, allerlen Bogel, und alles, mas 19 auf Erden friecht, bas ging aus bem Raften. Und Roah baute dem Berrn 2 einen Altar, und nahm von allerlen reinem Bieh und aller= 20 len reinem Gevogel 3 und opferte Brandopfer auf bem Altar. 4 Und 21 ber herr roch den lieblichen Geruch und fprach zu feinem Bergen: 3ch will hinfort die Erde nicht mehr verfluchen um des Menschen

1. Noah verläßt bie Arche nicht eber, als bis ein ausbrudlicher Befehl Got= tes ihn bazu auffordert. Mit biesem chem nun die verdiente Todesftrafe vollverbindet Gott die neue Berheißung ber Fruchtbarfeit, und bestätigt bamit alle burch von ben Schulb- und Gund-Berheißungen, die er bey ber Schöpfung opfern, baß biese wegen einzelner Ber-

3. Lgl. C. 7, 3. A.

bas gang und gar in Dampf aufftieg) Opfernde feine Sand auf ben Ropf bes ruhenbe Dant fur bie Errettung.

Thieres, und bamit finnbilblich feine Sunde auf bas Thier legte, an welzogen wurde. Es unterscheidet fich bagegeben, namentlich auch ben auf bie foulbungen bargebracht murben, in bem 2. Jehova, dem lebenbigen, persönlifenntniß der Sündhaftigfeit und Berchen, treuen, mahrhaftigen Bundesgott. schulbung ausgesprochen schuldung ausgesprochen war. Das Brandopfer, als die allgemeinste Gattung ber Opfer, enthielt zugleich die übrigen mit in sich, baber es auch zu-4. Das Brandopfer (h. Dlah, "bas übrigen mit in fich, baher es auch gu-hinauffleigende," nämlich gen himmel, gleich Dankopfer war, obwohl biefe bas ganz und gar in Dampf aufstieg) sehr oft noch besonders damit verdun-hatte das Eigenthümliche, daß alles den wurden (f. z. B. 2 Mof. 20, 24. Genießbare des Opferthiers daben ver-brannt, nicht, wie bey Undern, ein Theil 10, 8. 1 Kön. 3, 15. 1c.). — Die vom Priester der dem Opfervler vom Priester ober bem Opfernben ge- Bedeutung bes Brandopfers des Noah noffen wurde (nur bas Fell bes Thiers war also: bas feierliche Bekenntniß, erhielt später ber Priester). Es war baß er und die Seinigen nicht wegen erhier space der Prieser). Es war daß er und die Seinigen nicht wegen das alteste, allgemeinste, wichtigste unter ben verschiedenen Opfern (benn weten Werchtigkeit, sondern aus Gotgen Abel's Opser s. C. 4, 3. A.), und Schuld einer Sühne vor Gott bedürse; seine Hauptbestimmung die Sühne, Ausber Glaube, daß Gott aus Gnaden sien unferer Geschichte namenstlich der Zustammenhang zeigt; daher auch der Verschung.

willen, benn bas Tichten bes menschlichen Berzens ift boje von Ingend auf; und ich will hinfort nicht mehr schlagen alles, was ba 22 lebt, wie ich gethan habe. Go lange die Erde fteht, foll nicht aufhören Saat und Aernte, Frost und Hite, Tag und Nacht. 1

Das 9. Cavitel.

I. Berheißungen und Zeichen bes Bunbes. II. Noah's Trunkenheit, prophetischer Kluch und Segen über feine Gobne.

- I. Und Gott segnete Noah und seine Sohne und sprach: Send 2 fruchtbar und mehret euch und erfüllet bie Erde. 2 Gure Kurcht und Schrecken sey über alle Thiere auf Erden und über alle Bogel unter bem Simmel und über alles, was auf bem Erbboben friecht; 3 und galle Fifche im Meere feven in eure Sande gegeben; alles, was fich regt und lebt, das fen eure Speife; wie das grune Kraut habe ich 4 es euch alles gegeben. 4 Allein effet bas Fleisch nicht, bas noch
- ber innigften Berbindung mit bem Borhergehenden und Rachfolgenden aufzu-Auffallend erscheint es benm erften Anblid, bag Gott als Grund ber Berichonung hier eben bas tiefe Berberben bes Menschen anführt, mas er por ber Gunbfluth als ben Grund ber Bollgiehung biefes furchtbaren Gerichts ausgesprochen hatte (C. 6, 5.). Sier ift aber biefer Ausspruch, bag bas Tichten bes Menschen bose sev, in Berbindung mit bem Opfer aufzufaffen: weil ber herr ben lieblichen Geruch bes Opfers roch, barum fprach er alfo gu feinem Bergen, barum fonnte er bergeben, auch trop ber tiefften Berberbnif. Der "liebliche Geruch" (5. "Geruch der Beruhigung" b. h. Erquidung) bes Opfers ift das Sinnbild für das Wohlgefallen Gottes an ber Gubne, welche bas menschliche Weschlecht ihm barbringt, so wie an ber in dieser sinnbildlichen Sandlung ausgesprochnen gläubigen Gesinnung und Hingabe. Wir finden also in biesem Opfer und bem baran geknupften Bunde Gottes mit ben Men- burch bas gewaltthätige, wilbe Leben ichen einen wesentlichen Fortschritt in ber Menschen bas Fleischeffen aufgeber Geschichte bes Neiches Gottes, benn kommen; hier wird es, ber größeren es wird hier in bem ersten sinnbild- Schwäche bes Menschen wegen, ihnen lichen Anfange die Nothwendigkeit einer ausdrücklich erlaubt. Das sortgehende Berschnung Gottes, und die darauf al- Tödten der Thiere zur Leibesnahrung, lein gegründete Duldung und Berscho- welches an den "Tod, der Sünden nung ber Menschen, trop ihres tiefen Golb," an ben Morber von Anfang, bie Berderbens, ausgesprochen. Gin fol- Menschen erinnert, und ihnen einen ge-

1. Diefer wichtige Ausspruch ift in fohnung allen mehr und mehr aufge-er innigsten Berbindung mit bem Bor- than werden; bis bie Erde einft in Feuer untergehn, und aus biefer großen Läuterung verflärt hervorkommen wird (2 Petr. 3, 7.).

> 2. Bgl. C. 1, 28. Ermuthigenbe Buficherung, baß Gott ungeachtet ber Gunbfluth an der Bermehrung ber Menschen sein Wohlgefallen habe.

- 3. Die Worte find ftarfer, als C. 1, 26. auf die fie fich beziehen, und beuten barauf hin, bag bie Ratur überhaupt, und bie Thiere insbesondere, burch ben Fortschritt bes sündlichen Berberbens auf ber einen, und burch bie verständige Entwicklung bes Menschen auf ber an-bern Seite ihm frember geworben wa-ren. Wie früher burch bas Band, bas ihn unmittelbar mit ber Natur ver-fnüpfte, und burch ben Gott naber stehenden Beift, so sollte er nun burch Entwidlung ber ihm verliehenen Macht über die Thiere herrschen, burch Furcht und Schrecken.
- 4. Schon vor der Sündfluth war wohl ches Gericht, wie die Sündsluth, foll wissen natürlichen Schauber einflößt, nicht wiederkehren, verheißt Gott; es bedurfte einer solchen ausdrücklichen gött-wird von nun an der Weg zu der Ber- lichen Einsehung.

lebt in seinem Blut. Denn ich will and, eures Leibes Blut 5 raden, und will es an allen Thieren rachen; und will bes Menschen Leben rachen an einem jeglichen Menschen, als ber fein Bruber ift. Ber 6 Menschenblut vergießt, deß Blut soll auch durch Menschen vergoffen werden, denn Gott hat ben Menfchen gu feinem Bilbe gemacht. 2 Gend fruchtbar und mehret euch und reget euch auf Erben, baß euer 7 viel barauf werben. Weiter fagte Gott zu Moah und feinen Sohnen 8 mit ihm: Giebe, ich richte mit euch einen Bund auf und mit eurem 9 Samen nach euch und mit allem lebendigen Thiere ben euch, an 10 Bögeln, an Bieh, und an allen Thieren auf Erben ben euch, von allem, was aus dem Raften gegangen ift, welcherlen Thiere es find auf Erben; und richte meinen Bund alfo mit euch auf, bag binfort 11 nicht mehr alles Fleisch verderbt foll werden mit bem Waffer ber Sundfluth, und foll hinfort feine Sundfluth mehr fommen, welche bie Erbe verderbe. Und Gott fprach: Das ift bas Zeichen bes Bunbes, 12 ben ich gemacht habe zwischen mir, und euch und allem lebendigen Thier ben euch hinfort ewiglich: meinen Bogen habe ich gefett in 13 Die Wolfen, der foll das Zeichen fenn bes Bundes zwischen mir und ber Erde; und wenn es fommt, daß ich Wolfen über die Erde führe, 14 fo foll man meinen Bogen feben in den Wolfen. Alsbann will ich 15 gedenken an meinen Bund zwischen mir, und euch und allem leben=

ewige Erlösung erfunden bat, ift auch

1. B. "Nur das Fleisch, in seiner foll den andern "als seinen Bruder" Seele, seinem Blute, sollt ihr nicht essen, sals seines Gleichen, und stets essen." In dem Blute ist das Leben, sich bewußt bleiben, daß der Bruder die thierische Seele; durch Essen des leben, sich bewußt bleiben, daß der Bruder die selben Ansprüche auf das Leben nicht verbluteten Thieres, so wie des Habe, als er. Die Orohung Gottes Blutes überhaupt, muß daher der Blutburg, die Menschen sowohl als die der Blutburg, der Bruder in gegen die Menschen sowohl als die Bruderium der Bruder in die Bruderium der Bruder" der Bruder in die bereitigung der Bruder der Bruder in die beständig der Bruder in die beständig der Bruder der Brude Seele des Thiers, das Blut, als Sühne auf die bestimmte göttliche Ordnung, für des Menschen Seele im Opfer hinnach welcher jeder Mensch, der einen Menschen burch ber Bocke und Kälber, Obrigfeit hingerichtet, jedes Thier aber sonder Granden bet ist einen Menschen getödet hat, mit einer finnbildlichen Todesftrafe beworden (vgl. 3 Mos. 17, 11. 14. Hebr. Der angegebene Grund: ", benn Gott hat ben Menschen um so heiliger von sum an gemacht werden, da ihm das Tödten der Thiere zu seiner Nahrung meinschaft mit Gott, welche er mit dem interendent werden. jest erlaubt worben war. Der Menich Falle einbufte, fondern auch feine Unift nach Gottes Ebenbilde geschaffen; lage bazu, die niemals verloren geben baburd, baf er Gott erfennen und Gott fann, verftanben wird (vgl. C. 1, 26. lieben, und vermöge biefer Erfenntniß A.). — Da bas Wefen aller Strafen und Liebe frey Goties Willen vollbrin- in ber Bergeltung besteht, b. h. barin, gen fann, fteht ber einzelne Mensch in bag an bem Berbrecher eben bas vollpersonlicher Gemeinschaft mit Gott. zogen wird, wodurch er bie gottliche Bebe Berletung baber bes Ebenbilbes Ordnung verlett hat: fo ehret ihn in-Gottes in ihm will Gott rachen, an sofern bie Strafe, als fie ihn, bas Eben-Thieren wie an Menschen, Er selbst bild Gottes, antastet, barum baß er bas will sein Blutracher seyn. Ein Mensch Ebenbild Gottes angetastet hat.

bigen Thier in allerley Fleisch, daß nicht mehr hinfort eine Gunds 16 fluth fomme, Die alles Fleisch verderbe; darum foll mein Bogen in ben Wolfen fenn, daß ich ihn ansehe, und gedenke an den ewigen Bund zwischen Gott und allem lebendigem Thier in allem Fleisch, 17 bas auf Erben ift. Das felbe fagte Gott auch zu Noah: Dies fen bas Zeichen bes Bundes, ben ich aufgerichtet habe zwischen mir und allem Fleisch auf Erden.

II. Dem schwächer geworbenen menschlichen Geschlechte wird nach ber Gundfluth neben bem Genuß bes Fleisches auch ber Wein gestattet; Noah aber, ber zuerft Wein bereitet, fällt beh bem unvorsichtigen Ge= nuß in die erfte Gunde ber Trunkenheit. Dies Greignig offenbart bie Befinnung feiner breb Gohne, in welcher bem Reime nach bie Richtung, bie ihre Nachkommen nehmen follten, prophetisch fich barftellt. In ber alteften Menschheit tritt bas naturliche Gefammtleben ganger Gefdlechter und Bolfer überhaupt ftarter hervor, als bas perfonliche Leben ber Gingelnen; wie benn auch fpater bas Bolf Ifrael als Bolf noch gang bie Buge feines Stammbaters Jafob trägt; wie auch ben ben heibnifchen Bolfern ber alteren Beit, ben alteften Meghptern, Phoni= ciern, Spartanern, Romern bas Bolf als Ganges gleichfam Gine Berfon bilbet, fo bag bie Gingelnen barüber faft verschwinden. Der pro= phetifche Segen und Bluch, ben Roah ausspricht, ift überaus mertwürdig als eine höchft eigenthumliche, und zugleich febr bestimmte Berfundigung ber Gefdichte bes Reiches Gottes bis in bie fernfte Bufunft. Bugleich erfennen wir hier beb ber erften Absonberung eines besonbern Stammes bes menfchlichen Gefchlechts, wie baben bie gottliche Absicht, alle felia zu machen, bon Unfang an aufe Ausbrudlichfte ausgesprochen worben

1. hiernach ift es mahrscheinlich, baß burch ber Ginbrud entftehn, baß auch ber; gab es vor ber Gunbfluth beren nicht, fo mußte ein neues Beraufziehen bunfler Regenwolfen, fo lange bie Er-innerung an jenes Strafgericht unter ben Menschen lebendig blieb, ein schauer-liches Bild bes göttlichen Zornes seyn; fchien nun aber nach einem folden ftarken Regen bie Sonne wieder bervor. ja, spiegelte fie ihr Bild an ber bunkeln Wolfe felbst ab in bem Bogen, ber mit feinen sieben herrlichen Farben, befonbers bem friedlich milben, wohlthuen- bie Menschen etwas wurden; insofern ben Brun, gleichsam eine Brude bilbet ,, gebenkt er" ben bem Beichen mahr- vom himmel gur Erbe; so mußte ba- haftig "an feinen Bund."

1. Iernach ist es wartigeinlich, daß durch der Eindruck entstehn, daß auch es vor der Sündsluth noch nicht gesnet hatte, indem sonst die Zeichen nes Zornes der herr seine Enade walfeine volle Bedeutung nicht gehabt hätte. Wille wer lasse den Renschen, und feiner Will man sich das Ergreisende dieses Bundesverheißung ewig eingedent bleibe. Beichens recht anschallich machen: so den kennt an seinen Bund" ist ein herrligewaltsamen Regengüsse der heißen Länder, lebensvoller Ausbruck Bundektet. Wahrheit, daß Gottes Bundeszeichen, in die er seine Verheißungen gelegt hat, wirkliche Träger seiner Gnabe sind, daß sie nicht bloß vor ben Menschen, sonbern auch vor ihm Rraft und wesenvolle Bedeutung haben. Es bebarf gwar für ben Unveränderlichen feiner erneuerten Erinnerungen; beinnoch aber find feine Bundeszeichen mahre, wesentliche Offen-barungen feiner Gnabe, nicht zufällige, willfürliche Sinnbilber, welche blog burch

ift: Cem wird borzugsweise gefegnet, boch um auch Sapheth bereinft bes Segens theilhaftig zu machen; und unter Sam's Nachkommen ift es nur Gin Stamm, welchen ber Fluch ber Bernichtung trifft, worin bie Errettung ber übrigen ftillschweigend angebeutet ift.

Die Göhne Roah's, bie aus bem Raften gingen, find biefe: Sem, 18 Sam, Japheth. Sam aber ift ber Bater Kanaan's. 1 Das find bie 19 dren Sohne Roah's, von benen ift bie gange Erde befest. Noah aber 20 fing an und ward ein Ackermann und pflanzte Weinberge. Und ba 21 er bes Weines tranf, ward er trunfen,2 und lag in der Butte aufgebedt. Da nun Sam, Ranaan's Bater, fah feines Baters Scham, 22 fagte ers feinen beiben Brudern braufen.3 Da nahmen Gem und 23 Japheth ein Rleid und legten es auf ihre beiben Schultern, und gin= gen rudlings bingu und bedten ihres Baters Scham gu, und ihr

beit und Unmäßigfeit in biefen Buftanb

verfette.

1. C. 10, 6. — Ueber bie bedeutungs. 3. "Obgleich Roah's Fall nur gering wollen Namen ber bret Sohne Noah's scheinet, so erregt er boch ein großes f. C. 5, 30. A. Sem (Name) ber Aergerniß; benn nicht nur Ham fibst Stammwater ber noch jest Semiten genannten Bolfer West-Assen, von benen Brüber, vielleicht auch ihre Weiber. viele an ber Erkenntnig bes mahren Got- Und Sam hat nicht in kindischer Leicht= viele an der Erfenntniß des wahren Gottes kesthelten; Ham (Hise), Stammvater der Bölker der heißen Jone in
Afrika und Süd-Assen der Heißen Jehren Ben, wenn sie auf der Veraße einen
ben, wenn sie auf der Verlächten int nunnen Mann sehen und ihn verbreitung) Stammwater des größten Theils
bes menschlichen Geschlechts, namentlich
ber nörblichen westlichen Celtischen,
Persischen, Griechischen, Germanischen
Erämme. Merkmürdig ist, daß ber
keichte ein wahres Aergerniß, da Jam
Bater des Prometheus, ein Gigant, in
ben Griechischen Sagen den Namen
"Japetos" sührt. — Die Geschichte des
ersten Buches Mose ist nich nur von
Ansang eine Geschichte des Reiches
Günde." L.— "Acht Seelen hatte Gott
Ginde." L.— "Acht Seelen hatte Gott
Ginde." L.— "Acht Seelen hatte Gott
schlichen Geschlichen Bücher vor; Gemeine; aber Noah's Sünde zeigt, bie Greigniffe ber folgenden Bucher vor; Gemeine; aber Doah's Gunbe zeigt, baher wird hier Kanaan als ber wich wie nothwendig es ift, baß Gott an tigste unter allen Nachkommen ham's seinem Zaume bie Menschen halte, wie für bas Bolt Jrael, und als ber her- trefflich sie auch seyn mögen; und ham's vorgehoben, welchen gleich nachher ber Gottlosigfeit, wie tief bas Bofe im prophetische Fluch treffen sollte. Menschen gewurzelt sey, ba an ber rophetische Fluch treffen follte. Menschen gewurzelt sey, ba an ber 2. "Die ben Patriarchen zu viel ent- heiligen Zufluchtsftatte Gottes unter fo schuldigen, werfen willig biesen Eroft wenigen einer ein Teusel war. Eine von sich, welchen ber h. Geist ber Kirche solche Berirrung an bem Fürsten ber zu geben für nöthig erachtet hat, nam- neuen Welt und bem heiligen Patriarlich, daß auch die allergrößten Seiligen chen der Gemeine, so wie eine solche zuweilen straucheln und sallen." E. Das Bosheit des Bruders hätte nun die Neue des Gebrauches des Weins, das andern Brüder eben so sehr erschüttern Feurige der siellichen Weine mag einistern, als wenn sie die Arche hätten berchen und Nisse bekommen und sich bebendiger Gemeinschaft mit Gott fieben- auflösen seben. Aber fie überwinden ben Manne milbern; bennoch bleibt es das Aergernis mit eben so großer Entwahr, daß seine Sunde nicht gering schiedenheit, als sie es mit Bescheidenwar, da er sich durch sinuliche Luftern- heit zudecken." E.

Angesicht war abgewandt, daß fie ihres Baters Scham nicht faben. 24 Alls nun Roah erwachte von feinem Weine, und erfuhr was ihm 25 fein fleiner Sohn gethan hatte, fprach er: Berflucht fen Ranaan, und 26 fen ein Knecht aller Knechte unter feinen Brüdern. 1 Und fprach weiter: Belobt fen ber Berr, ber Gott Sem's, und Ranaan fen fein 27 Knecht. 2 Gott breite Japheth aus und laffe ihn wohnen in den Butten Sem's; und Kanaan fen fein Knecht. 3 Roah aber lebte nach

fortpflanzte, und in ber Geschichte bes Reiches Gottes ber wichtigste murbe. Die hamiten stehen in ber That unter allen Bolfern ber Erbe am niedrigften. 3war ift grabe aus Ranaan eines ber alteften Culturvolter, bas ber Phonicier, aber ber Phonicier war eine völlig irbische, sie waren ein unternehmendes Sanbelevolt, mit einer graufamen, molluftigen Religion, im Rufe ber außerften Treulosigfeit, ohne Sinn für etwas Ebleres und Soberes, zwischen Tyrannen und Zügellosigkeit schwankend; auch ihre Pflanzstadt Karthago burfte besbern die Urbevölkerung, die aber sehr tief gesunken und meist ganz thierisch geworden ist; wo sie selbständig sind, können sie nie in der Frenheit sich er-halten, sondern versunken in die außerste Knechtschaft unter ben graufamsten Tyrannen; meistens aber sind fie "bie Rnechte ber Rnechte unter ihren Brü-Christenheit, durch die Kraft Deffen, ber wird alfo in bemselben die Beiligkeit Alles neu macht, auch diesen uralten bes väterlichen Ansehns und ber Ord-Fluch wieder aufzuheben, wenn "Mob- nungen Gottes unter ben Menschen renland feine Sande zu Gott ausstrecht mächtig festgestellt.

1. Noah verflucht in prophetischem (Pf. 68, 32.). — Der Fluch also trifft, Geiste ben Sohn bes ham, welcher vor wie bie That von ham ausging, so bas ben übrigen bie Sunbe bes Baters gange hamitische Geschlecht, nur baß Roah ben Sohn hervorhebt, beffen Rachfommen vor allen wegen gehäufter Gunden bem Berberben preisgegeben wurben.

2. B. "ihr Rnecht," nämlich ber Semiten. - Statt bem Gem felbst ben hervorgegangen, so wie aus bem andern Segen zu verheißen, preiset Noah ben Sohne Ham's, Mizraim, bas hochge- herrn, Jehova, seinen Bundesgott; es bilbete Negyptische Bolf; die Bilbung wird bamit angebeutet, wie in ber Ofwird bamit angedeutet, wie in ber Offenbarung bes lebendigen Gottes und ber Fortbauer seines Bunbes ber Segen enthalten fen, ber über Gem's Be-

schlecht kommen solle.

3. Der Rame Gottes wechfelt, gur Andeutung, daß Jehovah, ber offenbare Bunbesgott, ben Saphethiten nicht beihre Pflanzstadt Karthago burfte bes- fannt seyn, bagegen ber Schöpfer ber halb nicht ben Gang ber Weltgeschichte Welt auch sie segnen werbe daburch, bestimmen, und mußte Rom unterliegen. daß er "bem Japheth es weit machen" Die Aegoptier, das gebildetste Volk der (so w.) werbe. Seine Nachkommen ältesten Welt, hatten gleichfalls eine ganz iollen in den Hütten, den Zelten, der irbische, wollustige Religion, welche das Semiten wohnen, gastlich von ihnen Bolt in geistige und leibliche Anecht- aufgenommen, des ihnen so eben versichtet ichaft bannte, und nach ber alteften beißenen Gegens auch theilhaftig mer-Bluthezeit, in welcher fich bie ungeheuere ben. Diefer prophetische Blid verheißt Kraft ber urfprunglichen Menfchheit of- alfo ben Beiben Beff-Affens und Eufenbarte, nichts Großes wieder auftom- ropa's die nachste Aufnahme in ben men ließ. Alle übrigen Bolfer biefes Bund Gottes, wogu bamale, als Mofe fich weithin erftredenden Geschlechts ber biefe Worte aus Roah's Munbe nie-Damiten, namentlich bie febr weit ver- berschrieb, ja selbst ein Jahrtausend breiteten Reger in Afrika, Affen und später, noch nicht die geringste Aussicht Australien, bilben überall in jenen Lan- mar. Die von ben Iraeliten nicht war. Die von ben Ifraeliten nicht ausgerotteten ober unterworfenen Kanaaniter sind aber nach furger Blüthe un-ter bie Anechtschaft Japhethischer Bölfer gerathen und nie wieder emporgefommen. - Go wird hier mit wenigen Worten ber Bang ber Geschichte bes Menschengeschlechts angebeutet in einer Beiffagung, welche ber Gegen und ber Aluch Doch es ift bie Aufgabe ber eines Baters über feine Gobne ift; und

ber Sündfluth brenhundert und funfzig Jahr, daß sein ganzes Alter 29 ward neunhundert und funfzig Jahr; und er starb.

Das 10. Capitel.

Die Bölkertafel. Geschlechtsregister ber Nachkommen I. bes Japheth; II. bes ham; III. bes Sem.

Die hier uns gegebene Bolfertafel ift eine bochft merkwürdige ur= alte Ueberlieferung. Gie zeigt uns ben Bufammenhang und bie Schei= bung ber Bolfer ber alten Welt, nach ihrer Stellung zu ber Geschichte bes Reiches Gottes; baber find alle bie Bolfer, welche auf ben Bang beffelben mehr ober minder Ginfluß gehabt haben, bis ins Gingelne auf= gezählt, bagegen bie entfernteren faum berührt. Durch bie Auffchluffe, welche bie Aeapptischen Denkmäler über bie fruhefte Gefchichte nun uns geben, erhellt, wie weit in ben alteften Zeiten fowohl bie Eroberungen als ber Berkehr biefes Landes gereicht haben. Aber bennoch gibt es feine Nadricht bes Alterthums, welche uns einen fo reichen, allgemeinen Ueberblick über bie alten Bolter gabe, als biefe Gefchlechtstafel; wie benn auch die Genauigkeit und Richtigkeit ber Bolfer = Bergweigungen auf berfelben immer mehr fich bestätigt. Die Beiben fannten feine andren Beziehungen zu ben auswärtigen Bolfern, als Rriege und San= bel; babon abgefeben, fchloß fich jebes Bolt in fich felbft ab; in ber Geschichte ber Offenbarung aber fteht bor ber Ergahlung von ber Bolfer= verbreitung bie Berheißung, bag Sapheth in Gem's Belten wohnen werbe, und es folgt auf fie bie Weiffagung, bag in Abraham alle Bolfer ber Erbe wurden gefegnet werben; baber bie frebe, unpartebifche Unichauung Diefer Safel, welche ichon ben Alten bon ber gottlichen Liebe gegeben war. - Die Namen find meiftens, boch nicht immer, Berfonen=Ramen; es finden fich barunter auch viele Bolfernamen (g. B. D. 13. 14.); bie einzelnen Berfonen find aber zugleich immer ale Stammbater ober Saup= ter bon Boltern aufzufaffen. Die Abstammung ift oft als eine Aus= fonderung und Abzweigung bon Nebenftammen zu benfen. Die Ordnung ber Gobne Roah's ift bier umgefehrt: boran fteht Japheth, welcher wahrscheinlich ber jungfte Sohn war, weil nachher Gem's Befchlecht unmittelbar an die folgende Gefdichte fich anlehnt.

I. Dies ist das Geschlecht der Kinder Noah's: Sem, Ham, 1 Rapheth. 2 Und sie zeugten Kinder nach der Sündfluth. Und die 2

^{1.} Der lette, ber ein so hohes Al- zwey Jahre vor Abraham's Geburt, ter erreichte. Für die Bewahrung starb. ber Ueberlieferung war es wichtig, bay 2. Durch diese Wiederholung knüpft er erst im Jahre ber Welt 2006, bas Geschlechtsregister an E. 9, 18. an.

Rinber Japheth's find biefe: Gomer, 1 Magog, 2 Madai, 3 Javan, 4 3 Thubal, Mefech 5 und Thiras. 6 Aber die Kinder Gomer's find diefe: 4 Affenas, 7 Riphath 8 und Thogarma. Die Kinder Javan's find diefe: 5 Elifa, Tharfis, Rithim und Dodanim. 10 Bon Diefen find ausge-

1. Das weit ausgebreitete Bolf ber Rame, vielleicht "Tyrsener" ober "Tyr"Kimmerier," Kymren, Kimbren, von rhener," ein ben alten Pelasgern verbem im Alterthum in bem Ramen bes manbtes, ober mit biesen ein und bas men ber Salbinfel Rrim fich ein Un- und bie Meere beberrichte, und mit ben Association Meeres, von da nach Nords war. Association Meere Weiter ausgebreitet. Dies Bolf 7. Ift dunkel, vielleicht in Klein Apen. wird als ein von Norden kommendes kein Grund ist, auf Deutschland zu im Heere Gog's erwähnt. He. 38, 6. rathen, das die heutigen Juden so. 2. Das Bolk, welches die Griechen nennen. Bielleicht hat man an die "Schthen" nannten, im nörblichen West-asken, in Nord-Spanien, zu denken. 8. Die Riphäschen Gebirge werden wen sie nur noch als Sinnbild der als Berge des hohen Nordens auch bep den Griechen genannt, ohne nähere wilben Bolfer vor, ebenfo Dff. 20, 8, 9. Bezeichnung. Wie die Rimmerier, Gomer, bie Stamm-Britannien, ber Relten, Erfen, fo mabrbrängten.

3. Die "Meber," wie bieser Name auch Jer. 51, 11. 28. Jes. 13, 17, 18. C. 21, 2. und Esth. 1, 19. vorsommt; C. 21, 2. und Efth. 1, 19. vorkommt; ober ihnen stammverwandte Bolfer: bas Bolf, welches die alte Zenbsprache "Elis," bie westliche Landschaft bes rebete, und nachber in eigentliche Me- Peloponnesus, ober "Bellas," bas mittber und Perfer fich ichieb, auch nach lere Griechenland, ift bas erftere. — ben neueren Forichungen framm- und "Tharschifch" (jo 5.) fommt oft als ein

tete. Die Joner sind die Urbewohner tiger Sanbelsplat, von wo Silber, Ei-von Griechenland, welche sich, im Ge- sen, Binn und Bley nach Thrus fam; gensatz gegen die später einwandernden welches alles auf Spanien weist, wo in weiterer Bebeutung.

Rimmerifchen Bosporus (ber Meerenge felbe Bolt, mas in ben alteften Zeiten von Raffa), und noch jest in bem Ra- Griechenland und Italien burchwanberte, benfen erhalten hat; in alteren Beiten Etrusfern, Tusciern (in Tosfana), viel-im Rorben bes Schwarzen und bes leicht auch ben Dorern, ftammvermanbt

9. Dies Bolf fommt Bef. 38, 6. mit vater bes Urvolfe von Gallien und Magog aus bem Rorben gegen Gottes Reich gezogen, und bringt nach Bef. scheinlich bie Scothen, Magog, ber 27, 14. eble Roffe und Maulthiere auf Bermanen, welche jene nach Westen ben Martt von Tyrus; nach alter leberlieferung wird es übereinstimmenb "Armenien" erflärt.

10. Bier von ben Jonern ansgehenbe, "Tharschisch" (fo S.) fommt oft als ein sprachverwandt mit Indern, Relten, entferntes Land vor; man fuhr dorthin von Joppe aus (Jon. 1, 3.), und bie 4. "Javan" ift ber selbe Name wie Eharse-Schiffe erhalten im Mittellän-Jon," welches lettre Wort aufgeloft bifden Meere bie Runbe vom Fall von ben ben alteren Griechen "Jaon" lau- Thrus (Bef. 23, 1.); es war ein mach-Dorer Autochthonen, Erbentsprossen, Tartessus, auch Tarseson von den Grienannten; nachber verbreiteten sie sich den genannt, eine Phönicische Colonie nien noch weiter. Dan. 8, 21. heißt den ältesten Von einem den Griezuerander ber Große König von Javan, den stammverwandten Bolke bewohnt in weiterer Bedeutung.

5. "Mesech und Thubal" fommen gewöhnlich zusammen vor (hes. 38, 2. Alten; und Jes. 23, 10. heißt es nach
von den Griechen "Woscher" und "Tibarener" genannten Bölfer, an den Krus wieder fret geworden Tochter
Klüssen Phasis und Cyrus (Kur) im
Tharschicken Urmenien und Georgien. war, welches bie Phonicier von Torus nördlichen Armenien und Georgien. - "Kittim" weist bin auf die Insel. 6. Gin bunfler, nur bier vorkommender Coprus, wo die Stadt "Kition" (Cibreitet die Inseln ber Seiden in ihren Ländern, jegliche nach ihrer Sprache, Geschlechten und Leuten.

11. Die Kinder Ham's sind diese: Rusch, 2 Migraim, 3 But 4 6 und Kanaan. Mber die Kinder Rufch's find biefe: Geba, Bevila, 7 Sabthah, Raema und Sabthecha. Aber die Rinder Raema's find biefe: Scheba und Deban. 6 Rufch aber zeugte ben Nimrob, ber fing an 8 ein gewaltiger Berr zu fenn auf Erben. Und er war ein gewaltiger 9 Jäger vor dem Herrn. Daher spricht man: Das ist ein gewaltiger Jäger vor dem Herrn, wie Nimrob. 7 Und der Anfang seines Reis 10

Nach einer alten verschiedenen Lesart "Rodanim" murbe an die Infel Rhobus zu benten fenn. 1. "Inseln" bedeutet in ber h. Schrift

bäufig auch folche Länder, die am Meere gelegen und von Meerbufen burchschnitten find; hier find alle nordlich vom Mittelmeere gelegnen Länder, von Rlein

Affien bis Spanien, gemeint.

2. Ift gleichbebentend mit dem ben ben älteren Griechen auch fehr unbestimm-ten Nethiopien, bem mittleren Afrifa, einem Theile von Arabien und vielleicht noch weiter auch überhaupt bes süblichen Miens. Späterbin murbe ber Rame auf Afrifa, namentlich Sabeffinien, beschränft.

3. Dies ift ber Bebr. Name für Egopten, eine Form ber Zwenheit (Dualis), entweder weil Egypten burch ben Ril in zwen Salften getheilt wird, ober Bufammenfaffung von Dber- und Unter-Egopten, gleichfam: "Die beiden Da-

ermähnt.

tium) lag, gleichfalls in alten Zeiten nach von ben Ifraeliten ausgerottet und von Griechen bewohnt. Huch icheint vertrieben, burch Sandel und Erfinin "Matedonien" noch ein Ueberreft bungen aber überaus reich und mächtig biefes Ramens, benn Alexander beißt wurden, und sich in Griechenland, Spa-1 Maff. 1, 1. C. 8, 5. König von nien und Afrika ansiedelten, in welchem Chittim. Auch bie beiben ersten Bud- letteren Lante sie Rarthago grundeten ; staben von "Italien" sind verwandt; noch im funften Jahrhundert nach Christo was mit Dan. 11, 30. ftimmen wurde. nannten fich bie Landleute bes heutigen — "Dobanim" erinnert an bas alte Algier um Sippo (jest Bona) "Kana-berühmte Drafel "Dobona" in Spirus. aniter," wie Augustinus berichtet.

6. Alles Bölfer und Orte im füblichen Arabien und öftlichen Afrifa. "Scheba" halt man fur bas alte "Merce," in

Nubien, am Nil.

7. Der Rame ", Nimrob" bebeutet: "laffet uns und emporen." In biefem ihm vielleicht im Munde bes Bolfes barum bengelegten Ramen, weil er oft bies Wort aussprach, wird ber erste bezeichnet, welcher burch gewaltsame Mittel eine große herrschaft fich erwarb. Er war zuerft ein "Gewaltiger," ein Selb, ein Wort, bas auch im guten Sinne, ja von Gott felbit fteht; in biefem Bufammenhange aber auf ben Urfprung feiner Berrichaft burch Rriegsgewalt hinbeutet. Der "gewaltige Sa-ger" erinnert gleichfalls an feinen wil-ben, ungestümen Ginn: ein Mann, ber an tollfühnen, gewagten Unternehmungen, im Spiel und im Ernft, seine Freude hat. Ein wilbes Jägerleben galt für eine Ausartung, im Begenfaß zor" (so heißt ber Singular und begegen bas friedliche hirtenleben (C. 25,
beutet Unter-Egopten), wie wir sagen: 27.). Dies richtig zu verstehen, müssen König beiber Sicilien. wir bedenken, wie ganz etwas andres 4. Ein Fluß bieses Namens wird in die Jagd in einem übrigens gesitteten Mauretanien, im nörblichen Afrika (jest und geordneten Bolksleben, als in einem Algier und Maroffo), auch fpater noch roben Buftande ift; in ihrem Gefolge ift bie Nichtachtung bes Gottesbienftes, 5. Der Name bebeutet wahrscheinlich bes Eigenthums, ber Gewerbe und "Rieberland." Dies ist der Stamm- Rünfte, und die Neigung dazu muß vater ber Bölfer, welche später das ge- daher, wo ein Hang zu dieser Beschäflotte Land und den Kustenstam am tigung einreißt, alle auf die niedrigste Fuße bes Libanon, Palästina und Phö- Stufe der Bildung heradbringen. Daher nicien bewohnten, einem großen Theile ift ber Bufat "ein gewaltiger Jager

11 ches war Babel, Erech, Affad und Raine, im Lande Sinear. 1 Bon bem Lande ift barnach gefommen ber Affur 2 und baute Rinive und 12 Rechoboth- Ir und Ralah; dazu Refen, zwischen Ninive und Ralah; 13 bas ift eine große Stadt. 3 Migraim zeugte Ludim, Anamim, Le-14 habim, Raphtuchim, Batrufim und Rasluchim. Bon bannen find 15 gefommen bie Philistim und Raphthorim. 4 Rangan aber zeugte Bibon,

vor bem herrn (Jehova)" von Bich- als Ninive, nicht bie geringste Spur wilbe, tyrannische, wuste Lebensweise. Affprische Stabte. Ninive ift bie besoh hangt benn nun biese Schilberung fannte, später außerorbentlich große, und bas jur Bestätigung angeführte reiche, zum Sandel wie zum Derrichersit Spruchwort mit ber nun folgenden Darftellung feiner Eroberungen genau

zusammen.

1. "Ginear" ift, wie unfre Stelle zeigt, ein füblich von Affprien gelegnes Land, in welchem nach C. 11, 2. Babel mar, alfo bas fübliche Mefopotamien, fpater eines höchst verderblichen, unzüchtigen Ralah in Affprien sind ganz unbekannt. — Gögendienstes, ber Ort, von welchem Go haben wir also hier die Nachricht erft bie Berführung, bann bie Erniebrigung und Zerfförung bes Reiches auf Gewalt und Erop gegen ben herrn Juda, bes äußerlichen Reiches Gottes gegründet war, und ben Berfall ber im A. Bunbe, ausging, baber bas Borbild ber geiftlichen, bem Reuen Bunbe ham's Berufung und Huszug nothwenfeindlichen Macht in ber Off. Joh. Die Stabt "Ered," ift vielleicht "Areffa," an ber Granze von Babplonien und Suffana; "Affab" ift gang unbefannt, unb "Ralne," bas auch Um. 6, 2. Sef. 27, 23. als Sanbelsftabt vorfommt, ift vielleicht bas fpatre "Rtefiphon," am öftlichen Ufer bes Tigris, nachher Ge= lencia gegenüber.

2. h., Bon biesem Lande ging er aus nach Affur," b. h. nach Affprien; näm-lich Rimrob. Dieser älteste Tyrann grundete also ein bedeutendes Reich, bas aber in fo alte Zeiten hinaufreicht, baß außer biefer jebe anbre Gpur baften ber von ihm erbauten Stabte faft alle weber in ber Bibel noch anberemo

mit Sicherheit vorkommen.

3. H., Das ist die größe Stadt," nen sind ausgegangen die "Philissim," die größte unter den genannten. weil nämlich in andern Zeugnissen des geben, kann man daraus erkennen, daß Philister aus Kaphthor begetommen von biefer großen Stadt Refen, größer feyen (Ber. 47, 4. 21m. 9, 7.). -

tigfeit; er brudt aus: "im Trop gegen weiter vorfommt. Wie bie vorhergeihn, ihm ins Angesicht" führte er biese nannten Babylonische, so find bies höchst vortheilhaft gelegne Affprische Sauptftabt, nach ben Griechen von bem fabelhaften Ronige Minus erbaut, und oft auch fo genannt, nach Jon. 3, 3. bren Tagereifen im Umfange, großer als Babylon, mit febr boben breiten Babylonien genannt, zwischen Euphrat arares von Medien zerstört; seitdem in und Tigris. "Babel" ist die große, Trümmern, die noch jest auf dem öste alte, mächtige Stadt am Euphrat, in späteren Zeiten, unter Nebukadnezar, der Mosul gegenüber, zu sinden sind, wo Sis des Chaldaischen Weltreichs, der das Dorf Runia noch das Andenken. Mauern, gulest 625 v. Chr. burch Cy-Mittelpunct uralter Bilbung, aber auch erhalt. Die Gtabte Rechoboth-Ir und von bem alteften großen Reiche, bas Religion beschleunigte, wodurch Abra= big wurden.

4. Eine Reihe von Bolfern, Die von Migraim, b. b. Egopten, herfommen, unter welchen jeboch bie vier erften wöllig unbefannt find, wenn man nicht in "Lehabim" vielleicht an ben alten Ramen von Afrifa, "Libyen" erinnert wird. "Patros" fommt bagegen oft im A. E. für Dber-Egppten, bas Stammland des Bolfes, vor (3. B. Sef. 29, 14.). Die "Rasluchim" feben einige für bie "Rolcher" im Rorben Armeniens, am Phasis, an, bie nach Griechischen Rachrichten von einer Egyptischen Unfiebelung herstammen. Ben ben folgenden Mamen Scheint eine Berfetung vorgegangen ju fepn, fo bag hinter "Rad-luchim" ftehn mußte "und Raphthorim," und bann hinzugesest wurde: "von befeinen erften Sohn, und Seth, Jebuft, Emori, Birgoft, (17.) Chivi, 16 Urfi, Sini, Arvadi, Zemari und hamathi. Daher find ausgebreitet 18 Die Geschlechter ber Kanganiter. 1 Und ihre Grangen waren von 19 Bibon an, burch Gerar bis gen Gaga, bis man fommt gen Gobom, Gomorra, Abama, Zeboim und bis gen Lafa. 2 Das find bie Rin= 20 ber Sam's in ihren Gefchlechtern, Sprachen, Ländern und Leuten. 3

III. Gem wurden auch Rinder geboren, ber ein Bater ift aller 21

welche fich über bas fpater fogenannte Palaftina, Phonicien und einen Theil von Gprien ausbreiteten. "Bibon" bebeutet "Fischfang," so baß also bieser Sohn Kanaan's selbst sich an bem zu einer Fischeransiedlung wohlgelegenen Ruftenort niebergelassen, ober bavon ben Ramen erhalten, ober ber fpatere Rame bes Orts auf ben Gründer übertragen wurde. Bibon, ben ben Briechen Gibon, jest Saide, ift die uralte, große Sauptftabt ber Phonicier, burch Erfindungen und Sandel fehr reich, von wo fpater bas nachher noch mächtigere Torus, Bor ober Tor, ausging, welches erft gegen David's Zeit bin zu Bedeutung fam. "Gibonier" beißen baber überhaupt her mit dem verberblichen Phonicischen Gögenbienst angestedt (Richt. 10, 6. 12.). - "Seth" (eig. Cheth), ber Stammvater ber Sethiter, welche um Sebron und Beerfeba, im füblichen Inlande Paläftina's, wohnten. — Die "Zebustier" wohnten auf bem Gebirge um Jerufalem, bas felbst früher Jebus hieß, und behaupteten sich bort, bis David Bolf, einer ber größten Ranaanitifden bevor Gobom gerftort mar. Stämme, baher auch nach ihrem Rabenannt wurde (C. 15, 16.); besonders Rorben bis Rreta, Phonicien und Gpaber hießen fo bie fubmeftlichen Stämme, rien vorbrangen.

"Kaphthor" ist höchst wahrscheinlich bie die auch zu Mose's Zeit zwey Königgenüber gelegen, die von da aus leicht bewölkert werden konnte; baher auch die Holliger gradezu Kreier heißen 1 Sam. 30, 14. Hes. 25, 16. Zeph. 2, 5. Der Name "Philister" bedeutet "Auswander" womit sie von den eingebornen Kanaanitern bezeichnet wurden. Sie ten auf die Phönicische Stadt Arka hin, bewohnten den sieden kann bei die bei die Auch Auswahlen den sieden den beitenben bewohnten ben suboftlichen Theil bes nörblich von bem noch heut bestehenben Landes Ranaan, bas von ihnen ben Tripolis. — Bon ben "Siniten" find Ramen Peleschet, Paläftina, erhalten hat. in ber selben Gegend Spuren. — Die 1. Die Ranaanitischen Bölferschaften, "Arvabiten" find bie Bewohner ber Infel Arabus im nördlichen Phonicien. - Die "Bemariten" erinnern an einen befestigten Ort Simpra am Jufe bes Libanon. — Die "Samathiten" um Samat, bie später Sprifche Stadt in ber Rabe von Damascus, am Drontes, welche noch jest unter bem felben Damen eine bedeutenbe Sanbelsftabt ift.

2. Gie bewohnten alfo in ber altesten Beit bas gange Land von bem späteren Phonicien an bis an bie fübliche und westliche Granze von Palaftina nach Arabien bin; benn "Gerar" liegt nach C. 20, 1. zwischen Rades und Gur, an ber Gubgrange; "Gaza" ift bie nachberige Philisterstadt, an ber Gubmeftfpige, nach Egypten gu, gelegen, und auch die Phönieier. Als bieser Ort führt noch jest diesen Ramen; "Gobom, später ruhig neben ben Wohnstigen ber Gomorra, Abama und Zeboim" sind die Fraeliten blieb, wurden diese von bort- Städte im Jordanthal, welche burch Feuer gerftort wurden, an beren Stelle das Tobte Meer trat; "Lasa" eigentlich "Lescha" lag wahrscheinlich im Often bes tobten Meeres, und hatte eine heiße Schwefelquelle, ber es ben Namen Rallirrhoe (Schonquelle) ben ben Griechen verbanfte. Dier finden wir alfo bie alteften Berhaltniffe biefer Begenben angebeutet, ehe noch bie Phi-lifter im Lanbe wohnten, welche Abrafie unterwarf (2 Sam. 5.). — "Emori," lifter im Lande wohnten, welche Abra-bas fonst von L. "Amoriter" genannte ham schon im fublichen Palaftina traf,

3. Die Samiten bewohnten alfo ben men bas gange Bolf ber Ranganiter Guben ber Erbe, boch fo, bag fie nach

22 Kinder Eber's, ber ältere Bruder des Japheth. Und dies find seine 23 Kinder: Glam, Affur, Arpachsad, Lud und Aram. Die Kinder 24 aber Aram's sind diese: Ud, Ghul, Gether und Mas. Allepach 25 fab aber zeugte Salah, Salah zeugte Eber. Eber zeugte zweh Söhne: einer hieß Peleg, darum, daß zu seiner Zeit die Welt zer26 theilt ward; deß Bruder hieß Jostan. Und Jostan zeugte
27 Almodad, Saleph, Chazarmaveth, Jarah, Hadoram, Usal, Distah,
29 Obal, Abimael, Seba, (28.) Ophir, Hevilah und Jobab. Mile
30 diese sind Kinder von Jostan. Und ihre Wohnung war von Mesa 31 an bis man fommt gen Sephar, ben Berg gen Morgen. 10 Das

1. "Eber" fommt 2. 24. unter Gem's Palaftina, an ben Grangen von Ebom Rachtommen vor, er ist der Stamm- und Arabien. water ber Araber und der Ifraeliten; 4. Wahrscheinlich eine Sprische Land-bie letteren haben von ihm den Ramen schaft, Chule, nahe an den Jordan-Ebraer erhalten, ben fie ben ben Aus- quellen. ländern führen; wie bie Ranaaniter von ben Briechen Phonicier genannt wurden, 6. Erinnert an bas Masifche Gebirge, bas von ben Griechen sogenannte Egop- an ber Granze von Sprien und Arten ben ben Sfraeliten Migraim bieß, von ben Ginwohnern aber Chemi genannt wurde, wie noch jest bie Deutschen Allemanbs, Germans, und noch anders, auswärts genannt werben.
2. "Elam" fommt nachher als Rebor-

laomers Reich (C. 14, 1.), fpater oft als unter Affprischer und Persischer Serrschaft stebend, bor. Es ift barunter Die unmittelbar von Babylonien öftlich gelegene Wegend mit ihrem friegerischen Bolte, ben Elpmaern, gu verfteben, welche an Perfien grangte. - "Affur," fiana, mit ber Sauptstadt Ninive, jest ein Theil von Persien; später heißt bann öftere fo bas große Weltreich, ben Griechen Arrhapachitis genannt. -"Lub" find die Lybier im westlichen Rlein Afien, fpater mit ber Sauptftadt Sarbes, ein betriebfames, reiches, aber höchft üppiges und verderbtes Bolf, bas unter feinem Ronige Rrofus gur Beit bes Perferfonigs Chrus gu einer rafch vorübergehenden Bluthe fam. - ,, Aram, ber Stamm ber Aramaer, welcher in Sprien und Mesopotamien wohnte, und in ber Sprache ben Ifraeliten nahe ftanb; biefe Sprache, die fich in bie bei-ben Munbarten bes Sprifchen und bes

Chalbaifden theilte, lebt bie und ba noch fort. 3. Nach ihm beifit Siob's Land (Siob 1, 1.); es lag mabricheinlich bitlich von Arabien gu beuten.

5. Ift unbefannt. 6. Erinnert an bas Masische Gebirge,

menien, oberhalb Mifibis.

7. Die brey Namen Salah (eigentl. "Schelah"), Eber und Peleg sind bebeutungevoll; ber erstere bezeichnet sowohl ein Burfgeschoß als einen Schößling, überhaupt etwas Ausgesandtes. ber zweyte bedeutet "jenfeite," und ber britte "Bertheilung," etwas Bertheiltes, besonders von dem Baffer, bas in Ranale gertheilt wird; biefe Ramen weifen auf die Wandrungen und Bertheilungen ber Bolferftamme bin; in biefer Linie ber Semiten, in welcher bas Reich Gotbie Affprer; Affprien im eigentlichen tes fich fortpflanzte, war bas Maß ber Sinn ift bas Land öftlich vom Tigris Welt - und Bolfergeschichte, baber bie amischen Armenjen, Medien und Gu- Stammhaupter sinnbilbliche Ramen fuhren mußten. - Mit Peleg bricht bie Gefchlechtsfolge bier auf einmal ab, bas von bort ausging. — "Arpach- führt ift, two in ber Geschichte bes Rei-fab" ift eine Affprische Lanbichaft, von des Gottes ein neuer Abschnitt, burch weil fie grade bis auf ben Punft gebie Sprachverwirrung, eintritt. Erft nachbem im folgenden Cap. biefe ergablt ift, wird Peleg's Befchlecht weiter fortgeführt.

8. Der Stammvater ber füblichen Araber.

9. Ramen Arabischer Stämme unb Wegenben, bie gum Theil noch jest fo beißen. Unter ihnen ift Ophir fpater als Goldquelle befannt, woher Salomo's Flotten feinen Reichthum ihm guführten, mahricheinlich ein Safen an ber Gubfufte Arabiens.

10. Diefe nicht mehr gang beutlichen Grangbestimmungen icheinen im Allgemeinen auf bas öftliche und füdliche

find bie Rinber Sem's in ihren Geschlechten, Sprachen, Lanbern und Leuten.

Das sind nun die Nachkommen der Kinder Noah's in ihren Ge-32 schlechten und Leuten; von diesen sind ausgebreitet die Bölker auf Erden nach der Sündsluth.

Das 11. Capitel.

I. Berwirrung ber Sprachen. II. Gefchlechteregifter von Gem bis auf Abram.

I. Das bofe Tichten ber Menfchen, bas auch nach ber Gunbfluth in ihnen blieb, nur eine andere Richtung nahm, offenbart fich nun gu= nachft in einem Unternehmen ber Gottlofigkeit, welches bie Menfchen in ihrem Abfalle bon Gott zusammenhalten follte. Das erfte Land, welches bas Geschlecht nach ber Gunbfluth bevölferte, war bas Land Sinear (Schin'ar), Mefopotamien ober Babylonien. Der Lauf ber großen Strome Cuphrat und Tigris führte in jene wegen ihrer erftaun= lichen Fruchtbarfeit im Alterthume berühmte, jest faft gang wuft liegenbe Gbne hinab, worin, anfangs wohl noch bon ber Bluth ber, fpater burch außerorbentlich lohnenben Menschenfleiß ber Ertrag ber Felber eine große Menschenmenge ernähren fonnte. Das gang ebne Land fentt fich bort leife von Weften nach Often, und von feinem bober gelegnen Bette tritt ber Euphrat, wenn auf ben Bergen ber Schnee fcmilgt, aus feinen Ufern in bie Defopotamifden Cbenen. Dies führte von felbft in uralten Zeiten barauf, bas Waffer burch Ranale und Damme für ben Boben zu benuten, fo bag fpater bas gange Land bon großen fdiffbaren Berbindungen bes Guphrat und Tigris burchfdnitten mar. Bon ber gang erstaunlichen Fruchtbarkeit Babhloniens fagt Berobot (1, 193.), ber felbft ba gewefen: "Dies Land ift von allen insgefammt, bie ich fenne, beb weitem fur Getraibecultur bas befte; benn alle andern Baume berfucht es nicht einmal zu tragen, Feigen, Bein ober Del; aber fur bas Getraibe ift es fo borguglich, bag es in ber Regel zweb= hundertfältig lohnt, wenn es aber aufe befte trägt, bringt es bis gegen brebhunbertfältige Frucht. Die Blatter bes Baigens und ber Gerfte werben bort gute bier Finger breit; was aber aus Girfe und Gefam für baumhohe Stauben machfen, ermähne ich gar nicht, obwohl ich es weiß, benn ich bin mir wohl bewußt, bag, bie nicht nach Babylo= nien gekommen find, es nicht glauben werben." In unfrer Befchichte finden wir über bie Abficht bes Thurmbaus breberlet angebeutet: Die Erbauer wollten fich einen Ramen machen, es war alfo eitle Rubm= fucht; bamit verband fich Trop gegen Gott, Die Spipe follte bis an feinen Bohnfit, ben Simmel, reichen; und ber Thurm follte fur bas gange menschliche Geschlecht ein Sammelpunkt werben. Es war alfo Bereinigung im Erot gegen Gott, um in eigner Kraft ihm und feinem

Reiche entgegenzutreten. Ueber folch eine Unternehmung ergeht baber ein besondres Strafgericht Gottes, bas in feiner Beife zugleich febr bebeutfam ift. Die Demuth und Liebe allein, als bas Band ber Bemeinschaft mit Gott, fann bie Menschen zusammenhalten, bie Gebftsucht trennt fie. Was baber ohnebin in Rurgem auf eine weit berberblichere Beife burch Zwietracht hatte gefchehn muffen, bas that Gott, ber auch im Gerichte noch ber Onabe gebachte, und ichied bie Menfchen burch Berwirrung ber Sprachen bon einander, ebe fie ihr gottlos tropiges Unternehmen weit geforbert hatten. Es bilbeten fich nun ftreng ge= fchiebene Bolterfamilien, jebe auf fich allein befdrantt, und zu andern in einem wefentlich feindlichen Berhaltniß; jebe mußte erft bie eignen Rrafte üben und ausbilben, bie gange beibnifche alte Welt weiß nichts mehr bon ber Ginheit bes Menfchengeschlechts; bis endlich burch bas Evangelium bie Menfchen wieber erfannten, bag fie alle bon Ginem Blute abstammten, Gine Noth miteinander gemein, und Ginen Gott gumt Bater hatten; bis bie Sprachen, welche bie Soffahrt Babel's getrennt, in ber Liebe und Demuth Bion's wieber vereinigt wurben.

1 Es hatte aber alle Welt einerlen Junge und Sprache. 1 2 Da sie nun gegen Morgen 2 zogen, fanden sie ein ebnes Land im 3 Lande Sinear, und wohnten daselbst; und sprachen untereinander: Wohlauf, lasset uns Ziegel streichen und brennen! Und nahmen Ziegel zu Stein und Thon zu Kalk. Und sprachen: Wohlan, lasset 4 gel zu Stein und Thon zu Kalk. und eine Stadt und einen Thurm bauen, beg Spite bis an ben Simmel reiche, bag wir und einen Ramen machen, benn wir werben 5 vielleicht gerftreut in alle Länder. 4 Da fuhr ber Berr hernieder, daß

1. Diese Ursprache ber Menschen ift noch jest man bie Steine von einannach ber h. Schrift bie Bebräische (benn ber schlagen muß. alle Ramen, welche bisher vorfamen, 4. In bem alten Babylon fant fich alle Namen, weiche bisher vortamen, sind hebräisch); eine Sprache von sehr ein ungeheurer Thurm mit einem Temgenständer Bildung; in allen Gegenständer, welche das Verhältnis des Is Deutsche Meile lang, in der Mitte
Menschen zu Gott betreffen, von ungemeinem Reichthum; eine sehr gestige,
an den Gedanken sich auschmiegende
Sprache, mit nur wenigen Schall-nachehrenden Mörtern; sir das praktische ein Ausgang mit Rubehänken; auf dem ahmenden Bortern; fur bas praftifche ein Aufgang mit Ruhebanken; auf bem Leben aber ungelent, fur bie blog ver- letten Thurm ftand ein großer Tempel ftanbige Gebankenbewegung ungeeignet. mit einem gepolfterten Gip und golb-

Steinbruchen; bie neuerlich wieder un- ben; es wird jest "Birs Rimrub,"

haupt: in bie Morgenländer.

2. Bon Armenien aus suboftlich, über- nen Tisch, ohne Bilb. Neuerlich sind bie gewaltigen Trummern bieses Baues 3. Babylonien ift gang entblößt von wieder aufgefunden und beschrieben morbeiterlichtigen; die keitering wieder untersuchten Trümmern zeigen, daß man
an ber Sonne geborrte ober gebrannte Oftseite erscheint er als ein länglichter
Backsteine zum Baumaterial nahm, und hügel, bessen Grundlage über 2000 Fuß
biese mit Asphalt verband; bas Land
hat wiese Asphaltlager und Raphthaquellen. Dieser Kitt ist so seit, daß ben Thurms ift 200 Fuß, der Thurm er fähe die Stadt und den Thurm, die die Menschenkinder bauten. 1 Und der Herr sprach: Siehe, es ift einerlen Bolf und einerlen Sprache 6 unter ihnen allen, und haben das angefangen zu thun; fie werden nicht ablaffen von Allem, was fie vorgenommen haben zu thun. Wohlan, laßt uns herniederfahren und ihre Sprache dafelbst verwirs 7 ren, daß feiner bes andern Sprache vernehme. 2 Also zerstreute sie 8

bat 35 Auf. Bon ber Westseite bat welchen damals die Menschenkinder bauten, vielleicht bie altesten Trummern auf

ber gangen Erbe.

1. "Gott fahret herab, wenn er fich läffet merten und anfahet bie Gunber gu ftrafen, bag bie fichern Menichen, bie Buvor meinten, er ware weit bavon, und fähe ihr Thun nicht, erfahren, daß er ihnen viel zu nahe ist, und bald Mittel tonne finden, sie zu ftrafen." L. Wahrscheinlich hat man auch hier an eine sichtbare Erscheinung bes herrn zu benken, wodurch er seinen Auserwählten ben Sinn bes nun folgenden munderbaren Strafgerichts fund that. Zugleich ift alles herabfahren Gottes im A. I. als eine Borbebeutung seiner Zufunft ins Fleisch zu Gnabe und Gericht, so wie feine Auffahrt als eine Borbedeutung ber Erhöhung bes Sohnes Gottes burch bie himmelfahrt anzusehen. 9. 10. 21.

2. Die Worte: "Laffet uns ..." beuten auf einen besonders wichtigen Rathschne faßt. C. 1, 26. A. — Die Ber-wirrung ber Sprachen hat man fich nicht als ein willfürliches Durcheinanderwerfen ber Worte und Sprachformen zu benfen, fondern als ein plöglich gewaltsames Aus= einandergeben nach vielen Geiten von Einem Puncte aus. Die neueren Sprach= forschungen haben schon so weit geführt, baß man bie ursprüngliche Bermandtschaft eines großen Theils ber uns näher befannten Sprachen anerkannt hat, und ahnet. Bahrend nun bie Burudführung aller Sprachen auf eine Urfprache ba-

Bermeffenheit und Trot gegen Gott er auch eine pyramibalische Form. Er fich vereinigen; aber grade, mas fie verbesteht aus schönen in Feuer gebrann- binden sollte, das mußte sie trennen. ten Bacffeinen. Man unterscheibet nur Gott ließ die schon in ihnen vorhandnoch drey Absätze von den achten, die nen Gegensätze der Selbstucht durch
der Thurm enthielt. — Dies scheinen ein innerlich sie nöthigendes und treialso die Ueberreste des Thurms zu seyn, bendes Gericht grell in der Sprache heraustreten. Bey bem großen Bau, ber viele Jahre lang bauerte, hatten fich immer mehr und mehr Parteiungen nach Familien, Sinnesart, Liebhaberen, Be-ichaftigung gebilbet. Waren biefe Gegenfaße ichon vorhanden: fo bedurfte es nur eines geringen, innerlich und äußerlich nöthigenden Unftoges, um auch grabe bie Sprachen eine ber anbern gu entfremden; zu einer Zeit, wo gleichsam bie geistige Masse, aus ber bie Menschen gebildet worden, noch weicher und für jeben Eindruck empfänglicher war, ließ Gott burch eine Wirtung feiner Macht, biefe Spaltung vorzugeweise schnell in ber Sprache sich äußern; und also kam es, bag noch mahrend bes Baues feiner mehr bes Unbern Sprache verftand, b. h. alles in Stämme, Familien ober Genoffenschaften mit besondern Sprachen Eph. 4, fich schied. - Go erfennen wir nun bas Gegenbild dieser Geschichte in der Ausgiegung bes b. Beiftes und ber Babe ber Sprachen unter ben erften Chriften. "Rach ber Gundfluth erbauten bie hoffährtigen Menschen, als pb fie gegen Gott fich befestigen wollten, gleich als gabe es etwas, bas boch mare vor Gott, einen Thurm, baß fie nicht etwa burch eine Gunbfluth, wenn noch eine fommen follte, vertilgt wurden. Gott fah ihre Soffahrt, und ließ fie auf ben Irrweg gerathen, baß fie ihre Gpra-den nicht verftanden, und fo find bie Sprachen geschieben worden burch bie Soffahrt. Sat nun bie Soffahrt bie die gemeinschaftliche Abstammung aller Sprachen getrenut, so hat die Demuth Chrifti die verschiedenen Sprachen wiealler Sprachen auf eine Ursprache ba- ber vereinigt; mas ber Thurm ju Ba-burch schon auf bem Wege ber For- bel zerftreut hat, bas einiget bie Geschung vorbereitet wird, haben wir nach meine bes herrn. Aus Einer Sprache ber h. Schrift uns die Trennung wohl find piele geworden; wundre bich nicht, fo porzustellen; bie Menschen wollten in bas hat die Soffahrt gethan. Aus

ber Gerr von bannen in alle Lander, daß fie mußten aufhören bie Stadt zu bauen. ' Daher heißt ihr Name Babel, 2 daß der Herr bafelbft verwirret hatte aller Lander Sprache, und fie gerftreuet von bannen in alle Länder.

II. Das Gefchlechteregifter ber Semiten war C. 10, 24. und 25. in ber Linie bes Beleg, als ber Bemahrerin bes Dienstes Gottes auf Er= ben, nur bis auf ben Buntt fortgeführt worben, wo burch bie Sprach= berwirrung bie Bolfer fich bertheilten. Rachbem nun bies Greigniß ergahlt worben, geht bie Reihe hier weiter fort bis auf Abram. Diefe Beit ift merkwürdig burch bie allmähliche Abnahme bes Lebens-

alters, welche fich bis auf Jakob und Jofeph fortzieht. Dies find bie Geschlechter Sem's: Sem war hundert Jahr und 11 zeugte Arpachfad, zwen Jahre nach ber Gundfluth; und lebte barnach 12 fünshundert Jahr, und zeugte Söhne und Töchter. Arpachsab war 13 fünf und dreißig Jahr und zeugte Salach (Schelach); und lebte dars nach vierhundert und dren Jahr und zeugte Söhne und Töchter. 14 Salach (Schelach) war dreißig Jahr alt und zeugte Eber; und 15 lebte barnach vierhundert und dren Jahr und zeugte Söhne und 16 Töchter. Eber war vier und dreißig Jahr alt und zeugte Peleg; 17 und lebte darnach vierhundert und dreißig Jahr und zeugte Söhne 18 und Töchter. Peleg war breißig Jahr und zeugte Regu; (19.) und lebte barnach zweyhundert und neun Jahr und zeugte Söhne und 20 Töchter. Regu war zwey und breißig Jahr alt und zeugte Serug; 21 und lebte barnach zweyhundert und sieben Jahr, und zeugte Söhne 22 und Töchter. Serug war breißig Jahr alt und zeugte Rahor; 23 und lebte barnach zwenhundert Jahr, und zeugte Sohne und Töch-24 ter. Rahor mar neun und zwanzig Jahr alt und zeugte Tharah 25 (Therach); und lebte darnach hundert und neunzehn Jahr und 26 zeugte Göhne und Töchter. Tharah (Therach) war fiebzig Jahr und 27 zeugte Abram, Rahor und Saran. Dies find die Gefchlechter Tharah's: Tharah zeugte Abram, Nahor und Haran; aber Haran 28zeugte Lot. Haran aber ftarb vor feinem Bater Tharah in feinem 29 Baterlande gu Ur in Chalbaa. Da nahmen Abram und Rabor

vielen Sprachen wird wieberum Eine: ben in viele Glieber getheilten Leib wundre bich nicht, bas hat bie Liebe auseinanberriß, fo bag nun bie Gliegethan. Denn flingen bie Sprachen ber sich fremb wurden und anfeinbeten, borte. Es ift alfo bie Bielheit ber Sprachen etwas von Gott Bewolltes, etwas Bleibenbes und Gutes; aber bag, wie bey ber falfchen Ginigung, fo beb ber Trennung bie Gunbe mitwirfte, und

auch noch verschieben, im herzen wird bas war bas Strafgericht in ber Sprach-

1. Es blieb allerbings eine Stabt; aber jenes große Bert, bas fie in ihrer Bermeffenheit beabsichtigt hatten, murbe

2. Bebeutet: "Berwirrung." Go trug bis in fpatere Zeiten bie Sauptftabt eines großen Reiches in ihrem Ramen noch bas Unbenfen an biefe Begebenheit.

3. Er lebte noch ju Abram's Beit.

Beiber: Abram's Beib hieß Sarai, 1 und Rabor's Beib Milfah, haran's Tochter, ber ein Bater war ber Milfah und ber Jisfa. Aber Sarai war unfruchtbar und hatte fein Kind. (31.) Da nahm 30 Tharah feinen Sohn Abram, und Lot, feines Sohnes Baran Sohn, und feine Schnur Sarai, feines Sohnes Abram Beib, und führte fie aus von Ur in Chaldaa, daß er ins Land Kanaan zoge, und sie kamen gen Haran, und wohnten daselbst. 2 Und Tharah ward zwey- 32 hundert und funf Jahr alt, und starb in Haran.

Das 12. Capitel.

- I. Abram's Berufung und Bug nach Ranaan; II. feine Banberung nach Egypten, und Gefahr bafelbft.
- I. Sier beginnt nun, mit Abram's Erwählung, ein gang neuer Abschnitt in ber Geschichte bes Reiches Gottes auf Erben. Der Gogen= bienft hatte überall auf Erben um fich gegriffen, und war auch in Gem's Beichlecht eingebrungen. Die innerliche Scheu bor bem beiligen Gott und bie Entfremdung von feiner Liebe burch Undant verleitete bie Den= ichen zur Bergotterung ber Natur; fie "bielten entweber bas Feuer, ober ben Bind, ober bie Sterne, ober machtiges Baffer, ober bie Lichter am Simmel, welche bie Welt regieren, für Gotter" (Beish. 13, 2.). Much Tharah mit ben Seinen biente anbern Gottern (3of. 24, 2.); nicht als ob fie völlige Beiben gewesen waren, aber, wie wir es fpater beb Nahor's Nachkommen finden, Wahrheit und Luge hatte fich trube beb ihnen bermischt. Da mahlt Jehova, ber ewig fich gleiche, lebendige Gott einen Gohn bes Tharab, Eber's Nachfommen, aus, offenbart fich ihm als ben perfonlichen, mahrhaftigen Gottes, ben Schöpfer Simmels und ber Erben, ben Richter ber gangen Belt (G. 18, 25.), tritt in Bund und in Gemeinschaft mit ihm, heißt ihn Baterland, Freundschaft und Baterhaus, die ber Gogendienft beflect hatte, verlaffen, und gibt ihm die Berheißung eines unendlich reichen Segens. Aber biefe Offen= barung und Berheißung, welche ben Abram aussondert und einen Bor= qua ibm gibt bor allen Menfchen feiner Beit als Gottes auserwähltem Liebling, wird nur beshalb ibm gu Theil, bamit burch ibn und feine Nachkommen Gott bem gangen menfchlichen Gefchlechte bie felbe Onabe, feiner Erfenntniß und Gemeinschaft, ichentte. Beb ber erften Befchran=
- Salbichmefter, von bem felben Bater.
- ber Beitfolge nach bem C. 12. Ergabl- rien nach Palaftina gefommen.

1. Gie war, nach C. 20, 12. feine ten vor. Ur lag mahricheinlich im norblichen Mesopotamien; Saran war bie fpatere Stadt Rarrhae in ber Rabe von 2. Die Geschichte Tharah's wird hier Ebessa, wo Crassus gegen die Parther zu Ende gebracht, um seiner nachher blieb. Ben Arrhapachitis im nordöstnicht mehr zu erwähnen, und Abram's lichen Assertien sind also die Bäter des Berusung im Jusammenhange zu erzählen. Denn das hier Gesagte greift den Bolles durch das nörbliche Bolles durch das nörbliche Specialische auch der Allesius auch Allesius auch eine Leitstlage nach dem Charles auch eine Parther bei Parther blieb. Ben Arrhane im der Natryge und einer Rage von eine Ausgesche Parther blieb. Ben Arrhane im verdieben gegen die Parther blieb. Ben Arrhane in verdieben gegen die Parther blieb. Ben Arrhane die Parther blieb. Ben Arrhan

fung feiner Gnabe auf ein auserwähltes Gefchlecht funbigt Gott gu= gleich beren unendliche Allgemeinheit, nach Breite, Lange und Tiefe, an; fcon die erfte Offenbarung Behoba's an ben Stammbater ber Ifraeliten zeigt, wie bas Alte Teftament bon einem Jubifden Nationalgott, bem bie übrige Belt fremb ware, nichts weiß. Bewundernswurdig find bie Buhrungen Gottes in bem Leben biefes Erzbatere und feiner nach= ften Nachkommen; fie haben bas Gigne, bag Gott nicht fowohl burch Lehre und Ermahnung, bie fie noch nicht hatten faffen fonnen, als burch bie Thatfachen feiner Offenbarung und Leitung fie reinigt, läutert und erhebt. In Abraham's Leben befonders wechfelt wunderbar bie bunfel anhebenbe, immer beller leuchtenbe Berheißung mit ber anfangs leichteren, bann immer fcwerer werbenben Brufung bes Glaubens ab. Raum ift ihm etwas gegeben und eine Aussicht eröffnet, fo wird es ibm fceinbar wieber genommen, und ein Dunfel verbreitet fich über bie Bufunft. Der herr gangelt ihn am Banbe ber Liebe, bamit er, felbft ftark geworben im Glauben an ben Unfichtbaren und feine unfichtbaren Buter, auch feinem Saufe bas Erbtheil eines Glaubens, ber bie Belt überwindet, binterlaffen möchte. Erft berbeißt er ihm, unbeftimmt, ein "Land, bas er ibm geigen will;" bann (B. 7.) verfundigt er ibm, baff er Rangan feinem Samen geben wolle; fonbert barauf ben Lot, in friedlicher Uebereinfunft, bon bem Mitbefit ab (C. 13.); fundigt Abram, in feiner Rinberlofigfeit, an, es folle bennoch ein Gohn feines Leibes ihn beerben, und folieft feierlich einen Bund mit ibm (C. 15.), icheibet auch ben nunmehr gebornen Ifmael bon bem echten Samen aus, unb verherrlicht bann endlich feine Bunbestreue in bem Gefchente bes fpat gebornen Sfaat, ben er in ber größten aller Berfuchungen wieber gu neb= men fcheint (C. 22.), aber mit befto reichlicheren Baben guruderftattet.

Abram war ein reicher, unabhängiger Sirt, wie noch jest in ben Buften, auf ben Weiben Arabiens, Spriens und Balaftina's bie Bebuinen = Emire. Die Berfchiebenheit ber Beschäftigungen hatte bamals bie Menschen schon getrennt. "Der Sager war ber freufte unter allen; aus ihm entwidelte fich ber Rrieger und ber Berricher. Der Theil, ber ben Acter baute, fich ber Erde berfdrieb, Wohnungen und Scheuern aufführte, um bas Erworbne zu erhalten, fonnte fich ichon etwas bun= fen, weil fein Buftand Dauer und Gicherheit berfprach. Dem Sirten fchien ber ungewiffeste Buftanb, fo wie ein grangenlofer Befit gu Theil geworben. Die Bermehrung ber Seerben ging ins Unendliche, und ber Raum, ber fie ernahren follte, erweiterte fich nach allen Seiten. Diefe bret Stände icheinen fich gleich anfangs mit Berbrug und Berachtung angefeben zu haben; und wie ber Birte bem Stabter ein Grauel war (6. 43, 32. C. 46, 34.), fo fonberte er fich auch wieber von biefem ab. Die Jager verlieren fich aus unfern Augen in die Gebirge, und fommen nur ale Eroberer wieber gum Borichein. Bum Birtenftanbe ge=

borten bie Erzbater. Ihre Lebensweise auf bem Meere ber Buften und Beiben gab ihren Gefinnungen Beite und Frebheit, bas Gewolbe bes Simmele, uuter bem fie wohnten, mit allen feinen nachtlichen Sternen, ihren Gefühlen Erhabenheit, und fie bedurften mehr als ber thatige, gewandte Jager, mehr als ber fichre, forgfältige, hausbewohnende Aldermann, bes unerschütterlichen Glaubens, bag Gott ihnen zur Seite giebe, baf er fie befuche, an ihnen Antheil nehme, fie fuhre und rette." Beh ihrer sinnlich einfältigen Beife zu benten und zu handeln, ber ge= raufchlofen Stille ihres Beltlebens, ber Frebbeit von bem 3mange, fo= wohl ber Oberherrschaft, als beengender Lebensformen, wie von gerftreuenden Entwürfen und Unternehmungen, mußte ihr Berg ben Gin= bruden ber gottlichen Offenbarungen vorzugeweise offen fteben. Daber bie gang in ihre Lage und ihre Bedurfniffe fich verfetenbe Beife ber Offenbarung, in findlichem, finnlichem Umgang, burch fichtbare Erfcheis nungen, und hörbare Reben; welche nach ber Patriarchenzeit nicht mehr fo bortommt. Ihre Beerben bestanden borguglich aus Schafen, fobann aus Rindern und Biegen; Gfel und Ramcele bienten gum Reiten und Lafttragen. Die "Buften" in ber Schrift find bie unangebauten Gegenben, oft febr fruchtbare Weiben, in benen es bie und ba Stabte gab. Auf biefen freben Triften gogen und gieben noch bie Sirten mit ibren Beerben auf bestimmten Strafen auf und ab. 3m Sommer wenden fie fich gegen Norben auf bie Bebirge, in Kanaan ben Libanon, beffen Gipfel ewigen Schnee tragen; gegen ben Winter erft auf die niebrige= ren Soben, bann in die Klache gegen bas tobte Meer bin. Die Belte find rund, in ber Mitte auf einer 8-10 guß hohen Stange rubend, ober länglich, bon 7-9 Stangen getragen, wobon breb bober ale bie übrigen, Die mittelfte bie bochfte. Die Dece ift aus einem biden, fchwargen, bon Biegen= ober Ramcelshaaren bereiteten Beuge, welches, ftraff angesvannt, feinen Regen ober Thau burchläßt. Die Belte haben bisweilen zweh ober breb Abtheilungen, bamit bie Beiber bon ben Dannern und die Menschen bon ben Thieren abgesondert werden fonnen; in ber erften Abtheilung ift bas gartere Bieb, bas Obbach bedarf; in ber zwehten, ber Sauptabtheilung, wohnen bie Manner; bie britte. innerfte, Rubba, Arabifch Alfobba (Alfoven), ift für die Beiber; Die Emire haben auch fur bas Bieh und bie Frauen befondere Wegelte (fo anfange Abraham vielleicht noch nicht C. 18, 9., aber fpater C. 24, 6. 7.). Mitten um bas Belt bes Birtenfürften wird bas runbe Lager aufgebaut, und fann in zweb Stunden abgeriffen werben. In einer mafferlofen Gegend wird eine Cifterne gegraben, bie oft auch fparlicheres Quellmaffer fammelt; fie wird als Eigenthum betrachtet, ihre enge Munbung forgfältig mit einem großen Stein zugebedt, und oft entsteht ein Streit barüber (C. 21, 25. C. 26, 15. ff.). Gern fcblagt man bie Belte, be= fonbere bas bes Emire, unter alten, großen, ichattigen Baumen auf.

Go lebten Abraham, Bfaat und Jafob im Lanbe Ranaan; boch finben wir, beb ber Soffnung ber Ergbater auf ben bereinftigen Befit bes Lanbes, in ihrer gangen Gefdichte, nicht fowohl eine Borliebe fur bas Sirtenleben, als eine forgfältige Abfonberung von ben beibnifchen Lanbeseinwohnern (C. 23.). Dem wilben Jägerleben zwar außerft abholb (C. 25, 27.), waren bennoch ihre Nachfommen barauf borbereitet, ein aderbauenbes Leben im Lande ber Berheifung gu fuhren. Aber fie geben Schritt für Schritt weiter an ber Sand ber gottlichen Berbei-Bung und Leitung.

In ber einfach lebendigen, anschaulichen Ergablung bon bem Leben bes Freundes Gottes, bes Baters ber Gläubigen, bon feinem Umgange mit Gott, feinen Glaubensproben, feiner immer fefteren Bewährung, ift jeder Bug bebeutungsvoll, und je mehr bie ungläubige Borftellung bon einem ber Belt fremben, ober nur in tobten Gebanfen lebenben Gott überwunden, und in feiner freben, liebenben perfonlichen Berablaffung auch zu ben geringften Beburfniffen feiner Rinder bie größte Erhabenheit und Berrlichfeit bes Berrn erfannt wirb, befto lebenbiger fonnen auch wir uns, wie es bie Apostel thaten, alles aneignen, was ben Erzvätern wiberfuhr, und ihre Geschichte mit und nach ihnen bon Reuem erleben; wozu uns besonders hilft, daß fie in bem treuen Bilbe ber h. Schrift wie fie waren, als noch funbige, aber in ber Beiligung wachsenbe, als angefochtene, fampfenbe, bie und ba erliegenbe, gulett aber immer überwindende Menfchen Gottes uns gefdilbert werben.

1 Und ber Berr fprach zu Abram: Geh aus beinem Baterlande und von beiner Freundschaft und aus beines Baters Saufe in ein 2 Band, bas ich bir zeigen will. Und ich will bich jum großen Bolf machen, 2 und will bich fegnen, 3 und bir einen großen Ramen

1. Diese Offenbarung geschah zu Ur in Chalbäa, nach E. 15, 7. Nehem. 9, 7. (vgl. Apg. 7, 3.). Sein Bater wollte ihn ansangs begleiten, blieb aber in Hard von Ansang an dieser Gerechte geübt worke ihn ansangs begleiten, blieb aber in Hard von Ansang an dieser Gerechte geübt wurde, das Unschthare dem Sichtbaren und das Jufünftige dem vorzuziehen, Mesopotamien, zurück, und starb bort erst nach 60 Jahren (vgl. E. 11, 26. 32. E. 12, 4.). In Hard wiederbolte sich entweder die Ausschrung, oder Abram einstehloß sich dort, da sein Bater zurüstliebe des Patriarchen." Chros. blieb, ihr vollständigen Gehorsam zu leisten. Zuerst also verließ Abram sein fommen erscheinen in der Richelsteiten. entholog uch doer, da sein Valer zuruct-blieb, ihr vollständigen Geborsam zu 2. Der Stammvater und seine Nach-leisten. Zuerst also verließ Abram sein Baterland, dann erst seine Freundschaft als Sin Gauzes, daher es nachher so und seines Vaters Haus, d. h. seine Familie. — Sein erster Zug nach Ka-naan war schon eine Glaubensthat. und von Ansang an mußte das Land greift stets das Wohlthum in sich, Wort show in dem Lichte der Verkeisung als und That sind den sinn eins. So auch ihm in bem Lichte ber Berheifung als und That find ben ihm eins. Go auch ein Land überirbischer Segnungen er- bey Isaat und Jatob, wenn sie im scheinen. "Berlaß, spricht er, bas of- Namen Gottes segnen.

machen, 1 und follst ein Segen seyn. 2 Ich will segnen, die bich 3 segnen, und verfluchen, die dich verfluchen; 3 und in dir sollen gesegenet werden alle Geschlechter auf Erden. 4 Da zog Abram aus, wie 4 der Herr zu ihm gesagt hatte, und Lot zog mit ihm. Abram aber war fünf und siebzig Jahr alt, da er aus Haran zog. Alfo nahm Abram 5 fein Beib Sarai, und Lot, feines Bruders Gohn, mit all ihrer Sabe, bie fie gewonnen hatten, und bie Seelen, bie fie gezeugt hatten in Haran, 5 und zogen aus zu reisen in bas Land Ranaan. Und als fie gekommen waren in dasselbige Land, zog Abram burch bis 6 an die Stätte Sichem 6 und an ben Hain More. 7 Und es wohnten

1. Abraham's Rame fteht nicht bloß ben Juden und Chriften, fonbern auch bey ben Muhammebanern in hoher Ehre. um allen bas Beil zu bringen. Diese Bas von bem Glauben an ben leben- Berheifung ift nun in Chrifto vollkombigen Gott im Jolam fich findet, ftammt men erfüllt worben, burch ben ber Seaus ber auf die Araber vererbten Re-

ligion Abraham's her. 2. Andre sollen durch bich gesegnet werben. Schon mahrend feines irbischen Lebens war dies ber Fall; boch zeigt bas Folgende, welches bies Wort erflart, wie viel weiter bie Berheißung

3. Der Ausbrud vollkommenfter Bunbesgenoffenschaft. Richt nur follen seine Freunde Gottes Freunde, seine Feinde Gottes Feinde fenn, fondern Gott will jebe Wohlthat an ihm felbst vergelten, jebe Berletung (burch Wort und That)

felbst rächen.

4. 28. "fich fegnen," (wie C. 22, 18.) b. h. nicht etwa: bu follst ein Exempel bes Segens fenn, so baß, wer sich feg-net, bein Loos sich munscht; sonbern: in bir werden fie fich gludlich preisen, erkennen, bag von bir aus ber größte Segen auf fie übergegangen ift. Diegenöß. Lieser Segen soute durch ihr aufeit mods damit zu Bergieingenders mauf alle Bölker übergehen. Wie das ganz Palästina" (Robinson III. 315.). geschen sollte, war Abram, ja Mose, Dort war später ein Heiligthum und noch dunkel; der erste Ansang hier der ein von Josia errichtetes Denkmal. großen Berheißung, die sich an seine Vos. 24, 26.

T. W. "zu den Eichen More," so bieß mahrschlest eins durch less Geschen der Gickmaldes meinschaft einst burch ihn das Eigen- bes Eichwaldes.

thum aller Bolfer werben folle, und er also barum von Gott auserwählt murbe, gen von Abraham's Nachkommen auf alle Bölfer verbreitet worden ift, und noch verbreitet wirb. Bon Anfang an wurde Abram burch bies Gotteswort über bie fichtbare Welt erhoben, und auch ber irbifche Gegen, ber ihm geschenkt und verheißen wurde, bekam ba= burch eine höhere Bebeutung. - Bugleich war es von großer Wichtigfeit, bag vor allem Gehorfam, ben Abram Gott leiftete, bies frepe Geschenk aus Gnaben ihm bargeboten murbe. Der erfte Bund, ben Gott gur Begründung feines Reiches auf Erben folog, bie Grundlage jebes folgenben, mar mefentlich ein Gnaben bund. Gal. 3, 15. ff. 5. S. "bie Rnechte (Sclaven), Die fie

gefauft hatten in S." Abraham befaß beren eine große Menge, C. 14, 14. 6. 3m Mittelpunkte bes Lanbes, einer fruchtbaren Wegend, von mäßigen Bo-ben umgeben, bem fpateren Sauptfige fer nachber noch viermal wiederholte ber Samariter, heutzutage Nabulus. Ausspruch (C. 18, 18. C. 22, 18. C. Noch gegenwärtig ift dies eine schöne, 26, 4. C. 28, 14.) ist der eigentliche fruchtbare Gegend. "Das ganze Thal Mittelpunft aller Berheißungen, auf den ist voll von Gemüse- und Obsigarien ber Samariter, heutzutage Nabulus. Noch gegenwärtig ist bies eine schöne, alles lebrige fich bezieht. Die Erfennt- mit allen Arten von Früchten, bewäffert niß und die Liebe bes mahren, leben- von mehreren Quellen, die in verschiedbigen Gottes, feine Bundesgemeinschaft nen Theilen entspringen und in erfrimit ihm, bas war ber unenblich reiche schenben Stromen westwärts fliegen. Segen, ben Abram felbst besaf, bie Dieser herrliche Anblick fam ploplich Duelle aller andern Borzuge, beren er über uns, wie eine Bezauberung; wir genoß. Dieser Segen follte burch ihn faben nichts bamit zu Bergleichenbes in

7 zu ber Zeit bie Ranaaniter im Lanbe. 1 Da erschien ber Berr Abram, und fprach: Deinem Samen will ich bies Land geben. 2 Und er baute baselbst einen Altar bem Berrn, ber ihm erschienen 8 mar. 3 Darnach brach er auf von bannen nach bem Gebirge gegen Morgen von Beth-El,4 und richtete feine Butte auf, baf er Beth El gegen Abend, und Mi's gegen Morgen hatte; und baute dafelbft bem 9 herrn einen Altar und predigte von dem Ramen des herrn. 6 Darnach wich Abram ferner und jog gegen ben Mittag.

II. Für bie folgende Gefchichte gibt, was ihre eigentliche Bebeutung und weshalb fie ergablt fet, Bf. 105, 13-15. an: "Und fie zogen bon Bolf zu Bolf, bon einem Konigreich zum andern Bolf; er ließ feinen Menfchen ihnen Schaben thun, und ftrafte Konige um ihret= willen: Saftet meine Befalbten nicht an, thut meinen Propheten fein Leib!" Der wunderbare Schut ber Ausermablten Gottes auch in ber augenscheinlichsten Gefahr, und wie er ben Glauben Abram's nicht babe gu Schanden werden laffen, bas foll uns baraus entgegenleuchten, bie Frage aber, ob Abram gang recht gehandelt, foll bagegen gurudtreten. Raum hat Abram bie bestimmte Berbeigung, bag Ranaan feiner Rachfommen Besitung febn folle, fo wird fein Glaube gepruft, baburch, bag er nach Eghpten auswandern muß. Roch mehr aber, nach bem ihm wohlbefannten Ginn bes Bolfe und ber Billfur feiner

1. Go baf alfo Abram , ohne einen ftimmung bingu. Die Berbreitung bes bies Land besetht hatten, war und ber Reim eines größeren, ewigen Be-C. 10, 15. ff. fcon gesagt; hier wird es fithums ift. nur barum wieberholt, um angubeuten, nur darum wiederholt, um anzubenten, 3. Diet beginnten die Openationschaft 2008 And in Besit zu nehmen. Das findliche Glaube der Patriarchen hielt bende Volk der Kanaaniter ließ viel daß Gott da, wo er einmal erschienen webe sah solche ches auswärtige Nomaben burchziehen fonnten. Go gieben noch jest Arabische Sirtenftamme mit ihren Scheifts ober Emiren an ber Spige in bie unbebauten Gegenben von Palästina und Egopten. "Richt umsonst hat Moses bies angebeutet, sonbern bamit wir bie Gelbitverleugnung bes Patriarden baraus Ternen, bag er, ba bie Drte von ben Ranganitern fcon zuvor befest waren, wie ein Fremder ober Wanbrer, wie ein Armer und Ausgestoßener genöthigt wurde zu wohnen, wo es fam." Chrof. 2. Run Abram im Glauben Gott ge= folgt ift, ohne zu wissen, wo er bin- 6. S. "rief an ben Namen bes Serrn," tame, erscheint ihm ber Serr aufs Neue, wie C. 4, 26., hielt feierlichen Gottes-

Fuß breit Lanbes eigen gu befigen, als Gegens burch feine Rachtommen foll Frembling, Nomade, in bemselben um- vermittelft bes Besiges bieses Landes berziehn mußte. Daß bie Ranaaniter geschehn, bas bann selbst bie Grundlage,

3. Sier beginnen bie Offenbarungen war, öfter ericheinen werbe, fab folche Statten, wie ein Saus Gottes (C. 28, 17.) an, und Gott ließ gnäbig zu biesem Glauben sich herab, ba es ihnen ja barum zu thun war, niemand, als ben wahren, lebenbigen, offenbaren Gott zu verebren.

4. Beb. "Saus Gottes," wie ber Ort später genannt wurbe. C. 28, 19. Etwa 5 Meilen füblich von Sichem, 3 Stun-ben von Berufalem, neuerlich wieber aufgefunden, in einem weibereichen Thale. 5. Eine alte Kanaanitische Königs-ftabt. Jos. 7, 2. C. 8.

und fügt jest ber großen allgemeinen bienft, mit seinem Saufe und seinen Beiffagung (B. 3.) eine nähere Be- Rnechten.

Ronige, Die fich gegen Frembe alles erlauben, mun er fürchten, für fich felbft, getobtet zu werben - und bann hatte er vergeblich geglaubt, und Gottes Berbeigung ware gunichte geworben - und fur Garai. baß fie als arme Gefangne bann ber roben Wolluft völlig preisgegeben werbe. Er greift baber nach bem einzigen Mittel, bas ihm noch übrig fchien, er nennt Garai feine Schwefter (was fie, nach C. 20, 12., auch war), und überläßt es Gott, die Ehre feiner Berheißung zu retten und feine Rinder gu fdugen. Mus biefem Ginne hanbelt Abram auch nachher immer. In ber Taufdung, beren er fich bebient (benn bas mar es bod) feben wir, wie fpater ben Jatob und Dofe, eine Glaubensfdmache und Unlauterfeit, welche noch nicht völlig auf die Art und Beit ber gott= lichen Gulfe merkt, fonbern eigenmächtig ibr vorgreift; fie bleibt burch ben Berlauf biefes und bes C. 20. fich wiederholenden Greigniffes nicht ohne Ruge. Die flare Erfenntnig bon ber beiligen Bflicht unbedingter Babrhaftigfeit, Die lebendige Ueberzeugung von ber Berwerflichkeit jeder Luge, auch um bes beften Bwedte willen, tritt, eben biefer Glauben8fdmache wegen, beb vielen fonft beiligen Berfonen bes 21. I. noch nicht recht herbor. Ueberhaupt ift es ber alttestamentlichen Saushaltung eigen, bag neben bem Leben bes Glaubens und ber innigen Gemeinschaft mit Gott ber naturliche Mensch oft in einer Robbeit fich zeigt, mas im Neuen Bunde fo nicht mehr ber Fall ift. Wie Abram bier fein Leben gu retten fucht burch eine Taufchung: fo fonnen in Dabib's Leben, neben feinem Umgange mit Gott, bie Borfalle mit Bathfeba und Uria fteben; im Neuen Bunde aber, wo entweder bas Fleifch ober ber Geift bie Berrichaft hat, und ber Sauerteig ber Gnabe mehr, als fruber. bie gange Maffe burchfäuert, geht bies nicht mehr an.

Es fam aber eine Theurung in bas Land; ba jog Abram hin- 10 ab nach Egypten, bag er baselbst als ein Fremdling sich aufhielte; benn die Theurung war groß im Lande. Und da er nahe ben Egyp-11 ten fam, fprach er zu feinem Weibe Sarai: Siehe, ich weiß, baß bu ein schön Weib von Angesicht bist; wenn dich nun die Egypter 12 seben werden, so werden sie sagen: Das ist sein Weib; und werden mich erwürgen und dich behalten. Liebe, sage doch, du seyest meine 13 Schwester, auf daß mir's desto besser gehe um deinetwillen, und meine Geele ben bem Leben bleibe um beinetwillen. 218 nun Abram 14 nach Egypten fam, faben die Egypter bas Weib, baß fie febr fcon

1. Egypten, burch bie, meiftens regel- Garai wie eine halb fo alte Frau unmäßigen, Ueberichmemmungen bes Dil ter und zu benten; was auch von ber überaus reich, ift noch jest, wie ba- Bieberholung ber Geschichte, C. 20.,

mals, ben Sungerenoth in ben umlie- gilt. genben Lanbern, ber Bufluchtsort für 3. Ben ben gebilbetften Rachtommen

ale jest, fo bat man fich bie 70jahrige fer Sittenverberbnig verbunben.

bie Nomaben. Sam's, ben Egyptern und Kanaanitern, 2. Indem damals das Alter der Menichen noch um das Doppelte höher stieg, cultur und große Kunstfertigkeit mit tie-

15 war; und bie Fürften Pharao's fahen fie und priefen fie vor ibm. 16 Da ward fie in bes Pharao Haus gebracht. Und er that Abram Gutes um ihretwillen, und er hatte Schafe, Rinder, Gfel, Knechte

17 und Magbe, Gfelinnen und Rameele. 2 Aber ber Berr plagte ben Bharao und fein Saus mit großen Blagen, um Garai, Abram's 18 Beibes, willen.3 Da rief Pharao ben Abram zu fich und fprach zu ihm: Warum haft bu mir bas gethan? Warum fagteft bu mir's nicht, 19 baß fie bein Weib mare? Warum fpracheft bu benn, fie mare beine

Schwester? Derhalben ich sie mir jum Beibe nehmen wollte. 4 Und 20 nun fiebe, ba haft bu bein Beib, nimm fie und gieb bin. Und Pha= rao befahl feinen Leuten über ihm, daß fie ihn geleiteten und fein Weib und alles, was er hatte.

Das 13. Capitel.

- I. Trennung bes Lot von Abram. II. Erneuerte und bestimmtere Berheißung.
- I. Ein neuer Fortschritt in ber Erfüllung ber großen göttlichen Berheißung. Das Land war Abram und feinem Samen berheißen; und noch war lot, gleichfalls reich und mächtig, und bem Abram nabe berwandt, mit ihm in bemfelben zufammen. Da fann bas Land beibe hirtenfürsten nicht tragen, ber Streit ber hirten führt noch mehr auf bie Rothwendigfeit einer Trennung; und Abram leitet biefe auf bie liebreichfte und uneigennütigfte Weise ein, indem er auch bierin ber göttlichen Leitung völlig gewiß ift. Darauf erfolgt eine göttliche Beftatigung bes Besitzes bes Landes, bie viel bestimmter und mehr ins Gingelne gebend ift, als bie fruberen.
- Alfo gog Abram herauf aus Egypten mit feinem Beibe und mit allem, was er hatte, und Lot auch mit ihm gegen ben Mit= 2 tag. 5 Abram aber war fehr reich an Bieh, Gilber und Gold. 6 3 Und er jog immerfort von Mittag bis gen Beth-El, an die Statte, 4 mo am erften feine Butte war, zwischen Beth-Gl und Mi, an den Ort, wo er vorhin den Altar gemacht hatte. Und er predigte allda
- 1. In biefer uralten Beit mar Egypten eben fo bebeutungevoll, wie C. 20, 17. 18., schon ein gebildetes Land, mit ahnlichen so baß baber ber König und seine Prie-Sitten, wie im spätern Morgenlande, ster und Zeichenbeuter balb verftanden, wo die Könige ein großes Sarem hat- was Gott bamit sagen wolle. ten. Der Busammenhang zeigt beutlich, baß Sarai nicht berührt worben ift; wie benn, wenigstens in fpateren Beiten, bie in ben harem geführten Jungfrauen eine lange Zeit ber Borbereitung burchmachten (Efth. 2, 12).

2. Der Ronig machte ihm reiche Befchente, wie fie fur einen Romaben-

- 4. Daraus nicht zu foliegen ift, bag Abram's Argwohn ungerecht war. Den= noch liegt in biefem Borwurfe etwas, bas Abram nicht beantworten fann.
- 5. D. b. in bie mittägliche Gegenb von Paläftina, nach bem Guben Ranaan's.
- fürsten angemessen waren; wohl beshalb 6. Der Anfang ber Erfüllung ber Berfo sehr reiche, um bas Gewaltsame ber heißung C. 12, 2. Der äußere Segen war biesem Manne bes Glaubens ein Unterpfand bes geistlichen, unsichtbaren.

ben Namen bes Herrn. 1 Lot aber, ber mit Abram zog, hatte auch 5 Schafe und Rinder und Sutten. 2 Und bas Land fonnte es nicht 6 ertragen, daß fie bey einander wohnten; 3 benn ihre Sabe war groß, und fonnten nicht ben einander wohnen. Und es ward Bank zwis 7 ichen den Birten über Abram's Bieh und den Birten über Lot's Bieh. Und es wohnten zu ber Zeit die Kanaaniter und Pheresiter im Lande. 4 Da fprach Abram ju Lot: Lieber, laß nicht Bant fenn 8 zwischen mir und dir und zwischen meinen und deinen Hirten; benn wir find Brüder. Steht dir nicht alles Land offen? Lieber, scheibe 9 bich von mir: willst bu gur Linfen, so will ich zur Rechten; ober willft bu zur Rechten, fo will ich zur Linken. 5 Da hob Lot feine 10 Augen auf und befah die gange Gegend am Jordan, 6 benn ehe ber herr Sodom und Gomorra verderbt hatte, war fie mafferreich, bis man gen Boar fommt, wie ein Garten bes Berrn, " wie Egyptenland. 8 Da ermahlte fich Lot die ganze Wegend am Jor- 11 ban, und zog gen Morgen. Alfo fchied fich ein Bruder vom anbern; baf Abram wohnte im Lande Ranaan, und got in ben Städten 12 berfelben Wegend, und feste feine Butte gegen Godom. Aber bie 13 Leute zu Godom waren bofe und fundigten fehr wider ben herrn.

II. Da nun Loth fich von Abram gefchieben hatte, fprach ber 14 Berr zu Abram: Bebe beine Angen auf und fiebe von ber Statte an, wo bu wohneft, gegen Mitternacht, gegen Mittag, gegen Morgen und gegen Abend: benn alles Land, das du fieheft, will ich bir geben, 15 und beinem Samen ewiglich. 10 Und ich will beinen Samen machen 16

1. Wie C. 4, 26.

2. Belte, wie fie C. 12. Ginl. befchrieben sind.

3. Gie fanden auf ben frepen Triften

Gegensat ber Städter. Darum fonnte bewohnt war.

5. Auch hierin, scheint es, wird eine Aus Liebe zum Frieden überläßt er C. 2, 10. Lot bie Wahl; war aber in seinem 8. Schon herzen boch gewiß, Gott werbe fie alfo Runft eins ber fruchtbarften Lanber ber lenfen, bag Geine Berheißung in Er- alten Welt. füllung ginge. Go mabite Lot gang 9. Bie B. 10. ward aber nur Gottes Rathichluß voll- Bergängliches; benn auch bas Bergäng-endet. Zugleich aber offenbarte Abra- liche, was wir von ihm empfangen, ham barin seine Demuth und Sanst-muth, daß er, obwohl ber Vatersbruder bas Ewige, und wenn es ber Mensch

bes Lot, sich feinen Bruber nennt, und ihm bie Wahl überläßt.

6. S. "ben gangen Rreis bes Jorban." Go murbe bas bamals außerorbent-lich fruchtbare Thal genannt, an beffen nicht genng Weibe. Stelle fpater bas Tobte Meer trat. 4. Die Pheresiter werben C. 10, 15-19. Der Jordan scheint in biesem Thale unter Rangan's Rindern nicht mit auf- mehrere Urme gebildet und in eine gezählt; bas Wort bebeutet mahrschein- unterirdische Sohlung sich verloren zu lich Bewohner von "Pherasoth," b. h. haben, benn baß er burch bas von ba gertheilten Gehöften, Lanbbewohner, im an bis zum Meerbusen von Afaba sich fortsetzende Thal sich sollte ergossen habas Land beibe nicht tragen, weil in ben, scheint wegen ber tiefen Lage feines Stäbten und Dorfern alles schon fehr Bettes auch oberhalb, nach ben neuften Untersuchungen, unmöglich. 7. S. "wie ber Garten Jehovah's,"

Glaubensthat bes Abram uns berichtet. b. h. wie bas Parabis, Eben. Bgl.

8. Schon bamals burch Ratur unb

frey, fein außerer 3wang nothigte ibn 10. Alles, mas Gott thut, ift ewig, er aus Ranaan wegzugehen, in bem Allen vollbringt ober gibt eigentlich nie etwas

wie ben Staub auf Erben; fann ein Menfch ben Staub auf Erben 17 gahlen, ber wird auch beinen Samen gahlen. Darum fo mach bich auf und gieh burch bas Land in die Lange und Breite, benn bir will 18 ich's geben. i Alfo erhob Abram feine Butten, fam und wohnte im Sain Mamre,2 ber gu Bebron 3 ift, und baute bafelbft bem Berrn

Das 14. Capitel.

I. Reborlaomer's und feiner Bunbesgenoffen Rrieg, Lot's Gefangennehmung und Befrepung. II. Abram, von Melchifebet gefegnet, verantwortet fich gegen ben Ronig von Gobom.

I. Beh Gelegenheit eines Rrieges bes Königs bon Glam, Rebors laomer, gegen bie ihm zinspflichtig gewefenen Ranaanitischen Ronige in ber Umgegenb bon Gobom gibt fich Abram burch feinen Gieg über ben mächtigen Clamiter = Ronig und burch bie Befrehung bes Lambes als ben fünftigen von Sott bestimmten herrn beffelben fund; obwohl er aber als Sieger über Konige baftebt, und bon bem Priefterkonige Meldifebet, bem er ben Behnten gibt, gefegnet wird, bleibt er boch feinem Sirtenleben treu, nimmt feine Gefchenfe an bon ben Kanaani= tern, und offenbart in bem Allen eben fo fehr feinen unerschütterlichen Glauben an bie gottliche Berheißung und feine Bundestreue gegen Gott, ale feine helbenmuthige, uneigennutige Liebe gegen feinen Berwandten.

Und es begab fich zu ber Zeit bes Königs Amraphel von Si= near, 4 Arioch's, des Königs von Ellafar, 5 Redorlaumer's, des Königs 2 von Clam, " und Tideal's, des Konige ber Beiden, 7 daß fie friegten mit Bera, dem Konige von Codom, und mit Birfa, bem Konige von Gomorra, und mit Sineab, dem Könige von Adama, und mit Semeeber, bem Konige von Zeboim, und mit dem Konige von Bela, 3 die da heißet Zoar. & Dieje famen alle zusammen in das Thal

im Glauben aufnimmt, trägt es etwige Enafiten Arba; fpater David's Ronigs-Früchte. Das Land Ranaan ift Unter- fis, ebe er Jerusalem erobert hatte. pfand und Borbilb ber neuen Welt, welche bie Gläubigen, beren Bater Abram ift, ewig befigen follen; und nur beshalb hat fein leiblicher Same es befeffen, bamit bem Reiche Gottes auf ber gangen Erbe Bahn gemacht wurbe. Bgl. Röm. 4, 13. 21.

Besit nehmen, benn jum Eigenthum erhielt er feinen Fuß breit Landes, fo lange er lebte.

2. 2B. Unter ben Gichen Mamre's. 3. Sebron (b. Bund) ift ber fpatere Rame bes Orts, ber porgreifent hier hatte, wie bas Buch Josua zeigt, ihren

4. Babplonien. Bgl. C. 10, 10. C. 11, 2. 5. Ein unbefanntes Land, mahricheinlich gegen Affprien bin zu suchen. 6. Bgl. C. 10, 22. A.

7. Beiben (Bojim) ift im A. T. ber Name aller Bolfer, außer ben Sfraeli-ten; hier ift es vielleicht bie unbestimmte 1. Er follte es finnbilblich bamit in Bezeichnung von Bolfern entfernterer, Besit nehmen, benn jum Eigenthum etwa nörblicher Gegenben; fo fommen "bie Beiben in Gilgal" Jos. 12, 23., fo "ber Beiben Galilaa," ber Kreis ber Beiben Jes. 8, 23. vor.

8. Jebe bebeutenbere Ranaaniterstabt fteht,früher hießer Ririath-Arba,nach bem Ronig; wie wir etwas Aehnliches in

Siddim, ba nun das Salzmeer ift. 1 Denn fie waren zwölf Jahre 4 unter bem Könige Redorlaomer gewesen, und im drenzehnten Jahre waren fie von ihm abgefallen. Darum fam Redorlaomer und die 5 Könige, die mit ihm waren, im vierzehnten Jahre, und schlugen die Riefen zu Aftaroth Rarnajim, und die Gufiter zu Sam, und die Emiter im Felbe Rirjathajim, und die Soriter auf ihrem Gebirge Seir, 6 bis an die Breite Pharan, 2 welche an die Bufte ftoft. Darnach 7 wandten fie um und famen an die Quelle Mifpat, bas ift Rades, und schlugen das gange Land ber Amalefiter, dazu die Amoriter, die zu Hazazon Thamar wohnten. 3 Da zogen aus der König von So= 8 dom, der König von Gomorra, der König von Adama, der König von Zeboim und der König von Bela, die Zoar heißt, und rufteten fich zu streiten im Thale Siddim, mit Redorlaumer, bem Ronige von 9 Glam, und mit Tibeal, bem Ronige ber Seiben, und mit Umraphel, dem Könige von Sinear, und mit Arioch, dem Könige von Ellafar, vier Könige mit fünfen. Und das Thal Siddim hatte viele Thon- 10 gruben. 4 Aber ber König von Sodom und von Gomorra wurden

beten Mächte bebeutenber Länder bes Oftens auflehnten.

- 1. Rach Berftorung von Gobom und Gomorra.
- 2. S. "Bis an bie Terebinthen Pharans," bis an eine mit Terebinthen bewachsene Dase in bem Steppenlande.
- 3. Der Bug ber Ronige fam von Morben, burch bas Land gen Morgen vom Jordan. hier trafen fie zuerft auf bie "Rephaiten" (L. "Riefen"), ein Ranaanitisches Bolf von ungeheurer Leibesgröße, bas nachher oft 'im 21. T. vorfommt; ihre Sauptftadt Aftaroth Rarnajim bedeutet: "bie Aftarten mit zwen brangen fie weiter nach Guben. Die Sufiter (auch Samfumiter genannt) und bie Emiter im Felde von Kirjathajim ichen Arabien geborig. Die Quelle Boben Erbharz sich findet.

ber alteften Griechischen Beit finden. Mispat, ober "bes Rechts," ift Rabes Die Ranganiter bes ungemein reichen an ber Gubgranze von Palaftina. Die Thales Sibbim vertrauten, ungeachtet "Amalefiter" find bas alte, wahrschein-ihrer geringen Macht, ihren Kräften lich Arabische Bolf, bas zwischen bem so viel, bas sie sich gegen bie verbun- Lande Ebom und Egypten im Peträifchen Arabien wohnte; Chazagon Thamar lag im füdlichsten Theile von Palästina, in ber fpateren Bufte Juba. Go maren bie Rönige also öftlich vom Jordan um bas Thal Gibbim herumgezogen, und hatten alles vor fich her befiegt, und fehren fich nun von Gubmeften aus gegen ben eigentlichen Bielpunft ihres Buges.

4. H. "Das Thal Sibbim [war] Quellen Quellen von Erbpech," (Miphalt, einem Erbharge von bunfelichmarger Farbe, ftarfem Fettglang und in maßiger Wärme schmelzbar) b. h. bas ganze Thal war angefüllt mit folden Soh-Hornern," weil bie Ranaanitische Gottin lungen ober Schlünden, aus welchen Aftoreth, bie mit hornern abgebilbet bies Erdharz hervorquoll. Roch jest wurde, bort verehrt warb. Bon ba fleigt aus bem tobten Meere Erdpech an die Oberfläche hinauf, und, burch Salz und die Sonne verdichtet, schwimmt es als feste Maffe auf bem Baffer. (b. h. ber Doppelstadt) waren bie ur- Man findet in Mesopotamien noch solche fprunglichen Bewohner ber spater von Quellen von Erdpech, und in ber Geben Ammonitern und Moabitern befet- gend von Batu, am Raspischen Meere, ten Gegenden. Die Soriter (Sohlen- von Naphtha, welchen man fich nicht bewohner) waren bie alten Bewohner zu fehr nahern barf, wenn man nicht bes Gebirges Seir, welche bie Ebo- Gefahr laufen will, die Erde unter ben miter nachher vertrieben (5 Mof. 2, 12.) Füßen einbrechen zu feben. Noch jest Pharan ist die Berggegend süblich von gibt es einige folder Schlünde am Palastina, zu Ebom und bem Peträi- Strande bes Lobten Meers, auf beren

bafelbst in die Flucht gefchlagen und niedergelegt; 1 und was übrig 11 blieb, floh auf bas Gebirge. Da nahmen fie alle Sabe gu Godom 12 und Gomorra und alle Speife, und jogen bavon; fie nahmen auch mit fich Lot, Abram's Bruders-Sohn, und feine Sabe, und zogen 13 bavon; benn er wohnte gu Godom. 2 Da fam einer ber entronnen war, und fagte es bem Abram an, bem Auslander,3 ber ba wohnte im hain Mamre, bes Amoriters, welcher ein Bruder war Esfol's 14 und Aner's; 4 diefe waren mit Abram im Bunde. Als nun Abram borte, daß fein Bruder gefangen war, wappnete er feine Rnechte, brebhundert und achtzehn, in feinem Saufe geboren, und jagte ihnen 15 nach bis gen Dan; 5 und theilte fich, fiel bes Rachts über fie mit seinen Knechten und schlug sie, und jagte sie bis gen Hoba, die gur 16 Linken der Stadt Damastus liegt; aund brachte alle Habe wieder, bagu auch Lot, feinen Bruder, mit feiner Sabe, auch die Beiber.

II. Das Ansehn bes Abram war burch biefen Gieg hochgeftiegen. Der König bon Salem, Melchi = Sebet, ber felbft an bem Rriege nicht Theil genommen, fommt ihm entgegen mit Brob und Wein, ihn und bie Seinigen zu erquiden, und fpricht als Priefter bes mahren Gottes ben Segen über ihn aus, woburch er feinen Sieg und ihn felbft gang

1. S. "und fielen bafelbft bin," näm= lich in die Afphaltschlunde binein, woburch ihre Rieberlage fo vollständig wurde.

2. Man muß fich unter biefem Rriege nichts weniger als einen regelmäßigen Eroberungsfrieg, fondern eine Urt Raub-Bug, wie bie Rriege ber altesten Griechen, benten; möglichft viel werthvolle Begenftanbe, Bieb, auch Menfchen bem Feinde gu nehmen, und lettre in bie Sflaverei gu führen, und baburch theils Ande zu nehmen für das Bergangne, theils für die Zufunft wieder Zins zu erhalten, war die Absicht.

3. H. "dem Debräer," d. h. dem Nachfommen des Eber ober Heber, E. 10, 25.

Da in ben altesten Beiten man gern alle nach ber Abstammung bezeichnete, fo erhielt Abraham unter ben Rangani= tern biesen Stammnamen, welcher nach-her hinter bem Namen "Sohne," ober Kinder, "Fraels, Fraeliten" zurücktrat, und im A. T. nur noch im Munde von Ausländern, ober im Gefprach mit ihnen vorkandern, der im Gepprach mir ihnen vorkamnt; und wie sich ganz Jfrael als ein heiliges Bolk ansah, so galt der Name Ifrael für heilig, Hebräer für prosan; grade wie zur Zeit des M. L., ja dis auf die neuste Zeit der Name Ifrael, Ifraeliten, der heilige und einheimische unter dem Bolke, Hebräer aber Lude der krasene und ausselber braer ober Jube ber profane und ausländische ift.

4. Diefe brey Sauptlinge ber Amoriter verstärften Abram's Beer.

5. Dan ift bier nicht bie Stabt, welche früher Lais ober Lefchem hieß, gur Richterzeit vom Stamme Dan erobert und nach bem Stammvater erft umbenannt wurbe (30f. 19, 47. Richt. 18, 29.), fonbern ein andrer bort mit bem Bufat "Jaan" im nördlichen Palaftina vorfommenber Ort 2 Sam. 24, 6.

6. Abram hanbelt bier gang als ein unabhängiger Birtenfürft, wie noch jest bie Arabifden Scheithe; biefe haben ftets eine große Angahl frever Untergebner und Sclaven, bagu Schutyvermanbte, welche fich ihnen angeschloffen haben; alle biefe find für Rothfälle orbentlich in ben Waffen geubt. Die Gelaven Abram's waren theils erfaufte, theils unter feiner Berrichaft geborne, bie lettern hatten, ale bie anhänglicheren, gu= verlässigeren, einen höheren Rang. Dem unorbentlichen, burch ben Gieg guberfichtlich gewordnen Seerhaufen ber Ronige gieht er nach, und weiß burch bie geschiefte Benugung ber Nacht und ber ihm genau befannten Gebirgsgegend, fo wie burch feinen festen Glaubensmuth, ihnen mit feiner ben weitem fleineren Schaar eine völlige Nieberlage bengubringen.

und gar bem Berrn heiligt. Es ift eine merkwürdige Begebenheit, bag hier ber Bater ber Gläubigen, ber, mit beffen Gnabenbunde bas Reich Gottes in bem verberbten Menschengeschlechte wiederbegonnen bat, einen andern als Priefter über fich erfennt, ber in Gottes Namen ibn fegnet, und bem er ben Behnten gibt bon ber Beute. Gott offenbarte bierin feine frebe Onabe und fein burch feine außere Regel beschränktes Walten, bag er mitten aus einem beibnischen Bolfe, ohne Wefet ber 216= ftammung, einen Priefter hervortreten ließ, ber felbft zwifchen bem Erzbater Abraham und Gott Mittler febn follte: ein Borbild bes ewigen, foniglichen Priesterthums bes Sohnes Gottes (bgl. Sebr. 7. Ginl.).

Als er nun wiederfam von ber Schlacht bes Redorlaomer und 17 ber Könige mit ihm, ging ihm entgegen der König von Sodom in das Fetd, das Königsthal heißet. Aber Melchisedet, ber König 18 von Salem,2 trug Brod und Wein hervor.3 Und er war ein Briefter Gottes bes Sochsten; und fegnete ihn, und sprach: Gefegnet fenft 19 du, Abram, bem bochften Gott, ber Simmel und Erde befigt, und 20 gelobt fen Gott, der Höchste, der deine Feinde in beine Sand beschloffen hat. Und bemfelben gab Abram den Zehnten von Allem.

beutet: Friebensstadt.

Die Welt mit bem Evangelio fpeifet." L. 4. Mitten unter ben abgöttischen Bol-

1, Eigentl.: "Malti-Zebet," b.h. König wahren Gott ihm verliehenes Priefter-ber Gerechtigkeit, wahrscheinlich ein steben- amt ift Meldisebel's Segen fraftig ber Titel, wie Abimelech, Aboni-Zebet 2c. (gleich Bileam's, 4 Mos. 23, 24., ber 2. Salem wird Pf. 76, 3. Jerusalem auch nur Gott, nicht ben Berrn, Jehova, genannt, somit fonnte man an bie nach- anruft, und in feinem namen rebet); herige Sauptstadt hier benten; sonft lag eben beshalb gibt Abram ihm ben Behnauch ein Salem nördlicher am Jordan ten von ber Beute. Die Bahl Behn (3ob. 3, 23.), welches eine Ueberliefe- brudt bie Bollftanbigkeit, ben Inbegriff rung ber driftlichen Zeit für Melchise- bes Ganzen aus; indem ber Zehnte bets Stadt ausgab. Der Rame be- von bem Erworbenen ober Erbeuteten Gott geweiht murbe, follte ber Befit bes 3. "Nicht daß er opferte, fonbern bag Hebrigen baburch geheiligt und Gott er bie Gafte burch Speise erquidte und gefällig gemacht werben. Go feben wir ehrteg baburch Chriftus bebeutet ift, ber also bier einen Priefter, welcher fein Amt nicht von menschlicher Abstammung herleitet, ber außerhalb ber zeitlichen, außerlichen Saushaltung bes A. Bunfern hatte sich noch ber Dienst des mah- außerlichen Haushaltung bes A. Bunren Gottes erhalten. Melchisebef nennt bes sieht, und boch von Abram als
ihn "Gott, ben höchsten" ober "erhabenen," b. h. ber weit über ber gangen zeigt Gott, burch die gange Geschichte Schöpfung fieht, wie auch Jehova oft ber Offenbarung hindurch, auch feinen heißt (Pf. 7, 18. 1c.), "ber himmel und nächsten Freunden und Lieblingen, baß Erbebefit,"ihr unumschränkter Schöpfer er nach freger Gnade, nicht nach fleisch-und herr, im Gegensaß gegen bie Na- lichen Borzugen seine Gaben austheilt, turgötter ber Deiben, welche in, nicht bag über ben Ordnungen, bie er felbst über, ber Welt standen; aber er nennt gegründet hat, sein frever Wille schwebt, ihn nicht "herr," b. i. Jehova, fo konnte welcher in ber Durchbrechung ihrer allein Abram (B. 22.) ihn nennen als Schranken bie Wefete einer boberen seinen Bundesgott. Dennoch gibt Ubram Ordnung erbliden läßt. So spricht fich Jehova ben selben Namen wie Melchialso in diesem Priestertonig der Gedanke Sedef dem Gott, ben er verehrt, und eines ewigen, göttlichen, an keine fleischbezeugt ihm damit seine Glaubensge- liche Geburt und außere Sayung gemeinschaft. Eben durch sein von dem bundenen Priesterthums aus, wie dieser

21 Da fprach ber König von Sobom ju Abram: Gib mir bie Leute, bie 22 Guter behalte bir. 1 Aber Abram fprach ju bem Konige von Co: bom : 3ch hebe meine Sande auf ju bem Berrn, bem bochften Gott, 23 ber Simmel und Erbe befigt, 2 daß ich von Allem, was bein ift, nicht einen Faden noch einen Schuhricmen nehmen will, daß bu nicht 24 fageft, bu habeft Abram reich gemacht; 3 ausgenommen, was bie Junglinge verzehrt haben, und die Manner Aner, Gofol und Mamre, Die mit mir gezogen find, die laß ihr Theil nehmen. 4

Das 15. Capitel.

Die Berheißung, bag ein leiblicher Gohn ben Gegen Abram's erben folle, burch feverliche Schliegung eines Bunbes von Geiten Gottes bestätigt.

Mis nach ben Rriegsgefahren eine neue gottliche Berficherung bem Abram Schut verheißt, ba befennt er feinen Schmerg, bag wegen fei= ner Rinberlofigfeit ein Anecht ibn beerben muffe, wenn ber Gegen in feinem Saufe bleiben folle. Aber ber Berr berfpricht ihm einen Leibes= erben, und Abram glaubt diefem Worte ohne allen Zweifel; nur fur Beiten ber Unfechtung und Glaubensichwäche erbittet er fich ein Bun= bes-Beichen, wie Gott es fruher in bem Regenbogen bem Roah gegeben hatte. Aber ber Allmächtige läßt fich in großer Gulb noch tiefer berab; er schließt mit ben unter ben Bolfern üblichen Opfergebrauchen feierlich einen Bund, woburch er fich bem fterblichen Manne formlich verpflich= tet; und baran knupft er bann neue, beftimmtere Aussichten in bie Bufunft feiner Rachfommen.

Rach biefen Geschichten begab fich's, baß zu Abram geschah bas Wort bes Berrn im Geficht's und fprach: Fürchte bich nicht, 2-Abram, ich bin bein Schild und bein febr großer Lohn. 6 Abram

in Chrifto verwirflicht worden ift; fo fung; ein Borbild fur bie, welche Chrifti höchften Offenbarungen Gottes gewur- 14. 15.). bigt worben, ber Unfanger einer gang 4. 2. 13. Abram forgte eben fo febr neuen Saushaltung Gottes auf Erben, für feine Bunbesgenoffen, ben welchen ber bem herrn, ber ihm erichienen mar, folde Bebenfen nicht obwalteten, ale er viele Altare baut und opfert und feier- fur fich, im Bunbe mit Gott reich, vollichen Dienft leiftet, bier vor einem lig uneigennüpig bachte und hanbelte. außer bem Gnabenbunde ftebenben Priefter fich beugt.

1. In bem Glauben, Abram wolle bie

gange Beute behalten.

2. Den unter biefem Ramen bein Stammbermandter, ber Ronig von Ga-

lem, anruft.

3. Abram halt fich fren von allen Berpflichtungen gegen bie, welche außerhalb wieder in ben munderbaren Schlaf. bes Reiches Gottes fteben, in unbe- 6. Gott felbst, feine Bunbesgemein-

erflart fich bie mit Recht auffallende theilhaftig geworben find (vgl. Rom. Erscheinung, daß Abram, welcher ber 13, 8. A. 1 Theff. 4, 12. 2. Cor. 6,

5. Bahricheinlich zur Abenbzeit (B. 5.) in ber Entzuckung, wo bie niederen Geelenfrafte schlummern und gebunden find, und ber Mensch fur bie hohere Einge-bung allein einen Sinn befommt. In biesem Zustand ber Entzudung bleibt Abram bis er ben göttlichen Befehl B. 9. erhalten; bann fällt er B. 12.

bingtem Bertrauen auf Gottes Berbei- fcaft ift Abram's febr großer Lobn; es

aber sprach: herr, herr, 1 was willst bu mir geben? Ich gehe babin ohne Rinder, und mein Sausvogt, Diefer Gliefer von Damastus, hat einen Sohn. 2 Und Abram fprach weiter: Mir haft du feinen 3 Erben gegeben; und fiche, ber Cohn meines Gefindes foll mein Erbe fenn. Und fiehe, ber Berr fprach zu ihm: Er foll nicht bein Erbe 4 fenn; fondern der von beinem Leibe fommen wird, ber foll bein Erbe fenn. Und er hieß ihn hinausgehen 3 und fprach: Siehe gen Sim= 5 mel und gable die Sterne; fannst du fie gablen? Und sprach ju ibm: Alfo foll bein Same fenn. Abram glaubte bem herrn, und bas 6 rechnete er ihm gur Gerechtigfeit. 4 Und er fprach zu ihm: 3ch bin 7 ber Berr, ber bich von Ur in Chalbaa geführt hat, bag ich bir bies Land zu befigen gabe. Abram aber fprach: Berr, Berr, woben foll 8 ich's merfen, daß ich's besigen werde? 5 Und er fprach zu ihm:6 Bringe 9 mir eine brenjährige Ruh und eine drenjährige Ziege und einen dren-jährigen Widder und eine Turteltaube und eine junge Taube.

gibt feinen höheren Lohn fur bie Liebe läft ber Glaube ab, und wirft fich gang gu Gott, als Gottes Liebe. Pf. 142, 6. Bgl. Matth. 5, 12. 21.

1. S. "Jehova, Berr;" so immer, wenn im A. T. zweymal hinter einander "Herr" steht.

2. Gine etwas bunfle Stelle, beren ift diefer Damascener Eliefer." Abram bachte sich wohl, ba er sich erst von seines Batere Saufe und feiner Freundmuffen, und ba grabe nach biefer 21bsonderung Gott fo ftart ihm ben Befit von Ranaan verheißen, es fonne ber herr nicht bie Absicht haben, baß sein Erbe und ber barauf ruhenbe Segen an feine Geitenverwandten fommen, fonbern bag er seinen oberften Rnecht an Sohnes fatt annehmen folle.

3. 3m Geficht.

4. Dhne bie geringfte menschliche Wahrscheinlichfeit zu haben, traut er unbebingt ber göttlichen Gnabenverheißung. Das Bort "glaubte" heißt D. eigentlich; "er hielt sich fest an ben herrn." Diefen feinen fich Gott gang hingebenben, in Derr sur herechtigkeit, vor Gott geltende Wenschen statt sanden. Die Opferthiere Tugend, ben Abram an, weil solch ein wurden zerstüdt, und, die den Bund Glaube an die Offenbarung der gött- lichen Gnade den Menschen ganz mit stücken hindurch, indem sie damit aus- Gott, der Quelle alles Guten, vereinigt, sprachen, sie wollten, wenn sie den Bund und baher von Stufe zu Stufe führt. brächen, sich ebenso zerhanen lassen. Bon dem natürlichen Grunde des Berschen zu siehe siehe siehe siehe siehe ser Ger. 34, 18. 19. Bgl. auch 1 Sam. trauens auf sich selbst, auf seine eigne 11, 7. Die dereichtigkeit von ber Gunde verberbte Berechtigfeit, 7. Die brevjährigen Thiere galten für

ber geoffenbarten Gnabe in bie Arme; barum fann Gott biefen Glauben, und barum fann er nur biefen Glauben bem Menschen als Gerechtigfeit anrechnen. Dieser Glaube ift baber seinem Gegenstande nach wesentlich eins mit bem wahrscheinlichster Sinn ist: "Ich gebe rechtsertigenden Glauben an Christifinderlos einher, und Sohn bes Be- Bersöhnungstod, welcher bas Ziel aller fipes meines Saufes (b. h. mein Erbe) Offenbarungen Gottes ift; und auch als Richtung bes menschlichen Bergens (subjectiv) ift er mit bemselben gleich, insofern er ben Menschen abzieht von Schaft, sobann auch von Lot absondern bem Bertrauen auf alles Sichtbare und Menschliche, und gang mit ber göttlichen Berheißung eine macht. Bgl. Rom. 4,

3. 18—28. Jac. 2, 23.
5. Daß Abram ein Zeichen sich aus-bittet, ist Gott eben so wenig zuwider, als die selbe Bitte ber Gideon und Sisfia (Richt. 6, 36. 2 Kon. 20, 8.), ja bas Gegentheil fann ihm fehr miffallen, wie ben Ahas (Bef. 7, 12.). Es fommt alles barauf an, ob bie Bitte vom Glauben ausgeht, ber Stärfung sucht, ober vom Unglauben, ber sich hinter bem Bormande ber Ungewißbeit ber Df-

fenbarung verbirgt.

6. hier folgen nun Gebrauche, wie fie Gott fich frarfenden Glauben fieht ber ben bem Schließen eines Bundes unter

10 Und er nahm fich foldes alles und zertheilte es mitten von einanber, und legte ein Theil gegen bas andere über; aber bie Bogel 11 zertheilte er nicht. 1 Und bas Gevogel fiel auf die Mase, aber Abram 12 fceuchte fie bavon. 2 Und ba bie Sonne untergegangen war, 3 fiel ein tiefer Schlaf auf Abram, und fiehe, Schreden und große Fin-13 fterniß überfiel ihn. 4 Da fprach er gu Abram: Das follft bu wiffen, baß bein Same wird fremd fenn in einem Lande, bas nicht fein ift, und ba wird man fie zu bienen zwingen und plagen vierhundert 14 Jahr;5 aber ich will richten bas Bolf, dem fie bienen muffen; bar-15 nach follen fie ausziehen mit großem Gut. 6 Und bu follft fahren zu beinen Batern in Frieden, 7 und in gutem Alter begraben wers 16 ben, 8 fie aber follen nach vier Mannesleben wieder hieher fommen; 17 benn bie Miffethat ber Amoriter ift noch nicht voll. 9 218 nun bie Sonne untergegangen und es finfter geworben war: fiehe ba, ein rauchender Dien und eine Feuerflamme, die fuhr zwischen ben 18 Studen bin. 10 Un bem Tage machte ber Berr einen Bund mit

völlig ausgewachsen; gu ben Opfern "zu feinem Bolfe [b. b. ben Geinigen]

1. Wie bies auch fpater ben ben Levitischen Opfern üblich war (3 Dof. 1, 15. 17.); hier vermuthlich, weil fie nicht bas eigentliche Bundesopfer, fonbern ein Opfer neben bem Bunbe fenn follten.

2. L. Gl. "Das Gevogel bebeutet bie Egypter, bie Abram's Rinber verfolgen follten; aber Abram scheucht fie bavon, bas ift, Gott erloset fie um ber Berheißung willen, Abram verfprochen. Alfo geht es auch allen Gläubigen, daß sie verlassen und doch erlöset wer-ben."

3. S. "und ba bie Sonne gum Untergeben fam," balb untergeben wollte, noch ben Tage. Diese Zeitangabe foll bas Uebernatürliche ber Finsterniß und bes Schlafs, und ben Unterschieb bes Gesichts von einem Traume anbeuten.

4. Gin prophetischer Schlaf, woll Schauer vor ber Majeftat bes berannahenden Gottes.

5. Eine runde Summe; eigentlich 430 Jahr. Bgl. 2 Mos. 12, 40.

6. Auch ben ber berablaffenbften, gnabigften Offenbarung Gottes eine Aussicht auf viele Trübsale, die aber in Sieg sind noch ein Gegenstand ber göttlichen und Freude ausgeht. Auch diese Bor- Geduld; ihr Maß muß erst voll, die aussagung einzelner Umftande ist ein Frist der Gnade erst abgelaufen sepn, Gnabenzeichen, wie B. 17. Das "große ehe Gott straft.
Gut" ist die Beraubung ber Egypter 10. Unter "Ofen" hat man sich hier burch die Geschenke, welche die Jirae-liten sich geben ließen. 2 Mof. 11, 2. topf zu benfen, inwendig unten weit, 7. "Zu seinen Bätern kommen," ober vben schmal ausgehölt, mit der Deff-

mußte etwas Untabliches genommen versammelt werben" ift ber liebliche Ausbrud fur bas Leben nach bem Tobe, wie er, besonders in diefer alteften Beit, oft vorfommt (C. 25, 8. C. 35, 29. C. 49, 29. 33. 5 Mof. 32, 50. 2 Kön. 22, 20.), welcher bavon zeugt, baß grabe im höchften Alterthume ber Blid in bas jenseitige Leben feinesweges trub und finster war (vgl. C. 5, 24. A.).

8. Begraben ift bie altefte, unb, bis auf wenige Ausnahmen, bey ben Ifraeliten immer übliche Tobtenbestattung, welche fich auf ben Ausspruch C. 3, 21. grundete; sowohl hieran, als an bie Auferstehung spater zu erinnern, bagu mußte biefer Gebrauch bep weitem mehr hinführen, als bas beibnifche Ginbalfamiren ober Berbrennen ber Tobten. Go ift benn auch Mofe von Gott (5 Mof. 34, 6.), und fo ift Jefus begraben

9. hier wird zuerft mit großer Beftimmtheit ihm verfundigt, bag Abram an bem eigentlichen Genuß bes Gegens perfonlich feinen Untheil haben folle, baß er ihm nur in feinen Nachkommen verheißen fen. - Auch bie Ampriter, welche hier als ber vornehmfte Stamm ber Ranaaniter herausgehoben werben,

Abram, 1 und fprach: Deinem Samen will ich bies Land geben. von dem Strom Egyptens an bis an bas große Waffer Phrath; 2 19 die Keniter, 3 die Kenisiter, 4 die Kadmoniter, 5 die Hetiter, 6 die 20 Pheresiter, 7 die Riesen, 8 die Amoriter, 9 die Kanaaniter, 10 die 21 Gergesiter, 11 die Jebustter. 12

Das 16. Capitel.

Sarai gibt bie Magb hagar Abram jum Beibe; Hebermuth, Flucht und Rudfehr ber Sagar, Ifmael's Geburt.

Boll Glauben an bie göttliche Berheißung an Abram, bag ein Sohn feines Leibes ben Segen erben folle (C. 15, 4.), zugleich aber nicht frey von fleischlicher Ungebuld, weil bie Erfüllung ausbleibt, gibt Sarai, nach einer Sitte ber Beit, ihre Magb Sagar bem Abram gum

genlander in ihren Zimmern und Zelten Meerbusen (1 Chron. 6, 9. 10.), und zu haben pflegen. Eine solche glühende, auch im Norden ging David's und rauchende Saule, aus der oben eine Salomo's Reich bis an den Euphrat, keuerstamme hervordrach, bewegte sich so wie im Süden bis ans Notte Meer zwischen ben Opferstücken hindurch; in (2 Sam. 8, 3. 1 Kön. 4, 21. 24. ihr erschien Gott dem Abram sichtbar, E. 9, 26. 2 Chron. 8, 17.). In die-wie nachher in der Wolken- und Feuer- ser Verheißung ist der Umsang des fäule ben Ifraeliten auf bem Zuge nach Kanaan. Das Furchtbare, bem jestät, verhüllt und für das Auge ge-lindert durch die in der Rauchwolfe 3 Mos. 16, 12. 13.) dargestellte ver-schonende Gnade, trat in diesem Sinnbilde beutlich hervor. - Dag Gott allein hindurchgeht, nicht Abram, beruht barauf, daß biefer Bund ein Gnabenbund war, und Gott vor allem barin schenfte, ebe er forberte; ba es barauf ankam, Abram in ber gewissen Buwerficht auf die Erfüllung ber göttlichen Busage zu bestärken. 1. D. h. Dies bisher Erzählte mar bie

Schließung bes Bunbes, in welchem Gott bem Abram verhieß -

2. Der Strom Egyptens ift ber Ril, beffen Arme in Ranalen fich bis an bie Ditgrange Egoptens erftredten; Afien reichte im Alterthum bis an bas Rilthal. Es werben mit biefen Worten bie Gränzen bes gelobten Landes gang allgemein und unbestimmt angegeben, wie B. 13. die runde Summe von 400 Jahren. Bu Beiten besagen bie Ffrae-liten auch buchstäblich bas ganze Gebiet vom Ril bis jum Euphrat; benn ber Bufte bis zum Euphrat, und führte David (2 Sam. 5, 6.).

nung nach oben, bergleichen bie Mor- Rriege mit ben Arabern am Perfifchen gelobten Landes fo weit gemacht, als nach Kanaan. Das Furchtbare, bem er gewesen seyn wurde, wenn Jfrael Sünder Unerträgliche ber göttlichen Ma- steis bem herrn treu geblieben warez jestät, verhüllt und für das Auge ge- grade wie dies von ben blühenden, lindert durch die in der Rauchwolke glanzenden Schilderungen ber Fruchtbarfeit Ranaans gilt.

3. Sudöstlich, nachher ins füblichere Arabien verbrängt.

4. Sind fonft unbefannt. 5. Bb. "Morgenlanber," bie öftlichen, ein unbestimmter, fonft nicht weiter vorfommender Rame.

6. Im mittleren Palästina, um Sebron (C. 23.) und Beth-El (Richt. 1, 23. 26.); sie blieben auch noch spät unter ben Ifraeliten wohnen.
7. C. 13, 7. A.

8. Die Rephaiten, C. 14, 5. A.

9. Der hauptstamm ber Ranganiter in Palaftina, bieffeits und jenfeits bes Jordan wohnhaft.

10. Gin einzelner Stamm behielt ben

allgemeinen Stammnamen.

11. Gigentl. "Girgaschiter;" scheinen bieffeits bes Jordan, nach Jof. 24, 11., gewohnt zu haben; fonst unbefannt.

12. In und um Jerufalem, auf bem Gebirge; Josua besiegte sie zwar (Jos. 11.), boch ihre hauptstabt Jebus, Stamm Ruben, im füblichen Oftior- (3of. 11.), boch ihre Sauptftabt Jebus, banlanbe, hatte bie Weibeplage ber bas nachherige Jerufalem, eroberte erft

Rebsweibe, bamit bas bon berfelben geborne Rind gewiffermagen als bas ihrige angesehen werben fonnte (E. 30, 3. 9.). Und ber, wenn auch von fündlicher Behmifchung nicht frebe, Glaube wird nicht befchamt; felbft auf biefe Berbindung erftredt fich Gottes Gegen, obwohl ber Sohn ber Berheifung aus berfelben nicht herborgeben fann. Bie oft im 21. I., fo rebet auch hier Gott burch Die That gegen bie Bielweiberen, mahrend er fie um ber Bergenshartigfeit willen noch bulbet: faum ift Sagar ichwanger, fo lebnt fie fich in Soffahrt auf gegen ihre Berrin; und zur Borempfindung ihrer fünftigen Ausschließung muß fie flieben. Doch ber Engel bes Berrn führt fie gurud, indem er ihr eine bedeutungsvolle Weiffagung gibt, und Ifmael wird geboren.

Sarai, Abram's Beib, gebar ihm nichts. Gie hatte aber eine 2 Egyptische Magd, die hieß Hagar. Und sie sprach zu Abram: Siehe, ber Herr hat mich verschlossen, daß ich nicht gebaren fann; Lieber, lege dich zu meiner Magd, ob ich doch vielleicht aus ihr mich bauen 3 mochte. 1 Und Abram gehorchte ber Stimme ber Sarai. Da nahm Sarai, Abram's Beib, ihre Egoptische Magd Hagar und gab fie Abram, ihrem Manne gum Beibe, nachdem fie gebn Jahr im Lande 4 Ranaan gewohnt hatte. Und er legte fich zu Hagar, die ward schwanger. Als fie nun fahe, daß fie schwanger war, achtete fie ihre 5 Frau gering gegen fich. 2 Da fprach Sarai zu Abram: Du thuft unrecht an mir, ich habe meine Dagt bir bengelegt; nun fie aber fieht, daß sie schwanger geworden ift, muß ich gering geachtet senn 6 gegen ihr; ber herr sen Richter zwischen mir und dir. 3 Abram aber sprach zu Sarai: Siehe, beine Magd ift unter beiner Gewalt; thue mit ihr, wie bir's gefällt. Da fie nun Garai wollte bemuthigen, 7 floh fie por ihr. Aber der Engel Des herrn 5 fand fie ben einem

1. Gine Familie beißt ein Saus, ba- fanbte bes herrn ift fcon ber Leiter her Kinder befommen: sich bauen.
Ueber ein solches Berhältniß einer Nebenehe mit einem Rebeweibe vgl. C. 22, 24.
Eine Warnung davor s. Spr. 30, 23.
2. Denn Kinderlosgkeit galt als ein großer Gegen bes herrn.

Sagar nicht bestrafe.

4. hart guchtigte, w. "bemuthigte."
5. Durch bas ganze A. T. geht bie Unterscheibung amischen bem verborgnen Gott, und bem Gott gleichen Offenbarer

2. Denn Rinberlofigfeit galt als ein 14, 19. C. 23, 20. Bgl. C. 33, 14. Fluch, gablreiche Kinder galten als ein Jef. 63, 9.), ber Borfampfer ber Ffraeliten in Ranaan (3of. 5, 13.), unb 3. In rafdem, ungebulbigem Ginne auch noch ferner ber Leiter und Regie-gibt fie Abram bie Schuld, weil er rer bes Bundesvolfes (Richt. 2, 1. ff. E. 6, 11. E. 13, 3.), als welcher er ben Jesaja "ber Engel bes Angesichts" (C. 63, 9.), ben Daniel "Michael" heißt, und ben Gabriel zu bem Propheten abordnet (Dan. 10, 13. ff.), bep Gottes, welcher am häufigsten "der GeGacharja den neuen Bau Jerusalems
zehova) beißt, und gleichfalls "Gott"
(El, Elohin, Adonai und Jehova) genannt wird, eins mit ihm und doch des" sehuld vom Vosse begehret, und
neuflisden von ihm ist Dieser Gebesten Müstelen zu seinem Tennel ihm verschieben von ihm ift. Diefer Be- beffen Rudfehr gu feinem Tempel ihm

Wafferbrunnen in ber Bufte, nämlich ben bem Brunnen am Wege nach Schur;' ber sprach zu ihr: Hagar, Sarai's Magd, wo fommst 8 bu her und wo willst du hin? Sie sprach: 3ch bin von meiner Frau Sarai geflohen. Und ber Engel bes herrn fprach zu ihr: 9 Rehr wieder um zu deiner Frau und demuthige dich unter ihre Sand. Und ber Engel bes herrn fprach zu ihr: 3ch will beinen 10 Samen also mehren, daß er vor großer Menge nicht foll gezählt werden. 2 Weiter sprach der Engel des Herrn zu ihr: Siehe, du 11 bift schwanger geworden, und wirft einen Sohn gebaren, beg Ramen follft du Ifmael beigen, barum, bag ber Berr bein Glend erhort hat. Er wird ein wilder Menfch fenn, 4 feine Sand wider 12

benn ber Daniel Gabriel, bey Sacharja Simmel gefommen und über alle war ber Engel, ber mit dem Propheten re- (Joh. 1, 15. C. 3, 31.). — Bgl. über bet, deutlich sich von Jehova unterschei- das Ganze Joh. 1, I. Einl. bet), mährend dieser Gesandte des Berrn

1. Wahrscheinlich die von den Grieals bie bes bochften Gottes felbft an-Wegen allmählich vorbereitet: auf ber lang." (Ritter.) einen Seite wird ein über Alles großer 3. B. "Gott erhört." und herrlicher menschlicher Gesandter 4. B. "er wird ein Walbesel von Gottes (später: der Messinas, Gesalbte Mensch seyn." Gine höchst merkwürdige, einen Seite wird ein über Alles großer und herrlicher menschlicher Gefandter Menschheit zugleich gottliche Ramen, Der wilbe Efel (Onager), S. "Pere,

verheißen wird (Mal. 3, 1.). Nirgends unzwendeutiger hervor; daher benn kommt es im A. T. vor, daß ein Engel auch der Wegbereiter Johannes in grabezu im Namen Gottes rebet (wie Chrifto ben Emigen erfannte, ber vom

an unfrer Stelle und sonft febr oft als den "Pelufium" genannte Stadt, an Behovah spricht, und seine Erscheinung ber norboftlichen Granze von Egypten. Gie floh nach ihrem Baterlande gurud. geschen wird; ja, Gott sagt von biesem 2. Neußerlich ein eben so großer Se-Engel ausdrücklich "mein Name [mein gen, wie der dem Abram C. 15, 5. ver-geoffenbartes Wesen] ist in ihm" (2Mos. beißene. Auch noch in dem schwächeren 23, 21.). Seine Benennung "Gesand-ter" oder "Engel" ist ganz allgemein verheißung des Baters der Gläubigen zu sassen, bessellen Verheiten, dessen ber Gläubigen zeichne er bie Natur einer Rlaffe von einem Saupttheile nach aus Imaeliten höheren Wesen, ber Engel, welche er besteht, ist eine lebendige Menschenquelle, angenommen (vgl. Herr 2, 16.). Im beren Strom seit Jahrtausenben sich R. T. bedeuten die Namen "Wort, weit und breit ins Morgen- und Abend-Sohn, Ebenbild, Glanz Gottes" das land ergossen hat. Bor Muhammed befelbe: das den Menschen zugekehrte sanden seine Stämme sich schon in ganz Angesicht, ben Offenbarer bes verborg- Borberasien, in Oft-Indien schon im nen Gottes. Insbesondre bezieht sich Mittelalter, im ganzen Nordafrika ist barauf ber von Christo so oft gebrauchte es die Wiege aller Banderhorben. Durch Ausbruck "ber mich gesandt hat," "ich den ganzen Indischen Decan bis nach bin vom Bater gesandt" (Matth. 10, 40. den Moluffen bin hatten sie schon im Luc. 10, 16. Joh. 5, 23. C. 6, 29. Mittelalter Ansiedlungen; eben so an C. 17, 3. 10.), so wie er Hebr. 3, 1. der Küste Mosambik, wie ihre Schisstellungen bis China phospher bis China phospher ihre Molumbik, wie ihre Schisstellungen ihre Schisstellungen ihre Schisstellungen ihre Schisstellungen ihr schied ihr schisstellungen ihr schiedungen ihr s fcheinung eines Gottmenschen auf Erben ging; in Europa bevölferten fie Gubwird burch bas gange 21. T. auf zwen Spanien, und beherrschten es 700 Jahre

bes berrn) verheißen, welchem in feiner eigenthumlich bezeichnenbe Weiffagung. Eigenschaften und Werte zugeschrieben b. i. "der Läufer" genannt, ist ein werben (so C. 49, 10. Pl. 2, 110. schönes Thier, mit höheren Beinen, als Jes. 9, 5. Mich. 5, 1.); und auf ber ber zahme, mit dunkler, wolliger Mähne, andern tritt bie persönliche Unterschei- bochgewölbter Stirn und langen, aufdung in Gott, ber Offenbarer bes ver- rechtstellenden Ohren, silberfarbenen borgnen Gottes immer beutlicher und Saar, einem caffeebraunen, bufchigen

jebermann, und jebermanns Sand wiber ihn; und wird gegen allen 13 feinen Brudern wohnen. 1 Und fie hieß ben Ramen bes herrn, ber mit ihr rebete: Du Gott fieheft mich. 2 Denn fie fprach: Gewißlich 14 hier habe ich gesehen ben, ber mich hernach angesehen hat. 3 Darum

Saarftreifen auf bem Ruden, welchen Gott, bu bift nicht verborgen, fonbern ein ähnlicher burchtreugt; ein überaus hast bich mir fund gethan. schnelles, scheues Thier, bas in der 3. h. "Auch hier sehe ich nach dem Wüste wohnt, und nur mit großer Sehen?" D. h. Auch hier selbst, wo Mühe erlegt, nie gezähmt wird (berr- ich Gott geschaut habe, sehe ich noch ein abnlicher burchfreugt; ein überaus lich beschrieben Siob 39, 5-8.); bas (bas Licht), lebe ich noch, nach bem Meußerfte ber Bermuftung schilbert ber Geben?" Daben liegt ber Gebante Bufte umberguschweifen, ihre Berachtung jebes geregelten, namentlich bes ftabtiichen Lebens, ihr eigensinniges Fürfichfenn werben uns bamit beschrieben; nur einzelne Theile ihres Landes find je muffen bie Gieger bie Freundschaft eines Bolfes suchen, das gefährlich zu reizen, und fruchtlos zu bekämpfen ist. "Sie leben unter frehem himmel" (fagt Diodor 19, 94.) "und nennen die unbewohnte, wasserlose Wüste ihr Baterland. Gin Befet verbietet ihnen bas Gaen und bas Pflangen von Fruchtbaumen, bas Weintrinfen und bas Sauferbauen; wer bagegen handelt, wird gum Tobe verurtheilt. Der Grund biefes Gefetes ift ihre Meinung, baß alle, bie bergleichen befägen, leicht von ben Mächtigeren genöthigt werben fonnten, ihren Befehlen zu gehorchen."

1. Noch jest führt ein großer Theil ber Beduinen ein Räuberleben. Daben berufen fie fich zur Rechtfertigung auf bie harte Behandlung ihres Baters Simael, ber, aus feinem väterlichen Sause ver= trieben, bie Buften gum Erbe erhalten, mit ber Erlaubnif, ju nehmen, wo er und heiligkeit offenbart; felbst ber Un-etwas fanbe. — "Gegen seinen Bru- blid eines Engels, ber ftets vor Gott bern," e. "im Angesicht f. Br.," ihnen steht, ist ihm furchtbar (Luc. 1, 12. gegenüber wird er wohnen, b.h. gegen 13. A.); boch was wegen ber Verberbt-Morgen, ba man bep Bestimmung einer heit bes Geschöpfes an sich nicht mög-Lage sich dorthin mit dem Gesicht lich ist, das kann durch Gottes Barmmanbte; baber in Arabien ber Rame bergigfeit und Gnabe, welche ben Men-"Jemen," fur bas fubliche Arabien, bas ichen entsundigt, und ben Gindrud fei-Land zur Rechten, und fur Sprien ner Seiligkeit vermittelt und milbert, "Scham," bas zur Linken. Unter allen möglich werben. Daber bie findliche Rachtommen Abraham's haben bie Ima-eliten bie öftlichste Wohnung bekommen. Erscheinung Gottes ber Mensch sich er-

Prophet mit dem Zuge: "ein Ort, da jum Grunde: Gottes Anblick ift so al-fich Walbesel freuen" (Jef. 32, 14.). les andre überwältigend und verschlin-Die ungemeffene Frepheitsliebe ber Be- gend, baß, wer ihn gesehen hat, nichts buinen, ihr Sang ungebunden in ber andres mehr feben fann, fterben muß. Die Furcht, bag wenn Gott, ober ein Bott, ein göttliches Wesen, bem Menfchen erscheine, er fterben muffe, giebt sich burch bas ganze, auch bas beibnische Alterthum hindurch. Doch was unterjocht worben; immer aufs Reue ben bei ben Beiben nichts als ein bumpfes Befühl von ber Große und ber Majeftat Gottes war, bas ift im A. E., wenigstens ba, wo es bep erleuchteten Menschen vortommt, ein tiefes Gefühl von ber Unwürdigfeit bes fündigen Menschen, vor bem heiligen Gott gu erscheinen (vgl. befonders Jef. 6, 5.). Der im 21. T. febr häufig ermähnte allgemeine Glaube, man könne Gott nicht sehen, ohne zu sterben (1 Mos. 32, 30. Richt. 6, 22. E. 13, 23.), wird von Gott selbst bestätigt (2 Mos. 33, 18 bis 20.), und boch zugleich burch eine Reihe von Thatsachen widerlegt (val. außer ben obigen besonders 2 Mof. 24, 10. 11.). Wegen feiner Gunbigfeit nämlich und ber bamit unmittelbar gusammenhangenden Dhumacht fann ein Geschöpf ben Unblid bes heiligen Gottes nicht ertragen, wenn er in irgend einer fichtbaren Erscheinung feine Große blid eines Engels, ber ftete vor Gott 2. S. "Du [bift] ber Gott bes quiett, belebt, genesen fühlt. Bis fich Sebens," b. h. ber fich offenbarenbe gulept Gottes volle herrlichteit im Fleische

bieß fie ben Brunnen einen Brunnen bes Lebendigen, ber mich angefehen hat; ' welcher Brunnen ift zwischen Rades und Bared. 2 Und Sagar gebar Abram einen Gohn; und Abram hieß ben Gohn, ben ihm Sagar gebar, Ifmael. Und Abram war feche und achtzig 15 Jahr alt, da ihm Sagar ben Ismael gebar.

Das 17. Capitel.

I. Neuer Bund Gottes mit Abram: Beranbrung feines Ramens und bes ber Garai, Bunbeszeichen ber Beschneibung; Isaat verheißen. II. Bollgiebung ber Beschneibung.

Sier beginnt ein gang neuer Abschnitt in Abram's Leben, inbem nun, ba die erfte Berheißung ihrer Erfüllung nabe ruckt, zugleich ber Blid in eine gange neue Bufunft weit fich aufthut. Jehova erscheint bem Abram, und nennt fich: "ber allmächtige Gott (El Schabbai)," baber benn auch mit Beziehung auf biefen eben ausgesprochenen Namen im gangen folgenden Abschnitte er "Gott" (Clobim) beißt, welcher fur's erfte fich nur in feiner Allmacht offenbart, und erft fpater, wenn er feine Berheißung erfüllt hat, auch als ber swig Treue, ber unberan= berlich fich Gleiche wieder Jehoba genannt wird. Run foll ber Sohn ber Berbeiffung geboren werben, in welchem alle fruberen Worte Got= tes erfüllt werben; bies große Ereigniß zu bezeichnen, und zugleich feinen Blid in bie Bufunft aufzuthun, empfängt Abram jest ben Namen Abraham, fowie Garai ben Namen Sarah. Aber auch barin foll er nun als ber Bater eines großen Bolfes, ber Begründer eines neuen Reiches Gottes auf Erben, baftehn, bag er burch bas Bunbeszeichen ber Beschneibung ausgesondert wird mit feinem Saufe bon anderen Bolfern; und "Ifaat" ("er," ober: "man lacht"), bas Rinb ber freubigen Berwundrung, wird nun als balb fommend angefündigt.

Als Abram neun und neunzig Jahr alt war, erschien ihm ber 1 Herr und sprach zu ihm: Ich bin der allmächtige Gott, 3 wandle vor

Bered ift unbefannt.

offenbart, und nun die an ihn glaubenben freudig außrusen können: "Wir Gott" (El Schabbai) offenbart, sein
fahen seine herrlichkeit, wir haben ihn Name "Jehova", ber da ist, ber ewig
mit den Augen gesehen, mit den hänben betastet." Joh. 1, 14. 1 Joh. 1, 1.
1. 5. "Brunnen des Sehens zum Letreut" h. b. ein Arupnen ma man Chatt Schon hann von Anfang ber
hen" h. b. ein Arupnen ma man Chatt Schon hann von Anfang ber ben", b. h. ein Brunnen, wo man Gott Schöpfung nannte er sich Jehova, sonschaut, und boch am Leben bleibt; und bern weil Name und Bebeutung nie
bann zugleich: von ihm gnäbig angesehn, gesegnet wird. Bgl. C. 32, 30. sich Gott vorzugsweise ben Allmächtigen, "Pni-El", Ort, wo man Gottes Ange- bis in der Erfüllung aller seiner Ber-ficht sieht, und die Seele errettet wird. heißungen er sich als den unveränderlich 2. Kabes (e. Kabesch) liegt an der Treuen und Wahrhaftigen erwiesen. Subgrange von Palaftina, Bared ober Sier forbert Gott gu unbedingtem Bertrauen und Singabe an feine Allmacht 3. Auf biefe Stelle bezieht fich hernach auf, alles fieht hier in bie neue Bu-2 Mof. 6, 2. ff. Gott hat fich Abraham, kunft hinaus, bie nunmehr beginnen foll.

2 mir und fen fromm; 1 und ich will meinen Bund zwischen mir und bir 3 machen, und will bich gar fehr mehren. Da fiel Abram auf fein 4 Angeficht. Und Gott redete weiter mit ihm und fprach: Siehe, ich bin's, und habe meinen Bund mit bir, und bu follft ein Bater vieler 5 Bölfer werden. Darum follft bu nicht mehr Abram beißen, fondern Abraham foll bein Rame fenn, benn ich habe bich gemacht vieler 6 Bolfer Bater. 2 Und ich will bich gar fehr fruchtbar machen, und will von dir Bolfer machen, und follen auch Konige von dir fommen. 7 Und ich will aufrichten meinen Bund gwischen mir und bir und beis nem Samen nach bir ben ihren Rachfommen, baß es ein ewiger Bund fen, alfo, daß ich bein Gott fen und beines Samens nach bir; Sund will dir und beinem Samen nach dir geben bas Land, worin bu ein Fremdling bift, nämlich das ganze Land Kanaan, zu ewiger 9 Bestigung; und will ihr Gott seyn. 3 Und Gott sprach zu Abraham: Go halte nun meinen Bund, bu und bein Same nach dir ben ihren 10 Nachkommen; das ift aber ber Bund, den ihr halten follt zwischen mir und euch und beinem Samen nach bir: Alles, was mannlich ift 11 unter euch, foll beschnitten werben; ihr follt aber bas Fleisch eurer Borhaut beschneiben; daffelbe foll ein Zeichen bes Bundes senn 12 zwischen mir und euch. Ein jegliches Knäblein, wenn es acht Tage alt ift, follt ihr beschneiben ben euren Rachsommen; besgleichen auch alles, was Gefindes babeim geboren, oder erfauft ift von allerlen 13 Fremden, Die nicht eures Samens find. Alfo foll mein Bund an 14 eurem Fleische fenn zum ewigen Bunde. 4 Und wo ein Knäblein

1. B. "vollfommen," ganz. Wie 11, 29. — Die "emige Bestihung" steht meine Allmacht bein seyn, bir ganz zu zunächst im Gegensatz gegen die vor- Gute kommen soll, wenn bu an mich übergehende Banberstätte, welche Kaglaubst: so gib bu bich ganz und gar naan bamals für Abraham war. Doch mir hin, daß ich dich mit niemandem ist dies Land, welches Gott Abraham zu theilen habe. "Bor Gott wandeln" und feinem Samen zum Erbe verheißt, beißt im gnadenvollen Genuß, und im zugleich das sichtbare Unterpfand, die lebendigen Bewußtseyn seiner allgegen- ben noch zarten Keim umschließende

3. Gott Schließt mit Abraham und nach aber mabrhaft erfüllt worben find, feinen Rachkommen einen ewigen wie bie Befchneibung, bas Paffah, bas Bund, benn biefer Gnadenbund war Priefterthum 2c. ber erfte Reim bes neuen Bundes in 4. Mit ber feierlichen Bundesftiftung bam's leiblichen Rachtommen bleibt fnupft, welches als weiffagenbes Bor-Gott ftets in einem eigenthumlichen bilb ben Gacramenten bes R. T. ver-

wärtigen, heiligen Liebe wandeln. Schale, baher bas weisiggende Borbild 2. "Ab-ram" heißt "hoher Bater," ein ber neuen Welt, welche der Gemeine allgemeiner Ehrentitel, wie ihn auch des herrn gehört; deshalb vorzüglich beine wie Bessung." Das andre hirtenfürsten tragen mochten; heißt es "eine ewige Besthung." Das "Ab-raham" heißt aber "Bater einer felbe gilt von allen göttlichen Anord-Menge," und weist auf die besondre nungen, welche im A. T. für ewige göttliche Berheißung bin, die ihm zu Zeiten festgeset, und im N. T. im buch-theil geworben war. ftäblichen Sinne aufgehoben, bem Geiste

Jesu Chrifto. Aber auch mit Abra- ift ein bleibenbes Bunbeszeichen ver-Bundesverhältniß; denn sowohl ihre wandt ist. Gleich der Tause ist die gegenwärtige Strafe, nach Verwerfung Bundeshandlung, welche sich auf ein ihres Königs und Heilandes, als ihre göttliches Wort, des Befehls und der noch ferneren Hoffnungen sießen aus Berheißung, gründet. Mit der Tause Gottes Bunde mit ihnen her. Bgl. Köm. hat die Beschneidung auch das gemein, nicht wird beschnitten an dem Fleische seiner Vorhaut, bef Geele foll ausgerottet werden aus meinem Bolfe; barum, bag es meinen Bund gebrochen hat. 1 Und Gott fprach abermals ju Abram: Du follft 15 bein Weib Sarai nicht mehr Sarai heißen, sondern Sarah foll ihr Name fenn. 2 Denn ich will fie fegnen, und von ihr will ich bir 16 einen Cohn geben; benn ich will fie fegnen, und Bolfer follen aus ihr werden und Konige über viele Bolfer. Da fiel Abraham auf 17 fein Angeficht und lachte und fprach in feinem Bergen: Goll mir hundert Jahr alt ein Rind geboren werden, und Sarah neunzig Jahr alt gebaren? 3 Und Abraham fprach zu Gott: 21ch, daß Ifmael 18

bag ber Befehl Gottes nicht einen ein Bund bes 3manges, ber außeren gonz neuen Gebrauch anordnet, sonbern Bucht; ber Einkritt in benselben war von allen Bolfern umber; und ver- wurde. pflichtete fie, bas gange Gefet, bas Gott 2. "Garai" b. "meine herrschaft," ibnen aufgelegt hatte, zu halten. — ein Ehrentitel von Seiten der Unter-

einen schon vorhandenen benutt und nicht freewillig, teinem Rachtommen umgestaltet. Die Befchneibung war in Abraham's stand es free, ber Gnabe ningefattet. Die Orghneron batte, sich zu entziehen, welche vermöge bieses vielleicht auch ichon unter einigen an-vielleicht auch ichon unter einigen an-dern Bölfern, jedoch nicht unter den dasselbe der ganzen Welt gegeben wurde. Kanaanitern; in Egypten aber war sie — Die Strase der "Ausrottung aus auf bie Priefterfaste, und vielleicht we- bem Bolfe," welche Gott auf die Unnige andre, welche fremwillig ihr nach- terlaffung ber Beschneibung fest, fommt ahmten, beschränft; fie mar gwar bort auch nachher im Gefet ber ben abideu-ein Sinnbild ber Reinheit, bing aber lichften Berbrechen, insbesonbre aber ben jugleich aufs engste jusammen mit ber eigentlich theofratischen, b. b. bie eine Bergötterung der mächtigsten Kraft in Empörung gegen Gott als König des der Katur. Bey Abraham und seinen Bolks in sich schließen und daher den Nachkommen unterschied die Beschnei- Bund mit Gott ganz ausheben, sehr dung sich zunächst daburch, daß alle häusig vor (vgl. 3. B. 2 Mos. 31, 14.
Männer im Bolke ohne Unterschied des 3 Mos. 17, 4. C. 20, 17.). Diese fcnitten murben, gum Zeichen, bag alle Strafe ift eine Drohung von Geiten Iginaeliten vieren, zim Feitgen, daß ube State in beiliges Bolf" sen heiliges Bolf" sen holten (2 Mof. teesen foll, wovor er durch den Bund 19, 6.). Sodann hatte sie auf jene mit Gott geschützt war; er wurde im Naturvergötterung nicht die geringste Bolfe dadurch in gewissem Sinne vo-Beziehung; sie war ein Sinnbild der gelfrep, jeder konnte ihn der ersten Reinbeit, aber der sittlichen (baber die besten obrigkeitlichen Person anzeigen. vielen Ermahnungen zur "Beschneibung und hinrichten lassen, und geschah dies berzens" 5 Mos. 10, 16. C. 30, 6. auch nicht, so sollte er in steter Besorgger. 4, 4. C. 9, 26. hes. 16, 30. niß leben, daß Gott selbst auf eine noch Apg. 7, 51.). Sie erinnerte daran, unmittelbarere Art diese Strase an ihm daß der Mensch von seiner ersten Ent- vollziehen werde (wie 2 Mos. 4, 24.). stehung an ein Sünder sey, war daher Daher sinden wir, daß an einigen die eine beständige Verfündigung der Erbschung der Ausrothung aus dem sünde, und eine Ermahnung zur Buße; Bolfe durch Hinrichtung vollzogen ward und zugleich eine Weissagung von dem (4 Mos. 15, 30. 31.), während 3. B. zuklinstigen Erretter und Segendringer die Unterlassung der Beschweidung ihr aus Abraham's Samen. Die Beschnei- ber Wufte burch bas allgemeine gottbung biente zugleich bagu, Abraham und liche Strafgericht, welches 4 Dof. 14, feine Nachkommen wirtsam abzusondern 22-24. angefündigt ift, beimgesucht

Sieben Tage blieb ein Kind feiner na- gebenen; "Sarah" bagegen schlechthin türlichen Unreinigfeit überlaffen, mit bem "Fürstin," bie hohe Frau, von ber, wie achten Tage trat es in ben Bund mit es nachher heißt, auch Ronige abstammen werben.

1. Der Alte Bund war vorzugeweise 3. Erft jest, ba Gott von ber finder-

19 leben follte vor bir! Da fprach Gott: Ja, Sarah, bein Beib, foll bir einen Sohn gebaren, ben follft bu Sfaat 2 heißen; benn mit ibm will ich meinen Bund aufrichten, jum ewigen Bunde für feinen Ga= 20 men nach ihm. 3 Dazu um Imael habe ich bich auch erhoret; fiebe, ich habe ihn gefegnet und will ihn fruchtbar machen und feguen gar febr. Zwölf Fürsten wird er zeugen, und ich will ihn zum großen 21 Bolfe machen. Aber meinen Bund will ich aufrichten mit Maak, 22 ben bir Sarah gebaren soll um biefe Zeit im andern Jahr. Und er hörte auf mit ihm zu reben; und Gott fuhr auf von Abraham.

II. Da nahm Abraham feinen Sohn Ismael, und alle Knechte, die daheim geboren waren, und alle, die erfauft, und alles, was Mannsnamen war in seinem Hause, und beschnitt bas Fleisch ihrer Borhaut, eben des selbigen Tages, wie ihm Gott gesagt hatte. 5 24 Und Abraham war neun und neunzig Jahr, da er das Fleisch seiner 25 Borhaut beschnitt; Ismael aber, sein Sohn, war dreyzehn Jahr, da 26 feiner Borhaut Fleisch befchnitten warb. Gben auf Ginen Tag mur-27 ben fie alle beschnitten, Abraham und fein Cohn Ifmael, und was Mannenamen in feinem Saufe war, babeim geboren und erfauft von Fremden; es ward alles mit ihm beschnitten.

Das 18. Cavitel.

I. Der herr mit zwen Engeln besucht Abraham, und wiederholt bie Berbeifung Jaaf's. II. Der herr verfündigt ben Untergang ber Städte Godom und Gomorra, und Abraham bittet für fie.

I. Je naber bas große Ereigniß heranrudt, befto feierlicher, befto bestimmter, und zugleich besto herablaffender wird es von Gott verfunbigt. Abraham fieht, bor feinem Belte figend, breb Manner gu fich fommen, unter benen einer befonders herborragt; er begrußt fie ehrer= bietig als bornehme, aber offenbar boch als menschliche, ber Erholung beburftige Bafte, und eilt mit ihrer Bewirthung. Die Berheißung bes Sohnes mußte ber Sarah noch befonders berfundigt werben, auch fie mußte ihn empfangen als einen bem Beifte nach, vermoge ber Berhei=

losen, alten Garah bas selbe faat, wie früher B. 5. von ihm, gerath Abraihm aus bem Gefühl bes Sonberbaren und Unerhörten auf ber einen, und bes Freudigen auf ber andern Seite, woran benn allerdings ein gewisser Zweifel sich hängt. Abraham tann bas höchst Auffallende vor Freude noch nicht glauben. Die selbe Empfindung enisteht nachber gängliche Güter betreffen. in der Sarah (C. 18, 12.). Als aber 4. E. 25, 16. fpäter ben ber Beschneibung ber Anabe 5. Der punktlichste, vollständigste Gefeierlich seinen Namen "Jigchat" (man horsam zeichnete Abraham immer aus.

lacht) erhält, ba hat fich bies Lachen in reine Freude verklärt (E. 20, 5-7.). ham in das größte Erstaunen. Dies 1. Daß er möchte gebeihen, gesegnet Lachen ist nicht eigentlicher Unglaube werben von bir! Daß er der Trager seinem Wesen nach, sondern entsteht bep ber Segensverheißung würde! Sierin liegt bie Aufforderung, bag Gott be= frimmter feinen Willen erklaren möge. 2. Go nach ber Briechifden Schreibart ber Alexandrinifchen Heberfegung; 5. "Jinchaf."
3. Der Bund mit ihm wird nicht ver-

gangliche Guter betreffen. 4. C. 25, 16. 5. Der punttlichfte, vollftanbigfte Ge-

fung, geborenen (Gal. 4, 23.), im Glauben an bas Wort Gottes mußte fie Rraft empfangen, über ihr Alter hinaus zu gebaren (Bebr. 11, 11.). Daber wird nun Garah berbebgerufen, und, was Abraham wohl icon buntel geabnet hatte, ber bornehmfte unter ben breben giebt fich burch feierliche Wieberholung ber gulett gegebenen Berheißung, und baburd, bag er bas beimliche Lachen ber Garah aufbedt, als ben er= icheinenben Geren zu erfennen.

Und ber herr ericbien ihm im Sain Mamre, 1 als er an ber 1 Thur feiner Hutte 2 faß, da ber Tag am heißesten war. Und er 2 hob feine Augen auf und sahe, und siehe, da ftanden dren Manner gegen ihm. Und ba er fie fahe, lief er ihnen entgegen von ber Thur feiner Sutte und budte fich nieber auf die Erbe; 3 und fprach: Berr, 3 hab' ich Gnade gefunden vor beinen Augen, fo geh nicht vor beinem Anechte über; man foll euch ein wenig Waffer bringen und eure 4 Fuße waschen, 4 und lehnet euch unter ben Baum, 5 und ich will 5 end einen Biffen Brod bringen, daß ihr euer Berg labet, barnach follt ihr fortgeben; benn barum fend ihr zu eurem Anechte gefommen. Sie fprachen: Thu, wie du gefagt haft. 6 Abraham eilte in Die Butte 6 ju Garah, und fprach: Gile und menge bren Dag Gemmelmehl, fnete und backe Ruchen. 7 Er aber lief zu ben Rindern und holte 7 ein gart gut Ralb, und gab es bem Rnaben; ber eilte und bereitete es gu. 8 Und er trug auf Butter 9 und Milch, und von bem Ralbe, 8

1. S. "unter ben Eichen Mamre's", beit liegt, war fie an fich nicht abgöt-wie C. 13, 18. Mamre war ein Amo- tifch; wenn gleich es Zeiten gab, wo riter, nach welchem Abraham's Wohn- bie scharfe Unterscheibung zwischen Gott gleicht einem großen reichen Delgarten; Füße, unter benen man bloß Sohlen die Abhänge ber Hügel, wie die Fläche trug, eins ber ersten Stucke ber Be-bes Thals grünen und blühen mit allen wirthung. Rräutern ber Wiesen und Garten; ba-

lichen Leibe.

2. Um Gingange feines Beltes. 3. Wie vor fehr vornehmen Baften, etwa Königen. Die Ehrenbezeigung, da man sich niederwarf und mit dem häusige Bewirthung der Beduinen. Gesichte die Erde berührte, welche in 8. Wie bei den Atrabern der Buste, und ber Schrift öfters "anbeten" heißt, war noch heut ben den Arabern der Buste, eine Gebärde, durch die man in dem ist das Besorgen häuslicher Geschäfte eines göttlichen Wefens, fogar die Im homer zertheilen die Könige ein Fleischwerdung eines Gottes aner- Stud Bieh und braten es felbft. fannte, und, infofern barin eine Bahr- 9. 2Bas &. "Butter" überfest bat,

ort, bie Eichen Mamre's", oft aber und seinem Gesandten wichtig werben auch bloß "Mamre" heißt; ein Eichtoalt in ber Nähe bes fruchtbaren Hebron. "Die Umgegend dieser Stadt thum überhaupt, war die Waschung ber

5. Ruhet euch bort aus.

awischen, vorzüglich auf der gen Jerugleichn gelegenen Seite, zeigen sich reiche bie Bewirtlung sich gefallen, um AbraWeinpflanzungen" (Schubert II. 463.). ham in dieser Gleichstellung den größ— Gott erschien ihm in einem nur für ten Beweis seiner Liebe, und darin das biesen Zweit angenommenen menschsicher Keiter. geben.

7. Ungesäuerte, bunne Brobkuchen, gleich auf Kohlen, ober in einer Art Bratpfanne gebacken, sind noch jest eine häufige Bewirthung der Beduinen.

Soberen einen Stellvertreter Gottes, fur ben Mann fowohl als bie Frau ober, bey ben Beiben, ben Abgefandten von hohem Range etwas Gewöhnliches.

bas er zubereitet hatte, und fette es ihnen vor, und trat vor fie 9 unter ben Baum, und fie agen. 1 Da fprachen fie gu ihm: Wo ift 10 bein Beib Sarah? Er antwortete: Drinnen in ber Butte. 2 Da fprach er: 3ch will wieder zu dir fommen, fo ich lebe, " fiehe, fo foll

Sarah, bein Beib, einen Gohn haben. Das hörte Garah hinter 11 ihm, hinter ber Thur ber Hutte. Und fie waren beibe, Abraham und Sarah, wohl betagt, alfo, baß es ber Sarah nicht mehr ging nach 12 ber Weiber Beife. 4 Darum lachte fie ben fich felbft, und fprach:

Run ich alt bin, foll ich noch Wolluft pflegen, und mein Berr auch 13 alt ift!'s Da fprach ber Berr zu Abraham: Warum lacht barüber Sarah, und spricht: Meinest bu, daß es wahr fen, daß ich noch ge= 14 baren werbe, fo ich boch alt bin? Sollte bem herrn etwas unmög=

lich fenn? Um diese Zeit will ich wieder zu dir kommen, so ich 15 lebe, 6 so soll Sarah einen Sohn haben. Da leugnete Sarah und fprach: 3ch habe nicht gelacht. Denn fie fürchtete fich. 7 Aber er fprach: Es ift nicht alfo, bu haft gelacht. 8

II. Den Fortgang ber Geschichte bon bier an hat man fich wohl jo zu benten: Die bret Manner fteben auf und wenden fich gen Gobom; unterweges bleiben fie fteben, und ber, welcher fchon bisher als ber Berr, Jehova, gesprochen hatte, berfündigt bem Abraham, er habe befchloffen, noch einmal bas bofe Gefchreb, bas bon Cobom zu ihnt aufsteige, zu untersuchen; ba wenden fich benn bie beiben Engel (C. 19, 1.) nach Godom, mahrend ber britte, ber Berr, ba bleibt,

barunter hat man fich ftets bide ge- erftehung, nicht um bas Beburfniß bes ronnene Milch gu benfen; benn Butter wird im Morgenlande nur als Argneymittel gebraucht, ba man zu ben Gpeifen Del im Ueberfluß hat, bie Butter aber wegen ber großen Sipe nie recht

wohlschmedend fenn fann.

1. "Abraham Schlachtet ein Ralb, badt Brod, fest ben Tisch hin, bedient bie Engel, und fie effen - alles bies ift offenbar geschehn und offenbar fo ergahlt. Unfer Leib, so lange er fterblich ift, bedarf ber herftellung seiner Kräfte, und daher entsteht der Hunger. Denn es entgeht unserm Leibe beständig et-was; obwohl wir es nicht merken, weil wir durch Nahrung die Kräfte wieder herstellen. So lange also wir solche Leiber haben, so haben wir stets Bebürfnisse aus dem, was uns entgeht; und aus Bedürftigkeit hungern wir, und wen seiner wohl noch nicht, wenigstens nicht aus Junger essen wir. Ein Engel aber kannt hatte. und baber entsteht ber Sunger. Denn aus Sunger effen wir. Gin Engel aber fannt hatte. ist nicht aus Bedürsniß; benn ein an-bres ist es, etwas thun können, und, glaube mußte ans Licht gezogen werden, am nicht zu sterben; der Engel ist, um ben Menschen sich gleichzustellen. befestigen, die ohne ihren Glauben nicht So aß auch Christus nach der Aufin Erfüllung gehen sollte.

Fleisches zu ftillen, sondern um fie von ber Birflichfeit feines Leibes gu überzeugen." Aug. Serm. 362. de resurrect.

V. 1422. sq. Ben.

2. In ber hinteren Abtheilung, bem Weibergemach. Bgl. E. 12. I. Einl.

3. H. Schreibergemach. Bel., b. h. wiedersowielle bis Jahr lebt, b. h. wiedersowielle bis Jahr lebt, auf der Belt im Jahr auflebt, bie gegenwärtige Beit im Jahre wiederkehrt, alfo: von jest an in Sab-

resfrift.

4. Go baß fie alfo bie hoffnung auf

und Abraham's Fürbitte für bie Stabte anhört und beantwortet. In Sodom find erft bie beiben Engel ben Lot allein, übernachten beh ihm, fundigen ihm an, bag ber Berr fie gefandt habe, bie Stabte gu gerfto= ren, und führen ihn bes Morgens aus ber Stabt; bort fommt (C. 19, 17.) ber britte, ber Berr, wieber zu ihnen; Lot, ber fie noch nicht bollig fennt, wendet fich mit feiner Bitte um eine Onabe bon Gott an alle breb (B. 18.); aber einer unter ben breben beantwortet fie, und rebet nun in eignem Namen, und läßt barauf, als Jehova, von Jehova bom Simmel herab Feuer und Schwefel auf bie Stabte fallen (B. 21-25.) - In ber nächsten Gefchichte verherrlicht fich aufs ichonfte Gottes tief herablaffende Gnabe gegen Abraham: wie einem vertrauten Freunde muß er fein Borhaben ihm mittheilen, und gibt ihm bie Frebbeit, mit findlicher Offenheit jedes Bebenten, bas in ihm auffteigt, zu befennen.

Da ftanden bie Manner auf von bannen, und wandten fich gen 16 Sodom; und Abraham ging mit ihnen, daß er fie geleitete. Da fprach 17 ber Berr: Wie fann ich Abraham verbergen, was ich thue? Ginte- 18 mal er ein großes, machtiges Bolt werden foll, und alle Bolfer auf Erden in ihm gesegnet werden follen. 1 Denn ich weiß, er wird be- 19 fehlen feinen Rindern und feinem Saufe nach ihm, daß fie des herrn Wege halten, und thuen, was recht und gut ift; auf daß ber Berr auf Abraham kömmen lasse, was er ihm verheißen hat. 2 Und ber 20 Herr sprach: Es ift ein Geschrey zu Sodom und Gomorra, das ist groß, und ihre Sünden sind fast schwer; 3 darum will ich hinabsah= 21 ren und feben, ob fie alles gethan haben, nach bem Gefchren, bas por mich gefommen ift, ober ob's nicht also fen, bag ich's wiffe. 4

1. Auch hier, mo Gott ben größten Bege Gottes lehren werbe, fonbern gen, wie felig es fen, bem mahren, le-benbigen Gott zu bienen, und im Berbaltniß bes findlichen Umganges gu ihm ju fteben (ein Gegen, ber allen, welche burch ihn gesegnet werben, geschenft wirb), barum theilt Gott feine Rathfcluffe ihm mit, wie einem vertrauten Freunde. Bgl. Joh. 15, 15.

2. 3m S. ein verschiebner Ginn: "benn ich habe ihn erfannt" (b. h. nach meiner Liebe ausermählt, wie Um. 3, 2. Matth. 7, 23. 1 Cor. 8, 3. U.), "ba-mit er gebiete seinen Göhnen und feinem Sause nach ihm, und (b. h. "auf nicht bedürftig ist, die aber ben seber bag") sie bevbachten ben Weg bes Sunde nothwendig ift, damit sie ans herrn" zc. Nicht weil Gott vorher Licht komme, um entweder getilgt ober weiß, daß Abraham sein haus die bestraft zu werden.

Beweis gnabigster Berablaffung, ja ver- bamit er es thue, hat er ihn ermahlt; trauter Freundschaft bem Abraham gibt, und wenn er es in ber Rraft ber Gnabe ist der Grund, warum er ihn so aus- Gottes gethan hat, dann kommt der zeichnet, der: daß durch ihn alle Völker reiche Segen über ihn. Bgl. Joh. 15, 16. auf Erden gesegnet werden sollen (vgl. 3. W., Ein Geschret Sodom's und C. 12. I. Einl.). Um an ihm zu zeigem waren, wie selig es sey, dem wahren, les Sünde, denn sie ist groß; ihre gen, wie selig es sey, dem wahren, les Sünde, denn sie ist schwer!" Durch bie Boranftellung ber Borte "Gefchrep" und "Sunde" befommt bie Rebe einen schauerlichen Nachdrud; sie fagt mehr, als eine bloße Erwähnung ober Schilberung.

4. Anschaulich und auf Menschen Weise wird bie unpartepische Gerechtigfeit Gottes, die genaueste Erwägung alles beffen, was Meniden gethan, mit biefem Wort geschilbert. Gine Folge berselben ift bie Probe, auf welche Gott bie Sobomiten nadher ftellt: eine Probe, beren er

III. Die nun folgenbe fechsfache Fürbitte Abraham's ichilbert auf ber einen Seite hochft lebenbig fein nabes, bertrautes Berhaltniß gu bem Gott, ber ihn fo hoher Offenbarungen und Berbeifungen gemur= bigt, auf ber anbern ift fie hochft lehrreich in Bezug auf bie Stellung bes Menfchen zu Gottes Strafgerichten. Ben Gottes zeitlichen fomohl, als befonders ben feinen ewigen Strafen fann ber Menfch oft Gottes Berfahren nicht begreifen, es fommt ihm hart und ungerecht bor, er erfennt nicht bie ungeheure Große ber Schuld, und bebenft nicht, bag wenn ber Richter ber gangen Welt verbammt, auch nicht bas Geringfte mehr ba febn muß, was bie Strafe aufhalten fonnte. Doch wenn mit ber tiefen Chrfurcht bor bem heiligen majeftatifchen Gott, und bem unerschütterlichen Glauben an feine Wahrheit und Gerechtigkeit, bas Bebenten bes zweifelnben Gemuthe nur gegen ben Berrn felbft gang ausgesprochen wird, fo weiß es ber herr mit berablaffenber Langmuth ftets böllig zu beben.

Und bie Manner 1 wandten ihr Angeficht und gingen gen Go-23 bom; aber Abraham blieb ftehen vor bem herrn, und trat gu ihm und fprach: Billft bu benn ben Gerechten mit bem Gottlofen um-24 bringen? Es möchten vielleicht funfzig Gerechte in ber Stadt fenn; wollteft du bie umbringen, und bem Orte nicht vergeben, um funfzig 25 Gerechter willen, die barinnen waren? 2 Das fen ferne von bir, baß bu bas thuest und tödtest ben Gerechten mit bem Gottlofen, baß ber Gerechte sey wie der Gottlose; das sen ferne von dir, der du aller 26 Welt Richter bift, bu wirft fo nicht richten. Der Berr fprach: Finde ich funfzig Gerechte zu Sodom in ber Stadt: fo will ich um 27 ihrer willen bem gangen Ortvergeben. 4 Abraham antwortete und fprach : Ad fiehe, ich habe mich unterwunden mit bem Gerrn gu reben, wie-28 wohl ich Erbe und Afche bin; es möchten vielleicht fünf weniger benn funfzig Gerechte barinnen seyn; wolltest du denn die ganze Stadt verderben um der funfe willen? Er sprach: Finde ich darinnen funf 29 und vierzig, so will ich sie nicht verderben. Und er fuhr fort mit ihm zu reden und sprach: Man möchte vielleicht vierzig darinnen finden. Er aber fprach : 3ch will ihnen nichts thun um ber vierzig 30 willen. Abraham fprach: Burne nicht, herr, daß ich noch mehr rebe: man möchte vielleicht dreißig darinnen finden. Er aber fprach: 31 Finde ich dreißig darinnen, fo will ich ihnen nichts thun. Und er

^{1.} Die beiben Engel, die ben herrn 4. Die Gerechten, die an Einem Orte begleiteten (C. 19, 1.), während ber mit Gottlosen zusammenleben, halten herr zuruckblieb, und Abraham mit ihm. Gottes Strafen auf, ber sie mit seinen

Derr zurücklieb, und Abraham mit ihm. Gottes Strasen auf, der sie mit seinen Z. Die Größe, sowohl als die Ausbehnung der Schuld Andrer, die keine Beinn ihre Zahl so gering, wie ben Lot Arctung mehr zuläßt, kommen dem oft und den seinigen, daß Gott sie hinausunbegreiflich vor, der sich bewußt ift, führen kann. Ein armes, unscheinbares 'felbst aus freper Gnade errettet zu seyn. Rind Gottes kann also eine Macht seyn, welche den Gang der Geschichte lenkt. So verborgen sind Gottes Gerichte.

fprach: Ach fiehe, ich habe mich unterwunden mit bem Gerrn zu reben: man möchte vielleicht zwanzig barinnen finden. Er antwortete: 3ch will sie nicht verderben um der zwanzig willen. Und er sprach: Ach zürne 32 nicht, herr, daß ich nur noch einmal rebe: man möchte vielleicht gehn darinnen finden. Er aber fprach: 3ch will fie nicht verderben um ber zehn willen. 1 Und ber Herr ging hin, ba er mit Abraham 33 ausgerebet hatte; und Abraham fehrte wieder an feinen Ort.

Das 19. Capitel.

- I. Untergang Sobom's, Lot's Errettung. II. Blutschanbe ber Töchter Lot's, Ursprung ber Moabiter und Ammoniter.
- In einem furchtbaren Greigniffe offenbart fich nun bie ftrafenbe Berechtigfeit Gottes, bas zugleich bagu bient, Gottes herablaffenbe Gnabe gegen Abraham noch mehr zu berherrlichen, indem um feinet= willen fein Brubersfohn Lot wunderbar errettet wird. In ber parabififchen Gegend bes Thales Sibbim wohnte von allen Ranganiter= ftammen ber berberbtefte, an welchem, noch bor allen übrigen, Strafe genommen werben mußte. Doch erft follte feine Gunbe in einer That fich offenbaren, welche aller Welt bie Gerechtigkeit Gottes in bas un= zweydeutigfte Licht ftellte; erft "wenn bie Gunbe vollendet ift, gebieret fie ben Tob" (3af. 1, 15.); barin befteht bas Wefen ber Brufung, bie Gott bornimmt, daß er bie von ihm bem Gefcopfe verliebene Freb= beit bis zulett ehrt, und nicht eber bis zur Bertilgung ftraft, als bis ber außerfte Migbrauch ber Frebbeit offenbar geworben ift. Die Art und Beife ber Strafe ichloß fich an bie naturliche Beschaffenheit ber Gegend an. Durch furchtbare Blige wurden bie Erdpechquellen (vgl. C. 14, 10. 21.) entzundet, ein Erbbeben rif ben Boben bon einander,

kommt; Mofes, wie er nichts fagt, und gendorfe Jeremias.)

1. "Aber fann man sich auch etwas schreiet boch (2 Mof. 14, 15.); Davib, Leutseligeres vorstellen, als unsern lieben wenn er ben herrn fragt, mas zu Biph Herrn? Wir wissen's voraus, daß wir ober zu Kegila geschieht (1 Sam. 23.); Unrecht haben; wir zweiseln nicht daran, hiskia, wenn er auf bem Tobbett ex-baß er alles wohl macht; aber es drückt postulirt (2.Kön. 20, 3.); Daniel, wenn uns boch, wir möchten uns gern um er Stunde halt (E. 8, 9.); Nathanael unfre Bruft leichter machen; wo finden unter bem Feigenbaum; unfern herrn, umfer Grupt reichter machen; wo sinden innet, dem Feigenbaum; unern Jerin, wir jemand, mit dem wir anbinden wenn er einmal ganz mit seinem Bater können? Gerade zu unserm Herrn, zu durchredet; Petrus, der so gewohnt war, dem ewigen und lebendigen Gott, mit seinen Herrn auf die Seite zn nehmen all unserm Unmuth, Bedenklichkeit, und ihn gleichsam zu bedeuten; Paulus, Sorge, Scrupel! Ich kann mich nicht wenn er das Schiff gegen die Wellen statt genug ausbrücken über das sellge und Winderdauf der den best Serre Privilegium bes Auskrebens mit unserm fen soll, was Johannes an des Herrn berrn. Ich kann wohl begreisen, wie Tage gemacht hat, da hernach die Of-Abraham's langweiliger Discurs über senbarung herauskam, was war's wohl Sodom zusammenhängt; ich kann mir anders, als eine Besprechung mit sei-Isaak wohl vorstellen, wie er vom nem ehemaligen Nachbar am Tische? Brunnen des Lebendigen und Sehenden Wohl und des seinen Herren!" (Zinstennen Walse mie er nichts seinen Walse mie er vom Abrahars Walse mie er vom Abrahars werden.

unterirbifche Bafferquellen thaten fich auf, und bas blubenbe Thal wurde mit einem falzigen, alles Leben ertobtenben Gee bebeckt, welcher, neben bem Lande, wo Mild und Sonig flieft, gelegen, eine beftanbige Erinnerung war an bas Gericht Gottes. Go fteht nun jest bort, wie ber Romifche Gefchichtschreiber Tacitus fagt, "ein Gee von ungeheurem Umfang [etwa 12 beutsche Meilen lang und 3 breit], bem Muge ein Meer, bem Gefdmad wiberlicher, burch feine fchweren Ausbunftungen ben Anwohnern verberblich; weber ber Wind bewegt ibn [wegen ber Schwere bes Baffere], noch bulbet er Fifche und bie gewöhnlichen Baffervogel. Bas hineingeworfen wirb, tragt er, wie eine fefte Maffe; Schwimmer und Richtschwimmer hebt er auf gleiche Beife empor. Bu gewiffen Beiten wirft er Erbpech aus. Die Umgebungen follen einft fruchtbar und mit großen Stabten bebaut gewesen febn; Blige follen fie in Brand geftedt und bas ausgeborrte Land feitbem bie fruchtbrin= genbe Rraft berloren haben. Denn alles, was bort bon felbft machft, ober gefaet wird, Kraut ober Blumen ober höhere Gemachfe, ift fcmarg und gerftaubt in nichtige Afche." - Man bat in neuern Beiten gefunben, baß bas Baffer unter 100 Theilen 42 Galg und 24 falgfaure Bittererbe enthält; es gibt ber Saut einen ölichten Ueberzug, und ichalt fie bann gang ab. Man fann feinen zerriffeneren Berg feben, als ben Salzberg am füdlichen Enbe bes Sees. Ringsum find einfame Ufer ohne Bflangen, ohne Wohnungen von Menfchen; wilde Thiere ichenen bie Gegend, in ber fie feine Nahrung finden, nur Geier und Abler niften auf ben ichwarzen Velfen, und Schwalben fuchen fich bie und ba Infecten. - Durch bas gange 21. und M. I. ift ber Untergang Sobom's ein brobenbes Borbild aller Strafgerichte Gottes, insbefonbre bes jungften Gerichts (vgl. befonders 5 Dof. 29, 23. G. 32, 32. Sef. 1, 9. 10. C. 13, 19. Jer. 49, 17. 18. C. 50, 40. Rlagl. 4, 6. Sef. 16, 46. ff. Matth. 11, 23. Luc. 17, 29. 2 Betr. 2, 6. Dff. 11, 8.); baber auch bie Wiebergefundmachung bes falzigen, fcharfen Waffers im Tobten Meere eines ber iconften Bilber ber Erneuerung ber Erbe Sef. 47, 1. ff. Go ift benn Bug fur Bug bie folgende Ergablung ein Bilb bes innerlichen Ausgangs aus ber Welt, bie im Argen liegt, und ber Berleugnung ihrer Gemeinschaft, mit Sinblid auf bas brobenbe Bericht, und im Bertrauen auf Gottes errettenbe Gnabe.

Die zwey Engel famen gen Sodom bes Abende; Lot aber faß ju Sodom unter dem Thor. 1 Und ba er fie fah, ftand er auf, ihnen gentgegen, und budte fich mit feinem Angefichte auf die Erde, und fprach: Siehe, meine Berren, fehrt boch ein jum Saufe eures Rnechts

^{1.} Die, wie ben unsern Festungen ner zum Bergnügen, ober zu öffentlichen überbauten Thore und die daran sto-Berhandlungen, namentlich zum Gericht Benben Pläte waren im Alterthume zusammenkamen (vgl. 1 Sam. 4, 18. Bersammlungsorte, wo die Stadtbewoh- hiob 29, 7. 5 Mos. 21, 19. C. 22, 15.).

und bleibet über Nacht, und laffet eure Ruße maschen, und ftehet bann morgen früh auf und ziehet eure Strafe. Uber fie fprachen: Rein, fondern wir wollen über Racht auf ber Gaffe bleiben.2 Da nothigte 3 er fie fehr; und fie fehrten gu ihm ein und famen in fein Saus. Und er machte ihnen ein Mahl und but ungefäuerte Ruchen; und fie agen. Aber ehe fie fich legten, famen die Leute ber Stadt Go= 4 bom und umgaben bas haus, jung und alt, bas Bolf aus allen 5 Enden, und forderten Lot und fprachen an ihm: Wo find die Manner, die zu bir gefommen find biefe Racht? Fuhre fie heraus ju uns, daß wir fie erkennen. 3 Lot ging heraus zu ihnen vor die Thur, 6 und schloß die Thur hinter fich zu, und sprach: Ach, liebe Bruder, 7 thut nicht so übel! Siehe, ich habe zwen Töchter, die haben noch 8 feinen Mann erfannt, die will ich herausgeben unter euch, und thut mit ihnen, was euch gefällt; allein diefen Mannern thut nichts, benn barum find fie unter ben Schatten meines Dachs eingegangen. 4 Sie 9 aber fprachen: Beh fort! Und fprachen: Du bift ber einzige Fremdling hier und willst regieren? 5 Wohlan, wir wollen bich beffer plas gen, als jene. Und fie brangen hart auf ben Mann Lot. Und ba fie hinzuliefen und wollten die Thur aufbrechen, griffen die Manner 10 hinaus, und zogen Lot hinein ins Saus, und fchloffen bie Thur gu. Und die Manner vor der Thur am Saufe wurden mit Blindheit 11 gefchlagen, vom Rleinften bis jum Größten, bis fie mude wurden, und die Thur nicht finden fonnten. 6 Und die Manner fprachen gu 12 Lot: Saft bu noch irgend einen Gibam, und Gohne und Tochter, und wer bir angehoret, ben fuhre aus biefer Statte. 7 Denn wir 13

1. Lot halt fie fur bobe Frembe, be- lofigfeit, womit fie bie ichanbliche Forflößt; als ein frommer Mann zeichnet aussagen (vgl. Jes. 3, 9.). er sich durch die, bey den Morgenlan- 4. 2Bas Lot hier ihnen anbietet, ift er fich durch die, bey den Morgenlanetwas Widriges zustoßen mochte. Erft B. 13. geben sie sich als Boten bes herrn zu erfennen.

2. Die Reisenben hatten oft Belte mit fich, man übernachtete aber auch unter gang fregem himmel. Offenbar wollten fie Lot auf bie Probe ftellen; benn es wurde als ein Zeichen großer Sitten-verberbniß angesehn, wenn man einen Gaft braugen ließ (Richt. 19, 15.

Siob 31, 32).

3. 3hre furchtbare Berberbtheit geigt fich, außer bem Lafter felbst, auf welches Gottes Geset nachter die Todesfrase ihre Berdammlichkeit unzweiselhaft festfeste (3 Mos. 18, 22. C. 20, 13.), stände.
noch in der frechen Verletzung des ge7. Auch Lot's Schwiegerschne sind in heiligten Gaprechte, und in der Schamdas allgemeine Verderben der So-

ren Anblid ihm Furcht und Liebe ein- brung, wie etwas Erlaubtes, frep ber-

bern noch jest weit gehende, Gaftfrepheit als ein Entschluß ber Bergweiflung anaus; er, und ber Gegen, ben er baburch gusehn, an sich zwar nicht gu rechtfererfahren, werden und beshalb im R. T. tigen (fo wenig wie Abraham's Luge als ein Erempel vorgestellt (Sebr. 13, 2.). C. 12, 10.), aber boch einigermaßen in Bielleicht beforgte er auch ichon, bag feiner großen Bebrangniß zu jentschul-in bem außerft lasterhaften Orte ihnen bigen. Das heilige Gaftrecht geht, ber Sitte ber Beit nach, über alles; jugleich hoffte er vielleicht, ba feine Töchter an Sobomiten verlobt maren, bag es nicht jum Meußerften fommen werbe.

5. 28. "und willft immerfort richten?" Man fieht, daß er überhaupt als Sittenrichter unter ihnen galt, und ihnen beschwerlich geworben war (vgl. 2 Petr.

2, 7. 8.). 6. Mit Blindheit geschlagen wurden fie, b. h. geblenbet, irre febend, fchwindlicht, wie Trunkene, nicht eigentlich blind. Bis hieher follten fie fommen, bamit

werben biefe Stätte verberben, barum, baf ihr Gefchren groß ift vor 14 bem Berrn, 1 ber hat uns gefandt fie zu verberben. Da ging Lot hinaus, und redeten mit feinen Gibamen, Die feine Sochter nehmen follten: Machet euch auf und gehet aus biefem Ort, benn ber herr 15 wird biefe Stadt verderben. Aber es war ihnen lächerlich. 2 Da nun die Morgenröthe aufging, hießen die Engel den Lot eilen,3 und sprachen: Mach dich auf, nimm bein Weib und beine beiden Töchter, die vorhanden find, daß du nicht auch umfommest in der 16 Miffethat Diefer Stadt. Da er aber verzog, ergriffen die Manner ihn und fein Beib und feine beiben Tochter ben ber Sand, barum, daß der herr seiner verschonte; und führten ihn hinaus, und ließen 17 ihn außen vor ber Stadt. Und als fie fie hatten hinausgebracht, fprach er: Errette beine Seele und fieh nicht hinter bich; auch fteh nicht in Diefer gangen Gegend; 6 auf bem Berge errette bich, baf bu 18 nicht umfommeft. Aber Lot fprach gu ihnen: Ach nein, Berr; 19 fiehe, Dieweil bein Rnecht Gnade gefunden hat vor deinen Augen, fo wolleft du beine Barmherzigfeit groß machen, bie bu an mir gethan haft, baß bu meine Geele am Leben erhielteft; ich fann mich nicht auf ben Berg retten, es mochte mir ein Unfall anfommen, baf ich fturbe; 20 fiehe, ba ift eine Stadt nabe, barein ich fliehen mag, und ift flein, baselbst will ich mich retten; ift fie boch flein, daß meine Seele 21 lebendig bleibe. Da sprach er zu ihm: Siehe, ich habe auch in

bomiten mit verftridt; mas zugleich bie Es giebt, wie bies Borbild ber Engel Lafterthat feiner Tochter fpaterbin er- zeigt, feine größere Liebe, ale bie, felbft

1. Die Menschen, an benen sie sich 5. h., Errette dich um beiner Seele versündigt, die Geschöpfe Gottes, die willen," b. h. indem du bedenfft, daß gie gemisbraucht haben, schreien um Rache, fordern die göttlichen Strasen.

Bgl. C. 4, 10. Es liegt in diesem Unglaubens und der Anhänglichkeit an Ausbrud ber tiefe große Bebante, baß bie Gunbe; wer unter folchen Umftanjede Berletung ber göttlichen Beltorbnung eine Genugthuung forbert; baß biefe beilige Ordnung burch bie Strafe an jedem hergestellt werben muß, burch ben sie verlett wirb.

2. B. "Und er war wie ein Scher-gender in ben Augen feiner Eibame." Ein lebendiges Bild berer, welche ber

Luc. 17, 28. 29.

3. 2B. "Drängten fie ihn," brangen

in ihn, zu eilen. 4. W. "in bem Erbarmen bes Herrn über ihn." Das Wort: "Eile und errette beine Geele" muß ber Grundton ber Liebe fenn, welcher burch alle Pre-

flart. Die höchst gefährliche, ju nahe mit ber Gesahr laftig und beschwerlich Gemeinschaft Lot's mit biesem ver- zu werben, also in jemand zu bringen; berbten Bolf erscheint als ein warnen- es ist ein Zeichen bes Erbarmens Got-

tes über uns.

ben fich umfieht, glaubt ber Drohung nicht, bag bie außerfte Lebensgefahr auch ihn erreichen werde. Bgl. Luc. 9, 62. - hier tritt auf einmal wieber einer bervor, ber mit Lot redet: fie führen fie hinaus, und er fpricht. Sier ift alfo ber Berr, ober ber bestimmte Engel bes Beren, fein ihm gleicher Offenbarer, Bote bes herrn vor ben gufunftigen wieber gu ben beiben hinzugekommen. Strafen warnt. Bgl. hier besonders Lot erkennt ihn als ben erften unter ihnen, indem er zwar bie Rebe an alle brey richtet, aber fpricht boch nur mit einem, ben er mit bem Ramen Gottes: "herr" aurebet; und auch biefer rebet von jest an in eigenem Ramen von bem, was er thun will. 7. Die Stadt ift flein, barum bittet

bigten des Evangeliums hindurch flingt. er fie gu verschonen, da an den großen,

biefem Stud bich angefehen, baß ich bie Stabt nicht umfehre, bavon bu geredet haft. Gile und errette bich bafelbft, benn ich fann nichts 22 thun, bis daß du hineinfommest. 1 Daher ift diese Stadt genannt Boar. 2 Und die Sonne ging auf über ber Erbe, ba Lot gen Boar 23 fam. Da ließ der Herr Schwefel und Feuer regnen, vom Herrn 24 vom Himmel herab, 3 auf Sodom und Gomorra; und fehrte die 25 Stabte um, und bie gange Gegend, und alle Ginwohner ber Stabte, und was auf bem Lande gewachsen war. Und fein Beib fah hinter 26 fich, und ward gur Salgfäule. 4 Abraham aber machte fich fruh 27 auf an den Ort, da er geftanden hatte vor bem herrn; und wandte 28 fein Angesicht gen Sodom und Gomorra und alles Land der Ge= gend und fchauete: und fiehe, ba ging ein Rauch auf vom Lande, wie ein Rauch vom Dfen. Denn ba Gott bie Stabte in ber Be= 29 gend verberbte, gedachte er an Abraham und geleitete Lot aus ben Städten, die er umfehrte, darin Lot wohnte. 5

II. Die Moabiter und Ammoniter waren ben Ifraeliten ftamm= verwandt, aber bon fruh an einem verberblichen Gogendienft ergeben, welcher fie zu gefährlichen Nachbarn für bas Bolk Gottes machte. Unfre Geschichte zeigt, wie ichon ihr Urfprung fehr unreiner Art war, und bie barin fich fundgebende Gottlofigfeit ber Reim ber fpateren.

blübenben Städten schon Strafe genug Gott aus, wie er burch bas gange A. vollzogen fep; benn nach B. 21. war auch dieser Ort ursprünglich bem Unter-

gange bestimmt.

1. Auf ergreifend lebendige Beife fpricht hierin Gottes Gerechtigfeit, wie feine Liebe und Fürforge fich aus, ber auch nicht Einen Gerechten in bem Strafgericht ber Gottlosen mit umkommen läßt, um Eines Gerechten willen aber eine ichulbige Stadt verschont. Er "fann" es nicht thun, weil feine Gnabe vermoge bes Bunbes ihn verpflichtet hat gegen einen Menschen. In dem Sate, daß um eines seiner Auserwählten willen Gott einer Stadt schone, liegt nichts Billfürliches oder der göttlichen Gerechtigfeit Wibersprechendes; benn bas Bericht über bie Gingelnen behält fich Gott vor, über bas Bange aber fpricht er nicht eher sein Endurtheil, als bis ber Bufluß feiner erbarmenben, erneuernben Gnabe burch bie hinwegnahme bes Gerechten verftopft ift.

2. B. "bie fleine," bie um ihrer Rleinbeit willen verschonte. Gie lag am Sübeingange in bas Thal Sibbim, in bem heutigen Salzthale, in bessen Nähe jener überaus gerriffene Steinfalzberg ift.

beutlich ben versonlichen Unterschied in ift fie in einen Gee vermanbelt.

I. angebeutet ift, bis er im N. I. flar hervortritt. Bgl. C. 16, 7. A.

4. Aus Liebe zu ihrem Wohnsit und aus Unglauben konnte sie sich nicht enthalten, ber göttlichen Warnung guwiber gu handeln; fie blieb fteben, ber Schmefelbampf ergriff fie, und, wie alle Wegenstände in biefer Gegend, murbe fie balb mit einer Galgfrufte überzogen, wie man fie späterhin wieberfand. Bgl. Luc. 17, 32.
5. Mit biefer furzen Anbeutung wirb

barauf hingewiesen, wie um Abraham's willen Lot errettet, und um Abraham's Geschichte willen alles Bisherige erzählt worden ift. - Merkwürdig ift, bag ein Nachklang von dieser Geschichte in ber Griechischen Sage von Philemon und Baucis sich sindet. Zwey Götter tommen vom himmel, um burch eigne Erfahrung bie Bosheit ber Menschen eines verberbten Landes fennen gu lernen; fie werden von allen Thuren ungaftlich que rudgewiesen, nur Philemon nimmt fie liebreich auf; fie verfündigen ihm, fie feven gefommen, die Begend zu verber-ben, Philemon und Baucis retten fich nach ihrem Geheiß auf bas Gebirge, ener überaus zerrissene Steinsalzberg ist. ohne sich umsehen zu bürfen, und als
3. "Der herr — vom herrn" spricht sie nun zuletz auf die Gegend sehen,

Daber fam es, bag aus Rudficht auf ihre Abstammung bon Lot bie Ifraeliten beb ihrem Buge nach Kanaan ihr Gebiet nicht antaften burften (5 Dof. 2, 9, 19.), bag aber bennoch Lot's Rinber bon ber Ge= meine bes herrn ausgeschloffen febn follten (5 Mof. 23, 3.), und David fie unterwarf und ginsbar machte (2 Sam. 8, 2.).

30 Und Lot zog aus Zoar hinauf und blieb auf bem Gebirge mit feinen beiben Tochtern (benn er fürchtete fich in Boar gu bleiben), 31 und wohnte in einer Boble, er und feine beiben Tochter. Da fprach Die alteste gu ber jungften: Unfer Bater ift alt, und es ift fein Mann auf Erben, 2 ber uns beschlafen moge nach aller Belt Beife; 32 fo tomm, lag une unferm Bater Wein zu trinfen geben, und ben 33 ihm fchlafen, bag wir Samen von unferm Bater erhalten. 3 21fo gaben fie ihrem Bater Bein gu trinfen in berfelben Racht. Und Die erfte ging hinein und legte fich zu ihrem Bater; und er ward es 34 nicht gewahr, ba fie fich legte noch ba fie aufstand. 4 Des Morgens fprach die altefte gu ber jungften: Giebe, ich habe geftern ben meisnem Bater gelegen; laß und ihm biefe Racht auch Bein gu trinfen geben, daß du hingeheft und legeft dich ju ihm, damit wir Samen von 35 unferm Bater erhalten. Alfo gaben fie ihrem Bater Die Racht auch Bein zu trinfen. Und die jungfte machte fich auch auf und legte sich zu ihm; und er ward es nicht gewahr, da sie sich legte, noch 36 da sie aufstand. Also wurden die beiden Töchter Lot's schwanger 37 von ihrem Bater. Und die älteste gebar einen Sohn, den hieß sie Moab. Der ist der Bater Moab's bis auf den heutigen Tag. 38 Und die jungfte gebar auch einen Gobn, ben hieß fie Ben-Ummi. 6 Das ift ber Bater ber Rinder Ammon's bis auf ben heutigen Tag.

Das 20. Capitel.

Sara wird von Abimelech genommen, und mit Bewinn wiebergegeben.

Abraham ftrauchelt, ber großen Erfahrungen ber Gnade Gottes ungeachtet, aufs Reue. Gottes unveranderliche Gnabe und Treue gegen feinen Auserwählten ben beffen fundlicher Schwachheit tritt in biefer Beschichte, wo er es mit einem nicht grabe gottlofen Danne gu thun hat, ber ihn beschämt, noch mehr hervor, als ben bem Greigniffe in Egypten.

1. Die bortigen Gebirgsgegenben finb reich an Söhlen.

es, bie schändliche That ber Töchter Lot's bamit rechtfertigen zu wollen, bag fie gemeint hatten, bas Strafgericht Gottes habe alle Menfchen auf ber ganzen Welt vertigt; dies wird ja schon 6. B. "Sohn meines Bolfs." Sie durch ihren Aufenthalt in Zoar wider- freute sich, daß das Kind nicht von eilegt. Sie glaubten es wohl nur darum, nem Fremden, sondern ihres Geschlechweil fie ale völlig Frembe in ber Ge- tes war. Ummon heißt Bolfegenoffe, gend wohnten.

- 3. 2B. "baf wir Samen (Nachfommen) von unferm Bater lebenbig machen," 2. S. "im Lanbe." Gang verfehrt ift b. h. lebenbige Rachtommen von ihm in die Welt fegen.
 - 4. D. h. baß es feine Tochter war.
 - 5. B. "vom Bater."
 - bier Bluteverwandter.

Abraham aber zog von ba ins Land gegen Mittag, und wohnte 1 swiften Rades und Gur, und ward ein Fremdling gu Gerar. 1 Und Abraham fprach von feinem Beibe Sarah: Sie ift meine Schwe= 2 fter. Da fandte Abimelech, ber Konig zu Gerar, nach ihr und ließ fie holen. Aber Gott 2 fam zu Abimelech bes Nachts im Traume 3 und fprach ju ihm: Siehe, bu bift bes Todes, um bes Beibes millen, bas du genommen haft; benn fie ift eines Mannes Cheweib. 3 Abimelech aber hatte fie nicht berührt, und fprach: Berr, willft bu 4 benn auch ein gerechtes Bolt erwürgen? hat er nicht zu mir gefagt: 5 Sie ift meine Schwefter? Und fie hat auch gefagt: Er ift mein Bruder? Sabe ich boch bas gethan mit einfältigem Bergen und unschuldigen Sanden. Und Gott fprach zu ihm im Traum: 3ch 6 weiß auch, daß du mit einfältigem Bergen bas gethan haft; barum habe ich dich auch behütet, daß du nicht wider mich fündigteft,4 und habe bir's nicht zugegeben, daß du fie berührteft. Go gib nun bem 7 Manne sein Weib wieder, denn er ist ein Prophet, b und laß ihn für dich bitten, so wirst du lebendig bleiben. Wo du aber sie nicht wiedergibst, so wisse, daß du des Todes sterben mußt, und alles, was bein ift. Da stand Abimelech bes Morgens fruh auf und rief alle 8 feine Knechte und fagte ihnen bies alles vor ihren Dhren. Und die Leute fürchteten sich fehr. Und Abimelech rief Abraham auch und 9 fprach zu ihm: Barum haft bu uns das gethan? Und was habe ich an bir gefündigt, daß du fo eine große Gunde wolltest auf mich und mein Reich bringen? Du haft mit mir gehandelt nicht, wie man handeln foll. 6 Und Abimelech fprach weiter zu Abraham: Was 10 haft du gesehen, daß du solches gethan hast? Abraham sprach: 3ch 11 bachte: vielleicht ist feine Gottesfurcht an Diesem Ort, und fie werben mich um meines Weibes willen erwürgen. Auch ift fie wahrhaftig 12 meine Schwester, benn fie ift meines Baters Tochter, aber nicht meis ner Mutter Tochter; und ift mein Weib geworden. Da mich Gott 13 aber außer meines Baters Saufe wandern hieß, fprach ich ju ihr: Die Barmherzigfeit thue an mir, daß, wo wir hinkommen, du von mir sagest, ich sen bein Bruder. Da nahm Abimelech Schafe und 14 Rinder, Knechte und Mägde, und gab fie Abraham, und gab ibm

1. Rabes, gegen Gub-Often, unfern vom Tobten Meere; Gur nach Egypten wom Tobten Meere; Sur nach Egopten und baburch vor ber Berfündigung be-zu (vgl. C. 16.). Gerar, im sudwestlichen mahrt (B. 6.); in diesem Zustande Theile von Kangan, im Philisterlande. drohte ihm Gott mit dem Tode. 2. Er wird nicht "ber Berr," Jehova, genannt, weil gwar an einen Berehrer bes mahren Gottes bie Rebe geht, aber nicht an einen, ber im Bunde ber Gnabe ftebt, wie Abraham. Auch biese Phi-lifter, scheint es, waren bamals noch nicht abgöttisch, ahnlich wie Melchisebet, boch fannten fie Gott nicht als Jehova, als ben Gott, ber mit feinen Rnechten einen Gnabenbund ber Berheißung geschlossen hat.

- 3. Nach B. 7. 17. wurde er frank
- 4. "hier ift wohl zu bemerken, baß man gegen Gott fündigt, wenn man Dinge begeht, bie barum ben Menschen gering scheinen, weil fie, als bloge Rleischessünden, fie verachten." Alug.
- 5. Bal. Pf. 105, 15.
- 6. Auf biefe Rebe fann Abraham nicht antworten; in ihr liegt auch ber Tabel. ben Gott über ihn ausspricht.

15 wieber fein Beib Sarah und fprach: Siehe, mein Land fieht bir 16 offen, wohne, wo bir's wohlgefällt. Und fprach zu Sarah: Siehe, ich habe beinem Bruder taufend Gilberlinge gegeben; fiehe, bas foll bir eine Decke ber Augen fenn vor allen, die ben dir find, und allent-17 halben; 1 und bas war ihre Strafe. 2 Abraham aber betete gu Gott, ba heilte Gott Abimeled und fein Beib und feine Magbe, baf fie 18 Rinder gebaren. Denn ber Berr hatte zuvor hart verschloffen alle Mütter des Haufes Abimeleche, um Sarah, Abrahame Beibes, willen, *

Das 21. Capitel.

I. Ifaat's Geburt, Austreibung Ifmael's. II. Abraham's Bund mit Abimelech.

I. Ifaat, ber Cohn ber Berheigung, ber burch ben Geift, b. b. bermoge bes Bortes Gottes und bes Glaubens, erzeugte, wird geboren. Reben ihm fteht ber nach bem Fleische, auf naturlichem Wege geborne Ifmael, als ein Spotter bes gottlichen Borts. Damit nun nicht fleischliche Baterliebe ftorend eingreife in bie Bollziehung ber gottlichen Rathschluffe, läßt ber herr es nicht zu, bag ber bon ber Freben burch ben Geift geborene zusammen bleibe und erbe mit bem nach bem Fleische bon ber Magb geborenen, welcher, ale ber altefte Cohn, bie erfte Freude nach ber langen Rinderlofigfeit bem Bater bereitet, und lange Beit auch ihm bie Soffnung erhalten hatte, er werbe ber Erbe ber Berheigung feun. Borin fich bie große Wahrheit offenbart, welche burch bie gange heilige Schrift geht, und im D. T. in ihrer hochften, bollen Bebeutung bervortritt, daß fleischliche Unsprüche vor Gott nichts gelten, und feine frebe Gnabe allein bem Menfchen alles verleiht; baber benn auch biefe Geschichte ein Abbild höherer Berhaltniffe ift (Gal. 4, 22. ff.). Bugleich zeigt Gott an Ifmael, wie er auch biejenigen, welche er noch nicht in feinen Gnabenbund aufnimmt, bennoch gnäbig leitet und fegnet; wie er benn auch einen Theil felbft bes geiftlichen Segens Abrahams über Ifmael's Nachfommen gebracht bat.

Und ber Berr fuchte Sarah beim, wie er gefagt hatte; und ber 2 herr that ber Sarah, wie er geredet hatte. 4 Und Sarah ward fdwanger, und gebar bem Abraham einen Gobn in feinem Alter,

1. Die Sünde "bebeden," jemandes habe ich Alles wieder gutgemacht. "Angesicht bededen," (ihn versöhnen, sich geneigt machen) sind sehr bäusige Ausdrücke für Sühne, Rechtfertigung, Bergebung. So sollte das Geichenf eine Sühne für das der Sanda angeLie Lüngelt fein das der Sanda angeDie Unterthanen mußten mit dem thane Unrecht fepn, ber Ronig war ihr eine öffentliche Erflarung fculbig. Statt "allenthalben" heißt es S. "und in Bejug auf Alles."

2. S. "und fie ift gerechtfertigt," nun 4. C. 17, 18.

3. Abimeled, und so auch wohl bie andern, hatten ihre Beiber nicht an-rühren fonnen wegen Krankheit, die Beiber hatten nicht gebaren können. Die Unterthanen mußten mit bem Ronige leiben, weil vor allen offenbar werben follte, wie Gott ben Abraham ehre und liebe.

um die Zeit, die ihm Gott gerebet hatte. 1 Und Abraham hieß 3 seinen Sohn, ber ihm geboren war, ben ihm Sarah geboren hatte, Isaak; und Abraham beschnitt ben Isaak, feinen Sohn, am achten 4 Tage, wie ihm Gott geboten hatte. 2 Sundert Jahr war Abraham 5 alt, da ihm fein Sohn Ifaat geboren wurde. Und Sarah fprach: 6 Gott hat mir ein Lachen zugerichtet; benn wer es hören wird, ber wird meiner lachen. 3 Und sprach: Wer fagt bem Abraham an: 7 Sarah fängt Kinder? Denn ich habe einen Cohn geboren feinem Alter. Und bas Kind wuchs, und ward entwöhnt; und Abraham 8 machte ein großes Mahl an dem Tage, ba Sfaaf entwöhnt ward. Und Sarah fah ben Sohn Hagar's, ber Egypterin, ben fie Abraham 9 geboren hatte, daß er ein Spotter war, 4 und fprach zu Abraham: 10 Treib diese Magd aus mit ihrem Sohne; benn bieser Magd Sohn foll nicht erben mit meinem Sohne Isaak. 5 Das Wort gefiel Abra- 11 ham fehr übel, um seines Sohnes willen. Aber Gott fprach gu 12 Abraham: Lag dir's nicht übel gefallen, des Knaben und beiner Magd halber; alles, was bir Sarah gefagt hat, bem gehorche; benn in Ifaat foll bir bein Same genannt werden. 6 Und auch ber Magd 13 Sohn will ich jum Bolfe machen, barum, bag er bein Same ift. Da ftand Abraham des Morgens fruh auf und nahm Brod und 14 einen Schlauch mit Baffer, und legte es Sagar auf ihre Schulter, und ben Anaben, und ließ fie fort. Da jog fie aus, und ging irre in ber Bufte ben Beer-Seba. Da nun bas Baffer in bem Schlauche 15 aus war, marf fie ben Knaben unter einen Baum, 7 und ging bin 16 und fette fich gegenüber von ferne, eines Bogenfcuffes weit; benn fie fprach: 3ch fann nicht zusehn bes Knaben Sterben. Und fie feste fich gegenüber, und hob ihre Stimme auf und weinte. Da horte 17 Bott Die Stimme bes Knaben. Und ber Engel Gottes rief vom Simmel die Sagar und fprach zu ihr: Was ift dir, Sagar? Fürchte bich nicht, benn Gott hat erhort die Stimme bes Rnaben, ba er liegt. Steh auf, nimm ben Knaben, und führe ihn an beiner Sand; benn 18 ich will ihn zum großen Bolf machen. Und Gott that ihr bie Augen 19 auf, daß fie eine Wafferquelle fah. Da ging fie bin, und füllte ben Schlauch mit Waffer, und tranfte ben Knaben. Und Gott war mit 20 bem Anaben; ber wuchs und wohnte in der Wifte, " und warb, ba er groß wurde, ein Bogenschute; und wohnte in ber Bufte Pharan. 21 Und feine Mutter nahm ihm ein Weib aus Egyptenland.

1. C. 17, 19.

5. Bgl. Gal. 4, 30.

6. D. h. Ifaat's Rinder follen beine b. Gerlad. A. Teftam. 1. 96. 2. Auff.

eigentlichen Rachkommen, bie nämlich. auf welchen bie Berheißung ruht, fenn. Vgl. Nöm. 9, 7. 8. Hebr. 11, 18.

7. Gie ließ ihn bort liegen; bisher hatte fie ihn an ber Sand geführt. Denn Ifmael war bamals über 14 Jahr alt. C. 16, 16. C. 21, 5. 8.

8. Imael murbe aber feinesmeges fernhin verstoßen; er wohnte in bem naben Arabien. Bgl. C. 25, 9.

^{2.} C. 17, 12. 3. Bgl. C. 17, 17. A. Pf. 26, 2. 4. Jsaat hatte von einem heiligen Rachen ben Ramen; Ismael war auch ein Lacher, aber ein unheiliger Spotter, bem bas Wunder ber Gnabenverheißung fremb war, ber feinen Bruber mit unbeiligem Spott verfolgte. Gal. 4, 29.

II. Gin Greigniß aus bem Sirtenleben Abrahams zeugt bon bem großen Gindruck, welchen ber überall ihn begleitenbe Segen Gottes auf Undre machte; wie baraus auch zugleich feine Treue und Gemiffenhaf= tigfeit hervorleuchtet. Indem er als unabhängiger Girtenfürft auf ben unbebauten Beibeplägen umbergog, fchloß er Bundniffe mit ben fleinen Ranaanitischen Ronigen; fur ihre großen Beerben ift ben bortigen Sir= ten bas Baffer in biefen baran armen Gegenben bon ber größten Bichtigkeit; theils graben fie baber auf ben Triften Brunnen, mit ober ohne Abfluß, theils Cifternen, meift große, ausgehauene ober gemauerte Gruben mit einer engen Deffnung nach oben, bie ein Stein gubedt, in welche fie bas Baffer bes Regens, bes Schnees und ber Giegbache leiten. Auch an biefen fleinen Greigniffen zeigt uns bie beilige Schrift ben Freund und Auserwählten Gottes.

22 Bu berfelbigen Zeit redete Abimelech, und Phichol, ' fein Feldshauptmann, mit Abraham und fprach: Gott ift mit bir in Allem, 23 mas bu thuft; 2 fo fdmore mir nun ben Gott, baf bu mir noch meinen Rindern und Enfeln feine Untreue erzeigen wolleft, fondern die Barm= herzigkeit, die ich an dir gethan habe, an mir auch thueft, und an dem 24 Lande, barin du ein Fremdling bift. Da fprach Abraham: 3ch will 25 schworen. Und Abraham ftrafte Abimelech um des Wafferbrunnens willen, ben Abimeled's Rnechte hatten mit Gewalt genommen. 3 26 Da antwortete Abimelech: 3ch habe es nicht gewußt, wer bas gethan hat; auch haft bu mir's nicht angefagt; bagu hab' ich's nicht gehört, 27 benn heute. Da nahm Abraham Schafe und Rinder und gab fie 28 Abimelech; und machten beibe einen Bund miteinander. Und Abras 29 ham ftellte bar fieben Lämmer besonders. Da sprach Abimelech zu Abraham: Was follen die sieben Lämmer, die du besonders dars 30 gestellt haft? Er sprach: Sieben Lämmer sollst du von meiner Hand nehmen, daß fie mir zum Zeugniß sepen, daß ich diesen Brunnen 31 gegraben habe. Daher heißt die Stätte Beer-Seba, da fie beide mit- 32 einander da geschworen haben. 4 Und also machten fie einen Bund

1. Beibe Ramen fommen C. 26, 26. Die beilige Bahl fieben mar von Alters

ben, ber bem mahren Gott noch biente, Chrfurcht; ein Abbilb bes Gegens, ber auch in ber alttestamentlichen Zeit von bem frimme.

wieder vor; Abimelech heißt "Bater- her die Zahl des Bundes Gottes und König," Phichol "Mund Aller," der der Menschen, als die Kreinigung der Allen besieht; es waren daher beide wohl damals Titel, wie Pharao 2c.

2. Der Segen Gottes, der auf Abrate tesdienstlichen Tage die Boche, nach ham ruhte, erweckte auch in biesem Serieht schienstlichen Tage die Boche, nach fieben Tagen bie Beschneibung zc.). Es scheint baher, baß auch ben feierlichen Gibschwuren fie als Sinnbild gebraucht Bundesvolke auf die Heiben überging.
3. Er hielt ihm vor, wie wenig dies ihr den Namen erdielt. Ein so keire Berfahren seiner Knechte, das ihm doch liches Geschenkt von sieden Lämmern, nicht unbekannt geblieden seyn könne, wie Abraham hier macht, war vielleicht mit keiner Bersicherung B. 23. überein- bey Bundeseiden nicht immer üblich, bein Bundeseiden nicht immer üblich, und follte bier gur feierlichen Befrafti-4. "Schwören" heißt im S. "fiebenen." gung bienen. Der nachher als sublicher

gu Beer: Seba. Da machten fich auf Abimeled, und Phichol, fein Feldhauptmann, und zogen wieder in der Philifter Land. Und Abra- 33 ham pflanzte Baume 1 zu Beer-Seba, und predigte daselbst von bem Namen bes Herrn, bes ewigen Gottes. 2 Und Abraham war ein 34 Fremdling in ber Philifter Lande eine lange Beit.

Das 22. Capitel.

I. Gott verlangt Jsaaf ale Opfer, gibt ihn wieder, und segnet Abraham aufe Reue. II. Nahor's Rinder, unter ihnen Bethuel und Rebeffa.

I. Den ichon oft geprüften und bewährten Batriarchen ftellt Gott auf die schwerfte Probe, fowohl feiner Liebe als feines Glaubens. Roch in feinem hoben Alter hatte Gott nach langem Warten ihm einen Gobn gefdenft, bas Rind, auf bem alle Berbeigungen ruhten, um beffentwillen er feinen alteften Gohn Ifmael hatte aus bem Saufe entlaffen muffen; biefes Rind war ber gange Zweck feines Lebens und Wanberns in Rangan gewesen. Die Liebe zu biefem Cobne, ber burch ben Beift geboren war, follte nun bon allen Schlacken naturlicher, fleifchlicher Gelbstfucht gereinigt werben; Abraham follte ihn ganglich als Gottes Eigenthum anfeben fernen, als eine Gabe, die ihm nur fur Gott und fein Reich anvertraut feb; es follte fich nun offenbaren, ob er ben Cobn, wie er ihn aus freber Onabe gelieben erhalten hatte, jo auch ohne Murren und Widerftreben an ben Geber, ben er noch hober liebte. guruderstatten fonne. Es fonnte biefe Forberung ben Abraham felbft an ben Gebanten fich anschließen: Go viele toftbare Opfer habe ich nun ichon Gott bargebracht, um ihm meinen Danf zu erweifen; aber was find fie alle, gegen biefen Sohn? Go mochte er oft fich burch feine große Anhanglichfeit an Diefen Sohn im Dienfte Bottes behindert gefühlt haben. Doch noch mehr als feine Liebe wurde fein Glaube gepruft. Gott hatte ihn, um fein Reich in ber abgefallnen Welt wie-

Gränzort von Kanaan berühmte Ort Beerleda (eigentlich: Beer Scheba, treffliches Wasser im größten Nebersuß. Brunnen der sieden follte daher an den Schwur zwischen beiden erinnern. Dier Trünmern sier ist die Gränze der Wüsser. Alls wir (von S. nach N.) weiter vorwärts famen, hörte der lose Sand auf, und das Land zeigte mehr Gras mit Kräutern vermischt; wir durchschritten dann das Bett vom Wady el-Murtubeh, einen breiten Strich Landses, der die Spuren von vielem Wasser, der die Spuren von vielem Wasser, der die Spuren von vielem Wasser an sich trug. Einige Stunden darauf erreichten wir den eines Winterstroms; an ber Nordseite ferungen von Abraham's Aufenthalt bes dicht an ben Ufern besselben, liegen zwey Beer-Seba anknüpften. tiefe Brunnen, welche noch immer Bir- 2. Bgl. C. 4, 26. A.

nige Stunden darauf erreichten wir ben mahrscheinlich in späteren Zeiten ein Babp-es-Seba, bas weite Bafferbett berühmter Baum, an ben fich fleberlie-

ber aufzurichten, aus feinem Baterlande nach Rangan geführt, und ibm bie große Berheißung gegeben: bag in feinem Samen alle Bolfer auf Erben gesegnet werden follten; ftufenweise hatte er ihm geoffenbart, bag bies burch einen Sohn feines Leibes, bann, bag es grabe burch biefes "Rind bes Lachens" gefchehen folle; und nun, ba ber Gobn eben ber= angewachsen ift, foll er ihn Gott gum Brandopfer bringen. Sier fchien es, als trate Gott mit fich felbft in Wiberfpruch, als vernichte er alles, was er bisher aufgerichtet hatte. Worauf fonnte Abraham's Glaube bauen, worauf hatte fein ganges Leben geruht, als auf Gottes Bufage? Und biefe ichien ihm nun wantend gemacht. Doch fein Glaube mar foon fo ftark geworben, bag biefer Schein ihn nicht irre führte. Er wurde feinen Augenblid zweifelhaft, bag Gott auch bas unmöglich Scheinenbe möglich machen fonne; bag er alfo feinen Sohn auch bon ben Tobten auferwecken tonne (Gebr. 11, 19.). Man fage nicht, bag er bann ihn auch leicht babingeben fonnte. Diefe Dabingabe, auch beh ber Soffnung ber Wiebererweckung, erforberte bie Berleugnung alles Sichtbaren, bor Augen fab er nur ben Tob feines geliebten Rinbes, und nichts als bas fefte Bertrauen auf bas Wort bermochte ibn in biefem Kampfe aufrecht zu halten. — Aber wie konnte Gott bem Abraham bas Opfer feines Rindes gebieten, eine Sandlung, bie er nachher im Gefete als "einen Gräuel ber Ranaaniter, um beffentwillen er fie aus ihrem Lande bertreibe" (5 Dof. 18, 10. 12.), verdammt? Sier= auf ift zu erwibern, bag Gott bas Menschenopfer auch in biefem Falle nicht wollte, vielmehr biefen feinen Willen burch ben Berlauf ber Ge= schichte felbft erklarte. In ber alteften Beit, wo bie Erkenntniß noch nicht entwidelt war, lehrte Gott vornehmlich burch Thatfachen. Indem Bott in ber Bersuchung zuerft bas Opfer bes Cohnes verlangt, ift es ihm bon Anfang an nur barum zu thun, bag Abraham's fleischliche Anhänglichfeit an ben Gohn erfterbe, bag er beweife, er liebe Gott mehr, ale Ifaat (bgl. Luc. 14, 26.), und vertraue unwandelbar ber Berheißung, was Gott auch bagegen zu thun scheine. Gine folche Liebe Gottes über alles und einen folden unerschütterlichen Glauben konnte er burch Worte nie ihm fo predigen, als er es burch biefe Führung that. Menfchenopfer werben burch bas gange A. T. verworfen, bas Gräuelhafte in ihnen liegt barin, bag ber Menfch, wenn er unfrehwillig geopfert wird, baben bloß als Sache, als Sinnbilb, als Mittel fur einen andern ericheint, baber waren fie nur beb Beiben möglich, welche bas Cbenbilb Gottes im Menfchen verfannten, und ihn gu einem Natur= binge machten. Etwas anbres war es icon, wenn in einzelnen Fällen auch unter ben Beiben ein Menfch frehwillig als Gubne fur Unbere ftarb; barin lag ein höherer gottlicher Bug, eine Borahnung bes Opfers Chrifti, welcher nicht blog im Ginnbilbe, fonbern mahrhaftig Aller Sunbe trug, und in ber Singabe feines Willens Alle heiligte. Und

ebenfo liegt in Abraham's völlig felbftverleugnenber Singabe bes eingis gen Sohnes, gur Ehre Gottes und im Gehorfam gegen Gott, ein Borbilb ber großen Liebesthat Gottes felbft, "welcher feines eingeborenen Sohnes nicht verschont hat, fonbern hat ihn für uns alle bahingegeben" (Rom. 8, 32.). Denn konnte, bas foll biefe Gefchichte und fagen, bie Liebe zu Gott beb einem fundigen Menfchen fo viel bermogen, um wie viel mehr burfen wir von Gottes Liebe zu uns bas Gleiche erwarten! So war nun ber felbe Ort, wo nachher ber Tempel ftand, und ber Sohn Gottes gefreuzigt murbe, bie Stätte bes erhabenften Greigniffes im Leben bes Abraham, bes Borbilbes aller fpateren Opfer, ja bes Opfere Chrifti felbft.

Rach biefen Geschichten versuchte Gott Abraham und sprach zu 1 ihm: Abraham! Und er antwortete: Sier bin ich. Und er fprach: 2 Mimm Ifaat, beinen einzigen Sohn, den bu lieb haft, und geh in das Land Morija und opfre ihn daselbst zu einem Brandopfer, auf einem Berge, den ich dir sagen werde. Da stand Abraham des 3 Morgens früh auf und gürtete seinen Esel, und nahm mit sich zwey Knaben und seinen Sohn Isaat; und spaltete Holz zum Brandopfer, machte sich auf und ging hin an ben Ort, davon ihm Gott gesagt hatte. Am dritten Tage hob Abraham feine Augen auf und fah die 4 Stätte von fern; 3 und fprach zu feinen Anaben: Bleibet ihr hier 5 mit dem Gfel; ich und ber Knabe wollen bort hingehn; und wenn wir angebetet haben, wollen wir wieder zu euch fommen. 4 Und 6 Abraham nahm bas Solz zum Brandopfer und legte es auf feinen Sohn Ifaat; er aber nahm bas Feuer und Meffer in feine Sand, und gingen die beiden mit einander. Da sprach Isaak zu Abraham, 7 feinem Bater: Mein Bater! Und er antwortete: Hier bin ich, mein Sohn. Und er sprach: Siehe, hier ift Feuer und Holz; wo ift aber bas Schaf zum Brandopfer? Abraham antwortete: Gott wird sich 8 ersehen ein Schaf zum Brandopfer, mein Sohn! Und gingen die

1. Diefer Rame für ein Land fommt burch Salomo erbaut wurde (2 Chron. jeden andern göttlichen Befehl. 3, 1.), welcher Ort eben mit Rudficht auf dies Ereigniß für den Tempel befeimmt ward. Der Name bebeutet: fehr bergig. Wie das Land Kanaan
"Gezeigt von Zehova," und bezog sich
zunächst auf das wunderbare Zeigen
des Widders, wodurch Isaak gerettet
wurde, indem dies grade für Abraham
4. Man kann dies fassen entweder als sen sich anschloß.

2. Abraham vollzog biesen schauerlich nachher nicht weiter vor, sonbern nur gewaltigen Auftrag mit bem felben für ben Berg, auf welchem ber Tempel punttlichen und fcnellen Gehorfam, wie

3. Gie mar von Beerseba etwa acht

ber Wenbepunkt ber Geschichte war, eine Unwahrheit, bie Abraham sich in wodurch Gott seine Berheißung bestä- ber Angst und Berlegenheit erlaubte; tigte und Abraham's Glauben krönte. ober, und dies paßt zu dem Ton bes Daburch, bas Morija nachher ber Berg Gangen und insbesondre ju B. 8. wohl bes heiligthums wurde, befam ber Name noch besser, als eine Borahnung, bag noch einen besondern Sinn, ber an bie- burch eine noch verborgne Wendung Gott ihre Rudfehr berbeuführen merbe.

9 beiben mit einander. Und als fie famen an bie Statte, bie ihm Gott fagte, baute Abraham bafelbft einen Altar, und legte bas Solg bar= auf, und band feinen Gohn Sfaat, legte ibn auf ben Altar oben auf 10 das Holz, und rectte seine Hand aus und faßte das Messer, daß er 11 seinen Sohn schlachtete. Da rief der Engel des Herrn Abraham vom Himmel und sprach: Abraham, Abraham! Er antwortete: Hier 12 bin ich. Er fprach: Leg beine Hand nicht an den Knaben, und thu ihm nichts. Denn nun weiß ich, daß du Gott fürchteft, und haft 13 beines einzigen Sohnes nicht verschont um meinenvillen. 1 Da hob Abraham seine Augen auf und sah einen Widder hinter sich in ber Hecke mit ben Hörnern hangen; und ging hin und nahm den Wid-14 ber, und opferte ihn zum Brandopfer an feines Cohnes Statt. Und Abraham hieß die Stätte: "Der Berr fiehet."2 Daher man noch 15 heutigen Tages fagt: "Auf bem Berge, ba ber Berr fiehet."3 Und ber Engel bes herrn rief Abraham abermals bom himmel und 16 sprach: Ich habe ben mir felbst geschworen, spricht der Herr, Dieweil du solches gethan haft, und hast deines einzigen Sohnes nicht verströchnet: daß ich deinen Samen segnen und ihn mehren will wie die Sterne am Simmel und ben Sand am Ufer bes Meeres; und bein 18 Same foll befigen die Thore feiner Feinde; 4 und burch beinen Ga= men follen alle Bolfer auf Erben gefegnet werben, barum, baß bu 19 meiner Stimme gehorcht haft. Mlfo fehrte Abraham wieber gu

feinen Knaben; und machten fich auf, und zogen miteinander gen Beer-Seba; und Abraham wohnte in Beer-Seba. II. Der Stammbaum, welcher G. 11, 29. abgebrochen war, wird hier fortgefest, um auf bie folgende Gefchichte (G. 24.), bie Beirath bes Ifaat, borgubereiten.

20 Nach biefen Geschichten begab sich's, daß Abraham angefagt ward : Giebe, Milfa hat auch Kinder geboren beinem Bruder Rabor ; 6

1. Gott weiß, er erfährt erft aus ber burd, bag ber Berr feben ließ, zeigte, Prüfung, daß der Mensch ihm treu ein Opser, das an die Stelle des Opsers bleibt, indem ohne die Prüfung die Jsaaks trat.

Treue selbst ungewiß ist. Man kann 4. Die Thore ihrer Städte, damit ihre also nicht gegen diese und ähnliche Re- Städte selbst einnehmen. ben Gottes einwenden, er wiffe es ichon purher; benn er weiß es nur insofern vorher, als er ben Ausgang ber Prüfung norherweiß; eben barum aber muß bie Prüfung und Bemährung nothwenbig vor fich geben, und erft in ber Bollendung berfelben erfennt Gott ben Geborfam, ben Glauben, Die Liebe als vorhanden an.

2. D. h. "ber Berr forgt," feine Borfehung verherrlicht fich in bem Hus-

gange ber Berfuchung.

3. S. "auf bem Berge bes herrn wirb erfeben," wird geforgt, alles berrlich feiner Gnabe bergefloffen find. binausgeführt. Dies geschah eben ba- 6. C. 11, 29.

5. Es ift biefe Berheifung feine me= fentlich andre, als die gleich zu Anfang (C. 12, 1—3.) gegebene, und nachher öfter wiederholte. Was Gott anfangs aus freper Gnade, ohne alle Bedingung, fchenft, bas wieberholt er nun, nachbem ber in Abraham geweckte, geforderte und bemahrte Glaube feine Früchte getragen bat, als einen Lohn feiner Glaubensthat. Erst verheißt Gott, und erweckt burch bie Offenbarung seiner Gnabe ben Glauben; und bann front er bie Werfe biefes Glaubens, bie felbft aus

nämlich Ut, 1 ben Erftgebornen, und Bus, feinen Bruber, und Remuel, 21 ben Bater bes Aram; und Refet, und Chafo, und Bilbas, und Sid= 22 laph, und Bethuel. Bethuel aber zeugte Rebeffa. 2 Diefe acht gebar 23 Milfa bem Nahor, Abraham's Bruder. Und fein Rebeweib, 3 mit 24 Namen Rehuma, gebar auch, nämlich ben Thebach, ben Gadyam, ben Thachas, und die Maacha.

Das 23. Capitel.

Sarah ftirbt; Abraham fauft zu ihrer Bestattung bie Sohle Matpelah.

Abraham will bie zu Sarah's Begrabnig als ein Geschent ihm bargebotene Soble nicht annehmen; bie Berbeigung, bag feine Rach= fommen bas gange Land befiten, und bie verberbten Kanaanitischen Bolferichaften bertreiben follten, ftand ihm bor Augen; und als Un= benfen feines feften Glaubens follte bies Erbbegrabnif, bas einzige Grundftud, bas er im Lande befaß, bafteben. Bugleich wollte er fich ben Landesbewohnern in feiner Urt burch Unnahme eines Gefchents ober Lebens verpflichten; und gum Beichen, bag bies burchaus nicht geschehen feb, wird bie Geschichte mit fo großer Aussuhrlichkeit, wie in einer Urfunde, ergählt.

Sarah war hundert sieben und zwanzig Jahr alt; und starb zu 1 Kiriath-Arba, die da heißt Hebron, im Lande Kanaan. Da fam 2 Abraham, daß er sie klagte und beweinte. Darnach stand er auf 3 von feiner Leiche, und redete mit den Rindern Seth und fprach: Ich bin ein Fremder und Ankömmling bey euch; gebt mir ein Erbs 4 begräbniß bey euch, daß ich meinen Todten begrabe, der vor mir liegt. Da antworteten Abraham die Kinder Heth und sprachen zu 5

2. S. "Ribfa." leibeignen Stande, und bas felbe be-beutete auch bas Bebr.; neben einer kennendine aus dem Sclavenstande halten, deren Kinder beh Abraham nicht,
bey Jakob aber unter den vollbürtigen
miterbten. Es war dies eine Art gebam wohnte also damals n ringerer Che, wie ben und die Che "gur linfen Sand," benn bas Rebsweib mar verbunden, bie Trene zu halten (Richt. 5. In einer öffentlichen, feierlichen 19, 2. 2 Sam. 3, 7.), und ber frembe Bolksversammlung, einem Gemeinbe-Mann, ber sich mit ihr eingelassen, rath. Bgl. B. 7. und 12.

1. Rielleicht ber, nach welchem bas mußte ein Schulbopfer bringen (3 Mof. Lanb IIz (Siob 1, 1.) hieß, jenseit bes 19, 20.); ber Bater mußte bas Kebs-Jorban, zwischen Palästina und Mesoweib seines Sohnes wie sein Kind bepotamien. Doch kommt ein IIz auch handeln, auch der Sohn nach Eingehung E. 10, 23. und C. 36, 28. vor. ein Reboweib halten (2 Dof. 21, 9. 10.). 3. Das Deutsche Bort "Rebsweib" - In biefem Berhalmiffe zeigt fich, wie beißt eine Frau aus bem Knechts- ober um ber Derzenshärtigfeit willen im A. T. manches unter göttlicher Gebuld ftant, welches nach Offenbarung bes ganzen ober mehreren rechtmäßigen Frauen burfte Rathichluffes ber erlofenden Liebe Botnach alter Gitte ber Mann fich eine tes in ber Gemeine bes herrn nicht

4. Früher Kiriath-Arba, später Hebron genannt. C. 13, 18. C. 14, 3. Abraham wohnte also bamals wieder unter ben Ranaanitern, bgl. C. 21, 34.

6 ihm: Bore une, lieber Berr: bu bift ein Fürft Gottes unter une, begrabe beinen Sobten in unfern auserwählten Grabern, fein Menfch foll dir unter und wehren, daß du in seinem Grabe nicht begrabest 7 beinen Tobten. Da stand Abraham auf und budte sich vor dem 8 Bolf bes Landes, vor den Rindern Seth. Und er redete mit ihnen und fprach: Gefällt es euch, daß ich meinen Tobten, ber vor mir liegt, begrabe: fo höret mich und bittet für mich ben Gphron, bem 9 Sohne Zoar's, daß er mir gebe feine Sohle Matpelah,2 die er hat am Ende feines Acters; er gebe mir fie um Geld, fo viel fie werth ift, 10 unter euch zum Erbbegrabnif. Denn Ephron wohnte unter ben Rinbern Beth. Da antwortete Ephron, ber Sethiter, Abraham, baß guhörten bie Rinder Beth, vor allen, die gu feiner Stadt Thor aus-11 und eingingen, und fprach: Rein, mein Berr, fondern höre mir gu: ich schenfe bir ben Acer und die Bohle barin bagu; und übergebe bir's vor ben Augen der Kinder meines Bolfs, zu begraben deinen 12 Tobten. Da budte fich Abraham vor bem Bolf des Landes, 13 und rebete mit Ephron, daß guhörte bas Bolf bes Landes, und sprach: Willft bu ihn mir laffen so bitte ich, nimm von mir das Geld für den Acfer, bas ich dir gebe, fo will ich meinen Todten 14 baselbst begraben. Ephron antwortete Abraham und sprach zu ihm: 15 Mein Berr, hore boch mich: 4 bas Feld ift vierhundert Gefel Gilbers werth; was ift bas aber zwifden mir und bir? 5 Begrabe nur beinen 16 Tobten. Abraham gehorchte Ephron, und wog ihm bas Gelb bar, bas er gefagt hatte, daß zuhörten die Rinder Seth: vierhundert Sefel 17 Silbers, das im Raufe gang und gabe war. & Alfo ward Ephron's Ader, barin bie Sohle Mafpelah ift, gegen Mamre über, Abraham jum eignen But beftätigt, mit der Sohle darin und mit allen Bau-18 men auf dem Acter umher; daß bie Rinder Beth zusahen, und alle, 19 bie zu feiner Stadt Thor aus und eingingen. 7 Darnach begrub Abraham Sarah, sein Weib, in der Höhle des Acfers, Mafpelah, 20 gegen Mamre über, das ist Hebron, im Lande Kanaan. Also ward bestättigt ber Ader und bie Sohle barin Abraham jum Erbbegrab= niß, von ben Kindern Seth.

1. Er erwies ihnen bie ubliche mor- lich betrug fie weniger. Bon feiner genlandische Chrenbezeigung, burch Rie- fpaten Beit lagt fich aber fein Schluß genländische Ehrenbezeigung, burch Riederwerfung auf die Erbe.

2. B. "Berboppelung," ein Rame, ben bie Soble aus irgend einer Beranlaffung führte.

3. Bgl. C. 19, 1. A.

4. 2B. "wenn bu mich nur hören wollteft!"

5. "Bir beibe find reich, willft bu benn, fo bezahle biefe Gumme."- Gefel (e. Schefel) war ursprünglich, namentlich hier, ein Gewicht, feine ausgeprägte Munge, wie spater. Der Jubifche Geichichtscher Josephus vergleicht fie mit 4 Uttischen Drachmen, bann hatte

auf bie alteste machen; zumal in ber Regel ber Werth bes Gelbes mit ber Beit finft.

6. 2B. "gangbar bebm Raufmann," b. h. von Gachverftanbigen nach ber Feinheit geprüft. Die Phonicier (Ra-naaniter) waren bie erften, welche ben ihrem fehr ausgebreiteten Sanbel bes Silbers sich als eines Tauschmittels bedienten.

7. Go mar benn biefe gange Berhand-lung eine Glaubensthat Abraham's, mit festem Sinblid auf ben Bund ber Berfie 20 Ggr. betragen; boch mahrichein- beifinng gescheben, burch ein feierliches

Das 24. Capitel.

Abraham wirbt burch feinen altesten Anecht fur Sfaat um Rebetta, Bethuel's Tochter, und erhalt fie.

3m hinblick allein auf bie feinem Cohne Ifaat gegebene große Berheißung und um ihn bor jeber Gemeinschaft mit bem abgöttischen, gur Bertilgung bestimmten Bolte bes Lanbes Rangan zu bewahren. wirbt Abraham für ihn um ein Beib aus feines Brubers Saufe, worin ber Dienft bes mahren Gottes fich zwar nicht rein, boch aber mit we= niger Berunreinigung, als in Ranaan, erhalten hatte. Gein Glaube wird herrlich belohnt: benn es gelingt nicht nur bie Werbung, fonbern Einfalt ber Sitten und Lauterfeit ber Gefinnung find bas Erbtheil, bas Ifaat in ber Rebetfa mit empfängt. Die liebliche, bochft anschaulich ergablte Gefchichte berfett lebenbig in bie uralte Beit ber Ergbater.

Abraham war alt und wohl betagt; und ber herr hatte ihn 1 gefegnet in Allem. Und Abraham fprach ju feinem Rnechte, bem 2 alteften feines Saufes,' ber allen feinen Gutern porftand: Leg beine Hand unter meine Hufte, 2 und schwöre mir bey bem Herrn, bem 3 Gott des Himmels und der Erde, daß du meinem Sohne fein Weib nehmeft von ben Töchtern ber Kanaaniter, unter welchen ich wohne; fondern, daß du gieheft in mein Baterland und zu meiner Freund= 4 schaft, und nehmest meinem Sohne Isaaf ein Weib. 3 Der Knecht 5 fprach: Wie, wenn das Weib mir nicht folgen wollte in dies Land, foll ich dann beinen Sohn gurudbringen in jenes Land, baraus bu gezogen bift? Abraham sprach: Da hüte bich vor, daß bu meinen 6 Sohn nicht wieder dahin bringeft. Der Herr, der Gott des Him- 7 mels, der mich von meines Baters Haufe genommen hat und von meiner Beimath, ber mir geredet hat und geschworen und gesagt: dies Land will ich deinem Samen geben: der wird feinen Engel vor dir hersenden, daß du meinem Sohne daselbst ein Weib nehmest. So aber das Weib dir nicht folgen will, so bist du deines Eides 8 quitt; allein bring meinen Sohn nicht wieder dorthin. Da legte ber 9 Rnecht die Sand unter die Sufte Abraham's, feines Berrn, und schwur ihm solches. Also nahm ber Knecht zehn Kameele von ben 10 Rameelen feines Berrn, und jog bin, und hatte mit fich allerlen Bu-

Berfahren vor allem Volke bes Landes befannt.

1. Gewöhnlich nimmt man an, es sey Elieser von Damascus (E. 15, 2) ge- 3. Auch dieser Entschlig Abraham's wesen, was aber darum nicht wahrscheinlich ist, weil er nicht genannt wird. an die Berheißung hervor; insofern hat war er es, dann erscheint Abraham's er zwar, da er keine einzelne Offenba-

2. Gin Gebrauch beum Schwören, ber nur in biefer altesten Zeit vorfommt.

frommer und treuer Anecht um so uneigennüßiger, da Flaak's Geburt ihm bebingt götliche, aber boch die größte
die Hoffnung ber Erbschaft genommen menschliche Gewißheit, daß Gott sein
hatte (C. 15, 2.).

ter seines Herrn; und machte sich auf, und zog gen Mesopotamien 1 11 gur Stadt Rabor's. 2 Da ließ er bie Rameele fich lagern außen vor ber Stadt ben einem Wafferbrunnen, bes Abends, um die Zeit, wenn 12 die Beiber pflegten herauszugehen und Baffer zu schöpfen. Und er fprach: Herr, du Gott meines Herrn Abraham, begegne mir heut's 13 und thue Barmherzigfeit an meinem Berrn Abraham. Giebe, ich ftehe hier ben dem Wafferbrunnen, und ber Leute Töchter in Diefer 14 Stadt werden herausfommen Waffer gu ichopfen; wenn nun eine Dirne fommt, ju ber ich fpreche: Reig beinen Krug und laß mich trinfen; und die sprechen wird: Trinf, ich will beine Rameele auch tranten: daß fie die fen, welche du beinem Diener Isaat bescheeret habest, und ich baran erkenne, daß du Barmherzigkeit an meinem 15 Gerrn gethan haft. Und ehe er ausgeredet hatte, fiehe, ba fam beraus Rebeffa, Bethuel's Tochter, ber ein Cohn ber Milfa mar, welche Rabor's, Abraham's Bruders, Weib war; und fie trug einen Krug 16 auf ihrer Achfel. 4 Und fie war eine fehr fcone Dirne von Angeficht, noch eine Jungfrau und fein Mann hatte fie erkannt; die ftieg bin-17 ab zum Brunnen, füllte ben Krug, und ftieg herauf. Da lief ber Knecht ihr entgegen und sprach : Laß mich ein wenig Waffers aus 18 beinem Kruge trinken! Und sie sprach : Trink, mein Herr; und eilend ließ fie ben Rrug nieder auf ihre Sand und gab ihm zu trinfen. 19 Und da fie ihm zu trinfen gegeben hatte, fprach fie: 3ch will beinen 20 Kameelen auch schöpfen, bis fie alle getrunken. Und eilte und goß ben Krug aus in die Tranke, und lief wieder zum Brunnen, zu 21 schöpfen; und schöpfte allen feinen Rameelen. Der Mann aber muns berte sich ihrer, und schwieg ftill, bis er erfannte, ob ber herr zu 22 seiner Reise Gnabe gegeben habe, ober nicht. Da nun die Kameele

alle getrunfen hatten, nahm er eine goldne Spange, b eines halben

1. S. "Aram Reharajim," b. h. Gy-rien ber beiben Fluffe, bas Land zwischen Euphrat und Tigris, besonders ber nordbichefirab.

2. Saran. C. 11, 31. C. 27, 48. 3. 5. "mach heut begegnen vor mei= Willen unternommenen, von Gottes Propheten befohlenen Reise burfte er wohl um ein foldes Zeichen bitten. Doch als er bie wirfliche Erfüllung seiner Bitte schon ahnet, giebt er sich nicht blind bem ersten Drange bin Gott werde feine Anderegefinnte ihm 5. S. "ein Rafenring," bergleichen noch zugedacht haben. jest die morgenländischen Frauen in

4. Noch jest bolen in ben felben Begenden die Töchter ber Arabischen Sirtenfürften bas Waffer felbft von ben liche Theil beffelben, heutzutage 211- Duellen, und biefe find ben folden Gelegenheiten Busammenfunftsorte für bie Jungfrauen. Niebuhr fagt (II. 410.): "Wir fanden an biesem Wege [zwischen nem Angesicht," nämlich bie, welche ich Orfa und Bir | verschiebne Brunnen, fuche. Bey einer fo gang nach Gottes bey welchen bie Madchen aus ben benachbarten Dörfern, ober von den Stämmen ber Rurben und Turfmannen, ihr Bieh tränften. Gie waren nicht verschleiert, wie in ben Stabten. Gobalb wir fie grußten und vom Pferbe ftiegen, brachten fie uns Waffer, und (B. 21.), sondern prüft alle Umstände. trantten auch unfre Pferbe. Dies war Bugleich ift bas Beichen, bas er sich mir besonders merkwürdig, weil in die-erbittet, eine That liebevoller, menschen- sen Gegenden sich Rebetta so bienstserfreundlicher Gesinnung von Seiten ber tig bewiesen hat; vielleicht tranten wir Jungfrau, womit er sich ihrer From- aus bem selben Brunnen, aus bem sie migfeit versichern will; in ber hoffnung, Basser schöpfte."

Sefels ichwer, und zwen Armringe an ihre Banbe, gehn Gefel Goldes schwer, und sprach: Meine Tochter, wem gehörst du an? das 23 fage mir doch; haben wir auch Raum in beines Baters Saufe, au herbergen? Gie fprach zu ihm: 3ch bin Bethuel's Tochter, des Cob- 24 nes ber Milfa, ben fie bem Rabor geboren hat. Und fagte weiter 25 zu ihm: Es ift auch viel Stroh und Kutter ben uns, und Raums genng zu herbergen. Da neigte fich ber Mann und betete ben 26 Berrn an; und fprach: Gelobt fen ber Berr, ber Gott meines 27 Berrn Abraham, ber feine Barmbergigfeit und feine Wahrheit nicht verlaffen hat an meinem Berrn; benn ber Berr hat mich ben Beg geführt zu meines herrn Bruders Saufe. Und Die Dirne lief 28 und fagte foldes alles an in ihrer Mutter Saufe. Und Rebeffa hatte 29 einen Bruder, ber hieß Laban; und Laban lief gu bem Manne brau-Ben ben bem Brunnen. Und als er fab die Spangen und bie 30 Urmringe an feiner Schwefter Sanden, und horte Die Worte Rebets fa's, feiner Schwester, daß fie fprach: Alfo hat mir ber Mann gefagt: fam er zu dem Mann, und fiehe, er ftand ben ben Rameelen am Brunnen. 1 Und er fprach: Romm herein, bu Gefegneter bes 31 herrn, warum willft bu draugen fteben? 3ch habe bas Saus ge= raumt, und für die Kameele auch Raum gemacht. Alfo führte er 32 ben Mann ins Saus, und gaumte die Rameele ab, und gab ihnen Stroh und Futter, und Waffer, ju waschen seine Fuße und der Manner, die mit ihm waren. Und er feste ihnen gu effen vor. Er fprach 33 aber: 3ch will nicht effen, bis baß ich meine Worte geredet habe. Sie antworteten: Sag her! Er fprach: 3ch bin Abraham's Knecht; 34 und ber herr hat meinen herrn reichlich gesegnet, und ift groß ge 35 worden; und hat ihm Schafe und Ochsen, Silber und Gold, Knechte und Mägde, Kameele und Esel gegeben; dazu hat Sarah, meines 36 Berrn Weib, einen Gohn geboren meinem Berrn in feinem Alter; dem hat er alles gegeben, was er hat. Und mein Berr hat einen 37 Gid von mir genommen und gefagt: Du follft meinem Sohne fein Weib nehmen von den Töchtern der Kanganiter, in deren Lande ich wohne; sondern gieh zu meines Baters Saufe und zu meinem Ge- 38 schlecht, dafelbst nimm meinem Sohne ein Weib. 3ch sprach aber ju 39 meinem herrn: Wie, wenn mir bas Weib nicht folgen will? Da 40 sprach er zu mir: Der herr, vor dem ich mandle, wird feinen Engel mit dir fenden und Gnade gu beiner Reife geben, daß bu meinem Sohne ein Beib nehmest von meiner Freundschaft und meines Baters Saufe. Alsbann follft bu meines Eides quitt feyn, wenn bu 41 zu meiner Freundschaft fommft: geben fie bir fie nicht, alsbann bift du meines Eides quitt. Alfo fam ich heut zum Brunnen und fprach: 42 herr, Gott meines herrn Abraham, haft du Gnade zu meiner Reise

ber Größe eines Thalers burch bie baß ber ganze Mund bavon umgeben mittlere Nasenwand gebohrt über ben wirb. Mund herabhangend tragen (vgl. Hes. 1. Dieß ist die Veranlassung, warum 16, 12.); sie sind noch jest manchmal Laban (B. 29.) hinauslief, wie hier überaus schwer, wie bieser, und so groß, nachgeholt wirb.

43 gegeben, baher ich gereift bin, siehe, fo stehe ich hier ben bem Waffer= brunnen; wenn nun eine Jungfrau herausfommt zu ichopfen, und ich ju ihr fpreche: Bib mir ein wenig Waffer ju trinfen aus beinem 44 Rruge, und fie wird fagen: Trinke bu, ich will beinen Kameelen auch schöpfen: bag bie fen bas Beib, bas ber herr meines herrn 45 Sohn bescheert hat. Che ich nun folche Worte ausgeredet hatte in meinem Herzen, siehe, ba fommt Rebetfa heraus mit einem Rruge auf ihrer Achsel, und geht hinab zum Brunnen und schöpft. Da 46 fprach ich zu ihr: Bib mir zu trinfen! Und fie nahm eilend ben Rrug von ihrer Achsel und sprach: Trink, und beine Rameele will ich auch tranten. Alfo trant ich, und die Rameele trantte fie auch. 47 Und ich fragte fie und fprach: Weg Tochter bift bu? Sie antwortete: Ich bin Bethuel's Tochter, des Sohnes Nahor's, den ihm Milfa gesboren hat. Da hängte ich eine Spange an ihre Stirn, und Arms 48 ringe an ihre Sande, und neigte mid und betete ben herrn an, ben Gott meines herrn Abraham, ber mich ben rechten Weg geführt hat, 49 baß ich feinem Sohne meines herrn Bruders Tochter nahme. Send ihr nun bie, fo an meinem herrn Freundschaft und Treue beweisen wollet, fo faget mir's; wo nicht, fo faget mir's, daß ich mich wende 50 gur Rechten oder gur Linken. Da antwortete Laban und Bethuel 2 und fprachen: Das fommt vom herrn, barum fonnen wir nichts 51 wiber dich reben, weber Bofes noch Gutes;3 ba ift Rebetfa vor dir, nimm sie und zieh hin, daß sie deines Herrn Sohnes Weib sen, wie 52 der Herr geredet hat. Da diese Worte hörte Abraham's Knecht, 53 budte er sich vor dem Herrn zur Erde, und zog hervor silberne und goldne Rleinode und Rleider und gab fie Rebeffa; aber ihrem Bru-54 ber und ihrer Mutter gab er Gewürze. Da af und trank er fammt ben Männern, die mit ihm waren, und blieb über Nacht allba. Des Morgens aber ftand er auf und fprach: Laft mich ziehen zu meinem 55 Serrn. Aber ihr Bruder und ihre Mutter fprachen: Lag boch bie Dirne einen Tag oder gehn ben uns bleiben, barnach follft bu giehen. 56 Da fprach er zu ihnen: Saltet mich nicht auf, benn ber herr hat Gnade zu meiner Reise gegeben; laßt mich, daß ich zu meinem herrn 57 ziehe. Da fprachen fie: Laßt uns die Dirne rufen und fragen, mas 58 fie bagu fagt. Und fie riefen Rebeffa und fprachen zu ihr: Willft bu mit diefem Manne giehen? Sie antwortete: Ja, ich will mit ihm. 59 Alfo ließen fie Rebeffa, ihre Schwefter, gieben, mit ihrer Amme, 60 fammt Abraham's Knecht und feinen Leuten. Und fie fegneten Re=

Tochter leiten laffen. Bgl. C. 34, 7. ff. und Aufsichtsrecht über ihre Schwestern wir muffen gehorden. Sie berufen sich gehabt zu haben, als felbst ber Bater auch auf ben Berrn, Jehova, sie ver-über bie Töchter (vgl. B. 53. C. 34, 13.), ehrten ihn jebenfalls auch, wenn auch wovon noch Spuren ben ben Arabern Gogenbienft baneben vorfam. C. 31, 19. 4. Welche im Morgenlande vornehme beren, mobei man befürchtete, ber Bater Frauen gu begleiten pflegen, und in

^{1.} Den Ring in ihre Rafe (B. 22. A.). fonbers geliebte Frau jum Rachtheil ber 2. Die Bruber icheinen in biefen al- Tochter leiten laffen. Bgl. C. 34, 7. ff. teften Zeiten ein noch naberes Schut- 3. D. h. weber ja noch nein fagen, find; mahrscheinlich megen ber Bielmeimochte fich burch Borliebe fur eine be- hobem Ansehen fteben.

betfa und sprachen zu ihr: Du bift unfre Schwefter, wachse in viel taufendmal taufend, und bein Same befite die Thore feiner Feinde. 1 61 Allfo machte fich Rebetfa auf mit ihren Dirnen, und festen fich auf bie Rameele, und zogen bem Manne nach. Und ber Rnecht nahm 62 Rebeffa an und jog bin. Ifaaf aber fam vom Brunnen bes Leben: 63 bigen und Sehenden; 2 denn er wohnte im Lande gen Mittag; und war ausgegangen zu beten3 auf bem Felbe um den Abend. Und hob 64 feine Augen auf und fah, daß Kameele daherfamen. Und Rebeffa 65 hob ihre Augen auf und sah Isaak; da fiel sie vom Kameel, und sprach zu dem Knecht: Wer ist der Mann, der und entgegenkommt auf dem Felde? Der Knecht sprach: Das ist mein Herr. Da nahm 66 fie ben Mantel und verhüllte fich. Und ber Rnecht erzählte Sfaat 67 alle Dinge, die er ausgerichtet hatte. Da führte fie Isaak in die Butte feiner Mutter Sarah, b und nahm Rebeffa und fie ward fein Weib, und gewann sie lieb. Also ward Isaak getröstet über seiner Mutter.

Das 25. Capitel.

I. Abraham's Kinder von Retura, Erbtheilung und Tob. II. Imael's Geschlecht. III. Rebeffa's Zwillinge und Weisfagung von ihnen. IV. Esau verfauft feine Erftgeburt.

I. Abraham nahm wieder ein Weib, die hieß Ketura; 7 (2.) bie 1 gebar ihm Simram und Joffchan, Medan und Mibian, Jischbaf und Schuach. Jofschan aber zeugte Scheba und Dedan. Die Kinder 3 aber von Dedan waren Afchurim und Letuschim und Leummim. Die 4 Kinder Midian waren Epha, Epher, Hanoch, Abida und Elbaa. Diese find alle Kinder ber Ketura. Und Abraham gab all sein 5 Gut bem Isaak. Aber ben Kindern, die er von ben Kebsweibern 6 hatte, gab er Gefchenke, und ließ fie von feinem Sohne Sfaaf ziehen, weil er noch lebte, gegen den Aufgang in das Morgenland. Das 7 ift aber Abraham's Alter, das er gelebt hat: hundert und fünf und siedzig Jahr; und nahm ab, und starb in einem ruhigen Alter, da 8 er alt und lebenssatt war, und ward zu seinem Bolk gesammelt. Und es begruben ihn seine Söhne Isaak und Ismael, in der Höhle 9

1. Bgl. C. 22, 17. A.

2. C. 16, 14. 3. S. "zu finnen," nachzubenfen.

4. Sie fprang ober warf fich binab, aus Ehrerbietung. 2 Ron. 5, 21.

5. Denn vor ber Sochzeit fab bamals

noch eine neue Che zur linken hand an, terland bes Bildad, bes Freundes hiob's. indem bie ihm von Gott vor Isaat's 9. Bgl. E. 22, 24. A.

Geburt mitgetheilte Rraft ihm noch bis

in fein spätestes Alter blieb.

8. Alles bies find Stammhäupter Arabifcher Bolferschaften, bie aber größtentheils gang unbefannt find. Das be-tanntefte Bolf find (B. 2.) bie Mibianiter, ber Brautigam bie Braut nur verhüllt. im Dften bes Aelanitischen Meerbufens, C. 29, 25.
6. Sarah hatte während ihres Lebens nachher oft in Krieg mit Jfrael (beein eignes Zelt gehabt, welches nun fonders Richt. 8.), in der Zeit der Könige schon aus der Geschichte verschwun-7. Rach Garah's Tobe trat Abraham ben. Schuach ober Guah ift bas Ba-

Mafpelah, auf bem Acer Ephron's, bes Sohnes Zoar's, bes He10 thiters, die da liegt gegen Mamre; in dem Felde, das Abraham von
den Kindern Heth gefauft hatte; da ist Abraham begraben mit
11 Sarah, seinem Weibe. Und nach dem Tode Abraham's segnete Gott
Fsaak, seinen Sohn; und er wohnte beh dem Brunnen des Lebendigen und Sehenden.

12 II. Dies ist das Geschlecht Ismael's, Abraham's Sohnes, den 13 ihm Hagar gebar, die Magd Sarah's, die Egypterin; und das sind die Namen der Kinder Ismael's, davon ihre Geschlechter genannt sind:

der erstgeborne Sohn Ismael's Nebajoth, Kedar, Abdeel, Milsam, 14 Mischma, Duma, Massa, (15.) Hadar und Thema, Jethur, Naphisch und 16 Kedma. Dies sind die Kinder Ismael's mit ihren Namen in ihren 17 Höfen und Städten, zwölf Fürsten über ihre Leute. Und das ist das Alter Ismael's: hundert und sieben und dreißig Jahr; und nahm 18 ab, und starb, und ward versammelt zu seinem Bolke. Und sie wohnten von Hevila an bis gen Sur in Egypten, wenn man gen Affyrien geht. Und er siel vor allen seinen Brüdern.

III. Es beginnt ein neuer Zeitabichnitt in ber Geschichte ber Erzbater. Wie querft Abraham ausgefondert wird bon feines Baters Saufe, und mit ihm bas Reich Gottes burch ben Bund ber Gnaben= berheißung auf Erben von Neuem beginnt, wie bann unter feinen Rin= bern ber Sohn ber Berheißung icharf gefchieben wird bon ben nach bem Bleifche geborenen: fo tritt nun unter ben zweh leiblichen Gobnen bes Ifaat, unter Zwillingen, eine neue Scheidung ein, ja ber jungere wird bem alteren borgezogen; und es offenbart fich barin nicht nur Gottes unbedingt frebe Berfügung über feine Onabengaben, fonbern auch bie fefte und beftimmte Leitung ber Berfonen wie ber Schicffale ber auserwählten Familie nach bem großen Biele bin. Bas aber langft por ber Geburt ber beiben Kinder beschloffen, ja ausgesprochen ift, bas erweift fich, ba fie heranwachsen, wie ben bem Jungeren als ein Werk ber Onabe, Die ibn trot feiner großen Gehler gebulbig trägt, fo beb bem alteren als gerechte Strafe eines unlauteren, irbifchen Ginnes. Bewundernswürdig ift in biefer Ergählung bon Cfau und Jatob, wie treu bie beilige Gefchichte alles Gute bon bem nicht erwählten alteften Sohne berichtet, und, auf ber andern Seite, wie fie in ber gottlichen Bergeltung und die Ruge ber Bergebungen zeigt, Die ber Stammbater ber Ifraeliten fich gegen Cfau zu Schulben fommen läßt. Auch barin beweift fie flar, welch ein beiliger Ernft und welch eine unpartepifche Liebe, wie in bem Reiche Gottes felbft, fo in ber b. Schrift waltet.

19 Das ist das Geschlecht Jaat's, Abraham's Sohnes. Abraham

^{1.} C. 23. 2. C. 16, 14. 4. D. h. fein Loos fiel ihm öftlich 3. Wahrscheinlich in ber Rähe bes von allen f. Br. Bgl. E. 16, 12. A. Persischen Meerbusens.

zengte Ifaat. Ifaat aber war vierzig Jahr, ba er Rebeffa jum 20 Beibe nahm, Die Tochter Bethuel's, Des Sprers, 1 von Mefopotas mien, 2 Laban's, bes Syrers, Schwefter. 3 3faaf aber bat ben herrn 21 für fein Beib, benn fie war unfruchtbar. Und ber Berr ließ fich erbitten, und Rebeffa, sein Weib, ward schwanger. 4 Und bie Kin- 22 der fließen sich mit einander in ihrem Leibe. Da sprach fie: Da mir's also sollte gehen, warum bin ich schwanger geworden? Und 23 sie ging hin, ben Herrn zu fragen. b Und ber Herr sprach zu ihr: Bwen Bolfer find in beinem Leibe, und zweperlen Leute werden fich scheiden aus beinem Leibe; und ein Bolf wird bem andern überlegen fenn, und ber größere wird bem fleineren bienen. 6 Da nun Die 24 Beit fam, baß fie gebaren follte : fiehe, ba waren Zwillinge in ihrem Leibe. Der erfte, ber herauskam, war rothlich, gang rauh, wie ein 25 Fell; und fie nannten ihn Efau. 7 Buhand banach fam heraus fein 26 Bruder, der hielt mit feiner Sand die Ferfe des Cfau; und hießen ibn Jafob. 8 Gedzig Jahr alt war Ifaaf, ba fie geboren wurden. 9

IV. Sobalb bie Gohne heranwachsen, offenbart fich in ihnen eine berichiebne Sinnegart. Efau, ein rober, wilder, irbifchgefinnter Menich, ohne Furcht Gottes, baben aber naturlich gutmuthig, gerabe, offen, verläßt bie Sitten feiner Bater, und erwählt bas in ber alteften Beit fo gefährliche Jagerleben; Jafob bleibt ein Girt, und hat bon fruh an

1. S. "bes Aramäers." Go auch nachher.

3. Dies wird wegen bes Folgenben, wo Laban fo viel vorfommt, befonders

herausgehoben.

4. Bor ber Geburt vieler bedeutenber ben ber Geburt bes Beilandes von einer Jungfrau.

5. Im Gebet, sie bat um eine gött-liche Antwort im Gesicht. Sie sah bas

ihnen fich erheben murbe.

Kinder, sonbern fogar zweper Bolfer, 9. Funfgebn Jahr vor Abraham's Tobe, bie von ihnen abstammen wurden, weif- B. 7.

fage: zwey ftreitenbe Bolfer fepen ba 2. 5. "von Paddan-Aram," b. h. von vorgebilbet, von benen bas fcmachere ber flache Aram's, bem flachen Lanbe bem ftarferen überlegen fenn werbe, Spriens, im Gegensatz gegen bas ge- wie unter ben Sohnen ber jungere bie birgige Sprien, die Gegenden bes Li- Borguge bes erftgebornen haben folle, ben Borrang, die herrschaft und bas größere Erbtheil. Ein prophetisches Rathsel wird bamit ber Rebeffa bargelegt, in welchem bie gange Natur bes Reiches Gottes auf Erben abgebilbet Männer Gottes geht eine lange Un- ift. Die Worte: "ber größere (ältere) fruchtbarkeit vorher, wie ben Isaac, wird dem kleinern (jüngeren) dienen," Simson, Samuel, Johannes; es sollte gehen gleichfalls auf die Völker, so daß badurch nicht bloß das neugeborne Kind die Stammväter nur in Bezug auf ihre den Cltern besonders lieb, und ihre Aachtommen in Befracht kommen, mit ganze Ausmerstamkeit darauf gerichtet benen sie als eins angesehn werden. ift. Die Worte: "ber größere (altere) wird bem fleinern (jungeren) bienen," werben, sondern vor Allem sollte es als benn an ben Brübern, als einzelnen, eine übernatürliche Gabe Gottes ihnen ift die Weissagung nicht erfüllt worden. erscheinen, und damit ein Borbild wer- Das Rähere vgl. E. 27, 27. ff.

7. B. "ber haarige." 8. Die Rinder folgen ben ber Geburt schnell auf einander, ber jungere halt bie Sand über bem Ropf, und faßt ba-Stoßen ber Kinder als eine uble Bor- mit die Ferse bes alteren (,, Jatob" b. bebeutung bes Streites an, ber unter "Fersenfaffer") ein Sinnbild feines binterliftigen Wefens, wie wenn jemand 6. Der herr verkünbigt ihr, bag bas von hinten kommt, um bie Ferse bes Borzeichen nicht blog bas Schickfal ber Andern zu ergreifen, bamit er falle.

einen offenen Sinn fur bie feinem Saufe gegebene Unabenberbeißung. Die Weiffagung beb ber Geburt ber Zwillinge - bas fest bie Ergah= · lung offenbar boraus - ift allen bekannt geworben; aber Ifaat bat eine fündliche, noch bagu fehr finnliche Borliebe für Efau, und möchte ihm gern ben naturlichen Borgug laffen; Cfau bergift in feinem roben Sinne bie Berfundigung ber Bufunft, welche borzugsweise eine geiftliche Bebeutung hat, und baber ihm gleichgültig ift (B. 32.); Rebekta und Jafob halten baran fest, jeboch beibe mit unlauterem Ginne, inbem fie ungedulbig die Erfüllung nicht erwarten, fonbern burch Sinterlift Gott nachhelfen und vorgreifen wollen, was beiben nachher ichwere Buchtigungen zuzieht. Dennoch find biefe lettern bie Gott wohlgefälligften, weil fie in ber Sauptfache an Seinem Worte treu halten, und ben himmlischen Schat ihres Saufes mit einem ftets auf bie Berbeigung gerichteten Ginne bewahren, baber ber Berr Jafob fcutt, fegnet, und burch feine Führungen läutert. — Die zunächst erzählte Gefchichte geigt uns ben Jafob, wie er im feften Glauben an Die Berheifung ben Segen auch burch unlautere Mittel fich zu verschaffen fucht; boch vor= nehmlich ben Gfau, wie er burch feinen bon Gott entfrembeten Ginn beweift, bag er mit Recht bon bem Segen ausgeschloffen worben. Roch ehe burch bes Baters Segen bie Erftgeburt bem Jakob übertragen wirb, - macht fich Efau ihrer unwürdig, indem er fie frehwillig aufgibt; und er fowohl als Ifaat muffen, ohne es zu wollen, Gottes Abfichten bienen.

27 Und ba nun bie Anaben groß wurden, ward Gfan ein Jager und ein Adermann; ' Jatob aber ein frommer Mann, und blieb in 28 ben Sutten. 2 Und Ifaat hatte Gfau lieb, und af gern von feinem 29 Waidwerf; 2 Rebeffa aber hatte Jafob lieb. Und Jafob fochte ein 30 Bericht. Da fam Efan vom Felde und war mube, und fprach zu Jafob: Laß mich fosten bas rothe Gericht, 4 benn ich bin mube. 31 Daher heißt er Ebom. 5 Aber Jafob sprach: Berfauf mir heut beine 32 Erftgeburt!6 Efau antwortete: Siehe, ich muß boch fterben, was

1. S. "ein Mann bes Felbes," b. h. nicht, ber bas Felb baute, fonbern barauf herumschweifte, im Wegensat gegen bas

ruhige hirtenleben.

2. Den Zelten ber hirten. Das Wort "fromm" heißt h. vollfommen (wie C. 15, 1.). Es könnte scheinen, als zeige sich bies in Jakob's Benehmen nicht; allein es ist wohl zu beachten, daß das Wort vor Allem sich auf fein Berhältniß zu Gott bezieht. In bem einfacheren, stilleren hirtenleben wandelt er vor Gott und lebt in seinem Dienste und im Glauben an feine Berheißungen; während Cfau in feinem wilben Jäger-leben nur fur biefe Welt Ginn hat.

nem Munbe." 3faat's Befinnung naherte fich ber bes Efau, burch Schmache. 4. 2B. "von bem rothen, von biefem rothen ba," er wiederholt es in ber Gier, und ba biefe Worte ben einer fo Mer, und da diese Worte ben einer so merkwirdigen Gelegenheit gesprochen wurden, so blieb das Wort "roth" gleichsam an ihm hassen, zumal da es zugleich an die röthliche Farbe seiner Haare erinnerte (B. 25.). Nachher hören wir, daß es Linsen waren, ein im Morgenlande noch jest sehr beliebtes Essen; "roth" heißt im H. oft auch die mehr bräunliche, gelbliche Farbe.

5. B. "roth."

Ieben nur für diese Welt Sinn hat. 6. Daß Jafob Cfau's Mübigkeit be-3. B. "und sein Wildprett war in sei- nupte, fann nicht mit feiner heiligen

foll mir benn bie Erftgeburt? 1 Jafob fprach: Go fcmore mir heute! 33 Und er schwur ihm. Und verkaufte alfo dem Jatob seine Erstgeburt. Da gab ihm Jafob Brod und bas Linfengericht; 2 und er af und 34 trant, und ftand auf und ging bavon. 3 Alfo verachtete Efau feine Erstgeburt. 4

Das 26. Capitel.

I. Jaaf in Gerar, wird von bem herrn gesegnet. II. Rebeffa vor Abime-lech bewahrt. III. Jaaf's Reichthum, Streitigkeiten, Ansehn. IV. Esau's erste heirath.

Wir thun burch biefen Abschnitt einen Blid in Ifaat's Sirten= und Bilgerleben, wie Gott ben Gnabenbund mit ihm erneuert, wie er ihn fegnet und fcutt, gleich Abraham. Ifaat halt feft an feines Baters Glauben, wandelt aber nicht mit beffen ftets gleicher Burbe und gottgefchenkter Rraft unter ben beibnifchen Bolfern. In Bezug auf Rebeffa ahmt er Abraham's Schwäche nach; gegen ben Philifter-König weicht er, ungeachtet bes mit Abraham geschloffenen Bunbes; er grabt bie berftopften Brunnen wieber auf, und entbedt neue, bie Sirten bon Gergr eignen fich bas Waffer gu, er fühlt bas Unrecht, und läft es bingeben; er grabt einen neuen, man macht ihm auch ben ftreitig, und er läßt es wieber gefcheben. Enblich, ba bie Philifter ben großen Ge= gen erbliden, welcher ihm folgt, und ihn wieber in ihr Bundnig aufnehmen wollen, macht er ihnen fchwächliche Borwurfe. Unbere, nämlich mit Glaubensfraft und Frehmuthigfeit, hatte Abraham ben Landesein= wohnern gegenüber geftanden. Dennoch, fo treu bie b. Schrift bie menfolichen Schwächen ber Rnechte Gottes und bas geringe Aussehen feines Reiches in biefer Welt berichtet, foll bas Sauptaugenmert auch in biefer Gefchichte barauf gerichtet febn, wie ber Berr um feines Bun= bes, um feiner erlöfenden Liebe willen auch bes Schwachen mit ber felben Treue fich annimmt, mit Gegen ihn überschüttet, und nirgenbs ihn antaften läßt. Pf. 105, 13-15.

eben hiedurch bestätigte er feinen Ramen

bas Ueberfinnliche und Ewige bin; ber Gegen, ber barauf rubte, mar vorzuge-feines einzelnen Lebens, vielleicht auch ihm genommen wurde.

und guten Absicht entschulbigt werben; an bie vielen Gefahren, welchen fein Jägerleben ihn aussette; und trägt ba= "Fersenfasser," ber nachber, nach ber her fein Bebenken, für einen augenblictvölligen Erneuerung seines Sinnes, ihm lichen Sinnengenuß das hohe, heilige abgenommen wirb (C. 32, 28.).

1. Die Verheißung, welche bem Erstist er ein Bild aller berer, welche für geborenen zu Theil wurde, zielte auf ben kurzen Genuß ber Augen- und Fleischesluft bie Rindschaft Gottes und bas ewige Leben binopfern. Bebr. 12, 16.

- 2. Ein noch jest bei ben Arabern febr beliebtes Effen.
- 3. Alls ob nichts Besonderes vorge-
- 4. Go baß fie alfo mit Recht nachher

v. Gerlad. A. Teftam. 1. Bb. 2. Aufl.

1 Es kam aber eine Theurung in das Land, über die vorige, so 3u Abraham's Zeiten war. Und Isaak zog zu Abimelech, der Phischifter König, gen Gerar. Da erschien ihm ber Herr und sprach: Bieh nicht hinab nach Egypten, fondern bleib in dem Lande, bas ich 3 bir sage. 1 Sen ein Frembling 2 in diesem Lande, und ich will mit bir seyn und dich segnen; benn bir und beinem Samen will ich alle biefe Länder geben, und will meinen Eid bestätigen, den ich deinem 4 Bater Abraham geschworen habe; 3 und will deinem Samen mehren, wie die Sterne am Himmel, und will deinem Samen alle diese Länder geben. Und durch deinen Samen sollen alle Wölfer auf 5 Erben gefegnet werden, barum, baf Abraham meiner Stimme ge-horfam gewesen ift und hat gehalten meine Rechte, meine Gebote, meine Sitten und meine Befete.

6 II. Also wohnte Isaak zu Gera. (7.) Und wenn die Leute an dem Orte fragten von seinem Weibe, so sprach er: Sie ist meine Schwester. Denn er fürchtete fich, ju fagen: Sie ift mein Beib; fie mochten mich erwürgen um Rebeffa's willen; benn sie war schon 8 von Angesicht. Als er nun eine Zeit lang da war, sah Abimelech, ber Philister König, durchs Fenster, und ward gewahr, daß Zsaak 9 scherzte mit seinem Weibe Rebekka. Da rief Abimelech dem Jsaak und sprach: Siehe, es ift bein Weib; wie haft du benn gesagt, fie ift meine Schwester? Isaak antwortete ihm: Ich gedachte, ich möchte 10 vielleicht fterben muffen um ihretwillen. Abimelech sprach: Warum haft bu benn bas uns gethan? Es ware leicht gefchehen, bag jemanb vom Bolfe fich zu beinem Beibe gelegt hatte, und hatteft alfo eine 11 Schuld auf und gebracht. Da gebot Abimelech allem Bolf und fprach: Ber biefen Mann oder fein Beib antaftet, foll bes Tobes fterben.

12 III. Und Ifaaf faete in bem Lande, und friegte beffelben Jah-13 res hundertfältig; 7 benn ber Gerr fegnete' ihn. Und er ward ein

1. Ein hinabziehen nach Egppten war kommenbe Gnabe in bem Menfchen zur Beit ber Sungerenoth gefährlich, wirft. gur Zeit ber Aungersnoth gefahrlich, ba es ben Patriarchen verleiten konnte, in ben Weibeländern Egyptens zu bleiben, und des Landes der Verleißung so hat man sich diese Geschichte unter zu vergessen. Der schwächere Jaaf einem andern Philisterkönige zu denken, war in dieser Hinsicht in größerer Geschied unter Abraham (E. 12.). Nur groß Jaat's Glaubensschwäche (besondurch ganz augenscheinliche göttliche Bei außenschlichen Volkenschliche den auserwählten Volkenschliche der Ausgenschlichten und der die liebe ist wie ber Ausgenschlichten und der die elle ist wie ber Aufenthalt in Egopten gestattet Bewahrung aber bie felbe ift; wie

2. D. h. zieh umber, halte bich auf. 3. C. 12, 7. C. 15, 9. 2c. 4. Wie C. 22, 18. 5. Auch hier wird die früher frey aus Gnaben gefchentte Berheißung um Abra- außerorbentlichen Fruchtbarteit bie und ham's und feines Gehorfams willen ba im Morgenlande porfommen (val. geschenkt (wie C. 22.), weil Gott bas C. 11. Ginl); hier aber war sie Folge tront, was er selbst burch seine zuvor- bes besondern Segens bes herrn.

Ifaat's Benehmen überall fchwachlich, bennoch aber Gottes Segen fo augenscheinlich ift, baß auch er geehrt wird von ben Fremben, wie fein Bater. 7. Wie benn Beifpiele einer folden

großer Mann, ging und nahm gu, bis er febr groß ward; bag er 14 viel Buts hatte an fleinem und großem Bieh, und ein großes Gefinde. Darum neideten ihn die Philifter, und verftopften alle Brun- 15 nen, die feines Baters Knechte gegraben hatten gur Zeit Abraham's feines Baters, und füllten fie mit Erbe; bag auch Abimelech 16 qu ihm fprach : Bieh von une, benn bu bift une zu mächtig geworden. Da zog Isaak von bannen, und schling sein Zelt auf im Grunde 17 Gerar, und wohnte allba. Und ließ bie Brunnen wieder auf- 18 graben, die fie zu Abraham's, feines Baters, Zeiten gegraben hatten, welche die Philifter verftopft hatten nach Abraham's Tode; und nannte fie mit ben felben Ramen, bamit fie fein Bater genannt hatte. Much gruben Ifaaf's Knechte im Grunde, und fanden bafelbft einen 19 Brunnen lebendigen Waffers. Aber Die Birten von Gerar ganften 20 mit ben hirten Isaat's und sprachen: Das Wasser ist unser. Da hieß er ben Brunnen Eset, barum baß sie ihm baselbst Unrecht gethan hatten. Da gruben sie einen andern Brunnen, barüber gant 21 ten fie aud; barum hieß er ihn Sitna. 3 Da machte er fich von 22 bannen und grub einen andern Brunnen, barüber ganften fie nicht; barum hieß er ihn Rechoboth und fprach: Run hat uns ber Berr Raum gemacht und uns wachfen laffen im Lande. Darnach jog er 23 von bannen gen Beer-Seba. Und ber Berr erschien ihm in berfelben 24 Racht und sprach: Ich bin Abraham's, beines Baters, Gott; fürchte-bich nicht, benn ich bin mit bir und will bich fegnen und beinen Samen mehren, um Abraham's, meines Knechtes willen. Da baute 25 er einen Altar baselbst und predigte von bem Ramen bes Herrn, und richtete bafelbft feine Butte auf; und feine Rnechte gruben ba= felbst einen Brunnen. Und Abimelech ging zu ihm von Gerar, und 26 Achuseth sein Freund, und Phichol, sein Feldhauptmann. Aber Ifaaf 27 fprach zu ihnen: Warum fommt ihr zu mir? Saffet ihr mich boch, und habt mich von euch getrieben. Sie sprachen: Wir seben mit 28 sebenden Augen, daß der Gerr mit dir ift. Darum sprachen wir: Es foll ein Gib zwischen und und bir fenn, und wir wollen einen Bund mit bir machen, daß bu und feinen Schaben thueft, gleichwie 29 wir bich nicht angetaftet haben, und wie wir bir nichts benn alles Bute gethan haben, und bidy mit Frieden gieben laffen. Da machte 30 er ihnen ein Mahl, und fie agen und tranfen. Und bes Morgens 31 fruh ftanden fie auf, und ichwur einer bem andern; und Ifaat ließ fie geben, und fie zogen von ihm mit Frieden. Des felben Tages 32 famen Sfaat's Knechte und fagten ihm an von bem Brunnen, ben fie gegraben hatten, und fprachen gu ibm: Wir haben Baffer gefun-

ber ichon in Abraham's Leben merf-2. S. "baß fie fich mit ihm gegantt murbig geworben war, erneuerte ber batten." Derr ihm bie Berficherung feiner Gnabe, wie nachher bem Jafob (C. 46, 1. ff.), indem er burch bie Beiligung einzelner 4. B. "Beite," weiter Raum. Stätten fich gang an bie Bedurfniffe ber 5. Bal. C. 4, 26. A. Un biefem Orte, findlich glaubenden Erzwäter anschloß.

^{1.} B. Bant, Streit.

^{3.} B. "Widerstand."

33 ben. Und er nannte ihn Sibea; baber heißt bie Stadt Beer-Seba bis auf ben heutigen Tag.

34 IV. Da Efau vierzig Jahr alt war, nahm er zum Weibe Jubith, die Tochter Beeri's, des Heithers, und Basmath, die Tochter 35 Elon's, des Hethiters; die machten beide Isaak und Rebekka eitel Herzeleid.

Das 27. Cavitel.

I. Ifaat fegnet ben Jatob und Efau. II. Efau will Jatob erwurgen.

I. Die Erzbater, bamals Gottes Stellvertreter auf Erben, fegneten in Seinem Ramen bie Erben ber Berheißung, baber ihr Segen wirffam war, wie Gottes Segen. Je mehr fie aber baben blog Werkzeuge in Gottes Sand waren, um befto mehr fam es ihnen gu, fich unbedingt ben gottlichen Befehlen unterzuordnen. Run war bem Ifaat fowohl die Beiffagung bey ber Geburt feiner Gobne (C. 25, 23.), als ber fleischliche, irbifche Sinn bes Gfau (C. 26, 34.), mahrscheinlich auch ber Berkauf ber Erftgeburt (C. 25, 29. ff.) nicht unbefannt ge= blieben; aus einer fdmachlichen Borliebe inbeg fur Efau, und ohne bag er recht bedachte, welche gottlichen, ewigen Borguge bie Berleihung bes Erftgeburterechts in biefem Falle in fich ichließe, wollte er bem Cfau ben Segen eines Tragers und Bemahrers ber gottlichen Beileberheißung fchenken. Jatob weiß fich burch Gottes Beftimmung und feine Be= meinschaft mit Ihm zu biefem beiligen Umte berufen, und febnt fich banach, es zu befigen; aber er, wie feine Mutter, in fleischlicher Ungebulb, auch wohl nicht ohne irbifche Soffnungen auf bie Erlangung auferer Ehre und Macht, greifen babeh zu unlauteren Mitteln. Und ber Ausgang ber Gefchichte zeigt allen, bie mehr ober weniger baben fich berfündigten, bag fie nichts als ohnmächtige Wertzeuge in ben Sanden ber gottlichen Borfehung waren, welche jebem etwas Undred gutheilt ober zutheilen läßt, als er will und erwartet, und eben bamit jede Unlauterkeit beftraft. Ifaat fieht feine fleischlichen Soffnungen für Cfau bereitelt; er, ber fich ftraubt, Gottes Befehlen gu gehorchen, muß unbewußt und blindlings thun, weffen er fich weigert; Gfau fann feine Bunfche nach irbifcher Berrichaft, wofur er allein Ginn hat, und welche er aus bem Segen ber Erftgeburt gehofft hatte, nicht befriedigen; Rebekka muß zwanzig Sahre lang ihren Lieblingefohn miffen, und 3a=

Saufes abgewandten Ginn baburch, baß

1. B. "Sieben;" ein erneuerter Name; che seine Ausschließung aus ber geseg-f. B. 18. Bgl. C. 21, 31. A. neten Geschlechtsfolge geschehen ift. — 2. Efau betundet seinen roben, von Zwischen bieser heirath bes Efau unb 2. Efau bekundet feinen roben, von Bwifden diefer heirath bes Efau und Gott und ben Gnabenvorzugen feines ber nachftolgenden Geschichte liegt ein Saufes abgewandten Sinn badurch, baß Zeitraum von 37 Jahren, wie bies aus er zweb Kanaaniterinnen zu Weibern ber Zusammenstellung ber Zeitangaben nimmt. Er ist schon ein Seibe, noch hervorgeht, vgl. C. 39. Einl.

tob, ber fofort ein Berr im Saufe zu werben gemeint hatte, muß eilends in die Fremde ziehen, wo ihm vielfach vergolten wird, was er an feinem Bater und Bruber gethan hatte. Demnach tommt es auch in biefer Geschichte bornehmlich barauf an, gu feben, wie Gott in ber Wahl ber Gnabe, in ber Ausführung feiner Absichten, auf berborgnen. aber ficheren Wegen fortichreitet, und in bem Schute feiner, wenn auch noch unlauteren, Kinder sich wunderbar verherrlicht.

Und es begab fich, da Ifaat alt war geworden, daß feine Mu= 1 gen bunkel wurden zu feben; und er rief Efau, feinem größern Sohne, und fprach zu ihm: Mein Sohn! Er aber antwortete: Hier bin ich! Und er sprach: Siehe, ich bin alt geworben, und weiß nicht, wann 2 ich fterben foll. Go nimm nun beinen Beug, Rocher und Bogen, und geh aufs Feld, und fang mir ein Wildpret, und mach mir ein 4 Effen, wie ich's gern habe, 2 und bring mir's herein, daß ich effe, daß dich meine Seele segne, ehe ich sterbe. 3 Rebeffa aber hörte folche 5 Worte, die Isaak zu seinem Sohne Esau fagte. Und Esau ging hin auf's Feld, daß er ein Wildpret jagte und heimbrächte. Da fprach 6 Rebefta zu Jafob, ihrem Sohne: Siehe, ich habe deinen Vater reden hören mit Esau, beinem Bruder, und sagen: Bring mir ein Wild= 7 pret, und mach mir ein Effen, daß ich effe, und dich segne vor dem Herrn, ehe ich sterbe. So höre nun, mein Sohn, meine Stimme, 8 was ich bich heiße. Geh bin zu ber Seerde und hole mir zwen 9 gute Bodlein, baß ich beinem Bater ein Effen bavon mache, wie er's gern hat; das follft du beinem Bater hineintragen, daß er's effe, auf 10 Daß er dich segne vor seinem Tode. Jakob aber sprach zu seiner 11 Mutter Rebetka: Siehe, mein Bruder Esau ist rauh und ich glatt; so möchte vielleicht mein Bater mich begreisen, und würde vor ihm 12 geachtet, als ob ich ihn betrügen wollte; und brächte über mich einen Fluch und nicht einen Segen. Da sprach feine Mutter: Der Fluch 13 fen auf mir, mein Sohn, gehorche nur meiner Stimme, geh und hole mir's. Da ging er bin und holte und brachte es feiner Mutter. 14 Da machte feine Mutter ein Effen, wie fein Bater gern hatte; und 15 nahm Efau's, ihres größern Sohns, töftliche Rleider, Die fie ben fich

Genuß noch haben werbe. 2. Wie Gott ben fugen Geruch ber Opfer riecht, bie findlich gläubige und liebende Gefinnung in folden Gefchenfen gnädig ansieht (vgl. C. 8, 21. A.); fo will ber Patriarch durch bies Liebesgeschent zum Segnen sich gleichsam auf- fam gegen Gottes Gebote fort. muntern. Un und für sich ist dieser Zug 4. Sie ist im Glauben bes Ausgangs ganz ber kindlichen Weise ber Erzwäter gewiß (C. 25, 23. 28. 33.); die Grundangemessen, und nicht fündlich, nur trat richtung ihres herzens ging auf Gott, bey Jaaf die sündliche Worliebe für wenn gleich sie sich unreiner Mittel be-

felt; im Allgemeinen fand es ihm feft, leuchtet boch aus ber Geschichte zugleich

1. Weiß nicht, wie oft ich einen folden er habe ben göttlichen Beruf, ben Erben der Berheisung zu segnen; und es heißt daher von ihm (hebr. 11, 20.); er habe im Glauben den Jakob und Esau von den zukünstigen Dingen gesegnet; aber die verkehrte Liebe zu dem ältesten Sohn reißt ihn zum Ungehor-

clau hinzu. biente. "So sehr sie auch burch ihren 3. Jaan's Glaube war sehr verdun- Betrug Gottes Weissagung besteckte, so

im Sause hatte, und zog fie Jafob, ihrem fleineren Sohne, an; 1 16 aber Die Belle von ben Bocflein that fie ihm um feine Banbe, und 17 wo er glatt war am Halfe; 2 und gab also bas Effen mit Brod, 18 wie fie es gemacht hatte, in Jafob's, ihres Sohnes, Hand. Und er ging hinein zu seinem Bater und sprach: Mein Bater! Er antwors 19 tete: Hier bin ich; wer bist du, mein Sohn? Jakob sprach zu seinem Bater: Ich bin Esau, dein erstgeborner Sohn; ich habe gethan, wie du mir gesagt hast; steh auf, set dich und if von meinem Wild-20 pret, auf daß mich beine Seele fegne. Ifaat fprach ju feinem Gobn: Mein Sohn, wie hast du so bald gesunden? Er antwortete: Der 21 Herr, dein Gott, bescherte mir's. Da sprach Isaaf zu Jasob: Tritt herzu, mein Sohn, daß ich dich begreise, ob du seust mein Sohn Esan, 22 oder nicht. Alfo trat Jafob gu feinem Bater Ifaaf, und ba er ihn begriffen hatte, fprach er: Die Stimme ift Jatob's Stimme, aber Die 23 Hande sind Esau's Hande. Und er kainte ihn nicht, denn seine Hande waren rauh, wie Esau's, seines Bruders, Hände; und er segnete 24 ihn. Und er sprach zu ihm: Bist du mein Sohn Esau? Er ant 25 wortete: Ja, ich bin's. Da sprach er: So bring mir her, mein Sohn, zu effen von beinem Bildpret, baf bich meine Geele fegne. Da brachte er es ihm, und er af; und brachte ihm Wein hinein, 26 und er trank. Und Isaak, sein Bater, sprach zu ihm: Komm her 27 und kuffe mich, mein Sohn. Und er trat hinzu, und kuste ihn. Da roch er ben Geruch feiner Rleiber, und fegnete ihn und fprach: Siehe, ber Geruch meines Sohnes ift wie ber Geruch eines Feldes, bas ber 28 herr gefegnet hat. Gott gebe bir vom Thau bes himmels und von 29 der Fettigfeit der Erde, und Korns und Weins die Fulle. Bölfer muffen dir dienen, und Leute bir ju Fuße fallen. Sep ein herr über beine Bruder, und beiner Mutter Kinder muffen dir ju Fuße fallen. 30 Berflucht fen, wer dir fluchet; gefegnet fen, wer bich fegnet. 3 2168

Gott habe es bem Jakob zugesagt." C. 1. Jaak war also nicht völlig blind,

2. Das Saar ber morgenlänbischen Ziegen ift furzer und weit feiner als

ber unfrigen.

3. "Ifaat Scheint bier nur irbische Dinge feinen Göhnen gu verheißen: reiche Aernten, guten Frieden, Ehre vor volle Neise der Zeit erschiene." E. Die Andern; des himmelreichs geschieht kei-ner Erwähnung. Dies kommt baher, an das sinnlich Gegenwörtige au, und weil Gott den Bätern die hossinung des von da steigt sie zu der übersinnlichen

ihr ausgezeichneter Glaube hervor. Ih- als ihr Ziel hinstellte, sondern wie ren Mann gegen sich auszureizen, den durch Umwege sie dorthin sührte. So tödtlichen Haß des Bruders wider Jakob wollte er, daß das Land Kanaan ihnen Lebensgefahr zu dringen scheute sie sich Gesel und Unterpsand des himm-lebensgefahr zu dringen scheute sie sich Griegel und Unterpsand des himmicht, weil das von Gott verheisne Erbe nen Wohlthaten gab er ihnen Zeichen ihr vor der Seele stand, und sie wuste, seiner väterlichen Liebe; nicht, damit Gott habe es dem Jakob zugesagt." E. 1. Jaaf war also nicht völlig blind, gend, ben himmel vergäßen; sondern so daß er noch die Kleider, wenn auch daß sie, solcher Stüßen nach der Weise nicht mehr das Gesicht seiner Sohne ihrer Zeit bedürstig, allmählich zum himmel hinausstiegen. Denn da Epriftus, ber Erstling ber Auferstanbenen, bie hoffnung des ewigen, unvergänglichen Lebens, noch nicht erschienen war, blieb fein Reich unter ben Borbilbern wie in einem Schattenriffe bargestellt, bis bie wolle Reife ber Zeit erschiene." E. Die Bufunftigen Erbes nicht einfach und bloß Bufunft empor. Den Gipfel und Mit-

nun Isaaf vollendet hatte ben Segen über Jafob, und Jafob faum hinausgegangen war von feinem Bater Ifaat: ba fam Gfau, fein Bruder, von feiner Jago, und machte auch ein Effen, und trug es 31 hinein gu feinem Bater, und fprach gu ihm: Steh auf, mein Bater, und if von dem Wildpret beines Sohnes, daß mich beine Seele fegne. Da antwortete ihm Ifaat, fein Bater : Wer bift bu? Er fprach: 3ch 32 bin Gfau, bein erftgeborner Gohn. Da entfette fich Ifaat über bie 33 Mage fehr, und fprach: Wer? Wo ift benn der Jager, ber mir gebracht hat, und ich habe von allem gegeffen, ehe du famft, und habe ibn gefegnet? Er wird auch gefegnet bleiben. 2118 Efau biefe Rebe 34 seines Baters hörte, schrie er laut, und ward über bie Maße sehr betrübt, und sprach zu seinem Bater: Segne mich auch, mein Bater! Er aber sprach: Dein Bruder ist gekommen mit List und hat deinen 35 Segen hinweg. Da sprach er: Er heißet wohl Jakob, denn er hat 36 mich nun zweymal untertreten. Meine Erstgeburt hat er dahin, und fiehe, nun nimmt er auch meinen Segen. 2 Und fprach: Saft bu mir benn keinen Segen vorbehalten? Ifaaf fprach ju ihm; 3ch 37 habe ihn jum herrn über bich gefett, und alle feine Bruber habe ich ihm zu Knechten gemacht; mit Korn und Wein habe ich ihn verfeben; was foll ich dir nun thun, mein Sobn? 3 Efau fprach zu 38 feinem Bater: Haft bu benn nur Einen Segen, mein Bater? Segne mich auch, mein Bater! Und hob auf feine Stimme und weinte. 4 Da antwortete Isaaf, sein Bater, und sprach zu ihm: Siehe ba, bu 39 wirst eine fette Wohnung haben auf Erden, und vom Than bes

telpunft bes Segens bilbet bas Wort: "Sep ein herr über beine Bruber!" Denn barin lag, baß er ber Trager bes Segens fenn, Die andern nur an feinem Genuffe Theil haben follten; barin lag bie Berrichaft über bie Stammvermanbrechten hatte, beißen bier, wie oft, 3. B. C. 29, 12., alle Blutepermandte), welche bie Ifraeliten äußerlich großentheils hatten, geiftlich aber burch ben Meffias auf ewig erhielten.

1. 2B. "Bie, daß sein Name "Ferfer" heißt? Und er hat mich nun zwenmal geferset;" zweymal baburch, bag er mich von hinten an ber Ferse ergriff, jum

Fallen mich gebracht.

2. Efau trennte beibes in feiner Borftellung; er meinte, auch nach bem Ber-lufte ber Erftgeburt habe ihm burch ben Gegen bes Baters bas Befentliche baaber sicherlich babei nur an ben leib-

war, inbem er fegnete: er gab fich baben als ein willenloses Werfzeug gang in bie Sand bes Allmächtigen und Allwissenden; ber war es, welcher segnete, baher feine Täuschung baben möglich war. Satte Jakob ben Bater auch baten ("Brüder," beren Jafob nur einen bey betrogen, fo war bennoch Gottes Wille geschehen, ber es also gelenkt hatte. Bas alfo, wenn von einem Rechtsgeschäft unter Menschen bie Rebe gewesen ware, nothwendig die ganze Sandlung ungultig gemacht hatte, das konnte hier, wo Gott gehandelt hatte, sie gar nicht berühren. Zugleich sehen wir hier flar vor Augen, wie bey aller Schwäche boch ein lebendiger Glaube an Gottes Gegenwart und Allgewalt ben Ifaat bey bem Seguen erfüllte. Sebr. 11, 20. 4. Cfau fonnte feine Sinnesanberung

ben bem Bater bewirken, obgleich er fie bon erseht werden tonnen; er bachte mit Thranen suchte (Bebr. 12, 17. 21.); er hatte bas verachtet, mas er jest nur lichen, irbifchen Segen. Aber grabe um außerlicher Bortheile willen juchte; beswegen hatte er ihn verlieren muffen, ein Bilb ber zu fpaten Reue ber Seuch-3. Es zeigen biese Worte (wie B. 33.) ler, welche nicht sowohl ihre Thaten, recht beutlich, welches Jfaal's Stellung als die Folgen berfelben, beweinen.

40 Himmels von oben her. 1 Deines Schwertes wirft bu bich nahren, und beinem Bruber bienen. Und es wird geschehen, bag bu auch ein Berr, und fein Jody von beinem Salfe reifen wirft. 2

1. Der Wohnsit der Edomiter, der Nachkommen Efau's, war das Gebirge lich also beschrieben werden: "Bon den auf der legten Splbe) von dem Ton auf der legten Splbe) von dem Südden Bedien Weres (Jos. 11, 17. S. 12, 7.) dis an den Melanitischen Busen des Nothen Meers, ein im Norden des, überhaupt sehr felsges, aber größtentheils noch jest fruchtdares Gebirgsland, worin einst blühende Ortschaft und der Note des in Merschleiben des Nothen Meers, ein im Norden des Nothen Meers, ein im Norden des Nothen Meers, ein im Norden des Nothen Meers, aber das "von" drückt aus, daß es "eine" seite, thausge Wohnung sey, besonders wenn man dabey an den Gegensat der siedle Masten lagen; namentlich hat die Hauptspäter Petra genannt, eine große Stadt, welche dem Peträsschen Arabien den Pamen gab) durch ihre prachtvollen Trümmern aus der Römischen Zeit neuere Reisenbe in Erstaunen gesetzt; in ihrer Nahe find noch jest "bie Abfage ber Berge mit Kornselbern und Obsigär-ten bebeckt" (Burthard II. 702.). Der nördliche Theil von Seir heißt jest Oschebal (ben den Allen Gebalene), der sübliche Theil Oschebel Schera. Dies Gebirgstond (Robinson III. 103.). — Somit hatte Beschneibung anzunehmen, seit wel-bies Land zwar nicht ben Grab ber cher Zeit sie mit ben Juben Gin Bolf

schaften lagen; namentlich hat bie Saupt- umliegenden ungeheuren Arabischen Bü-ftabt Sela (b. "Bels," 2 Kön. 14, 7., ften denkt; somit fommt der irdische später Petra genaunt, eine große Stadt, Theil der Berheißung der nabe, welche Jafob empfing, und völlig irrig ift es, bier an ein Wortspiel im Gegensaß zu B. 27. zu benten, als sage Jsaaf: "Bon ben Fetten ber Erbe Centfernt] wird bein Wohnfit fenn, und vom Than bes himmels," wonach ihm, wie bem Ismael (C. 21, 20. 21.) eine Wüste zur Wohnung angewiesen ware, gegen bie Sprache, Geschichte und Erdunde.

2. Zu allen Zeiten scheinen bie Ebomiter ein trienrisches Webirgeland giebt fich, von gablreichen miter ein friegrifches, wenn auch nie Bächen durchschnitten, gegen Besten ein mächtiges Bolk gewesen zu seyn; ihr Land hatte eine feste, für Kriege in sülften Bady-el-Arabah hin, ber Fortsesung des breiten, tiesen Thales, in welchem die nördlichen Seen Palästina's, unabhängig, dann bekriegte sie Saul welchem die nörblichen Seen Palästina's, imabhängig, dann bekriegte sie Saul ber Jordan und das Todte Meer sind, (1 Sam. 14, 47.), David unterwarf sie schlich geht es allmählich in die Arabi- (2 Sam. 8, 14.), Salomo beschisste Weere hin verstachen sich die Höhen aus das rothe Meer (1 kön. 9, 26.); Der Charafter bieser Berge ist aus und auch später were st. "Der Charafter dieser Berge ift ganz und auch später waren sie abhängig werschieden von den westlich an ber vom Neiche Juda (2 Kön. 3.). Bon Arabah liegenden. Lettere, welche nicht Joram sielen sie ab (2 Kön. 8, 20. ff.), Arabah liegenben. Lestere, welche nicht mehr als zwey Drittel so hoch zu seyn scheinen, sind gänzlich wüft und unscheinen, sind gänzlich wüst und unscheiner fülle von Kegen erfreuen, und mit Büschen von Kräutern, und gelegentlich mit Büsmen bebecht sind. Die Badys (Flußbetten, Thäser) sind auch terworfen waren, drangen sie die hoch von Bäumen und Sträuchern; bron in Kanaan ein und besetzten während die östlichen und höheren Gegenden zum Theil bedaut werden, und sulle Aernten hervorbringen. Das allnen Ibumäg genannt wurde: währen gute Mernten hervorbringen. Das all- nen Sbumag genannt murbe; fpater gemeine Aussehen bes Bobens ift nicht (etwas über 100 Jahr v. Chr.) bezwang unähnlich bem um Sebron, obgleich bie fie ber Maffabaerfürst Johannes Dur-Gestalt bes Landes febr verschieben ist" canus ganglich, und nöthigte fie bie Fruchtbarkeit, wie Ranaan, konnte aber bilbeten, fo febr, bag eben beshalb ber

II. Und Cfau war bem Jafob gram, um bes Segens willen, 41 bamit ihn fein Bater gefegnet hatte; und fprach in feinem Bergen: Es wird die Zeit bald kommen, da mein Bater Leid tragen muß; benn ich will meinen Bruder Jakob erwürgen. 1 Da wurden Res 42 bekka angesagt diese Worte ihres größeren Sohnes Esau; und schickte hin, und ließ Jakob, ihrem fleineren Sohne, rufen, und sprach zu ihm: Siehe, bein Bruder Efau drohet dir, daß er dich erwürgen will. Und nun höre meine Stimme, mein Sohn: Mach dich auf 43 und klieh zu meinem Bruder Laban in Haran, und bleib eine Weile 44 ben ihm, bis sich der Grimm beines Bruders wende, und bis sich 45 sein Jorn wider dich von dir wende und er vergesse, was du an ihm gethan hast; so will ich darnach schiefen, und dich von da holen laffen; warum follte ich euer beiber beraubt werden auf Ginen Tag?2

Das 28. Capitel.

I. Jafob von Ifaaf zu Laban gefandt. II. Er fieht im Traume bie himmelsleiter.

I. Durch fortgefette Magen über Gfau's Ranaanitische Frauen berichafft Rebetfa bem Jatob zu feiner Reife noch ben Gegen feines Batere; biefer, ichwachgläubig aber nicht ungläubig, ertennt nun 3a= fob ale ben Erben bes Segens feierlich an, indem er auf bie felbe Beife, wie Abraham, ihn nicht unter ben berberbten und bem Unter= gange bestimmten Ranagnitern, fonbern unter feiner einfacheren, im Gangen bem mahren Gotte treueren Berwandtichaft ein Beib fuchen beißt. Bey bem allen war Jafobs Bug zu Laban eine Blucht, und eine fcwere Buchtigung Gottes für ihn. Go flicht fich bier menfchliche Rlugheit und menschliche Thorheit, gute Borfate und ichlechte Mittel wunderbar ineinander, doch alles nur um bem Willen Gottes gu bie=

der Weissagung heift D.: "und es wird geschehen, wie du wild umberschweisst (bich empörest), daß du sein Joch von deinem Salse reißen wirst."

1. Dieser Jug stellt am Deutlichsten und Esau bar; das Schlimmste in seinem Benehmen ist aber nicht die rohe Rachsucht, sondern der gänzliche Unglaube an Gott, und der Widerwille, sich ihm zu unterwersen. Während Isaak, in seiner Swäche, gegen Gotund Jarob's Glaube wurde unerwartes Willen den ältesten Sohn begün-

Sbumaer Antipater, und nach ihm fein ftigen wollte, fobalb aber Gott entschie-Jounder Antipater, und nach ihm sein tigen wollte, sobald aber Gott entsche ber Große, in Judaa ben hatte, unbedingt sich unterwarf, ja benfchen konden. Indes währte auch ben hatte, unbedingt sich unterwarf, ja benfchen konden im Bolkshaß gegen sie unter den Juden fort, und im letzten nach Gottes Entscheidung, hält sich bloß Jüdischen Kriege biente ihre verderbliche Einmischung noch zur Vollendung des Kleindung noch zur Vollendung des Kleindung noch zur Vollendung des Kleindung verlichen keines der Kleindung heißt Heindung des wird benein auch an der Mutter besondre geschehen, wie du wild umherschweisst Mache nehmen möchte. So tritt er also burchaus in Kain's Kukstapsen, die ihn, burchaus in Rain's Fußstapfen, Die ihn, ohne Rebeffa's Rlugheit und Ifaat's

nen, und zur Läuterung und Rronung bes Auserwählten bes Berrn zu führen, mise girennen die gent

46 Und Rebeffa sprach zu Isaak: mich verdrießt zu leben vor den Töchtern Heth; wo Jakob ein Weib nimmt von den Töchtern Heth, die da find wie die Töchter biefes Landes: Was soll mir das 1 Leben? Da rief Isaat dem Jafob und fegnete ihn, und gebot ihm und fprach zu ihm: Rimm nicht ein Beib von ben Töchtern Ras 2 naan's, sondern mach dich auf und gieh nach Mesopotamien gu Besthuel's, beiner Mutter Baters, haus, und nimm dir ein Weib das 3 selbst von den Töchtern Laban's, deiner Mutter Bruders. 2 Aber der allmächtige Gott segne dich und mache dich fruchtbar und mehre 4 dich, daß du werdest ein Hause Bölker; und gebe dir den Segen Abraham's, dir und deinem Samen mit dir, daß du besißest das Land, worin bu ein Fremdling bift, bas Gott Abraham gegeben bat.3 5 Alfo fertigte Ifaat ben Jafob ab, baß er nach Mefopotamien jog au Laban, Bethuel's Sohne, bem Syrer, 4 bem Bruder Rebeffa's, 6 feiner und Cfau's Mutter. Als nun Gfau fah, daß Ifaat ben Jafob gefegnet hatte, und abgefertigt nach Mesopotamien, baß er baselbst ein Weib nahme, und daß er, indem er ihn gefegnet, ihm gebot und fprach : Du follft nicht ein Weib nehmen von ben Tochtern Kanaan's; 7 und daß Jakob keinem Vater und seiner Mutter gehorchte und nach 8 Mesopotamien zog; sah auch, daß Jsaak, sein Vater, nicht gern sah 9 die Töchter Kanaan's: ging er hin zu Ismael und nahm über die Weiber, die er zuvor hatte, Mahalath, die Tochter Jsmael's, des Sohnes Abraham's, die Schwester Rebajoth's, jum Beibe. 5

II. Satob hatte im Grunde bes Bergens Gott angehangen, ihn und feine Gnabenberheißung gefucht, wenn auch mit unlauteren Runften; er war ein weicher Mann, nicht gemacht, große Gefahren und Muben zu befteben, mit aufgefchloffenem innern Ginne; follte er in feiner jegigen Berlaffenheit nicht gang bon Gott abweichen: fo beburfte er bor Allem ber ftarfenden, tröftenben Buficherung bes gottlichen Bebftanbes, ber Fortbauer feines Gnabenbunbes. In einem lieblichen Bilbe zeigt ibm Gott baber ben unfichtbaren, aber fteten Bufammenbang mit ben Geinigen, bie er auf allen ihren Wegen begleitet, und benen er feine bienenben Beifter fenbet, baß fie Rachricht von ihnen bringen,

1. Bgl. C. 26, 35.
2. Bgl. C. 24, 3.
3. Dieser Segen ist eine weitere Befätigung und Anssührung bes früher ihm ertheilten, zu seiner Glaubenskartung für seine Reise und Ehe.
4. S. "Aramäer;" sp immer.
5. Auch hierin blieb Esau ganz seiner Sinnesweise getren. Auf der einen Seite aus eigner Krast, und barum zugleich immer doch in unlauterer Gestnung, zeigt fich barin eine gewiffe Butmuthig- immer boch in unlauterer Befinnung,

feit; auf ber anbern aber noch mehr wieber gut machen möchte.

und feine Befehle an fie ausrichten follen; ein Bilb, bas feine bolle Wahrheit für alle Gläubigen erft burch bie Erlöfung Jefu Chrifti er= halten hat (30h. 1. 51.).

Aber Jafob zog aus von Beer-Seba, und reifte gen Haran; 10 und fam an einen Ort, ba blieb er über Racht, benn bie Sonne 11 war untergegangen. Und er nahm einen Stein bes Orts und legte ihn zu feinen Saupten, und legte fich an bemfelbigen Orte fchlafen. Und ihm traumte, und fiehe, eine Leiter ftand auf Erden, Die rührte 12 mit der Spihe bis an den Himmel; und siehe, die Engel Gottes stiegen daran auf und nieder. 2 Und der Herr stand oben darauf, und 13 iprach: 3ch bin der Herr, Abraham's, deines Vaters, Gott, und Isaat's Gott; das Land, darauf du liegeft, will ich dir und beinem Samen geben. Und bein Same soll werden wie ber Staub auf 14 Erden, und bu follft ausgebreitet werden gegen ben Abend, Morgen, Mitternacht und Mittag; und durch dich und beinen Samen follen alle Geschlechter auf Erden gesegnet werden. 3 Und siehe, ich bin 15 mit dir, und will dich behüten, wo du hinzieheft, und will dich wies der herbringen in dies Land. Denn ich will dich nicht lassen, bis daß ich ihne alles, was ich dir geredet habe. 4 Da nun Jakob von 16 seinem Schlase auswachte, sprach er: Gewißlich ift der Herr an dies sem Orte, und ich wußte es nicht. 5 Und er fürchtete sich und sprach: 17 Wie heilig fift diese Statte! Hier ift nichts andres, benn Gottes

- 1. Bang allein, nicht mit Belten unb Dienern in einer Raravane, mahricheinlich wegen ber Beimlichkeit und Gile ber Flucht, anders als Abraham's Anecht (C. 24.), ohne Geschenke an bie Braut.
- 2. Die Engel erscheinen fonft ploplich (C. 18, 2.), und verschwinden (Richt. 6, 21.); Zesaja sieht die Geraphim schweben mit feche Flügeln (Sef. 6, 2.); baß sie hier aber nicht schweben und fliegen, gehörte gur Anschaulichkeit und simmbildichen Bebentung des Gesichts; grade dadurch wurde dem Jakob gewiß: da, wo dein Haupt jest liegt, da ist der Punkt, wohin Gott seine Engel sendet, um seine Beseble an dich auszurichten, umd Neterlanden auszurichten, und Bestellungen von bir zu empfangen; ein Bild liebevoller, ins einzelnste gehender, ununterbrochener Fürforge für seinen Knecht.
- 3. Zuerst wiederholt ber Berr ihm feierlich bie Berheißungen, bie er Abraham gethan hatte (C. 12, 2. 3. C. 13, 14-16. E. 15, 18. 10.), eine Wieber-bolung, welche ben verlaffenen, ange-fochtenen Mann in bas selbe Berhälfniß Gottes, Abraham.

4. Der einsame, von Menschen völlig verlaffene Flüchtling sollte ber Bater einer fo großen Menge von Bundes-findern werden; und ift es geworben; wie wichtig und nothwendig baber bies Wort ber Berbeigung

5. Jafob mußte mohl, bag Gott Simmel und Erbe gebore (C. 14, 19, 22.), und er ber Allmächtige fep (E. 15, 1.); aber baß er außerhalb ber geweihten Statten seiner Familie nach seiner liebevoll fich herablaffenben Gnabengegenwart erscheine, bas war ihm noch neu, ba er felbst noch feine Erscheinung Gottes gehabt hatte. Es ift baher feine be-ichrantte Borftellung, sonbern bas Beburfuiß nach ber Gewißheit ber Offenbarung Gottes, bas ihn immer nur an ben Wahrzeichen, an ben Bunbesverheißungen festhalten mag, bie Gott felbst gegeben.

6. S. "furchtbar." Die alte Rirche nannte bas h. Abendmahl ein "furchtbares" Geheimniß (sacramentum tremendum). Obwohl bas Gesicht ein liebliches und tröstendes war, so mischt Gott boch auch folden Offenbarungen einsehte, wie ben bochbegnabigten Freund einen beiligen Schauer por feiner Dajestät bep, bie ben Gunber in tiefer

18 haus, hier ift bie Pforte bes Simmels! Und Jafob ftand bes Morgens früh auf und nahm ben Stein, ben er zu seinen Häupten gelegt hatte, und richtete ihn auf zu einem Maal, und goß Del 19 oben drauf, und hieß die Stätte Beth-El; vorhin hieß sonst die 20 Stadt Lus. Und Jakob that ein Gelübde und sprach: So Gott wird mit mir fenn, und mich behüten auf bem Wege, ben ich reife, 21 und Brod zu effen geben und Rleiber anzuziehen, und mich mit Frieden wieder heim zu meinem Bater bringen: fo foll der herr mein 22 Gott fenn; 5 und biefer Stein, ben ich aufgerichtet habe gu einem Maal, foll ein Gotteshaus werden; und alles, was bu mir gibft, beß will ich bir ben Zehnten geben. 6

macht, eine ahnliche belebenbe Rraft fam. "Einige geben in ber Mengftlichauch ben Speisen mittheilt (benn Butnicht, C. 18, 8. A.), ber nothwenbige Stoff fur bas unter ben Menschen angegundete Licht, ift bas uralte Ginnbilb ber belebenben und erneuernden Gaben bes b. Beiftes, baher bas Mittel, moburch alles Gott geweihet, mit feinem Geift und Leben erfüllt wirb; weshalb auch fpater sowohl Menschen als Ge-

3. B. "haus Gottes," Saus in ber weiteren Bebeutung von Stätte, wie zuweilen jeder Aufenthaltsort, jedes Behaltniß so heißt. Nachher erhielt von biefer heiligen Statte aus bie bamals schon baftebende Stadt Lus ihren Namen. Später bestätigte ber Serr bie hier geschehene Berheißung, und wie ber Anlag fich erneuerte, fo wurde auch ber Rame bes Ortes erneuert (C. 31, 13.

C. 35, 15.).

4. Das Gelübbe, welches Jakob hier that, grundete sich gang auf die ihm gegebene Berheißung, und diente ihm als eine Stärfung in der Dankbarkeit, im Glauben und Gehorsam, wie man nachher noch im Geset auf ähnliche Beise Opser gelobte und barbrachte. Es gehörte mit zu ber Zeit der Kind-heit unter ben Bormündern und Pflegern (Gal. 4, 1.), daß man bie Neußerung feiner bantbaren Gefinnung gegen

Ehrfurcht vor ihm erhalt, und bie Ga- Gott an bie Leiftung einzelner außerben und Btrheißungen seiner Gnabe licher Sandlungen gleichsam anknupfte; ihm um so suber macht. und insofern bas bazu bient, bie bei-1. Dber: "Gaule," Dentfaule, ber- ligen Borfape ber Ginnesanderung und gleichen auch ben ben heiben in ber Dantbarkeit, welche man in ber Trubaltesten Zeit üblich waren zur Erinne- fal faßt, nach ber Errettung daraus rung an besondre görtliche Erscheinun- aber nur zu seicht vergist, gleichsam mit sesten Banden der Berpslichtung 2. Del, das in den heißen Ländern zu bewahren, ist zu allen Zeiten eine den Leib geschmeibig, gesund und schön solche Erinnerung in hobem Grade heißmacht, eine abnliche helesche Pratt feit zu weit, welche lieber alle Belübbe ter ober andres gett brauchte man bagu verbammen, um nur bem Aberglauben nicht, C. 18, 8. A.), ber nothwendige nicht bie Thur aufzuthun. Und ift bie Bermeffenheit berer, welche ohne Unterschied geloben, freplich zu tabeln, so muffen wir uns boch auf ber anbern Seite ihnen ähnlich zu werben hüten, indem wir alle Belübde verwerfen. Da= mit ein Belübbe rechter Art fen, muß ber Zwed beffelben Gott wohlgefällig feyn, fobann barf man nichts geloben, als was Gott an und für fich gut heißt, und endlich, was er und in bie bande gegeben hat. Go wollte Jafob hier nichts als feine Dantbarfeit begeugen, fobann verfpricht er nur, Gott ben rechtmäßigen Dienft gu erweifen, und endlich gelobt er nicht vermeffentlich mehr, als ihm gegeben ift, fonbern nur ben Behnten feines Guts gu einer beiligen Opfergabe." C.

5. Diese Worte find nicht babin miß= aubeuten, als zweisele Jafob burch Un-glauben an ber Erfüllung ber göttlichen Berheißung, ober, als wolle er baran erst sehen, ob er Gott bienen solle ober nicht; vielmehr prägt er Gottes Bufage und bie Pflicht ganglicher Singabe an ihn bamit tiefer fich ein, bag er in bem unfehlbar eintretenden Falle ber Erfül-

lung gang fein ju fenn gelobt.
6. Der Stein follte eine Opferftätte werben, wie alle bie Orte, wo ber herr

Das 29. Capitel.

I. Jafob's Dienft ben Laban um Rabel; II. Ghe, erft mit Lea, bann mit Rabel.

I. Jafob, gedemuthigt burch bie Flucht bor Efau, aufgerichtet burch bie Berheißung, erfährt fogleich ben Segen bes herrn, ber mit ihm ift; aber auch bier geht es burch neue Demuthigungen; faum fommt er an, fo muß er um bie geliebte Rabel einem harten betrugerifchen Manne bienen. Gein wechselvolles Leben wird bon bier an ber wunderbarfte Spiegel ber liebevollften Borfehung, Die ftete ihr Biel, bas Seil der Welt burch ben verheißenen Samen, vor Augen hat, Die Menfchen, ihre Wertzeuge, aber immer mehr in ihrer eignen Rraft ber= nichtet, und ihnen beweift, baß Gott allein Recht habe.

Da hob Jafob seine Fuße auf und ging in das Land, das gen 1 Morgen liegt; und sah sich um, und fiehe, da war ein Brunnen 2 auf bem Belbe, und fiehe, bren Beerden Schafe lagen baben, benn von bem Brunnen pflegten fie die Seerden gu tranfen, und ber Stein war groß vor bem Loch bes Brunnens. Und fie pflegten die Beers 3 den alle daselbft zu versammeln, und den Stein von dem Brunnenloch zu wälzen, und die Schafe zu tränfen; und thaten allda ben Stein wieder vor das Loch, an feine Stätte. 2 Und Jafob sprach 4 zu ihnen: Liebe Bruder, wo fend ihr her? Gie antworteten: Wir find von Haran. Er fprach zu ihnen: Kennet ihr auch Laban, den 5 Sohn Nahor's? 3 Sie antworteten: Wir fennen ihn wohl. Er 6 fprach: Geht es ihm auch wohl? Sie antworteten: Es geht ihm

mit gnabenreichen Berheifungen feinen ben Ifraeliten ftattfindenben Behntenmit ghadenreichen Bergeisungen seinen ben Fraeliten statisnbenden Behntenwähleit (5 Mof. 14, 28. 29.): man est nachher, C. 35, 6. 7. Bgl. oben E. 12, 7. C. 26, 25. Die alten Morgenländer pstegten solche Maalsteine ihren Gebäuden, Altären 2c. einzumauern. Darauf bezieht sich Ps. 118, 22. 23. Ic. 8, 13—15. C. 28, 16. — Die Bahl Zehn, als die, welche die Grundschaft von Bergist der underzog andere abschleie brüstle den Regist der Bollftändigkeit, eines Ganzen, aus. In- genden pflegt man die Brunnen zu verbem fast ben allen alten Bölfern von schließen und zu verdeden, damit ber benfen, wie bey der alle drep Jahr ben Art Nachfommen gebraucht.

allem Gut ber Behnte entrichtet wurbe, hineingewehte Canb fie nicht verschütte und zwar sehr häufig als eine heilige ober verftopfe. Die heerben mußten Abgabe: so wollte man bamit bezeugen, bepfammen fepn, bamit ber Brunnen bag bie Gesammtheit bes Eigenthums nicht burch zu langes Offenfteben Scha-Gott gehöre, und daburch, daß man ben leide, oder ein Theil der heerden bies vermöge dieser Abgade anerkannte, das wenige Wasser nicht ausschöpfe. den übrigen Besit und Genuß heiligen Die Erzählung schein zu ergeben, daß wer Brunnen nicht nahe ben haran lag Priester oder gottesdienstliche Anstalten (Jakobsett keine Stadt), daher es wohl hatte, welchen er den zehren Keusser in dit der Erzählung schen konnte. sa ist die Grentlung gehen konnte. sa ist die Grentlung gehen konnte. nes Eigenthums geben fonnte: so ist 3. Eigentlich: Entel Nahor's, Sohn wohl an eine ähnliche Anwendung zu Bethuel's; Sohn wird febr oft fur jede

wohl; und fiehe, ba kommt feine Tochter Rahel 'mit ben Schafen. 1 7 Er sprach: Es ift noch hoch Tag, und noch nicht Zeit, das Bieh Seinzutreiben; 2 tranfet die Schafe, und gehet hin und weidet fie. Sie antworteten: Wir konnen nicht, bis daß alle Heerben zusammengebracht werden, und wir ben Stein von bes Brunnens Loch malzen 9 und also die Schafe tranfen. 2 Als er noch mit ihnen rebete, fam Rabel mit ben Schafen ihres Baters; benn fie war eine Birtin. 10 Da aber Jafob fah Rabel, die Tochter Laban's, feiner Mutter Brubers, trat er hinzu und walzte ben Stein von bem Loche bes Brun-11 nens, und trantte die Schafe Laban's, feiner Mutter Bruders, 5 und 12 füßte Rahel, und weinte laut; 6 und fagte ihr an, daß er ihres Batere Bruder fen und Rebeffa's Sohn. Da lief fie und fagte es 13 ihrem Bater an. Da aber Laban horte von Jafob, feiner Schwefter Sohn: lief er ihm entgegen, herzte und füßte ihn, und führte ihn in 14 fein Saus. Da erzählte er bem Laban alle biefe Sache. Da fprach Laban zu ihm: Wohlan, bu bift mein Bein und mein Fleisch. Und 15 ba er nun einen Monat ben ihm gewesen war, sprach Laban gu Jafob: Wiewohl bu mein Bruber bift, follteft bu mir barum umfonft 16 bienen? Sag an, was foll bein Lohn fenn? ? Laban aber hatte 17 zwen Tochter: Die altefte hieß Lea, und die jungfte hieß Rabel. Aber Lea hatte ein blod Geficht; 8 Rahel aber war schon von Geftalt und 18 fcon von Ansehn. Und Jafob gewann Rahel lieb, und sprach: 3ch will bir fieben Jahr um Rahel, beine jungfte Tochter, bienen. 19 Laban antwortete: Es ist besser, ich gebe sie dir, denn einem andern; 20 bleib ben mir. Also diente Jatob um Rahel sieben Jahr; und bauchten ihm, als waren's einzelne Tage, fo lieb hatte er fie.

1. C. 24, 18. A.

2. 5. "zu fammeln," gufammengutreiben, benn es lagerte in Surben unter fregem himmel.

- 3. Nicht wegen ber Schwere bes Steins. fonbern wegen bes Befeges B. 2. 3., welches für alle hirten bestand.
 - 4. "Rabel" bebeutet ein Schaf.
- 5. Man ließ bem Fremben, aus einer Urt Gaftfrepheit, und ba er fich für ben Bermandten eines begüterten Seerben-besithers ausgab, bies Recht.
- 6. Bor freudiger Rührung, baß er fo unerwartet burch göttliche Fügung fie getroffen; wie wir Joseph fpater weinen feben. C. 43, 30. C. 45, 2. 14. 15.
- 7. Anfangs waltet in biefem Manne Die Liebe zu feinem Bermandten vor; gum andern leitet. leben wollte.

8. W. "schwache, weiche" b. h. matte "Augen."

9. Da bie Tochter bem Bater im Saufe biente, so verlor er an ihr einen Theil seines Bermögens, welchen ber Brautigam baher ihm er fegen mußte; weshalb biefer bie Frau gleichsam faufte, wie es noch jeht ben Arabern, Rurben, Turf-mannen und anbern milben Bolfern geschieht. Der fiebenjährige Dienft erinnert vielleicht an bas fpatre Recht ber Ifraeliten, wonach im fiebenten Jahre ber Leibeigene fren murde (2 Mof. 21, 2.), wonach alfo Jafob zum Erfat für bie Tochter ben vollständigen fiebenjährigen Rnechtsbienft übernommen hatte. Daß er nicht von Saufe ben Raufpreis holen läßt, erflärt fich baraus, bag er auch bie entferntefte Berührung mit bemfelben wermieb, um feinen Bruber nicht er freut fich, ihn wiebergufehn, ben na- gu reigen, und lieber in völligem Berherer Befanntichaft wird er ihm noch trauen auf Gott, ber ihm burch Ifaat lieber, bann erst erwacht in ihm ber und bep Beth-El seinen Segen verhei-Eigennut, ber ihn von einem Betruge fen hatte, als von menschlicher Gulfe

II. Bon bier an besonders rebet Gott burch jebes Greigniß gu Satob. Laban betrügt ibn, weil er fieht, bag Jatob's Dienfte ibm ersprieglich find; und er verliert baburch nicht nur einen großen Theil feiner Beerben, fonbern muß auch von feinen Rinbern fcmerglich fcheiben. Wie Jafob ben blinden Ifaat hintergangen hatte, fo werben ihm felbst bie Augen gehalten, bag er eine faliche Braut befommt. Das Glend einer Doppelebe tritt hier, wie beh Abraham, recht flar heraus; baber mit Beziehung auf biefe Gefchichte, bie Ehe mit zweh Schweftern qu= gleich (3 Mof. 18, 18.), fo wie die Begunftigung einer Frau bor ber anbern (5 Dof. 21, 17.) im Gefet ausbrudflich berboten wurde. Bugleich zeigt Gott, wie er ber Burudgefesten und Gebemuthigten fich annimmt, bie in ben Ramen ihrer Rinber bezeugt, bag fie ihre Soff=1 nung auf Gott gefett bat.

Und Jafob fprach ju Laban: Gib mir nun mein Weib, benn 21 meine Zeit ist erfüllt, daß ich zu ihr gehe. Da lud Laban alle Leute 22 bes Orts, und machte eine Mahlzeit. Des Abends aber nahm er 23 seine Tochter Lea, und brachte sie zu ihm hinein; und er ging zu ihr. Und Laban gab seiner Tochter Lea seine Magd Silpa jur Magd. 24 Des Morgens aber, siehe, ba war es Lea. Und er sprach ju Las 25 ban: Warum hast du mir das gethan? Hab ich bir nicht um Rahel gedient? Warum haft du mich denn betrogen? Laban antwortete: 26 Es ift nicht Sitte in unserm Lande, daß man die jungste ausgebe por der altesten. Halt mit dieser die Woche aus, dann will ich bir 27 diese auch geben, um ben Dienst, ben bu ben mir noch andre sieben Jahr bienen follft. 2 Jafob that also und hielt die Woche aus. Da 28 gab ihm Laban die Rahel, seine Tochter, zum Weibe. 3 Und er gab 29 seiner Tochter Rahel seine Magd Bilha zur Magd. Also ging er 30 auch zu Rahel, und hatte Rahel lieber denn Lea; und diente ben ihm noch fieben andre Jahre. Da aber ber Berr fah, daß Lea 31 unwerth war, machte er fie fruchtbar und Rabel unfruchtbar. Und Lea 32 ward schwanger und gebar einen Sohn, ben hieß fie: Ruben; und fprach: Der herr hat angesehn mein Elend; nun wird mich mein Mann lieb haben. 4 Und ward abermale ichwanger und gebar einen 33

- Braut in vielen morgenlanbischen Ge- prange. genben nur verschleiert, bis an ben Mor- 4. In ber altesten Zeit finden wir, gen nach ber hochzeit, und es sollen bag bie Mutter gewöhnlich bem Kinde auch noch setzt bergleichen Betrügereyen ben Namen gab; so auch bey homer.
- bas Erftere nur Bormanb.
- geftort haben, bann gab er ihm bie b. h. "er hat mein Glend angefehn."

1. Roch fest fieht ber Brautigam bie zwepte, boch wie es icheint, ohne Be-

daben vorkommen. Muben heißt eigentlich: "Re-uh-Ben!" d. h. "Sehet, ein Sohn!" Der Name 2. Das Lettere war ber wahre Grund, wird bem Kinde nach ber ersten Freubenbezeigung bey feiner Geburt gegeben. Diefen Freudenruf verwandelte Lea, mit 3. Richt erft nach fieben Dienstjahren, fleiner Beranberung ber Buchftaben, in fondern sogleich; benn sieben Tage bau- eine bankbare Anspielung auf den Trost erten die Hochzeitsseierlichkeiten (Richt. in ihrer gedrückten Lage, indem sie ficht. 14, 12. 17.), diese wollte Laban nicht den Namen auslegte: "Raah-be-vonsi,"

Sohn, und sprach: Der Herr hat gehört, daß ich unwerth bin, und 34 hat mir biefen auch gegeben. Und hieß ihn Simeon. 1 Abermals ward sie schwanger und gebar einen Sohn, und sprach: Run wird fich mein Mann wieder zu mir thun, benn ich habe ihm bren Sohne 35 geboren. Darum hieß sie ihn Levi. 2 Und sie ward wieder schwanger und gebar einen Sohn, und sprach: Run will ich bem herrn Darum hieß fie ihn Juba. 3 Und hörte auf Rinder gu gebären.

Das 30. Cavitel.

I. Jatob's übrige Rinder. II. Er bient dem Laban um bie heerbe.

1 I. Da Rabel fab, baß fie bem Jafob nichts gebar, neibete fie ihre Schwester und sprach zu Jatob: Schaff mir Kinder, wo nicht, 2 so sterbe ich. Jatob ward fehr zornig auf Rahel und sprach: Bin ich boch nicht Gott, ber bir beines Leibes Frucht nicht geben will. 3 Sie aber fprach: Siebe, ba ift meine Magt Bilha; geh zu ihr, baß sie auf meinem Schoof gebare, und ich burch sie erbaut werde. 5 4 Und sie gab ihm alfo Bilha, ihre Magd, jum Beibe; 6 und Jafob 5 ging zu ihr. Also ward Bilha schwanger, und gebar Jakob einen 6 Sohn. Da sprach Rahel: Gott hat meine Sache gerichtet und meine Stimme erhört und mir einen Sohn gegeben. Darum hieß sie ihn 7 Dan. 7 Abermals ward Bilha, Rahel's Magd, schwanger; und gesbar Jafob den andern Sohn. Da sprach Rahel: Gott hat es ges wandt mit mir und meiner Schwefter, und ich werde es ihr zuvor= 9thun. Und fie hieß ihn Naphthali. Da nun Lea fah, daß fie aufgehört hatte ju gebaren, nahm fie ihre Dagd Gilpa, und gab fie 10 Jakob zum Weibe. Alfo gebar Silpa, Lea's Magd, Jakob einen 11 Sohn. Da sprach Lea: Ruftig! und hieß ihn Gab. (12.) Danach 13 gebar Silpa, Lea's Magd, Jafob den zweyten Sohn. Da fprach Lea: Wohl mir, denn mich werden felig preisen die Töchter! Und 14 hieß ihn Affer. 10 Und Ruben ging aus zur Zeit der Waizenärnte, und

2. B. "Unichließung," Anhänglichfeit. 3. B. "Gepriefener." — Auf merkwurbige Beife hat nachher bie göttliche Leitung ben Ginn einiger biefer Namen

anbers gewandt.
4. B. "Bin ich benn unter Gott" (b. b. gleichsam untergeschoben an feine Stelle, ftehe ich benn an Gottes Statt, habe ich seine Macht) "ber bir bie Lei-besfrucht verweigert?"

5. Indem man im S. eine jede Familie "ein Saus" nennt, braucht man bom Erzeugen ber Kinder bas Wort

6. Nach ber Gitte ber Zeit, bie ichon

1. B. "Erhörung." "Der herr hat es E. 16. vorfommt, wonach bie Rinber gehört," heißt bedeutungsvoll: "Er hat ber Magd, wenn die Frau selbst sie beachtet." bem Manne gegeben hatte, fur Kinber ber Frau galten.

7. B. "Er richtet."

8. 5. "Kämpfe Gottes habe ich mit meiner Schwester gerungen, und habe gesiegt." Naphthali b. "mein Kampf." In beiben Ramen, die Rahel biesen ihren angenommenen Kindern beplegt, spricht sich nicht bas bemuthige Gottvertrauen und bie Danfbarfeif aus, wie in ben Namen ber Lea, fondern wenig-ftens eine Beymischung von Gelbsterhebung und Uebermuth.

9. S. "mit Glud!" Gab beb. Glud.

10. Bbe. "Glüdfeligfeit."

fand Dubaim auf bem Felbe, und brachte fie heim feiner Mutter Lea. Da sprach Rabel zu Lea: Gib mir ber Dudaim beines Sohnes ein Theil. Sie antwortete: Saft du nicht genug, daß du mir meinen 15 Mann genommen haft, und willst auch die Dudaim meines Sohnes nehmen? Rabel fprach: Wohlan, laß ihn biese Nacht ben bir schlafen, um die Dudaim beines Sohnes. Da nun Jafob des Abends 16 vom Felde fam, ging ihm Lea hinaus entgegen, und fprach: Bu mir follst du fommen, denn ich habe bich erfauft um die Dudaim meines Sohnes. Und er schlief biese Racht ben ihr. 1 Und Gott erhörte 17 Lea, und sie ward schwanger und gebar Jafob ben fünften Sohn, 18 und fprach: Gott hat mir gelohnt, daß ich meine Magd meinem Manne gegeben habe. Und hieß ihn Ifaschar. 2 Abermals ward Lea 19 schwanger und gebar Jakob den sechsten Sohn, und sprach: Gott hat 20 mich wohl berathen,3 nun wird mein Mann wieder ben mir wohnen, denn ich habe ihm sechs Söhne geboren. Und hieß ihn Sebulon.4 Darnach gebar fie eine Tochter, die hieß fie Dina. 5 (22) Und ber 21 Berr gedachte an Rahel und erhörte fie und machte fie fruchtbar. Da ward fie schwanger und gebar einen Sohn, und sprach: Gott23 hat meine Schmach von mir genommen. Und hieß ihn Joseph, und 24 fprach: Der herr wolle mir noch einen Sohn bagu geben.

II. Der eigennütige Mann, in beffen Dienste Jakob fich befand, betrog ihn zehnmal um ben berfprochnen Lohn, ungeachtet er febr beb ihm fich muhte (G. 31, 36-42.); biefen feinen Ranten feste Satob,

1. "Dudaim" erklären bie alten leberfeber burch Manbragora, Deutsch : Al- fchent gemacht."
raun, eine Pflanze mit ftarfer, weißlicher 4. B. "Wohr Würthe halten. Jur Zeit der Waizen- werde."
ärnte, im May, trägt sie runde, glatte 5. B. "die Gerichtete," in dem Sinne, Nepfel von schmutzig gelber Farbe, die wie B. 6. Dan: "die durch den höchganz mit Samenkörnern angefüllt sind, sten Nichter von aller Schuld und von etwas betäubendem, nicht unange- Schmach Befreyte."
nehmem Geruch. Diese Aepfel wurden 6. Auch bey biesem Ramen wird auf von ber alteften Zeit bis jest im Mor- zweperlen angespielt: von "afaph," nebgenlande zu Liebestränken gebraucht, men, heißt er: "er nimmt";von "jasaph,"
und es war ohne Zweifel auch hier
Mahel's Absüch, badurch sich Kinder zu
verschaffen. Noch ein Zeichen mehr ihmen, und ich habe die Hoffnung auf
res sündlich eigenwilligen Wesens, das mehr Kinder. Der lang erwartete, spät
ihr versaat hatte. Nuch dies nurf sie geborne Zoseph wurde, wie bies sich ihr verfagt hatte. Auch bier muß fie oft in ber heiligen Geschichte wiederholt,

v. Gerlad. A. Teftam. 1. Bb. 2. Aufl.

3. S. "Gott hat mir ein schönes Ge-

4. B. "Wohnung" ("fabal" heißt Burgel, vvalen, einen Fuß langen, 4-5 wohnen, "fabab" schenten, so baß ber Boll breiten, runzlichten, wellenförmig Rame also von "Wohnung" abgeleitet geränderten Blättern, und Stengeln, ift, aber zugleich auf "Geschent" andeie, unmittelbar aus ber Wurzel auf- spielt): "aus biesem Geschenke seh, fchiegend, die weißgrunliche, funftheilige bag mein Mann gern ben mir wohnen

ften Richter von aller Schulb und Schmach Befrepte."

gur Strafe noch erleben, bag Lea vor unter Safob's Gohnen ber bebeutenbfte ihr einen Sohn erhalt.

2. Eigentlich zu lesen: "Jissaschar," b. h. entweder: "bies ist ber Lohn," beutung ging zwar in Erfüllung, aber ster: "er bringt ben Lohn." scholler in den Lohn."

wie bas in feiner naturlichen Ginnesart lag, mit großer Gefchicklichfeit eine Lift nach ber anbern entgegen, bie ihm Gott nicht rieth (vgl. C. 31, 12. 13.), aber boch fegnete, ba fie nicht eigentlich fündlich waren. Gine höhere Gelbftverleugnung wurbe ihn Leiben und Dulben gelehrt haben; infofern er aber fich felbft vertheibigen zu muffen glaubte, in einer Art Kriegezustand, und es hier barauf ankam, baß ber Erbe ber Berheifung auch außerlich geehrt baftanb, griff er wenigstens zu feinen unrechtlichen Mitteln. Die Geschichte ift alfo zu beurtheilen wie fo viele im A. I., wo Gott bie That nicht rath ober gutheift, boch aber um bes Reiches Gottes willen gefegnete Folgen baraus hervorgeben läßt, wie 2. B. bie Forberung eines Königs in Ifrael.

Da nun Rahel ben Joseph geboren hatte, i sprach Jakob zu Laban: Laß mich ziehen und reisen an meinen Ort und in mein 26 Land; gib mir meine Weiber und Rinder, barum ich bir gedient habe, baß ich ziehe; benn du weißt meinen Dienft, ben ich bir gedient habe. 27 Laban fprach ju ihm: Laf mich Gnade vor beinen Augen finden; ich 28 fpure, daß mich ber Berr fegnet um beinetwillen. Und er fprach: 29 Beftimme mir beinen Lohn, und ich will geben.2 Er aber fprach gu ihm: Du weißt, was ich dir gedient habe, und was dein Bieh ge-30 worden ist unter mir. Denn du hattest wenig, ehe ich herkam; aber nun ift es ausgebreitet in bie Menge, und ber Berr hat mich gefegnet auf meinen Fuß. Und nun, wann soll ich auch mein Haus geregneriorgen? Und er sprach: Was soll ich dir denn geben? Jakob sprach: Du sollst mir nichts überall geben; sondern so du mir thun willst, was ich sage, so will ich wiederum weiden und hüten deine 32 Schafe. 3d will heute burch alle beine Beerbe geben; fondere aus alle gesprenkelten und fledigen, und alle schwarzen unter ben gammern, und alle gesprenkelten und fledigen unter ben Biegen; bas foll mein 33 Lohn fenn. 4 Go wird mir meine Gerechtigfeit zeugen am morgenben Tage, wenn es fommt, daß ich meinen Lohn von dir nehmen foll; alles, was nicht gesprenkelt oder fleckig oder schwarz seyn wird unter 34 ben Schafen und Ziegen, bas fen ein Diebstahl ben mir. Da fprach 35 Laban: Siehe, es fen, wie bu gefagt haft. Und er fonderte bes Sa= ges die gestreiften und fledigen Bode, und die gesprenkelten und fledigen Biegen, alles, wo nur etwas Beißes baran war, und alles Schwarze unter ben Schafen, und that es unter bie Sand feiner

1. Das Biel feiner Bunfche, ein Rind bon ber geliebten Frau. Bugleich liegt barin eine freundliche Rudficht auf Laban.

3. Wohin ich gegangen bin, ift ber Gegen bes herrn meinen Tritten gefolgt. 4. Aus Bergleichung von B. 35. ergibt fich, bag von Schafen und Riegen bas felbe gelten follte; von beiben follte alles Schwarze ober Bunte bem Jafob zufallen. Laban war über diese Forde-rung froh, weil bey Schafen und Bie-gen, die unter frebem himmel weiden, Gottes; er mußte aber erfahren, baß rung froh, weil ben Schafen und Bie-Gott sich nicht spotten lasse: zu seiner gen, die unter fregem himmel weiben, Strafe wurde Jafob viel reicher ben weit weniger schwarzes und buntes Bieh zu fallen pflegt.

^{2.} Der eigennüßige Laban wollte in feinem Aberglauben einen außerlichen Segen bon bem Dienfte bes Mannes ihm, als er felbst war.

Sohne; und machte einen Raum breger Tagereifen zwischen ihm und 36 Jafob. Alfo weidete Jafob die übrige Seerde Laban's. 1 Jafob aber 37 nahm Stäbe von frifden Weibenpappeln, Mandelbaumen und Aborn,2 und ichalte weiße Streifen baran, bag an ben Staben bas Beiffe bloß ward, und legte die Stabe, die er gefchalt hatte, in die Trant- 38 rinnen por die Beerden, die ba fommen mußten gu trinfen, baf fie empfangen follten, wenn fie zu trinfen famen. Alfo empfingen bie 39 Beerben über ben Staben, und brachten geftreifte, gesprenfelte und fledige. 3 Und die Schafe schied Jafob, und stellte die Gesichter ber 40 Beerde gegen die geftreiften und alle schwarzen in ber Beerde Laban's. 4 Und er machte fich eigne Beerben, Die that er nicht zu ber Beerbe Laban's. 5 Benn aber ber Lauf ber ftarfen Beerde mar, legte Jafob 41 bie Stabe vor die Augen der Beerde in die Rinnen, daß fie über ben Stäben empfingen. Wenn aber bie Schafe fchwach maren, legte 42 er fie nicht hinein. Alfo wurden die schwachen bes Laban und die ftarfen bes Jafob. 6 Daher ward ber Mann über bie Mage reich, 43 baß er viel Schafe, Magde und Knechte, Kameele und Efel hatte.

Das 31. Cavitel.

- I. Jafob's heimliche Flucht von Laban. II. Laban erreicht ibn, und scheibet gulett friedlich.
- I. Und es famen vor ihn bie Reben ber Gohne Laban's, baß 1 fie fprachen: Jafob hat all unfres Baters Gut an fich gebracht, und

awischen ber bunten heerbe, welche seine bie weißen hinzustellen, und bieser An-Sohne, und ber weißen, bie Jatob blid brachte bas selbe, wie die Stabe, weibete, ben größt möglichen Zwischen- hervor, bis sie abgesondert waren. raum, wie er nur ben ben viele Tage- 5. Er ließ won eignen Knechten bie raum, wie er nur ben ben viele Tage- 5. Er ließ von eignen Knechten bie reisen weiten Zügen ber Heerben im nunmehr abgesonderte Heerbe weiben. Morgenlande (ahnlich ben jestigen Spa= 6. Was L. "Frühlinge" und "Spätnischen) vortommen fann. Erft mas von nun an bunt fiel aus ber gang weißen Beerbe, bas erhielt Jatob. Laban behandelte ihn also auch hierin mit außerfter Strenge, und fonnte fich nicht beschweren, wenn er nun auch nach au-Berlichem Rechte behandelt wurde.

2. Go beißen bie Baume nach bem 5.; lauter folche, beren Rinbe unten gang weiß ift.

1. Um sichrer zu gehen, sonderte er kob thut, öfters ben uns angewandt also selbst die bunten aus, nahm sie wird, um ganz weiße Schafe zu erhalten. von der Beerde, die Jakob in seinem 4. Als nun in Laban's Beerde, die Dienste weibete, weg, und ließ seine Jakob weibete, sich auch bunte befansohne sie weiben; und damit keine den, bediente er sich einer neuen List: Bermifchung ftattfinden mochte, ließ er er brauchte nur bie bunten Schafe por

6. Was L. "Frühlinge" und "Spätlinge" überset hat, heißt S. "ftarte und schwache." Die Schafe jener Lanber lammen jährlich zwenmal; im Serbft, wo fie besonders reichliche Weibe haben, findet "ber Lauf der ftarten Seerde" ftatt, benn die Lammer bavon, bie im Februar fallen, werden weit höher ge-ichapt; mahrend im Frühjahr, wo bie Beibe nicht so reichlich, und bie Schafe burch bie nachtheilig auf sie einwirkenbe Feuchtigkeit schwach find, die Schafe 3. Auf fein Thier wirft bas "Bersehen," nicht fo gute Lammer erzeugen. So bie Einbildungsfraft, bev ber Erzeugung legte Jakob also bie Stabe im herbst so ftart, als ben ben Schafen, baber in bie Trankrinnen, im Frühjahr aber bas Umgekehrte von bem, was hier Ja- nicht.

von unfres Baters Gut hat er all biefen Reichthum gu Wege ge= 2 bracht. Und Jafob fah bas Angeficht Laban's, und es war nicht 3 mehr gegen ihn wie geftern und ebegeftern. Und ber Berr fprach ju Jafob: Zieh wieder in beiner Bater Land und zu beiner Freundschaft, 4 ich will mit bir feyn. Da fandte Jafob hin und ließ rufen Rahel 5 und Lea aufs Feld zu feiner Seerde, und fprach zu ihnen: 3ch febe eures Baters Angeficht, baß es nicht mehr gegen mich ift wie geftern und ehegeftern; aber ber Gott meines Baters ift mit mir gemefen. 6 Und ihr wiffet, daß ich aus allen meinen Kräften eurem Bater ge= 7 bient habe; aber er hat mich getäuscht, und nun gehnmal meinen Lohn verandert; aber Gott hat ihm nicht geftattet, bag er mir Schaben 8thate. Wenn er fprach: Die bunten follen bein Lohn fenn, fo trug bie gange heerbe bunte. Wenn er fprach: Die geftreiften follen bein 9 Lohn fenn, fo trug die gange Seerbe geftreifte. 2 Alfo hat Gott 10 bie Guter eures Baters ihm entwandt und mir gegeben. Denn wenn die Zeit des Laufs fam, hob ich meine Augen auf, und fah im Traum, und fiehe, die Bocke, die auf die Heerde fpran-11 gen, waren gestreifte, fledige und sprenklichte. Und ber Engel Gottes sprach zu mir im Traum: Jafob! Und ich antwortete: Hier 12 bin ich! Und er fprach: Beb auf beine Augen und fieh, alle Bode, welche auf die Heerde springen, sind gestreifte, fledige und sprenklichte; 13 benn ich habe gesehen alles, was dir Laban thut. 3 Ich bin ber Gott von Beth-El, wo du den Stein gefalbt und mir ein Gelübde gethan haft. Nun mach dich auf und zieh aus diesem Lande, und 14 zieh wieder in das Land beiner Freundschaft. Da antworteten Rahel und Lea und sprachen zu ihm: Wir haben boch fein Theil und 15 Erbe in unfres Baters Saufe. Sat er uns nicht gehalten wie bie 16 Fremden? Denn er hat uns verfauft und unfern Lobn vergehrt. Denn aller Reichthum, welchen Gott unferm Bater entwandt bat.

1. Auch hier ift, ber Ergablung felbft erfahren, wie auf feinem einfamen Lanach, wohl zu unterscheiben, zwischen bem, was Gott ihn thun heißt, und was Jatob nachher aussuhrt. Daß er beimlich flieben follte, was Laban 3. 27. ihm vorhalt, batte Gott ihm bier nicht befohlen.

2. Es geht aus biefer Ergablung Ja-fob's hervor, baß B. 32. 33. in ber Darftellung bes Bertrages wegen bes bunten Biehes manches zusammengefaßt ift; namentlich bie Berschiedenheit in Bezug auf Schafe und Ziegen zwischen 2. 32. und 35. wohl auf biefe betrügerischen Beränderungen bes Lohnes von Seiten Laban's hindeutet. Die Worte wurden weiter und enger gefaßt, je nachbem Laban feinen Bortheil baben fanb.

3. Jatob hatte also vor Eingehen bes

ger aufbem Steine zu Beth-El, E. 28, 12. Es ist bamit aber noch nicht gefagt, baß bie von ihm angewandte Lift in biefem Traume ihm gerathen mare; es wirb ihm ben ber Kargheit feines Lohnes nur verheißen, es werbe wiber alle Erwartung in Bezug auf bie heerbe alles fo fommen, als waren barin lauter gestreifte, fledige und forentlichte Bode. Dag nun Jafob, um biefer Berheißung theilhaftig zu werben, zu feiner Lift bie Buflucht nahm, war wohl die felbe ungedulbige Glaubensschwäche, welche wir früher an ibm wahrnahmen, ju ber aber bennoch Gott, weil es eine Art Rothwehr, fein eigentliches Unrecht mar, fich befannte.

4. Sier gieht Satob offenbar gwen gott-3. Jatob hatte alfo vor Eingehen bes liche Erfdeinungen in eine gusammen, überaus graufamen, harten Bertrags benn bie lettern Worte fprach Gott erft mit Laban ben felben Bufpruch Gottes ben ber B. 3. gemelbeten Offenbarung

gehört und unfern Kindern. Alles nun, was Gott bir gefagt hat, das thue. Also machte sich Jafob auf und lud feine Kinder 17 und Weiber auf Rameele, und führte weg all fein Bieh und all feine 18 Sabe, die er in Mefopotamien erworben hatte, baß er fame zu Ifaaf feinem Bater, ins Land Kanaan. Und Laban war gegangen, feine 19 Beerde gu fcheeren. 1 Und Rahel ftahl ihres Baters Gogen. 2 Alfo 20 stahl Jafob Laban bem Sprer bas Herz's bamit, baß er ihm nicht ansagte, daß er flöhe. Also floh er und alles, was sein war, 21 machte sich auf und fuhr über das Wasser, und richtete sich nach bem Berge Gileab. 5

II. Am britten Tage ward es Laban angesagt, baß Jafob fliebe. 22 Und er nahm feine Brüber zu fich, und jagte ihm nach fieben Tage= 23 reisen, und erreichte ihn auf bem Berge von Gilead. Aber Gott 24 fam ju Laban, bem Syrer, bes Rachts im Traum, und fprach ju ihm: Hite dich, daß du mit Jakob nicht anders, denn freundlich, redest. Und Laban nahte sich zu Jakob. Jakob aber hatte seine 25 Hitte ausgeschlagen auf dem Berge; und Laban mit seinen Brübern schlug auch auf seine Hutte auf dem Berge von Gilead. Da 26 sprach Laban zu Jakob: Was haft du gethan, daß du mein Herz

2. B. "bie Theraphim ihres Baters." bulbigen Frau gemäß. Diese burch bie ganze Geschichte bis 3. "Das herz," als Sit bes Berftan-Diese burch bie ganze Geschichte bis gur Babylonischen Gefangenschaft oft erwähnten Gögen waren eine Urt Saus-(baber Michal ein folches Bilb ins Bett legte, und es für David ausgab, 1 Sam. 19, 13. 16.); nach vielen Stellen murben fie um Rath gefragt, und gaben, mim); fo Richt. 18, 5. ff. Bgl. Def. 21, 21. Sach. 10, 2. Sie scheinen als ein weniger arger Aberglaube angesehen worden zu fenn (baher felbst in David's Saufe), werben aber boch ausbrudlich unter bie "Gräuel" gerechnet, welche Jofia überall ausrottete (2 Kon. 23, 24.). Daß in Laban's Saufe Gögendienft berrichte, vielleicht mit ber Berehrung bes wahren Gottes zugleich, daß auch in Jafdeinlichften Gefahr. Laban verehrte
kob's Familie viel Abgöttisches noch sich
fant, geht aus B. 30. 49. C. 35, 2. spricht er fremt von ihm (B. 29.):
hervor. Rahel nahm ein solches Gögen"eures Baters Gott," weil er in keibild mit, weil fie in ihrem ungebulbi- nem Bunde mit ihm feht. gen Wunsche, fruchtbar zu werden, gu 7. Belt. Go auch nachber.

1. Die Schafschur war ein landliches jebem Mittel griff; ober vielleicht auch, Freudenfeft, wozu Gafte eingelaben und weil fie zu verhindern bachte, baf La-Gastmähler veranstaltet wurden (C. 38, ban burch Befragung bes Sausbrafels 12. 1 Sam. 25, 4. 2 Sam. 13, 23.); ben Weg ihrer Flucht erführe. Das baher Labans Abwesenheit mehrere Erstere erscheint noch mehr der Sinnesweise bar eigenwilligen, bestiaen unge-

bes, "ftehlen" heißt so viel als: jeman-ben überliften. Es ift bies im Wegengötter, Bilber in menschlicher Geftalt fat gu bem Stehlen ber Goben bier gesagt, um hervorzuheben, bag baran Satob feinen Antheil hatte.

4. Den Euphrat. 5. Gileab hieß also ursprünglich ein man weiß nicht wie, Orafel, vertraten Gebirge im Norben bes Flusses Jabbof, baber bey Priestern bie Stelle bes über welchen Jakob erst C. 32, 23. von "Lichts und Nechts" (Urim und Thum- Norben nach Süben sest. Späterhin mim); so Richt. 18, 5 ff. Bgl. Des. wurde ein Landstrich bieser Gegenb, auch zuweilen bas gange Dft-Jorban-Land Gilead genannt, und fo fommt es, baf jest ein, mit Eichen und anbern großen Walbbaumen bicht bewachfener, Berg im Guben bes Sabbot Dichelaab heißt.

6. Gott schütt auch bier feinen Anecht auf wunderbare Beife, in ber augen-icheinlichsten Gefahr. Laban verehrte

gestohlen haft und haft meine Tochter entführet, als ob fie burchs 27 Schwert gefangen waren? Warum bift bu beimlich geflohen und haft bich weggestohlen, und haft mir es nicht angefagt, daß ich bich hatte 28 geleitet mit Freuden, mit Singen, mit Bauten und mit Barfen, und haft mich nicht laffen meine Cohne und Tochter fuffen? 2 Run, bu 29 haft thorlich gethan.3 Und ich hatte, mit Gottes Sulfe, wohl fo viel Macht, bag ich euch fonnte lebles thun; aber eures Baters Gott hat geftern zu mir gefagt: Sute bid, bag bu mit Jafob nicht an-30 bers, benn freundlich, redeft. Und wenn bu benn je wollteft geben, weil bu bich fo fehr fehnteft nach beines Baters Saufe: warum haft 31 bu mir meine Götter geftohlen? Jafob antwortete und fprach ju Laban: 3ch fürchtete mich und bachte, bu wurdest beine Tochter von 32 mir reifen; ben welchem bu aber beine Gotter findeft, ber fterbe bier vor unfern Brubern; fuch bas Deine ben mir, und nimm es bin. 33 Jatob aber wußte nicht, daß fie Rabel geftohlen hatte. 5 Da ging Laban in die Butte Jafob's und in die Butte Lea's und in die Butte ber beiden Magbe, und fand nichts. Und ging aus der Sutte Lea's 34 in die Sutte Rabels. Da nahm Rabel die Gögen, und legte fie unter die Streu der Kameele, aund feste fich darauf. Laban aber 35 betaftete die ganze Sutte, und fand nichts. Da fprach fie zu ihrem Bater: Mein Berr gurne nicht, benn ich fann nicht aufstehen gegen bir, benn es geht mir nach ber Weiber Weife. 7 Alfo fand er Die 36 Gögen nicht, wie fehr er fuchte. Und Jafob ward gornig und schalt Laban und fprach zu ihm: Was hab ich mifgehandelt oder gefündigt, 37 baß du fo auf mich erhigt bift? Du haft all meinen Hausrath betaffet; was haft bu beines Sausraths gefunden? Leg bas bar vor meinen und beinen Brudern, daß fie zwischen uns beiden richten. 38 Diese zwanzig Jahr bin ich ben dir gewesen, beine Schafe und Ziesen find nicht unfruchtbar gewesen; bie Widder beiner Heerbe hab

1. Wie B. 20.

2. Wie bies alles ohne Zweifel heuchlerisch gemeint war, fo wußte Jafob im Folgenben es nachbrudlich zu beant-

3. Die Worte "thoricht, Thorheit" haben im A. I. immer auch ben moralischen Sinn: "freventlich;" wie, um-gekehrt, "bie Furcht bes herrn ber Weis-heit Ansang" ist.

4. "Mit Gottes Sulfe" fteht im S. nicht, fondern es beißt: "es fteht in ber Macht meiner Sant, euch Bofes zu thun," von einem Auffehn auf Gott ift ben bem beibnisch gefinnten Manne, ben nur bie brobente Erfcheinung Gottes in Baum halt, nicht bie

wir überhaupt feinen Bug feiner frühe- fcutte.

ren Lift mehr ben ihm hervortreten; bie Führungen Gottes hatten fein altes Wefen abgeftreift, und bas echte Gottvertrauen, bas von Anfang an barun-

ter verborgen lag, hervortreten laffen. 6. S. "unter ben Tragfeffel bes Ra-meels," wie bergleichen noch jest für bie Frauen ben ben Arabern üblich find; jest find es große geflochtene, verschlof= fene Korbe, mit Gip und Rudenlehne und einem Fenfter an ber Geite, beren man zu jeder Seite bes Rameels einen aufhängt.

7. Gie war alfo unrein, und mußte fich abgesondert halten, weshalb er sich benn auch wohl hütete, bas, worauf fie

faß, zu betaften.

8. S. "haben feine Fehlgeburten ge-than," indem ich fie burch meine Gorg-5. Jafob hatte sich ftreng rechtlich ge- than," indem ich fie burch meine Gorggen ihn benommen; von nun an sehen falt mahrend ihrer Trachtigfeit bavor

ich nie gegeffen; 1 was die Thiere gerriffen, brachte ich bir nicht,2 39 ich mußte es bezahlen; bu forderteft es von meiner Sand, es ware mir bes Tages ober bes Nachts geftohlen. Des Tage verschmachtete 40 ich por Sige, und bes Rachts vor Froft," und fam fein Schlaf in meine Augen. Also hab ich biese zwanzig Jahr in beinem Haufe 41 gebient, vierzehn um beine Töchter, und seche um beine Heerbe; und haft mir meinen Lohn zehnmal verandert. Wo nicht der Gott mei= 42 nes Baters, ber Gott Abraham's und bie Furcht Zfaaf's, auf meiner Seite gewesen ware, bu hatteft mich leer laffen giehen. Aber Gott hat mein Glend und Mube angesehen, und hat bich geftern geftraft.4 Laban antwortete und sprach zu Jafob: Die Töchter sind meine Toch=43 ter, und die Söhne sind meine Sohne, und die Heerden sind meine Heerben, und alles, was bu fiehst, ift mein. Was fann ich meinen Tochtern heut ober ihren Sohnen thun, die sie geboren haben? 5 Go 44 fomm nun und lag und einen Bund machen, ich und bu, ber ein Beugniß sen zwischen mir und bir. Da nahm Jafob einen Stein 45 und richtete ihn auf zu einem Maal, 6 und sprach zu seinen Brus 46 bern: 7 Lefet Steine auf. 8 Und fie nahmen Steine und machten einen Haufen, und aßen auf demselbigen Haufen. Und Laban hieß 47 ihn Jegar-Sahadutha, Jafob aber hieß ihn Gal'ed. Da sprach 48 Laban: Der Haufe sen heute Zeuge zwischen mir und dir! Daher nannte er ihn Gal'ed; und Mizpa (Warte), 10 denn er sprach; Der 49 Berr febe brein zwischen mir und bir, wenn wir von einander fommen. Wo du meine Töchter beleidigft, ober andre Weiber bazu 50 nimmft über meine Töchter — es ift hier fein Mensch mit uns, fiehe aber, Gott ift Beuge zwischen bir und mir. Und Laban fprach wei-51 ter ju Jafob: Giebe, das ift ber Saufe, und bas ift bas Maal, bas ich aufgerichtet habe zwischen mir und bir. Derselbe Saufe fen 52 Beuge, und bas Maal fen auch Beuge, wo ich hinüberfahre gu bir ober bu herüberfahreft ju mir über biefen Saufen und Maal, ju befchädigen. Der Gott Abraham's und ber Gott Nahor's und ber 53 Gott ihrer Bater fenen 11 Richter zwischen und! Und Jafob schwor

1. Bas einem hirten, ber oft nichts andres haben fann, fonft erlaubt ift.

2. Um vom Erfat losgesprochen gu

merben.

3. Die Abwechselung von Site und Kälte ift im Sommer fehr groß, so baß fehr oft auf unerträglich heiße Tage empfindlich falte Rächte folgen, baber man im Morgenlande bes Rachts ofters mit Pelz gefütterte Rleiber trägt.

4. "Dein Unrecht bir vorgehalten," in bem brobenben Besichte, welches Laban eben ergählt hatte, B. 29.

5. 3ch wurde mir felbft alfo Schaben thun, wenn ich irgend eiwas von bem Deinigen beschädigte.

6. Einer Denffaule, wie C. 28, 18.

7. Laban's Göhnen, die mit bem Ba-

ter gekommen waren. 8. Sibe bavon zu machen; weil man ungern auf bem, Morgens und Abends feuchten, Fußboden fist; noch jest eine morgenlänbifche Sitte.

9. Sahabutha bedeutet in Aramaiicher, und Gal-ed in Bebräischer Sprachet "Saufe bes Zeugniffes." Gilead ift eine im Munbe bes Bolfes etwas veran-

berte Aussprache. 10. Der Saufe führte außerdem noch ben Namen Migpa, Warte, und fo wurbe später eine in bortiger Gegend gelegene Stabt, zum Stamme Gab gehörig, benannt, ber Bohnort bes Jephtha. Jos. 13, 26. Richt. 11, 34. E. 10, 17. 11. Ober: "bie Götter ihrer Bäter

54 ihm ben ber Furcht feines Baters Ifaat. Und Jafob opferte auf bem Berge, und lub feine Bruder jum Effen. 1 Und ba fie gegeffen 55 hatten, blieben fie auf bem Berge über Racht. Des Morgens aber ftand Laban fruhe auf, fußte feine Gohne und Tochter, und fegnete fte; und jog bin und fam wieber an feinen Ort.

Das 32. Capitel.

- I. Jafob's Geficht ber beiben beere. II. Er fenbet vergebens Boten gu Gfau; III. betet; IV. ftellt Gefchente auf fur Cfau; V. ringt mit Gott.
- I. Jatob fürchtete nun ben feiner Rückfehr nach Ranaan auf feinen Bruber Gfau zu treffen; ehe er aber in ben beißeften Rampf ging, fam ein ftarfenbes Beficht ihm entgegen: er erhlichte zweb Beere bon Engeln, bie ihm zur Geite ftanden, ihn zu beschüten, ahnlich bem Geficht, welches Elifa feinem Diener zeigte (2 Ron. 6, 17.).
- Jafob aber gog feinen Beg; und es begegneten ihm bie Engel 2 Gottes Und ba er fie fah, fprach er: Es find Gottes Beere! Und hieß dieselbige Stätte: Mahanaim (zwen Seere).2
- II. Jafob ichieft Boten boraus, Gfau zu berfohnen; biefer aber ftatt bie bargebotene Sand anzunehmen, rudt mit einem Beere ihm entgegen, wie es icheint, anfangs in ber Abficht, an ihm fich ju rachen, und erft allmählig burch innere Ginwirfung Gottes, nach Jatob's bei-Beftem Rampfe, umgeftimmt.
- 3 Jafob aber fchictte Boten vor ihm her gu feinem Bruber Cfau 4 ins Land Geir, bem Gefilde Ebom's; und befahl ihnen und fprach: Alfo faget meinem Berrn Cfau: Dein Knecht Jafob lägt bir fagen:3 5 3ch bin bis baher ben Laban lange außen gewesen, und habe Rinber

feben." 3m Sebr. fteht bier bie Mehr- fonnen gwar gu ber großen Soflichfeit beit "sehen," zum Zeichen, daß nicht bes Morgenlandes überhaupt gehören Ein Gott gemeint sen; Laban ruft die (vgl. C. 19, 2. C. 23, 6. 20.). Doch Wölter seiner Vorsahren zu Hilfe; ihre wollte wohl absichtlich Jakob mit die-Berehrung schloß für ihn, ber vielleicht sem Ausdruck recht beutlich zu erkennen ein ichon gang beibnisches Bewußtseon hatte, den Jehova, den Abraham ver-ehrte, nicht aus.

1. Der Opfermablzeit, welche auf mehrere Arten ber Opfer gu folgen pflegte. Da Laban's Familie bem Dienste bes wahren Gottes noch nicht entfagt hatte, fo fonnte gar wohl Jatob fie gur Theilnahme an feinem Gottesbienfte unb

Opfermable aufforbern.

2. Die beiben Beere fcheinen eins vor, bas andere hinter seinen Bug sich ge-lagert gu haben, born gegen Efau, bin-ten gegen L n ober andre Gefahren von Mefopotamien aus ihn gu fcugen. 3. Die Ausbrude "Berr" und "Rnecht"

fem Ausbrud recht beutlich zu erfennen geben, baß er auf bie in bem Erfigeburterechte liegende Berrichaft über bie Familie feinen Unfpruch mache. Es lag barin feinesweges, baß er in ungläu-biger Furcht bes ihm ertheilten Segens fich entaugerte, fonbern nur, bag er ibn in festem hinblid auf bie gottlichen Berheißungen vorzugsweise als feiner Rachkommenschaft im Lande Rangan bestimmt ansah, ohne daß er personliche Ansprüche an Esau beshalb machte. Ja, es bestand grabe barin feine Glaubensprüfung, bag er perfonlich bas Gegentheil von bem erfahren mußte, mas feinen Rachfommen verfprochen mar. Aebulich Abraham.

und Gfel, Schafe, Knechte und Magbe; und habe ausgefandt, bir, meinem herrn, anzusagen, daß ich Gnade vor beinen Augen fande. Die Boten famen wieder zu Jafob und fprachen: Wir famen zu 6 beinem Bruder Efau; und er zieht bir auch entgegen mit vierhundert Mann. Da fürchtete fich Jatob fehr und ihm ward bange. Und 7 theilte das Bolf, das ben ihm war, und die Schafe und die Rinder und die Kameele, in zwen Heere. Und sprach: So Efau kommt 8 auf das eine Heer und schlägt es, so wird das Uebrige entrinnen.

III. Weiter fprach Jafob: Gott meines Baters Abraham und 9 Gott meines Baters Sfaat, herr, ber bu gu mir gefagt haft: Bieh wieder in bein Land und zu beiner Freundschaft, ich will dir wohlsthun: ich bin viel zu gering aller Barmherzigfeit und Treue, die du 10 an beinem Knecht gethan haft: benn ich hatte nicht mehr, als bies seere geworden. Errette mich von der Hand meines Bruders, von 11 ber Hand Esau's, benn ich fürchte mich vor ihm, baß er komme, und schlage mich, die Mütter sammt ben Kindern. Du hast gesagt, ich 12 will dir wohlthun, und beinen Samen machen wie den Sand am Meer, ben man nicht gablen fann vor ber Menge. 2

IV. Und er blieb die Racht da, und nahm von bem, was er 13 vorhanden hatte, Geschent seinem Bruder Esau: Zwenhundert Ziegen, 14 zwanzig Böcke, zwenhundert Schafe, zwanzig Widder, und dreyßig 15 säugende Kameele mit ihren Füllen, vierzig Kühe und zehn Ochsen, zwanzig Eselinnen mit zehn Küllen; und that sie unter die Hand 16 feiner Anechte, je eine Beerde befonders, und fprach zu ihnen: Geht vor mir her, und laffet Raum zwischen einer Heerbe nach ber andern. Und er gebot bem ersten und sprach: Wenn dir mein Bruber Efan 17 begegnet und dich fragt: Wem gehörft bu an? und wo willst bu hin? und was ist es, das du vor dir treibst? sollst du sagen: Es gehört 18 beinem Rnecht Jafob gu, ber fendet Gefchent feinem Berrn Gfau, und zieht hinter uns nach. Alfo gebot er auch bem anderm und bem 19 britten, und allen, die ben Seerben nachgingen, und fprach: Wie ich euch gesagt habe, so saget, wenn ihr Esau begegnet. Und faget ja 20 auch: Siehe, bein Knecht Jafob ift hinter und. Denn er bachte: Ich will ihn verfohnen mit dem Geschenk, das vor mir her gehet; banach will ich ihn sehen, vielleicht wird er mich annehmen. 4 Also 21

1. Roch jest theilen bie Rarawanen in bem bebeutungsvollen Befichte ber öftere fich fo, um ber Wefahr völliger folgenden Racht beffen fo troftlich ver-Ausplunderung zu entgeben, bamit ben fichert wurde. einem Ueberfalle die eine Balfte fich 3. Darum retten fonne.

2. Ein wunderschönes Gebet, worin Jatob mit Glaubensfühnheit Gott an seine Berheißung erinnert, baben aber 4. Durch bie Theilung ber Buge wollte in tiefer Demuth aller seiner Bnaben- er bas Geschent vor ihm noch mehr

- 3. Darum von befonberem Bertbe. weil im Morgenlande bie Milch ber Rameele getrunfen wirb.
- erweisungen sich unwerth erfennt. Dies ausbreiten, und zugleich ihm noch mehr "Beinen und Bitten" (Sos. 12, 4.) Raum geben, sich zu besinnen und allen war es, wodurch er überwand, wie er Zorn fahren zu lassen.

ging bas Geschenk vor ihm ber; aber er blieb biefe Racht ben bem 22 heer. Und er ftand auf in ber Racht, und nahm feine zwen Beis ber und die zwen Mägde und seine elf Kinder, und zog an die Fuhrt 23 bes Jabbot, ' nahm fie und führte fie über bas Wasser, daß hinüber fam, mas er hatte.

Ein höchft merkwürdiges Ereigniß, beb welchem bem Jafob ein neuer Name gegeben wird, fteht bier als Schlufftein ber gangen früheren Gefchichte feines Lebens ba. Boll Furcht hat Jafob feinem Bruber Boten entgegengefandt, aber eine brobenbe That ift bie Untwort barauf gewefen; nun thut er, ber Wehrlofe, alles, mas er tann, feinen Bruder zu berfohnen; nachdem bas geschehen ift, bleibt er mit Gott allein. Sier hat er eine bochft auffallende Ericheinung. Gin unbefannter Mann tritt als Feind ihm gegenüber, und ringt mit ihm, in ber Abficht, ihn zu Boben zu werfen; aber Jatob fampft wiber ibn, und behauptet fich; ba fchlagt ber Unbefannte feine Gufte, bag er ba= bon lahm wird. Run ift ber Rampf zu Ende; Jafob, bon ber Erha= benheit beffen, ber ihm gegenüber fteht, erfüllt, bittet ihn inbrunftig und zubringlich um feinen Gegen. Und ber Unbefannte fegnet ibn, und gibt ihm einen neuen Ramen, welcher ben Borgang ihm beutet; inbem er boch auf bie gradezu an ibn gerichtete Frage feine Untwort geben will, um ben Jafob mit bem Schauer bes Beheimnifvollen und Bun= berbaren in bem gangen Greigniffe gu erfullen. Wir haben uns ben Borfall nicht als ein Geficht, als blog ber Borftellung Jatobs barge= boten, und auch nicht als gewöhnliche Geschichte zu benten; es war ein Borfall, ber ihm in einem erhöhten Buftanbe begegnete (abnlich ber Berfuchung und Berflärung Chrifti ac.). Die Bebeutung beffelben mußte ihm fich aufschließen, wenn er an feine frühere Geschichte, feine jebige Lage, feine Ungft, fein Gebet (B. 9.) bachte, und fühlte, bag er hintte; benn bas Lettere war auch nachher als Mertzeichen bavon ihm geblieben, bag er fein bloges Geficht, machend ober traumend, gefehn habe. Gott hatte bisher immer burch Thatfachen mit ihm gerebet, fo that er es auch jest. Indem Jafob voll Burcht ift bor feinem Bruber Efau, inbem ihm nothwendig baben alles, mas er an feinem Bruber gefündigt hatte, bor Augen fteht, und er fühlt, bag ber Bruber mit Recht ibn angreifen tonnte, tritt auf einmal als Beind fein bisheriger einziger Schut und Troft, Gott felbft ihm ent= gegen, und fagt ihm bamit: Dein eigentlicher Feind bin ich, überwinde mich, fo foll bein Bruber bir nicht fchaben fonnen. Und er überwindet

1. Der Jabbot ist ber heutige Wabi fällt; in alten Zeiten die Gränze zwischen Serfa, ein nicht zu allen Jahrodzeiten ben Ammonitern (bie zwischen Jabbof Baffer haltenber Fluß, ber aus ben und Arnon wohnten) und ben Amori-Bergen bes öftlichen hauran fommt, tern, welche zu Mose's Zeit Sibon beund gleich weit vom See Gennezaret berrschte; später die Südgränze bes und vom Todten Meere in den Jordan Stammes Gab gegen die Ammoniter.

ihn auf geheimnifvolle Weife, nicht burch eigne Rraft, bas beweift ihm Gott burch Lahmung feiner Sufte, fonbern burch Gebet und Festhalten an Gottes Berheißung; auf biefen Gieg folgt bann ein inbrunftiges, nicht nachlaffendes Bitten um feinen Segen. Und bamit fallt bas gange alte Leben bon ihm ab; gereinigt und geheiligt burch bie mun= berbaren Onadenführungen Gottes, foll er jest nicht mehr bon feiner Sinterlift ben alten, unbeiligen Namen Jafob führen; fonbern bon fei= nem Rampfe und Siege in ber fcwerften Berfuchung foll er genannt werben, in welcher ihn nichts, als bas gangliche Bergagen an fich felbft und bas fefte Bertrauen auf Gottes Berheißung zum leberwinder, nicht blog von Menfchen, fonbern Gottes felbft machen fonnte. Gottes ficht= bare Ericheinung ift ihm nicht verberblich geworben, feine Geele ift errettet, und ob er auch an ber Sufte binft, geht ihm fegenverheißend bie Sonne auf. Wie biefe Gefdichte fur Jafob bebeutungevoll war, fo fpiegelt fich barin, als ein Borbilb, ber Rampf und Gieg ber Strei= ter Gottes in ihren ichwerften Berfuchungen ab, wenn ihnen nämlich ber Troft ber Gemeinschaft mit Gott burch ben Glauben entzogen wirb, und Gott in feinem anklagenben Gefet als ihr Feind ihnen entgegen= tritt. Dies gefchieht oft in entscheibenben Beiten ihres Lebens, wenn fie in großer außerer ober innerer Befahr fich befinden, und fie fich nur an Gottes Berbeißung mit nadtem Glauben, ohne alles Gefühl bes Troftes ober ber Erquidung, halten muffen. Gerabe bas find bann aber auch bie Beiten, wo Gott im Begriff fteht, feine treuen Streiter gu fronen, um ihrer Bewährung willen ihnen einen neuen Ramen gu geben (in ein gang neues Berhaltniß fie zu fich zu fegen), und alle Berwidlungen und Berlegenheiten, in benen fie fich befinden, friedlich zu lösen.

Und er blieb allein. Da rang ein Mann mit ihm, bis die 24 Morgenröthe anbrach. Und da er fah, daß er ihn nicht über 25 mochte, "rührte er das Gelenk seiner Hüfte an; und das Gelenk feiner Sufte ward über dem Ringen mit ihm verrenft. Und er 26 iprach: Laß mich gehen, benn die Morgenröthe bricht an. Aber er antwortete: Ich lasse dich nicht, du segnest mich benn. Er sprach: 27 Wie heißt du? Er antwortete: Jakob. Er sprach: Du sollst nicht 28

^{1.} Auf bem nördlichen Ufer bes Jabbot, nachbem Alles hinüber war.

^{2.} Die Racht follte in biefer bebeutungsvollen Geschichte bas Geheimnigreiche des Borgangs erhöhen, zugleich war sie ein Bild des innern Zustandes, in welchem Jafob sich befand.

^{3.} Der Rampf ichon zu Enbe mar, ohne bag er ihn übermunden hatte. 4. 2B. "bie hohle Sand feiner Sufte," b. h. seine Suftpfanne.

^{5.} Der geheimnifvolle Rampf, ber Einbrud von ber Erhabenheit bes Unbefannten, ber Schmerz ber Berrenfung. alles treibt Jafob, ihn nicht loszulaffen, bis er, ber Mächtigere und Großere —

vielleicht ein Engel, vielleicht ber Herr felbst — ihn gesegnet habe. 6. Mit bem bebeutungsvollen Namen legt er zugleich bas Sunbenbesenntniß seines frühern Lebens ab, und gesteht bie Urfach feiner jegigen Furcht.

mehr Jafob heißen, fondern Ifrael (Gottesfampfer); benn bu haft 29 mit Gott und mit Menschen gefampft, und bift obgelegen! 1 Und

Jafob fragte ihn und fprach: Sag boch, wie heißt bu? Er aber 30 fprach: Warum fragst bu, wie ich heiße? 2 Und er fegnete ihn bafelbft. Und Jafob hieß die Stätte "B'ni - El" (Angeficht Gottes); benn ich habe Gott von Angesicht gefeben, und meine Geele ift ge= 31 nefen.3 Und als er vor B'nu-El & vorüberfam, ging ihm bie Conne 32 auf; und er hinfte an feiner Bufte. Daher effen bie Rinder Ifrael's

feine Spannaber auf bem Gelenke ber Sufte, bis auf ben beutigen Tag, barum, baß bie Spannaber an bem Gelenke ber Bufte Jafob's gerührt ward. 6

Das 33. Capitel.

- I. Jatob's Ausföhnung mit Efau. 11. Gein Bohnen in Ranaan.
- I. Gott ift nun mit Jatob verfohnt, er führt nun einen neuen beiligen Namen; nun fügt ber Berr es fo, bag beb bem Bufammentreffen Cfau's Gutmuthigfeit erwacht, er Safob bergeiht, und bie bemuthig ihm ange= botenen Gefchente annimmt; wahrend Jafob nicht bloß mit Klugheit, sonbern auch mit heiliger Borficht bie allzu nabe Berbindung mit bem
- 1. In bem Borte "mit Menschen" eigne Kraft obgelegen habe. Er mußte erinnert Gott an bie troftliche Seite noch eine Weile es an fich tragen, um an ben Wiberstand, welchen erft Cfau, ftete gu erinnern. Go bleibt bem Chri-bann Ifaat, enblich Laban ber Erfül- ften, auch wenn er in bem ichmerften Junn Jaar, endlich Laban ber Erfül-lung der göttlichen Berheißungen ent-gegensehten, welchen aber Jakob im Bertrauen auf Gottes Jusage völlig seiner Schwäche zurud, das ihn an die überwunden hat. Zu diesen ist nun der Richtigkeit seiner eignen Kraft erinnert, schwerste Kampf noch hinzugekommen, wie die hie und da noch schwerzende, ber Rampf mit bem Gott, welcher feinb= lich fich ihm gegenüberftellte; aber auch in biesem ist Jatob's Glaube Sieger geblieben; und er ift nun ein rechter ben, mas bas Wort auch bebeuten fann. Dazu marb bas Bolf Ifrael nachher berufen, bagu ift auch bas geiftliche Ifrael aller Zeiten berufen, wenn es erft ben Rampf ber Bewährung burchgefampft hat.

2. Wie Richt. 13, 18. - Es liegt gugleich barin: Bebarf es noch ber Erflarung? Berftehft bu nicht, was bir begegnet ift?

3. Bgl. C. 16, 13. A.

- 4. Dies ift nur eine anbre Form bes felben namens.
- 5. Es ift bies bas Denfzeichen feiner eignen Rraftlofigfeit, bag er nicht burch

seiner bisherigen Lebensereigniffe allein: ber innern Bedeutung ber Gefchichte fich Narbe von einer tiefen Wunde.

6. Eine uralte Sitte bes Bolfes (fein in biesem ift Jatob's Glaube Sieger eigentliches Gefet), bas Andenken an geblieben; und er ift nun ein rechter bie Begebenheit, wo ihr Stammwater "Rämpfer Gottes" geworben, ein Rämund ihr Bolf ben heiligen Namen erpfer für Gott, in feiner Gache auf Er- hielt, fortzupflangen. - Daß Salob auch nach biefer Bertaufchung bes Damens boch noch immer mit bem alten Ramen benannt wirb, ja fogar bas gange Bolt oft in feierlicher Rebe "Jafob" genannt wirb, mahrend Abra-ham, nachbem ihn Gott also benannt hat, nie mehr Abram beißt, fommt baber, weil ber Rame Abram an fein bedeutungevolles, weiffagenbes Ereigniß feines Lebens sich anschloß, sonbern nur eine Urt ehrenvoller Titel mar; mahrend auch in ber Lift bes Fersenhalters bie alles wunderbar leitende gottliche Regierung und Bewahrung, wenn auch mit menschlicher Gunbe gusammen, fich offenbarte.

wilben Bruder, ber nicht mit ihm in Kanaan wohnen follte, und ben Segen bes Befdlechts zu bewahren nicht geeignet war, ablehnt.

Jafob hob seine Augen auf und sah seinen Bruder Esau fom= 1 men mit vierhundert Mann. Und er theilte seine Kinder zu Lea und zu Rahel und zu ben beiben Mägben. Und stellte die Mägbe mit 2 ihren Kindern vornan, und Lea mit ihren Kindern hernach, und Ra= hel mit Joseph zulest. Und er ging vor ihnen her, und neigte fich 3 fiebenmal zur Erde, bis er zu seinem Bruder fam. Efan aber lief 4 ihm entgegen und herzte ihn, und fiel ihm um ben Sale, und füßte ihn; und fie weinten. 2 Und er hub feine Augen auf, und fah bie 5 Beiber mit ben Rindern und fprach: Wer find Diefe ben bir? Er antwortete: Es find die Rinder, Die Gott beinem Knechte bescheeret hat. Und die Mägde traten herzu mit ihren Kindern und neigten 6 sich vor ihm. Da trat auch Lea herzu mit ihren Kindern, und neigs 7 ten fich vor ihm. Danach trat Joseph und Rahel herzu, und neigten sich auch vor ihm. Und er sprach: Was willst bu mit all bem 8 Beere, bem ich begegnet bin? Er antwortete: Daß ich Gnabe fanbe vor meinem Herrn. Efau sprach: Ich habe genug, mein Bruder, 9 behalt, was du haft. Jakob antwortete: Ach nicht, hab ich Gnade 10 vor bir gefunden, so nimm mein Geschent von meiner Sand (benn barum fah ich bein Angeficht, als fahe ich Gottes Angeficht); und laß bir's wohlgefallen von mir.3 Rimm boch ben Segen von mir 11 an, ben ich bir zugebracht habe; benn Gott hat mir's bescheert, und ich habe alles genug. Alfo nothigte er ihn, daß er's nahm. Und 12 er sprach: Laß uns fortziehen und reisen, ich will mit dir ziehen. Er aber fprach zu ihm: Mein Berr, bu erkenneft, bag ich garte Rin- 13 ber ben mir babe, bagu Bieh und faugende Rube; wenn fie Ginen

1. Siebenmal wirft er sich zur Erbe, len, Spuren seines Ebenbilbes übrig so baß er sie mit bem Angesicht berührt, läßt. — In biesem Empfange burch was zwar auch sonft als Zeichen ehr- Efau lag zugleich eine beschämenbe erbietiger Gesunung vorkommt (Davib Rüge seiner früheren Gunben gegen ihn. that es breymal vor feinem Retter Jo-

2. Wie bie b. Schrift gang unbefanstehn. Spätre Juben nahmen Anstoß kommen solltest von mir;" Gott hat baran, daß Esau seinen Bruber gefüßt biese Besinnung gegen mich bir ins habe, und die Worte "und er kußte ihn" Derz gegeben, bamit bu bies schöne (Ein Wort im D.) haben in sehr alten Geschenk erhieltest. Danbschriften gesehlt; die engherzigen 4. D. h. nicht: "ben Segen, ben mir Pharisaer, welche biese Stelle abschrie- Gott gegeben," sondern, "womit ich ben, konnten sich in die Weite des Ber- dich segne." "Segen" heißt nämlich zens Gottes nicht finden, der auch an ein Suhngeschent, 1 Sam. 25, 27. denen, die nicht seine Kinder sehn wol- 5. B. "auf mir," als Last der Für-Sanbidriften gefehlt; bie engherzigen

that es breymal vor seinem Retter Jo-nathan 1 Sam. 20, 41.), hier aber boch wohl ganz eigentlich eine Hulbigungs-bezeigung gegen Esau, als Oberherrn, Dank für die große Güte, die du mir eine Entsagung der persönlichen irdischen erwiesen hast," sondern: "darum muß-Borrechte des Erstgeburtsrechts, seyn sollte. mich aufnehmen, nicht wie ein Mensch ben andern, sonbern wie ber gnäbige gen bie Schmachen ber Seiligen ergahlt, und barmherzige Gott ben Menschen fo bas Liebensmurbige auch an benen, aufnimmt, wenn er ihn bittet, bamit bie außerhalb des Bundes mit Gott bu bies gleichsam als eine Opfergabe be-

14 Tag übertrieben wurden, wurde mir bie gange Beerbe fterben. Mein Berr ziehe vor feinem Anechte bin; ich will allmählich hintennach treiben, banach bie Rinder und bas Bieh geben fonnen, bis baß ich 15 komme zu meinem Herrn in Seir. Efau sprach: So will ich boch ben bir laffen etliche von bem Bolke, das mit mir ift. Er antwor tete: Bas ift's von Nöthen? Lag mich nur Gnade por meinem herrn 16 finden. 2 Alfo gog bes Tages Efau wiederum feines Weges gen Seir.

17 II. Und Jafob gog gen Guffoth, 3 und baute fich ein Saus, und machte feinem Biebe Butten: daher heißt die Stätte Suffoth 18 (Hütten). 4 Danach zog Jakob gen Salem, zur Stadt Sichem's, bie im Lande Kanaan liegt, nachdem er aus Mesopotamien gekoms 19 men war; und machte sein Lager vor der Stadt. Und kaufte das Stud Aders, worauf er feine Sutte aufschlug, von ben Gohnen 20 Semor's, bes Baters Sichem's, um hundert Grofchen; und richtete bafelbst einen Altar auf, und nannte ihn: Gott, ber Gott Ifrael's.

Das 34. Cavitel.

Dina's Schandung; Arglift und Grauelthat Simeon's und Levi's.

Gin Greigniß, wie bas folgenbe, zeigt uns im Borbilbe alle bie Berirrungen, auf welche ber Glaube an ben boben Borgug Ifraels, wenn er bon fleischlich gesinnten Menschen roh aufgefaßt wurde, im Laufe ber Gefchichte geführt hat. Das Gelbftgefühl, baf fie, Jafob's Sohne, bas auserwählte Befchlecht feben, bag eine Berlegung ihrer

forge mir auferlegt. — Da Joseph ge- felben, nach Süben, findet man noch boren wurde, als Jakob 91 Jahr alt jest Trümmern eines Ortes Suffoth. war, so war er bamals etwa 6 Jahr, 4. Jakob bachte in bortiger Gegend Dina nicht viel alter.

1. Er verfpricht ihm einen Besuch in Geir, beffen nachher nicht weiter erwähnt wird. Jafob that bies wohl beshalb, um ihm bestimmt zu erflären, baß jebenfalls er felbst in Rangan bleiben und wohnen wolle. Bey aller Un-terwurfigfeit gegen feinen Bruder halt er boch fest an der göttlichen Berheißung. 2. Gfau will gum Schute ihm einige Begleiter laffen; Jafob aber, ber bas wilbe, unbeständige Gemuth feines Bruders und eine fünftige hinderung seiner Riederlassung in Ranaan von baher fürchtet, lehnt sie ab.

Ind ging uber ben Jordan, und halten;" er erreichte glucklich bas Ziel bann in nordwestlicher Richtung bas seiner Reise in der Nähe von Sichem. Thal hinauf, worin bieser Fluß ist. Gein Zelt, ein andres Wort, als Dort ist ein Thal Suffoth, worin bie B. 17.
Stadt Beth-Schean lag, welche bie 7. Nach dem neuen Bundesnamen, Griechen mit einem aus Suffoth verbern Ramen Stythopolis nannten, wie es hier steht, lauten die Worte heutzutage Bysan. In der Nähe der- im H.

4. Satob bachte in bortiger Wegenb länger zu verweilen, baher baute er fich ein Saus. Guffoth find eigentlich Laubhütten, von Baumzweigen; folde aber bedurfen die Schafe in ben heißen Lan-bern nicht, auch ift beren Aufstellung für bie Beerden völlig gegen bie morgenländischen Bebrauche. Es find vielmehr barunter Surben gu verfteben, welche mit Baumaften und Dornen eingehegt find; wo folche gemacht werben, ift bamit immer auf einen längern Aufenthalt hingebeutet.

5. Das Bort "Salem" (schalem) ift hier höchft mahrscheinlich fein Rame, fürchtet, lehnt sie ab. fonbern bebeutet "in Frieden, Wohlbe-3. Jafob ging über ben Jordan, und halten;" er erreichte glüdlich bas Biel

Ehre furchtbarer geracht werden muffe, als beh anbern, bag nicht ein= mal bie Unnahme ber Befchneibung fie fuhnen fonne: bas feben wir als Sauptgebanten hervortreten, ber Jafob's Cohne leitete; ihre wilben Sitten ftechen grell ab gegen bes Baters Schwäche; ber inbeg nicht bloß aus Furcht, fondern aus innerm Abscheu bor ber Gunde ihre That mißbilligt (6. 49, 6. 7.). Das, was biefe Gefdichte uns zeigt, mare bas Bolf Ifrael geworben, wenn ber Beift Gottes nicht ftete aufs Meue burch bie Priefter und bie Opfer, wie burch bie Bropheten, es auf bie rechte Bahn zurudgelentt hatte. - Dag Dofe, Levi's Rach= tomme, biefe That aufzeichnet, fammt bem Fluch, ben Jatob beshalb über ihn ausspricht, ift gewiß ein Beugniß fur bie völlige Unparteylich= feit ber heiligen Geschichte, fo wie fur bie frebe Onabe, mit ber Gott bies tief verberbte Befchlecht noch ferner beimfuchte.

Und Dina, Lea's Tochter, die fie Jafob geboren hatte, ging 1 hinaus, die Töchter des Landes zu befehen. Da die fah Sichem, 2 Bemor's Sohn, des Heviters, des Fürsten des Landes, 2 nahm er fie und lag ben ihr, und schwächte fie. 3 Und fein Berg bing an 3 ihr, und hatte die Dirne lieb, und redete freundlich mit ihr.4 Und 4 Sichem sprach zu seinem Bater Hemor: Nimm mir bas Mägblein zum Beibe. Und Jafob ersuhr, daß seine Tochter Dina geschändet 5 war; und seine Söhne waren mit dem Bieh auf dem Felde; und Jafob schwieg, bis daß sie famen. 5 Da ging Hemor, Sichem's 6 Bater, heraus zu Jasob, mit ihm zu reben. Indeß famen die Söhne 7 Jafob's vom Felbe; und ba fie es horten, verbroß es bie Manner, und wurden fehr gornig, bag er eine Narrheit an Ifracl begangen hatte und Jafob's Tochter beschlafen, denn so follte es nicht

1. Dhne bofe Abficht, blog um Be- Levi, bie Fürforge fur fie übernehmen

fanntschaften angutnüpfen.

2. Die Stadt empfing, vielleicht erft fpater, von ihm ben Ramen, und wirb, ber Geschichte vorgreifenb, fcon bier fo genannt.

3. In bem Borte liegt, bag er ihr Gewalt anthat. Gin "Fürst" bezeichnet nicht einen Oberherrn, fonbern einen Großen, einen bochft angesehenen, viel-

vermögenben Mann.

4. Er nahm fie, wie bas Folgenbe zeigt, in fein Saus, hielt fie aber bort gut, in ber Abficht, fie formlich gum Beibe zu nehmen. Die letten Borte 40, 2. 5.

6. Marr, Marrheit, oder Thor, Thorbeit wird vom Begeben ber außerften Schandthaten häufig im 21. I. gebraucht; es fommt von einem Wort ber, welches "welf, schwach, nichtig seyn," baher auch "schwach am Geiste seyn," bebeutet, und die Gebankenverbindung ist die, daß Gottlosigkeit und Lasterhaftigkeit bie größte Thorbeit, Furcht und Liebe Gottes die höchste Beisheit ist. Darum inraden der Angelen bie Felbergeit ist. "iprechen bie Thoren in ihrem Ber-gen: es ift fein Gott," Pf. 14, 1.3 barum fpricht zu bem Menschen, ber heißen h. w.: "er redete ihr aufs herz," überall die Beisheit sucht, ber herr: was ber eigenthümlich liebliche Aus- "Die Furcht bes herrn ift Weisheit brud für "tröstete" im h. ift. Go Jes. und bas Bose meiden ift Berstanb." Siob 28, 28. - Roch unter ben neuern 5. Unter anderm aus dem C. 24, 50. Arabern gilt der Grundsab, daß ein angegebenen Grunde; baher wir auch Mann durch Berführung seiner Frau nachher ihre rechten Brüder, die Kinder nicht so entehrt werde, als der Bater Jafob's und ber Lea, Simeon und und Bruder durch die Berführung von

8 fenn. 1 Da rebete hemor mit ihnen und sprach: Meines Sohnes Sichem Berg sehnet sich nach eurer Tochter,2 gebt fie boch ihm gum 9 Beibe. Und verschwägert euch mit und: gebt und eure Tochter, 10 und nehmet ihr unfre Töchter, und wohnet mit uns; bas Land foll 11 euch offen fenn, wohnet und handelt und erwerbet darin.3 Und Sidem fprach zu ihrem Bater und zu ihren Brudern : Lagt mich Gnabe 12 ben euch finden; was ihr mir fagt, bas will ich geben; fordert nur getroft von mir Morgengabe und Geschent, 4 ich will es geben, wie 13 ihr es heischet; was ihr mir saget, das will ich geben. Da ant-worteten Jakob's Sohne dem Sichem und seinem Bater Hemor be-14 truglich, barum, bag er ihre Schwefter Dina gefchandet hatte, und fprachen ju ihnen: Wir fonnen bas nicht thun, bag wir unfre Schwefter einem unbeschnittenen Manne geben, benn bas ware uns eine 15 Schande. Doch bann wollen wir euch zu Willen fenn, wenn ihr und gleich werbet, und alles, was männlich unter euch ift, beschnitten 16 werde; 5 bann wollen wir unfre Todyter euch geben, und eure Tochter 17 und nehmen, und ben euch wohnen, und Gin Bolf fenn. Wenn ihr aber nicht willigen wollt euch zu beschneiben, so wollen wir unser Töchter neh= 18 men und davon giehen. Die Rede gefiel hemor und feinem Sohne wohl; 19 und ber Jungling verzog nicht, folches zu thun, benn er hatte Luft au ber Tochter Jafob's; und er ward herrlich gehalten über alle in 20 feines Baters Saufe. Da famen fie nun, Bemor und fein Sohn Sichem, unter ber Stadt Thor, und redeten mit den Burgern ber 21 Stadt und sprachen; diese Leute find friedsam ben und, und wollen im Lande wohnen und handeln; fo ift nun bas Land weit genng für fie; wir wollen uns ihre Töchter ju Weibern nehmen, und ihnen

1. 23. "und fo wird es nicht gemacht," bas ift wider alle Sitte, bas Gaftrecht an einem ehrbaren Madchen gu verletsen.

2. Die Brüber vertraten alfo gleichfam an ber Schwester Batereftelle.

3. Sie follten gang zu Ginem Bolf mit ihnen werben, im Lande gum Sanbel umbergiehn, und festen Besit barin ergreifen fonnen. Gine große Gefahr für Jakob's Saus, feiner Bestimmung uneingebent mit Beiben sich zu vermifchen. Die Schandthat ber Gobne Jafob's mußte bier in ber Sand ber göttlichen Borfebung bagu bienen, biefen Anoten zu gerhauen.

4. Das burd "Morgengabe" überfette

Tochter und Schwester; benn von ber Wort bebeutet eigentlich ben Raufpreis, Frau könne ber Mann sich schweiben, von welchen ber Freier bem Bater sur ber Tochter und Schwester, Bater und Brutochter und Schwester, Bater und Brutochter und Schwester, Bater und BruTochter zahlt (vgl. C. 29, 18, A.),
ber nicht; ganz die Ansicht von ber
Che, welche ber göttlichen Einsehung erhält, C. 24, 53. W. lautet die Stelle:
hoftark zuwider ist, dem natürlichen
Menschen aber so nahe liegt. recht großen Preis 2c.

5. Es war wohl mit biesem Rathe ihnen nie Ernft, fonft wurde es zeigen, welche gang äußerliche Borftellung fie von bem Bunbeszeichen hatten.

6. Bu ber unpartepischen Darftellung ber b. Weschichte gebort es, baß Semor und Sichem von liebenswürdiger, ja ebler Geite erscheinen, und absichtlich hervorgehoben wird, mas zu ihren Bun-ften spricht. Die That ber Söhne Ifrael's erscheint bagegen besto fchlimmer, zugleich aber auch bie allwaltenbe Borfehung besto erhabner, welche in bem Gerichte über bie Menfchen und ber Ausführung ihrer Beilegebanten folche Vorzüge nicht achtet. 7. Bgl. C. 19, 1. A.

unfre Töchter geben. Aber bann wollen fie und zu Willen fenn ben 22 und zu wohnen und Gin Bolf mit und werden, wenn wir alles, was mannlich unter uns ift, beschneiben, gleichwie fie beschnitten find. Ihr Bieh und ihre Guter und alles, was fie haben, wird unfer 23 fenn, wenn wir nur ihnen zu Willen werden, damit fie ben uns mohnen. 1 Und fie gehorchten bem Bemor und Sichem, feinem Sohne, 24 alle, die zu feiner Stadt Thor aus = und eingingen, und befchnitten alles, was mannlich war, was ju feiner Stadt aus = und einging. Und am britten Tage, ba fie es schmerzte, 2 nahmen bie zwey Sohne 25 Jakob's, Simeon und Levi, ber Dina Brüber, ein jeglicher sein Schwert, und gingen in die Stadt muthiglich, 3 und erwürgten alles, was männlich war; und erwürgten auch hemor und feinen Sohn 26 Sichem mit ber Schärfe bes Schwerts; und nahmen ihre Schwefter Dina aus bem Hause Sichem's, und gingen davon. Da famen bie 27 Sohne Jafob's über die Erschlagenen und plünderten die Stadt, barum baß fie hatten ihre Schwefter geschändet; und nahmen ihre 28 Schafe, Rinder, Gfel, und was in ber Stadt und auf bem Felde war, und alle ihre Sabe, alle Rinder und Weiber nahmen fie ge= 29 fangen; und plünderten alles, was in den Saufern war. 4 Und Ja-30 fob sprach zu Simeon und Levi: Ihr habt mir Unglud zugerichtet, bag ich stinke vor ben Einwohnern Dieses Landes, ben Kanaanitern und Pheresitern; und ich bin ein geringer Saufe. Wenn fie fich nun versammeln über mich, so werben fie mich schlagen; also werbe ich vertilgt sammt meinem Saufe. 5 Sie antworteten aber: Gollten 31 fie benn mit unfrer Schwefter, wie mit einer Sure, handeln?

1. Die Befdneibung ftellten fie ihnen fie mit bewaffneten Anechten bingogen, offenbar nicht als einen ganz neuen Gottesdien, als Einerstein den Bund mit dem Gott Jfraels, sondern nur als eine äußerliche Sitte dar. So scheint im A. Man sieht hier die wilde morgeneine äußerliche Sitte dar. So scheint im Alterthum Ein Volk vom andern die Koffen Gebrauch angenommen zu haben, ohne immer einen religiösen Sinn mit die Volksgenossen Theil haben.

etwas, das nur in ihrem persönlichen ihnen sprach, zeigt sein Fluch (C. 49, 6. 7).
Interesse lag, dem Bolke als einen Zugleich wird diese Rebe als ein Zuglend wird diese Rebe als ein Zuglend wird angeführt, wie wunderhar niß bafür angeführt, wie wunderbar 2. Ben allen Rrantheiten ift ber britte Gott bas arme, verachtete Sauflein vor Lag besonders schlimm, dann tritt das der Bermischung mit den heiden auf heftigsse sieder ein. Die Beschneibung, der einen, und vor der Bertisgung auf die an Erwachsenen vollzogen wird, der andern Seite bewahrt hat. Wer macht sie in der Regel drep Wochen ben geistlichen Sinn und Blick für das Berständniß des A. T. hat, dem wird 3. Man hat sich wohl zu denken, daß dies ganze Cap. besonders erbaulich seyn.

Das 35. Capitel.

I. Jafob's Bug nach Beth-El; Debora's Tob. II. Reuer Rame und Segen. III. Rabel's Tob. IV. Ruben's Schandthat. V. Jafob's Rinder alle, Ffaak's Tob.

- I. Das fo eben ergahlte Ereignig hatte Satob und fein Saus von aller Berbindung mit ben Ranaanitifchen Bolfern gewaltfam los= geriffen, und gang auf Gott bingeworfen; und ber Berr benutt es nun bagu, wogu er es bon Anfang bestimmt hatte, um Safob's gange Familie nur fich zu beiligen, ber jest allein fie gu fchugen ber= mochte. Jede Spur bes Gogenbienftes wird jest auf Jafob's Ge= beiß vertilgt, und er gieht nach Beth - EI, um bort, wo er in feiner Noth bie erfte Buflucht beb Gott gefunden, fein fruher gethanes Be= lubbe (C. 28, 20.) gu erfullen. Diefer entfchiebne Gehorfam wird mit reichem Segen belohnt, Gottes Schrecken fällt auf Die fleinen Bolferichaften umber, welche, wie fruber bebm Unblid ber Segnungen, fo nun ber Aussonderung biefer Familie bon allen umber, fie angutaften sich scheuen.
- 1 Und Gott sprach zu Jafob: Mach bich auf und zieh gen Beth-El, und wohne daselbst; und mach baselbst einen Altar bem Gott. 2 ber bir erschien, ba bu floheft vor beinem Bruber Gfau. Da fprach Jafob zu feinem Saufe und zu allen, die mit ihm waren: Thut von euch die fremden Gotter, die unter euch find, 2 und reinigt 3 euch 3 und wechselt eure Rleider; 4 und laffet und auf fenn und gen Beth : El ziehen, daß ich daselbft einen Altar mache bem Gott, ber mich erhoret hat gur Beit meiner Trubfal, und ift mit mir ge-4 zogen auf bem Wege, ben ich gezogen bin. Da gaben fie ihm alle

1. An biesen entscheidenden Punkt seines Lebens sollte seine Gottesverehrung verband sich unter den Jfraeliten mit
sich anknüpfen. Wie im R. T. oft von dem Dienste des wahren Gottes viel
"dem Gott des Friedens, des Trostes, Gögendienst, indem der Unglaube und
der hoffnung" gesprochen wird, alles
aber ist nur ein und der selbe Gott, und Nothhelfer suchte, grade wie noch
aber der sich persönlich und lebendig jett bey der feinen Abgötteren der Weltals friede- und hoffnung-bringend, als
trästend han bestimmter Gelegenheit getroftend ben bestimmter Belegenheit geoffenbaret hat: so hält auch der Glaube ber Patriarchen Gott gleichsam fest ben seinen einzelnen Offenbarungen, es ift ber Gott, ber fich zu Beth-El geoffen-bart hat, und ift boch fein andrer, als ber Gott, ber fich bem Abraham gu Mamre fund gab; und Gott bestätigt ausbrudlich bier biefe bestimmte, lebenbige Beziehung bes Glaubens auf ihn. Go verehren wir ben Gott, ber fich in Christo geoffenbart hat, in welchem die gange Fulle Gottes leibhaftig wohnt. 2. Wie ben Rabel ihre Sausgögen, bie

linge, und ber Menschenvergötterung ber Römischen Rirche.

3. D. h. "mafchet," ober "babet euch," bie alteste Erwähnung einer heiligen Bafdung, wie sie nachher ben fo vielen geseslichen Gebräuchen porfam, ber Ursprung ber driftlichen Taufe. Auf Ursprung ber driftlichen Taufe. Auf biese Weife follten fie innerlich und augerlich von aller Beflectung bes Gögenbienftes fich reinigen. 4. Auch bie Rleiber galten für befledt

burch bie Abgötteren, wie benn auch äußerlich an vielen Kleibern allerhand beilige Zeichen angebracht zu werben

pflegten.

fremben Götter, die unter ihren Sanden waren, und ihre Dhrenspangen; 1 und er vergrub sie unter die Eiche, die neben Sichem steht. 2 Und sie zogen aus; und es fam die Furcht Gottes 3 über 5 die Städte, die um sie her lagen, daß sie den Sohnen Jakob's nicht nachjagten. Also fam Jakob gen Lus im Lande Ranaan, Die ba 6 Beth-El heißet,4 fammt all bem Bolf, bas mit ihm war; und baute 7 bafelbft einen Altar, und hieß die Statte El Beth = El [Gott bes Saufes Gottes, ober: Gott von Beth-El], 5 barum bag ihm bafelbft Gott geoffenbaret war, ba er floh vor seinem Bruder. 6 Da ftarb 8 Debora, der Rebetka Amme, und ward begraben unter Beth El, unter ber Giche; und ward genannt die Rlag-Giche. 7

II. Best hatte Sakob feine Läuterungszeit völlig überftanden, fein Saus gehörte nun gang bem Berrn an, Die bisherige Führung feines Lebens lag als Gin Ganges por ihm ba; ba war es Beit, bag in ber feierlichen Bestätigung bes Namens Ifrael und ber Wieberholung ber an Abraham gefchehenen Berfundigungen er auch bollftanbig ale ber gefegnete Nachkomme jenes Erzbaters und als ber Trager ber gottlichen Berheißungen hingeftellt wurde; fo wie Jatob feinerfeits in biefer Beftatigung ben Wint fieht, bag nunmehr alle Bedingungen feines fruberen Belübbes erfüllt finb.

Und Gott erfcbien den Jafob abermale, nach bem er aus Mefopo- 9 tamien gekommen war, und fegnete ihn, und sprach zu ihm: Du bei= 10 Best Jafob; aber bu follft nicht mehr Jafob, fondern Ifrael follft bu heißen. Und er nannte feinen Namen Ifrael. 8 Und Gott fprach 11

1. Ohrringe bienten zu allerhand abergläubischen Gebräuchen, man beschrieb

Eiche, an welche bas Andenken an bies

Creigniß angefnüpft worben war. 3. 2B. "ein Schrecken Gottes," eine von Gott gesandte Schen, bas Saus Ifrael's anzutaften.

4. Bgl. C. 28, 19. 5. Nicht ben Ort nannte er fo, ben batte er früher ichon Beth-El genannt, und bestätigtejest diefen Namen (B. 15.), fondern ben Altar nannte er nach bem ihm geoffenbarten Gott, wie C. 33, 20. benheit hatte sich an eine berühnte Eicher haten, das die Götter sich ihm geoffenbart batten"..., die Gottheit in Amme früher mit Rebestfa nach Kanaan der Mehrheit, die himmlische Erscheisung, in welcher er Gott und so viele der Rebestfa, der nicht gemelbet wird, Engel erblickt hatte. Gott (Elohim) ist scher legriffsmäsige, unpersönliche Ausder begriffsmäsige, der Begriffsmäsige, unpersönliche Eicher
der Begriffsmäsige aus eine berühnte Eicher
der Begriffsmäsige aus eine berühnte Eicher
der Begriffsmäsige aus eine berühnte Eicher
der Begriffschaften eine berühnte Eicher
der Begriffschaften eine berühnte Eicher
der Begriffsmäsige aus eine berühnte Eicher
der Begriffschaften Eicher
der Begriffschaften eine berühnte Eicher
der Begriffschaften eine Begriff brud, baber Gott und Engel gufammen, 8. Die Beranlaffung bes Ramens,

gang unbestimmt, höhere, göttliche Be-fen mit biesem Ausbrud bezeichnet wersie mit Zeichen ober Formeln, welche ben fonnen. Die Engel schlechthin ben schälligen Einfluß ber Tone ab- heißen nie Elohim, sonbern Sohne halten sollten.

2. Eine noch in späterer Zeit berühmte sen, in benen sich Gott ohne bie Trübung ber Gunbe rein und unmittelbar offenbart, werben öfters in ben Begriff bes himmlischen, Göttlichen mit hinein-gezogen, so baß "bie Gottheit" bie himmlischen Wesen alle, Gott und En-gel, umfaßt (vgl. Pf. 8, 6.), ohne baß bamit weder sie insgesammt, noch gar ein einzelner in irgend einem Ginne Gott genannt wirb.

7. Das Andenfen auch biefer Bege-

zu ihm: Ich bin ber allmächtige Gott, 1 fen fruchtbar und mehre dich; ein Bolf und ein Saufen Bolfer foll von dir fommen, 2 und 12 Ronige follen von beinen Lenden ausgehen; und bas Land, bas ich Abraham und Ifaat gegeben habe, 3 will ich dir geben, und 4 beinem 13 Samen nach dir will ich das Land geben. Alfo fuhr Gott auf von 14 ihm an bem Ort, ba er mit ihm geredet hatte. Jafob aber richtete ein fteinernes Maal auf an bem Orte, wo er mit ihm gerebet hatte; 15 und gof Tranfopfer barauf b und begoß es mit Del. 6 Und Jafob hieß ben Ort, ba Gott mit ihm geredet hatte, Beth-Gl. 7

III. Und fie zogen von Beth-El; und da noch ein Feldweges 8 war von Ephrath, da gebar Rahel; und es fam ihr hart an über 17 ber Geburt. Da es ihr aber fo fauer ward in ber Geburt, fprach Die Wehmutter zu ihr: Fürchte bich nicht, benn auch bies wird bir 18 ein Sohn fenn. Da ihr aber bie Seele ausging, baß fie fterben mußte, hieß fie ihn Ben-Dni; aber fein Bater hieß ihn Ben-Jamin. 10 19 Also ftarb Rabel, und ward begraben am Wege nach Ephrath, bie 20 nun heißt Beth = Lehem. 11 Und Jafob richtete ein Maal auf über ihrem Grabe; daffelbe ift bas Grabmal Rabel's bis auf biefen Tag.

21 IV. Und Ifrael zog aus und fchlug feine Butte auf jenfeit 22 Migdol- Eber. 12 Und es begab fich, da Ifrael in diesem Lande

wie sie C. 32, 29. angegeben war, wird 8. Etwa eine Deutsche Meile. hier schon als befannt vorausgesett. Gott bestätigt aber barum bier biefen Ramen, weil er als Bunbesname in Berbinbung mit bem jest gu ichließenben Bunde gefett murbe.

- 1. Der felbe Name, wie C. 15, 1., erinnert Jafob baran, baß Gott jest ben großen Gnabenbund, ben er mit Abraham geschloffen, erneuere.
- 2. Unter "Bölfer" find auch bie fleineren Bolfostämme ber bamaligen Beit, bie oft nur aus einigen Tausenden bestanben, zu verstehen, bier bie Stämme ber Ifraeliten.
- 3. Durch meine Berbeigung.
- 4. D. h. "und zwar," es erflärt bies bas Borige.
- 5. Bey ben meisten Opfern kamen 11. B. "Saus bes Brobs." Beth-Lehem Trankopfer von Wein vor, burch welche liegt etwas über eine Deutsche Meile man eben so ben Trank Gott heiligen, süblich von Jerusalem, in einer sehr und burch biese lebergabe sich selbst fruchtbaren Gegend. Auf bem Wege Gott übergeben wollte, wie durch bie dahin zeigt man noch jest das Grab Thier - oder Mehl = Opfer die Gpeife; fie wurden gewöhnlich um ben Altar Rapelle erbaut ift. gegoffen.
- 6. Bgl. C. 28, 18. A.
- alten Namen.

- 9. Gie wollte ihr burch bie Aussicht. baß sie zum zwepten Male einen Gobn haben follte, Muth einsprechen.
- 10. Sterbent nannte fie ihn "Sohn meines Schmerzes;" aber Jatob, welder nicht an ben Berluft feiner geliebteften Frau beständig erinnert fenn, noch ein übles Borzeichen an feinem Gohne wollte haften laffen, nennt ihn "Gohn ber Rechten," bie rechte Seite baben als bie Glüd bringende gedacht. Zugleich spielt vielleicht ber Name noch auf eine anbere Beziehung an, inbem "Jamin" Ch. "Tage" bebeutet (D. "Jamin"), bann wurbe Ben-Jamin bamit ber Sohn feines Alters genannt worden fenn.
- füblich von Jerusalem, in einer sehr fruchtbaren Gegenb. Auf bem Wege bahin zeigt man noch jest bas Grab ber Rabel, über welchem eine Türkische
- 12. B. "Beerbenthurm," urfprünglich eine Warte, gur Beobachtung ber Beer-7. Er bestätigte bem Orte feierlich ben ben, woraus ein Ort erwachsen war, ber auch Mich. 4, 8. vorkommt.

wohnte, ging Ruben hin und schlief ben Bilha, seines Baters Rebsweib; 1 und das fam vor Ifrael. 2

V. Es hatte aber Jafob gwölf Sohne. 3 Die Sohne Lea's waren 23 biese: Ruben, ber erstgeborne Sohn Jafob's; Simeon, Levi, Juda, Isaschar und Sebulon. Die Sohne Rahel's waren: Joseph und 24 Benjamin. Die Göhne Bilha's, Rabel's Magb: Dan und Raphthali. 25 Die Söhne Silpa's, Lea's Magd: Gad und Affer. Das find bie 26 Söhne Jakob's, die ihm geboren find in Mesopotamien. Und Jakob fam zu feinem Bater Ifaat, gen Mamre, nach Ririath-Arba, Die ba 27 Bebron heißt, wo Abraham und Ifaaf Fremblinge gewesen waren. 4 Und Isaaf war hundert und achtzig Jahr alt; (29.) und nahm ab 28 und ftarb und ward versammelt zu seinem Bolk, alt und lebenssatt. Und seine Söhne Cfau und Jafob begruben ihn.

Das 36. Capitel.

I. Efan's Beiber, II. Bohnfig, III. Konige und Fürften feines Gefchlechte.

I. Dies ift bas Gefchlecht Efau's, ber ba heißt Ebom. (2.) Efau 1 nahm feine Beiber von ben Töchtern Kanaan's: Aba, bie Tochter Elon's, bes Hethiters; und Dholibama, bie Tochter Ana's, bie Toch= ter Zibeon's, bes Seviters; und Basmath, Ismael's Tochter, bie 3 Schwester Rebajoth's. 5 Und Aba gebar bem Esau ben Eliphas, aber Basmath gebar ben Reguel. Dholibama gebar ben Jegus, 5 Jaelam und Korah. Das find Efau's Rinder, die ihm geboren find im Lande Rangan.

II. Und Cfau nahm feine Weiber, Sohne und Tochter, und alle 6 Seelen feines Saufes, feine Sabe und alles Bieh mit allen Gutern. so er im Lande Rangan erworben hatte, und zog in ein Land von feinem Bruder Jafob hinweg. Denn ihre Sabe war zu groß, baß 7

2. Bon febr alter Zeit befindet fich vollftanbiges Bergeichniß ber Gobne hier ein Zeichen, baß im Tert etwas Jakob's gegeben. ausgelassen sey bie alte Gr. Ueber- 4. Es soll bamit gewiß nicht gesagt setung fügt hinzu: "und es erschien werden, baß Jakob bie ganze Zeit, wo bose vor ihm." Vielleicht standen diese er in Kanaan war, seinen nur wenige

1. Ein schweres Berbrechen, bas Jafob später ahnbete, C. 49, 3. Den
felben Gräuel beging Absalom, in ber
Absicht, seinen Bater damit zu entehren.
2 Sam. 16, 22.

Darum wirb hier am Ende noch ein
Darum wirb ber Berbechuss ber Sibne

Worte sonft wirklich da; doch konnte wohl auch der verkehrte Gedanke, daß ehlen müsse, weil dem Jsrael kein Urtheil über die That zugeschrieben werde, den Ueberscher zu seinem Zusae der Wanne und deben gezogen sein. Weber darin, daß er es hört und schweigt, wird auf die künstige Rüge hingebeutet. Die Söhne Jakobs haben etwas Wildeld wich der die Kannen, als E. 26, 34. und E. 28, 9.; wird auf die künstigen Küge hingebeutet. Die Söhne Jakobs haben etwas Wildeld wichtigen Ereignissen, namenslich ber die Kannen geändert.

fie nicht ben einander wohnen konnten, und bas Land, worin fie Fremdlinge waren, vermochte fie nicht zu ertragen, vor ber Menge 8 ihres Biehe. 1 Alfo wohnte Cfau auf bem Gebirge Geir. Cfau ist Edom. 2

9 III. Dies ist bas Geschlecht Esau's, von dem die Edomiter her-10 fommen, auf bem Bebirge Seir. Und fo heißen bie Rinder Cfau's: Eliphas, ber Sohn Aba's, Gfau's Weibes; und Requel, ber Sohn 11 Basmath's, Cfau's Beibes. Eliphas' Gohne aber waren biefe: Thes 12 man, Dmar, Bepho und Gaetham und Renas. Und Thimna war ein Rebsweib Eliphas, Efan's Sohnes, Die gebar bem Eliphas ben 13 Amalef. Das find die Gohne Aba's, Gfau's Beibes. Und biefe find die Solpne Reguel's: Nahath und Serah, Samma und Miffa. 14 Das find die Sohne Basmath's, Gfau's Weibes. Und biefe find bie Gohne ber Dholibama, ber Tochter Ana's, ber Tochter 3 Bibeon's, Gfau's Beibes: fie gebar bem Gfau bes Jegus, ben Jaelam und 15 ben Korah. Das find die Fürsten 4 unter ben Sohnen Esau's: Die Sohne bes Eliphas, des ersten Sohnes Esau's, waren diese: ber Fürst Theman, ber Fürst Dmar, ber Fürst Bepho, ber Fürst Renas; 16 ber Fürft Rorah, der Fürst Gaetham, der Fürft Amalef. Das find bie Fürsten von Eliphas, im Lande Ebom; das sind die Göhne der 17 Aba. Und das find die Sohne Reguel's, Esau's Sohnes: der Fürst Nahath, der Fürst Serah, der Fürst Samma, der Fürst Missa. Das sind die Fürsten von Reguel, im Lande Edom, das sind die Söhne 18 der Basmath, Esau's Weibes. Und das sind die Söhne der Oholibama, Cfau's Beibes: ber Fürft Jegus, ber Fürft Jaelam, ber Fürft Rorah. Das find die Fürsten von Dholibama, der Tochter Ana's, 19 Cfau's Weibe. Das sind Efau's Sohne, bas find ihre Fürsten. Er ift Edom.

20 Das find die Sohne Seir's, des Horiten, bie im Lande wohnten:

1. Wie Lot und Abram, C. 13., fo lange nämlich fie als hirten neben ben Landeseinwohnern barin lebten. Wir finden zwar, baß Jafob fcon C. 32. feinem Bruber Boten nach bem Lande Seir schickt, ju einer Beit, wo fie in Ranaan noch nicht gusammen gewohnt hatten; aber boch erflart es fich leicht, baß Efau schon bamals aus bem angeführten Grunde vor Jafob gewichen war, weil er von feinem Bater Sfaat horte, bag bas verheißene Erbe von Rangan bem Jafob bestimmt war. 2. Dies wird barum fo oft wieberholt,

weil Ebom ber gewöhnliche Rame bes Granzvolfes war.

3. D. h. Enfelin.

Taufend; es scheint bies ein eigenthumlich Edomitischer Titel gewesen zu fenn. 5. Die Soriten, Sohlenbewohner (Troglobyten), waren bie urfprünglichen Bewohner von Geir, und wurden von bent Ebomitern vertrieben, 5 Mof. 2, 12.; boch scheinen fie unter ihnen in einem Theil bes Landes geblieben gut fenn. Esau hat eine Horitin, die Oholibama, 3um Weibe (B. 2, 25.), sein Sohn Eliphas eine Horitin, Thimna, 3um Kebsweibe (B. 12. 22.), was auf ein Hindhaften ber Poriten beutet. Die Geschlechter biefes Bolfsstammes werben nur barum bier aufgezählt, weil für bie Fraeliten fo wichtigen subliden Dholibama's und Thimna's Abstammung angegeben werben follte. - Den Ramen haben die Soriten von ben Sob-4. Fürft heißt in biefem Bergeichniß len, ben vielen in Felfen gehauenen, 5. "Alluph," eigentlich ein Oberfter von auch unterirdischen Wohnungen, bie man

Lothan und Sobal und Bibeon und Ana; und Difon und Ger und 21 Difan. Das find bie Fürften ber Soriten, Die Gohne Geir's, im Lande Edom. Aber Lotan's Gohne waren Sori und heman; und 22 Lotan's Schwester hieß Thimna. Und diese sind die Sohne Sobal's: 23 Alwan und Manahath und Gbal und Sepho und Onam. Und diese 24 find die Gobne Bibeon's: Alja und Ana. Das ift ber Ana, ber in ber Bufte Maulpferbe erfand, ' ba er bie Efel feines Baters hutete. Und bas find bie Gohne Una's: Difon; und Dholibama, die Tody 25 ter Ana's. Die Gohne Difon's waren: hemdan und Esban und 26 Sithran und Reran. Die Sohne Ezer's waren: Bilhan und Saawan 27 und Afan. Die Söhne Difan's waren: Us und Anan. (29.) Das 28 find bie Fürsten ber Horiten: Der Fürst Lotan, ber Fürst Sobal, der Fürst Sibeon, der Fürst Ana; der Fürst Dison, der Fürst Ezer, 30 der Fürst Disan. Das sind die Fürsten der Horiten, die regiert haben im Lande Geir.

Und das find die Könige, die im Lande Edom regiert haben, 31 ehe denn die Kinder Ifrael's Könige hatten. 2 Bela war König in

C. 26, 34. hieß ber Bater ber einen Fran bes Cfau Beeri, b. h. Quellmann, welches mit biefer Nachricht gusammen-

2. 5. "ehe ein König regierte über bie Kinder Fract's. "Da zu Mose's Beit, und lange nachher, noch fein König über Fract regierte, so fällt es auf, wie

noch jest in großer Angahl, besonders herrschte, hatte eine lebendige Unhang-um Petra, findet. Man hat baher lichkeit an Gottes Geset gur Borausnicht grade ein völlig wildes Bolk unter ihnen zu denken.

1. Nach den alten H. Auslegern, denen L. folgt, soll er die Erzeugung der
Maulthiere ersunden haben. Aber das
dunkle, durch "Maulpferde" übersetze
Bort scheint richtiger "beiße Duellen"
Weisel werden zu müsen. Dann sind
ohne Zweisel die Duellen des in späterer Zeit "Kallirhod" genannten, sübterer Zeit "Kallirhod" genannten, sübweisel das Wortes Gespt zur Borausspillich vom Todten Meere gelegnen Oröftlich vom Tobten Meere gelegnen Or- die Weissagungen von dem personlichen tes damit gemeint. Am Rande eines Heilande der Welt auschlossen (C. 17, Abhanges führt jeht ein schmaler in 6. 16. E. 35, 11.). Noch ehe daher den Felsen gehauener Pfad in ein Dit- diese Aussicht auf das Königthum unter kicht von Rohr, Dornsträuchern und Jirael in Erfüllung gegangen war, hat-Palmen hinab, in welchem zahlreiche ten Esau's Nachsonmen, benen eine heiße Duellen hervorsprudeln, welche, solche Berheißung nicht zu Theil ge-abgefühlt, auch trintbar sind. — Rach worden, schon eine Reihe von Königen worben, schon eine Reihe von Königen über sich gehabt, von benen 4 Mof. 20, 14. einer vorkommt. Daher ist Calvin's Bemerkung tressend, "Wir mussen hieben baran benken, baß bie von Gottes Bunde Ausgeschossenter fchnell aufbluben, um bald hinzuwelfen, wie Gras auf ben Dachern schnell aufichieft, aber aus Mangel an tiefen Burgeln balb verborrt. Beiben Goher bies fagen konnte; man hat baber Wurzeln balb verdorrt. Beiden Goh-an einen prophetischen Blid in bieser nen Isaak's war biese herrlichkeit ver-Stelle gebacht. Doch ift ein folder heißen, baß auch Ronige von ihnen abnicht nothwenbig anzunehmen, wenn stammen wurden; nun fommen sie zuman ben Ginn ber Bemerkung richtig erft unter ben Ebomitern auf, und Jirael versteht. Die Berfassung ber Ifraeliten icheint ihnen baher nachzustehen. Doch unter ihren Stammesfürsten, über wel- ber Berfolg ber Geschichte lehrt, wie chen Jehova, als unsichtbarer Ronig, viel bester es sep, erft niedrig am Bo-

33 Ebom, ein Sohn Beor's; und seine Stadt Dinhaba. Und ba Bela ftarb, ward König an feine Statt Jobab, ein Sohn Serah's, von 34 Bozra. Und da Jobab ftarb, ward an seine Statt König Husam, 35 aus der Themaniter Lande. Und da Husam ftarb, ward König an feine Statt Habab, ein Sohn Bebab's, ber Mibian fchlug, auf bem 36 Gefilbe Moab's; und feine Stadt hieß Awith. Und ba Habab ftarb, 37 ward König an feine Statt Samla, von Madrefa. Und ba Samla ftarb, ward Konig an feine Statt Saul, von Rechoboth am Fluffe. 38 Und da Saul ftarb, ward König an feine Statt Baal-Sanan, ber 39 Sohn Afbor's. Und da Baal-Hanan, Afbor's Sohn, ftarb, ward König an feine Statt Sabar, und feine Stadt bief Bagu; und fein Weib hieß Mehetabeel, eine Tochter Matreb's, Tochter Me-Sahab's. 40 Und bies find die Fürften von Gfau, in ihren Geschlechtern, Dertern und Ramen: Der Fürst Thimna, ber Fürst Alwa, ber Fürst Jetheth, 41 ber Fürft Dholibama, ber Fürft Gla, ber Fürft Binon, (42.) ber 43 Fürft Renas, ber Fürft Theman, ber Fürft Mibzar, ber Fürft Magbiel, der Fürst Gram. Das find die Fürften Edom's wie fie gewohnt haben in ihrem Erblande. Das ift Efau, ber Bater Ebom's. 1

Das 37. Capitel.

I. Jofeph's fruhere Jugend, feine Traume; II. er wird von feinen Brubern verfauft; III. Jafob, betrogen, trauert um ibn.

I. Bon bier an bis zu Enbe bes Buchs ift ein neuer, wichtiger Abschnitt in ber Geschichte bes Reiches Gottes; aus bem Saufe und ben Belten ber Batriarchen, aus bem engen Rreise einer Familie foll nun bas berheißene Seil in bas Leben eines Bolfes hineintreten; ben lleber= gang bazu bilbet bie Gefchichte bes Joseph. Diefer altefte, lange er= wartete Gohn ber geliebteften Gattin, ber ausgezeichnetfte unter ben Rinbern Jafob's, ber mit bem aufgethanen Blid in Die innere, hobere Belt ein großes Dag irbifcher Klugheit vereinigt, ein eben fo milber und gefühlvoller, als gottesfürchtiger und gewiffenhafter Jungling, ift auch bes Baters Liebling. 2018 er zuerft bebeutungsvolle Traume bon Gott erhalt, feben wir ihn noch, wie ein bergogenes Rind, bie Bruber

ben tief in ber Erbe zu wurzeln, als im Kriege, sich Könige wählten (B. 35.), gleich anfangs eine rasch vorübereilende von benen einer sogar aus "Rechoboth Derrlichkeit im Augenblick zu erlangen. Daher brauchen die Gläubigen, wäh- also ein Ausländer war (B. 37.). So rend es langsam mit ihnen vorwärts wäre es unter den Jfraeliten, ohne die geht die schrellen freudisch Fortschritte. Restätigung des Bandes Danis in der geht, die schnellen freudigen Fortschritte jener nicht zu beneiben, benn von weit königswürde, auch geworben, wie es höherem Werthe ist das beständige nachher im Neiche Jirael ähnlich war, peißt." — Uedrigens ergiedt das nachtellen verschiede Berzeichnis, daß die Edwitter Weise. feine erblichen, sonbern Wahlfonige hat- 1. D. h. ber Ebomiter, bie als ein ten, und ihre Alluphim, Stammeshaup- Ganzes oft Ebom heißen. Sonst führte

ter, Fürsten, mahricheinlich ju Anführern Gfau auch felbft biefen Ramen, C. 25, 30.

bebm Bater berflagen, und bor ihnen mit ben boben Offenbarungen prablen, ja bem Bater felbft bamit laftig werben. Und bie gottliche Borfebung, die ihn zu fo großen Dingen bestimmt hatte, muß baber auch mit ihm ben Weg burch Erniedrigung zur Erhöhung, burch Bernichtung aller Soffnung gur ficheren Erfullung aller ihrer Berheißungen geben: ber Berr, bor welchem Eltern und Bruder fich einft beugen follen, wird ein Stlat; und auch in biefem Berhaltniß muß er, faum ein wenig burch feine Gefchicklichfeit und Klugbeit empor gehoben, unter ben schwersten Leiben bie Treue gegen Gott und Menschen erproben; erft als er innerlich völlig bewährt ift, ba zieht ihn ber Gerr, ber feiner nie vergeffen hatte, aus bem Staube hervor.

Jafob aber wohnte in bem Lande, barin fein Bater ein Fremb= 1 ling gewesen war, im Lande Kanaan. Das sind die Geschlechter 2 Jakob's: Doseph war siebzehn Jahr, da er ein Hirte des Biehes ward mit seinen Brüdern; und der Knabe war ben den Sohnen Bilha's und Silpa's, seines Baters Weibern; und brachte vor feinen Bater, wo ein bofes Gefchren wider fie war. Ifrael aber hatte 30= 3 feph lieber, benn alle feine Kinder, barum, bag er ihn im Alter ge= zeugt hatte, und machte ihm einen bunten Rock. 2 Da nun seine 4 Bruder fahen, daß ihn ihr Bater lieber hatte, benn alle feine Bruber, wurden sie ihm seind, und konnten ihm kein freundlich Wort zussprechen. Und Joseph hatte einen Traum, und fagte ihn seinen Brüs 5 dern; da wurden sie ihm noch seinder. Denn er sagte zu ihnen: 6 Höret doch, was mir geträumt hat: Siehe, wir banden Garben auf 7 bem Felbe, und meine Garbe richtete fich auf und ftanb, und eure Garben umher neigten fich gegen meiner Garbe. 3 Da fprachen feine 8 Brüder zu ihm: Sollteft du unser König werden und über uns herr= schen? Und wurden ihm noch feinder, um seiner Träume und um seiner Rede willen. Und er hatte noch einen andern Traum, ben er 9 feinen Brüdern erzählte, und fprach: Siehe, ich habe noch einen Traum gehabt; und fiehe, die Sonne, ber Mond und elf Sterne neigten fich vor mir. Und da er das seinem Bater und seinen Brüdern fagte, 10 strafte ihn sein Bater und sprach zu ihm: Was ist das für ein Traum, der dir geträumt hat? Soll ich und beine Mutter und deine Brüder fommen und bich anbeten? 5 Und feine Brüder neibeten ihn. 11 Aber fein Bater behielt biefe Worte. 6

1. D. h. bie an bas Gefchlechteregifter beren Ruben fich unwurbig gemacht hatte. angeknüpfte Geschichte Jafob's. Mit 3. "Reigten fich"; bier und B. 9. ift bem Tode Jfaat's beginnt Jatob's Ge- bas felbe Bort, wie B. 10. "anbeten"; schichte, obwohl im Folgenden Joseph bie Gebarbe ber Sulbigung.

trugen, 2 Cam. 13, 18. 19. Es fcheint Uebermuthe hervorgegangen, ben er fonft, barin die Absicht gelegen zu haben, ihm wohl nicht mit Unrecht, an ihm wahr-ben Borrang vor seinen Brüdern burch zunehmen geglaubt hatte. Berseihung der Erstgeburt zu ertheisen, 6. Bgl. Luc. 2, 19. 51. Trop bem,

bie Hauptperson ift.

4. D. h. "ichalt."

2. Einen Rod mit bunten Streifen, 5. Der Bater glaubte, ber Traum sey wie ihn vornehme Knaben und Mabchen bloß aus seiner Anmagung und seinem

12 II. Da num feine Brüder hingegangen waren, ju Gichem bas 13 Bieh ihres Baters zu weiden, sprach Ifrael zu Joseph: Hüten nicht beine Brüber bes Biehes in Sichem? Komm, ich will bich zu ihnen 14 senden. Er aber sprach: Sier bin ich. Und er sprach: Geh boch bin und fiehe ju, ob es wohl ftehe nm beine Bruder und um bas Bieh, und fag mir wieder, wie fich's verhalt. Und er fandte ibn 15 aus bem Thal Bebron, baß er gen Sichem ginge. Da fand ihn ein Mann, daß er irre ging auf bem Felbe, und fragte ihn und fprach: 16 Wen suchest bu? Er antwortete: Ich suche meine Brüder; sag mir 17 boch, wo sie huten. Der Mann sprach: Sie sind von dannen gesogen; benn ich hörte fie fagen: Laffet uns gen Dothan geben. Da 18 folgte Joseph seinen Brubern nach, und fand fie zu Dothan. 1 Und sie sahen ihn von ferne; und ehe er noch ben sie kam, machten sie 19 einen Anschlag wider ihn, daß sie ihn töbteten; und sprachen unter 20 einander: Sehet, der Träumer kommt baher! So kommt nun und last uns ihn erwürgen und in eine Grube werfen, 2 und sagen, ein bofes Thier habe ihn gefreffen; fo wird man feben, was feine Traume 21 sind. Da das Ruben hörte, wollte er ihn aus ihren Händen erretten, 22 und sprach: Lasset uns ihn nicht tödten. Und weiter sprach Ruben zu ihnen: Bergießet nicht Blut, sondern werset ihn in diese Grube, die in der Wüste ist, 3 und leget die Hand nicht an ihn. Er wollte ihn aber aus ihrer hand erretten, baß er ihn feinem Bater wieber-23 brachte. Alls nun Joseph zu seinen Brudern fam, zogen fie ihm ben 24 bunten Rock aus, den er anhatte, und nahmen ihn und warfen ihn in bie Grube; aber bie Grube war leer, und fein Waffer barin. 25 Und sie sesten sich nieder zu effen. 4 Indeß hoben sie ihre Augen auf und sahen einen Saufen Ismaeliter tommen von Gilead, und ihre Kameele trugen Gewurze und Balfam und Myrrhen, und zogen 26 hinab nach Egypten. 5 Da fprach Juda ju feinen Brubern: Bas

baf er bie Gunde barin erfannt und 3. In bie Cifterne auf einer Biehtrift,

1. Dothan lag brey Meilen nördlich von ber spätern Stabt Samarien (Schomron), welche in ber Rabe von Sichem lag; am Eingange in bie Ebne

Jedreel.
2. Eine Cisterne, welche unten weit, oben mit enger Munbung versehen war, um bas Regenwaffer aufzunehmen; C. 40, 15.

gerügt hatte, bachte er, es fonne auch bie an bie Ebene Jesreel grangte. Ruwohl eine göttliche Offenbarung seyn; ben, als Erstgeborner, hatte eine Art was ihm später freylich, wo er Joseph verantwortliche Aussicht über die Brütodt glaubte, wieder völlig verschwand, ober. Nachdem sein Borschlag angendne baß es deshalb fruchtlos gewesen weren war, entfernte er sich, und war ware.

Dathan saa den Weisen närdlich verkausen nicht ausgen. Daher knynte verfaufen, nicht zugegen. Daher fonnte er fich C. 42, 22. auf feine Unschulb berufen.

4. Boll Gelbstzufriebenheit, als ob

nichts geschehen mare.

5. Gie gogen von bem bem Jorbant öftlich gelegenen Lande Gilead in einer großen Sandels-Raramane, nachbem fie folde Cifternen find oft, wenn es lange über ben Jordan unterhalb bes Gees Ge-nicht geregnet hat, von Waffer leer, negareth gegangen waren, durch die Ebne indeß meift voll Koth, und der barin Jedreel, bann nach bem Meere gu, und negareth gegangen waren, burch bie Ebne Jesreel, bann nach bem Meere gu, unb liegt, besindet sich in einer wöllig hulf- gingen, indem sie hebron, wo Jatob lofen Lage. Sie wurden zuweilen zu lebte, zur Linken ließen, am Meeres-Gefängnissen gebraucht. Jer. 38, 6. ftrande nach Egopten. Die produste, Die fie mitführten, werben auch noch

hilft es une, daß wir unfern Bruber erwürgen und fein Blut verbergen? Rommt, lagt une ihn ben Imaelitern verfaufen, daß fich 27 unsere Sande nicht an ihm vergreifen; benn er ift unser Bruber, unfer Fleisch. Und sie gehorchten ihm. 1 Und ba bie Midianiter, 28 Die Kaufleute, vorüberreiften: zogen fie ihn heraus aus der Grube, und verfauften ihn den Ismaelitern um zwanzig Silberlinge; 2 die brachten ihn nach Egypten. 218 nun Ruben wieder zu ber Grube 29 fam, und fand Joseph nicht barin: gerriß er fein Rleib, und fam 30 wieder zu feinen Brudern und fprach: Der Knabe ift nicht ba, wo foll ich hin?

III. Da nahmen sie Joseph's Rock, und schlachteten einen Zie-31 genbock, und tunkten ben Rock ins Blut, und schickten ben bunten 32 Rock hin und ließen ihn ihrem Bater bringen und fagen: Diesen haben wir gefunden; fiehe, ob es beines Sohnes Rock fen, ober nicht? Er erfannte ihn aber, und fprach: Es ift meines Cohnes Rod; ein 33 boses Thier hat ihn gefreffen, es hat Joseph zerriffen! Und Jafob 34 gerriß feine Rleider, und legte einen Sact's um feine Lenden, und trug Leid um seinen Sohn lange Zeit. Und alle seine Sohne und 35 Töchter 4 traten auf, daß ste ihn trösteten; aber er wollte sich nicht trösten lassen, und sprach: Ich werde mit Leid heruntersahren in die Grube 5 zu meinem Sohne. Und sein Bater beweinte ihn. Aber 36 Die Midianiter verfauften ihn nach Egypten bem Botiphar, des Bharao Kämmerer und Hofmeister. 6

fpater jum Theil in Gileab ermahnt. bey ber Trauer angelegt, indem man Wir wiffen, daß von ben alteften Bei= ten Sanbels-Rarawanen in bas reiche Egopten gogen, gu beren Beforderung bie Ronige besondre Anstalten getroffen

1. Er hat eine halbe Reue, die nicht entichieben genug ift, von ber Gunbe gang fich loszusagen, fonbern nur vor bem Neuferften gurudbebt.

2. Die Ismaeliten, Rachkommen 3fmael's, wohnten in Mibian, einem Theile von Arabien, in ber Rahe von Sinai, baber bie felben Leute auch Midianiten beißen. Der Preis war nach bem fpateren Werthe bes Gelbes fehr geringe; vielleicht wollten sie absichtlich nicht viel nehmen, um fich feine Bewinnsucht vor-

ben und Kornfacen brauchte; bies wurde fangniß an fein Saus anftieg.

baburch fein Meußeres entstellen, unb bem Innern gemäß machen wollte.

- 4. Deren er außer Dina vielleicht noch mehrere hatte, ba Töchter, wenn ihnen nicht besonders merfwurdige Beschichten begegneten, in ben Geschlechteregistern nicht mit aufgezählt wurden.
- 5. S. "in ben Scheol," bas Reich ber Abgeschiedenen, über beffen Beschaffenheit im A. T. noch wenig Licht verbreitet ift. Erft als Chriftus erschienen war, und Leben und unfterbliches Wefen ans Licht gebracht, wurde ber Tob feinen Gläubigen ein Gewinn.
- 6. "Rämmerer" heißt eigentlich Gunuch, was jeboch ein allgemeiner Titel für wersen zu mussen. Dosbeamte war. "Sofmeister" heißt H. 3. Sad (ein in sehr vielen Sprachen "ber Oberste ber Scharfrichter," ber sich sindes Paar-Luch, wie man es zu Sie- vollziehen hatte. Daher auch bas Ge-

Das 38. Capitel.

I. Juba's Beirath und Kinber; II. Unzucht mit Thamar, und Rinber bavon.

I. Aus bem Leben Juba's, bes Sauptes eines zu fo großen Dingen bestimmten Geschlechts (G. 49, 8-12.), wird nur biefe eine, fur ihn nachtheilige, Gefchichte ergahlt. Gie bereitet auf bie Beschlechtstafel C. 46, 12. vor; ba Joseph ben bem Tobe ber Gohne Juda's icon verfauft mar, mußte fie grabe bier eingeschaltet werben. Wir feben aus biefer Geschichte, wie unter ben Patriarchen ein Intereffe, bas für bie Familie und beren Erhaltung in allen ihren 3wei= gen, fo weit alle übrigen überwog, bag eine Frau fogar ihre Schamhaftigfeit ihm aufopfert. Die Beiligfeit eines uralten Berfommens, wie es bie Nachkommen Abraham's wohl icon von Mejopota= mien mitgebracht hatten, foll biefe Ergahlung recht einprägen, ber Ginrichtung ber Schwieger= ober Pflichtehe (bes Levirats, bom Lateinischen levir, bes Mannes Bruber). Wenn nämlich jemand eine Wittwe fin= berlos nachließ, war fein Bruber verpflichtet, Die Wittme gu heirathen, und ber erfte mit ihr erzeugte Cohn wurde nun als bes berftorbenen Brubers Rind angesehen. Roch burch bie Gesetgebung ber Ifraeliten gieht fich bas (ohne Zweifel bon ben Ergbatern fcon berftammenbe) Beftreben hindurch, die Familien fogar nach ihren einzelnen Linien, und bas ererbte Befigthum in ben Familien zu erhalten. In bem Sohne lebte ber Bater noch fort, bie gange Familie, bie bon ihm abstammte, war im gewiffen Ginne er felbft, barum follte ibm feine Stelle in bem Bolfe fo viel als möglich bewahrt werben. Bon ber alteften Beit ber fam fo viel auf Erhaltung ber leberlieferung in ben Gefchlechtern, auf bie Erbichaft ber Religion, Bucht und Sitte an, ba alles bies in ber alten Welt nie Sache bes Gingelnen, fonbern ber Familien und ber Bolfer war. Bie bie große Segensberheißung Abraham und feinem Saufe anvertraut war: fo follte auch ein jebes Glieb eines Saufes fich nicht bon bem Bangen abfonbern, fonbern alles, was in feinen Rraften ftand, thun, um feine Familie nach allen ihren Zweigen zu erhalten. Alls nachher aus bem Saufe Jafob's ein Bolf wurde, mußte biefe Pflicht ber Schwiegerehe viele Uebelftanbe nach fich ziehen, und follte ber Schwager nicht mehr zu ihr gezwungen werben; aber auch felbft ba wurde er noch öffentlich beschimpft. 5 Dof. 25, 5. ff. Ruth 4, 7. ff. Bgl. Matth. 22, 23. ff. War bie Sandlung, woburch Thamar hier an ihrem Schwiegervater fich rachte, gewiß eine fcandliche, fo war es bom Standpunft biefes alten Familienrechts aus gewiß noch mehr bie bes Juba; benn er berfaumte, um eines ungegrundeten Berbachts willen, bie heilige Bflicht ber Erhaltung feiner Familie. Das wird benn auch bon Gottes Seite burch die Geburt ber beiben Gohne beftatigt, ba biefer ungewöhnliche Segen zeigte, wie Juba's Sohne zu ihrer gerechten

Strafe hatten fterben muffen, fo bag Thamar alfo von Juba's fruherem Berbachte gereinigt wurde; während boch bas fehr Schwere ber Beburt und die fonderbaren Umftanbe baben auf bas Gunbliche binwiesen, wie fie erzielt worben war. Bugleich zeigt Juda's Scheu, nachher mit ber Thamar wieder fich einzulaffen, wie in ber That auch nach ben ba= maligen Begriffen eine eigentliche Blutschanbe barin lag.

Es begab fich um die felbe Zeit, daß Juda hinabzog von feinen 1 Brüdern, und schlug fein Zelt auf bis zu einem Manne von Dbollam hin, der hieß Hira. Und Juda sah daselbst eines Kanaanitischen Man= 2 nes Tochter, der hieß Suah; und er nahm sie und ging zu ihr. Und sie ward schwanger und gebar einen Sohn, den hieß er Ger. 3 Und sie ward wieder schwanger, und gebar einen Sohn, den hieß sie 4 Dnan. Und fie gebar abermale einen Sohn, ben hieß fie Sela; 5 und er war zu Refib, ba fie ihn gebar. 2 Und Juda gab feinem 6 ersten Sohne ein Weib, die hieß Thamar. Aber er war bose vor dem 7 Herrn, darum tödtete ihn der Herr. Da sprach Juda zu Onan: 8 Geh zu deines Bruders Weib und nimm sie zur Schwiegerehe, daß du beinem Bruder Samen erweckeft. Aber da Onan wußte, daß 9 ber Same nicht sein eigen seyn sollte, wenn er zu seines Bruders Weib ginge, ließ er es auf die Erde fallen und verderbte es,3 auf daß er seinem Bruder nicht Samen gabe. Da gefiel dem Herrn 10 übel, was er that, und er tödtete ihn auch. Da sprach Juda zu 11 feiner Schwiegertochter Thamar: Bleib eine Wittme in beines Baters Hause, bis mein Sohn Sela groß wird. Denn er gedachte: vielleicht möchte er auch fterben, wie feine Brüber. 4

II. Da nun viele Tage verlaufen waren, ftarb bes Guah 12 Tochter, Juda's Weib. Und nachdem Juda ausgetrauert hatte, 5 ging er hinauf, feine Schafe zu scheeren, 6 gen Thimnath mit seinem Freunde Sira, von Dollam. Da ward ber Thamar angesagt: 13

1. Diese Beirath wird hier nicht getabelt, wie benn alle Sohne Jakob's unmöglich Weiber aus ihrer Bermandtschaft in Mesopotamien sich hätten nehmen können. Schwerlich war aber bas Recht ber Schwiegerehe ein Kanaanitifches, fondern ben Ergvätern eigenthümlich.

2. Er war abwesend in bem Orte Refib, ber Jos. 15, 44. im Lande des Stammes Juda ermähnt wird. Bielleicht wird bies barum erwähnt, weil biefer Sohn ihm badurch nachher noch lieber murbe.

3. D. "verderbte er es auf bie Erbe." Das Abscheuliche biefer Gunde bestand

Allem in ber Bereitelung ber göttlichen

Abficht, die Familie zu erhalten.
4. Der rafche, frühe Tod beider hatte in ber heiligen Familie ber Erzwäter fogleich ben Gebanten an eine richterliche That Gottes hervorrufen follen; Juda aber, ein fleischlich gefinnter Mann, benft eher an eine Schuld ber Thamar, wahrscheinlich aus allerhand abergläubischen Ursachen.

5. Der Tob bes Beibes bes Juba wird beshalb ermähnt, weil bamit erft seine Berpflichtung begann, Thamar zu heirathen, wenn er fie feinem Sohne nicht geben wollte. Bu biefer Pflichterfüllung zwang Thamar ihn burch ihre

nicht blog in bem ichanblichen Miß- 6. Das Fest ber Schafschur bort gu brauche seiner Glieber, sonbern vor feiern. C. 31, 19. A.

Siehe, bein Schwiegervater geht hinauf gen Thimnath, feine Schafe gu 14 scheeren. Da legte fie die Wittwenfleiber von fich, die fie trug, bedte fich mit einem Mantel und verhüllte fich, und feste fich vor bie Thur heraus, auf dem Wege nach Thimnath; benn fie fah, daß Gela war groß geworden, und fie ward ihm nicht jum Weibe gegeben. 1 15 Da sie nun Juda sah, meinte er, sie seh eine Hure; denn sie hatte 16 ihr Angesicht verdeckt. Und er machte sich zu ihr am Wege und sprach: Laß mich doch zu dir gehen! Denn er wußte nicht, daß es seine Schwiegertochter seh. Sie antwortete: Was willft du mir geben 17 dafür, daß du zu mir gehest? Er sprach: Ich will dir einen Ziegenbock von der Beerde senden. Sie antwortete: So gib mir ein Pfand, 18 bis daß du es mir fendest. Er sprach: Was willft du fur ein Pfand, baf ich bir gebe? Gie antwortete: Deinen Ring und beine Schnur's und beinen Stab, ben bu in ben Sanden haft. Da gab er es ihr, 19 und ging zu ihr; und fie ward von ihm schwanger. Und fie machte sich auf und ging hin, und legte ben Mantel ab und zog ihre Witt-20 wenkleiber an. Juda aber fandte den Ziegenbod burch feinen Freund von Odollam, baß er bas Bfand wiederholte von bem Weibe; und 21 er fand sie nicht. Da fragte er die Leute besselbigen Orts und sprach: Wo ift die Hure, die braufen am Wege faß? Sie antworteten: Es 22 ift feine Sure bagemefen. Und er fam wieder ju Juda und fprach: 3ch habe fie nicht gefunden; bagu fagen die Leute beffelben Dris, 23 es fen feine hure bagemefen. Juda fprach: Sie hab's ihr, fie fann uns boch nicht Schanbe nachfagen; benn ich habe ben Bock gefandt, 24 fo haft bu fie nicht gefunden. Ueber brey Monate ward Juda angefagt: Deine Schwiegertochter Thamar hat gehurt; bazu fiebe, fie ift von Hureren schwanger geworben. Juda fprach: Bringt fie hervor, 25 baß fie verbrannt werbe. 4 Und ba man fie hervorbrachte, schiefte fie zu ihrem Schwiegervater und fprach: Bon bem Manne bin ich fdmanger, deß dies ift. Und fprach: Erfenne boch, weß biefer Ring 26 und biefe Schnur und biefer Stab ift! Juda erfannte es und fprach: Sie ift gerechter, benn ich; 5 benn ich habe fie nicht gegeben meinem 27 Sohne Sela. Und er erfannte fie nicht mehr. 6 Und ba fie gebaren 28 follte, wurden Zwillinge in ihrem Leibe erfunden. Und als fie jest gebar, that fich eine Sand heraus. Und die Wehmutter nahm fie und band einen rothen Faben barum, und fprach: ber ift querft ber-29 ausgefommen! Da aber ber feine Sand wieder bereinzog, fam fein

1. Eine Graufamfeit von Juba, ba Gela wurde fie einer Chefrau gleich gefie boch feinen anbern heirathen burfte. 2. Ginen Siegelring an einer Schnur zu tragen, ist allgemeine Sitte bes Morgenlandes bis jest. 3. 5. "Gie behalte es für fich, bamit

wir nicht zu Gpott werben," wenn wir

noch ferner ihr nachlaufen.

4. Als Familienhaupt und Richter in seinem Sause will Juba bie auf ben 6. Bomit er zugleich zeigte, bag bie Chebruch gesette Tobeoftrafe an ihr Berbindung mit ber Schwiegertochter vollziehen laffen; benn als Berlobte bes icon bamale für fundlich gehalten murbe.

achtet. Nach Mofaischem Rechte murbe

eine solche gesteinigt. 5. Mos. 12, 21.
5. D. h. hier: sie hat Recht, und ich habe Unrecht. Das Unrecht, bas sie wirklich hatte, konnte er wenigstens ihr nicht vorwerfen, ba er querft feine Pflicht verabfäumt, und bann felbst eine schlechte Sandlung begangen hatte.

Bruber heraus; und fie fprady: Warum haft bu um beinetwillen solchen Riß gerissen? Und man hieß ihn Perez. 1 Darnach fam 30 sein Bruder heraus, der den rothen Faden um seine Hand hatte. Und man hieß ihn Serah. 2

Das 39. Capitel.

Joseph's Treue, Reuschheit und Gefängniß.

Der wichtige Fortschritt in ber Entfaltung ber Beilsplane Gottes follte jest geschehen: bas Saus Jafob's follte, wie bor vielen Jahren fcon bem Abraham bertundigt worben war (C. 15, 13.), in ein frem= bes Land, hinweg aus bem Lande ber Berbeigung gieben. Länger hatte Jafob's gablreiche Familie unter ben Ranagnitern nicht bleiben fonnen, ohne entweder fich zu gerftreuen und Ginbeit und Gelbftanbigfeit gu verlieren, ober in Zwift mit ben Lanbesbewohnern gu gerathen; nie hatten fie bann ale ein Ganges ben Befit bes Lanbes erhalten fonnen. Bur Borbereitung fur ihren funftigen Beruf gehörte es aber auch, bag bie Ifraeliten ein Bolf werben mußten grabe in bem gebilbetften Lanbe ber bamaligen Welt, zu bem fie in einem hochft eigenthumlichen Ber= baltniß fortwährend blieben: aufs Nachfte bereinigt und an allen Bortheilen theilnehmend, welche es barbot; und boch aufs Schärffte gefchie= ben und nie fich eigentlich mit ben Ginwohnern vermischenb. - Inbem nun Gott ben Batriarden bie umfaffenbften Blicke in bie fernfte Bufunft ichenfte, burften fie bennoch beb ihren eigenen Führungen faum einige Schritte borwarts fchauen. Gie, bie ba mußten, bag bas Beil ber gangen Belt bon ihnen ausgebe, und ihre gange Beftimmung auf Erben bie allgemeinfte war, bie fich benten ließ, fonnten nicht ahnen, was bie großen folgenreichen Ereigniffe bebeuteten, bie in ihrem tägli= den Leben fich entwickelten. Go mußte es geben, wenn ihr Glaube gewedt, ihr Blid genbt, ihre Gefinnung erprobt werben follte burch Borbaltung bes größten und erhabenften Bieles, und boch menfchliche Sundhaftigfeit und Rurgfichtigfeit nichts ftoren und verberben follte beb ber Unwendung ber beilfamen, bon Gott auserfebenen Mittel. - 30=

^{1.} B. "Rif." Falle folder fdmeren fer Rif!" - D. h. Warum gerreißeft 1. B. "Niß." Fälle folder schweren zwissen ger Niß!" — D. h. Warum zerreißest du das Hauthen, und drängst deinem Weise auch sons eine falsche Lage, meine Schuld: Um damit später den da die Hand statt des Kopses zuerst kommt; indem es zunächst wieder hineingeschoden wird, stellt dadurch das zweyte zuerst sich zur Geburt, und in der That ist das zulezt Geborne das älteste, das ohne die sallsche Lage zuerst zur Belt gesommen wäre. — Die Nede der Hat ist das in die großen Vorzüge der Erstgewerten. 2. B. "Ausgang," wird namentlich von der Somme lautet wörtlich: "Was der Somme gesagt; hier, um das erste machst du einen Riss? Auf die seinen Serverten des älteren zu bezeichnen.

feph bieß in Egypten "ber Sebraer," einer aus Seber's Nachtommen (zu benen in Egypten's Nabe auch bie Ismaeliten geborten), bie fich bom Euphrat her als Romaden unter ben früher angefiedelten Kanaa= nitern aufhielten. In Egypten biente Joseph bem Berrn (Jehova), feinem Gott (B. 3.), und inbem Potiphar ibn nicht am Egyptifchen Bogendienfte Theil nehmen fab, fant er bon jenem feinem Gott ibn gefegnet, und Jofeph gierte bas Befenntniß zu bem mahren Gott mit echter Treue und geheiligter Klugheit. — Um bie folgenden Geschichten richtig zu berfteben, ift es nothig bie Beitrechnung in Jafob's und 30= feph's Leben zu überblicken. Jakob war, als er Pharao vorgeftellt wurde, 130 Jahr alt (E. 47, 9.); Joseph, als er zuerft vor ihn kam, 30 Jahr (C. 41, 46.); bagwischen lagen bie 7 fetten, und zweh magre, alfo 9 Jahr, somit war Joseph 39 Jahr, als Jakob 130 war; er ward alfo geboren, als Jakob 91 Jahr alt war. Damals hatte Jakob fo eben bie 14 Dienftjahre um Rabel und Lea vollenbet (C. 30, 25.), er war alfo 77 3. alt, ba er zu Laban fam, alfo im Berhaltniß gu bem bamaligen Lebensalter, welches ungefahr bas Doppelte bes un= frigen war, ein Mann in mittleren Jahren. Joseph tam balb nach fei= nem 17. Jahre nach Egypten (C. 37, 2.), er war alfo bort brebzehn Sahr in Knechtschaft beb Potiphar und im Gefängniß; in letterem brachte er namentlich weit über 2 Jahre zu (C. 41, 1.); beb bem in unferm Cap. erzählten Borfall war er alfo etwas über bie Mitte ber 3wanziger hinaus.

Joseph ward hinab nach Egypten geführt, und Potiphar, ein Egyptischer Mann, des Pharao Kämmerer und Hosmeister, kaufte ihn von den Ismaeliten, die ihn hinabbrachten. Und der Herr war mit Joseph, daß er ein gläcklicher Mann ward; und er war in seines Jerrn, des Egypters, Hause. Und sein Herr sah, daß der Herr mit ihm war; denn zu allem, was er that, gab der Herr Glück durch ihn; also daß Joseph Gnade sand vor seinem Herrn, und sein Diener ward; er setzte ihn über sein Haus, und alles, was er hatte, that er unter seine Hände. Und von der Zeit an, da er ihn über sein Haus und alle seine Güter geseth hatte, segnete der Herr des Egypters Haus um Iosephs willen; und war lauter Segen des Herrn in Allem, was er hatte, zu Hause und im Felde. Darum ließ er Alles unter Joseph's Händen, was er hatte, und er nahm sich seines Dinges an, weil er ihn hatte, denn daß er aß und trank. Und Joseph war schön von Gestalt und schön von Ansehen. Und es begab sich nach diesen Geschichten, daß seines Herrn Weib ihre Augen auf Joseph warf und sprach: Schlas bey mir. Er weigerte

^{1.} C. 37, 36. A. über jebes größere haus einen haus-2. Er versah ben persönlichen Dienst hofmeister zu seinen, welcher bas ganze ben ibm. Gesinde befehligte. 3. Im alten Egypten war es Sitte, 4. Wir wissen aus ben Zeugnissen ber

fich's aber, und fprach ju ihr: Giebe, mein herr nimmt fich nichts an vor mir, was im Sause ist, 1 und Alles, was er hat, bas hat er unter meine Sande gethan; und hat nichts fo Großes in feinem 9 Saufe, bas er vor mir verholen hatte, ohne dich, indem du fein Weib bift. Wie follt ich benn nun bies große Uebel thun und wiber Gott fündigen?2 Und fie trieb folche Worte gegen Joseph täglich; aber 10 er gehorchte ihr nicht, bag er nahe ben ihr fchliefe noch um fie mare. Und es begab fich ber Tage einen, daß Joseph in bas Saus ging, 11 feine Geschäfte zu verrichten, und war fein Mensch vom Gesinde des Sauses baben. Und sie erwischte ibn ben seinem Kleide und sprach: 12 Schlaf ben mir! Aber er ließ das Rleid in ihrer Sand und floh, und lief Jum Hause hinaus. Da sie nun sahe, daß er sein Kleid in ihrer 13 Hand ließ und hinaus entstoh, rief sie dem Gesinde in ihrem Hause, 14 und sprach zu ihnen: Seht, er hat uns den Hebräischen Mann her eingebracht, daß er uns zu Schanden machte; er fam zu mir, und wollte ben mir schlafen; ich aber rief mit lauter Stimme. Und ba 15 er hörte, daß ich meine Stimme erhob und rief, da ließ er fein Rleid bey mir und floh und lief hinaus. Und fie legte fein Rleid neben 16 fich, bis fein herr heim fam, und fagte gu ihm eben bie felben Worte 17 und fprach: Der Bebraifche Rnecht, ben bu uns hereingebracht haft, fam zu mir herein und wollte mich zu Schanden machen; ba ich aber 18 meine Stimme erhob und rief, ba ließ er fein Rleid ben mir und floh hinaus. Als fein herr horte die Rede feines Beibes, Die fie 19 ihm fagte, und fprach: Alfo hat mir bein Rnecht gethan: warb er fehr zornig. Und Joseph's Herr nahm ihn und legte ihn ins Ge= 20 fängniß, barin bes Königs Gefangene lagen; und er lag allba im Gefängniß. Mber ber herr war mit ihm und neigte feine Hulb 21 gu ihm, und ließ ihn Gnabe finden vor bem Amtmann über bas Gefängniß; baß er ihm unter feine Sand befahl alle Befangenen 22 im Gefängniß, auf baß alles, was ba gefchah, durch ihn gefchehen mußte. Denn ber Umtmann über bas Gefangniß nahm fich feines 23

Alten, baß Egypten, wenigstens in fpatrer Beit, ein überaus verberbtes Land war, in welchem alle Arten von Wolluft berrichten; namentlich aber ber Chebruch. herodot ergablt, Pharon, Sohn bes Sefostris, habe das verlorne Gesicht Sefostris, habe das verlorne Gesicht Frau in Egypten besonders groß, größer der Berührung einer Frau sich wieber als das der Männer, daher Potiphar verschaffen follen, die ihrem Manne nie untreu gewesen, und habe nur eine ein- Frau zu willfahren. Sein berr, das zige gefunden, die er dann sogleich sich Derster der Leibwächter, welche die felle connern in bei er Die Kannti-

v. Gerlad. A. Teftam. 1. Bb. 2. Huft.

2. Aus Treue gegen Gott alfo verabident Jofeph ben Chebruch; bie Gute feines herrn fommt als Beweggrund

noch bagu, ihn gurudzuhalten.
3. Im Saufe mar bas Anfeben ber felbft genommen habe. — Die Egypti- Dinrichtungen vollzogen, ift auch Ober-fchen Frauen lebten übrigens von ben aufseher bes Gefängniffes, und legt alfo Männern nicht febr abgesondert, wie feinen Sflaven, über welchen er das sondern kamen in allen Lebensverhältnissen mit ihnen zusammen.

1. So lange ich da bin, weiß er gar nicht, was im Hause ift, so voll Bertrauen überläßt er mir Alles.

dusser denn Selangnisse, und tegt alle seinen Sflaven, über welchen er das fönigliche Befängniss; bort befümmert er sich nicht weiter um ihn, sondern überläßt ihn dem "Amtmann des Gefängnisse," der unter ihm die Aussicht im Einzelnen sührte.

Dinges an; benn ber Herr war mit Joseph, und was er that, bazu gab ber Herr Glud.

Das 40. Capitel.

- 1. Die Traume ber Gefangenen; II. beren Auslegung und Erfüllung.
- I. Und es begab sich banach, daß sich der Schenk des Königs von Egypten und der Bäcker versündigten an ihrem Herrn, dem Könige 2 von Egypten. Und Pharao ward zornig über seine beiben Kämmerer, über den Amtmann über die Schenken und den Amtmann über 3 die Bäcker; und ließ sie sehen in des Hosmeisters Haus, in das Ges kängniß, darin Ioseph gesangen lag. Und der Hosmeister sette Iosseph über sie, daß er ihnen diente; und sie saßen einige Zeit im 5 Gefängniß. Und es träumte ihnen beiben, dem Schenken und dem Bäcker des Königs von Egypten, welche gesangen lagen im Gefängniß, in Einer Nacht einem jeglichen ein eigner Traum, und eines jegs 6 lichen Traum hatte seine eigne Auslegung. Da nun des Morgens 7 Ioseph zu ihnen hineinkam, und sah, daß sie traurig waren, fragte er die Gesangenen des Pharao, welche mit ihm im Gesängniß, im Hause seines Harao, welche mit ihm im Gesängniß, im Hause seines Harao, welche mit ihm im Gesängniß, im Hause seines Harao, wolche mit ihm im Gesängniß, im Hause seines Harao, welche mit ihm im Gesängniß, im Hause seines Harao, welche mit ihm im Gesängniß, im Hause seines Harao, wiehn zu ihm: Wir haben einen Traum geträumt, und haben niemand, der ihn uns auslegt. Und Ioseph sprach zu ihnen: Gehören nicht Gott die Auslegungen zu? 9 Doch erzählet mir. Da erzählte der oberste Schenk seinen Traum dem Ioseph und sprach: Mir hat geträumt, daß ein Weinstod vor 10 mir wäre, und an dem Weinstod waren dren Keben; und er grünte, 11 wuchs und blühte, und seine Kebenkämme trieben reise Beeren. Und ich hatte den Becher Pharao's in meiner Hand, und ich nahm die Beeren und zerdrückte sie in den Becher, und gab den Becher in die
 - 1. Der herr belohnt Joseph's Trene sofort mit dem reichsten Segen, so daß selbst in der Noth er sich als von Gott begnadigt fühlt; doch aber fährt er fort mit seinen Prüsungen, unter denen die schwerste gewiß die war, daß ein so ausgezeichneter Mann wie Joseph, der sich zu großen Dingen innerlich berusen fühlte, eine Reihe von Jahren als Gefängnißausseher in tiesster Berborgenheit leben mußte. Aber grade diesen Weg sehen wir Gott seine größen Berfzeuge so ft sühren; so Mose, so David, so Paulus, so Luther; so lebte auch der Sohn Gottes selbst die ins dreißigste Jahr zu Nazareth. Nichts ist Gott mehr zuwider, als die Ungeduld der Krast der Natur, die sich in seine heislige Regierung gewaltsam eindrängen will.

2. "Bestellte Joseph mit ihnen, baß

- er ihnen biente," b. h. orbnete an, baß Joseph zu ihrem Dienste immer um sie ber sep, nicht, baß er über ihnen stände. Unter ben beiden hat man sich höhere Postbeamte zu benten, bie ehrenvoller behandelt wurben, so baß Joseph's Dienst ein Borzug für ihn war. Auch bieser geringsügige Umstand hatte so großen Einstuß auf sein Schieffal.
- 3. W. "jebem nach ber Auslegung seines Traumes," b. h. so baß bie Auslegung jebes Traumes verschieben war.
- 4. Sie hatten sich bie Träume ergählt, und burch bas Uebereinstimmende vieler Umffände und die Beziehung berfelben auf ihr Amt mertten sie, bag die Träume bedeutungsvoll waren; aber sie wußten nicht, ob sie Gutes oder Bofes bedeuteten.

Hand Pharao's. 1 Joseph sprach: Das ift feine Deutung: Die bren 12 Reben find brey Tage. 2 leber brey Tage wird Pharav bein Saupt 13 erheben und dich wieder an bein Amt ftellen, daß du ihm ben Becher in die Sand gebeft, nach ber vorigen Weife, ba bu fein Schenf warft. Aber gebenke meiner, wenn bir's wohl geht, und thue Barm= 14 herzigkeit an mir, daß du Pharao erinnerst, daß er mich aus diesem Hause sühre; denn ich bin aus dem Lande der Hebräer heimlich ge-15 stohlen; dazu habe ich auch hier nichts gethan, daß sie mich einsgeset haben. Da der oberste Bäcker sah, daß die Deutung gut war, 16 fprach er zu Joseph: Much mir hat geträumt, und fiebe, bren Rorbe Beigbrod waren auf meinem Saupte; 4 und im oberften Korbe war 17 von allerley Speife bes Pharao Bachwerf; und die Bogel fragen aus dem Korbe auf meinem Saupte. Joseph antwortete und sprach: 18 Das ift feine Deutung: Die brey Korbe find bren Tage. In noch 19 brey Tagen wird Pharao bein Saupt erheben und bich an ben Galgen henfen; und die Bogel werden dein Fleifch von bir freffen.

II. Und es war am britten Tage ber Geburtstag bes Bharao; und 20 er machte eine Mahlzeit allen feinen Anechten; und er erhob bas Saupt bes oberften Schenfen und bas Saupt bes oberften Baders unter feinen Rnechten, und fette ben oberften Schenfen wieder gu feinem Schen- 21 fenamt, daß er den Becher reichte in Pharao's Sand, aber ben ober= 22 ften Bader ließ er henfen; wie ihnen Joseph gebeutet hatte. Aber 23 ber oberfte Schent gebachte nicht an Joseph, sondern vergaß feiner.

Das 41. Cavitel.

I. Pharao's Traume; II. Joseph's Deutung und Raft; III. feine Erbohung; IV. seine Rinder.

Die große Begebenheit, welche in Joseph's und feiner Familie Schidfale fo machtig eingriff, und fo wichtig wurde in ber Gefchichte bes Reiches Gottes, wird nun burch zweh Traume bes Pharao veranlaft. Sieben ift zunächft bas Bedeutungsvolle zu erwägen, was Traume ber Konige nach ben Borftellungen ber Alten hatten. Reffor fagt beb Somer von einem Traume Agamemnon's (31. 2, 80.): "Satte ein andrer Achaer ben Traum uns jeto verfundet, wurden für Trug wir

1. Das Traumbilb ift gang Egyptisch. Pharas wieder Bein reichen konnte; Die Egypter tranfen bis auf die fpate- in bem letten bie breymalige Frucht ren Zeiten keinen Wein, sie hielten ihn seiner Arbeit ihm genommen wurde, bis für Blut ber Dämonen; aber von bem er völlig vernichtet war. aus ben Beeren ausgebrückten, noch 3. Er bezeichnet damit im Allgemeinen ungegohrnen Most tranfen Könige und bas heimliche und Gewaltsame seiner

Priester ein bestimmtes Maß.

2. Die Zahl der Reben, und im anbern Traum der Körbe, drückt das Maß.

ber Zeit aus, bis wohin das Schickal die Lasten auf dem Haupte, die Frauen des Traumenben entschieden wird; was auf dem Schultern, sagen Den Schultern, sagen Den Schultern, sagen des Traumenben entschieden wird; was auf dem Schultern, sagen Dervodot. ten, ehe ber Mann als Schent bem malern öftere abgebilbet.

3. Er bezeichnet bamit im Allgemeinen

wohl fo aufzufaffen ift, bag in bem Flache Rorbe, auf bem Ropfe getragen, erften Bilbe brey Reben ba fenn muß- findet man auf ben Egyptischen Dent-

ihn halten, und weiter bavon uns entfernen; boch nun fah ihn, ber weit ber ebelfte aller fich ruhmet." Auch ber Inhalt bes Traums war aber in bedeutungsvolle Egyptische Sinnbilber gefleibet. Egypten ift bas Gefchent bes Dil, aus ben Ueberschwemmungen bes Fluffes fleigt jährlich bie Fruchtbarkeit bes Landes neu hervor. Gin uraltes Sinnbild bes Landes und ber Erbe überhaupt, welche wieder in ber Egyptifchen Religion als Göttin Ifis erscheint, ift bie Ruh; ber Mil, Dfiris, wird unter bem Bilbe bes Stieres verehrt. Die Fruchtbarkeit ober Unfruchtbarkeit eines Sahre ericeint baber unter bem Bilbe ber Ruh, bie aus bem alles feg= nenden Fluffe auffteigt. Die fieben Aehren aus Ginem Salme beuten auf bie große Fruchtbarkeit Egyptens bin, wo bergleichen Ericheinungen wohl hie und ba, wiewohl febr felten, bortommen. War biefes Pharao's Refibeng Boan ober Tanis, im norböftlichen Egypten: fo ift ber bon ber Arabifden Bufte fommenbe beiße Oftwind, ber bie Aehren berfengt, ebenfo fehr ein Sinnbild ber Unfruchtbarfeit, beren ber Blug nicht Berr werben fann, als im erften Traum bie magern Rube. Die burch bie Bablen fowohl, ale bie innere Achnlichfeit übereinstimmenben Traume erfüllten Pharao mit bem Gebanten, bag fie bebeutungevoll feben, und wurden fo bie Beranlaffung ber größten Ereigniffe.

1. Und nach zwey Jahren hatte Pharao einen Traum, und siehe, 2 er stand an dem Flusse; und siehe, aus dem Flusse stiegen sieben 3 schöne sette Kühe, und gingen auf der Weide im Grase. Und siehe, sieben andre Kühe stiegen nach ihnen aus dem Flusse; die waren häßlich und mager, und traten neben die Kühe am User des Flusses. Und die häßlichen und mageren fraßen die sieben schönen und setten Kühe. Da erwachte Pharao. Und er schlief wieder ein, und ihm träumte abermals, und siehe, sieben Aehren wuchsen aus Einem Salme, die und schön. Und siehe, sieben dünne und versengte 7 Nehren gingen auf nach ihnen. Und die sieben mageren Aehren verschlangen die sieben dien und vollen Aehren. Und Pharao ers wachte, und siehe, es war ein Traum. Und da es Morgen wurde, ward sein Geist bekümmert, und er schickte aus und ließ rusen alle Wahrsager in Egypten und alle Weisen, und erzählte ihnen seine Träume; aber da war keiner, der sie dem Pharao deuten konnte.

9 II. Da redete der oberste Schenk zu Pharao und sprach: Ich gedenke 10 heute an meine Sünde. Da Pharao zornig ward über seine Knechte, und mich mit dem obersten Bäcker ins Gefängniß legte, in des Hof11 meisters Hause, da träumte uns beiden in Einer Nacht ein Traum,
12 einem jeglichen nach seiner Dentung. Da war ben uns ein Hebräisscher Jüngling, des Hosmeisters Knecht, dem erzählten wir's. Und er deutete uns unsre Träume, einem jeglichen nach seinem Traum.
13 Und wie er uns deutete, so ists ergangen; denn ich bin wieder in 14 mein Amt gesetzt, und jener ist gehenkt. Da sandte Pharao hin und

^{1.} W. "am Jeor," welches ber S. Rame | 2. 2B. "vom Oftwinde verbrannte."

ließ Joseph rufen. Und fie ließen ihn eilend aus bem Loch. 1 Und er ließ sich scheeren, und zog andre Kleiber an, und fam hinein zu Pharao. Da sprach Pharao zu ihm: Mir hat ein Traum geträumt, 15 und ift niemand ber ihn beuten fann. 3d habe aber von bir fagen hören, wenn bu einen Traum höreft, so fannst du ihn deuten. 30=16 seph antwortete Pharao und sprach: Das steht nicht ben mir; Gott wird Pharao Gutes weiffagen. Und Pharao fagte zu Joseph: Mir 17 träumte, ich ftanbe am Ufer ben bem Fluffe; und ich fah aus bem 18 Waffer steigen sieben schöne, fette Ruhe, und sie gingen auf ber Weibe im Grase. Und nach ihnen sah ich andre sieben burre, fehr 19 häßliche und magre Ruhe heraussteigen; ich habe in ganz Egypten= land nicht so häßliche gesehen. Und die fieben mageren und häßlichen 20 Rühe fragen auf die fieben erften fetten Ruhe. Und ba fie die bin=21 eingefressen hatten, merkte man's nicht an ihnen, daß sie die gefressen hatten, und waren häßlich, gleichwie vorhin. Da wachte ich auf. Und ich fah abermals in meinem Traum, und fiehe, fieben Aehren 22 wuchfen auf einem Salm, voll und fcon. Und fiebe, fieben burre 23 Aehren, bunn und verfengt, gingen nach ihnen auf. Und bie fieben 24 bunnen Aehren verschlungen die steben bicken Aehren. Und ich habe es ben Wahrsagern gesagt, aber bie fonnen es mir nicht beuten. Joseph antwortete Pharao: Beibe Traume Pharao's find einerley: 25 Gott verfündigt bem Pharao, was er vorhat. 2 Die fieben ichonen 26 Rühe find fieben Jahre; und die fieben guten Aehren find auch fieben Jahre; es ift einerlen Traum. Die fieben mageren und häßlichen 27 Rühe, die nach jenen aufgestiegen find, das sind fieben Jahre. Und die sieben magern und versengten Aehren find sieben Jahre theure Zeit. Das ist nun, was ich gesagt habe zu Pharao: daß Gott 28 Bharao zeigt, was er vorhat. Siehe, fieben Jahre großer Fulle mer- 29 ben fommen in gang Egyptenland. Und nach benfelben werden fieben 30 Jahre Hungersnoth fommen, daß man vergeffen wird aller folder Fulle in Egyptenland; und die theure Zeit wird bas Land verzehren. daß man nichts wiffen wird von der Fulle im Lande, vor diefer Sun-31 gerenoth, die hernach fommt; benn fie wird fehr fchwer fenn. Daß 32 aber dem Pharao jum andern Male geträumt hat, bedeutet, daß Gott foldes gewiß und eilend thun wird. Und nun febe Bharao 33 nach einem verständigen und weisen Manne, den er über Egyptenland fete, und schaffe, bag er Amtleute verordne im Lande und nehme ben 34 Fünften in Egyptenland in den sieben reichen Jahren; und sammle 35 alle Speife ber guten Jahre, Die tommen werden, daß fie Betraibe aufschütten in Pharao's Rornhäusern, jum Borrath in ben Stäbten. und verwahren es; auf baß man Speife gur Berfügung habe für bas 36

0

ein unterirbisches Gefängniß (fo fteht ben gebraucht; ber allen abgöttischen bas Wort auch E. 40, 15. Jer. 37, 16. Religionen noch beutlicher, zumal in C. 38, 6.).

^{2. 2}B. "Gott wird antworten ben bes mahren Gottes ftets ben Beiben Frieden Pharao's." Der Ausbrud porausgefest.

^{1.} B. "ber Grube;" es war also wohl "Berr" (Jehova) wird nie gegen Beiälterer Beit, gu Grunde liegende Glaube an Einen Gott wird von ben Dienern

Land, in ben fieben theuren Jahren, bie über Egyptenland fommen werben, daß nicht das Land vor Sunger verderbe.

37 III. Die Rebe gefiel Pharao und feinen Anechten wohl. 1 (38) Und Bharao fprach zu feinen Knechten: Wie fonnen wir einen folden Mann 39 finden, in dem der Geift Gottes fen? Und fprach ju Joseph: Beil bir Gott folches alles hat kund gethan, ift keiner so verständig und weise, als du. 40 Du follft über mein Saus fenn, und beinem Wort foll all mein Bolt gehorfam fenn; allein bes foniglichen Stuhls will ich höher fenn, als 41 bu. Und weiter fprach Pharao zu Joseph: Siehe, ich habe bich über 42 gang Egyptenland gefest. Und er that feinen Ring von feiner Sand,2 und fleidete ihn mit weißer Seibe,3 und hing ihm eine golbene Rette 43 an seinen Hals; und ließ ihn auf seinem andern Wagen fahren, und ließ vor ihm her ausrufen, daß man die Knies beugen solle. 44 Und setze ihn über ganz Egyptenland. Und Pharao sprach zu Jos feph: Ich bin Pharao, ohne beinen Willen foll niemand feine Sand ober 45 seinen Fuß regen in ganz Egyptenland. Und Pharao nannte Joseph den heimlichen Rath. Und gab ihm Ufnath, die Tochter Botiphe-ra's, des Priesters zu On, aum Weibe. Und Joseph zog aus,

1. Das icharf Treffende in ber Den- überall bie nachfte Chre nach bem Rotung ber ihnen befannten und geläufis nige geben folle. gen Bilber, jumal von einem Fremben, macht einen großen Ginbrud auf bie Egypter.

2. Einen Siegelring an ber Sand ober um bie Bruft (C. 38, 18.) trugen alle vornehmeren Morgenländer.

3. S. "Schesch," b. h. Buffus, Die feinfte weiße Leinewand. Es fcheint, baß er ihn baburch in bie Priefterfafte aufnahm, ober bem Range nach ihr gleich ftellte. Berodot ergahlt (2, 37.): Die Priefter icheeren sich jeden britten Tag ihren ganzen Leib, baß fein Un-gezieser noch andrer Schmut an ihnen sev, wenn sie Gott bienen. Die Priefter aber tragen bloß leinene Rleibung, und Schuhe von Byblus (bem Baft ber Papprusstaube); andre Rleibung burfen fie nicht anthun, noch anbre Schuhe." — Salebanber von Golb trugen alle bebeutenbere Manner in Egopten.

4. So hat L., bem Sinne nach, in feiner ersten Bibelausgabe überfest. Man follte w. ausrufen: abrek! Dies

5. S. "Bophnat - Paneach;" bies nach bem Bebraifchen umgeftaltete Wort, wo man es burch "Offenbarer bes Berbor= genen" erflart, ist sicherlich gleichfalls Egoptisch, ba es ja Joseph's Egop-tischer Name sehn sollte, ben er bey seiner Aufnahme in ben Rang ober bie Rafte eines Egyptischen Priefters empfing; bie alte Griechische Uebersepung ber LXX., welche in Egypten gemacht ift, und bie Egyptischen Sachen und Namen gewöhnlich genau wiedergibt, hat hier das Wort "Psonthomphanech," welches mit dem Roptischen "Psotomphaneh," das "Erretter der Welt" ober "bes Landes, Reiches" bebeutet, fast gang übereinstimmt. Somit erhielt Joseph alfo nach ber großen Erwar-tung, welche Pharao begte und Gott burch ben Erfolg bestätigte, einen Namen, ber, mit geringer Berändrung, von Mose ber Bebr. Sprache mit Beziehung auf die Geschichte angepaßt wird.

6. On bedeutet "Sonne," es war bie von ben Griechen Seliopolis genannte Stabt. - Die Beirath Joseph's geist wahrscheinlich ein Egpptisches (Rop- hörte zu seiner Standeserhöhung. In tisches) Wort, eigentlich aperek, b. h. einem Lande mit einer gang bespotischen "neiget das haupt!" Daraus ist dann Regierungssorn, wo der König nur ein Debr. Wort gemacht, das bedeutet: burch die Sitten und Gebräuche ber "beuget die Kniee!" Der Ausruser follte Religion und bes Priesterstandes einalfo bas ganze Bolf baran erinnern, gefdrantt war, fann bie plopliche Er-bag man auch außerlich bem Joseph hebung eines Stlaven zu ben hochsten

bas Land Epgypten zu befehen. Und Joseph war dreißig Jahr alt, 46 ba er por Pharao ftant, bem Konige von Egypten; und er fuhr aus von Pharao und zog durch ganz Egyptenland. Und das Land 47 trug in ben fieben reichen Jahren zu vollen Garben. Und er fam= 48 melte alle Speise ber fieben Jahre, fo im Lande Egypten war, und that fie in die Städte; die Speise auf dem Felde einer jeden Stadt that er in fie hinein. Alfo ichuttete Joseph bas Getraide auf, über 49 Die Mage viel, wie Sand am Meer, alfo daß er aufhorte gu gahlen; benn man fonnte es nicht gablen.

IV. Und Josephwurden zwen Sohne geboren, ehe die theure Zeit fam, 50 welche ihm Ufnath, Botiphera's, bes Briefters ju On, Tochter, gebar. Und 51 er hieß ben erften Manaffe:1 benn Gott, fprach er, hat mich vergeffen laffen all meines Unglucks, und des ganzen Hauses meines Baters. Den an- 52 bern hieß er Cphraim; 2 benn Gott, sprach er, hat mich laffen wachsen im Lande meines Elends. 3 Da nun die sieben reichen Jahre um waren im 53 Lande Egypten: ba fingen an die fieben Jahre ber Sungerenoth gu fommen, davon Joseph gefagt hatte. Und es ward eine Sungers= 54 noth in allen Landen, aber in gang Egypten war Brod. Da nun 55 bas ganze Egyptenland auch Hunger litt, schrie bas Bolf zu Pharao um Brod. Aber Pharao fprach zu allen Egyptern: Geht bin zu Joseph; was ber euch faget, bas thut. Als nun im gangen Lande 56 Hungersnoth war, that Joseph allenthalben Kornhäuser auf und verfauste ben Egyptern. Denn die Hungersnoth ward je langer je größer im Lande. Und alle Lande kamen nach Egypten, zu kaufen 57 ben Joseph, denn die Hungersnoth war groß in allen Landen.

Das 42. Cavitel.

I. Der Brüber Joseph's erfte Reife. II. harter Empfang. III. Gelb im Sade. IV. Beimfehr.

Die Sungerenoth ergreift nun außer Egopten auch bie umliegenben Länder, und wird baburch in Gottes Sand ein Mittel, auf einem bon niemandem geahneten Wege bie Familie ber Erzbater nach Eghpten gu bringen. Die Ueberschwemmung bes Ril, bon ber Egyptens Fruchtbar=

Ehren, jumal wenn man etwas Gott- Gemiffenhaftigfeit und milbe, liebevolle fehr auffallen; noch jest geschiebt in feiner tiefen Erniedrigung gelernt hatte. ben morgenlandischen Despotien, ja in 1. B. "ber ba vergessen macht." Rufland, Aehnliches. Auch in ber Gepsinites ben herodot fommt eine ahn- wepte Sohn war. liche Erhöhung eines Maurers zum 3. Egypten bleibt, auch nach der Er-Schwiegersohn des Königs vor, weil, höhung, noch das "Land seines Elends;" wie die Egypter alle Menschen, so er auch für seine Familie das Land der alle Egypter an Klugheit übertreffe. — Busucht nur in der North. Es liegt in Bunderbarer als bies ift, daß wir Jo- biefem Bort ein Bug des Berlangens feph auf seiner Dobe die Gottesfurcht, nach dem Lande der Berheißung.

liches in ihm gu feben glaubt, nicht Gesinnung bewahren feben, bie er in

2. B. "boppelt Sproffen hervortreiben," schichte bes Egpptischen Königes Rham- wohl mit Beziehung barauf, bag es ber

feit abhängt, entfteht burch bie tropischen Regen, bie in ben Sabeffinifchen Alpengebirgen und bem uns unbefannten Methiopifchen Binnenlanbe fallen; fie fegen bort bie Thaler bes weitläuftigen Gochlanbes unter Baffer, und biefes flieft in bas Rilbeden ab, und bas einzige Bett biefes Stromes, mit ber gewaltigften Baffermaffe eines febr weis ten Landftriche (auf 15 Langengrabe, 220 geogr. Meilen) belaben, führt biefen gangen Bufluß burch Egypten gum Meere. Die Urfache bes größeren ober geringeren Unschwellens ift aber Egypten mit ben nahe liegenben Landern gemein, benn bie große Sige Eghptens, Du= biens und Methiopiens, mahrend ber letten Fruhlingsmonate, wo bie Sonne fenfrecht über jenen Wegenben fteht, und Die erhipte Atmofphare fo ausbehnt, bag bie falteren Luft - Bolfenmaffen vom Rorben (bem mittellanbifchen Meere) aus borthin ftromen muffen, um bas aufgehobne Gleichgewicht wieberherzustellen, bies ift ber physicalische Grund, ber wieber gang abhangig ift bom Lauf ber Sonne und Geftirne (Ritter Erbf. I. 835.). Der geringere Wolfenzug bom Morben berurfacht alfo ben Regenmangel, ber Eghpten und ben angrangenben Lanbern gemein= fcaftlich febn muß. — Wenn wir Jofeph's Benehmen gegen feine Brüber, alles zusammenfaffend, überbliden, fo erfennen wir leicht, bag in bem gottesfürchtigen, gewiffenhaften und baben fehr gefühlbollen Manne feine Rachfucht gegen bie Bruber lag, fonbern alles aus bem Beftreben hervorging, zu erproben, ob fie noch bie felben graufamen und falfchen Menfchen feben, wie früher. Un und für fich war bie Behauptung, fie feben gehn Bruber, auffallenb, und fonnte wohl gu einer Nachforschung beranlaffen, bie Jofeph an ihre Ausfage über Benjamin anknupfte. In Bezug auf biefen konnte er fie mit Recht in Berbacht haben, bag fie aus Reid mit bem jungften Bruber auf abn= liche Beife verfahren feben, wie mit ihm felbft. Indem er beimlich ihr Gelb ihnen wieber gurudftellen läßt, will er zugleich bem Bater ein Gefchent machen, und fie burch bas Gefühl ber gottlichen Strafe gunt Bewußtfebn ihrer fruheren Schuld bringen. Auf biefe Beife erflart fich Joseph's Benehmen, ohne baf wir glauben burften, er habe ber Gottesfurcht und Liebe vergeffen; wenn auch eine Benmifchung von liftiger Berftellung baben nicht zu entschulbigen febn mag.

Da aber Jafob fab, daß Getraide in Egypten feil mar, fprach Zer ju feinen Gohnen: Bas fehet ihr euch lange um? Und er fprach: Siehe, ich hore, es fen in Egypten Getraide feil; ziehet binab und 3 faufet uns Getraibe, bag wir leben und nicht fterben. Und es jogen hinab gehn Bruder Josephs, daß fie Getraide holten von Egypten.

^{1.} Abraham zog in foldem Falle mit in Egypten auch hungersnoth mar, und allem, was er hatte, nach Egypten; nur bas in Borrathehaufern aufgehäufte bies geschah hier nicht, weil wohl ber Getraibe zum Berkaufe stand. Bug gu groß geworben mare, ober weil

Aber ben Benjamin, Joseph's Bruder, ließ Jakob nicht mit seinen 4 Brüdern ziehen; benn er sprach: Es möchte ihm vielleicht ein Unfall begegnen. 1 Also kamen die Söhne Ifrael's, Getraibe zu kaufen, 5 sammt andern, die mit ihnen zogen; benn es war im Lande Kanaan auch Hungersnoth.

II. Aber Joseph war ber Regent im Lande, und per= 6 faufte Getraibe allem Bolf im Lande. 2 Da nun feine Bruber famen, fielen fie vor ihm nieder jur Erbe auf ihr Antlig. Und 7 Joseph fah feine Bruder an und erkannte fie; aber er ftellte fich fremb gegen fie, und rebete hart mit ihnen und fprach au ihnen: Bober fommt ihr? Gie fprachen: Aus bem Lande Ranaan, Speife zu faufen. Aber wiewohl er fie erfannte, erfannten fie ihn boch 8 nicht. Und Joseph gedachte an die Träume, die ihm von ihnen 9 geträumt hatten; und sprach zu ihnen: 5 Ihr send Kundschafter, und seyd gekommen, zu sehen, wo das Land offen ift. Sie antworteten 10 ihm: Rein, mein Berr; fondern beine Knechte find gefommen, Speife zu faufen. Wir find alle Eines Mannes Sohne, wir find redlich, 11 beine Knechte find nie Kundschafter gewesen. Er sprach zu ihnen; 12 Rein, sondern ihr fend gefommen, ju feben, wo bas Land offen ift. Sie antworteten ihm: Wir, beine Knechte, find gwolf Bruder, Gines 13 Mannes Göhne im Lande Ranaan, der jungfte ift noch ben unferm Bater; aber ber eine ift nicht mehr vorhanden. Joseph sprach gu 14 ihnen: Das ift's, was ich euch gefagt habe: Runbichafter fent ihr; baran will ich euch prüfen: ben bem Leben Pharao's,8 ihr follt nicht 15 von bannen fommen, es fomme benn euer jungfter Bruber her. Gen- 16 bet einen von euch bin, ber euren Bruder hole; ihr aber follt gefan-

1. Eine Ahnung, baß bie Brüber an Joseph's Berfdwinden nicht schuldlos gewesen, zieht sich burch Jafob's Reben in dieser Geschichte hindurch. Er kannte ihren Neid, und Simeon's und Levi's gewaltthätigen Sinn hatte er erfahren.

2. Gewiß nicht selbst, sondern burch

2. Gewip nicht felbst, sonbern burch Unterbeamte; aber biefer Hall, wo 10 Männer aus einem fremden Lande wahrscheinlich eine sehr große Menge haben wollten, mußte ihm persönlich vorgelegt

werden.

3. Es waren bamals etwa 20 Jahr verstoffen, seit sie ihn verkauft hatten. Daß er seine 10 Brüber, die alle zusammen kommen, sogleich erkennt, ist sehn natürlich; ebenso aber auch, daß sie ihn, mit verändertem Gesicht (er ging geschoren, als dem Egyptischen Priesterstande angehörig) in fremder, prächtiger Kleidung, der durch einen Dolmeischer mit ihnen sich unterredete, nicht wiederkannten.

4. Bey ber buchstäblichen Erfüllung berselben (E. 37, 7.), traten sie ihm auf einmal lebhaft vor bie Seele.

5. Durchbrungen von bem Gefühl ber göttlichen Weisheit, Macht und Liebe, welche ihre Berheißungen so wunderbar hinausgeführt hatte. Diese Berbindung soll andeuten, in welcher Gesunnung Joseph das Folgende sprach und that.

6. B. "Die Blöße bes Landes." Es ift nichts Gemöhnlicheres, als bag auch noch jeht Reisenben, besonders wenn sie Gegenben aufnehmen, im Morgenlande bieser Borwurf gemacht wird.

7. Die unwahrscheinliche Behauptung, baß sie alle Zehn Brüber sepen, bas Auffallenbe ihrer Erscheinung, indem sie ebenso sehr sich untereinander ähnlich, eals andern Kanaanitern unähnlich seyn mochten, gibt ihm Anlaß, noch bestimmter seine Beschulbigung zu wiederholen, zugleich aber, da sie Benjamin's erwähnt haben, nach dem die Sehnsucht in ihm erwacht, bieran ihre Gesinnung zu prüsen, und sich das Biedersehen seines Bruders zu verschaffen.

8. Gine Betheurung bebm Leben bes Ronigs mar ben Egoptern gewöhnlich.

gen fenn. Alfo will ich prüfen eure Rebe, ob ihr mit Wahrheit umgehet, ober nicht. Denn wo nicht, beim Leben Bharao's, fo fend 17 ihr Kundschafter. Und er ließ sie benfammen verwahren bren Tage 18 lang. 1 Am britten Tage aber fprach er zu ihnen: Wollt ihr leben, 19 fo thut also (benn ich fürchte Gott): 2 Send ihr redlich, so laffet eurer Bruder einen gebunden liegen in eurem Gefangniß; ihr aber ziehet hin und bringet beim, mas ihr gefauft habt fur ben Sunger; 20 und bringet euren jungften Bruder ju mir; fo will ich euren Worten 21 glauben, daß ihr nicht fterben muffet. Und fie thaten alfo. Sie aber fprachen unter einander: Das haben wir an unferm Bruder verschuldet, deffen Angst ber Geele wir faben, ba er uns flehte, und wir wollten ihn nicht erhören; barum fommt nun biefe Trubfal über 22 uns. 3 Ruben antwortete ihnen und fprach : Sagte ich's euch nicht, da ich sprach: Berfündigt euch nicht an dem Knaben; und ihr woll-23 tet nicht hören? Nun wird, siehe, sein Blut gefordert. Sie wußten aber nicht, daß es Joseph verstand; benn er redete mit ihnen burch 24 einen Dolmetscher. Und er wandte fich von ihnen und weinte. Da er sich nun wieder zu ihnen kehrte und mit ihnen redete: nahm er von ihnen ben Simeon, und band ihn vor ihren Augen.5

25 III. Und Joseph that Befehl, daß man ihre Sade mit Getraibe füllte, und ihr Geld wiedergabe, einem jeglichen in feinen Gad, bagu auch 26 Zehrung auf den Weg; und man that ihnen also. Und fie luden ihr 27 Getraide auf ihre Esel, und zogen von dannen. Da aber einer feinen Gad aufthat, bag er feinem Gfel Futter gabe in ber Berberge, 28 ward er gewahr feines Gelbes, bas oben im Sack lag; und fprach au feinen Brudern: Mein Geld ift mir wieder geworden; fiehe, in meinem Sache if es. Da entfiel ihnen ihr Berg, und erschrafen unter einander und fprachen: Warum hat und Gott bas gethan?6

29 IV. Da fie nun beimfamen zu ihrem Bater Jafob ins Land Rangan, fagten fie ihm alles, was ihnen begegnet war und fprachen: Der Mann, ber im Lande herr ift, rebete hart mit une, und behandelte

zu geben, was sie verdient hatten, und fie gur Bufe zu weden. Diefe Strenge Joseph's mar gewiß ben Brubern beilfamer, und ber ganzen Entwidlung ber folgenden Greigniffe, welche Joseph herbenführen wollte, guträglicher, als wenn er ohne fühlbare Ruge gleich ihnen alles vergeben hätte.

2. D. h. "ihr fonnt euch auf meine Gottesfurcht verlaffen, bag ihr, bep red-licher Gefinnung mich nicht falich ober willfürlich handelnd erfinden werbet." Er milbert zugleich bie anfängliche Drohung, indem er nur verlangt, bag einer

baß fie von bem Befühle ber vergelten- Gade nachzuseben.

1. Ihnen allein eine Probe bon bem ben göttlichen Gerechtigfeit burchbrungen murben.

- 4. Es ergreift ihn bie Rührung ben bem Bebanfen an Gottes wunderbare Errettung, fo wie an die Doth ber Brüber.
- 5. Der Unführer beb ber blutigen Ge= waltthat gegen Sichem mochte auch wohl ben Joseph's Berkauf bie größte Schulb gehabt haben.
- 6. Wie alle bisherigen Borgange fie mit Furcht vor Gottes Bergeltung erfüllt haben, fo benfen fie auch ben biefem Greigniß an feine Mittelurfachen, gefangen guruckbleiben folle. fonbern finden barin eine Strafe Got-3. Auch auf die Brüder hatten bie tes. In biefem unheimlichen Gefühl göttlichen Führungen so viel eingewirft, unterlassen sie es auch, die übrigen

und wie Kundschafter bes Landes. Und da wir ihm antworteten: 31 Wir sind redlich, und nie Kundschafter gewesen, sondern zwölf Brüs 32 ber, unfres Baters Söhne; einer ist nicht mehr vorhanden, und der jüngste ist noch bev unserm Vater im Lande Kanaan: da sprach 33 der Herr im Lande zu und: Daran will ich merken, ob ihr redlich seyd: einen eurer Brüder laßt bey mir, und nehmet die Nothdurst sür eure Häuser und ziehet hin, und bringet euren jüngsten Bruder 34 zu mir; so merke ich, daß ihr nicht Kundschafter, sondern redlich seyd; so will ich euch auch euren Bruder geben, und ihr möget im Lande kausen. Und da sie die Säcke ausschützteten, fand ein jeglis 35 cher sein Bündlein Geldes in seinem Sacke. Und da sie sahen, daß es die Bündlein ihres Geldes waren, erschraften sie sammt ihrem Vater. Da sprach Jasob, ihr Vater, zu ihnen: Ihr beraubet mich 36 meiner Kinder; Isosph ist nicht mehr vorhanden, Benjamin wollt ihr hinnehmen; es geht alles über mich! Ruben antwortete seinem Vater und sprach: Wenn ich dir 37 ihn nicht wiederbringe, so erwürge meine beiden Söhne. Gib ihn nur in meine Hand, ich will ihn dir wiederbringen. Er sprach: 38 Mein Sohn soll nicht mit euch hinab ziehen; denn sein Bruder ist todt, und er ist allein übriggeblieben; wenn ihm ein Unsall auf dem Wege begegnete, darauf ihr reiset, würdet ihr meine grauen Haare mit Herzeleid in die Grube bringen.

Das 43. Capitel.

I. Benjamin gieht mit; II. zwepte Ankunft in Egopten; freundliche Aufnahme ben Joseph.

I. Die Hungersnoth aber drückte das Land; (2) und da es verszehrt war, was sie für Getraide aus Egypten gebracht hatten, sprach ihr Bater zu ihnen: Ziehet wieder hin und kaufet und ein wenig Speise. Da antwortete ihm Juda und sprach: Der Mann band und zhart ein und sprach: Ihr sollt mein Angesicht nicht sehen, es sen denn euer Bruder mit ench. Ist's nun, daß du unsern Bruder mit und sendest: so wollen wir hinabziehen und dir zu effen kausen; ist's aber, daß du ihn nicht sendest, so ziehen wir nicht hinab. Denn der Mann hat gesagt zu und: ihr sollt mein Angesicht nicht sehen, es sey denn euer Bruder mit euch. Israel sprach: Warum habt ihr so übel an 6 mir gethan, daß ihr dem Manne ansagtet, wie ihr noch einen Bruder habet? Sie antworteten: Der Mann forschte so genau nach und 7 und unster Freundschaft und sprach: Lebt euer Bater noch? Habt ihr auch noch einen Bruder? Da sagten wir ihm, wie er und fragte; wie fonnten wir aber wissen, daß er sagen würde: Bringt euren Bruder mit hernieder? Da sprach Juda zu Israel, seinem Bater: 8 Laß den Knaben mit mir ziehen, daß wir und ausmachen und reisen,

^{1.} Auch bies scheint er ahnungsvoll Familienglieber bas mitgebrachte Gesihnen Schuld zu geben. traibe, während bie Knechte sich von 2. Bgl. C. 37, 35. Wurzeln, Kräutern und Milch inzwischen 3. Wahrschnlich erhielten nur die nähren mußten.

9 und leben und nicht fterben, wir und bu und unfre Rindlein; ich will Burge für ihn fenn, von meinen Sanden follft bu ihn fordern. Wenn ich bir ihn nicht wiederbringe und vor beine Augen ftelle, fo 10 will ich mein Leben lang die Schuld' tragen. Denn wenn wir nicht hatten verzogen, wir waren wohl schon zweymal wiedergekommen. 11 Da sprach Ifrael, ihr Bater, zu ihnen: Muß es benn ja also seyn, so thut es, und nehmt von des Landes besten Früchten in eure Sade und bringet bem Manne Geschenke hinab: ein wenig Balfam und Honig und Burge und Myrrhen und Datteln und Mandeln 12 [Sebr. "Bori, D'bafch, N'foth, Lot, Botnim und Sch'fedim"]. 3 Rehmt auch ander Gelb mit euch, und bas Gelb, bas euch oben in euren Saden wieber geworben ift, bringet auch wieber mit euch; vielleicht 13 ift ein Irrthum da geschehen. Dazu nehmet euren Bruder, macht 14 euch auf und fommt wieder zu dem Manne. Und ber allmächtige Bott gebe euch Barmbergigfeit vor bem Manne, daß er euch laffe euren andern Bruder und Benjamin. 3ch aber muß feyn wie einer, ber feiner Rinder beraubt ift.

1. Und bie Strafe. 2. 2B. "bon bem Gefange bes Lanbes," b. h. ben Dingen, um berentwil-Ien man unfer Land in Befängen feiert. 3. Wir erfahren hier, burch welche Erzeugniffe icon bas altefte Palaftina ich auszeichnete, und welche es in die benachdarten Länder ausstührte; drey berfelben kamen ichon C. 37, 25. unter benen vor, welche die Ismaelitische Rarawane nach Egypten brachte. Es ist zuerft "Zori," Balsam, der in der alten Welche ein Vallan, der in der alten Bete für ein Wallan, der in der alten Belt für ein Paläftina gang eigenthumliches Produft galt, von dem Zaffum-ftrauche. "Der Balfam ift ein mäßig hoher Baum; sobald ein Zweig an-schwillt, wenn man mit Eisen ihm Ge-walt anthut, schreden die Abern zuruch; aber mit einem abgebrochenen Stein ober einer Scherbe werben fie geöffnet und bie Fluffigfeit wird von ben Mergten gebraucht;" fagt Tacitus (5. 5, 6.) und Plinius N. G. 12, 25. (54.): "Die Raifer Bespafian haben zuerft ber Stabt Rom biesen Strauch gezeigt (benn es ift merkwürdig zu fagen, seit Pompejus haben wir auch Bäume im Triumphe aufgeführt). Er bient nun und gahlt Tribut, mit feinem Bolfe. Er gleicht bem Weinstod mehr als bem Mortenbaum; burch Ableger wird er gepflangt und breitet sich über hügel aus, wie ber Weinftort, woben er ohne Stupen fich hält. Das Blatt gleicht am mei-

ihn vertheibigt, und man hat um einen Baum gefämpst. Jest pflanzt ihn ber Fistus und er war nie zahlreicher und höher. Der Sast, ber aus ber smit Glas, Stein ober Knochen geschnittenen] Wunde fließt, wird Opobalfamum genannt, von ausgezeichnetem Beruch; aber nur bunn thranen bie Tropfen und werben mit Wolle in fleine borngefäße gesammelt." — Ferner "D'bafch, Sonig; bies ift mahricheinlich nicht Bienenhonig, welcher weber ein toftbares Gefchent, noch in Egypten felten war; fonbern ein verbidter Traubenfaft, melder auch in neuern Zeiten aus ber Gegend von Sebron zu Sunderten von Rameellaften nach bem weinarmeren Egypten geführt wird und noch jest Dibs heißt. — Sobann "M'foth," eine Art Gummi, von ber Tragafanth - ober Bocksbornftaube, einem niebrigen Gewächs am Libanon, ben man gum Räudern ober ale Argneymittel brauchte. -"Lot," Labanum, ift ein mohlriechenbes, grunliches, weiches und fettes Barg auf ben Zweigen ber Ciftusrofe, bas fich am frühsten Morgen ben Ziegen an bie Barte hangt, ein wirkfames, außerlich und innerlich gebrauchtes Arznehmittel.
-,,Botnim" find Pistacien, Die Früchte eines ber Terebinthe ahnlichen Baumes, länglichte, edige Ruffe von ber Größe einer Safelnuß, beren öliger, wohl-fcmedenber Rern im Alterthum fehr ften ber Raute und er ift immer grun. beliebt war und für ein Gegengift gegen Die Juben haben gegen ihn gewülhet, Schlangenbiffe galt. — "Sch'febim" finb wie gegen ihr eignes Leben, bie Romer Manbeln, an benen Palaftina reich mar.

II. Da nahmen fie biefe Geschenke, und bas Gelb awie- 15 fältig mit fich, und Benjamin; machten fich auf, zogen nach Egup= ten, und traten vor Joseph. Da fah Joseph ben Benjamin ben 16 ihnen, und fprach ju feinem Saushalter: Führe Diefe Manner ins Saus, und schlachte und richte gu, benn fie follen gu Mittage mit mir effen. Und ber Mann that, wie ihm Joseph gesagt hatte, 17 und führte die Männer in Joseph's Haus. Sie fürchteten sich aber, 18 baß fie in Joseph's haus geführt wurden, und fprachen: Wir find hereingeführt worden um bes Gelbes willen, bas wir in unsern Gaden vorhin wieder gefunden haben, baß er's auf uns bringe und fälle ein Urtheil über uns,1 damit er uns nehme gu Knechten fammt unfern Efeln. Darum traten fie zu Joseph's Haushalter und rebeten mit 19 ihm vor der Sausthur, und fprachen: Mein Berr,2 wir find vorbin 20 herabgezogen, Speise zu faufen; und ba wir in bie Berberge famen 21 und unfere Gade aufihaten, fiehe, ba war eines jeglichen Gelb oben in feinem Sad mit völligem Bewicht; barum haben wir's wieder mit uns gebracht, haben auch andres Geld mit uns berabgebracht, 22 Speife gu faufen; wir wiffen aber nicht, wer und unfer Gelb in unfre Gade geftedt hat. Er aber fprach: Behabt euch wohl, fürchtet 23 euch nicht; euer Gott und eures Baters Gott hat euch einen Schap gegeben in eure Gade; euer Gelb ift mir geworben. Und er führte Simeon zu ihnen heraus. Und ber Mann führte bie Manner in 24 Joseph's Saus, gab ihnen Baffer, daß fie ihre Fuße wufden, und gab ihren Gfeln Futter. Sie aber bereiteten bas Befchent gu, bis 25 baß Joseph fam, auf ben Mittag; benn fie hatten gehört, daß fie bafelbft bas Brod effen follten. Da nun Joseph in's Saus fam, 26 brachten fie ihm bas Geschenf, bas in ihren Sanben war, in's Saus, und fielen vor ihm nieder zur Erbe. Er aber grufte fie freundlich 27 und sprach: Geht es eurem Bater, bem alten, wohl, von bem ihr fagtet? Lebt er noch? Sie sprachen: Es geht beinem Knecht, unserm 28 Bater, wohl, und er lebt noch. Und sie neigten sich und fielen vor ihm nieber. Und er hob feine Augen auf und fah feinen Bruber 29 Benjamin, seiner Mutter Sohn, und fprach: 3ft bas euer jungfter Bruber, bavon ihr mir fagtet? Und fprach weiter: Gott fey bir gnadig, mein Sohn. 3 Und Joseph eilte, benn fein Berg entbrannte 30 ihm ' gegen seinem Bruder, und suchte, wo er weinte, und ging in seine Kammer und weinte baselbst. Und ba er sein Angesicht gewa-31 ichen hatte, ging er heraus, und hielt fich fest, und iprach : Leget

anderwärts abgemacht wurde.

1. W. "daß er sich über uns wälze Frauen), und war überhaupt nur 7 und über uns stürze," b. h. daß er, Jahr jünger als Joseph, also 32 Jahr woher es auch sep, gegen uns etwas alt. Daher in diesem Worte mehr ein zusammenrasse und auf uns bringe. Gie fürchteten dies, weil mit Andern, ausgedrückt liegt, als Benjamin's Juvelche Korntäuse machten, das Geschäft gend. Die Worte enthalten übrigens nicht einen eigentlichen Gegenswunsch, 2. B. "bitte Berr!"
3. Rach C. 46, 21. hatte Benjamin Gruß in morgenlänbischer Weise. bamale, als sie nach Egypten zogen, 4. B. "seine Eingeweibe wurden erfchon 10 Sohne (wohl von mehreren warmt." fondern einen gewöhnlichen freundlichen

fen mit ihm. 3

32 Brod auf! Und man trug ihm befonders auf, und jenen auch befonders, und ben Egyptern, die mit ihm afen, auch besonders. Denn bie Egypter burfen nicht Brod effen mit ben Bebraern, benn es ift

33 ein Grauel vor ihnen. 1 Und man fette fie gegen ihm über; ben Erftgebornen nach feiner Erftgeburt und ben Jungften nach feiner 34 Jugend. Des verwunderten fie fich unter einander. Und man trug ihnen Effen vor von feinem Tifd, aber bem Benjamin ward funfmal mehr benn ben andern.2 Und fie tranken und wurden trun-

Das 44. Capitel.

Die abreifenden Brüber Joseph's burch Lift wieder gurudgebracht.

Beb ber neuen Lift, welche Joseph anwendet, ift nun feine Absicht offenbar bie, burch Burudbehaltung Benjamin's feine Bruber auf bie Brobe zu ftellen, ob fie gegen ben jungften Bruber eben fo gefinnt feben, wie früher gegen ibn, und alfo auch biefen fahren laffen, und fich mit einer Luge gegen ben Bater entschuldigen mochten. Wie be= benklich aber feine Berfahrungsweise war, wie schlimm ber Ausgang, namentlich für Jafob, hatte werben fonnen, wenn nun wirflich bie Brüber ihn im Stiche gelaffen hatten und ohne ihn guruckgekommen waren, wenn alfo Gott nicht alles gum Beften gelenkt batte, liegt am Tage. Dies war es auch wohl mit, was Joseph bewog, ber Prüfung, bie feine Bruber fo gut beftanben hatten, ein Enbe gu machen, und fich zu erkennen zu geben. Es läßt fich auch benten, bag auf ben Sall, wenn bie Bruber ihm Benjamin liegen und nach Saufe reiften, er

1. Es wird hier die Sitte der Egyptischen Kasten geschildert. Joseph, als
zur Priesterkaste gehörig, ist getrennt
von den Egyptern bey ihm; abgesonbert von beiden die Brüder. Der Grund lebendige Affendarungen, als Fleischbieser Absondung lag, wie noch setzt
ben hindus, darin, daß die fremben Bösser ober die untergeordneten
Kasten die den Aegyptern heiligen Thiere
schlachteten und aßen. So sagt derobott "Die Jis wird mit Kuhhörnern
abgebildet; und so verehren alle Egypter die Kübe bes weitem mehr, als die
tern zu dem den ihr auch sperien unter den Egypter die Kübe bes weitem mehr, als die
tern zu wohnen. ter bie Rube bey weitem mehr, ale bie tern gu wohnen. Schafe. Deshalb murbe nie ein Egyp= ter ober eine Egppterin einen Briechen auf ben Mund fuffen, ober bes Meffers eines Griechen fich bedienen, noch eines Bratfpieges, noch eines Bedens, noch wird er von bem Gleische einer reinen gerschnitten worden ift, foften." Worauf ger erzählt, wie sie die Ochsen und alles 3. Was nicht grade im schlimmen Bieh auf's sorgfältigste begraben und Sinne zu nehmen ist; sie überließen nach der Verwesung sogar noch die sich völlig unbefangen der geselligen Knochen an einen besondern Ort nie- Fröhlichkeit mit Joseph.

2. Es agen ben ben Alten nicht alle aus Einer Schuffel, sondern jeder er-hielt seine eigne, die auf Befehl bes Wirths wor ihn hingestellt wurde. Bon ben also auf seinem Tisch stehenben Schüffeln befahl Joseph bem Benjamin Rub, bas mit einem Griechischen Deffer funfmal fo viel als ben anbern gu

reichen.

feinen Lieblingebruber gunachft wurbe erhoben und reich gemacht, bann aber ben Bater nach Cabpten gezogen haben.

Und Joseph befahl seinem Haushalter und sprach: Fulle ben 1 Männern ihre Gade mit Speise, so viel fie führen können, und lege jeglichem fein Geld oben in feinen Sad; und meinen filbernen Becher 2 lege oben in bes jungften Sad, mit bem Gelbe für bas Getraide. Und er that, wie ihm Joseph gesagt hatte. Des Morgens, ba es 3 licht ward, ließen fie die Manner ziehen mit ihren Gfeln. Da fie 4 aber gur Stadt hinaus maren und nicht ferne gefommen, fprach 30= feph zu feinem Saushalter: Auf, und jage ben Mannern nach; und wenn du sie ergreisest, so sprich zu ihnen: Warum habt ihr Gutes mit Bosem vergolten? Ist nicht das da, woraus mein Herr trinkt, 5 und womit er weissagt? Ihr habt übel gethan. Und als er sie 6 erreichte, redete er mit ihnen folche Worte. Gie antworteten ihm: 7 Barum redet mein herr folde Borte? Es fen fern von beinen Rnechten, fo gu thun; fiehe, bas Gelb, bas wir fanden oben in uns 8 fren Gaden, haben wir wiedergebracht zu bir aus bem Lande Ranaan. Und wie follten wir benn aus beines herrn Saufe geftohlen haben Gilber ober Gold? Ben welchem er gefunden wird unter beinen 9 Knechten, ber sen bes Todes; dazu wollen wir auch meines Herrn Knechte seyn. Er sprach: Ja, es sey, wie ihr gerebet habt; ben 10 welchem er gefunden wird, der sey mein Anecht, ihr aber sollt ledig seyn. Und sie eilten, und legte ein jeglicher seinen Sack ab auf die 11 Erde; und ein jeglicher that seinen Sack auf. Und er suchte, und 12 hob am Größeften an, bis auf ben Jungften; ba fand fich ber Becher in Benjamin's Sack. Da zerriffen sie ihre Kleider, und ein jeglicher 13 lub auf seinen Esel, und zogen wieder in die Stadt. Und Juda 2 14 ging mit seinen Brudern in Joseph's haus, benn er war noch bas selbst; und sie fielen vor ihm nieder auf die Erde. Joseph aber 15 sprach zu ihnen: Wie habt ihr bas thun durfen? Buftet ihr nicht, baß ein Mann, wie ich bin, errathen könne?3 Juda sprach: Bas 16

1. B. "worin mein herr trinkt, und ergeben gewesen sey; jedenfalls aber er weisigagt darin!" Es wird von den beutet der hier erwähnte Umstand auf Alten als eine Art der Egyptischen die gefährliche Stellung des Joseph Wahrsageren das Weisigagen aus Bechern (die Kylikomantie) angeführt; daß man Duelle unzähligen Aberglaubens, Egypentem Wasser des Bechers sich spiegelten, 2. Weil er für Benjamin sich besonober inbem man Studden von Goldober Silberblech, nebst Steinchen 2c. hineinwarf und nach ausgesprochner Beschwörungsformel auf ber Oberfläche bes Waffers fich Figuren bilbeten, ge-wiffe Borgeichen ber Bufunft gu ertennen meinte. Da biefe Rebe fomohl, als bie B. 15. einen gemiffen icherzhaften Unftrich hat, fo läßt fich baraus nicht mit Gewisheit schließen, ob Jo- Diener traute man im alten Morgen-feph wirklich felbst biesem Aberglauben lande höhere göttliche Krafte gu.

2. Beil er für Benjamin fich befonbers verburgt hatte. C. 43, 9. Des-halb führt er auch nachher bas Wort. Bielleicht liegt hierin bie fünftige Beerführerschaft und Ronigswürde bes Stammes angebeutet, um berentwillen Jafob ihm einen Theil ber Erstgeburterechte übertrug. C. 49, 9.

3. Ginem Ronige und feinem bochften

follen wir fagen meinem Berrn, ober wie follen wir reben? Und womit follen wir uns rechtfertigen? Gott hat die Miffethat beiner Knechte gefunden. Siehe ba, wir und ber, ben bem der Becher ge-17 funden ift, find meines herrn Knechte.1 Er aber fprach: Das fen ferne von mir, foldes gu thun; ber Mann, ben bem ber Beder gefunden ift, foll mein Rnecht fenn; ihr aber zieht hinauf mit Frieden 18 zu eurem Bater. Da trat Juda zu ihm und fprach: Bitte, mein Berr, lag beinen Rnecht ein Wort reben vor beinen Ohren, mein Berr, und bein Born ergrimme nicht über beinen Rnecht; benn bu 19 bift wie Pharao. Mein Berr fragte feine Rnechte und fprach: Sabt 20 ihr auch einen Bater ober Bruber? Da antworteten wir: Wir haben einen Bater, der ift alt, und einen jungen Knaben, in seinem Alter geboren; und sein Bruder ift todt, und er ift allein überblieben von 21 feiner Mutter, und fein Bater hat ihn lieb. Da fprachft bu ju beis nen Rnechten: Bringt ihn herab gu mir, ich will ihm Gnabe erzeigen. 22 Bir aber antworteten meinem Herrn: Der Knabe 2 fann nicht von 23 seinem Bater fommen; wo er von ihm fame, wurde er fterben. Da fprachft bu zu beinen Rnechten: Wo euer jungfter Bruder nicht mit 24 euch herkommt, follt ihr mein Angesicht nicht mehr sehen. Da zogen wir hinauf zu beinem Knecht, meinem Bater, und sagten ihm an 25 meines Herrn Rebe. Da sprach unser Bater: Ziehet wieder hin und 26 kaufet und ein wenig Speise. Wir aber sprachen: Wir können nicht hinabziehen; wenn unser jüngster Bruder mit und ist, so wollen wir hinabziehen: benn wir fonnen bes Mannes Angesicht nicht sehen, 27 wenn unser jungfter Bruder nicht mit uns ift. Da sprach bein Knecht, mein Bater, ju und: 3hr wiffet, baf mir mein Beib zwen 28 Sohne geboren hat; einer ging hinaus von mir, und man fagte, er 29 fen zerriffen; und ich habe ihn nicht gesehen bisher; werdet ihr dies fen auch von mir nehmen und widerfährt ihm ein Unfall, fo werdet ihr meine grauen Saare mit Jammer hinunter in Die Grube bringen. 30 Run, fo ich heimfame zu beinem Anechte, meinem Bater, und ber Rnabe mare nicht mit uns (weil feine Seele an biefes Seele ban-31 get): fo wird's geschehen, wenn er fieht, daß ber Knabe nicht ba ift, baß er ftirbt; fo wurden wir, beine Rnechte, bie grauen Saare beis nes Knechts, unfres Baters, mit Berzeleib in die Grube bringen. 32 Denn ich, bein Rnecht, bin Burge geworben für ben Knaben gegen meinem Bater, und fprach: Bringe ich bir ihn nicht wieber, fo will 33 ich mein Leben lang die Schuld tragen. Darum laß beinen Anecht hier bleiben an bes Rnaben Statt, jum Knechte meines Herrn; und 34 ben Knaben mit feinen Brubern binaufziehen. Denn wie foll ich hinaufziehen zu meinem Bater, wenn ber Knabe nicht mit mir ift? Ich wurde ben Jammer feben muffen, ber meinem Bater begegnen wurde.

^{1.} Er wagt gar nicht einmal, gegen ben Borwurf bes Diebstabls sich zu bem Sprachgebrauche bes ganzen Alter rechtsertigen; indem er sich aber mit allen thums bis gegen das vierzigste Jahr Brübern in die Knechtschaft ergeben wollte, hosste er wahrscheinlich ein Mittel zu sinden, Benjamin frev zu bitten. des Juda zeigt es sich, welch eine Sin-

Das 45. Capitel.

I. Joseph giebt fich ben Brubern zu erfennen. II. Gie holen Jafob nach Egypten.

I. Da konnte sich Joseph nicht länger halten vor allen, die um 1 ihn her ftanden, und er rief: Laffet jedermann von mir hinausgehn! Und es ftand fein Mensch ben ihm, ba Joseph fich feinen Brubern gu erfennen gab. Und er weinte laut, daß es die Egypter und bas Saus 2 Bharao's hörten; und Joseph sprach zu seinen Brüdern: 3ch bin 30= 3 seph! Lebt mein Bater noch? 4 Und seine Brüder konnten ihm nicht antworten, fo erfchrafen fie vor feinem Angeficht. Joseph fprach aber 4 Bu feinen Brudern: Tretet boch ber gu mir! Und fie traten bergu. Und er sprach: Ich bin Joseph, euer Bruder, ben ihr nach Egypten verfauft habt. Und nun befümmert euch nicht, und benfet nicht, daß 5 ich darum gurne, daß ihr mich verkauft habt; denn um eures Lebens willen hat mich Gott vor euch her gesandt. 2 Denn dies sind zwen 6 Jahr, daß Hungersnoth im Lande ist, und sind noch fünf Jahr, daß fein Pflügen und Aernten seyn wird. Aber Gott hat mich vor euch 7 her gefandt, daß er euch übrig behalte auf Erden, und euer Leben errette durch eine große Errettung. Und nun, ihr habt mich nicht 8 hergefandt, fondern Gott, 3 ber hat mich Pharao jum Bater gefett 4 und jum herrn über fein ganges Saus und einen Berricher in gang Egyptenland. Gilet nun und ziehet hinauf zu meinem Bater und g faget ihm: Das läßt bir Joseph, bein Gohn, fagen: Bott hat mich gum herrn über gang Egypten gefest; fomm berab gu mir, faume nicht. Du follst im Lande Gosen b wohnen, und nahe ben mir fenn, 10

treuste Gewissenhaftigkeit und kindliche Liebe zu bem Bater fprechen fich barin lebhaft aus. Dies war es, mas Joseph hatte seben wollen; baber mit biefer Rebe, in welcher nun bie Angst und Berlegenheit ber Bruber aufe Sochfte gestiegen ift, zugleich ber große Wenbe-puntt ber Geschichte eintritt.

v. Gerlad. A. Teftam. 1. Bb. 2. Aufl.

nesanberung inzwischen mit ben Brubern tes habt bienen muffen, fann ich auch Joseph's vorgegangen mar; benn bie nicht fagen, baß ihr mich hergefandt habt.

> 4. Im Morgenlande heißt noch jest ber Groß = Wesir "Pflegevater" ober Vormund bes Gultans; fo wird "Bater bes Königs" auch Saman genannt (Stude in Efth. 6, 8.).

5. Ueber bie Lage bes Lanbes Gofen 1. Er thut biefe Frage noch einmal, fann nach bem, mas bie Bucher Dofe um ihnen gu erfennen gu geben, was, enthalten, und neuere Reifenbe berichten, um ihnen zu erreinten zu geven, was, enthalten, und neuere Retjende deringten, da er nun wieder ihr Bruder seh, von kein Zweisel mehr obwalten. Nach Allem am meisten ihm am herzen liege. E. 46, 5. 6. lag es an der östlichen 2. Joseph bezeugt ihnen also (wie Gränze, und war ein Weiteland (C. 46, nachher wiederholentlich C. 50, 20.), 34.), zugleich aber der beste Theil bes er erblicke so sehr in seinen Schickfalen Landes, die fruchtbarste Gegend Egypbie Hand der Freichte und Borselung, daß tens (E. 47, 6.), worin durch Bewalfen er barüber ben Untheil vergeffe, welchen rung Acterbau getrieben murbe (5 Dof. fie daran gehabt hätten, daher es ihm 11, 10.), wo die Jfraeliten "Kürleicht werde, ihnen ihre Uebelthat nicht bisse, Melonen, Zwiebeln und Anobau vergelten. Die Brüber fühlten auch lauch bauten und kische aften" (4 Mosonacher wohl, daß ihre Sünde damit 11, 5.), wo sie mitten unter den Egypnicht ausgehoben werde; aber aus Liebe tern in großen und reichen Städten wollte Zoseph sie ihnen nicht zurechnen. wohnten, indem sie ja aus jedem Pause 3. Da ihr ja euren Zwed nicht ergoldne und silberne Gespe, und überreicht, sondern nur dem Aathschluß Got- haupt großen Reichthum aus Egypten

bu und beine Rinder und beine Rindestinder, dein groß und flein 11 Bieh, und alles, was bu haft; ich will bid bafelbft verforgen, benn es sind noch fünf Jahre der Hungersnoth; auf daß du nicht verder-12 best mit deinem Saufe und allem, was du hast. Siehe, eure Augen feben, und die Augen meines Brubers Benjamin, daß ich mundlich 13 mit euch rede; verfündigt meinem Bater alle meine Herrlichfeit in Egypten, und alles, was ihr gesehen habt; und eilet und fommt 14 hernieder mit meinem Bater hierher. Und er fiel feinem Bruder Ben-

jamin um den Hals und weinte, und Benjamin weinte auch an 15 feinem Halfe. Und er füßte alle seine Brüder, und weinte an ihnen. Darnach rebeten feine Bruder mit ihm.

II. Und ba bas Geschren fam in Pharao's Saus, baß Joseph's Brüder gefommen sexen, gesiel es Pharao wohl und allen 17 seinen Knechten. Und Pharao sprach zu Ioseph: Sag deinen Brüdern: Thut also: beladet eure Thiere, ziehet hin, und wenn 18 ihr kommt ins Land Kanaan, so nehmt euren Bater und euer Gesinde und kommt zu mir; ich will euch Güter geben in Egypten-19 lande, baß ihr effen follet bas Mark im Lande. Und gebeut ihnen:

mitnahmen. Alles bies gusammen paßt (Lanbleuten), theile aus Arabern aus nut auf den notodinichen Theil Cypp- det angeingenden Theil ihre nomadische leicht bis zum Tanitischen Arm des Lebensweise bevobehalten, und oft von Niles hin, die heutige Provinz Esch- einem Dorf zum andern ziehn; viele Scharkisch. Das ganze heutige Egop- Dörfer sind daben ganz verlassen, wo ten gleicht bem ungeheueren Denfmal einige funfzig taufend Menschen fogleich aller viele Jahrhunderte lang forige- jest tonnte wenigstens eine Million mehr festen Bemuhungen, der Perfer, spateren in jenem Diftrift fich ernahren; ebenso Romer, Saracenen und Turfen, noch fonnte bie angrangende Wufte, so weit Sues verband, in beffen Bette ber Strom jest noch zuweilen bis auf 12 Stunden vom Rothen Meer jur Zeit der Ueberschwemmung vordringt, völlig eingegangen, der Pelusische Rilarm versandet und die Bewässerungsanstalten sind überund die Bewässerungsanstalten find über- sit, welchen die Ifraeliten erhielten, all verfallenz und boch ift selbst jest und wo sie, ahnlich wie noch jest die noch bie Proving Efch-Scharfijeh eine Ropten, theils in besonderen Dorfern, ber einträglichsten bes gangen Lanbes. theils in ben felben Ortschaften unter "Die große Fruchtbarfeit bes Lanbes bem herrschenden Bolfe bes Lanbes "Die große Fruchtbarteit bes Lanbes bem hert hat ihren Grund barin, daß es von wohnten. Kanalen burchschnitten ist, mahrend bie 1. Das in Egypten, und ebenso auch mehr Fi- (bey ben Griechen Tanis) war (vgl. scher. Die Bevölferung ist zum Theil 4 Mos. 13, 23. Pf. 78, 12, 43.), wel-wandernd, und besteht theils aus Fellahs ches bas wahrscheinlichste ist.

nur auf ben norböftlichen Theil Egop- ber angrangenden Bufte und felbft aus einer großen Borgeit, welches ungeachtet eine Bohnftatte finden fonnten. Gelbft nicht hat gerftort, noch nicht in eine obe bas Waffer geleitet werben fann, frucht= Bufte verwandelt merben fonnen; jest bar gemacht werden." (Der Augenzeuge, ift ber fo leicht herzustellenbe Ranal, Lord Prubhoe, ben Robinson 1. 87.) welcher ben Ril mit bem Meerbufen von Somit war also ber Saum ber Bufte, wo Jafob mit ben Geinigen als Birt bie frühere Lebensweise jum Theil fort-fette, jum Theil aber burch Acferbau an allen Reichthümern ber besten Pro-wing Egyptens Antheil hatte, ber Wohn-

1. Das Land Gofen lag alfo ber Oberfläche bes Bobens sich viel weniger bamaligen Sauptstad Egoptens nabe; über ben Spiegel bes Rils erhebt, als bies wurde schon ber Fall fenn, wenn in anderen Gegenden Egoptens, und man als biefelbe Memphis, etwa fünf beshalb viel leichter bewäffert werben D. Meilen füblich vom heutigen Kairo, fann; es giebt bier viel mehr fleines fich benft; noch mehr aber, wenn bie und großes Bieb, ale irgendwo andere Sauptftadt ber Pharaonen bamale 3 oan

Thut also: nehmt zu euch aus Egypten Wagen zu euren Kindern und Weibern, und führet euren Bater, und kommt, und seht euren 20 Hausrath nicht an, denn die Güter des ganzen Landes Egypten sollen euer seyn. Die Kinder Israel's thaten also. Und Joseph gab 21 ihnen Wagen nach dem Besehle Pharao's, und Zehrung auf den Weg. Und gab ihnen allen einem seglichen ein Feierkleid, aber 22 Benjamin gab er dreyhundert Silberlinge und fünf Feierkleider. Und 23 seinem Bater sandte er daben zehn Esel, mit Gut aus Egypten des laden; und zehn Eselinnen mit Getraide, und Brod, und Speise seinem Bater auf dem Wege. Also entließ er seine Brüder, und sie zogen 24 hin. Und sprach zu ihnen: Zanket nicht auf dem Wege. Also zogen 25 sie hinauf von Egypten und kamen ins Land Kanaan zu ihrem Vater Jasob; und verkündigten ihm und sprachen: Joseph lebt noch, und 26 ist ein Herr im ganzen Egyptenlande. Aber sein Hebt noch, und 26 ist ein Herr im ganzen Egyptenlande. Aber sein Hebt noch wiel anders, denn er glaubte ihnen nicht. Da sagten sie ihm alle Worte 27 Joseph's, die er zu ihnen gesagt hatte. Und da er sah die Wagen, die ihm Joseph gesandt hatte, ihn zu sühren: da ward der Geist Jasob's, ihres Vaters, lebendig. Und Israel sprach: Ich habe ge= 28 nug, daß mein Sohn Joseph noch lebt; ich will hin und ihn sehen, ehe ich sterbe.

Das 46. Capitel.

I. Jafob's Bug nach Egypten. II. Berzeichniß feiner Familie, bie nach Egypten gog. III. Bohnsib in Gofen.

Wir fteben nun bier an ber Schwelle bes neuen Abschnitts ber Geschichte bes Reiches Gottes, auf ben schon feit C. 37. alles hinzielte; ben bem Buge Jafob's und feines Saufes nach Egypten. Indem bort bie alte Berheißung unterzugeben, und Ifrael unter ein abgöttifches Bolt fich zu mifchen schien, bedurfte es einer neuen, ftarkenben Offen= barung Gottes, um bas Stammeshaupt bort hinguführen. Waren jest Die Ifraeliten langer in Kanaan geblieben, fo hatten fie, wie bemerkt, mit ben Ranganitern fich bermifden, ober ihre Ginheit aufgeben muffen; ein Ganges fonnten fie ferner nur unter ben eigenthumlichen Berhalt= niffen bilben, in welche fie in Egypten traten; wo fie, anfange febr begunftigt, vollen Raum gewannen fich auszubreiten; wo fie baben bennoch bem Bolte bes Landes als Birten ein Gegenftand bes religiöfen Abscheus waren, aber zugleich an bem Reichthum wie an ber boben Bilbung ber Egypter einen großen Untheil nehmen fonnten. Sier war alfo auch ber Ort, wo fie in nabe Berührung mit bem Bolfe traten, welches unter allen Beiben wegen feiner tieffinnigen und aus= gebildeten Religion berühmt war, und feinen Ginflug weit ausbreitete; es mußte bier ber schroffe Gegensat in ber Offenbarung Gottes, Die bem Bolfe gegeben warb, fowie in ber Befinnung aller gottesfürchtigen Ifraeliten fich ausbilben, woburch Gottes Bolf von allen Anbetern ber Natur und ihrer Rrafte icharf und für immer geschieben wurde. Daber

wird ber Austritt aus Ranaan mit einem feierlichen Opfer burch Jafob, und mit einer gnabenvollen Offenbarung von Geiten Gottes be= geichnet, worin ihm ber Schut nicht fur ben Auszug, fonbern auch fur ben Wiedereinzug in Kanaan ausbrucklich verfprochen wird. Dies ift ber lette unmittelbar gottliche Ausspruch, beffen in ber Geschichte ber Erzbäter erwähnt wirb.

1 I. Ifrael zog hin mit Allem, was er hatte. Und ba er gen Beer= 2 Geba fam, 1 opferte er Opfer bem Gott feines Batere Sfaaf. Und Gott sprach zu ihm des Nachts im Gesicht: Jafob, Jafob! Er 3 fprach: Sier bin ich. Und er fprach: 3ch bin Gott, ber Gott beis nes Baters; 2 fürchte bich nicht, nach Egypten hinabzuziehen, benn 4 daselbst will ich dich zum großen Bolfe machen. Ich will mit bir hinab nach Egypten ziehen, und will bich auch heraufführen; 3 und 5 Joseph foll seine Sande auf beine Augen legen. Da machte fich Jatob auf von Beer-Seba; und die Sohne Ifrael's führten Jafob ihren Bater, mit ihren Kindlein und Weibern, auf den Wagen, die 6 Pharao gefandt hatte, ihn zu führen. Und nahmen ihr Bieh und

Sabe, Die fie im Lande Ranaan erworben hatten, und famen alfo 7 nach Egypten, Jafob und all fein Same mit ibm; feine Rinder und Kindeskinder mit ihm, seine Töchter und Kindestöchter und all ihr

Same, die brachte er mit fich nach Egypten.

II. Dies find die Namen ber Kinder Ifrael's, die nach Egyp= ten famen: Jafob und feine Gohne; ber Erftgeborne Jafob's, 9 Ruben. Die Kinder Ruben's: Hanah, Ballu, Hegron und 10 Karmi. Die Kinder Simeon's: Jemuel, Jamin, Dhad, Jachin, 11 Zohar; und Saul, der Sohn von der Kanaaniterin. 4 Die Kinder 12 Levi's: Gerfon, Rahath und Merari. Die Rinder Juda's: Ger, Onan, Sela, Berez und Serah. Aber Ger und Onan waren geftorben im Lande Kanaan. 5 Die Kinder aber Berez: Hezron und 13 Hamul. Die Kinder Ifaschar's: Thola, Phua, Job 6 und Simron.

ginnt. Der entsprechende Schluß bieser den sollern der Erde, zu Theil wergind. Der entsprechende Schluß bieser den sollen der Erde, zu Eine Annasich Gott, als der Erfüller dieser Berheißung, der dadurch aufs Neue perheißung, der dadurch eine Entschlußen der Beib, allein diesem Bolke angehörten, vortritt, Jehova ("Ehjeh," ich din) sie andern Söhne Jakobs aber Weiber aus ihrer Verwandtschaft aus Me-

3. Auch hier finden wir wieber, wie sopotamien sich genommen hatten. Jakob so ganz als eins mit seiner 5. Bgl. C. 38, 7. 10. Nachkommenschaft betrachtet wird, daß 6. Dieser heißt 4 Mos. 26, 24 und Gott ihn wieder heraufzusühren ver- 1 Chron. 7, 1. "Jaschub." Job bespricht, obwohl er seinen Tod in Egyp- beutet Arabisch dasselbe: "einen , der zu-

1. Dem Grangorte von Ranaan nach ten unmittelbar barauf ihm weiffagt. Guben, wo Abraham und namentlich Wie feste bies ein Leben im Glauben Ifaat fo lange gewohnt hatten. Bgl. an bas Wort Gottes voraus, wenn C. 21, 31. A. also bem Einzelnen seine personlichen 2. W. "Ich bin ber El, ber Elohim Ersahrungen und Erlebnisse ganz zuruckbeines Baters." Hier nennt sich Gott traten im Bergleich mit bem Segen, mit ben allgemeineren Gottesnamen, welcher feinem Stamme, und burch ibn weil eine neue Beit ber Berheißung be- allen Bolfern ber Erbe, gu Theil mer-

Die Kinder Sebulon's: Sered, Glon und Jahleel. (15.) Das find die 14 Söhne ber Lea, die sie Jakob gebar in Mesopotamien, mit seiner Tochter Dina. Die machen alle mit ihren Sohnen und Töchtern bren und breißig Seelen. Die Rinder Gab's: Biphion, Baggi, Guni, 16 Ezbon, Eri, Arodi und Areli. Die Kinder Affers: Jimna, Jischwa, 17 Jischwi, und Beria; und Sarah, ihre Schwester. Aber die Kinder Beria: Beber und Malfiel. Das find die Kinder ber Gilpa, die 18 Laban gab Lea, feiner Tochter: und gebar Jafob biefe fechzehn Geelen. Die Kinder Rabel's, Jafob's Beibes: Joseph und Benjamin. 19 Und Joseph wurden geboren in Egyptenland Manasse und Ephraim, 20 die ihm gebar Donat, die Tochter Potiphera's, bes Briefters zu Dn. Die Kinder Benjamin's: Bela, Befer, Abbel, Gera, Raaman, Chi, 21 Ros, Mupim, Supin und Urd. Das find die Kinder ber Rabel, 22 die Jafob geboren find, allesammt vierzehn Seelen. Die Rinder 23 Dan's: Hufim. 1 Die Kinder Naphthali's: Jahzeel, Guni, Jeger 24 und Sillem. Das find die Kinder Bilha's, die Laban feiner Toch- 25 ter Rahel gab; und gebar Jafob bie fieben Seelen. Alle Seelen, 26 bie mit Jafob nach Egypten famen, die aus feinen Lenden gefommen waren, ausgenommen die Beiber feiner Rinder, find alle zusammen feche und fechzig Seelen. Und bie Kinder Joseph's, die in Egypten 27 geboren find, waren zwen Seelen; alfo, baß alle Seelen bes Saufes Jafob's, die nach Egypten famen, waren fiebzig.

III. Und er fandte Juda vor sich bin zu Joseph, daß er ihn anwiese 28 gu Gofen; und tamen in das Land Gofen. Da spannte Joseph feinen 29 Bagen an und zog hinauf seinem Bater Ifrael entgegen nach Gofen. Und da er ihn fah, fiel er ihm um den Hals und weinte lange an feinem Halfe. Da sprach Ifrael zu Joseph: Ich will nun gern fter- 30 ben, nachdem ich bein Angeficht gefehn habe, baß bu noch lebeft. 31 Joseph fprach zu feinen Brudern und zu feines Baters Saufe: 3ch will hinaufziehen und Pharao ansagen und zu ihm sprechen: Meine Bruder und meines Baters Saus ift zu mir gefommen aus bem Lande Kanaan, und die Manner find Biebhirten, benn es find Leute, 32 die mit Bieh umgehen; ihr flein und groß Bieh und alles, was fie haben, bas haben fie mitgebracht. Wenn euch nun Pharao wird 33 rufen und fagen: Bas ift euer Gefchaft? fo follt ihr fagen: Deine 34 Rnechte find Leute, die mit Bieh umgeben, von unfrer Jugend auf bisher, wir und unfre Bater; auf daß ihr wohnen moget im Lande Gofen. Denn alle Biebhirten find ben Egyptern ein Gräuel. 2

1. Es wird nur einer aufgegählt; bie Ueberschrift "Rinber" ift wegen ber Gleichförmigfeit ber Geschlechtstabelle, wie C. 36, 25.

2. 3mar hatten bie Egypter eine eigne Al. angeführt ift.

rudfehrt," ober, fich befehrt; er bieß Rafte ber Rubbirten und eine anbre ber alfo vielleicht Sob nach ber Benennung Schweinehirten, auch wollte Pharao einer Arabischen Mutter, und sein Rame einige von Fraels Sohnen über fein wurde in ber hebräischen Ueberlieferung Bieb seine laffen (C. 47, 6.). Aber überfest. ben Egoptern verhaßt, weil fie nie leicht überwunden und im Behorfam erhalten werben fonnten; theils fand ben fremben hirten besonders ber Grund bes Abscheus ftatt, welcher ichon C. 43, 32.

Das 47. Capitel.

I. Jafob's Borftellung und Berforgung. II. Roth und Lehnsabhängigfeit ber Egopter. III. Joseph's Gib.

1 I. Da fam Joseph und fagte es Pharao an und sprach: Mein Bater und meine Bruder, ihr flein und groß Bieh und alles, was fie haben, find gefommen aus bem Lande Rangan; und fiebe, fie 2 find im Lande Gofen. Und er nahm feiner jungften Bruber funfe, 3 und stellte fie Pharao vor. Da sprach Pharao zu seinen Brübern: Was ift euer Geschäft? Sie antworteten: Deine Knechte find Bieh-4 hirten, wir und unfre Bater. Und fagten weiter ju Pharao: Wir find gefommen ben euch zu wohnen im Lande; denn beine Knechte haben nicht Beibe für ihr Bieb, fo hart brückt bie Sungerenoth bas Land Kanaan. So laß boch nun beine Anechte im Lande Gofen 5 wohnen. Pharao fprach zu Joseph: Es ift bein Bater, und find beine 6 Bruder, die find zu dir gefommen; bas Land Egypten fteht dir offen, laß fie am beften Ort bes Landes wohnen; und fo du weißt, daß Lente unter ihnen find, die tuchtig find, fo fete fie uber mein Bieb. 7 Joseph brachte auch feinen Bater Jafob hinein und ftellte ihn por 8 Pharao. Und Jafob fegnete ben Pharao. Pharao aber fragte ben 9 Jafob: Wie alt bift bu? Jafob sprach zu Pharao: Die Zeit meiner Ballfahrt ift hundert und dreifig Jahr; wenig und bofe ift die Zeit meines Lebens, und langet nicht an die Zeit meiner Bater in ihrer 10 Ballfahrt. 1 Und Jafob fegnete ben Pharao, und ging heraus von 11 ihm. Aber Joseph Schaffte feinem Bater und feinen Brudern Bobnung ; und gab ihnen ein Gut im Egyptenlande, am-besten Drt bes Landes, nämlich im Lande Raemfes, 2 wie Pharao geboten hatte.

1. Jatob beutet bin auf bie vielen, Belben Egyptens ben Ramen Raemfes ten, bag er erft fpat in eine frepere, sondern auch mit Abraham's und Sfaat's, bie beibe bebeutend alter wurden. Er gen feiner nomadischen Lebensweise, fon=

chweren Prüsungen seines Lebens, namentlich bep Ladan, die es bewirft hatten, daß er erst spät in eine freyere,
unabhängige Lage kam. Sein kürzeres
Leben, bessen bessen Geben berannahen
fühlte, vergleicht er nicht bloß mit dem Südossen und Sien, nach der Korden fühlte, vergleicht er nicht blog mit bem Guboften und Guben, nach ber Rord-Leben ber Bater vor ber Gunbfluth, Spige bes Meerbufens von Gues, fich wendend; bas alte Bett bes "Ranals, welcher ben Ril mit bem Rothen Meere nennt fein Leben eine Wallfahrt, ein verband (vgl. C. 45, 10. A.). Um herumpilgern in ber Frembe, nicht we- Eingange bes Thale, wo heute Abaffieh ift, lag bas alte Pithom (2 Mos. 1, 11.), etwa 4-5 D. Meilen öftlich bavon bern weil das ganze irdische Dasen etwa 4-5 D. Meilen öftlich bavon im Berhältniß zur Ewigkeit ihm so er- Raemses, ba, wo heute Abu Keischeid schien, wie benn überhaupt vermöge ber steht; beibes Granzsestungen gegen Ara-Berheißung Gottes, Die fie nach Ra- bien, welche fpater Die Jiraeliten bauen naan geführt hatte, ihr Auge bestandig halfen. Dies war ber fublichere Theil in die Zukunft sah.

2. Raemses ist, nach ber alten Gr. Aaemses Gosen, welches daher von ber Hauberschung, die Stadt Hervon-Polis (Heberschung, die Stadt Hervon-Polis (Heberschung, von den Griechen wahrs zwer Tagen an das Rothe Meer. scheinlich so genannt, weil die größten 2 Mos. 12, 36. 4 Mos. 33, 6. Und er verforgte feinen Vater und feine Brüber, und bas gange Saus 12 feines Baters, einen jeglichen, nachdem er Kinder hatte.

II. Auf ben Gingug Ifrael's und feines Saufes folgt nun bie große Beranberung in bem Buftanbe von Egupten, welche burch Jofeph ge= fchab. Um fie richtig zu verfteben, muffen wir und buten, neuere Borftellungen in die alte Beit hineingutragen. In Egypten war ber Konig bon Altere ber eine geheiligte Berfon, ber fichtbare Stellvertreter bes Dfiris, feine Rleischwerdung, und felbft Briefter. Alls Konig befaß er bon Anfang an große Lanbereben im gangen Lande, und bie bon ber Brieftertafte, mahricheinlich in friedlicher Beife unterworfenen nieberen Bolfeflaffen ober Stamme ftanben in einer religiofen und politifchen Abhangigfeit von ihm; fo jeboch, baß fie neben bem foniglichen noch febr viel andres freges Grundeigenthum befagen. Auch bie Briefter waren große Landeigenthumer, erhielten jedoch noch außerbem bon bem Ronige ein Deputat zu ihrem Unterhalt. Bas nun burch Joseph ge= fchah, war zunächft bies, bag er bem Konige bas Grundeigenthum bes gangen ganbes berichaffte, mit Ausnahme ber Priefterlanbereben, fo bag außer ben Prieftern jebe Art von freben Befigern (in England freeholders) verschwand, und fie bloge Maber ober Bachter bes Konigs wurden; ihre Pacht wurde auf ben Funften bestimmt. Die zwehte Beranberung war bie, baß er bie frebe, willfürliche Bewohnung bes Landes abichaffte, bie nunmehrigen Bachter in die Stabte berfette, und bon ba aus, wie es icheint, eine feft geregelte, genaue Medervertheilung im gangen Lande bornahm; wie wir in ber fpateren Sage finben, bag eine folde bem Ronige Sefoftris zugefdrieben wurde. Gine perfonliche Stlaveren bes gangen Bolts, wie fie ohnehin nicht bentbar ift, liegt in bem Sinne ber Ergablung nicht; bie Musbrude ,, unfre Leiber und unfer Relb" find babon gu berfteben, bag bie Grundeigenthumer mit ber Lebnbarteit ihres Gigenthums allerbings auch felbft in eine größere Abhangigfeit tamen; wie fie Berobot befchreibt (2, 109.): "Gefoftris foll alles Land ben Egyptern ausgetheilt haben, indem er jedem einen vieredigen Theil gab; und bon biefem murben bie Abgaben gezahlt, indem er einen jahrlichen Schof von jedem zu gablen befahl; und wenn ber Aluf ein Stud Land weggeriffen, wurden Bermeffer bingefdidt gu feben, wie viel Abgaben nun von bem Uebrigen gu gablen feben." Roch in ber fo biel fpateren Beit Berobot's waren in Egypten außer bem Konige, ben Brieftern und einem Theil ber Rriegerfafte, welche wahricheinlich in Folge eines Rrieges bagu gefommen waren, feine freben Grundbefiger. Bon ben Egoptern wurde das offene und gerade Berfahren Joseph's als eine Bohlthat empfunden und anerkannt; in einem Lande, wo bie Aussaat fich oft mehr als breißigfältig lobnt, ift bie Abgabe bes Bunften nicht allzu brudenb. Bahricheinlich murbe Egopten bon ba an ber ftreng geordnete und geregelte Staat, welcher

bie Bewundrung noch weit fpaterer Zeiten erregte. - lebrigens wird biefe gange Berhandlung, welche Ifrael nicht berührte, barum fo umftanblich bier ergahlt, weil unter ben Ifraeliten nachher ein abnliches Recht in Bezug auf ihren bochften Ronig, Gott, eingeführt murbe; er hatte ihnen bas Land Ranaan gegeben und vertheilt, feine Rnechte waren fie alle (3 Dof. 25, 42. 55.), barum mußten fie Gott einen boppelten Behnten geben: bon bem einen gab Gott ben Brieftern und Leviten ben Unterhalt (wie Pharao ben Egyptischen Prieftern), ben andern bergehrte man an ben hohen Veften beh Opfermahlzeiten, bie man ben Leviten, Wittwen, Waifen und Armen gab. Bon bem erften f. 3 Mof. 27, 30. ff. 4 Mof. 18, 21. ff.; von bem zweyten 5 Mof. 12, 17—19. C. 14, 22—29. C. 26, 12—15. Die Berhältniffe alfo, unter benen bie Ifraeliten in Egypten aufgewachfen waren, bie 216ban= gigfeit jeber Berfon und jebes Besites bon bem Ronige, und bie Un= ertenntniß feiner höchften Dberherrlichfeit burch ben Fünften, follte Ifrael anf feinen unfichtbaren Konig übertragen, und alfo burch bie Grundlage feines gangen außern Dafenns immer auf 36n bingewiefen

13 Es war aber kein Brod in allen Landen; denn die Hungersnoth war sehr schwer, daß das Land Egypten und Kanaan verschmachteten 14 vor der Hungersnoth. Und Joseph brachte alles Geld zusammen, das in Egypten und Kanaan gefunden ward, um das Getraide, das sie kauften; und Joseph that alles Geld in das Haus Pharao's.

15 Da nun Geld gebrach im Lande Egypten und Kanaan, kamen alle Egypter zu Joseph und sprachen: Schaff uns Brod, warum läffest 16 du uns vor dir sterben? Denn das Geld ist zu Ende. Joseph sprach: Schaffet euer Bieh her, so will ich euch um das Bieh geben, weil

17 ihr ohne Geld send. Da brachten sie Joseph ihr Vieh; und er gab ihnen Brod um ihre Pferde, Schafe, Rinder und Esel. Also ernährte 18 er sie mit Brod das Jahr um all ihr Vieh. Da das Jahr um war,

18 er sie mit Brod das Jahr um all ihr Wieh. Da das Jahr um war, famen sie zu ihm im andern Jahr und sprachen zu ihm: Wir wollen unserm Herrn nicht verbergen, daß nicht allein das Geld, sondern auch alles Vieh dahin ist unserm Herrn; und ist nichts mehr übrig

19 vor unferm Herrn, benn nur unfere Leiber und unfer Feld. Warum läffest bu sterben vor beinen Augen sowohl uns als unfer Feld? Raufe uns unfer Land ums Brod, daß wir und unfer Land leibeigen

20 seyen dem Pharao; gib uns Samen, daß wir leben und nicht sterben, und das Feld nicht verwüfte. Also kaufte Joseph dem Pharao den ganzen Acker von Egypten. Denn die Egypter verkauften ein jeglicher seinen Acker, denn die Hungersnoth war zu stark über sie. Und ward

21 also das Land Pharao eigen. Und er theilte das Bolf aus in die 22 Städte, von einem Ende Egyptens bis ans andre. Nur das Feld ber Priefter faufte er nicht; benn es war von Pharao für die Briefter verordnet, und sie affen ihr Theil, das ihnen Pharao gegeben

hatte; barum burften fie ihr Felb nicht verkaufen. 1 Da fprach 30=23 feph zu bem Bolt: Siehe, ich habe heut gefauft euch und euer Keld bem Pharao; fiehe, da habt ihr Samen, und befaet bas Feld; und 24 von bem Getraide follt ihr ben Funften bem Bharao geben; vier Theile follen euer fenn, ju befaen das Feld, ju eurer Speife, und fur euer Saus und eure Kinder. Sie fprachen: Lag uns nur leben, und 25 Gnade vor dir, unferm Berrn, finden; wir wollen gern bem Pharao leibeigen fenn. 2 Alfo machte Joseph bies jum Gefet über ber 26 Egypter Feld bis auf ben heutigen Tag, ben Fünften Pharao ju geben; nur ber Briefter Feld allein ward nicht eigen bem Bhargo.

III. Also wohnte Ifrael iu Egypten im Lande Gosen, und hat- 27 ten Besit barin, und wuchsen und mehrten sich sehr. Und Jafob 28 lebte stebzehn Jahr in Egyptenland, daß sein ganzes Alter ward hundert und sieben und vierzig Jahr. Da nun die Zeit herbenfam, 29 daß Ifrael sterben sollte, rief er seinem Sohne Joseph und sprach gu ihm: Sab ich Gnade vor dir gefunden, 3 fo leg beine Sand unter meine Sufte, 4 bag bu die Liebe und Treue an mir thueft, und begrabest mich nicht in Egypten, sondern ich will liegen ben meinen 30 Batern, und du follst mich aus Egypten führen und in ihrem Be= grabniß begraben. 5 Er fprach: Ich will thun, wie bu gefagt haft. 31 Er aber fprach : So schwöre mir. Und er schwur ihm. Da neigte fich Ifrael auf bem Bette gun Saupten. 6

ihren Dienst eine bestimmte Lieferung von Fleisch und Wein, barum litten fie von Fleisch und Wein, darum litten sie keine Noth und bedurfte es nicht bes sinnung gegen ihn, sonbern in dem Berkaufs ihrer Ländereyen. So sinden wir es auch noch später bey den Priesen, daß sie "täglich ihr heiliges Brod 4. Schwöre es mir. Cap. 24, 2. gebacken bekamen und eine Menge Nindund Gänsesteisch und Gänsesteisch und Gänsesteisch und Gänsesteisch und bie Kriegerkaste reves Landeigendund dasserden bei Seinigen so wohl ging, hinausbiesenigen, welche auf ein Jahr den bei Seinigen so wohl ging, hinausbiesenigen, welche auf ein Jahr den bei Seinigen so wohl ging, hinausbiesenigen, welche auf ein Jahr den bei Seinigen so wohl ging, hinausbiesenigen, welche auf ein Jahr den bei Beinigen so wohl ging, hinausbiesenigen, welche auf ein Jahr den bei Beinigen so wohl ging, hinausbiesenigen, welche auf ein Jahr den Wertelbung. bem Ronige ober von andern fommen in die unsichtbare Welt hineinreichte.

1. S. " Mur ber Priefter Gelb faufte eine Lehnsabhangigfeit zu verfteben, erer nicht; benn ein bestimmter Sat hellt aus bem diesem Egyptischen nach-(Deputat) wurde den Priestern von gebildeten Verhältniß der Jfraeliten zu Seiten Pharao's, und sie aßen diesen Gott, welche ja im politischen Sinne ihren bestimmten Sat, welchen ihnen des Wortes nicht leibeigen waren Pharao gab, darum verkausten sie ze." (3 Mos. 25, 42, 55.): "sie sind meine Die Priester empsingen von Pharao sür knechte, die ich aus Egyptenland ge-üben Dienst eine hossimmte Lieferung sübet beho." führt habe."

3. Richt, als bezweifelte er feine Ge-

auch die Artiegerfaste freyes Landeigens aus dem Lande, wo es jest ihm und thum besaß, erhielten bennoch außerdem ben Seinigen so wohl ging, hinaussbeseinigen, welche auf ein Jahr ben blicke in das Land der Berheißung. Dienst dem Könige hatten, täglich ein Wie dep Abraham und Jsaak, war auch Deputat von Brod, Fleisch und Bein ben Jakob die Verheißung des Segens (Herod. 2, 37. 168.). Dhne Zweisel sür alle Bölker, welche in Kanaan erssollte durch diese Einrichtung verhütet füllt werden sollte, die Seele seines Leswerden, daß jemals der Priesterstand bens; die Hospinung darauf zog ihn von Auch leiben aber in Abhängigkeit von beiser Welt ah und mar der Ausker der Roth leiben, ober in Abhangigfeit von biefer Belt ab und war ber Anfer, ber

follte.
6. Da betete er, auf bem Lager, zur 2. h. "Anechte sein bem Pharav;" ben Haupten bes Bettes, Gott bantbar "leibeigen" steht nicht ba. Daß bies an, baß sein letter Bunsch nun auch auch nicht ber Sinn sep, sondern nur erfüllt sep. Bgl. hebr. 11, 21. A.

Das 48. Capitel.

I. Joseph ben bem fterbenben Safob; Anfunbigung feines letten Billens wegen seiner Gohne. II. Er fegnet Ephraim und Manaffe.

I. Das wechfelvolle Leben Jatob's eilte nun zu Enbe; ba fam, im Ruckblick auf alle Berheißungen Gottes, bie ihm zu Theil geworben waren, bor bem Scheiben ber Beift ber Weiffagung auf ibn, und zwar gunachft um bem geliebten Sohne Joseph angufunbigen, bag er ihm in feinen beiben Gohnen Ephraim und Manaffe einen Theil bes Erftaeburterechte übertrage.

Darnach ward Joseph angesagt: Siehe, bein Bater ift frank. Und er nahm seine beiben Sohne mit fich, ben Manasse und ben 2 Cphraim. Da ward es Jafob angefagt: Siebe, bein Sohn Joseph fommt zu bir. Und Ifrael machte fich ftark, und feste fich im Bette, 3 und fprach zu Joseph: Der allmächtige Gott erschien mir zu Lus im 4 Lande Kanaan, und segnete mich und sprach zu mir: Siehe, ich will dich wachsen laffen und mehren, und will dich zum Haufen Bolks machen, und will bies Land zu eigen geben beinem Samen nach bir 5 ewiglich. 1 Go follen nun beine zwen Sohne, Ephraim und Manaffe, die dir geboren find im Lande Egypten, ehe ich hereingekommen bin 6 zu dir, mein fenn, gleichwie Ruben und Simeon; welche du aber nach ihnen zeugest, sollen bein sein, und genannt werden wie ihre 7 Brüder in ihrem Erbtheil. Und ba ich aus Mesopotamien kam, starb mir Rahel im Lande Kanaan, auf dem Wege, ba noch ein Feldwegs war gen Ephrath; und ich begrub fie baselbst an dem Wege Ephrath, die nun Beth-Lehem heißt.

II. Beb bem Gegen über Ephraim und Manaffe muß fich, noch ehe Jafob ben großen prophetischen Segen über alle feine Gobne aus= fpricht, ber gottliche Beift ber Weiffagung auf besondre Weife bewähren; auf berborgne Leitung Gottes gibt er bem jungeren ben Borgug bor

1. C. 28, 14. 15. C. 35, 11. 12. nehmen entschloffen war (C. 49, 4.), Der Uebergang zum Folgenden ist der: boch aber nicht ausschließlich den Sohn "So ist nun also dort meines Haufes seiner geliedten Nahel begünstigen sollte Erbtheil, und ehe ich noch etwas Andres (was das oben angesührte Geset später verfüge, bestimme ich, daß deine beiden ausbrücklich verbot): so theilte er die Söhne in dein eignes Recht eintreten, Erstgeburtsrechte und gab das doppelte und, indem ich bir boppeltes Erbtheil gebe, jeber unter beinen Göhnen im Serrschaft aber bem Juba (C. 49, 8. ff. Lanbe Ranaan erben foll." Es ift alfo Bgl. 1 Chron. 5, 1. 2.) Nande Kanaan erben soll." Es ist asso Bgl. 1 Chron. 5, 1. 2.) hier von der Erbschaft nicht in der Gegenwart, in Gosen, sondern ben der Lustheilung des Landes Kanaan die Rede. Daher eutstanden 13 Stämme aus frühe starb. Die lezten Worte: "die Jakob's 12 Söhnen, indem Ephraim und B. L. heißt," sind wie so wiele und Manasse je einen Stamm bildeten.

2. Der Erstgeborne erhielt doppeltes ist Hebron, C. 23, 2.) ein Zusat Moserbschiell (5 Mos. 21, 17.). Da nun se's, womit er nach den Verhältnissen Jakob dem Ruben die Erstgeburt zu seiner Zeit den Namen erklärt.

Erftgeburterechte und gab bas boppelte Erbe bem Joseph, ben Borrang und bie

bem alteren, nach Urt ber ichon öfter borgefommenen freben Bahl ber Gnabe, welche bie Ordnung ber Natur burchbricht; ein Ereigniß, mas für bie fpatere Befdichte beiber Stamme bon großer Wichtigfeit wurbe.

Und Ifrael fah die Sohne Joseph's, und fprach: Wer find die? 8 Joseph antwortete seinem Bater: Es find meine Sohne, die mir Gott 9 hier gegeben hat. Er fprach : Bringe fie ber zu mir, baf ich fie fegne. Denn die Augen Ifrael's waren dunkel geworden vor Alter, 10 und er konnte nicht wohl sehen. Und er brachte sie zu ihm; er aber tuste sie und herzte sie. Und Ifrael sprach zu Joseph: Dein Ange-11 sicht zu sehen hatte ich nicht gedacht, und siehe, Gott hat mich auch beinen Samen sehen lassen. Und Joseph nahm sie von seinem 12 Schooß, und neigte sich zur Erbe auf sein Angesicht. Da nahm 13 fie Joseph beide, Ephraim in seine rechte Hand gegen Ifrael's linke Sand, und Manaffe in seine linke Hand gegen Ifrael's rechte Hand, und brachte fie gu ihm. Aber Ifrael ftrecte feine rechte Sand aus, 14 und legte sie auf Ephraim's, des jüngften, Haupt, und seine Linke auf Manasse's Haupt; und that wissentlich so mit seinen Händen,2 benn Manasse war der Erstgeborne. Und er segnete Joseph und 15 fprach: Der Gott, vor dem meine Väter Abraham und Jsaaf geswandelt haben, der Gott, der mich ernährt hat 3 von je her bis auf diesen Tag, der Engel, der mich erlöst hat von allem Uebel, 4 der 16 segne die Knaben, daß sie nach meinem und nach meiner Väter, Abraham's und Isaat's Namen, genannt werden, 5 daß sie wachsen und viel werden auf Erden. Da aber Joseph sah, daß sein Bater 17 die rechte Sand auf Ephraim's Saupt legte, gefiel es ihm übel, und faßte seines Baters Sand, daß er fie von Ephraim's Saupt auf Manaffe's Saupt wendete, und sprach zu ihm: Nicht so, mein Bater; 18 bieser ist der Erstgeborne, leg beine rechte Sand auf sein Saupt. Aber sein Bater weigerte sich und sprach: Ich weiß wohl, mein Sohn, 19 ich weiß wohl. Diefer foll auch ein Bolt werden, und wird groß fein; aber fein jungfter Bruder wird größer, benn er, werben, und fein Same wird eine Fulle Bolfes werden. 6 Alfo fegnete er fie bes 20

Bielleicht ift aber richtiger zu übersepen: "er verflocht seine Sande," legte fie

freuzweise.

4. Gott, und ben Engel, ber ihn erlöst hat, nennt er als den selben, und leben in ihnen. schreibt biesem Engel baher offenbar 6. Zu Moses Zeit war bies noch nicht göttliche Natur zu. Schon in ber Ga- in Erfüllung gegangen, ba bep ber er-

1. 2B. "bon neben feinen Rnicen," er maritanischen Uebersetzung fonnte man hielt sie, stehend, zwischen seinen Knieen hierein sich nicht sinden, und veränderte umfaßt. Manasse, der älteste, war dabendlich in Weglassung eines Buchmals (vgl. E. 41, 51. E. 47, 28.) stenigstens gegen 20 Jahr alt.

28. "er machte flug seine hände."
Der Engel ist fein anderer, als der mit Jafob bey Pni-El rang, ihn bort segnete und ihm ben neuen Ramen gab. Bgl. C. 32, 24. ff. und C. 16, 7. A.

3. 5. "geweibet hat," was noch mehr 5. 5. "und es werde in ihnen genannt ift, als "ernährt." Bgl. Ps. 23, 1—4. mein Name und der Name meiner Bä-Der hirte Jakob sieht, wie David, in ter A. und J.," d. h. sie mögen biesen dem Berrn seinen hirten. Erben, die Bater und ich mogen fort-

Tages und sprach: In bir fegne Ifrael, und spreche: Gott fege bich wie Ephraim und Manaffe! Und feste alfo Ephraim dem Manaffe 21 vor. Und Ifrael sprach zu Joseph: Siehe, ich sterbe, und Gott wird mit euch seyn, und wird euch wiederbringen in das Land eurer 22 Bäter; und ich habe dir ein Stück Landes gegeben 1 außer deinen Brüdern, das ich mit meinem Schwert und Bogen aus der Hand ber Amoriter genommen habe.

Das 49. Capitel.

I. Jakob segnet seine zwölf Göhne. II. Gein Abschied und Tob.

I. Wie Ifaaf burch feinen Segen in göttlicher Bollmacht bem Jatob bie Erftgeburt ertheilte, fo feben wir bier ben fterbenben Ifrael von Egypten aus bie Blide nach Ranaan richten, um burch ben Geift ber Beiffagung feinen zwölf Gohnen bas Land im Boraus zu übergeben, und einem jeben Stamme in bem gufunftigen Bolfe Gottes feinen be= ftimmten Blat anzuweisen. Die zwölf Gohne haben fich um fein Bett bersammelt; was ber Bater feit faft fiebzig Jahren in ber Stille bes Sirtenlebens an ihnen mahrgenommen, bas wird bet ihrem Unblid in ihm aufs Neue lebendig. Der Reim feiner Weiffagung, ihr Urbild in Satob's Geifte, ift bie Aussicht in bas verheifine Land, babin will er bon Eghpten aus, wo fie niemals beimifch werben follten, ihre Blice richten; bort foll jeder nach feiner Gigenthumlichkeit, die in feinen Rach= fommen vollständig fich entfaltet, feine Stelle finden. In biefen Reim ber Weiffagung, ber in Jafob lag, bringt nun Leben und Licht burch ben Beift Gottes, ber über ibn fommt; ber Blick in bie Bufunft erbalt Rlarheit, und auch ba, wo ber natürliche Ginn unficher umbertappen wurde, Bestimmtheit und Gewifiheit. Bunadft fieht er Ruben ftebu. boll Rraft und voll Milbe; aber burch eine Schandthat hat er felbit um fein Borrecht fich gebracht; Die Erftgeburt wird ihm genommen, ber Stamm erhalt ein geringes Erbe, außerhalb bes eigentlichen Ra-

ften Zählung in ber Bufte (4 Mof. 1, 32. 35.) Ephraim 40,500 und Manaffe 32,200, bey ber zwepten (4 Mof. 26, 34. 37.) Ephraim 32,500 und Manaffe 52,700 Nachkommen hatte. Aber nachher anberte es fich gar fehr: Ephraim wurde ber gahlreichfte, machtigfte Stamm, nachft Juda, in ber Richterzeit weit bervorragend unter ben übrigen (Richt. 4, 5. C 5, 14. C. 8. C. 12.), und riß end-lich unter Jerobeam bas Königreich ber zehn Stämme an sich.

einer Mablzeit, und bavon übertragen: ein gutes Stud Lanbes. Es ift nun hier bas "Schechem" (Sichem) gemeint, was seine Göhne wegen bes hanbels mit ber Dina ben Amoritern abnahmen, verwüsteten und befetten. Dies Gichem war ber Sauptort im Stamme Ephraim, in einer reichen, blühenden Gegend, am Juse bes Gerism und Ebal. Was seine Söhne thaten, schreibt Jakob hier sich zu, obwohl er bamit keinesweges die That seiner Söhne blügt (C. 49, 6.). 1. Im S. ist hier ein Wortspiel. Mit diesem Vermächtnis wollte Jatob bei Schulter, bas Schulterstück, bann belohnen, welche er an ihm und seinen überhaupt eine gute, starke Portion bep Söhnen gethan hatte.

naan, bie fuboftlichen Beibeplage zwifden Jorban und Guphrat, und bleibt in ber gangen folgenden Gefdichte unbebeutend unter ben Stammen Ifrael's. Die wuthend heftigen, unbeugfam gornigen Raturen Gimeon und Lebi folgen, auch bon ihnen fann feiner Erftgeborner febn, fie erhalten nun bie Strafe ihrer Frevelthat an hemor und Sichem: als Stamm barf feiner bon ihnen zusammen wohnen; ihr Erbe wird unter ben andern ger= ftreut und vertheilt. Dann fommt ber fonigliche, feurige und fraftige Suba: bon ber bem Ruben genommenen Erftgeburt erhalt er bas Berrichers recht; fein Stamm befitt ruhige, unantaftbare Gelbenfraft, Die Gewifiheit ber einstigen Ronigewurbe, Reichthum und Fulle in feinem fruchtbaren Erbtheil. Gebulon icheint Sinn gehabt zu haben für ein gefchäftiges Treiben, er foll am Meer fich anfiebeln und bis an Bibon fich lehnen. Sfafchar ift ein fraftiges, aber trages Laftthier, fein Bohnfit behagt ibm, er wagt nichts; wenn er nur Rube bat, läßt er bie Anechtschaft fich gefallen. In Dan ift ein unabhangiger, unternehmenber Beift, ber ihn zu fuhnen und hinterliftigen Thaten fpornt. Gab lagt fich anfallen, aber ruftig wendet er fich und ichlägt bie Feinde; in feinem Oftjordanlande war er mehr, als viele andre, beftandigen Angriffen ausgesett. Affer ift weichlich, und bereitet fonigliche Lederbiffen; Naphthali eine ichlante Sindin, mit zierlicher, iconer Rebe begabt Alles aber, was es bon außerem Gegen und Reichthum gibt, wird auf Jofeph's Saupt gehäuft: fruchtbar und machtig breitet er fich aus, feine Unfechtung fann ihn fällen, an Fulle bes Befites ragt er weit über feine Bruder berbor; mabrend in Benjamin nur ber fraftige, aber rauberifche Beift fich offenbart, ber biefen Stamm gefährlich machte, und ihm wohlberbiente Demuthigungen guzog. - Sochft merkwurdig ift biefe "prophetifche Landfarte" von Kanaan besonders beshalb, weil, obgleich bie Schilderung ausgeht bon bem Charafter ber Gohne, Die Jafob vor fich fieht, bon ben Greigniffen, bie er mit ihnen erlebt, bon ben Reigungen, die er zu ihnen getragen, bon ben Boblthaten, die er bon ihnen empfangen, bennoch ber Beiff ber Beiffagung bie Borte fo weit anders lenft, und wiederum ber Musgang fich fo gang anders geftaltete, als banach zu erwarten ftanb. Die hier gebrohte Strafe warb zwar an Levi vollzogen, aber gum Segensborzuge für ihn und bas Bolf umgewandelt. Juda hatte an bem Bater, wie an ben Brubern nichts gethan, um fo boch über alle erhoben zu werben, biefe Borguge, welche bie Traume ber Kindheit bem Joseph gegeben, erwartet man bem Rafir unter feinen Brudern vorbehalten; aber Gottes Rathichluffe geben ihre verborgnen Wege, bem Jofeph ift nur außerer Gegen zugebacht. Und Benjamin, ber jungfte Cohn ber geliebteften Gattin, an beffen Geburt fie ftarb, ericheint nur als ein fraftiges, wilbes Raubthier. Wie Gott ben alteren Sohn ber Magb ausftieß, und ben nach bem Fleifche ge= bornen nicht erben ließ mit bem nach bem Beifte, nach ber Berheißung

geborenen; wie Gott, ehe noch bie Rinder Gutes ober Bofes gethan hatten, bem Jatob ben Borgug gab bor feinem alteren Bruber; wie Gott Ephraim bor Manaffe ftellte: fo ift unter Jafob's Gohnen ber Trager ber Berheißung berjenige, bon beffen Thaten und Borgugen Die biblifchen Geschichte ichweigt, bon bem fie fast nur Rachtheiliges berichtet.

1 Und Jafob berief feine Sohne und sprach: Bersammelt euch, baß ich euch verfündige, was euch begegnen wird in fünftigen Zeiten; 2 fommt ju Sauf und höret zu, ihr Sohne Jafob's, und höret zu bem 3 Ifrael, eurem Bater! Ruben, mein erftgeborner Gobn du! bu bift meine Starfe und meine erfte Kraft; ber oberfte im Opfer 1 und ber 4 oberfte an Macht. 2 Er fuhr leichtfertig dahin wie Waffer! Du follft nicht der oberfte fenn; 3 benn du bift auf beines Baters Lager gestiegen, damals haft du es besubelt mit beinem Aufsteigen. 4 5 Simeon und Levi find Bruder, ihre Schwerter find morderifche 6 Waffen; meine Seele komme nicht in ihren Rath, meine Ehre's fammle sich nicht zu ihrer Gemeine; benn in ihrem Zorn haben fie ben Mann erwürgt, und in ihrem Muthwillen haben fie ben Ochfen 7 gelähmt. 6 Berflucht fen ihr Born, baß er fo heftig ift, und ihr Grimm, daß er so ftorrig ift. Ich will fie zertheilen in Jatob, und 8 will fie zerftreuen in Ifrael. Duba, du bift's, dich werden beine

1. S. "an Sobeit."

2. Jatob ftellt bie gange Burbe, bie bem Erftgebornen gufam, mit Rachbrud poran, um baburch bie Große ber Gunde recht fühlbar zu machen, welche einen

fo großen Berluft ihm zuzog.

3. Jafob's Rebe ift, wie alle Bebrai-iche Weisfagung, fühn, gewaltig, in abgeriffenen, ftark malenden Worten fcroff beraustretenb. 2B. beift fie: "Uebersprubeln wie Waffer! bu fannft nicht ber erfte fenn!" Wie Waffer über-

und Uebermuth zu einer Frevelthat.

4. Hebe oft die Seele, als der eblere Theil des Menschen, genannt. Ps. 16, 9.
Mein Lager bestieg er!" Die Rebe drückt den tiesen Abschen des Baters schurch aus, daß er sich von ihm abwendet und durch den Ausruf den anschen das Abschendicken der zu Arbeit wird, was im Kriege von wendet und durch den Ausruf den anschen das Abschendicken Erhat vorstellt. — Mit gewaltigem Ernst wird hier also, wo der Patriarch mehr als zhat der Brüder (C. 34.) lebbafterinnert einer Abst das Abschendicken ber Krevel

geneigt gewesen ift, bem Berfaffer eine Gleichgültigfeit gegen Gunben guguschreiben, die er bepläufig und ohne Migbilligung ergahlt. Es zeigt fich hier, bag wie bie Sunde fruber ober fpater ihre Strafe wohl finbet, wenn fie auch von Gott mit Gebuld getragen worden war, fo auch ber Lefer ber treuen Darftellungen ber h. Schrift nicht beb jebem Bergeben ein migbilligenbes Urtheil erwarten burfe.

5. Go wird in feierlicher, bichterifcher

einer That gestraft, ben Jakob, oder die gen, welche recht deutschild zeigt, daß diese Erzählung, früher nur leicht berührt Worte von Jakob wirklich gesprochen hatte. Es ist dies, und der solgende sind. Denn als durch Mose der Stamm Fluch über Simeon, im Allgemeinen sür Levi das Priesterthum und so hohe Bordie richtige Ansicht von der ganzen Gerechte erhielt, wurde keiner schlecktweg schiedtsbarskellung in diesen Bückern von ihn mit Simeon zusammengestellt und ber größten Wichtigfeit; ba man oft in feinen Berhaltniffen nur eine Strafe

Brüber loben! Deine Sand wird beinen Feinben auf bem Salfe seyn; vor dir werden beines Baters Kinder fich neigen. 2 Juda ift 9 ein junger Löwe, du bist hoch gekommen mein Sohn, durch große Siege; er hat niedergekniet und sich gelagert wie ein Löwe und wie eine Löwin, wer will ihn ausweden? Wes wird das Scepter von 10 Juda nicht entwendet werben, noch ein Meifter von feinen Fugen, bis daß der held fomme, und demfelben werden die Bolfer anhan= gen. 4 Er wird fein Fullen an den Weinstod binden, und feiner 11

erblickt haben. Der Segen Mofe's zeigt, vielleicht eine hindeutung auf die immer aussprach, die Verwandlung bes kluches in Segen bewirfte (5 Mos. 33, 9. 10. Bgl. 2 Mos. 32, 26—29). Doch blieb die Vertheilung unter die übrigen auch nachher noch eine Büchtigung, welche an bies Wort Ifrael's erinnert; an vielen Stellen ermahnt Dofe bas Bolf, feiner Pflichten gegen die Levi-ten gu gebenfen, welche fein Erbtheil unter ihnen besäßen (4 Mos. 18, 20. ff. 5 Mos. 12, 19. E. 14, 27. E. 18, 6—8.); es kamen Zeiten, wo, bep einreißender Gottlosigkeit, bas Bolk ben Dienern ben herrn nichts geben mochte, und wo biefe bann auch wohl aus Lohnsucht in den Gögendienst verflochten murden lagen unter bem Erbtheil bes Stammes Juba (3of. 19, 1.); im Gegen Mofes wird ber Stamm gar nicht mitgenannt. 1. Juda bedeutet: ber Gefeierte, Ge-

welch eine anbre That bes Stammes machfenbe Siegesmacht bes Stammes, Levi, in ber fich auch etwas von bem bie ihre Bollenbung in bem größten Ginne bes Stammvaters, nur geheiligt, aller Sieger, in bem Löwen vom Stamme

Juda, findet. Off. 5, 5. 4. 2B. "Es wird nicht weichen der Stab von Juda, noch das Seepter von zwischen seinen Füßen, bis bag fomme Stämme, felbft ben bem Stamme Levi, ber Friede, und ihm ber Gehorfam ber Bolfer." Die Worte "Stab" und "Scepter" find gleichbebeutend; bas erftre brudt einen Stab aus, ber auch gum Geben, Schlagen, bann aber befonders auch als herrscherzeichen gebraucht wurde; bas zwepte Wort "Scepter" heißt eigentlich "Gefengeber;" jo wurde bas Zeichen bes gesetzgeben-ben Besehlshabers ober Königes ge-nannt. "Zwischen ben Füßen" befindet sich ber lange herrscherstab, wenn ber Fürst in feierlicher Stellung bafteht ober (Richt. 18.) — Wie Levi, so hatte sist. — So lange setuling onnehl veralso auch Simeon, an Zahl gering Herrscher dem Bolfe vorstehn, bis daß (4 Mos. 26, 14.), feine zusammenhan- (H., "Schiloh") "der Friede," ober "bie gende Besitzung in Kanaan; seine Städte Ruhe" komme; dies ist in der poetifchen Rebe ber Eigenname eines großen Nachkommlings bes Juba, ber benannt ift nach bem Segen, welcher von ihm ausgehen soll, wie bies aus ber Fort-fepung erhellt: "und ihm," b. h. ihm 1. Juda bedeutet; der Gefeierte, Gepriesen. Bgl. C. 29, 35.

2. Juda war schon in der Wüsse der gentlit; "und ihm," b. h. ihm wird zu Abeil werben, zusalelen, "der anführende Stamm, und blied es lange Zeit hindurch, noch ehe das Königthum auffam (4 Mos. 2, 3. E. 10, 14. Richt. 1, 2. E. 20, 18.).

3. Eine Ausmalung des Löwenbildes. W. beißt die Steller "Ein junger Löwesist die Steller "Ein junger Löwesist die Steller "Ein junger Löwesist die in Löwez, mein Sohn, bist du hinausgestiegen; er kniet, er lagert sich wie ein Löwez, und wie ein Löwez, und wie ein Löwez, und wie ein Löwez, und wie ein Löwez, die gehorsen der Gegen, welcher von Abraham unter Jerael's Nachschweitigen Weistgen Weistger von Abraham voll Löwensten die Betreißung in Erfüllung gehen das die Wertheißung in Erfüllung gehen kind wird vor allen andern den Vorwert will ihn aufregen?" Juda ist ein Löwez, die noch wildere, wüssenklind; er geht auf Naub aus, steigt mit der Beute siegerich hinauf in ziene Bergeskluft, dort lagert er siegen kelder von Abraham voll Löwensten die Vorwertschweiten. Die konstellen die Vorwertschweiten seine Löwen keine Geden die Vorwertschweiten seine Löwen keine Geden die Vorwertschweiten seine Seine Stämme, sondern alle Bölfer gehorsen werben; der Stämme, sondern alle Bölfer gehorsen werden; der Gehorsam der Beinken, "der Vorwertschweiten sein Stämme, sondern alle Bölfer gehorsen werden; der Gegen also, welcher werden in Löwen-kein werden werden werden in Abraham und seinem Samen werden werden; der Gehorsam der Beisten. "der Vor der Vor der den in Löwen-kein der Vor allen andern von Lesen der Weister. Die kein der Vor allen andern von Lesen der Vor aus die Beister von Ukraham und Einer werden in Löwen-kein der Vor allen anbern den Borrere schen der Vor allen anbern der Vor aus der Vor aus der Gehorsam der Beister. "der Vor der der Vor der Vor der Vor der de

Efelin Sohn an ben edlen Reben. Er wird fein Rleid in Wein 12 waschen und feinen Manrel in Beinbeerblut. Geine Augen find röthlicher benn Wein, und feine Bahne find weißer benn Milch. i 13 Sebulon wird an der Anfuhrt des Meeres wohnen und an der 14 Anfuhrt der Schiffe, 2 und reichen an Zidon. 3 Ifaschar wird ein 15 beinerner 4 Efel fenn, und fich lagern zwischen die Surden. Und er fah die Rube, daß ste gut ift, und das Land, daß es luftig ift; und

er neigt feine Schultern zu tragen, und wird ein zinsbarer Anccht. 16 Dan 6 wird fein Bolf richten, wie einer in Ifrael's Stammen. 17 Dan ist eine Schlange am Wege, eine Otter am Steige; er beißt 18 das Pferd in die Ferse, daß sein Reuter zurückfällt. Herr, 19 ich warte auf dein Heil! Bad, gerüstet, wird das Heer subschaften, und wieder herumführen. 10 Bon Asser sommt sein fettes

faja (9, 5.), biefe Weiffagung ausmagießt. - Bon biefer fo wichtigen Beiffagung ift übrigens nicht eine buchftabliche und außerliche Erfüllung gu fuchen, als ob mit bem Regierungsantritt bes Ibumaers Berobes hatte Chriftus geboren werden muffen, was boch nicht ftimmen wurde. Bielmehr ift ber Borrang bem Stamme Juda geblieben nach ber Richterzeit in bem Sause Davibs, bann in bem Reiche, bas in feiner Mitte ben Tempel hatte, ferner nach ber Babylonischen Gefangenschaft baburch, daß vor allen ber Stamm Juda heimfehrte und bem ganzen Bolfe ben Namen gab. So blieb ihm ber Bor-rang, bis auf Christi Zeit, wo num in noch boberem Mage ihm gu Theil ward, mas er bis babin befessen hatte.

1. 5. "roth (w. bunfel) von Wein — weiß von Milch." Die große Fülle von Wein und Milch wird geschildert daburch, baß Juda seinen Esel selbst an ben Weinstoff anbindet, sein Kleid selbst in Wein mascht; bie Augen, bie Bahne von ber Fulle zeugen. Der außere Gegen beutet hier insbesondre auf bie unerschöpfliche Quelle bes himmlischen Gegens bin, ber von ihm ausgehn foll.

2. D. h. am ichiffreichen Meeresftranbe. 3. 2B. "und feine Seite lehnt fich an Bibon," er grangt nicht bloß, fonbern fieht in nahem Berfehr mit ben Pho- von hinten an. Der Name Gab erin-nicischen Sanbeloftabten. Auch 5 Dos. nert an "Gebub," Saufe. Der Stamm 33, 19. beutet auf bie rege Betriebsam- wohnte jenseit bes Jordan, zwischen

wirb. Der "Friedefürst" wird, wie Je- feit biefes Stammes bin, welcher "ben Ueberfluß bes Meeres faugt und bie lend, fagt, ein Reich anrichten, in wel- verborgenen Schäße bes Sanbes," ohne chem ber Friede fein Ende haben wirb; Zweifel burch Sandelsverbindungen mit ber Friede mit Gott burch seine Ber- bem tunftfleißigsten Bolle bes Alter-fohnung, und ber Friede auf Erben, thums, ben Phoniciern, von benen burch ben Geift ber Liebe, ben er aus- bamals bas uralte Zibon, noch aber bem funftfleißigsten Bolfe bes Alter-Torus nicht, gegründet war. Bgl. C. 10, 15. A. 4. D. h. ein ftarkfnochiger.

5. Auch 5 Mof. 33, 19. wird biefem Stamme Ruhe geweisfagt; hier feben wir, baß fie ihn gu Trägheit und Rnechtsfinn verleiten werbe.
6. B. "ber Richtenbe."

7. Es icheint in biefem Stamme ein wilbes Unabhängigkeitsgefühl gelegen zu haben, baber jener willfürliche, eigen-

nächtige Jug ber Daniter, Richt. 18. S. Das burch "Otter" übersetzte Bort bebeutet ben Cerast, Die gehörnte Schlange, ein noch jest, besonders in Egypten, häusiges Thier. Diefe Schlange von fandgelber Farbe legt fich in ben Sand an der Strafe; ihre feinen Fühlborner verrathen ihr bie Anfunft eines Reuters, ein Stich in bie Sufe macht, baß bas Pferd ihn hinabschleubert. Mus biefem Stamm war Simfon.

9. Jatob schöpft gleichsam Athem, und von ben Berbeigungen bes Beile, bie ihm Gott gegeben, und burch ihn feinen Rinbern, febnt er fich inbrunftig

nach ihrer Erfüllung.

10. 28. "Gab, ein Saufe brangt ibn, und er brangt bie Gerfe," b. h. er läßt fich anfallen; aber alsbalb rafft er feine Rraft zusammen und fällt ben Gieger

Brod, 1 und er wird ben Königen zu Gefallen thun. 2 Raphthali 21 ift ein schlanfer Birich, 3 und gibt ichone Rebe. 4 Jofeph wird 22 wachsen, er wird wachsen, wie an einer Quelle; bie Töchter treten einher im Regiment.6 Und wiewohl ihn bie Schuten ergurnen, und 23 wiber ihn friegen und ihn verfolgen: 7 fo bleibt boch fein Bogen fest 24 und die Arme seiner Hände ftart, burch die Hände des Mächtigen Jakob's; aus ihnen sind gekommen Hirten und Steine in Ifrael. Bon beines Baters Gott ist dir geholfen und von dem Allmächtigen 25 bift bu gefegnet,10 mit Gegen oben vom Simmel herab, mit Gegen von der Tiefe, die unten liegt, 11 mit Segen an Bruften und Bauchen. Die Segen beines Baters gehen ftarfer, benn bie Segen 26 meiner Boreltern, nach Bunsch ber Hohen in ber Welt, 12 und sollen kommen auf das Haupt Joseph's, und auf die Scheitel des Rasir unter seinen Brüdern. 13 Benjamin ist ein reißender Wolf; 27 bes Morgens wird er Raub freffen, 14 und bes Abends wird er

folche, wie sie auf Königstafeln vor-

3. 2B. "eine geftredte Sinbin," Gazelle, bas fconfte Thier bes Morgenlandes. 4. Anmuth und Beredtfamfeit, ober Dichtergabe, scheinen biefem Stamme eigen gewesen gu fenn, wovon unfre Radrichten jeboch schweigen.

5. 2B. "Ein Gohn eines Fruchtbaumes (5. "Phorath," anspielend auf Ephraim) ift Joseph, ein Sohn eines Fruchtbaums an einer Quelle," von fruchtbringenber Natur und bem es nie an Waffer ge-

6. S. "bie Töchter b. h. bie 3meige) steigen auf bie Mauer," ranten fich

7. 2B. "Es reigen, und beschießen, und feinben ihn an die herren ber Pfeile," 13 "Rastr" heißt ber Geweihte, Abge-bie Pfeistundigen, die Bogenschützen. sonderte, der Fürst unter seinen Brübern, Eine Anspielung auf Josephs frühere was hier nicht mehr auf den Stamm, Schicfale, welche nachher in ber Ge-fchichte bes Stammes Ephraim fich wieberholten (Richt. 12.).

8. H. "beweglich."

v. Gerlad. A. Teftam. 1. Bb. 2. Auff.

Ruben und Manasse, und wurde von ben Ammonitern und Arabischen Stämmen beunruhigt (Richt. 10, 8. C. 11, 4.

1 Chron. 5, 18—23.). Daher nennt ihn Mose in seinem Segen "den Kaummacher, ber wie ein Löwe da liegt und Arm und Schäbel zerreißt."

1. Das sette Brod, das er genießt, wird auch zu andern kommen. Der Stamm bewohnte blühende, reiche Gegenben am Kuse des Karmel und am gestärft.

Gramm bewohnte bingenve, tetige der aus gestärft.

Meeresstranbe.

2. S. ...er aibt Lederbiffen bes Königs," — und er wird dir helfen; von dem Allmächtigen - und er wird bich fegnen," fo bag biefe Worte fich gang eng an bas Borige und Rachfolgende an-

schließen.

11. D. h. mit Reichthum an Baffer, bas aus ber Erbe hervorbricht.

12. Rach richtiger Punktirung (unterstütt burch 5 Dof. 33, 15.) ift bie Stelle so zu überseten: "Die Segen beines Baters find machtiger als bie Gegen ber Berge ber Emigfeit, als bie Lieblichfeit ber Sügel ber Bormelt," b. h. bie altesten fruchtbaren Berge auf Erben mit ihrer Lieblichfeit ("ewige" für älteste, uralte, von jeher reiche, nicht erft neuerlich fünftlich angebaute) übertreffen nicht ben Gegen, ben bein Ba= ter bir verleiht.

fondern auf Josephs Perfon geht. - Un Bein, Dbft und Biehtriften waren bie Stämme Ephraim und Manaffe bie

reichsten.

9. S. "von ben Sanben bes machtigen 14. Benjamins Bergleichung mit einem

28 Beute austheilen. Das sind alle die zwölf Stämme Ifrael's, und bas ist's, was ihr Bater mit ihnen geredet hat, da er sie segnete, ein jeglichen mit einem besondern Segen.

II. Und er gebot ihnen und sprach zu ihnen: ¹ Wenn ich verfammelt werde zu meinem Bolke, begrabet mich ben meinen Bätern, in 30 der Höhle auf dem Acker Ephron's, des Hethiters; in der Höhle Mafpelah, die gegen Mamre liegt, im Lande Kanaan, die Abraham kaufte sammt dem Acker von Ephron, dem Hethiter, zum Erbbegräbniß. ²
31 Daselbst haben sie Abraham begraben und Sarah, sein Weib; dasselbst haben sie auch Isaak begraben und Rebetka, sein Weib; dasselbst hab' ich auch Lea begraben; in dem Acker und der Höhle, die 32 pon den Kindern Seth gekaust ist. ³ Und da Jakob vollendet hatte die Gebote an seine Kinder, that er seine Küße zusammen aus Bette, ⁴ und verschied, und ward versammelt zu seinem Volk.

Das 50. Capitel.

1. Jatob's Leichenbegangniß. II. Joseph's Gute gegen feine Bruber. III. Gein Tob.

I. Da fiel Joseph auf seines Vaters Angesicht, und weinte über 2 ihm und füßte ihn. Und Joseph befahl seinen Knechten, den Aerzten, 3 daß sie seinen Vater salbten Und die Aerzte salbten Irael. Und es vergingen darüber vierzig Tage (denn so lange währen die Salbes 4 tage). Und die Egypter beweinten ihn siedzig Tage. Da nun die

unabläffig räuberischen Wolfe beutet hin auf bas Kriegerische und Wilbe bes Kleinen Stammes, wodurch bepnahe seine Ausrotung in der Richterzeit wäre herbengeführt worden (Richt. 3, 15. ff. E. 20, 14. ff.).

1. Ben einer andern Gelegenheit, balb

2. C. 23.

3. In ber Söhle also, die rechtmäßig erworben, worin so viele unfrer Familie schon begraben sind. Besonders aber war ber Antauf der Söhle und das Berfahren Abrahams eine Glaubensthat, welche auf den fünftigen Besit von Kanaan hinwies (vgl. C. 23. Einl.), daher der bringende Bunsch Jakobs.

4. Er sah den Tod kommen, legte selbst

sich bazu zurecht und verschieb sankt.

5. Jakob, als Bater bes ersten Mannes in Egyptein nach bem Könige, wird
auf Egyptische Weise böchst prachtvoll
bestattet. Dazu gebörte aber beb biesem Bolke die Einbalsamirung ber Leiche.
In viel hatterer Zeit, wo wahrscheinlich
bas Versahren mehr ausgebilbet war,
beschreibt es Herobot solgendermaßen: bekommen ihn die Angehörigen zurück
"Es sind Mäuner, die dazu angestellt
und machen eine shölzerne, menschenäh-

find und biefe Runft verfteben ... Diefe fragen, auf welche [ber brev, an Rostbarfeit verschiednen] Arten sie den Tod-ten bestattet haben wollen. Die sorgfältigfte Urt bes Ginbalfamirens ift nun bie: Buerft holen fie mit einem frummen Gifen bas Gehirn burch bie Nafenlocher heraus und gießen Bewurge hinein; barauf machen fie mit einem scharfen Aethiopischen Steine einen Ginschnitt am Unterleib und nehmen alles, mas in ber Bauchhöhle ift, beraus; bann reinigen sie bieselbe, maschen sie mit Palmenwein und füllen fie mit gerftofenem Räucherwerf. Nachbem fie ben Bauch bann noch mit unverfälichter Morrhe, mit Rafia und anderm Räucher= werf, mit Ausnahme bes Weihrauchs, angefüllt, naben fie ihn barauf gufam= men; barauf legen fie ben Leichnam in Mitrum und halten ihn 70 Tage verborgen (länger barf man nicht einbalfamiren). Rach biefer Beit waschen fie ben Tobten, wideln ben gangen Leib in Boffus (feinen Rattun) mit Riemen, und bestreichen ihn mit Gummi. Darauf

Leibetage aus waren, rebete Joseph mit Pharao's Gefinde und fprach: Sab' ich Gnabe vor euch gefunden, fo rebet mit Pharao und fprechet: Mein Bater hat einen Gid von mir genommen und gefagt: 5 Siehe, ich fterbe, begrabe mich in meinem Grabe, bas ich mir im Lande Ranaan gegraben habe. Go will ich nun hinaufziehen und meinen Bater begraben, und wiederfommen. Pharao fprach: Bieh 6 hinauf und begrab beinen Vater, wie du ihm geschworen hast. Also 7
zog Joseph hinauf, seinen Bater zu begraben. Und es zogen mit ihm alle Knechte Pharao's, die Aeltesten seines Hauses und alle Aeltesten bes Landes Egypten, dazu das ganze Gesinde Joseph's und 8 feine Brüder und bas Gefinde feines Baters. Allein ihre Kinder, Schafe und Doffen ließen fie im Lande Gofen. Und gogen auch mit 9 ihm hinauf Wagen und Reifige, und waren ein fehr großes Heer. Da sie nun an die Tenne Atad kamen, die jenseit des Jordan liegt, 10 da hielten sie eine sehr große und bittre Klage; und er trug über feinem Bater Leid fieben Tage.2 Und ba die Leute im Lande, Die 11 Kanaaniter, die Klage ben ber Tenne Atad fahen, fprachen fie: Die Egypter halten ba große Rlage. Daher heißt man ben Ort "ber Egypter Klage"3 welche jenseit bes Jordan liegt. Und feine Kinder 12

holte, so daß man unter den Seinigen von hunderten, allgemeines Fasten 2c. lebte und ihre Statur und Gesichtszüge 3. H., der Egypter Ebene." Im Hannte. Dhue an dem Abergläubischen heißt Klage "Ebel" und Ebene "Abel." feph boch biefe in ben Augen ber Alten gelegne Gbene ben Ramen ber Egyptivollkommenste Art bes Begrädnisse sei- ichen; indem das fast ganz gleichlau-nem Bater zueignen. – Joseph ließ tende Wort zugleich auf die dort ge-das Geschäft durch "seine Knechte, die halten Klage anspielt, wie das so oft Aerzte" vornehmen; es gab nämlich, wie in diesem Buche bey Namen der Fall Derobot sagt, für jebe Krantheit in ift. Der Ort lag jenseit bes Jordan, Egypten einen eignen Arzt, und alles indem die Egypter nicht den graden war voll von Aerzten, was wieder mit Weg machten (vielleicht wegen der ibren Religionsansichten von ber Be- Schwierigfeit bes Durchzuges burch bie bentung jedes Theiles bes Rorpers gu- vorliegenden Lander ber Philifter), fonfammenhing. Die Trauer um einen bern bas Gebirge Geir umzogen und König bauerte auch fpater noch 72 Tage. im Lanbe Moab anhielten. Bon ba

liche Aifte, legen ben Tobten hinein, und ausschweisenbe Trauergebräuche, als verschließen fie und stellen ihn in bem in Egypten. "In Familien, denen einer ber Leichenhause aufrecht an bie Wand hin." Ihrigen ftirbt, bestreichen fich alle Weiber Der Grund dieser Sitte lag in dem ben Kopf oder auch das Gesicht mit Koth. uralten Glauben der Egypter, daß die Darauf lassen sie ben Todten im Hause Seele des Menschen etwas Unsterbliches liegen, laufen in der Stadt umber und und Gelbständiges seb, welche in dem schlagen sich, aufgeschürzt, indem fie die Leibe, ale ihrem Saufe, wohne, und um Bruft entblößen, und mit ihnen alle ibn bleibe, fo lange er erhalten werbe, weiblichen Berwandten; auf einer an-bann aber einen Rreislauf burch eine bern Geite fchlagen fich bie Manner, Reihe von Thieren antrete; ferner in gleichfalls mit aufgeschurzten Rleibern" ber ungemein großen Berehrung ber (herobot). Ben ber Trauer um einen Borfahren, beren Mumien man ben König fanben noch außerordentlichere großen Familienfeierlichkeiten hervor- Gebrauche statt, öffentliche Alagegefange Diefer Gitte theilzunehmen, fonnte Jo- Bon biefem Ereigniß erhielt eine bort 1. Weil er in ber Trauerzeit, mit langem bie Cobne Fraels allein ins gem Bart und entstelltem Neußern, nicht Land ber hethiter, mahrscheinlich aus bem könige erscheinen burfte. bem felben Grunde, um nicht von ben 2. In feinem Lande herrichten fo lange Ranaanitern aufgehalten gu merben.

13 thaten, wie er ihnen befohlen hatte, und führten ihn ins Land Ras naan, und begruben ihn in ber Sohle bes Aders Mafpelah, Die Abraham gefauft hatte mit bem Ader gum Erbbegrabnif, von Ephron, 14 bem Sethiter, gegen Mamre. Als fie ihn nun begraben hatten, jog Joseph wieder nach Egypten, mit feinen Brüdern und mit allen, Die mit ihm hinauf gezogen maren, feinen-Bater zu begraben.

II. Die Brüder aber Joseph's fürchteten fich, ba ihr Bater geftorben war, und fprachen: Joseph möchte uns gram fenn und ver-16 gelten alle Bosheit, die wir an ihm gethan haben. Darum liegen 17 fie ihm fagen: Dein Bater befahl vor feinem Tobe und fprach: Alfo follt ihr Joseph fagen: Lieber, vergib boch die Miffethat beiner Bruber und ihre Gunde, daß fie fo übel an dir gethan haben! Go vers gib nun boch die Miffethat uns, ben Dienern des Gottes beines 18 Baters. Uber Joseph weinte, da fie foldes mit ihm redeten. Und feine Bruber gingen bin und fielen vor ihm nieber, und fprachen: 19 Siehe, wir find beine Rnechte! Und Joseph fprach: Fürchtet euch 20 nicht; benn bin ich unter Gott? 2 Ihr gedachtet es bofe mit mir zu machen, aber Gott gedachte es gut zu machen, daß er thate, wie es 21 jest am Tage ift, zu erhalten viel Bolks. So fürchtet euch nun nicht, ich will euch versorgen und eure Kinder. Und er tröstete sie 22 und redete freundlich mit ihnen. Also wohnte Joseph in Egypten 23 mit seines Baters Hauf, und lebte hunder und zehn Jahr; und fah Ephraim's Kinder bis ins britte Glieb. Desgleichen bie Kinber Machir's, bes Sohnes Manaffe's, zeugten auch Kinder auf 30= seph's Schook.

24 III. Und Joseph sprach zu seinen Brübern: Ich sterbe, und Gott wird euch heimsuchen und aus biesem Lande führen in bas 25 Land, bas er Abraham, Isaaf und Jafob geschworen hat. Und Joseph nahm einen Gib von ben Kindern Ifrael's und sprach: Wenn euch Gott heimsuchen wird, fo führet meine Gebeine von bannen.

in ber Familie, veranlagt vor feinem Enbe, wo er bie Thaten seiner Gohne abwägt, biese Bitte um Bergebung. Jatob fann indeß auch nur bitten, ba Joseph bie Macht in Banben hat. Die letten Worte ber Brüber follen wohl bebeuten: Da unfer Bater im Ramen Gottes gerebet hat, wir aber biesen Einen Gott gemeinschaftlich verehren, fo fiehe boch nun biesen Ausspruch als Gottes Willen an.

beißen: "an feiner Statt" (gleichfam: fabig bielten. ihm untergeschoben). "Rann ich felbftanbig, willfürlich handeln, nachdem bag bie Worte wie Balfam auf eine Gott icon gesprochen hat?" Die Wen- Bunde tröpfelten. Gin ichoner, malebung ber Uebelthat gum Beften Aller ift rifcher Ausbrud, ber oft wieberfehrt.

1. Der Bater, als ber hochfte Richter bem Joseph ein Zeichen, bag Gott bie Gunbe vergeben habe, und er alfo fie

nicht rächen burfe.

3. Die Offenbarung bes munberbarften, herrlichften Rathschluffes ber gottlichen Liebe und Allmacht, welchen fein Mensch vereiteln konnte, ja die Ber-wandlung bes Bosen in Seil und Segen, biefer Webante icheint ben Jofeph fein ganges Leben hindurch erfüllt gu haben. Gein ohnehin von Rache entfernter Ginn fteht weit über feinen Bru-2. "Unter Gott" fann, wie C. 30, 2., bern, die ihn eines folden Berfahrens

4. 2B. "er rebete auf ihr Berg," fo

Libupa si genieffen; engleich aben, um berech icharfe Scholbung bon

spin majiri con cidig general das dere, med na cidida, mense dile

of the mass of one is office and the control of the

vert eine Apielfer danner dem eine Arlogerfoll geborchte, anderster fille der de gestigge Universauer Arloger volleren. Einsachere, und andere ein de

TOTAL MADE THE SEASY REPORTED AND MADE IN A SHIP BOUTE

Also starb Joseph, ba er hundert und zehn Jahr alt war. Und sie 26 salbten ihn, 1 und legten ihn in eine Lade in Egypten. 2

- bon Egyptiquen nonigen jetel in ger folgt.

1. D. h. balfamirten ihn ein, wie Glaubensthat bes sterbenden Joseph, welche das erste Buch Mose mit dem zweyten verbindet, schließt biese Ge2. Wie man noch jest die Leichname schichte, und weist damit auf die Erfülvon Egyptischen Königen selbst in bollung der Verheißungen hin, welche nun

Das zwepte Buch Mose

part of en at so beneat not con their als more. The field

(genannt Exodus, Auszug.)

Das 1. Capitel.

I. Zahl ber Ainber Ifrael in Egypten. II. Bebruckung berfelben. III. Be-fehl bes Königs, alle Anaben zu töbten.

I. In bem reichen, fruchtbaren Egypten, befonbers in bem fconen Lande Gofen werben bie Nachtommen Ifraels ein großes, mächtiges Bolf, bon mehr als zweh Millionen Geelen. Was nachher ftete fich wieberholt, wir erblicen bier zuerft bie mertwürdige Erscheinung, bag Gottes Bunbesvolf neben und unter bie gebilbetften und machtigften Bolfer ber alten Belt geftellt wird, um bie Bortheile ihrer weltlichen Bilbung zu genießen; zugleich aber, um burch fcarfe Scheibung bon ihrer Abgötteren, fo wie burch bie ewige Dauer feines Dafenns, nach= bem ein Reich über bas anbre neben ibm berwelft und babingefunten ift, ein Beugniß feines gottlichen Urfprungs abzulegen. Egopten ift bas alte Reich, welches, wie fein andres ber Urzeit, fich Denkmäler gestiftet hat, bie noch fortbauern, und uns burch bie Große ihrer Un= lage und bie bohe Bilbung, welche barin fich offenbart, in bas hochfte Erftaunen fegen. Schon bie Natur bes Lanbes ift bochft eigenthum= lich. Mus zweb großen Fluffen, beren einer aus Abbifinien, ber anbre aus bem fühmeftlichen Aethiopien fommt, wird ber merkwürdige, breite Mil: Strom gebilbet, ber bem Lanbe bas Dafebn gibt; nur Ginen gro= Ben Buflug nimmt er in Rubien auf, bann gieht er bon ba an allein über 200 Deutsche Meilen burch lange bollig mafferlose Buften, in benen es faft nie regnet, burch bie Fortfetung jenes ungeheuren Buftenguges, welcher bon ber weftlichen Rufte Ufrita's an ben Welttheil burchzieht; und obgleich er allein biefes Welt= Sandmeer burchschneibet, macht er burch feine leberschwemmungen bennoch bas Thal und bie Gegend feines Ausfluffes zu bem anbaufähigften Lanbe ber Belt. Bier ließ fich in ber hochften Borgeit, lange bor Abraham, ein edleres Kanganitisches Bolf, vielleicht unter bort icon wohnenben Girten und Fifchern, nieber; ein Briefterftamm, bem eine Rriegerkafte geborchte, unterwarf fich burch geiftige Ueberlegenheit bie roberen Ginwohner, und wußte burch Beobachtung ber regelmäßig wieberkehrenben Simmels= und Ratur=

ericheinungen, burch eine bon ba ausgebenbe naturgemäße Dronung bes Lebens, und burch Benutung ber roben Ginnbilber von Thieren und Pflangen, welche bie erften Fifcher bes Rils angebetet hatten, fo wie ber finnlichen Reigungen bes wolluftigen Bolfes, ein religiofes Staatsgebaube aufzuführen, welches viele Jahrhunderte hindurch in großer Bluthe ftand. Auf ben ungeheuren Denkmalen ber " bunbert= thorigen" Sauptftadt Theben, und andrer Orten, haben fie in Bilbern und Bilberfdrift ihr ganges Leben und ihre Gefchichte bargeftellt; nach= bem in unfrer Beit, bor mehr als 40 Jahren, ber Schluffel gefunben ift, werben jest langfam und allmählich, ju großer Bereicherung auch unfrer Schriftauslegung, biefe alten Infdriften entziffert, und es fleigt aus ber Grabesnacht ber fruhften Jahrhunderte eine uralte Gefchichte bon Neuem an das Licht. Run wir baraus immer mehr erfeben, un= ter welch einem hochgebilbeten, betriebfamen, aller Runfte best Lebens fundigen Bolfe bie Sfraeliten über 400 Jahre gewohnt haben, erftaunen wir nicht mehr über bie fünftliche Bereitung ber Stiftshutte, über ben großen Reichthum an Golb, Gilber und Ebelfteinen, über bie häufige Unwendung ber Schreibfunft, welche bie bier letten Bucher Mofis uns berichten. Nachbem wir aber auch immer flarer erfennen, welch einem tiefgewurzelten, fein ausgebildeten, in alle Lebensverhalt= niffe berflochtenen Naturdienfte bas Bolf Egyptens hulbigte, ftaunen wir besto mehr über bie, ben aller Annaherung, ja Nachahmung, boch fo fcharf bestimmte Sonberung aller Religions= und Staats-Ginrichtun= gen ber Ifraeliten bon ben Egyptischen.

Aus Josephs Worten (1 Dof. 46, 31. 32.) burfen wir zwar foliegen, daß bie Ifraeliten in Egypten am Saume ber Bufte und in ben Beibelanbern von Gofen bas patriarchalifche Girtenleben gum Theil fortfetten, bas ihre Bater im Ranaan geführt hatten. Ausbruck: lich wird uns aber auch gefagt, baß fie Alder = und Gartenbau trieben (vgl. C. 45, 10. 21.). Gie faeten und mafferten, wie bie Egypter (5 Mof. 11, 10. 11.); fie bauten Rurbiffe, Defonen, Lauch und Zwiebeln (4 Dof. 11, 5.); es gab Kunftberftanbige unter ihnen, welche Gbel= fteine fcneiben und in Golb und Gilber funftlich arbeiten fonnten (2 Dof. 35, 32, 33.); fie hatten bas Beben, Spinnen, Leberbereiten, bon bem Bolfe gelernt, welches als Erfinder vieler folder Runfte in ber alten Belt berühmt war; für bie Feftungen Bithom und Raemfes machten fie bie Biegel; fie wohnten in ben größten Stabten eines rei= den Lanbes, in ber königlichen Sauptftabt (G. 2.), fogar zahlreich in ben felben Saufern mit ben Egyptern (2 Dof. 11, 2.). Mitten unter bem herrschenden Bolte bes Landes wurden fie von ihren eignen Stam= mes-Bauptern regiert, welche allmählich aus ber patriarchalifden Familien = Berfaffung hervorgegangen waren. Außerbem aber finden wir "Schreiber" (Schoterim, L. überfest: Amtleute) ermahnt; fie hatten

eine Aufficht über bas Bolf ben ben Arbeiten, und in ber Bufte bera faben fie Befchafte, welche fpater vorzugsweise ben Leviten zufielen. -In einzelne Familien gertheilt, hatten bie Ifraeliten fein Bolfe-Bei= ligthum, feine öffentliche Gottesberehrung. Es lebten zwar bie lieber= lieferungen bon ben Berheifungen, bie ihren Batern gefchehen, fo wie bie Soffnung auf ben bereinstigen Befit bon Ranaan beb ihnen fort, und waren ohne Zweifel ber Grund, warum "ber Konig, ber nichts bon Jofeph mußte," in Beforgniß war, baß fie aus bem Lande gieben, und gu Eghptens Feinden fich gefellen wurben; aber bie Dent = und Lebensweise ber Egypter hatte bennoch ben mächtigften Ginfluß auf fie ausgeübt. 3m Allgemeinen ichilbert uns hefefiel ihren Sang gum Egyptischen Gögenbienfte in biefer Beit (C. 23., C. 20, 7. 8.), beffen lette Spuren noch biel fpater Josua ausrotten mußte (3of. 24, 14.); insbefondere aber finden wir, bag fie in ber Bufte ben Gott, welcher fie errettet hatte, in Egyptischer Beife unter bem Bilbe eines Stiers berehren wollten; und auch nach Bertilgung ber offenbaren Abgöttereb trieben fie heimlich Sonnen- und Sternen-, ja ben gräuelhaften Egoptifcen Bodebienft (Um. 5, 25. 26. 3 Dof. 17, 7.). In ber Beit ihrer fchnoben Knechtschaft befonders war ber Beift bes Bolles tief gefunten; fo baß fie bie Frebheit und Gelbftanbigfeit, unter Gottes Leitung, in ber Bufte, fur zu theuer erfauft hielten mit bem Berlufte ber Bequem= lichkeiten bes Lebens, welche Eghpten ihnen bargeboten hatte. Gie waren ein fnechtisches, verweichlichtes, aller Bucht widerftrebenbes, metterwendisches Bolf geworben; grade bas, was ihr eigenthumlicher Bor= gug bor allen andern Bolfern werben follte, verachteten fie auf's tieffte; von allen ichienen fie bie untauglichften zur Ausführung ber großen göttlichen Beilegebanken (5 Mof. 9, 4. ff.). In biefem Buftanbe mar bas Bolf, welches ber herr um ber Berheißungen willen, bie er ihren Batern gegeben, um bes Gegens willen, ber bon ihnen auf alle Ge= fclechter ber Erbe fommen follte, mit gewaltiger Sand aus Egypten erlofete. — Da bie h. Schrift nur bie Geschichte ber Thaten Gottes gur Errettung und Befeligung feines Bolfes ergahlt, fo wird bon bem, was in Egypten ben Ifraeliten wiberfuhr, nur bas uns berichtet, was bie nachfte Beranlaffung ihrer Befrehung wurde. Es ift baber bier feine Lucke in ber Gefdichte, fonbern nur ein furger Ueberblid beffen, was bon Jofeph bis Mofe gefchab.

Dies sind die Namen der Kinder Ifrael's, die mit Jakob nach 2 Egypten kamen (ein jeglicher kam mit seinem Hause hinein): Ruben, 3 Simeon, Levi, Juda, Isaschar, Sebulon, Benjamin, (4) Dan, Naphsthali, Gad, Assert Und aller Seelen, die aus den Lenden Jakob's

^{1.} Buerft werben in biefer Aufgählung | Orbnung, wie fie geboren waren, gestob, bann bie ber Mägbe, nach ber

gefommen waren, berer waren fiebzig. 1 Joseph aber war zuvor in Egypten.

II. Da nun Joseph gestorben war und alle seine Brüder und 6 alle, die zu ber Beit gelebt hatten, wuchsen die Rinder Ifrael's und 7 zeugten Kinder und mehrten sich, und wurden ihrer fehr viel, daß ihrer das Land voll ward. Da fam ein neuer König auf in Egyp= 8 ten, ber nichts von Joseph wußte; 2 ber fprach ju feinem Bolfe: 9 Siehe, bes Bolfes der Kinder Ifrael's ift viel, und mehr benn wir. Wohlan, wir wollen fie mit Lift bampfen; daß ihrer nicht so viel 10 werden, und, wenn ein Krieg sich erhöbe, sie sich zu unsern Feinden schlagen möchten, und wider uns streiten und zum Lande ausziehen. Und man setzte Frohnvögte über sie, welche sie mit schweren Diensten 11 drücken sollten; denn man baute dem Pharao die Städte Pithom und Raemses zu Schakhäusern. Weber se mehr sie das Volk drück 12 ten, je mehr es sich mehrte und ausdreitete. Und sie hielten die Rinder Ifrael's wie einen Gräuel. Und die Egypter zwangen bie 13

1. Eine runbe Bahl, ba, um fie im feste er bie Inschrift: "Rein Einheimi-buchftablichen Ginne voll zu machen, fcher bat baran gearbeitet." Sofeph mit feinen Gohnen, mitgezählt

maler noch gewähren.

höchst erwunscht. Auf einen seiner Tem- 6. Selbst die Gemeine Gottes im pel, welche der große Eroberer, König A. Bunde wuchs und gedieh unter bem Sesostris ober Raemses, erbauen ließ, Drucke.

4. Eine ben alten und neuen Tyranwerden müßte.

nen, besonders des Morgensandes, na2. Man nimmt vielleicht nicht mit Unrecht an, daß dieser neue König einem mende Maßregel, um das Bolf von
fremden Herrscherstamme angehörte, wie den Gedanken an Aufruhr abzulenken.
benn deren mehrere über Egypten regiert
5. Im Westen des westlichsten, des Pe-

und bas Bolf gefnechtet haben. Eine lufifden, Rilarms, ba, wo vor Alfers genauere Aufflärung wird uns vielleicht die Stadt Bubaftis lag, febt ein Thal die Erforschung ber Egyptischen Dent- quer burch biejenige Arabische Bergfette, welche ben Mil gur Rechten von Guben 3. D. "vom Lande hinauffteigen," aus nach Norben begleitet, bas Wabi Tu-bem niedern Egypten nach bem bober milat, in welchem vor Zeiten ber Kanal gelegenen Ranaan. Es war also bie sich befant, ber ben Ril mit bem Meer-hoffnung ber Ifraeliten, bag sie einst busen von Sues verband. In biesem bas gelobte Land besigen sollten, so Thale, bem füblichsten Theile mahr-lebendig unter ihnen geblieben, daß scheinlich bes Landes Gosen, lagen bie felbst bie Egypter bavon wußten. — beiben Städte Pithom, Patumos, und Der Ronig fürchtete bie zu große Ber- westlich bavon Raemses, ben ben Grie-Sflavinnen bem Lande erhalten; mare bien aus, Egypten angegriffen werben eine fichtliche Berminderung eingetreten, fonnte, baber hier Grangfestungen anbebeutende Angalf frember Arbeiter ihren wie wir aus anbern Nachrichten migen. Den ben Einhalt gethan haben. Beb ben Schaphäusern, b. h. Magazinen, Proungeheueren Bauten von Tempeln, Pabienen. In diesen Gegenden waren bie Egyptischen Könige wollführten, war eine bebeutende Angahl frember Arbeiter ihnen wie wir aus andern Nachrichten wissen.

14 Rinder Ifrael's jum Dienft mit Unbarmbergigfeit; und machten ihnen ihr Leben fauer mit schwerer Arbeit in Thon und Ziegeln, 1 und mit allerlen Frohnen auf bem Felde; 2 indem fie alle biefe ihre Urbeit ihnen auflegten mit Unbarmbergigfeit.

III. Der Segen bes Berrn, ber auf bem Bolfe ruht, vereitelt bie graufamen Absichten bes Konigs, welche nun greller berbortreten. Erft handelt er noch verftectt, er will die unter Egyptischer Aufficht ftebenben Bebammen benuten, um bas beimlich zu thun, mas er öffent= lich zu thun fich scheute; als er aber bier getäuscht wird, gibt er ben Morbbefehl unumwunden. In biefer gangen Gefchichte, wie in fo vie-Ien bes A. I., zeigt fich Gunbe und Strafe in enger Beziehung aufeinander: wie jest bie Rinder in's Waffer geworfen werben, fo fommen nachher bie Egypter im Waffer um. - "Alle biefe Anfchlage Pharao's muffen zunichte werben. Denn Berfolgung und Mord muß ber Rirche Gottes nicht ichaben, ber Chriften muß baburch nicht weniger werben, fondern bie Rirche nimmt unter bem Rreuge, bes Teufels und ber Welt Thrannen, je langer je mehr zu, wie ber alte Lehrer ber Kirche, Ter= tullianus, fein gefagt bat: Die Rirche wird burch ber Chriften Blut gewäffert." 2.

15 Und ber König von Egypten sprach zu ben Sebräischen Beh-16 muttern, beren eine hieß Siphra und bie andre Bua:3 Wenn ihr ben Bebraifchen Beibern helfet, und auf bem Stuhle 4 febet, baß

1. Gine große Angahl ber noch vor- großen Ranale und Bafferleitungen und handenen Altegyptischen Gebäube war von Ziegeln, ober sogenannten Luft-fteinen, erbaut. Es waren bies Steine von weißer, freibehaltiger Erbe, mit Stroh ober haderling vermischt, welche an ber Conne gehartet, nicht gebrannt waren. Reuerlich hat man in ber Umgegend ber alten Egyptischen Sauptstadt Theben im Grabe eines koniglichen Baumeisters ein uraltes merkwürdiges Gemälbe gefunden: man fieht barauf Arbeiter, welche in Gefäßen Thon tragen, andre ihn mit Saden formen, noch anbre bie Ziegel aus ber Form gieben, und fie in Reihen ausbreiten, endlich mehrere bie ichon getrochneten wegbringen. Die Arbeiter find nicht Egopter, in Farbe und Tracht find fie wie alle fremden Borberafiaten abgebilbet, bie Besichtszüge erinnern an bie Jubischen noch unfrer Beit. Es scheint, bag wir auf biefem Gemälbe eine Abbilbung unfrer Geschichte besiten.

2. Egypten war zwar ein überaus an-

anbre Bemäfferungsanstalten lobnte es reichlich. Daber auch bis auf unfre Beiten, wo bie herrlichen Anftalten bes Alterthums großentheils verfallen find, Schaaren von Menichen von Beit gu Beit für folche Frohndienste gepreßt werben. Während man in Egopten bie Felber gar nicht bearbeitet, fonbern auf ben überschwemmt gewesenen Boben fogleich ben Samen ausstreut, beginnt fogleich banach bie fchwerfte Arbeit. Un vielen Orten werben Schöpfmaschinen von Pferben und Ochfen gezogen, an ben fleineren aber auch von Menfchen ge-wunden, ober bie Eimer getragen.

3. Den beiben vornehmften unter ihnen. burch welche er ben anbern feinen Befehl zufommen ließ. In einem nach bem Raftenwesen bis ins Kleinste georbneten Lanbe hatte auch bies Gefchäft feine Borfteherinnen, welche für bie an-bern verantwortlich waren.

4. Dber: ber fteinernen Wanne, über baufähiges, aber auch fehr mubfam zu welcher bas neu geborene Rind in Em bebauenbes Land, benn nur burch bie pfang genommen wurbe. welcher bas neu geborene Rind in Em-

es ein Sohn ift, fo tobtet ibn; ift's aber eine Tochter, fo laffet fie leben. Aber die Behmutter fürchteten Gott, und thaten nicht, wie ber König von Egypten zu ihnen gesagt hatte, sondern ließen die Kin- 17 ver leben. Da rief der König in Egypten den Wehmüttern und sprach zu ihnen: Warum thut ihr das, daß ihr die Kinder leben 18 lasset? Die Wehmütter antworteten Pharao: Die Hebrässchen Weisber sind nicht wie die Egyptischen; denn sie sind harte Weiber, 19 ehe die Wehmutter zu ihnen kommt, haben sie geboren. 2 Darum that Gott den Wehmüttern Gutes, und das Bolf mehrte sich und 20 ward sehr viel. Und weil die Wehmütter Gott fürchteten, baute er ihnen Häufer. 3 Da gebot Pharao all feinem Bolfe und fprach:21 Alle Sohne, die geboren werben, werfet ins Waffer, und alle Toch- 22 ter laffet leben. 4

Das 2. Capitel.

I. Moje's Geburt und munberbare Erhaltung. II. Gein Tobtichlag bes Egppters. III. Flucht, und Aufenthalt in Mibian.

I. Unter ben vielen Rindern, welche hingemorbet wurben, muß ber borber bestimmte Erretter bes Bolfes munderbar erhalten werben. Seine Erhaltung ericheint Apg. 7, 20. Sebr. 11, 23. ale eine Glaubenethat feiner Eltern; nicht blog bie Elternliebe, auch ber gläubige Sinblid auf bie gottliche Berheißung, welche bem Bolte Befrehung und ben Befit bon Kanaan berhieß, bewog fie, ben fconen, fraftigen Knaben mit Dranwagung ihres Lebens zu erhalten. Und an biesem Rinde thut ber Berr im Borbilbe, was er mit bem gangen Bolfe that: am Sofe, in ber Weisheit ber Egypter erzogen, muß er fich zum Buhrer bes Bolfes ausbilben, mabrent er mit weltüberwindendem

1. Ober vielleicht h. : "fie find Thiere," war, ganglich jebe Unwahrheit in bem b. h. wie bie Thiere, welche ohne beb- Bekenning zu vermeiben. amme gebaren. Bielleicht war bies feine 3. D. h. er gab ihnen eine reiche, geamme gebären. Bielleicht war bies feine 3. D. h. er gab ihnen eine reiche, ge-völlig leere Ausrebe; noch jest ist ben fegnete Nachkommenschaft. Wie sie bas ben Arabern ber Wiffe und beinen ber Bolf erhielten und seine Bermehrung

Städte in dieser hinsicht ber größte veranlaften, so segnete sie Gott burch Unterschied. Go war ber größere Theil Erhaltung und Mehrung ihrer Familien. der Jivaeliten mit Vieh, Garten - und 4. Die freche Ruchlosigfeit bes Königs 4. Die freche Ruchlosigfeit bes Ronigs Felbbau, nur ber ben weitem fleinere nimmt gu: was er anfangs beimlich mit figenden Sandwerfen beschäftigt, befahl und zu vollbringen bachte, läßt welche die Egypter vorzugeweise trieben. er nun öffentlich ausgeben. Gine fcmere 2. Die ganze Berhandlung ging im Glaubensprüfung der Jfraeliten, daß Geheimen vor sich. Den bespsiellos bie Gottesfurcht der Behmütter und graufamen Befehl getraute sich Pharao anfangs nicht, öffentlich zu geben, sey ees, weil er einen Ausstand fürchtete, ober graufamere Berolfsung guzieht. Doch gene Schamt ehen harum that er auch wusten sie noch sele bereiten bas aus Scham; eben barum that er auch mußten fie noch febr lange auf Erretnachher ben Wehmüttern nichts, als tung warten, und bas Furchtbare ber biese Gott mehr fürchteten, als ben Ro- brudenbsten Anechtschaft noch schmerznig; wenn gleich ihr Glaube zu schwach licher, als bisher, erfahren.

Glauben und bolliger Singabe an ben lebendigen Gott nur befto entsichiebner von jeder Gemeinschaft mit bem heidnischen Bolfe fich losfagt.

Und es ging hin ein Mann vom Sause Levi und nahm eine Todj= 2 ter Levi. 1 Und bas Weib ward schwanger und gebar einen Gohn. Und da fie fah, daß es ein feines Kind war, verbarg fie ihn dren 3 Monate. Und ba fie ihn nicht langer verbergen fonnte, machte fie ein Käftlein von Rohr, 2 und verklebte es mit Thon und Bech,3 und legte das Kind darein, und sette ihn in das Schilf am Ufer 4 bes Wassers. Aber seine Schwester stand von ferne, daß sie erfah-5 ren wollte, wie es ihm gehen wurde. Und die Tochter Bharao's ging hernieder und wollte baden im Waffer, und ihre Jungfrauen gingen am Rande des Waffers. Und da sie das Käftlein im Schilf bah, fandte sie ihre Magd hin und ließ es holen. Und da sie es aufthat, fah fie bas Rind, und fiehe, bas Anablein weinte. Da · jammerte es fie und fprach: Es ift ber Bebraifchen Rindlein eines.4 7 Da sprach feine Schwester zu ber Tochter Pharao's: Soll ich bin= geben und ber Bebraifden Beiber eine rufen, bie ba fauget, baß 8 fie bir bas Kindlein fauge? 5 Die Tochter Pharao's fprach ju ihr: Geh hin. Und die Jungfrau ging hin und rief bes Kindes Mut-9 ter. 6 Da fprach Pharao's Tochter zu ihr: Nimm hin bas Kindlein und fäuge mir's, ich will bir lohnen. Und bas Weib nahm bas 10 Rind und fäugte es. Und ba bas Rind groß ward, brachte fie es ber Tochter Pharao's, und es ward ihr Sohn. Und hieß ihn Mofe, benn fie fprach: 3ch habe ihn aus bem Waffer gezogen.

II. Alls Mose groß geworben war, wollte er nicht mehr ein Sohn ber Tochter Pharao's heißen. Er fühlte in sich die Gaben und den Beruf, ein Retter seines Bolkes zu werden; der Gedanke, daß er in Herrichkeit leben, und sein Bolk leiben sollte, war ihm unerträglich; in eignem Feuer warf er sich zum Befreyer auf, und suchte seinen Brüdern Recht zu verschaffen gegen ihre Unterdrücker. Aber das was

1. Ihre Mamen f. 6, 20.

2. Ein fleines Schiff von ber Papprusstaube, wie benn auch größere Schiffe von biesem holz auf bem Nil gewöhnlich waren.

3. Erbharz, Asphalt, wie 1 Mof. 14, 10. A. Dies biente, bas holz zusammen zu leimen, Pech gegen bas Einbringen bes Wassers.

4. Gie erfannte es baran, baß es aus= gefett war, für ein hebraisches.

5. Weil eine Egpptische Umme es hätte vernachlässigen, ober gar anzeigen können.

6. So erhielt bie Mutter es also, nach entstandene Uebersetung dieses Namens einer freundlichen Fügung der göttlichen in's hebraische mit dazu beptragen, Mo-Borsehung, wieder zuruck, und behielt sen mit dem Gedanken der Befreyung es dis in's dritte Jahr bey sich, wo seines Bolkes zu begeistern.

bie Rinber erft entwöhnt zu werben

pflegten.

7. Der Name "Mosche" ist ursprünglich Egyptisch, wie benn die Tochter Pharad's ihn allein in dieser Sprache geben konnte, und lautete darin wahrscheinlich Mo-udsche, ein aus dem Basser Geretteter; daher die alten Griedischen, in Egypten lebenden Neberseher. Aus diesem Egyptischen Borte machten bie Jeraliten nachter "Woscheh," weldes im hebr. "Heraussührer," Netter bezeichnet. Bielleicht mochte die früh entstandene Uebersehung dieses Namens in's hedrässische mit dazu beptragen, Mosen mit dem Gedanken der Besrehung jeines Bolkes zu begeistern. ren nicht bie Wege bes Berrn: biefer gewaltige, reich begabte Mann mußte erft gebeugt, fein Berg an Stille, an Gebulb, an gehorfames Merken auf ben Willen bes herrn gewöhnt werben; erft bie gebrochne Rraft bes nunmehr widerftrebenden Greifes, ber längft nicht mehr an fein früheres Unternehmen bachte, war bas Wertzeug in ber Sand bes herrn, woburch er fein Bolf erlöfte. - Rach Apg. 7, 22. war Mofe in aller Weisheit ber Egypter gelehrt, was fich bon einem Manne am Sofe bes Ronigs (bie Egyptischen Ronige gehörten zur Priefterkafte) nicht anders benten läßt, und was auch bas Befet, bas Gott burch ihn gab, bezeugt. Alle andren Umftanbe, welche aus feinem frühern Leben außerhalb ber h. Schrift berichtet werben, wie, daß er fiegreicher Geer= führer in einem Rriege gegen Aethiopien gewesen, beruben auf ungu= verläffiger leberlieferung, welche fich beftrebte, ben Mann Gottes auch menschlich recht groß zu machen.

Bu ben Zeiten, ba Dofe war groß geworben, ging er aus gu 11 seinen Brüdern, und sah ihre Last; 1 und ward gewahr, daß ein Egypter schlug 2 seiner Brüder, der Hebrässchen, einen. Und er 12 wandte sich hin und her, und da er sah, daß sein Mensch da war, erschlug er ben Egypter, und verscharrte ihn in ben Sand. 3 Auf 13

wohnt allein bei benen, bie eines ger- ich, bag er, ber feine ordentliche Gewalt

gegen bie Ifraeliten.

brochnen Bergens sind.

besaß, jenen, obwohl er Unrecht that
2. h. sieht hier bas selbe Wort, wie und gottlos war, nicht hätte töbten
im folgenden Berse von bem Egypter. sollen. Aber fruchtbare Seelen, welche
Er schlug ihn, um ihn zu erschlagen; großer Tugenden fahig find, schicken oft nach bem legten Befehle bes Pharao große Fehltritte benfelben voraus, mohielten die Egopter fich alles erlaubt burch fie eben andeuten, gu welcher Tugend, wenn ihr Boben angebaut wor-3. "Er verscharrte ihn im Sande," benn ben burch Gottes Gebote, fie vorzüglich S., Ersteind sich im Lande Gosen, am geeignet sind. So schließt der Lands-Saume der Wüsse. — In der Beur- mann, wenn er ein Feld mächtiges Untheilung der That Mose's ist zu be- fraut treiben sieht, od er auch weiß, daß rücksichtigen, daß es kein Mord, sondern es ausgerottet werden muß, es eigne ein Todischlag war, wie ihn sein Gesey sich trefflich zum Getraide. So rief der burch Erlaubniß ber Flucht in die Frey- herr ben Saulus, ber feine Gemeine ftabte milber beurtheilt (4 Dof. 35, 9. ff.). verfolgte, vom himmel, warf ihn nieber. Die That bes Dofe findet in ben Um- richtete ihn auf, erfüllte ihn mit seinem ftanden mohl einige Entschuldigung, fie Beifte; er riß ihn aus, befdnitt, vergehört zu benen, welche die Weltgeichichte als ebel preiset; aber vor bem
Richterstuhle bes Wortes Gottes ist sie schwert das Ohr bes Verfolgers abein eigenmächtiger Eingriff in die Rechte
Dessen, welcher die Rache sich vorbehalten (5 Mos. 32, 35.), und auf Erben seinen Stellvertretern, ber Obrig- lich sauch die Jüdische leberlieserung

einen andern Tag ging er auch aus, und fab zwen Sebraifde Man-14 ner fich mit einander ganten; und fprach gu bem ungerechten: Warum fclägft bu beinen Rachften? Er aber fprach: Wer hat bich jum Dberften ober Richter über uns gefest? Willft bu mich auch erwürgen, wie du den Egypter erwürget haft? Da fürchtete fich Mofe 15 und fprach: Go ift bas laut geworden! Und es fam vor Pharao; ber trachtete nach Mosen, daß er ihn erwürgete. Aber Mose floh vor Pharao, und hielt sich auf im Lande Midian, und wohnte ben einem Brunnen.

III. Mofe muß geschieben bon feinem Bolte, bas er erretten wollte, 40 Jahre in ber Bufte leben; er fnupft Familienverbindungen an unter einem fremden Bolle, und läßt fich bort, wie es fcheint, für immer, nieber; und obwohl bie Ramen feiner Gohne ein Beugniß ablegen bon feinem fortbauernben Bertrauen auf Gott, fo wird er boch nun felbft alt, bie Leiben feines Bolfes nehmen immer mehr gu, und bie hoffnung auf Errettung fdwindet. Solche Beiten und Umftanbe find es, in benen Gott feine herrlichften Thaten porbereitet.

16 Der Briefter aber in Midian 2 hatte fieben Tochter, Die famen Baffer zu ichopfen, und füllten bie Rinnen, daß fie ihres Baters 17 Schafe trankten. Da famen die Sirten und ftiegen fie bavon. Aber 18 Mofe machte fich auf und half ihnen, und trantte ihre Schafe. Und ba fie zu ihrem Bater Reguel famen, fprach er: Wie fend ihr heute 19 jo bald gefommen? Sie fprachen: Gin Egyptischer Mann errettete 20 und von ben Hirten, und schöpfte und, und tranfte die Schafe. Er fprach zu feinen Töchtern: Wo ift er? Warum habt ihr ben Mann 21 gelaffen, daß ihr ihn nicht ludet, mit und zu effen? Und Dofe be= willigte, ben dem Manne zu bleiben; und er gab Mosen seine Toch=
22 ter Zippora. Die gebar einen Sohn, und er hieß ihn Gersom; denn
er sprach: "ich bin ein Fremdling geworten im fremden Lande."

biese Geschichte an, welcher Muhamneb folgte, ber im Koran sie mit folgendem Jusah erzählt: "Darauf aber,
nachdem er zu sich selbst gekommen war,
bekannte er: Das, was ich gethan habe,
ist ein Werf bes Teusels, der offenbar
zur Sünde verführt, und betete: O herr,
Reguel genannt, E. 3, 1. heißt Mose's
Gewiegervater und Priester in Midian
Jethro, 4 Mos. 10, 29, heißt er Choist ein Werführt, und betete: O herr,
Reguel Chobab's Bater war; die Angeleichkegur Gunde verführt, und betete: D herr, Reguel Chobab's Bater war; bie Ra-ich habe unrecht an meiner eignen Seele men Jethro und Chobab find gleichbe-

nai, zwischen ben beiben Busen bes Rothen Meeres, mahrscheinlich an ber weftlichen Rufte bes Busens von Afaba. Die Midianiter waren Abkömmlinge Abrahams (1 Mof. 25, 2.), also mahr-Abrahams (1 Mof. 25, 2.), also mahr- 3. B. "Bertreibung;" als eine Art scheinlich Diener bes mahren Gottes. Wortspiel, bas an ben Klang fich an-

gehanbelt, vergib mir boch. Daher vergeben." (Sur. 28. Somit heißt Reguel, als Großvater, Bahl.).

1. Auf ber Halbinsel vergeben. Werges Sienen der vielleicht von Zeltyre mirbe wurde vielleicht von Zeltyre mirbe verseleicht von Zeltyre verseleicht verseleicht von Zeltyre verseleicht verseleicht von Zeltyre verseleicht verseleicht von Zeltyre verseleicht ver verwaltet, ober vor bem in C. 3. ergablten Ereigniß war Reguel bereits gestorben, und fein Gohn in ber Würbe ihm gefolgt.

Lange Zeit aber banach ftarb der König in Egypten. 1 Und die 23 Kinder Ifrael's seufzten über ihre Arbeit, und schrieen; und ihr Schreien über ihre Arbeit kam vor Gott. 2 Und Gott erhörte ihr 24 Wehklagen, und gedachte an seinen Bund mit Abraham, Isaak und Jakob, 3 und er sahe drein und nahm sich ihrer an.

Das 3. Capitel.

I. Berufung bes Mose burch bas Gesicht bes brennenben Busches. II. Weitere Aufträge an Mose.

I. Durch ein bebeutungevolles Geficht wird Dofe zum Erretter bes Bolfes Ifrael berufen. In ber Stille bes Sirtenlebens, ba er fret geworben ift bon ber fündlichen Ungebuld und bem ungöttlichen Feuer irbifder Befreiungsfucht, greift ploglich ein großes Ereignig in ben gewöhnlichen Berlauf feines einformigen Lebens ein: es erscheint ihm ein Bufch, welcher brennt, ohne verzehrt zu werben, weil Gott in feiner Mitte ift; ein troftreiches Sinnbilb fur bas gequalte, faft unter= brudte Bolt Ifrael. Und biefer ihm alfo erscheinende Gott, ben er anzuschauen fich fürchtet, fündigt fich als ben unveränderlich treuen Bundesaptt feines Bolfes ihm an, gibt fich felbft bier ben bedeutungs= bollen Ramen Jehova, und fendet ihn mit ber Botschaft ber Erbar= mung und ber Berheißung an bie hartgeplagten Ifracliten. - Mofe ift ber erfte unter allen Mannern ber beiligen Geschichte, welcher bon Gott ben Auftrag empfängt, Andern bie gottlichen Offenbarungen gu berfundigen, und bem in biefer Berfundigung ber Beruf feines Lebens gegeben wird. Bis babin batte Gott Ginzelnen Offenbarungen gege= ben, welche fie felbft bornehmlich angingen, bie fie nur ihren Nachfom= men zu überliefern hatten; bier, wo bas Reich Gottes nun in bas

schließt, ist die Deutung Mose's anzusehen: "ein Fremdling (Ger) bort (scham)." Mose war in der Richtung nach Kanaan hin unter ein von Abraham abstammendes Bolf gestoben; und auch dort legte er in diesem Ramen ein Zeugniß ab, daß sein Glaube sich an die den Bätern gegebenen Berheißungen hielt. — In der alten Lat. Uebersehung sind hier aus E. 18, 4. die Worte binzugeseht: "Und sie gedar noch einen Sohn, den hieß er Elieser und spracht Der Gott meines Baters ist mein Delfer, und hat mich von der Hand Pharao errettet." "Eliese" b. "Gott ist Dieser Name wies also noch mehr, als der vorige, auf seine gläubige Hossung hin. Merkwürdig ist, wie grade in der gänzlichen Ver-

nichtung aller Aussichten fein ftilles Bertrauen auf Gott, als ben Gott "feines Baters," b. h. Abrahams, gunimmt.

1. Der selbe, vor bem Mose flot; ob bies aber noch immer ber Bater feiner Pflegmutter war (ber baun über 60 Jahre regiert haben müßte), läßt sich nicht erfennen. Der solgende Pharao handelt ganz, wie ber zuerst in biesem Buche erwähnte, die Stellung des Königes, wie des ganzen Boltes von Egypten war also, unabhängig von der Person, die auf dem Throne sab, eine entschieden feindliche gegen die Jegaeliten geworden.

2. Ihr Angftgefdren, bie Noth feines auserwählten Bolfes, ging ihm zu Bergen.

3. Bgl. 1 Mof. 8, 1. A.

Leben eines Bolles hineintreten foll, wird die Offenbarung an ein Umt gefnüpft. 2118 Urfprung bes gottlichen Prebigtamte unter ben Menfchen, ift baber biefe Gefchichte in allen ihren Bugen bochft bebeutungevoll, fowohl was Gottes, ale Moje's Stellung barin betrifft.

Mofe aber hütete ber Schafe ' feines Schwähers, bes Priefters in Mibian; und trieb die Schafe hinten in die Wifte, und fam an 2 ben Berg Gottes Boreb. 2 Und ber Engel bes herrn 3 ericbien ihm in einer feurigen Flamme aus dem Busche; und er sah, daß 3 der Busch mit Feuer brannte, und ward doch nicht verzehrt; und sprach: Ich will dahin und besehen dies große Gesicht, warum der 4 Bufch nicht verbrennt. Da aber ber Berr fah, baß er hinging gu feben, rief ihm Gott aus bem Busch und sprach: Mose, Mose! Er 5 antwortete: Sier bin ich! Und er fprach: Tritt nicht bergu, gieh beine Schuhe aus von beinen Fugen, benn ber Ort, ba bu auf ftes 6 heft, ift ein heiliges Land.6 Und er fprach weiter: 3ch bin ber Gott bei nes Baters, ber Gott Abraham's, ber Gott Isaaf's und ber Gott Jafob's.7 Und Mose verhüllte sein Angesicht, denn er fürchtete sich, 7 Gott anzuschauen. 8 Und ber Herr sprach: Ich habe gesehen bas Elend meines Bolfes in Egypten, und habe ihr Gefchren gebort Suber die, fo fie treiben, ich habe ihr Leid erfannt, und bin hernieder=

1. h. "war ein hirte ber Schafe," lichen Offenbarung erforberte. Der Ort b. h. es war bies fein beständiger Be- wird von Gott als heiliges Land be-

bes Meerbusens von Afaba, fo mar ber gen bald werden follte. B. 12. Soreb Soreb 2 Tagereifen bavon entfernt; für und Ginai bilben Gin Gebirge. - In einen hirten eine weite Strecke.

hörte nachher nur eine Stimme, bie nung naber treten. aus bem Bufch ihm entgegentonte. 7. Unter Dofe's

5. Das leuchtende, aber nicht verzehrenbe Feuer beutet einerseits bin auf bie Trubfale, in benen bas Bolf Ifrael bamals ftanb; andrerseits ift Licht unb Feuer stets bas Sinnbild ber göttlichen Berrlichfeit; beibes vereinigt fich fo, baß bie Trübsal eine von Gott gesendete mar, daß grade durch sie Gott dem Volke sich offenbaren, nicht aber es vernichten wollte. ein brennenber Buich mit ber Unterschrift: Nec tamen consumebatur. 6. Dose, ber noch feine göttliche Er= fonnte, welche die Aufnahme einer gott- 8. Bgl. 1 Mof. 16, 13. A.

ruf. Wie Jafob ben Laban, biente er zeichnet, wie benn ber Berg fcon B. 1. um Bippora. ein Berg Gottes genannt wurde, weil um Bippora. ein Berg Gottes genannt wurbe, weil 2. Lag Mibiam an ber weftlichen Rufte er bie Statte ber gröften Offenbarunber Gegenwart ber Ronige mußte man 3. Der "Engel bes herrn" erscheint bie vom Staube beschmutten Goblen ibm, redet aber bernach als Gott zu ablegen; so auch mahrscheinlich ben ben ihm. Bgl. 1 Mof. 16, 7. A. Opfern in Egypten. Mit so ehrerbiehm. Bgl. 1 Mof. 16, 7. A. Opfern in Egypten. Mit fo ehrerbie-4. D. h. er fah keine Gestalt, sonbern tigen Gebarden soll Mose ber Erschei-

7. Unter Mofe's Bater ift hier Abraham zu verfteben, fo bag bie folgenden Worte bas Vorangehenbe erflären; benn "ber Gott Abraham's" ift ber Gott feines Bundes. Es heißt nicht "beiner Bater," weil nicht nur Sfaaf und Jafob, als Abraham's Rachfommen, in ibm gleichfam enthalten waren, fonbern auch Gottes Bund mit ihnen in bem Bunde mit Abraham. Ifaat und Ja-Das Symbol ber Schottischen Rirche ift tob werben aber mit genannt, um gu zeigen, wie bas Bunbesverhaltniß, bas mit Abraham feinen Unfang nahm, ein fortgehendes und emiges mar. - In scheinung gehabt, wird burch bie Stimme wiesern aus ben Worten "ber Gott erft mit ber nothwendigen beiligen Ehr- Abraham's, Jfaat's und Jatob's" Chrifurcht erfüllt, aus ber allein bie Stille, bie ftus ihre personliche Unsterblichkeit folgehorfame Empfänglichfeit hervorgeben gert, barüber fiebe Matth. 22, 32. A.

gefahren, baf ich fie errette von ber Egypter Sand, und fie ausführe aus diefem Lande in ein gut und weit Land, barin Mild und Sonig fließt; 1 nämlich an ben Ort ber Kanaaniter, Sethiter, Amoriter, Bherefiter, Seviter und Jebufiter. 2 Weil benn nun bas Gefchren 9 ber Kinder Ifrael's vor mich gekommen ift, und habe auch bagu gefehen ihre Angst, wie sie die Egypter ängsten, so geh nun hin, ich 10 will dich zu Pharao senden, daß du mein Bolt, die Kinder Ifrael's, aus Egypten führest. Mose sprach zu Gott: Wer bin ich, daß ich 11 zu Pharao gehe und führe die Kinder Ifrael's aus Egypten? Er 12 sprach: Ich will mit dir seyn; und das soll dir das Zeichen seyn, daß ich dich gesandt habe: wenn du mein Volk aus Egypten geführen. ret haft, werdet ihr Gott opfern auf diefem Berge. 3 Mofe fprach 13 Bu Gott: Siehe, wenn ich zu ben Kindern Ifrael's fomme und fpreche

1. Das Land, das Gott ihnen ver- men" (so w. H.), und hört aus ben heißt, wird hier ein "gutes" b. h. rei- übereinstimmenden Schilberungen neueches, fruchtbares, und ein "weites" Land genannt, im Gegensatz gegen das enge, gebrängte Wohnen in dem übervölfer- ift: so hat man in diefer Beränderung ten Allydie. Die Fruchtvarteit bird burch ben Ueberschis von Milch und Ho-nig näher bezeichnet, welche Erzeug-nise ein von Ratur ergiebiges Pand andeuten, im Gegensatz gegen die fünst-liche Fruchtbarfeit Egyptens; ebenso E. 13, 5. (vgl. die herrliche Beschreibung, womit Joel diese Wortenante E. 3, 23.). Noch aussührlicher wird ber 2. Die vornehmsten Völfer, die Nachtreichtung von Langun beschreiben. 3, 23.). Noch ausführlicher wird der Kruchtreichibum von Kanaan beschrieben 5 Mos. 8, 7—9.; und sein Borzug vor Egypten wird 5 Mos. 11, 10. 11. darein geset, daß der Andau wegen des reichlicheren Regens der Andau wegen des Landes sind gesetzt wie der Andau wegen der Kinder Jese Laitusüberstein, welcher (H. 5, 6.) sagt: "der Boden sist sie keste der Verlagen der Kinder Jese Laitusübersein, welcher (H. 5, 6.) sagt: "der Boden sist sie keste Laitusübersein, welcher (Bzl. 1 Mos. 43, 11. A.)
Die sehren der Künder weiten nicht der Andaus und der Kinder Andaus und der Kinder Andaus und der Kinder Andaus und der Kinder Verlagen der Kinder von Kanaan von Kanaan beschrieben 10, 15—17. als Nachstomen Aaster verlage von naan's genannt werben. Ueber die Pheerestier, welche bort nicht vorkommen, f. 1 Mos. 13, 7. A.

3. Der Auftrag, den Mose empfing, beschrieben darin, die Kinder Jese Mose Kandes für der von einen Mose weiter welche bort nicht vorkommen, f. 1 Mos. 13, 7. A.

3. Der Auftrag, den Mose empfing, beschrieben auf Kanden aus gegepten aus Egypten aus Kappten aus Egypten aus Kanden Ausgerten Egiter, welche bort nicht vorkommen, f. 1 Mos. 13, 7. A.

3. Der Auftrag, den Mose empfing, beschrieben Andaus aus führen; insoen der Andaus aus führen insoen der Andaus aus führen insoen der Kinder von der aber die Beschreibung in 5 Mos. 8, 7. ten. Darum mußte bas "Zeichen," das hinzu, wo ausdrücklich Kanaan geschilbert wird als "ein Land der Wasser- Abschnitte seines Lebens das Siegel bäche, der Quellen und Ströme, die in ausbrücken, um für die schwersten Zeiden Thälern und Gebirgen hervorkom-

ten Rilthale. Die Fruchtbarfeit wird sicherlich bie Erfüllung bes oft gebroh-

in vielen Gegenden die Spuren bes fein unternehmender, nach Frenheit bur-fruheren reichen Anbaus. Rimmt man ftender Geift, weit mehr mitwirfen fonn-

zu ihnen: Der Gott eurer Batter hat mich zu euch gefandt; und sie mir sagen werben: Wie heißt sein Name? was soll ich ihnen sa= 14 gen? 1 Gott sprach zu Mofe: 3ch werde fenn, ber ich fenn werde, Und er fprach: Alfo follft bu zu ben Kindern Ifrael's fagen: 3ch werde seyn, ber hat mich zu euch gesandt. 2

bin Er-ift," ich bin ber, welcher unter Gottheit bezeichneten: "bas ba ift," bas bem Namen "er ift" euch befannt ift. — Sepende. In ber h. Schrift ift es bas "Diefer Rame "ber ba ift," bezeichnet, perfonliche, felbstbemußte, allein leben-

1. Das Bolf ift unter ben Seiben an bag er fich ausschließlich bie Berrlichfeit Götternamen gewöhnt, auf beren Er- ber Gottheit zueigne, weil er aus sich sinder gub Mittheilung an andre Böl- selbst, und daher ewig ist, und allen fer, wie wir von den Griechen das Geschöpfen allein das Dasen gibt; wissen, die Egypter besonders viel sich das einzige Seyn Gottes fasse in sich, gu Gute thaten. Diefem Berlangen was nur irgend wir von Dingen, bie Wahre und Seiten Deteil verlangen bas nut trgend vor bon gund er habe zu-Wahre und Echte zu Grunde, daß eben gleich die höchste Gewalt, durch die er in dem Namen der persönliche, selbst- alles regiert. Damit wir also den Einen bewußte Gott in einem bestimmten, ge- Gott recht erkennen, ist vor Allem Noth schicklichen Bundesverhältniß zu den zu wissen, alles, was im himmel und Menschen ach kindt nan best Erden aus Erden alle Grben sich der Grben und sein Gerhaus der Grben and kindt nan bein wenigstens gab Gott von fruh an jenem Dafenn als ein verliehenes von bem, Bedurfniß. Sier insbesondre, wo Gott welcher allein ift. Aus jenem Genn zwar nicht etwas völlig Reues offen- geht aber auch bas Können, bie Macht, barte, wohl aber eine neue Reihe von bervor: ber burch seine Macht alles er-Offenbarungen begann, lag es fehr halt, regiert auch alles nach seinem Wil-nabe, ju forschen, unter welchem Ra- len. Was hatte es Mose geholfen, über men er fich geoffenbart habe, b. h. in Gottes verborgnes Befen, wie es gleichwelcher Beziehung fein Wefen grabe fam im Simmel befchloffen ift, gu fpeculiiebt sich fund thun wolle.

2. Dies ist der wichtige Ausspruch, in Schild bes Glaubens sich gemacht hatte?

keldem uns der göttliche Name Jehova, oder, wie er eigentlich ausgehova, oder, wie er eigentlich ausgehich elbertragung auf andre entweiht
werde; und eben damit preiset er ihm
indem die zufünstige Zeit, die ben
Mammen im Hobr, sehr häusig ist, das
weisse, er werde unter seinung
kallsabies Tarbauern besten, was der alles überwinden." C. — "Gott rückt beständige Fortbauern beffen, was ber alles überwinden." C. - "Gott rucket Name ausdrückt, baher das Wesen mit diesem Wort über alle Creaturen, bezeichnet; so "Jakob" eigenklich; "er so nicht Gott sind, noch das ewige Lewird die Ferse fassen," d. h. er stellt ben geben können, denn da ist sonst beständig nach, die List ist seine Eigensteiner, der da ewiglich wirket, denn Gott thimslichkeit; "Ifrael," er wird Gott alleine; der sagt allhier: Ich beine Giberminden der eine von konnt niemend leben den überwinden, b. h. er überwindet ibn fort- Das fann fonft niemand fagen, benn wenn aber von Gott etwas burch anbre anbern Dingen nachhänget, ber fabret gesagt wird, ober wenn er von sich bahin." L. – Siernach ist wohl zu beselbst, als von dem schon bekannten, merken, daß der Sinn dieses Namens geoffenbarten spricht, sagt ert "Ich bin nicht wöllig der jenes Wortes ist, wozehova," ich bin Jahreh, b. h. "ich mit auch die heidnischen Weltweisen die

II. Nach bem Aussprechen und ber Erklärung bes erhabnen Got= tes- Mamens tritt eine Paufe ein, und es beginnt ber Auftrag bon Meuem, indem Gott ben eben erflarten Ramen nun zugleich als bie Bezeichnung bes Bunbesgottes, ber ben Batern bie Berheißungen gegeben, ausspricht. Diefer erfte Auftrag an Dofe faßt nun nicht nur bas Bange ber Gnabenberheißung in fich, fonbern er verbirgt bem Dofe weber bas Schwere ber bevorftebenben Kampfe und Leiben, noch bie endlichen Siegeshoffnungen, um ihn burch bie Große bes Berufs eben= fowohl zu bemuthigen als zu erheben. Ein treues Bild beffen, mas bem einzelnen Chriften, fo wie ber Gemeine bes Berrn behm Untritt ihrer himmlischen Laufbahn verfündet wirb.

Und Gott sprach weiter zu Mose: Also follft bu zu ben Rin=15 bern Ifrael's fagen: Der Berr, eurer Bater Gott, ber Gott Abraham's, ber Gott Isaat's und der Gott Jafob's 1 hat mich zu euch gefandt; bas ift mein Rame ewiglich, baben foll man mein gebenten für und für. 2 Darum fo geh bin und versammle die Aeltesten von 16 Ifrael, und fprich zu ihnen: Der herr, eurer Bater Gott, ift mir erschienen, ber Gott Abraham's, ber Gott Ifaat's und ber Gott Jafob's, und hat gefagt: 3ch habe euch heimgefucht 3 und gefeben, was euch in Egypten widerfahren ift; und habe gesagt: 3ch will 17 euch aus dem Elend Egyptens führen in das Land ber Kanaaniter, Hethiter, Amoriter, Pheresiter, Seviter und Jebusiter; in ein Land, barin Mild und Sonig fließt. 4 Und wenn fie beine Stimme 18

bige Wesen, der allmächtige Wille, da- wird vom Deimsuchen, sowohl zu segher auch der unveränderlich sich selbst nen, als zu strasen, gebraucht. Dies
gleiche, treue und wahrhaftige Bundes- Deimsuchen ist das offenbare Eingreifen
gott, welcher mit diesem erhabenen Nawer göttlichen Thaten in die Schicksale wen sich bezeichnet. Deshalb heißen der Menschen in die Schicksale werden.

4. Gott verleift bier, als der Eigen-

gen ihn: "Nichtfe," die nichts find, als thumsherr ber gangen Erbe, bas schon Geschöpfe bes von seinem Schöpfer ben Erzvätern verheißene Land ben Ifraeabgefallenen Menschen (vgl. 1 Cor. 10, liten in Egypten; was, wie er später 19. 20. A.).

1. Die letzten Borte sind hier die Angriss, ja einen Bertilgungskrieg gegen nähere Erklärung und Bestimmung des die Kanaanitischen Bölkerschaften von Namens Gottes. Der Gott der Bäter Seiten der Franklichen kon kon bei Mangel in der Beiter Beiten der Beiter nochtig machte. erweift fich eben burch feine neue Offen- Diefer Rrieg, burch ben fie von bem barung als ben ewig unveränderlichen, Lande Besit nahmen, beruhte nicht auf ber ba war, ber ba ift und ber ba ihrem Unrecht an ben von ben Ergfommt.

2. Im Neuen Testament heißt ers wätern besollsen, welche eie Kanaaniter ihnen verweigert hätten, "Gott, der Bater, unstes herrn Jesu die Kanaaniter ihnen verweigert hätten, "Gott, der Bater, unstes herr Jesu die Kanaaniter ihnen verweigert hätten, wie Kott, der Bater, unstes her bei Kanaaniter ihnen verweigert hätten, woch auf dem Anerbieten der Unterwerschrift; "in diesem Kamen ist der Bertilgung hätten vorausgehn lassen; vielmehr wird als vorausgehn lassen; vielmehr wird als vorausgehn lassen; der Kanaaniter frungen, die Abraham, Jsaat und Jastob geschehn sind, alle erfüllt worden.

3. D. h. ich habe ein besondres Aufschlich um euch bekümmert. Das Wort streeter die Jsraeliten waren, herbepgesten wielen Schlessen, welche, wie früher den Untergang von Sodom, so dies göttliche Strassericht, dessen vollen.

boren, 1 fo follft bu und die Aeltesten von Ifrael hineingeben gum Ronige von Egypten und gu ihm fagen: Der Berr, ber Bebraer 19 Bott, hat und gerufen, 2 fo lag und nun gehen bren Tagereisen in Die Bufte, bag wir opfern bem Berrn, unferm Gott. 3 Aber ich 20 weiß, daß euch der König von Egypten nicht wird ziehen laffen, ohne durch eine ftarke Hand; 4 denn ich werde meine Hand ausstrecken 21 und Egypten schlagen mit allen meinen Wundern, die ich darin thun werde; darnach wird er euch ziehen laffen. Und ich will diefem 22 Bolfe Gnade geben vor ben Egyptern, daß, wenn ihr ausziehet, ihr nicht leer ausziehet, fondern ein jegliches Weib foll von ihrer Rachs barin und Sausgenoffin fordern filberne und goldne Befäße und Rleiber, die follt ihr auf eure Gohne und Tochter legen und ben Egyptern entwenden. 5

jogen habe (vgl. 1 Mof. 15, 16. 3 Mof. feine Berpflichtung gegen ibn, welche 18, 24-28. 5 Mof. 9, 4.); baber auch mit jener Forberung unvereinbar gemedas, was Jirael ihnen that, eine "Ber- sen ware; indem er die geringe Bitte bannung" heißt, eine Seiligung Gottes ihnen abschlug, und damit aussprach, an ihnen durch ihren Untergang (5 Mos. daß er den Zustand ihrer Knechtschaft 7, 2.). Der Andlic bes Untergangs unter dem heidnischen Bolfe verewigen bieser Bölter sollte Jfrael, und soll uns wollte, war er dem göttlichen Gerichte noch jest, mit dem heiligen Schauer verfallen. So sehen wir Gott seinen vor der Gerechtigkeit Gottes erfüllen, Rathichluß also vollstrecken, daß er alle, welcher zulest auch seines Bundesvolkes welche unter seinen Schlägen fallen, ale ber Grauel ber Bermuftung felbft von Anfang Ifrael ausführen, aber boch an ber heiligen Stätte fanb.

wir find nach feinem Ramen genannt, find fein Bolf. Wir find ihm baber Dienst schuldig, bamit er und nicht strafe.

Ebenso C. 5, 3.

3. Es ift aufgefallen, ba Gott boch bies Berlangen war bas geringfte unb bas billigfte, was bem Pharao gestellt werben fonnte. Mitten unter ben beibnischen Egoptern konnten bie Ifraeliten ihrem Gott nicht bienen; um bas Bolf stattet fenn, fren von bem gogenbienenicht feine leibeigenen Anechte, fie hatten anfänglich nur gelieben hatten, und nur

und feines Tempels nicht verschonte, ohne Entschuldigung lagt. Er wollte nicht fo, bag er bem Pharao baben 1. D. h. fobald fie beiner Stimme hatte Bewalt anthun laffen; erft mußte werben gehorcht haben; es foll bies bie ungerechte Tyranney besselben burch nicht zweifelhaft gelaffen werben. Bersagung bes Billigsten an's Licht 2. D., ift über uns genannt," b. h. treten, ehe Gott an ihm seine Macht bewies.

4. S. "auch nicht burch eine ftarte Sand;" b. h. auch nicht nach ben augen-Scheinlichsten Wundern meiner Allmacht. 3mar ließ Pharao nach ber letten und von Unfang bie Ifraeliten habe her- furchtbarften ber gehn Plagen bas Bolf ausführen wollen, wie er bem Mofe giehn, aber er nahm auch fogleich wieeinen Auftrag geben fonnte, mit bem ber feinen Befehl gurud; baber bies es nicht ernstlich gemeint war. Allein mit bem folgenden barum nicht in 2Biberfpruch fteht, weil Pharao's Entichliefungen und Erflärungen untereinanber

in Wiberfpruch franben.

5. S. "die Egypter berauben." Diefer Befehl Gottes ift weder baraus zu er-Gottes zu bleiben, mußte es ihnen ge- flaren, daß er, als herr ber Schöpfung, jebem nehmen und geben fonne, mas rifchen Ginfluß ihrem Gott ein Geft gu er wolle; noch baraus, bag er feine feiern. Freplich lag baben wenigstens eignen Bebote, alfo auch bas: "bu bie Besorgniß für ben König nabe, baß sollft nicht ftehlen," wann es ihm be-bas Bolt baburch zu einem Bewußtsenn liebe, aufheben könne; noch baraus, baß ber Gelbständigkeit und Frenheit ge- bie Ifraeliten sich in einem Kriegezulangen, und alfo ihm werbe gefährlich ftande befunden, und alfo Beute gemacht werben. Doch waren ja bie Ifraeliten hatten; noch baraus, bag bie Ifraeliten

göriliden Gebanfen, fie ift aus ber Glaubendichmunde und bem Ung Das 4. Cavitel.

1. Berleihung ber Bunbergabe an Mose; bessen Beigerung und Nothigung. 11. Reise nach Mibian und gurud. 111. Gespräch mit Aaron.

I. Diefer ganze Abschnitt ift ein herrliches Beugniß fur bie Gott= lichfeit bes Buchs fowohl, als ber Berufung bes Mofe. Der Mann Gottes ergablt bon fich, auch mas ihm nicht zur Ehre gereicht, wir feben ihn in feiner an Ungehorfam grangenben Schwäche, welche ibn, mehr noch als feine naturliche Unfabigfeit, zu feinem Umte untuchtig gu machen scheint; es tritt bas burch bas leben aller Diener bes herrn fich binburchziehenbe Gefet beh ihm recht ftark berbor, welches Paulus in ben Worten ausspricht: "Wenn ich schwach bin, bann bin ich ftark." 2 Cor. 12, 10. Bugleich feben wir noch eine anbre Gigenthumlichkeit in bem Berfahren Gottes mit ihm. Der Sinn und Bufammenhang biefer Geschichte ergibt beutlich, bag Gott anfangs ben Aaron als Dollmet= fcher ihm nicht gur Geite ftellen wollte, bag bies erft in Folge feiner wiederholten Beigerung gefchah, mabrend boch fpater bie h. Schrift bas Sobepriefteramt bes Maron recht ftart als ein gottliches hervorhebt. Sierin gleicht bies Ereignif ber Ginfepung eines Ronigs im Bolfe Ifrael. 1 Sam. 8, 7. Gine folche Theilung bes Führeramtes, wie fie in Mofe und Aaron hervortritt (indem Mofe mehr als Ronig, Aaron als Priefter und Prophet erscheint) lag nicht in bem ursprünglichen

has "entwenden" nicht die Sedentung "stehlen," heimlich entziehen, sondern wsen mit Gewalt nehmen. Der Sinn ber göttlichen Berkündigung und ber That Israel's ist vielmehr dieser: Egyp-ten und Pharad haben au Israel burch Lyrannen und Kaub sich vielsach verfündigt, fie verweigern dem Bolfe jebe Selbständigfeit und frepe Berehrung

läßt der herr ben Drud gu, unter bem es feufat; guleht aber führt er es, unter großen Strafgerichten an seinen Drangern, aus ber Knechtschaft, und mit ber Beute, bie es von ihnen ge= macht hat, fann es feinen herrn nunmehr verherrlichen. Daher bie Bilbung, welche die driftliche Rirche aus bem heibnischen Alterthum entnahm, mit feines Gottes; ba nimmt fich Gott fei- Recht von ben Kirchenvätern "bie Beute nes erstgebornen Sohnes an, und schlägt, Egyptens" benannt wurde. Bgl. noch nach vielen andern Bunbern, Die Erst- 11. I. Einl.

göttlichen Gebanten, fie ift aus ber Glaubensichwäche und bem Un= gehorfam bes Dofe hergefloffen. Grabe bamit aber wies biefe unvoll= fommne Saushaltung auf bie bollfommene, und Dofe auf ben bin, welder eines befferen Teftamentes Mittler werben follte (Bebr. 8, 6. A.). grabe wie ber bom Soben Priefter gefchiebne Konig Ifraels auf ben Priefter nach ber Ordnung Melchisebef's.

1 Mofe antwortete und fprach: Siehe, fie werben mir nicht glauben noch meine Stimme horen; benn fie werben fagen: ber Berr ift 2 die nicht erschienen. Der Herr sprach zu ihm: Was ist das, was 3 du in deiner Hand hast? Er sprach: Ein Stad. Er sprach: Wirf ihn auf die Erde! Und er warf ihn auf die Erde, da ward er zur 4 Schlange. Und Mose sich vor ihr. Aber der Herr sprach zu ihm: Strecke deine Hand aus und erhasche sie ben ihrem Schwanz. Da strecke er seine Hand aus und hielt sie, und sie ward zum Stade 5 in seiner Hand. Darum werden sie glauben, daß dir erschienen sey der Herr, der Gott Abraham's, der Gott 6 Ifaat's und ber Gott Jatob's. Und ber herr fprach weiter ju ibm: Stecke beine Sand in beinen Bufem. Und er ftecte fie in feinen Bufem, und jog fie heraus, und fiehe, fie war ausfätig wie Schnee. 7 Und er fprach: Thue fie wieder in beinen Bufem! Und er that fie wieder in ben Bufem, und jog fie heraus, fiebe, ba ward fie wieder, 8 wie fein ander Fleisch. 2 Wenn fie bir nun nicht werben glauben, noch hören die Stimme bes erften Zeichens, werden fie boch glauben gber Stimme bes andern Zeichens. Wenn fie aber auch diefen zweyen Beichen nicht glauben werben noch beine Stimme hören: fo nimm bes Baffere aus bem Strome, und gieß es auf bas trodne Land,

Jods von einem Strand vertauft (Colutea Haleppica), welcher in der Wüste
wächst, zu solden Stäben sich eignet,
und nicht unwahrscheinlich für das Holz
gehalten wird, aus dem Mose's wunderthätiger Stab war. — Im alten Egypten gab es eine Kunst der Schlangenbandigung, welche sich nach die auf
unstre Zeiten fortgepslanzt hat. Der sie
Tübe, nicht zum Schaden gereichen übt, halt bie Schlange von jebem Ungriff gurud, ja er beingt sie bahin, baß 2. Der weiße Aussas, wie er eine sie sich steif und starr wie ein Stock unheilbare Krankheit ift, so schließt er ausstreckt. Indem grade biese Bunbergabe bem Mose verlieben wird, soll menschlichen Gesellschaft aus. Der aus ihm bamit gefagt werben, bag er von Egopten und von feinem eignen Bolfe nun an burch Gottes Macht über allen Ausgestoßene follte burch Gottes Macht Bauberfunften ftehe. — Bugleich mar wieder bergestellt, und in ben Beruf aber auch bies Bunder, bem bes bren- eingeset werben, ben er fo fruhe icon nenben Bufdes abnlich, gewiß nicht in fich gefühlt hatte.

1. Einen oben gefrummten Stab tra- bebeutungstos. "Bas fann es ein-gen bie alten Egopter häufig auf ihren facheres geben, als ber Stab, ben ber gen die alten Egypter häusig auf ihren facheres geben, als der Stab, den der Denkmälern, und noch jest alle Araber Hirt, und jeder andre Mann trägt? zu mannichfachem Gedrauch. Im Klo- Und doch kann meine Macht daraus ster des Berges Sinai wird noch jest eine surchtdare Gewalt schaffen, vor der Holz von einem Strauch verkauft (Co- alle Heinde sich einstellen." Das sagte werbe.

fo wird bas Waffer, bas bu aus bem Strome genommen baft, Blut werden auf dem trochnen Lande. 1 Mofe aber fprach gu bem Gerrn: 10 Ach, mein herr, ich bin je und je nicht wohl beredt gewesen, auch seit der Zeit du mit beinem Knechte geredet hast; 2 benn ich habe eine schwere Sprache und eine schwere Zunge. 3 Der Herr sprach 11 zu ihm: Wer hat dem Menschen den Mund geschaffen? ober wer hat den Stummen oder Tauben oder Sehenden oder Blinden ge-macht? Hab ich es nicht gethan, der Herr? ⁴ So geh nun hin, 12 und ich will mit deinem Munde seyn und dich lehren, was du sa-gen sollst. Mose sprach aber: Ach, mein Herr, sende, welchen du 13 senden willst. ⁵ Da entbrannte der Jorn des Herrn über Mose und 14 er fprach: Ift benn nicht Maron, bein Bruder, ber Levit, 6 ba? 3ch weiß, er ist beredt; und siehe, er wird auch herausgehn, bir entgegen; und wenn er dich siehet, wird er sich von Herzen freuen. Du 15 sollst zu ihm reden und die Worte in seinen Mund legen, und ich will mit deinem und seinem Munde seyn und euch lehren, was ihr thun sollt. Und er soll für dich zum Bolke reden; er soll für dich 16 Mund werben, und bu follft fur ihn Gott werden. 8 Und Diefen 17 Stab nimm in beine Sand, womit du die Zeichen thun follft.

II. Beh Gelegenheit ber Uebersiedelung ber Familie bes Mofe nach Egypten tritt uns Gottes perfonliches Berhältniß zu feinem Knechte fowohl in feiner innigen Fürsorge, als in ber Scharfe, bie er gegen ihn beweift, entgegen. Gott fundigt ihm ben Tob feiner Berfolger felbit an, um ihn zu beruhigen; aller feiner großen Gnabenerweifungen un= geachtet brobet er ihn aber zu tobten, als er in bas Bunbesvolt mit ben Seinen wieber eintreten will, obwohl er bie Beschneibung feines Sohnes unterlaffen hat. Ueberall nimmt es Gott mit Dofe befonbers

1. Mit biefem Zeichen foll Dofe fich und ben Gott, ber ihn fenbet, als ben herrn in Egyptenland erweisen; benn ber Mil ist die Quelle alles Lebens und Gebeihens für bas Land, und war ben Bewohnern heilig als eine Gottheit.

2. 28. "beredt gemesen, somohl gestern, als vorgestern, als feit ber Beit bu ac.", b. b. und es hat fich feitbem in meinem Fehler nichts geändert. Gott wählt ein schwaches, untüchtiges Werfzeug, um grade in dessen Ohnmacht seine Wunderfraft zu verherrlichen. 1 Cor. 1, 27.

3. 23. "ich bin schwer von Mund und

fcwer von Zunge."

4. Dies fagt zweperlep: "Sab' ich bich nicht erschaffen, weiß ich nicht also, was für Gaben bu haft?" und: "fann ich welche bir für beinen Beruf nothig ift ?" fich gu Mofe verhalten.

Das Lettere ift bie Sauptbebeutung biefes Ausspruche, wie bas Folgenbe zeigt. 5. Jeben anbern, wenn es fonft bir beliebt.

6. Die Bezeichnung "Levit" bereitet hier schon vor auf die fünftigen Vorrechte biefes Stammes.

7. Auch er empfing ein Gesicht, welches ihn mit ber Berufung Dofe's und bem Rathschluß Gottes über Ifrael befannt machte; und bas Zusammentreffen biefer Gesichte, so wie die freudige Be-reitwilligfeit bes Aaron, auf Mose's Unternehmen einzugehen, sollte ben ver-gagten, sich ohnmachtig und untüchtig fühlenden Greis frarten.

8. Wie Gott dem Propheten die Worte in ben Mund gibt, und biefer nichts ift, bir nicht alle die Beredtsamfeit schenken, als Gottes Wertzeug, fo follte Aaron

genau, um feinen fraftigen, eigenwilligen Ginn gu brechen, und ibn in feiner Ohnmacht zu einem Gefage feiner Berrlichfeit zu machen.

18 Mofe ging hin und fam wieder ju Jethro, feinem Schwäher, und fprach zu ihm: Lieber, laß mich geben, daß ich wieder zu meinen Brüdern fomme, die in Egypten find, und febe, ob fie noch leben. 19 Jethro fprach zu ihm: Geh hin mit Frieden. Und ber Herr fprach Bu Mofe in Mibian: Geh hin und gieh wieber nach Egypten; benn 20 Die Leute find todt, die nach beinem Leben ftanden. 2 Alfo nahm Mofe fein Weib und feine Gohne, und führte fie auf einem Gfet, und zog wieder nach Egoptenland. Und Dofe nahm ben Stab 21 Gottes in seine Hand. Und der Herr sprach zu Mose: Sieh zu, wenn du wieder nach Egypten kommst, daß du alle die Wunder thust vor Pharao, die ich dir in deine Hand gegeben habe, ich aber 22 will sein Herz verstocken, daß er das Bolk nicht lassen wird. 3 Und

1. Da Mofe fpater felbft ben bem haben gwar bie innerliche Gunbe gang Unmahrheit.

Bolfe Ifrael so ichwer Glauben fant, und in vollftem Dage bem Pharav, bie konnte er noch viel weniger hoffen, ben Art ihrer Neuferung jedoch Gott gugeseinem Schwiegervater ihn zu finden, schrieben, wie benn Gott allerdings, so welcher außerhalb bes Bunbesvolfes balb die Sunde aus bem Willen bes fianb. Bas er angibt, war indeß feine Menschen in die That übergeht, und irgend eine Geftalt annimmt, ihr felbit 2. Rach Art ber biblifchen Geschichts- biefe Geftalt gibt und fie beberricht. ergahlung wird hier ein früherer Um- Go, wenn David übermufbig wirb, ift fanb, welcher bas vorliegenbe Ereigniß biefer llebermuth im Bergen feine Schulb, bebingte, nachgeholt (grabe wie 1 Dof. bag er aber in bie That ber Bolfs-2, 4. ff.); benn ichon in einem fruheren gahlung ausbricht, geschieht in Folge Gesichte hatte ibm ohne Zweisel ber einer Bersuchung von Seiten Gottes. Doch erreichen diese Erflärungen ben um ihn nicht über Bermögen zu ver- Sinn bes Wortes nicht. Wenn Gottes Juden. Es war also in ber langen Macht und Gnade vergebens auf einen Zeit seines Lebens in Mibian ein andrer Menschen einwirkt, so wird daburch steis König auf den Thron gekommen, und bes Verhältnisses des Mose zu dem biese Verhärtung ist zunächst nicht selbst Harav war längst vergesses Günde, sondern eine Folge und Strafe sen, baher wir auch nachher nicht bie ber früheren Gunbe, folglich eine That geringste Erwähnung bavon finben; um Gottes. Das Evangelium ift ein Gewie viel mehr bes unbebeutenben Um- ruch bes Lebens jum Leben, und ein ftanbs ber Tobiung bes Egypters. Geruch bes Tobes jum Tobe, wie ein Geruch bes Tobes zum Tobe, wie ein 3. In einer Reihe von Aussprüchen und ber felbe Geruch auf einige Ge-(C. 7, 4. 2c.) wird gesagt und immer schöpfe belebend, auf andre töbtend ein-wiederholt, daß Gott selbst ber Urheber wirft. Daß es töbtet, liegt zwar nicht ber Berftodung bes Pharao fen, mah- in feiner urfprunglichen Bestimmung, rend an vielen anbern Pharao felbft bie bas ift bie Folge bes felbftverschulbeten rend an vielen andern Pharao selbst die Gould der Berstockung augeschrieben und Man hat diese Verstockung, um nicht Gott zum Urheber der Sünde zu machen, so erklären wollen, daß sie auf deren Justung, verstockung ein göttliches Strafmicht Gott zum Urheber der Sünde zu machen, so erklären wollen, daß sie auf deren Justung, Verstockung ein göttliches Strafmicht Got sehr der Ausdruck Grickt. So seizt der Ausdruck "Versung verstockung ein göttliches Strafmicht Greicht. So seizt der Ausdruck Grickt Greichte und deren Justung, Verstockung ein göttliches Strafmicht Greichte Grickt Greichte Grickt Greichte Grickt Greichte Grickt Greichte gericht. So seizt der Ausdruck Grickt Greichte grickt Grieben werhartet ihn zugleich Gott, und daß ist die Folge des zukläches Strafmicht Greichte der Ausdruck Grieben gericht. So seizt der Ausdruck Grieben die Tokkung ein göttliches Strafmicht Grieben gericht. So seizt der Ausdruck Grieben gericht. So seizt der Ausdruck "Verschaften frührer weihert in Folge des Mißbrauchs deren Justung, Verstockung eine göttliches Strafmicht Grieben gericht. So seizt der Ausdruck "Verschaften gericht. So seizt der Ausdruck "Verschaften frührer weiherte in Folge des Mißbrauchs der Rustung, Verschaften ben fein göttliches Strafmicht Greicht. So seizt der Ausdruck "Verschaften gericht. So seizt der Ausdruck "Verschaften gericht "Verschaften "

bu follft zu Pharao fagen: Ifrael ift mein erftgeborner Sohn: 1 und 23 ich fage bir: laß meinen Sohn giehen, baß er mir biene; wirft bu bid aber bes weigern, fiehe, fo will ich beinen erftgebornen Gohn erwürgen. 2 Und als er unterweges in ber Herberge war, fam ber 24 Herr ihm entgegen und wollte ihn töbten. 3 Da nahm Zippora einen Stein und beschnitt ihrem Sohn die Borhaut, und rührte ihm 25 feine gufe an, 4 und fprad: Du bift mir ein Blutbrautigam. 5 Da 26 ließ er von ihm ab. Gie fprach aber Blutbrautigam, um ber Befcneibung willen, an Contribut ar spalle manie bim itnis

III. Mofe wird geftartt burch bie Erfüllung ber gottlichen Beiffagung, fo wie burch bas freundliche Entgegenkommen feines Brubers; und bas Bolt, ergriffen bon ber Beilsbotichaft, im Unbenten an ben Bund Gottes, ohne noch bie Schmerzen ber Berleugnung, bie ihm be= borfteben, zu ahnen, nur erfullt bon ber Soffnung auf Befrebung, nimmt mit freudigem Dante bie Berfundigung auf.

Und ber herr fprach zu Naron: Geh hin Mose entgegen in 27 bie Bufte. Und er ging hin, und begegnete ihm am Berge Got= tes, 6 und füßte ihn. Und Mose sagte Naron alle Worte bes Herrn, 28 ber ihn gesandt hatte, 7 und alle Zeichen, die er ihm befohlen hatte. Und fie gingen bin und versammelten alle Aelteften ber Kinder 29 Ifrael's. Und Naron redete alle Borte, bie ber Gerr mit Mofe ge= 30 rebet hatte, und that die Zeichen vor bem Bolfe. Und bas Bolf 31

gleich feine besondre Liebe gu bem Bolfe

ausgebrückt ift.

feinen Erftgebornen vorenthalten, foll nen, mit ber fie eilte, bem göttlichen ein sinnbilbliches Zeichen fur bie volle, Befehle nachzutommen. wahre Bebeutung bes Wortes fenn.

peputen Japre patt, wie sonf and ver beiten Bölfern, welche biesen Gebrauch haben; die Beichneibung der Kinder alsein ben Jfrael. Es ist nun wohl mögtich, daß die von Abraham abstammenten Mibianiter die Sitte zwar nicht völzen. Aber: "mit welchen, zu welchen er ihn gesandt hatte."

tung vorherfagt, foll Dofen und ben bis in bas fpatre Alter ber Rinber auf-Sfraeliten ein großer Arost seyn in ihrem Berhältniß zu bem Tyrannen; sic sollen die Gewisseit haben, daß grade die Ausbrücke seiner Buth unter Gotden das über ihn hereinbrechende göttliche Strasgericht sind.

1. Unter allen Bölfern hat Gott bies Bolf zuerst erwählt. Worin dem zugleich seine Besondre Liebe zu dem Bolfe ausbrückten dem Bundesvolse" auserblichten und rächte die Berachtung seiner heiligen Ordnung, auf deren Unterlassung aus dem Bundesvolse" alleich seine besondre Liebe zu dem Bolfe gesetzt hatte.

4. Ober mohl richtiger: "und warf 2. Diefe genaue Bergeltung, bie Tob- [bas Abgeschnittene] ihm vor bie Fuge." tung bes Erftgebornen, weil er Gott Diefe Sandlung foll ihre Saft bezeich-

5. Go nennt fie Mofen. "Ich muß 3. Der Bufammenhang zeigt beutlich, mit bem Blute meines Rinbes bich mir baß bies wegen ber Unterlaffung ber erfaufen." Eine hindeutung barauf, Beschneibung war. Unter ben Arabern wie ber Eintritt in Gottes Bunbesgefindet bie Beschneibung erft im brep- meinschaft fur eine, die außer berfelben gebnten Sahre fatt, wie fonft auch ben ftebt, nicht ohne Schmerz möglich fep.

Da stabut Bipport

alaubte; und ba fie hörten, baß ber herr die Kinder Ifrael's heimges fucht und ihr Elend angesehen habe, neigten fie fich und beteten an. 1 vich aber bes weigern, fiebe, fo will ich beinen erfigebornen Sobn

Das 5. Capitel.

ale er muerineges in der Herberge mar, sam ber 21

- I. Gottes Besehl an Pharav, und bessen Weigerung. II. Berschlimmerung ber Lage Fraeis. III. Borstellungen der Amtleute an Pharav und Mose. IV. Mose's Klage vor dem Herrn und dessen Antwort.
- I. Statt mit Ginem Schlage zu vollziehen, was er feinem Bolfe berheißen und bem Pharao gebroht batte, beginnt ber Berr nun mit bes Konigs Weigerung eine lange Reihe von Brufungen Ifraels und bon Strafgerichten über Pharao, burch welche biefer gebeugt und bas Bolf aufgerichtet wird. Es war bies Berfahren bon großer Bebeu= tung; benn weber follte ber Konig bloß bon ber gottlichen Allmacht unterbrückt, noch follte bem Bolfe bloß außerlich, ohne bag es glaubig wurde an ben herrn, geholfen werben; es war eine Beit ber borbereis tenben Gnabenführungen, welche ber Bolfsbekehrung Ifraels vorangin= gen. Daber war bie unmittelbare Folge ber anfangenben Erlöfung, baß es fchlimmer wurde mit bem Bolfe, bag ber Glaube an jebes Wort ber Berheißung burch ben Augenschein wiberlegt ichien. - Ins: Obefonbre follte Pharao nicht bloß außerlich gebemuthigt werben, ohne Minnerliches Gefühl feiner Schulb. Alle Beiben und Ungläubige, welche in Die Geschichte bes Bolfes Gottes machtig eingreifen, wie Rebutab= negar, Chrus, Berobes, Bilatus, follten nicht ohne perfonlichen Gin= bruck bon bem bleiben, was unter ihren Augen und Sanden borging. Durch Gottes Macht gebemuthigt, follte in Pharao namentlich bas Bewußtfebn feiner Schulb erwachen, um berentwillen ihn bie Schlage Sottes trafen.
- Sottes trafen.

 1 Darnach 2 gingen Mose und Aaron hinein 3 und sprachen zu

1. Sie fielen nieber auf ihr Angesicht; Befreyung und bie Freude über bie Erfie hulbigten bem Mose, als einem gött- barmung Gottes unterstützt wurde, mußte lichen Propheten. Mit bieser Gebarbe nachher zu einem gewaltigen Zeugnis werben auch bie Menschen oft geehrt, wiber bas Bolf werben, wenn es wiesin welchen man Gottes Stellvertreter ber wankenb wurde, und gegen ben erblickte; baher namentlich obrigkeitliche herrn sich auslehnte. Personen, Könige, so im A. wie im R. 2. Nachdem sie vor bem Bolke alle bie T. auch göttliche Gesandte. Nachdem großen Bunder verrichtet und ihre Sen-L. auch göttliche Gesandte. Nachdem großen Wunder verrichtet und ihre Senader durch die Menschwerdung Gottes in Ehristo Göttliches und Menschliches in und bestalb geschliches und Menschliches durch die vereinigte, und eben lich, daß mit Mose und Aaron die deshald auch schafter als je schieb, lehnen die Boten des Herrn die Berehrung durch Niederwersen ab. Apg. 10, 25. 26. Off. 19, 10. C. 22, 8. 9. Diester Großen gettlichen Beruf durch die mächtigen Wunder hervorgerusen und durch die Sehnsucht nach Akhen Wieders werfen ab ungeres, obrigsettliches Ansehn zu unterstützen. — Die Hauptstad Phaseurch die Menschlichen Reine Gerusen und durch die Sehnsucht nach Räse heutigen Kairo, wohin die

Bharao: So fagt ber Berr, ber Gott Ifrael's: Lag mein Bolf giehen, baß es mir ein Fest halte in ber Wifte. 1 Bharao antwors 2 tete: Wer ist der Herr, 2 deß Stimme ich hören müßte und Ifrael ziehen lassen? Ich kenne den Herrn nicht, und will auch Ifrael nicht lassen ziehen. 3 Sie sprachen: Der Hebräer Gott hat uns ge 3 rusen; 4 so laß uns nun hinziehen drey Tagereisen in die Wüste, und dem herrn, unferm Gott, opfern, daß und nicht widerfahre Beftis leng ober Schwert. 5 Da fprach ber König von Egypten zu ihnen: 4 Du, Mofe und Maron, warum wollt ihr das Bolf von feiner Arbeit fren machen? Gehet bin an eure Dienfte. 6 Weiter fprach Bharao: 5 Siehe, bes Bolfes ift ichon zu viel im Lande, und ihr wollt fie noch feiern heißen von ihrem Dienfte! 7

II. Darum befahl Pharao beffelben Tages ben Bögten bes 6 Bolfes und ihren Amtleuten's und sprach: Ihr follt bem Bolfe nicht 7

Wallfahrtsort, wo die Egypter Feste in ber Bufte feierten. Un eine folche Sitte hatte fich bann Dofe's Wefuch angefcbloffen (Lord Prubhoe ben Robinfon, I. 128.).

2. W. "wer ist Jehova?" 3. Es geht aus diesen Worten feinesweges hervor, daß Pharav ben Namen Sehova nicht gefannt, noch überhaupt verstanden habe, was ihr Anliegen bebeute. Er mußte mohl, daß die Bebräer ihn als Gott verehrten, er hatte, als Seibe, auch bawiber nichts einzu-Bolf bestegt und gesnechtet war, selbst leicht empört; daher die Worte Pharao's als verächtlich. Bgl. besonders Jes. eine in Egypten bekannte Maßregel der 36, 18. 2 Chron. 32, 13. 14. 19. Es Staatsklugheit ausdrücken. ist daher in diesen Worten der stärste 8. Die "Vogte,"w. Treiber, sind Egyptenderuck beidenschaften. ist ist Banke, welche heiten ihre Michael von der Bernard der beiden bei bei ber Jirael.

Bubifche und Arabifche Ueberlieferung wir gehoren ihm an ale fein Bolt, wir Subige und Arabige lieberlieferung wir gegoren ihm an als jem Bolt, wir ben Schauplat unfrer Geschichte legt; haben heilige Berpslichtungen gegen ihn, von den Griechen Tanis genannt, fann. Mit dem Betwuftsepn einer relignam im der Mündung eines ber öftlicheren giösen Abhängigkeit von ihm sprach sich ganz in der Nähe von Gosen.

1. Bgl. C. 3, 18 A. Die Bitte scheit un West aber Schmert! In dieser alle mit an sich nichts Auffallendes gehabt zu Pest oder Schwert." — In dieser ganhaben. Man hat neuerlich in der Büsse, zen Rede ist eine große Rücksicht auf den Sarabit-el-Khadim einen Plat voll den König, vielleicht seine gewisse mit Königsnamen gesunden; vielleicht ein Gott verpslichtet ser, das ihn Strafen wolt verplichtet sey, daß ihn Strafen treffen könnten für seinen Ungehorsam, (vgl. C. 4, 22. 23.) erwähnen sie nicht. 6. Ju Mose, Navon und den Aeltesten redet er das ganze Bolf an.
7. D. "Siehe, viel ist nun das Bolf des Landes, und ihr machet sie ruhen von ihren Arbeiten;" mit dem Worte; "Bolf des Landes" bezeichnet er sie zundricklich als dem Lande angehörig

ausbrudlich als bem Lanbe angehörig und will andeuten, wie groß ber Schabe fen, welchen fie bem Lande gufügten. Daß bes Bolfes gu viel fep, fonnte wohl Pharav grabe bier nicht fagen wollen. wenden, ja, er mochte ihn wohl für ein — Man hat von Alfers her bemerkt, wirkliches höheres Wesen halten. Aber baß bie Egyptische Bevölkerung jeden da bie Volksgötter als ber Schutz eines Druck sich gefallen läßt, bep bem ge-Bolfes galten, fo erschienen fie, wenn ihr ringften Rachlaß ber Strenge fich aber

fo wie tyrannifden Uebermuthe gegen gefethattes,,ihre Umtleute," bie ber 3fraein völlig zertretenes Bott.

4. Wie C. 3, 18: "Der herr, ber fonen aus ihrer eigenen Mitte. Das Wort hebraer Gott, ift über uns genannt," "Amtleute" bedeutet eigentlich "Schrei-

mehr Stroh sammeln und geben, daß fie Ziegel machen, wie bis-Sher; laffet fie felbst hingehen und Stroh zufammenlesen; und bie Babt ber Biegel, Die fie bisher gemacht haben, follt ihr ihnen gleichwohl auflegen, und nicht mindern; denn fie gehen mußig, barum fchreien fte und fprechen: Wir wollen hinziehen und unferm Gott 9 opfern. Man brude die Leute mit Arbeit, daß fie zu fchaffen haben, 10 und fich nicht fehren an falsche Rede. Da gingen die Bogte bes Bolfs und ihre Umtleute aus und sprachen jum Bolfe: Go spricht 11 Pharao: 3ch gebe euch fein Stroh, gehet ihr felbft hin und fammelt euch Stroh, wo ihr's findet; benn 2 von eurer Arbeit foll nichts 12 gemindert werden. Da zerstreute fich das Bolf in's gange Land 13 Egypten, daß es Stoppeln sammelte, damit sie Stroh hatten. Und die Bögte trieben sie und sprachen: Erfüllet euer Tagewerk, gleich 14 als da ihr Stroh hattet. Und die Amtleute der Kinder Israel's, welche Die Bogte Pharao's über fie gefett hatten, wurden gefchlagen,4 und ward zu ihnen gesagt: Warum habt ihr weder heut noch geftern euer gefettes Tagewerf gethan, wie vorhin?

15 III. Da gingen binein die Amtleute ber Kinder Ifrael's und fchrieen zu Pharao: Warum willft bu mit beinen Knechten alfo fah-16 ren? Man gibt beinen Knechten fein Stroh, und wir sollen die Ziegel machen, die und bestimmt find; und fiehe, beine Knechte werden ge-17 fchlagen, und bein Bolf muß Gunder fenn. 5 Pharao fprach: 3hr fend mußig, mußig fend ihr, darum sprechet ihr, wir wollen hinziehen 18 und dem Herrn opfern; so gehet nun hin und fröhnet; Stroh soll

ber" (B. Schoterim). Wir feben, biefe führen bie Aufficht barüber, baß jeber bie ihm gufommenbe Angahl von Bie-geln liefere; späterbin war es ihr Amt, bie Mannschaft zum Rriegsbienfte ausguheben, und bie nach Sause zu entlaffen, welche ein Saus gebaut, einen Weinberg gepflangt, ein Beib genommen, ober feigherzig geworden waren (5 Mof. 20, 5-9.). Es ift baher nicht unwahrscheinlich, daß sie den Stammesälteiten insofern zur Seite standen, als sie die Geschlechtstaseln der Familien zu führen hatten. — "Ich bin bey dem Bau eines Ranals zugegen gewefen, woben mir alles biefer Schilderung ähnlich fchien. Die Arbeiter tamen besonders aus Ober-Egypten, mit ihren Frauen und Kindern, und waren in Saufen den beabsichtigten Lauf bes Kanals entlang vertheilt. Das Ganze wurde von Türken und Albanesen geleitet, welche über bie Bauern aus beren Mitte Auffeher gefest hatten, die für die zu beit einstehen. leistende Arbeit verantwortlich waren. 5. S. "bein Bolf (bas Egyptische) ver-Diese letteren mißbrauchten ihre Ge- fündigt sich." Sie stellen bem Pharao walt noch mehr, als die andern. Allen vor, wie durch bies Berfahren bas ganze

biesen Arbeitern war eine Bezahlung und Beföstigung versprochen, aber bie erste blieb ganz aus, und bie andre war so spärlich und unsicher, baß ein Künftel unter ben Peisschenhieben ihrer Treiber starb" (Laborbe).

1. L. übersette bier, wie anderwarts: "Ziegel brennen," bas Wort "brennen" ift jedoch nicht ausgebrückt, auch hatten bie Egypter feine gebrannte Biegel, fonbern solche, die, mit Hädsel untermengt, an ber Sonne getrocket waren; ber Säcksel soll ihnen eine besondre Festig-feit geben. Zu diesem Zweck sand das Sammeln bes Strohs ftatt. 2. Dies ift ber Grund, warum biefer

neue Befehl euch besonders befannt ge=

macht wirb.

3. Klein gehadtes Strob.

4. Die Befehle ber Bogie wurden also burch die Gebräifden Amtleute bem Bolte befannt gemacht, und Diefe mußten für die richtige Ablieferung ber Ar-

man euch nicht geben, aber bie Ungahl ber Biegel follt ihr reichen. Da sahen die Amtleute der Kinder Ifrael's, daß es ärger ward, weil 19 man fagte: 1 3hr follt nichts mindern von dem Tagewerf an den Biegeln. Und ba fie von Pharao gingen, begegneten fie Mofe und 20 Maron, und traten gegen fie und sprachen zu ihnen: Der herr fehe 21 auf euch und richte es, daß ihr unfern Geruch habt ftinfend gemacht por Pharao und feinen Rnechten, und habt ihnen bas Schwert in ihre Hände gegeben, und zu tödten. 3

IV. Mofe, noch unerfahren in ben Wegen Gottes, wird burch bie Bedrängniffe bes Bolfes gleichfalls in feinem Glauben erschüttert. Zwar hatte ber herr bestimmt ihm borherverfundigt, bag ber Ronig fie nicht gutwillig werbe ziehen laffen (C. 3, 19.); baß es aber in Folge feines Berufes bem Bolfe fchlimmer gebn, ja baß es fich beshalb gegen ibn auflehnen werbe, auf diefen Fall bin war er ohne Licht und Beifung bon bem herrn gelaffen worben, und er mußte baber wie bon Reuem in die Brufung feines Glaubens binein.

Und Mofe fam wieder zu bem herrn und fprach: herr, warum 22 thuft bu fo übel an diefem Bolfe? Warum haft bu mich hergefandt? 4 Denn seitdem ich hineingegangen bin gu Pharao, mit ihm zu reden 23 in deinem Ramen, hat er das Bolf noch härter geplagt, und du haft dein Bolf nicht errettet. 5 (E. 6.) Und der Herr sprach zu 1 Mose: Run sollst du sehen, was ich Pharao thun werde; benn burch eine ftarte Sand muß er fie laffen ziehen und durch eine ftarte Sand aus feinem Lande treiben. 6

Egyptische Bolf eine Gunbe auf sich sie fein Zeichen bes Unglaubens, son-labe, und ben göttlichen Strafen sich bern bes ringenben und fampfenden auslete, ohne baß sie letteres ausbrud- Glaubens, und ber herr hat Gebulb lich aussprechen.

1. 5. "Da sahen bie Amtleute - fie übel an, indem fie sagten." Das "übel" foll ihre hoffnungslose Berzweiflung bezeichnen.

2. D. h. blog: ihnen einen Wiber-

willen gegen uns eingeflößt.

3. Ihnen felbst Urfach gegeben, uns gu ftrafen.

4. Mose, ohne Licht, trägt feine Zwei-fel in größter Stärke vor: Ben jeber fortschreitenden Entfaltung berfelben, wie beb Fragen. Werben biese nur bem herrn gere, sie gie worgetragen, sey es auch mit bem Aus- Gottes Aur bruct bes zagenden Schmerzes, so sind treiben.

mit ben Zweifeln ber menschlichen Rurgsichtigfeit.

5. Jede außerordentliche That Gottes unter feinem Bolfe beginnt mit bem, unter seinem Botte veginnt mit dem, was das Entgegengesetzte für den Augenschein ist; das Reich Gottes wird auf den Trümmern des irdischen Glückes und Behagens erbaut.

6. Die Antwort des Herrn zeigt, aus welchem Geiste die Klage des Mose

hervorgegangen war; er erneuert seinem schreitenden Entfaltung berselben, wie ben jeder neuen Fügung Gottes in dem innern gegebne Berbeißung noch bestimmter, leben, entstehn neue Schwierigkeiten und Fragen. Werben diese nur dem Derrn gere, sie ziehen zu lassen, werde, durch vorgetragen, sep es auch mit bem Aus- Gottes Allmacht gebeugt, sie selbst weg-

Das 6. Capitel.

I. Neue Offenbarung bes herrn, und Auftrag an Dofe. II. Gefchlecht Mofe's.

I. Sier tritt nun ber entscheibenbe Wenbepunkt ber Geschichte ein, auf welchen alles Bisherige nur vorbereitet hatte. Der Druck bes Bol= fes, Mofe's Berufung und Bug nach Egypten, feine erfte Unfunbigung bes gottlichen Willens an Pharao, beffen bestimmte Weigerung, bie bartere Dienftbarfeit Ifrael's, alles bies gufammen batte ben faft bergagenben Klageruf bem Dofe ausgepreßt (C. 5, 22. 23.); bon nun an beginnt die eigentliche Errettungsgeschichte. In einer feierlichen Erschei= nung und Unrebe erneuert Gott, mas er früher verfündigt und berhei= Ben hatte, boch indem er zugleich ben Ramen, unter bem er Ifrael be= fannt febn wollte, naber erflart. Auch biefe neue, feierlichere Berfun= bigung macht jedoch auf bas Bolt feinen Ginbruck unter ihrer ichweren Laft; und Mofe wiederholt baber feine gaghafte Weigerung. Bon bier an aber beginnen nun bie Thaten bes herrn, feine Bunder an Egyp= ten. Daber fteht Mofe bier ftille, und gibt erft, nachbem er burch Ruben's und Simeon's Gefchlecht angebeutet bat, welche Stelle ber Stamm Lebi unter Jafob's Nachfommen einnehme, bas Gefchlechts= regifter Dofe's und Maron's unter ben Lebiten. Daran fnupft fich benn eine furze, nachbruckliche Wieberholung bes Früheren, um, mit bem nachsten Capitel, Die Reihe ber erlofenben Thaten Gottes ohne Unterbrechung borzuführen.

2 Und Gott redete zu Mose und sprach zu ihm: Ich bin der Herr. 3 Und ich bin erschienen Abraham, Isaak und Jakob, daß ich ihr all= machtiger Gott feyn wollte; aber mein Name Berr ift ihnen nicht 4 offenbaret worden. 1 Auch hab' ich meinen Bund mit ihnen aufge=

1. Ein wichtiges, oft misverstandenes schichte der Bäter bekannte Thatsacke Wort. Gleich zu Ansang nennt sich dient nun hier als Grundlage. Die Gott herr, "Jehova;" boch um die- Bäter sollten ihm, als dem allmächtigen sen Ramen sogleich zu erklären. Dies Gott, vertrauen, daß er an ihnen werde heißt w. im h. so. so. "und ich din er- Jehova werden (C. 3, 14. A.). Das Die Bufunft wies. Diefe aus ber Ge= was fich jest anbern follte.

heißt w. im S. fo: "und ich bin er- Jehova werden (C. 3, 14. A.). Das schienen Abraham, Ifaat und Jakob als A. I., besonders die Zeit der Erzväter, schienen Abraham, Jaas und zated als A. D., dependerts die Zeil der Ergener, El-Schabdai (allmächtiger Gott), und war die Haushaltung, in welcher Gott nach meinem Namen Jehova bin ich nicht sowohl durch entwicklung von ihnen nicht bekannt geworden." Er sagt Lehren, als in Thatsachen sich offensalso nicht, sein Name Jehova ser ihnen barte; wo selbst der lehrende Eindruck, nicht bekannt geworden, was ja der welchen eine Thatsache machte, mehr früheren Geschichte widersprechen würde, noch dem Geschille überlassen blied. So sondern er nach seinem Namen Zehova. lange nun die Bundesverheißen glieb. So sondern er nach seinem Namen Zehova. lange nun die Bundesverheißung, welche "Allmächtiger Gott" (El-Schabai) auf die Berleihung von Kanaan hinwies, nennt Gott sich bey der seirlichen Of- unerfüllt war, so lange war Gott "nach senbarung, wo Abraham's Name verseinem Namen Jehova ihnen noch nicht ändert, und durch die Einsehung der Befannt geworden," der Sinn dieses Beschneidung der Bund mit ihm bestä- Namens war in Thatsachen ihnen noch tigt wurde, der Bund, welcher ganz in nicht ausgeschlossen. Dies von es nun, die Aufunft wies Viele aus der Ges

richtet, baß ich ihnen geben will bas Land Ranaan, bas Land ihrer Wallfahrt, barin sie Fremblinge gewesen find. 2 Auch hab' ich ge= 5 hört die Wehflage der Kinder Ifrael's, welche die Egypter mit Froh= nen beschweren, und habe an meinen Bund gedacht. Darum sage 6 den Kindern Ifrael's: Ich bin der Berr, und will euch ausführen von euren Laften in Egypten, und will euch erretten von eurem Frohnen. und will euch erlosen burch einen ausgereckten Urm und burch große Gerichte, und will euch annehmen jum Bolt, und will ener Gott 7 feun, baß ihr's erfahren follet, baß ich ber Berr bin, euer Gott, ber ich euch ausgeführt habe unter ben Laften Egyptens hinweg, und 8 end gebracht in bas Land, barüber ich meine Sand erhoben, 4 baß ich's gabe Abraham, Isaaf und Jafob; und ich gebe es euch zum Eigenthum, ich ber Gerr. Mose sagte solches ben Kindern Ifrael's; 9 aber fle hörten ihn nicht vor Seufzen und Angft und vor harter Arbeit. 5 Da redete ber herr zu Mofe und sprach: (11) Geh hin- 10 ein und rede mit Pharao, dem Könige von Egypten, daß er die Kinster Ifrael's aus seinem Lande lasse. Mose aber redete vor dem 12 herrn und fprach: Siehe, die Rinder Ifrael's horen mich nicht, wie follte mich benn Pharao hören! Dazu bin ich von unbeschnittenen Lippen. 6 Alfo redete ber Gerr zu Mofe und Aaron, und that ihnen 13 Befehl an die Rinder Ifrael's, und Pharao, den Ronig in Egypten, damit fie die Rinder Ifrael's aus Egypten führeten.

II. Das find bie Saupter in jeglichem Geschlecht ber Bater: 14 Die Rinder Ruben's, bes erften Sohnes Ifrael's, find diefe: Banoch, Ballu, Bezron, Charmi. Das find bie Gefchlechter von Ruben. Die Kinder Simeon's find diese: Jemuel, Jamin, Dhad, Jachin, 15 Johar; und Saul, der Sohn des Kanaanaischen Weibes. Das find Simeon's Geschlechter. 7 Dies find bie Namen ber Kinder Le=16 vi's in ihren Gefchlechtern: 8 Gerfon, Rabath, Merari. Aber Levi ward hundert und fieben und dreißig Jahr alt. 9 Die Kinder 17 Berson's find biese: Libni und Simei in ihren Geschlechtern. Die 18

ich fie auf bie Zeit verwiesen, wo ich

3. Diefer Zeitpunft ift nun eingetreten; bie Noth bes Bolfes ift bie nächste und unmittelbarfte Beranlaffung zu biefer Erweisung Gottes als Jehova.

4. Bum Eidschwnr. 5. Bey ber ersten Sendung hatten sie ihn mit Freuden aufgenommen und ihm geglaubt; ba aber auf biefelbe nur barterer Drud gefolgt war, und ber Auf- werben, bag es in biefer Geschlechtstrag bes Mofe nichts wefentlich Neues tafel auf Lepi's Geschlecht vornehmlich enthielt, so ließ er fie kalt, obwohl fie ankomme, so wie mit ber ähnlichen ihm keinen Widerstand entgegensetzen. B. 18. von Kahath, und ber in B. 20.

1. 5. "ihnen ju geben." Einschnitt bie Junge gelöft werben muß; 2. Jugleich also, indem ich als der eine folde Schwere, Ungeschichtheit hatte Allmächtige mich ihnen offenbarte, habe er an ben Lippen.

7. Diefe beiben werben nur beshalb ale Jehova mich ihnen offenbaren wurde. hier vorangestellt, um Levi als ben britten Stamm zu bezeichnen.

9. Während bas Borige aus 1 Dof. 46, 9. 10. wiederholt war, fo wird nun an B. 11. angefnüpft, und bas bort-gegebne Geschlechtsregister im Stamme Levi fortgesett.

9. Mit dieser Angabe foll angebeutet 6. Ein Bild von folchen, benen burch von Amram auf biefe bestimmten Linien.

Kinder Rahath's find biefe: Umram, Jezear, Hebron, Ufiel. Rahath 19 aber ward hundert und drey und dreißig Jahr alt. Die Kinder Merari's sind diese: Maheli und Musi. Das sind die Geschlechter 20 Levi's in ihren Stammen. Und Amram nahm feine Muhme Jochebed gum Beibe, Die gebar ihm Naron und Dofe. Aber Amram ward 21 hundert und sieben und dreißig Jahr alt. Die Kinder Jezear's sind 22 diese: Korah, Repheg, Sichri. Die Kinder Ustel's sind diese: Mi- 23 sael, Elzaphan, Sithri. Und Aaron nahm zum Weibe Eliseba, die Tochter Aminadab's, Nahaffon's Schwefter; die gebar ihm Nadab, 24 Abihu, Eleafar, Ithamar. Die Kinder Korah's find diese; Affir, Elfana, Abiasaph. Das sind die Geschlechter der Korachiten. 25 Gleafar aber, ber Gohn Maron's, nahm von ben Todytern Butiel's ein Weib, die gebar ihm den Pinehas. 2 Das find die Häupter 26 der Bater ber Leviten in ihren Geschlechtern. Das ift der Naron und Mofe, zu benen der Berr fprach: Führet bie Rinder Ifrael's aus 27 Egyptenland mit ihrem Heer. Sie find's, Die mit Pharao, Dem Ronige von Egypten, redeten, daß sie Kinder Ifrael's aus Egypten 28 führeten; das ift Mofe und Maron. Und es geschah bes Tages, ba 29 der Herr zu Mose redete in Egyptenland, da sagte der Herr zu Mose: Ich bin ber Herr, rede mit Pharao, dem Könige von Egyp-30 ten, alles, was ich mit bir rebe. Und er antwortete vor bem Berrn: Siehe, ich bin von unbeschnittenen Lippen, wie wird mich benn Pharao hören? 3 Die Rinder Ruben's, Des erften Cohnes Birael's, find Dieje: Sia

mednic nor retheldiel Das 7. Capitel.

I. Mose und Naron por Pharao; Zeichen mit bem Stabe. II. Die erfte Plage: Waffer in Blut verwandelt.

I. Die Worte bes herrn werben nun zu gewaltigen Thaten. Doch ebe indeß die Strafgerichte felbft bereinbrechen, muß Dofe mit Aaron vor Pharao feine gottliche Sendung überhaupt und bie Dberherrlichfeit bes Beren über Egypten und feine bochften Machte barthun. Bie bie Reihe ber gleich nachher beginnenben Plagen beweifen follten, baß Jehovah ber Landesherr Egyptens, ber Eigenthumer alles feines Reichthums, ja felbft ber Leibherr aller feiner Ginmohner feb : fo follte bas Bunder an ben Staben ichon guvor zeigen, bag alle geiftigen Machte Egyptens ihm unterthan feben. Daß bie hier bortommenden Bauberer bloge Betruger, und ihr Thun nur Blendwerf gewesen feb.

1. Rorah's Geschlecht wird bier noch nehas hervorgehoben, weil in biefer 1. Korah's Geldlecht wird hier noch nehas hervorgehoben, weil in bieser angegeben, und also an bieser Stelle bie Linie weiter gesührt, als an ben follte. 4 Mos. 20, 22—29. C. 25, andern, um die Geschichte ihres Aufflandes vorzubereiten, durch welche die 3. Alles dies wird nur hinzugesügt, göttliche Einsehung des Priesterthums feierlich bestätigt wurde (4 Mos. 16, 17.). Wendepunkt der Geschichte, die Bedeu2. Unter Naron's Söhnen wird Eleatung der beiden Hauptpersonen hervorfar, und unter dessen Nachkommen Pistus

ift offenbar bem Borte guwiber. Bielmehr finden wir unter bielen beibnifchen Bolfern im Dienfte ber falfchen Religion eine Befchwörungsfunft, beb welcher zwar bieles auf ber Benutung verborgner Ratur= frafte, vieles auch auf Betrug, vieles aber auch auf einer Einwirfung bofer Beifter beruht. Bon ben Drafeln ber Griechen bis zu ben Runften ber Gronlandifchen Angefofs fann bie befonnene Beurtheilung jene übereinstimmenden Erscheinungen nicht für blogen Betrug, ober für na= turliche Weisheit ausgeben; bon ben letteren haben folche, Die fich von Bergen gum Chriftenthum befehrt haben, nachher erflart, "bag bieles zwar Betrügeren gewefen, baß fich aber beb manchem etwas Beifterifches barein gemengt habe, bas fie nunmehr zwar verabicheuen, aber nicht befchreiben fonnten" (Crant Sift. v. Gront. I. 273.). Goon C. 4, 4. A. war von ber Kunft ber Schlangenbandiger bie Rebe. Roch heutzutage bilben biefe eine Kafte, bie von bem Bolte fur beilig an= gefehn wird, in welcher bie Runft fich forterbt; fie berfegen fich, beb Berrichtung berfelben, in einen ber Raferen abnlichen Buftanb; und fo entfernt bie jegige muhammedanische Religion bon folden beibnifden Runften fteht, lieben fie es boch noch jett, beh ben großen religiöfen Processionen aufzutreten. In Diefem allen zeigt fich ber lette Ueberreft einer Runft und eines Stanbes, welcher bamals auf bem fruchtbaren Boben einer Religion wucherte, Die ein Dienft ber Natur und ihrer Rrafte, ebendamit aber auch zugleich ber bofen Beifter war (bgl. 1 Cor. 10, 19. 20. 21.).

Der Herr sprach zu Mose: Siehe ich habe bich einen Gott 1 über Pharao geset, und Aaron, bein Bruder, soll bein Prophet sehn. Du sollst reden alles, was ich dir gebieten werde; aber 2 Aaron, bein Bruder, soll es vor Pharao reden, 2 daß er die Kinder Ifrael's aus feinem Lande lasse. Aber ich will Pharao's Herz ver= 3 harten, daß ich meiner Beichen und Wunder viel thue 3 in Egypten-

1. "Ich habe bich zum Gott über Pharao geset," ist nicht bloß bildich zu verstehen; Mose vertrat in der That Gottes Statt gegen ihn. Gott hatte sein eignes Wort ihm in den Mund gegeben, seine Schöpferkraft für seinen Beruf ihm versiehen. "Durch dies mein Bort, spricht Gott, sollst du über ihn herrschen; er sperre und wehre sich nun, so sehr als er will, so sollst du es doch mit ihm machen, wie du willst. Also worden. fo sehr als er will, so sollst du es boch mit ihm machen, wie du willst. Also worden. gebt es dem, der da Gottes Wort hat und Gottes Sohn ist, der hat Gewalt über alles. Denn ein Christ ist ein fold gewaltiger Mann, daß ihm alle Creaturen milsen gedorsam seyn; wie-wohl sollsche nicht scheinet, ist es doch in der Wahrheit so. Was ist aus Erbal ist, auch so sas selbe der Kall ist, auch so san sendlist, auch so kondel.

4 land. Und Pharao wird euch nicht hören, auf daß ich meine Sand an Egypten beweife und fuhre mein Seer, mein Bolf, die Rinder 5 Ifrael's, aus Egyptenland burch große Gerichte. Und bie Egypter follen's inne werden, bag ich ber Herr bin, wenn ich nun meine Hand über Egypten ausstrecken und die Kinder Israel's von ihnen 6 wegführen werde. Und Mose und Aaron thaten, wie ihnen der 7 Herr geboten hatte. Und Mose war achtzig Jahr alt, und Aaron 8 drey und achtzig Jahr alt, da sie mit Pharao redeten. Und der 9 Herr redete mit Mose und Aaron und sprach: Wenn Pharao zu euch fagen wird: Beweifet eure Bunder!' fo follft bu ju Maron fagen: nimm beinen Stab' und wirf ihn vor Pharao, bag er gur 10 Schlange werbe. Da gingen Mofe und Aaron hinein zu Pharao, und thaten, wie ihnen ber herr geboten hatte. Und Aaron warf feinen Stab vor Pharao und vor feinen Knechten, und er ward zur 11 Schlange. 6 Da forberte Pharao die Beisen und die Zauberer. Und die Egyptischen Zauberer's thaten auch also mit ihrem Beschwös 12 ren: 9 ein jeglicher warf seinen Stab von sich, da wurden Schlangen 13 daraus. Aber Aaron's Stab verschlang ihre Stäbe. 10 Und Phas rao's Berg ward verftodt und er horte fie nicht, wie benn ber Berr geredet hatte. 11

ich Ph. berz. verharte, will ich boch" . 4. B. "Sepet euch Bunber!" Bestä-"Obwohl Ph. euch nicht horen wirb, tigt eure Senbung. will ich boch meine Sanb . . . " 5. Der Stab Mose's (C. 4.) heißt

ift verschieben von ber Erfahrungserfenntniß des auserwählten Bolfes: 3hr werbet erfahren, daß ich ber herr bin, wenn ich euch aus Egyptenland geführt habe; bas ift nichts anbres, als eine Beftätigung bes Glaubens, welcher ichon por bem Eintreffen ber Sache an bem bloßen Worte genug hatte, ober beffen Schwäche Gott guchtigt, wenn er fiebt, baß er auf bas Wort nicht genugsam vertraut. Die Gottlosen erfennen Gott also, baß sie, betäubt von Scham und Furcht, auch bas nicht feben, was fie feben." C.

2. Jebes Wiberftreben, aus Unglau-

ben ober Baghaftigfeit, hatte nunmehr beb ihnen aufgehört. 3. Un biefem großen Wenbepunkt ber Geschichte wird, wie früher ihr Ge-schlecht, so hier ihr Alter angegeben; bas lettere grabe hier (ähnlich wie 1Mof. 41, 46. Joseph's), gur Beranschaulidung ber Geschichte. Auch noch bis in biese Zeit wirfte die lange Lebensbauer ber früheren Menscheit fort, wiewohl es biente nur bagu, seine Schuld gu biese Kraft nun mehr und mehr ermat- vermehren. Alle Bunder sind nur bagu tete; baber wir Mosen uns als einen gegeben, bem schwachen Glauben entfraftigen, frifden Greis zu benten haben. gegenzutommen, eine Stupe ihm bar-

1. "Dieses Innewerben, welches wiber bier Aaron's, weil biefer ibn trug, ba-Billenihnen aufgezwungen werben sollte, mit er die That jederzeit mit Worten begleiten möchte.

6. Was bie Egyptischen Weisen burch ihre Zauberfünfte (vgl. bie Ginl.) thatten, bas verrichtet Mose burch bie Kraft

feines Wortes.

7. Das lette Wort bebeutet eigentlich :

"bie Zauberformeln berfagen."
8. Eigentlich: Schriftgelehrten. Eine Abtheilung ber Priesterkaste, in welcher wahrscheinlich bie ebengenannten Zauberer eine eigne Classe bilbeten. 9. Ihren verborgenen Runften.

10. Grabe indem fie bem Maron es nachthaten, mußte ihre Dhumacht offenbar werden. Ben biefem, wie ben ben folgenden Wundern, feben wir, daß bie Bauberer zwar einiges, boch nicht alles, nachmachen können; ichon baburch aber, baß fie bas Berberben nur vermehren, nicht es hemmen fonnen, beweisen fie ihre Ohnmacht, noch mehr aber baburch, bag auch biefe Rraft endlich verfagt.

11. Auch bas augenscheinlichfte Wunber übermand feine Sartnädigfeit nicht;

II. Nachbem auch ber augenscheinliche Belveis von ber leber= macht Jehova's über bie Bauberfrafte bes Egyptifchen Gogenbienftes nichts gefruchtet hatte - ein Beweis, ber ben Konig und bas Land noch unbeschäbigt ließ - beginnt nun bie Reihe ber Plagen. Alle biefe find eigenthumlich Eghptische Naturereigniffe; es nimmt bort qu= weilen bas Baffer Blutfarbe an; Frofche, Ungeziefer, Seufdreden 2c., alle bie folgenden Landplagen haben noch jest in jenem Lande etwas eigenthumlich Furchtbares. Der Sinn biefer Bunber ift alfo nicht ber, baf fie etwas ber Ratur bes Landes und ber Berhaltniffe bollia Frembes auf jenem Boben bervorzaubern; fonbern bie Starte biefer bort wohlbekannten Plagen, ihr rafches Folgen auf einander, bor Allem aber, daß fie auf Dofe's Wort eintreten und aufhören; ferner, bag bie Egyptifchen Bauberer fie anfange nur verftarten, nicht aufheben fonnen, endlich aber ohnmächtig fich für befiegt erklaren muffen, bas ift es, was unter biefen Umftanben Jehova's großes Wort: "bie gange Erbe ift mein" (C. 19, 5.), auch ben Capptern erweisen follte. zulett eine Plage eintritt, welche bie vorigen alle an Furchtbarkeit überbietet, indem fie ben natürlichen Boben ganglich verläßt: Die Tob= fung ber Erftgeburt. Die Bahl ber Blagen ift gebn, bie Babl ber Bollftanbiafeit, in ber bie Reihe ber Giner fich abschließt, anzubeuten bie pollftändige Unterwerfung bes Landes unter feinen göttlichen Gigen= thumsherrn; fatt ihrer empfängt Jirael bie gehn Gebote, fie find bas Gegenbilb bes Behnten, welchen ber Menfch feinem Ronige, Ifrael fei= nem Gott gab. - Die erfte ber berhängten Blagen greift icon ben Eghptern ans Leben. In bem übrigens völlig wafferarmen Lanbe ift ber Mil bie Quelle alles Gebeihens, bas Baffer teffelben wird nicht blog aus Roth, fondern wegen feines lieblichen Gefchmads fehr viel getrunken. Beb bem Steigen bes Rils fommt es noch jest zuweilen bor, bag bas Waffer burch frembartige, vielleicht erbige, Bestandtheile roth ober grun wird, fo bag es widerlich ift, babon zu trinken. Diefe Blage war es nun, welche in gang außerorbentlichem Mage, und gu einer Zeit, welche bas Wort bes herrn burch Dofe bestimmte, über Egypten verhangt wurde. Es liegt etwas Furchtbares in biefem Strafwunder (bie erfte Bunberthat Jefu berwandelte Waffer in Bein); bennoch wird bem Lande und feinen Bewohnern felbft noch fein unmittelbarer Schaben zugefügt; ber Berr gibt Frift gur Buge.

Und ber Herr sprach zu Mose: Das Herz Pharao's ist hart, 14 er weigert sich, das Volk zu lassen. Geh hin zu Pharao morgen, 15 siehe, er wird ans Wasser gehen; ' so tritt gegen ihn an das Ufer

zubieten. Für ben ungebrochnen Stolz ger, als bie größten Bunber, welche bagegen ift bie Gewalt ber natürlichen biesen Zusammenhang unterbrechen. Ereignisse und ber Gewohnheit mächti- 1. Der Nil wurde göttlich verehrt;

bes Waffers, und nimm ben Stab in beine Sand, ber zur Schlange 16 ward, und fprich zu ihm: Der Berr, ber Bebraer Gott, hat mich zu bir gefandt und gesprochen: Lag mein Bolf, daß mir's biene in 17 der Büste; aber du hast bisher nicht wollen hören. Darum spricht der Herr also: Daran sollst du ersahren, daß ich der Herr bin: Siehe, ich will mit dem Stabe, den ich in meiner Hand habe, das Wasser schlagen, das in dem Strom ist, und es soll in Blut versumabelt werden, 1 daß die Fische im Strom sterben sollen, 2 und der

Strom ftinfen, und ben Capptern wird efeln zu trinfen bes Waffers 19 aus bem Strom. Und ber Berr fprach ju Mofe: Sage Naron: Rimm beinen Stab und rece beine Sand aus über die Waffer in Egypten, über ihre Bade und Strome und Geen und über alle Wafferfumpfe, 3 daß fie Blut werden; und fen Blut in gang Egyp=

20 tenland, und in hölzernen und fteinernen Gefäßen. 4 Und Dofe und Maron thaten, wie ihnen ber Berr geboten hatte. Und er hob ben Stab auf und schlug ins Waffer, bas im Strom war, vor Pharao und seinen Knechten. Und alles Waffer im Strom ward in Blut

21 verwandelt. Und die Fische im Strom ftarben, und ber Strom ward ftinkend, daß die Egypter nicht trinken fonnten bas Baffer aus bem

22 Strom; und ward Blut in gang Egyptenland. 5 Und die Egyptifchen Zauberer thaten auch alfo mit ihrem Beschwören. 6 Und bas Berg bes Pharao ward verftodt und borte fie nicht, wie benn ber

wir haben hier alfo uns wahrscheinlich gu benfen, daß ber mahre Gott feine ber folgenden Plagen, bingugefest, daß Macht an bem Nil fundthat grade als Pharav dem falfchen Gott feine Suldi-

gung barbringen wollte.

felbe Beife ift es zu verftehn, wie wenn am Tage bes herrn ber Mond in Blut verwandelt werden soll. Joel 3, 4. Apg. 2, 19. — Die Blutfarbe bes Wassers erinnerte an die göttliche Bergeltung für das viele von den Egyptern vergoffene unschuldige Blut.

2. Das Lebendigste im Baffer foll fterben, bamit burch bies Gericht ein Bild bes Tobes bargeboten werbe.

3. Die Plage ergeht über (w. H.) "alle Ströme, Graben, Teiche und Lachen," fam ja nur barauf an zu zeigen, und b. h. über die Arme des Nil, über die ware es an dem fleinsten Teiche, daß Wasserleitungen in den Kanalen, über sie das felbe vermochten. Möglich, daß die angesammelten Wasserberken, und im Lande Gosen besondere Wasser von über die einzelnen von ber Ueberschwem- ber Plage unberührt geblieben. Wie mung ftehn gebliebenen Lachen; dies sie bies vermochten, ift buntel; sicherlich find alle bie verschiednen Bemaffer, bie ift jedoch auch bier fein Blendwerk, fonbom Ril aus in Egopten vertheilt find. om Nil aus in Egopten vertheilt sind. dern eine geheime Kunst angedeutet. 4. In welchen man das Nilwasser Immer aber vermochten sie nur, die ünstlich abklärte. Plage fortzusetzen. fünstlich abflärte.

5. Es wird hier nicht, wie bep einigen Ifrael bavon verschont geblieben fen; fie scheint vielmehr auch über bas Bolf Gottes ergangen zu fenn. Da fie zwar 1. Es versteht sich, daß hier nicht buch- schreckend und qualend, boch aber nicht stäblich Blut zu verstehn ift, sondern das gefährlich war, und mehr ein sinnbild-Basser sollte das Aussehn und die liches Warnungszeichen: so sollte Got-Dicke von Blut bekommen. Auf die tes Bolf durch diese Gemeinschaft der Plage feiner zu engen Gemeinschaft mit ben Beiben erinnert werben. Doch hatte es unter berfelben bie zuversichtliche Gewißheit, die Plage fep von seinem Bun-besgott und ein Borzeichen seiner Befrepung.

6. Daß die Zauberer nach jener allgemeinen Berwandlung noch Baffer fanden, welches fie gu Blut machen tonnten, beweift, baß "alles Waffer" (B. 20.) nicht buchstäblich zu verstehn war. Es

herr gerebet hatte. Und Pharao wandte fich und ging heim, und 23 er nahm auch bies nicht zu Bergen. Aber alle Egypter gruben nach 24 Baffer um den Strom ber, ju trinfen; benn bas Baffer aus bem Strom fonnten fie nicht trinfen. 1 Und bas mahrte fieben Tage 25 lang, daß ber herr ben Strom fcblug. 2

Das 8. Capitel.

I. Die zwepte Plage: Frofche. II. Die britte: Muden. III. Die vierte: Ungeziefer.

I. Frofche gibt es zu aller Zeit in großer Anzahl in Egypten; aber wir horen fonft nirgends, bag ihr Uebermaß eine eigentliche Land= plage geworben ware; gewiß gehörte es zu bem Wunderbaren, baß fie in bie Stabte und Saufer famen. Gegen bie erfte ift bier eine Ber= schärfung ber Strafe bemerklich, obwohl fie noch immer bloß zu ben febr läftigen, nicht aber gefährlichen ober verberblichen Plagen geborte; Bharao empfindet fie fo und muß fich bemuthigen und um ihre Aufhebung gu bitten. Beh biefer Blage icheint bie Scheibung gwifchen ben Eghp= tern und Ifrael zu beginnen, obwohl erft beb ber folgenden fie ausbrücklich erwähnt wird.

Und ber Herr fprach zu Mose: Geh hinein zu Pharao und 1 fprich ju ihm: Go fagt ber Berr: Lag mein Bolf, bag mir's biene ; wo bu bich beg weigerft, fiebe, fo will ich alle beine Granzen mit 2 Frofchen plagen; daß ber Strom foll von Frofchen wimmeln, Die 3 follen herauffriechen und fommen in bein Saus, in beine Rammer, auf bein Lager, auf bein Bette; auch in Die Saufer beiner Knechte. unter bein Bolf, in beine Backöfen, und in beine Teige; 3 und follen 4 bie Frosche auf bich und auf bein Bolf und auf alle beine Knechte friechen. 4 Und ber Gerr fprach zu Dofe: Recke beine Sand aus 5 mit beinem Stabe über bie Bache und Strome und Seen; b und laß Frofde über Egyptenland fommen. Und Naron redte feine Sand 6 über bie Waffer in Egopten, und famen Frofche berauf, bag Egop= tenland bededet ward. Da thaten die Zauberer auch also mit ihrem 7 Beschwören, und ließen Frosche über Capptenland fommen. Da 8

Tegypten nur zur Noth.

2. Diese Worte sind eigentlich eng mit ursachen, befonders hervor. Es liegt dem Folgenden zu verdinden: "Und es eine Beziehung darin auf die Hoffahrt, wurden siehen Tage erfüllt, nachdem mit welcher die Egypter auf die Jiraeder her herr berr strach zu Mose, "d. h. sieben Tage nach dem Ansang der erften Plage gab der Perr die Ausstrachen I. die ist nun ohne Zweisel zu ergänzen, daß Pharas aufs Neue die Warnung, daß Pharas aufs Neue die Warnung, gur Berbepführung ber zwepten. Db bie erfte fogleich bamit aufgehört habe, wirb

nicht gesagt.

1. Brunnenwasser trinkt man, wegen bieser, wie in ben folgenden Plagen bes Boblgeschmads bes Nilwassers, in tritt bas Erniebrigende in ben verächt-

bag Pharas aufs Neue bie Warnung, vielleicht ftumm, verachtete.

nicht gesagt. 3. D. "in beine Backtröge." — In — Teiche," wie C. 7, 19.

forberte Pharao Mofen und Naron und fprach: Bittet ben herrn für mich, baß er bie Frofche von mir und von meinem Bolfe nehme: 9 fo will ich bas Bolt laffen, daß es bem herrn opfere. 1 Mofe fprach: Sabe bu bie Ehre vor mir 2 und bestimme mir, wann ich für bich, für bein Bolt und für beine Rnechte bitten foll, baß bie Krofche von bir und beinem Saufe vertrieben werden und allein im 10 Strome bleiben. Er fprach: Morgen. Er fprach: Wie bu gefagt haft; auf daß du erfahreft, bag niemand ift, wie ber Herr, unfer 11 Gott, fo follen die Frofche von dir, von beinem Saufe, von beinen

Knechten und von beinem Bolfe genommen werben und allein im 12 Strome bleiben. Und Mofe und Aaron gingen von Pharao. Und Mose schrie zu bem Herrn ber Frosche halber, wie er Pharao hatte 13 zugesagt. Und ber Herr that, wie Mose gesagt hatte, und die Frosche 14 ftarben in ben Saufern, in den Sofen und auf dem Felbe. Und fie

häuften fie zusammen, hier einen Saufen und ba einen Saufen; 15 und das Land ftank bavon. Da aber Pharao fah, daß er Luft gefriegt hatte, ward fein Berg verhartet und horte fie nicht, wie ber herr geredet hatte. 3

II. Auch mit biefer Plage geht bie Strafe einen Schritt weiter. Statt "Läufe" (S. "Rinnim") hat man bochft mahricheinlich eine febr fleine faum fichtbare Urt Muden fich zu benten, welche zu Beiten, wo fie überhand nehmen, überaus läftig, ja bochft fcmerzhaft ben Menfchen werben, indem fie in jebe Deffnung, felbft Rafenlocher und Augen, hinein friechen, und auch im Schlafe ihnen feine Rube laffen. Berobot fagt (2, 95.): "Gegen bie Muden, bie febr gablreich find, bedienen fie fich folgender Mittel: benen, bie oberhalb ber fumpfigen Gegenden wohnen, helfen bie Thurme, auf bie fie fteigen, wenn fie fclafen geben, benn bie Muden find bor ben Winben nicht im Stanbe. boch zu fliegen. Bon benen, bie um bie Gumpfe wohnen, bat jeber ein Det, in bem er beh Tage Fische fangt, und Nachts ftellt er es um bas Lager, auf bem er fchlaft, und friecht bann binein und fchlaft bar: unter; wenn nun jemand in einem Rleibe ober in Leinwand eingewickelt

1. Die erste Spur eines gebrochnen ber freiwilligen Demüthigung seines Stolzes bep Pharao; zwar keiner Reue, Gesandten, der in dieser Bestimmung, keiner Demüthigung, aber doch eines die er Pharao überläßt, ihm selbst den Gefühls der Ohnmacht, gegenüber der Beweis der Größe Gottes in die Hand Allmacht Gottes. Mochte hierin aber giebt! auch nur ein schwaches Anerkenntnig ber

3. Ginem Beiben, welcher bie Borftelgöttlichen Majestät liegen: auch ichon lung von Ginem allmächtigen Gott nicht biefer geringen hulbigung kommt ber fassen konnte, lag ber Gebanke nabe, Dert ertgegen.

2. W. "rühme du dich über mir;" b. h. ber Macht dies nun ber höchste Gipfel zu. B. "rühme bir es nicht zu, die Zeit möchte, das er sich gegenüber steben sah zu bestimmen; weil du aber vor Gott und bekämpste; daher, sobalb die Plage dich beugest, so kannst du nun wieder und befämpste; daher, sobald die Plage dich beugest, so kannst du nun wieder ein wenig vorüber war, versuchte er es mit besehlen; darum bestimme. Wie mit neuem Trop, und der herr machte verherrlicht sich Gottes Macht grade in zur Strase sein herz noch härter. folaft, fo ftechen fie hindurch; burch bas Ret berfuchen fie est nicht einmal." Gang abnliche Borfichtsmagregeln beobachtet man noch jest; beb beren Unterlaffung ber Stich fieberhafte Aufregung oft verurfacht. Diefe alfo zu allen Beiten febr läftige Blage murbe bier fo bebeutenb, baß aller Staub bes Lanbes in Mücken bermanbelt fchien.

Und ber herr fprach zu Mose: Sag Naron: Red beinen Stab 16 aus und schlag in ben Staub ber Erbe, bag Läuse werben in gang Capptenland. Und fie thaten alfo, und Maron redte feine Sand 17 aus mit feinem Stabe und ichlug in ben Staub ber Erbe; und es wurden Laufe an ben Menfchen und am Bieb; aller Staub bes Landes ward Läufe in gang Egyptenland. Und die Zauberer thaten 18 auch also mit ihrem Beschwören, daß sie Läuse herausbrächten; aber sie fonnten nicht. Und die Läuse waren beide an Menschen und Bieh. Da fprachen die Zauberer zu Pharao: Das ift Gottes Fin- 19 ger!2 Aber bas Berg Pharao's ward verstodt und hörte sie nicht, wie ber Berr gefagt hatte.

III. Diefe Plage, bie bes Ungeziefers (w. "Gemifch"), unter weldem Die läftige Sunbefliege in Eghpten borherricht, folieft fich eng an bie vorige an; bier tritt nun aber beutlich und beftimmt bie Schei= bung gwifden Ifrael und Egupten bervor, gur Berftarfung bes Gin= brude biefer Wunber.

Und ber Herr sprach zu Mose: Mach dich morgen früh auf, 20 und tritt vor Pharao — siehe, er wird an's Wasser gehen — und sprich zu ihm: So sagt der Herr: Laß mein Volk, daß mir's diene; wenn du mein Bolk nicht wegschicken wirft, siehe, so will ich auf 21 bich und auf beine Knechte, bein Bolk und bein Saus bas Ungeziefer schicken, daß aller Egypter Häuser und das Feld und was dars auf ist voll Ungeziesers werden sollen; und will des Tages ein 22 Besondres thun mit dem Lande Gosen, wo sich mein Bolk aufhält, baß fein Ungeziefer ba fen; auf baß bu inne werbest, baß ich ber Berr fen inmitten bes Landes; 4 und will eine Erlöfung feten gwi= 23 ichen meinem und beinem Bolf; morgen foll bies Beichen gefcheben.

1. Bon bier an bort bie Macht ber 3. Diefe Plage, welche im Rleinen sich verband, so mochte auch in bem fliege mit unabweisbarer Zudringlichkeit Bervorlocken ber Frosche eine ahnliche in Schaaren auf alle offenen Theile Berbindung zusammenwirken; Mücken bes Körpers sich setze. hervorzubringen, bazu konnte aber feines

eignen Runft erfannten, besto klarer er- fchroffer Gegensatz gegen die heibnischen schien ihnen biese Plage als ein Wert Borftellungen. ber Allmacht Gottes.

Egyptischen Zauberer auf. Wie bey ben öftere in Egypten vortommt, wird von Schlangenbanbigern eine geheime Runbe allen Reisenben als überaus läftig und von Naturfraften mit teuflischen Runften qualvoll beschrieben, weil bie Sunbs-

Menschen Runft ausreichen, auch nicht 4. Der Eigenthumsherr Egyptens, ber im Dienste bes Reiches ber Finsterniß. barin wohnt, und mit jeder Proving 2. Je beutlicher sie bie Granze ihrer nach seinem Wohlgefallen schaltet. Ein

24 Und ber herr that alfo. Und es fam viel Ungeziefer in Pharao's Saus, in feiner Knechte Saufer und in gang Egyptenland. Und bas

25 gand ward verderbt von dem Ungeziefer. Da forderte Pharao Mofen und Aaron und sprach: Gehet hin und opfert euerm Gott hier im 26 Lande. Mose sprach: Das taugt nicht, daß wir also thun; benn wir wurden der Egypter Gräuel opfern unserm Gott, dem Herrn;

fiehe, wenn wir bann ber Egypter Gräuel vor ihren Augen opferten, 27 wurden fie uns nicht fteinigen? Dren Tagereifen wollen wir geben in die Bufte und bem Herrn, unserm Gott, opfern, wie er und 28 gesagt hat. Bharao sprach: Ich will euch laffen, daß ihr bem

herrn, eurem Gott, opfert in ber Bufte: allein bag ihr nicht ferner 29 giehet; 2 und bittet für mich. Dose fprach: Siehe, wenn ich binaus von bir fomme, fo will ich ben herrn bitten, bag bies Ungeziefer von Pharao und feinen Knechten und feinem Bolfe genommen werde morgendes Tages; allein taufche mich nicht mehr, daß bu bas Bolf

30 nicht laffeft, dem herrn zu opfern. Und Dofe ging hinaus von 31 Pharao und bat ben Gerrn. Und ber Gerr that, wie Mofe gefagt hatte, und schaffte bas Ungeziefer weg von Pharao, von seinen Knech-

32 ten und von feinem Botte, bag nicht eine fibrig blieb. Aber Pharao verhartete fein Berg auch biefes Mal und ließ bas Bolt nicht ziehen. 3

Das 9. Capitel.

- I. Die fünfte Plage: Biehfterben. II. Die fechote: Geschwure. III. Die
- I. Die Furchtbarfeit ber Blagen nimmt zu; mahrend bie vorigen nur immermehr peinigend und qualend murben, bringt biefe funfte nun eigentliches Berberben; boch aber auch hier ichonent, benn fie trifft bloß bas Bieh. Die Sonderung zwifden Ifrael und Eghpten wird immer mehr in bie Augen fallend.
 - Der herr iprach zu Mofe: Geh hinein zu Pharao und fprich
 - 1. Dem, welcher mit bem fcmarme- fenniniß zu ihrem naturbienft gewesen; ifch abergläubischen Raturbienfte bes es blieb also nichts übrig, wenn Ifrael rifch abergläubischen Raturdienfte bes alten Egyptens nicht bekannt ift, fomnte als ein Bolf mit Gott wieder in einen es scheinen, als sep bies von Mose's Bund treten sollte, als, einen eignen Seite eine Aussstucht gewesen. Aller alle Dienst aufzurichten; welcher, außersich Fehler fonnte baben ein tobesmurbiges Berbrechen fenn; baber ein forgfam ausgewähltes Opferthier erft von ben Prieftern an ben hornern befiegelt merben mußie, ehe es geopfert werben burfte. Run hatte Ifrael Jahrhunderte lang feinen öffentlichen Opferbieuft gehabt; nach ben Borfdriften ber Egyptischen Priefter fich richten, bas mare ein Be-

Seite eine Ausstucht gewosen. Aller alle Dienft aufzurichten; welcher, augerlich Opfer mußten bort auf's Sorgfältigfte oft abnlich, boch in Allem ichroff bem ausgewählt werben, und ber geringfte Egyptischen entgegentrat; baber biefer Bug in die Wufte.

- 2. Diefe Forberung weift Mofe nicht gurud; bie Berbindlichfeit, in welcher bie Ifraeliten in biefer Dinficht fanben, fonnte nur Gott fetbft lofen burch bie Reihe von Ereigniffen, welche feine Berichte berbepführten.
 - 3. Aus bem felben Grunde, wie B. 15.

gu ihm: Alfo faget ber Berr, ber Gott ber Bebraer: Lag mein Bolf, daß fie mir bienen! Wo du dich beg weigerst und fie wieder 2 aufhaltft: fiebe, fo wird die Sand bes Berrn fenn über bein Bieh 3 auf dem Felde, über Pferde, über Esel, über Kameele, über Ochsen, über Schase, mit einer sehr schweren Bestilenz. Und der Herr wird 4 ein Besondres thun zwischen dem Bieh der Ifraeliten und der Egypter: daß nichts sterbe aus allem, was die Kinder Jfrael's haben. Und der Herr bestimmte eine Zeit und sprach: Morgen wird der 5 Herr solches im Lande thun. Und der Herr that solches des Mors 6 gens, und starb alles Bieh 6 der Egypter; aber des Biehes der Kinder Istael's starb nicht eines. Und Pharao sandte danach, und siehe, 7 es war bes Biehes Ifrael's nicht eines gestorben. Aber bas Berg Pharao's ward verftodt, und ließ bas Bolf nicht.

II. Run nahern fich bie Plagen ben Menfchen; zwar anfangs noch nicht zum Tobe, boch fo, daß ihr Leib mit Rrantheit gefchlagen wird. Die hier vorfommende Gefdwur-Grantheit wird 5 Deof. 28, 27. unter bem Namen ber Drufen Egyptens ben Ifraeliten als Strafe bes Ungehorsams gebroht, und war alfo ein in jenem Lande einheimisches lebel, obwohl es fich nicht mehr mit Gewiffheit bestimmen läßt, ben bem Bechfel ber Ginwohner und ber verschiebnen Lebensweise ber neuern Beit, welch ein Uebel es war. Es war jebenfalls aber ein machtiges Bunber, daß auf Dofe's Bort bie Gefchwure überall auffuhren; ja ben biefer Plage ward fein Sieg über bie Bogen Egyptens vollenbet, inbem ihre Bauberer felbft mit ben Gefchwuren bebeckt wurden.

Da sprach ber Herr zu Mose und Naron: Nehmet eure Fäuste 8 voll Ruß aus dem Dfen, 2 und Mofe fprenge ihn gen Simmel por Pharao; und er werbe gu Ctaube über gang Egyptenland, und werde 9 gu bofen, schwarzen Blattern beibe an Menschen und an Bieb in gang Egyptenland. Und fie nahmen Ruß aus bem Dfen und traten 10 por Pharao, und Mofe fprengte ihn gen himmel, und er wurde gu bofen fcwarzen Blattern beibe an Menfchen und an Bieb; alfo baß 11 bie Bauberer nicht fonnten vor Dofe fteben vor ben bofen Blattern; benn bie bofen Blattern waren eben fowohl an ben Zauberern, als an allen Egyptern. Aber ber Berr verftodte bas Berg Bha- 12 rao's, 4 baß er fie nicht borett; wie ber Gerr zu Mofe gejagt hatte.

1. Dies ist eben so, wie C. 7, 20., aus ben Defen ihrer Werkstätten hernicht buchstädlich zu nehmen, wie dies vorgingen; grade das, was sie erhob,
die später solgende Plage des Dagels sollte ihnen nun eine schmerzhafte Demüthigung werden.

S. 5. "zur Entzündung, welche Geschwüre
hervortreibt;" das Wort "schwarz" sin-

Bunbers (wie vorhin in bem Nilwaffer 4. Dier wird, nach ber allgemeinen und bem Staub bes Lanbes) eine Be- Borberwerfunbigung E. 4, 21., in ber

Dber "alle Arten Bieh." hervortreibt;" bas Wort "fchwarz" fin-

beutung: ber Stolz ber Egypter waren Geschichtverzählung felbft jum erften ihre großen, herrlichen Runftwerke, welche Male gesagt, ber berr habe ihn ver-

III. Einen besonders merkwürdigen Fortschritt in ben Strafgerich= ten bietet uns biefe Plage bar, burch welche wir zugleich einen Blid befommen in bie Stellung bes herrn zu Pharao. Rachbem feche Bla= gen vergeblich vorüber find, beginnt Dofe mit einer furchtbaren Drohung allgemeiner Bertilgung, mit ber Berfundigung, bag bon nun an burch feine Berichonung wie burch feine Berftodung er Gott werbe berherrlichen. Man erwartet nun ben Gintritt bes gleich zu Anfang gebrohten letten Strafgerichts; allein, wenn gleich mit bestimmter Rich= tung auf bas Biel bin, balt ber Gerr noch bie Erfüllung ber letten Drohung auf. Es fommt erft ein furchtbarer Sagel, und auch ben biefem will ber Berr mitten in feinem Borne feine Erbarmung offenbaren: er gibt felbft ben Egyptern ein Rettungemittel an bie Sand und legt eben bamit bem Pharao es noch naber, als bisher burch bie Berfcho= nung ber Ifraeliten, in ber Furcht Gottes und ber Demuthigung unter feine Allmacht fich bor bem Meugerften zu bewahren. Go trug und warnte Jefus ben Judas bis zulet, auch nachbem er ihn ichon als einen Teufel erkannt und fein Ende geweiffagt hatte.

Da sprach ber Herr zu Mose: Mach bich morgen früh auf und tritt vor Pharao und sprich zu ihm: So sagt ber Herr, ber 14 Hebräer Gott: Laß mein Bolf, daß mir's biene; ich will anbers Diesmal alle meine Plagen über bich felbft fenden, " über beine Knechte und über bein Bolt, daß bu inne werden follft, daß meines Gleichen 15 nicht ift in allen Landen. Denn ich will jest meine Sand ausreden und bich und bein Bolt mit Bestilenz schlagen, bag bu von ber Erbe 16 follst vertilget werben. 2 Und zwar barum hab' ich bich erwecket, daß meine Kraft an dir erscheine und mein Name verfündigt werde 17 in allen Landen. Du trittst mein Volf noch unter dich und willst

willen stelle ich bich bin, bag ich bich ftrafenbe Gerechtigfeit selbst an bir er-meine Macht sehen laffe und bamit 2e." bliden und andern an bir zeigen. Dies D. h. nicht nur, du hast es also ver- ist nicht nur eine zufällige Folge bes bient, und ich könnte jest so thun," Benehmens des Pharao, sondern es sondern noch mehr: "ich habe schon liegt in der göttlichen Absicht, es ist die

stockt. Auch diese späte Erwähnung deutet darauf hin, wie Pharao's That vor- und daß ich dennoch die verschone, hat anging, Gottes That folgte, wie die Gerstockung auf einen Justand solgte, wie die Berstockung auf einen Justand solgte, weiner Macht." Die ausgehobne Hand wo er fühlte, und wo er des Widerstellens sich bewußt war.

1. H. an dein Derz."

2. Als Fortseyung der Plage der Gegung ist nicht buchstäblich genau zu schmen, als sollte alle grade die Pest stehen. Gott stellt Pharao darum tödten. — Gott stellt Pharao darum 1. H., an bein Herz."
2. Als Fortsehung ber Plage ber Geschwüre, und zuvor des Biehsterbens.
3. Die Stelle, welche Paulus an bem
merkmürdigen Orte Köm. 9, 17. anhas Borige: "Denn nun recke ich meine
Bolf mit der Pest, und du wirft von
Bolf mit der Pest, und du wirft von
ber Erde vertilgt werden; aber um des
millen stelle ich bich bin, das ich bich krassende Gerechtigkeit selbst an dir ermillen stelle ich bich bin, das ich bich krassende Gerechtigkeit selbst an dir ermillen stelle ich bich bin, das ich bich krassende Gerechtigkeit selbst an dir er-

es nicht laffen. Siehe, ich will morgen um biese Zeit einen fehr 18 großen Hagel regnen laffen, besgleichen in Egypten nicht gewesen ift, feit ber Beit es gegrundet ift bis hieher. Und nun fende bin 19 und verwahre bein Bieh und alles, was du auf bem Felbe haft. Denn alle Menschen und Bieh, die auf bem Felbe gefunden werben, und nicht in die Saufer versammelt find, fo ber Sagel auf fie fallt, werben fterben. Ber nun unter ben Knechten Pharao's bes Berrn 20 Wort fürchtete, ber ließ feine Rnechte und Bieh in bie Saufer fliehen; wer aber sein Berg nicht fehrte zu bem Worte bes Herrn, 21 ber ließ seine Knechte und Bieh auf bem Felbe. Da sprach ber 22 herr ju Mofe: Rede beine Sand auf gen Simmel, bag es hagle über gang Egyptenland, über Menfchen, über Bieh und über alles Rraut auf bem Felbe in Egyptenland. Und Mofe redte feinen Stab 23 gen himmel, und ber herr ließ bonnern und hageln, baß bas Feuer auf die Erbe fchoß. Alfo ließ ber herr hagel regnen über Egyptenland, baß Sagel und Feuer untereinander fuhren, 2 fo graufam, 24 baß besgleichen in ganz Egypten nicht gewesen war, seit ber Beit Leute brinnen gewesen find. Und ber Sagel schlug in ganz Egyp. 25 tenland alles, was auf bem Felbe war, beibe Menfchen und Bieh; und foling alles Rraut auf bem Felbe und zerbrach alle Baume auf bem Felbe; ohne allein im Lande Gofen, wo die Kinder Ifrael's ma- 26 ren, da hagelte es nicht. Da schiefte Pharao hin und ließ Mosen 27 und Naron rusen und sprach zu ihnen: Ich habe diesmal mich vers sundigt; der Herr ist gerecht, ich aber und mein Bolk sind Gottlose. Bittet aber ben herrn, daß aufhöre folch Donnern Gottes und 28 Sagel: fo will ich euch laffen, baß ihr nicht langer hier bleibet. Dofe fprach zu ihm: Wenn ich zur Stadt hinausfomme, will ich 29 meine Sande ausbreiten gegen bem Berrn, fo wird ber Donner aufhoren und fein Sagel mehr fenn; auf bag bu inne werbeft, bag bie Erde des Herrn fey. Ich weiß aber, daß du und beine Knechte 30 euch noch nicht fürchtet vor Gott bem Herrn. 3 — Und ber Flache 31 und die Gerfte wurden geschlagen; benn bie Gerfte hatte Aehren und ber Flache Knoten gewonnen; aber ber Baigen und Spelt marb 32 nicht gefchlagen, benn es war fpat Betraibe. 4 - So ging nun Mofe 33

2. Bir feben bier ben Anfang ber Stimmung in ben Egyptern, welche nachber beb bem Schenfen ber Befage fich

berab.

Bollziehung eines göttlichen Strafge- erfolgt. Es fam aber hieben nicht fo-tichts. wohl auf die eigne Gesinnung des 2. Wir sehen hier den Ansang der Pharao, so wie zunächst auch nicht auf feine perfonliche Befehrung an; fonbern als König ftand er Gott gegenüber, feine öffentliche Stellung vor ber Welt noch stärker offenbarte.

2. h. "Und es geschah hagel und war es, welche es galt, und ba er Feuer, bas sich zusammensaste, unter bem hagel," b. h. große Klumpen seine hand bemuthigte, erfolgte sofort Feuers fielen mitten unter bem hagel jest ift ein Bolfsfegen bie fichere Frucht 3. Es fällt auf, bag auf ein blog heuch- eines öffentlichen Bekenntniffes ber Obrig-lerisches Bekenntniß hin, welches felbft feit zu bem Dienste bes mahren Gottes. Moje als ein solches fogleich erkennt, 4. Spelt (eine Art bes Waizens, nicht bennoch biese Fürbitte und die Erhörung "Roggen," wie L. übersett, eine Gevon Pharao jur Stadt hinaus und breitete feine Sanbe gegen bem Berrn; und ber Donner und Sagel hörten auf und ber Regen troff 34 nicht mehr auf Erden. Da aber Pharao fah, daß ber Regen und Donner und Hagel aufhörte, versündigte er sich weiter und verhärstete sein Gerz, er und seine Knechte. Also ward des Pharao Herz verftodt, bag er bie Rinder Ifrael's nicht ließ, wie ber Berr gerebet hatte burch Mose. 1

Das 10. Cavitel.

I. Die achte Plage: Seuschrecken. II. Die neunte: breptägige Finsterniß.

I. Um zu erfennen, welch ein Fortschritt ber Strafgerichte in biefer Plage fich offenbart, ift es nothwendig, bas fürchterliche Berberben, bas hier berhangt wird, naber feinen gu lernen. 3m Morgen= lande leben bie Beufdreden nicht, wie beb uns, vereinzelt, fonbern in ungeheuer gahlreichen Schwarmen. Es find Buge befannt geworben, welche über 10 Stunden lang, anderthalb Stunden breit, und mehrere Fuß bid waren. Gin gelber Wiederschein in ber Luft, ben ihre hellen Blügel gurudwerfen, verfündet fie oft icon einen Tag vorber; bann wirb bie Luft wie neblicht, endlich bie Sonne fo verfinftert, bag man nicht gehn Schritt weit feben fann, wie etwa in einem fehr bichten Schneegeftober. Immer ziehen fie in graber Richtung borwarts, bammen bie Graben gu, überfteigen bie Mauern, geben gu allen Fenftern und Deff= nungen auf ber einen Seite binein, auf ber anbern heraus; burch bie geöffnete Thur bringen fie schaarenweise ein, ja nur burch festes Berfchließen bes Munbes konnen fie oft abgehalten werben, hineinzufriechen; fie werfen fich auf bas Effen und ichlupfen mit ben Biffen in ben Mund. Rach wenigen Stunden haben fie jebes Blatt, jebe Alehre aufgezehrt, fogar bie garteren Baume, bie Bweige vollig abgefchalt, oft

traibeart, welche bie alte Welt nicht einer jeben eintrat. Danach tonnte bis fannte) war bas gewöhnliche Brobforn jum Gintritt ber legten immer noch ein in Egypten; Waizen und Spelt waren die Lauptnahrungsmittel, andre Gestraibearten kommen im Alterthum nicht vor. Die hier eingeschaltete Bemerkung trifft auch noch im heutigen Egypten arab's Frechheit au durch die Milberung trifft auch noch im heutigen Egypten der Strase, wie die Sicherheit den Verzu, wo Flachs und Verste im 6. Monat nach der Saat, im März, und Baizen und Spelt im 7., dem April, reif werden. Somit haben wir Februar als die Zeit diese Treignisses und zu denschaft worden. Wie lange eine jede Plage dauerte, wird nicht angegeden; nur einmal wird gesagt, welch ein Zeitraum dis zum Ansang der nächken wersten im Alleng der felt Wose sein und gesagt, welch ein Zeitraum die Ansang der schleben der schlieben der fenkt Mose seing worden. Wir haben schlieben der gestellt Mose seing Wal gesehen, daß der gottlose König sich verhärtete, "wie der Derr zu Mose gerebet hatte;" hier wird noch est sie nicht unwahrscheinlich, daß eine diese unzähmbare Hartnäckigkeit verkünsteit. in Egypten; Baigen und Spelt waren Beitraum von einigen Bochen verflof-Beit, gur Besinnung gu fommen, nach bigt." C.

fogar burres Golg und Robr benagt. Graben, Raud, garm, an Stangen gebundne Tucher find Gegenmittel, welche immer wieber berfucht, aber auch immer wieber ungureichend befunden werben. In Egopten fommen fie mit bem Oftwind aus ber Arabifchen Bufte; und fo ift meift ber Beft = ober ber Gubwind, ber fie ins Deer, ober in bie mafferlofen Steppen treibt, bas einzig wirkfame Mittel ihrer Bertilgung. Gine folche Plage war es, welche, ben Eghptern gwar bon je ber befannt, biesmal aber in einem gang ungewöhnlichen Dage bas Land traf.

Und ber Herr fprach zu Dofe: Geh hinein zu Pharao, benn 1 ich habe fein und feiner Knechte Berg verhartet, auf bag ich biefe meine Zeichen unter ihnen thue; und daß du verfündigest vor den 2 Ohren deiner Kinder und Kindeskinder, was ich in Egypten außzgerichtet habe, und wie ich meine Zeichen unter ihnen bewiesen habe; daß ihr wisset, ich bin der Herr. Also gingen Wose und Aaron 3 hinein zu Pharao und sprachen zu ihm: So spricht der Herr, der Hebraer Gott: Wie lange weigerft bu bich, vor mir dich zu bemusthigen, daß du mein Bolk laffeft, mir zu bienen? Weigerft bu bich, 4 mein Bolf gu laffen: fiebe, fo will ich morgen Seufchreden fommen taffen an allen Orten, baß fie bas Land bebeden, alfo, baß man 5 bas Land nicht feben fonne; und follen freffen, was ench übrig, und errettet ift von dem Sagel, und follen euch alle grunende Baume freffen auf bem Felbe; und follen erfüllen bein Saus, aller beiner 6 Rnechte Saufer und aller Egypter Saufer; besgleichen nicht gefeben haben beine Bater und beiner Bater Bater, seit ber Zeit sie auf Erben gewesen, bis auf biesen Tag. Und er wandte fich und ging von Pharao hinaus. Da sprachen bie Knechte Pharao's zu ihm: 7 Wie lange follen wir damit geplaget fenn? Laß die Leute gieben, daß fie dem Herrn, ihrem Gott, dienen; weißt du noch nicht, daß Egypten untergegangen ift? Dofe und Aaron murben wieber ju 8 Pharao gebracht, der fprach gu ihnen : Behet bin und bienet bem Berrn, eurem Gott; wer find bie aber, bie bingieben follen? 1 Dofe 9 sprach: Wir wollen ziehen mit Jung und Alt, mit Sohnen und Töchtern, mit Schafen und Rindern; benn wir haben ein Fest bes Herrn. Er sprach zu ihnen: Der herr fey also mit euch, wie ich 10 euch und eure Kinder ziehen laffe! Eehet, wie ihr Bofes vorhabt! Richt also, sondern ihr Manner ziehet hin und dienet dem herrn, 11 benn bas habt ihr auch gefucht. 8 Und man fließ fie hinaus von

1. Immer wieder handelt es fich in herrichen konnen, und es findet fich feine

biefen Unterrebungen mit Pharao bar- Spur in ber Geschichte, bag es fich um, vb er bas Bolt Ifrael als fein beffen murbe geweigert haben; aber infeibeignes Bolf ansehn burfe, ober ob nerhalb dieser Schranken burfte bas es die Freyheit haben solle, seinem Gott Bolf sich seine Schranken seinen lassen, zu dienen, wie Er es will. Als ein welche seinem Berhältniß zu dem herrn frepes, seinem Gott angehöriges Bolk, Eintrag geihan hätten.

unt einer Einheit des Gottesdienstes 2. Bitter hohr.

2. Bitter hohr gusang nicht verlaugt. und ber Befege batte Pharao es be- 3. Mehr habt ihr anfange nicht verlangt.

12 Pharao. Da sprach ber Herr zu Mose: Recke beine Hand über Egyptenland, um die Heuschrecken, daß sie aus Egyptenland kommen und fressen alles Kraut im Lande auf, sammt alle dem, was dem I Hand spell übrig geblieben ist. Und Mose reckte seinen Stad über Egyptenland; und der Herr trieb einen Oftwind ins Land den ganzen Tag und die ganze Nacht; und des Morgens sührte der Ostatwind die Heuschrecken her. Und sie kamen über ganz Egyptenland, und ließen sich nieder an allen Orten in Egypten; so sehr viel, daß zuvor nie desgleichen gewesen ist noch hinsort sehn wird; denn sie bedeckten das Land und versinsterten es. Und sie fraßen alles Kraut im Lande auf und alle Früchte auf den Bäumen, die dem Hagel waren übrig geblieben; und ließen nichts Grünes übrig an den Bäumen und am Kraut des Feldes in ganz Egyptenland. Da forderte Pharao eilend Mose und Naron und sprach: Ich habe mich 17 versündigt an dem Herrn, eurem Gott, und an euch; und nun, versgebet mir meine Sünde diesmal auch, und dieset den Herrn, euren 18 Gott, daß er doch nur diesen Tod von mir wegnehme. Und er 19 ging hinaus von Pharao, und bat den Herrn. Da wendete der Herr einen sehr starken Westwind, und hob die Heuschrecken auf und warf sie ins Schilsmeer; daß nicht eine übrig blied an allen Orten 2 Egyptens. Aber der Herr verstockte Pharao's Herz, daß er die Kinder Israel's nicht entließ.

II. Wie bie vorigen Blagen, fo hat auch bies furchtbare Strafgericht - furchtbar nicht fowohl wegen bes Schmerglichen ober Schad= lichen, als wegen bes Schauber Erregenden, bes Gefühles bes göttlichen Bornes - in ben Raturereigniffen, welche Eghpten bon Beit gu Beit treffen, etwas Berwandtes. Es ift bies ber Glutwind, Chamfin ge= nannt, ber in feinen gewöhnlichen Ericheinungen ichon ben bamit unbefannteren Europäern etwas mahrhaft Entfegliches hat. Gine brudenbe Sige geht ihm voran; bie Sonne verliert völlig ihren Schein, und befommt ein matteres, bleicheres Gelb ale ber Mond; bie gange Luft wird burch Staubwolfen verbuntelt; am hellen Mittag wird es fo fin= fter, wie in ber Racht; ber heftigfte Sturm, bon Bligen begleitet, befchadigt bie Saufer und reißt bie Baume aus. Es finden fich Bepfpiele in ber Gefchichte, wo biefe Blage eine folche Beftigfeit erreichte, bag bie Leute glaubten, ber jungfte Tag feb gefommen; auch baß bie und ba biefes Strafgericht breb Tage angehalten, ift borgetommen. Dies ift es alfo, was hier Mofe im Ramen Gottes in berftarfter Furchtbarfeit über Egypten berhängt.

Der herr sprach zu Mose: Rede beine Sand gen himmel, bag es so finfter werbe in Egyptenland, bag man es greifen mag.

^{1.} S. "und es (bas Bolf) tappe in Sanbe, bas Finstere umber gu betaften, ber Finsterniß," w. "und es greife bie eine öfter vorkommende Rebensart, 3. B. Finsterniß," b. h. es bediene sich ber Siob 12, 25.: "sie betaften bie Finster-

Und Mose redte seine Sand aus gen Simmel, ba ward eine bide 22 Kinfterniß in gang Egyptenland brey Tage, baß niemand ben anbern 23 fab, noch aufftand von dem Orte, wo er war, in breven Tagen. Aber ben allen Kindern Ifrael's war es licht in ihren Wohnungen. 1 Da forderte Pharao Mosen und sprach: Ziehet hin und dienet bem 24 herrn, allein eure Schafe und Rinder laffet hier; laffet auch eure Kindlein mit euch ziehen. Mofe sprach: Du mußt und auch Opfer 25 und Brandopfer geben, daß wir opfern bem Berrn, unferm Gott; unfer Bieh foll mit und geben, und nicht eine Rlaue babinten blei 26 ben; benn von bem Unfern wollen wir nehmen gum Dienfte bes Berrn, unfres Gottes; benn wir wiffen nicht, womit wir bem Berrn, uuserm Gott, bienen sollen, bis wir dahin fommen. 2 Aber ber 27 Herr verstockte das Herz Pharao's, daß er sie nicht lassen wollte. Und Pharao sprach: Geh von mir und hüte dich, daß du nicht 28 mehr vor meine Augen kommest; denn welches Tages du vor meine Augen kommst, sollst du sterden. Mose antwortete: Also hast du 29 es gefagt, 4 ich will nicht wieder vor beine Augen fommen. 5

Das 11. Capitel.

I. Die Forberung ber Gefäße befohlen. II. Drohung ber legten Plage, und Schluß.

I. Die Erzählung wird hier burch eine Ginfchaltung unterbrochen; benn B. 4. finden wir Dofe noch bor Pharao, bon bem er erft B. 8. hinausgeht, und hören die lette Drohung. Gine abnliche Ginschaltung fanben wir 1 Mof. 2, 4. ff. Die Absicht berfelben ift, bas Wort in

burch Taften seinen Weg finde.

bie Wohnungen ber Ifraeliten gu benfen, welche mitten unter benen ber Egyp= ihrer viele wraussetzt; sondern an das Land Gosen und Ortschaften, welche ausschließlich von Ifraeliten bewohnt waren, grade wie bep den vorigen Plagen (C. 9, 26). Die unter den Egyperen trahrendern wielter tern wohnenden mußten, gu ihrer eignen Läuterung, vieles von ben Strafgerichten mittragen, wie sie ohne Zweifel bie verweichlichtsten, verberbteften waren.

2. Eine hinbeutung auf bas große Fest ber Beihe, welches bas Bolf in ber Bufte feiern und wodurch es jum Bolf werben follte, wie Gott bem Mofe icon zuvor gefagt hatte (C. 3, 12.); was und wie viel ba geopfert werben follte, mußte bem Bolte erft geoffenbart

3. Dies ift ber entscheibenbe Zeitpunkt bolt.

niß, und es ift fein Licht ba." Es foll ber Berftodung, ahnlich wie ben Jubas fo finster seyn, daß man am Tage nur das Nehmen des Bissens (Joh. 13, 27.); durch Tasten seinen Weg finde. Mose hatte bisher seine fürbittende Hulfe 1. Man hat wohl fcmerlich bier an bereit gehalten; bagu wird nun ber Bugang bier völlig abgeschnitten.

> 4. D. "Du haft recht gesagt." "Wir feben, wie ber gottlose Ronig, inbem er von feiner Buth fortgeriffen wirb. wiber Willen weiffagt; benn Gott begahlt ihm auf seinen Kopf, was er bem Mose brobt. Es ift aber immer festguhalten, bag Dofe nicht willfürlich. fondern auf Gottes Befehl alfo gefproden habe; benn ware er nicht gewiß bavon unterrichtet gewesen, bag bies bie lette Berhandlung sep, so wurde er noch fernerhin bereit gestanden haben, das Seine zu thun." E.

5. Es wird nicht gefagt, baß Dofe hinausgegangen feb, es erfolgt fein Ab-ichieb erft C. 11, 8.; baber bas Fol-genbe etwas ichon früher Geschehnes zur Erklärung ber Rebe bes Mose nachMofe's Drohung B. 8. zu erklaren; wie namlich bie Anechte bazu fommen wurden, felbft um ben Auszug zu bitten: weil ber Berr bem Bolle Gnabe gegeben habe bor ben Eghptern und Dofen groß gemacht in ihren Augen. Schon früher faben wir, wie einige unter Pharav's Rnechten ben Berrn fürchteten (C. 9, 20.), wie fie bie Dacht Gottes anerkannten (C. 10, 7.), und ben Ronig geneigt machen wollten, bas Bolf ziehen zu laffen. Immer mehr aber waren bie Ifraeliten ausgesonbert worben bon ben Egyptern, und bie fcon einmal in Pharao erwachte Empfindung: "ber Berr ift gerecht, ich aber und mein Bolf find Gottlofe" (G. 9, 27.), die wohl auch in ihm nicht bollig erbeuchelt, wenn auch balb wieber erftict war, mußte ber großen Daffe bes Bolfes fich mehr als je bemächtigen. Darum war es nicht bloß ans Furcht, sonbern auch aus wirklicher Anerkennung, Ifrael feb bas auserwählte Bolf Bottes, bag bie Egypter bie geforberten Gefäße ihnen willig übergaben; ein Opfer war es an ein priefterliches Gefchlecht, welches bie Abmenbung bes Bornes Gottes burch feine wirkfame Für= bitte vermitteln follte.

Und ber Herr sprach zu Mose: 3ch will noch eine Plage über Pharao und Egypten kommen lassen, danach wird er euch von hinnen lassen, und wird nicht allein alles lassen, sondern euch auch von 2 hinnen treiben. Eo sage nun vor dem Bolke, daß ein jeglicher von seinem Rächsten und eine jegliche von ihrer Rächsten siehen. 3 und goldne Gefäße fordre; 2 benn ber Herr wird dem Bolke Gnade geben vor den Egyptern. 3 Und Mose war ein sehr großer Mann in Egyptenland, vor den Knechten Pharao's und vor dem ganzen Bolfe.

II. Run wird bie größte, furchtbarfte Plage verfundigt. Die erften famen aus bem Fluffe, welcher bem Lande alles irbifche Seil bringt, die britte und bierte von ber Erbe, die folgenden aus ber Luft, alle ftanben in nachfter Beziehung auf bas abgöttifche Land, als beffen herrn ber Gott Ifrael's fich erwies, indem er bie ihnen befannten Landplagen auf bas Wort feines Rnechtes bin und in furchtbar berftarttem Mage berhängte. Run aber greift ber Berr mit einer Plage ein, welche nicht nur bie borigen überbietet, fonbern auch, wie fie bom

^{1.} H., wird, wenn er euch entläßt, nothwendig war. Uebrigens ist E. 3, völlig euch von hinnen treiben," er wird felhst euch gar nicht länger halten wollen.

2. Nicht: "sich borge," wie falsch überfest und ertlärt worden. Ifrael brauchte bloß der Wunsch, des Boltes entledigt solche Oinge für seinen Gottesdienst; zu werden, sondern innere Ehrsurcht vor so wenig aber es ohne seine Niehkritzung noch die Egwiter menstanden, das ist es, durfte, so wenig ohne biese Ansstattung, was die Egypter empfanden und was welche bazu vienen mußte, ein Bolks- sie zum Schenken geneigt machte. Auf heiligthum zu stiften, wie es für das das selbe zielt auch die folgende Be-Bolk in seinem damaligen Zustande merkung.

herrn felbft, ohne Mittel ausgeht, fo auch nichts Aehnliches in ben Raturereigniffen Egyptens barbietet; benn nun "geht ber Berr aus gu Mitternacht in Eghptenland," und es ift nicht ein gewöhnliches Ster= ben in allen Saufern, wie beb einer Beft, fonbern ber erftgeborne Gobn ftirbt, weil ber Konig Gott feinen erftgebornen Gohn vorenthalt; und biefe Plage und Errettung, welche alle vorigen in fich faßt, ift fur bas Bolf Ifrael bas ewig bentwürdige, in bem Baffah und ber Beihe ber Erftgeburt ftete ihnen bor Augen gelegte Siegel feiner Erwählung.

Und Mose sprach: 1 So sagt ber herr: 3ch will gur Mitter= 4 nacht ausgehen in Egyptenland, und alle Erftgeburt in Egyptenland 5 foll sterben, von dem ersten Sohne Pharao's an, der auf seinem Stuhle sist, bis an den ersten Sohn der Magd, die hinter der Mühle ist; und alle Erstgeburt unter dem Bieb; und wird ein groß Gefchren fenn in gang Egyptenland, besgleichen nie gewesen ift, noch werden wird; aber ben allen Kindern Ifrael foll nicht ein Sund muden, bon ben Menschen bis jum Bieh, auf baß ihr erfahret, wie ber herr Egypten und Ifrael scheibe. Dann werben zu mir herabkommen alle diefe beine Rnechte und mir ju Gufe fallen und fagen: Ziehe aus, bu und alles Bolf, das unter bir ift; 6 barnach will ich ausziehen. 7 Und er ging von Pharao mit grimmigem Born. 8 Der Herr aber sprach zu Mose: Bharao höret euch nicht; 9 auf daß viel Bunder geschehen in Egyptenland. Und Mose und 10 Aaron haben biefe Bunder alle gethan vor Pharao; aber ber Berr

1. Zu Pharas. C. 10, 29. A. 2. Als ber nächste nach ibm, gleichsam fein Mitregent. Bgl. Off. 3, 21.

3. Der Dienft an ben Sanbmublen galt fur besonders beschwerlich, und wurde von ben niedrigften Sclavinnen verrichtet.

4. Dies follte als ein verftarkenbes Wunderzeichen gelten, daß bie Plage von Gott fomme. Alles Erftgeborene galt von je ber, ale bie erfte Rraft (1 Mos. 49, 3.), für vorzüglicher; ber Erftgeborene hatte schon in ber Patriarchenzeit, und auch noch jest, unter Ifrael, und fo mahrscheinlich auch in Egypten, bebeutenbe Borguge; baher in jeber Familie ber Schmerz über ihr theuerftes Saubt.

5. S. "und gegen alle Rinber Ifrael foll nicht ein Sund feine Bunge fpigen," was auch Jos. 10, 21. von Menschen gesagt wird. "Richt einmal ein Sund soll sie anbellen," würden wir etwa

6. 2B. "bas gu beinen Fugen ift," v. Gerlad. . 2. Teftam. 1. Bb. 2. Muff.

Mose galt ihnen, burch seine Wunder-thaten, als der König Jfraels.
7. Um die Demüthigung des Pharao zu vollenden, droht ihm Mose, daß er keinesweges, wie bisher, ihn um Er-laubniß zum Auszuge bitten werde, sonbern er felbft, ber Konig, werbe burch seine Knechte ihn flebentlich, als um eine Gnabe, barum ersuchen. 8. "Wir seben hieraus, bag Gottes

Knechte, auch wenn sie treu und recht ihr Amt ausrichten, von ber Größe ber Sünden so ergriffen werden, daß sie von der Bewegung bes Jornes keinesweges frey bleiben. Den Eifer hier entzündet der heilige Geist in Mose's Herzen, und behütet ihn zugleich davor, daß sich feine unreine Leidenschaft bepmischt. Go sehr wir daher auch Urfach haben, wenn ein heiliger Eifer uns bewegt, um ben Geift ber Sanftmuth und Einfalt zu bitten, ber vor allem Uebermaß uns bewahrt: fo feben wir boch aus Mose's Zorn, Gott wolle nicht haben, daß wir falt und gleichgültig feine Befehle ausführen." E.

verftodte ihm sein Herz, daß er die Kinder Ifrael nicht laffen wollte aus seinem Lande.

Das 12. Capitel.

I. Einsehung bes Pasiah. II. Erwürgung ber Erstgeburt, Ifrael's Aus-

I. Die Geschichte wird bier auf abnliche Weise unterbrochen, wie gu Unfang bon C. 11 .: Dofe, ale er in ber Bufte nieberfchrieb, mas in biefer benfmurbigen Nacht gefcheben war, fügte in bie Erzählung bie Offenbarung über bie Feier bes Baffah ein, welche er bamals ichon empfing, aber ben Melteften bes Boltes nur theilweise eröffnete; um gu zeigen, wie beb biefer wichtigften Feier nichts von zufälliger, fpaterer Entstehung feb, alles auf ber bebeutungsvollften göttlichen Unordnung beruhe. Gin entfegliches Strafgericht ift ben Egyptern angefündigt; auch an Ifrael mußte es, bem ftrengen Rechte nach, vollzogen werben; aber die Gnabe bes herrn will feines Bolfes ichonen; eben burch biefe verschonenbe Gnabe bes Berrn foll es ein Bolf werben. Es beginnt eine neue Beit: mit bem Monat ber Befrehung follen fie funftig bas Sahr anfangen, an feinem Bollmond, bem Tage, wo fie auszogen, follen fie wiederholen, mas bamals in Eghpten geschah. Alles nun, mas bier angeordnet wird, bezieht fich zum großen Theil auf bie Umftande beb bem Muszuge. Das Lamm follte gebraten, nicht gefocht werben; um= gurtet, mit Schuhen, und Staben in ber Sand, als hinwegeilenbe, follten fie es effen; wie die bitteren Rrauter an bie Zeit best Glenbe in Egypten, fo erinnerte bas ungefäuerte Brod an bie Unmöglichfeit, ben Teig in ber Gile gu fauern. Dennoch burfen wir bey biefer Bebeutung nicht fteben bleiben; alle Gebrauche biefes Feftes, wie fie auf göttlicher Ginfetung beruhten, hatten auch eine höhere Bestimmung. Bunachft bas gamm felbft, welches geopfert murbe. Das Baffah-Opfer hatte eine in jeder Sinficht eigenthumliche Bebeutung. Es war ein eigentliches Guhnopfer, was hier angeordnet wurde; benn bas Blut bes Lammes an ber Thur wandte allein bas Berberben bon bem Bolle ab; "ber Berr fah bas Blut an und ging borüber," bas Blut bes Lammes vertrat die Stelle bes Blutes ber Ifraeliten, welches hatte vergoffen werben follen. Aber zu biefer Bebeutung bes Baffah als Suhnopfer trat noch eine andre bingu. Das als Opfer gefchlach= tete Lamm wurde nachher gemeinschaftlich gegeffen; fo befam biefe Mablzeit die Bebeutung eines Opfermables; b. b. ber gange Gegen, welchen bas Opfer bem Bolfe zugewandt hatte, wurde ben Geniegens ben perfonlich baburch angeeignet, was fonft nur beb ben Dant : ober

^{1.} Dies ift ber Beschluß ber gangen Ge- Summe noch einmal wieberholt wirb; schichte von C. 7. an, in welchem bie ahnlich wie C. 6, 26.

Friedensopfern, nie aber ben Guhn= ober Gundopfern gefchah; es war alfo Gubn= und Dankopfer zugleich. Alls eine bedeutungevolle Speife gang einziger Urt foll es nicht mit anbern Stoffen vermischt, baber gebraten, nicht gefocht, und es foll gang genoffen werben; fein Bein foll ihm zerbrochen werben, bag jeber bas Sinnbild unverftummelt bor fich habe, und nichts foll bavon übrig bleiben, bamit es weber gu un= heiligen Zweden verbraucht, noch Aberglaube bamit getrieben werben tonne; es foll familienweife als ein Ganges genoffen werben, bamit überall bas Bolf baran erinnert werbe, bag es als ein Ganges, und jeber als Glied bes Gangen, ber burch bies Opfer erworbenen und gefeierten Boblthaten theilhaftig werbe. Der Sauerteig, ale ein Mittel bie Gabrung, bie Auflöfung, Berftorung, Faulniß, gu beforbern, galt als ein Bild ber Unreinheit, barum follte, als ein Sinnbild beffen, mas bas mit Gott verfohnte und von ihm errettete Bolf von nun an febn follte, fieben Tage ungefänertes Brod gegeffen werben, und auf ben Genuß bon Gefäuertem wurde bie Ausrottung aus bem Bolfe gefett. Daber hatte bas gange Geft ben Ramen ber ungefäuerten Brobe, barum wurde mit größtem Gifer aller Sauerteig aus ben Saufern in ben Sagen bes Festes weggeschafft. Gang eigenthümlich aber beb biefer großen Opfer= handlung war es, bag auch ber geringfte Ifraelit baben gum Priefterbienft berufen war; das gange Bolk follte als ein "priefterliches Reich, ein beiliges Bolf" baben bargeftellt werben. Bgl. 3 Dof. 9. I. Ginleit. -Die fpatre Ueberlieferung behauptete, bas Beftreichen ber Thurpfoften mit Blut habe nur bas erfte Dal in Egypten ftattgefunden, nachber nicht wieber; ben Worten ber Ginsegung (B. 24. 25.) ift bies aber offenbar gnwider. Als ein Feft ber Berichonung und ein Dankfeft ber Befrehung zugleich follte bas Opfer bes Baffahlammes fort und fort gefeiert werben; wie baber fo viele babeh borfommenbe Umffande an Die Noth bes Bolles in Egypten und feine Berfchonung mit ber Blage erinnerten, fo war bas Geft fur alle Zeiten eine Mahnung baran, baf es ber allmächtigen, errettenben Onabe bes Berrn allein fein Entfteben und Bestehen verbante, und bag es nur durch bie bem Bolfe Gottes geziemende Lauterkeit feinen Dank auf wurdige Beife Gott barbringen fonne. Wie in bem allen ein Borbild bes einen, in Emigfeit gultigen Opfers Jefu Chrifti baftebt, wie alle einzelnen Umftande felbft (obwohl fie nicht fpielend auf Ginzelnes, nie bloß vorbildlich zu beuten find, fo baß fie im Bufammenhange ber Geschichte feinen erfennbaren Ginn an und für fich hatten) ihre tiefe, geiftliche Bebeutung haben, bas fann ber nachbenkenbe Lefer bes Reuen Teftaments aus ber Bergleichung ber Einsetzung bes h. Abendmahle, und bon 1 Cor. 5, 6. ff. und 1 Cor. 10, 16-21. leicht erfennen.

Und der Herr sprach zu Mose und Aaron in Egyptenland: 1 Dieser Monat soll ben euch der erste Monat seyn, und von ihm sollt ihr 2

3 bie Monate bes Jahres anheben. 1 Saget ber ganzen Gemeine Ifrael und fprechet: Am zehnten Tage bieses Monats nehme ein jeglicher ein Lamm, 2 wo ein Hausvater ift, 3 je ein Lamm zu einem Hause. 4 Wo ihrer aber in einem Hause zu einem Lamme zu wenig find: so nehme er's und fein nachfter Rachbar an feinem Saufe, bis ihrer 5 fo viel wird, daß fie das Lamm aufeffen mogen. Ihr follt aber ein folch Lamm nehmen, da kein Fehl an ift,4 ein Männlein, und eines Jahres alt; 5 von den Lämmern und Ziegen sollt ihr's nehmen. 6 6 Und ihr follt es behalten bis auf den vierzehnten Tag des Monats. Und ein jegliches Säuflein im ganzen Ifrael foll es schlachten zwi= 7 fchen Abende.7 Und follt seines Blutes nehmen und beide Pfoften an der Thur und die oberfte Schwelle damit bestreichen in den Sau-Sfern, darin sie es essen. Und sollt das Fleisch effen in derselben Nacht am Feuer gebraten, und ungesäuert Brod, 10 und sollt es 9zu bittern Salsen effen. 11 Ihr sollt es nicht roh essen, noch mit Wasser gesotten; 12 sondern am Feuer gebraten, sein Haupt mit 10 feinen Schenkeln und Eingeweibe. 13 Und follt nichts bavon übrig

1. Früher hatte alfo eine anbre Zeit- "Morgen," "Mittag" und "Abenb" Motgen, "Mitgen, "Mit feiert wurde. Durch Ginschaltungen glichen bie Ifraeliten ihr Mondenjahr mit bem Sonnenjahre aus, fo baß mit bem Paffahfeste immer bie Aernte beginnen fonnte.

2. Diese Borschrift galt nur für Egyp= ten, wo, ben ben bevorstehenden Strafgerichten und ber Gile bes Auszugs, später feine Zeit zur Auswahl geblieben

fepn würde. 3. W. "ein Lamm zum Hause ber Bäter."

4. Womit es also als ein Opfer bezeichnet wird, bey welchem bies ftets galt. 5. B. "Sohn eines Jahres," b. h. ein Jahr alt. Die Jübische Ueberlieferung versteht bies von einem Lamme, bas bas erste Jahr noch nicht überschritten hat; was aber gegen ben Sprachgebrauch ist.

6. D. h. wohl: in ber Regel von ben Lämmern, boch auch von ben Bodlein.

7. 2B. "zwischen ben beiben Abenden." Im D. fagt man: "bie beiben Lichter," für ben Mittag, und: "bie beiben Morgenröthen," "bie beiben Abende," indem ein or nämlich ber eigentliche Mittagspunct, wurde. fo wie ber Auf- und Untergang ber 13. E Sonne die Zeit, welche man unbestimmt bilben. Jebe Familie, ober jeder Kreis,

tens festgefest.

8. Der Berberber, als ein wurgenber Engel, fam von oben, baher follte bie obere Schwelle bestrichen werben.

9. Weil bas Gebratene schnell bereitet werden fann; zugleich aber, weil es am meiften ohne frembe Buthat genoffen wird.

10. Gin foldes ungefäuertes Brod bieß

Maga, b. h. rein, lauter. Es waren bunne, platte, runbe Brobe. 11. S. "zu bitteren," indem unbestimmt gelaffen ift, was bies Bittere fen; ohne Zweifel waren es bittere Rrauter, man nimmt an: wilber Lattich. Das ungefauerte Brod und ber bittre Lattich er-innerte an bas Elend Egyptens, an bie Noth und Angft bes Auszugs, an welche Gebanken sich jeboch noch andre anschlossen, aus ber tieferen Bebeutung bes Feftes.

12. Die beiben Abmege, por benen fie fich hüten follten; weber zu wenig noch gu viel follte gefcheben, es follte bie Gile nicht fo weit geben, bag es nicht ein orbentliches, schmadhaftes Effen

13. Ein vollständiges Ganze follte es

laffen bis jum Morgen; wo aber etwas übrig bleibet bis jum Mor= gen, bas follt ihr mit Feuer verbrennen. Alfo follt ihr's aber effen: 11 Um eure Lenden gegürtet, und eure Schuhe an euren Füßen, und euren Stab in eurer Hand; und follt es effen, als die hinwegseilen. Das ift des Herrn Paffah. Denn ich will vorübergehen 12 in Egyptenland in derselben Nacht und alle Erstgeburt in Egyptens land schlagen vom Menschen bis zum Vieh; und will meine Strafe beweisen an allen Göttern Egyptens, 5 ich der Herr. Und das Blut 13 soll euch zum Zeichen seyn an den Häusern, darin ihr seyd, daß ich, wenn ich das Blut sehe, vor euch übergehe, 6 und euch nicht die Plage widerfahre, die euch verderbe, wenn ich Egyptenland schlage. Und follt diesen Tag haben jum Gedachtniß und follt ihn feiern 14

ber es genoß, ftellte im Rleinen bas gange Bolf bar, und vor biefen Rreis follte wieder bas Lamm als ein Gan= ges hingestellt werben, bamit ber 21n= blid ben Ginn ber gangen Feier bergegenwärtigte.

1. Die in ber häuslichen Ruhe fchleppenben langen morgenländischen Rleiber aufgeschürzt, wie es benm Antritt eines

Weges geschah.

Im Sause ging man barfuß, vor ber Mahlzeit wurden sonft sogar die Füße gewaschen; zum Ausgeben ober Reisen band man sich die Sohlen unter.

3. 28. "in Gile."

4. S. heißt dies Wort "Pefach," woraus fpater im Aramaifchen (Gprochalbaifden) Pascha gemacht murbe. "Pafach" bedeutet eigentlich "überspringen," ein höchst bezeichnendes Wort für bie Ausnahme, die Berschonung, welche ber Berr an Ifrael erwies. Go fteht bas felbe Wort Jes. 31, 5. von dem verschonenben Ueberspringen bes Bolkes Ifrael ben ben Strafgerichten über anbre Bol-Der Name wird baher fogleich erklärt.

5. 2B. "und allen Göttern Egpptens will ich Gerichte thun." Dies ift natur= lich nicht in bem Sinne buchstäblich gu nehmen, als ob bie Götter Egyptens, welt gemesen maren, welche Jehova nun gerichtet hatte. Die biblischen Ramen zer," etwas Gemachtes, und aubre, im in sich fraft - und bedeutungsvolles, und Gegensap gegen den "lebendigen Gott," daß die Sühne, welche das Opfer bebeweisen auf's Alarste, daß sie als Men- wirkte, eine nothwendige war; keinesschengebilde ohne Wirklichkeit in der h. weges sollte das Blut daher bloß eine Schrift behandelt werden; das Wort Glaubensstärkung für die Ifraeliten seyn.

Gottes bietet feinen Grund bar für bie Ansicht ber Kirchenväter, wonach be-ftimmte bofe Geifter fich ben einzelnen Bölfern als falfche Gottheiten zu offenbaren und einen Dienst fich ju grunben vermocht hatten. Es ift baber biefer Ausbrud bier ebenso bilblich ju verftehen, wie wenn anberwarts, Jef. 19, 1. gefagt wird: "bie Göpen (Nichtfe) Egoptens werben beben," ober Jer. 48, 7. "Ramos (ber Gobe Moab's) muß gefangen wegziehn mit seinen Fürsten und Prieftern;" ober wie bas sinnbilbliche Bunder an bem Gögen Dagon 1 Sam. 5, 3. 4. Die "Götter Egyptens" sind bie Macht bes Irrglaubens im Bolte, bie allerbings eine bobere, als menfchliche ift; ohne baß jedoch bie einzelnen Götter bestimmte bose Geister waren. Bgl. 1 Cor. 10, 19. 20. A. — Diese Erffärung scheint ber anbern vorzuziehen, wonach hier von Strafgerichten über bie Egyptischen Götter beshalb geredet werde, weil die Egypter Thiere verehrten, und auch von diesen heiligen Thieren bie erftgebornen ftarben; wiewohl biefer Umstand allerbings wichtig ift gur Erflärung bes Einbrucks, ben bie Plage machte, und namentlich ber Erwähnung bes Biebs B. 12.

6. Eine ähnliche Redeweise wie vom wie überhaupt die heibnischen Götter, Regenbogen 1 Mos. 9, 16. Obgleich ber wirkliche Wesen, Mächte der Geister- herr die Seinen kennt, und es für ihn insofern feines Zeichens bedarf, fo foll mit diesem fartmenschlichen Ausbruck ber heibnischen Gottheiten: "Elilim," boch bie große Wahrheit bezeichnet wer-Richtse, 3 Mos. 19, 4. Pf. 96, 5. "Ze- ben, baß bas Zeichen ein wesenhaftes,

bem herrn gum Geft, ihr und alle eure Nachfommen, gur ewigen 15 Beife. 1 Sieben Tage follt ihr ungefäuert Brob effen; nämlich am erften Tage follt ihr aufhören mit gefauertem Brod in euern Saufern. Ber gefäuert Brod iffet vom ersten Tage an bis auf ben 16 fiebenten, beg Seele foll ausgerottet werben von Ifrael.2 Der erfte Tag foll heilig fenn, daß ihr zusammenkommet, und ber fiebente Tag foll auch heilig fenn, daß ihr zufammentommet; 3 feine Arbeit follt ihr barin thun, ohne was gur Speife gehört für allerlen Seelen, bas-17 felbe allein moget ihr fur euch thun; und ihr follt bas ungefauerte Brob beobachten. Denn eben an bem felben Tage führe ich eure heere aus Egyptenland; barum follt ihr biefen Tag halten und alle 18 eure Nachkommen gur ewigen Beife. 4 Um vierzehnten Tage bes erften Monats, am Abend, follt ihr ungefäuert Brod effen, bis an 19 ben ein und zwanzigften Tag bes Monats, am Abend; bag man fieben Tage fein gefäuert Brod finde in enern Saufern. Denn wer gefauert Brod iffet, bef Geele foll ausgerottet werden von ber Ge= meine Ifraels, es fen ein Frembling oder Ginheimischer im Lande. 20 Alles Ungesäuerte sollt ihr nicht effen; in allen euren Wohnungen 21 sollt ihr ungesäuert Brod effen. Und Mose forderte alle Aeltesten in Ifrael und sprach zu ihnen: Eefet aus und nehmet Schafe jeder 22 für eure Familien, und schlachtet das Bassah; und nehmet einen Büschel Psop, und tunket in das Blut in dem Becken; und besrühret damit die Ueberschwelle und die zwen Pfosten; und gehe kein

1. Ein Ausbruck, ber nachher ben man-chen Geboten bes Ritualgesetzes wieberholt wird (3. B. C. 27, 21. C. 28, 43. fommen Abraham's, bie "Fremblinge" (5. 30, 21), wie er auch 1 Mof. 13, 15. biejenigen Profelpten aus anbern Bölvon Rangan, und 1 Dof. 17, 13. von fern, welche burch bie Beschneibung ber Beschneibung vorkommt. "Ewig" förmlich unter bas Bolk Ifrael aufge-heißt sehr oft in ber Schrift: "auf nommen waren, benn ein Unbeschnitte-unbestimmte Zeit hinaus," nicht für ner durfte nach B. 43. ff. nicht miteinen gewissen Zeitraum, so ber Knecht, ber nicht freb fenn will, bleibt "ewig" Knecht 5 Mos 15, 17. Doch ift ben bem Gefete immer zu bebenten, bag es nie aufgehoben worden ift (Matth. 5.

2. Die Erklärung biefer Strafe f. 1Mof. 17, 14. A. 3. D. "am erften Tage heilige Berfammlung 2c.,"Busammenberufung. Das Bolf wurde an biefen Tagen mit Pofaunen in bem Borhofe ber Stiftshutte zusammenberufen, 4 Mof. 10, 2. 10. Dort fanden feierliche Gebete und Ge-fänge und verschiedene Opferhandlungen, fo wie nachher Opfermahlzeiten statt. rothen Kuh, 4 Mos. 19, 6, des Bassen gleichfalls Opfer und Mahlzeiten 3 Mos. 14, 4. st. Die kleinen wolligen gehalten, sie dienten aber auch der Ar-beit und dem Danbel, die Keste hatten etwas den Mossen sie wereinigt, machten sie wohl zum Sprensettings den Messen für Argundiken einem Büschel Dort fanden feierliche Gebete und Geetwas ben Meffen ahnliches. gen vorzuglich geeignet.

4. Wie B. 14.

5. Die "Einheimischen" find bie Racheffen; baher bie felbe Strafe alle trifft. 6. Mofe fagt ben Weltesten nur bas unmittelbar Nothwendige, nichts von ben Bebräuchen, die fich erft an bie befonbern Umftande bes Auszuge anschloffen. 7. Yop (H. "Gob," Gr. "Hyffopus")
ift eine aromatische Pflanze von grabem, flarkem Stengel, etwa einen Fuß
hoch, mit wolligen Blättern, häufig aus fteinigem Boben, Schutt ober altem Gemäuer hervorwachsenb, Deutsch Do= ften ober Bohlgemuth genannt. Gie wurde oft ben heiligen Befprengungen

Mensch zu seiner Sausthur hinaus bis Morgen. Denn ber Berr 23 wird umbergeben und bie Egypter plagen; 1 und wenn er bas Blut feben wird an ber Ueberschwelle und an ben zwey Pfosten, wird er por ber Thur übergeben und ben Berberber nicht in eure Saufer fommen laffen zu plagen. Und ihr follt bies Wort halten, bir unb 24 beinen Kindern zu einem Gesetz ewiglich. Und wenn ihr in's Land 25 fommt, das euch ber Berr, euer Gott geben wird, wie er geredet hat: so haltet biesen Dienst. Und wenn eure Kinder zu euch sagen wer- 26 ben: Was habt ihr ba für einen Dienst? sollt ihr sagen: Es ift bas 27 Baffah Dpfer bes herrn, ber vor ben Rindern Ifrael überging in Egypten, ba er bie Egypter plagte, und unfre Häuser errettete. 2 Da neigte fich das Bolf und bucte sich. Und bie Kinder Ifrael 28 gingen bin und thaten, wie ihnen Mofe und Maron geboten hatten.

II. Und zur Mitternacht schlug ber Herr alle Erstgeburt in 29 Egyptenland, von bem ersten Sohne Pharao's an, der auf seinem Stuhle saß, bis auf den ersten Sohn des Gefangnen im Gefängniß, und alle Erstgeburt des Biehes. Da stand Pharao auf und alle 30 seine Knechte in derselben Nacht und alle Egypter, und ward ein groß Geschrey in Egypten; denn es war kein Haus, darin nicht ein Todter war. Und er forderte Mose und Aaron in der Nacht und 31 fprach: Machet euch auf und giebet aus von meinem Bolfe, ihr und Die Rinder Ifrael; gehet bin und bienet bem Berrn, wie ihr gefagt habt; nehmet auch mit euch eure Schafe und Rinder, wie ihr gefagt 32 habt; 3 gehet hin, und fegnet mich auch. Und die Egypter brangen 33 das Bolf, daß sie es eilend aus dem Lande trieben, benn sie spraschen: Wir sind alle bes Todes! Und das Bolf trug den roben Teig, 34 ehe benn er gefauert war, ju ihrer Speife gebunden in ihren Rleibern auf ihren Achseln. Und die Rinder Ifrael thaten, 4 wie Mofe 35 gefagt hatte, und forberten von ben Egyptern filberne und goldne Gerathe und Rleiber. Und ber herr gab bem Bolfe Gnade vor 36 ben Egyptern, daß fie ihnen leihten, b und entwandten es ben Capp=

1. Heft hier das Wort, welches ein göttliches Strafgericht bezeichnet.

2. Dierauf gründet sich bie später unter den Jiraelsten, wenigstens seit der Zerftreung, stets sestgehaben bei Hausen bei Heit, ans dem Leibe in die Freud, das der Gohn des Hausen seit der Heit, ans dem Leibe in die Freud, des der Heit, mas der Diensthafteit in die Freud, das der Jiraelsten, was das alles bedeute? Und der Passamahlzeit den Hausenter fragt, was das alles bedeute? Und der Passamahlzeit den Hausenter unster weil der Herr vor den Häusen unster Bäter in Egypten vorübergegangen iff. Diese biste Uebersehung "leihen" ift, geht dartem Aräuter essen wir darum, daß die Chenkung, sein er ist vom Gern eine Ungestuerten Brode essen wir, weil unster Egypten ditter gemacht haben. Diese ungefäuerten Brode essen wir, weil unster Wäter nicht so viel Zeit hatten, daß sie Lebenslang, denn er ist vom Herrn erbeten Teig sübern konnten, ehe ihnen Gott erschen nicht zu denken ist.

37 tern. 1 Alfo zogen aus bie Kinber Ifrael von Raemfes gen Gut-38 foth, 2 fechshunderttaufend Mann zu Fuß ohne die Kinder, 3 und zog auch mit ihnen viel Böbelvolt 4 und Schafe und Rinder, fehr viel 39 Biehes. Und fie buten aus bem roben Teig, ben fie aus Egypten brachten, ungefäuerte Ruchen, benn er war nicht gefäuert, weil fie aus Egypten geftoßen wurden und fonnten nicht verziehen, und hat-40 ten ihnen fonft feine Behrung bereitet. Die Beit aber, die die Rinber Ifrael in Egypten gewohnt haben, ift vierhundert und dreißig 41 Jahr; ba biefelben um waren, ging bas gange Geer bes Herrn 42 auf Ginen Tag aus Egyptenland. Darum wird Diefe Racht bem herrn gehalten,6 baß er fie aus Egyptenland geführet hat; und bie Kinder Ifrael follen fle dem Geren halten, fie und ihre nachkommen.

III. Das Bolf war ausgezogen, jeboch nicht allein, fonbern ein Saufe Egypter mit ihm (B. 38.); aber felbft Ifrael hatte in feiner Rnechtschaft bas Bewußtfebn, Gottes Bolf zu febn, verloren. Das Baffah war bagu beftimmt, Gottes große Thaten, burch bie er bem Bolfe bas Leben gab, ftets im Andenten zu erhalten; ba beburfte es jeboch best ftarten Gerbortretens ber Gemeinschaft beh bem Genuß bes Baffah, fo wie ber Scheibung bon allen Fremben. Dies ift, grabe an unfrer Stelle ber Unschließungspuntt ber folgenben Berordnungen; welche bamale Mofe und Alaron gegeben wurden, bamit fie im bollen Bewußtsehn ber Ereigniffe und ihrer Bedeutung ftanden, bem Bolfe aber fpater erft geoffenbart wurden.

Und ber herr fprach zu Mofe und Aaron: Dies ift bie Beife 44 Baffah zu halten: Rein Fremder foll bavon effen; aber wer ein er= faufter Knecht ift, den beschneide man, und dann effe er bavon.

1. S. "und beraubten bie Egypter." Bgl. C. 3, 21. A.

2. Raemses war bie Sauptstadt bes Lanbes Gosen, welches baher auch "Lanb Raemses" hieß (1. 47, 11.), von ben Griechen später "Beroon-Polis" genannt. — "Sutfoth" beb. "Laubhütten," ein Rame, ber vielen Orten eigen war, weil früher ben benfelben ein Lager aufgeschlagen worden; es ift nicht naber zu bestimmen.

3. Nach gewöhnlichem Berhältniß gabe bies eine Gesammtzahl bes Bolts von

etwa 2 Millionen.

4. 2B. "eine Mischung," ein gemisch= ter Saufe Bolts aus Egypten; in bem Worte liegt nichts Berächtliches. Wir haben hier wohl an folde Egypter zu benfen, auf welche bie Reihe ber gro-Ben Wunder bes herrn einen Eindruck gemacht hatte. Diese frembe Bolfsmaffe follte bem Bolfe einverleibt werdungen aus, inbem fie bes Auszugs gereute (4 Dof. 11, 4.).

5. 1 Mof. 15, 13.

6. 2B. "Eine Nacht ber Beobachtungen ift biese bem herrn, bag er sie aus Egyptenland geführt hat; bas ift biese Racht bes herrn, Beobachungen für alle Kinber Ifrael, für ihre Nachfommen." Mit biefen nachbrudlich wieberholten Worten foll auf's ftarffte bie große Bedeutung ber Feier biefer Nacht hervorgehoben werben.

7. Das Bundesmahl ber Gemeinschaft barf von feinem genoffen werben, welder burch bie Beschneibung nicht in ben Bund mit Gott aufgenommen ift. Bu-gleich tritt hier schon ber Gebanke bervor, welcher in den späteren Gesetzen wesentlich ift, daß auch die Knechte, die Sclaven, im Bunde mit Gott stehen, und baher, bey aller Verschiedenheit bes ben; boch gingen von ihr viele Berfu- Standes und Berhaltniffes, boch in volEin Hausgenoß! und Miethling 2 follen nicht bavon effen. (46) In 45 Ginem Haufe foll man's effen; ihr follt nichts von feinem Fleisch hinaus vor bas haus tragen; und follt fein Bein an ihm gerbreschen. 3 Die ganze Gemeine Ifrael's foll folches thun. (48) So 47 aber ein Fremdling bey dir wohnet und bem Berrn bas Baffah halten will, ber beschneibe alles, was männlich ift; alsbann mache er sich herzu, daß er folches thue, und sey wie ein Einheimischer des Landes; benn fein Unbeschnittener soll bavon essen. Einerley Geset 49 fen bem Einheimischen und bem Fremdling, ber unter euch wohnet. Und alle Kinder Ifrael thaten, wie der herr Mose und Naron ge= 50 boten. Alfo führte ber Berr auf Ginen Tag bie Rinder Ifrael aus 51 Egyptenland mit ihren Beeren.

Das 13. Capitel.

- I. Seiligung ber Erftgeburt. II. Führung ber Ifraeliten burch bie Bufte.
- I. Im erften Buche Dofe faben wir überall bas Borrecht ber Erftgebornen herbortreten, welche boppeltes Erbe und ein Auffichtsrecht über bie Familie erhielten; ber nachfte Grund beffelben lag in ber für bie alte Beit fo großen Wichtigkeit bes feften Busammenhaltens ber Familien, bes Fortlebens ber Ueberlieferungen, bes Erhaltens von Bucht und Sitte, von Selbständigfeit und Gemeinschaft zugleich. Dies Ber= haltniß hatte offenbar in Egypten fortgebauert und Ifrael bor Berfplitterung bewahrt; es lag nachher auch ber Ifraelitischen Staatever= faffung zum Grunde. Wie Gott aber bas Recht ber Erftgeburt neb= men, und auch Rachgeborne zu Erftlingen erwählen fonnte, fo hatte er Ifrael, als feinen erftgebornen Sohn (G. 4, 22.) bor allen Bolfern erwählt, und gur Bergeltung, bag Pharao und Cappten biefen

Unbern.

Iem Benuffe ber Gnabenguter bes Bun- nicht bie außerlich empfangene Taufe, bes, alfo innerlich gleich mit allen fonbern bie Befchneibung bes Bergens entspricht: fo grundet fich mit Recht auf 1. B. "ein Gesessener," ein Frember, biese Borschriften bie christliche Kirchen-ber sich auf eine Zeit lang an einem zucht und ihre Anschließung an bas Orte niedergelassen hat, ohne das Bür- Opfermahl des Neuen Bundes. — So gerrecht an bemfelben erworben zu haben. wenig aus unfrer Stelle zu schließen ift, daß jede Privatcommunion unerlaubt 3. Das Haus soll eine Gemeine, die ift, da grade bep der Austheilung bes Bolksgemeine im Kleinen darstellen; für Abendmahls an Kranke die alte Kirche Bolfsgemeine im Kleinen barstellen; für biese soll das Passah ganz da seyn, sesthielt, daß das in der Gemeine zuwor und nicht stückweise sür diese und jene geweiste und von ihr mitgenossene Brod Gemeinschaft. Dies ist auch der Erund, warum kein Bein an dem Lamm zersbrochen werden soll. Bgl. Joh. 19, wis hienach zu empsehlen, daß auch bey 36. A. — Die auf die vordisliche Passahmahlzeit gegründete christliche Abendmahlzeit gegründete christliche Abendmahlzeit gegründete christliche Abendmahlzeit vom Passah dieser Abschnitt dar siehung andere Anschleiten an die kirche Iroka das in der Gemeine zuwor und von ihr mitgenossene Brod von wurde zu den Kranke das in der Gemeine zuwor und von ihr mitgenossene Brod von ber Kranke zu den Kranke zu

ibm borenthielt, bie Erftgeburt Egpptens getöbtet. In tem Bolfe Got= tes war die Erftgeburt zugleich ein beiliges Borrecht. Wie unter Ifaat's Sohnen ber Erftgeborne ber Trager ber gottlichen Gnabenberbeiffungen war, fo icheinen an bie Erftgeburt fich fruhe, wenn auch nicht priefterliche, boch ben Levitischen ahnliche Borrechte angeschloffen zu haben; auf ieben Fall war ber Erftgeborne bas Saupt, ber Mittelpunkt ber Bamilie, baber Gottes Stellvertreter in ihr. Alls nun Gott, nach jenem Bergeltungerechte, Die Egyptische Erftgeburt getöbtet batte, ba warb bie Erftgeburt Ifraels fein boppeltes Gigenthum: benn er batte aus Gnaben fie verschont, ba er bie Egypter plagte. Bum Danke bafur follte alfo alle Erftgeburt ihm zum Opfer hingegeben werben. Dies Opfer beftand in ber völligen Singabe zum Dienft bes herrn: in biefer Sin= ficht trat fpater ber Stamm Lebi an Die Stelle ber Erftgeburt (4 Dof. (3, 13.), und die Erftgebornen mußten burch eine Abgabe ihn beshalb unterhalten. Zugleich wurde der Erftgeborne noch burch ein besondres Opfer geloft. In Diefem allen liegt eine borbildliche Sindeutung auf "ben Erftgebornen bor aller Creatur" (Col. 1, 15.), welcher burch bas Opfer feines Willens fich ein für allemal zur Beiligung Aller, nicht bloß zum borbildlichen Dienfte, Gott hingegeben, und beffen Tod zugleich bas wirkfame Suhnopfer für die Menschen wurde (vgl. Sebr. 10, 5-10.). Dies ift ber tiefe Sinn bes bier folgenben Gefetes, burch welches Mofe noch naber in die Bedeutung beffen, was bor feinen Augen borging, hineingeführt wurde.

Und ber herr rebete mit Mose und sprach: (2) Beilige 1 mir alle Erftgeburt, die allerlen Mutter bricht, ben ben Kindern Ifrael, 3 beide unter Menfchen und Bieb, benn fie find mein. Da fprach Mofe zu bem Bolf: 2 Gebenfet an biefen Tag, ba ihr aus Egyptenland, aus dem Dienfthause, gegangen fend; daß ber Berr mit mach= tiger Sand euch bon hinnen bat ausgeführet; barum follft bu nicht 4 Sauerteig effen.3 Beute fent ihr ausgegangen, in bem Monat Abib.4

1. D. h. erfläre burch bein Wort an fo ift ohne Zweifel barunter gu ver-Ifrael fur heilig; grabe wie nach 3 Mof. 13, 3. ber Priefter ben Aussätigen, "unrein machen" foll (fo S.). Es liegt barin zugleich eine hindeutung auf bie schöpferische Rraft bes göttlichen Wortes. 2. Er hatte nach C. 12, 21-27. bem Bolf erft von bem Schlachten bes Lammes und bem Beftreichen ber Pfofien gesagt; erft als fie, burch bie Gile ber Reise, gum Effen bes ungefauerten Teiges waren genothigt gemefen, ertheilte er ihnen biefe Borfdrift, welche bem fcheinbar zufälligen Umftanbe eine tiefe Bebeutung gab. — Wenn Mofe übrigens ber Rame beutet barauf bin bier und später fehr oft, mit "bem Bolf im Aerntemonat als E-Bolf," mit "ber ganzen Gemeine" rebet, bem herrn erworben wurde.

rief, in Wegenwart bes Bolfs (C. 12, 28.), und biefe, mas er ihnen verfün-bigt hatte, bem Bolfe weiter fagten. 3. Weil ber Berr euch errettet und ba-

burch sich erworben und geheiligt hat, follt ihr bies Beichen ber Lauterfeit

beobachten.

4. Bebeutet: "Monat ber Aehre;" in biefem Monat begann bie Aernte, beren Erftlingsgarbe am Passabseite barge-bracht warb. Es ift biese Erwähnung hier feineswegs eine bloße Zeitangabe; ber Name beutet barauf hin, baß bas Bolf im Aerntemonat als Erftling von

Wenn ber herr bich nun bringen wird in bas Land ber Ranaanis 5 ter, Sethiter, Amoriter, Seviter und Jebufiter, bas er beinen Batern geschworen hat, bir zu geben, ein Land, barin Milch und Honig fließt: 1 fo follft bu biefen Dienft halten in biefem Monat. Gieben 6 Tage follft bu ungefäuert Brod effen, und am fiebenten Tage ift bes herrn Feft. Ungefäuert Brod foll man effen bie fieben Tage,2 und 7 foll ben bir fein Sauerteig noch Gefäuertes gefehen werben an allen beinen Orten. Und follft beinem Sohne fagen an bemfelbigen Tage: 8 Solches halten wir um beswillen, was und ber Berr gethan bat, ba wir aus Egypten zogen. Darum foll bir's fenn ein Zeichen in 9 beiner Sand und ein Denfmal vor beinen Augen, auf bag bes Herrn Befet fen in beinem Munde: baf ber Berr bich mit machtiger Sand aus Egyptenland geführet hat.3 Darum halte Diefe Beife gu feiner 10 Beit jahrlich. Wenn bid nun ber herr in bas Land ber Rangani-11 ter gebracht hat, wie er bir und beinen Batern gefchworen hat, und hat es dir gegeben: fo follft bu aussondern bem herrn alles, mas 12 die Mutter bricht, und bie Erftgeburt unter bem Bieb, mas ein Mannlein ift. Die Erftgeburt vom Gfel follft bu lösen mit einem 13 Schaf; wo du es aber nicht löseft, so brich ihm das Genick. Aber alle erste Menschengeburt unter beinen Kindern follst bu lösen. Und 14 wenn bich morgen bein Sohn wird fragen: Was ift bas? follft bu ihm fagen: Der herr hat uns mit machtiger Sand aus Egypten von dem Diensthause geführet; benn ba Pharao sich verhartete une 15 lodzulaffen, erichlug ber herr alle Erftgeburt in Egyptenland, von ber Menschen Erftgeburt an bis an bie Erftgeburt bes Biebes; barum opfre ich bem herrn alles, was bie Mutter bricht, was ein Mannlein ift, und die Erftgeburt meiner Rinder lofe ich. Und bas foll 16

unfrer Stelle wird es auf ben erften 15, 6.). Blick in ben Jusammenhang klar, baß 4. Später, als bie Gesetze von ben bie Borschrift nie buchstäblich gemeint unreinen Thieren (3 Mos. 11.) gegeben war, ba ja bie Festfeier selbst B. 16. waren, wird hinzugesetzt: von jedem ein Zeichen auf der Sand ze. heißt; unreinen Vieh.

1. C. 3, 17. A. eben so heißt es Spruche. 3, 3: "Pange 2. Des Nachbrucks wegen wiederholt, sie an deinen Hals, schreibe sie auf die eben fo heißt es Sprudm. 3, 3: "Bange Tafeln beines Herzens." Das Bilb ift

bir ein Zeichen in beiner Sand fenn und ein Denkmal vor beinen Augen, bag und ber Berr hat mit machtiger Sand aus Egypten geführet.

II. In ber Führung ber Rinder Ifrael wird beutlich unterschieben, was bon Unfang an Gott mit ihnen beabfichtigte, und was erft eine Folge ihres Wiberftrebens und ihrer Emporung, alfo Strafe war. Diefer erfte Bug in bie Bufte, nach bem Berge Ginai bin, gefcab aus Schonung gegen bas Bolf, zugleich aber es zu prufen; wohl gu unterscheiben aber babon ift ber bierzigjahrige Bug burch bie Bufte, gu bem 4 Dof. 14. bas Bolf verurtheilt wurde, nachbem es ichon im Begriffe war, in bas gelobte Land einzubrechen. Auf bem graben Wege burch ber Philifter Land hatten bie Ifraeliten bis jur Grange nicht biel über breb Tagereifen gehabt. Aber bon allen Bolferschaften Ranaan's waren bie aus Rreta eingewanderten Philifter (vgl. 1 Dof. 10, 14.) bie fraftigsten, welche nie völlig von Ifrael besiegt wurden, und erft nach ber Babylonischen Gefangenschaft unter ben Umwälzungen ber großen Ufiatifchen Reiche fich aus ber Geschichte verlieren. Ueber fie follte bas Strafgericht Gottes zunächft nicht ergeben, ba fie nicht Kanaaniter waren. Dies waren bie Urfachen bes Umweges, ben Ifrael machen mußte, zu welchen noch bie Gefetgebung auf Ginai fam.

17 Da nun Pharao bas Bolf gelaffen hatte, führte fie Gott nicht auf die Strafe burch ber Philifter Land, Die am nachften war; benn Gott gedachte, es mochte bas Bolf gereuen, wenn fie ben Streit 18 fahen, und fie möchten wieder nach Egypten umtehren. Darum führte

er bas Bolt um auf bie Strafe burch bie Bufte am Schilfmeer.1 19 Und die Kinder Ifrael zogen gerüftet aus Egyptenland. Und Mofe nahm mit fich die Gebeine Joseph's, denn der hatte einen Eid von den Kindern Ifrael genommen und gesprochen: Gott wird euch heim=

20 suchen, so führet meine Gebeine mit euch von hinnen. 3 Also zogen sie aus von Suffoth, und lagerten sich in Etham, vorn an der 21 Wüste. Und der Herr zog vor ihnen her, des Tages in einer Wolfenstüle, daß er sie den rechten Weg führte; und des Nachts in einer Feuerfaule, daß er ihnen leuchtete; daß fie reifeten Zag und

in Ranaan bestattet worben mare; 30= feph, bies voraussehend, ließ baher bie Aelteften jenen Gib fchworen, und ftiftete bamit eine fortwährenbe Erinne= rung an die bereinstige göttliche Ersul-lung ber den Bätern geschehenen Ber-heißungen. Zugleich geht aus unfrer Geschichte hervor, wie diese Berheißun-gen durch ununterbrochne Ueberlieserung lichen Angriff gefast.

3. 1 Moi. 50, 25. So lange Joseph beißungen. Jugleich geht aus unfrer in bankbarem Andenken stand ber ben Geschichte hervor, wie diese Verheißungenstern, würden biese schwerlich zugegeben haben, daß sein Leichnam, dem in Egypten steis waren lebendig erhalbes Jakob ähnlich (1 Mos. 50, 5. ff.), ten worden.

^{1. &}quot;Shilf-Meer," wegen ber Menge bes barin machsenben Seegrases, wirb bas Rothe Meer im A. I. oft genannt, auch im Aegoptischen bieß es fo.

^{2.} Wie zum Rriege, auf einen feind-

Nacht. Die Wolfenfaule wich nimmer von bem Bolfe bes Tages, 22 noch die Feuersäule des Nachts. 1

Das 14. Cavitel.

I. Pharao eilt Ifrael nach; II. bas Bolf wird wunderbar errettet.

I. Der Wohnplat bes Bolfes Ifrael in Eghpten war bas Land Gofen, bas nach feiner Sauptstabt "Land Raemfes" hieß (1 Dof. 47, 11.). Um biefe Stadt ber, für welche bor mehr ale 80 Jahren bie Ifraeliten hatten Biegel machen muffen (C. 1, 11.), fant mabr= fceinlich bie Sauptbersammlung und ber Auszug ftatt (C. 12, 37.). Sie lag in bem Thale, welches fpaterbin bas Bette bes großen Rangls zwischen bem Ril und bem Rothen Meere bilbete, auch bamals fcon burch die Nilüberschwemmungen gewöhnlich berührt. Bon bort aus bis nach ber nörblichften Spite bes Meerbufens von Sues fonnten fie bequem in breb Tagen gelangen, bie Entfernung ift etwa 9-10 D. Meilen. Mofe führte nun anfangs bas Bolf biefen Weg, welcher ber gewöhnliche bon Arabien nach Egopten, und ihm felbft burch feine Reifen binlanglich befannt war; Etham, beffen Lage fich nicht genau beftimmen läßt, lag baber mahricheinlich in ber Rabe bes einzigen Sa= fens biefer Gegend, bon Gues. Ploplich aber erhalt er einen Befehl bon bem herrn, biefen Weg nicht weiter zu verfolgen; bas gange heer wendet fich gegen Guden, wo ein Sobengug, bom Ril nach bem Rothen

1. In Etham, am Eingange der Wüste, wo der Zug durch das ungedahnte Land auf Wegen, die Gott allein bestimmen konnte, begann, geschiebt zuerst der wunderbaren Führung Israel's durch die Wolken und Keuersäuse Erwähnung. Bey vielen alten Völfern war bey Tage der Nauch, dey Nacht das Feuer ein Signal im Kriege, das heilige, ewige Feuer," die sichtbare Erscheinung der Gottheit auf Erben, auf silbernen Altären dem Jeere vorangetragen. An diese und ähnliche Sitten heidnischer Abliesen, in welcher der Jerkeinung gab, sondern in welcher er seinem Bolke nicht bloß ein Erinnerungsbild seiner beständigen Gegenwart und Leistung gab, sondern in welcher er seilbst war eine und die selbe Wolke, der Kages Schatten und bes Machts Licht zuges Schatten und bes Machts Licht zuges Schatten und bes Machts Licht zuges Schatten und bei güber erschatten. Die gübere Erscheinung batte etwas gegenwart bes Herrn. Jes. 4, 5. Inden das Weer zog, wurden und westenstichenden der Wolken der Wolken der Wolken der Wolken der Wolken der Wolken der Kages Schatten und der Wolken Nachis Licht gab (vgl. C. 14, 19. 20.). bas Meer zog, wurden sie "auf Mosen Die äußere Erscheinung hatte etwas getauft," s. 1 Cor. 10, 2. A. Sinnbildliches; in der Buste, unter ber

Meere bin, welcher weftlich jest Mokattam, öftlich Attaka beißt, aus= läuft. In biefer wuften Ufergegend hatten fie zur Rechten bas Deer, gur Linken bas Gebirge, hinter fich und vor fich bie Bufte. 2118 Pharao biefe Menberung ibres Mariches vernimmt, glaubt er fie ber= irrt und in feine Sand gegeben, er fest ihnen nach, und menschlichem Unfeben nach war jebe Soffnung verschwunden. Da geschieht bas Bunder ber Theilung bes Meeres bor ihnen. Dem Ras Attafa, bem letten Borgebirge bes Sohenzugs gegenüber, ift bas Deer bon Weften nach Often etwa 3 Deutsche Meilen breit; hatte ber Oftwind bier eine Strafe in bemfelben gemacht, bag bas Waffer, wie Mauern gu beiben Geiten ftanb, fo konnte bas geangstete, eilende Bolt gar wohl in Giner Nacht hier ben Durchzug bewerkftelligen, fo bag, als Pharao gegen Morgen fie ereilt hatte, Ifrael ichon jenfeits anlangte. Die Unnahmen neuerer Reisenden, welche ben Bunft bes Durchzugs in bie Nabe bon Gues feten, wohl gar nördlich bon biefem Drt, wo ber Meerbufen in einen fcmalen, 1500 Schritt breiten Streifen ausläuft, welcher zur Ebbezeit burchwatet werben fann, fteben mit ber Geschichte in Biberfpruch und beruben auf verungludten Berfuchen, bas Bunber natürlich zu erklaren. - Wir finden hier bie felbe merkwürdige Rub= rung bes herrn, welche burch alle Zeiten bes Reiches Gottes auf Erben hindurchgeht. Er hatte bas Bolt auf bem gewöhnlichen Bege in bie Bufte gelangen laffen, und bort bor Pharao's Dacht burch einfachere Mittel fcuten fonnen; aber er wollte an biefem hartnäckigen Beiben feine Berrlichfeit offenbaren, und zugleich burch bas große Errettungs= wunder fein Bolf von ber heibnifchen Gemeinschaft entschieben und für immer absondern. Alls die Noth auf's bochfte geftiegen ift, beweift ber Berr fich am machtigften als Erlofer, und bewirft bie Befehrung bes Bolfes, und ftellt bamit biefen Durchzug als ein Borbild bin ber driftlichen Taufe (1 Cor. 10, 1. ff.), bie uns von ber Welt und ihrem Fürften absondert, und ber Führung bes herrn burch bie irbifche Bufte in bas bimmlifche Rangan uns übergibt.

Und der Herr redete mit Mose und sprach: (2) Rede mit den Kindern Frael und sprich, daß sie sich herumlenken und fich lagern gegen dem Thal Siroth, 1 zwischen Migdol 2 und dem Meere, gegen 3 Baal Zephon, 3 daselbft gegenüber fich lagern ans Meer. Und

1. S. "gegen Pi-Sachiroth," bebeutet: in ben Propheten vor, ist sonst aber Mund (Mündung) der Höhlen, ift aber unbekaunt. wohl nur aus der Koptischen Sprache 3. Heist dies Wort: "Serr bes hebraisirt, und hat in derselben die Be- Nordens." Es ist indeß darin der Egyp-

beutung: "Drt bes grunen Rafens." tifche Gott Tophon wieder zu erkennen: 2. Hebeutet dieser, auch in Palästina "Ort des Tophon;" dieser war der böse oft workommende Ortsname: Thurm, Geist, der in dem Glutwinde aus der in der Koptischen Sprache "Menge der Büste kam, die Schöpfungen des Osiris Berge." Dieser Ort kommt noch östers im Nilthale zu zerkören; daher der Ort

Pharao wird fagen von ben Kindern Ifrael: Sie find verirret im Lande, die Bufte hat fie beschloffen. 1 Und ich will fein Berg vers 4 ftocken, daß er ihnen nachjage; und will an Pharao und an aller feiner Macht Chre einlegen, und die Egypter follen inne werden, bag Ich ber Herr bin. Und fie thaten also. Und da es bem Kos 5 nige in Egypten ward angesagt, daß das Bolt war geflohen: ward fein Berg verwandelt und feiner Anechte gegen bas Bolf,3 und fpra= den: Warum haben wir bas gethan, daß wir Ifrael haben gelaffen, baß fie une nicht bienten? Und er fpannte feinen Bagen an, und 6 nahm fein Bolt mit fich. Und nahm fechshundert auserlefene Bagen, und 7 alle Bagen in Egypten, und die Sauptleute über all fein Beer. Denn 8 ber herr verftodte bas Berg Pharao's, bes Konigs in Egypten, baß er ben Kindern Ifrael nachjagte. Und bie Kinder Ifrael jogen aus burch eine hohe hand. b Und die Egypter jagten ihnen nach, und 9 ereilten fie, ba fie fich gelagert hatten am Meer, mit allen Roffen und Wagen Pharao's und feinen Reutern und feinem Heere, im Thale Hiroth, gegen Baal-Bephon. Und da Pharao nahe zu ihnen 10 fam, hoben die Rinder Ifrael ihre Augen aut, und fiehe, die Egyp= ter zogen hinter ihnen ber; und fie fürchteten fich febr und fchrieen zu dem Herrn; und sprachen zu Mose: Waren nicht Gräber in 11 Egypten, daß du uns mußtest wegführen, daß wir in der Wifte sterben? Barum haft du uns das gethan, daß du uns aus Egyp-

auch in bem öben Ruftenftriche am Ro= then Meere lag.

bies, baß er alfo sagen und in sein Berberben laufen follte.

2. Gott verherrlicht fich an feinen Fein-

habe bas Bolf verlaffen.

4. h. "und alle Wagen Egyptens, und Ranaan's erft Drepfämpfer auf jedem." 3m alten werben mußte. Egypten, wie auch ben ben alteften Grie- 5. h. "gogen chen (im Homer) kommt keine eigent-liche Reiteren vor, sondern was nach-her unten "Beuter" heißt, war (wie "Hippota" ben Homer) ein Wagen-kämpser. Auf jedem Streitwagen stan-den den den Panner, von denen einer die Pferde lenste und zwen kämpsten, daher der Name "Drepkämpser." — Wir wis-ker Name "Drepkämpser." — Wir wis-sen aus zuverlässigen Nachrichten der

Alten, bag an ber öftlichen Grange, wo Egypten am offenften mar, ber Sauptfis 1. Die göttliche Fuhrung beabsichtigte ber Rriegertafte fich befand, fo baß Pharao auf ber Stelle eine große Macht aufbieten fonnte. Außerbem wiffen wir, daß die Rönige Egyptens eine bedeuben burch ihren Untergang; die gottliche tende Leibmache fich hielten. Dbwohl Weltordnung, welche sie gerftoren woll- nun die hier genannte Macht gegen die ten, vernichtet sie, und erweist damit große Masse des Fraelitischen Bolts ihren gottlichen, ewigen Ursprung. unbeträchtlich erscheint, so ift boch theils 3. C. 11, 3. C. 12, 36. In biefen an bie Uebermacht jedes wohlgeübten fonnte ben ber Umftimmung ihres Sinnes heeres über noch so bebeutende untrie-mitwirken, daß sie wegen biefes thoricht gerifche Schaaren, so wie besonders an icheinenden Plans, bas Rothe Meer gur ben Umftand gu benten, bag niemand Linfen nach Pi-Sachiroth zu ziehen, fich außer bem Kriegsbienfte in Egopten einbilbeten, Mofe fonne fein gottlicher Waffen führen burfte, baher Ifrael ba-Prophet fenn, und bie Leitung Gottes male völlig wehrlos war, und auch aus biefem Grunde für die Eroberung Ranaan's erft in ber Bufte porbereitet

5. S. "zogen aus mit hoher Sand."

12 ten geführet haft? Ift's nicht bas, was wir bir fagten in Egypten: Sore auf, und lag und ben Egyptern bienen? Denn es ware und

ja beffer, ben Egyptern zu bienen, als in ber Wufte zu fterben. 1 3 Mofe fprach zum Bolfe: Fürchtet euch nicht, ftehet feft und sehet zu, was für ein Seil der Herr heute an euch thun wird; denn diese Egypter, die ihr heute sehet, werdet ihr nimmermehr sehen ewiglich; 14 der Gerr wird für euch streiten, und ihr werdet stille seyn. 2 Der 15 Herr sprach zu Mose: Was schreiest du zu mir? 3 Sage ben Kin-

16 bern Ifrael, daß fie gieben; bu aber bebe beinen Stab auf und rece beine Sand über bas Meer, und theile es voneinander, baf die Rin-

17 ber Ifrael hineingehen mitten hindurch auf dem Trockenen; und ich, fiehe, ich will das Berg ber Egypter verftoden, daß fie euch nachfolgen; so will ich Ehre einlegen an bem Bharao und an aller feis

18 ner Macht, an feinen Wagen und Reutern. Und die Egypter follen's inne werden, daß Ich ber Herr bin, wenn ich Ehre eingelegt habe an Pharao und an seinen Wagen und Reutern.

II. Das Bolf ruckt an bas Meer; ber Oftwind spaltet es, bas Waffer ftromt ihnen nicht entgegen, fonbern thurmt fich zu beiben Seiten auf; bie Bolfenfaule, für fie bell, für bie Egypter buntel, fcheibet fie voneinander; fie gieben hindurch, die Egypter, erschreckt burch bie Wolfenfaule, fehren um, ba fturzt bas Meer über fie und fie fommen um; bas Bolf Ifrael aber ift nun bas erlöfte Bolf bes Berrn, gur Führung an Mose übergeben und ihm überwiesen. — Jeder sieht, wie hier ein Bunder erfter Größe ergählt werden soll. Die Ebbe, auch noch so febr verlängert, wurde die bier ergablte Ericheinung, ben trodnen Durch= gug bon gegen zweb Millionen Menfchen mit ihren Seerben, 12 Stun= ben lang, nie haben bewirken konnen; auch wurde Pharao gur Fluth: geit fich nicht ins Deer gewagt haben. Unbegreiflich ware bie Bir= fung, baß "bie Bolfer es horen und erbeben" (C. 15, 14.), ware hier weiter nichts geschehn, als bag ein fundiger Sirt burch eine Fuhrt gur Ebbezeit bem Bolfe ben Weg gewiesen hatte. Wer bie Erzählung aber für wahr erkennt, ber empfindet noch heute, beb dem Lefen ber= felben ben Schauer bor Bottes Berrlichfeit, Die fich offenbarte, und bie Glaubensaugen werben ihm aufgethan, bag er bie felben Bunber in ber Geschichte bes Bolfes Gottes, und feiner einzelnen Rinder, um fich ber erblictt.

Da erhob fich ber Engel Gottes, ber vor bem Beere Ifraels 19

und läßt ihre erften Musbruche ungerügt hingehen.

^{1. 3}m fteten Genuß bes göttlichen wunberbaren Schubes waren fie fubn und freudig gemefen; noch ift aber ibr Glaube fo unbewährt, baß er nicht ben ersten Stoß ber Anfechtung aushält. Dennoch wird hier feiner Strafrede bes Dennoch wird hier feiner Strafrede bes Mose bamals gebetet habe. Der herr Serrn an bas Bolk erwähnt; er erzieht fagt ihm, die Bulfe sen schon ba, um mit Geduld seine eigenwilligen Kinder bie er ruse, er solle aufstehn und handeln

^{2.} Ober: "und ihr fend ftille."

^{3.} Es wird hiemit angebeutet, bag

her zog, 1 und machte fich hinter fie, und die Wolkenfäule machte sich auf von ihrem Angesicht, und trat hinter sie, und kam zwischen 20 bas Heer ber Egypter und bas Heer Ifrael's. Es war aber eine finstre Wolke, 2 und erleuchtete die Nacht baß sie die ganze Nacht, Diefe und jene, nicht zusammenkommen konnten. Da nun Mofe feine 21 Sand redte über bas Meer, ließ es ber Berr hinwegfahren burch einen ftarken Oftwind bie ganze Racht und machte bas Meer trot= fen, und die Waffer theilten fich voneinander. Und die Rinder Ffrael'8 22 gingen hinein mitten ins Meer auf bem Trocknen; und bas Waffer war ihnen für Mauern zur Rechten und zur Linken. Und die Egyp= 23 ter folgten und gingen ihnen nach, alle Rosse Pharao's und Wagen und Reuter mitten ins Meer. Als nun die Morgenwache fam, 24 schaute ber Herr auf der Egypter Heer aus der Feuersäule und Bolfe 3 und machte ein Schrecken in ihrem Beer, und fließ bie Ra-25 ber von ihrem Bagen, und fturzte fie mit Ungeftum. Da fprachen bie Egypter: Laffet uns fliehen von Ifrael, ber Herr ftreitet für fie wiber bie Egypter. Aber ber Herr fprach zu Mose: Recke beine 26 Sand aus über bas Meer, bag bas Waffer wieder herfalle über bie Egypter, über ihre Wagen und Reuter. 4 Da recte Mose seine 27 Sand aus über bas Meer, und bas Meer fam wieder vor Morgens in seinen Strom, und die Egypter flohen ihm entgegen. 5 Und ber Berr fturgte bie Egypter mitten ins Meer, und Die Waffer famen 28 wieder und bedeckten die Wagen und Reuter, und alles Seer bes Pharao, die ihm nachgefolgt waren ins Meer, bag nicht einer aus ihnen übrig blieb. Aber Die Rinder Ifrael's gingen trocken mitten 29 burch's Meer, bas Waffer war ihnen für Mauern gur Rechten und zur Linken; und der Herr half Ifrael an diesem Tage von der 30 Egypter Hand. 6 Und Ifrael sah die Egypter todt am Ufer des Meeres. Und Ifrael fah die große Sand, die ber Gerr an ben 31 Egyptern erzeigt hatte. Und bas Bolt fürchtete ben Berrn, und vertraute auf ben Berrn und feinen Anecht Dofe. 7

bie Finfternif," nämlich fur bie Egpp- gelegte Meeresftrage aus.

bare Beise von borther. Die Egypter bort junacht, in ihr Bette gurud, und waren ben Ifraeliten in ber bichten indem bie Egypter vor Ifrael floben, Finfterniß bes Nachts gefolgt, was um eilten sie bem wiederkehrenden Wasser fo leichter anging, ba ja auch für sie entgegen. noch bas Waffer anfänglich geschieben blieb; als es nun aber Morgen warb, sammenfassung ber großen außerorbentmußte die vor ihnen schwebende Wol- lichen Begebenheit, abnlich wie C. 6, kensaule sie mit einer bangen Ahnung 26. 27. E. 11, 9. 10. E. 12, 51. ihred Schicksalle, mit bem Einbruck von 7. Richt nur ein Gefühl des Schreckens etwas Geheimnisvoll-Furchtbarem er- vor Gottes Magelia, sondern auch ein füllen.

1. Rach C. 13, 21. war es ber Herr 4. Gegen Morgen hatten die Jfraelifelbst; es war ber Engel, in welchem ten (in 12 Stunden) das jenseitige, sein Name, sein ganzes geoffenbartes etwa 3 Meilen weit entfernte Ufer er-Besen, wohnte. Bgl. 1 Mos. 16, 7. A. reicht; die ihnen folgenden Egypter 2. W. "es war aber die Wolfe und füllten also so den die ganze trocken

ter, bas folgenbe für Ifrael. 5, Um westlichen Ufer legte ber Dft-3. Er offenbarte fich ihnen auf furcht- wind fich guerft, bie Wasser tehrten also

6. Eine nochmalige, nachbrückliche Bu-

vertrauensvolles Gefühl feines liebrei-

v. Gerlach. A. Teftam. 1. Bb. 2. Auft.

Das 15. Capitel.

- I. Mofe's und Mirjam's Siegeslied. II. Ben Mara wird bittres Baffer füß gemacht.
- I. Raum ift Ifrael gerettet, fo ergießt fich fein eben erwachter und geffärfter Glaube in einem Siegesbankliebe. Mofen baben wir und ale ben begeifterten Borfanger zu benten, welchem bas Bolt nachfingt. Das gange Lied besteht aus zweh Theilen, bem erften, welcher in bie Bergangenheit blickt, auf bie große, fo eben erlebte That Jehoba's, bem anbern, welcher mit Buberficht in bie Butunft fieht, auf bie Rube in Ranaan, und bamit zugleich zur Bitte wird. Der Dant für bie empfangne Wohlthat ift Grund ber feften Soffnung, bag ber Berr fein angefangnes Wert nicht werbe liegen laffen. Die Gebanten und Die Bilber bes Liebes find einfach, fraftig, immer beb bem einen grofien Greignif verweilenb, aus ber unmittelbaren Unfchauung, ohne viel Bewegung und Mannichfaltigkeit; wie es einem Liebe biefer alteften Beit, und unter biefen Umftanben gutommt. - Schon in biefem Liebe finden fich bie Spuren jener Weife ber Bebraifden Dichtfunft, wonach ieber Bers meift in zweb Beilen, oft noch in mehrere, gerfällt. Bahricheinlich wurden biefe Lieber ichon von Anfang an als Responforien ober Antiphonien gefungen. 2118 ber Mannerchor geendet bat, wieberbolt ber Weiberchor bas Bange, indem Mirjam, als Prophetin, in freber Beife es noch einmal bervorbringt. - Dies Lieb hatte, in feiner eigenthumlichen Rraft und Schonheit, burch welche es uns gang bineinverfest in bie Gefchichte, auch bie Beftimmung, ein lebenbiges, ftets fort: wirfenbes Bolfszeugniß ber großen Begebenheit zu febn. Durch alle Sabrbunderte follte es ber Rachwelt verfündigen, wie fo viele Sunberttaufende bie großen Thaten bes Berrn, bie feinem Bolfe bas Da= febn gaben, mit angefeben und ein folches Denkmal ihren Rindern binterlaffen batten. Daber finden wir Unflange biefes Liebes in vielen bichterifden Stellen ber Bropheten.
- Da fangen Mofe und die Rinder Ifrael's bem herrn bies Lieb und sprachen: 3ch will dem herrn fingen, denn er hat eine herrliche That gethan, 1 Roß und seinen Wagen hat er ins Meer gefturzt. 2 Der Berr ift meine Starfe und Lobgefang, und ift mein Beil. 2

chen Schutes war es, was sie alle, im Ganzen, sept erfüllte, obwohl bey ber hat sich erhoben," b. h. in seiner gro-Mehrzahl ohne Bestand. Der herr und sein Knecht wurden hier auf's engste verbunden, weil alle Offenbarung Gottes ihnen durch Mosen zufam, und es ein Hauptzweck ber bisherigen Führung war, sie ganz an das göttliche "Meine Stärfe und Loblied ist Jah, Amt dieses Knechtes des Herrn zu weisen.

Das ift mein Gott, ich will ihn preisen; er ift meines Baters Gott, ich will ihn erheben. 1 Der Berr ift der rechte Rriegsmann, Berr 3 ift fein Rame. 2 Die Wagen Pharao's und feine Macht warf er 4 in's Meer, feine auserwählten Sauptleute verfanten im Schilfmeer. Die Tiefe hat sie bebeckt, sie fielen zu Grunde, wie die Steine. 3 5 Gerr, beine rechte Hand thut große Wunder; Herr, beine rechte 6 Sand hat ben Feind zerschlagen. Und mit beiner großen Berrlich= 7 feit haft bu beine Biderwärtigen gefturgt; benn ba bu beinen Grimm ausließeft, verzehrte er fie wie Stoppeln. 4 Durch bein Blafen thas 8 ten sich die Wasser auf, und die Fluthen ftanden in Saufen; Die Tiefe wallete von einander mitten im Meer. 5 Der Feind Dachte: 9 ich will ihnen nachjagen und sie erhaschen und ben Raub austheis len und meinen Muth an ihnen fühlen; ich will mein Schwert aus ziehen und meine Sand foll fie verderben. Da ließest du beinen 10 Wind blasen, und das Meer bedeckte sie; und sanken unter wie Bley im mächtigen Wasser. Herr, wer ist dir gleich unter den Göt=11 tern? Wer ist dir gleich, der so mächtig, heilig, schrecklich, löblich und wunderthätig sey? Da du deine rechte Hand ausrecktest, ver=12 schlang fie die Erbe. Du haft geleitet burch beine Barmherzigkeit 13 bein Bolf, bas bu erlöfet haft, und haft fie geführet burch beine Starfe zu beiner heiligen Wohnung. 7 Da bas die Bolfer hörten, 14 erbebten fie; Angft fam die Philister an. 8 Da erschrafen die Für- 15

1. In ben Lobpreis ber alleinigen Serrlichkeit Jehova's schließt sich ber erhebenbe, begeisternbe Gebanke an, bag bies ber Bunbesgott feines Bolfes fep, ber eben jest bie ben Batern ge-

gebenen Berheißungen erfüllt habe.

2. W., Der ba ist" ift sein Rame. Bgl.

C. 3, 14. Er ist ber rechte Krieger, weil er allein ist, alles andre, was da bat; barum find alle feine Feinde nichtige Spreu vor ihm.

3. Konnten nicht burch Schwimmen fich erretten; bie Große bes Bunbers wird bamit ausgemalt, wie B. 10.

4. Gottes Grimm wird einem lobernben Teuer verglichen; wie bie Stoppeln fich zum Feuer, fo verhielt fich ber

die zusammengezogne Form von Jehova Bon Erstaunen ergriffen fragt er, wer ober Jahreh). Es liegt barin: All bem herrn gleich seine Unvergleichmein Sinnen und Denken richtet sich lichkeit bringt mit Macht sich bem auf, jest nur auf ben Einen.

1. An ben Lobpreis ber alleinigen Göttern" heißt nicht etwa: "unter ben himmlifden," ben Engeln, fonbern vergleicht ben herrn mit allen beibuischen Gottheiten. Diesen wird bamit feinesweges Wirklichkeit zugeftanben, fo baß fie als höhere Befen, als von Gott abgefallne Machte ber Beifterwelt betrachtet wurden; es ift vielmehr ein fühner, bichterifcher Ausbruck, welcher bie Dichift, nur von ihm Genn und Dafenn tigkeit ber Bogen bezeichnet. - Gott ift "berrlich in Beiligfeit," alle berrliden Eigenschaften feiner göttlichen Dajeftat find burchbrungen, befeelt von feiner Beiligfeit. "Burchtbar in Lob-gefangen," b. h. mit tieffter Ehrfurcht in Lobgefängen gefeiert.

7. "Du hast sie" — benn in bem großen wunderbaren Anfang ber Guh-Reinbe Biberftand gegen bie gottliche rungen bes Berrn lag bas gewiffe Un-

Numacht.

5. W. "es geronnen die Fluthen im Serzen des Meeres," wie Milch.

6. W. "Wer ist wie du unter den Göttern, Jehova, wer ist wie du, herrlich in Helligkeit, gefürchtet (furchtbar) in Lobgesängen, Thäter von Wundern?" genannt; es scheint, als seh sem Mose

ften Ebom's, Bittern fam bie Gewaltigen Moab's an; alle Ginwoh-16 ner Ranaan's wurden feig. Lag über fie fallen 1 Schreden und Furcht, burch beinen großen Urm, daß fie erftarren wie die Steine; bis bein Bolf, Herr, hindurchkomme, bis das Bolf hindurchkomme, bas bu 17 erworben haft. Bringe fie hinein, und pflanze fie auf bem Berge beines Erbtheils, ben bu, Berr, bir zur Wohnung gemacht haft; zu 18 beinem Beiligthum, Berr, bas beine Sand bereitet hat. 2 Der Berr 19 wird König fenn immer und ewig! 3 - Denn Pharao jog hinein ins Meer mit Roffen und Wagen und Reutern; und ber Berr ließ bas Meer wieber über fie fallen. Aber bie Rinder Ifrael's gingen 20 troden mitten burd's Meer. - Und Mirjam, 4 bie Brophetin, Naron's

bamals noch verborgen gemefen, bag Schlugbefräftigung, wie C. 6, 26. C.

1. 3m S. ift bier und im Folgenden nicht sowohl eine Bitte, als bie Buversicht bes Glaubens ausgebrückt: "Es sich gebildet hatte. Dieser Name bildet wird über sie fallen — bu wirst sie den Grundgedanken der ganzen Bershineinbringen." — Beibes liegt in fassung bes Bolkes. Umftanben, wie biefe maren, nicht weit auseinander. Wenn ber Glaube noch bas Ergreifen ber Bewißheit ftets auch

Gebet. 2. Ein prophetischer Blid in eine ba-Der Berg bes Beiligthums ift ber Drt, überschattet.

ber folgende Bers ift ein profaischer und ber, wie fie fur bie Frauen, fo fur Bufat, nicht fowohl gur Erflarung, be- bie Manner mahricheinlich bas Lieb por-

Bunachst biese nicht angegriffen werben 11, 10. C. 14, 30. — Gott heißt hier follten. Buerft "König" (bie Erzväter fennen ihn nur als herrn und hirten), weil er nun ein Bolf und Reich auf Erben

4. Ihr Rame wird von den Gr. Uberfebern "Marjam" gefdrieben, und icheint fo fest steht auf ber Berheißung und fo spater ausgesprochen worben gu fepn; bem gottlichen Unterpfande, fo ift boch es ift ber neutestamentliche Rame Daria. — Sie heißt eine Prophetin, wor-unter man sich nicht ein Amt irgend einer Art, sondern die eigenthümliche mals noch fehr ferne Butunft: benn es Begabung bes h. Geistes zu benten hat, werging noch lange Beit, ebe bas Bei- nicht sowohl bas Butunftige vorherzuligthum einen festen Wohnstg erhielt sagen, als, eine innere Anregung ober auf dem Berge Zion. Diese Erwäh-Wessung desselblen, in bem ältesten, bekanntesten terischer Spracke, zur Erweckung, Erziede Jsraeks, mußte nachber zu einer mahnung, Tröstung und Strafe der mächtigen Bestätigung dienen, daß das Soelliathum, nicht au einem misstellicht werden verwerzungen erwöstlicht Beiligthum nicht an einem willfürlich werden mehrere berfelben erwähnt, wie erwählten Orte, fondern ba ftand, wo Debora bie Richterin, Sulba 2c. 3mber herr es hingestellt hatte; so wie mer war bie Erweckung von Prophe-bas Wort: "bas beine hand bereitet tinnen eine Ausnahme von ber Regel, hat" auf bie ewige Dauer Zion's hin-weist. — Das Bolf soll "auf bem hei- Bundes völlig aufhören sollte; aber ligen Berge gepflangt werben," mahrent auch bas gange Prophetenamt mar eine fonft bas gange Ranaan fein Wohnfit Ausnahme, ben bem, fobalb eine Regel genannt wirb, und auch wirflich fpater fich bilbete, immer wieber neue Auswurde; weil von feinem Beiligthum nahmen hervortraten (vgl. Am. 7, 14.); aus ber berr es regierte und fegnete. Gott wollte neben ber regelmäßigen Leitung feines Bolfes burch bas priewo biefer Baum murgelt, ber fich über fterliche und fanigliche Umt, wenn bies bas gange Land ausbreitet und es burch Schuld ber Menfchen verfnochert und seiner Beihe beraubt war, stets auch auf außerorbentliche Beise in bie 3. Diese Borte, welche ben Inhalt auch auf außerorbentliche Beise in bie bes Liebes in Bezug auf Bergangen- Leitung bes Bolfes eingreifen. — Mirheit und Bufunft gusammenfaffen, schei= jam beißt bier Maron's Schwester, als nen ben Schluß besselben gu bilben; bessen, ber felbst Mose's Prophet war, ren es nicht bedurfte, als zu einer gefungen hatte (vgl. C. 4, 14.).

Schwefter, nahm eine Paufe in ihre Sand, und alle Weiber folgten ihr nach hinaus mit Paufen und mit Reigen. 1 Und Mirjam 21 fang ihnen vor: 2 Singet bem herrn, benn er hat eine herrliche That gethan, Mann und Roß hat er ins Meer gefturgt.

II. Nun trat bas Bolf Ifrael ben langen Bug burch bie Bufte an, burch welche es ins gelobte Land tommen follte. Das Rothe Meer theilt im Norden fich in zweh lange Meerbufen, ben Beroopolitischen und ben Aelanitischen, ober wie fie jest heißen, ben bon Gues und ben bon Afabah; zwischen beiben liegt bie Salbinfel, welche, mit bem Bu= ftenftrich im Norben am Mittellanbischen Meer und ber Gubgrange bon Balaftina, bas Betraifche Arabien heißt. Im Guben, zwischen ben beiben Meeresarmen, ift bies Land bon oben Ralf = und Sanbftein= gebirgen burchzogen; ben Rern berfelben bilbet ein Granitgebirge, wel= ches gegenwärtig Tur, in ber h. Schrift aber Boreb beißt. Die Wufte beginnt, wo bie Wirkungen ber Niluberschwemmungen aufhören, schon breb Tagereifen, ebe man ans Meeresufer tommt. Nicht überall ift fie fanbig; oft find weite Flachen mit Ries bebeckt. Un wenigen Stellen gibt es spärliche, oft falgige Quellen; bei ben gefunderen find Beibeplate mit Balmen, Gartenanlagen, fleine Ortichaften; fonft faft nichts als Afazien und Tamaristen. Gegenwärtig mögen etwa 4-6000 Araber biefe Salbinfel bewohnen. Nordwarts bom Sinai, wo bie Granitberge in Sanbstein übergeben, werben bie Soben geringer, Die Gipfel runder, die Thaler milber; noch nördlicher folgt bann eine un= fruchtbare Sanbebne, welche ein langer, bon Weften nach Often in faft immer gleicher Sobe fortlaufender Bergruden, bon Gues bis Afa= bab, begrangt. Jenfeits biefes Bergruckens, El = Tieh genannt, folgt

1. Der Gesang wurde mit ber hands zes zu Wollust und Eitelkeit hat ihn, pauke (Tambourin), einem Ringe mit einer barüber gespannten haut und nen Künste, bem Gottesdienst entfremschellen, begleitet, bergleichen noch jest bet; es ist aber von ber Erstarkung die morgenländissischen Weiber bei Aufbert est ist aber von ber Erstarkung die morgenländischen Weiber bei Aufber bei geber driftlichen Kirche zu erwarten, daß zügen führen. Mirjam zog voran, die andern folgten "im Reigen," in kreisst was ihm entzogen ist; wie denn einförmig gewundenem Tanze machten sie Gecten (in Nordamerika), freylich einen seierlichen Aufzug. Der Ausdruck dur verwersliche Weise, den Tanz in bent Behafter, heiliger Begeisterung in regelmässig schollen Stellungen und Belebhafter, heiliger Begeisterung in regelmäsig schönen Stellungen und Bewegungen bes Leibes wird im A. T. oft erwähnt. Richt. 21, 21. 2 Sam. Männern, b. h. sie sang eine Gegensch, 5. 14. st. a. Unheilige Tänze scheint das nergesang. Das selbe kommt 1 Sam. Izsachtische Bolk nicht gekannt zu haben. Noch jeht gibt es im Morgenschen. H. v. v., und wird angedeutet Hohel. den. Noch jeht gibt es im Morgenschen. L. Das Ganze war ein freher Erlande, wie z. B. in Egypten, wenn ber guß in prophetischer Begeisterung, wel-Nil zu wachsen anfängt, solche heilige der die Hauptgedanken wiederholte, auch Auszuge von Weibern mit Gesang und hier wohl, indem die beiden Zeisen Tanz. Die Herabwürdigung des Tans wechselnd gesungen wurden.

bie eben fo benannte bollig obe Bufte bis zum Mittelmeer. Bier gibt es nur außerft wenig Quellen, weit und breit feine Baume und Straucher; bom Sinai bis nach Baga fein einziges Dorf. - Bewiß war biefer Bug Ifrael's in ber Bufte von großer Bichtigfeit fur feine Musbilbung zum Bolfe. Der Berr "lodte fie und führte fie in die Bufte, um freundlich mit ihnen zu reben" (Sof. 2, 14.). Da wurde Ifrael als "eine freundliche, junge Dirne feine liebe Braut" (Ber. 2, 2.). Rein andres Berhaltniß hatte fie alfo losmachen fonnen bon ben fruheren Banben bes Beibenthums und ber Gottlofigfeit. Was aber nach bem urfprunglichen Plane bes herrn eine furze Brufungs = und Lau= terungegeit werben follte, bas wurbe gur Strafe weit hinausgebehnt, als fie ben Berrn gehnmal versucht hatten, und er nun fcwur in feinem Borne, bag bon allen, bie Egypten verlaffen, feiner bas berheifine Land feben follte: fo wurden 40 Jahre aus ben anfänglich ihnen beftimmten zweh Jahren (4 Dof. 14, 23.). Und bennoch ging ber Segen biefer Führung ber Bater bem folgenben Gefchlechte nicht berloren; wir feben unter Jojua eine Beit erfcheinen, beren Gleichen es in ber Befchichte bes Reiches Gottes wenige gegeben bat. — Gleich bebm Untritt bes Buges finden wir ein Gefet, bas fich nachher beftanbig wieberholt. Bahrend Gott burch Bunber und unmittelbare Offenbarungen bas Bolt leitete und erhielt, waren naturliche Gulfemittel baben nicht nur nicht ausgeschloffen, fondern es wird Ifrael fogar immer wieber barauf hingewiesen. Go ber Rath bes Jethro C. 18., Die Nachweisung bon Ruheplagen in ber Bufte, burch benfelben (Chobab) 4 Mof. 10, 31., bie Rahrungsmittel aus ben natürlichen Erzeugniffen ber Bufte, neben bem Manna. Go war es auch mit bem Waffer. Mit Recht haben neuere Reifenbe herborgehoben, bag eine fo große Menfchenmenge auf ber Salbinfel gegenwärtig nirgenbs wurbe leben fonnen, blog wegen Baffermangels. Run finden wir zwar, bag fie öftere Quellen an= treffen, bag Dofe Baffer aus ben Felfen hervorfprubeln ließ; im gewöhnlichen Laufe ber Dinge wurde jeboch alles bies unzureichend ge= wesen febn. Sier muffen wir nothwendig aus bem, was uns berichtet wird, nach Achnlichkeit weiter foliegen. Benutte Gott bie natürlichen Erzeugniffe ber Bufte, indem er fie außerorbentlich bermehrte, gur Rah= rung ber Ifraeliten, folog bie Bolfen = und Feuerfaule bie Beifungen bes Chobab, ichloffen bie fortgebenben Offenbarungen ber Gefete ben Rath bes Jethro nicht aus, fo wurde auch bas borhandne Baffer, bie Beibe, furg alles, was bie Bufte barbot, ebenfo munberbar gefegnet, bag es zur Erhaltung bes Bolfes und feiner heerben hinreichte. Aber mitten in biefen reichlichen Bufluffen ber Gnabe entftanben öftere Stodungen, gur Brufung bes Bolte; bas Baffer reichte nicht gu, es verfagte gang, es war bitter. Den erften naturlichen Ausbruch ber Ungufriebenheit in unfrer Gefdichte behanbelt ber Berr mit Schonung,

indem er zugleich burch bas Bunber an bem Baffer hinweift auf bie unberfiegliche Quelle alles Lebens und aller Gefundheit, welche bas Bolf in 36m habe.

Und Mose ließ Ifrael ziehen vom Schilsmeer, und sie gingen 22 hinaus in die Wüste Sur; und sie wanderten drey Tage in der Wiste, und fanden kein Wasser. Da kamen sie gen Mara; aber 23 sie konnten des Wassers zu Mara nicht trinken, denn es war bitter. Daher hieß man den Ort Mara ("die bittre"). Da murrte das 24 Bolk wider Mosen und sprach: Was sollen wir trinken? Und er 25 schrie zu dem Garren wird ihm giran Baum den ben ber that fchrie gu bem Berrn; und ber Berr wies ihm einen Baum, ben that er in's Waffer, ba ward es fuß. 3 Daselbst stellte er ihnen ein Gesfetz und ein Recht und versuchte sie, 4 und sprach: Wirft bu ber 26 Stimme bes Herrn, beines Gottes, gehorden, und thun, mas recht ift vor ihm, und zu Dhren faffen feine Gebote und halten alle feine Gefete: fo will ich ber Krantheiten feine auf bich legen, Die ich auf Egypten gelegt habe, benn ich, ber Herr, bin bein Arzt.

Durchzuge burch's Meer die ersten Tagereisen der Jsraeliten klein waren, und daß sie in der Gegend des heutigen Ajun Musa landeten, so hatten sie 15—16 Stunden nach einem Orte, der jeht Howara heißt. "Wir reisten Gegenbeweis seyn, da grade die Gegenber einen unehnen, hügeligen, mit Kies und Feuersteinen bedeckten Boden, und kamen vor dem Brunnen Howara vorbeh, um welchen herum einige Dattelbäume wuchsen. Das Wasser ist so der ihnen ein Worden herum einige Dattelbäume wuchsen. Das Wasser ist so der ihnen ein Borbis aller zufünsten, daß Menschen es nicht trinken können, und daß selbst Kameele, wenn sie nicht sehr durstig sind, es nicht mögen" (Burkhard 776.). Der biblische Name ist jest dort undekannt.

3. Bon einem Baume, der bittres bis üste wachsen, ober die seinen Kall darf has geringe Workomen. Aus den er ihnen ein Borbis aller zufünstigen, sall seiner Erdarmung, so senigt werden der schaftlich und ben frehmüchte, das nicht wöre.

Name ist jest bort unbekannt.

3. Kon einem Baume, ber bittres bis zu Trop und Ungehorsam gegen Wasser sig mache, wuste kein Araber ber Gegend ben neueren Reisenden etwas zu melden; es würde die Bekanntschaft mit einem solchen ihnen sehr willkommen seyn, da die meisten Quellen der salbinsel einen mehr oder weniger salHandler und Ungehorsam gegen die ich jest das kranke Wasser gesund gemacht habe (der selbe Aussend fehr vom Todien Meer, das statt v

1. E. "Schur," eine Stadt an ben zigen und schweslichten Bebgeschmad ha-Gränzen Egyptens gegen Palästina bin, ben. Indeß sagt die Geschichte aus-nach welcher die dazwischen liegende brücklich, ber herr habe Mosen einen Bufte benannt war; daß es die an Baum gewiesen, nicht, burch ein Wort ber öftlichten Nilmundung belegne Stadt ober irgend eine andre Aeußerung ber Pelusium gewesen, ift unwahrscheinlich; Allmacht sey das Wasser sie geworden wahrscheinlich eine Stadt in der Ge- Würde daher auch ein solcher Baum gend bes jeßigen Sues; die danach nicht entdeckt, so durfen wir schließen, geno des sesigen Sues; die dandch nicht entdett, so durfen wir schliegen, benannte Wüsse lag also an dem Ostses des habe damals einen solchen dort geuser vos dem Buschs von Sues, wo die geben; wie dem Burthard vermuthet, Jraeliten nun dem Sinai zu in südse zie sein verftat dem Verganum retusum) gesticher Richtung zogen.

2. Nehmen wir an, daß nach dem geschehen, welche in einigen Thälern Durchzuge durch's Meer die ersten Taster Busche wachsen, odwohl dies zu der

Das 16. Capitel.

Fortsetzung bes Zuges: Elim, bie Bufte Sin; bie Bachteln und bas Manna.

Rur wenige Tage reicht ber Borrath aus, welchen Sfrael mitgenommen hatte, als es zuerft bie wilbere Bufte betrat, welche bis an ben Ginai fich hingieht. Auf bie ungeftum geaußerte Ungufriebenheit bes Bolfs beginnt nun ber herr ihm auf wunderbare Beife feine Speife in ber Bufte bargureichen; er gibt ihnen Fleifch und Brob, beibes aber in einer Geftalt, welche an ihren Aufenthaltsort fich genau anschlieft. Im gangen Morgenlande, namentlich im Beträifchen Arabien, ift ber hier "Bachtel" übersette Bogel (Tetrao Alchata Linn.) häufig; er hat bie Größe eines Rebhuhns, und fein Bleifch wird von ben Gingebornen febr gern gegeffen. "In ben Bergen bon Belfa, Reret, Dichebal und Schera (im Moabiter = und Edomiterlande, alfo gang nabe unferm Schauplay) trifft man ben Bogel, Katta genannt, in ungeheurer Menge, besonders im May und Junh. Gie fliegen in fo bichten Saufen, bag bie Arabifchen Rnaben oft zweh bis breb auf einmal tobten, inbem fie bloß mit einem Stode bazwifchen werfen" (Burth. 681.). - "Manna" nennt man überhaupt, feit biefer Befchichte, einen biden, flebrigen, fußen Gaft, welcher aus mehreren Bemachfen hervorquillt. Grabe auf ber Sinaitifchen Salbinfel ift noch jest ein Tamarisfenftrauch (Tamarix mannifera), aus beffen Blattern burch ben Stich einer Schilb= laus eine flebrige Bluffigfeit nach Regenwetter aus ben Bunben fcwitt, gerinnt, und in Kornern auf bie Erbe fällt; Morgens, ehe bie Sonne aufgeht, muß es eingefammelt werben, weil es fonft zerschmilgt; man ift es wie Sonig auf Brob. - Diefe beiben Raturprobutte find es, an welche bie gottliche Wunberthat anknupft. Auch hier, wie ben ben Bunbern in Eghptern, beweift Gott fich als ben herrn ber gangen Erbe, und biefes Landes insbefonbre, nicht baburch, bag er etwas gang Neues, fonft nie und nirgend Bortommenbes erichafft, fonbern bag er ber borhandnen Ratur einen Reichthum, eine Gulle, und Gigenschaften verleiht, welche fie fonft nicht hatte. Wie baber bie Grundlage biefes Bunders natürliches Manna war, fo war es zugleich bennoch "Brob bom himmel," eine wunderbar bon Gott felbft bereitete Speife. Denn guerft fällt in bie Augen, baß alle Bachteln und alles Manna ber Sinaitischen Salbinsel zusammengenommen bie ungeheure Bolksmenge faum langer als einige Sage erhalten haben wurden; indem bas na= turliche Manna boch nur unter einzelnen fparlich und gerftreut fteben= ben Samaristenfträuchern aufgelefen wird. Gobann findet man es überhaupt nur in regnichten Sahren (oft in 5 Jahren gar nicht), und auch in biefen nur im Junh und July; in bem weiten Sandthale bes Shor, wo fpater bie Ifraeliten fo lange pilgerten, gibt es feines. In

größerer Menge genoffen hat es eine abführenbe Rraft; bag es ., gemahlen, zerftogen, in Topfen gefocht, und Ruchen baraus gemacht," werben fonnten (4 Dof. 11, 8. 9.), baran ift gar nicht zu benten; eben fo wenig, bag es mit bem Thau auf bas Lager fiele. Uebrigens wird nirgends ergahlt, bag Ifrael nichts, als bas Manna, in ber Bufte ge= noffen habe. Gie hatten ihre Beerben aus Egypten mitgenommen; bas Land, fo arm es ift, bat boch einige Gulfsquellen; fpater finden wir, baß fie bon ben Ebomitern Speife taufen wollten (bgl. C. 12, 38. C. 17, 3. C. 34, 3. 4 Mof. 20, 19. C. 32, 16. ff. 5 Mof. 2, 6, 7.) Alles bies aber hatte nicht hingereicht, auch nur ben zwanzigften Theil ber Bolfsmenge in ben fruchtbarften Jahren bort zu erhalten. Daber hat man fich bies Bunber wohl auf ähnliche Weife zur Anschauung gu bringen, wie bas im D. T. ihm entsprechenbe ber Speifung ber 5000 mit funf Broben und zweb Fifchen; und ebenfo, wie wir bie Befriedigung bes Bafferbeburfniffes (C. 15, II. Ginl.) und erflärten. - Ueber biefer äußerlichen Beranfchaulichung liegt aber bie höhere Bebeutung biefes Bun= bers: es war eine "geiftliche Speife," fagt ber Apostel, wie bas Waffer aus bem Felfen ein "geiftlicher Trant" (1 Cor. 10, 3. 4.). Der 3wed beffelben wird uns 5 Mof. 8, 3. von Mofe felbft angegeben: Ifrael follte erkennen, bag ber Menfch nicht bom Brob allein lebe, fonbern bon allem, was ber Mund Gottes hervorbringt. Das Bolf Gottes wird bon feinem herrn und Bunbesgott Tag fur Tag ernahrt und berforgt; biefer großen Wahrheit, welche bem naturlichen Menschen fich verbirgt, ba Gottes Fürforge in die Bermittelung burch bie Gefchopfe fich einhult, follte Ifrael, indem es ber Berr bon bem beibnifchen Raturbienfte erlöft hatte, burch biefes Bunber gewiß, und bas Bolf ba= burch mit bem allmächtigen Geren ber Natur in perfonliche Gemein= schaft berfett werben. Und infofern gab bas Manna noch mehr, als bloß leibliche Nahrung. Zwar agen bie Bater bas Manna und ftar= ben, es war kein Brob, welches burch fich felbst eine Speife ber Un= fterblichfeit gewesen mare; fur biejenigen aber, welche es im Glauben genoffen, war es ein wahrhaftiger Trager gottlicher Onabe, ein Ga= crament. Immer aufs Neue wurde bas Bolf in bem Glauben an ben Schöpfer aller Dinge, welcher bes Brobs nicht bebarf, um ben Den= fchen zu nahren, an ben Bunbesgott, ber feinem Bolfe alles gibt, bef= fen es benöthigt ift, burch bies täglich fortgebenbe Bunber feiner Liebe und Ongbe geftartt.

Und sie kamen nach Elim, ba waren zwölf Wasserquellen und 27 siebzig Palmbäume; und sie lagerten sich baselbst am Wasser.

^{1.} Diefen Ort hat man mahrscheinlich zu erkennen. "In ber Regenzeit findet in bem heutigen Waby Gharenbel, man hier einen ftarken Strom, ber fich 10½ D. Meile im Guboften von Sues, in ben Meerbusen ergießt, jest (Sept.)

1 (C. 16.) Bon Elim jog und fam die gange Gemeine ber Kinber Ifrael in die Bufte Sin, die da liegt zwischen Elim und Sinai, 1 am funfzehnten Tage bes andern Monats, nachdem fie aus Egypten 2 gezogen waren. Und es murrte bie gange Gemeine ber Rinder Ifrael 3 wider Mose und Aaron in der Wüste, und sprachen zu ihnen: Wolke Gott, wir 2 wären in Egypten gestorben durch des Herrn Hand, da wir ben den Fleischtöpfen saßen und hatten die Fülle Brod zu essen; benn ihr habt uns darum ausgeführt in diese Wüste, 4 daß ihr biefe ganze Gemeine Sungers fterben laffet. Da fprach ber Herr zu Mose: Siehe, ich will euch Brod vom himmel regnen laffen, und bas Bolt soll hinausgehn und sammeln täglich, was es bes Tages bedarf; daß ich es versuche, ob es in meinem Befete 5 wandle ober nicht. Des fechsten Tages aber follen fie fich schicken, 6 baß fie zwiefaltig eintragen, als fie fonft täglich fammeln. 3 Mofe und Maron sprachen zu allen Kindern Ifrael: Um Abend follt ihr 7 inne werben, daß euch der Herr aus Egyptenland geführet hat; und bes Morgens werdet ihr bes Herrn Herrlichkeit sehen, denn er hat euer Murren wider den Herrn gehört; was sind wir, daß ihr wider 8 und murret? Beiter fprach Mofe: Der Berr wird euch am Abend Fleisch zu effen geben, und am Morgen Brobs bie Fulle, barum, daß der herr euer Murren gehört hat, daß ihr wider ihn gemurret habt. Denn was find wir? Euer Murren ift nicht wider uns, 9 fondern wider ben Herrn. Und Dofe fprach zu Naron: Sage ber ganzen Gemeine ber Kinder Ifrael's: Kommt herben vor ben Herrn, 10 benn er hat euer Murren gehöret. Und da Mose also redete zu ber ganzen Gemeine der Kinder Ifrael's, wandten sie sich gegen die Wifte; 11 und fiebe, die Berrlichfeit bes Berrn erschien in einer Wolfe. 4 Und ber

war er troden, boch erhielten wir giem- Feiran in bas Waby Es-Scheith. lich gutes Wasser, wir mußten es nur 1—2 Fuß tief im Sande suchen, weil es lange nicht geregnet hatte. Weil hier kein Mangel an Wasser ist, so sieht man auch viele Bäume, die für einen von Kairo kommenden einen können Unblik gemöhren, Melchen

ren ditch eine fest vergige Gegend ihat sind etipaten möche, wird zu Schaftschaft der Mündung des heutigen Wahb ben (B. 20.). In allen diesen Bun-Taibe gezogen; bald nachher beginnt bern spiegelt sich das dem natürlichen eine breite Ebne an der Küste, welche Menschen sich verhüllende Gehemmis sich fast ohne Unterbrechung die an die Sübspiege der ganzen Halbinsel hinzieht, jest el-Kaa genannt, dies ist die Wüste treten des Herrn "in der Wüste" nicht Sin; von dieser Ebne aus zogen sie bedeutungslos sey. Die Wolkenschung bann in's Gebirge, burch bas Waby wich nimmer bes Tages von ihnen (C.

Dies ift bie Wegenb, wo bas Manna porzugemeise gefunden wirb.

2. B. "wer gibt uns, baß wir . . ."
3. Indem ber herr wunderbar für fein Bolt forgt, will er boch zugleich ihren eignen Fleiß in Anspruch nehmen; jeber einen von Kairo kommenden einen eignen Fleiß in Anspruch nehmen; jeder schönen Anblick gewähren" (Rieduhr). foll frühe auf seyn, wenn eben der Die zwölf Wassermann follten den Ehan gefallen (B. 21.), und sleißig zwölf Stämmen Ifraels, und die sieb- jammeln; zugleich aber will er bep dem zig Palmen den 70 Aeltesten gelten, ein Messen, so wie bey der Einsammlung freundlicher Wist der göttlichen Vorsehung.

1. Nach 4 Mos. 33, 10. machten sie den an seine Vorsehung prüfen; und der Baudenderen der Ander sie der Beizige, welcher durch Aussehen auf den seinen Plauben der Mindung des beutigen Rabb den (R. 20.). In allen diesen Run-

herr fprach zu Mofe: 3ch habe ber Rinber Ifrael's Murren gebort; 12 fag ihnen: Zwischen Abends follt ihr Fleisch zu effen haben, und am Morgen Brods fatt werden und inne werden, daß ich ber Berr, euer Gott bin.

Und am Abend famen Wachteln herauf und bebedten bas 13 Heer. Und am Morgen lag der Thau um das Heer her. Und 14 als der Thau weg war: siehe, da lag es in der Wüste rund und klein, wie der Reif auf dem Lande. Und da es die Kinder Ifrael's 15 saben, sprachen sie untereinander: Das ist Man. Denn sie wußten nicht, was es war. Mose sprach zu ihnen: Es ist bas Brod, bas euch ber herr zu effen gegeben hat. Das ift's aber, mas ber 16 Gerr geboten hat: Ein jeglicher sammle bes, so viel er effen mag; und nehme ein Gomer auf ein jegliches Haupt, nach ber Jahl ber Seelen in seiner Hute. Und die Kinder Ifrael's thaten also, und 17 sammelten, einer viel, ber andre wenig. Aber ba man's mit bem 18 Gomer maß: fand ber nicht brüber, ber viel gesammelt hatte, und ber nicht brunter, ber wenig gefammelt hatte; fondern ein jeglicher hatte gesammelt, so viel er für sich effen konnte. 2 Und Mose sprach 19

13, 22.), fie führte ben Bug bes Dee- ihnen verheißene Gnabe nicht flar ichaures an, gehörte mit bazu. hier ericheint ten." C. nun ber Berr in besondrer Berrlichfeit außerhalb bes Lagers, anzubeuten, baß ihnen gewichen, er ihnen entgegengetreten fep; wie später die Stiftshütte außerhalb bes Lagers verlegt wird (C. 33, 7.).

1. Manna heißt auf Bebr. und Arabifch: "Man," und bedeutet "Gabe," bem anbern, ba fie feinen Ramen bafur haben, gu (man fann bie Worte auch fragweise fassen): "Das ist die Gabe?" Simmel herab ihnen bargereichte Speife Man" nennen, und verbammen bamit

2. Um bies hier ergablte Wunder richtig aufzufaffen, muß man ben eigentburch ihr Murren feine Gegenwart von lichen Zwed ber Spenbung bes Manna im Auge behalten: bem in ben heib-nischen Raturdienst befangnen Bolfe burch eine außerorbentliche Fügung Gottes ben lebenbigen Einbrud von Gottes ordentlicher Borfehung gu geben. Ben ber Ginfammlung bes Manna ma-Gefchenk. Als die Ifraeliten, nach ber ren die Ifraeliten zum Theil auch auf worhergegangnen Ankundigung, aus ih- ihren Fleiß, ihre Corgfalt verwiesen. ren Zelten heraustreten, rufen sie einer Run aber konnte es viele Fälle geben, wo biese nicht ausreichte, bas Nöthige ihnen zu verschaffen; unverschuldetes Ungeschick, Berfpatung, größere Entfer-Und Mose bestätigt es ihnen mit ber nung, konnten vielen nur ein geringes Erklärung, daß es das Brod Gottes Maß zu sammeln erlauben. In diesem sein, Die Jiraeliten geben ein Zeichen Falle glich die göttliche Fürsorge aus; ber Dankbarkeit, indem sie bie vom auch der Begünstigtste bekam nicht mehr, all fein Gleiß war nothig, fein ihm nothwendiges Mag ihm zu verschaffen; "Man" nennen, und verbammen bundt in ber Zuruckgesetzte blieb nicht fillschweigend ihre verkehrte, bosartige und ber Zuruckgesetzte blieb nicht Alage, weil es boch so viel besser sey, nach, er befam, wes er mit ben Seinieine bargereichte Speise einsammeln, gen bedurfte. Dies ist ein Gesch ver als durch mubseligen Landbau sich ver- göttlichen Weltregierung überhaupt, bas schaffen Moses zeigt aber, sie hätten aber nur der erkennt, welcher nicht bep nicht nach einer ihnen ganz unbekannten der sinnlichen Erscheinung stehen bleibt. Sache gefragt, sondern stellt ihre Er- Eben deshalb wird es diesem Bolke in kenntnis dar als mit Unwissenheit ver- kindlich-sunlicher Form geoffenbart. mifcht. Bor ben Augen lag Gottes Bie bie Liebe bie Geele biefes gott-MUmacht offen ba; aber bie Dede bes lichen Gefetes ift: fo foll Gottes Liebe Unglaubens hing barüber, bag fie bie in ben Bergen ber Chriften bies gu

20 gu ihnen: Riemand laffe bavon etwas übrig bis morgen. Aber fie gehorchten Mofe nicht. Und etliche ließen bavon übrig bis morgen; ba wuchsen Burmer barin, und es ward ftinkend. Und Moje ward 21 gornig auf fie. 1 Sie fammelten aber beffelben alle Morgen, fo viel ein jeglicher für fich effen tonnte. Wenn aber bie Sonne beiß ichien, 22 fcmolz es. Und bes fechsten Tages fammelten fie bes Brobs gweyfältig, je zwey Gomer für einen. Und alle Dberften ber Gemeine 23 famen und verfündigten es Mofen. Und er fprach: Das ift's, was ber herr gefagt: morgen ift ber Sabbath ber beiligen Rube bes Berrn; was ihr baden wollet, bas badet, und was ihr fochen wollet, bas fochet; was aber übrig ift, bas laffet bleiben, baß es behalten 24 werde bis morgen. Und fie liegen es bleiben bis morgen, wie Dofe geboten hatte; da ward es nicht ftinkend, war auch fein Wurm 25 darin. Da fprach Mose: Effet bas heute; benn es ist heute ber Sabbath bes herrn, ihr werbet es heute nicht finden auf dem Felbe. 26 Sechs Tage follt ihr es fammeln; aber ber fiebente Tag ift ber 27 Sabbath, an bem wird es nicht fenn. Aber am fiebenten Tage gin= 28 gen etliche vom Bolfe hinaus zu fammeln, und fanden nichts. Da fprach ber herr zu Mofe: Wie lange weigert ihr euch zu halten 29 meine Gebote und Gefete? Sehet, ber Berr hat euch ben Cabbath gegeben, barum gibt er euch am fechsten Tage zweier Tage Brob. So bleibe nun ein jeglicher in dem Seinen, und niemand gehe hers 36 aus von seinem Ort des stebenten Tages. Also feierte das Bolk 31 des stebenten Tages. 2 Und das Haus Ifrael's hieß es Man. Und

einem Gefet ihres Berhaltens unter- ten Bolfern ihre Monde in vier Theile

lich hervor, daß der Sabbath bisher das Geschenk des Manna am leichte-von den Jfraeliten nicht geseiert worden that. Auch im ganzen ersten Buche beit und Fleiß auch den dem Erwerbe Wose sinder sich davon keine Spur. Erst als Jfrael ein Bolk wurde, sollte Arbeit am siebenten Tage untersagt; diese wichtige Ordnung Gottes, in ihrer jedoch auf eine Weise, wie sie nicht innere Gemeinschaftsleben, und in ihrer tiesen Bedeutung für die ganze Entwissung des Meiches Gottes, in erst die Entbettung der Fröse beises Wirksamkeit treten. Dennoch aber rebet Wieschenks kinkt die Ohersken un der Wirksamkeit treten. Dennoch aber rebet Weschenis sührt die Obersten zu ber Mose von der heiligen Ruhe des Herrn als von etwas dem Bolke schon Be- machung des Gesegs. Alle diese Umfanntem; die Ueberlieserung der ältesten Offenbarung (1 Mos. 2, 1—3.) lebte unter dem Bolke sort, sie mochten auch tes das seste, sichre Unterpfand haben, wohl, indem sie mit vielen andern al- daß der Segen des Herrn ihnen reich-

einander machen, nach 2 Cor. 8, 15. theilten, am fiebenten Wochentage jener 1. Schritt fur Schritt ftellen fie Gott urfprunglichen Offenbarung gebenfen;

es war wie Korianbersamen, und weiß; und fein Geschmack mar wie Semmel mit Honig. 1 Und Mose sprach: Das ift's, was ber 32 Berr geboten hat: Fulle einen Gomer bavon, jum Aufbehalten auf eure Nachkommen; auf baß man fehe bas Brod, womit ich euch gespeist habe in ber Wüste, da ich euch aus Egyptenland führte. Und 33 Mose sprach zu Aaron: Nimm ein Krüglein und thue ein Gomer woll Man barein, und laß es vor bem herrn, jum Aufbehalten auf eure Nachsommen. Wie der Herr Mosen geboten hat, also ließ es 34 Naron bafelbst vor bem Zeugniß, jum Aufbehalten. Und Die Kinder 35 Sfrael's affen Man vierzig Sahre, bis baß sie zu bem Lande kamen, wo fie wohnen follten; bis an die Granze bes Landes Rangan affen fie Man. (Gin Gomer aber ift ber gehnte Theil eines Epha.) 2 36

Das 17. Capitel.

- I. Raphidim; Baffer aus bem Felfen bey Maffa und Meriba. II. Amglet burch Mofe's Gebet übermunden.
- I. Das Bolf nabert fich nun bem erften großen Biele feiner bis= herigen Banberung, bem Berge Ginai; benn zwischen bem Anfange ber Bufte Sin (Cap. 16, 1.) und Raphibim lagen bie Stationen Daphka und Alusch (4 Mof. 33, 12. 13.), und Raphivim, wie bie Geschichte

lich ersett, was fie an Arbeit für ihren icon nach 2 Jahren ber 40jahrige Erwerb um feines heiligen Tages wil- Aufenthalt in ber Bufte angefündigt lich festgestellt.

- 1. Diefe Gigenschaften finden fich namentlich ben bem natürlichen Manna.
- 2. Die letten Worte (B. 32-35.) find offenbar ben biefer Gelegenheit nicht Bundeslade, welche bamale noch nicht B. 35. nicht nothig anzunehmen, ba ben in ber Bufte empfangen batte.

len unterlaffen. — Nachbem also bas warb (4 Mos. 14, 34.) — Daß nun Bolf hineingeleitet worden in die Er- bas Manna "vor bem herrn" aufbefenntniß und Erfahrung, wie ber herr balten werben follte, beweift bie ewige ben Gehorsam gegen seine Anordnungen steis mit Segen front, wird dann bas Bolf Gottes. Es kam ja baben in ben zehn Geboten bie Feier bes Runicht bloß auf bas Andenken an eine große merkwürdige Fügung, an eine große Wohlthat bes herrn an; es offenbarte fich vielmehr ein Grundgeset ber liebe= wollen Borfehung für alle Beiten barin, es war ein Bunbesfacrament, woburch ber Mensch bem Raturdienfte enthoben, und in die lebendig und felig machende gefchrieben; benn bas "Beugniß" (B. 34.) Gemeinschaft mit bem personlichen herrn find bie Tafeln bes Gefetes in ber und Schöpfer ber Welt verset wurde. - Ein Epha ift fo viel als ein "Maß" vorhanden waren. Es scheint, bag ber (Metretes) ben Joh. 2, 6., welches Gedanke an ein Buch, welches alle bie 1985,77 Pariser Rubikzoll enthält (nach großen Ereignisse des Auszuges ent- Bodh und Bertheau), das Gewicht hielt, frühe in Mose durch Gottes Weise eines Gomer, des zehnten Theils davon, sung entstand (E. 17, 14. A.); aber mochte wenigstens ein Pfund betragenwenn auch Einzelnes sofort aufgezeich- Das Epha ist das Grundmaaß, von net wurde, mochte boch bie Ordnung welchem aus gerechnet wurde; die An-bes Ganzen ben Zeiten ber Ruhe auf- gabe, was ein Gomer sep, sollte baber behalten bleiben. Wann dies geschehen, an dieser Stelle dazu bienen, um für ift zweiselhaft; baß es erft nach bem alle Zeiten eine Anschauung von bem Einzuge in Ranaan geschehen, ift wegen zu geben, was Ifrael aus Gottes banergibt, gang nabe bem Sinai, bielleicht in bem langen und weiten Thale Waby es=Scheith. Als hier ber Waffermangel querft fühlbar wird, bersucht bas Bolf ben Geren, b. h. unzufrieden mit ben bisheri= gen Erfahrungen ber gottlichen Leitung ftellt es ihn auf bie Probe, ob er wahrhaftig in ihrer Mitte wohne ober nicht; ber auf finnliche Erfahrungen geftutte Glaube ift, wie alle Sinnlichkeit, unerfattlich, berlangt ftete nach neuer Befriedigung. Und ber Berr fahrt in feiner Berablaffung fort; wie er burch bas Manna bas Bolf nährt, fo trantt er es bier mit Waffer aus bem Felfen, indem er zugleich zu erkennen gibt, bag nicht ber naturliche Telfen bas Waffer gebe, fonbern Er, ber geiftliche Fels, ber mit feinem Bolfe giebe; woburch er benn eben bies Waffer zu einem geiftlichen Trante, zu einem Trager feiner Onabe, einem Unterpfande feiner Gegenwart unter Ifrael macht.

Und die gange Gemeine ber Rinder Ifrael's jog aus ber Bufte Sin ihre Tagereisen, wie ihnen ber Berr befahl, und lagerten fich 2 in Raphidim; 1 ba hatte bas Bolt fein Baffer zu trinfen. 2 Und fie ganften mit Dofe und fprachen: Gebet une Baffer, 3 bag wir

Station bas Wasser floß, "ein Fels hügeln, welche aus einer Masse bestehn, in Horeb," heißt (B. 6.) so erhellt bie wie Pfeisenthon aussieht. Rach baraus, baß Raphibim, obwohl noch Berlauf von brey Stunden kamen wir eine Tagereise vom Sinai, boch an durch ein enges, etwa 40 Fuß breites gen noch immer in suboftlicher Richtung allmählich aufwärte. Das Thal wurde nun enger. In zweb Stunden famen wir in einen biden Walb von Tamaristen ober Tarfasträuchern, und fan-ben viele Rameele, welche bie bornigen Schoten berfelben fragen. Bon biefer immer grünen Tamariske, welche in keinem Theise ber Halbinfel so reichlich wächst, wird bas Manna gesammelt. Wir näherten uns jest ben im Mittelpuncte stehenden Gipfeln bes Sinai, die wir mehrere Tage schon im Auge bie wir mehrere Tage schon im Ange gehabt hatten. Diese Granitslippen, den Burt side sonne geschwärzt hat, umgeben die Sonne geschwärzt hat, umgeben die Sonne geschwärzt hat, umgeben die Bugänge, welche zu der erhöhten Plattform, die im engern Sinne Sinai genannt wird, führen. Diese Klippen numschließen den beiligen Berg von dreh worden, zulest doch hungerte (Math. Seiten, und lassen bloß noch die nördkeichen und nordöstliche Seite, nach dem Meerbusen von Ataba, dem Ange frey. Zu beiden Seiten des Tamariskenwal-

1. Da ber Feljen, aus bem bey biefer bes läuft eine Reibe von niebrigen beffen Borbergen liegen mußte; benn Defilee mit Granitfelfen gu beiben Sei-Doreb beift in biefen Buchern bas ten, in bie obenermahnten Rlippen. In gange Gebirge, wovon Sinaf ein ein- einem breiten Theile bes Ganges zeigt gelner Berg ift. Burtharbt beschreibt man einen einzelnen funf guß hoben Diefe Wegend (II. 798. f.): "Wir ftie- Felfen mit einer Art natürlichen Gipes, zeisen mit einer Art naturlichen Sipes, "ber Sit des Mose" jest genannt. Weiter hinauf öffnet sich das Thal; die Berge treten auf beiben Seiten vom Bege zurück, und der Wahr es Scheikh steigt in südlicher Richtung noch immer in die Höhe." In der Nähe liegt der Brunnen Abu Squept, und nicht weit nan diesem alle beste und nicht weit von biefem ,,eine weite, offene, mit niedrigen Sügeln besetzte Ebene."

2. Gie hatten fo eben bas fruchtbare und mafferreiche Waby Feiran verlaffen. 3war findet fich jest einiges Waffer

trinfen! Mose sprach zu ihnen: Was zanket ihr mit mir? was verfuchet ihr ben herrn? Da aber bas Bolf bafelbft burftete nach 3 Baffer, murrten fie wiber Mofen und fprachen: Barum haft bu und laffen aus Egypten ziehen, daß bu uns, unfre Rinder und unfer Bieh Durftes fterben ließeft? Mofe fchrie ju bem herrn: Bas foll 4 ich mit biefem Bolfe machen? Es fehlt nicht weit, fo fteinigen fie mich. Der herr fprach zu ihm: Geh vorüber vor bem Bolfe 1 und 5 nimm etliche Aeltesten von Ifrael mit bir, und nimm beinen Stab in beine hand, womit bu bas Wasser schlugest, und geh bin; fiebe, 6 ich will baselbst vor bir fteben auf einem Felfen in Boreb; 2 ba follst bu ben Fels schlagen, bag Wasser herauslaufe und bas Bolk trinke. Und Mose that also vor ben Aeltesten von Ifrael. Da hieß 7 man ben Drt "Maffa" [Berfuchung] und "Meriba" [Bant], um bes Banfes willen der Kinder Ifrael, und daß fie den Herrn vers fucht und gesagt hatten: Ift der Herr unter uns, oder nicht?

II. Alles ift in biefer Beit ber Anfange bes Bolfes Gottes be= bentungsvoll, vorbilblich, weiffagenb; fo auch bas nachfolgenbe, auf ben erften Blid nicht febr wichtig erscheinende Ereigniß, weil es eine neue Beziehung bes Gerrn gu Ifrael, und biefes Bolfes gu ben Beibenbolfern umber abbilbet. Die Bolfer umber, namentlich bie Comiter und bie Philifter, hatten mit fcweigenbem Staunen von ben großen Thaten bes herrn in Egypten bernommen (C. 15, 14. 15.), und feines hatte gewagt Ifrael angutaften. Die Amalefiter aber (ein Chomitifcher Momadenstamm (1 Mof. 36, 12. 16.), welche bon bem Gebirge Geir aus (1 Chron. 5, 42. 43.) im fublichen Balaftina (1 Dof. 14, 7.) und ber Petraifden Salbinfel umbergogen, bamale in ber Gulle und Bluthe feiner Rraft, ein Erftling ber Beiben, 4 Dof. 24, 20.) unternehmen es, im Gefühl ber eignen Rraft bas Bolf bes Berrn anzugreis fen; mit ber felben eiferfüchtig feindlichen Befinnung gegen bas nabe verwandte Bolt, die wir fpater auch ben ben Chomitern, wiewohl weniger fraftig, hervortreten feben; gewiß in ber Beforgniß, bereinft vielleicht bon Ifrael unterjocht zu werben (1 Mof. 27, 29.). Dadurch fängt nun für bas Bolf Gottes eine neue, wichtige Reihe von Ereigniffen an. Bisher hatte ber Berr für fie gestritten, und fie maren fille gemefen (C. 14, 14.); nun follten fie, gwar im Bertrauen auf Gottes Macht und Gegenwart und in beständiger Abhangigfeit bon ibm, boch aber felbft fampfen und fiegen lernen. Es war ein ernfter, heißer Rampf, wie in allen menschlichen Kriegen schwantte ber Gieg; und nur bas aufgerichtete Panier bes Mofe und bas gläubige Un= ichauen beffelben überwand gulegt allen Biberftanb. Darum wurbe

weil letterer im Ramen Mofe's gum 2. Wahrscheinlich, wie immer, in einer Bolfe rebete.

Bolfe rebete. Bolfe. Dies geschah zum fichtbaren 1. Alfo ber brohenden Gefahr grabe Beichen, bag aus bes herrn Allmacht bas Waffer hervorspruble.

bies merkwürdige, bedeutungsvolle Ereignig burch einen eignen Altar, und ben erften Befehl ber Aufzeichnung in bas Buch biefer Gefchichten berewigt; eben bamit aber zugleich auch bas Strafurtheil über ben Frebel bes Brudervolfes, welches bon nun an zu völliger Ausrottung beftimmt warb, die allmählich an ihm vollzogen werben follte (5 Mof. 25, 17-19. 1 Sam. 15, 2. 3. ff. 1 Chron. 5, 43.).

8 Da fam Amalek und ftritt wiber Ifrael in Raphibim. 9 Und Mofe fprach zu Josua: 1 Erwähle und Männer, zieh aus und ftreite wider Amalef; morgen will ich auf des Sügels Spite fteben 10 und ben Stab Gottes in meiner Sand halten. 2 Und Josua that, wie ihm Mofe fagte, bag er wider Amalet ftritt; Mofe aber und 11 Naron und Hur gingen auf die Spitze des Hügels. Und dieweil Mose seine Hand emporhielt, siegte Ifrael; wenn er aber seine Hand 2 niederließ, siegte Amalef. 3 Aber die Hände Mose's waren schwer; darum nahmen sie einen Stein und legten ihn unter ihn, daß er sich darauf setze; Aaron aber und Hur unterhielten seine Hände, auf jeder Seite einer; 4 alfo blieben feine Bande fteif, bis die Sonne 13 unterging. 5 Und Josua dämpste den Amalet und sein Volf mit 14 des Schwertes Schärfe. Und der Herr sprach zu Mose: Schreib das zum Gedächtniß in ein Buch, 6 und besiehl es in die Ohren Josu fua's; 7 benn ich will ben Amalet unter bem Simmel austilgen, 15 baß man feiner nicht mehr gebente. Und Dofe baute bem Berrn

1. Es war bies ein Borfpiel feiner wir nicht gehört, daß er Mofe's Die= ner gewesen. Sier mußte er ebenso febr fein menfchliches heerführertalent, als Stupe bedurfte, um ber Gegenwart bes fein gläubiges Bertrauen üben.

2. Es wird nicht ergablt, bag Mofe beibe Banbe in ber Stellung eines mehr ben einen Arm, und hielt ben wunberthätigen Stab als ein Panier munberhätigen Stab als ein Panier Arant in Kanaan, ohne Manna und Basser aus dem Felsen, empsing. Zufür das streitende Bolf in die Höhe. nächst gab der Herr, auch ohne von Wie das Panier schon in gewöhnlichen dem Bolfe noch unbedingten Glauben menschlichen Kriegen der Sammelpunct zu sordern, oder wenigstens von diesem des Heeres, und sein Andlick eine beGlauben das Eintreten seiner Wunder-ständige Stärkung des Bertrauens ist bulse abhängig zu machen. Anders im (auch den der Jeraeliten gab es dergleichen, wie Jes. 5, 26. C. 11, 12. 6. H., in das Buch." Es gest hier-(auch ben beit Fraeliten gab es ber-gleichen, wie Jef. 5, 26. C. 11, 12, n. a. St. zeigen): so sollte bies Zeichen ben Fraeliten ein Unterpfand ber munberthätigen Gegenwart Gottes fenn.

3. Die natürliche Schwäche mußte auch an bem Diener bes berrn hervortreten, bamit bie Kraft Gottes besto mehr an ihm und burch ihn sich verherrlichte.

4. Abwechselnd eine Sand um die andre.

5. Go finnlich und äußerlich bies fünftigen Erwählung jum Seerführer flingt, als ob, wie burch einen Zauber, bes Bolfes Gottes; benn noch haben bies aufgerichtete Panier ben Sieg errungen hatte: so ift immer festzuhalten, bag bas Bolf bamals ber sinnlichsten herrn gewiß zu werben. Nachher er-ichien folch ein Panier nie wieber, unb bennoch fampfte und fiegte Ifrael mit Betenden emporgehalten; er erhob viel- bem Herrn, grabe wie es Speise und mehr ben einen Arm, und hielt ben Trank in Kanaan, ohne Manna und

aus hervor, daß bamals fcon bie Auf-Beidnung ber großen Begebenheiten bes Bolfes Gottes begonnen hatte (vielleicht querft mit bem Giegesliebe E. 15.), wenn gleich bamit nicht gesagt ift, baß Mose bamals unser vorliegendes Buch, einen Abschnitt nach bem anbern, ab-

gefaßt babe.

7. Alls bes fünftigen Seerführers.

einen Altar, und hieß ihn "ber Gerr Riffi" [Jehova mein Panier]. Denn er fprach: Es ift ein Maalzeichen ben bem Stuble bes Berrn, baß der herr ftreiten wird wider Amalef von Kind gu Rindesfind. 2

Das 18. Capitel.

I. Jethro's Besuch bei Mofe; II. fein Rath, Richter gu beftellen.

I. In Jethro finden wir einen ber Diener bes mahren Gottes au-Berhalb Ifrael, beren es feit ber Patriarchenzeit noch einige, aber ge= wiß immer wenigere, gab; boch hatte er wohl schwerlich ben Dienft Gottes unvermifcht und freb von beibnifchen Berirrungen bewahrt. Für folche waren bie großen gottlichen Thaten, bie er feinem Bolfe erwiefen, eine Stärfung im Glauben. Daber finden wir bier eine Gemeinfcaft mit einem Fremdling im Gottesbienft, wie fie nachher nicht wieber borfommt.

Und ba Jethro, ber Briefter in Mibian, Mofe's Schwieger= 1 vater, hörte alles, was Gott gethan hatte mit Mose und seinem Bolte Ifrael, daß der Herr Ifrael hätte aus Egypten geführt: nahm er Zippora, Mose's Weib, die er hatte zurückgesandt, 3 2 sammt ihren zwey Söhnen; der eine hieß Gersom (denn er sprach: 3 ich din ein Gast geworden in fremdem Lande), 4 und der andre 4 Elieser (denn er sprach: der Gott meines Vaters If meine Husbergewesen, und hat mich errettet von dem Schwerte Pharao's). Da 5 nun Jethro, Mofe's Schwiegervater, und feine Gohne und fein Beib gu ihm famen in bie Bufte, an ben Berg Gottes, ba er fich gela= gert hatte, ließ er Dofe fagen: 3ch, Jethro, bein Schwiegervater, 6 bin gu bir gefommen und bein Beib und ihre beiben Gohne mit ibr. Da ging ihm Mofe entgegen hinaus und neigte fich vor ihm und 7 fußte ihn. Und ba fie fich untereinander gegrußt hatten, gingen fie in Die Butte. Da ergahlte Mofe feinem Schwiegervater alles, mas 8 ber herr Pharao und ben Egyptern gethan hatte um Ifrael's wil-

Thron Jehova's gelegt hat, barum ist zutraute, welche zu ber Theilnahme an Krieg bem Jehova wiber Amalek von bem Auszuge nothwendig war.
Geschlecht zu Geschlecht." Der Thron 4. Bgl. C. 2, 22. bes herrn ift unter feinem Bolfe, ober 5. Der Rame bes zwepten Cohnes vielmehr fein Bolt felbst. Amalet hat wird hier erst erwähnt, vielleicht weil erproben wollen, ob ber lebenbige Gott jest erft bie volle Bedeutung beffelben als König wirklich bies Bolt regiere; in Erfüllung gegangen war. barum, weil er sich an bem Königthum 6. In Mose's Zest. Bgl. 1 Mos. 12. bes herrn vergriffen hat, streitet ber Einl.

1. Mose setht die Sitte der Erzväter herr nun wider ihn dis zur Bertilgung. (1 Mos. 12, 7. u. a.) fort, dis der 3. Er hatte sie also, was wir hier Gottesdienst des Bolles geordnet ist. Der Name des Altars drückt recht tischen Plagen, nach hause geschickt, eigenklich den Sinn der ganzen Gegichte aus. 2. S. "Beil er bie Sand an ben Gemeinschaft mit bem Bolfe Gottes

v. Gerlad. A. Teftam. 1. Bb. 2. Muff.

len; und alle bie Muhe, bie ihnen auf bem Wege begegnet war, 9 und daß fie ber herr errettet hatte. Jethro aber freute fich all bes Guten, bas ber Berr Ifrael gethan hatte, baf er fie errettet hatte 10 von der Egypter Sand. Und Jethro fprach: Gelobt fen ber Berr, ber euch errettet hat von ber Egypter und Pharao's Sand, ber bas 11 Bolf errettet hat von ber Sand ber Egypter. Run weiß ich, bag der Herr 1 größer ift, benn alle Götter; darum daß sie Hochmuth 12 an ihnen geübt haben. 2 Und Jethro, Mose's Schwiegervater, nahm Brandopfer und Schlachtopfer und opferte Gott.3 Da fam Maron. und alle Aeltesten in Ifrael, mit Mose's Schwiegervater, bas Brob au effen vor Gott. 4

II. Der Rath eines Mannes, welcher außerhalb bes Bunbesvolfes fteht, führt nun ju einer Ginrichtung, welche in ber Entwicklung ber Ifraelitischen Berfaffung nicht unwichtig ift. Da ber Berr felbft Ronig bes Bolfes, und Dofe fein einziger unmittelbarer Bevollmach= tigter war, fo mußte nothwendig bie gange obrigkeitliche Gewalt unter Gott in feinen Sanben febn. Go febr nun auch Dofe in Allem, mas er ordnete, fich ber gottlichen Erleuchtung erfreute: fo mußte boch ichon beb ibm felbft allmählich fich fcheiben, was er auf Gottes unmittel= baren Befehl, und was er bermoge bes Mages ber ihm berliebenen allgemeinen Erleuchtung fundgab; eben baburch mußte fich bas 21mt bes Gefetgebers bon bem bes Richters fcheiben. Das war es nun, was burch ben Rath eines flugen, nuchternen Mannes bewirft murbe. welcher eben baburch vielleicht zuerft jenen Unterschied bem Dofe gum Bewußtfehn brachte. Die Beranlaffung war bie Ermubung bes Mofe burch überhäufte Gefchäfte; bies führte aber ju einer Unterscheibung unter benfelben. Aus biefer Unficht ber Sache wird es flar, wie in einer Berfaffung, Die bis in fleine Ginzelnheiten binein auf gottlicher Ind da fie hich untereinander gegellist hatten, gingen fie

1. Jebova. von ihm verehrten mahren Gott bier 2. H. ziehvsa.

2. H. ziehvsa.

3. H. ziehvsa.

3. H. ziehvsa.

4. Die Monte (b. h. in ber mit Mose so vennen, nach ber Art, Sache), da sie hossährig gegen sie gewesen waren; grade in der Tyranney, wie er sich ossenbart hatte; ja noch wie Egypter hat ber H. ziehvsiehen.

5. Die Monten wahren Gott hier mit Mose so vennen, nach der Art, wie er sich ossenbart hatte; ja noch wie er Unterdrücklung der Argent burch indstellen burch die fergeisten. Es ist hier daran zu denken, den sieher fich an, gewiß nicht ohne seiner mehr heidnischen Folgen auch für die Zusalssiche Folgen auch für die Zusalssiche Folgen auch sieher werden genöreiche Folgen auch sie Burchvisstung eines ganzen Rolfes durch Ansicht befangen war, wonach die Unterbrückung eines ganzen Volkes durch ausstührlicher) wurden ganz verbrannt,
ein andres als ein Zeichen ber Ohnmacht seines Gottes betrachtet wurde.
Nun hat er im Gegentheil erkannt, daß ren ohne Zweisel Dankopfer, von welnoch nie ein Gott für sein Bolt zu den ein Theil verbrannt, ein Theil
seiner Errettung so außerorbentliche aber (später von dem Priester und den
Dinge gethan habe. Jeihro verehrte Opfernden) verzehrt wurde.
Gott schwerlich unter dem Namen Jehova, welcher unter den von Abraham Opfermahlzeit veranstaltet, als gemeinabstammenden Arabern sich auch sonst schaftlicher öffentlicher Dank für die abstammenben Arabern fich auch fonft Schaftlicher öffentlicher Dank fur bie nicht findet; er konnte aber ben auch Errettung.

Offenbarung beruhte, bennoch eine folde folgenreiche Ginrichtung menschlichen Ursprungs febn konnte.

Des andern Morgens feste fich Mofe, bas Bolf zu richten, 13 und das Bolk stand um Mose her vom Morgen an bis zum Abend. Da aber sein Schwiegervater sah alles, was er mit dem Bolke 14 that, sprach er: Was ist es, das du thust mit dem Bolke? warum sitzest du allein, und alles Volk steht um bich her vom Morgen an bis zum Abend? Und Mose sprach zu ihm: Das Volk kommt zu 15 mir, Gott zu fragen; benn wo fie etwas zu fchaffen haben, tom= 16 men sie zu mir, daß ich richte zwischen einem jeden und seinem Rach= sten, und zeige ihnen Gottes Rechte und seine Gesetze. Gein Schwie=17 gervater sprach zu ihm: Es ist nicht gut, was du thust; dn machst 18 dich zu mude, dazu das Bolf auch, das mit dir ift; das Geschäft ift dir zu schwer, du kannst es allein nicht ausrichten. Aber ge-19 horche meiner Stimme, ich will bir rathen, und Gott wird mit bir fepn: Pfleg bu bes Bolfes vor Gott 1 und bringe bie Geschäfte vor Gott, und stelle ihnen Rechte und Gesetze, daß du sie lehrest 20 den Weg, darin sie wandeln, und die Werke, die sie stellun sollen; sieh dich aber um unter dem ganzen Volk nach redlichen Leuten, ² 21 die Gott sürchten, wahrhastig, ³ und dem Geize seind sind, die setze über sie, etliche über tausend, etliche über hundert, etliche über funfzig, etliche über zehn, ⁴ daß sie daß Volk allezeit richten; wo aber 22 eine große Sache ist, daß sie dieselbe an dich bringen und sie alle geringe Sachen richten; so wird dir's leichter werden, und sie wers den mit tragen. Wirst du das thun, so kannst du ausrichten, was 23 dir sollt gebeut, und guch dies ganze Rolk kann wit Krieden an bir Gott gebeut, und auch dies ganze Bolf fann mit Frieden an feinen Ort fommen. 5 Und Mose gehorchte seines Schwiegervaters 24 Worte und that alles, was er fagte; und erwählte redliche Leute 25 aus gang Ifrael, und machte fie zu Sauptern über bas Bolf, etliche

1. 2B. "fen bu bem Bolte vor Gott." Bahl fich nach bestimmten Eigenschaf-

In allen den Dingen, worin noch feine göttliche Entscheidung vorhanden ist, worin kein Mensch entscheiden kenn, da steht die Mensch entscheid in den Stämmen und den einzelnen Leuten, von unerschütterlichem Charafter.

3. W. "Männern der Wahrheit."

4. Durch diese Einrichtung bildete sich zuerst ein von der gartlarchalischen Berfassung unabhängiges Amt unter dem Wolke. Diese Richter wurden, wie wir aus 5 Mos. 1, 13. f. sehen, unter dem Bolke gewählt, dem Mose vorgestellt, und von ihm in ihr Amt eingesetzt, was versteht sich, daß in Kanaan diese Umzugleich aber werden sie dort "Häupter der Stämme" genannt, d. h. überhaupt Kamilienwäter; man hielt also auch bev dieser Wahlt sieden Bekannten Sache, nicht ken richten sollte, war die Rangordnung werfelben, die geben. In allen ben Dingen, worin noch feine ten richten follte, war die Rangordnung

über tausend, etliche über hundert, etliche über funfzig, etliche über zehn, daß sie das Bolk allezeit richteten, was aber schwere Sachen waren, zu Mose brächten, und sie die kleinen Sachen richteten. Also entließ Mose seinen Schwiegervater, und er zog in sein Land.

Das 19. Capitel.

- I. Bund mit bem Bolke auf Grund ber Gnabenverheißung. II. Bor-bereitungen gur Gesetzgebung.
- I. Bon Raphidim, an ben Borbergen bes Soreb, führt nun eine Tagereife bas Bolt in bie Bufte bes Sinai-Gebirges, bes Kernes ber gangen Salbinfel. Dies Granitgebirge mit vielen wunderlich geftalte= ten wilden und ichroffen Spigen, welche bie Sonne geschwärzt bat, mit herrlichen bewäfferten, fruchtbaren Thalern, in benen fcones Dbft gebeiht, hat befonders breb merkwürdige Gipfel, welche bobe Berühmt= heit erlangt haben. Die beiben vorbern find ber norbliche und fubliche Endpunct eines Bergrudens zwischen zweh Thalern, Baby Schueib und Waby el-Lebicha; ber nordliche, an ber Thalebne gelegene, beifit gegenwärtig Soreb, er erhebt fich fteil und fchroff bon unten an 12 bis 1500 Fuß boch; neben bemfelben links zieht bas Thal Babh Schueib fich hinauf, worin bas berühmte Rlofter bes Berges Sinai in einer höchft lieblichen Dafe liegt. Faft gang füblich bavon liegt ber jest fo= gengante Dichebbel Mufa (Berg bes Mofe), ben man gewöhnlich für ben alten Sinai halt, bas fubliche Enbe bes hoben Ruckens; auf bem ftumpfen Gipfel befindet fich eine fleine Sochebne. Gubweftlich bavon liegt ber St. Ratharinenberg, ber bochfte Bunct ber Salbinfel, über 8000 Fuß boch. Rach ben neuften Untersuchungen icheint es feinem Bweifel zu unterliegen, bag bon biefen breb berühmten Gipfeln ber borbere, nordliche, jest Boreb genannte, und befonders bie Spige besfelben, welche gegenwärtig Ras Guffafeh beißt, fur ben Berg ber Be= fetgebung zu halten feb. Bor biefem Berge breitet fich eine Thalebne bon einer D. halben Meile Lange und an einigen Stellen faft einer Biertelmeile Breite aus, an welche fich noch breite, weite Rebenthaler anschließen. Wenn man bon Nordweften fommt, nahert man fich burch einen überaus wilben, öben Bag; man fieht bort bie inneren höheren Spigen bes großen Rreifes bom Ginai, fcmarge, wilbe, obe Gipfel bor fich; bebm Fortichreiten auch bie bunfle, brobenbe Borberfeite bes Singi. Das Thal erweitert fich bann und fleigt allmählich aufwarts, bon taufend Bug hoben Granitgebirgen mit milben, gerfplitterten Gpig= gen umgeben; ba breitet fich auf ber Sohe ber Bafferfdeibe bor bem Wandrer eine fcone, weite Gbne aus, von rauben, ehrwurdigen, bunteln Granitbergen eingeschloffen, nadten, gespaltnen Spigen und Rammen bon unbeschreiblicher Erhabenheit; eine balbe Stunde weit nach binten

bie steile fühne Wand bes Soreb. "Es war eine herrlich erhabne Umgebung, gang unerwartet, und wie wir Aehnliches nie gefeben" fagt Robinfon. Der felbe: "Die große Schwierigkeit und felbft Gefahr bebm Sinauffteigen auf ben Ras Suffafeh (ben felfigen Gipfel bes Soreb) wurde burch bie Aussicht, bie fich uns nun eröffnete, herrlich belohnt. Die gange Gbne er-Rahah mit ben benachbarten Wabhs und Bergen lag bor unfern Fugen ausgebreitet, mahrend rechts Wabh ed-Scheifh und links ber Ginbug (nach bem Lebicha = Thale), beibe aber mit ber Gbne berbunden und breit von berfelben auslaufend bie Flache faft um bas Doppelte ausbehnten. Sier, ober auf einer ber benach= barten Feleflippen, war ber Ort, wo ber Berr mit Feuer herabfuhr und fein Gefet verfündigte. Sier lag bie Cone, wo bas gange Bolf fich berfammeln tonnte, bier ftand ber Berg, bem man nabe tommen, ben man anrühren konnte, wenn es nicht verboten wurde, hier war ber Berggipfel, wo allein die Blige und bie bicke Wolke fichtbar und ber Donner und ber Posaunenton gehört werben fonnte, als ber Gerr bor allem Bolf herabfuhr auf ben Berg Sinai." Somit heißt in ber h. Schrift bas gange Gebirge: Soreb, wie ja eine Tagereife bom Sinai, bei Raphibim, "ber Fels in Soreb" erwähnt wird (G. 17, 6.); Singi aber beißt ber unmittelbar über ber Gbne fich erhebenbe Berg, ber jest Soreb genannt wird, mahrend von bem Mofesberge aus, ben man ge= möhnlich Sinai nennt, tein Theil ber Ebne zu feben ift, ba fie bon ben bazwischen liegenden Spiten bes Soreb gebeckt ift. - Roch ehe ber Berr bas Gefet gibt, folieft er querft feierlich einen Bund mit bem Bolte; er erbietet fich, ihr Konig und herr gu febn, und wenn fie fein Bolf febn wollten, bann follten fie ihm ein Konigreich von Prieftern und ein heiliges Bolf werben; bies muß Mofe bem Bolfe verfündigen und feine befabenbe Untwort gurudbringen; barauf folgen bie erhabenen Borbereitungen zur Gefetgebung.

Im britten Monat nach bem Auszuge ber Rinber Ifrael's aus 1 Egyptenland famen fie diefes Tages 1 in Die Wufte Singi. 2 Und 2 fie zogen aus von Raphidim und famen in die Wüste Sinai, und lagerten sich in der Wüste; und Ifrael lagerte sich daselbst gegen dem Berge. Und Mose stieg hinauf zu Gott. Und der Herr rief 3 ihm vom Berge 3 und sprach: So sollst du sagen zu dem Hause

1. Un bem felben Tage. Das Wort 2. Die breiteren, ausgebehnteren Thä-

^{1.} An bem selben Tage. Das Wort , Monat" heißt im h. eigentlich , Erneutrung," nämlich bes Monbes; Neumond, weil mit jedem Neumond der Monat angesangen wurde. Am ersten vielleicht auf den Bergrücken, und hörte Tage des 3. Monats kamen sie also an, fast 6 Wochen nach dem Passah; reden. Ohne Zweisel hatte die Wolkennach Annahme der Jüdischen Ueberliessand Annahme der Jüdischen Ueberliessand ann 6. dieses Monats die das Zeichen der Gegenwart des herrn auf demsselben gegeben,

4 Jatob's und verfündigen ben Kindern Ifrael's: 1 3hr habt gefehn, was ich ben Egyptern gethan habe, und wie ich euch getragen habe auf 5 Ablers Flügeln 2 und habe euch zu mir gebracht; werbet ihr nun meiner Stimme gehorchen und meinen Bund halten: fo follt ihr mein Eigenthum fenn vor allen Bolfern; benn bie gange Erbe ift 6 mein; 3 und ihr follt mir ein priesterliches Königreich 4 und ein heiliges Bolk feyn. 5 Das find die Worte, die du den Kindern 7 3frael's fagen follft. Und Mofe fam und rief ben Helteften bes Bolfs, und legte ihnen alle diese Worte vor, die ber Gerr geboten Shatte. Und alles Bolf zusammen antwortete und sprach: Alles, was ber Berr geredet hat, wollen wir thun. Und Mose sagte bie 9 Rebe bes Bolfes bem herrn wieber. 6 Und ber herr fprach gu Mofe: Siehe, ich will zu bir fommen in einer biden Bolfe, auf baß bies Bolt meine Borte hore, die ich mit bir rebe, und auch bir ewiglich glaube. Und Mofe verfündigte bem herrn bie Rebe bes Bolfs.

1. Die parallele Wieberholung "Saus Jafob's," und "Kinber Sfrael's" fun-

bigt eine feierliche Rebe an.

2. Wenn ben Jungen Gefahr broht, ober wenn fie überhaupt noch nicht fliegen können, foll ber Abler fie auf feine ftarfen Schwingen nehmen und forttragen. Ein öhnliches Bilb von ber Fürsorge bes Ablers 5 Mos. 32, 11. 3. Erhaben ift es, wie in biefen Worten grabe auf Gottes Eigenthumsrecht an ber ganzen Erbe bie Wahl bes Bolfes Ifrael gegründet wird. Dem Bolfe wurde baburch bie heibnische Borftellung von einem Bolfsgott, beffen Macht auf sein Land und Geschlecht beschränkt ift, gänzlich benommen, wie benn biese Allgewalt an ber ganzen Erbe so eben sich an den Egyptern er= wiesen hatte; und zugleich wurde ba-burch angebeutet, baß die besondern Borzüge Ifraels in Beziehung ständen auf das heil der ganzen Welt. If Gott herr ber gangen Welt, mahlt fich aber ein besonderes Eigenthum vor allen anbern Bolfern aus, fo fann er nur

mit Ffrael an ben eigentlichen Zwed den mußte, unter welchen ber Bund feines Dafenns ale Bolf erinnert, ber gefchloffen murbe.

im Dienfte bes mahren Gottes beftebt. Anbre Bolfer hatten anbre Gaben, andre Bestimmungen empfangen; Ifrael feine andre, als bie Erfenntnig und ben Dienft Gottes auf Erben erft gu bemahren, bann zu verbreiten.

5. Bgl. 5 Mof. 7, 6. C. 26, 18. "Beilig" umfaßt in ber h. Schrift ftets ben Begriff ber "Aussonberung vom Gemeinen, Unreinen" und ber "Ueber-gabe an Gott gu feinem Dienft." In biesem scheint zwar im A. T. oft bie mehr äußerliche Bedeutung vorzuherr= schen, wonach es "zu bem außerlichen Dienste Gottes geweiht" bebeutet. Allein wie biefer außerliche Dienft Gottes ftets bie Beziehung auf ben innerlichen in fich trug, fo erflart bie ausbrudliche Beziehung ber Beiligfeit bes Bolfes auf Gottes Beiligfeit (3 Mof. 11, 44. C. 19, 2.), welche als ber unversöhn= liche Begenfat gegen alles Bofe be-geichnet wirb (Pf. 5, 5.), erft ben vol-len, gangen Ginn bes Musbrudes.

andern Bölkern aus, so kann er nur die Albstein dagen, durch dies anserswählte Bolk für Alle zu forgen.

4. W. "ein Königreich von Prieftern."
Gott nennt sich hier zuerst "König" seines Bolkes, und stiftet die Irael eigenthümliche Gottesherrschaft; das ganze Bolk nennt er "Priester," als geine Auswahl aus der ganzen Menscheit, zu seinem besondern die Bundeshandlung, den der seine Auswahl aus der ganzen Menscheit, zu seinem besondern Dienste, welche das deil Aller vermittelt; indem er das war eine große, seierliche Bundeshandlung, den der jeder Teige mit Irael an den eigentlichen Zweck den mußte, unter welchen der Bundeshandlung, den der geder Heit. "Er brachte bie Worte bes II. Alles, was nun hier ber Gefetgebung unmittelbar borbergeht, follte vornehmlich bagu bienen, Dofen feierlich bor bem Bolte als gott= lichen Gefandten zu beglaubigen, welcher alles, was er fagte, in Got= tes unmittelbarem Auftrage fagte. Die fteil auffteigenbe-Felswand bes Sinai, neben ber ein leichter Weg binaufgeht, follte nicht einmal berubrt, ja ber fie Unrubrende in ber Ferne getobtet werben, mabrend Dofe bie Auszeichnung genog, auf ben Berg zu fteigen. Dort oben rebete Gott mit Dofe; was, wird uns nicht gefagt. Nachbem Gott noch einmal bem Mofe geboten hatte, bem Bolfe jebes Berantreten gu berbieten, und Dofe felbft zu bem Bolte guruckgefehrt ift, ba rebet ber Berr felbft bie gebn Worte bor ben Dhren bes gangen Ifrael; erft fpater fehrt Mofe in bas Dunkel gurud.

Und ber herr fprach zu Mose: Geh hin zum Bolfe und heilige 10 sie heut und morgen, ' daß sie ihre Kleider waschen, 2 und bereit 11 sewen auf den dritten Tag. Denn am dritten Tage wird der Herr vor allem Bolfe herabfahren auf den Berg Sinai. Und mach dem 12 Bolfe ein Behege umber und fprich zu ihnen: Butet euch, bag ihr nicht auf ben Berg fteiget noch fein Ende anrühret, benn wer ben Berg anrührt, foll bes Tobes fterben; feine Sand foll ihn anruh- 13 ren, fondern er foll gesteinigt ober mit Gefchoff erfchoffen werden; 3 es fen ein Thier ober Mensch, fo foll er nicht leben. Wenn es lange tonen wird, 4 bann follen fie an ben Berg gehen. 5 Und 14 Mofe ftieg vom Berge jum Bolfe und heiligte fie, und fie wuschen

1. Laß fie burch Meibung alles Un- kennen soll und zu Gott sprechen: herr, reinen und burch leibliche Reinigkeit ich weiß niemand, weber im himmel

2. Gelbst bie Rleiber, um wie viel mehr fich felbit, follten fie mafchen.

3. Alle ein Frevler ift er ber gottlichen Rache anheim gesallen, so baß schon durch das ein sehr lauter, lang gedehnsturch Anrühren jeder sich verschindigt ter Ton hervorgebracht wurde. Ein oder verunreinigt. — In diesem allen solcher Ton also, wie ihn die Kriegssoffenbarte sich das dem Menschen Furcht- posaune von sich gibt, und der in den bare des göttlichen Geleges. "Der Thälern eines hohen Gedirges furchtbare bes göttlichen Gefetes. "Der Berg Sinai zeiget an, und Gott burch Berg Sinai zeiget an, und Gott durch bar hallen mußte, begleitete die Erben Berg, was das herz fühlet, so ihm bas Geset eröffnet, und es von dem Gerichte Gottes gerühret wird. Denn gleichwie die Ifraeliten sahen Blit, donner, Rauch, Erdbeben, also, daß jollten sie jehund fterben, waren keinen Augenblick sieher, es scheint daher auf die B. 7. ihnen war kein ander Bild vor Augen, erwöhnten Aeltesten, zu beziehen, welche benn der Todt also sie auch E. 24. 1. binaussteigen als Mose benn ber Tob; also ist auch ein herz, auch E. 24, 1. hinauffeigen, als Mofe bas ihm felber gelassen ift, halt Gott die Taseln empfängt. Wahrscheinlich für einen henter und Stockmeister. Es stiegen sie bis auf die höbe des Bergmuß es alleine Christus ausrichten, ben rückens, während Mose felbst auf ben ich für einen Bruder und Freund er- höchsten Gipfel sich begab.

in die Stimmung heiliger Ehrfurcht sich noch auf Erben, ju welchem ich eine sehn, welche sie ber göttlichen Majestät tröstliche Zuversicht haben möchte, bennt sohnten fouldig sind.

4. S. "bey bem Blasen ber Posaune." B. heißt es "beym Ziehen bes Jobel," welches lettere Wort ein Sorn bebeutete,

15 ihre Kleiber. Und er iprach zu bem Bolfe: Cent bereit bis auf 16 den dritten Tag, und feiner nahe fich zu einem Beibe. 1 2118 nun ber britte Tag fam und Morgen ward: ba erhob fich ein Donnern und Bligen und eine dide Wolfe auf dem Berge und ein Ton einer fehr ftarfen Bofaune; bas gange Bolf aber, bas im Lager war, er-17 fchraf. Und Dofe führte bas Bolf aus bem Lager Gott entgegen, 18 und sie traten unten an den Berg. Der ganze Berg Sinai aber rauchte, darum, daß der Herr auf den Berg herabsuhr mit Feuer; und sein Rauch ging auf wie ein Rauch vom Ofen, 2 daß der 19 ganze Berg sehr bebte. Und der Posaunen Ton ward immer stärs 20 fer; Mose redete, und Gott antwortete ihm laut. 3 Als nun ber Berr herniedergefommen war auf ben Berg Sinai, auf Die Spipe bes Berges: rief er Mofen auf die Spipe bes Berges, und Mofe 21 ftieg hinauf. Da fprach ber Berr ju Dofe: Steig binab und zeuge bem Bolke, daß sie nicht herzubrechen zum Herrn, um zu sehen, 22 und viele aus ihnen fallen. ⁴ Dazu die Priester, die zum Herrn nahen, ⁵ follen sich heiligen, daß sie der Herr nicht zerschmettere. 23 Mose aber sprach zum Herrn: Das Bolk kann nicht auf den Berg Sinai fteigen, benn du haft uns bezeugt und gefagt: Dach ein Be-24 hege um den Berg und heilige ihn. Und der Herr sprach zu ihm: Geh hin, steig hinab; du, und Aaron mit dir, sollst hinaufsteigen, aber die Briefter und das Bolk sollen nicht herzubrechen, daß sie 25 hinauffteigen zum Geren, damit er fie nicht gerschmettre. 6 Und Dofe ftieg herunter jum Bolfe und fagte es ihnen.

1. Bie Mofe am Soreb fich bie Schube ausziehen mußte, fo follte auch bier bas vom herrn fonft Erlaubte, ja Gebotene unterlassen werben, bamit die Seele, von der Sinnlichkeit los, sich ganz mit der heiligen Erscheinung beschäftigen könne. Bgl. 1 Sam. 21, 4.
2. D. h. so, als ob der ganze Berg Ein glühender Ofen gewesen ware.

3. S.,,antwortete ihm in einer Stimme," b. h. im Donner, feb es nun, bag man an bonnerähnlich tonenbe, aber bestimmte Worte, ober an ein antwortenbes Beichen zu benfen hat. Letteres ift wohl wahrscheinlicher, ba und nicht naber gesagt wird, was Mose und was Gott gesprochen habe. Bielleicht waren es Die früher ichon erwähnten Worte bes Bundes (B. 9.), mit Gebeten bes Dofe

4. Der Ginn biefes neuen, ungeachtet bes Wiberspruchs des Mofe einzuschärfenben Berbote ift unzweifelhaft, bie Beiligfeit und Majeftat bes Gefetes in ben Augen bes Bolfes recht boch gu ftellen; jugleich aber auch Gottes Barmherzigkeit gegen bas halostarrige und

wiberftrebenbe Bolf gu offenbaren, nach ber er nicht wollte, baß an bem feierlichen Tage ber Gefetgebung ein Straf-

gericht ergehn follte.

5. Merkwürdig ift bier bie Ermähnung von Prieftern, vor ber gottlichen Gin-febung bes Maronifchen Priefterthums. Man hat hier an bie Priefterwurde ber Erftgebornen gedacht, bon ber aber fonft nichts vorfommt. Unten C. 24, 5. werden Jünglinge erwähnt, welche die Opfer darbrachten. Oben heißt es von ben Aeltesten, daß sie mit Mose auf den Berg steigen sollten (B. 13. A.). Es scheint, daß in Berbindung mit der Aeltesten Bürde etwas dem Priester thum Aehnliches unter bem Bolfe Ifrael ichon bamals bestand; worin es jeboch bestanden habe, läßt sich nicht naber bestimmen. — Diefe Melteften alfo, welche, als Priefter, bamals bem Berrn fich nahten, follten nicht benfen, baß fie etwa rein fepen vor bem Berrn und feiner Beiligung beburften; baber auch fie bie felbe finnbilbliche Reinigung, wie bas Bolf, vornehmen mußten. 6. Gind bie Priefter bie felben, wie

Das 20. Capitel.

I. Die gehn Gebote. II. Einbruck auf bas Bolk. III. Berbot ber Abgötterep, und Berordnungen über bie Errichtung von Altaren.

I. Bebor irgend ein einzelnes Gefet bem Bolfe gegeben ift, ftellt ber Berr in ben gehn Beboten, bie er fpater auf zwen fteinerne Safeln fdrieb, bie Summe feines Willens fur bas Bolf feines Bunbes gufam= men. In ber berbietenben Form ber meiften berfelben; und auch in bem Worte: "Gebenfe" ben bem Sabbathagebote, gibt er zu erfennen, wie er burch bas Gefet zu einem funbigen Bolfe rebe, welches nur mit innerem Biberftreben feinem Billen fich unterwerfen werbe; wie bie Saupthestimmung bes Befetes feb, gur Ertenntniß ber Gunbe gu fuh= ren. Gben beshalb ift aber bem Bolfe Gottes bie Aufaabe gestellt, aus jebem Berbote bas bemfelben zu Grunde liegende Gebot berauszuerkennen, wie nachher im Gefete felbft bagu bie Unleitung gegeben wird. Die Gebote gerfallen in zweb Saupttheile, ber erfte enthalt bie Pflichten gegen Gott, ber zwehte bie Pflichten gegen ben Nachften; ber erfte in bem Worte : "Du follft Gott beinen Berrn, lieben bon gangem Bergen," ber zwehte in bem: "bu follft beinen Rachften lieben, wie bich felbft" gufammengefaßt. Bu bem erften Theil, wie gu bem zwehten, gehören funf Gebote. Go faben es bie Juben zu Chrifti Beit an, wie Josephus fagt (3, 5, 8.): "er zeigte ihnen bie zweb Ia= feln, beschrieben mit ben gehn Worten, auf jeber funf." Denn ohne Grund ift fpater in einem Theile ber driftlichen Rirche bas Gebot: "bu follft bir fein Bilbnif noch irgend ein Gleichniß machen" (B. 4.) als ein bloger Unhang bes erften Gebots angefeben worben; und auch bas beh uns gewöhnlich fogenannte vierte Gebot: "Du follft beinen Bater" 2c. gehört zu ber erften Safel, ba es bon ben Eltern nicht als bon unfren Nachsten rebet, fonbern als bon folden, bie als Stellver= treter Gottes über ben Rinbern ftehn, und vermoge ihres alfo gebeilig= ten Unsehens eine, aus ber Nachstenliebe feinesweges abzuleitenbe, Chr= furcht forbern burfen; wogegen bas beb uns fogenannte neunte und gebnte Gebot in eins zu gieben find. - Rach biefer allgemeinen Gin= theilung feben wir nun, wie unter ben Geboten ber erften Safel gweb fich auf bie Berehrung Gottes im Allgemeinen, bas britte auf ben Behorfam gegen ibn burch bas Wort, und bas vierte und funfte auf ben Geborfam burch bie That bezieht. Das fünfte bilbet ben leber= gang zu ber zwehten Tafel, inbem es bon ber Berehrung Gottes in feinen Stellvertretern unter ben Menschen handelt. Die zwehte Tafel rebet bann bon ben Pflichten gegen Gottes! Gbenbilb, ben Rächften.

bie Aelteften B. 13., fo ließe fich bies fo vereinigen, baß jene gwar näher, ale bas Bolt fommen burften, jedoch gleichfalls nicht auf bie bochfte Spipe fteigen.

Schon ber Ausbruck "ber Nachfte" grundet fich auf bas Rinbesver= hältniß, in welchem bas gange Bunbesvolf zu Gott ftanb; barum ift jeber ber Rachfte, b. h. wortlich: ein Genoffe, Befahrte, Freund bes andern, weil alle in bem felben Berhaltniffe gu Gott ftebn. Das erfte Gebot ber zweiten Tafel rebet bon ber Berlegung bes Rachften burch ein Gich-bergreifen an ihm felbft, feiner Berfon; bas zwehte und britte bon thatlichen Berletungen, an feinem Weibe, feinem Gigenthum; bas vierte bon ber Berletung bes Rächften burchs Bort; bas fünfte burch bofe Luft. - In allen biefen Geboten, - bas ift überaus mert= wurdig, wenn wir bie beibnifchen Gefete bamit vergleichen, - ift jebe Pflicht unmittelbar auf Gott bezogen, aus bem Berhaltniß zu ibm hergeleitet; feine Spur ift barin bon ber Anbrohung obrigfeitlicher Strafen, bon einer Benutung bes Geborfams gegen Gott gu zeitlichen Bweden; im Gegentheil, indem bies Gefet ben Kern ber gangen Ber= faffung bes Boltes bilbete, follte baraus recht flar werben, bag alle andren Gebote bie Beftimmung hatten, bie gebn Gebote bis in jebes Lebensverhaltniß hinein burchzuführen. Wie baber ber Gefengeber bei= lig und ein Beift ift, fo find alle biefe Gebote beilig, innerlich, fittlich, geiftlich, feines bloß außerlich zu verftehn. Allerbings fcreitet bas Berbot bon bem "Du follft nicht tobten" fort zu bem: "Lag bich nicht geluften," und in ben breb erften ber zwehten Tafel ift bon ber That vorzugsweise bie Rebe. Aber indem von bem Berbote ber That ber Uebergang zum Worte und zu ber Begierbe gemacht wirb, zeigt fich barin recht flar, wie auch ber Morb nicht außerlich aufzufaffen, fon= bern in feiner innerften Burgel, bem Sag, bem Born, bem Reibe, Sott ein Gräuel ift; wie jebe unteufche That auch außer ber Che, als ein Anfang bes Chebruchs, als bie erfte Meugerung ber bofen Begierbe, mir verboten ift; wie bie Sabsucht, auch ehe fie gum Diebstahl wirb, als ber innerliche Grund beffelben, unterfagt wird. Das gröbfte Ber= geben gegen bas Gebot wird ausbrudlich genannt, weil fich baran allmählich beutlich machen ließ, wie jebes andere, geringere ober inner= lichere, barunter mit begriffen feb; wahrend bas Berbot innerlicherer Sunben, als bes Grundes ber groberen, beh weitem nicht bas Leben= bige, Sinnlich=ergreifende gehabt haben wurde. Die Ausführung ber gebn Gebote in ben folgenden Gefeten zeigt beutlich auch fur ben groberen Berftand, wie tief fie aufzufaffen feben. - Go gab in biefen "zehn Worten" ber Berr einem faft heibnifch gewordnen, roben Bolfe bie erften Grundlinien eines beiligen Gefetes, bas felbft ber eingeborne Sohn Gottes nicht aufgelöft, fonbern erfüllt, über welches auch Er nicht hinausgegangen ift, ba er bie beiben bornehmften Bebote, in welden bas gange Gefet und bie Propheten hangen, und welche bie Grund= lage ber beiben Safeln bilben, mit bem eignen Worten bes Mofaifden

Gefetes anführt (Matth. 22, 37-39.), und auch in ber Bergprebigt nur bie Schranten binwegnimmt, welche ben in bem Befete felbft ac= gebenen Kern für bie Beit ber Unmunbigfeit noch umichloffen bielten. - Man unterscheibet in bem Gefete gewöhnlich bas moralische, ober Sittengefet, bon bem Ritual= (ober Gerimonial=) und bem burgerlichen Befete, und nimmt an, bie beiben letteren Theile bes Mofaifchen Be= febes feben burch bas Chriftenthum aufgehoben worben, bas erftere aber nicht; und bies erftere feb in ben gebn Geboten enthalten, welche baber volle, bleibenbe Gultigfeit bis ins Rleinfte auch fur bie Chriften hatten. Eine folde Unterscheibung wird nun aber in bem Gefete felbft nirgenbs angebeutet. Auch in ben gebn Geboten, in bem Sabbathogebot, ift offenbar etwas Rituales enthalten; und ebenfo ift barin auch bie Grundlage ber burgerlichen Gefengebung ber Ifraeliten, welche in bem Bundesberhaltniß bes Boltes zu Jehova, feinem Konige, befteht, ausge: fprocen. Umgefehrt ift bas Ritualgefet nicht voll willfürlicher, zufälliger Borfchriften, fonbern alle Bestimmungen beffelben find Berforperungen ber Berhaltniffe, welche ihren Grund in ben gehn Beboten haben; und grabe in ber merfwürdigen burgerlichen Berfaffung Ifraels, in ben Schranfen, welche fie um bas Gefet ftellt, feben wir die tiefften Ausspruche bes moralifden Gefeges beftätigt. Daraus folgt ein fur bas Berftanbnig bes gangen Alten Teftaments bochft wichtiger Sat; in bem Sinne, in welchem bas Gefet burch Chriftum nicht aufgeloft, fonbern erfüllt mor= ben, ift auch bas Ritual= und bas burgerliche Gefet ber Ifraeliten nicht aufgehoben, in bem Ginne aber, wie biefe aufgehoben worben find, ift auch bas Gefet ber gehn Gebote aufgehoben. Die Bebeutung bes Ritualgefeges, alfo auch ber ritualen Borfchriften ber gehn Gebote, lag barin, erftlich zu einer Zeit, wo bie Sprache ber Lehre noch nicht berftanben wurde, in Ginnbilbern und Thatfachen zu bem Bolte gu fprechen; fobann, mit biefen auf Jehovah, als Ronig, hinweisenben Ginn= bilbern und lebungen bas gange Leben bes Bolfes fo zu burchbringen, baß jebes Lebensverhaltniß, jebe Regung und Bewegung in ber Ratur und im menfchlichen Berkehr fie beftanbig in Abhangigkeit bon Gott feste, und eben bamit bon allem heibnifchen Wefen und allen ihren beibnischen Nachbarn bornehmlich fie wirkfam absonderte; und endlich burch bas Unbefriedigende alles finnlichen Dienftes, burch bie ichwere Laft aller biefer bilbenben und erziehenden Sagungen fie auf bie Beit ber Erfüllung hinzuweifen. Bas bas Gefet in Borten aussprach, bas fagten bie Gebrauche und llebungen in Bilbern; bie Stiftsbutte, bie Briefter, bie Opfer, bie Befete über außere Reinheit und Reini= aung, führen in ber Sprache biefer Beit und biefes Bolfes bie ewigen Bahrheiten weiter aus, welche bie gehn Gebote furz aussprechen, und anbre Befete naber beftimmen; fo wenig ben Chriften aber befohlen

ift, nur in Dabibs Pfalmen Gott angnrufen, fo wenig ift ihnen borgefchrieben in biefer finnbilblichen Sprache für immer gu reben; fie finb ber Schatten bes Bufunftigen, bas Wefen ift in Chrifto. Wie ftart aber bie aufre Sonderung bon ben beiben war, welche bas Ritual-Gefet bewirfte, bas bezeugen uns bie alten Beiben felbft, wie ber Romifche Geschichtschreiber Tacitus (H. 5, 4.): "Mofes, um fich fur bie Bufunft bes Bolfes zu berfichern, gab ihnen neue und allen anbern Sterblichen entgegengesette Bebrauche. Unbeilig ift beb ihnen alles, was beb uns heilig ift; und wieberum erlaubt beb ihnen, was uns berboten ift. Go haben fie bie Befchneibung eingeführt, um burch ben Unterfchied fich fenntlich zu machen." Gben fo bezeugten es bie Rath= geber bes Koniges Untiochus Sibetes (Diobor 34. Fr. 2.): "Gie allein bon allen Menschen wollten ohne Gemeinschaft mit einem andern Bolte leben, und faben alle ale Beinbe an, fie hatten völlig entgegengefeste Ginrichtungen; mit feinem andern Bolfe wollten fie effen, noch ihm Bohlwollen bezeigen." - Ueberaus mertwurbig find nun bie mit ben gebn Geboten aufs Innigfte gufammenhangenben burgerlichen Gefebe. In ihnen ift bie Grundlage bas ewige gottliche Bunbesgeset; zugleich aber ftellt bas Gefet um biefe Grundlage felbft Schranten für bie Beit ber Unmunbigfeit, und beutet bamit feinen eignen blof porberei= tenben Character an. Der höchfte Grundfat bes burgerlichen Rechts ber Ifraeliten ift: Jehova ift ber oberfte Konig und herr bes Bolfes, wie ihres Landes; er, beg bie gange Welt ift, bat bies Bolf zu feinem Dienft und Eigenthum fich auserwählt. Diefer Grundfat batte nun auf alle Rechtsberhaltniffe ben entscheibenbften Ginfluß. Go in bem Berfonenrecht eine Gleichheit aller Bundesfinder bor Gott. Bahrend bon ben Stlaven bie alten Romifden Rechtsquellen fagen: "Beb allen Bolfern ohne Unterschied fonnen wir mahrnehmen, bag ben Berren über bie Stlaven bie Gewalt bes Lebens und Tobes guftehe, und, baß alles, was ber Sflave erwirbt, bem Berrn gehört": fo fehlten biefe beiben Merkmale ber Stlaveren grabe in Ifrael. "Meine Knechte find fie, bie ich ausgeführt habe aus Eghptenland, fie follen nicht ber= fauft werben als Rnechte." 3 Mof. 25, 42. "Wenn bein Bruber fich bir berfauft, follft bu ibn nicht laffen bienen, als einen Leibeignen." 3 Mof. 25, 39. Bal. 2 Mof. 21, 20. 26. 27. 3 Mof. 27, 1-8. C. 25, 49. 2 Sam. 9. Gben beshalb gab es feinen folden Stanbes-Unterfchieb, wie beh bielen alten Bolfern. Bugleich erbliden wir bie Schranke im Gefete felbft, in welcher bie beutlich und flar ausgesprochne Wahrheit eingeschloffen war: Die Stlaveren felbft bauerte fort, es murbe bem Stlaven nur bie Möglichfeit bes Frehwerbens im Sabbathsjahre ge= geben; boch fonnte er nur nach richterlichem Ausspruch fur immer ein Stlave werben. Dbwohl bas gange Bolf bem herrn ein Konigreich bon Brieftern febn follte, gab es boch eine nach ber Beburt ftreng ab-

gefchloffene Priefterkafte. Um auffallenbften ift aber, bag bas Gefet felbft fcon bie Entftehung ber Konigswurde in Ifrael vorausgefeben hat. 5 Mof. 17, 14. - Die urfprungliche Ginfegung (1 Mof. 2, 18. ff.) bestimmte bas Wefen ber rechtmäßigen Ghe fo, bag Bielweibereb und Chescheibung ausgeschloffen, und bie Che zu einem Abbilbe ber Gemeinschaft bes herrn mit feinem Bolfe geheiligt wurde; Dofe, inbem er im erften Buche bie Ginfegung ber Che boranftellt, geftattet, aber beschränft bie Scheibung, und erschwert bie Bielweiberen. -"Jehova ift ber Obereigenthumer bes gangen Landes," bas ift ber oberfte Grundfat bes Sachenrechts; ftreng genommen gibt es baber fein bolliges Gigenthum, bas Land ift bes Berrn, alle Ifraeliten find im Berhaltniß zu ihm Fremblinge und Gafte (3 Dof. 25, 23.); baraus folgte, baß fie eigentlich nie bas Land felbft, fonbern nur bie Mernten auf eine gewiffe Beit berfaufen fonnten; im 50. Jahre fam alles Grundeigenthum an feine urfprunglichen Gigenthumer gurud, benen es ber herr felbft ausgetheilt hatte. Sierin ift alfo ber Grunbfat bes ewigen, gottlichen Rechts ausgesprochen, bag im Reiche Gottes jeber Menfch nur Gottes Saushalter ift, fur 3hn und fur bie Geinigen fein Gut berwalten foll; ba aber bie Gunbe bie Menfchen felbft= füchtig gemacht hat, fo muß es neben bem ewigen Rechte ein zeitliches, borläufiges, formliches Recht geben, bie nothwendige Schranke bes ewigen unter fundigen Menfchen; und auch biefe Schranke beiligt bas Befet in bem Gebote: "Du follft nicht ftehlen;" mahrend bas Gabbathe= und bas Jobeljahr burch eigenthumliche Ginrichtungen und That= fachen an Gottes Dbereigenthum erinnerte. - Much in Bezug auf bas Recht ber Forberungen fpricht jener oberfte Grundfat in bem Bingberbote fich aus: "Benn bu Gelb leiheft meinem Bolf, bas beb bir ift, follft bu feinen Bucher auf ibn treiben." 2 Dof. 22, 25. "Benn bein Bruber berarmt, follft bu nicht Bucher bon ihm nehmen noch Ueberfat." Dazu tam ber bollige Erlaß aller Schulbforberungen im 50. Jahre. - In bem peinlichen Rechte fteht an ber Spige ber Grundfat ber Wieberbergeltung, auf bem jebe Strafe beruht; boch foll bie Biebervergeltung bon Gott und feiner Stellvertreterin, ber Obrigfeit, ausgehn (5 Mof. 32, 35.); aber auch bier blieb bas Recht ber Blutrache aus ber Beit rober Unmunbigfeit, wiewohl mit manchen Befdrantungen, fteben. Unter ben Berbrechen fteben bie gegen Gott obenan, Abgotteret ift baber ein Majeftateverbrechen, es griff ben Staat Gottes an feiner Wurgel an, baber ftanb barauf bie Steinigung (5 Mof. 17, 2.), und bon bem felben Grundfat aus wurben Gottesläfterung, faliches Prophetenthum, Sabbathefchanbung und Bauberen bestraft. Rach Mehnlichfeit werben bann Berbrechen gegen Got= tes Stellvertreter behandelt, wie baber Gott laftern und bem Melteften fluchen zusammenfteht (6. 22, 28.); bie Richter beifen "Gott," ober

Gottheit; David icheut fich "ben Gefalbten bes Berrn" anzutaften (1 Sam. 24, 5. ff.); bie Eltern ichlagen, ihnen fluchen, ja fich wiberfegen, find tobeswürdige Berbrechen. Die Strafe bes Morbes beruht nicht auf ber Abschreckung, fonbern auf ber Antaftung bes Cbenbilbes Gottes (1 Mof. 9, 6.). Bon bem felben Grundfag aus wird bie Schandung bes Bilbes Gottes an andern beh ber Unzucht mit ben harteften Strafen geahnbet; auch auf Blutschanbe, welche bie Beilig= feit bes Familienbandes, und infofern bas elterliche Unfebn untergrub, ftand ber Tob. - In biefem allen zeigt fich alfo, wie bas ganze bur= gerliche Gefet Ifrael's nichts anbres, ale eine Berforverung bes fitt= lichen, war; ber Unterschied bon Gunde und Berbrechen, ber allerbings feine Berechtigung hat, wurde nirgenbs bestimmt gemacht, weil jeber Ifraelit von Geburt an, und bermoge eines außern Zwanges, ein Bun= bestind bes Berrn war; wohl aber zeigt fich überall im Befete felbft bie noch um baffelbe geftellte Schrante am meiften barin, bag Ifrael als ein einzelnes Bolt von allen übrigen ausgesondert wurde, und auf biefes allein bas befchrantt, was bon Rechtsverhaltniffen gu anbern Menfchen bestimmt war. Entfleibet bon biefer Schranke und bon ben äußerlichen Zwangsbestimmungen, ift bas Gefet baber noch jett jebem Tüttel nach gultig, und bie oberften Grundfage in jedem einzelnen Theile bes Rechts find bie ewig gultigen unter allen thriftlichen Bolfern.

1 Und Gott redete alle biefe Borte:

2 3ch bin ber Berr, bein Gott, ber ich bich aus Egyptenland, 3 aus dem Dienfthause, geführt habe; 2 du follft feine andren Gotter 4 neben mir haben. 3 Du follft bir fein Bildniß noch irgend ein

1. Dber mohl richtiger: "Id, Jehova, Chrift nichts Frembes in bies Gebot 1. Ober wohl richtiger: "Ich, Zehova, Christ nichts Fremdes in dies Gebot bin dein Gott." In den erken einleibenden Worten bezeichnet sich Gott mit dem großen Kamen "der da ist," beginnt mit der verheißungsvollen Berstiderung, daß er der Bundesgott Ifraels sei.
2. Jeder Bund Gottes mit den Menschen hebt an von einer großen Wohlat, mit welcher er in Enaben wor meinem Angesicht." Jedes Mort, mit welcher er in Enaben ihnen Angesicht des Herre von Gewicht. "Bor dem ausversommt. Gott gibt immer ebe er

Buvorfommt. Gott gibt immer, ehe er an fein allfehendes Ange, fondern gang forbert; er arntet nie, wo er nicht reich- vorzüglich an ben Erob, bie vorfapliche lich gefäet hat. Hier erinnert er nicht keleibigung gegen ben gnäbigen und nur an die neuste, die in frischem Anbenten ist, sondern auf welche auch der Bund mit den Bätern hinwies, und Gebote wird die Einheit des wahren wodurch Ifrael ein Bolk, und Gottes Gottes auf gewaltige Weise festgestellt.

Bolk geworden war. Diese Wohlthat Der heidnische Katurdienst sührte nie ber Errettung war nicht nur ein Bor- du einer solchen Einheit; er riß bas bild ber größten, ber Erlösung burch Eertrauen, die Berehrung ber Menschen Schriftum aus ber Rnechtschaft ber Sünde, nach verschiebenen Seiten bin, wo bas sondern biese selbst war in jener, als bedürftige herz, seinen Wünschen und in ihrem Keime enthalten, baher ber Reigungen gemäß, Ruhe und BefrieGleichniß machen, weber bes, bas oben im himmel, noch bes, bas unten auf Erden, noch des, bas im Waffer unter ber Erde ift; 1

man fich verfehn foll alles Guten und Buflucht haben in allen Nöthen, alfo, daß, einen Gott haben, nichts anbres ift, benn ihm von Bergen trauen und glauben. Woran bu bein Berge han-geft, und barauf bu bich verlaffeft, bas

ift eigentlich bein Gott."

1. Dies Gebot fest nicht bloß fort, was bas erfte fagt, sonbern fügt etwas anbres bingu: von Gott follte Ifrael fich fein Bild machen, weber von bem wahren noch von einem falfchen. In ber Folgezeit gab es immer bie zwep Stufen in bem Abfall bes Bolfes: querft ber Dienft bes mahren Gottes unter einem Bilbe, fo namentlich ber Stierbienft, in ber Bufte und feit Serobeam im Reiche Ifrael, und sobann ber Dienst falscher Götter, bes Baal, ber Aftoret. Bor allem wird bas "Bilbnif," b. h. ein ausgehauenes ober gegoffenes Gögenbild, ermähnt, als bas Gewöhnliche; um jede Ausflucht abzuschneiben, wird aber hinzugesest: "noch irgend ein Gleichniß." Dies Gebot follte verhüten, bag Ifrael's Religion nicht ein Naturdienst werbe, welcher Gott erft unter bem Bilde irgend eines Beschöpfes verehren will, bann aber verliert. "Im himmel" beutet auf ben Dienst ber Sonne und ber Gestirne, ,auf Erben" auf Menschen und Landthiere, "im Waffer" auf Wafferthiere, alles Gegenftände ber Berehrung in Egopten; "unter ber Erbe" heißt bas Baffer, weil es tiefer liegt, als bas

bigung vergebens hoffte; eine jenseits Flusse. Zwar finden wir nachher, bag ber vielen Götter liegende Einheit, das Gott im heiligthum die Cherubim ab-Schidfal, ober bie alles gebarenbe und bilben ließ; aber grabe biefe Abbilbung wieber verschlingenbe Ratur, wie fie mar ein thatsachlicher Schut gegen ben felbit bewußtlos mar, fonnte auch feine Gogenbienft, ba ber Ginn berfelben Liebe, fein Bertrauen weden. Aber ber mar, barguthun, wie auch bie bochften eine, lebendige Gott konnte bies, und Gewalten in der Natur Gott wöllig baher ist mit diesem ersten Verbote untergeordnet seven, er selbst aber in das vornehmste und größte Gebot eines unsichtbarer, unvergleichlicher Erhaben-und dasselbe 5 Mos. 6, 4. 5.; oder, heit über ihnen throne. — Eine sede wie L. es fo icon angibt, ift ber In- Abbilbung Gottes, auch in ber Chrihalt des ersten Gebots: "wir sollen stenheit, welche den Gott darstellen Gott über alle Dinge fürchten, lieben will, der in einem Lichte wohnt, da und vertrauen." Und im großen Ka- niemand zu kommen kann (1 Tim. 6, 16.), techismus: "Was heißt einen Gott vor allem aber alles das, was den haben? Ein Gott heißt das, dazu über der ganzen Natur erhabnen Schöniemand zu fommen fann (1 Tim. 6, 16.), pfer aller Dinge in bie Ratur berab= gieht, und in irgend einem Raturdinge nicht fein Werk, sondern Gott felbft verehrt, wird icharf in biefem Bebote unterfagt. Go lange baber ben irgend einer bilblichen Darftellung Gottes bie Gefahr vorhanden ift, daß fein beiliges, unfichtbares Wefen herabgemurbigt, und bas Gefcopf fatt bes Schopfere verehrt wirb, ba hat man gegen eine folche Berirrung fich auf bies Gebot gu berufen. Etwas anbres find bie Darftellungen bes Gottmenfchen Jefus Chriftus, in welchem Gott felbft menfchliches Wefen angenommen, und ber bas fichtbare Ebenbild bes unfichtbaren Gottes für uns geworben ift. Luther fagt (wider b. himml. Proph.): "Go weiß ich gewiß, baß Gott haben will, man folle seine Werke hören und lesen, son-berlich bas Leiben Christi. Goll ich's aber hören ober gebenfen, fo ift mir's unmöglich, baß ich nicht in meinem Bergen Bilber bavon machen follte. Denn ich wolle ober wolle nicht, wenn ich Chriftum hore, fo entwirft fich in meinem Bergen ein Mannsbild, bas am Rreuze hangt; ift's nun nicht Gunbe, fonbern gut, bag ich Chrifti Bilb im ihn ganglid, und fich felbft in die Ratur Bergen habe , warum follte es Gunde fenn, wenn ich's vor Augen habe?" Sier beginnt bie Gunbe erft ba, mo bem Bilbe in irgend einem Ginne eine göttliche Kraft, eine Mittheilung bes Beils zugeschrieben und es baber selbst göttlich verehrt wirb; so lange biefe Wefahr aber nicht vorhanden ift, find Land, wie man im Frangofischen fagt: Bilber, auch an beiliger Statte, eine eine Stadt liegt auf bem Meere, bem echte Meugerung driftlicher Andacht.

5 bete fie nicht an und diene ihnen nicht; benn ich, ber Berr, bein Gott, bin ein eifriger Gott, ber ba beimfuchet ber Bater Miffethat an ben Kindern bis in bas britte und vierte Glieb, bie mich haffen; 6 und thue Barmherzigkeit an vielen Taufenden, die mich lieb haben 7 und meine Gebote halten. 1 Du follst ben Namen beines Gottes nicht misbrauchen; 2 benn ber herr wird ben nicht ungestraft las-8 fen, ber feinen Namen mißbraucht. Gebenke bes Sabbathtages, baß 9 bu ihn heiligeft; feche Tage follft bu arbeiten und alle beine Dinge 10 beschicken: aber am fiebenten Tage ift ber Sabbath bes Berrn, bei nes Gottes; da follst du fein Werk thun, noch dein Sohn, noch beine Tochter, noch dein Knecht, noch deine Magd, noch dein Vieh, 14 noch bein Fremdling, der in deinen Thoren ist. Denn in sechs Tagen hat ber herr himmel und Erbe gemacht und bas Meer und alles, mas barinnen ift, und rubete am fiebenten Tage, barum feg-12 nete ber Berr ben Sabbathtag und heiligte ibn. 3 Du follft beinen

1. Die Drohung und Berheifung bes Namens bes herrn jebes Ja vor fagt, bag Gottes Gnade viel weiter umgeben. reiche, als feine ftrafende Gerechtigfeit. reiche, als feine ftrafende Gerechtigfeit. 3. Bgl. 1 Mos. 2, 3. A. Bisher war Daß aber ber Bater Miffethat an ben fein ausbrudliches Gebot ber Sabbath-

her. Dies ift also zunächst gegen alles glauben, baß es einen Bolfs - ober falsche Schwören gerichtet. Christus Landesgott verehre, wie andre Bölfer. aber zeigt burch seine Auslegung, wie Daher bas große Gewicht, bas auf barin ein Berbot alles Schwörens biefes gottliche Bebot fort und fort geliegt, insofern es von uns felbft aus- legt wird, baher ber Rame "Zeichen" gebt, indem bev der natürlichen Lügen- und "Bund," ber dem Sabbath gegehaftigkeit des Menschen es so leicht ift, ben wird (E. 31, 13—15. Ses. 20, 12.
in sedem leichtsinnigen, eigenwilligen Bgl. Neh. 9, 14.), daher das EntheiSchwure eine Lüge mit zu beschwören: ligen des Sabbaths als eine Sünde

knüpft sich grade an das Gebot an, Gott ausgesprochen, und also einem beffen llebertretung bamals für die Ifra- Eibe gleichstehen foll. Die Auslegung eliten am nachften lag und am gefahr- Chrifti ift in biefem Bebote enthalten, lichften war. 3m Allgemeinen wird ge- boch noch von einer außerlichen Schale

Kindern heimgesucht wird, kommt von feier dem Bolke gegeben worden, es ber Einheit her, welche in der alten findet sich von der Seiligung dieses Tageit noch mehr, als jest, in den Fages bisher keine Spur; erst bep dem milien sich fand. Es wird nicht gesagt, Manna war das Bolk durch eine götten. bag unschulbige Rinder um ihrer Eltern liche Thatfache auf eine folche Ginrich-Gunden willen leiben follen, bem wird, tung bingewiesen worden (E. 16, 5. 20.). im Gegentheil, hes. 18, 20. aufs be- Aber wie die Geschichte von der Schöftimmteste widersprochen; es wird aber pfung (1 Mos. C. 1—2, 3.) als ursprüngauf die Furchtbarkeit der Günde, wie liche Offenbarung unter ben herrn ber Strafe, hingebeutet, welche von fürchtenden Weschlechte fortgelebt hatte, Bater auf Sohn sich forterbt. Zugleich so sieges Auch eine gewisse hatte, sund sohn sich forterbt. Zugleich so sieges Tages. Die Berstechtung nun gemeint, welche fortbauern, auch wenn bie Bekehrung ber Kinder sie sich in desgesch war von der größten Bedeusegen verwandelt hat; wie man denn beodachtet hat, daß der Aussah, eine beodachtet hat, daß der Aussah, eine dernachen attlicken Mazen im gesturgleit, das her Aussah, der ber Great ber furchtbarften göttlichen Plagen im gesprochen, bag ber Gott, ber Ifrael Morgenlande, bis ins britte und vierte aus Egypten geführt hatte, ber Schöpfer Glied sin vererben pflegt. ber ganzen Welt fen; bie Sabbathsber gangen Welt fep; bie Sabbaths-2. D. "nicht hintragen zu einer Luge," feier bewahrte Ifrael vor allem beib-nicht aussprechen bazu. Go auch nach- nischen Naturbienst, vor allem Bahnund fobann, weil auch ohne Nennung bes Abfalls von Gott erfcheint (Bef.

Bater und beine Mutter ehren, auf bag bir's wohl gehe und bu lange lebeft in bem Lande, bas bir ber Berr, bein Gott gibt. 1 Du 13 follft nicht töbten. 2 Du follft nicht ehebrechen. 3 (15) Du follft 14

22, 8. C. 23, 38.). Ueber bas Ber- 2. S. "bu follst nicht morben;" es ift gängliche und bas Ewige an biesem nicht jedes Töbten hier gemeint, wie ja Bebote ift ichon ben ber erften Gin- bie Dbrigfeit tobtet, im Rriege recht-

einer fürforgenden Gewalt über die Rinherrn ber Welt und bes Baters ber an; fein Bohl ift bas unfrige. Menschen empfangen sollen. Indem bie Berfassung bes Ifraelitischen Bolfes, bie Glieberung besfelben, gang auf ber patriarchalischen rubte, fo liegt in biefem Gebote zugleich bas ber Ehrfurcht vor ber Obrigfeit, welches gleichen Grund mit biefem hat; baber auch gu ben Erläuterungen biefes Gebotes alles bas gehört, was von ben "Aeltesten," ober ben "Dberen" bes Bolfes Gleichartiges an andern Orten vorfommt (C. 22, 28.). - Die Berheifung eines langen Lebens im gelobten Lande ift jett, ba bie gange Erbe bas Gebiet bes Reiches Gottes geworben ift, für jeden zeitlichen Gegen zu verstehen. "lebrigens war auch für bie Ifraeliten bas lange Leben in jenem Lande nicht an sich die Seligfeit, sondern nur infofern es ihnen ein Unterpfand ber gottbesto weniger ebenso frandhaft seiner Berheißung getreu, als wenn er jemanb, ben-Pfant ift; und bies kann Gott oft es baber auch zu erklären, baß bas unendlich reicher und gewisser seinen Gesetz Mose's mehr, als irgent eines Knechten in ihrem Tobe schenken." E. ber alteren Gesetz, entschieden gegen

fetjung bes Tages bie Rebe gewesen. maßig ber Feind getöbtet wirb, und 1. Die Eltern werben, ale Gottes nachher vom unvorfählichen Tobtidlage fichtbare Stellvertreter, bier mit bem besonders die Rebe ift. Der S. Ausgottlichen Unfeben betleibet, woburch fie brud ift ber eigentliche fur bie vorfatüber allen andern Menschen fteben; benn liche Töbtung bes Unbern in bofer Abwährend wir den Nachsten, lieben" sollen, sicht. Der tieffte Grund bieses Berbots wird uns geboten die Eltern zu "ehren." ift 1 Mos. 9, 6. ausgedrückt: weil ber Gie follen uns alfo nicht als Personen Rachfte Gottes Ebenbild ift; fo wie gelten, welche, um bestimmter zeitlicher bamit C. 9, 5. gu verbinden ift: weil Bwede willen, fur eine Beit lang mit ber Rachfte "unfer Bruder" ift. Eben aus biefem Grunde bes Berbots folat ber betleibet find; fonbern als Perfo- von felbft, bas bas Webot barin lieat: nen, bie Gottes Umt führen, feinen ,, bie Erhaltung bes Rachften foll uns Willen handhaben, in feinem Ramen wie bie eigne am Bergen liegen, weil gebieten, in benen baber bie Rinber ben er Gottes Bilb, unfer Bruber ift;" was erften Eindruck von dem Regimente bes fein Leben antaftet, taftet unfres mit

3. Dem Buchstaben nach liegt in biefem Bebote: Die Che beines Nachsten foll bir heilig fenn, bu barfft mit fei-ner Frau in feinem unzuchtigen Berhältniß stehen. Es gehört zu ben Schranfen bes Gesetzes für bie Beit ber Unmundigfeit, daß unter Chebruch im A. T. nur ein folches Berhältniß mit einer Chefrau, nicht aber eines Chemannes mit einer Unverheiratheten, verftanben wird. Der roheren, finnlicheren Auffaffung ber Che erscheint bie Unzucht ber Frau, wie fie fo viel bedeutendere Folgen für bie Familie hat, in einem ben weitem schlimmeren Lichte; baber auch bev Somer Die Reuschheit ber Venelove gepriefen, ber wiederholte Chebruch bes Donffeus aber unbefangen als etwas Gleichgültiges erzählt wirb. Dies paßt gu einem Buftande ber Dinge, wo auch lichen Gnade war. Nimmt baber Gott Die Chescheibung in bes Mannes Belieeinen gehorsamen Sohn früh aus bie- ben frand, und nicht für Chebruch gehalten fem Leben hinweg: fo bleibt Er nichts wurde. Chriftus zeigt indeß (Matth. 19.) an biefem lettern Bepfpiel, mas unter Chebruch zu versteben fen, indem er bie bem er Ginen Ader versprochen hatte, Ghe auf ihre ursprüngliche Ginsegung hundert Aleder ichenfte. Alles liegt gurucfführt, und erflart eben bamit, bag baran, daß wir erfennen, ein langes auch jebe Berletung bes Chebanbes, Leben wird infofern und verheißen, als fo wie jede außerehliche Ungucht, entweder es ein Segen Gottes ift; ein Segen schon felbst Chebruch fen, ober barauf Gottes aber ift es, infofern es ein Gna- vorbereite. Bon biefem Standpunkt ift

16 nicht ftehlen. Du follft fein falfches Zeugniß reben wiber beinen 17 Mächsten.2 Lag bich nicht gelüften beines Nachsten Saufes, lag bich nicht gelüften beines Nachsten Beibes, noch seines Knechts, noch seiner Magb, noch seines Ochsen, noch seines Efels, noch alles, was bein Nächster hat. 3

bung und bie Bielweiberen erichwert. helfen, geschehen, jebe sogenannte Roth-Auch in biesem Berbote ift bas Gebot luge aus Liebe, boch ihm immer wesentber Beiligung ber Ehe enthalten. Der lich schadet, benn fie gerftort bie Ehr-Grund bes Berbots ift ja, bag bie Che furcht vor ber Bahrheit, bie Buverlafnicht eine Berbindung für eine furze Beit ber Luft gur Erzeugung von Rinbern, fondern, wie ichon bie Erichaffung bes Weibes aus bem Manne bezeugt, eine Gemeinschaft bes gangen Lebens ift, gur Erziehung von Ebenbilbern Gottes, von Erben feines Reiches, in welcher Gottes Liebesgemeinschaft zu feinen Geschöpfen fich abspiegelt. Woraus benn von felbft alles bas folgt, moburch biefe Berbindung eine bestän-bige Uebung ber Liebe, Demuth, Ge-buld und hoffnung für uns wird. Alles bas fagt uns bies Bebot von ber Ehe. 1. 3ft auch die Erbe bes herrn, niemand außer ihm ein voller Gigenthümer feines Befiges: fo ift bennoch biefer Befit von Gott verlieben, feine beilige Ordnung, feine menschliche Erfinbung, bie nach Belieben aufgehoben werben fonnte; und fo foll bemnach feine Beleihung auf Erben uns heilig und un= verbrüchlich fenn, nach ber er jedem ein Theil feiner Guter gur Berwaltung übergeben hat (vgl. 3 Dof. 6, 2.). Diefe Gefinnung wird aber grabe badurch am meiften gewedt und geforbert, wenn jeber von feinem Gute ,,nicht fagt, baß es fein fen," fondern, weil es eben Gottes ift, um bes Andern willen mit Freuden fich beffen entäußert. Beibes ift baber in biefem Gebot enthalten: bie Achtung vor frembem Eigenthum,

und bie Nichtachtung bes unsern. 2. Dies Gebot wird viel gu fehr beschränkt (was bie Worte in feiner Art rechtfertigen), wenn man barin blog ben Schut bes guten namens bes nachsten findet. Jebe dem Nächsten durch Tödten" schließt auch das "Nicht-zureine ausgesprochne Lüge zugefügte Benen" und "hassen" in sich als ben
schäbigung ist hier verboten, mag sie Reim bazu; so auch die andern. Es
in Berlegung der Ehre, oder des Beist aber von großer Wichtigkeit, baß fibes, ober in absichtlicher Läuschung Die bose Luft hier ausbrudlich für Gunde besselben überhaupt bestehen. Die tie- erklart wird, nicht nur insofern fie gur fere Betrachtung lehrt, baß jebe ab- That führt ober führen konnte, fonbern

jebe Art Sureren angeht, Die Cheschei- ber guten Meinung, bem Rächsten gu figfeit ber Gemeinschaft, ben offenen Austausch ber göttlichen Gaben und Guter; nur eine falfche Sittenlebre, welche in bem augenblidlichen zeitlichen Wohle bas höchste Gut fieht, fann gefratten, gum Beften Unbrer, ober aus fogenannter Roth, ju lugen; mahrend bas Gefet ber Wahrhaftigfeit und ber Liebe mefentlich eines find. Daher wird in biefem Bebote uns bie volle, gange, unzwendeutige Wahrhaftigfeit in jedem Berhältniß zu bem Rächsten anbefohlen; wenn auch bie thatfächliche Erfenntniß feines Ginnes im 21. I. gum großen Theil verbunkelt blieb, wo wir fo viele Manner Gottes in ihren Berlegenheiten Lügen fich erlauben feben, bie bas Wort Gottes ergahlt, aber nie entschulbigt. 3. Diese beiden Gebote find in eins

zu ziehen, und jeder Berfuch ift vergebtich, einen Unterschied in bem ,, Belüften" bes fogenannten 9. und bes 10. Ge= bots nachzuweisen. Daß bie Worte: "laß bich nicht geluften" noch einmal wiederkehren, rührt nicht baher, bag mit ihnen bas zwepte Mal ein neues Bebot anhebt, fondern vielmehr bie nähere Bestimmung und Aufzählung beffen, was in bem Borte "Saus" zusammenbegriffen war. - Beber in bem Borte "gelüften" noch in irgend einer anbern Undeutung liegt ber geringfte Bint, ber und veranlaffen fonnte bas "Geluften" von etwas Unberem, als einer rein innerlichen Begierbe, gu verfteben. Schon bie vorigen Gebote allein fonnen zwar nicht burch außerlichen Gehorsam erfüllt werden; bas "Richtfichtliche Täuschung, mag fie auch in auch schon an fich felbft. Auch ber v. Gerlad. A. Teffam. 1. Bb. -2. Appl.

II. Das Bolt hort Gott felbft reben, Diefer Ginbruck hat etwas überwältigend Machtiges fur bie funbige Menge, bas Gefet bringt fie gum Bewußtsehn ihrer Schuld vor ihm; fie bitten felbft um die Bermittelung bes Dofe, und erkennen bamit ihn als einen beständigen Stellvertreter Gottes in ihrer Mitte an.

Und alles Bolf fah ben Donner und Blig, und ben Ton ber 18 Bofaune, und den Berg rauchen. Da fie aber folches fahen, flohen fte und traten von ferne, und sprachen ju Dofe: Rede bu mit uns, 19 wir wollen gehorchen; und laß Gott nicht mit und reden, wir moch ten fonft fterben. 1 Mofe aber fprach zu bem Bolfe: Fürchtet euch 20 nicht, benn um euch zu versuchen ift Gott gefommen, und baß feine Furcht euch vor Augen ware, damit ihr nicht fündiget. Alfo trat 24 das Bolt von ferne; aber Mofe machte fich hingu in das Dunkel, barinnen Gott war.

III. Es folgt auf bie zehn Gebote gunachft eine fleine Reihe bon bier Berordnungen, welche fich auf bie gang nabe bevorftebende feierliche Bundesichließung beziehen. Noch war die Stiftshütte' mit bem Brandopferaltar, noch waren bie befonderen gottesdienftlichen Berord= nungen nicht gegeben; ba wird über ben Bunbesaltar gunächft bestimmt, bag nicht etwa, wie bies beb allen Seiben ber Fall war, Gögenbilber baben aufgestellt, ober bor folchen ber Bund geschloffen wurde; zugleich wurden in Bezug auf alle zu errichtende Altare einige allgemeine Ber= ordnungen hinzugefügt.

banken, sie wachsen auf bem Boben eines verderbten Herzens, sie entstehen aus bessen Mose werderbten Herzens, sie entstehen aus bessen Mose im Namen Gottes aus, was Mose im Namen Gottes bem Wolke in Und außere Umftände in uns angeregten oder vom Teufel eingegebnen Gedanken und Begierden sind Hunken, die sie einen Junder fallen.
Dies ist recht eigentlich der Schlußtein bes ganzen Gelebes der zehn Gedote, daher es Paulus Röm. 7, 7. als den Juher es Paulus Röm. 7, 7. als den Juhegriff allos Verdotenen ansührt. Derrlichkeit ihn schauen lassen. Es lag Denjenigen Jkraeliten, welchem Gott die Augen erleuchtete, mußte dies Gebottenen ansührt. Derrlichkeit ihn schauen lassen. Es lag Denjenigen Jkraeliten, welchem Gott die Augen erleuchtete, mußte dies Gebottenen des Gebottens einstellte, welchem Gott die Bugen erleuchtete, mußte dies Gebottens die Klust zwischen bet daher vor allen mit dem innigen Gem Schöpfer ausfüllte, eine besonders

Reib, ber bem andern bas Leben nicht icheinungen follte bie unnabbare Seigonnt, auch die unteusche Begierde, die ligfeit des Gesetgebers, die Große ber pablucht, die innere Lüge ist Sünde, Strase über alle, welche seine Gebote wenn sie gleich zu schwach oder durch übertreten, dem Bolke einprägen. Dabie Umstände gehemmt seyn sollte, in her fühlt das Bolk nun das Bedürsnis irgend eine That auszubrechen; es gibt nach einem Mittler zwischen ihm und keine völlig unwillkürlichen bösen Ge- Gott; und in diesem Bekenntnis spricht danken, sie wachsen auf dem Boden sied verberkten berrend bei gentlichte eine Bekenntnis spricht

Berlangen und Gebete um "ein reines gem Schöpfer ausfüllte, eine besonbers Berz" erfüllen. Pf. 51, 12. mächtige, aufrichtenbe Bersicherung fei1. Das äußerlich Furchtbare ber Er- ner Gnabe.

22 Und ber herr fprach zu ihm: Alfo follft bu zu ben Kindern Ifrael's sagen: Ihr habt gesehn, daß ich mit euch vom himmel her= 23 ab geredet habe; barum follt ihr nichts neben mir machen; filberne 24 und goldne Götter follt ihr euch nicht machen. 1 Ginen Altar von Erbe mache mir, barauf bu bein Brandopfer und Danfopfer, beine Schafe und Rinder opferft. Denn an welchem Orte ich meines Namens Gedächtniß ftiften werbe, ba will ich zu bir fommen und 25 bich feguen. 2 Und fo du mir einen fteinernen Altar willft machen, follft du ihn nicht von gehauenen Steinen bauen; benn bein Meffer 26 fahrt darüber, und bu entweiheft ihn. 3 Du follft auch nicht auf Stufen zu meinem Altare fteigen, daß nicht beine Scham aufgebeckt werde vor ihm. 4

- 1. Die nachherige Aufrichtung bes 1 Maff. 4, 45-47. hervorgeht, ber golbnen Kalbes (C. 32.) zeigt, wie Altar von unbehauenen Steinen, mahrworden mar, eine Reigung befommen bier ftebenben Gebote hatte abgeben hatte, es allen andern Bolfern gleich wollen; ebenfo war baher auch ber Al-zu thun, und also einen sichtbaren Bolfs- tar im Tempel bes herobes. Also ei-gott als Führer an feiner Spige zu gentlich soll jeder Altar von Erbe gehaben; grade wie aus einem ähnlichen macht werben, auch die Solz- ober Berlangen die Einsehung bes ersten Ro- Rupferplatten waren nur bas Gestell, nigs hervorging (1 Sam. 8, 20.). Der in welches bie Erbe bineingeschüttet herr erinnert bas leichtsinnige Bolf alfo wurde; follte er nun von Steinen gehier an den tiefen Eindruck, ben feine macht werden, fo mußten biefe unbe-Scheibet fich von allen finnbildlichen Gott- lich ber Erbe glichen. Daß aber auf heiten, und verbietet jeden Dienft, der einen Altar von Erde, ober einem erdefein Wefen zu einem Naturdinge berabziehen könnte.
- 2. Das Bort "Alltar" heißt S. "Op-ferstätte." Ein vorläufiger großer Seerb von Erbe follte für bas erfte Bedurfnig bes Opferns bienen. Mit Rudficht aber auf bie später noch zu gebenden nabe-ren Anordnungen wird ausbrucklich bestimmt, bag es auf ben Stoff, ob ber Altar von Erbe ober von Steinen fen, nicht ankomme, fondern auf bas Wort bes herrn, welches besiehlt, bort seiner zu gebenken, und auf ben Gehorsam bes Glaubens, welcher ber Aufforde-rung bes herrn Folge leistet.
- 3. Der Altar im Borhofe ber Stiftshütte (C. 27.) war ein Gerüft von Solz und hölzernen Stangen mit Rupfer überjogen, inwendig mit Erbe ausgefüllt; ber Altar im Tempel bes Salomo mar 4. Ein Geset ber äußersten leiblichen ganz von Kupfer (2 Chron. 4, 1.); in Reinheit und Züchtigfeit, als Sinnbild bem Tempel nach ber Gesangenschaft, ber innern, baher auch die Berordnung fo wie zur Maffabaerzeit war, wie aus C. 28, 42

bas Bolf gerade badurch, bag es nun scheinlich indem man, ohne ausbrudlials Bolt ein felbständiges Gange ge- den gottlichen Befehl, nicht von bem Erscheinung ihm gemacht hatte, unter- hauen fenn, bamit fie fo viel als mogähnlichen, geopfert werben follte, hatte feinen Grund bochft mahrscheinlich ba= rin, weil folche, vorzugeweise für Brand= opfer bestimmte Altare gur Tilgung ber Sunde errichtet murben, und die Gunde, wie fie auf ber Erbe begangen worben, fo auch barauf getilgt, und mit bem Muffteigen bes Opferbampfes von ber Erbe die Singabe ber irbischen Den= fchen an ben Gott bes himmels, bamit fein Wille auf Erben geschehe, wie im Simmel, bezeichnet werben follte. Etwas anbres war es baber mit bem goldnen Räucheraltar im Beiligthum. Das über bie Steine hinfahrende Meffer entheiligt biefe alfo infofern, als ein Grundgebanke, ein Sauptfinnbild ben bem Opferbienfte verschwindet, und eine willfürliche Unwendung menschlicher Runft an bie Stelle tritt.

Das 21. Capitel.

Gesche I. von Sebräischen Anechten und Mägben; II. von Tobtschlag und Beschäbigung von Menschen.

I. Aus C. 24, 4. 7. feben wir, bag alle Gefete bon bier an bis gu C. 23, 19. und ber barauf folgenden Berheißung, als bas ,, Buch bes Bundes" bie erläuternde Bugabe waren zu ben gehn Geboten, und alfo bie Grundlage ber gangen Bunbesgesetzgebung. Bey ben nachft= folgenden Geboten wird im Gangen feine bestimmte Reihenfolge beob= achtet; nur zerfallen fie in gewiffe Abtheilungen, in welchen immer je gebn, nach bem Borbild ber gebn Gebote, mit einander verbunden gu febn icheinen. Es mogen wohl bie Fragen, welche Mofen borgelegt wurden, wenn er zu Gericht fag ober an ihn appellirt ward, und bie im Bolfe besonders fich zeigenden Bedurfniffe, bas Berausheben grabe biefer einzelnen Gefete veranlagt haben. Doch find mit folden, welche in ber Bufte Bedurfniß febn fonnten, ftets auch wieber allgemeinere, ben Gegenstand möglichft erschöpfenbe berbunben, fo bag überall bie Spuren bes Beiftes fich finben, welcher bas Gange ber Begenwart und ber Bufunft bes Bolfes umfaßt. - Die erfte Abtheilung banbelt bon Befegen, welche bie Leibeignen und Ifraeliten betreffen. Die Sclabereh war ein allen alten Bolfern gemeinfames Rechtsverhaltnig, welches wir fcon 1 Mof. 12, 5. (S.) beh Abraham finden; Die alten Romer rechneten es baher gum Bolferrecht, b. h. ben allen Bolfern ge= meinsamen Ginrichtungen. Das Mofaische Gefet fand bies Berhalt= niß auch ben ben Ifraeliten bor, und zwar in ber bierfachen Ent= ftehungsweise: burch Rrieg, Rauf, Ergebung und Geburt. Bas bas Gefet nun in bemfelben anderte, bezog fich alles auf beffen Milbe= rung; und zwar floß biefe aus bem Grundgebanten ber, baf alle Ifraeliten Gottes Rnechte, unter einander aber Bruber feben. Bu ben Milberungen bes Sclavenverhaltniffes, im Bergleich mit ben Ginrich= tungen andrer Bolfer, gehort nun Folgendes: 1) bag jeber Bfraeliti= fche Sclave im 7. Jahre entweder freb werben, ober frebwillig por Bericht feinem Beren zu beständiger Anechtschaft fich ergeben konnte; 2) bağ jeber Sclav einen Schut, nicht nur feines Lebens, fonbern auch feines Leibes, gegen Befchabigungen feines Berrn, genoß; 3) bag er Eigenthum erwerben, und fich bamit losfaufen fonnte; 4) baß er wöchentlich einen Rubetag bon aller Arbeit hatte. Außerbem gab es noch viele Berordnungen, welche Menschlichkeit gegen Sclaven von einem boberen Standpunkt aus einscharften, g. B. ihre Bugiebung gu Dufermablzeiten 5 Dof. 12, 17. 18. C. 16, 11.

Dies find die Rechte, Die bu ihnen follst vorlegen: (2) Wenn 1

bu einen Sebräischen Anecht taufest, " ber foll bir feche Jahr bienen; 3 im fiebenten Jahre foll er fren ledig ausgehen. 2 - 3ft er ohne Beib gefommen: fo foll er auch ohne Weib ausgehen; - ift er aber mit 4 Weib gefommen: fo foll fein Weib mit ihm ausgehen. — hat ihm aber fein Herr ein Weib gegeben, und hat er Gohne und Töchter gezeugt: fo follen das Weib und die Rinder feines herrn fenn, er 5 aber foll ohne Weib ansgehen.3 - Spricht aber ber Knecht: ich habe meinen herrn lieb, und mein Weib und Rind, ich will nicht fren 6 werden: fo bringe ihn fein herr vor die Gotter, und halte ihn an Die Thur oder die Pfoste, und bohre ihn mit einem Pfriemen burch 7 fein Dhr, und er fen fein Knecht ewig. 4 — Berfauft jemand feine Tochter zur Magb: so foll sie nicht ausgehen wie die Knechte. 5 -

1. Gin Ifraelit tonnte fich felbft, aus tonnte fein Weib und Rind ber Frey-Armuth, jum Sclaven verfaufen (3 Mof. 25, 39. 5 Diof. 15, 12.); er fonnte biger zum Sclaven übergeben werben (2 Ron. 4, 1.); ber Dieb, ber nicht erstatten konnte, wurde verkauft (C. 22, 3.). Sonst galt bas allgemeine Ber-bot, baß bie Ifraeliten ihre Sclaven nicht von ihren Brudern, fonbern von ben umliegenden Bolfern faufen follten (3 Mos. 25, 44.).

2. In bem zweymal fiebenjährigen Dienste bes Jafob (1 Mos. 29.) scheint eine Spur gu liegen, baß biefer Beit-raum vielleicht ein altes Mag fur frepwillige Anechischaft war. Giner folden wurde nun bierin alle Sclaveren ohne Unterschied gleichgestellt. Es ift eine alte Frage, ob bie Befrebung im fiebenten Dienstjahre, ober in bem jebes-maligen siebenten, b. h. bem Cabbaths-jahre, stattfinden follte. Da bey ber ausführlichen Berordnung über bas Gabbathsiahr 3 Mof. 25, 1-7. von ber Freplaffung ber Anechte nicht bie Rebe ift: fo scheint bie erstere Unficht bie richtige, zumal ba fonft ber Zeitraum bes Dienftes für viele hatte fehr kurg werben muffen. - Ausführlicher fteht bas felbe Gefet 5 Mof. 15, 12 - 15.

3. Diese Rechtssahungen tragen gwar bie Spuren ber Barte ber alten Sclavenverhältniffe in hohem Mage an fich; boch muß man immer hinzudenken, baß bies Weib und feine Rinder bem Berrn gehörten, er alfo ihm fonft einen bedeuten- 9. 10.); man fann hierin vielleicht ein ben Theil feines Eigenthums ohne mog- Bepfpiel finden von allmählichen Lindeliche Entschädigung hatte entziehen fon- rungen ber Barte bes Sclavenftanbes, nen. Gemilbert wird bie barte burch welchem bas Dofaifche Gefet überbie gleich folgende Bestimmung: er haupt ungunftig ift.

heit vorziehen.
4. Zu bieser Ergebung in beständige für eine Schuldforberung feinem Blau- Rnechtschaft gehört alfo eine feierliche gerichtliche Sanblung, bamit fie nicht burch Ginschüchterung von Seiten bes herrn, ober burch Uebereilung von Seiten bes Rnechts zu Stande fomme; eine Sandlung, bie jugleich am Leibe bes Rnechtes ein bleibendes Zeichen gu-rückließ. "Bor bie Götter" heißt S. vielmehr: "vor Gott;" nicht bie Richter werben "Götter" genannt, fonbern ber Ort ber Gerichtesigung ift ber Ortber Gegenwart Gottes, beffen Stelle bie Richter vertreten; wie man bies besonbers baraus fieht, baß es 5 Mof. 19, 17. heißt, bie fich ftreitenben Leute follten fich "vor bem herrn (Jehova), vor ben Prieftern und Nichtern," stellen (vgl. 5 Mof. 1, 17.); so ist das Wort, "Gott" (nicht "Götter") auch E. 22, 8. 27. zu verstehen. — Das Durch-bohren des Ohres, eine auch bey andern margentänkichen Gatter. bern morgenländischen Bolfern vortom= mende finnbildliche Sandlung, foll bas Deffnen besselben gum beständigen Soren, Gehorchen, bebeuten. Go auch in ber herrlichen Anwendung Pf. 40. 7. Un ber Thurpfoste geschieht es, um bas bleibende Verhältniß zu biesem Sause zu bezeichnen.

5. D. h. sie foll nicht im siebenten Jahre wieder frey werben. Es icheint, baß später, vor bem Einzug in Ra-naan, biese Strenge gemilbert wurde (5 Mos. 15, 17. vgl. auch Jerem. 34,

Gefällt fie aber ihrem herrn nicht, und will er ihr nicht zur Che 8 helfen: fo foll er fie gu lofen geben; 1 aber unter ein fremdes Bolt fte zu verkaufen hat er nicht Macht, weil er fie verschmähet hat. 2 -Bertrauet er fie aber feinem Sohne: fo foll er Tochterrecht an ihr 9 thun. Gibt er ihm aber eine andre: fo foll er ihr an ihrem Fut= 10 ter, Dede und Cheschuld nicht abbrechen. Thut er biefe drey nicht: 11 fo foll sie fren ausgehen ohne Lösegeld.

II. In ben bier folgenden Gefeten über Beschädigungen fpricht fich ftart und fraftig ber Grundfat ber Bergeltung aus, welcher bem gangen Strafrechte zu Grunde liegt. Der Berbrecher hat bie Ordnung Gottes an bem Leben und Eigenthum ber Seinigen berlett; nun wird an ihm burch Bergeltung biefe Ordnung wieder hergeftellt. Solche Bergeltung geht nach biefem uralten Rechte fogar bis ins Gin= zelne: "Auge um Auge" 20.; woben jedoch wohl, nach Alehnlichkeit an= brer alter Gefetgebungen, vermuthet werben barf, bag ber Befchabigte bie bergeltenbe Strafe erlaffen, ober eine Erstattung bes Schabens auf andre Weife annehmen konnte. Eben fo gilt bon biefen, wie bon allen ähnlichen, gottlichen und menschlichen, Gefeten, bag in benfelben bie allgemeinen Grundfate in einzelnen bestimmten, anschaulichen Benfpie-Ien vorgetragen werben, welche bann ber Berichtsgebrauch und bas Be= wohnheiterecht auf alle abnlichen Kalle ausbehnte und naber erflarte.

Wer einen Menschen schlägt, daß er stirbt, ber foll bes Tobes 12

1. Dies war bamals ichon eine Aus- bebeutet im h. oft auch "Familie" ("zu nahme von ber eben aufgestellten Re- feinem Bolk," fo viel als, zu seinen gel. Will ber herr bie Sclavin weber Berwandten, seinen Batern "versammelt einem andern zur Ehe geben (als Ne- frembes Saus sie verkaufen, sondern benweib): so hat er nicht das Recht, mußte ihr das selbe Recht, wie den sie zu zwingen, daß sie ihr Leben lang Anechten, gewähren. unverehlicht feine Sclavin bleibe; in 3. Ein Verhältniß, das Mose vorfand, Frenlaffung überhaupt.

2. "Frembes Bolf" bebeutet hier nicht eine frembe, beibnische Bolferschaft;

fich, noch seinem Sohne (B. 9.), noch werben"). Er burfte also nicht in ein

diefem Falle muß er auf ihr Berlangen (wie es benn überall im Morgenlande "machen, baß fie losgekauft werbe," b. h. herrichte) war, außer ber Bielmeiberen, junachft, er barf es nicht verweigern, wenn noch die geringere Art Che, ber Conjemand fie frey kaufen will. Bielleicht cubinat, ber Stand ber Rebsweiber, umfaßt biefer Ausbrud aber auch bie wie wir schon ihn bey Abraham finden. Namentlich war es häufig, baß ber Bater, noch vor ber eigentlichen vollbürtigen Che, feinem Cohne eine Sclaunter eine folde burfte überhaupt fein vin jum Kebsweibe gab. Für biefert Ifraelit verkauft werben, ba ja ihm Fall foll sie erstlich im Sause wie eine bas Recht, wieber fren zu werben, bann Lochter behanbelt werben; schreitet ber ganz entgangen, er auch ein wölliger Sohn aber zu einer vollbürtigen She, beibe geworden sehn würde. Als De- fo soll er, nach wie vor, in Bezug auf robes ein Gesetz gab, daß Räuber als Rahrung, Aleidung und eheliche Psicht, Sclaven unter fremde Bölker verkauft sie halten wie sein Ehemeib, auch neben werden sollten, empörte diese Berletzung der andern; oder sie hatte ein Recht bes göttlichen Geseges das Volk auf völlige Freylassung. Dies war Neußerste (S. d. Uebersicht d. Jüdischen also ein Fall, wo der Frau eine Art Geschichte, Bd. VI. S. 716.). "Bolt" Ehescheidungsklage verstattet war.

13 fterben. 1 - Sat er ihm aber nicht nachgeftellt, fonbern Gott hat ihn laffen von Ungefähr in feine Hände fallen: fo will ich dir einen 14 Ort bestimmen, wohin er fliehen foll. 2 — Wo aber jemand an feis nem Rachften frevelt und ihn mit Lift erwürgt: fo follft bu von 15 meinem Altare ihn nehmen, daß man ihn todte.3 — Wer feinen Ba-16 ter ober Mutter fchlägt, ber foll bes Tobes fterben. 4 - Wer einen Menschen stiehlt oder verfauft, daß man ihn ben ihm findet: 5 der 17 foll des Todes fterben. — Wer feinem Bater ober feiner Mutter flucht: 18 ber foll bes Tobes fterben. 6 - Wenn fich Manner mit einander

1. Es ift hier nicht ber vorfähliche ein Schritt hiezu mar, sowohl bas all-Mord (bas homicidium dolosum) ge- gemeine Gebot, ben Mörber zu töbten, meint, sonbern biejenige Art bes Tobt- als auch ben unvorfählichen Tobischläfclags, welche barin besteht, baß jemand ger burch bie Frenftabte, wohin er fliein der feindlichen Absicht jemanden zu ben konnte, zu beschüten. beschädigen, etwas thut, bas nach bem gewöhnlichen Lauf ber Dinge feinen genbs Schut finden, ber Altar bes Tob nach fich gieben fann, wie bies herrn wird nicht entweiht, sonbern genaher in Bezug auf viele einzelne Falle heiligt, wenn bas Gefet bes herrn auseinanbergefest wird 4 Moj. 35, 16— wollftredt wird (vgl. 1 Kön. 2, 29. 31.).

hierauf bie Tobesftrafe. Koran ausdrücklich bestätigt: "Töbtet in ihnen. feinen Menschen, ben ihr nach bem 5. Richtiger: "Ber einen Menschen Gesetze Gottes nicht töbten sollet . stiehlt, sen es, daß er ihn verkauft, wird aber jemand wiber die Gesetze er- sen, daß er in seiner Hand gesummordet, so ist sein nächster Berwandter ten wird." Ein Land bes Durchzuges einer ber vielen Ueberrefte aus ber pa- murbiger Berbrecher. Rach heutigem noch in ber Familie beichloffen lag. ben Regersclaven von Sclavenhanblern Erft allmählich follte ber Gebante einer begangen, gleichfalls mit bem Tobe Derrschaft Gottes über fein ganzes Bolf bestraft.
und ber Ausübung seines Richteramts 6. Der Fluch galt nicht blod für eine burch seine Stellvertreter jeden Gedan- schwere Beleidigung in Worten, son- fen an Selbsthülse überwinden; und bern für eine eigentliche Beschäbigung,

3. Der vorfähliche Morber foll nir-

21. Auch nach unserm Rechte steht 4. Unter ben Geboten, welche bie bierauf bie Lobesftrafe. Strafen gegen bie Mörber, bie Men-2. Dies ist also ber zufällige Tobt- schenräuber und gewaltsamen Beschäfchlag, ohne Absicht zu beschädigen biger seissen, siehen zwey, welche Das Geset beutet auf die spätere Ein- viel geringere Bergehungen gegen die richtung der Freystätte hin (4'Mos. 35, Eltern mit dem Tode zu strafen beseh- 6.), und setzt das Berhältnis des Blut- len, dies und B. 17. Später wurde rachers voraus, welches von ber alte- beharrlicher, unverbefferlicher Ungehorften Beit bestand (vgl. 1 Dof. 4, 14.). fam gegen bie Eltern gleichfalls unter Roch jest haben in einigen Landern bie tobeswurdigen Berbrechen gefest (5 Arabiens die Berwandten bes Ermor- Mof. 21, 18—21.). Der Grund liegt beten die Wahl, ob sie sich mit ben in bem göttlich geheiligten Ansehn, Angehörigen des Mörbers vor der Obrig- welches den Eltern nach Gottes Wilfeit vergleichen, ober ihn ausgeliefert len einwohnt, darum ift eine thätliche haben wollen, um ihn mit eigner Sanb Berlegung ober eine Berfluchung ber gu tobten. Muhammeb hat bies im Eltern ein Angriff auf Gottes Majeftat

gum Blutracher wider ben Morber be- reisender Raufleute, wie Ranaan und ftellt; biefer aber barf unter bem Schute bas Petraifche Arabien es war, mußte bes Gefetes in ber Tobtung nicht bie biefem Berbrechen besonders gunftig Grangen überschreiten" (Roran, Gur. fepn. Wer einen Ifraeliten auf biefe 17. Wahl). Im Gesetse Mose's wird Weise nicht nur ber Frenheit beraubte, bies alte Recht anerkannt und stehen sondern ihn auch unter ein heidnisches gelassen (4 Mos. 35, 21.); es war Bolf verkaufte, war gewiß ein tobestriarchalischen Zeit, wo ber gange Staat Bolferrecht wird biefes Berbrechen, an

habern und einer ichlägt ben anbern mit einem Stein, ober mit ber Fauft, baß er nicht ftirbt, sondern zu Bette liegt; fommt er auf, 19 baß er ausgeht an seinem Stabe: fo foll ber, ber ihn folug, unschulbig fenn, ohne daß er ihm bezahle, was er verfaumt hat, und bas Arzigelb gebe. — Wer feinen Knecht ober feine Magb ichlägt mit 20 einem Stabe, bag er ftirbt unter feinen Sanben, ber foll barum ge= ftraft werden; bleibt er aber einen ober zwen Tage [leben], fo 21 foll er nicht barum geftraft werben, benn es ift fein Gelb.2 - Wenn 22 sid) Männer habern, und verleten ein schwangeres Weib, bag ihr Die Frucht abgeht, und ihr fein Schade wiberfahrt: fo foll man ihn um Geld ftrafen, wie viel bes Weibes Mann ihm auflegt, und folls geben nach ber Theidingsleute Erfennen; 3 fommt ihr aber 23 ein Schabe barand: fo foll er laffen Seele um Seele, Auge um 24 Auge, Bahn um Bahn, hand um hand, Fuß um Fuß, Brand 25 um Brand, Wunde um Bunde, Beule um Beule. 4 — Wenn jes 26 mand feinem Anecht ober feiner Magd ins Ange fchlägt und verbirbt es: ber foll fie fren los laffen um bas Auge; besgleichen wenn 27 er feinem Anecht ober Magd einen Bahn ausschlägt, foll er fie fren los laffen um ben Bahn. 5

Berrn, ben Tob herbengeführt hatte, so ware bie Tobesstrafe von B. 12. hier eine Unbilligkeit gewesen. Dennoch follte bem herrn jum Bewußtseyn tom-men, bag er nicht bloß seinen, sonbern follte wohl in eine willfürfiche Strafe bon bem Richter genommen werben.

2. D. h. er erleibet ichon eine Gelb= strafe burch ben Berluft bes Rnechtes. 3. Der orbentlichen Richter, bie hier als Schiedsleute verfuhren.

Leibesbeschädigungen ausgebehnt, 3 geber, welcher jede willfürliche Berber zwölf Tafeln alfo lautete: "Benn ftand gegen ben Beleibiger unterfagt.

indem von dem Fluchenden eine höhere biefer nicht mit ihm fich verträgt, fo Macht gegen ben andern angerufen finde Wiedervergeltung ftatt." Die ward. Da Gott das Ansehen der El- jelbe Ausnahme ift natürlich hier auch tern geheiligt hatte, so konnte von ihm hingugubenken. Die Wiederwergeltung auf Anrufen des Kindes fein Fluch sie ist der Grund alles Strafrechts, der treffen; baber war es eine bose Ge- jedoch bep fortschreitender Bildung die walt, mit ber sich bie Rinber wiber Schale ber Buchffablichkeit immer mehr ihre Eltern, und alfo wiber Gott selbst, abstreifen nufte; wie 3. B. fcon nach abstreifen mußte; wie g. B. schon nach in bem Fluche verbundeten. Deshalb Solons Gefegen bem, welcher einem bie Todesftrafe. Einaugigen bas Auge ausgeschlagen, 1. Worin bie Strafe bestehen folle, gur Strafe beibe Augen genommen wird nicht gesagt. Da ber herr bas wurden. - In biefem Grundsat ber Recht hatte, seinen Knecht zu schlagen, Biedervergeltung spricht bas Geset recht und in diesem Falle also blog bas Ue- eigentlich sein innerftes Wesen aus; ohne bermaß ber Strafe, ohne Absicht bes biefen Grundfat gabe es feine Gerechtigkeit, keinen Glauben an ein göttli-ches Weltgericht. An bie Stelle bes Beliebens, ber Billfur bes Gingelnen tritt die göttliche Ordnung, beren Berletung grabe baburch an jebem Frevler Gottes Rnecht getobtet habe, und er wieder gut gemacht wird, baf ihn bie felbe Strafe trifft, die er andern gufügte. Es ift baber nur eine Auslegung und Erläuterung bes felben Grunbfages, auf welchem bie Wiebervergeltung beruht, wenn Chriftus (Matth. 5, 39. ff.) bem Einzelnen bie eigenmächtige Gelbit-4. Dies Wefet wird fpater auf alle rache gang verbietet. Der felbe Wefet-Mof. 24, 19. 20. Es war bas alte legung feiner Ordnung rächt, ber ber-Recht auch unter Griechen und Rö- ftopft auch für immer die Quelle fol-mern, bey welchen letteren ein Geset der Berlegungen, indem er jeden Wiberjemand einem ein Glied gerbricht, und 5. Eine Milbe, die fo fehr bem beib-

III. Die folgenden Gesetze handeln alle bon Beschäbigungen ober Berletungen, bie burch bas Gigenthum, ober an bem Gigenthum eines Undern gefchehen, und haben barin eine gewiffe Ginheit. Das Gefet baut eine Schutmauer um eines jeben Gigenthum, und bergilt beffen Beschädigung mit ber Strafe eines ein= ober mehrfachen Erfates; ebens fo foll aber auch ein jeber haften für ben Schaben, welcher burch fein Gigenthum angerichtet wirb.

28 Menn ein Ochse einen Mann, ober ein Beib, ftoft, bag er ftirbt: fo foll man ben Ochsen fteinigen und fein Fleisch nicht effen; 29 so ist der Herr des Ochsen unschuldig; ist aber der Ochse vorher ftogig gewesen, und seinem Serrn ift's angesagt, und er hat ihn nicht verwahrt, und tödtet darüber einen Mann oder ein Beib: fo 30 foll man ben Ochsen steinigen, und fein Gerr foll sterben; will man aber ein Löfegelb ihm auflegen: fo foll er geben, fein Leben gu 31 lösen, was man ihm auflegt; ' besgleichen soll man mit ihm hans 32 beln, wenn er Sohn ober Tochter stößt; 2 stößt er aber einen Knecht ober eine Magd: so soll er ihrem Herrn breißig silberne Sekel 33 geben, 3 und ben Dafen foll man fteinigen. 4 — Go jemand eine Grube aufthut, ober grabt eine Grube, und bedt fie nicht zu, und 34 fallt darüber ein Ddije ober Gfel hinein: fo foll's ber Berr ber Grube mit Gelb dem andern wiederbezahlen, das Mas aber foll feine 35 fenn. — Wenn jemandes Ochse eines Andern Ochsen ftogt, daß er ftirbt: fo follen fie ben lebendigen Ochsen verkaufen, und bas Gelb 36 theilen, und bas Mas auch theilen; ift's aber fund gewesen, bag ber Dofe vorher ftofig gewesen ift, und fein Berr hat ihn nicht verwahrt: fo foll er einen Ochsen um ben andern vergelten, und 1 bas Nas haben. (E. 22.) Wenn jemand einen Ochsen ober Schaf ftiehlt, und ichlachtet es, ober verfauft es: ber foll fünf Debfen für 2 einen Ochsen wiedergeben, und vier Schafe für ein Schaf. Wenn ein Dieb ergriffen wird, daß er einbricht, und wird darob geschlagen, daß er stirbt: so foll man fein Blutgericht über jenen laffen gehen; 3 ift aber die Sonne über ihm aufgegangen: fo foll man bas Blut-

nischen Alterthum unbefannt war, bag erft im 2ten Sahrhundert nach Chrifto eine Strafe gegen herren megen groblicher Mighandlungen ihrer Sclaven festgefest wurde.

1. 2118 eine eigentliche Buge für bie Beschäbigung muß ber Ochse sterben. 3mar ift bies fur bas Thier nur eine finnbilbliche Strafe, ba eine eigentliche an ihm nicht vollstredt werben fann (vgl. 1 Mof. 3, 14. C. 9, 5. 3 Mof. 20, 15.); um aber ben Grunbfat ber göttlichen Bergeltung in der Strafe überall dem schieden berechnet worden. Nach der Bolte vor Angen zu stellen, sollte sie geringsten Annahme hatte es den Werth selbst die auf Thiere sich erstrecken. Der von 4 ggr., nach der höchsten von 17 ggr. hier vorkommende Fall war also der 4. Vgl. B. 28. 29.

einzige, in welchem für einen Tobtschlag ein Guhnegelb genommen wer= ben burfte, mas fonst verboten war (4 Dof. 35, 31.).

2. Rinder in väterlicher Gewalt, noch

nicht felbständige.

3. Als Entschäbigung für bas berlorne Eigenthum. Sefel war ursprüng-lich ein Gewicht, keine Münze; es ist, theils nach ben Angaben im A T., theils nach ben noch vorhandnen Müngen aus ber Beit ber Maffabaer, ber-

gericht geben laffen. Es foll aber ein Dieb wiebererftatten; hat er nichts, fo verfaufe man ihn um feinen Diebstahl. Findet man aber 4 ben ihm ben Diebstahl lebendig, es sen Ochse, Esel ober Schaf: so soll er's zwiefältig wiedergeben. - Wenn jemand einen Acker ober 5 Weinberg beschädigt, daß er sein Bieh lagt Schaden thun in eines Undern Ader: ber foll von dem Besten auf seinem Ader ober Beinberge wiedererftatten. - Wenn ein Feuer austommt und ergreift bie 6 Dornen, 2 und verbrennt die Garben ober Getraibe, bas noch ftebt, ober ben Ader: fo foll ber wiebererftatten, ber bas Feuer angegundet hat. - Wenn jemand feinem Rachften Gelb ober Gerath zu behal= 7 ten gibt, und es wird aus bem Saufe bes Mannes gestohlen; findet man ben Dieb: fo foll er's zwiefaltig wiedergeben. Findet man aber 8 ben Dieb nicht: so foll man ben Sauswirth vor die Götter brin-gen, ob er nicht feine Sand habe an seines Rächsten Sabe gelegt. Wo einer den andern schuldiget um einerlen Unrecht, es sen um 9 Ochsen, ober Efel, ober Schaf, ober Rleiber, ober allerlen, bas verloren ift: fo follen beiber Sachen vor die Gotter fommen; welchen die Götter verdammen, der folls zwiefältig feinem Rachften wieders geben. 3 — Wenn jemand feinem Rachften einen Gfel ober Ochfen 10 ober Schaf ober irgend ein Bieh zu behalten gibt, und es ftirbt ihm ober wird beschädigt, ober wird ihm weggetrieben, baß es niemand fiehet: fo foll man es unter ihnen auf einen Gib ben bem Berrn 11 fommen laffen, ob er nicht habe feine Sand an feines Nachften Sabe gelegt, und bes Gutes Gerr foll es annehmen, daß jener nicht bezahlen muffe. Stiehlt es ihm aber ein Dieb: fo foll er es feinem 12 herrn bezahlen; wird es ihm aber gerriffen: fo foll er Zeugniß ba= 13 von bringen und nicht bezahlen. - Wenn es jemand von feinem Rach- 14

1. Es scheint, baß bie Strafe bes doppelten Ersates die gewöhnliche und regelmäßige war, von ber jene des vier- und sünffachen Ersates nur eine Ausnahme bildete; so war es wenigstens im späteren Jüdischen Rechte, und B. 4. deutet darauf hin. Diese Strafe des doppelten Ersates, welche also Mose wahrscheinlich vorsand, deruhte darauf, daß durch den Diebstahl eine Sache in der Regel nicht bloß diese verloren geht, sondern auch das, was durch die Sache inzwischen hätte erworden werden können. Bey einem Bolke, das jest noch von seinen Beerden, bald sat ausschließlich von Ackerden, bald sat ausschließlich von Ackerden, beid sieht von Ackerden, beid set Abschreckung wegen, sondern auch um des Umstands willen, daß im Bertrauen auf die Ehrlichteit dem Bieh der selde dung nicht gewährt wurde, wie andern Sachen. Der besonders zum Ackerdau unentbehrliche Ochse genoß

eines noch größeren Schupes, als bas Aleinvieh. Ift Ochse ober Schaf noch lebenbig bey bem Diebe, so ist noch Neue und Nückgabe von Seiten bes Diebes möglich; baher bann nur bie gewöhnliche Strafe bes boppelten Erjapes.

- 2. Die nämlich niebergebrannt werben, um einen Acer bavon zu reinigen. Bev Annäherung ber Regenzeit, zu Enbe July, pflegt im Morgenlande auf ben Acetern bas trodne Gras, Unfraut und Geftrüpp verbrannt zu werben, wobey burch Rachlässigsteit und Bosheit oft großer Schabe angerichtet werben fann.
- bau leben sollte, mußte ber Biehdiebftahl besonders hart bestraft werden; nicht bloß der Abschreidung wegen, sonbern auch um des Umstands willen, daßim
 Bertrauen auf die Ehrlichteit dem Bieh
 ber selbe Schuß nicht gewährt wurde, wie
 andern Saden. Der besonders zum
 Acerdau unentbehrliche Ochse genoß ist dann Gottes selbst.

sten entlehnt, und wird beschäbigt, oder stirbt, daß sein Herr nicht 15 daben ist: so soll er es bezahlen. Ist aber sein Herr daben: so soll er es nicht bezahlen, so er es um sein Geld gedingt hat. — 16 Wenn jemand eine Jungfrau beredet, die noch nicht vertraut ist, und beschläft sie: der soll ihr geben ihre Morgengabe, und sie zum

17 Weibe haben. Weigert fich aber ihr Bater, fie ihm gu geben: fo foll er das Geld darwägen, wie viel einer Jungfrau gur Morgen= gabe gebühret. 2

Das 22. Capitel.

Befete ber Reinheit und Beiligfeit gegen Gott, und ber Menfchenfreundlichfeit gegen fein Bolf.

Die nachfolgenden Gebote find fehr berichiebenen Inhalts; mah= rend bie borigen aber bon außeren Rechtsberhaltniffen ber Menfchen untereinander reben, fo haben biefe alle eine unmittelbare Beziehung auf Gott, um beffentwillen fie theils unbedingten Gehorfam und Dienft, theils Enthaltung von allen widernaturlichen Gräueln, theils beilige Menschenfreundlichkeit berlangen.

18 Eine Zauberin follft bu nicht leben laffen. 3 - (19) Wer ein 20 Bieh befchläft, der foll des Todes fterben. 4 — Ber ben Göttern opfert, 21 außer bem Herrn allein, ber fen verbannt. 5 — Die Fremdlinge follst

1. S. "hat er es für Gelb gebingt, schent bes Mannes an bie Frau am fo geht es für seinen Lohn," ber Miethe- Morgen nach ber Sochzeit ift. zins ist in dem Falle der hinreichende 3. Dies Geset verdietet in der Kürze, Ersat. Der Miether des Biehes besitzt wie es unter den damaligen Umständen für den Eigenthümer, übt dessen Besitzt angemessen war, was nachber (5 Mot. recht aus; ift ber Eigenthumer nun felbft 18, 10. 11.) ausführlicher unterfagt recht aus; ist der Eigenthümer nun selbst 38, 10. 11.) aussuhrlicher untersagt zugegen, so wird angenommen, daß er wird. Gott der Herr wollte durch Geselelbst seine Sache habe schühen können.

2. Dieses Geseh wegen der Jungtrauen ist darum hier mit dem vorigen des Hohen bat "Licht und Necht" bes Henden Fragenden aus zusammengestellt, weil auch die Töchter den Bolke sich Gesenden aus dus ein Eigenthum des Baters betrachtet, und der Berheirathung ihm abgekauft wurden. (Auch unser "heistelben" kommt von "heiren", Engl. dire, was miethen und kausen bedeutet der.) Der Röutiaam bezahlte dem Konnten soar antesdienstlich, den dem Bater einen Kaufpreis, entweber in über die Maße schändlichen Cultuis im Gelb und Gut, oder in Diensten, wie Jakob bem Laban, oder andern Ge- ist sie in dieser Berbindung wegen ihichensen und Bewilligungen, wie Sichem err Beziehung auf die ärgssten Graue schieften und Serbiutgungen, wie Sichem fer Deziehung und bie ungern Statet für Dina (1 Mos. 34.), und David ber Abgöttered erwähnt. Auch beb ben für Michael (1 Sam. 18.). — Später Kanaanitern scheint sie vorgekommen zu wurde bestimmt, wie hoch die höchste sein (3 Mos. 18, 3, 4, 22—28.). Forberung in dem oben gesetzen Falle gebr solle (5 Mos. 22, 29.). "Morgengabe" ist für diesen Kauspreis keine gebrauch auch bey den Kömern und richtige Uebersehung, da dies ein Ge- Griechen war. Es wurde eine solche

bu nicht schinden noch unterdrücken, benn ihr fend auch Fremdlinge in Egyptenland gewefen. 1 - Alle Wittwen und Baifen follt ihr nicht 22 beleidigen; wirft du fie beleidigen, und werden fie dann gu mir 23 fcreien: fo werbe ich ihr Gefchren erhoren; fo wird mein Born ergrimmen, baß ich euch mit bem Schwerte tobte, und eure Beiber 24 Wittwen und eure Kinder Waisen werden. 2 — Wenn bu Geld leiheft 25 meinem Bolfe, bas arm ben bir ift: follft bu es nicht gu Schaben bringen 3 und feinen Bucher auf ihn treiben. 4 - Wenn du von 26

Beihe im Kriege, ober auch an abgöt-tifch gewordnen Ifraelitischen Stabten, als ein göttliches Strafgericht vollzogen, und in biesem Falle burfte, ohne Raub an Gottes Eigenthum zu begehen, feine Beute gemacht werben (30f. 6, 17-19.); bas felbe geschah auch an einzelnen Menschen und Medern, und biefe ften Strafe verschont werben durfe.

nur bem Bundesvolfe gegeben merben; alle andren alten Bölfer, besonders bie Egppter, maren wegen ihrer Barte gegen Fremde befannt; nur als eine Rlug-

2. Auch hier foll volle Bergeltung als Strafe eintreten. Bgl. Jef. 1, 17. In bem Bolfe Gottes ift ber Berr ber Che-

ein Gläubiger."

auflegen." - Das Berbot aller Binfen wird 3 Dof. 25, 36. auch auf Fruchtzinsen ausgedehnt. In biefen beiben Stellen erscheint als Grund bes Berbots ber Oruck gegen Arme in bem Binsennehmen; 5 Mos. 23, 19. werben indeß alle Zinsen überhaupt verboten; zugleich wird aber auch bas Binfenburften bann nicht gelöft werben (3 Mof. nehmen von Fremben erlaubt. Der 27, 28. 29.). Der Sinn ber Strafe Grund bieses Berbots lag nun offenbar ift hier also ber, bag ein Mensch, ber in bem Berhältniß aller Jegeleine gue seine Abgötteren bis zum Opfern treibt, Gott, als ihrem gemeinschaftlichen Berrn; unter feinen Umftanden mit ber außer- bon "feinem Bolf" follen feine Binfen genommen werden; und insofern ift bies Berbot ein Ausfluß ber allgemeinen 1. Die Absicht dieses menschenfreunds Berbot ein Ausstuß der allgemeinen lichen, auch E. 23, 9. 3 Mos. 19, 33. Bruderliede, vermöge beren der Gebrauch 34. 5 Mos. 10, 18. 19. wiederholten der irdischen Güter allen Menschen ge-Geses war, wie der Zusaß zeigt, die: mein seyn soll. Für die äußeren Rechts-Sfrael immer baran zu erinnern, wie verhaltniffe fteht nun bier zunächst bie fein Borzug vor allen anbern Bolfern Schranfe ba, bag von Fremben Binfen nur Gnabe sen, wie biejenigen, welche zu nehmen erlaubt war, was schon als jest unter ihnen schutlose Fremblinge eine gerechte Nothwehr gegen bie, welche fepen, dereinst auch Gottes Bolt wer- fein Zinsverbot kannten, verstattet wer-ben konnten. Ein solches Gebot konnte ben mußte. Die Ausführbarkeit bes Binsverbots murbe jugleich aber auch baburch unter ben Ifraeliten erleichtert, baß bie Länderenen ben ihnen nicht veräußert, sondern nur eine Angahl heiteregel fommt ber umgefehrte Sat Aernten werfauft werben burften und in einem Griechischen Berfe vor: "Geb bag burch eine Reihe andrer Gefepe gaffren Fremben: bu wirft auch einft und Ginrichtungen bas Sanbeltreiben Grembling fenn." ihnen überans erschwert war; baber auch zu ben Zeiten ihrer größten Bluthe ber Sandel, zu welchem bas Land Ranaan fo wohl gelegen war, in ben Sanmann ber Bittmen und ber Bater ber ben ber benachbarten Phonicier, Ra-tete, vergeblich nachzuahmen fuchte. fet auf Berhältniffe geht, welche von 3. S. "follft bu ihm nicht werben wie ben unfrigen febr verschieben find, und gu ber eigenthumlichen Stellung gebo-4. 2B. "bu follft ihm nicht Binfen ren, Die bas Bolt Gottes im Stanbe

beinem Rachften ein Rleid jum Pfande nimmft, follft bu ce ihm 27 wiedergeben, ehe bie Sonne untergeht; benn bas ift feine einzige Dede, bas ift fein Kleid für feine Saut, barin schläft er; wird er nun zu mir schreien: so werbe ich ihn erhören; benn ich bin barm-28 herzig. 1 - Den Göttern 2 follft bu nicht fluchen, und ben Dberften 29 in beinem Bolfe follft bu nicht laftern. - Deine Fulle und Thranen follft bu nicht entziehen; beinen erften Gohn follft bu mir geben;3 30 fo follft bu auch thun mit beinem Dobfen und Schafe: fieben Tage laß es bey feiner Mutter feyn, am achten Tage follft bu mir's 31 geben. - 3hr follt beilige Leute vor mir feyn; barum follt ihr fein Fleisch effen, bas auf bem Felbe von Thieren zerriffen ift, sondern es vor bie hunde werfen. 4

an Golies Figenibum gu begeben, feine Berbots ber Denit gegen Urme ju bem Das 23. Capitel.

I. Gebote allgemeiner Wahrhaftigfeit und Unparteplichfeit. II. Feftgefege. 111. Ermahnung, Berbeigung und Warnung in Bezug auf ben Bug nach Ranaan.

I. Das Gefet ber Bahrhaftigfeit hat feine Burgel in bem Ge= bot ber reinen, unpartebifchen Nachstenliebe; fo wenig ber Menfch fich

men follte, fo hat es boch einen ewi-gen Inhalt fur alle Zeiten und Lanber. Daß ben einem Darleben theils fur bie Befahr, theils fur ben Genuß, welchen ber Schuldner baraus gieht, ber Glaubiger entschäbigt werbe, ift nicht nur billig, fonbern beforbert ben beiberseitigen Bortheil; ein buchftabliches Bindverbot wurde bas Leihen felten machen, und baber ben Borgern verberblich merben, benen burch bie Möglichfeit eines Leihens auf Binfen wefentlich geholfen wirb. Dem Geifte nach foll aber jest noch ber Chrift bies Wefet treulich beobachten, er foll fich als einen Sausbalter fremben, ibm blog geliehenen Gutes anfeben, und mit feinen Brubern alles gemein haben; fo viel an ihm ift, niemanbem ben Mitgenuß feines Bermogens verweigern, wenn bie Bermeigerung nicht im Bortheile bes Borgenden felbft liegt.

1. Das Oberfleib, ben ben Armen bas einzige, ein großes Stud Tud, feche Ellen lang und halb fo breit, um ben Leib mit einem Gürtel befestigt, ift noch jest für bie Beduinen und Rabylen zugleich bas Bette. Die nothige Sabe foll feinem Urmen als Pfant entzogen werben. 2. S. "Gott;" es find bier nicht bie pbrigfeitlichen Perfonen gemeint, welche auch nicht einmal fchlechthin "Gott" Speiseverbote ift erflart 1 Dof. 7, 3. 21

ber Unmunbigfeit "unter ben Bormun- ober "Götter" heißen (vgl. C. 21. 6. bern und Pflegern" auf Erben einneh- A.), fonbern Gott ber Berr felbft: es A.), fondern Gott ber herr felbft: es wird ber "Dberfte im Bolf" mit ihm ausammengestellt, um barauf hingubeuten, baß er Gottes Stellvertreter ift.

3. "Fülle" ift bier bie Mernte an allerlen Früchten, "Thränen" ber Musfluß ber Oliven und Beintrauben; alfo bie Erftlinge ber Tenne und Relter, welche hier mit bem erftgebornen Gobne gu-fammengeftellt werden. Das erfte von allem Befige foll Gott übergeben werben, um ben gangen Befit burch jene finnbilbliche Uebergabe ju heiligen. Auch ber erftgeborne Gohn ift ein Befit bes Baters und barum foll er Gott übergeben werben; er ift aber zugleich mehr ale aller anbre Befit, er ift ale ein Bilb Gottes in einem felbständigen Berhaltniß ju Gott, und barum foll er nicht leiblich geopfert, sondern sinnbilb-lich, in einer andern Gabe als Loung, Gott geweihet werben. Bgl. C. 13. 1. Einl. - Sft auch bies Gebot im außerlich buchtablichen Ginne ben Chriften nicht mehr vorgeschrieben, fo boch im geiftlichen; fie find nicht nur verpflichtet, mit allem, was fie haben, nicht fich, fonbern Gott gu bienen, fie follen biefen Dienft auch burch ausbrudliche bingabe bes ihnen Liebften und Beften für Gott und fein Reich befunden.

4. Der Ginn biefes, wie aller anbern

felbst täuschen kann, so wenig er jemals, auch wenn er es wirklich thut, bie Absicht hat fich zu beschädigen, ebenso auch foll er gegen fetnen Rachften fich ftellen. Dies ift Ginbeit ber nachfolgenben Gebote, welche burch ihre Berbinbung fich gegenseitig erläutern.

Du follst falfcher Anklage nicht glauben. ' - Du follst einem 1 Gottlofen nicht Benftand thun, 2 baß bu ein falfcher Beuge fenft. 3 -Du follst nicht folgen ber Menge jum Bofen, und nicht antworten 2 vor Gerichte, fo daß bu ber Menge nach vom rechten Bege weis deft. - Du follft ben Beringen nicht schmuden in feiner Sache. 4 - 3 Wenn du deines Feindes Ochsen ober Esel begegnest, daß er irret: 4 so sollst du ihm denselben wieder zuführen. Wenn du deß, der dich 5 hasset, Esel siehest unter seiner Laft liegen: hüte dich, laß ihn nicht, fondern verfaume gern bas Deine um feinetwillen. - Du follft bas 6 Recht beines Urmen nicht beugen in feiner Sache. - Gen ferne von ? lügenhaftem Bort. 6 - Den Unschuldigen und Gerechten follft bu nicht erwürgen; denn ich laffe ben Gottlofen nicht Recht haben. -Du follft nicht Geschenfe nehmen; benn Geschenfe machen die Geben-8 ben blind, und verfehren die Sache ber Gerechten. - Die Fremd-9 linge follt ihr nicht unterbrucken; benn ihr wiffet um ber Frembe

1. 2B. "Du follft fein lugenhaftes teres ben Cap Matth. 5, 43. bem 21. geigt, nicht immer festbestellte obrigfeit- follft alfo nicht nur an beinem Feinbe liche Perfonen, auch mar jeber in fei- in biefer Lage bich nicht thatlich ragang allgemein gestellt find. - Das Unnehmen lugenhafter Gerüchte geht auf bie außerliche heuchlerische Entfculbigung eines Richtere ober Schiebsmanns, ber fich bamit rechtfertigen will, baß er bie ober jene Ausfage empfangen habe, von ber er boch weiß, bag fie falfch fep. wahition

Alfro, was in euch gejaat habe, bas

- 2. W. "Du follst beine Sand nicht halten mit bem Gottlosen."
- 3. Dies Gebot geht einen Schritt weiter, als bas vorige; noch weniger foll man burch falfches Zeugniß einer fcblechten Sache benftehn.
- 4. Die einfältige Wahrhaftigfeit und Gerechtigfeit barf weber burch faliche Aussagen, noch durch Freundschaft mit einem Gottlosen, noch durch die Menge, noch auch wieber burch faliches Mitleib mit einem Armen, ber Unrecht hat, ein Ablenten bom rechten Wege gulaffen.
- 5. In biefen Geboten wirb mabre,

Webor (Gerücht, Ausfage) annehmen." E. gufdreiben will. - Der lette Bers Dies, wie mehrere Gebote im Folgen- enthalt eine Art Wortspiel, er beißt ben, geben vorzugsweise auf Richter; wörtlich: "hute bich, ihn ihm zu laffen; es waren bas aber bamals, wie C. 18. bu follst [nach-] laffen mit ihm." Du nem Saufe Richter, baber biefe Webote den, fondern bich huten, ben Gfel ihm ju überlaffen, baß er allein ihm auf-belfe; bu follft mit bem Eigenthumer Busammen gugreifen , um bem Esel seine Last zu erleichtern. Gin ähnliches Gebot 5 Dos. 22, 4., wo ftatt "nachlaffen" ftebt: "aufhelfen," und alfo jenes Wort erflart wirb.

13 grembling fids erquiden.

6. In biefer Berbindung ift bies fchwerlich ein allgemeines Berbot ber Luge, fonbern vielmehr ber gerichtlichen: Du follft mit einem Lugner, ober ber vor Gericht irgendwie mit Lugen umgeht, in eine Sache bes Betruge verwidelt ift, weber als Richter, noch als Benftanb, noch ale Beuge gu thun haben. 7. Auch hierin ift fein allgemeines Berbot bes Morbes, fondern bes ge-richtlichen: Dente nicht, bag bu als Richter ungeftraft ben Unschulbigen tobten barfft, bein Richterfpruch wirb bas Unrecht nicht zu Recht machen.

8. Go ähnlich bies Gebot bem in C. 22, 21. ift, fo ift boch bies frühere thatige Reindesliebe gelehrt; fie zeigen, bas allgemeine, es geht bies aber befonwie falfch es ift, wenn man ohne Weis bers auf bie Sandlungen obrigfeitlicher

linge Serg, dieweil ihr auch fend Fremdlinge in Egyptenland gewesen. is lot was alrede neplandiet ite die tod ichildi

II. Sier folgen nun bie erften noch gang furgen Teftgefete, welche fpater ausführlicher wieberholt werben. Als ein neues Gebot tommt hier bas Sabbathjahr bor, an welches bie wieberholte Ermahnung bes Sabbathtages angeschloffen wirb, um an ben Urfprung biefer Feier überhaupt zu erinnern. Das früher icon ausführlicher beschriebne und angeordnete Seft ber ungefäuerten Brobe wird hier nur furg, mit Rudweisung auf bie Ginsetungsgeschichte, erwähnt. Un biefes foliegen fich bann einige gottesbienftliche Borfchriften an, wie fie gleichfalls in bie erfte Beit folder Gefetgebung geboren. baffet, Gfel fiebeft unte

10 Sedis Jahre follft bu bein Land befaen und feine Früchte ein-11 sammeln; aber im siebenten Jahre sollft du es ruhen und liegen laffen, daß die Armen unter beinem Bolfe bavon effen; und was überbleibt, bas laß bas Wild auf bem Felbe effen. Alfo follft bu 12 auch thun mit beinem Weinberge und Delberge. 1 - Seche Tage follft bu beine Arbeit thun, aber bes fiebenten Tages follft bu feiern, auf baß bein Ddis und Efel ruhen, und beiner Magd Sohn und ber 13 Frembling fich erquiden. 2 — Alles, was ich euch gefagt habe, bas haltet. Und andrer Gotter Ramen follt ihr nicht gebenfen, und aus 14 beinem Munde follen fie nicht gehöret werden.3 - Dreymal follt ihr 15 mir Feft halten im Jahre. 4 Das Feft ber ungefäuerten Brobe follft bu halten, bag bu fieben Tage ungefäuert Brod effeft, wie ich bir geboten habe, um die Beit bes Monats Abib; benn an bemfelben bift bu aus Egypten gezogen. 5 Erfcheinet aber nicht leer vor 16 mir. 6 Und bas Fest ber Mernte ber Erftlinge beiner Arbeit, Die bu auf bem Felbe gefaet haft; und bas Fest ber Ginfammlung,

bem Jubeljahre, bavon bie Rebe.

2. Gine furge Bieberholung von C.

3. Die allgemeine Ermahnung beutet barauf bin, bag biefe Ginrichtungen bie Bunbeszeichen bes Bolfes find; bag ber Behorfam bagegen alfo jeben fremben

Gottesbienft ausschließt.

4. In bem breyfältigen Festfreise liegt zeichen gegen euren König. Das Nähere zunächst die Beziehung auf die Ein- über die Festopfer erfolgt später. seing Jiraels zum Bundesvolf, seine 7. Es bedeutet dies nicht etwa, daß fortwährende Erhaltung und Ernährung, an diesem Aernteseste die Aernte erst und fein herrliches Biel; ober, auf Gott,

ober mächtiger Personen mit einer Art bas zwepte ein Reft bes Dankes, bas Amtscharafter.

Iette ein Fest der Freude. In allen
1. Dies ist nur die kurze, vorläusige breven vereinigen sich die natürlichen Anordnung; später, 3 Mos. 25., ist aus-führlicher, und im Zusammenhange mit Fest des Beginns der Aernte, der Vollendung ber Mernte und bas Fest ber Weinlese verbindet sich mit bem Feste bes Dankes für bie Errettung aus Egppten, ber Gesetgebung und ber herrlich überftanbnen Muhen bes Buges burch bie Bufte.

5. Bal. C. 12, 15. 2c.

angefangen, und man bie erften einals Schöpfer, als Erhalter und als gearnteten Garben geopfert habe, benn Bollender ber Seinigen; bas erfte ift aus 3 Mof. 23, 17. geht hervor, baß ein Fest ber Gubne und ber Reinigung, zwen Webebrobe von bem neuen Ge-

wenn du beine Arbeit eingefammelt haft vom Felbe. Dreymal im Jahre 17 follen erscheinen vor bem Berrn, bem Berricher, alle beine Mannebilber. 1 - Du follft bas Blut meines Opfers nicht neben bem Sauerteig 18 opfern, 2 und bas Fett von meinem Fefte foll nicht bleiben bis auf ben Morgen. -- Das erfte ber Erftlinge beines Felbes follft bu brin- 19 gen in bas Saus bes herrn, beines Gottes. - Und bu follft bas Bodlein nicht fochen, bieweil es an feiner Mutter Milch ift. 3

III. Mit ben letten Geboten ift bie erfte große Reihe ber Bunbesgesete befchloffen. Rachbem in ihnen zusammengefaßt war, was in ben bamaligen Umftanben theils fur bas Leben in ber Bufte, theils auch für bie fpatere Beit bem Bolfe wichtig werben follte, folgen nun Gnabenberheißungen in Bezug auf ben Schut und Bebftand bes Bolfes beh ber Einnahme bes berheißenen Landes.

Siehe, ich sende einen Engel vor bir her, ber bich behüte auf 20 bem Wege und bringe bich an ben Ort, ben ich bereitet habe; hute bich vor feinem Angeficht und gehorche feiner Stimme und 21 erbittre ihn nicht; benn er wird euer lebertreten nicht vergeben, benn mein Rame ift in ihm. 4 Birft bu aber feine Stimme boren 22

treibe geopfert würben. Bielmehr wird bung gesett; an ber letten aber mit bas Brob 3 Mos. 23, 20. "Erstlings- ben verbotenen Thieren. Es ift baber brob" genannt, weil es aus ben Erftlingen ber Felbfrüchte gebaden war.

1. Alle mannliche Ifraeliten mußten also zu ben hoben Festen nach Jerusa-lem tommen.

2. Bu feinem Opfer burfte gefäuertes Brod genommen werben. Bgl. C. 12, I. Ginl.

3. 2B. "bu follft bas Bodlein nicht fochen in ber Milch seiner Mutter." Dieses auch noch C. 34, 26. und 5 Mos. 14, 21. vorkommenbe Gebot hat etwas Dunkeles. Die jübische Ueberlieserung bes Thalmub versieht es so, das unter Rock inder The Communication of bağ unter Bod jebes Thier überhaupt, und unter ber Mutter nicht bie biefes bestimmten Thieres gemeint ist, sonbern überhaupt verboten ist, in Milch, b. h. in Butter von einem Thier, ein andres überhaupt verboten ift, in Milch, b. h. fonbre Zauberfräfte gufchrieb. in Butter von einem Thier, ein anbres 4. Diese Worte, wenn wir sie mit Thier gu kochen; und Neuere haben anbern ähnlichen Inhalts vergleichen, ben Grund biefes Berbots flugelnd barin gesucht, bag Mofe bie Fraeliten habe bon bem Gebrauch ber Butter in Egypten entwöhnen, und an ben Ge- vor bem Bolke hersenben, bem Jfrael brauch bes Dels in Kanaan gewöhnen gehorden soll; er wird bep ihrem He- wollen, um ihnen bas Land lieb zu bertreten ihnen zurnen, die Vergebung machen und die Rückfehr nach Egyp- liegt in seiner Sand, und dies alles wird ten ihnen zu verleiben. Allein bas Ge- burch bas Wort begründet: "mein Name bot ist hier und an ber nächstfolgenden ist in ihm." In biesem Engel zieht Stelle mit ben Festopfern in Berbin- also Gott selbst vor und mit seinem v. Gerlad. A. Leftam. 1. Bb. 2. Mufl.

nicht unwahrscheinlich, daß dies Geses einen boppelten Zweck hatte: einmal ben, eine gewisse Barmherzigkeit und Freundlichkeit gegen Thiere zu befördern, wie es denn eine besondre Rohbeit mar in der Milch die das Räckheit war, in ber Mild, bie bas Bodlein nähren follte, es gu fochen; in biefer Sinficht ift es bem Sabbathagebot in Bejug auf Thiere, und bem Gefet von ben Bogelnestern 5 Mof. 22, 6. 7. ver-wandt; gugleich aber scheint bie Robbeit, auf welche bier hingebeutet wirb, nicht ohne Grund geubt worden gu fenn, fonbern auf einen heibnifchen aberglaubifden Gebrauch hinzubeuten, wovon Spuren anbermarts fich finben, inbem man bem Gebrauche folder Milch be-

find besonders wichtig, um uns in bie Erfenninis bes Wesens bieses Engels hineinzuführen. Gott will einen Engel vor bem Bolte hersenden, bem Jirael

und thun alles, was ich bir fagen werbe: fo will ich beiner Feinbe 23 Feind, und beiner Bibermartigen Bibermartiger' feyn. Benn nun mein Engel vor bir bergeht und bich bringt gu ben Amoritern, Bethitern, Pherefitern, Ranaanitern, Bevitern und Jebufitern, und ich 24 fie vertilge: fo follft bu ihre Gotter nicht anbeten noch ihnen bienen, und nicht thun, wie fie thun; fondern bu follft ihre Gogen umreißen 25 und gerbrechen.2 Aber bem Berrn, eurem Gott, follt ihr bienen, fo wird er bein Brod und Waffer fegnen, und ich will alle Rrantheit 26 von dir wenden, und foll nichts Untrachtiges noch Unfruchtbares fenn in diefem Lande, und die Bahl beiner Tage follft bu erfüllen 3 27 3d will mein Schrecken vor bir herfenden, und alles Bolf verzagt machen, wohin bu fommft, und will bir geben alle beine Feinde in 28 die Flucht. Ich will Horniffen vor dir her fenden, die vor bir her-29 ausjagen Die Beviter, Kanganiter und Sethiter. 4 3ch will fie nicht

senden. Zwischen diesen beiden Engeln einer unpersönlichen, sichtbaren Erscheinung also ein großer Unterschied seyn. nung (der Wolfenstäule, wie früher In bem einen ist Gottes Rame, d. h. bem brennenden Busch) die Rede sey, sein ganzes geoffenbartes Wesen, wer welche Gott seinen Engel nenne, und ihn beleidigt, der beleidigt unmittelbar durch die er selbst spreche, geht hervor Gott selbst, und er vergibt ebenso un- aus den so ftarf eine Person bezeich-Gott felbft, und er vergibt ebenfo unmittelbar in Gottes Ramen; ber anbre bagegen ift ein tief untergeordneter Diener Gottes, burch beffen Berlegung Ifrael fich nicht unmittelbar an Gott, fondern nur an einem Gefcopfe ver-greift. Es ift bier alfo von bem ungreift. Es ist hier also von bem unerschassten, Gott gleichen Boten bes
herrn die Rebe, bessen Thun Gottes
Thun selbst ist. Durch ihn stand Jsrael in einem andern Berbältnis zu
Gott, als alle andere Bölfer; wie es
höher begnadigt war, so war es auch
in weit größerer Gefahr ben seinen Uebertretungen; hätte Gott dagegen die Drohung von E. 33, 2. 3. ausgesührt,
so würde das Bolf den heiden gleichgestellt, und in das selbe untergeordnete, und zugleich nicht so verantwortliche Berhältnis zu Gott getreten seyn.

Dies ist also der Engel, welcher
das Bolf aus Egypten sührte (4 Mos.
20, 16.), der als der Fürst über das das Bolf aus Egypten führte (4 Mol. 20, 16.), ber als ber Fürst über bas sperrn bem Josua erschien Seer bes Herrn bem Josua erschien (3os. 6, 2.), bas "Angesicht" bes Morgenlandes, baß ein ungeheurer Schwarm von Insekten zuschen (E. 33, 14.), "ber Engel seines bergetragen hat, und somit könnte man Angesichts" (3es. 63, 9. H.), ber "Engel bes Bundes" (Mal. 3, 1.), in eigentlich zu verstehen, so baß auch hier welchem schon damals sich die Zwey- Gott ein zuweilen vorkommenbes Nabeit in Gott offenbarte, beren völlige turereignis auf wunderbare Weise geEnthüllung in der Sendung des ein-

Bolke her. C. 33, 2. 3. sagt Gott: gebornen Sohnes bann bie Offenbarung er wolle nicht mit bem Bolke ziehen, bes beibe einigenden Geistes, burch weil er sie sonst plöglich vertilgen wurde; bessen Ausgießung über alles Fleisch, sondern einen Engel vor ihnen her- zur Folge hatte. Daß hier nicht von nenben Worten: "erbittre ibn nicht -er wird nicht vergeben," welche nur mit großer Willfur fur eine Umfchreibung beffen, mas Gott felbft thun will, angefeben werben fonnen.

1. 2B. "beiner Dranger Dranger." 2. Dies Berbot geht besonbers auf ben beibnifchen Aberglauben, bag man bie Götter als mit bem Lanbe verbun-ben, und biefes als ihnen angehörig ansah; baber ben Lanbplagen ober feindlichen Ginfällen man bes Schutes ber Landesgötter fich zu versichern trach-tete, wie nachher bie einwandernben Beiben, bie Stammväter ber Samariter. aus ahnlichem Grunde Jehova neben ihren Gopen verehrten. 2 Ron. 17, 24. ff.

3. Richt eines unnatürlichen, gu frühen

Tobes fterben.

4. Es gibt zwar Benfpiele in ber Ge-fchichte bes Morgenlandes, bag ein bengetragen hat, und somit fonnte man fich benten, es fep biefe Berheißung eigentlich ju verstehen, fo baß auch bier

auf Gin Jahr ausstoßen vor bir, auf bag nicht bas Land wufte werbe por bir, und fich wilbe Thiere wider bich mehren. Einzeln 30 nach einander will ich sie vor dir her ausstoßen; bis daß du wachs seft und das Land besigest. Und will beine Granze seten das 31 Schilfmeer und das Philistermeer und die Wüste bis an das Wasfer; 2 denn ich will dir in deine Hand geben die Einwohner des Landes, daß du sie ausstoßen follst vor dir her. Du sollst mit ihnen 32 und mit ihren Göttern keinen Bund machen. Laß sie nicht wohnen 33 in beinem ganbe, baf fie bich nicht verführen wiber mich. Denn wo bu ihren Göttern bieneft, wird bir's jum Mergerniß gerathen.

1 tin gu Moje forug er: Cteig herauf zu bem Herren, der und proces und off site Das 24. Capitel. and pour up print den &

I. Keierliche Schließung bes Bunbes. II. Die Aeltesten Fraels fchauen Gott. III. Mofe, vierzig Tage auf bem Berge, empfängt bie erften fteinernen Rechte. Lafeln, offic obstrouting all Carthol

I. Bis hieher war Dofe in bem Dunfel, worin Gott war, auf bem Berge gewesen (G. 20, 21.); nachbem bas Bolf Gott felbft bie gebn Gebote hatte aussprechen boren, empfing er nun bie weitere Muslegung berfelben in bem geheimnigbollen Umgange mit bem Berrn, wo er wahrscheinlich Alles basienige, was ihm fcon in biefer erften Beit als wichtig ericbienen mar, bem herrn bortrug, und feine Enticheibung barüber einholte. Bum Schluffe nun biefer Grundlage ber gangen Bunbeggefetgebung befam er ben Befehl, nach feierlichem Bunbegopfer, mit ben Melteften Ifraels in die Nahe bes Berrn gu tommen, um bort bie Urfunde bes Bundes, bie mit Gottes Finger befchriebenen beiben Gefetestafeln, in Empfang zu nehmen. Da brachte er nun biergig ummigelbar gufanisienbing, bachtuig aller biefer grogen Erelanific

bung des Sieges; auffallend ift es vorgegangenen Berschonung mehrerer aber, daß Josua 24, 12. nach vollenbeter Bölter-Stämme, wovon Richt. 1, 21. ff. Eroberung des Landes von der Ber-treibung der Kanaaniter burch Hornissen fpricht, ohne baß in ber Weschichte ber Besignahme einer so merkwürdigen Thatfache bie geringfte Ermahnung gefcheben; baber man wohl richtiger annimmt, es feven barunter bie verschiedenften Plagen und Schredniffe gu verfteben, moburch Gott bie Rieberlage jener Bolfer bewirft habe.

1. Erft nachbem bas Bolf Ifrael fich ausgebreitet und gemehrt und bie eroberten Landestheile zu bebauen angefangen, follten bie Beiben gang vertilgt werben. Diese allmähliche Bertreibung lag in Gottes ausbrudlicher Borberbefrimmung, und wurde unter allen Berhältnissen erfolgt sebu, und ift nicht zu und zweiselhaft blieb. verwechseln mit ber aus Unglauben, 3. W. "zur Schlinge," Ursach bes Weichlichkeit ober heibnischem Sinn her= Sündenfalls, Abfalls von Gott.

erzählt wirb.

2. S. "ben Strom," b. h. ben Eu-phrat. Alfo vom Rothen und bem Mittellänbischen Meere burch bie Bufte bin bis zu jenem großen Strom. Dies waren in ber That bie Granzen bes Sfraelitifchen Canbes gur bochften Bluthezeit, unter David und Salomo, und wenn sie es zu andern Zeiten nicht waren, lag die Schuld bavon an den Ifraeliten felbst. Es versteht sich, bas die Wüsten in Often und Siden nicht als Wohnfige vertheilt wurden, fondern bes Anrechts ber Ifraeliten ungeachtet als gleichsam neutrale Streden liegen blieben, baber ber Besit ber Dasen und anderer Beibeplage barin ftets ftreitig

Tage auf bem Berge gu, um bon biefem feinem jegigen Standpunkte aus, ausschließlich in Gottes gebeimnigvoller Bemeinschaft lebend, fei= nen gangen funftigen Beruf zu überfchauen, burch Faften und Gebet barauf fich vorzubereiten, und alle feine Rampfe fcon im Boraus burchzufampfen. Wie aber ber Alte Bund befonders in bedeutungs= bollen Sinnbilbern und Schatten bie gufünftigen himmlifchen Buter barftellte: fo feben wir aus bem Rachftfolgenben, bag bie Stiftshutte mit ihrem Berath und ber Priefterbienft es borzugeweife war, was ihm jest auf bem Berge gezeigt wurbe.

- Und zu Mose fprach er: Steig berauf zu bem herrn, 1 bu und Maron, Radab und Abibu, und fiebzig von ben Melteften Ifrael's, 2 und betet an von ferne; 2 aber Dofe allein nabe fich jum Berrn, und jene follen fich nicht herzunahen, und bas Bolf fomme auch 3 nicht mit ihm berauf. Mofe tam und erzählte bem Bolfe alle Borte bes herrn und alle Rechte.3 Da antwortete alles Bolf mit Giner Stimme und fprachen: Alle Borte, die ber Berr gefagt hat, 4 wollen wir thun. Da fchrieb Mose alle Worte des herrn, und machte sich des Morgens fruh auf und baute einen Altar unten am Berge, mit zwölf Caulen nach ben gwölf Stammen Ifrael's, 5
 - 1. Rachbem bas, im Folgenben zu biefes hohe Borrecht genießen, offenerzählende, Bundesopfer bargebracht bart fich bie allgemeine priefterliche fenn wirb. Das Bolf hatte fcon fru- Burbe bes gangen Bolfes (C. 19, 6.). her gelobt, alles zu thun, mas ber 3. Die in C. 21—23 enthaltenen. Derr ihm sage (C. 19, 8.), baher bes erneuerten Gelübbes hier feine weitere Erwähnung geschieht, sondern nur der merkwürdige Geschichte in das Rud feierlichen Sandlung, welche barauf folgte, und mit ber Uebergabe ber Bunbesurfunde unmittelbar zusammenhing. 2. Aus ber Bahl ber Melteften follten fiebzig (ober vielmehr 72, benn 70 ift eine runbe Bahl) aus jebem Stamm feche, ausgewählt werden, welche mit Dofe hinauffliegen. Diefe Aelteften erhielten fpater (4 Mof. 11, 16.) ein Amt unter Dofe. Sier find fie nur eine Angahl von Stellvertretern, vielleicht mit Bezug auf jene Siebzig, welche mit Jatob nach Egypten tamen (C. 1, 5.), gewählt. — In biefer gangen Geschichte zeigt fich ber große Unterschieb bes Alten und Reuen Bunbes. Im Neuen werben alle Gläubige aufgeforbert, mit ihrem Borganger Jesu burch ben Borhang in bas Allerheiligste ju geben (hebr. 10, 19. ff.), mahrend im Alten nur bie auserwählten Bertreter bes Bolfes, und auch biefe nur in beschränftem Dage, in bie Rabe Gottes fommen burfen. Doch auch barin, baß feine geweihte Priefter, fonbern Heltefte aus allen Stämmen

- 4. C. 17, 14. mußte Dofe auf Gottes Befehl querft eine wichtige und merkwürdige Geschichte in bas Buch aufschreiben, welches zu ewigem Geaufigreiben, weitges zu einigen Greignisse bächtniß aller bieser großen Ereignisse seines Ursprunges bem Bolte bleiben sollte. Her wird nun die ganze Bunbesgesetzgebung, welche mit ben zehn Geboten beginnt und bis zu Ende bes letten Abichnitte fortläuft, von Reuem (auf eine Papprusrolle) aufzuschreiben befohlen; bas ausführlichere Bunbesbuch, beffen Inbegriff bie beiben ftei-nernen Tafeln barftellten. Aus ber fpa-teren Busammenfaffung unb Bearbeitung aller biefer besonders aufgeschriebnen Stude find bie Bucher Dofe nachber in ber Bufte entftanben.
- 5. Noch war bie Stiftshutte nicht errichtet, mit bem großen Altar in ihrem Borhofe; bies ift baber ein vorläufiger Alftar nach ber Borfdrift in ben Bun-besgesehen C. 20, 24. 3wölf Säulen, b. h. aufgethurmte Steinhaufen, umgeben ihn, um ihn als Bunbesaltar für bas gange Bolf in feinen zwölf Stämmen zu bezeichnen.

und fandte bin Junglinge aus ben Kindern Ifrael, baf fie Brand- 5 opfer barauf opferten und Dantopfer bem Berrn von Stieren. Und Mofe nahm die Salfte bes Blute und that's in ein Beden, bie 6 andre Halfte sprengte er auf ben Altar. Und nahm bas Buch 7 bes Bundes und las es vor ben Ohren bes Bolfs. 3 Und fie sprachen: Alles, was der Herr gesagt hat, wollen wir thun, und gehorschen. Da nahm Mose das Blut und besprengte das Bolf damit, 8 und sprach: Sehet, das ift das Blut des Bundes, welchen der Herr mit euch macht über allen biefen Worten!4

II. Die Aelteften fteigen nun auf bie mittlere Sohe bes Berges binauf, um bort im Namen bes gangen Ifrael Den zu fchauen, welcher ben Bund mit bem Bolfe geschloffen hatte. Man fonnte hier benten, wie Jefaia (G. 6, 1. ff.) und Sefefiel (C. 1, 27.) batten fie eine verklarte Menfchengeftalt vor fich gefeben, und bie Ermahnung feiner Fuße (B. 10.) icheint barauf zu fuhren. Doch 5 Mof. 4, 12. wird ausbrudlich gefagt, bas Bolf habe bes herrn Stimme gehort, aber fein Bilb gefeben, mas eben fo gut auch auf bie Helteften an= wendbar febn muß. Go wenig es uns auffallen burfte, wenn ber Berr, welcher im Parabije, und nachher ben Batriarchen, in Menfchengeftalt erfchien, und fpater ben Propheten fich barin offenbarte, um auf feine volltommne Menschwerdung borgubereiten, auch bier in menfch=

allein auch fpater finden wir, bag woburch es ben Bund fchließt. Brandopfer mit feierlichen Dantopfern 3. Schon im A. I., wo Gott gu bem ftets verbunden werben, um die hingabe findlich unmändigen Bolfe fo vieles und Gubne, welche in ben Brandopfern blof in Bilbern rebete, follte bennoch porherricht, auch baben nie aus ben biefe feierliche Sandlung nicht ohne bas Augen gu laffen. Bed nie bit bei bentente

besopfer, wie ein solches im Alterthum Bund geschlossen war, wurde die ganze iberall ben jeder Bundesschließung vor- Bundesgesetzgebung (C. 20—23.) dem kam; wie wir ja sahen, daß 1 Mos. Bolke vorgelesen. "Diese handlung 15. der herr selbst zu dieser Sitte zeigt uns deutlich die wahre Ratur der ber Bestätigung sich herabließ. Die Sacramente und ihren rechten Gebrauch verschiednen Gebrauche ber verschiednen Denn wenn bas Wort ber Lehre nicht Bolfer ben ben Bunbesopfern hatten vorangeht, als bas Band ber gegenimmer den Sinn, welchen das Gebet seitigen Berbindung zwischen Gott und ber beiden Heer bey Homer (I. 3, den Menschen, sind jene Handlungen 298.) ausdrückt: "Zeus, ruhmwollfer trügerische, nichtige Zeichen, mögen sie und größter, und all' ihr unsterblichen mit noch so ehrenvollen Namen geprieund größter, und all' ihr unsterblichen mit noch so ehrenvollen Namen geprie-Götter! Welcher von beiben zuerst diese sein werben." E. heiligen Eide verleget, Dessen Gehr Mehren. 4. Die seierliche Stiftung des Alten rinne so, wie der Wein hier, aus auf Bundes; an diese Worte schließen sich den Boden!" — Die Sprengung des die Einsehungsworte des h. Abendmahls Blutes war die auf das eigentliche (Matth. 26, 28. Marc. 14, 24.) in Opfer folgende, aneignende Handlung. Erst wurde die eine Halle auf den Alegen wir die Besprengung des Blutar gesprengt, welcher Gottes Gegen-tagen bei Jueignung aller Segnungen wart bey diesem Opfer versinnlichte; seines Opfertodes, empfangen.

1. Der Sauptzwed mar ber Dant; bie anbre wird auf bas Bolt gefprengt,

erflärende Bort geschehen. Che Gei-tens bes Bolfes bas Berfprechen er-2. Es war bies nun bas große Bun- neuert, und fo von beiben Theilen ber

licher Berrlichfeit fich gezeigt hatte: fo läßt fich boch ber Grund wohl erfennen, warum eine folche Offenbarung gu biefer Beit gang ungebo= rig gewefen mare. Es war von ber größten Bichtigfeit, ein in ben finnlichen heibnischen Raturbienft verflochtenes Bolt mit bem Gebanten gu erfüllen, baß Gottes Befen erhaben fch über alles, was gefebn und genaunt werben mag, bag er wohne in einem unzuganglichen Lichte; wurde Gott alfo in feiner volltommnen Erhabenheit über alles Er= fchaffne erfannt, bann erft mar es wieber an ber Beit, feine Berablaf: fung aus Liebe zu bem Menfchen, ben er nach feinem Bilbe gefchaffen. gu ertennen; bann fab man in ber borübergebend angenommenen Den= fchengeftalt nur ein Ginnbild, bas fein Befen nicht erreichte, und auch Die wirklich bon Gott angenommene Menschheit erschien bann fpater in ihrer ebenfo ungertrennlichen als unbermischten Ginheit mit ber Gottheit. Darum faben fie fein Gleichniß, barum war ber Thron Gottes auf ber Bunbestabe leer, barum nabete fich Mofe gu Gott in bas Duntel bin= ein, worin er nichts feben, fonbern nur in unaussprechlicher geiftiger Gemeinschaft horen und erfahren fonnte, was Gott ihm offenbarte.

- 9 Da fliegen Mofe und Maron, Rabab und Abihu, und bie fiebzig 10 Welteften Ifraels hinauf, und fahen ben Gott Ifrael's. Unter feinen Füßen war es, wie ein schöner Sapphir, und wie die Gestalt bes 11 himmels, wenn es flar ift. Und er ließ seine Sand nicht über Diefelben Oberften in Ifrael. 2 Und ba fie Gott gefchaut hatten, agen und tranfen fie. 3
- 12 III. Und ber Berr fprach zu Dofe: Romm herauf zu mir auf ben Berg, und bleib bafelbft; baf ich bir gebe die fteinernen Tafeln,

1. 2B. "wie ein Werf bes Steines funbigte fie in biefem feinem Borte Capphir"; eines blauen, burchsichtigen ber Berufung. Ebelfteines. Der Simmel felbft, bas Erhabenfte in ber Schöpfung, liegt ju ben Fugen bes Allerbochften, ben fein Beschöpf abbilben fann. Sätten fie eine Mofe einen Borgug gehabt haben (C. 33, Zweifel einen bellen Lichtglang.

2. S. "er legte seine Sand nicht an biese Obersten Jir.", ber selbe Ausbruck wie 1 Mos. 22, 12. Obwohl sie Gott, in einem Maße, wie es bem übrigen Bolke nicht vergönnt war, in einer unmittelbaren Offenbarung feiner Berrlichfeit geschaut hatten, und als Sunder fürchten mußten, bahin gerafft Berge fastete, wunderbar erhalten burch ju werben (Jes. 6, 5., vgl. 1 Mof. 16, Gottes Schöpfermacht, und baburch 13. A.), that ihnen Gott boch nichts; ausgezeichnet auch vor ben Oberften bes er, ber fie gu fich gerufen batte, ent= Bolfes.

3. Gie feierten von ben unten am Berge bargebrachten Bunbesopfern eine Opfermahlzeit. Es zeigt fich ben biefer Weftalt gefeben, fo wurden fie felbft vor feierlichften Gelegenheit bie erhabne Ginbeit aller verschiednen Arten ber Opfer. 18. ff.). Daher übersetht bie alte Gr. Das Gunbopfer ift in bem Brandopfer Uebers. ber LXX. "Gie sahen ben Ort, bargebracht, auch bas Danfopfer nimmt wo Gott ftanb"; über bemselben ohne biese Ratur an burch bie barauf folgende Befprengung, zugleich aber wirb, wie es fonft nur bey Dankopfern geschieht, von dem Geschlachteten eine Mablzeit geseiert, welche ben Genuß bes zugesicherten Segens barstellte. — Zugleich wird in diesem Worte ein Unterschied ber Aeltesten von Mose angebeutet, welcher vierzig Tage auf bem

und bas Gefet und Gebot, bas ich gefchrieben habe, bas bu fie lehe ren follft. 1 Da machte fich Mofe auf und fein Diener Jofua und 13 ftieg auf ben Berg Gottes, 2 und fprach gu ben Melteften: Bleibt 14 hier, bis wir wieder gu euch fommen; fiebe, Maron und Sur find ben euch, hat jemand eine Sache, ber fomme por biefelben. 3 Da 15 nun Mofe auf ben Berg fam, bebectte eine Bolfe ben Berg. Und 16 Die Herrlichfeit bes Herrn wohnte auf bem Berge Sinai, und bedte ihn mit ber Wolfe feche Tage; und rief Mofen am fiebenten Tage aus ber Bolfe. Und bas Unfehn ber Berrlichfeit bes Berrn war 17 wie ein verzehrend Feuer auf ber Spite Des Berges, vor ben Rinbern Ifrael's. 4 Und Mofe ging mitten in die Bolfe und ftieg auf 18 ben Berg, und blieb auf bem Berge vierzig Tage und vierzig Nachte. mit feinem Bolle in Genteinicot fral, berand ans gine Locilene bem

Das 25. Capitel.

Die Gesethe von ber Aufrichtung bes Seiligthums, ber Anfertigung seines Geräths, und ben Priestern, welche es bedienen. I. Das Sebopfer bazu.
II. Die Bunbeslade. III. Der Gnabenstuhl. IV. Der Tisch mit ben Schaubroben. V. Der beilige Leuchter.

- I. Die umftanbliche Befchreibung bes nun zu errichtenben Beilig= thums forbert und bagu auf, biefen Gegenstand als einen ber wichtig= ften in ber Befetgebung zu erkennen. Sollte Ifrael ein Banges bilben, fo mußte es auch Gin Bolfsheiligthum haben; und nur baburch tonnte es befreht werben von ber Rnechtschaft bes Raturdienftes, in
- 1. "Die steinernen Tafeln", fagt tenbe ift mit Gott felbst unmittelbar Gott, obwohl porber noch nicht bavon eins. bie Rebe gewesen, weil fie von nun an bie allbefannte Bunbesurfunde werden follten. Der Unvergänglichkeit wegen ift bas Befet in ben gehn Beboten in Stein gegraben; und wie Gott biefe Worte querft felbst aussprach, nicht Mose, so gab er bas Geset geschrieben in feine Sand, ohne Dagwischenfunft eines Menschen. Insofern wird es im R. T. "burch Engel gestellt" genannt (Apg. 7, 53. Gal. 3, 19.), da Gott bep allen seinen Handlungen in ber Schöpfung, befonbers aber in Bezug auf fein Reich, ber Engel fich bebient. Go erhaben baber biefe Bunbesgesetigebung uns hier bargestellt wird, fo tief fieht fie unter ber Offenbarung bes Reuen Bunbes, benn in biefem bebient fich Gott nicht ber Engel gur Berfündigung und Feststellung feines Bunbes, und fein Mittler tritt gwifchen beibe Partegen, fondern ber Gohn felbft

- 2. Bon bem Abfațe bes Berges aus, von wo bie Aleltesten auf beffen bochftem Gipfel bie Berrlichfeit Gottes erblidt hatten. Der Diener Josua mar alfo von Anfang an mitgegangen, aber weil er für feine Person teine felbstän-bige Berrichtung hatte, wie die Nelte-ften, sondern nur Mosen bedienen follte, wird feiner worher nicht gebacht. Bugleich wurde aber auch Josua burch biefen Dienft por ben anbern ausgezeichnet, indem er weiter, als fie, mitgehn burfte, und bamit ichon ben Unfang ber Weihe für bie fünftige Rach= folge Mofe's empfing.
- 3. Als Mofe's Stellvertreter follten fie jeben Zweifel, jeben Streit unter ben Siebzigen schlichten.
- 4. Eine Wolfe, aus ber überall Blige hervorschoffen. Gott wohnte also auch bier im Dunfel, und zugleich in einem wird Mensch, und thut kund, was er Dunkel, bem niemand ungestraft nahen in bes Baters Schoope gehört hat, konnte, außer, wen sein Wort entsun-und ber mit ihm in Gemeinschaft Tre- bigt hatte.

welcher befangen bie Beiben jebe einzelne Offenbarung bes Göttlichen in ber Ratur, nach ben Orten und ben Stammeseigenthumlichfeiten berichieben, in ihre gottesbienftliche Berehrung aufnahmen. Die Da= men biefer mit großen Teppichen behangnen Bretterbutte find bebeutungeboll: "Saus" oder "Wohnung Gottes" und "Belt ber Bufammen= funft" beißt es als ber Ort, wo Gott felbft unter feinem Bolfe mobnt, und baburch mit ihm in Gemeinschaft tritt (B. 22. C. 29, 42. A.); "Belt bes Zeugniffes" (4 Dof. 9, 15.), ale ber Ort ber Aufbewahrung bes Befeges; "Seiligthum" als ber Drt, welcher Gott, bem Beiligen, aus-Michließlich angehörte, ausgefondert bon allem Irbifchen, Menfchlichen, Gundlichen. Der Ort nun, wo ber Beilige Ifraels fich offenbarte und mit feinem Bolte in Gemeinschaft trat, beftand aus zweh Theilen: bem Allerheiligsten, Gottes eigentlicher Wohnung, Die, wie in Diefer Gutte, fo im nachherigen Tempel völlig buntel war, und in bie felbft am Berfohnungstage ber Sobe Briefter nur in eine Rauchwolfe gebult ein= treten burfte; und bem Beiligen, bem Orte, worin bas Bolf in feinen geheiligten Mittlern und Bertretern, ben Prieftern, gu feinem Konige nahen follte. Daber wird bas gange Bolf, wenn es fromm ift, als wohnend gedacht auf bem Berge, in ber Gutte bes herrn (Pf. 15, 1. 23, 6. 27, 4.); weil aber bas im Beiligthum wohnenbe Bolt noch funbig ift, barum muß felbft bie Stiftshutte mit all ihrem Gerath am Ber= fohnungstage entfündigt werben (3 Mof. 16, 15. 16.). Daber, als ber Berr feine Gemeinschaft mit bem Bolte abbricht, gerftort er felbft ben Tempel (Um. 9, 1.); und als biefe Gemeinschaft bon Reuem berr= lich begrundet werben foll, ba baut ber Deffias ben Tempel wieber (Sach. 6, 12.), ba falbt er bas Allerheiligfte (Dan. 9, 24.). - Auf biefe Bebeutung bes Beiligthums beziehen fich benn auch bie Berathe, bie fich barin befanden. 3m Allerheiligften bie Labe bes Bunbes, mit beffen Urfunde, ben Gefegestafeln, ober bem "Beugnig", welches ben Willen bes herrn bezeugte, und gegen bie Gunbe bes Bolfes zeugte. Ueber berfelben ber Guhnbedel ober Onabenftubl, welcher fühnend bas berbammende Beugniß bebedte, auf bem Gott, ale ber Ongbige und Barmherzige, über ben Cherubim thronte. Dies ift bie Art und Beife, wie Gott unter feinem Bolfe wohnet. Gein Bolf ericheint aber bor ihm mit bem bon ihm entgundeten Lichte auf bem beiligen Leuchter, mit bem Raucherwerfe bes Gebets auf bem Raucher= altar und mit ber Nahrung bes Wohlgeschmade, ben Gott gefälligen Tugenben, in ben Schaubroben. Alle biefe Dinge erinnern bas Bolt, wie es febn foll, wenn es bor Gott ericheinen will, und wie es wirklich ift, wenn es ihm in rechter Weise bient. Noch ift aber ber Weg ins Allerheiligfte burch ben Borhang verschloffen, und nur einmal geht jahrlich ber Sobe Briefter mit bem Blute ber Berjöhnung binein. Dies ift ber Bunkt, an welchen bie vorbilbliche (typifche) Bebeutung

bes Beiligthums anknupft, wie ber Brief an bie Sebraer fie uns gibt, und wie fie bort naher erlautert ift (Bgl. Sebr. 9. Ginl.).

Und ber herr rebete mit Mofen und fprach: (2) Sag ben Rin- 1 bern Ifrael, daß fie mir ein Sebopfer geben, und nehmet basfelbe von jedermann, ber es willig gibt. Das ift aber bas Sebopfer, bas 3 ihr von ihnen nehmen follt: Gold, Silber, Erz, gele Seide, 34 scharlach, 4 rosinroth, 5 weiße Seide, 6 Ziegenhaar, 7 röthliche Wids 5 berselle, 8 Dachsselle, 9 Föhrenholz, 10 Del zu Lampen, Speceren zu 6 Salbe und zu gutem Näucherwerf, Onyrsteine und eingefaßte Steine 7 zum Leibrock, und zum Schildlein. 11 Und sie sollen mir ein Heise ligthum machen, daß ich unter ihnen wohne. Wie ich dir ein Bor- 9 bild ber Wohnung und alles ihres Gerathes zeigen werde: fo follt ihr's machen. 12 daß kiveen Ringe feven

Oblation.

2. D. h. Rupfer.

bifden Meere genommen wirb, byacinthfarben.

benbe Schildlaus, auch Rermes genannt gu ben Brettern und Gerathen bes (wovon farmesin), die zum Färben gebraucht wirb. "Rosinroth", wie L. hier und anderwärts übersett, foll hochroth bedeuten, und da das Wort sonft unbefannt ift, ift es mohl "rofenroth"

zu lefen.

6. S. "Schefch", bie weiße feinfte und koftbarfte Baumwolle, Boffus genannt, 12. Mose sah also auf bem Berge ein ber Kleiberstoff für bie Reichsten (Luc. Bilb aller ber Dinge, bie er nachber 16, 19.). — Also bie vier hier und aussühren ließ. Zugleich erhebt sich von nun an fo oft vortommenben Stoffe bier aber bie wichtige Frage, ob Dofe find: Garn in blauem, Garn in rothem einer bloß außerlichen Borichrift nach-Purpur, und Garn in Kermes gefarbt, bilbete, ein himmlisches Driginalbilb nebft weißer feinfter Baumwolle. Blau, copirte, ober ob er aus ber Erfenntniß ein bunfles, und ein hellglänzenbes Roth und Weiß find bie vier heiligen Far- geiftiger Anschauung alfo ber großen ben, in welchen man bie vier Elemente und erhabnen Berhaltniffe gwifchen Gott (Luft, Erbe, Feuer, Waffer) hat finden und bem Bolf, bas Beiligthum gebaut wollen. Jebenfalls ift bie Biergahl, welches bie Bahl ber Welt und ber Offenbarungen Gottes in ber Welt ift, bedeutungevoll.

7. Die morgenländischen Biegen haben fdmarges Saar, welches gu Beltbeden gesponnen ober gewebt wirb.

8. D. h. Saffian, Maroquin.

1. Eine freemillige Gabe, Bepfteuer, tischen Afazic, welche in ben Buften Oblation. Egyptens und Arabiens machft, und ber einzige Baum bort ift, ber gu einer 3. S. "blauer Purpur", bie Farbe, bie folden Starte gelangt, bag Bretter von ber Purpurmufdel im Mittellan- baraus geschnitten werben fonnen. Er wird fo hoch, wie unfre Beiben, und breitet oft feine Mefte weit aus; bas 4. 5. "rother Purpur." Dolg ift fehr bauerhaft, und weber 5. B. "Glanzwurm," es ift bies bie Wurmfrag noch Fäulniß ausgesetzt, und Cochenille, eine auf ber Stechpalme le- baben fehr leicht, in jeber Dinficht also Beiligthums geeignet. Eine besondre Bebeutung ift in bem Gebrauche grabe biefes Solzes nicht zu fuchen. Ueberall, wo nachher "Föhrenholz" vorfommt, ift bies Afazienholz zu verstehen. 11. Bon biefen Dingen ift in ben fol-

genden Abschnitten ausführlich bie Rebe. beffen, mas biefe Dinge bebeuteten, nach habe. Das Richtige ift hier gewiß, beibes gusammengufaffen. 3m Umgange mit Gott that er einen tiefen Blid in bie geiftigen, emigen Beziehungen gwifchen Gott und feinem Bolfe; boch wurden ihm biefe Begiehungen unter bilblicher Sulle geoffenbart, welche meber ihm noch irgend einem Ifraeliten 9. Db Felle vom Dachs, ber im Mor- abzuftreifen völlig möglich gewefen mare. genlande felten febn foll, ober vom Biele Taufende murden burch folden Seehund gemeint feven, scheint ungewiß. außern Dienst mit seinen ins Aleinste 10. Schittim-holz, b. b. von der Egyp- gehenden Borschriften in einer gewissen

II. Das Sauptgerath bes Allerheiligften ift bie Bunbeslabe. 218 Labe, Rifte bat fie weiter feine Bebeutung, fonbern nur wegen ihres Inhalts, ber Gefegestafeln. Gie ift von gewöhnlichem Solze, mit einem golonen Krange zur Bergierung umgeben. Die Safeln find bie beilige Bunbesurtunbe, bie Grundlage bes gangen Berhaltniffes zwifchen Gott und feinem Bolf: fein Beugniß an basfelbe, bie Berfundigung feines Billens; und fein Beugniß gegen basfelbe, in feinen Uebertretungen.

Machet eine Labe von Fohrenholz; brittehalb Glen foll bie Länge seyn, anderthalb Ellen die Breite und anderthalb Ellen die 11 Höhe. Und ihr sollt sie mit seinem Golde überziehen inwendig und answendig; und mache einen goldnen Kranz oben umber. 12 Und gieß vier goldne Ringe, und mache sie an ihre vier Ecken, 4 alfo daß zween Ringe fenen auf einer Seite, und zween auf ber 13 andern Seite. Und mache Stangen von Fohrenholz, und überzieh 14 fie mit Golbe, und stede sie in die Ringe an ber Labe Seite, daß 15 man fie damit trage; und follen in ben Ringen bleiben, und nicht 16 hinausgethan werden. b Und ihr follt in die Lade das Zeugniß legen, bas ich bir geben werbe.

III. Bichtiger noch, ale bie Bunbeslabe felbft ift ber auf ihr liegenbe Guhnbedel (Rapporeth), welcher baburch ausgezeichnet ift, bag er aus lauterem Golbe befteht. Er ift feinesweges bloß als eine Bu= gabe gur Labe angufeben, fonbern bat eine felbftanbige Bebeutung, wenn er auch in nachfter Begiebung gu ber Labe fteht, baber auch bier ber Berr bon Neuem anbebt: "Du follft zc." Auf biefem Gubnbeckel fteben zweb Cherube, zwifden, und zugleich über ihnen (Pf. 80, 1.) thronte ber Berr. Der Deckel heißt Gubn = Deckel ober Gnabenftuhl, weil feine Sauptbebeutung am Tage ber Berfohnung herbortrat. Die

außeren Bucht und Ehrerbietung gegen bes Arms bis zum Ellenbogen, wovon gottliche Dinge erhalten, ohne bag fie bies Dag urfprunglich herstammt, babeffen Sinn verftanden (bie Juben Philo ber etwas fürzer, als bie unfrige. und Josephus, gur Beit ber Apostel, 2. Das Ueberziehen ift wohl von einem hatten ben Schluffel bagu fcon völlig Belegen mit bunnen Goldplatten qu verloren) ; mahrend bie mahrhaft geiftlich Wefinnten an ber Schönheit unb Angemeffenheit ber Bilber, welchen bas Wort ber Lehre gur Geite ging, eine unabläffig erhebende Befchäftigung für Beift und Berg hatten. Denn auch für ben, welcher ben Ginn aller Bilber vollfommen verstand, mar ein Leben in folden Unschauungen, ein Soren und Reben in finnbilblichen Sandlungen ein entschiebnes Beburfniß, grabe wie bies noch jest ber Fall ift, nachbem an bie Stelle ber Schatten ber himmlifchen Guter bas Befen getreten ift. als fonft herbor. 1. Die Länge ber Elle benft man fich 5. Um jebe Berührung ber Labe von

wohl am natürlichften als bie Lange Menfchenhanben zu vermeiben.

perfteben, nicht von einem Bergolben in unferer Beife.

3. 28. "mache auf ihr einen Rrang umber", alfo am oberen Ranbe eine Einfaffung, jum Bierrath, vielleicht auch jur Befestigung bes Dedels.

4. S. "ihre vier Fuße", w. "Schritte". Die Labe hatte alfo Fuße, auf benen fie rubte, mas ohnehin fchidlich gut fenn icheint, bamit fie fefter ftand, und bie Erbe nicht berührte; auch trat fie, wenn fie vermittelft ber an ben Fugen befestigten Ringe getragen wurde, mehr als fonft bervor.

Cherubim (vgl. 1 Mof. 3, 24.) find bas Bilb bes Gerrlichften in ber gangen Schöpfung; es mußten gweb febn, weil einer leicht fur ein Bilb Gottes hatte gehalten werben tonnen, und um angubeuten, bag bie Bielheit bes Erichaffnen feine Ginheit nur in bem Schöpfer hat. leber bem alfo, was bie gange Beibenwelt bamals unter mannichfalti= gen Bilbern berehrte, über bem Gbelften ber gangen Schöpfung, thront Bott, auch bie herrlichften Gefcopfe find nur feine Thronhalter, fie febren ihre Untlige gegen einander, um ben Berrn ftete angufeben und ihm bie Ghre zu geben. Nach biefem Throne Gottes, bem erhabenften Geräthe, heißt bas Allerheiligfte "bas Saus bes Gnabenftuhles" (1 Chron. 28, 11.). Bon biefem Orte aus, zwifchen und über ben Cherubim, offenbarte fich ber Gerr bem Mofe (B. 22.).

Du follft auch einen Gnabenftuhl machen von feinem Golbe; 17 brittehalb Glien foll feine Lange fenn, und anderthalb Glien feine Breite. Und bu follft Cherubim machen von bichtem Golbe, ju beiben Enben 18 bes Gnadenstuhles; daß ein Cherub sey an diesem Ende und ber an- 19 dere Cherub an dem andern Ende, und also zwen Cherubim seyen zu den Enden des Gnadenstuhls. Und die Cherubim sollen ihre 20 Klugel ausbreiten oben über ber, baß fie mit ihren Flugeln ben Gnabenftuhl bedecken, und eines jeglichen Antlit gegen bem andern ftebe; und ihre Antlige sollen auf ben Gnabenftuhl seben. 2 Und 21

1. Diefer fühnenbe Dedel ber Bun- morgenlanbifden Bolfern finden wir beslade war bas Wichtigste und Beiligste alles bessen, was im Heiligthum fanntesten, ben Cherubin ohne Zweisel sich befand, ber Mittelpunct bes ganzen am meisten verwandten, waren die Egyp-Reiches Gottes im A. Bunde. Je tischen Sphinze, mit Menschenfopf und mehr wir dies hier hervortreten sehen, Löwenleib. Nach Aehnlichkeit dieser besto bedeutungsvoller erscheint es uns, tönnte man die Cherubs mit Einenten beiten besto bedeutungsvoller erscheint es uns, baß in seiner höchsten Offenbarung Gott Gesicht sich benten, als Gestalten mit auch im A. T. als "ber zu Guhnenbe Menschenantliß, Sals und Mähne eines und ber Berföhnte" erscheint. Bon Löwen, Leib und Fügen eines Stiers bieser Berföhnung ift 3 Mof. 16. aus- und Flügeln eines Ablers. Bey allen führlich bie Rebe.

3, 24. als bie Suter bes Gartens Cben banten, welcher es nicht gelingt, fich nach bem Gunbenfalle vor. Ihre Ge- eine vollenbet fcone Geftalt, ja vft ftalt wird nirgends beutlich beschrieben; nur überhaupt eine barftellbare Form am aussuhrlichten ift von berfelben ju schaffen, wie benn viele prophetische Sef. 1, 10. die Rebe. Aus unfrer Stelle Gesichte ber Art, wenn sie abgebilbet (B. 20.) geht hervor, bag bie auf ber werben, einen zuruchstoßenden Einbruck Bundeslade befindlichen nur Ein Ge- machen; während die Griechen, welche ficht hatten, und Flügel; mahrend im von unten nach oben fteigen, die menfch-Tempel bes Sefetiel fie zwei Gefichter lich fcone Form niemals bem Gebanhaben, nach zwey Seiten gewandt, bas fen aufopfern. Gben barum hat man eines Menschen und bas eines Lowen; sich mohl, wie aus Obigem erhellt, bie in bem Gesichte bes felben C. 1. aber Cherubs in ben Abbilbungen ber Stiftsgange Gestalt erscheint nachber in ber ber Offenbarung Johannis, in ben For-Offenbarung Johannis aufgeloft in vier men fehr verschieden vorzustellen, mah-

aufammengefeste Thiergestalten; bie bemorgenlanbifden Bolfern ift in ben 2. Die Cherubim tamen icon 1 Dof. religiofen Gebilben eine Fulle von Gevier, bas eines Menschen, eines Lowen, hutte, und nachher bes Tempels, und eines Stieres und eines Ablers. Die bann in ben Gesichten hesetiels und Lebenbe, lebenbige Wefen. Ben vielen rent ber Grundgebante überall ale ber

follst ben Gnabenftuhl oben auf die Labe thun, und in die Labe 22 bas Zeugniß legen, bas ich bir geben werbe. Bon bem Drt will ich bir zeugen 1 und mit bir reben, nämlich von bem Gnabenftuhl awischen ben Cherubim, ber auf ber Labe bes Zeugniffes ift, alles, mas ich bir gebieten will an bie Rinder Ifrael's.

IV. Die Bebeutung bes Tifches besteht in bem barauf zu legen= ben "Brob bes Angesichts," ober Schaubrob. Wie bas Bolf Ifrael an feinen Veften nicht leer bor feinem Ronige erscheinen, fonbern ihm

wahnt wird. - Bas nun ihre Bebeu- auf Erben als eine gebacht wird mit Bereinigung ftellen fie boch nur bas Sochste in ber Schöpfung, bie bochften erschaffenen Wefen bar, und grade hier-Menschen aufgetragen war, ben Garten Eben zu bauen und zu bewahren (1 Dof. Erbe in bie unfichtbare Welt entrudt. griffen haben wirb. Auf ber Bunbeslade bilbeten fie ben unendlichen Abstand auch ber bochften erschaffnen Wefen, ja ber gangen Schopfung, von bem Schöpfer ab, beffen net: ich will verabrebeter, verfprochner Thron fie tragen, und bem fie bie Ehre Magen mich bir bort ftellen; wie C. 29, 42.

Diefem Throne Gottes, bem erhabenften

felbe erscheint; auch bie bebeutsame geben. In ben gewirften Bilbern ber Biergestalt fehlte wohl nirgenbo, auch Stiftsbutte und bes Tempels erinnern ba nicht, wo fie nicht ausbrucklich er- fie baran, baß bie Gemeine bes herrn tung betrifft, so ist es der Sinn aller der himmlischen, daß in dem Heiligfolchen Gestalten, daß sie eine Berdinthum sich die unsichtbare Gemeine mitdung der Kräfte und Eigenschaften der ten unter die sichtbare herabläßt, und Wesen, aus denen sie zusammengesetzt mit ihr Gottesdienk festert. — Daß es find, bezeichnen; ben ben Gphinren in nun wirflich eben fo geftaltete höhere Be-Egypten ber Gottheiten, vor beren Tem- fen, Engel, gebe, wie die Cherubim bort peln fie liegen, ober ber Konige, bie abgehilbet waren, wird niemand aus als menschgewordne Gottheiten betrach- ber h. Schrift beweisen können; die tet wurden. hier scheidet sich nun aber Thier-Sinnbilder sind ja nur der irbie Bedeutung dieser Ifraelitischen Ge- dische Ausdruck des göttlichen Gedanstalten von den heibnischen. Sie ver- kens, der hier auf Erden noch nicht einigen das höchste in der Schöpfung einen wöllig angemessenen Leib sich schaff in fich, ben benfenben Menfchen, ben fen fann. Richt einmal ber Rame hochaufliegenben, fcarffichtigen Abler, "Engel" (b. h. Boten) paft auf bie ben ftarten Löwen, ben fruchtbaren, Cherubim, ba fie in ber h. Gefchichte fegenbringenben Stier; aber in biefer nie von Gott abgefanbt werben, fonbern als Thronhalter, als Wagen, von feiner Erscheinung ungertrennlich find. Eben fo wenig fann aber auch bewieauf weift auch ihre Biergeftalt, als bie fen werben, bag fie feine wirtlichen Bahl ber Welt (ihrer vier Binde, vier Wefen feven, nur Borftellungen ber Beltgegenden), bin. Bon großer Be- Einbilbungefraft; benn hat gleich ihre beutung ift es baber, wenn anfange bem äußere Geftalt Aehnlichfeit mit Egyptifchen und Perfifchen Bilbungen, fo ift ber Grundgebante ihres Wefens boch 2, 15.); als aber ber Menich gefallen von jenen völlig verschieben. Wir find war, ba "ließ ber Berr wohnen gen alfo berechtigt, uns bie erhabenfte Art Morgen bes Gartens Eben bie Cheru- von erschaffnen Wefen, welche, in Gotbim, zu bewahren ben Beg zu bem tes unmittelbarer Rabe, seine vollkom-Baum bes Lebens" (1 Mof. 3, 24); mensten Offenbarungen empfangen, und an bie Stelle bes Menschen treten bie bie herrlichkeit ber ganzen Schöpfung höchsten Besen ber Schöpfung, bie in sich fassen, unter ihnen zu benken; selige heimath ber ersten Menschen, und welchen Gott bie selige heimath bes bas ihnen barin aufgetragne Gefchaft Menfchengeschlechts übergeben bat, bis wird höheren Befcopfen übertragen, bag es, ju feiner urfprunglichen Reinund eben bamit bas Parabis von ber beit hergestellt, wieber bavon Befig er-

> 1. S. "und ich will bafelbft mit bir aufammenfommen"; bas Wort bezeich

in ber Beife aller morgentanbifden Unterthauen hulbigen follte (C. 23, 15.): fo war ihm aufgegeben, finnbilblich in feinem Belte bem Geren ein Gefchent fur feine Safel zu bringen (wie bem irbifden Ronige gefchah 1 Dof. 49, 20. 1 Kon. 4, 7.). Deshalb follten bor bem Un= geficht bes Beren ftets zwölf Brobe, nach ber Bahl ber Stamme, lies gen. Reben biefen Broben waren auch Schalen barauf mit Wein (B. 29.) Alfo Brod und Bein, ben Inbegriff ber Gaben feiner Schöpfung, brachte auf biefem Tifche bas Bolf bem Geren unabläffig bar. "Der Bitte an Gott: "unfer tagliches Brob gib uns beute," und ber Berheifung, auf ber fie beruht und fich grunbet, geht, wie Gott nie berlangt, ohne borber zu geben, aber auch nicht gibt, ohne bar= nach zu berlangen, Die Unforberung Gottes zur Geite: mein tagliches Brod gib mir heute, und biefer Unforberung wird genügt, wenn bie Bemeine Gottes basjenige barbringt, wozu er Rraft, Segen und Bebeiben gegeben." (Bengftenbg.) In ben Schaubroben alfo murbe bas Bolf baran erinnert, burch tägliche llebergabe an Gott bas Brob unb ben Bein, bie im Schweiße bes Ungefichts erworbnen Früchte feiner Arbeit, und in ihnen bas gange irbifche Leben Gott zu heiligen, b. h. burch ein heiliges Leben in feinem Berufe auf Erben gu Gottes Bobl= gefallen zu leben.

Du follft auch einen Tifch machen von Fohrenholz; zwen Ellen 23 foll feine Lange fenn und eine Elle feine Breite, und anderthalb Ellen feine Sohe. Und du follft ihn überziehen mit feinem Golbe, 24 und einen goldnen Rrang umher machen. Und du follft eine Leifte 25 umher machen, einer Sand breit boch, und einen goldnen Krang um Die Leifte ber. Und follft vier goldne Ringe barin machen, an Die 26 vier Orte 2 an seinen vier Füßen. Hart unter ber Leifte sollen bie 27 Ringe fenn, daß man Stangen barein thue und ben Tisch trage. Und bu follft die Stangen von Fohrenholz machen, und fie mit Golde 28 überziehen, baß ber Tifd, bamit getragen werbe. Du follft auch 29 feine Schuffeln, Bedjer, Rannen, Schalen, bamit man aus- und einfchenke, aus feinem Golbe machen. 3 Und bu follft auf ben Tifch 30 allezeit Schaubrobe legen vor mir.

barunter fich auch bie unter ber Platte bes Tifches befindliche Füllung benfen.

^{1. 2}B. "einen Berfchluß," man fonnte lich fur ben Weihrauch (3 Dof. 24, 7.). - Die beiben letten Befage fcheinen für ben Wein bestimmt, bie "Rannen", velche die vier Füße verband.

2. Gegenden d. h. himmelsgegenden, "Schalen", fleinere Schöpfgefäße, wie Tassen.

3. Das erste Wort "Schüsseln" be- "damit man aus und einschenfe", h. zeichnet das Geräth, in welchem die Speisen ausgetragen wurden; hier dien Trankopfer bringe. Wir sehen also aus ten sie also bazu, um die Brode darauf piesen. — Das zwepte "Becher" broden sich auch Wein auf dem Tische bestät wörtlich "hohle Hände", ein Gebenden die Priester am Sabbath die

IV. Auf ber entgegengesetten Seite bes Beiligen ftand ber große golone Leuchter mit fieben Lampen, in welchen reines Dliven = Del brannte; ein Bild bes burch ben Beift bes Berrn, wenn fie mabrhaf= ten Gottesbienft thut, in feiner Gemeine angegundeten Lichtes ber Er= fenntniß und bes beiligen Lebens. Des Abends wurden bie Lampen angegundet, und brannten bis an ben Morgen, wo fie geputt und gu= recht gemacht wurden (C. 30, 8. 1 Sam. 3, 3. 2 Chron. 13, 11.), gum Beichen, bag bas Bolf bes Geren ftets Licht habe in ber Finfterniß, wenn es bie bellen Beiten benute, um bie gampen gu fcmuden.

31 Du follft auch einen Leuchter von feinem, bichtem Golbe maden; baran foll ber Schaft mit Röhren, Schalen, Rnaufen und 32 Blumen fenn. Geche Robren follen aus bem Leuchter ju ben Gei-33 ten ausgeben, aus jeglicher Seite brey Rohren. Gine jegliche Rohre foll brey offene Schalen, 1 Rnaufe und Blumen haben; 2 fo foll es 34 an ben feche Röhren feyn, bie von bem Leuchter ausgehen. Aber ber Schaft am Leuchter foll vier offene Schalen mit Anaufen und 35 Blumen haben; 3 und je einen Knauf unter zwen Röhren, welcher 36 feche aus bem Leuchter geben. 4 Denn beibe ihre Knäufe und Röh-37 ren sollen aus ihm gehen, alles ein bicht lauter Gold. Und du sollst sieben Lampen machen obenauf, daß sie gegeneinander leuchten, 38 und Lichtschnäuzen und Löschnäpse von feinem Golde. (39) Aus einem Centner feinen Goldes 7 follft bu bas machen, mit all biefem 40 Gerathe. Und fieh zu, daß bu es macheft nach ihrem Bilbe, bas bu auf bem Berge gesehen haft. 8

(3 Mof. 24, 8. 9.) - Tranfopfer bar- gusammenfaßt. gebracht wurden; wovon fonft nichts 5. 2B. "und bu follft feiner (bes weiter vorfommt. Bgl. 1 Kon. 7, 50. Leuchtere) Lampen fieben machen, und "brey manbelbluthenformige

Relde."

2. Bielleicht so zu übersetzen: "brey manbelblüthenförmige Kelche, an jeder Röhre Knauf und Blume", so daß "Knauf und Blume" bie Bestandtheile bes Relche ausbrüdten.

3. 2B. "und am Leuchter vier manbelblüthenformige Relde, feine Rnaufe und Blumen." Alfo ber Leuchter felbft, ber Stamm, von welchem gu jeder Seite bren Röhren ausgehn, foll oben vier Relche, jeben mit Anauf und Blume,

nach ben beiben Geiten von Ginem caten. Puntte bes Schaftes ausgingen, foll 8. Bgl. B. 9. A. en de also bogn, um die einem derlem derlem ben Bedour-die legen – Das ineuer "Lecker broben mo auch Wein auf den Liftee die legen – Das ineuer Jones bekand nub bas bavon – rellems

Brobe umtaufchten und bie alten afen ein Rnauf fich befinden, ber fie beibe

und einen golonen gerang umiber machente tigt

man gunde bie Lampen an und lasse sie leuchten auf jenseit (gegenüber) sei-nem Angesichte", b. h. wohl; die bren-nenden Lampen sollen alle nach vorn gefehrt fenn, bag fie bas bem Leuchter Gegenüberliegenbe bescheinen. Auf jeber Robre und auf bem vierfach ge= schmudten Schaft befand fich je eine nach born leuchtenbe Lampe.

6. Worein bas Abgebutte zu werfen

fal alfo ben begiet from, mobifdein- wenn bie Priefter am Gatbath bie

7. Ein Talent von 30 Minen, 3000 Gefeln, ift nach ber geringften Berechnung 65 Rolnifde Mart, nach ber größhaben. ten 182, im ersteren Falle gleich 43973 4. Mfo unter je zwen Röhren, bie Ducaten, im letteren gleich 12,237 Du-

Biegenhant ! machen gur hutte? über die Wohnung b ning all and mild Das 26. Capitel in sping all . minige

Die Wohnung, und zwar I. ihre Deden; II. bie Bretter; III. ber Borbang.

Das Seiligthum beißt bier, und im Folgenden, eine Bohnung; es war bas Bohn-Saus ober -Belt Gottes unter feinem Bolfe, bas bamale felbit, ale ein Romabenvolt, noch in Belten wohnte; es mußte baber ein folches tragbares Seiligthum haben. Wie bie meiften Do= mabenzelte, bat es zweh Abtheilungen, bie burch einen Borhang gefcbieben find; und bas Bange ift mit Beltbeden überworfen. Go fcblog es fich an bie Lebensweise und bie Bedurfniffe ber bamaligen Ifraeli= ten an. Die große Bracht, mit ber es errichtet und ausgeschmudt war, follte gur Berherrlichung Deffen bienen, welchem jeber Sfraelit fein Beftes bingugeben bereit febn follte. Die Quellen bes großen Reichthums an edlen Metallen und bie große Runftfertigfeit, welche biefer Bau vorausfest, find zu Anfang biefes Buches uns fchon an= schaulich geworben. bag eine an bas andre moge gelegt werben

- I. Die Wohnung follft bu machen von gehn Teppichen, von 1 weißer gezwirnter Seibe, von geler Seibe, von Scharlad, und von Rofinroth; Cherubim follft bu baran machen funftlich. 1 Die Lange 2 eines Teppiche foll acht und zwanzig Ellen fenn, die Breite vier, und follen alle gehn gleich feyn. Und follen je funf gufammengefügt 3 fenn, einer an ben anbern. Und bu follft Schleiflein machen von 4 geler Seibe an jegliches Teppiche Drten, ba fie follen gufammengefügt fenn, daß je zwen und zwen an ihren Orten zusammengeheftet werden. Funfzig Schleiflein an jeglichem Teppich, daß einer ben 5 andern aufammenfaffe. Und bu follft funfzig goldne Befte machen, 6 damit man die Teppiche zusammenhefte, einen an den andern, auf daß es Gine Wohnung werde. Du sollft auch eine Decke von 7
- amepte, von Ziegenhaaren, beift nach- einander befestigt maren, jebe Salfte ber "bas Belt über ber Wohnung." aber aus funf einzelnen Teppichen. Die Die überaus toftbare, funftliche Dede Breite und bie Sohe betrugen je gebn aus ber feinsten Baumwolle (Buffus, Ellen, fo bag alfo an ben breißig El-Schefch, L. "weißer Seibe," vgl. C. len in ber Lange bes Teppichs, welche Schelch, L. "weißer Seide," vgl. E. len in der Lange des Leppings, welche 25, 4. A.) und drey gefärbten Stoffen, dacht und Ivangig betrug, zwey sellten, blauem und rothem Purpur und Kermes wahrscheinlich, indem berselbe nicht völ- (L. "gele Seide, Scharlach, Rosinroth, lig bis unten herabhing. An der langen vgl. ebenda), mit eingewehren Cherubs, Seite waren die Teppiche zusammen- bildete die innere Tapete, und war gesügt, somit beträgt also 5mal die daher an den Seitenwänden und der Breite von 4 Ellen grade 20 Ellen,

1. Bier Ueberhange ber Stiftebutte 2. Alfo es bestand biese Tapete aus werben bier, B. 7. und B. 14. ermahnt. zwep großen Salften, welche burch Schleis Der erstere bilbete bie "Wohnung," ber fen ober Desen und burch Saten an Decke zu sehen; die zwepte, von Ziegenhaaren, hing barüber, von außen; Grabe an dem Borhange, welcher das
die dritte und vierte dienten zum Schut,
gegen Luft und Regen. So waren
nachher auch Eherubim an den Seitenfünf und stürft Eeppiche zusammen. Das
wänden des Tempels.

Biegenhaar 1 machen gur Butte 2 über bie Bohnung, von elf Tep= spichen. Die Länge eines Teppiche foll breifig Ellen fenn, bie Breite 9 aber vier Ellen, und follen alle elf gleich groß fenn. Funf follft bu an einander fügen, und feche auch an einander, daß bu ben fechften 10 Teppicy zwiefaltig macheft vorn an ber Sutte.3 Und follft an einem

jeglichen Teppich funfzig Schleiflein machen, an ihren Orten, baf fie 11 ben ben Enden an einander gefüget werben. Und follft funfzig eherne Sefte machen, und die Sefte in die Schleiflein thun, daß Die

12 Sutte gusammengefügt, und Gine Hutte werde. 4 Aber bas Neber= lange an ben Teppichen ber Hutte follft bu bie Halfen über= 13 hangen an ber Hutte, auf beiben Seiten eine Elle lang; bas bas Uebrige fen an ber Hutte Seiten, und auf beiben Seiten fie bes 14 bede. Ueber biese Dede sollst bu eine Dede machen von röthlichen

Wibberfellen, bagu über fie eine Dede von Dachofellen. 6

II. Du follft auch Bretter machen an ber Wohnung von Foh-16 renholz, Die ftehen follen. 7 Behn Ellen lang foll ein Brett fenn, 17 und anderthalb Glen breit. 3wey Bapfen's foll ein Brett haben, baß eine an bas andre moge gefett werben. Alfo follft bu alle 18 Bretter ber Wohnung machen. Zwanzig von ihnen follen ftehen 19 gegen ben Mittag; Die follen vierzig filberne Buge unten haben, je 20 gwen Rufe unter jedem Brett an feinen gwen Bapfen. 9 Alfo auf ber eines Teppiche foll acht und gwantig Ellen fenn, die Breite vier

als bas Beilige; ba nun barauf gleich- Enben eine Elle über ber Erbe auffalls 20 Ellen ber Breite ber fünf borte. Teppiche tommen, so scheinen die bin- 4. Dies war also gleichfalls über bem terften 10 Ellen an ber hinterwand bes Borhang, welches bie beiben Abthei-Allerheiligsten bauschicht beruntergehan- lungen trennte, und von ben vierzig gen zu baben.

1. Ziegenhaar war ein, sonft und jest, im Morgenlande oft gu Zeltbeden benutter Stoff. Es icheint, baß bier an bie blenbend weißen Daare ber Angorifchen Biegen gu benten ift; benn auch biefe Dede gehörte noch zum Schmud bes heiligthums, und follte nicht etwa 25, 5. 200 Bretter hat man fich als gum Schute bienen.

2. D. h. gum Belt. Erft burch biefe Dede wurde bie innerlich tapezirte 2Bob-

nung ein Belt.

3. Der Unterschieb biefer von ber vorigen Dede besteht barin, bag ftatt ber waren; 5 famen auf bie hintere, 6 auf bie vorbere Salfte, und gwar war von

Ellen bes hinterften Teppiche bing faft bie Salfte an ber augeren Sintermanb bauschicht berab.

5. hinten foll alfo bie Dede von Biegenhaar herabhangen, fo baf ber über-hangenbe Teppich bie Eden verbedt.

6. Dber: Geehundefellen. Wie C.

Boblen ober Balfen (Gaulen nennt fie bie alte Gr. Ueberf.) zu benten, eine Elle bicf.

8. 2B. "Banbe."

9. Unter jebem Brett, ober Balfen, 10 in zwen großen Salften von je 5 befanden fich alfo zwen filberne guß-aneinandergefügten Teppiche bier 11 gestelle mit Löchern, in welche bie Bapfen bes Baltens einfügt murben. Diefe bie vorbere Salfte, und gwar war von icheinen mit bem Fußboben gleich ge-biefen ber fechste, vorberfte, boppelt mefen, also in benfelben eingegraben Bufammengefchlagen, und ftand über, worben gu fenn, vielleicht inbem fie nach was mohl ale eine Bergierung über bem unten fpit maren; weil fonft bas Be-Eingange anzusehen ift. Ferner war bäube nicht festgestanben, ober bebeutenb bie Lange biefes Teppichs statt 28 El- hatte erhöht werben muffen. Es ge-Ien 30, welche jeboch megen ber Dide borte bies gu bem beiligen Anftanbe, ber Bretter (movon nachber) nicht aus- bag bie Balten nicht felbft bie Erbe reichten, fo bag er gleichfalls an beiben berühren und unten ber Faulnif aus-

andern Seite gegen Mitternacht follen auch zwanzig Bretter fteben. Und vierzig filberne Fuße, je zwen unter jedem Brett. (22.) Aber 21 hinten an ber Wohnung, gegen bem Abend, follft bu feche Bretter machen; bagu zwen Bretter hinten an bie zwen Eden ber Wohnung, 23 daß ein jedes der beiben fich mit feinem Edbrett von unten auf ge= 24 felle, und oben am Saupt ebenfo zusammenfomme mit einer Rlams mer; bag acht Bretter fenen mit ihren filbernen Bugen; beren fol= 25 Ien fechzehn fenn, je zwen unter einem Brett. 2 Und bu follft Rie= 26 gel machen von Fohrenholg, funf gu ben Brettern auf einer Geite ber Wohnung, und funf gu ben Brettern auf ber anbern Geite ber 27 Wohnung, und funf zu ben Brettern hinten an ber Wohnung gegen bem Abend. Und du follst die Riegel mitten an den Brettern durch= 28 hinstoßen, und alles zusammenfaffen von einem Ort zum andern. Und 29 bu follst die Bretter mit Golbe überziehen, und ihre Ringe von Golbe machen, daß man die Riegel darein thue. 3 Und die Riegel follft 30 du mit Golde überziehen; und alfo follft du die Wohnung aufrich= ten, nach der Weise, wie du gesehen haft auf dem Berge.

III. Und bu follft einen Borhang machen von geler Seibe, 31 Scharlach und Rosinroth und gezwirnter weißer Seibe; * und follst Cherubim daran machen fünstlich. b Und du sollst ihn hängen an 32 vier Saulen von Fohrenholz, Die mit Golde überzogen find, und goldne Knäufe aund vier filberne Fuße haben. Und bu follft ben 33 geht, aus Erbe pher unbehauenen Steinen (bal. bort bie II.).

Beftellen rubten.

linge) fenn von unten auf, und gufam- gur Salfte, fo bag alfo brey Riegel bie men follen fie geboppelt fenn jebes bis Bretter überall zusammenhielten. ju feinem Saupte, ju einem Ringes fo 3. Alfo befand fich zu jedem ber Rie-foll es ben beiben fenn, an ben beiben gel ein goldner Ring an jedem Brett, Eden follen fie fenn." Da bie gange burch biefe wurden bie mit Golde über-Lange ber Wohnung (von innen) 30, fich 6 Bretter befinden, jedes andert= halb Ellen breit, zusammen also 9 El-len bazu bie beiben Bretter an ben Eden, gufammen 3 Ellen: fo betrug von außen die Breite ber Wohnung 12 El-Ien; von biefen geben für ben innern Raum 2 Ellen ab, indem je ein Brett die Dide von einer Elle hatte. Der vornehmlich ber hinterwand, boch aber fen Cherubs nichts; woraus ihre Beihrer Dide nach auch ein jebes feiner ftimmung aufs Deutlichste erhellt. Seitenwand an, und unten und oben, Geitenwand verbunben.

v. Gerlad. M. Teftam. 1. Bb. 2. Muff.

geseht werben burften, fonbern mit ihren ber Mitte ber Bretter, follft bu riegeln filbernen Beschlägen noch auf besonbern von Enbe ju Enbe." D. h. einer, ber mittelfte, foll gang burchgehn, bie an-1. S. "und fie follen boppelte (eig. 3mil- bern vier alfo mahricheinlich nur jeber

jogenen bolgernen Stangen ober Riebie Breite 10 Ellen beträgt, hinten aber gel gestoßen, und hielten fo bas Bange zusammen.

4. S. "von blauem Purpur, rothem Purpur, Kermes und gezwirntem Byf-fus," wie B. 1. und C. 25, 4. 5. Wohin also im heiligen bas Auge

fah, erblicte es bie eingewirften Cherubs ; überall befand fich ber hier Gottesbienft Berrichtende in ber Gemeinschaft ber Ausbruck, daß sie Zwillinge seyn sol- höchsten an Gottes Thron bienenden Ien, kann barauf geben, daß ihr Ber- Geschöpfe, der Bewahrer des Gartens hältniß ein boppeltes war, sie gehörten Eben. Nach außen sah man von dieftimmung aufs Deutlichste erhellt.
6. S. "Rägel" gum Befestigen bes

two fie anfließen, waren fie mittelft ei- Borhangs. Da nichts von Stangen ner Rlammer fest mit ben Brettern ber jum Aufrollen bes Borhangs ermahnt wird: fo ift wohl anzunehmen, bag ber 2. S. "Und ben mittlern Riegel, in Sobe Priefter, wenn er binein ging,

Borhang mit heften anheften, und die Labe bes Beugniffes inwendia bes Borhangs fegen, bag er auch ein Unterschied fen zwischen bem 34 Seiligen und dem Allerheiligften. Und bu follft den Gnadenftuhl 35 thun auf die Lade bes Zeugniffes, in dem Allerheiligsten. Den Tisch aber fete außer bem Borhang, und ben Leuchter gegen bem Tifch über, ju mittagwärts ber Wohnung, bag ber Tifch ftebe gegen 36 Mitternacht. 2 Und bu follft ein Tuch machen in die Thur ber Sutte, gewirft von geler Seibe, Scharlach, Rofinroth und gezwirn-37 ter weißer Geibe; 3 und follft bemfelben Tuch funf Gaulen machen von Föhrenholz, mit Golde überzogen, mit goldnen Anaufen; 4 und follst ihnen funf eherne Fuße gießen. Bent Athende Und du solls bie Riegel mitten an den Brettern durche 28

Das 27. Capitel.

binfroffen, und alles mjammenfaffen von einem Dri gien andern. Und 20

I. Der Brandopferaltar mit feinem Gerath; II. ber Borhof ber Stiftebutte mit ben Umbangen; III, bas Del zu ben Lampen.

I. Bor bem Beiligthum, in bem Borhofe, ftand ber große Brand= opfer=Altar, fo genannt im Unterschiebe bon bem Raucheraltar inner= halb ber Stiftshutte. Schon in uralter Zeit (1 Dof. 8, 20.) finden wir bey einem feierlichen Bunbesopfer ber Errichtung eines Altare ge= bacht; folde beftanben, wie aus bem Gebote in C. 20, 24. 25. hervor= geht, aus Erbe ober unbehauenen Steinen (vgl. bort bie A.). Es waren alfo Erb= ober Steinbugel, aufgeworfen am liebsten auf einem Berge, auf bem g. B. Abraham opfern follte (1 Dof. 22, 2.), wo Bi= leam opferte, wo ber Tempel erbaut wurde, wie benn auch Ifrael fpa= ter auf ben "Soben," bie meiften beibnifchen Bolter auf Bergen im Allgemeinen, ober auf bestimmten beiligen Bergen opferten, und faft überall ber Name Altar "Gohe, Erhöhung" bebeutet (Bomos bon

feun.

1. S. "Und bu follft ben Borhang unter bie Safen bringen," nämlich bie 23. 6. beschriebenen goldnen Sefte ober Safen, wodurch die beiben großen Salften ber Teppiche aneinander befestigt

2. Leuchter und Tifch franden alfo gu beiben Seiten, ber Raucheraltar in ber Mitte bes Beiligen. Stand nun ber Leuchter, mit feinem Schaft und feinen feche Röhren, mit bem Borhange parallel, und war etwa gleich boch und breit mit bem Tifch (beffen Bobe wird nicht

ibn aufhob. Da er aus fo feinen erhebenber Anblid gewesen fenn, ber ihn Stoffen bestand, tonnte er nicht schwer aufforberte, in ber Mitte ber bochften, Bottes Thron umgebenben Beschöpfe, mit ber Galbung bes b. Beiftes angethan und von feinem Lichte erleuchtet, mit ber Opfergabe eines heiligen, Gott gefälligen Lebens, vor Allem aber mit bem Weihrauchbufte bes Webets por bem Berrn gu erscheinen.

3. Die Stoffe maren bie felben, wie ben bem Borhange bes Allerheiligsten, aber bie Cherube fehlten, aus bem gu 23. 31. angebeuteten Grunbe.

4. 5. "Nägeln" wie B. 32.

5. Statt ber filbernen an ben Borhangsfäulen bes Allerheiligften, B. 32. angegeben), ber bey weitem höhere Al- Die Saulen ftanben ohne Zweifel nach tar aber in ber Mitte, und die Lam- innen, wie ja auch die Balten ber pen leuchteten nach vorn: so muß es Wohnung nach außen nicht zu sehen für ben Eintretenben ein schöner und waren. v. Gerlad, At. Seftam, 1. 20. 2. Ruff.

bav, fo viel ale Bafis, Erhebung, Geftell, Altare bon altus). Dort erhob fich ber Opfernbe, noch auf ber Erbe, gen himmel, fam bem Simmel naber. Dazu fam nun, baf auf ben Altar, bie Erhöhung bon Erbe und auf ber Erbe, bas Opfer hinaufgelegt wurde, um es Gott bargubringen (Brandopfer, Dlab, bebeutet: Sinauffteigenbes). Bon bier alfo loberte bas Feuer, finnbilblich, gu Gott empor, ber Opfer= bampf flieg binauf, ihm zu einem fugen Geruch. Alles bies gefchieht aber ba, wo Gott mit ber Offenbarung feiner erbarmenben Liebe bem Menfchen zuborgekommen ift, wo er feines Ramens Gebachtniß geftif= tet hat (C. 20, 24.), baber bie willfürliche Errichtung von Altaren auf ben Sohen fpater berboten wird, wo ber Menfch in feiner Gelbft= gerechtigfeit Gott einen Dienft zu thun meint, ohne feine ibm guborgekomme Bunbesgnabe. Aus Dbigem erflart fich auch bie vieredige Beftalt bes Altars, wie bes Beiligthums: bas Biered ift Sinnbilb ber Welt (ein bon Gott ausgesonberter, bas Gange barftellenber Theil), auf welcher bie Gunbe, wie begangen, fo auch getilgt, und baber jeber Sottesbienft ber Gemeine bes Gerrn gefeiert wirb; weshalb auch ber Bauftoff bes Altare Erbe ober unbehauene Steine. Bor ber Bohnung aber ftanb ber Altar, weil bie Bunbesopfer auf bemfelben allein ben Bugang zu ber Gemeinschaft mit Gott vermittelten; bier mußte, finnbilblich, alle Gunde ertobtet, jebes Gelubbe bezahlt febn, ehe im Beiligthume bie irbifche Gemeine mit ber himmlischen zu einem beiligen Dienfte fich vereinigen fonnte. Das Gingelne fpater ausführlicher.

Und bu follft ben Altar machen von Fohrenholz, 1 funf Glen 1 lang und breit; vierectig fen ber Altar, und brey Glen feine Sohe. Und bu follft feine Borner an feinen vier Gden machen; von ihm 2 follen bie Sorner ausgehen; 2 und follft ihn mit Erz überziehn. Mache auch feine Afchentopfe, Schaufeln, Beden, Gabeln und Rohl- 3 pfannen; alle feine Gerathe follft bu von Erz machen. Du follft 4 auch ein ehernes Gitter machen, wie ein Ret, und vier eherne Ringe

1. Bgl. C. 25, 10. A. Sorn, ale bie Goung- und Trugwaffe 2. Diese lettern von L. ausgelassenen Stärke (baher "Horn meines heils ber Onbern bezeichnen, daß diese ehernen Hilben, daher war horn auch ein Honner nicht besonders gemacht, und dann ausgesetzt, sondern mit dem Kuptern mit dem Austern mit dem Austern den Kliese (Giere Malle mit dem Alter dem Austern des Gemen Malle einer Masse dem Altar, dem Orte ferüberzuge aus Einer Masse seyn sollten. der Erhebung ber Opfer (und Heren)
— Daß diese Hörner kein mußiger Zierrath, sondern von wichtiger sinnbilblider Bedeutung seven, geht daraus herdas bei den Bei dimdopfern das Blut
dare bedselben, stellen das im höchsten vom Priester an sie gestrichen wurde Maße bar, mas ber Altar selbst bar-(C. 29, 12.); so wie auch solde, die stellen foll; baher, nach Jübischer Ueber-sich am Altar retten wollten, bessen lieferung, ohne hörner bas Gange so-hörner umfaßten (1 Kön. 1, 50.). Das fort aufhörte, ein Altar zu sehn.

5 an feine vier Eden. Du follft es aber von unten auf um den Altar 6 machen, 1 bag bas Ret reiche bis an bie Salfte bes Altare. Und follft Stangen machen zu dem Altar von Fohrenholz, und fie mit 7 Erz überziehn; und follft seine Stangen in die Ringe thun, und bie Stangen seyen an beiben Seiten bes Altars, bamit man ihn 8 tragen moge. Und follft ihn also von Brettern machen, daß er inwendig hohl fen; 2 wie dir auf dem Berge gezeigt ift, fo follen fie es machen.

II. Um bas Beiligthum befindet fich ein Sof, auf welchem bas Bolt feinen Gottesbienft berrichtete; in bas Beilige und noch mehr in bas Allerheiligste war ihm ber Weg noch berichloffen; nur burch bie ihnen zu Mittlern gefetten, befonbers geweihten Briefter burften fie in bas Beilige, und biefe wieber nur burch ben Sohen Priefter in bas Allerheiligste kommen. In biefem Borhofe opferte bas Bolt, burch bie Briefter, und betete mit ihnen, wenn fie raucherten. In bemfelben befand fich außer bem eben beschriebenen Brandopferaltar bas "eherne Sanbfag" ober Beden, bas C. 30, 17 - 21. befchrieben wirb.

Du follft auch ber Wohnung einen Sof machen, einen Umhang von gezwirnter weißer Seibe, 3 auf einer Seite hundert Ellen lang, 10 gegen bem Mittag, und zwanzig Saulen auf zwanzig ehernen Fugen, 11 und ihre Anaufe mit ihren Reifen von Gilber. Alfo auch gegen Mitternacht foll feyn ein Umhang, hundert Ellen lang, zwanzig Gau-Ien auf zwanzig ehernen Fugen, und ihre Rnaufe mit ihren Reifen 12 bon Gilber. 4 Aber gegen Abend foll die Breite bes Sofes haben einen 13 Umbang funfzig Ellen lang, zehn Säulen auf zehn Füßen; gegen 14 Morgen aber foll die Breite des Hofes haben funfzig Ellen; alfo, baß ber Umhang habe auf einer Seite funfzehn Ellen, dazu bren 15 Saulen auf bren Bugen; und wieder funfgehn Glen auf der andern 16 Seite, bagu bren Saulen auf bren Fugen. Aber in bem Thor bes

Umgang (ober Umring) bes Altare thun von unten auf." Alfo ber Altar hatte in ber Mitte einen Umgang, ein mit Rupfer überzogenes Brett; bon beffen Gränglinie nach außen bis auf ben Boben ging ein nepartiges Gitter binab. Diefer Umgang biente gu ben Berrich-

tungen auf bem Altar.
2. Der Altar war alfo ein heerd von Erbe, welche in ein hohles mit Rupfer überzogenes Brettergerüft gethan warb, fo oft man es nieberließ; bie Sauptfache an bemfelben war bie Erbe, melche, wie C. 20, 24. zeigt, bineingethan

1. S. "Und bu follft es unter bem anderthalb Ellen aber lief ber Umgang umber, von welchem (man weiß nicht, wie breit er war) bas Gitter herabhing, und bie untere Salfte bebedte. Stufen führten, nach C. 20, 26., nicht hinauf, fondern mahrscheinlich ein Erbaufwurf.

3. Boffus, wie C. 25, 4. — Das Bort "Umhang" beißt in ben verwandten Mundarten und ber Gr. Neberf. "Segel."

4. S. "bie Ragel ber Gaulen mit ihren Querftangen von Gilber." Der Umhang war an ben Gaulen mit filbernen Rägeln befestigt; außerbem aber wurde, während das Gerüft nur dazu waren sie durch silberne Querffangen diente, der Erderhöhung eine bestimmte miteinander verbunden. Die Säulen und würdige Gestalt zu geben. Das Bretwaren ohne Zweifel, wie die C. 26, tergestell war 3 Ellen hoch, in der Höhe von 37., von Atazienholz.

Hofes foll ein Tuch seyn, zwanzig Ellen breit, gewirft von geler Seibe, Scharlach, Rosinroth und gezwirnter weißer Seibe; bazu vier Gäulen auf ihren vier Füßen. Ulle Säulen um ben Hof her sol- 18 len filberne Reife und filberne Rnaufe und eherne Fuße haben. Und 18 die Lange bes hofes foll hundert Ellen fenn, die Breite funfzig Ellen, die Sohe fünf Ellen,2 von gezwirnter weißer Seibe; und feine Fuße jollen ehern fenn. Auch zu allen Gerathen der Boh- 19 nung zu allerlen Umt, und alle ihre Rägel, und alle Rägel bes Sofes follen Erg fenn. 3

III. Das Del, bas leuchtet, und ben Leib erfrifcht und belebt, ift in ber h. Schrift bas beftanbig wieberfehrenbe Bilb bes h. Beiftes, als bes Quelles bes Lichtes und bes Lebens, mit bem Gott im A. T. befon= bere feine Diener, im R. T. alle feine Rinber falbt. Bon biefem finnbilb= lichen Del follen auf bem beiligen Leuchter ftete bie fieben Lampen brennen.

Gebeut ben Kinbern Ifrael's, daß fie zu bir bringen bas aller: 20 reinfte lautere Del, von Delbaumen, 4 geftoßen, 5 zur Leuchte, um allezeit bie Lampen aufzusteden; in ber Sutte bes Stifts, 6 außer 21 bem Borhang, ber von bem Beugniß hangt, follen Maron und feine Sohne fie gurichten beibe bes Morgens und bes Abends vor bem Berrn; bas foll euch eine ewige Weife fenn auf eure Rachfommen unter ben Kindern Ifrael's. 7

follte von Rupfer fenn.

4. Es galt bies für bas vorzüglichfte, im Unterschiebe von Rugol, Gefam-

5. 3m Mörfer, nicht in ber Delmuble gemablen, bamit es reiner fenn

Ausbrud vor. Er bebeutet: "Zelt ber Anbacht nach bin und wieber liefen, (bestimmten, festgesetzten, angeordneten) auf Bergen, in Gründen und anbern Zusammenkunft." Der Sinn bieses Orten, Gott zu opfern." Wortes wird ganz ausdrüdlich erklärt 7. Im heiligen war es bis auf bieses

1. Gegen Morgen lag ber Eingang C. 25, 22., besonbers C. 29, 42. : "bor gur Stiftshütte und zu bem Sofe, hier ber Thur bes Belts ber Zusammenkunft, hatte also bie Wand mit ben Saulen woselbft ich mit euch gusammenkommen und Umhängen auf jeder Seite nur 15
Ellen Breite, es blieben daher 20 Elift also ber Ort der Ihraden Gotlen in der Mitte für das Thor, welches mit einem Borhange (die Farben
wie E. 25, 4.) geschlossen war.

2. Kämlich der Unzäunung, der Säu(nicht: der Bersamlung dummenkunft des
Gottes mit Gott auf der andern Seite
(nicht: der Bersamlung des Volken, Ien mit ben Umbangen. welcher eine Stiftung, eine Anordnung, 3. D. b. alles, was bisher von Ge- Berheißung Gottes jum Grunde liegträth zu irgend einer Berrichtung nicht Die alte Gr. Nebersegung gibt es unnäher beschrieben worben, besonders die richtigt "hütte des Zeugniftes," wel-Beltpflode, woran bie Stride befestigt der Ausbrud an anbern Stellen im wurden, welche im Sturme bas Gleich- S. auch vorkommt (4 Mos. 9, 15. E. gewicht hielten, wie beren sowohl an 17, 8.). L. bagegen hat ben Sinn mit bem Seiligthum als an ben Saulen bem Worte "Stifishutte" zum Theil bes Borhofe fich befanden, alles bies gang richtig erflart, wie er felbft fagt in ber Ranbgloffe gu biefer Stelle: "Das Ebraifche Wort moed haben wir nicht anders wiffen noch wollen beutfchen. Es foll aber fo viel heißen als ein gewiser Ort ober Stätte, wie eine Pfarrfirche ober Stift, bahin bas Bolf Ifrael tommen und Gottes Wort bo-6. Sier tommt im Tert querft biefer ren follte, bamit fie nicht ihrer eignen

Das 28. Capitel.

I. Aussonberung bes Priesterstandes, ber Priester Reiber und Amtezeichen.
II Der Leibrock. III. Das Amteschilblein. IV. Der seibne Rock. V. Das Stirnblatt. VI. Der enge Rock und bie andern Kleibungestücke.

I. Bunadit wird und nun ber Befehl gegeben, Maron und feine Gobne gu Brieftern gu maden, und barauf, ihnen eine Amtefleibung zu berfertigen, welche bemnachft im Gingelnen befchrieben wirb. Gine jebe Religion, auch wenn fie noch fo febr burch Brrthum und Sunde verunftaltet ift, bringt bem Menfchen feine Entfrembung bon Gott und bie Nothwendigfeit einer Unnaberung an ihn gum Bewußt= febn. Ueberall aber ruben bie Bemühungen bes Menfchen, Gott fich wieber angunabern, auf einem Entgegenkommen Gottes, einer Offen= barung feiner fchaffenben, erhaltenben, fegnenben Thatigfeit fur ben Menfchen; in ben beibnifchen Religionen meiftens auf regelmäßig wieberkehrenben Raturereigniffen, welche mit ihrer Geschichte fich berflech= ten; beb bem Bolfe Ifrael bagegen auf bem Bunbe, welchen Gott mit feinen Auserwählten fchließt, um fie burch feine Erkenntnig und Liebe fich zu beiligen. Unter allen Bolfern bes Alterthums nun finden wir, baß ein gemiffer Stand, zuweilen eine erbliche Rafte, bies Berhaltniß zwischen Gott und bem Bolte vermittelt, indem er als von Gott bagu auserwählt und eingeset betrachtet wurde. Wie nun aus ber Reli= gion, aus ber Singabe an Gott und bem Bewußtfebn ber Abhangig= feit bon ibm, alle geiftige Thatigfeit, alle Befete und Orbnungen ber Bölker ursprünglich bervorgingen, wie fie anfänglich in ununterscheid= barer Ginheit, als in Giner Mutter Schoofe, in ber Religion ber= borgen lagen: fo erblicken wir auch in ben Unfangen ber Gefellichaft. ber Ordnung ber Staaten und Bolfer, ba wo fie aus bem patriarcha= lifchen Sirtenleben, bem bewußtlofen Rinbesalter, auftauchen, einen Briefterftand mit mehr ober weniger Macht und Ginfluß an ber Spige ber geselligen Ordnung, im Befige aller Weisheit und Runft, als bie bernünftige Seele in ber Maffe bes Bolfsforpers. Alles, woburch bie Sinderniffe ber Natur überwunden, bie gefelligen Berwicklungen geloft, ein geordnetes, beilfames Bufammenleben in einem gwar frucht= baren, boch aber forgfältigen Unbau erforbernben Lanbe möglich ge= macht wird, bas gebt bon bem Priefterftanbe aus, ber burch ein ibm an= vertrautes gottliches Gefet, ben Abglang bes Weltgefetes, bom Konige bis zu bem niebrigften Rnechte, jebem im Bolfe feine Stelle anweift.

C. 30, 7. und 1 Sam. 3, 3. (vgl. Gebrauch feyn mochte. 2 Chron. 13, 11.) gu beweisen scheint,

Licht, buntel; im Allerheiligsten mar baß sie Morgens ausgelöscht wurden. gar tein Licht. Daß die Lampen auf Rach Josephus brannten auch bei Tage bem Leuchter immer gebrannt hatten, die mittelste nebst zweben zur Seite, wird bier nicht gesagt, wie benn auch welches ein später erst aufgekommener

Bu ber Beit, als Ifrael aus bem patriarchalischen Girtenleben in ein Bolfeleben eintrat, befand es fich unter bem gebilbetften Bolfe ber älteften Belt, beffen ganges gefelliges Dafebn in bem fruchtbaren, aber ben fünftlichften Unbau verlangenden Rilthale von einer Briefterkafte burch Gefete geregelt war, burch Bestimmungen, bie bis ins Kleinfte alle Lebensverhaltniffe umfchrieben und burchbrangen. Sollte Ifrael ein Bolf werben, wie alle anbern ber bamaligen Beit, fo mußte baber auch beh ihm bas Beburfniß nach einer Bermittelung feines Berhalt= niffes gu Gott burch einen Priefterftand befriedigt werben. Allein bier tritt nun ber große Unterschieb zwifden Gottes Bunbesbolf und ben heibnifchen Raturanbetern herbor. Beh allen Beiben find es bie natur= lichen Beziehungen zu ber Welt, welche ber Priefterftanb vermittelt; Die Berhaltniffe ber Sonne, bes Wechfels ber Jahreszeiten, ber wieberfehrenben ober außerorbentlichen Raturereigniffe, ber naturlich ge= felligen Ordnung; baber bichten bie Briefter Gottergefchlechter, welche Die Entftehung ber Welt und ihre Entwidelung barftellen, beobachten ben Lauf ber Planeten, als ber Weltregenten, ordnen nach ben ihnen baraus hervorgehenden Gefegen bie Stande und bas Leben, und mas aus ben Bugen gegangen ift und bie natürlichen Gefete übertreten hat, fuchen fie mit ber Ordnung bes Gangen wieber gu berfohnen; alles bies nach einer unter ihnen fortgepflanzten geheimen Beisheit. In Ifrael ift es aber von Unbeginn flar ausgesprochen, bag nur bie Sunbe Gott und Menfch von einander gefchieben hat, nur auf ber Beiligung bes Menfchen feine Gemeinschaft mit Gott beruht; ber Briefterftand ift baber ber bon Gott ermabite, geheiligte Stand, um bie Beiligung bes gangen Bolfes zu vermitteln. In gewiffem Grabe hat Diefe Beiligung bes Bolfes bereits mit Gottes Ermählung begonnen, baber C. 19, 6. bas gange Bolt ein Konigreich von Brieftern beißt; nicht baber burch eine unendliche Muft und burch ein unabanberliches Naturgefet, fonbern bem Grabe nach und für bie Beit ber Borberei= tung befteht bie fefte außerliche Scheibung zwischen Brieftern und Bolt, bis gu beffen bolliger Beiligung. Diefe Beiligung, obwohl fie in einem außern Gottesbienfte und einer bis ins Kleinfte bestimmten Lebensorb= nung für bas finnliche Rinbesalter fich bertorpert, trägt als Seele boch Die heilige Liebe in fich, welche bie Gubne bes fundigen Bolfes eben fo febr forbert, als gnabenreich vollbringt; und biefe heilige Liebe hat, nicht in geheimer Wiffenschaft ober Runft, fonbern in bem gefchriebenen Befete fich geoffenbart, welches zwar bem Briefterftanbe zu genauer Renntniß, Auslegung und Bollftredung übergeben, aber zugleich auch bem Geringften im Bolte zugänglich ift. Der Stamm Levi, obwohl ausgesondert bon ben übrigen, ift boch ein Stamm neben ben anbern, nicht über ihnen, beffen außere Borrechte ihn faft ebenfo fehr bemuthigen, als erheben. Und wie Dofe felbft, über bas gange Saus bes Herrn gesetzt, nicht eigentlicher Briefter war, sonbern auch König und Brophet, so verkündet er einen Bropheten, welchen, wie ihn, das Volk hören solle (5 Mos. 18, 18.), und setzt neben das Briefterthum und in gewisser Sinsicht über dasselbe das Amt der außerordentlichen Gesandeten, welche den verfallenen Briefterstand wie das entartete Volk an seine Pflichten mahnen, ja zuweilen selbst priesterliche Geschäfte verrichten sollten. Und wie für das Brophetenamt, so kam auch für das königliche die Zeit, neben das Briefteramt sich zu stellen, und dadurch Geistliches und Weltliches zu scheiden. Aber damit wurde auch der Beitpunct vorbereitet, wo das beständig wechselnde Priesterthum sündiger Menschen, nicht aushören, sondern ausgehen sollte in das ewige Priesterthum nach der Ordnung Welchisedes, in das Amt des ewigen Wittlers und Versöhners, Propheten und Königes Tesu Christi.

Die Briefter, welche auserwählt werben aus bem Bolte, find Maron und feine Nachkommen, neben welchen ber übrige Stamm Lebi nur bie bedeutungslofen untergeordneten Debengeschäfte beforgt. Unter biefen Aaroniten tritt aber einer befonbers berbor, welcher anfangs bloß "ber Priefter" fchlechthin, ober "ber gefalbte Briefter" beißt, in fpatrer Beit aber ber Sobe (eigentlich: Große) Priefter genannt wirb. Wie biefer an bem 3 Dof. 16. ausführlich befdriebnen Berfohnungs= fefte bie große Guhne bes Bolfes allein bollbringt: fo bereinigt fich in feiner Berfon bas gange Priefteramt, fowohl ben boben Borrechten, ber Ehre und Burbe, als auch ber außeren Beiligkeit nach. Daber vertritt er benn auch bie Stelle bes gangen Bolfes; wenn "ber ge= falbte Briefter fundigt, berichulbet fich bas gange Bolf" (3 Dof. 4, 3. 5.); ber Brophet fieht (Sach. 3, 1.) ben Soben Briefter im Beilig= thum, um ber Gunben willen bes gangen Bolfes bom Satan angeflagt. Diefer Sobe Briefter ift es, beffen Kleibung und Amtezeichen zunächft bier befdrieben werben. Seine Rleibung follte ibm "zur Chre und Bierbe" gereichen, ihre ungemeine Pracht follte, wie bie bes Beilig= thums, in ben Augen eines finnlichen Bolfes bie priefterliche Burbe erhöhen; zugleich war aber biefe Bracht auch bedeutungsvoll, und er= innerte burch bie erhabenften Sinnbilber Priefter und Bolf unabläffig an bas Berhaltniß bes Berrn zu feinem Bunbesvolfe.

1 Und du follst Aaron, beinen Bruder, und seine Sohne zu bir nehmen aus ben Kindern Ifrael's, daß er mein Priester sen; Aaron 2 und seine Sohne Nadab und Abihu, Gleasar und Ithamar. Und du sollst Aaron, beinem Bruder, heilige Kleider machen, die herrlich

^{1.} Die beiben ersteren wurden nachher (C. 19, 6.) wird hier das besondre priegetöbtet (3 Mos. 10, 2.), die beiben fterliche Geschlecht ausgewählt, welches letteren wurden die Stammväter der burch eine eigenthumliche Weiche befäbeiben hohenpriesterlichen Geschlechter. higt werden sollte, die Gemeinschaft Aus dem ganzen Bolte von Priestern Aller mit dem herrn zu vermitteln.

und schon seven. 1 Und bu follst reben mit allen, die eines weisen 3 Bergens find, bie ich mit bem Beifte ber Weisheit erfüllt habe, 2 baß fie Aaron Rleiber machen zu feiner Weihe, baß er mein Briefter fen. Das find aber bie Rleiber, bie fie machen follen: Das 4 Schildlein, ben Leibrod, ben feibnen Rod, ben engen Rod, ben Sut und den Gürtel. Also sollen fie heilige Kleider machen beinem Bruber Maron, und feinen Gohnen, bag er mein Briefter fen. Dagu 5 follen fie nehmen Gold, gele Seibe, Scharlach, Rofinroth und weiße Seibe. 3

Boran in ber Beschreibung ber hohepriefterlichen Rleibung II. fteht ber Leibrod, eigentlich bas Schulterfleib (Ephob) mit bem bamit eng verbundnen Umtefdilblein (Chofden). Es waren bies bie Beichen ber Berricher= und Richter-Burbe, jeboch nicht leere Beichen, fonbern göttlich berbeißenbe Unterpfanber.

Den Leibrod follen fie machen von Golbe, geler Seibe, Schar= 6 lach, Rofinroth, gezwirnter weißer Seibe, funftlich, bag er auf beiben 7 Achseln zusammengefügt und an beiben Seiten zusammengebunden werbe. 4 Und fein Gurt barauf foll ber felben Runft und Werk fenn, 8 von Golbe, geler Seibe, Scharlach, Rofinroth und gezwirnter weißer Seibe. Und bu follst zwen Onnrsteine nehmen, und barauf graben 9 die Namen ber Kinder Ifrael's; auf jeglichen feche Ramen, nach 10 ihrem Alter. 5 Das follst du thun durch die Steinschneiber, die da 11 Siegel graben, also, daß sie mit Gold umher gefaßt werden. Und 12 bu follft fie auf die Schultern bes Leibrocks heften, bag es Steine feven jum Gebachtniß fur bie Kinder Ifrael's; bag Aaron ihre Ra-men trage auf feinen beiben Schultern vor bem Herrn, jum Gebacht= niß. 6 Und bu follft goldne Spangen 7 machen; (14) und zwen 13 Retten von feinem Golde mit zwey Enden, aber bie Glieber an einander hangend; und follft fie an die Spangen thun.

III. Du follft ein Amtsschildlein machen nach ber Runft, wie 15

1. 2B. "gur Chre und Bierbe."

2. Aebnlich wie ben ben Geiftesgaben in ber Bemeine bes Reuen Testaments, finden wir im 2. T. alle natürlichen Gaben im Dienfte bes Reiches Gottes bem Beifte Gottes zugeschrieben. Gollen fie bem Reiche Gottes mahrhaft bienen, fo bedarf es bazu ihrer Beiligung und Erneuerung, wodurch fie wesentlich anbers werben, als fie guvor maren.

3. Immer bie felben Stoffe, wie gu ben Borbangen und ber innerften Dede ber Stiftshutte; f. C. 25, 4. 21.

4. Alfo ein furges Rleib ohne Mermel, in welches, außer ben ichon oft ge- 9. 2B. "einen Schmud bes Gerichte," nannten vier Stoffen, blauem und ro- S. Choschen; wie bas Folgenbe zeigt, them Purpur, Rermes und weißem Bof- eine vieredige gewirfte Tafche, nach

fus, fich auch noch Golbfaben eingewirft befanben.

5. Dem Alter ber Göhne Jafobs. 6. Das Ephob war bas Zeichen bes oberften Leiteramts bes Bolfes Gottes, baber auf bemfelben bas zu ihm gehörige Chofchen, bas Bruftfchilb, als Beichen bes Richteramts. Er trägt bie Rinber Ifrael's auf feinen Schultern, b. h. er regiert sie ("seine herrschaft ift auf seiner Schulter" Jes. 9, 6.).
7. Ringe, Einfassungen zu ben beiben

Onbriteinen.

8. Der Gebrauch berfelben ergibt fich aus B. 25.

ben Leibrock, von Golbe, geler Seibe, Scharlach, Rofinroth, und ge= 16 amirnter weißer Seibe. Bierecig foll es fenn, und zwiefach; 1 einer Sand breit foll feine Lange fenn, und einer Sand breit feine Breite. 17 Und bu follft es fullen mit vier Reihen voll Steine. Die erfte 18 Reihe fen ein Garber, ein Topas, ein Smaragd; bie anbre ein Rus 19 bin, ein Sapphir, ein Diamant; bie britte ein Lynfurer, ein Achat, 20 ein Amethyft; Die vierte ein Türfis, ein Ongr, ein Jaspis. 2 In 21 Gold follen fie gefaßt fenn in allen Reihen. Und follen nach ben zwölf Ramen ber Rinder Ifrael's ftehen, gegraben vom Steinschneiber, 22 ein jeglicher feines Ramens, nach ben gwolf Stammen. Und bu follst Ketten zu dem Schildlein machen mit zwen Enden, Flechtwerk, 23 von feinem Golde. Und zwen goldne Ringe an das Schildlein, also 24 daß du die zwen Ringe heftest an zwen Eden des Schildleins, und Die zwen goldnen Retten in biefelben zwen Ringe an ben Eden bes 25 Schildleins thueft. Aber bie zwen Enben ber zwen Retten follft bu in zwey Spangen thun, und sie heften auf die Schultern am Leib-26 rock, gegen einander über. 3 Und follst zwey andre goldne Ringe machen, und an die zwey andern Ecken des Schildleins heften an 27 seinem Ort, inwendig gegen bem Leibrod. 4 Und bu follft zwen goldne Ringe machen, und an die zwen Eden unten am Leibrod gegen einander heften, ba ber Leibrod zusammengeht, oben an bem 28 Leibrock fünstlich. Und man soll das Schildlein mit seinen Ringen mit einer gelen Schnur an die Ringe des Leibrocks knüpfen, daß es auf dem künstlich gemachten Leibrock hart anliege, und das 29 Schildlein sich nicht von dem Leibrock losmache. Also soll Aaron bie Namen ber Rinder Ifrae'ls tragen in bem Amtoschildlein auf feis nem Bergen, wenn er in bas Beilige geht, jum Gedachtniß vor bem 30 Serrn allezeit. 8 Und follft in das Umteschildlein thun Licht und Recht, daß sie auf dem Herzens Aarons sepen, wenn er eingeht vor den Herrn, und Aaron trage das Gericht der Kinder Ifrael's auf feinem Bergen vor bem Berrn allezeit.

born mit ben berrlichften Steinen be- Leibrod's feben nach unten, nach feiner

Recht" bineinzuthun.

au beuten, und werben berichieben erflart; es waren bie foftbarften Steine, bie man fannte; in Egopten, wo bas Faffen und Graviren ber Ebelfteine bon fehr früher Beit an befannt mar, hatten fie biefe Runft leicht erlernen tonnen. 3. 23. 14.

4. Die erften Ringe fagen oben am Schilbe, und von ba aus verbanben fie bie Retten mit ben Ebelfteinen auf nach innen zu.

seit, Zeichen ber höchften Richterwurde. Borberseite, bicht an seiner Naht, ober-1- Doppelt bas Zeug, als Tasche, halb bes Gurtels bes Leibrocks." Also um nach vorn B. 30. bas "Licht und ba, wo, unterhalb ber Schulter, bicht über bem Gurtel, bie beiben Studen 2. Die einzelnen Ramen find fchwer gufammengingen, follten biefe Ringe angebracht werben.

6. S. "mit einer Schnur von blauem

Purpur."

7. S. "baß es oberhalb bes Gürtels

bes Leibrocks fep."

8. Wie bie tragenbe Schulter bie Berrschaft bebeutet, so ift bas bentenbe, weise berg (nach bem biblischen, besonbers altteftamentlichen Sprachgebrauch) bie Quelle aller Gott gefälligen richterliben Schultern, biefe figen unten und den Enticheibung; vgl. befonbers 1 Rön. 3, 9. 11.

5. D. "und bu follft zwey golbne Ringe 9. In bas Amtofchilblein, alfo mohl machen, und an bie zwey Stuffe bes in bie, vielleicht burch bie Ringe gu-

IV. Du follft auch ben feibnen Rod machen unter bem Leibrod, 31 gang von geler Geibe; und oben mitten inne foll ein Loch fenn, 32 und eine Borte um bas Loch her gusammengefalten, baß es nicht gerreife. 2 Und unten an feinem Saum follft bu Granatapfel machen 33 von geler Seibe, Scharlach, Rofinroth, um und um, und zwischen Diefelben goldne Schellen, auch um und um; bag eine goldne Schelle 34 fen, banach ein Granatapfel, und wieber eine goldne Schelle und wieber ein Granatapfel, um und um, an bem Saume beffelben feibe nen Rodes. 3 Und Maron foll ihn anhaben, wenn er bient, daß 35

ber Geftalt beffen, mas hineingethan bie burch Glangen bann bie Antwort warb, fann man nur Bermuthungen gegeben hätten, ju benten; fonbern ba-wagen. Aus einer Reihe von Stellen rin, bag ber Sohe Priefter an biefem feben wir, bag vermöge biefes "Lich- Bilbe ein göttliches Unterpfanb hatte, wagen. Aus einer Reihe von Stellen sehen wir, baß vermöge bieses "Lichtes und Nechtes" ber Sohe Priester in wichtigen und schwierigen Fällen im Namen Gottes Aussprüche that; wie aber bies geschehen, barüber wird auch Bolfern. In Egopten hangte ber Dberpriefter, wenn er als Dberrichter hanbelte, an einer Schnur ein Bilb ber Drafelfprüche thaten. Mit Recht burbag Gott feinem Bolfe in ber felben amen gewebte Bilber gewesen, bie auf bem Schilbe wie auf einer Bafis gethront hatten, wiberfpricht ben Worten: "thue fie in bas Schilb," welche benen (C. 25, 16.) gang entfprechen. Bielleicht waren es zwen gewirfte Bilber, ober richtiger, nach Art ber Cherubim, eine gewirfte Doppelgeftalt, welche bas Licht, bie Erfenntniß ber Wahrheit, und bas Recht, die sittliche Reinheit, barftellte. Das Egyptische Bild hieß bloß ",2Bahrbeit," bas Fraclitische "Licht unb Recht," weches auf bie Beiligkeit, als Grundlage ber Bundes-Religion, im Wegenfat bes heibnifchen Raturbienftes, hindeutet. Die Art nun, wie Bluthe, Fulle ber Fruchtbarfeit find

sammengehaltne, Falte ober Tasche, burch bies Licht und Recht bem Sohen sollte bas "Licht und Recht" (Urim und Priester bie Erleuchtung zu Theil wurde, Thummim) gelegt werben. Bey bem hat man wohl keinenfalls als ein Bewölligen Schweigen ber h. Schrift von fragen bes Bilbes, ober ber Ebelsteine, burch bies Licht und Recht bem Soben Priefter bie Erleuchtung gu Theil murbe, welches ihn versicherte, in allen bas Recht und bie Wohlfahrt ber zwölf Stämme Ifraels betreffenden Angele-genheiten (benn nur in biefen, bas beunichts gesagt. Nun finden wir außerlich ten bie gwölf Steine an, burfte er ben und innerlich Aehnliches beb beibnischen herrn fragen und in feinem Ramen entscheiben) werbe auf feine gläubige Bitte ber Berr ihn nie ohne bie Gewißheit laffen, mas fein Wille fen. Go Wahrheit um ben Sals, welches aus follte benn Josua, nach Mose's Tobe, einem Sapphir geschnitten war, und ver- vor ben Boben Priefter Cleafar treten, foloffene Augen hatte. Fast ben allen und ihn "burch bas Licht" befragen vor alten Boltern finden wir gemiffe Prie- bem herrn, nach besfelben Munde follfter ober Priefterinnen, welche regelma- ten er und bie gange Gemeine Ifraels Big in wichtigen Lanbesangelegenheiten aus- und einziehen (4 Mof. 27, 21.); fo antwortete Gott bem Gaul nach feifen wir fcon bon born berein foliegen, ner Bermerfung nicht mehr burch bas "Licht" (1 Cam. 28, 6.); nach ber Beife fich genähert haben werbe. Daß Babylonifden Gefangenichaft gab es (wie ber gur Zeit Chrifti lebenbe Jube feine Sohen Priefter mehr mit Licht und Philo fagt), bie Urim und Thummim Recht, und man wartete, für schwierige Entscheibungen, ob einer wieberaufftehen möchte (Esr. 2, 63.), ober bis ein Prophet aufffände (1 Macc. 4, 44. 45.).

1. 5. "von blauem Purpur," wie immer hieler bom Sineinthun ber Tafeln in bie Labe mer bisher. Bielleicht beutete bie blaue Karbe auf C. 24, 10.

2. Auch biefer Rod mar nicht genäht, fonbern aus Ginem Stud gewebt, mas auf bie Gangheit, bie Bollfommenheit

hindeutete.

3. Die Granatäpfel gehören gu ben schönften Früchten; sowohl Bluthe als Frucht bes Granatbaums ift ein Bilb fconer Lebensfülle, baber als Bierrath und als bedeutungsvolles Beichen ber Apfel auch ben Seiben vorfommt. Leben,

man feinen Rlang hore, wenn er aus- und eingeht in bas Beilige vor bem Berrn, baß er nicht fterbe. 1

V. Gin golbnes Stirnblatt foll auf bem Sauptesichmude (bem Turban) bes Soben Priefters befeftigt febn, als ein Sinnbilb feiner föniglichen Burbe, ein Diabem, wie es bie morgenländischen Konige trugen; aber bies Diabem tragt er nur als ber gum Bermittler gwi= fchen Gott und bem Bolfe ausbrudlich geheiligte Briefter. Much bies Mittlerthum, wie jebes anbre, foll aber hinweifen auf ben Beitpunft, wo bie felbe Infdrift "Geheiligtes bem Berrn" auch auf ben Baumen ber Pferbe ftebn wirb, Sach. 14, 20.

Du follft auch ein Stirnblatt 2 machen von feinem Golbe, und barauf ausgraben, wie man die Siegel ausgrabt: "Die Beiligfeit bes 37 Berrn," 3 und follft es heften an eine gele 4 Schnur vorn an ben 38 Sut, auf ber Stirn Narons, baß alfo Naron trage die Miffethat bes Beis ligen, das bie Rinder Ifrael's heiligen in allen Gaben ihrer Beiligung;5

Gott, als ber Quelle alles mahren Le= bens. Diefe von Garn in prachtigen Farben gefertigten Aepfel hingen gwiichen ben goldnen, unten mahricheinlich offnen Glödlein ober Schellen.

1. Dies Lette: "baß er nicht fterbe," geht nicht bloß auf die Blodlein, fonbern auf ben gangen Angug: Maron burfte nicht anbers, als in biefer beiligen Rleibung, welche ber Berr felbft geweiht hatte, bor ihm erscheinen. Das Tonen ber Gloden war für bas Bolf im Borhofe bas Beichen feines Ginganges und feiner Berrichtungen; fo fonnten fie biese Sanblungen, obwohl ber Borhang sie ihnen verhüllte, ben-noch mit ihren Gebanten unb ihrem

Gebete begleiten (vgl. Sir. 45, 10. 11.) 2. H. bebeutet bies Wort "Blumen," es scheint also, daß es bie Form vielleicht eines Blumengewindes hatte. Bey ben beiligen Wegenständen fehrt biefe oft wieber (ber Stab Maron's, ber blüht, bie Blumenfelchform bes Ropfputes) um an bas mahre, göttliche Leben in ber Seiligung zu erinnern. Alles, mas Gott geheiligt ift, was in feine unmittelbare Nahe fommt, ift lebensvoll, grünet und blübet; wer im Gefete bes berrn lebt, ift "wie ein Baum an Wafferbachen, beffen Blatter nicht verwelfen, ber ju rechter Beit Frucht bringt" Pf. 1, 3.

heiligtes bem Berrn." Das Wort "Bei- Berrn geheiligt war.

baber Sinnbilber ber Gemeinschaft mit ligfeit" bezieht fich nicht auf bas Stirnblatt, fonbern auf ben, ber es trug; es bezeichnet ihn als: "geheiligt bem herrn." Wie bas gange Bolf aus ber Maffe ber Menfchheit, ber Stamm Levi aus bem Bolte, bie Priefter aus bem Stamme, fo ift ber Dobe Priefter aus ber Maffe ber Priefter ausgesonbert und bem herrn gang und gar geheiligt gu einem Mittler gwifchen ihm und bem Bolfe.

4. S. "blau-purpurne."

5. D. h. fo allein ift ber Sobe Priefter im Stanbe, bie Miffethat zu tra-gen, indem bie Beiligung bes herrn fie hinwegnimmt. An allen Opfern haftet bie Gunbe, entweber indem fie, als Guhnopfer, die Gunde bes Bolkes auf fich nehmen, ober inbem fie, als Danfopfer, immer nur unvollfommen bas find, mas fie vorftellen follen. 211les nun, mas an ben Opfern, an ben Baben ber Entfündigung und Beiligung bes Bolles, von Gunbe haftet, bas tilgt bie über jeben Wiberftanb fiegenbe, alles überwindenbe Beiligfeit bes Berrn. Inbem ber Sobe Priefter bas aber nur im außerlichen Ginnbilbe, und nicht wahrhaftig thun konnte, ba er felbst ein Gunber, und ber Gesinnung nach nicht immer ber heiligfte war: jo seben wir hier, wie er, und alles, mas er that, ein Borbilb war bes Beiligen, 3. 2B. "Beiligfeit" ober "Beiliges, Ge- beffen ganges Leben bis gum Tobe bem und es foll allewege an feiner Stirn fenn, bag er fie verfohne vor bem Serrn. 1

VI. Du follft auch ben engen Rod machen von weißer Seibe, 2 39 und einen Sut von weißer Seide 3 machen und einen geftickten Burtel. 4 Und den Söhnen Aaron's 5 foulft du Röcke, 6 Gürtel und 40 Hauben 7 machen, die herrlich und schön seven; 8 und sollst sie deis 41 nem Bruder Aaron sammt seinen Söhnen anziehen. Und du sollst fie salben, und ihre Sande füllen, '0 und sie weihen, 11 baß sie meine Priefter seven. Und du sollst ihnen leinene Niederkleiber mas 42 chen, zu bedecken bas Fleisch der Scham, von den Lenden bis an bie Suften. 12 Und Aaron und feine Sohne follen fie anhaben, 43 wenn fie in bie Sutte bes Stifts gehen, ober hinzutreten zum Altar, daß fie bienen im Beiligthum; daß fie nicht ihre Miffethat tragen's

1. 2B. .. zum Wohlgefallen ihnen bor

bem Berrn."

2. Der Rame biefes Rodes ift S. "R'thoneth;" er war, nach ber Subifchen Ueberlieferung lang, bis auf bie Bufe reichend, mit langen Aermeln; terfchieben gu h nach C. 39, 27. war er gewebt, b. h. 8. Wie B. 2. nicht aus zugeschnittenen Studen gusam- 9 Siernan ift mengenäht, fonbern gang bie Arbeit bes Webers; es galt bas Gewebte, im Ge-genfat bes Genabten, für bas Boll-tommnere. Der Stoff war bie feinste weiße Baumwolle, Buffus, bie Farbe bie ber Beiligfeit, Reinheit. Für "ma-den" fieht aber bier im S. noch ein eigenthümlicher Ausbruck: "Du follft ein nepartiges Bildgewebe machen," ein Mufter, bas wie vieredige Faffungen von Ebelfteinen ausfah, follte negartig hineingewebt werben; vielleicht, an bie goldnen Fassungen ber Ebelsteine im Bruftschildlein (B. 20) zu erinnern. 3. Einen Turban von Byssus, von

ben nachher "Sauben" genannten un-

terschieben.

4. Der Gürtel halt bas lange Rleid aufammen und ichurgt es auf, er macht baber allein fähig gur Berrichtung von Gefchäften; zugleich werben verschiebne Werfzenge und Umtezeichen vor Unfang ber Berrichtung in ben Gurtel gestedt. Aus biefen Grunden ift ber Gurtel bann felbst Umtegeichen, und burfte, nach ber Ueberlieferung, nur ben ber Ausrichtung ihres Amtes von ben Prieftern angelegt werben.

5. D. h. ben gewöhnlichen Prieftern, im Unterschiede von bem Soben Priefter. Andern: "fie hinwegtragen, tilgen," 6. Das felbe Bort, wie B. 39. vom ben ber eignen, "bie Strafe bafur dulengen Rod bes Soben Prieftere.

7. Die priefterliche Saube (Migbaah, b. h. Erhöhung, Sügel) hatte bie Form eines umgefehrten Blumenfelchs. Gie scheint von ber hohepriesterlichen (Ditnepheth) fich burch geringere Sobe unterschieben zu haben.

9. hiervon ift ausführlich im nächsten Abschnitt bie Rebe.

10. Dies ift ber öftere wieberfehrenbe Ausbrud von ber feierlichen Ginsepung in bas priefterliche Amt; er fteht in unmittelbarer Beziehung auf bas erfte Ginweihungsopfer, bey welchem die Opferftude ben Prieftern in bie Sanbe gegeben wurden. "Dem Berrn die Sande füllen" bedeutet: ihm Gefchente barbringen. Bey ben Prieftern bebeutet bemnach bies Fullen ber Banbe: Geichente ihnen bineinlegen, um bem Berrn fie bargubringen, alfo: fie gu Opferern einseten. Daber ber Ausbrud: "Füllopfer" C. 29, 22. 32. 34.

11. Seiligen, aussonbern und Gott übergeben.

12. Da ber enge Rod, bie R'thoneth, bis auf die Fuße hinabreichte, fo batten biefe Beinfleiber mehr finnbilbliche Bebeutung, und erinnerten an ben Ur-fprung bes Schamgefühls 1 Mof. 3, 7.

13. Für welche fie bann feine Genugthuung, Seiligung, haben, wie, nach B. 38., für bie Miffethat bes Bolfes. Der felbe Ausbruck "bie Missethat tra-gen" kann baher ben ber Gunbe bes Anbern: "sie hinwegtragen, tilgen," ben" bebeuten.

Gürtel und 10

und fterben muffen. Das foll ihm und feinem Samen nach ihm eine emige Beife fenn.

Das 29. Capitel.

auch ben engen Rod machen von weifier Geibe, 239

I. Einweihung ber Priefter, und II. bes Altare.

I. Auf bie Befchreibung ber Briefter=Rleibung folgt nun bie ihrer Umte = Ginfegung; biefe beftand aber in ihrer Bafchung, ihrer feier= lichen Gintleibung, ihrer Salbung und bem barauf bargebrachten Opfer. Much hier herricht, wie beb ben Farben, ben Rleibungeftuden, ben Beftandtheilen bes Salbols und bes Raucherwerts, die Bahl Bier bor. Jebes Einzelne hat feine befondre Bebeutung. Durch bie Bafdung wurden fie vorläufig gereinigt von ben täglichen Gunben, burch bie Eintleidung wurde ihnen bas Umt übergeben, burch bas Galbol wur= ben bie Beiftesgaben ihnen bagu mitgetheilt, und bas Opfer nahm alle ihre Gunden hinweg und heiligte fie ganglich bem Berrn. Das barauf folgende Opfermahl ift bann ber Genuß bes in bem Umt, und nament= lich bem berfohnenben Opfer, empfangenen Segens, und ein Sinnbilb ber naben, innigen Gemeinschaft mit bem Berrn, beffen Tifchgenoffen fie werben. de freditione fit noersig jo smallig neben Benardinebiegur ou

Das ifts auch, was bu ihnen thun follft, baf fie mir gu Bries ftern geweiht werben. Rimm einen jungen Stier und zwen Bib-2 ber ohne Wanbel,1 ungefauertes Brod, und ungefauerte Ruchen mit Del gemengt, und ungefauerte Flaben mit Del gefalbt; von Bais 3 zenmehl follst bu fie machen. Und follst es in Ginen Rorb legen, und in bem Rorbe herzubringen, fammt bem Stier und ben zwen 4 Widdern. Und bu follft Aaron und feine Sohne vor die Thur ber 5 Gutte bes Stifts führen und mit Baffer mafchen. Und bu follft bie Kleider nehmen und Aaron anziehn den engen Rock, und den seidnen Rock des Leibrocks, 2 und den Leibrock, und das Schildlein, 6 und sollst ihn umgürten mit dem Gürtel des Leibrocks, und den Hut auf fein Saupt fegen, und die heilige Krone an ben Sut thun.3 7 Und bu follft bas Galbol nehmen und auf fein Saupt fcutten und 8thn falben.4 Und feine Gohne follft bu auch berguführen, und ben

Opfern vortommt, wird ausführlich im Busammenhange ba erläutert werben, wo bie eigentliche Opfergesetzgebung folgt, im 3. Buche, von Anfang. 2. Beibe gehörten alfo gusammen, boch

fo, baß ber Leibrod ober bas Schulterfleib (Ephob) die Sauptsache mar. 3. Alles bies murbe C. 28. ausführlich

beschrieben.

4. Das Del macht nicht nur bie Beftalt bes Menfchen fcon, fonbern es bas Del auf fein haupt ausgeschüttet;

1. Alles Gingelne, was bier von ben erboht auch bie gange Lebensthätigfeit, bie Sant wird baburch geschmeibig und fdutt ben Leib vor ben Ginwirfungen bon Sige und Ralte, bie Glieber merben gelenfig, ber Kopf freper; wie bas Del baher Licht erzeugt, so auch Le-ben, und ift beshalb bas Sinnbild bes h. Geiftes, im A. T. insbesondere infofern berfelbe bem Menfchen bie Gaben verleiht, um bem Reiche Gottes gut bienen. Dem Soben Priefter murbe

engen Rock ihnen angiehen, und beibe, Naron und fie, mit Gurteln 9 gurten, und ihnen bie Sauben aufbinden, daß fie bas Priefterthum haben zu ewiger Beife. Und bu follft Maron und feinen Gohnen bie Sande fullen. Und bu follft ben Stier hinguführen vor bie 10 Butte bes Stifts, und Maron und feine Gohne follen ihre Banbe auf bes Stieres Saupt legen. 2 Und bu follft ben Stier fchlachten 11 vor bem herrn, vor ber Thur ber Butte bes Stifte. Und follft 12 feines Blutes nehmen und auf bes Altars Borner thun mit beinem Kinger, 3 und alles andre Blut an bes Altars Boben fcutten. Und 13 bu follst alles Kett nehmen, welches das Eingeweide bedeckt, 4 und bas Det über ber Leber, b und bie zwey Rieren mit bem Fett, bas barüber liegt, und follft es auf bem Altare angunden. Aber bes 14 Stieres Fleifd, Fett und Dift follft bu braugen vor bem Lager mit Feuer verbrennen, benn es ift ein Guhnopfer. Aber ben einen Bib- 15 ber follft bu nehmen und Naron und feine Gohne follen ihre Sande auf fein Saupt legen. Dann follft bu ihn fchlachten, und feines 16 Blutes nehmen und auf ben Altar fprengen rings herum. Aber ben 17 Widder follft bu zerlegen in Stude, und fein Eingeweide und feine Schenfel mafchen, und es auf feine Stude und fein Saupt legen, und ben gangen Wibber angunden auf bem Altar; benn es ift bem 18 Berrn ein Brandopfer, ein füßer Geruch, ein Feuer bes Berrn. Den 19 andern Widder aber follft bu nehmen und Naron famt feinen Gohnen follen ihre Sande auf fein Saupt legen. Und du follft ihn 20 fclachten, und feines Blute nehmen und Maron und feinen Gohnen auf den rechten Dhrknorpel thun, und auf den Daumen ihrer rech= ten Sand und auf ben großen Beben ihres rechten Fußes, und follft bas Blut auf ben Altar fprengen rings herum. 6 Und bu follft bes 21 Blute auf bem Altar nehmen und Galbol und Naron und feine Rleider, feine Gohne und ihre Rleider besprengen; fo wird er und feine Rleider, und feine Sohne und ihre Rleider geweiht. Darnach 22 follst bu nehmen das Fett von dem Widder, den Schwang? und das Fett am Eingeweibe, das Neg über der Leber, s und die zwen Nieren mit dem Fett darüber, und die rechte Schulter (benn es ift ein Widder der Fulle), und ein Brod und einen Delkuchen und 23 einen Fladen aus dem Rorbe bes ungefäuerten Brods, ber vor bem Berrn fteht; und lege es alles auf Die Bande Marons und feiner 24

fagt, daß fie gefalbt, b. h. mahrichein- Leber kann es deshalb nicht mohl fenn, lich, mit bem Finger mit Del bestrichen weil bas kein Fett hat. worden feben.

1. Lgl. C. 28, 41. A.

2. Woburch bie feierliche Aneignung bes Opfers geschah. Alles Nähere im britten Buch.

3. Bgl. C. 27, 2. A. 4. Das Bauchfell, mit bem baran haugenben Fett.

5. 28. "bas Uebrige" ober "bas Ueberragende ber Leber," b. b. ber größere

bon ben anbern Prieftern wird nur ge- Lappen an ber Leber. Das Ret an ber

6. Das Dhr, die Sand und ber Fuß find die brey Werkzeuge bes Gehorfams am menschlichen Leibe, fie werben mit bem Opferblute entfündigt und ge-

7. Sier ift an ben überans fetten, oft gegen 20 Pfund wiegenben Schwang ber morgenländischen Schafe gu benfen. 8. Wie B. 13.

25 Sohne, und webe es bem herrn. Darnach nimm es von ihren Banben und gunde es an auf bem Altar gum Brandopfer, jum fu-26 Ben Geruch vor bem Berrn. Und du follft bie Bruft nehmen von bem Widder ber Fulle Maron's und follft es vor bem herrn weben; 1 27 bas foll dein Theil fenn. Und follft alfo heiligen die Bebebruft und die Bebeschulter, Die gewebet und gehebet find von bem Bibber 28 ber Fulle Maron's und feiner Gohne. Und es foll Maron's und feiner Cohne fenn gur ewigen Weife von ben Rinbern Ifrael's, benn es ift ein Bebopfer. Und bie Bebopfer follen bes Berrn fenn, von 29 ben Rindern Ifrael's, an ihren Sebopfern und Dantopfern. Aber bie heiligen Rleiber Maron's follen feine Gohne haben nach ihm, baß 30 fie barin gefalbt und ihre Sanbe gefüllt werben. ? Belcher unter feinen Gohnen an feiner Statt Briefter wird, ber foll fie fleben Tage angieben, baß er gebe in bie Gutte bes Stifts, ju bienen im Beilig-31 thum. Du follft aber nehmen ben Bidder ber Fullung und fein 32 Fleifch an einem heiligen Orte fochen. Und Maron mit feinen Gohnen foll besfelben Bibbers Fleisch effen, fammt bem Brod im Rorbe, 33 por ber Thur ber Sutte bes Stifte. Denn es ift eine Berfohnung bamit gefchehen, ju fullen ihre Sanbe, bag fie geweihet werden. Rein 34 andrer foll es effen, benn es ift heilig. Bo aber etwas übrig bleibt el von bem Fleische ber Fullung und von bem Brod bis an ben Morgen: bas follft bu mit bem Feuer verbrennen, und nicht effen laffen; 35 benn es ift beilig. Und bu follft alfo Maron und feinen Gohnen thun alles, was ich bir geboten habe; fieben Tage follft bu ihre Sande füllen. mond und ihm dun

36 II. Und einen Stier jum Gundopfer follft bu taglich folachten dur Verföhnung. Und follst ben Altar entfündigen, wenn bu ihn 37 verföhneft, und follst ihn salben, baß er geweiht werde. Sieben Tage follst bu ben Altar verföhnen und ihn weihen, daß er sey ein Altar, bas allerheiligste. Wer ben Altar anrühren will, ber foll geweihet 38 seyn. Und bas sollst bu mit bem Altare thun: Zwey jährige Läms 39 mer sollst du allewege bes Tages barauf opfern, und ein Lamm bes 40 Morgens und eins zwischen Abend; 3 und zu Ginem Lamm ein Bebent Semmelmehle, gemenget mit einem Biertheil von einem Sin geftofinen Dele, und ein Biertheil von einem Sin Bein gum Trant-41 opfer. Und bas andere Lamm follft bu opfern zwifden Abend, wie bas Speisopfer und Tranfopfer bes Morgens, jum fußen Beruch, 42 ein Keuer bem herrn. Das ift bas tägliche Brandopfer ben euren Rachfommen vor ber Thur ber Butte bes Stifts, por bem Berrn: 43 ba ich euch zeugen 4 und mit bir reben will. Dafelbft will ich von

^{1.} Dies nachher oft wieberfehrenbe, flarende Bort bedeutet: bin und ber gewöhnlichen, auch von ihm abstambewegen, nach allen vier Seiten; "be- menben Priefter. ben" (B. 27.) heißt bagegen: auf und 3. Bey Connen ab, fenfrecht von oben nach unten bin 4. S. "wohin ich gur Zusammentunft und ber bewegen. Bgl. 3 Dof. 7, 34. A. mich bir ftellen will". Dier wird alfo

^{2.} Die Göhne nämlich, welche im und in feiner Bebeutung naber gu er- hobenpriefteramt ihm folgen, nicht bie

^{3.} Bey Sonnenuntergang. C. 12, 6. 2.

ben Kindern Ifrael's erfannt und geheiligt werben in meiner Berrlichfeit. Und will die Sutte bes Stifts mit bem Altar beiligen, und 44 Maron und feine Cohne mir ju Brieftern weihen. Und ich will 45 wohnen unter ben Rindern Ifrael's, und will ihr Gott febn, 1 und fie 46 follen wiffen, ich fen ber Berr, ihr Gott, ber ich fie aus Egyptenland fuhrte, baf ich unter ihnen wohnete; ich, ber Berr, ihr Gott.

7 jeugen. 2 Und Lavon foll barant randern autes Manchervert ? 8 alle Morgen, wenn er bei Campen vernt besgleichen wernt er rie Lampen anginte Letites Beräuch auch

I. Der Räucheraltar. II. Die Steuer gum Beiligthum. III. Das Sanbfaß. IV. Das Galbol und V. bas Rancherwert.

I. Nach ber Befchreibung alles Gerathe ber Butte, ber Priefterfleibung und ihrer Umtseinsetzung folgt nun, scheinbar fpat und bereinzelt, bie bes Raucheraltare, nicht, als ob biefes Stud bes Geilig= thums jenen an Werth und Bebeutung nachgestanden, fonbern weil alles Obige bie nothwendige Grundlage bes Gebets-Gottesbienftes mar: bas mit bem Beren berfohnte Bolt ift es, welches täglich ben Bohl= geruch bes Gebetes gu ihm emporfendet. In foniglichen Saufern, beb Gaftmablern, buftet alles im Morgenlande bon Boblgeruch; ba, wo fo viel Bleifch täglich geopfert und zum großen Theil berbrannt wurbe, war ber Bohlgeruch ein ftartes finnliches Bedurfnig. Un biefes foliegt Die finnbilbliche Bebeutung fich an. Alle Berfohnung mit Gott burch bie Opfer, alles Licht ber Erfenninif, alle Uebergabe bes irbifchen, werfthätigen Lebens an ben Beren wurde noch eine fuhlbare Lude gu= rucklaffen in bem Leben und Dienfte bes Bolfes Gottes, ohne ben mitten aus bem Beiligthume, aus bem Bergen ber Bemeine Gottes auf= fteigenden Wohlgeruch bes Gebetes. Wahrend ber Briefter auf bem Altare im Beiligthum bas Raucheropfer brachte, flieg (ba feine andre Deffnung war) ber Rauch burch ben Borbang nach borne bor ben Augen bes im Borhofe betenben Bolfes (Que. 1, 10.) gen Simmel empor; fein Auffteigen war eben fo fehr eine Ermahnung gum Gebete, als eine tröftliche Berficherung ber Erhörung.

Du follft auch einen Räucheraltar machen von Föhrenhold, 2 1 einer Elle lang und breit, gleich vierecfig, und zwen Ellen hoch, mit 2 feinen Hörnern. 3 Und bu follft ihn mit feinem Golbe überziehen, 3 fein Dach 4 und feine Banbe ringeumber, und feine Borner. Und ellen Zeiten foll bas Boll bes herrn bas Gebet ber Antber (Bo

ber Rame ber Stiftehütte, ale eines Beltes ber Busammentunft bes herrn

mit seinem Volte, aufs Reue bestätigt. 1. Rur bann ift es möglich, bag ber berr unter bem unbeiligen Bolte beftanbig wohne, wenn er burch eine be-fonbre Beihe ein Beiligthum nnb Priefter fich geheiligt hat; bies ift bie Grundbedingung bes ewigen Bunbes. Die morgenlandifchen überhaupt, alfo v. Berlad. 2. Teftam. 1. Bb. 2. Muff.

^{2.} Schittim-, b. h. Afazienholz, wie C. 25, 10. 2c.

^{3.} Alfo wie ein eigentlicher Altar ein Seerb mar, mit einem holgernen Brettergestell ale Einfaffung, so war biefer ein foldes Gestell ohne Fullung, mit

Golbe überzogen. 4. Dies Dach hat man fich wohl, wie

4 bu follft einen Rrang von Gold umber machen; 1 und zwen goldne Ringe unter bem Rrang gu beiben Geiten, baß man Stangen barein 5 thue und ihn damit trage. Die Stangen follft bu auch von Foh-6 renholz machen, und mit Golbe überziehen. Und bu follft ihn fegen por ben Borhang, ber vor ber Labe bes Zeugniffes hanget, und vor ben Gnabenftubl, ber auf bem Zeugniß ift, von bannen ich bir werde 7 zeugen. 2 Und Maron foll barauf rauchern gutes Raucherwert 3 8 alle Morgen, wenn er bie Lampen gurichtet. Desgleichen wenn er bie Lampen angundet zwischen Abend, foll er folches Geräuch auch rauchern. Das foll bas tägliche Gerauch fenn vor bem Geren ben 9 euren Rachfommen. 4 Shr follt fein fremd Gerauch barauf thun; 5 auch fein Brandopfer, noch Speisopfer, noch Tranfopfer barauf 10 opfern. 6 Und Maron foll auf feinen Bornern verfohnen einmal im Sahre mit bem Blute bes Gundopfere gur Berfohnung. 7

effanden anfondern nieil hüten follte.

Söhe.

2. 5. "wohin ich jur Zusammenkunft heißung, seiner Bermittelung fehlt ber mich bir stellen will", wie C. 29, 42. Grund ber Zuversicht. Joh. 16, 23.

— Bedeutungsvoll ift, daß von bem 6. Das Gebet soll als ein besonderer Tifch und bem Leuchter nicht gefagt Dienft in ber Gottesverehrung bafteben, wirb, daß sie vor dem Gnadenftuhl nicht verwechselt noch vermengt mit ben ffanden (C. 26, 35.). Unmittelbar vor Opfern. Wie diesen ohne das Gebet dem Gnadenstuhle, jedoch von ihm noch ein wesentliches Stud fehlt: fo soll bies burch ben Borhang geschieben, weil ber neben Allem, was die Opfer ausbrüf-Weg ins Allerheiligste noch nicht er- fen, als etwas Selbständiges hergehen. öffnet war, stieg der Nauch des Ge- Im N. T. ist das Opfer der Kinder betes täglich zu Gott empor. Also soll Gottes ihr Herz, ihr Wille, ihr Leib; im Neuen Bunde das tägliche, ohne sie vermögen Gott dies Opfer ohne Unterlaß gu Gott emporfteigende Gebet ber Chriften auffteigen ju Gott vor bem Rreug Chrifti, "welchen Gott hat borgestellt zu einem Gnabenftuhl in seinem Bergens und Lebens nicht irgendwie er-Blute" (Mom. 3, 25.).

3. S. "Räucherwert ber Wohlgeruche",

ber Specerepen.

4. Auch biese Berbindung ber Geschäfte ist bebeutungsvoll. Am Morgen werben die Lampen bes Leuchters zugerichtet (geschmäut; gereinigt); in ben hellen Zeiten soll das Bolf bes herrn fam Lamben schwilfen baß baß Licht feine Lampen fcmuden, bag bas Licht pom Serrn in den dunkeln barauf leuchten moge (vgl. Cap. 25. IV. Ginl.). Jeber Fortidritt aber in bem Lichte beiliger Erfenntniß foll mit Bebet berbunden febn.

5. Das Unfertigen bes beiligen Raus cherwerts wird fpater aufs Genaufte porgeschrieben. Wie biefes zu feinem gemeinen Gebrauch verwandt werden burfte wurde baber, ohne immer neue Aneig-

platt, mit einer niebrigen Einfassung, zu (B. 32.): so follte fein ungeheiligtes benten, welche lettere ben bem Tisch Räucherwerf auf biesen Altar kommen, bas hinabfallen bes Räucherwerfs ver- weil alles hier bedeutungsvoll war. Im D. T. will Gott nur bie im Ramen piten follte. R. B. will Goll in Gebete erhören; außerhalb feines Wortes, feiner Berbeißung, feiner Bermittelung fehlt ber

> Gebet nicht wohlgefällig bargubringen; jugleich fann aber auch bas Gebet bie That ber wirklichen Aufopferung ihres

7. An bem großen Berfohnungstage, wovon 3 Mof. 16. ausführlich gehanbelt wirb. Auch ber Altar bes Rau-cherwerfs mußte an biefem Tage entfunbigt werben, weil auch er burch bie Gunbe bes Bolfes befledt mar. Much bas Webet ber Rinder Gottes ift nicht in sich felbst rein und gottgefällig, auch biefer ihr Gottesbienst felbst bedarf bes Ruhens auf ber Berfohnung bes Mittlers bes Neuen Bundes. Je mehr je-manb ein innerliches Leben führt, befto mehr erfennt er, wie bie Gunde grabe die heiligsten Sandlungen beflect und verberbt, wie namentlich im Gebete bas meifte Unreine in ihm fich regt; er

Berfohnung foll jährlich einmal gefchehen ben euren Rachfommen; benn bas ift bem herrn bas Allerheiligfte. 1 mid non mani

II. Und ber Herr redete mit Mose und sprach: (12.) Wenn 11 bu die Häupter ber Kinder Ifrael's gablest, 2 so foll ein jeglicher bem Herrn geben die Bersöhnung seiner Seele, auf daß ihnen nicht eine Blage wiberfahre, wenn fie gegahlt werben. Befoll aber ein jeg- 13 licher, ber mit in ber Bahl ift, einen halben Sefel geben, nach bem Setel bes Heiligthums (ein Setel gilt zwanzig Gera); folche halben Setel follen bas Sebopfer bes herrn fenn. Wer in ber 3ahl ift 14 von zwanzig Jahren und barüber, ber foll fold Bebopfer bem Gerrn geben. Der Reiche foll nicht mehr geben, und ber Urme nicht wenis 15 ger, als ben halben Gefel, ben man bem Berrn gur Bebe gibt, fur

jum Bebete haben.

1. Diefer oft wieberfehrenbe Musbrud bebeutet naturlich nicht jebesmal ausfolieflich bas Beiligfte, fonbern "bochbeilig;" es werden fo bie erhabenften Beiligtbumer, ober bie Perfonen, Dinge und Sandlungen genannt, welche ben Mittel= punft ber gangen göttlichen Offenba-runge- und Seilsanstalt bilben, welche unmittelbar auf bie Erneuerung und Erhaltung bes Berhaltuiffes gu Gott fich beziehn; mahrend bas Anbre, mas unmittelbar fich auf Gott bezieht, und mehr eine beilige, von ihm gestiftete Drbnung unter ben Menfchen ift, "beilig" genannt wird.

2. 2B. "wenn bu bie Gumme ber Rinder Ifrael's aufnimmft."

3. Die Bablung bes Bolfes hatte eine religiofe Bebeutung. Die Borte , wenn fie gezählt werben" fonnen auch beifen : "bey bem fie heimsuchen". Babrent bas Bolf, als ein Ganges, vertreten und versöhnt marb mit Gott burch bie Priefter- und Opferanstalt, trat ben ber Bählung jeber Einzelne persönlich vor ben herrn, ben heiligen, hin; ber herr stand vor ihm, und fragte: ob er auch zu seinem Bolte gehöre? Daß bey bieser unvermittelten Berührung mit bem Herrn nicht ber einzelne fündige Ifraelit von Gottes Strafen getroffen würde, bazu mußte er ein Lösegeld für sein Leben zahlen. Es versteht sich, das auch dies eine sinnbilbliche handlung auch dies eine sinnbildiche Handlung zu etwas über 7 guten Großen bewar (vgl. Pf. 49, 8.), eine Anerfennung ber fortwährenden Erlösungsbedürftigtiedes Einzelnen, eine stete Erwektung des Bewußtseyns der Schuld, nm Gefeln des Heighten won den immer den Gedanken wach zu erhalten, tend leichter. Bgl. C. 25, 39. A.

nung ber Berfohnung, feine Buverficht es fonne niemand ohne eine von Gott felbft geftiftete Bermittlung ungeftraft por ihm erscheinen. - Es wird in biefen Worten vorausgesett, bag öfters Bolfsgahlungen murben veranftaltet merben, wie benn 4 Mos. 1. auf Gottes Befehl eine folche vorgenommen wirb; ob fie regelmäßig jemals gefchehen feven, ift unbefannt, aber nicht mahrscheinlich; boch zu Chrifti Zeit war bie hier verordnete Abgabe, wie aus Matth. 17, 23. hervorgeht und fonft befannt ift, eine regelmäßige geworben, und es ift auch faum anders möglich, als baß bie Erhaltung ber prachtvollen Stiftshutte und bes Gottesbienftes eine regelmäßige Steuer erforberten. 3mmer follte aber bie Bolfegablung, jenes obigen Grun-bes wegen, als etwas Bebenfliches unb Gefährliches betrachtet werben, baber David ben ber eigenmächtig von ihm peranstalteten burch Bermeffenheit fich verfündigte, und eben beshalb bie bier gebrobte Strafe bas Bolf traf (2 Sam. 24. 1 Chron. 22.).

4. Die Berechnung ber Gewichte unb bes baraus hervorgebenden Belbmerths (benn Setel murbe, wie "Pfund", ein Mame fur ein Gewicht, und ein Stud Belb) in fo uralter Beit ift fehr fchwierig; man hat "Gera" für eine 30-hannisbrobbohne genommen, welche in ber Große und im Gewicht auf befonbers merfwürdige Beife übereinstimmen; banach hat man ben Gefel gum 46ten Theil einer feinen Rolnifchen Mark, ober 16 die Berfohnung ihrer Seele. 1 Und bu follft folch Gelb ber Berfohnung nehmen von ben Rindern Ifrael's und an ben Gottesbienft ber Butte des Stifts legen, daß es fen ben Kindern Ifrael's ein Bes bachtniß vor bem herrn, daß er fich über ihren Geelen verfohnen laffe. 2 Berfebnung feiner Geele, auf bag ihnen nicht. 3fall

17 III. Und ber herr rebete mit Mofe und fprach: (18.) Du follft auch ein offenes Sandfaß machen mit einem ehernen guß,3 und follft es fegen gwifden ber Gutte bes Stifts und bem Altar. 19 und Baffer barein thun; bag Maron und feine Gohne ihre Sande 20 und Bufe baraus wafden; " wenn fie in die Butte bes Stifts geben, daß fie fich mit Baffer wafchen, damit fie nicht fterben; ober wenn fie jum Altare geben, daß fie bienen, daß fie rauchern ein 21 Feuer bem Berrn, fo follen fie ihre Bande und Fuße mafchen, auf daß fie nicht fterben. 5 Das foll eine ewige Weife fenn ihm und feinem Samen ben ihren Rachfommen.

22 IV. Und ber herr rebete mit Dofe und fprach: (23.) Rimm au bir bie beften Spezereven, bie ebelften Myrrhen, 6 funfhundert Gefel, und Zimmet, 7 bie Salfte fo viel, zwenhundert und funfzig; 24 und Ralmus auch zwenhundert und funfzig; und Rafia funfhun= bert, nach bem Gefel bes Beiligthums; und Dels vom Delbaum, 25 ein Sin; 10 und mache ein heiliges Salbol, nach ber Apotheferfunft; 11

1. Die Seele bes einen ift fo erlo- bem Stamm eines fleinen, ben Afagien fungsbedurftig, als bie bes anbern. ahnlichen, in Arabien, und wohl auch Was hierin hart war für die Armen, bas war bie Aufgabe ber Liebe, aus-zugleichen; wie benn Christus bas burch ein Bunber herbengeschaffte Gelb für fich und Petrus gahlt. Matth. 17, 27. 2. D. b. bies Gelb ber Berfohnung wird ben herrn bewegen, bag er bas Bolf nicht ftrafe.

3. Boben.

4. Unter ben Rleibungefruden ber Priefter werben feine Schuhe mit aufgezählt; es gebt aber auch aus C. 3, 5. hervor, baß niemand beschuht in ber Begenwart bes herrn ericbeinen burfte, fonbern aller Gottesbienft barfuß verrichtet murbe. Daraus entstand bas Bedürfnig ber Priefter, vor bem Eintritt ins Seilig-thum bie Füße sich zu waschen. 5. Die Reinigfeit batte also auch bier

eine finnbildliche, beilige Bebeutung. Dbwohl fie gewaschen, und alfo gang rein waren (Job. 13, 10.), bedurften fie bennoch, fich bie Fuße zu waschen, bas, was im täglichen Leben und Wanbel immer aufe Reue von Unreinigfeit fich angesett hatte, zu entfernen. biese Bahl vorfommt.
6. S. "von selbst fliegende Mor", ober 11. S. "nach der Kunst bes Burgers";

Mprrhe, Smyrne. Es ift bies ber aus foftliche Gewurge, Bohlgeruche gu be-

in Ranaan machfenben Baums (2mpris), wenn man bie Rinbe aufrigt, herausfließende, gummi - artige Gaft, welches Wohlgeruch im Alterthum febr geschätt wurde; bie von felbft berausfliegende (nicht ausgepregte) Morrhe wurde für die beste gehalten.

7. S. "Bimmet bes Wohlgeruche", nicht bas gewöhnliche, fonbern eine aromatische Art.

8. Ein in Arabien häufig machfenbes wohlriechenbes Rohr, ahnlich bem ben

uns fogenannten. 9. 5 "Rezia", eine Urt Zimmet, als foftlicher Bohlgeruch gleichfalls im 21-

terthum febr geschätt.

10. Das Del ber beiligen Galbung war also reines Olivenol, mit vier ber foftlichsten Wohlgeruche versett. Das Del war bas Sinnbild bes heiligen Geistes; wie biefer Leben verbreitet, so auch Wohlgeruch, Gottes Wohlgefallen. Die Biergahl ber Bohlgeruche beutet bin auf die Offenbarung bes göttlichen Beiftes in ber Welt, ben welcher ftets

baß es ein Del ber beiligen Salbung werbe. Und bu follft ba=26 mit falben die Butte bes Stifts, und die Labe des Zengniffes; ben Tifch mit all feinem Gerath, ben Leuchter mit all feinem Be- 27 rath, ben Raucher-Altar, ben Brandopfer-Altar mit all feinem Be= 28 rath, und bas Sandfaß mit feinem Fuß. Und bu follft fie weihen, 29 daß fie das allerheiligfte fegen; 1 benn wer fie anruhren will, ber foll geweihet fenn. Und Maron und feine Gohne follft bu auch fal- 30 ben und fie mir gu Prieftern weihen. Und bu follft mit ben Rindern 31 Ifrael's reben und fprechen: Gin Del ber heiligen Salbung foll mir Dies fenn ben euren Rachfommen. Muf bas Fleifch eines Menfchen 32 foll es nicht gegoffen werben, 2 ihr follt auch feines Gleichen nicht machen, 3 benn es ift heilig, und heilig foll es euch fenn. Wer ein 33 solches macht, ober einem andern bavon gibt, foll ausgerottet werden von feinem Bolf. 4

V. Und ber Herr sprach zu Mose: Nimm zu dir Spezeren, 34 Balfam, Stacte, Galben und reinen Beihrauch, 5 eines fo viel als bes andern, und mache Raucherwerf baraus, nach Apotheferfunft 35 gemenget, 6 bag es rein und heilig fep. 7 Und ihr follt es zu Bul- 36

porleuchte.

ift; fonbern fur ben gemeinen Gebrauch foll es nie nachgemacht merben.

4. Weil bies eine offene Emporung gegen ben herrn, eine Auflösung bes Bunbes mit ihm fenn wurbe. Mehr

bem goldnen Altar im Beiligen ge- jugsweise beym Gottesbienft gebraucht opfert werden follte, war aus 4 Be- wurde. frandtheilen gufammengefest (B. 24 Al.). 6. Bie B. 25. Der erste, h. "Natap", b. h. Tropfen, 7. h. "gesalzen, rein, heilig". Salz ist wahrscheinlich bas Gummi von bem fam zu jedem Opfer hinzu, von bessen Baume, ber h. Libneh, Gr. Storag Bebeutung wird beb ben Opfern bie beißt, ein etwa 12 guß bobes Baum- Rebe fenn. 3 Dof. 2, 13. 2.

reiten mar ein eignes Sandwert im den, ben Quittenbaumen abnlich; aus Alfterthum.

1. Bgl. B. 10. A.

2. D. h. nicht zu einer gewöhnlichen Stacte genannt. — Der zweyte Besalbung, um ben Leib geschmeibig zu machen, verwandt werden. Auch da, der Deutsche "Schale", scale), ift der Name wo die heiligen Gebräuche sich an Hand des Deckels einer Muschel, die man Lungen und Gewohnheiten des gemeinen Lebens anschließen, werden sie boch im Nothen Meere häusig. Diese Musimmer von diesen son guterlich. Einschnitten in ben Stamm gewinnt immer von biefen icarf, auch außerlich, ichel roch an fich nicht lieblich, fonbern winterschieden, damit ihre sinnbildliche verlieh andern Bohlgeruchen Kraft und Bebeutung als die eigentliche stets ber- Dauer. — Der britte "Chelb'nah", porleuchte. Galbanum, ift ein Sarz von einem auf 3. Dies bedeutet nicht, es fen bamals ben Gprifden Bergen machfenben alles Salbol für alle Zeiten verfertigt, Strauche, welches, allein angezündet, und nie Reues gemacht worden, ober ftarf und übel roch, fo bag man bamit nur Naron und feine Gohne, nie aber bie Schlangen vertrieb, in ber Mischung ein andrer ihrer Rachtommen, fen je- aber gur Berftarfung ber Bohlgeruche mals gefalbt worben, wie beibes ein biente. - Der vierte, L'bonah, Beih-Migverftanbniß ber Jubifchen Ausleger rauch, ift bas im Alterthum fo befonbers bochgeschätte, am meiften bebm Gottesbienft gebrauchte Sarg eines fleinen, 10 fuß boben Baumes, ber in Arabien, befonders in Indien, machft; "L'bonah" bedeutet "weißlich", weil ber ber weißen Farbe am nachften fombavon 1 Mof. 17, 14. A. ber weißen Farbe am nächsten fom-5. Auch bas Raucherwerf, welches auf menbe aufs böchte geschätz und vor-

ber ftogen, und follft es thun bor bas Bengnif in ber Butte bes Stifts, 1 von bannen ich bir zengen werbe: bas foll euch bas aller-37 heiligste fenn. Und besgleichen Raucherwerf follt ihr euch nicht 38 machen, fondern es foll bir beilig fenn bem Berrn. Wer ein foldes machen wird, daß er bamit rauchere, ber foll ausgerottet werben bon feinem Bolfe. ? aff gode misd salensder stipfliedrello ond eif and ibll gewelbet fein Und Raren und feine Gölme follft bu auch fale 30

ben find fie mit gu Peieftern weichen Und but follft mit ben Rigbernigt Brad & reven und fpreifel, gat Bas 31? Capitel, ogt annener b bait

- J. Die Berfmeifter ber Stiftsbutte. II. Die Sabbatheruhe. III. Hebergabe ber beiben Befegestafeln.
- I. Den Befchluß ber gangen Reihe ber Gebote bon ber Bohnung und ihrem Gerathe bilbet bie Berufung ber Runftler; auch fie follten gu biefem Gefchäfte gebeiligt febn; ihre naturlichen Gaben murben ber= flart burch ben ihnen verliebenen Beift Gottes, bamit fie nicht bloß menfchlich fcon und zierlich, fondern beftanbig mit bem Bewußtfebn arbeiteten, bag es beilige, fur bas Reich und ben Dienft Gottes be= ftimmte Gegenstände feben, bie fie berfertigten.
- Und ber herr redete mit Dofe und fprach: (2.) Siehe, ich habe mit Ramen berufen Begaleel, 3 ben Gohn Uri's, bes Gohnes 3 Sur's, vom Stamme Juda, und habe ihn erfüllt mit bem Beifte Got= tes, 4 mit Beisheit und Berftand und Erfenntniß, und mit allerlen 4 Berf, 5 fünftlich zu arbeiten 6 in Gold, Silber und Erz, (5.) fünftlich Stein zu schneiben und einzusepen, 7 und fünftlich zu zimmern 6 am Bolg, ju machen allerlen Wert. Und fiebe, ich habe ihm gugegeben ben Dholiab, & ben Gohn bes Achifamaf, vom Stamme Dan; und habe allerlen Beifen die Beisheit ins Berg gegeben, 9 baf fie 7 machen follen alles, was ich bir geboten habe: bie Butte bes Stifts, Die Labe bes Zeugniffes, ben Gnabenftuhl barauf und alle Gerathe 8 ber Sutte, ben Tifch und feine Gerathe, ben feinen Leuchter und all 9 fein Berathe, ben Raucheraltar, ben Brandopferaltar mit all feinem
 - 1. Allfo ein trodnes Raucherpulver, welches por bem Beugniß, b. h. im Seiligen, vor bem Borhange, ber bie Labe mit ben Gefegestafeln verhüllte, auf bem golbnen Räucheraltare fanb, und von ba benm Rauchern in bie Pfanne gethan warb. delah delah

2. Wie B. 33.

3. B. "im Schatten Gottes".

- 4. Es beißt nicht: "mit meinem Beifte", weil überhaupt angezeigt werben foll "ein höherer, mehr als menschlicher, himmlischer Geift aus Gott". Bgl. über bie Gottesnamen 1 Dof. 1, 1.

vermögen. "Berftanb" ift bie Unterfcheibungs- und Gonberungegabe. "Erfenntnig", bas außerliche practifche Biffen. "Wert", bie Beschidlichfeit, bas Ungeschaute zu bilben.

6. 2B. "Gebanten gu erbenten" (b. b. Sinnreiches gu erfinnen), "gu arbeiten in Gold" ze.

7. 2B. "in Stein gu fcneiben gu Füllungen", Einfaffungen.

8. B. "Belt bes Baters".

9. 28. ift bies fehr bezeichnenb: "unb in bas berg jebes im Bergen Weifen habe ich Beisheit gegeben", b. h. feine 5. Die "Beisheit" ift bas bochfte Raturgaben burch meinen Beift gu bic-Bermögen, bas tiefere Anschauungs- fem beiligen Geschäft geweiht. Gerathe, bas hanbfaß mit feinem Fuße, bie Umtofleiber 1 und bie 10 heiligen Rleiber bes Priefters Maron und die Rleiber feiner Gohne, priefterlich zu bienen; bas Salbol und bas Randerwerf von Spe- 11 gerenen jum Beiligthum; alles, was ich bir geboten habe, werden fte machen. 2

II. Um Schluffe biefer gangen erften Bunbesgefetgebung wirb mit großem Rachbrud bas Sabbathegebot ausführlich wieberholt, und zwar, um ben Sabbath, wie zwehmal ftart betont wirb, als Bunbes= Beichen herbortreten gu laffen. Wie bas befchriebene Beiligthum Gottes Bohnung unter bem Bolfe febn follte, fo ber Sabbath Seitens bes Bolfes ein ftetes Bekenntniß zu bem Bunbe mit Gott, bem Schöpfer aller Dinge. net Beitigeifter und ber Ginidbartung ber Cabbatbern

Und ber herr rebete mit Mofe und fprach: (13.) Sag ben 12 Rindern Ifrael's und fprich: Saltet meine Sabbathe, benn bas ift ein Zeichen zwischen mir und euch auf eure Nachsommen; 3 baß ihr wiffet, baß ich ber Gere bin, ber euch heiliget. 4 Darum haltet mei-14 nen Sabbath, benn er soll euch heilig senn; wer ihn entheiligt, ber foll des Todes sterben; benn wer daran eine Arbeit thut, deß Seele soll ausgerottet werden von feinem Bolfe. 5 Sechs Tage soll man 15 arbeiten; aber am fiebenten Tage ift ber Sabbath, bie heilige Rube bes herrn; wer eine Arbeit thut am Sabbathtage, ber foll bes Tobes fterben. 6 Darum follen bie Rinder Ifrael's ben Sabbath halten, 16 daß fie ben Sabbath ihren Rachfommen jum ewigen Bunde machen. 3wischen mir und ben Rindern Ifrael's ift er ein ewiges Zeichen: 17 benn in feche Tagen machte ber Berr Simmel und Erbe, und am fiebenten Tage ruhte er und erquiette fich. 7

b. h. bie gewebten Teppiche und Bor- gebrudt, was man ihm thun follte"; hange ber Stiftshutte und bes hofes. erft fpater wurde bie Strafe ber Stei-

2. Für jebes besonbre Geschäft gab es ficherlich Einzelne, welche in Egopten, wo alle Arbeit ungemein getheilt war, und jeder nur einen bestimmten 3weig einer Runft trieb, es gelernt batten; aber zwen Runftler ftanben an ber Spipe bes Gangen, als "bie Erbenfer ber Gebanfen", alles nach Mo-fe's Beschreibung fich auschaulich 3u machen, und bie Muster ben Arbeitern zu geben.

3. Bgl. C. 20, 8. A.

fündigen, gottentfrembeten Bolfern. Daju biente ber Cabbath, welcher fo eigen- Bunbesgott mar. thumlich in ber ganzen Lebensorbnung 7. B. "er schöpfte Athem", erholte baftanb, burch seine gerabe Beziehung sich. S. bie Erflärung bieses Ausbrucks auf Gott, als ben Schöpfer. 1 Mos. 2, 2. N.

1. 5. "bie Rleiber bes Gewebes", 5. Sierin "war noch nicht flar ausnigung barauf gefest. 4 Dof. 15,

32. 1. 6. Die Urfach biefer Strafe ergibt fich aus bem angeführten Grunde und ber Berbindung aufe Deutlichfte; nicht, als ob an fich bas Berbrechen fo groß gewefen mare, fonbern weil in einem burch außerliche Gabungen regierten, und nothwendig baran gebundnen Bolt, bas nicht burch Erfenntniß, fonbern burch Bucht in Berbindung mit Gott, und vom Naturdienft entfernt gehalten wer-3. Bgl. C. 20, 8. A. ben mußte, bie Sabbatheichanbung eine 4. Euch absondert von allen übrigen Antaftung bes innerften Deiligthumes, unbigen, gottentfrembeten Boltern. Da- eine thatliche Losfagung von feinem

Ol id III. Der Schluf bes gangen Abschnitts von C. 25. an. Die Hebergabe ber Bunbesurfunde gibt bem Bunbe bie lette Beffatigung.

Und ba ber Berr ausgerebet hatte mit Dofe auf bem Berge Sinai, gab er ihm bie beiben Tafeln bes Bengniffes, fteinerne Tafeln, befdrieben mit bem Finger Gottes. 1 11. Am Schluffe biefer gangen erften Bunbesgeschaebung mirb

mit großem Rachbrud bas Cablathegebot ausinhrlich wieberbolt, und -Bednutt Blo driet ing Das 32. Capitel. graden ind inte rorte

I. Abgötteren mit dem goldnen Ralbe. II. Gottes Jorn und Mose's Fürbitte. III. Mose's Eifer, und Bestrafung bes Bolts. IV. Fürbitte für basselbe.

I. Raum ift bie erfte Bunbes = Gefengebung mit ber Berufung ber Bertmeifter und ber Ginscharfung ber Sabbatheruhe, ale Bunbeegeichen, beendet, und bie Bunbes-Urfunde übergeben, ale ber erfte große Abfall bes Bolfes erfolgt. Der erfte Unlag bagu war bas lange Ber= weilen Mofe's auf bem Berge, wo fie, eingebent ihres eignen Ent= fegens bor ber fruheren gottlichen Ericheinung, ibn geftorben glaubten. Wir bemerten bey ber Abgotteren bes Bolfes Ifrael überhaupt zweh Stufen, je nachbem fie nämlich nur ben wahren Gott unter einem Bilbe anbeten wollten, bies war ber Ralber = ober Stierbienft, beffen Borbild bie Eghptische Apis = Berehrung war (vgl. 5 Dof. 29, 17.), ber felbe, welchen Berobeam fpater im Reiche Ifrael aufrichtete (1 Ron. 12, 28. 29.); ober je nachbem fie auch fogar ausländischen Göttern bienten, wie bem Baal, bem Moloch, ber Aftoreth ac. Die erfte Stufe leitete fort zu ber zwehten, wie benn bie Berehrung Jehova's unter einem Bilbe nie feindlich gegen ben Dienft frember Gotter fich gezeigt hat. Der gemeinschaftliche Grund beiber Dienfte ift Natur= bergotterung, Berehrung Gottes als Raturfraft (ber Stier ift bas uralte Ginnbilb ber erzeugenben, fruchtbringenben Ratur, balb mannlich, bald weiblich gebacht). Denn ein Thier fann immer nur Ginnbild ber Ratur ober einer Raturfraft, nie bes Schöpfers febn, bes Beiligen und Gerechten, welcher ben Menschen zu feiner Erfenntnig und Liebe erichaffen, und gum herrn ber Natur gemacht bat; auch in bem ebelften finnbilblichen Thierdienft berehrt ber Menfch baber nicht nur ein Mitgeschöpf, fonbern bie zu feinem Dienfte beftimmte Schopfung; es ift ein Beltdienft im bollen Ginne bes Bortes, welcher baber auch

1. Auch hier, wie B. 3., steht "mit Gesete, waren in Stein eingehauen, die Gottes Finger", nicht "seinem" oder übrigen wurden in ein Buch geschriebem Finger des herrn", aus dem selben. Als steinernes, dem Menschen geben. Als steinernes, dem Menschen geben. Als steinernes, dem Menschen geben. Als steinernes, dem Menschen gegenüber Gottes Willen bezeugendes,
daher ihn verdammendes Geseh sollten lichen Allmacht bezeichnet werden. Die zehn Gebote, als die eigentliche Bunbesurkunde, der Inbegriff aller andern ben. Jerem. 31, 31 st. 2 Cor. 3, 7.

nothwendig ben Menschen bem Dienste ber fleischlichen und weltlichen Lufte preisgibt. Chen baraus ift nun ber Abfall bes Bolfes leicht gu erflaren. Der finnliche Ginbruck ber Bunber auf bem Sinai war balb erlofchen, bie Bestimmung besfelben, bas Bolf gum Gehorfam gegen bie beiligen Gebote bes herrn zu bewegen, war nicht erreicht worben; nun trat ben bem Bolfe gunachft ein Bedurfnig nach fortgebender finn= licher Anschauung ihres Leiters, nach einem Gott ein, ber, nicht blog in eine Bolfenfaule gehüllt, als ber über allen Bilbern Erhabene, Beilige, Unnabbare, fonbern ber, leiblich geworben, in einer allen befannten, bedeutungsvollen Geftalt unter ihnen manbelte; beb beffen Unblid fie bon ber Rraft, bie bas Bild barftellte, einen Ausflug in ihrer eignen Natur fühlten, bem fie baber auch bienten, indem biefe Rraft in wilbem Taumel fich ausließ, ohne bag eine Empfindung von feiner Beiligfeit in ihrem Gewiffen fie ftorte. Wir feben Ifrael bier am Rande bes Abgrundes, im Begriff, alles bas zu berlieren, mas fein eigenthumlicher Borgug war bor allen Bolfern; baber bie furcht= bare Strafe und bie Nachwirfung biefes großen Ereigniffes; es liegt eine Wahrheit in bem Rabbinifchen Ausspruch: "Ifrael ift feine Strafe wiberfahren, in welcher nicht eine Unge ber Uebertretung bes Ralbes war."

Da aber bas Bolt sahe, bas Mose verzog, von bem Berge zu 1 fommen: sammelte es sich wider Aaron, und sprach zu ihm: Auf, mache und Götter, die vor uns hergehen; 4 benn wir wissen nicht, was diesem Manne Mose widerfahren ift, ber uns aus Egyptenland geführt hat. 2 Naron sprach zu ihnen: Reißet ab die goldnen Dhr= 2 ringe an ben Dhren eurer Beiber, eurer Gohne und eurer Tochter, und bringet fie gu mir. 3 Da rif alles Bolf feine goldnen Dhr= 3 ringe von ihren Ohren und brachte fie gu Maron. Und er nahm 4 fie von ihren Sanden, und entwarf es mit einem Griffel, * und

berungen nomabischer Bolter, wurden bie Bilbniffe ober Altare ber Gottheiten vorangetragen, fo daß fie, sinnbildich, bante, bag boch ber mahre Gott es bas Bolt leiteten. Go murbe Ifrael fep, welchen sie unter bem Bilbe verfes Unterpfand ber gottlichen Gegenwart, weil es an Gottes unnahbare Seiligkeit ben Sanben werbe genommen werben, erinnerte, war biefem gugellosen, beibe bag Mose ja spater alles wieber auf-

geigen follte, ob von bem Beift und mohl noch gurudzuhalten bachte.

1. Auf heereszügen, ober ben Wan- beit, aus ber er fich nur burch Rachgeben gu helfen weiß. Wahrscheinlich beschwichtigte fein Gewiffen ber Bebante, bag boch ber mahre Gott es von ber Bolfenfaule geleitet; aber bie- ehren wollten, bag ohne bies Rachgeben Mofen und ihm alle Gewalt aus nisch gesinnten Bolfe zuwider. heben und verbieten konne. Auch ist 2. Allerdings war das lange, bem es vielleicht nicht ohne Bebeutung, bag Bolte unerflarliche Berharren Dofe's er fich bie toftbarften Dbrgehange geauf bem Berge eine Probe, auf bie ben laft, inbem er burch biefe Forbefie gestellt murben; in welcher fich eben rung bas Bolt von bem Gogenbienfte

Sinn ber heiligen Gebote Gottes etwas 4. D. "er formte es mit einem Mein fie eingebrungen fes. Berlegen- Masse gegossen war; bann bebeutet bas

machte ein gegoffen Ralb. Und fie fprachen: Das find beine Gots 5 ter, Ifrael, Die bich aus Egyptenland geführet haben! 1 Da bas Maron sah, baute er einen Altar vor ihm, und ließ ausrusen und sprach: Morgen ift bes Herrn Fest! 2 Und sie standen bes Morgens früh auf und opferten Brandopfer, und brachten dazu Dansopfer. Danach setzte sich das Bolt zu essen und zu trinken, und standen auf zu spielen.

II. Der Berr, ehe er bas Bolt guchtigt und reinigt, berfucht erft feinen icon bart gepruften Rnecht, indem er ihn auf eine ichwere Glaubensprobe ftellt. In ber Stellung Gottes zu bem Bolfe, wie fie nun befdrieben wirb, herricht eine ftart menfchliche Darftellungeweife bor: Gott erfahrt aus biefer Gefchichte, wie ungehorfam bas Bolf ift, er forbert Dofen auf, ibn gu laffen, nicht gu binbern, bag er im Borne bas Bolf bergebre, nachber reut ibn, auf Dofe's Fürbitte, ber gebrobten Strafe. Much bies alles find nicht blog Bilber bon menichlichen Buftanben, welche aus Berablaffung zu ben roben Borftellungen ber Ifraeliten auf Gott übertragen waren, fonbern fie enthalten wefenhafte Bahrheit. Gott erfahrt aus einer Brobe ben Sinn eines Menfchen, nicht, ale hatte er ihn nicht borber erfannt, aber mohl, weil er bie Frenheit bes Menfchen, bie er ihm berlieben, bis zu bollenbetem Ausbruch ber Gunde ehrt, bis babin jene bofe Quelle wie nicht borbanben betrachtet; ber Born Gottes ift fein beili= ger Abichen gegen bie Gunber, welcher auch bann volle Bahrheit und Birflichfeit bat, wenn er bon feiner Onabe übermunden wird; baber auch bie Reue Gottes bie eine, mahre, wirklich porhandne Seite bes Berhaltniffes Gottes zu biefer Gunbe feines Boltes barftellt. Ueber bie 8 lettere bgl. 1 Mof. 6, 6. A. bei na and grin ig sie tognird din

7 Und ber herr fprach ju Mofe: Geh, fleig hinab, benn bein

Folgende: und fo (nachbem es erft gegoffen, bann gemeißelt war) murbe es

ein gegoffenes Ralb. 1. Bgl. Reh. 9, 18. 21pg. 7, 40. 41. "Götter" ift bier im S. bas felbe Bort, bas fonft Gott, auch in ber Dehrheit, aber in ber Regel bas Zeitwort in ber Ginheit ben fich hat. hier bagegen fteht bie Mehrheit: "bie bich geführt baben." In jebem Naturbienfte geht bas Bewuftfeon ber Ginheit Gottes leicht porausgeset, tommt aber nicht zu bel- ren in ber Negel leichtfertiger, unguch-lem Bewußtfenn; ihre mahre Einheit tiger Art, ein nothwendiges Gefolge hat die Natur nur in ihrem Schöpfer. Des Naturdienstes. Bgl. Cor. 10, 7.

In ber Freude, nun einen Gott wie alle Bolter in fichtbarer Gestalt zu has ben, frohloden fie laut, und fchreiben ihm gern bie Wohlthat zu, bie in aller

Bergen fo lebenbig mar. 2. 2B. "ein Fest bem Jehova ift mor-

gen!" Grabe bey biefer Belegenheit nennt er Gott bey feinem beiligen Bunbesnamen, wohl um, so viel an ihm ift, burch bies gest bas Bolf noch mit bem mahren Gott verbunden gu erhalten. verloren; wie die Bilber, so verviel-fältigen und unterscheiben sich auch die bargestellten Kräfte; die Einheit wird beibes mit jedem heidnischen Gottes-buntel geahnet, von Einsichtsvolleren bienst verdunden war. Die Spiele maBolf, bas bu aus Egyptenland geführt haft, hat es verberbt;1 fie 8 find fchnell von bem Wege getreten, ben ich ihnen geboten habe; fie haben fich ein gegoffen Ralb gemacht und haben es angebetet und ihm geopfert, und gefagt: Das find beine Gotter, Frael, Die bich aus Egyptenland geführet haben! Und der Herr sprach zu Mose: 2 Ich 9 sebe, daß es ein halsstarriges Bolf 3 ift; und nun, laß mich, daß 10 mein Born über fie ergrimme und fie auffreffe; fo will ich bich jum großen Bolfe machen. 4 Mofe aber flehte vor bem Berrn, feinem 11 Gott, und fprach: Ach herr, warum will bein Born ergrimmen über bein Bolf, bas bu mit großer Rraft und ftarfer Sand haft aus Egyptenland geführt? Warum follen bie Egypter fagen und fpres 12 chen: Er hat fie zu ihrem Unglud ausgeführt, bag er fie erwurge im Gebirge und vertilge fie von bem Erbboben? Rebre bich von bem Grimm beines Bornes, und fen gnabig über bie Bosheit beines Bolfes. Gebenke an beine Rnechte Abraham, Ifaaf und Ifrael, 13 benen bu ben bir felbft geschworen und ihnen verheißen haft: 3ch el will euren Samen mehren wie die Sterne am himmel, und Diefes gange Land, welches ich verheißen habe, will ich eurem Samen geben, und follen es befigen ewiglich. b Alfo gereute ben herrn 14 bas lebel, bas er brohte feinem Bolfe zu thun. Philber and Manble es ants

1. Go fehr ift bas Band gwifden bem 4. Gine Berheißung, welche nachher Serrn und dem Bolf zerrissen, daß er ben bem letzten großen Strafgericht in sagt: "de in Bolf, das du ic." Wie der Buste wiederholt wird. 4 Mos. der Bund seinem Ursprunge nach ein 14, 12. Bund der Gnade war, so war er in 5. "Die Heiligen, wenn sie alle ihre seinem Aufrichtung unter Jfrael, als Sorgen vor Gott ausschülten, stameinem Rolfe augleich ein Bund des mehr alt in ihren Gebeten. so fes aufgehoben wurbe. Eben baburch wird aber ungeschehen gemacht, was auf Grund bes Bundes Gott bem Bolfe gethan hatte; 3frael's Muszug aus Egppten wird gu einer gewöhnlichen Bolferwandrung unter einem menschlichen beerführer. Bgl. bie gang ahnliche mert-wurdige Stelle Am. 9, 7. — Mit biefer gewaltigen Drohung fab nun auch Dofe fich gang von göttlicher Sulfe verlaffen; er hatte icheinbar vergebens gethan, was er boch auf Gottes Befehl allein unternommen hatte. Zugleich fiellt ihn Gott auf bie Probe, ob ihm mehr an bem heile bes Boltes, ober an feiner eignen Größe gelegen fep.

emporungefüchtiges Bolf. In mag

einem Bolte, zugleich ein Bund bes meln oft in ihren Gebeten; so, wenn Gefeges, ber burch Nichterfüllung ber sie fragen: "Wie lange schlässt bu, ver-Grundbebingung von Seiten bes Bol- giffest du uns, schließest die Augen zu?" fes ausgehoben wurde. Eben badurch C. — In ber That ift aber auch jenes Strafurtheil Gottes ein wahres und gerechtes, bas von ber Gnabe über-wunden werben muß. Indem Gott erst zu strafen broht, nacher biese Dro-hung zurüchnimmt, weil seine Bundesgnabe bie Gerechtigfeit in fich aufnimmt und fo zugleich aufhebt, lagt er bie innern Momente feines Befchluffes, bie in 3hm ewig eines find, für bie Men-ichen auseinandertreten, bamit fie flar von ihnen erfannt werben. Aehnlich Chriftus Matth. 15, 24. 26.; und ben ihm felbft vgl. Matth. 26, 29. und bort bie UN. Das Menschliche, was bem Migverstand ausgesett ift, liegt baber 2. Mose schweigt niebergeschlagen still, in dem Doppelten, daß der Zeit nach und der Herr bebt ganz von Neuem an.

3. W. "ein Volk von hartem Nacken", ein von Ifrael sehr oft vorkommendes Bild, hergenommen von einem Zugbitte sid ewig eins ist; und das schweinen von einem Zugbitte sid erweichen. In diesem letzteren thiere, das sich nicht unter das Joch beugen will; also: ein eigenwilliges, empörungssüchtiges Volk.

III. Der Bund ift gebrochen, ba muß nun auch feierlich bie bon Gott felbft gestellte beilige Bunbes-Urfunde vernichtet werden; bie Große bes Bergebens, bas Enticheibenbe biefes Augenblicks außerfter Befahr, bie Nothwendigkeit einer Sichtung bes Bolfes, alles fommt zusammen, Die Gerechtigfeit bes furchtbaren Strafgerichts zu begrunden, bas nun Sorn über fie ergrinnne und fie auffrefie; fo mindrim nigoglaat

15 Mofe manbte fich und flieg bom Berge, und hatte bie beiben Safeln bes Beugniffes in feiner Sand, Safeln, befdrieben auf ihren beiben Seiten, von biefer und jener Seite waren fie befdrieben. 16 Und die Tafeln waren ein Werk Gottes, und die Schrift war eine 17 Schrift Gottes, eingegraben auf Die Tafeln. 1 Da nun Jofua ? hörte bes Bolfes Geschren, baß fie jauchsten, fprach er zu Mofen: 18 Es ift ein Gefdrey im Lager wie vom Streit! Er antwortete: Es Et ift nicht ein Geschren gegeneinander berer bie obliegen und unter 19 liegen, fondern ich hore ein Gefchren eines Singetanges. 3 216 er aber nabe ju bem lager fam und bas Ralb und ben Reigen fah, ergrimmte er mit Born, und warf bie Safeln aus feiner Sand und 20 gerbrach fie unten am Berge. 4 Und er nahm bas Ralb, bas fie gemacht hatten, und verbrannte es mit Feuer und germalmte es gu Bulver und ftaubte es aufs Waffer, und gab es ben Kindern Ifrael's 21 zu trinfen. b Und er fprach zu Naron: Was hat bir bas Bolf ge-22 than, bag bu eine fo große Gunbe über fie gebracht haft? Maron iprach: Mein herr laffe feinen Born nicht ergrimmen, bu weißt, baß 23 Dies Bolf bofe ift; " fie fprachen gu mir: Mache uns Gotter, Die por uns her geben, benn wir wiffen nicht, wie es diefem Manne 24 Mofe geht, ber uns aus Egyptenland geführt hat; und ich fprach zu ihnen: Wer Gold hat, der reiße es ab und gebe es mir. Und

gebung an ben treuen, fürbittenben Knecht Gott bas Bolf hatte verwerfen muffen. Zuerft erinnert nun Mose an ben Triumph ber Feinde Gottes, welche glauben murben, ihre Götter hatten an bem Bolte Ifrael Rache genommen; bann aber geht er auf bie Sauptfache, auf ben Gnabenbund mit ben Batern, gurud, ber ohne Bedingung ein frepes Beschent von Geiten Gottes verhieß.

1. Umftanblich und mit großem Radybrud wird bies wieberholt, um bas Bebeutungsvolle ber nun fogleich folgen=

bent handlung recht hervorzubeben.

2. Josua befand sich ben Mose auf bem Berge (C. 24, 13.); boch sehen wir hier, daß er die Offenbarungen nicht mit empfing, Gott nicht reden börte. Bgl. C. 33, 11.

4. Mofe's Born war ein beiliger, gottlicher Born, ein Wiberfchein beffen, 6. 2B. "bu fennest bies Bolf, bag es was ihm Gott so eben geoffenbart im Argen ift."

hatte, vgl. 5 Mof. 9, 8. ff. Bas bas Bolt gethan hatte, bas follten fie in feiner Sandlung abgebilbet feben.

5. Gold gu verbrennen, und es "bis gu Staub gu mablen" (fo w.), finb chemische Mittel nothwendig, welche Mose von Egopten her leicht fennen mochte. Es burfte nichts unterbleiben, um bie Bernichtung vollftanbig gu maden; bie Sauptfache mar aber, bag er ben Staub bes verfalften Golbes über einen Giegbach ausstreute, und baraus bem Bolfe zu trinfen gab; benn inbem ben Egyptern beshalb fo viele auswartige Bolfer ein Grauel maren, weil fie bie ihnen beiligen Thiere agen, um wie viel mehr mar es bie völligste Lossa= gung bom Gögendienft, wenn jemanb bas Bilb, in welchem bie Gottheit leibhaftig Wohnung unter ihnen gemacht haben follte, verzehrte!

ich warf es ine Feuer; baraus ift bas Ralb geworben. 1 Da nun 25 Mofe fah, daß das Bolf los geworden war, denn Naron hatte fie los gemacht burch ein Beschmät, bamit er fie fein wollte anrichten : 2 trat er in bas Thor bes Lagers und fprach: Ber ju mir, wer bem 26 Herrn angehört! Da fammelten fich zu ihm alle Rinder Levi's. 3 Und er fprach ju ihnen: Go fpricht ber Berr, ber Gott Ifrael's: 27 Gurte ein jeglicher fein Schwert auf feine Lenden und gehet burch hin und wieder, von einem Thor jum andern im Lager, und erwurge ein jeder feinen Bruder, Freund und Rachften. 4 Die Rinder Levi's 28 thaten, wie ihnen Mofe gefagt hatte; und fielen bes Tages vom Bolf brentaufend Mann. Da fprach Mofe: Füllet heute eure Bande bem 29 Berrn, ein jeder an feinem Sohn und Bruder, daß heute über euch ber Gegen gegeben werbe. 5

IV. Des Morgens aber sprach Mose zum Bolke: Ihr habt 30 eine große Gunde gethan; nun will ich hinauffteigen zu bem herrn, ob ich vielleicht eure Sünde versöhnen möge. Als nun Mose wie-31 ber zum Herrn fam, sprach er: Ach, das Bolk hat eine große Sünde gethan, und haben sich goldne Götter gemacht; nun vergib ihnen 32 ihre Sünde! Wo nicht, so tilge mich auch aus deinem Buche, das du gefchrieben haft. 6 Der Berr fprach ju Mofe: Wer an mir 33

1. Er schildert fich als fortgeriffen von ber Menge, fo bag er felbit faum gemußt, mas er gethan habe.

2. S. "bağ bas Bolf los (entzügelt) war, benn Maron hatte fie entzügelt, gur Schmach bey ihren Biberfachern", er hatte felbft von ihrem Bügel fie los gemacht, eben bamit aber bas Bolf, welches bie Ehre bes einen mahren Gottes beförbern follte auf Erben, bem Spott aller Beibenvölfer ausgesett. Der bald nach Chrifto lebende Judifche Gefchichtschreiber Jofephus übergeht in feinem Geschichtswerfe, im Gefühle biefer Schmad, bas gange Ereigniß von bem Stierbienft bes Bolfes mit Stillfdweigen.

3. Die gum Dienste bes Beiligthums, wegen ihrer Bermanbtichaft mit Dofe, auch wohl bamals ichon vorzugeweise fich ftellten. Wie bas Folgende zeigt, waren aber auch unter ihnen viele, welche vorher mit bem Gogenbienfte fich beflectt hatten.

4. Der sich schulbig gemacht hat; b. h. es schene sich niemand, selbst feine nadften Bermanbten gu erschlagen. Jeder Levit wurde in biefer Lage, wo fei-nem völlig zu trauen war, ba alle fich

Untersuchung fich hinmegfette; ähnlich einem Bertilgungefriege.

5. Diefe Rebe hatte Dofe icon fruher ausgesprochen, als er bie Leviten querft zu bem Strafgericht aufrief; fie werben aber nachbrudevoll an ben Schluß ber Ergählung gesett, um bamit bie Bebeutung biefer That ins Licht gu fegen. "Dem herrn bie banbe fullen", heißt ein ihm wohlgefälliges Opfer barbringen; er fordert fie alfo bamit auf, fich in bas von bem herrn angeordnete priesterliche Amt gleichsam selbst einzu-seigen (wgl. C. 28, 41. A.), b. h. durch biese That des rücksichtslosen, selbstverleugnenben Behorfams beffen fich murbig ju machen. hierauf beziehen fich bann bie Borte in bem Gegen Mofe's, 5 Mof. 33, 9.

6. Die merfmurbige Bitte bes Dofe, welche mehr, als alles Andre in die-fem Ereigniß, zeigt, welch ein großer Augenblick dieser in der Geschichte bes Reiches Gottes war. "Bochft auffal-lend ift es, bag er Gott ein Gefet vorzuschreiben, bag er feinen ewigen Rathichluß vereifeln, und ihn feiner Berechtigfeit berauben gu wollen icheint. Burben nicht alle bas Wort als ein beflectt hatten, jum Nichter gemacht. hoffährtiges verbammen: "Willft bu ber Die Roth ber Berhaltniffe erforberte Bofen nicht schonen, bann gable auch ein Verfahren, bas über alle gerichtliche mich nicht langer unter beine Rnechte"?

34 gefündigt hat, ben will ich austilgen ans meinem Buche. Go geh nun hin und führe bas Bolt bahin ich bir gesagt habe; siehe, mein Engel soll vor bir hergehen. Ich werbe ihre Gunde wohl heim-35 fuchen, wenn meine Beit fommt heimzufuchen. 1 Alfo ftrafte ber Herr das Bolf, daß fie das Kalb hatten gemacht, welches Aaron gemacht hatte. 2

bin, und wieder, ven einem Abor tum andern im Loerr, und erwürge 20 8 irod godifft aid. Das 33. Capitel, rafinill ninigi rodgi nio

I. Bufie ber Ifraeliten. II. Die Stiftshütte vor bem Lager. III. Mofe bittet, Gottes Angesicht zu sehen.

I. Das fürchterliche Strafgericht hatte bas Bolf gebemuthigt; boch war zu befürchten, hatte ber herr es noch weiter gezüchtigt, es wurde bie Bande ganglich abgeworfen haben. Darum wiederholte er hier bie alten Bunbesverheißungen, jeboch indem er ben eigentlichen Rern aus benfelben herausnimmt: bas gefegnete Ranaan follen fie ba= bett, aber er felbft wollte nicht ferner unter ihnen febn, ba feine Ge= genwart ihnen boch nur furchtbar werben fonne. Alle biefe Drohun=

Erscheint es nicht als ein eben fo gro-Ber Leichtsinn, Gottes emige Beschluffe bernichten gu wollen? Und heißt bas nicht allen Unterschied gwischen Gut und Bofe aufheben, baf er in bie felbe Strafe hineingezogen zu werben municht? Ich leugne nicht, Dofe feb bier von ja Paulus, wenn er ein fluch werben einer fo heftigen Bewegung fortgeriffen, wollte für feine Bruber (Rom. 9, 3.). baß er wie außer fich felbft fpricht. Aber es ift wohl zu bemerken, wenn bie Gläubigen ihre Gorgen in Gottes Schoof ausschütten, bann reben fie nicht immer mit beutlicher Unterfcheibung unb mit wohl gelegten Worten; sonbern balb lallen fie, balb hauchen fie un-aussprechliche Seufzer aus, balb han-gen fie fich an Ginen Bunsch wor allen anbern, und preffen biefen. Gewiß hatte Dofe nichts weniger im Ginne, als Gott ein Gefen vorzuschreiben; eben feine Auserwählten gefaßt, nicht um- beren er Abraham's Rinber gewurdigt geftoßen werben fonnten; und ebenfo hatte, ju nichte geworben mare." C. gewiß war es ihm, bag ber Richter ber Belt nicht bie Gerechten mit ben Gott-Welt nicht die Gerechten mit den Gott- Gunden der Einzelnen von denen des soffen verdammen könne. Weil aber ganzen Volkes, diesem will er ferner, sein ganzen Golfes, diesem will er ferner, sein ganzen Golfes, diesem will er ferner, sein ganzen Golfes, diesem will er ferner, win der Berheisung willen, die er ben Gott ihm anvertraut, so kommt ihm denen, welche gesündigt haben, will er nichts in den Sinn, als die Begierbe zu seiner Zeit Rache nehmen.

2. Jener sach er Einzelnen von den der ber den bei ganzen von der bei der bei ganzen der bei der bei der bei den gestellt die gemeint.

sche im Wege sieht. So geht es gu, baß er alles bas sich herausnimmt, als Burge sich barftellt für bas Volk, Gottes Gnabenrathschlift über sich selbst vergist, und nicht baran benft, was Gott allein gezieme. Doch weiter ging Gingig und allein auf bas Seil bes auserwählten Bolfes bingerichtet, benfen beibe nicht forgfältig an jebes Gingelne für fich, und wollen fich aufopfern für bie gange Gemeine, weil bie allgemeine Bahrheit ihrer Geele eingeprägt mar: ist ber ganze Körper gerettet, bann geht es auch ben einzelnen Gliebern wohl. Auch ist nicht zu verwundern, bag sie in einer solchen Berwirrung gewesen: benn mit bem Untergange bes auserwählten Bolfes mare ja auch Gotfo wenig wurde er angestanden haben tes Treue und Wahrhaftigfeit unterzu gestehen, daß Gottes Rathichlusse, gegangen; Gott hatte sich selbst verbie er vor Erschaffung der Welt über seugnet, wenn die ewige Erwählung, seine Anserwählten gefaßt, nicht umberen er Abraham's Kinder gewürdigt

1. Siermit unterscheibet Gott alfo bie Gunden ber Gingelnen von benen bes

gen find mit ber ftillfchweigend bingugefetten Musnahme gu berfteben: es fen benn, bag bas Bolt mabre Bufe thue; und ber Anfang bagu Sur Butte bes Stitte vor bein Lagen & Und wernt Remeng dricht, ging nach ber Hute, fo ftant alles Bott auf und wat ein toer tit

Der herr fprach gu Mofe: Geh, gieh von bannen, bu und 1 bas Bolf, bas bu aus Egyptenland geführt haft; in bas Land, bas ich Abraham, Isaaf und Jafob geschworen habe und gesagt: beinem Samen will ich es geben (und ich will vor dir her senden 2 einen Engel, und ausstoßen die Kanaaniter, Amoriter, Hethiter, Pheresiter, Gewiter und Jebustiter); in ein Land, darin Milch und 3 Jonig fließt. Ich will nicht mit dir hinausziehen, denn du bist ein haloftarrig Bolt, ich mochte bich unterweges auffreffen. 2 Da bas 4 Bolf biefe boje Rebe horte, trugen fie Leib und niemand legte feinen Schmuck an sich. 3 Und der Herr sprach zu Mose: Sage zu den 5 Kindern Ifrael's: Ihr seyd ein halöstarrig Bolf, ich werde einmal plöglich über dich kommen und dich vertilgen. Und nun, leg beinen Somud von bir, bag ich wiffe, was ich bir thun folle. Alfo thas 6 ten die Rinder Ifrael's ihren Schmud von fich vor bem Berge Soreb.

II. Wahricheinlich hatte icon feit bem Unfange bes Buges burch Die Bufte bas Bolf ein tragbares Beiligthum gehabt; vielleicht bas Belt, bor welchem Dofe gu Gericht ju figen, und bor welchem er bie Opfer für bas Bolf bargubringen pflegte. Much bies Belt hatte fcon fruber bon ihm ben Ramen "Stiftebutte", b. b. Belt ber beftimmten Bufammentunft, ber Offenbarung Gottes an bas Bolt, gehabt, obwohl wir von einem Gottesbienfte in bemfelben nichts horen. Dies Belt nun, auf welchem die Bolfenfaule, beb dem bleibenden Aufent= balte bes Bolfe am Ginai, regelmäßig ericbien, verfette jest Mofe außerhalb bes Lagere, um bem Bolfe gu erfennen gu geben, bag bie Gegenwart bes herrn bon ihnen gewichen feb; und wer ben herrn fragen wollte, mußte hinansgeben. Bugleich zeichnete aber ber Gerr ben Mofe burch neue, und größere, Gnabenerweifungen aus.

Mofe aber nahm bie Butte, und follug fie ihm auf außerhalb ?

2. Das Volt, wenn es aufhorte, ein Wohlthaten, die Gott ihnen verheißen, besondres Eigenthum des Hern zu seyn, geset wurden. Jum Zeichen, daß sie und in das allgemeinere, fremdere Berbältniß zu ihm trat, wie alle andren Bölter, war dann nicht mehr so vermantwortlich, und ben seinen Uebertretungen nicht mehr so großen Gesahren ausgesetzt, als bisher.

idant (ugl. 1 Mof. 16, 13, A.); fo eben (B. 11.) hieß es von D 1. Diese Berheißung, ober Drobung 3. Das Strafgericht, und biese Dro-(benn sie ist beibes zugleich) ist wesent- hung, hatten in ber That geweckt, was lich verschieden von ber in C. 23, 20. noch von echter Furcht und Liebe Got-Der Engel, von dem hier bie Rebe ist, tes in bem Bolke war; sie fühlten es wird von bem herrn unterschieben, mab- fcmerglich, mas fie einbuften, wenn fie rend jener ihm gleichgestellt wird. Bgl. also allen andren Bolfern gleichgestellt, bort bie A. und nur in ben Besit ber außerlichen 2. Das Bolf, wenn es aufhörte, ein Wohlthaten, die Gott ihnen verheißen,

bes Lagers, ferne von bem Lager; und er nannte fie "Sutte bes Stifte." 1 Ilnd wer ben herrn fragen wollte, mußte hinausgebn 8 gur Butte bes Stifts vor bem Lager. 2 Und wenn Dofe binausging nach ber Butte, fo ftand alles Bolf auf und trat ein jeder in feiner hutte Thur, und faben Mosen nach, bis er in bie Sutte fam. 9 Und wenn Mose zu ber hutte fam, fo fam bie Wolfenfaule ber-10 nieber, und ftand in ber Sutte Thur, und redete mit Mofe. Und alles Bolt fah die Wolfenfaule in ber Hute Thur ftehen, und ftan-11 den auf und neigten fich, ein jeder in feiner Butte Thur. Der Berr aber redete mit Dofe von Augesicht ju Angesicht, wie ein Mann mit feinem Freunde rebet. 3 Und wenn er wieberfehrte gum Lager: fo wich fein Diener Jofua, ber Sohn Run's, ber Jungling, nicht aus beri Butte, trugen fle Leib und niemand- Intud ind

III. Das erhabenfte Ereigniß in Mose's Leben. In ber Stifts= butte außerhalb bes noch unter Gottes Banne liegenden Lagers fucht Mofe bon Neuem bas Angeficht bes herrn, und bittet ibn, feine gange Onabe bem Bolfe wieber guguwenben; benn ba er felbft Gnabe gefun= ben, und in bas Berhältniß eines fo boch begnabigten Anechtes zu bem herrn gestellt worben feb : fo fonne er fich an bem fo eben ertheilten Befehle und ber allgemeinen Berheißung nicht genugen laffen, wenn Bott nicht aufs Reue felbft mit bem Bolte gieben wolle. 218 Gott bies berfprochen, wird Dofe fuhner, und bittet, Gottes Gerrlichfeit gu feben. Gott aber verweigert ibm bies, alle feine Gute wolle er an ibm laffen borübergeben, bann folle er ibm bintennach feben. Er läßt ibn barauf bie Bunbestafeln erneuern, und nun, mahrend Dofe in ber Soble fieht, ruft ber Berr felbft bie gottlichen Ramen aus, in welden ber Abgrund feiner beiligen Liebe por ben Menfchen fich aufthut. Dhne Zweifel bachte fich Mofe beb feiner Bitte eine Unfchauung Got= tes mit leiblichen Augen. Gine jebe fichtbare, übernaturliche Erfcheinung, in welcher fich Gottes Seiligfeit, Allmacht und Gnabe offen= barte, nannte man mit Recht Gottes Berrlichfeit, Gottes Angeficht fchauen. Schon viele vor ihm hatten von biefer Berrlichfeit etwas gefcaut (bgl. 1 Mof. 16, 13. A.); fo eben (B. 11.) hieß es von Dofe felbft: "ber herr habe von Angeficht gu Angeficht mit ihm gerebet;"
und C. 24, 10. von ben Aelteften: "fie faben ben Gott Ifraels." Allein jebe hobere bellere Offenbarung burch bie Ginne, bie nie ohne eine Erhöhung ber geiftigen Unschauung gu benten ift, erfullt mit Berlangen nach einer hoberen, wo wir Gott ichauen werben, wie er ift. Boll, wenn es aufborte, ein Bobltbaten, Die Gott ihnen verbeiften.

1. Die Erflarung biefes Ramens f. theilt murben, inbem er in ber Stifts-

C. 27, 21. M. adraif adnandiagann an butte ben herrn befragte.

^{3.} hiervon ift fpater noch ausführ-2. Es scheint also, bag bie höchsten licher, und im Unterschiede von Gottes richterlichen Entscheidungen bamals burch Offenbarung an bie Propheten, die Mosen vor biesem Zelte regelmäßig er- Rebe. 4 Mos. 12, 8.

I,, Entweber werben wir mit ben Mugen bes berflarten Leibes Gott alfo ichauen, bag fie in jener fo großen Gerrlichkeit etwas bem Geifte al Berwandtes haben, womit auch bas untorperliche Befen gefchaut werben fann, was jeboch, ohne Beugniß ber h. Schrift, an Bebipielen beutlich zu machen ichwer, wo nicht unmöglich ift; ober, was eber gu berfteben ift, Gott wird und alfo bekannt und fichtbar febn, baf er er= blidt wird bon einem jeben unter uns burch ben Beift in feinem eignen Innern, erblicht wird bon einem in bem andern, erblicht wird in Ihm felbft, erblidt wird in bem neuen Simmel und ber neuen Erbe, und in allen Gefcopfen, bie bann febn werben; erblicht wird auch burch bie Leiber in jedem Leibe, wohin nur bie Augen bes geiftlichen Leibes mit burchbringenber Scharfe fich richten." Aug. de C. D. 22, 29.] In biefem vollen, eigentlichen Ginne fann jeboch feiner, ber auf Erben lebt, Gott fcauen. Wie bor einem blenbenben Lichte bie Augen bebedt mer= ben muffen: fo muß Gott bor einem folden Unblid bes Borwites, für welchen bas Wefen bes fündigen Menfchen noch nicht bereitet ift, feine Lieblinge bewahren; nur horen fonnen fie von bem Befen feiner beiligen Liebe, was er felbft im Borübergeben bavon verfundet, und bintennach fonnen fie ihm feben, um in feinen Spuren ibn gu erbliden. Dies wird bem Dofe gewährt, und eben bamit eine Fulle gottlicher Beileerfenntniß und die erneuerte Gewißheit ber Bunbesgnabe bes Berrn gegen fein Bolt ihm gefchentt.

Und Mofe fprach zu bem Herrn: Siehe, bu fprichft zu mir: 12 Führe bas Bolt hinauf; und laffest mich nicht wissen, wen bu mit fenden willft; fo bu bod) gefagt haft: 3ch fenne bich mit Namen, und bu haft Gnade gefunden in meinen Augen. 1 Sab' ich benn 13 Gnade vor beinen Augen gefunden, fo laß mich beinen Weg wiffen, baß ich bich fenne, bamit ich Gnade finde vor beinen Augen. 2 Und fiche boch, daß dies Bolf bein Bolt ift. 3 Er fprach: Mein Ange-14 ficht foll gehen, damit will ich bich leiten. 4 Und er fprach zu ihm: 15

^{1.} Gott hatte B. 1. unbestimmt von seinem Engel" gesprochen, ben er mitienben wolle. Da nun ber herr zu Mose gesagt hatte, "er kenne ihn mit Mullgemeinen seine Gegenwart, sonbern es ist feine Gegenwart durch Wasen." d. d. er siehe in bewustem, persönlichem Bundesverhältniß mit ihm, so möge er, das bittet Mose, ihm und dem Bolte nicht so ferne bleiben, wie den hundeln werkandnen Wegen seiner Vorsehung, werteinigten Bundes", und Mal. d. "Engel des Angesichts", und Mal. d. "Engel des Bundes", im Neuen den hatten, deite. d. "engel des Bundes", im Neuen Lest. "das Ebenbild des unsschieden Bundesmittler, leite. d. Lest. "das Ebenbild seinen Besen seiner Borsehung, wie seinen Wesen der Gottes", Col. 1, 15. "der Glanz seinen des Mose mund unmittelbare Leitung, wie sie einem Bundeskinde eignet, bittet.

3. Was er sür sich ersehet, das will er nun auch dem Volke zuwenden.

4. Das "Angesicht" des herrn sit micht im Allgemeinen seine Gegenwart, sondern es ist seine Gegenwart, sondern es ist seine Gegenwart, sondern es ist seine Gegenwart, sondern des ist sein gleichen. Mit den Mose herrischen der in den Wose gleich mit und unmittelbare Leitung, wie sie einem Bundeskinde eignet, bittet.

3. Was er sür sich ersehen den volles genen der ist wer in den ich den Mose genen der ist gesenwart der Willgemeinen seine Gegenwart, sondern es ist seine Gegenwart, sondern es ist seine Gegenwart, den Willgemeinen seine Gegenwart, sondern es ist seine Gegenwart den Willgemeinen seine Gegenwart, sondern es ist seine Gegenwart, den Willgemeinen seine Gegenwart, sondern es ist seine Gegenwart den Willgemeinen seine Gegenwart, sondern es ist seine Gegenwart den Willgemeinen sein sein gestellen wereinigten Bundesknitter; durch wereinigten Bundesknitter; den Willgemeinen sein sein sein sein ber in den ich den wereinigten Bundesknitter; den Willgemeinen seis sit seine Gegenwart, sondern des ist seines Geren den Bundesknitter, den Willen Bundesknitter, deit den Willen Bundesknitter; den Willen Bundesknitter; den Willen Bundesknitter; den Willen Bu

Bo nicht bein Angeficht gebet, fo führe uns nicht von bannen bin-16 auf. Denn woben foll boch erfannt werben, baf ich und bein Bolf Gnabe vor beinen Augen gefunden haben, als wenn bu mit uns geheft? fo bag wir geruhmet werden, ich und bein Bolt, vor allem 17 Bolt, bas auf bem Erbboben ift. ' Der Berr fprach ju Mofe: Bas bu jest gerebeft haft, will ich auch thun;2 benn bu haft Gnabe 18 vor meinen Augen gefunden, und ich fenne bich mit Ramen. Und 19 er fprach : Go laß mich beine Berrlichfeit feben! 1 Und er fprach : 3ch will vor beinem Angeficht ber alle meine Gute geben laffen, und will laffen predigen bes herrn Ramen vor bir. Wem ich aber gnabig bin, bem bin ich gnabig, und wes ich mich erbarme, bes erbarme 20 ich mich. 4 Und er fprach: Du fannft nicht mein Ungeficht feben; 21 benn fein Menfch wird mich feben und leben. Und ber Berr fprach: Siehe, es ift ein Raum ben mir, ba follft du auf bem Felfen ftehn; 22 wenn bann nun meine Herrlichfeit vorübergeht, will ich bich in ber Felsfluft laffen ftehn, und meine Sand foll ob bir halten, bis ich 23 vorübergebe; und wenn ich meine Sand von dir thue, wirft bu mir

Bundes, daß, ungeachtet ber herablas- werden muffe, boch aber ihm nur für fung bes herrn und seines Bundes- bie andern zu Theil wurde.

4. Gott hebt zunächst das heraus, bennoch berselbe, um der noch fort- was er ihm gewährt, ehe er es bebauernben gefeglichen Bucht willen, in ber Ferne eines Engele, bes erhabenften himmlifchen Gefandten, von ben Menschen bleibt.

1. 2B. "fo bağ wir ausgesonbert, ausgezeichnet werben vor allem Bolt ac." Das Eigenthumliche bes Bundesverhältniffes befteht in ber Gnabengegenwart Gottes unter feinem Bolfe. Dofe bittet hier nichts Reues, fonbern wieberbolt und verftartt feine Fürbitte um Wiebereinsetzung bes Bolfes in bie Bundesgnabe.

2. Alfo nichts Neues, fonbern Bestätigung bes B. 14. Gesagten.

unverhullt, fonbern in ber Bolfenfaule, als frege Gnabe fep. Bgl. Rom. 9, 15

ältesten Budern ber h. Schrift ichon ober unsichtbar in ber Stiftshütte sich flar und bestimmt ber Gebante aus- offenbare; an ben sichtbaren Zeichen gesprochen ift, bag bas erlöste Bunbes- seiner Rahe habe er zwar gewisse Unbolt bes herrn geleitet wird von einem terpfander berfelben, aber bennoch muffe Mittler, der Gott gleich ift, daß die er durch ben Glauben die Kluft über-Bermittelung, deren es bedarf, eine springen, die dis zu völliger Gemein-unmittelbar göttliche Offenbarung die- schaft mit Gott noch bleibe. Als Mitt-ses gottgleichen Mittlers ist; und nur ler des Bundes mit dem Bolfe hosste barin besteht der Unterschied dieser er, daß Gott ihm bewilligen werde, Mittler-Offenbarung von ber bes Reuen was ben anbern zwar noch verweigert

was er ihm gemährt, ehe er es befchränft, und theilweise abschlägt. Die
"Güte" ist hier nicht etwa, wie einige
geglaubt haben, die herrlichkeit, die por Mofe vorübergebende glanzende Erfcheinung; fonbern bie Offenbarung ber Gnade Gottes (C. 34, 6.), welche aber, wie es in ber natur ber Sache liegt, mehr im Worte, als in irgend einem Unblid, mehr bem hordenben Glau-ben, als bem ichauenben Borwiße fich fund gibt. Die Erscheinung alfo, bie er an fich vorübergieben feben wirb, foll eine Offenbarung feiner Gnabe fenn; bie Sauptfache aber bie, bag er Gott felbft "predigen", b. h. ausrufen boren wird feinen eigentlichen Ramen, 3. Diefe Bitte ichlieft fich wohl fo biejenige Geftalt feines Wefens, in ber an bie vorigen an: Gott hatte ihm und er als ber mahre Gott von ben Menbem Bolte feine unmittelbare Leitung schen erfannt fenn will. Diefer Ber-burch "sein Angesicht" verheißen; aber heißung fügt er nun mit großem Rach-Mose mußte, bag bennoch Gott nicht brud hinzu, bag bies eine ebenso große,

hintennach feben; aber mein Angesicht fann man nicht feben. 1 -(C. 34, 1.) Und ber Herr fprach zu Mofe: Saue bir zwen fteinerne Tafeln, wie die ersten waren; 2 daß ich die Worte barauf schreibe, bie auf ben erften Tafeln waren, welche bu zerbrochen haft. Und 2 fen morgen bereit, daß du frühe auf ben Berg Sinai steigest und baselbst zu mir tretest auf bes Berges Spipe. Und laß niemand 3 mit bir hinauffteigen und auch niemand gefehen werben um ben gangen Berg ber, auch fein Schaf noch Rind lag weiben gegen biefem Berge. 3 Und Dofe hieb zwey fteinerne Tafeln, wie bie erften 4 waren, und ftand bes Morgens fruhe auf und ftieg auf ben Berg Sinai, wie ihm ber Berr geboten hatte; und nahm die zwen fteiner= nen Tafeln in feine Sand. Da fam ber Berr hernieder in einer 5 Wolfe, und trat bafelbft ben ihm und predigte von bes herrn Ramen. 4 Und ba ber herr vor feinem Angeficht vorüberging, rief 6 er: 5 Herr, Herr, Gott barmbergig und gnädig und geduldig und von größer Gnade und Treue, 6 ber 'ba bewahret Gnade in taufend 7

1. Hiernach hat man sich also wohl feln felbst aushauen mußte, während zu benken, daß Mose, als er die bei- die ersten ihm gleich beschrieben von den Taseln ausgehauen und Gott Gott übergeben wurden, C. 32, 16. übergeben hatte, oben in eine Felsen- Es scheint, obwohl nichts Wesentliches böhle, ober hinter einen gespaltenen dem Bolfe entzogen wurde, daß bennoch Fels sich stellen mußte; dier schaute er in diesem Unterschiede eine Erinnerung bie vorübergehende herrlichfeit Gottes an feine Schuld liegen follte. burch bie Spalte; aber auch ba noch 3. Die Umftanbe gleichen i wurden, mahrend bes Borüberziehens, ersteu feierlichen Bundesschliefte Rebe ift, bies nur beziehungsweise ver- febn wollte. fanben werben fann, im Bergleiche mit 5. Der Berr, Jehova selbst. Das ber gewöhnlichen Erkenntniß: so ift es boppelte "herr" im Folgenden beißt h. hier im vollen, eigentlichen Ginne ge-meint. Alle Erkenntniß Gottes ift hier meint. Alle Erfenntnis Gottes ist her aber noch jum vorigen gezogen werden.

3. 12.), wir sehen Gott hintennach, bolt sen, um recht bestimmt zu sagen, erfennen ihn aus seinen Werfen, seinen Met. Holt schon zurchs Wort, burch Bersgleichungen, burchs Wort, burch Bersgleichungen, Schlüsse ze; aber von Anselsen, weil eine Schlberung bes Wesens des Serrn, weil eine Schlberung bes Wesens des Serrn, geficht konnen wir ihn nicht feben, weil

3. Die Umftanbe gleichen benen ber erften feierlichen Bundesichliegung. C. 19. feine Augen von Gott gehalten, daß 4. W. "rief aus den Ramen des herrn er nur hörte, nichts sah; und erst als (Ichova's)". Es geschah dies natürder Glanz vorüber war, erblickte er die lich nicht, damit er wise, es sey dies Erscheinung von hinten, wo eine Woste die herrlichkeit des herrn, sondern um wahrscheinlich sie bebectte. — Während in biesem erhaben feierlichen Augenblicke also an ben Stellen, wo von einem bie Namen ihm zu verfündigen, beb "Schauen Gottes von Angesicht" die welchen Gott von ben Seinigen erkannt

beibe Male "Jehova", bas erfte konnte aber noch jum vorigen gezogen werben:

gesicht konnen wir ihn nicht seine, weit eine Schiberung des Westens des herrit, wir dann heilig sein müßten, wie er. wörtlich: "ein barmherziger und gnägellen Schritten zu erkennen, um voll- das Deutsche, "langam von Jorn (ganz allen Schritten zu erkennen, um voll- das Deutsche, "langamüttig") und reich kommen unterscheiten zu können das, an Gnade und Wahrheit." In dem was er thut, von dem, was er bloß be- seinstellich und vednet und einfügt in das feierlichsten Augenblick der höchsten Ofterricht und vednet und einfügt in das ler des Alten Bundes Gott als die vollkommene Gesen unses ganzen Le- Liebe, welcher, ohne eiwas zuvor embens gemorden sein bens geworben fein. pfangen zu haben, voll Berlangen ift, 2. Es fallt auf, bag Mofe biefe Ta- fein heiliges und feliges Befen Gun-

Glieb, 1 und vergibt Miffethat, Uebertretung und Gunbe; aber vor bem niemand unschulbig ift,2 ber bie Miffethat ber Bater heimfuchet auf Rinder und Rindesfinder bis ins britte und vierte Glied! 3 8 Und Mofe neigte fich eilend zur Erbe und betete an. 4 (9) Und fprad: Sab' ich, Berr, Gnabe gefunden por beinen Augen, fo gehe ber herr mit und b (benn es ift ein halsstarrig Bolf), bag bu unfrer Miffethat und Sunbe gnabig feveft, und laffeft und bein Erbe fenn. 6 lens Berges, that Mole the open hemene Toking, mie bis erfein !

Das 34. Capitel.

1. Erneuerung bes Bunbes; wieberholte Bunbesgesete. II. Die Dede Mofe's.

I. Die Bunbesberheißung hat ber herr erneuert; um nun jeben Bweifel über bie Beftätigung feiner früheren Berbindung mit bem Bolfe

dern mitzutheilen, um sie Seiner Bollfommenheit theilhaftig zu machen. Er Gott hartnäckige Sünder nicht ungeist nicht nur bereit zu vergeben, sondern
ist aufte auch auf die Sinnesanderung,
und verziehet die Strafe. Ueber "Wahrheit" vgl. Joh. 1 14. A. An diesem
Beitpunft will er damit besonders hervorheben, wie und warum er dem halsvorheben, wie und warum er dem halsvorheben, wie und warum er dem halsvorheben, wie und varum er dem halsund verziehet die Strafe. Ueber "Wahr-beit" vgl. Joh. 1 14. 21. An diesem Zeitpunkt will er damit besonders her-vorheben, wie und warum er dem hals-ftarrigen Bolfe bennoch seine Gnade mieber aumenke

wieder zuwende.

1. W., auf Taufende", nänlich: von Geschlechtern, d. h. bis ins Unendliche, ähnlich wie Matth. 18, 22. Dies schließt sich an "Gnade und Wahrheit" an, und ist eine Erklärung bavon. Die Bundestreue Gottes hört nie auf, wend er auch feine Bunbesfinder ftraft; baber noch jest bas Berhaltniß Gottes ju bem abgefallnen Bolfe Ifrael bas feines Bunbesgottes ift, ber es anbers ftraft und andere fucht, als alle an-

bren Bolfer.

2. 9B. "und rein fprechend fpricht er nicht rein", er fpricht nicht los von ber Gunbe, welches bes Rachbruck wegen wiederholt wird. Dies icheint bem Borigen gu wibersprechen. Das Wort Borigen zu widersprechen. Das Wort womit er sagt: Gott könne diesen Bebebeutet "für rein, unschuldig erslären", üs nicht anders sich erhalten, als durch und soll der Liebe Gottes seine Heiligen. Dernm weil Gott ih die Gebrechlichfeit der Menschen, das barmherzig ift und seine Bundestreue ewig währet, soll niemand wähnen, len müßten, wenn sie nicht immer auss strachen zuch in der erhalten wirden. Denn sollte sie Gebrechlichfeit der Menschen, das der Gnade Gottes salewig währet, soll niemand wähnen, len müßten, wenn se nicht immer auss strachen die Einzelnen frasen. Es ist nicht allein der Ansang unsers also dier nicht die Rede von einer geslinderen Strafe, welche auch die noch inderen Strafe, welche auch die noch inderen Strafe, welche auch die noch inderen Strafe, welche auch die noch strafe, delen Kindes Statt, sondern bis ans Ende könnern Strafe, welche auch die Inaben uns mit sich versöhnt." E.

fund that. 5. S. "in unfrer Mitte", mit Begie-hung auf bie eben geschehene Offenbarung ber ins Ilnendliche vergebenben Gnabe und Bunbestreue Gottes. "Bift bu als ein solcher unter uns, bann haben wir nichts gu fürchten, bann finbet bies Bolf in bir nicht nur feinen Schut, fondern in beiner vergebenden Schus, sondern in deiner vergebenden Liebe, ungeachtet aller Züchtigungen, immer aufs Neue ben Zutritt zu dir." Auch bestieft uns". Da bep den Jfraeliten aller Grundbessie erblich und cigentlich unveräußerlich war, so ist erben und besisen das selbe. — Das "und lassest uns ze." sagt übrigens so viel als: "und lassest also, und diese Weise, und bein Erbe seun; womit er sagt: Gott könne diesen Besis nicht anders sich erhalten, als durch Bergebung der Sünden. Dem so groß ist die Bedrechlichkeit der Menschen, daß sie Goort aus der Gnade Gottes fallen müßten, wenn sie nicht immer aufs

ug heben, erneuert er auch in ber Rurge bie Bunbesgesetgebung. Die gehn Borte" ober Gebote fchreibt Gott noch einmal auf die fteinernen Tafeln (B. 1. 28.); außerbem aber gibt er in gehn anbern Geboten (bas erfte B. 11-16.; bas zweite B. 17.; bas britte B. 18.; bas vierte B. 19. 20.; bas funfte B. 21.; bas fechste B. 22.; bas fiebente B. 23. 24.; bas achte B. 25.; bas neunte und bas zehnte B. 26.) ben Inhalt ber Bunbesgefengebung, welche in bas Bunbesbuch eingetragen worben (6. 24, 4.), noch einmal an, und befiehlt bies als eine zwehte, auslegende Bunbes = Urfunbe wieber aufzuzeichnen. Daß nichts Neues barin enthalten ift, bas ift grabe bebeutungeboll; bas Bieber= holen und Wieberaufzeichnen follte beftätigen, grabe wie im 5. Buche fo viele Befete wiederholt werben.

Siebe, ich mache einen Bund vor all beinem Bolfe, und will 10 Bunder thun, bergleichen nicht geschaffen find in allen Landen und unter allen Bolfern, und alles Bolf, barunter bu bift, foll feben bes herrn Werf; benn wunderbarlich foll es fenn, was ich ben dir thun werde. ' Salte, was ich bir heute gebiete: Giebe, ich ftofe aus por 11 bir ber bie Amoriter, Kanaaniter, Sethiter, Pheresiter, Seviter und Bebufiter; bute bich, daß bu nicht einen Bund macheft mit ben Gin- 12 wohnern bes Landes, in bas bu bineinfommft; baß fie bir nicht ein Aergerniß unter bir werben, 2 (benn ihre Altare follft bu umfturgen, 13 und ihre Gogen gerbrechen, und ihre Saulen umhauen; 3 benn bu 14

1. Auch biese Berheißung bezieht fich Gin für alle Mal, um nicht zu oft bies auf ben Bunbes-Bruch bes Boltes und zu berichtigen, feb bemerkt, bag bafür beffen nunmehrige Erneuerung. Die sogleich bie obige llebersehung ober bie großen Bunber, unter benen ber herr von "Gögen" ober "Ascheren" in bent sein Bolt aus Egypten errettet hatte, Tert geseht werben foll. Im h. heißt waren gleichsam ungeschehen gemacht; es: "bu follft ihre Afcheren umbauen." gur vollftanbigen Wieberherftellung bes Afchera mar ber Rame eines Ranaanifrüheren Berhaltniffes gehört es baber, bag ber herr eben fo große und er-ftaunenswerthe Bunber bem Bolfe verbeißt. Mertwurdig ift, baß ber herr auch hier noch nicht fagt, er wolle mit, sondern vor bem Bolte wolle er einen

fogleich bie obige leberfegung ober bie es: "bu follft ihre Afcheren umhauen." tischen Gögen, welcher wahrscheinlich aus einem großen, in ber Erbe be-festigten, sentrechten Baumstamme be-ftand, ber, als das Bild der erzeugen-ben Ratur, theils für sich allein auf Höhen und in Wälbern, theils neben andern Bilbern und Altären aufgerich-tet mart, the mein im Rahverian Bund machen; ba es nachber heißt: anbern Bilbern und Altaren aufgerich"was ich ben bir thun werbe", so ift tet warb, und, wie meift im Naturbienft, "was ich bey bir thun werde", so ist tet ward, und, wie meist im Naturdienst, Mose als der zu benken, mit welchem ein sehr unreines Sinnbild war. Im ber Herr ben Bund schließt, der dann A. I. wird Aschera gewöhnlich nur von fredlich als Mittler sur das Bolk daber ber Bilbsaule, ober dem Baumstamme, steht. Diese Ausdrucksweise sollte das geset, nicht von der Gottheit, daher Bolk an seine Unwürdigkeit erinnern, es heißt: die Aschera umhannen, zernoch ihren machen, welcher das eins vorhergehenben Worte "Göhen" an zige Unterpfand der Bundesgnade Gotten un bei ift unter "Säuten in seiner Mitte mor. ber herr ben Bund schließt, ber bann freylich als Mittler sür das Bolk dafreylich als Mittler sür das Bolk dafreylich als Mittler sür das Bolk dafreylich als Mittler sür das Bolk dafreit. Diese Ausdrucksweise sollte das
Bolk an seine Unwürdigkeit erinnern,
und den großen Knecht Gottes ihm
noch theurer machen, welcher das einsige Unterpfand der Bundesgnade Gottes in seiner Mitte war.

2. Der Hauptsache nach wurde alles
dies am Schluß der ersten Bundesgebies am Schluß der aus wurde alles
bies am Schluß der ersten Bundesgebies am Schluß der ersten Bun 3. & überfett; "ihre Saine ausrotten." richten, und bamit allen Graueln bes

follft feinen anbern Gott anbeten; benn ber Berr heißet ein Giferer. 15 barum baß er ein eifriger Gott ift 1; auf baß, wo bu einen Bund mit ben Landes Einwohnern macheft, und sie huren ihren Göttern nach 2 und opfern ihren Göttern, sie dich nicht laden und du von 16 ihrem Opfer esset, 3 und nehmest beinen Sohnen ihre Töchter zu Beibern, und ihre Tochter huren bann ihren Gottern nach, und machen 17 beine Gohne auch ihren Gottern nachhuren. 4 - Du follft bir feine 18 gegoffene Götter machen. 5 - Das Feft ber ungefäuerten Brobe follft Du halten; fieben Tage follft bu ungefauertes Brob effen, wie ich bir geboten habe, um die Beit bes Monats Abib; benn in bem 19 Monat Abib bift bu aus Egypten gezogen. 6 - Alles, mas feine Mutter am erften bricht, ift mein, was mannlich feyn wird in bei-20 nem Bieh, das feine Mutter bricht, es fey Ochse ober Schaf; aber ben Erftling bes Efels sollst bu mit einem Schaf lösen; wenn du ihn aber nicht lösest, so brich ihm das Genick. Alle Erftgeburt beiner Gobne follft bu lofen, und es foll niemand vor mir leer er-21 fcbeinen. 7 - Seche Tage follft bu arbeiten; am fiebenten Tage follft 22 bu feiern; mit Bflugen und mit Mernten follft bu feiern. " - Das Feft ber Bochen follft bu halten mit ben Erftlingen ber Baigenarnte, 23 und bas feft ber Ginfammlung, wenn bas Jahr um ift.9 - Dreymal im Sahre follen alle Mannesnamen erfcheinen vor bem Berricher,

Naturbienstes bie Thore aufzuthun, verbundne Unzucht bezieht fich bas Wort Gibeon hieb einen großen Stamm ber nicht. Art um (Richt. 6, 25.); im Reiche 3frael gab es Propheten berfelben (1 Ron. Grad von Gemeinschaft gefest, noch 18, 19.); ja, im Saufe bes Serrn felbft nicht vollftanbige Abgotteren, fonbern

1. "Eiferer, eifrig" bezeichnet einen, groß dieß Gefahr in Zeiten weit höber keinen Rebenbuhler bulben will, und ist einer der vielen Ausdrücke, welche das eheliche Berhältnis des dern zu Corinther, 1 Cor. 10, 19. st. leinem Bolke ausmalen ("eifersüchtig" würde den Gedanken schafte, bezeichnen, wenn "süchtig", von "Seuche", nicht etwas Krankhaftes, Sündliches andeuter Durch den Auch mit dem Kalke wenn "füchtig", von "Ceuche", nicht etwas Kranthaftes, Gunbliches andeu-tete). Durch ben Bund mit bem Bolfe ift ber Berr ber Chemann feines Bolfes geworben, er bulbet neben fich feinen andern, er will seines Volkes Liebe ningeiheilt besitzen; wie er mit volker 7. C. 13, 12. Bräutigamsliebe ihm zuvorgekommen ist. 2. Dies Wort gehört zu eben dem war von so hervorragender Wichtsfeit, selben Gedankenkreise. Nur mit dem wahren Gott, weil er Einer ist, kann bestimmenden Jusap vorkommt; hier eine Ehe stattsinden, alle Vielgötterey wird also gesagt: auch die nothwenseine Ehe stattsinden, alle Vielgötterey wird also gesagt: auch die nothwenseine Ehe stattsinden, alle Vielgötterey wird also gesagt: auch die nothwenseine Ehe stattsinden. nen anbern, er will feines Bolfes Liebe ungetheilt befiben, wie er mit voller Brautigamsliebe ihm guvorgefommen ift. eine Ehe stattsinden, alle Vielgötteren wird also gesagt: auch die nothwenist der Berbindung eines Weibes mit digten Feldarbeiten sollen am Sabbath wielen Männern zu vergleichen; daher ruhen. Bgl. C. 35, 3. auch von den heiben dieser Ausbruck. 9. C. 23, 16. Ausführlich ift im 3. Auf die mit dem Gögendienste oft eng Buch C. 23. von diesen Festen die Rede.

3. Es ift bier alfo noch ein geringer wirften einsmals die Weiber haufer nur Theilnahme an Opfermabigeiten; (Teppiche zu Zelten) für diese Göttin aber von dieser war der Schrift zu wirklicher Abgötteren nicht weit. Wie 1. "Eiferer, eifrig" bezeichnet einen, groß diese Gefahr in Zeiten weit bo-

bung einzugehn, ber einem falfchen Got-

tesbienfte anhängt. 5. E. 20, 23. E. 31, 4. 6. E. 23, 15.

bem herrn, bem Gott Ifraels;' wenn ich bie Beiben vor bir aus- 24 ftogen und beine Grangen erweitern werbe: fo foll niemand beines Landes begehren, mahrend bu binaufgeheft breymal im Jahre, ju erfcheinen vor bem Gerrn, beinem Gott.2 - Du follft bas Blut meines 25 Opfere nicht opfern auf gefäuertem Brod, und bas Opfer bes Ofterfeftes foll nicht über Racht bleiben bis an den Morgen.3 - Die Erft- 26 linge von den Früchten beines Alders follft bu in bas Saus bes herrn beines Gottes bringen. - Du follft bas Bodlein nicht fochen, wenn es noch an feiner Mutter Mild ift. 4 Und ber Berr fprach 27 Bu Mofe: Schreibe biefe Worte, benn nach biefen Worten habe ich mit bir und mit Ifrael einen Bund gemacht. 5 Und er war allba 28 ben bem herrn vierzig Tage und vierzig Rachte, und af fein Brod und trant fein Baffer. 6 Und er? schrieb auf bie Tafeln die Borte bes Bunbes, bie gehn Worte.

II. Um bas Bolf mit tiefer Chrfurcht bor Dofe gu erfullen, fügte es Gott, baß fein Beficht ftrablte, fo oft er bon feiner Rabe unter bas Bolf fam; es follte bamit bas Zwiefache angebeutet werben, ein= mal, baß bas Wefeg aus einer höheren Welt bes Lichtes (ber Erfennt= niß und ber Beiligfeit) herftamme, beren Schein felbft außerlich an bem Diener bes Gefetes zu feben feb; fobanu, indem bas Bolf ben Lichtglang nicht ertragen fonnte, wie bies Gefet fur bas funbige Bolt furchtbar, verbamment und tobtent feb. Darum mußte er eine Derfe über ben Lichtglang breiten (ein Bilb ber Gulle, welche im Alten Teftament über ber vollen Offenbarung ber gottlichen Beilsmahrheiten liegt), bis allmählich ber Glang wieber bahinfchwand. Bgl. 2 Cor. 3, II. Ginl.

2. Die gottesbienftliche Berfaffung ber Ifraeliten übte von fo vielen Geiten ber unabläffig ihren Glauben. Bir lefen in ber fpatern Gefdichte fein Bepfpiel, baß bie Feinbe Sfraels feine Fefte ju einem Ginfall benutt hatten. Erft als bas Bolf von bem herrn gum Untergange bestimmt mar, ba bie Romer fcon einen großen Theil bes Lanbes beseth hatten, da mußte die eintretende Paffahseier bazu bienen, die Noth ber in Jerusalem Belagerten zu steigern. Bgl. die Uebersicht der Jüd. Geschichte im Anhange des letzten Bandes S. 741.

neuen zehn Bundesgesetze, deren Inhalt zehn Gebote, womit, wie schon erklärt frenlich schon in dem frühern Bundes- worden, sehr wohl bestehn kann, daß buche großentheils enthalten war, als von jenen gesagt wird, der herr habe Urfunde des wiederhergestellten Bundes nach ihnen mit Ifrael einen Bund genen aufgezeichnet werben mußten, mah- macht.

rend bie fpater niebergefdriebene Gefcichte, welche zwischeneingeschoben murbe, alles erflarte.
6. Wie nachher bas Glangen feines

Angesichts, so follte biese munberbare Erhaltung bes Mose ihm sowohl als bem Bolfe ein Unterpfand feiner gottlichen Senbung fenn. Durch bie Ge-meinschaft mit Gott, im Umgange mit ihm, murbe er ben Bedürfniffen bes irbifchen Lebens entrudt, und empfing einen Borfchmad bes Schauens Gottes im ewigen Leben. Bgl. Matth. 4, 1. Ginl. Mgl. die Uebersicht der Jüd. Geschichte 3. C. 23, 18.

4. C. 23, 19.

5. Bgl. C. 24, 4. A. Man hat sich sie bestehen Bourten, nicht Mose, sondern der des bies wohl so zu benken, daß die ten zehn Borte, wie sich vorten, nicht Mose, sondern der der; auch sind "bie Worte", wie sich von dass die des wohl so zu benken, daß die ten zehn Geset, sondern die bekannten neuen zehn Pumbesgesehe, deren Inhalt zehn Gehote, momit, wie schon erklärt

29 Da nun Mofe vom Berge Sinai herabging, hatte er bie beis ben Tafeln bes Beugniffes in feiner Sand, und wußte nicht, baß bie Saut feines Angefichts glangte, 1 bavon, bag er mit ihm gerebet 30 hatte. Und ba Maron und alle Rinder Ifrael's faben, bag bie Saut 31 feines Angefichts glangte, fürchteten fie fich, gu ihm gu naben. Da rief ihnen Mofe, und fie wandten fich zu ihm, 2 Aaron und alle 32 Oberften ber Gemeine, und er redete mit ihnen; barnach naheten alle Rinder Ifrael's gu ibm. Und er gebot ihnen alles, mas ber 33 herr mit ihm gerebet hatte auf bem Berge Ginai. Und wenn er folches alles mit ihnen rebete, legte er eine Dede auf fein Angeficht. 34 Und wenn er hineinging mit bem Berrn ju reben, that er bie Dece ab, bis er wieder herausging; 3 und er fam heraus und rebete mit 35 ben Rindern Frael's, was ihm geboten war. Und wenn bann bie Rinder Ifrael's das Angeficht Mofe's fahen, daß bie Saut besfelben glangte, fo that Dofe wieder Die Dede auf fein Angeficht, bis er wieder hineinging, mit ihm zu reden.

Das 35. Capitel.

I. Nochmaliges Sabbathgebot. II. Sebopfer für bie Stiftehütte. III. Beruf ber Werfmeifter.

- 1 I. Und Mose versammelte die gange Gemeine ber Rinber Ifrael's und fprach zu ihnen: Das ift es, mas ber Berr geboten hat, baß 2 ihr thun follet: Seche Tage follt ihr arbeiten, ben fiebenten Tag aber follt ihr heilig halten, einen Sabbath der Ruhe bes herrn; 3 wer baran arbeitet, foll fterben. 4 Ihr follt fein Feuer angunden am Sabbathtage in allen euren Wohnungen. 5
- 4 II. Und Mose sprach zu ber gangen Gemeine ber Rinber Ifrael's: 5 Das ift es, was ber Berr geboten hat: Rehmet von euch Bebopfer bem herrn; alfo baß bas hebopfer bes herrn ein jeber willig 6 bringe: Gold, Silber, Erz, gele Seibe, Scharlach, Rofinroth, weiße 7 Seibe, Biegenhaar, rothliche Wibberfelle, Dachofelle, Fohrenhold, (8) Del

1. 28. "ftrabite", baß Strablen bavon ausgingen. Beil bie Borner ber Thiere ben Strahlen ahnlich find, tommt Lichtglang aufnehmen tonnte. bas Wort "ftrablen" von "born" ber, baber Dofe oft mit Sornern abgebilbet wird; richtiger und bem Borte gemäß: mit zwen hörnerartig von feinem Saupte ausgehenben Strahlen.

2. Der Glang hatte alfo etwas fo fehr Blenbenbes und Schreckenbes, bag ungeachtet ber Dede (B. 33.) er ihnen burch Beranrufen noch befonbers Muth

einflößen mußte.

3. Er felbft murbe alfo, mabrent fei-

gezogen, bag ibn bas Licht nicht blenbete, und fein Muge und Angeficht ben

4. Gang wie C. 31, 14. 15.

5. Um biefes Bufapes willen wirb bas Bebot hier wiederholt. Es ift hier bom Fener jum Rochen bie Rebe; ba bie Morgenlanber balb nach Connenuntergang ihre Sauptmablzeit halten, ber Sabbath aber von einem Connenuntergang jum anbern bauerte, fo ließ fich burch etwas fpatere Beranftaltung ber Mahlzeit nach bem Schluß bes Sab-baths, ohne bebeutenbe Störung ber nes Umganges mit bem berrn, so febr baths, ohne bebeutende Störung ber burch bie ihm geschenkte Offenbarung gewöhnlichen Lebensordnung, bies Gein ben Juftand ber Berklärung binein- bot leicht beobachten.

gur Lampe, Speceren jur Salbe, und ju gutem Raucherwerf, Dunr 9 und eingefaßte Steine jum Leibrocf und jum Schilblein. 4 Und wer 10 unter euch verständig ift, ber fomme und mache, was ber Berr geboten bat, 2 nämlich die Wohnung mit ihrer Gutte und Dede, Rin- 11 gen, Brettern, Riegeln, Gaulen und Fugen, Die Labe mit ihren 12 Stangen, ben Gnabenftuhl, und ben Borhang, ben Tifch mit feinen 13 Stangen und all feinem Gerathe, und die Schaubrobe, ben Leuchter 14 au leuchten und fein Gerathe und feine Lampen und bas Del gum Licht, ben Raucheraltar mit feinen Stangen, Die Galbe und Speceren 15 gum Räucherwerf, bas Tuch vor ber Wohnung Thur, ben Brand- 16 opferaltar mit seinem ehernen Gitter, Stangen und all seinem Ge-räth, bas Hanbfaß mit seinem Fuße; ben Umhang bes Borhofs mit 17 seinen Säusen und Füßen, und bas Tuch am Thor bes Borhoses, bie Nagel ber Wohnung und bes Borhofe mit ihren Gaulen, bie 18 Aleider des Amtes zum Dienst im Heiligen, die heiligen Kleider 19 Aaron's des Priesters, mit den Kleidern seiner Söhne, zum Priessterdienst. Da ging die ganze Gemeine der Kinder Israel's aus 20 von Mose. Und alle, die es gern und willig gaben, amen und 21 brachten das Hebopfer des Herrn, zum Werf der Hütte des Stiffts und ju all ihrem Dienft und zu ben heiligen Rleibern. Es brachten 22 aber beibe Mann und Weib, wer es willig that, Hefte, Ohrringe, Siegelringe und Spangen 3 und allerley goldnes Geräth; dazu brachte jedermann Gold zur Webe dem Herrn. Und wer ben sich 23 fand gele Seide, Scharlach, Rosinroth, weiße Seide, Ziegenhaar, röthliche Bibberfelle und Dachofelle, ber brachte es. Und wer Gil=24 ber und Erz hob, ber brachte es zur Hebe bem Herrn. Und wer Föhrenholz ben sich fand, ber brachte es zu allerlen Werk des Gotstesbienstes. Und welche verständige Weiber waren, die wirkten 25 mit ihren Sanben, und brachten ihre Werfe von geler Geibe, Scharlad, Rofinroth und weißer Seibe. Und welche Beiber folche Arbeit 26 fonnten und willig bagu waren, bie wirften Biegenhaar. Die Fürften 27 aber brachten Onnr und eingefaßte Steine zum Leibrod und jum Schildlein, und Speceren und Del zu ben Lichtern, und zur Salbe, 28 und zu gutem Räucherwerf. Alfo brachten bie Kinder Ifrael's wil- 29 lig, beibe Mann und Weib, zu allerlen Werf, bas ber herr geboten hatte burch Dofe, bag man es machen follte.

III. Und Moje fprach zu ben Rindern Ifrael's: Gebet, ber Berr 30

C. 25, 1. ff.

^{2.} Als Gebülfen ber Arbeit für bie beiben Sauptfünftler; C. 31, 1. ff. Mues Einzelne ift früher ichon erflart worben au C. 25-30.

^{3.} D. h. Nafenringe, goldne Ringe, bie man in einem Loch ber burchbohrten mittleren Rafenwand trug. Bgl. 1 Mof. 24, 22. 21.

^{1.} Ausführung bes Befehles von 4. Bey bem großen Reichthum, ben wir bier in ben Sanden ber Ifraeliten finden, muffen wir ftete eingebent fenn, baß fie in ber reichften Landschaft Canytens, bes reichften Lanbes ber alten Belt gewohnt, und bag fie von ben reichen Egyptern Golb und Gilber beym Abzuge erhalten, und auch nachber in ber beständig von Karavanen burchzogenen Bufte ohne 3weifel noch banbel getrieben hatten.

bat mit Ramen berufen Bezaleel, ben Sohn Uri's, bes Sohnes Bur's, 31 pom Stamme Juba, und hat ihn erfüllt mit bem Beifte Gottes, 32 mit Beiebeit, Berftand, Renntnif und allerlen Geschicklichfeit, funft-33 lich ju finnen, und ju arbeiten in Golb, Gilber und Erz, Ebelfteine au fchneiben und einzuseten, Solg gu gimmern und allerlen funftliche 34 Arbeit zu machen; und hat ihm fein Berg unterweifet, fammt Dho-35 liab, bem Sohne Achisamach's, vom Stamme Dan; er hat ihr Berg mit Beisheit erfüllet, zu machen allerlen Wert, zu schneiben, zu wirfen und zu sticken, mit geler Seibe, Scharlach, Rosinroth und weißer Geibe, und mit Weben, baf fie machen allerlen Werf und fünftliche Arbeit erfinden. 1

et sid , nointe agent in Das 36. Capitel.

I. Die reichliche Bepfteuer. II. Berfertigung ber Teppiche, ber Dberbeden, ber Bretter und ber Borhange.

- 1 I. Da arbeiteten Bezaleel und Dholiab und alle weise Manner, benen ber Berr Beisheit und Berftand gegeben hatte, zu wiffen, wie fie allerlen Werf machen follten jum Dienfte bes Beiligthums, nach 2 allem, was ber Berr geboten hatte. Und Mofe rief bem Begaleel und dem Oholiab und allen weisen Männern, benen der Herr Beis= heit gegeben hatte in ihr Herz, nämlich allen, die fich willig bar= 3 boten und hingutraten ju arbeiten an bem Berfe, und fie nahmen Bu fich vor Mofe alle Bebe, die bie Kinder Ifrael brachten gu bem Berte bes Dienftes bes Beiligthums, baß es gemacht wurde; benn 4 fie brachten alle Morgen ihre willige Gabe gu ihm. Da famen alle Beife, Die am Werfe bes Beiligthums arbeiteten, ein jeglicher feines 5 Bertes, bas fie machten, und fprachen gu Dofe: Das Bolf bringt au viel, mehr, ale jum Werfe Diefes Dienftes Roth ift, bas ber Berr 6 ju machen geboten hat. Da gebot Dofe, daß man rufen ließe durchs Lager: Niemand thue mehr jur Bebe bes Beiligthums! Da horte 7 bas Bolt auf zu bringen. Denn bes Dinges war genug zu allerlen Werk, bas zu machen war, und war noch übrig. 2
- 8 II. Alfo machten alle weife Manner unter ben Arbeitern am Berfe die Bohnung: gehn Teppiche von gezwirnter weißer Seibe, geler Seibe, Scharlach, Rofinroth; mit eingewirften Cherubim mach= gten fie fie. Die Lange eines Teppiche war acht und zwanzig Glen, 10 und die Breite vier Ellen, und waren alle in Ginem Mag. Und

1. Lgl. C. 31, 1. ff. wie fie turz zuwor eben fo bereitwillig Wir erfennen hierin bie Urfache, warum ihre Roftbarfeiten zur Berfertigung bes Gott einen fo prächtigen Dienst unter golbnen Kalbes hingegeben hatten. Da= Ifrael gründete. mals wurde ihr Glaube gepruft, nach

fo gewaltiger Erfcutterung ihrer Sinne 2. Es ift ganz im Geiste bes sinn- sahen und hörten sie nichts mehr; hier lichen, leicht beweglichen, innerlich aber sollten sie nun ein sichtbares, prachtbalsstarrigen Boltes, baß sie mit so volles heiligthum erhalten, bas sie als großer Bereitwilligkeit behsteuern, grabe ihr Bolkseigenthum ansehen burften. er heftete je funf Teppiche gufammen, einen an ben anbern. Und er 11 machte gele Schleiflein am Ranbe eines jeben Teppiche, ba fie gus fammengefügt wurden, je funfzig Schleiflein an einen Teppich, bamit 12 einer ben andern faßte. Und er machte funfzig goldne Saflein, und 13 fügte bie Teppiche mit ben Saflein einen an ben andern gufammen, baß es Eine Wohnung wurde. Und er machte elf Teppiche von 14 Biegenhaaren, zu einem Zelt über ber Wohnung, dreifig Ellen lang 15 und vier Ellen breit, alle in Ginem Maße; und fügte ihrer funf 16 gusammen auf einen Theil, und feche gusammen auf ben andern Theil. Und er machte je funfgig Schleiflein an jedem Teppich, am Rande, 17 bamit fie zusammengeheftet wurben. Und er machte je funfzig eherne 18 Saflein, bamit bie Sutte gufammen in eine gefügt wurde. Und er 19 machte eine Dede über bie Sutte von rothlichen Widderfellen, und über fie noch eine Dede von Dachofellen. Und er machte bie Bret= 20 ter gur Bohnung, von Fohrenholz, Die fteben follten, ein jedes gehn 21 Ellen lang und anderthalb Ellen breit, und an jedem zwen Bapfen, 22 bamit eines in bas andre gesett wurde. Alfo machte er alle Brets ter gur Wohnung, bag berfelben Bretter zwanzig gegen Mittag ftan: 23 den. Und er machte vierzig filberne Küße darunter, unter jedem 24 Brett zwen Küße an seinen zwen Japsen. Also auch zur andern 25 Seite der Wohnung, gegen Mitternacht, machte er auch zwanzig Bretter, mit vierzig filbernen Küßen, unter jedem Brett zwen Küße. 26 Aber hinten an der Wohnung, gegen Abend, machte er sechs Bret- 27 ter, und zwen andre, hinten an den beiden Ecken der Wohnung, 28 baß ein jebes ber beiben fich mit feinem Edbrett von unten auf ge- 29 fellete, und oben am Haupt zusammenkame mit Einer Rlammer; baß ber Bretter acht wurden, und sechzehn filberne Fuße, unter je 30 bem zwen Sufe. Und er machte bie Riegel von Fohrenhols, funf 31 au ben Brettern auf ber einen Geite ber Bohnung, und funf auf ber 32 anbern Seite, und funf hinten an, gegen Abend. Und er machte bie 33 Riegel, baß fie mitten an ben Brettern burchhin geftogen wurden, von einem Ende jum andern. Und er übergog bie Bretter mit Golbe, 34 aber ihre Ringe gu ben Riegeln machte er von Golb, und überzog Die Riegel mit Golbe. Und er machte ben Borhang aus geler Seibe, 35 Scharlach, Rofinroth, und gezwirnter weißer Seide, mit eingewirften Cherubim machte er ihn. Und er machte ju bemfelben vier Gaulen 36 von Föhrenholz und überzog fie mit Golbe, und ihre Köpfe von Gold, und goß bagn vier filberne Fuße. Und er machte ein Euch 37 in ber Sutte von geler Seibe, Scharlach, Rofinroth und gezwirnter weißer Seibe geftidt, und funf Saulen bagu mit ihren Ropfen, und 38 überzog ihre Ropfe und Reifen mit Golbe, und machte funf eherne Küße baran. 1

^{1.} Bgl. C. 26. Während in bem Be- willen die Wohnung da ift, so muß fehle Gottes die Lade, ber Tisch, ber natürlich beb der Beschreibung ber Anzeuchter zuerst beschrieben werden, weil fertigung und Aufstellung die Wohnung sie das Wichtigere sind, um bessent- bem Gerath vorangehn.

Das 37. Cavitel.

Berfertigung ber Bunbeslabe, bes Gnabenfluhls, bes Tisches, bes Leuchters, bes Räncheraltars, bes Salbols und bes Räucherwerks.

Und Bezaleel machte die Lade von Fohrenholz, brittehalb Ellen 2 lang, anderthalb Ellen breit und boch, und überzog fie mit feinem Golde inwendig und auswendig, und machte an ihr einen goldnen 3 Krang umber, und gog vier goldne Ringe an ihre vier Eden, auf 4 jeder Seite awen, und machte Stangen von Fohrenholg, und über-5 jog fie mit Golbe; und that fie in die Ringe an ben Seiten ber 6 Lade, bag man fie tragen fonnte. 1 — Und er machte ben Gnabenftuhl von feinem Golbe, brittehalb Ellen lang und anderthalb Ellen 7 breit. Und er machte Cherubim von bichtem Golbe, an ben beiben 8 Enden bes Gnabenftuhls, einen Cherub an biefem Ende, ben andern an jenem Ende. Und die Chernbim breiteten ihre Flügel aus von oben her, und bebeckten bamit ben Gnabenftuhl; und ihre Untlige 10 ftanben gegen einander und fahen auf ben Gnabenftuhl.2 - Und er machte ben Tifch von Fohrenholz, zwen Ellen lang, eine Gle 11 breit und anderthalb Ellen boch. Und er überzog ihn mit feinem 12 Golbe, und machte an ihm einen goldnen Krang umber. Und er machte an ihm eine Leifte umber, einer Sand breit boch, und machte 13 einen goldnen Krang um die Leifte ber. Und er goß bagu vier golbene Ringe, und that fie an bie vier Eden an feinen vier Fugen, 14 hart an ber Leifte, baß bie Stangen barin waren, womit man ben 15 Tifch truge. Und er machte bie Stangen von Fohrenholz, und über-16 jog fie mit Golbe, bag man ben Tifch bamit truge. Und er machte auch von feinem Golbe bas Gerath auf bem Tifch : Schuffeln, Becher, Rannen und Schalen, womit man aus = und einschenfte. 3 17 Und er machte ben Leuchter von feinem, bichtem Golbe, baran war 18 ber Schaft, mit ben Röhren, Schalen, Knäufen und Blumen. Sechs Röhren gingen gu feinen Geiten aus, an jeder Geite bren Röhren. 19 Drey Schalen waren an jebem Rohr, mit Rnäufen und Blumen. 20 An dem Leuchter aber waren vier Schalen, mit Rnäufen und Blu-21 men, je unter zwen Röhren ein Knauf, bag alfo feche Röhren von 22 ihm ausgingen; und ihre Anaufe und Röhren baran, und war alles 23 aus bichtem, feinem Golde. Und er machte bie fieben Lampen mit 24 ihren Lichtschnäugen und Löschnäpfen, von feinem Golde. — Aus einem Centner feines Golbes machte er ihn und all fein Berath. 4 25 - Er machte auch ben Räucheraltar von Fohrenholz, einer Elle lang und breit, gleich vieredigt, und zwen Ellen boch, mit feinen 26 Bornern. Und er überzog ihn mit feinem Golbe, fein Dach und feine Bande rings umber, und feine Gorner. Und er machte ihm 27 einen Kranz umher von Golbe. Und zwen goldne Ringe unter bem Kranze zu beiben Seiten, baß man Stangen barin thate und ihn

^{1. ©. 25, 10—16.} 2. ©. 25, 17—22.

^{3. ©. 25, 23—30.} 4. ©. 25, 31—39.

damit truge. Aber bie Stangen machte er von Fohrenholz, und übers 28 jog fie mit Golbe. 1 Und er machte bie beilige Galbe und Raucher 29 werf von reiner Speceren, nach Apothekerkunft. 2

is am Borbot; je mit drev Stuken und dern Kingen.

Das 38. Capitel.

I. Berfertigung bes Brandopferaltars, bes Sanbfaffes und bes Borhofes mit bem Umhang. II. Summe alles beffen, was an bas Beiligtham gewandt worden.

I. Und er machte ben Brandopferaltar von Fohrenholz, fünf 1 Ellen lang und breit, gleich vieredigt, und brey Ellen hoch. Und 2 machte vier Sorner, Die von ihm ausgingen an feinen vier Gden, und überzog ihn mit Erz. Und machte allerlen Gerath zu bem 211= 3 tar: Afchentopfe, Schaufeln, Beden, Gabeln, Rohlpfannen, alles von Erg. Und er machte am Altar umber ein Gitter wie ein Det, von 4 Erz, von unten auf bis an bie Salfte bes Altars. Und er goß 5 vier Ringe an bie vier Eden bes ehernen Gittere, ju Stangen; diefelben machte er von Fohrenholz und überzog fie mit Erg, (7) und 6 that fie an bie Ringe an ben Geiten bes Altars, bag man ibn bamit truge; und er machte ihn inwendig hohl. 3 — Und er machte bas 8 Sandfaß von Erz und feinen Fuß auch von Erz; gegen den Beisbern, die vor der Thur ber Sutte des Stifts dienten. 4 — Und er 9 machte einen Borhof gegen Mittag, mit einem Umhang, hundert Ellen lang, von gezwirnter weißer Seide, mit ihren zwanzig Säulen 10 und zwanzig Füßen von Erz; aber ihre Knäufe und Reifen von Silber; desgleichen gegen Mitternacht hundert Ellen mit zwanzig 11 Saulen und zwanzig Fugen von Erz, aber ihre Rnaufe und Reifen

1. ©. 30, 1—5. 2. ©. 30, 23—25. ©. 30, 34—38.

3. 6. 27, 1-8.

4. E. 30, 17—21. — Der lette Theil die maren, wie der Zusammendang geln der dienenden Weiber, die vor der Thür" is. Wie ersahren aus dieser Trugen die Worgenländerinnen in den Stelle zuerst, das neben dem Deilfgthum eine Angahl dienender Weiber keiter, welche dem Geschäfte des Gottesbienstes sich gänzlich hingegeden hatten; aus I Sam. 2, 22. sehen wir, daß es ein regelmäßiger, bleibender Beinder Weiber Mehren Weiber gedlückte der Tochten; aus die Erwähnung der Danna (Luc. 2, 37.) zeigen, daß es Gelübbe sir Weiber gab, den Nassragelübben nähnlich, wodurch sich Jungfranen und Weitwen, den Konnen gleich, zu bestittwen, den Konnen gleich, zu bestittwen, den Konnen gleich, zu bestittwen. De nun solche, wie die lesten geopfert hätten. find, ftebt babin; vielleicht mar biefe

Sitte Egyptischen Urfprunge, und von Mofe fteben gelaffen, um fie gum Beffern umzugestalten. Die Spiegel ber 4. C. 30, 17-21. - Der lette Theil Alten waren alle von Metall, und bobl: 12 von Gilber; gegen Abend aber funfzig Glen mit gebn Gaulen und 13 gebn Fugen; aber ihre Rnaufe und Reifen von Gilber; gegen Mor-14 gen aber funfzig Ellen; funfzehn Ellen auf jeder Seite bes Thore 15 am Borhof, je mit bren Saulen und bren Fugen. Und auf ber andern Seite funfzehn Ellen, daß ihrer so viel war an der einen Seite des Thors am Borhofe, als auf der andern, mit dren Säulen 16 und dren Füßen. Alle Umhänge des Borhofes waren von gezwirnstrer weißer Seide, und die Füße der Säulen von Erz, und ihre Anaufe und Reifen von Silber, alfo baf ihre Ropfe übergogen maren mit Silber; aber ihre Reisen waren filbern an allen Saulen 18 bes Borhofes. Und bas Tuch in dem Thor des Vorhofes machte er gestickt, von geler Seibe, Scharlach, Rosinroth, und gezwirnter weißer Seibe, zwanzig Ellen lang und füns Ellen hoch, nach bem 19 Maß ber Umhänge bes Vorhofs. Dazu vier Säulen und vier Füße von Erg, und ihre Rnaufe von Gilber, und ihre Ropfe überzogen, Borhofs ringeum waren von Erg.

20 und ihre Reife filbern. Und alle Ragel ber Bohnung und bes II. Das ift nun die Summe zu ber Wohnung, ber Wohnung bes Zeugniffes, welche gezahlt worden auf Befehl bes Mofe, burch ben Dienft ber Leviten, burch bie Sand Ithamar's, Maron's, bes 22 Priesters, Sohnes: (und Bezaleel, ber Sohn Uri's, des Sohnes Hur's, vom Stamme Juda, machte alles, was der Herr Mose ge23 boten hatte, und mit ihm Oholiab, der Sohn Achisamach's, vom Stamme Dan, ein Meifter gu fchneiben, gu wirfen und gu ftiden, 24 mit geler Seibe, Scharlach, Rofinroth und weißer Seibe) alles Gold, bas verarbeitet ift in biefem gangen Werfe bes Beiligthumes, bas gur Webe gegeben ward, ift neun und zwanzig Centner, 1 fieben 25 hundert und dreißig Sefel, nach dem Sefel des Heiligthums. Des Silbers aber, bas von ber Gemeine fam, war hundert Centner, taufend fieben hundert funf und fiebzig Gefel, nach dem Gefel bes Beis 26 ligthums; 2 fo manches Haupt, fo mancher halbe Gefel, nach bem Gefel bes Heiligthums; von allen, bie gezählt wurden, von zwanzig Jahren an und barüber, fechsmal hunderttaufend brey taufend fünf 27 hundert und funfzig. Mus den hundert Centnern Gilber goß man die Füße des Heiligthums und die Füße des Borhanges, hundert 28 Füße aus hundert Centnern, je einen Centner zum Fuß. Aber aus den tausend sieben hundert und fünf und siebzig Sefeln wurden gemacht die Rnaufe ber Gaulen, und ihre Ropfe überzogen, und ihre 29 Reifen. 3 Die Webe aber bes Erzes war siebzig Centner zwey 30 tausend und vier hundert Sefel. Daraus wurden gemacht die Füße

300,000 Thaler.

1. Ein Centner (Talent) hat 3000 Ge- 3. D. h. fie murben mit Gilber über-1. Ein Centiner (Latent) hat 3000 Gefel; also betrug bie ganze Summe zogen, da sonst bie Summe nicht aus87,730 Sekel Gold, welches, nach der gereicht hätte. So heißt der Brandböchsten Annahme bes Sekel, etwa opferaltar ehern, und der Räucheraltar
300,000 Dukaken betragen würde.

2. Nach der höchsten Schähung etwa Rupker, der andre mit Golde, nur überjogen waren.

in der Thür der Hütte des Stifts, und der eherne Altar, und das eherne Gitter daran, und alles Geräth des Altars; dazu die Füße 31 des Borhofs ringsum, und die Füße des Thores am Borhof; alle Rägel der Wohnung, und alle Rägel des Vorhofs ringsum.

Das 39. Capitel.

1. Die Priefterfleiber. II. Bollenbung aller Bestandtheile bes Beiligthums.

I. Und von ber gelen Seibe, Scharlach und Roffnroth machten 1 fie Maron Amtofleiber, ju bienen im Beiligthum; wie ber Berr Dofe geboten hatte. Und er machte ben Leibrock aus Gold, geler Seibe, 2 Scharlnch, Rosinroth und gezwirnter weißer Seibe. Und er schlug 3 bas Gold und schnitt es zu Fäben, daß man es fünstlich wirfen fonnte unter die gele Seide, Scharlach, Rosinroth und weiße Seide; baß man es auf beiben Achseln zusammenfugte und auf beiben Gei= 4 ten gufammenbanbe. Und fein Gurt war nach ber felben Runft und 5 Werf von Gold, geler Seibe, Scharlach, Roffnroth und gezwirnter weißer Seibe, wie der Herr Mose geboten hatte. Und sie machten 6 zwey Onyrsteine, umhergefasset mit Gold, gegraben durch die Steinsschneider, mit den Namen der Kinder Israel's; und heftete sie auf die 7 Schu'tern bes Leibrocks, bag es Steine fenen zum Gebachtniß ber Rinder Ifrael's, wie ber Herr Mofe geboten hatte. Und fie machten 8 bas Schildlein nach ber Kunft und Werf bes Leibrods, von Golb. geler Seibe, Scharlach, Rofinroth und gezwirnter weißer Seibe; baß 9 es vieredigt und zwiefach war, einer Sand lang und breit. Und fie 10 füllten es mit vier Reihen Steinen; Die erfte Reihe war ein Sarber, ein Topas und ein Smaragd; die andre ein Rubin, ein Sapphir 11 und ein Diamant; die dritte ein Lynfurer, ein Achat und ein Ames 12 thuft; bie vierte ein Turfis, ein Dnyr und ein Jafpis, umbergefaßt 13 mit Gold in allen Reihen. Und die Steine ftanden nach ben gwolf 14 Namen ber Kinder Ifrael's, gegraben durch die Steinschneider; ein jeder seines Namens, nach den zwölf Stämmen. Und sie machten 15 am Schildlein Retten von feinem Golbe, und zwey golbne Span- 16 gen, und zwen golone Ringe; und hefteten die beiden Ringe auf Die beiden Eden des Schildleins. Und die beiden goldnen Retten thaten 17 fie in die beiben goldnen Ringe auf ben Eden bes Schildleins. Aber bie beiben Enden ber Retten thaten fie an die beiben Span- 18 gen, und hefteten fie auf die Eden des Leibrocks gegeneinander über. Und fie machten zwen andre goldne Ringe, und hefteten fie an die 19 zwen andren Eden des Schildleins an feinen Rand, daß es fein anläge auf dem Leibrod. Und sie machten zwen andre goldne Ringe, 20 die thaten sie an die beiden Eden unten am Leibrod gegeneinander

^{1.} Alfo:blaupurpurnes, rothpurpurnes es zuweilen "er", zuweilen "sie machund fermesfarbiges Garn, und Byssus, ten", je nachbem ber eine ber beiben wie E. 25. — Ueber bas Ganze vgl. Werfmeister, ober beibe zusammen, thä-E. 28. — In ber Beschreibung heißt tig waren.

21 über, ba ber Leibrod unten gusammengeht, bag bas Schilblein mit feinen Ringen an bie Ringe bes Leibrochs gefnupft wurde mit einer gelen Schnur, bag es auf bem Leibrod hart anlage, und nicht von 22 bem Leibrod los wurde; wie ber Berr Mofen geboten hatte. Und er machte ben feibnen Rod zu bem Leibrod, gewirft gang von geler 23 Seibe, und fein Loch oben mitten inne, und eine Borie um bas Loch 24 ber gefalten, bag er nicht gerriffe. Und fie machten an feinen Saum Granatapfel von geler Seibe, Scharlach, Rofinroth und gezwirnter 25 weißer Seibe; und machten Schellen von feinem Golbe, Die thaten fie gwifden bie Granatapfel ringeumber, am Saume bes feibnen 26 Rode; je ein Granatapfel und eine Schelle um und um am Saum; 27 barin gu bienen, wie ber Berr Dofe geboten hatte. Und fie mach ten auch bie engen Rode, von weißer Geibe gewirft, Maron und 28 feinen Göhnen; und ben But von weißer Geibe, und bie fconen Sauben von weißer Geibe, und Rieberfleiber von gezwirnter weißer 29 Leinewand, und den geftidten Gurtel von gezwirnter weißer Geibe, geler Seibe, Scharlach, Roffinroth; wie ber herr Mosen geboten 30 hatte. Sie machten auch bas Stirnblatt an ber heiligen Krone von feinem Golbe, und gruben die Infdrift barein: "bie Beiligfeit des 31 herrn." Und fie banden eine gele Schnur baran, baf fie an ben But von oben her geheftet wurde, wie ber Berr Dofen geboten hatte. 32 II. Alfo ward vollendet bas gange Werk ber Wohnung ber Sutte bes Stifts. Und die Kinder Ifrael's thaten alles, was ber 33 herr Mofen geboten hatte. Und fie brachten die Wohnung zu Mofe, Die Butte und all ihr Berathe, Baflein, Bretter, Riegel, Saulen, 34 Buge; Die Dede von rothlichen Widderfellen, Die Dede von Dache-35 fellen und ben Borhang; die Labe bes Zeugniffes mit ihren Stangen, 36 ben Gnadenftuhl, ben Tifch und all fein Gerath und bie Schau-37 brobe, ben iconen Leuchter, feine Lampen, zubereitet, und all fein 38 Gerath, und bas Del jum Leuchten, ben goldnen Altar und bas Calbol, und bas wohlriechende Raucherwerf, und bas Tuch in ber 39 Sutte Thur, ben ehernen Altar und bas eherne Gitter baran, feine 40 Stangen und all fein Gerath, bas Sanbfaß mit feinem Fuß, bie Umhange des Borhofs mit feinen Gaulen und Fußen, bas Tuch im Thor bes Borhofs, mit feinen Geilen und Rageln und allem Be-44 rath, jum Dienft ber Wohnung ber Butte bes Stifts; Die Amts-fleiber bes Priefters Aaron, ju Dienen im Beiligthum, und Die Rleis 42 ber feiner Gohne, baf fie Briefteramt thaten; alles, wie ber herr Mofe geboten hatte, thaten die Rinder Ifrael's an all diefem Dienft. 43 Und Dofe fah an all Diefes Wert, und fiehe, fie hatten es gemacht, wie ber Berr geboten hatte. Und er fegnete fie.

Das 40. Capitel.

1. Befehl gur Aufrichtung und Ginweihung. II. Bollenbung berfelben, bie Derrlichkeit bes herrn über ber Wohnung.

1 I. Und ber herr rebete mit Mose und sprach: (2) Du follft bie Wohnung ber hütte bes Stifts aufrichten am ersten Tage bes

ersten Monats; und sollst darein setzen die Lade des Zeugnisses, und 3 vor die Lade den Vorhang hängen; und du sollst den Tisch hindrins 4 gen und ihn zubereiten, und den Leuchter hinstellen und die Lampen darauf setzen. Und du sollst den goldnen Räucheraltar setzen vor 5 die Lade des Zeugnisses, und das Tuch in der Thür der Wohnung aushängen. Und den Brandopferaltar sollst du stellen vor die Thür 6 der Wohnung der Hütte des Stifts; und das Handsaß zwischen der 7 Hütte des Stifts und dem Altar, und Wasser darein thun; und den Vorhof stellen umher, und das Tuch in der Thür des Vorhofs auschängen. Und du sollst das Salböl nehmen und die Wohnung und 9 alles, was darinnen ist, salben, und sollst sie weihen mit all ihrem Geräth, daß sie heilig sey. Und du sollst den Brandopferaltar salben 10 mit all seinem Geräth, und weihen, daß der Altar das Allerheiligste sey. Und du sollst das Handsaß salben und seinen Fuß und sollst 11 es weihen. Und du sollst das Handsaß salben und seinen Fuß und sollst 11 des weihen. Und du sollst Aaron und seine Söhne vor die Thür 12 der Hütte des Stifts sühren und mit Wasser wassen, und Aaron 13 die heiligen Kleider anziehn, und ihn salben und weihen, daß er mein Priester sey; und seine Söhne auch herzussühren, und ihnen die 14 engen Röcke anziehn; und sie sollhen, wie du ihren Vater gefalbt 15 hast, daß sie meine Priester seyen; und dies soll ihre Salbung seyn zum ewigen Priesterthum, bey ihren Nachsommen. Und Mose that 16 alles, was ihm der Herzusethen batte.

II. Also ward die Wohnung ausgerichtet im andern Jahr, am 17 ersten Tage des ersten Monats. Und da Mose sie ausrichtete, setzte 18 er die Füße und richtete die Bretter auf, und setzte ihre Riegel ein, und stellte ihre Säusen auf; und breitete das Zelt aus über der 19 Wohnung, und legte die Decke des Zeltes oben darauf, wie der Herrihm geboten hatte. Und er nahm das Zeugniß und legte es in die 20 Lade, und that die Stangen an die Lade, und setzte den Gnadensstuhl oben auf die Lade. Und er brachte die Lade in die Wohnung, 21 und hing den Borhang vor die Lade des Zeugnisses, wie ihm der Herr geboten hatte. Und er setzte den Tisch in die Hitte des Stifts, 22 an die Mitternachtsseite der Wohnung, draußen vor dem Borhang; und er bereitete Brod darauf vor dem Herrn, wie ihm der Herr zu geboten hatte. Und er setzte den Leuchter auch hinein, dem Tisch 24 gegenüber, an die Mittagsseite der Wohnung; und er that die Lams 25 pen darauf vor dem Herrn, wie ihm der Hort die Lams 27 cherte den goldnen Altar hinein, vor den Borhang. Und er räus 27 cherte darauf mit gutem Käucherwerf, wie ihm der Herr geboten hatte. Und er hing das Tuch in die Thür der Wohnung, der Hütte des Stiss; und opserte darauf Brandopfer und Speisopfer, wie

^{1.} An biese Stelle hat sich ber Miß- Die Worte können aber sehr wohl auch verftand ber Jübischen Ueberlieserung bebeuten, baß biese erfte Salbung ihre angeschlossen, als seven nur Naron und fünftige Einweihung in bas Priesteramt seine Sobne, nachher aber nie ein an- für alle folgenden Zeiten bebingte. brer Priester wieder gesalbt worben.

v. Gerlad. A. Teftam. 1. Bb. 2. Muff.

30 ihm ber Herr geboten hatte. Und bas Sanbfaß sette er zwischen bie Sutte bes Stifts und ben Altar, und that Wasser barein, ju 31 mafchen. Und Mofe und Maron und feine Gohne mufchen ihre 32 Sanbe und Fuge baraus. Denn fie muffen fich mafchen, wenn fie in die Sutte bes Stifts geben, ober hingutreten gum Altar, wie ihm 33 ber Berr geboten hatte. Und er richtete ben Borhof auf um Die Wohnung und um ben Altar ber, und bing ben Borhang in bas 34 Thor bes Borhofs. Alfo vollendete Mofe bas Werf. Da bedectte eine Wolfe bie Butte bes Stifts, und die Herrlichfeit bes herrn er-35 fullte bie Wohnung. 1 Und Mofe fonnte nicht in Die Butte bes Stifts geben, weil die Wolfe barauf blieb, und die Berrlichfeit bes 36 herrn Die Wohnung erfüllte. Und wenn die Wolfe fich aufhob von 37 der Wohnung, fo zogen die Rinder Ifrael's, fo oft fie reifeten. Wenn sich aber die Wolke nicht aufhob, so zogen sie nicht, bis an ben 38 Tag, wo sie sich aufhob. Denn die Wolke des Herrn war des Tages auf der Wohnung, und Feuer war des Rachts barauf,2 vor den Augen bes ganzen Saufes Ifrael's, fo lange fie reifeten.

1. Die Bolfenfaule, melde por bem ber por ben heereszug bintrat. Seere ber Ffraeliten jog, machte sich 2. Die bes Tages bunfle Bolfe leuch-auf und bebectte bie Wohnung; so tete bes Nachts; wie E. 13, 21. wie bey jedem neuen Aufbruch sie wieallows made that not observed

If Africa the Armen Monday and articled on andern John and Free 18 series bed article Monday I lind to May are culticated from the Armen May are the Free May and the Mingel cin.

und siellie Ure Säuten unt 300 Berteie das Catr aus über ver is Richmung, und liegte die Deck res Zeles aben bemaut, wie ver berr ibm gebeien batte. Und er ugbm bas Beugufft mis legte es 3, bie 20 full oben auf nie Rave. Und er brachte bie Labe in bie 2Cobnupa, 26

and dung ben edulating wer die kode bes Zengulles, wie ibm ber Soar geboun belte, thus er leite ben Ends in die dung des Enforce and bei Kundernagen der State Bechnung, deutsch der dem Der Gründung und der State der State der der der der der der State der

ven Belgen ver bem herrn, nie then ber herr geboten batte. Unb 26 er figte den gelonen Altar binein, bor ben Berbang. Ind er jass 27 decide barauf mit gutem Aducherverf, wie ihm der Herr gedelen i barie. Clad er bing bas Ind. in bie 31 Mr ber 28 obnung. (29) Und 29 Brandepferange febre er vor ble Ibur ber Wohnung, ber Guite Schiffs und opferte barang Brondepfer und Speisopfer, wie

1. An the Seen but fid ber Arig. Die Werte founen ober febr moht auch

angeichlagen, als lopen nur Margu und gunftige Cimweibenig in bad Priesterintt ietne Sobne, nächger aber ein an- im alle alle negenden Beiter bedugte. bere Priester nerber gefalle worben. Singh bem Ausgugt und Egypten.

r. Ordon, w. Crom. 1, 255, 2, 2116.

Bat die Minagorice ver Dobnung; und er tige bie Lude 25

Das dritte Buch Mose.

Mas britte dud tilofe

bamit es fich als fein Opfer ausbruckliche amgreignen, und auf babielbe finnbildicht zu abertragen, was es an beiner Cartweapfellen tollte. Die Seele bes Theres, bas nichts verfanlert hat und verschieben band,

3720

Das 1. Capitel.

Gefet von ben Brandopfern; I. von Rinbern; II. von Schafen und Biegen; III. von Bogeln.

Dachbem bie Bunbesgefetgebung, und barauf bie Ginrichtung ber Stiftshutte mit ihrem Berath, und bie Rleibung und Weihung ber Briefter bem Dofe geoffenbart, und bem Befehle gemäß alles bollführt war, folgte nun eine ausführliche Opferordnung. Das Opfer war fowohl in ber alten Bunbesreligion, als in allen heibnifchen Gottes= bienften ber eigentliche Mittelpunkt und Rern aller Gottesverehrung. Bir fanben bie Opfer ichon als eine Mitgabe aus bem Parabife in Abams Familie (f. 1 Dof. 4, 4. 21.); und faben Roah nach ber Sündfluth Brandopfer barbringen (1 Dbf. 8, 20. A.). Aber wie Ifrael erft unter Dofe ein Bolt wurde, fo wurde unter ibm ber gange Opferbienft auch erft recht ausgebilbet; benn follte es auch fruber fcon Dantopfer gegeben haben, fo gab es boch wohl ficher feine Gund= und Schulbopfer als eine einzelne, befonbre Urt biefer beiligen Gebrauche. Der allgemeine Ginn aller Opfer, auch beb ben Beiben, ift eine Berfinnlichung ber Singabe an Gott. Dit Recht genügte bem Menfchen nicht ein bloß innerliches Befühl, eine rein geiftige Stellung bes Bergens, er fühlte, es bedurfe in feinem Berhaltniß gu Gott einer That ber Uebergabe, und zu biefer That bediente er fich eines finnbilblichen Mittels. Bie bem Betenben nicht genügt, innerlich zu benfen und gu fühlen, wie er feine Gebanten und Gefühle in Worte ergießt, und burch Stellung und Gebarbe bezeugt, auch wenn er gang allein mit Gott ift: fo ift eine thatfachliche Bereinigung mit Gott burch eine außere Sand= lung ein mahres Beburfniß ber menfchlichen Ratur. Diefe Sandlung aber geftaltet fich zwiefach, je nachbem ber Menich zunächft eines Binberniffes, einer Scheibewand fich bewußt ift, Die Gott und ihn trennt; ober je nachbem er gunachft ben Dant für eine empfangne Bobithat, ober bie Bitte um eine noch zu empfangenbe, aussprechen mochte. In bem Brandopfer, ber ursprunglichften, umfaffenbften Art ber Opfer, ift beides vereinigt. Das zu opfernde Thier wird bor bas Beiligthum bingeftellt; ber es opfern will, legt feine Sand auf beffen Ropf, um

bamit es fich als fein Opfer ausbrudlich anzueignen, und auf basfelbe finnbilblich gu übertragen, was es an feiner Statt barftellen follte. Die Geele bes Thieres, bas nichts verschulbet bat und verschulben fann, ift gleichfam ein leeres Befag, in welches er feine eigne Schuld bineinlegt. 3m Gefühl biefer feiner Schulb und mit bem Berlangen nach völliger Singabe an Gott folachtet er barauf felbft bas Opfer, inbem er bamit ausspricht, er habe um feiner Schuld willen ben Tob, bie Strafe ber Gunbe, verbient, welche Gott nun bon ihm abnehmen molle. In bem Blute, als bem Gibe bes thierifchen Lebens, ftromt bie Seele bes Thieres an feiner Statt aus in ben Tob, und bas Blut beffelben bebedt, verfohnt nun bie Schuld bes Opfernden. Bum Beiden, bag Gott biefe ftellvertretenbe Singabe angenommen, fprengt ber Briefter bas Blut bes Thieres um ben Altar ber; und nun wird bas bon bem foulbbelabnen Leben befrebte Bleifch bes Thieres auf bem Alltare gang und gar bon beiligem, gottlichem Feuer verzehrt, und ber Opferdampf fleigt, ale ein Boblgeruch, gu bem Geren empor, gum Sinnbilbe und Trager einer völligen Singabe bes Opfernben an ben Berrn. Damit ift bann ein Speisopfer berbunben; wie ber Tifch mit ben Schaubroben (vgl. 2 Dof. 25, IV. Ginl.) bie Rahrung war, welche bas Bolf in einem beiligen Leben Gott barbrachte, fo jebes einem andern Opfer bingugefügte Speisopfer eine folche finnbilbliche Darbringung guter Werfe. Faft alles bies hat bas Branbopfer mit ben anbern Opfern gemein. Das Eigenthumliche besfelben ift, bag alles Bleifch bes Thieres berbrannt wurde, weshalb es Griechifch "Gangopfer", S. "Sinauffteigenbes", b. h. gang in Dampf emporfteigenbes Opfer genannt wurde (bas ben Prieftern gegebne Fell machte feine Musnahme, es war bies nur eine Abgabe bes an fich Bebeutungelofen, gur Uner= fennung, bag bon jebem Opfer ein Theil bem Briefter gebubre). Inbem bie bollftanbige Berbrennung bie Sauptfache mar, ergibt fich baraus, baf bie Singabe an ben Berrn, welche beb feinem Opfer fehlte, in biefem bor= zugeweife abgebilbet wurde. Gben barum gefchah bies Opfer taglich, es war bas allgemeine Opfer beh allen feierlichen Gelegenheiten, und es feste boraus, bag ber Opfernbe burch feine einzelne Schulb bas Band mit feinem Bunbesgott gerriffen habe. - Much ben ben Beiben war bas Opfer ber Mittelpunkt ihres Gottesbienftes. Aber wie biefer felbit ein Naturdienft war, fo war es auch bie Berfohnung, nicht bes Gunbers mit bem Beiligen, fonbern bes einzelnen Menfchen ober Bolfes mit bem allgemeinen Raturleben, welches bie Beiben in ihren Opfern feierten, beh welchen bie Tilgung einer Schulb nur bie und ba ale eine untergeordnete Rudficht borfommt. Befonders hatten bie großen, feierlichen "Gangopfer" ober "Brandopfer" in ben meiften beib= nifchen Religionen bie Bebeutung, bag ein bie gange Ratur, ober eine bestimmte Seite berfelben, barftellenbes Thier geopfert wurde, um alles

einzelne Leben mit bem allgemeinen baburch in Ginklang gu bringen. Bu ber Beit, wenn bie Natur aus ihrem Winterfchlafe erwachte, murbe in mehreren heibnischen Religionen ein Thier geopfert, welches biefe fruchtbringende Rraft ber Schöpfung barftellte; woburch alfo alles, mas bon nun an in ber Natur gefchah, bie Weihe empfangen und ben Menfchen baburch gefegnet werben follte. - In jebem Opfer bes Bolfes Gottes gefchah bie Singabe an Gott burch eine finnbilbliche Sandlung, welche ben innern Borgang zwischen Gott und bem Menschen gleichsam verforperte. Indem nun ein Thier bie Gunde nicht wirklich auf fich nehmen und in fich tilgen fonnte, indem bie Sprengung feines Blutes baber bie Schuld nicht wirklich hinwegnahm: fo wiefen biefe finnbilblichen Opfer auf bas mabre, bolltommene Opfer bes Sohnes Gottes, bes heiligen und unbeflecten Lammes, bin, welcher wahrhaftig anftatt bes Gunbers bie Strafe trug und hinwegnahm. Das Opfer bes Neuen Bunbes ift nicht nur ein für alle Dal gefcheben, fonbern ift ein fo lebenbiges, ewig gultiges, ftets gegenwartiges Opfer, bag jeber Chrift im Beifte und Glauben es bor fich haben foll, als gefchabe es fo eben für ihn. Dann erfährt er bie Blutbefprengung, b. b. bie gottliche Unnahme bieses Opfers, in ber Rechtfertigung bor Gott. Sierauf zielte mehr ober weniger jebes Opfer bes Alten Bunbes bin. Unter allen Opfern berfett aber bas Brandopfer insbefonbre und in ben Buftanb und bie Glaubensthat bes Chriften, wenn berfelbe zwar in Gemeinschaft mit Gott zu fteben fich bewußt ift, boch aber, bon ber allgemeinen Schulb gebruckt, ein Beburfniß bat, wie bie volle Bergebung gu fuchen, fo in bolliger Hebergabe feines Bergens bom Feuer ber gottlichen Liebe fich ganglich aufe Reue entzunden zu laffen, und baben Gott gelobt, in allen feinen Werfen ihm ftets wohlgefällig zu werben. Dies Branb= opfer bes Chriften ift bas allgemeine, täglich wieberkehrenbe, alle übri= gen Opfer in fich fcliegenbe und beiligenbe Opfer feines gangen Le= bens, beffen Feuer nie erlofchen foll; wie ber einzelne, fo foll bie Be= meine bes Berrn biefes Opfer unablaffig barbringen.

I. Und der Herr rief Mose, und redete mit ihm aus der Hütte 1 bes Stifts und sprach: Rede mit den Kindern Jfrael's und sprich zu 2 ihnen: Ein Mensch, der unter euch dem Herrn ein Opfer thun will, der thue es von dem Bieh, von den Rindern und Schasen. Will zer ein Brandopfer thun von Rindern, so opfere er ein Männlein, das ohner Wandel sey, vor der Thür der Hütte des Stifts, daß es dem Herrn angenehm sey von ihm, und lege seine Hand auf des 4

^{1.} Das lettere war ein Erforberniß biesem Sauptopfer vorzugsweise nicht jebes Opfers, bas erstere bes Brand- fehlen; baß es "ohne Wanbel", Fehler, opfers insbesondre. Das männliche seh, war Andeutung ber heiligkeit, welthier als bas frästigere, die vollendete che bieser bie Stelle des Gunders ver-Darstellung seiner Gattung, sollte bey tretenden Gabe einwohnen sollte.

Brandopfere Saupt: fo wird es angenehm fenn und ihn verföhnen. 5Und er foll das Rind ichlachten por bem Berrn, und die Briefter, Maron's Gohne, follen bas Blut herzubringen, und auf ben Altar 6 umber fprengen, ber vor der Thur ber Butte des Stifts ift. Und man foll bem Brandopfer die Saut abziehen, und es foll in Stude 7 gerhauen werben. Und die Gohne Maron's, bes Priefters, follen ein 8 Feuer auf bem Altare machen und Holz oben barauf legen, und follen bie Stude, nämlich ben Kopf und bas Fett, auf bas Holz 9 legen, bas auf bem Feuer auf bem Altare liegt; bas Gingeweibe aber und bie Schenfel foll man mit Baffer wafchen, 2 und ber Bries fter foll bas alles angunden auf bem Altar. Das ift ein Brandopfer, ein Fener, 3 jum fußen Geruche bem Berrn.

10 II. Will er aber von ben Schafen ober Biegen ein Brandopfer 11 thun: fo opfre er ein Mannlein, bas ohne Bandel fen. Und er foll es ichlachten jur Geite bes Altare gegen Mitternacht, vor bem Berrn; und die Briefter, Maron's Gohne, follen fein Blut auf ben Altar 12 umber fprengen. Und man foll es in Stude zerhauen; und ber Priefter foll den Ropf und bas Fett auf bas Holz und Feuer, bas 13 auf bem Altar ift, legen. Aber bas Gingeweide und bie Schenfel

1. Die Handaussegung kommt im A. sieht, b. h. daß er den Menschen best. vor ben bem Segnen, und ben ber handelt, als hätte er vor ihm keine Einsehung in ein Amt. In beiben Fall- Sünde. Allerdings findet bies Wort Ien foll biefer Gebrauch ausbruden, auf Gott feine Unwendung, in welchem daß ber Sandauslegende bem andern ja nichts gu bebeden ift; auch ift es etwas mittheilt, überträgt. Diese Dit- Gott felbft, welcher bie Guhnanftalt, etwas mittheilt, übertragt. Diese Mittheilung kann nun hier nichts anders die Mittel zur Bedeckung der Sünde,
feyn, als alles dasjenige, was der
Mensch in das Opser hineinlegen wollte; dem Wesen Were wenn auch in
Mensch in das Opser hineinlegen wollte; dem Wesen Gottes, wie sich von selbst
er überträgt dem Opser seine Sünde, versieht, durch die Sühne keine Berseine Schuld, die gläubige Hingabe des änderung vorgeht, so doch in seinem
dankbaren Herzens, das Gelübbe, die Berhälknis zu dem Sünder; er, der
Bitte, die er Gott vortragen möchte; selbe heilige Gott, kann nicht edbesid
damit er nun in dem Opser sich ganz sich verhalten zu dem Sünder, wenn
zund aus Gatt hingeben. seine Sünde die Sünde noch auf ihm, und wenn namit er nun in dem Opfer jug ganz jug versatten zu dem Sindert, beim und gar Gott hingeben, seine Sünbe E Günbe noch auf ihm, nnb wenn getilgt, seine Dankesschuld Gott abgetragen werben könne. Die Jübischen bebeckt ist, hört Gottes Jorn gegen den Lehrer sagen hiezu: "Der die Hand Sünder auf, und sein Wohlgefallen, aussetzt, muß es mit all seiner Macht wie eben gesagt war (B. 3. und 4. h. thun, beide Hand dur den Ropf des w. "zu seinem Wohlgefallen vor den Schultern zc., und nichts darf zwischen herrn angenehm gemacht werbe) wenseiner Naub und dem Thiere seyn. Er det sich dem Bersöhnten zu. Dies ist legt die Hand zwischen die beiben hörener, und ben dem Sündopfer bekennt er die Missehat der Sündopfer bekennt "wersöhnen" anknüpft, wesches mehr er die Missehat der Schuld der "duschen der Missehat der Schuld der Gentle der gentle der Missehat der Schuld der Gentle der mehr machen" alls dem "zuschen der Gentle der Schuldopfer bie Miffethat ber Schuld; beden" entfpricht. bey bem Brandopfer befennt er bas Unrecht, daß er thut was er nicht thun als die an sich unreinen Theise des sollte, und nicht that was er thun Thiers. sollte".— "Bersöhnen" heißt im H. 3. W. "eine Feuerung", ein durch ben "audecken"; die Sünde wird bedeckt, Brand bewirkter süßer Geruch. Ueber daß sie Gott von da an gleichsam nicht diesen s. 1 Mos. 8, 22. A.

Thiers, nicht auf ben Raden ober bie herrn", b. h. bag er baburch bem

2. Noch obenein befonbers reinigen,

foll man mit Waffer wafchen, und ber Priefter foll es alles opfern und anzunden auf bem Altare. Das ift ein Brandopfer, ein Fener, jum fugen Geruch dem herrn. 1

III. Bill er aber von ben Bogeln bem Berrn ein Brandopfer thun: 14 fo thue er es von ben Turteltauben oder ben jungen Tauben. Und 15 Der Briefter foll es jum Altar bringen und ihm ben Ropf abfneipen, 2 daß es auf bem Altare angezündet werde, und sein Blut ausbluten laffen an ber Wand bes Altars. 3 Und seinen Kropf mit seinen 16 Febern foll man neben bem Altar gegen Morgen auf ben Afden= haufen werfen; und foll feine Flügel fpalten, aber nicht abbrechen. 5 17 Und alfo foll es ber Briefter angunden auf bem Holz, bas auf bem Feuer ift. Das ift ein Brandopfer, ein Feuer, jum fußen Geruch dem Berrn.

Das 2. Capitel.

Gefet von Speisopfern: I. von Mehl ober Gebadnem, II. ohne honig und Sauerteig, gefalzen; III. von ben Erftlingefruchten.

Unmittelbar an bas Brandopfer foliegt fich bas Gefet bon ben unblutigen ober Speis = Opfern (5. ,, Mincha", b. i. ,, Gefchent", ge= nannt) an, benn biefe maren bie gewöhnliche Bugabe ber Brandopfer, fo wie andrer Opfer, bestanden aber, mit Ausnahme ber Erftlinge, nicht für fich allein. Das Bornebmfte aller Speisopfer waren bie immermahrend bor bem Berrn im Beiligen liegenben Schaubrobe, bie

- 1. Am liebsten soll bas Brandopfer Blut würde vergossen worben seyn, als aus Kindern bestehen; es kann aber baß nachher noch die Besprengung hätte auch auch, ben Aermeren, aus Turtel-Die ganze Handlung wird baher ins kauben ober andern Tauben bestehen. Aurze zusammengezogen, und bas Wichte bei reinen Thieren fallen bei biede bei beiten meldes bie billenbeten Unter ben reinen Thieren follen bie tigfte festgehalten, welches bie fühnenbe, vorzugsweise geopfert werben, mit be- Onabe verheißenbe Unnahme bes Opfers nen ber Menich burdy bas hausliche burch bie Blutfprengung war. Leben gleichsam eine geworben, fie find am erften im Stanbe, ihn gu vertreten, als bas ihm Rachfte aus bem gangen Thierreiche. Ben Schafen und Biegenboden findet in ben Gebrauchen bes Brandopfere fein Unterschied von ben Ropf nicht abgeriffen, fonbern nur ein-Rinberopfern fatt.
- 2. 5. "einfniden", mit bem Ragel, benn aus C. 5, 8. feben mir, baß ber Ropf nicht abgeriffen murbe.
- ber Opferer die Bogel, sondern ber für Schönheit und Schidlichfeit, Die Priefter; ohne Zweisel beschalb, weil ben Berftudeln des kleinen Thiers ben bem Abreißen des Kopfes zu viel gefehlt hatte.

- 4. Dber wohl richtiger: "ben Rropf mit seinem Schmute", bem, was von ber Rahrung tarin ift.
- 5. Aus bem felben Grunde, wie ber gefnictt werben follte, wurden auch bie Flügel nur ein-, nicht losgeriffent bas Dier follte nicht gerftüdelt, sonbern als ein Ganges bargebracht werben. Ben ben Rinbern, Schafen und Biegen 3. Bey bem Bogel-Opfer fant feine mar es anders, und barum ift biefer Sandaussegung statt, wohl aber bie Gebrauch nicht bedeutungsvoll, sondern Blutsprengung, auch schlachtete nicht gründete sich wohl nur auf ein Gefühl

Grundbebeutung baber biefelbe. Das Speisopfer befteht aus ben noth= wendigften Rahrungemitteln, Dehl, ober Gebadenem, ober Beröftetem, ober ben Erftlingefrüchten, und wurde mit Del übergoffen und gefalzen, und war mit einem Tranfopfer verbunden; es enthielt alfo gang bie Beftanbtheile einer Mahlzeit. Wie bas immermahrenbe Speisopfer im Beiligen, Die Schaubrobe, fo erinnerte bas neben ben anbern Opfern bargebrachte unblutige Gefchent baran, bag bas Bolf Gottes feinem herrn und Konig beb jebem Opfer feine Nahrung reichen, unabläffig fein ganges tägliches leben ihm weihen, und burch biefe Beihe jeben Benuß bes Lebens ihm beiligen folle. Es ift wohl zu bemerten, bag nicht etwa bie ichon vollbrachten guten Berfe es waren, welche bem Berrn bargebracht wurden, fondern ber beilige Willensentfclug, fie gu thun; benn bas Speisopfer ichloß fich ja unmittelbar an bas Brandopfer, welches bie Gubne und Singabe ausbrudt, an. Es hatte ba= ber, wie bies auch bon ben Schaubroben, bem Leuchter und bem Rauderopfer bemertt wurde, bie Bedeutung, ben Opfernden an bas gu erinnern, was er bon nun an thun follte, wogu fein Opferbienft ibn verbinde. Dem Speisopfer entspricht in bem Leben bes Chriften, bag feine erneuerte Uebergabe an ben Berrn erfolgen foll, ohne ben feften Entichluß, und bamit ben Anfang, eines neuen Behorfams.

1 . I. Wenn eine Seele bem herrn ein Speisopfer thun will, fo foll es von Semmelmehl ! fenn, und er foll Del barauf gießen und 2 Weihrauch darauf legen, 2 und es bringen zu den Göhnen Naron's, ben Prieftern. Da foll ber Priefter feine Sand voll nehmen von bemfelben Semmelmehl und Del, fammt bem ganzen Beihrauch, und es angunden auf bem Altar jum Gebachtniß.3 Das ift ein Feuer4 3 jum fußen Geruch bem herrn. Das lebrige aber von bem Speisopfer foll Aaron's und seiner Sohne seyn. Das ift das Allerheis 4 ligste, von ben Feuern des Herrn. Bill er aber sein Speisopfer

1. D. h. bem feinften Mehl. 2. Das Del ift auch bier, wie 2 Mof. 30, 22. ff., bas Sinnbild bes h. Beiftes, ber fein Opfer aber auch ohne begleitende Berechtigfeit ausschließt.

kein Opter aber auch opne begjettende Gerechnigteit ausigniept.
Bitte zu Gott emporsteigen darf.

3. "Gebächniß" hieß überhaupt der und so immer.
Theil jedes Opsers, welcher verbrannt wurde, weil, menschlich gesprochen, Gott, die Mittler zwischen dem Herrn und indem er den süßen Geruch roch, be- dem Bolte; wie sie sür sich selbst auch in Eine Werten in Alle den Bern und indem

C. 24, 7. Bgl. Apg. 10, 4. Der Sinn alfo: Die hingabe bes Menfchen an Gott in einem von bem b. Beifte Weihrauch bes Gebets; es ergibt fich belebten, vom Gebete getragenen neuen alfo ber Ginn, baß fein Opfer bes Gehorsam macht ihn theilhaftig aller neuen Gehorfams ohne bie Salbung Gnabenverheißungen bes Bunbes Got-bes Geiftes Gottes, fein Werk Gott tes. Es ift mohl zu beachten, bag biefe mohlgefällig fenn fann, welches berfelbe Opfergabe ju andern hingufam, nie nicht burchbrungen und geheiligt hat; felbständig geschah, mas also die eigne

wogen wurde, bes Opfernben in Gna- opfern, und alebann ihrer Stellung im ben ju gebenken. Go heißt 3. B. auch Bolte sich erinnern mußten, so vertraten ber Weihrauch auf ben Schanbroben sie bey vielen Opfern, wie namentlich

thun von Gebadnem im Dfen, fo nehme er Ruchen von Semmelmehl, ungefäuert, mit Del gemengt, und ungefäuerte Flaben, mit Del beftrichen. Ift aber bein Speisopfer etwas vom Bebadenen 5 in ber Pfanne, fo foll es von ungefäuertem Gemmelmehl mit Del gemengt senn; und sollst es in Stücke zertheilen und Del darauf 6 gießen; so ist es ein Speisopfer. Ist aber dein Speisopfer etwas 7 auf dem Rost Geröstetes, so sollst du es von Semmelmehl mit Del machen, und sollst das Speisopfer, das du von solcherlen machen 8 willft, bem herrn bringen, und es bem Briefter übergeben; ber foll es ju bem Altare bringen, und besfelben Speisopfers beben gum 9 Bebachtnif, 1 und es angunden auf bem Altar. Das ift ein Feuer jum fußen Geruch bem Berrn. Das Uebrige aber foll Naron's und 10 feiner Gobne feyn. Das ift bas Allerheiligfte, von ben Feuern bes herrn.

II. Alle Speisopfer, die ihr bem herrn opfern wollet, follt ihr 11 ohne Sauerteig machen; benn fein Sauerteig noch Bonig foll bar-unter bem herrn jum Feuer angezündet werden. 2 218 eine Erft- 12 lingegabe follt ihr fie bem herrn bringen; aber auf feinen Altar fol-Ien fie fommen gum fußen Geruch. 3 Alle beine Speisopfer follft 13 bu falgen, und bein Speisopfer foll nimmer ohne bas Salg bes Bundes beines Gottes feyn; benn in all beinem Opfer follft bu Salz opfern. 4

bey biefem, bie Stelle bes herrn felbft; bas, worin ber Menfch in Gemeinschaft bie am Altar bienten, follten vom Al- mit Gott erfcheint. tare leben, indem fie einen Theil ber eine Beile- und Erziehungsanftalt für bie fündigen und in ber Beiligung be-griffenen Menfchen. Ben jeber wieberholten Singabe bes Bergens in neuem Bolk Gottes, ihren Antheil an unsern Opfern haben; und in der Gemeine ihre Diener, ihre Beamten, ihre Anftalten sie Ausbreitung des Wortes 20. Don den Opfern, welche das "Allerheiligste" genannt werden, erhielten die Priester allein ihren Antheil; von den Dankopfern, welche nur "heilig" ben nur die Gogar nühlich und gut die Priesten, genossen den Depfernden selbst anter Umständen, ein Bild des Berderden, genossen der Depfernden selbst anter unter Umständen, ein Bild des Berderden, genossen die Opfernden selbst anter durch die Vermischung mit des Anderheiligste" ist alles, was auf die Derstellung und Begrünsten den Stoffen; es theilt Leben mit, ansschließlich sich bezieht; das "Heilige" bewahrt vor Fäulniß, und macht jede

1. Es wegnehmen von bem Uebrigen,

mittelt, bie driffliche Gemeine felbst als ben bem Berbote bes Sonigs obzumaleine Beile- und Erziehungsanstalt für ten; auch bieser ift nämlich ein Gabrungemittel, murbe wenigstens von ben fpatern Juben bagu gebraucht, wie er benn beb irgend ftartem Genuß Gaure Gehorsam zu guten Werken soll bie im Magen erzeugt. — Jebe Art von Gemeine bes herrn, bas priesterliche Berberbniß ober Faulniß soll also aus Bolf Gottes, ihren Antheil an unsern bem neuen Gehorsam, ben wir Gott

14 MII. Willft bu aber ein Speisopfer bem herrn thun von ben erften Früchten: fo follft bu Aehren, am Fener geborret, flein ger= 15 ftogen, 1 ale bas Speisopfer beiner erften Fruchte opfern. Und bit follft Del barauf thun und Weihrauch barauf legen; fo ift es ein 16 Speisopfer. Und ber Briefter foll angunden gum Gedachtniß von bem Berftogenen und von bem Del auf all bem Beihrauch. 2 Das ift ein Feuer bem Berrn.

ming froded eroffen ge Das 3. Cavitel. and ermille merten er

Danfopfer I. von Rinbern; II. Schafen; III. Biegen.

Gine anbre, und zwar geringere, Rlaffe bon Opfern find bie Dant-Opfer. Der Rame berfelben ("Schelem", in ber Dehrheit "Sch'la= mim") beutet auf Bezahlung, Bergeltung, Ausgleichung, Abtragung einer Schuld bin, aus ber bann bas Berhaltniß bes Friebens (Scha= Iom) herfloß, baber man biefe Opfer auch Friebensopfer genannt hat. Chen barum fann man fie nicht folechthin "Danfopfer" nennen; benn wir finben bestimmte Spuren, baf fie auch ale Bittopfer, jeboch nur binter Brandopfern, bargebracht wurden (bgl. 2 Dof. 24, 5. 1 Cam. 11, 15. 2 Sam. 6, 18. 1 Ron. 8, 63. und f. bie MA. ju Richt. 20, 26. und C. 21, 4.). Durch bas Brandopfer gab fich ber Menfch gang und gar Gott bin, burch bas Gunbopfer murbe feine befonbre Gunbe getilgt, burch bas Ausgleichunge= ober Bezahlunge:Opfer trug er feinen besonbern Dant Gott ab, ober fein besonberes Unliegen Gott bor.

ben ebelften, beshalb im Garten ge-

Speise schmackaft, genießbar und heilfam; nicht einmal die Pflanze kann
gebeihen in einem Boben und von
Feuchtigfeit, woraus man allen Salztoff gezogen hat. Das Salz am Opfer
heißt "Bundessalz," denn von der ältesten bis auf die jesige Zeit ist der
Genuß des Salzes bei Bundesschliegungen im Morgenlande üblich, und
beutet auf die Treue, die Beständigkeit
im Bunde hin. Bal. im N. T. Matth.
5, 13. A. Marc. 9, 49. A.
1. H. w. "Zerstoßenes des Gartens,"
den Art Brey oder Grüße aus
ben ebelsten, deshalb im Garten gemachten, damit zugleich höchst ehrenvoll Priefter, welche, ba fie nur einen Theil ber Abgabe an ben höchsten Landes-herrn, ben Schöpfer ber Welt, aus-machten, bamit zugleich höchst ehrenvoll ben ebelsten, beshalb im Garten gebauten Felbfrückten.

2. D. h. zu allem Weihrauch hinzu; solche Algabe von Neuem als Stellvon dem Brey und Det, aber, wie
leicht erklärlich, nicht von dem Weihleicht erklärlich, nicht von dem Weihglaubigt, und jedes Eigenthum erhielt
vauch, erhielten die Priester einen Theil.
Denn der Weihrauch, als Sinnbild des
Gebets, konnte nur dem Derrn selbst gesprochen wurde, daß es von dem
zufallen; während an der in den andern
Taben abgebildeten und vollzogenen Bgl. hieriber in dem Bundesgesethuche
Ausgesten der Weihe und gesprochen wurde, daß es von dem
Aufopferung auch die Diener des Herrn
Moh. 22, 29. A. Obwohl bas Brandopfer baber bas umfaffenofte Opfer war, weil bas ursprüngliche: fo hat fich boch bas Dantopfer am meiften bon ihm ausgefondert, weshalb Brand- und Danfopfer, für alle Urten bon Opfern, öftere gufammen genannt werben (3of. 8, 31. Richt. 20, 26. 1 Chron. 16, 1, 2.). In biefem Opfer wollte ber Menfch alfo ben Abftand (finnbilblich) ausgleichen, welcher burch eine ihm erwiefene ober gu er= weisenbe Bohlthat zwifden ihm und Gott borhanden war; baher auch ben biefem Opfer bie Stellvertretung und bie Gubne nicht fehlt, und bie Singabe ftattfinbet; es folgt aber barauf, als bas Gigenthumliche biefer Battung, eine Opfermahlgeit, welche, wie fie einerfeits burch ben Genuß bie Bebeutung bes Opfers (bie burch Singabe an Gott her= gestellte Berbindung mit ibm) bem Menfchen zueignete, fo zugleich ein Sinnbild eben biefer nun völlig gwifden bem Berrn und bem Menfchen hergestellten Friedensgemeinschaft war, indem Gott ben Menfchen gu fei= nem Tifchgenoffen machte (5 Dof. 12, 12, 17, 18, 6, 14, 23, 6, 27, 7.). Aus biefer Grundbebeutung ber Dantopfer erflaren fich nun auch alle einzelne Gebrauche beb benfelben, und ihre verschiebnen Arten: bie Lobopfer (C. 7, 12.), Die Gelubbeopfer (C. 7, 16.) und bie freywilligen Opfer (G. 22, 23.). - Das Bornehmfte und Wichtigfte in bem Berhaltniß zu Gott ift bie völlige Singabe ber eignen Berfon, burch Guhne und Beibe, wie fie bas Brandopfer barftellt. Daneben aber fühlt ber Menfc bas Beburfnig, ausbrudlich feinen Dant auszusprechen, theils für allgemeine, theils für befonbre Wohlthaten bes Seren, und alle feine Unliegen bor 36m fund werben zu laffen, und fobann, ber baburch hergestellten Gemeinschaft mit Gott fich aufe Reue bewußt, ihrer froh zu werben. Bahrend bie ,, allerheiligften" Opfer (Brand = und Gundopfer) vorzugeweife bie Ehre Gottes burch Tilgung ber Gunbe und Singabe bes Menfchen an ihn bezwecken, fo biefes ,, beilige" Opfen bie aus ber Berfohnung und Singabe berfliegenbe Geligfeit bes Denfchen im Berbaltniß gu Ihm.

I. Ift aber fein Opfer ein Dantopfer von Rinbern, es fem ein 1 Dos ober eine Seuh: ' fo foll er opfern vor dem Herrn, bas ohne Wandel fen; und foll feine Hand auf besselben haupt legen und 2 es fchlachten vor ber Thur ber Butte bes Stifts. Und Die Briefter, Aaron's Sohne, follen bas Blut auf ben Altar umber fprengen. Und er foll von bem Dankopfer barbringen jum Fener bem Geren 3 bas Wett, welches bas Gingeweibe bebeckt, und alles Fett am Gingeweibe; 3 und die beiben Rieren, und bad Bett, bas barauf ift, bas 4

^{1.} Bu ben Danfopfern burften, im nahme, nämlich ben ber einen Urt ber Unterschiebe von ben Brandopfern (C. Danfopfer, ben fremwilligen (Redaboth, 1, 3.), auch weibliche Thiere genom- C. 22, 23.). men merben, weil fie nicht fo beilig

^{3.} Das Fett am Bauchfell, und bas 2. Sogar bies war nicht ohne Aus- Tett über ben einzelnen Gingeweiben.

an ben Lenben ift, 1 und bas Ret um bie Leber, 2 an ben Rieren 5 abgeriffen. Und Naron's Sohne follen es anzunden auf bem Altar gum Brandopfer, 3 bas auf bem Solz ift, bas auf bem Fener liegt. Das ift ein Feuer jum fußen Beruch bem Berrn.

6 II. Bill er aber bem herrn ein Danfopfer von fleinem Bieh thun, es fen ein Widder ober ein Schaf (ohne Bandel foll es fenn), 7 ober bringt er ein Lamm als fein Opfer bar: fo foll er es vor ben 8 Berrn bringen, und foll feine Sand auf besfelben Saupt legen, und es schlachten por ber Thur ber Butte bes Stifte; und bie Sohne 9 Naron's follen fein Blut auf ben Altar umber fprengen; und foll von bem Dantopfer barbringen jum Feuer bem Berrn fein Fett, ben ganzen Schwanz, vom Ruden abgeriffen, bas Fett, welches bas 10 Eingeweide bedeckt und alles Fett am Eingeweide; die beiden Rieren, und bas Fett, bas barauf ift, das an den Lenden ift, und bas 11 Ret um die Leber, an ben Rieren abgeriffen. Und ber Briefter foll es angunden auf bem Altar gur Speife bes Feners bem Berrn.

12 III. Ift aber eine Ziege sein Opfer, und bringt er es vor ben 13 Herrn: so foll er seine Hand auf ihr Haupt legen und sie schlachten por ber Butte bes Stifts, und Die Gobne Maron's follen bas Blut 14 auf ben Altar umber fprengen; und er foll als fein Opfer bavon

- 1. Die innern fetten Lenbenmusteln neben ben Mieren.
- 2. S. "bas Uebrige auf ber Leber." Der an ber Leber hangenbe Lappen, auf welchem bie Gallenblafe liegt, wortlich: bas Uebrige, bas Ueberragenbe an ber Leber. — Die Leber bes Rinbes hat einen Lappen, fleiner ale fie, ale Unhang, welcher an bie Rieren anftößt, hier "bas llebrige," Ueberhangenbe, genannt. Diefer wurde als fehr fett besonbers mit verbrannt. Alles Fett iberhaupt also, bas ben ber Deffnung sogleich abgesonbert werben fann, soll geopfert werben, als bas Schönste und Beste am Opfer; nicht bas gett, womit bas Rleisch burchwachsen ift.
- 3. D. b. gu bem vorhandnen Brandopfer hingu, eigentlicht ,,auf bem Brandopfer."
 - 4. Die Gebrauche bey bem Danfobfer werben uns hier nicht wollständig befchrieben. In einer fpatern Jubifchen Schrift von ben Opfern werben fie alfo gufammengefaßt: "Rachbem ber Priefter bas Blut gesprengt und bie Gingeweibe herausgenommen, ichnitt er bas Fleisch in Stude, und trennte bie Bruft unb rechte Schulter ab (C. 7, 30. 32.), und schen Schafe, ber fur bas beste Stud legte bie Eingeweibe mit Bruft und galt. Bgl. 2 Mof. 29, 22. A.

Schulter in bes Befigers Sanb, unb ber Priefter legte feine Sanbe unter bei bes Bestheres, und webte alles vor bem herrn an ber Morgenseite bes Altars. Dann nahm er bas Brod, bas mit bem Opser gebracht worden, ein Stud aus gehn, und legte es alles mit ber Bruft, ber Schulter und ben Eingeweiben auf bes Befigers banbe, und webte alles auf feinen Sanben. Erft legte er bas Fett auf bes Befigers Sanbe, bann bie Schulter und bann bie Bruft barauf. Darauf falzte er bie Eingeweibe und verbrannte fie alle auf bem Altar; aber bie Bruft und Goulter afen bie Priefter, und bas lebrige bie Befiger; boch befamen fie es nicht eber, als bis bie Eingeweibe verbrannt waren. Ebenfo wurde bas mit bem Opfer gewebte Brob von ben Prieftern gegeffen, und bas übrige von ben Be-fibern. Brachten zwey ober mehrere gusammen ein Dankopfer, fo mebte es einer für alle. War ein Weib bie Opfernbe, so webte sie nicht, sondern ber Priester; nie webte ein Weib, außer ben bem Eiferopser (4 Mos. 5.) und einem Nafiraergelübbe (4 Dof. 6.)."

5. Den Fettschwang bes morgenlanbi-

bringen, zum Feuer bes Herrn, bas Fett, welches bas Eingeweibe bebeckt, und alles Fett am Eingeweibe, und die beiben Nieren und 15 bas Fett, das darauf ist, das an den Lenden ist, und das Netz über der Leber, an den Nieren abgerissen; und der Priester soll es ans 16 zünden auf dem Altar, zur Speise des Feuers, zum süßen Geruch; alles Fett ist des Herrn. Das seh eine ewige Sitte ben euren 17 Nachkommen in allen euren Wohnungen: daß ihr kein Fett noch Blut esset.

Das 4. Capitel.

Bom Gunbopfer, und zwar I. bes hohen Priefters; II. ber gangen Gemeine; III. eines Furften; IV. eines Gemeinen.

Es folgt nun eine Klaffe bon Opfern, welche zu ben "allerheilig= ften" gehoren (G. 6, 25. C. 10, 17.), weil burch fie bas gange Berbaltniß bes Bolfes zu bem Geren bermittelt wurde (vgl. 2 Dof. 30, 10. A.). Das jährliche große Gundopfer am Berfohnungstage (G. 16.) war bie Sauptopferhandlung bes gangen Jahres; wie aber beb biefer bie gottliche Bollziehung ber Guhne burch bie Blutfprengung auf bie allerfeierlichfte Weise borgenommen wurde, fo war fie auch fcon beb gewöhnlicheren Gundopfern burch befondre Feierlichkeit ausgezeichnet: ber Sobe Briefter mußte beb feinem eignen Gunbopfer fiebenmal im Beiligen gegen ben Borbang bas Blut fprengen (B. 6.); bas felbe gefchah für bie Gemeine (B. 17.); für Fürften und Gemeine wurden mit bem Blute ber Gubne bie Borner bes Altares beftrichen (B. 25. 34.). Ferner war bem Gunbopfer eigen, bag bon ben Thieren, beren Blut in bas Beilige ober Allerheiligfte fam, alles, außer bem Bett, Bell, Fleifch und Dift, auf bem Afchenhaufen bor bem Lager verbrannt ward; bon ben andern aber nur bas Fett berbrannt wurde, bas Bleifch bagegen bon ben Brieftern an beiliger Stätte gegeffen; woben alles, mas bas Blut berührt hatte, besonders mußte gereinigt werben (6. 6, 26 -28.). Endlich wird nirgenbe gefagt, bag bem Gunbopfer je ein Speisopfer bingugefügt wurbe. Alles bies war nun von Bebeutung. Die Blutbefprengung, Die gottliche Bollziehung ber Guhne, wird ftarter bier bervorgehoben; fiebenmal (bie beilige Bunbeszahl) wird bas Blut im Beiligen gefprengt, es wird an bie Borner bes Altars geftrichen, in welchen bes Altars Rraft und Bebeutung war; bas Blut, bas gur beiligften Bermittelung ber Gubne gedient hatte, burfte nirgenbe ficht=

^{1.} Der Zusammenhang zeigt, daß dies — 12. bahin angegeben, daß das Blutzur Berbot keine Gesundheitsmaßregel, noch Sühne für das Leben des Opfernden eine Borschrift war, welche Jfrael von bestimmt seh. Bon selbst erhellt also den heiden absondern sollte, sondern das Beste am Opfer auch das Berbot der apostoli-Opfer, dem Herrn gehören; der Grund schen Bersammlung zu Jerusalem (Apg. des Blutverbots wird aber C. 17, 10 15, 20. 29.) wegsallen mußte.

bar bleiben, nicht barum, weil es für unrein galt (benn es war ja fcon vergoffen, bie fundenbeladne Geele in ben Tob, als bie Strafe ber Gunbe, gegeben), fonbern weil es, als bas allerheitigfte Guhnmittel, an jebem anbern Orte entweiht worben ware. Das Fleifch bes Gunbopfers bes Soben Brieftere und ber gangen Gemeine murbe außerhalb bes Lagers an einem reinen Orte auf bem Afchenhaufen verbrannt, es fonnte, wenn ber Beiligfte im Bolfe, ober wenn alle, gefühnt werben follten, nicht bon ben Brieftern verzehrt, fonbern es mußte irgendwie, boch auf reine Beife, weggeschafft werben; auf bem Altar burfte man es nicht berbrennen, weil bier nicht bie Singabe an Gott, wie beb bem Brand= opfer, fonbern weil bor allem Undern bie Guhne bargeftellt werben follte. Indem aber bei ben andern Gundopfern, bie Briefter, im Ramen bes herrn, bas Opfer verzehrten, geborte biefe Sandlung, ale ber Schluß, noch mit zu ber zu vollbringenben Gubne; bie bem Gerrn Geweihten (nicht ihre Familien, G. 6, 29.) agen es, um bamit bie Sunde bes Bolfes zu tilgen (G. 10, 17.), indem burch ihre bon bem herrn ihnen verliehene Beiligfeit ihre Gunde ebenfo verschlungen warb, als burch bas Stirnblatt bes Soben Brieftere bie Miffethat, bie an al-Ien Opfern haftete (2 Mof. 28, 38. A.). - Auf biefe Weife wurden nun alle bie Gunben gefühnt, welche nicht eine borfatliche Emporung gegen ben herrn in fich foloffen. Wer ,,aus Frebel," (G. "mit erhob= ner Sanb," 4 Dof. 15, 30.) fündigte, bes Geele follte ausgerottet wer= ben; als folche wurden alle vorfatlichen Uebertretungen ber Ritualgebote angefeben, weil in ihnen eine offene Muftehnung gegen bie hochfte Obrigfeit lag. Bur Dorb und Chebruch fonnte ebenfalls fein Gunbopfer gebracht werben, auch barauf ftand Tobesftrafe, und bas Opfer war ja grabe bie Tobtung eines unschulbigen Lebens ftatt bes fculbigen. Undre burgerliche Berbrechen, wie Diebstahl, Betrug, felbft in gewiffen Fallen Meineid, Chebruch mit einer Sclabin (C. 19, 20. 21, 22.) wurden burch Schulbopfer gefühnt, und waren alfo wohl auch Falle fur Gunbopfer. Demnach fonnen wir uns benten, bag folche Uebertretungen fittlicher Bebote, für welche entweber gar feine, ober feine beftimmte Strafe im Befet ftanb (wie Binfennehmen, 2 Dof. 22, 25.), ober Berfehen beh Beobachtung bes Ritualgefetes (wie wenn einer, ohne es zu wiffen, baß ber Sabbath angebrochen feb, noch gearbeitet hatte) bie haufig= ften Falle für bie Gunbopfer waren. Alfo Gunben wurden baburch gefühnt, woben ber Menich zwar feinesweges fculblos war, nicht bloß an frember Sould Theil hatte, fonbern Gunben ber berfculbeten Schwachheit und Unwiffenheit. Ferner betrafen bie Gundopfer in ber Regel einzelne beftimmte Gunben; fie waren nicht bie Bermittelung bes gangen Berhaltniffes zu bem Geren, fonbern bie Wieberherftellung beefelben, nachbem es burch eine bestimmte That verlett worben war. In biefer Sinficht weifen fie alfo auf Die Nothwendigkeit bin, ben ieber einzelnen bestimmten Gunbe, fobalb fie bem Chriften gum Bewußt= febn fommt, in bem alle Opfer in fich vereinigenden Guhnopfer Jefu Chrifti bie erneuerte Bergebung zu fuchen; fie zeigen , wie biefe Sanb= lung ber täglich erneuerten Bergebung zu ben allerheiligften unfres geiftlichen Gottesbienftes gebort, und wie alles, was barauf fich bezieht, hochheilig ift. Much bie bem Berrn gebeiligten Menfchen haben ihren Untheil an biefem Guhnopfer, bie Berficherung ber Bergebung burch Menschen hat ber Berr auch im N. T. angeordnet, und obwohl fein Briefter bas ausschließliche Borrecht bat, biefelbe zu ertheilen, fo ift es eine tröftliche, glaubensftartenbe Ginrichtung, biefe Berficherung burch Die orbentlichen Diener bes herrn in feiner Gemeine zu empfangen.

I. Und ber herr rebete mit Mose und sprach: (2) Rebe mit 1 ben Kindern Ifrael's und sprich: Wenn eine Seele sündigen würde aus Versehen' an irgend einem Gebot bes Herrn, das sie nicht thun follte, 2 nämlich wenn der gesalbte Priester 3 sündigen würde, 3 daß er das Volk ärgerte: der soll für seine Sünde, die er gethan hat, einen jungen Stier bringen, ber ohne Wandel fen, bem Berrn jum Gundopfer. Und er foll ben Stier vor bie Thur bes Stifts 4 bringen vor dem Herrn, und seine Hand auf besselben Haupt legen; und ihn schlachten vor dem Herrn. Und der gefalbte Priefter soll 5 bes Stieres Blut nehmen und es in die Butte Des Stifts bringen; und foll feinen Finger in bas Blut tunten, und bamit fiebenmal 6 sprengen por dem herrn, por dem Borhang bes Beiligen. Und er 7 foll besselben Blutes thun auf die Hörner bes Räucheraltars, ber por dem herrn in der Sutte des Stifts fteht; und alles Blut giegen an ben Boben bes Brandopferaltars, ber vor ber Thur ber Butte bes Stifts fieht. 5 Und alles Wett bes Gunbopfers, bavon 8

1. W. "in Berirrung." Es ist also Bolf auf sich labet. Daburch, baß ber bier eine Sünbe gemeint, die in ber Hohe Priester sich versündigt, kann er Beit bes Begehens man nicht mit klarem Bewustsehn sur Sünde hielt. hier dien bern heiliget; somit hat durch kommt es dem Geseh vorzüglich darauf seine Bersündigung das ganze Bolf an, einzuschäften, daß nicht bloß der eine Schuld auf sich, eine (objective) bewuste Antheil an der That, sondern Berlegung der göttlichen Ordnung wieden That an und für sich, als Beleiden ber gut zu machen. Mehr hievon beym gung Gottes, als Störung seiner Ordnung, Sünde se, wie gleich das erste Beplyiel zeigt.

Bluts, die schon vorangegangen ift, 2. 216. "fündiget sund thut eines son allen Geboten des herrn, welche nicht gethan werden sollen, b. h. eines — Die Sühne geschiebt hier auf besnicht gefchieht bier auf bemon allen Berboten; ein Berbot thun, beißt, es übertreten.

3. D. i. der Dobe Priester.

4. W. "und das Bolk sich verschulbete." Bom Aergernis (im subjectiven altar, die Blutsprengung. Das Blut
Sinne) ist hier nicht die Nede, im wird gegen den Borhang, hinter welsentheil von dem Falle einer Schuld, dem die Bundeslade und der Inadenwelche ohne allen einen Antheil das kubl. ist gestwenet um Gatt des Sin welche ohne allen eignen Untheil bas ftuhl ift, gefprengt, um Gott bas für

foll er heben bas Fett, welches bas Eingeweibe bebedt, und alles 9 Fett am Gingeweibe; Die beiben Nieren, und bas Fett, bas bar= auf ift, und das Net über ber Leber, an ben Rieren abgeriffen; 10 gleichwie er es hebet vom Ochsen im Danfopfer; und foll es ans 11 gunben auf bem Brandopferaltar. Aber bas Fett bes Stieres, und all fein Fleisch, fammt bem Ropf und ben Schenkeln, und bas Ein-12 geweibe und ben Mift, bas foll er alles hinausführen außer bem Lager an eine reine Statte, wo man die Afche' hinschüttet, und foll es verbrennen auf bem Holze mit Feuer; auf bem Afchenhaufen foll es verbrannt werden. 2

II. Wenn bie gange Gemeine Ifraels fehlen wurde, und bie 13 That por ihren Augen verborgen mare, bag fie irgend wiber ein Gebot bes herrn gethan hatten, bas fie nicht thun follten, und fich 14 alfo verschuldeten, und barnach ihrer Sunde inne wurden, die fie gethan hatten: fo follen fie einen jungen Stier barbringen gum Gund-15 opfer, und vor die Thur der Hutte des Stifts ftellen; und die Aeltesten ber Gemeine follen ihre Sande auf sein Saupt legen vor 16 bem herrn, und den Stier schlachten vor dem herrn; und der ges falbte Briefter foll von dem Blute des Stiers in die Butte bes 17 Stifte bringen, und mit feinem Finger barein tunten, und fiebenmal 18 fprengen vor bem herrn, vor bem Borhang; und von bem Blute foll er auf die Sorner bes Altars thun, ber vor bem Berrn fteht an ber Sutte bes Stifte; und alles andre Blut an ben Boben bes Brandopferaltare gießen, ber vor ber Thur ber Butte bes Stifs 19 fteht; und all fein Fett, bavon foll er heben und es auf ben Altar 20 angunden; und er foll mit bem Stier thun, wie er mit bem Stier 21 bes Gunbopfers gethan hat; und foll alfo ber Briefter fie verfohnen, fo wird es ihnen vergeben. Und er foll ben Stier außer bem Lager führen und verbrennen, wie er ben vorigen Stier verbrannt hat. Das foll bas Gundopfer ber Gemeine feyn. 4

22 III. Wenn aber ein Fürft 5 fündiget und irgend wiber bas

noch heiligeren, von bem sonft nur bas Lagers, hätte vielmehr bies heilige Gebet aussteigt, gestrichen. Bas konnte Fleisch ber Berunreinigung ausgesept, eine mächtigere Mahnung zu unsträsti- grabe wie beshalb auch bas Blut sorgcher heiligkeit an ben hohen Priester fältig weggeschafft wurde. fenn, als biefe Opferhandlung, welche flar bezeugte, bag bie Gunbe an ihm nicht geringer, fonbern weit fchwerer fep, als an jebem anbern?

Der übrigen Opfer. 2. In dem Umfrande, daß das Opfer- werden, wie der Johe Priester an der steisch außerhalb des Lagers verbrannt Stelle der ganzen Gemeine stehe, und wurde, ist keinesweges auf die Unrein- wiederum das ganze Bolf ein Reich heit desselben zu schließen, so wenig, von Priestern (2 Mos. 19, 6.) sep. als aus den Gebräuchen am Bersöh-

bie Gunbe in ben Tob gegebene Leben nungefefte (C. 16, 27. 28.); ausbrudgleichsam vorzuweisen. Statt an bie lich wird ein reiner Drt vorgeschrieben, hörner bes Brandopferaltars, wird bas auf bem es vom Feuer verzehrt werben Blut an bie bes Räucheraltars, bes foll. Jeber anbre Drt, innerhalb bes

3. Als Bertreter ber gangen Gemeine. 4. Bis auf bie Sandauflegung burch bie Aeltesten ift also alles hier, wie ben bem porigen Sunboufer. Auch ben bem vorigen Gunbopfer. burch biefe Bleichstellung follte gezeigt

Herrn, seines Gottes, Gebot thut, bas er nicht thun sollte, und versstehet es, daß er sich verschuldet; oder wird seiner Sünde inne, die 23 er gethan hat: der soll zum Opfer bringen einen Ziegenbock ohne Wandel, und seine Hand auf des Bockes Haupt legen, und ihn 24 schlachten an der Stätte, wo man die Brandopfer schlachtet vor dem Herrn. Das ist ein Sündopfer. Da soll dann der Priester des 25 Blutes von dem Sündopfer nehmen mit seinem Finger, und auf die Hörner des Brandopferaltars thun, und das andre Blut an den Boden des Brandopferaltars gießen; aber all sein Fett soll er auf 26 dem Altar anzünden, gleichwie das Fett des Dankopfers; und soll also der Priester seine Sünde versöhnen: so wird es ihm vergeben.

IV. Und wenn eine Seele vom gemeinen Volke es versiehet 27 und sündiget, daß sie irgend wider der Gebote des Herrn eines thut, daß sie nicht thun sollte, und sich also verschuldet, oder ihrer Sünde 28 inne wird, die sie gethan hat: die soll zum Opfer eine Ziege² brinsgen ohne Wandel, sür die Sünde, die sie gethan hat, und soll ihre 29 Hand auf des Sündopsers Haupt legen, und es schlachten an der Stätte des Brandopsers; und der Briefter soll des Blutes mit seis 30 nem Finger nehmen und auf die Hörner des Brandopseraltars thun, und alles Blut an des Altares Boden gießen; all sein Fett aber 31 soll er abreißen, wie er das Fett des Dansopsers abgerissen hat, und soll es anzünden auf dem Altar, zum süßen Geruch dem Herrn; und soll also der Priester sie versöhnen: so wird es ihr vergeben. Wird er aber ein Schaf zum Sündopser bringen: so bringe er, das 32 eine Sie ist, ohne Wandel, und lege seine Hand auf des Sünds 33 opsers Haupt, und schlachte es zum Sündopser an der Stätte, wo man die Brandopser schlachtet. Und der Priester soll des Blutes 34 mit seinem Finger nehmen und es auf die Hörner des Brandopsers altars thun, und alles Blut an den Boden des Altars gießen. Und 35 all sein Fett soll er abreißen, wie er das Fett vom Schaf des Danssopsers abgerissen hat, und soll es auf dem Altare anzünden, zum Feuer dem Herrn, und soll also der Priester versöhnenseine Sünde, die er gethan hat: so wird es ihm vergeben.

Das 5. Capitel.

Vom Schulbopfer I. für eine Sünde unachtsamer Selbstentheiligung; II. eines Bergreifens an heiligem; III. eines unwissentlichen Bergehens; IV. eines Bergreifens an frembem Gut.

Bom Sundopfer wird noch bas Schulbopfer unterschieden. Rurein Widder, kein weibliches Schaf (vgl. C. 4, 32.), wie es scheint, auch kein andres Thier, durste dazu genommen werden; in der Blutsprengung war es dem Brandopser gleich (C. 7, 2.); in Bezug auf bas Berbrennen des Fetts und den Priesterantheil dem Sundopser

^{1.} Bgl. B. 7. A. während ber Fürst nur ein mannliches 2. Dies ift ber Unterschied (vgl. B. 32.), Thier bringen foll.

v. Gerlad. A. Teftam. 1. Bb. 2. Auft.

(C. 7, 7.). Das erfte zeigt, bag bas Opfer fur noch gewichtiger und bebeutfamer galt, ale bas Gunbopfer; bas zwehte, bag es in Bezug auf bie Gubne, ju welcher beh bem Gunbopfer fich alles vereinigt, Diefem nicht gleich ftanb, baß feine Sauptbebeutung wo anders liegt. Außer ben bier angeführten Fällen wird eines Schulbopfere erwähnt beb ber Ungucht mit einer Sclavin (C. 19, 20-22.), beh ber unborfäglichen Berunreinigung mahrend bes Rafiraats (G. 6, 9-12.), und beb ber Reinsprechung eines Musfätigen (G. 14, 12. 21.), fo wie in fpaterer Beit beh benjenigen, welche frembe Weiber genommen hatten (Cer. 10, 19.). Das Wort "Gunbe" bebeutet im G. ein Abirren bom rechten Wege, bas Wort "Schulb" aber bezeichnet eine Rechts= berlegung, Beraubung, welche zur Biebererftattung verpflichtet, ein Debitum. Durch jebe Gunbe verschuldet fich ber Menich gegen Gott, und ift zur Wiebererftattung verpflichtet. Es lagt fich aber eine Schulb ohne Gunbe benten. Das gange Gefet, mit allen feinen Ginrichtungen und Bestimmungen ein Musfluß bes Willens bes Seiligen in Ifrael, feine ewige Ordnung, tonnte auch ohne Wiffen bes Menfchen von ihm verlett worben febn; grabe bagu war bas Ritualgefet bem Bolfe Gottes gegeben, um an die überall fie umgebenbe Ordnung und Lei= tung Gottes fie zu erinnern. Wurde nun, auch ohne alle Gunbe, biefe beilige, unantaftbare Ordnung bon bem Menfchen verlett: fo hatte ber Menich baburch eine Schuld gegen Gott, bie er erftatten mußte. Es find alfo bie Falle, wo ein Schulbopfer bargebracht werben follte, boppelter Art: folde, wo aus ber Gunbe ber Begriff ber Schulb noch befonders herausgehoben werben follte, wo Gott etwas geraubt war, und mo alfo, außer ber gewöhnlichen Reue und Guhne, Gott eine Biebererftattung geleiftet werben mußte; und folche, wo ber Menfch bie Schuld völlig unwiffentlich, ohne Gunbe, fich zugezogen, baburch aber ein gottliches Gigenthum verlett hatte. In ben erftgenannten Fallen unfres Cap. (B. 1-13.) beftebt bie Erftattung ber Schulb nicht in einem Schulb=, fonbern in einem Gunbopfer und Brandopfer; wie jebe Sunbe eine Schulb, fo war auch jebes Gunbopfer zugleich ein Schulb= opfer. In ben anderen bier aufgegablten Fällen bagegen, fo wie in ben übrigen im U. I. erwähnten wird ein befondres Schuldopfer als Erftattung eines unmittelbar ober mittelbar an Gott begangenen Raubes borgeschrieben.

1 I. Wenn eine Seele fündigen wurde, daß fie einen Fluch 1 bort, und fie Benge ift, ober gefeben, ober erfahren hat; hat fie es

v. Errind. A. Teffage. 1, 206, 2, 21aff.

^{1.} S. "bie Stimme eines Schwures," Zeugen anschwor, worauf bieser seiner Anschwörung, Abjuration. Die Aussage vorbrachte, welche bann für Form bes Zeugeneibes war bie, baß eine eibliche angesehn wurde, ber Richter mit einer Eibessormel ben

nicht angefagt: so ift fie einer Miffethat schuldig. Der wenn eine 2 Seele etwas Unreines anrührt, es fen ein Mas eines unreinen Thies res ober Biehes ober Gewürms, und wußte es nicht: 2 ber ift unrein und hat fich verschuldet. Dber wenn er einen unreinen Men- 3 fchen anrührt, in was für Unreinigfeit ein Mensch unrein werben fann, und wußte es nicht, und wird es inne: ber hat fich verschulbet. Ober wenn eine Seele schwört, daß ihm aus dem Munde entfährt, 4 es sen Schaden oder Gutes zu thun, was für ein Schwur einem Menschen entfahren mag, und hat es nicht bedacht, und wird es inne: 3 der hat sich an der einem verschuldet. Wenn es nun ge- 5 fchieht, baß er baran gefündigt hat: fo foll er feine Schuld bem 6 Herrn barbringen fur feine Gunbe, Die er gethan hat, nämlich ein Weibliches von dem Kleinvieh, ein Mutterschaf oder Ziege zum Sündopfer: so soll ihm der Priefter seine Sunde verfohnen. Ber- 7 mag er aber nicht ein Schaf, fo bringe er als feine Schuld, die er gefündigt, zwen Turteltauben oder zwen junge Tauben, eine zum Sundopfer, eine zum Brandopfer; und er bringe fie zum Priefter, 8 ber foll die erste zum Sündopfer machen, und ihr ben Kopf abkneipen hinter bem Genick, und nicht abbrechen; und sprenge mit dem Blut 9 bes Sündopfers an die Seite des Altars, und lasse das übrige Blut ausbluten an bes Altars Boben; bas ift ein Gundopfer. Die anbre 10 aber foll er zum Brandopfer machen nach ber Vorschrift; und foll alfo ber Priefter ibm feine Gunbe verfohnen, Die er gethan hat, fo wird es ihm vergeben. Bermag er aber nicht zwen Turteltauben 11

2. Sätte also auch bie gesetliche Reinigung unterlaffen, wie ein Reiner fich

1. S. "fo trägt fie ihre Gunde," b. h. wiffenheit (B. 2. und 3.) und zweb aus fo liegt eine Gundenschuld auf ihr. — Uebereilung, wovon fich bie erfte fogar Der Fall ift der: Es hat jemand als einem wissenlichen Meineibe nähert, zuZeuge um eine Thatsache gewußt, durch Augenschein ober andre Kenntniß, und ist vor Gericht zum eiblichen Zeugniß sowohl als der Berunreinigung, Gottes durch Anschwurg ausgefordert worden, er hat aber aus irgend einem Grunde, worben; abgefeben von ber eigentlichen fen es etwa verschwiegen, ober sein Sunbe, ist ber Bunbessohn Gottes Mitwissen abgeleugnet. verpslichtet, seines Herrn und Königs Dätte alls auch bie gesehliche Beis Eigenthum und Nechte unverletzt zu ernigung unterlassen, wie ein Reiner sich betragen.

3. Der Fall ist ber: Es schwört jemand in Unbedachtsamfeit, er wolle jemand eiwas Böses thun, und er sieht nachher ein, daß er es nicht thun darf; oder, etwas Gutes zu thun, und er sieht nachher ein, daß er sein Bersprechen nicht ersüllen kann. In beiden sie er den Menschen sicht ersüllen kann. In beiden sie er ben Menschen nichts schulz, als Strase sieht nicht ersüllen kann. In bei eine Schuld vor Gott auf uns, wir Gelübbe gegen Gott, diesem ist er eine Schuld vor Gott auf uns, wir Gelübbe gegen Gott, diesem ist er eine Schuld vor Gott auf uns, wir Gelübbe gegen Gott, diesem ist er eine Schuld vor Gott auf uns, wir Gelübbe gegen Gott, diesem ist er eine Schuld vor Gott auf uns, wir Gelübbe gegen Gott, diesem ist er eine Schuld vor Gott auf uns, wir Gelübbe gegen Gott, diesem ist er eine Schuld vor Gott auf uns, wir Gelübbe gegen Gott, diesem ist er eine Schuld vor Gott auf uns, wir Gelübbe gegen Gott, diesem ist er eine Schuld vor Gott auf uns, wir Gelübbe gegen Gott, diesem ist er eine Schuld vor Gott auf uns, wir Gelübbe gegen Gott, diesem ist er eine Schuld vor Gott auf uns, wir Gelübbe gegen Gott, diesem ist er eine Schuld vor Gott auf uns, wir Gelübbe gegen Gott, diesem ist er eine Schuld vor Gott auf uns, wir schuld, die Schriften, in sold einem Schuld, die Schriften, die Schriften d halten, und gu beren Berftellung alles

ober zwen junge Tauben : fo bringe er ale fein Opfer für feine Gunbe einen gehnten Theil bes Epha Semmelmehl zum Gundopfer; er foll aber fein Del barauf legen noch Beihrauch barauf thun, benn es

12 ift ein Gundopfer. Und er foll es jum Briefter bringen, und ber Briefter foll eine Sand voll davon nehmen gum Gedachtniß, und angunden auf bem Mitar jum Feuer bes Berrn; bas ift ein Gund-13 opfer. 1 Und ber Priefter foll alfo feine Gunde, Die er gethan hat, verfohnen, fo wird fie ihm vergeben; und foll bes Priefters feyn,

mie ein Speisopfer.

II Und ber herr redete mit Mofe und fprach:2 (15) Wenn fich eine Geele vergreift, daß fie es verfiehet, und verfündigt fich an bem, was bem herrn geweihet ift: fo foll fie ihr Schuldopfer bem Berrn bringen, einen Wibber ohne Banbel von bem Rleinvieh, ber zwen Sefel Silbers werth fen, nach bem Sefel bes Beiligthums, 16 zum Schulbopfer. 3 Dazu, was er gefündigt hat an bem Geweihes

ten, foll er wiedergeben, und bas fünfte Theil barüber geben, und foll es bem Briefter geben; ber foll ihn verfohnen mit bem Wid-

ber bes Schuldopfers: fo wird es ihm vergeben.

Die foll bringen ihre Schuld bem Berrn, überhoben fenn fonnte. einen Wibber ohne Banbel von bem 4. Das Schuldopfer mar bie finnbilb-

1. Das Sündopfer, das in diesem Kleinvieh, nach deiner Schätzung, Sil-Falle darzubringen ist, wird "seine ber in Sekeln, nach dem Sekel des Schulb" (sein "Ascham," ber Name deffigitums, als seine Schulb" (oder auch für das Schuld-Opfer) genannt, "sein Schuldopfer"). Es bezieht sich er trägt sie damit dem Herrn ab, wie dies wohl besonders auf heilige Abganachher (B. 7.) durch das ben Bögelden aller Art, das heilige Abganachher (B. 7.) das des Erstlinge 20. Der Fall ift also nicht Schubopfer immer ausleich Schuldopfer unverschuldete, sondern verschuldete Un-Sündopfer immer jugleich Schuldopfer unverschuldete, sondern verschuldete Unift, so faum auch in einem solchen die wiffenheit, und wurde bemnach zu einem Schulb mit getilgt werben. - Mert- Gunbopfer fich eignen; aber nicht bie würdig ist indeß, daß ben den Bor- (subsettive) Bergebung, sondern die schriften über das Sündopfer im All- (objective) Bergebung, sondern die schrien (E. 4, 27. fl.) nichts von Eigenthums kommt. hier in Betracht, einem Opfer von Bögeln oder Mehl diese bedarf der ausdrücklichen Erstatgesagt war; so daß also nur in diesem tung, und sie geschieht nicht durch ein Kalle, wo daß Sündopfer als eine Sündopfer, sondern durch einen Widden Erstatgeschaft ung ausdrücklich bezeichnet als Schuldopfer. Der Priester schäht wird iene Vertrauschung erstaute einem Widden die Schuldopfer. wird, jene Bertauschung erlaubt gewesen bie Schuld in dem heiligen Gelde ab, scheint. Das wurde nicht etwa bies und der Widder muß diesen Werth Schuld-Sundopper als geringer, son- haben. Reichte ein Widder zur Tilbern als noch nothwendiger darstellen, gung nicht hin, so, scheint es, mußten ba felbit ber Mermfte, ber nur etwas Mehl mehrere gebracht werben. - Db in barbringen fonnte, bagu verpflichtet mar. biefem und ben folgenden Fällen bem 2. Bon bier an folgen bie Falle, wo Schulbopfer noch ein Gunbopfer voranbas mit befonbern Gebrauchen gu ver- ober gur Geite gegangen fep, wird nicht richtende Schuld-Opfer, nicht als Er- gefagt, burfte aber wohl mit Recht ftattung ein Gund- ober Brandopfer, baraus geschlossen werben, bag nicht barzubringen war. jebe Schuld eine Gunbe, nicht jebes 3. M. "Benn sich eine Seele ver- Schulbopfer also ein Sundopfer war, greift, badurch, daß sie sundiget in und wo also übrigens der Fall eines Berirrung gegen die heiligthumer (heischunden Dinge, Gegenstände) des herrn: opfers willen der Schuldige bessen nicht

III. Wenn eine Seele fündiget und thut wider eines der Ge-17 bote bes Herrn, das sie nicht thun follte, und hat es nicht ge-wußt: bie hat sich verschuldet, und ist einer Missethat schuldig. Und soll bringen einen Widder von dem Kleinvieh ohne Wandel, 18 ber eines Schuldopfers werth ift, zu dem Priefter; ber foll ihm fei-nen Fehl verföhnen, ba er gefehlt hat und wußte es nicht: so wird es ihm vergeben. Das ift bas Schulbopfer, er hatte bem Berrn 19 fich verschuldet.

IV. (C. 6, 1.). Und ber Herr rebete mit Mofe und sprach: Wenn eine Geele fundigen wurde und fich an bem herrn vergrei= 2 fen, bag er feinem Rebenmenfchen ableugnet, mas er ihm befohlen hat, ober was ihm zu treuer Sand gethan ift,2 ober was er mit Gewalt genommen ober mit Unrecht zu fich gebracht hat, ober was er Berlorenes gefunden hat; und er leugnet es ab, und fcmort 3 falfch über irgend einem von allem bem, worin der Mensch sich versündigen fann in diesen Dingen; wenn es nun geschieht, baß er 4 also fündiget und fich verschuldet: so foll er wiedergeben, mas er mit Gewalt genommen ober mit Unrecht zu fich gebracht hat, ober was ihm befohlen ift, oder was er gefunden hat, oder das alles, wor= 5 über er ben falichen Gid gethan hat; bas foll er gang wiedergeben, bazu bas fünfte Theil barüber geben bem, ber es gewesen ift, bes Tages, wenn er sein Schuldopfer gibt. Und für feine Schuld foll 6 er dem herrn bringen einen Bibber von bem Rleinvieh ohne Banbel, der eines Schuldopfers werth ift, zu dem Priefter; 3 fo foll ihn 7 ber Priefter verfohnen vor dem Herrn: so wird ihm vergeben alles, was er gethan hat, barin er fich verschulbet hat.

liche Bezahlung, die Erftattung im ho- nämlich, einem folden, welches bas hern Sinne, an Gott; zu biefer mußte, Eigenthum betrifft. noch besonders, die äußerliche hinzu- 3. W. "und seine kommen, damit beides nicht verwechselt gen dem Herrn, ein wurde. Ein Fünstel wurde barüber Kleinvieh, nach be noch besonders, die äußerliche hinzu-tommen, damit beides nicht verwechselt gen bem herrn, einen Wibber von dem würde. Ein Fünstel wurde darüber Kleinvieh, nach deiner Schäpung, als gegeben, wie irgend ein Mehr bey je-seine Schuldopfer bem Priester." Neben ber Erstattung geleiftet wirb. Der Priefter empfing es als Gottes Stellvertreter, bem auch bie unterschlagne ober porenthaltene Gabe zugekommen fenn mürbe.

1. Dies ift wohl zu unterscheiben von bem "Bersehen" (ber Berirrung), in B. 15. und C. 4, 13. 22. 27. hier ift ein völlig unverschulbetes Richtwiffen

ber völligen Biebererftattnng an ben Eigenthümer, welche ben eigentlichem Diebstahl bis aufs Doppelte, ja aufs Bier- und Fünffache geht (2 Dof. 22, 1. ff.), foll auch Gott bem herrn erftattet werben, benn nach B. 2. hat ber Thater fich an bes herrn Eigenthum vergriffen. Richts tonnte wohl fo fehr, als biefe Ginrichtung, ben Glauben beleben unb gemeint, wie etwa ben bem Bolte in erhalten, daß Gott ber oberste und bem Falle von C. 4, 3. stattfand.

2. B. "ober in Legung ber Hand," so tief die heiligkeit ber geselligen Ordb. h. bey einem seierlichen Bersprechen, nung einprägen.

Das 6. Capitel.

Berichiebene Rechte; I. bes Branbopfers; II. bes Speisopfers; III. bes Beihopfers; IV. bes Gunbopfers.

I. Und ber Herr redete mit Mose und sprach: (9) Gebeut Aaron und seinen Sohnen und sprich: Dies ist bas Geset des Brandopfers: Das Brandopfer soll brennen auf bem Altar bie

ganze Racht bis an ben Morgen; es foll aber allein bes Altars 10 Feuer barauf brennen. 2 Und ber Priefter foll feinen leinenen Rock angiehn und die leinenen Riederfleider an feinem Fleifch, a und foll bie Afche aufheben, die bas Feuer bes Brandopfers auf bem Altare

11 gemacht hat, und foll fie neben ben Altar fchutten; und foll feine Kleider banach ausziehen und andre Kleider anziehen, 4 und bie 12 Afche hinaustragen außer bem Lager, an eine reine Stätte. Und bas Feuer auf bem Altar soll brennen und nimmer verlöschen; ber Briefter foll alle Morgen Solz barauf anzunden und bas Brandopfer barauf gurichten, und Das Fett ber Danfopfer barauf anguns

13 ben. Gin emiges Fener foll auf dem Altar brennen und nimmer perlöschen.

II. Und bas ift bas Gefet bes Speisopfers, bas Naron's 15 Gohne opfern follen vor bem Herrn auf bem Altar: Er foll bavon heben in feiner Sand von bem Semmelmehl bes Speisopfers und von feinem Del, und ben gangen Weihrauch, ber auf bem Speis-opfer liegt, und foll es anzunden auf bem Altar jum fußen Geruch,

16 ein Gedachtniß bem Berrn. Das lebrige aber follen Naron und seine Söhne verzehren, und sollen es ungesäuert effen an heiliger 17 Stätte, im Borhofe ber Hütte des Stifts. Sie sollen es nicht mit Sauerteig bacten; benn es ift ihr Theil, bas ich ihnen gegeben habe

nenben Scheiterhaufen.

bie Rahrung für jebes Feuer, bas auf ben Altar kommt, fenn. Es leuchtet ein, baß bies ftets brennenbe Feuer, welches burch bie täglichen Branbopfer (2 Mof. 29, 38. ff.) unterhalten wurde, eine finnbilbliche Bebeutung hatte; wie bas tägliche Brandopfer bie täglich erneuerte Singabe an Gott, fo follte bies ftets brennenbe Teuer bas Unabläffige, Ununterbrochene berfelben bezeichnen. Aehnliche Gebräuche ben ben Seiben hatten einen anbern Sinn; ben ben Perfern (und noch jest ben ben Parfis in Indien) war bas Feuer ber fichtbare Stellvertreter ber Gottheit, bas unabläffige Brennen Ginnbild ber Ewigfeit. as emige Feuer ber Befta (ber "al-

1. S. "auf ber Feuerung," bem bren- teften Gottin") ben ben Griechen und Römern war Ginnbilb ber innerften, 2. B. "und das Feuer des Mtars reinsten Lebenswarme, welche Familie soll in ihm brennen," b.b. es foll dies und Bolf vereinigt, der heerd des die Rabrung für jedes Feuer, das auf haufes ober einer Stadt gleichsam ihr Berg. In beiben zeigt fich ber mefentliche Unterfchied von ber gottlichen Bunbesreligion.

3. 2 Mof. 28, 39. 42. Die Rleiber von bem feinften, glanzenbften Leinen ober Baumwolle ließen jeden Fleden fogleich fichtbar werben, ber, feb es burch beilige Wegenftanbe, theils burch Berunreinigung andrer Art entftanben war. Die Dieberfleiber beuteten auf bie Bahmung jeber fleischlichen Begierbe ben bem beiligen Dienfte bin.

4. Alfo gu jedem neuen Brandopfer, folglich täglich zwenmal, wechselten bie

Priefter ihre Rleiber.

5. C. 2, 2.

von meinem Opfer; es foll ihnen bas Allerheiligfte fenn, gleich wie bas Sundopfer und Schuldopfer. Alle Mannliche unter ben Rin- 18 bern Maron's follen es effen. Das fen ein ewiges Recht euren Rach= fommen an ben Opfern bes Berrn; es foll fie niemand anrubren, er fen benn geweihet.

III. Und ber Berr rebete mit Mofe und fprach: (20) Das foll bas 19 Opfer Maron's und feiner Goine fenn, bas fie bem Gerrn opfern follen am Tage feiner Galbung: 2 Das zehnte Theil Gpha von Semmelmehl, bes täglichen Speisopfers, eine Salfte bes Morgens, Die andre Salfte bes Abends. In ber Bfanne mit Del follft bu es 21 machen und geröftet 3 barbringen, und in Studen gebaden follft bu foldes opfern, jum fugen Geruch bem Berrn. Und ber Briefter, ber 22 unter feinen Gohnen an feiner Statt gefalbt wird, foll folches thun. Das ift ein ewiges Recht bem herrn; es foll gang verbrannt werben. Denn alles Speisopfer eines Priefters foll gang verbrannt und nicht 23 gegeffen werben. 4

IV. Und ber herr rebete mit Mofe und fprach: (25) Sage 24 Maron und feinen Gohnen und fprich: Dies ift bas Gefet bes Sundopfers: Un ber Stätte, ba bu bas Brandopfer ichlachteft, follft bu auch bas Sundopfer schlachten vor dem herrn; bas ift bas Muerheiligste. Der Priefter, ber bas Sundopfer thut, foll es effen 26 an heiliger Statte, im Borhof ber Butte bes Stifte. Jeber, ber 27 feines Fleisches anrührt, sen geweihet. Und wer von seinem Blut ein Kleid besprenget, der soll das besprengte Stück waschen an heis liger Stätte; und das Töpfergeräth, darin es gekocht ist, soll man 28 zerbrechen; ⁵ ift es aber ein eherner Topf, so soll man ihn scheuern und mit Wasser spülen. ⁸ Alle Männliche unter den Priestern sollen 29

1. Der Antheil an ben Opfern war bes gangen Menfchen folgten bie einzwar eine Abgabe bes Bolfes zum Un-terhalt ber Priefter; aber bics mar Rebensache baben, benn bas Effen selbst gebenbe Freude an seinem Bolte waren. batte sinnbilbliche Bebeutung: bie un- 2. Wenn er, ober einer seiner Nachgesauerte (nicht in Gabrung, Faulniß, tommen, gum hoben Priefter gesalbt übergegangne) Speife, an heiliger wirb. Stätte blog burch bie geweihten Prie-fter (mit Ausschluß ihrer Familien) vergehrt, beutete auf ben Gott mohlgefälligen Genuß bin, welchen bie Gabe bes Feier überall vor. Bolfes ihm bereitete; bie Priefter ge- 4. Gang naturlid Bolfes ihm bereitete; Die Priefter ge- 4. Gang naturlich, ba feiner ihn ver-noffen recht eigentlich an Gottes Statt. treten fonnte, welcher im Namen Got-Es maren alfo verschiebne Beziehungen tes bas Opfer verzehrte. ber Menschen zu Gott und Gottes zu ben Menschen, welche in bem ganz ver-zehrten Brandopfer, bessen Dampf als Wohlgeruch gen himmel stieg, und in bem nur theilweise verbrannten, großentheils aber von ben Prieftern genoffenen Speisopfern fich barftellten. Auf Die 6. Da bie Guhne ben bem Gundopfer hingabe, Berfohnung und Annahme Die hauptsache war, fo geschah auch

gelnen Gott gefälligen Tugenben und Berte, melde bes herrn tägliche, fort-

3. S. "oft im Del umgefehrt," bag es gang bavon burchbrungen ift. Das Sinnbild bes Deles herrscht bey biefer

5. Denn ben nicht glafirten Topfen war ein Einbringen bes Blutes in biefelben nicht zu vermeiben. Das Blut verunreinigte nicht bie Topfe, fonbern fonnte, als bas heilige Gühnmittel, in und an den Töpfen verunreinigt werben. 6. Da bie Gühne bey bem Gunbopfer 30 bavon effen, benn es ift bas Allerheiligfte. Aber all bas Gunb= opfer, beffen Blut in die Butte bes Stifts gebracht wird, zu verfohnen im Beiligen, foll man nicht effen, fondern es mit Reuer verbrennen. 1

Das 7. Capitel.

Forsesung; I. Rechte ber Theilnahme am Schulb-, Brand-, Speis-, Dank-Opser; II. Berbot bes Fett- und Blut-Essens; III. Priester-Antheil am Dankopser. IV. Schluß.

I. Und dies ift das Geset bes Schuldopfers (es ift bas Al= 2 lerheiligste): Un ber Stätte, ba man bas Brandopfer fchlachtet, foll man auch bas Schulbopfer ichlachten, und feines Blutes auf ben 3 Altar umher sprengen. Und all sein Fett soll man opfern: den 4 Schwanz, und das Fett, welches das Eingeweibe bebeft, und die beiden Nieren, und das Fett, das darauf ift, das an den Lenden ift, 5 und bas Ret über ber Leber, 2 an ben Rieren abgeriffen. Und ber Briefter foll es auf bem Altar angunden, zum Feuer bem Herrn. 6 Das ift ein Schuldopfer. Alle Männlichen unter ben Prieftern follen es effen, an heiliger Stätte foll es gegeffen werden, es ift das 7 Allerheiligfte. Wie das Sündopfer, foll auch das Schuldopfer fenn; beider foll Ein Gesetz senn; es soll des Priefters fenn, der dadurch versöhnt. Belcher Priester jemandes Brandopser opfert, des soll 9 besselben Brandopsers Fell seyn, das er geopsert hat. Hund alles Speisopser, das im Ofen oder auf dem Rost oder in der 10 Pfanne gedacken ist, soll des Priesters seyn, der es opsert. Und alles Speisopser, das mit Del gemengt, oder trocken ist, soll aller 11 Aaron's Kinder seyn, eines wie des andern. Und dies ift das 12 Geses des Dankopsers, das einer dem Herrn opsert: Will er ein Lobopfer thun: 6 fo foll er ungefauerte Ruchen opfern, mit Del gemengt, und ungefänerte Flaben, mit Del beftrichen, und geröftete 13 Semmelfuchen, mit Del gemengt. Er foll aber foldes Opfer thun

mehr, als ben anbern Opfern, um bie- vertheilt werben. — Das in B. 9. erfelbe in bem Blute hervortreten ju mahnte ift unmittelbar gum Genuß gelaffen.

1. Mus bem felben Grunde wie B. 23. 2. Das leberhangenbe, ben Lappen, wie C. 3, 4.

3. In biefer Sinficht, bag nämlich bas Bleifch alles bem Priefter gufällt, fteben fich beibe gleich. 4. Das Brandopfer ift recht eigentlich

ein Gang-Opfer, und baber ift bas Kell als bas Bebeutungslofe baran angufeben; es follte bem Priefter gufallen, bamit auch nicht bas Geringfte bavon. felbst bas, worin keine heilige Bebeu- Lobopfer eigentlich ausschließlich Danktung lag, bem herrn entzogen wurde. opfer, Gaben jum Dank für eine gott-5. Dies Opfer soll gleich unter alle liche Wohlthat, waren.

eignet, und fann ben langerem Warten verberben; bas trocine, ober bloß in Del gewälzte Mehl nicht fo; nichts aber, was irgendwie in Gahrung ober Berstörung übergeht, barf als Opfer-mahl gegessen werben.

6. Es werben bier bie verschiebnen Arten bes Dankopfers aufgezählt: Lobopfer, Gelübbeopfer, fremmillige Opfer. Der Name bes erfteren zeigt, wie unpaffend bie Bezeichnung "Dankopfer" für bie ganze Gattung ift, ba biese Lobopfer eigentlich ausschließlich Dank-

auf einem Ruchen von gefäuertem Brob, gu feinem Lob-Dantopfer. Und er foll einen von bem gangen Opfer bem Berrn gur Bebe bar- 14 bringen und foll bes Priefters feyn, ber bas Blut bes Dankopfers fprenget. Und bas Fleisch seines Lob-Dankopfers soll bes selben 15 Tages gegeffen werben, ba es geopfert ift, und nichts übrig gelaffen werden bis an den Morgen. Und wenn sein Opfer ein Gelübdes 16 oder ein freywilliges Opfer ift, so soll es des selben Tages, da es geopfert ist, gegessen werden; so aber etwas übrig bleibt dis auf den andern Tag, kann man es doch essen; aber was von geopfertem 17 Fleische am dritten Tage übrig bleibt, das soll mit Feuer verbrannt werben; und so jemand am britten Tage wurde von bem geopferten 18 Fleische seines Dankopfers effen, so wird ber nicht angenehm fenn, ber es geopfert hat, es wird ihm auch nicht zugerechnet werden, sonbern es wird ein Gräuel senn; und welche Seele davon effen wird, bie ist einer Miffethat schuldig. 2 Und bas Fleisch, bas etwas Un=19 reines anrührt, foll nicht gegeffen, fondern mit Fener verbrannt merben; wer reines Leibes ift, foll des Fleisches effen. 3 Und welche 20 Geele Fleifch effen wird von bem Fleifch bes Dantopfers, bas bem herrn zugehört, berfelben Unreinigfeit fen auf ihr, bie Geele wird ausgerottet werben von ihrem Bolfe. Und wenn eine Seele etwas 21

1. D. h. zu bem geschlachteten Lobopfer hinzu. Ein besonders reichliches Gelübbe-Opfer, wozu auch das Opfer Speisopfer sollte als Zugade zu bem Dant- und insbesondere dem Lobopser binzukommen, eine reichliche Gelobung und Darbringung gottgefälliger Werke; zugleich auch darum, weil beh dieser Opfergattung der Opfermablzeit besonders hervortrat. — Auffallend ist, daß beiten Der Grund, warum das Opferbier gesauertes Brod dargebracht wird, daßt eines Bittopfers gehabt zu haben. — Der Grund, warum das Opferbier gesauertes Brod dares Sauerder, ist offender die, in heisen Landick, teigs beh den Opfern (2 Mos. 23, 18. welche dasselbe zu einer heisigen Eveise E. 34, 25.) ganz allgemein erscheint. E. 34, 25.) ganz allgemein erscheint. untüchtig macht; beb ber heiligsten Art Grabe hierin zeigt sich aber bie bebeu- von ben breven muß auch schon ber tungsvolle Eigenthümlichkeit dieser Deferart. Junacht burste auch bier das Gestäuterte auf bem Altare nicht verbrannt werben, und so wird ja jenes frühere fommt offenbar baber, weil es mehr allgemeine Berbot C. 2, 11. ausbrud- unabhangig war von ber Willfur bes lich erflärt; als Erftlingegabe (C. 2, Ginzelnen, weil es fich auf eine That 12.) burfte Gefäuertes bargebracht wer- Gottes bezog, welche ber Menich nur ben. Run follte aber grabe bey bie- anerkannte. sem Opfer bie Mahlzeit als ber be- 3. Der lette Theil bes Sapes heißt beutungsvollste beilige Gebrauch her- wörtlicht ",und bas Fleisch (angehenb), portreten, und fur fie mar bas Ge- jeber Reine fann (geopfertes) Fleifch fauerte mehr, ale bas Ungefauerte, ge- effen." Rachbem bestimmt war, bag eignet; sie sollte einer gewöhnlichen Platzeit, das eines Unreiseit, sie sollte einer gewöhnlichen Mahlzeit in jeder Hinsicht sich nähern. nes angerührt, verbrannt werden soll, 2. Es ergibt sich hieraus, daß unter wird hinzugefügt, daß sonst in dem den drep Arten der Dankopfer die Lob- Genuß desselben (des Fleisches nämlich opfer die heiligsten waren. Es waren von Dankopfern) keine Schranke stattdies die Aperkennung der unverdient em- hat, kann es essen.

3. Der lette Theil bes Sates heißt

Unreines anrührt, einen unreinen Menfchen, ober Bieh, ober irgend einen Gräuel, und bann vom Dantopfer iffet, bas bem herrn gugehört: bie Seele wird ausgerottet werden von ihrem Bolfe.

II. Und ber Berr rebete mit Mofe und fprach: (23) Rebe mit ben Kindern Ifrael's und sprich: Ihr follt fein Fett effen von Ochsen, 24 Lämmern und Ziegen. Und bas Fett vom Aas und bas Fett von etwas Berriffenem machet euch zu allerlen Rut; aber effen follt ihr 25 es nicht. Denn jeber, ber Fett iffet von dem Bieh, von welchem geopfert wird zu einem Feuer bem herrn, die Seele, die davon iffet, 26 joll ausgerottet werden von ihrem Bolte. Ihr follt fein Blut effen in allen euren Wohnungen, weber von ben Bogeln noch vom Bieh. 27 Belche Geele wurde irgend Blut effen, Die foll ausgerottet werden

von ihrem Bolfe. 2

28 III. Und ber Gerr rebete mit Mofe und fprach: (29) Rebe mit ben Kindern Ifrael's und fprich: Wer bem Gerrn fein Dantopfer thun will, ber foll feine Babe bringen bem Berrn von feinem Dant-30 opfer. Seine Hände sollen bringen das Feuer des Herrn, anamlich das Fett auf der Brust soll er bringen, sammt der Brust, daß sie 31 eine Webe werden vor dem Herrn. Und der Priester soll das Fett auf dem Altare anzünden, und die Brust soll Aaron's und seiner 32 Sohne feyn. Und die rechte Schulter follt ihr dem Priefter geben 33 gur Gebe von euren Danfopfern. Und welcher unter Naron's Sohnen bas Blut ber Dantopfer opfert und bas Fett: bef foll bie rechte 34 Schulter feyn zu feinem Theil. Denn die Webebruft und die Bebefchulter habe ich genommen von ben Kindern Ifrael's von ihren Dantopfern, und habe fie bem Briefter Naron und feinen Gohnen gege-ben zu einem ewigen Recht. 4

1. Der Grund ift alfo gleich bingu- fien Stude bes Opferfleisches, welche gefügte alles gett gebort bem beren, beshalb ber Priefter erhielt. Gie beibas Tett alfo auch ber Thiere, welche nicht geopfert werben, ober bie nicht wegen ber Feierlichfeit bes Bebens unb geopfert werden burfen, foll nicht ge- Sebens, welche bamit vorgenommen noffen werden, um nicht nach bem fonst wurde. "Weben" bieg nämlich maage-Unantastbaren luftern zu machen, und recht, und "Beben" senfrecht die Opfereine Welegenheit ju geben, bies beilige ftude bin und ber bewegen; bas erftere Gebot gu übertreten.

2. Der Grund ift ber felbe, wie ben bem vorigen Berbot, und wird C. 17,

10. ff. weiter ausgeführt.

3. S. "bie Feuerung bes Berrn", bas bem herrn mit Feuer gu Berbrennenbe. Es wird ein besondrer Rachbrud barauf gelegt, bag ber felbe, welcher bem Opferthiere bie Sanbe aufgelegt, auch Die Gabe bem Priefter überreichen muffe, beutung war.

beshalb ber Priefter erhielt. Gie bei-gen "Bebebruft" und "Bebeschulter" foll nach einigen bloß nach vorn und wieber gurud, nach andern, und bas ift mahrideinlicher, auch linf - und recht-marts hin und her geschehen fenn. Der Priefter legte bie Opferftude bem Opfernben auf bie Sanbe, und bie feinigen barunter, und machte bann biefe Bebarbe. Das Weben geschah mit bem Bruft-, bas Seben mit bem Schulter-ftude. Dieser Bewegung ber Opferweil grade bes biesem Opfer bie Ueber- ftude abnlich mar bie Feierlichfeit, Die reichung berselben von besondrer Be- nach 4 Mos. 8, 11. ff. ben ber Einweihung ber Leviten mit biefen felbft 4. Bruft und Schulter waren bie be- porgenommen wurde, indem fie bin und

IV. Dies ist die Salbung Naron's und seiner Sohne 1 von 35 ben Feuern bes Geren, 2 bes Tages, ba er fie barbrachte, baf fie Briefter fegen bem Berrn, welche ber Berr gebot an bem Tage, ba 36 er sie falbte, ihnen zu geben von den Kindern Ifrael's zum ewigen Recht allen ihren Nachkommen; und dies ift das Gesetz des Brand=37 opfers, des Speisopfers, des Sündopfers, des Schuldopfers, der Füll= opfer und ber Danfopfer, bas ber Berr Mofe gebot auf bem Berge 38 Sinai, bes Tages, ba er den Rinbern Ifrael's gebot zu opfern ihre Opfer bem Berrn in ber Bufte Sinai.

Das 8. Cavitel.

I. Einkleibung ber Priefter; II. Salbung ber Wohnung und ihre Ber-fohnung; III. Einweihung ber Priefter.

Und ber herr redete mit Mose und sprach: (2) Rimm 1 Maron und feine Gohne mit ihm, und ihre Rleiber und bas Galbol, und den Stier gum Gundopfer, und die beiden Wibber, und ben Korb mit ben ungefäuerten Broden; und versammte die gange Ge- 3 meine vor ber Thur ber Hutte bes Stifts. Und Mose that, wie 4 ihm ber Berr gebot, und versammelte bie Gemeine vor ber Thur ber Butte bes Stifts, 4 und fprach gu ihnen: Das ift es, was ber herr 5 geboten hat zu thun. Und er nahm Naron und feine Sohne und 6 wufch fie mit Baffer; und legte ihm ben leinenen Rod an und gur- 7 tete ihn mit bem Gurtel; und jog ihm ben feibnen Rod an, und that ihm ben Leibrod an, und gurtete ihn über ben Leibrod ber; und er that ihm bas Schildlein an, und in bas Schildlein bas Licht 8

ber geführt wurden; worauf fich ein Gebrauch bezieht, ber ben ben Juben Opfern. mahrend bes Schlufgebets ben bem Austritt aus ber Spnagoge fattfinbet, baß fie nämlich ein Paar Schritte nach born, lint - und rechtwarts bin thun. Das Weben bezog sich auf die Welt, die des herrn ift, das heben auf ihn 4. Die ganze Gemeine im buchstäbselbst, der in der höhe wohnt; die lichen Sinne konnte unmöglich vor der Stücke wurden also dem hohen und Thur der Stiftshütte in dem Borhofe Erhadnen, dessen die Enden der Erde sich versammeln; wir sinden aber auch beym Gebet bieses ber gangen Welt ju Gute fomme. Die Erftlinge seines Bolfes, die Erftlinge ber Früchte und bie besten Stude ber Dankopfer wurben alfo bem herrn ber Welt geweiht, um eben bamit bas Bange gu beiligen, ben biefen Opfern inobefondere bie gange barauf folgende Opfermahlzeit.

1. S. "ber jugemeffene Untheil", weil nämlich "falben" ein Streichen mit ber felbe Wort auch "zumeffen".

2. Den Feuerungen, ju verbrennenben

3. Mit biefen Worten wirb alfo gunachft ber Abichnitt vom Priefterantheil an ben Opfern, und fobann ber gange Abschnitt von ben Opfern beschloffen.

find, bamit geweiht. Ebenso glauben ausbrudlich 4 Mos. 1, 16. C. 16, 2. bie Juben, bag burch jene Betwegung "in bie Bersammlung Berufene" er-beym Gebet bieses ber ganzen Welt mabnt, welche zugleich "Fürsten" (Oberhäupter) "ber Gemeine" beigen; aus ber erften Stelle feben wir, bof es bie Kamilienhäupter waren. Diefe erfchienen alfo im Damen ber einzelnen, oft gewiß Sunderte von Sauptern gablenben Geschlechter, und trugen bann, nachbem fie alle perfonlich Mofe angehört, ben Ihrigen bor, mas ihnen verfündet worben war. Davon, bag es frenge-Sand über etwas bin ift, fo beißt bas mabite Bertreter gegeben habe, finbet fich feine Spur.

9 und bas Recht. Und er feste ihm ben Sut auf fein Saupt, und feste an ben Sut oben an feiner Stirn bas golone Blatt ber bei= ligen Krone, wie ber Berr Mofen geboten hatte. 1

10 II. Und Mofe nahm bas Galbol und falbte bie Wohnung 11 und alles, was barin war, und weihte es. Und er fprengte bamit fiebenmal auf ben Altar, und falbte ben Altar mit all feinem Berath, und bas hanbfaß und feinen Fuß, baß es geweihet wurde. 12 Und er goß bes Salbols auf Naron's haupt und falbte ihn, baß 13 er geweihet wurde. Und Mofe brachte herzu die Gohne Maron's und jog ihnen leinene Rode an, und gurtete fie mit bem Gurtel, 14 und band ihnen Sauben auf, wie ihm ber Berr geboten hatte. Und er ließ herführen einen Stier zum Gundopfer, und Naron und feine 15 Sohne legten ihre Banbe auf fein Saupt, und er schlachtete ihn. Und Mofe nahm bes Bluts, und that es auf die Borner bes Altars umber mit feinem Finger, und entfundigte ben Altar; und goß bas Blut an ben Boben bes Altars, und weihete ihn, auf baß er 16 ihn versöhnte. Und er nahm alles Fett, welches auf bem Eingeweibe ift, und ben Lappen ber Leber, und die beiben Rieren und 17 ihr Fett, und gundete es an auf dem Altar. Aber den Stier und fein Fell, Fleisch und Dift verbrannte er mit Feuer außer dem La-18 ger, wie ihm ber herr geboten hatte. Und er brachte herzu ben Wibber zum Brandopfer, und Naron und feine Sohne legten ihre 19 Sande auf fein Haupt. Und (Naron) schlachtete ihn. Und Mofe 20 fprengte des Bluts auf dem Altar umber; zerhieb den Widder in 21 Stude, und zundete an bas haupt, die Stude und bas Fett, und wufch bie Eingeweibe und Schenfel mit Baffer, und gundete alfo ben gangen Wibber an auf bem Altar. Das war ein Brandopfer jum fußen Geruch, bas war ein Feuer bem Berrn, wie ber Bert

22 III. Und er brachte bergu ben andern Wibber, ben Wibber bes Füllopfere; und Maron und feine Gohne legten ihre Banbe auf fein 23 Saupt. Und er ichlachtete ibn, und Dofe nahm feines Blute, und that es Naron auf ben Knorpel feines rechten Dhre und auf ben Daumen seiner rechten Hand, und auf ben großen Beh seines rechten 24 Fußes. Und er brachte herzu Aaron's Sohne, und that bes Blutes

1. S. über bies alles 2 Mof. 28. 2. Ben bem Gindopfer bes Soben Priefters, welches C. 4, 1. ff. befchrie-ben wird, werben anbre Gebrauche geboten: ber Sobe Priefter tragt bas Blut in bas Seilige, fpreigt gegen ben Borhang, und bestreicht bamit die Sorner bes Räucheraltars, mahrenb hier alles am Branbopferaltar vor ber Stiftsbutte vorgeht. Der Grund liegt barin, Priefters im Allgemeinen; bier fteht er Bebr. 9, 21. ff.

Mose geboten hatte.

noch braugen mit bem Bolfe vor ber Stiftshütte, fpater erft (B. 33.) wird fie ihm übergeben. Auch find alle Sunben bes Soben Priefters vor Untritt feines Umtes nicht fo fchwer, als bie barauf folgen, baber es für biefe einer fraftigeren Guhne bebarf. — Die Guhne bes Altare, wie alles heiligen Gerathe, hat die Bebeutung, bag bie Gunben, womit bas Bolf fie befledt hatte, aus baß bies bas Einweihungsopfer ift fur beffen Sanben fie gerommen maren, Die Gunben bes gu weihenben Soben bavon hinweggenommen murben. Bgl.

auf den Knorpel ihres rechten Ohrs, und auf den Daumen ihrer rechten Hand, und auf den großen Zeh ihres rechten Fußes, und sprengte das Blut auf den Altar umher. Und er nahm das Fett 25 und den Schwanz und alles Fett, welches auf dem Eingeweide ift, und den Lappen ber Leber und die beiden Rieren und ihr Fett, und Die rechte Schulter; und von dem Korbe der ungefäuerten Brode, 26 Die vor dem Herrn waren, nahm er einen ungefäuerten Ruchen, und einen Ruchen geolten Brods, und ein Fladen, und legte es auf bas Fett und auf die rechte Schulter; und legte bas alles auf bie 27 Sande Maron's und feiner Gohne, und webte es gur Webe vor bem herrn. Und er nahm es alles wieder von ihren handen und gun- 28 bete es an auf bem Altar oben auf bem Brandopfer; benn es ift ein Füllopfer jum fußen Geruch, ein Feuer bem Serrn. Und Mofe 29 nahm die Bruft und webte eine Bebe vor bem herrn von bem Widder des Füllopfers; die ward Mose zu seinem Theil, wie ihm ber herr geboten hatte. Und Dofe nahm bes Salbols und bes 30 Blutes, welches auf bem Altar war, und sprengte auf Aaron und auf seine Rleider, und weihte also Aaron und seine Kleider, und feine Gohne und ihre Rleiber mit ihm. Und Dofe fprach gu Maron 31 und feinen Sohnen: Rochet bas fleifch vor ber Thur ber Gutte bes Stifts und effet es baselbft, bagu auch bas Brod im Rorbe bes Füllopfers; wie ich geboten habe und gesagt, Aaron und feine Söhne sollen es effen; was aber übrig bleibt vom Fleisch und 32 Brod, das sollt ihr mit Feuer verbrennen. Und zu der Thur der 33 Sutte bes Stifts follt ihr in fteben Tagen nicht hinausgehen bis an ben Tag, ba bie Tage eures Fullopfers erfüllet find; benn fieben Tage füllet man eure Sande, wie es an biefem Tage gefchehen ift; 34 der Herr hat es geboten zu thun, auf daß ihr verfohnt werdet. 1 Und an ber Thur ber Hutte bes Stifts follt ihr bes Tages und bes Nachts bleiben fieben Tage lang; und follt auf der hut bes 35 Herrn warten, daß ihr nicht fterbet; benn also ift mir es geboten. Und Naron und seine Sohne thaten alles, was der herr geboten 36 hatte burch Mofe. 2

Das 9. Capitel.

Maron's erftes Opfer burch Feuer vom herrn verzehrt.

Die Sitte bes Opferns war in ber altesten Zeit aus bem unmit= telbaren, findlichen Umgange ber Menschen mit Gott hervorgegangen,

^{1.} Täglich brachten sie also Füll-, hin nicht sigen, viel weniger burften b. h. Einweitungsopfer, dar. Dieraus sie bort schlafen. Die sieben Tage sind geht hervor, daß unter der Thür der entweder die Bundeszahl überhaupt, Sissedigen, sondern das Thor des Bor- an die Schöpfungswoche erinnern, so hoss gemeint senn dan die Opser daß sie damit dem Dienste des Schöfen 3m Zelte selbst konnten sie ohne- 2. Bgl. 2 Mos. 30.

fo bag es bagu feiner ausbrudlichen Ginfetung Gottes bedurft hatte; aber zu Anfang war es wefentlich, baß ber Berr burch eine bebeutungevolle Sandlung bie Unnahme bee Opfere aussprach, wie beb Sabel gefchah (1 Dof. 4, 4.). Sier nun, wo ein neuer Beitlauf in bem Opferdienfte begann, wo zuerft bis ins Rleinfte berfelbe burch einen gottlichen Gefandten geordnet worden war, bedurfte es fur biefen Mittelpunct alles Gottesbienftes einer feierlichen Beglaubigung. Das Beuer, bas bon nun an auf bem großen Brandopferaltar nicht wieber erlöschen follte, wurde burch einen Blit entgundet, und brannte als ein beiliges gottliches Fener auf bemfelben fort und fort, um bie Ginn= bilber bes eignen, von Gott entfrembeten Lebens zu gerftoren, und fein Bolt bem herrn gum Wohlgefallen gu weihen. Bon ber echten Munge, Die im Bufammenhange biefer Gefdichte jebem, ber tiefer bar= auf eingeht, ihr gottliches Geprage bewahrt, bat es viele falfche Rach= bilbungen unter ben Beiben gegeben, beren baufig vortommenbe Ergah= lungen bon Feuern, Die bom Simmel gefallen, auf bas Beburfnif in ber menschlichen Natur hinweisen, welches biefes Greigniß befriedigen follte; g. B. bie Sage, bag auf einigen Altaren bas Opfer nie angegunbet, fonbern ftete burch bas Gebet eine neue Ungunbung burch Teuer bom Simmel herabgerufen worben feb.

1 Und am achten Tage rief Mofe Maron und feinen Gohnen und 2 ben Aeltesten in Jerael, und sprach zu Aaron: Rimm zu dir ein junges Kalb zum Sündopfer, und einen Widder zum Brandopfer, 3 beibe ohne Wandel, und bringe sie vor den Herrn. Und rede mit den Kindern Ifrael's und sprich: Nehmet einen Ziegenbock zum Sündsopfer, und ein Kalb und ein Schaf, beides eines Jahres alt, und 4 ohne Wandel, jum Brandopfer, und einen Dafen und einen Bidber jum Danfopfer, bag wir fie vor bem Berrn opfern; und ein Speis= opfer mit Del gemenget; benn heute wird euch ber Berr erfcheinen.1 5 Und ffe nahmen, was Mofe geboten hatte, vor der Thur ber Butte bes Stifts; und es trat bergu bie gange Gemeine, und ftand vor 6 bem herrn. Da fprach Dofe: Das ift es, was ber herr geboten hat, das ihr thun follt, und es wird euch die Gerrlichfeit des herrn 7 erfcheinen. Und Dofe fprach zu Maron: Eritt jum Altar und mach

1. Alle Arten ber Opfer murben gu- feierlichkeiten (2 Mof. 24, 5. 2 Gam. wohl auf empfangene Boblthaten, fon- geboten werben. bern, wie auch fonft ben Ginmeihungs-

1. Alle Arten der Opfer wurden zufammen bev dieser seierlichen Gelegenheit verrichtet. Boran geht das Sündopfer, welches alle hindernisse des Juganges zu dem herrn hinwegnimmt gabe zu den beiden letzten das Speis(das Schulboufer ist in demselden mit
opfer, die Darbringung des Gott geenthalten, s. C. 5. Einl.); dann folgt
bas Brandopfer, der Ausdruck völliger
danfopfer, welches hier sich nicht soDanfopfer, welches hier sich nicht somobl auf empkangen Mahlkhaten sonachten werden.

bein Gundopfer und bein Brandopfer, und verfohne bich und bas Bolf; barnach mache bes Bolfes Opfer, und verfohne fie auch, wie ber herr geboten hat. 1 Und Naron trat jum Altar und fchlachtete 8 das Kalb zu seinem Sündopfer, und seine Söhne brachten das Blut 9 zu ihm; und er tunkte mit seinem Finger in das Blut, und that es auf die Hörner des Altars, und goß das Blut an des Altares Boben. 2 Und das Fett und die Nieren und ben Lappen von ber Le= 10 ber am Gundopfer gundete er an auf bem Altar, wie ber Berr Mose geboten batte; und bas Fleisch und bas Fell verbrannte er 11 mit Feuer außer bem Lager. Darnach schlachtete er bas Brand= 12 opfer. Und Aaron's Sohne brachten das Blut zu ihm, und er sprengte es auf den Altar umber. Und sie brachten das Brandopfer 13 zu ihm zerstückt, und den Kopf; und er zündete es an auf dem Altar. Und er wusch das Eingeweide und die Schenkel, und gundete es an 14 oben auf dem Brandopfer, auf dem Altar. Darnach brachte er herzu 15 bes Bolfes Opfer; und nahm ben Bod, bas Gunbopfer bes Bolfes, und folachtete ibn, und machte ein Gundopfer baraus, wie bas vorige. Und er brachte bas Brandopfer herzu, und that ihm nach ber 16 Borfchrift. Und er brachte herzu bas Speisopfer, und nahm feine 17 Hand voll und gundete es an auf dem Altar, außer dem Brandopfer des Morgens. Darnach schlachtete er den Ochsen und ben Widder 18 gum Dankopfer bes Bolfes. Und feine Gohne brachten ihm bas Blut, bas fprengte er auf bem Altar umber. Und bas Fett vom 19 Dofen und vom Bibber, ben Schwang, und was bie Rieren bebeckt, und ben Lappen ber Leber, alles foldes Fett legten fie auf die Bruft, 20 und er gundete das Fett an auf bem Altar. Aber die Bruft und 21 die rechte Schulter webte Aaron jur Webe vor bem Herrn, wie ber Herr Mose geboten hatte. Und Aaron hob seine Hand auf zu dem 22 Bolke und segnete sie; und stieg herab, ba er das Sündopfer, Brandopfer und Dankopfer gemacht hatte. Und Mose und Aaron 23 gingen in die Sutte bes Stifts; b und ba fie wieder herausgingen, fegneten fie bas Bolf. Da erfchien bie Berrlichfeit bes herrn bem

1. Merkwürdig iff, daß mit dem ersten Sündopfer der Hohe Priester sich und das Bolf, darnach mit dem zweyten nach das Bolf besonders versöhnen soll. Lebertragens. Wo dies unmöglich war, Es beruht dies auf dem schon C. 4, 3. angedeuteten Kerbaltnis, daß durch die Haben das ganze Bolf kommt, indem daburch das Kerhaltnis des selsen zu Gott aus den Fugen gewichen ist; erst versachen der Levisen wurden eigentschaft die hab des Webens trat. C. 7, 34. A. aus ben Fugen gewichen ist; erst verfohnt daher ber hohe Priester seine 5. Da alle Arten von Opfern vor Gunde und die davon auf das Bolt ber Stiftsbutte vollbracht waren, scheint

ibergegangene Schulb, bann noch es, verrichteten sie hier noch bas erste außerbem bes Bolfes eigne Sünbe.

2. Auch hier geschieht die Sühne, wie känderopser, welches unter biesen Umkänderaltar, aus benselben Grünben, wie bort.

24 gangen Bolf. 1 Und bas Feuer ging aus vom Geren, und verzehrte auf dem Altar bas Brandopfer und bas Fett.2 Da bas gange Bolf bas fab, froblodten fie und fielen auf ihr Angeficht.

Das 10. Capitel.

I. Das frembe Teuer gestraft. II. Berbot des Leibtragens, und III. bes Beintrinfens. IV. Das Recht ber Priester am Gunbopfer, von Naron's Göhnen abgelehnt.

I. Durch eine gottliche That war fo eben ber gange Opferbienft geheiligt worben; beh bem Bankelmuth und Unglauben bes Bolkes war es jeboch unvermeiblich, bag ber Ginbrud ber großen Erfcheinung balb wieber aus ihrem Unbenfen verwischt werben mußte. Daber wollte ber Berr ebenfo fehr feine Gegenwart fegnend, als furchtbar ftrafend, an feinen Seiligthumern beweifen. Es war von großem Bewichte, nicht bloß als feierliches Unerfenninif bes Beren, fonbern auch wegen ber gangen Bebeutung bes Opfers, bag bas Teuer, welches es verzehrte, nicht menschliches, sondern gottliches war; bie burch bas Opfer abgebilbete und in ben Gläubigen vollzogene Singabe an Gott follte bas Werk Gottes burch ben Menfchen, nicht bes Menfchen allein, febn; burch frembes Feuer wurde baber bas Unterpfand ber gottlichen Onabe in bem Opfer eben fo febr gerftort, als ben ber ahnlichen Berftorung bes Sinnbilbes 2 Dof. 20, 25. 21. In fofern ift ber borbilb= liche Ginn biefer Gefchichte febr tief und viel umfaffenb. Bebe Singabe an Gott, jebe Aufopferung fur ibn, jeber Gifer in feinem Dienfte, wenn er auch übrigens noch fo fehr außerlich bas Rechte trifft, ift bem Berrn miffallig, fobalb bas Beuer ber Gelbftberleugnung nicht bom beiligen Beifte fammt. 1 Cor. 13, 3. A. Joh. 13, 38.

1 ... Und bie Gohne Maron's, Rabab und Abihu, nahmen ein jeder feinen Rapf und thaten Feuer barein, und legten Raucherwerf bar-auf, und brachten fremdes Feuer vor ben Herrn, bas er ihnen nicht 2 geboten hatte. 4 Da fuhr Feuer aus von bem Berrn und verzehrte

feit in einer besonbern Erscheinung, melder Zeit an diese, wie alle ähneinem Herabkommen ber Wolkensaule lichen sichtbaren Unterpfänder der göttauf die Hitchen Glänzen berselben, ober etwas Aehnlichem zu benken lichteit Gottes in der Wolke, die Lade,
sey, ober bloß in dem gleich darauf die Gespestafeln, der Prophetengesst)
sollenden Herabkommen des Feuers allmählich von dem Bolke wichen. bestanben habe.

2. W. heist est "Das Feuer ging aus von vor dem Angesichte bes Herrn." das selbe geschah bev der Einweihung schap, das Volf freute sich der Gebes Altars vor Salomo's Tempel, 1 Chron. 7, 1. Nach Jüdischer Ueberlieferung wurde dies Feuer bis zu Salomo's Zeit, und das damals entzündere dies Werbot, fremdes Feuer, d. h. dete die in die Tage des Königs Ma-

1. Es ift ungewiß, ob biefe herrlich- naffe (2 Chron. 33.) unterhalten, von

3. Es war nicht fo fehr bie Bestäti-

fle, baß fie ftarben vor bem Berrn. 1 Da fprach Dofe gu Maron: 3 Das ift es, was ber Berr gefagt hat, ba er iprach: 3ch werbe geheiligt werden an benen, die zu mir nahen, und vor allem Bolfe werde ich verherrlicht werben. 2 Und Naron schwieg ftille. 3 Mose 4 aber rief Mifael und Elgaphan, Sohne bes Ufiel, bes Betters Maron's, und fprach zu ihnen: Tretet hinzu und traget eure Bruder von bem Heiligthum hinaus vor das Lager. Und fie traten hinzu und tru- 5 gen fie hinaus mit ihren leinenen Röcken vor das Lager, wie Mose gefagt hatte.

II. Un ben Befehl fur ben einzelnen Borfall wird nun ein allge= meines Berbot angefchloffen. Die Gemeinschaft mit Gott, bem beiligen, ift lauter Leben; ber Job ift burch bie Gunbe in bie Belt gefommen, barum burfen Gottes Stellvertreter, welche bie Gunbe bes Bolfes tra= gen follen, mit bem Tobe feine Gemeinschaft haben; bas leben aus Gott verschlingt beb ihnen ben Gebanken an ben Tob auch ber nachften Bermanbten. Daraus erflart fich Chriffi Wort Matth. 8, 22.

Da fprach Mofe zu Maron und feinen Gohnen Gleafar und 6 Ithamar: 3hr follt eure Saupter nicht entblogen, 5 noch eure Rleis

brauchen, ist baher noch nicht erwähnt gegenwärtig erwies; wie an Usa 1 Chron. worden; man hat es als in der Ber- 14, 10. Bgl. 2 Sam. 6, 7. hierin ordnung E. 6, 12. mit enthalten ansusehen. Bon dem Räucherwerke am Sapphira. Apg. 5. großen Verschungstage wird es spä- 2. Der herr "wird geheiligt" sowohl handne hinaus, etwas von bem 3hrigen hinguthun wollten. Diefer Gottesbienst eigner Wahl mußte grabe ben 3 Mos. 8, 35. 2c.
bieser Gelegenheit, wo bas vom him- 3. Wie alles Bolt eine Furcht ankam,
mel gefallne Feuer von so großer Be- Apg. 5, 11. hier bezieht es sich noch
beutung war, als Empörung wider ben insbesonbre baraus, baß man bie Ver-

mel gefallne Feuer von so großer Bebeutung war, als Empörung wider ben bertung war, als Empörung wider ben Derrn aufs Hartele gestraft werben.

1. Es ist nicht ohne Bedeutung, daß trauern pstegte. Hes ig nicht ohne Bedeutung, daß trauern pstegte. Hes 24, 15—17.

grade das Feuer, über bessen Erscheit, ihnen verderblich wurde, weil sie es verachteten. Das selbe Evangelium ist deinen ein Geruch des Lebens, andern eine mein Geruch des Lebens, andern ein Geruch des Lodes, 2 Cor. 2, 16. reinst des prüder, in ihrem Priesterdenste zu unterbrechen; wie dies nacher anschren wirdt versehrt. Sie starben "vor dem geste. Sein geichen der Krauer, wie C. 13, Borrn," vor dem Zelte seiner Wohnung, 45. Bom Scheeren, oder, wie andre in welchem grade dadurch er sich als übersehen, Wachselassen. L. 26. Aust.

ter ausbrudlich vorgeschrieben, C. 16, burch Gnabenerweisungen an ben Sei-12. Daher auch ber Engel in bem nigen (Def. 20, 41.), als auch burch Gesichte bes Johannes Feuer vom Al- Strafen an seinen Berrathern (Bef. 38, Man möchte aus bem Zusammenhange er sich als ben Heilen offenbart, erweist Man möchte aus bem Zusammenhange er sich als ben Heilen Mgl. Matth. und Sinne ber Geschichte schließen, baß 6, 9. A. — "Gesagt" hat ber Her sie in ber Darbringung bes fremben bies bem Sinne nach 2 Mos. 19, 22. Feuers ein besondres Berdienst vor E. 29, 34.; auch liegt es in den, den Gott suchten, indem sie, über das Bor-Gedoren sur der Priester östers angebenden bei Benten für die Priester öfters angebenden bei Benten bei Benten bei Benten best bei Benten bei B hängten, Worten: "baß sie nicht fter-ben." 2 Mos. 28, 35. C. 30, 21.

v. Gerlad. A. Teftam. I. Bb. 2. Muff.

ber gerreißen, 1 bag ihr nicht fterbet, und ber Born über bie gange Bemeine fomme. Laffet eure Bruber, bas gange Saus Sfrael, be-7 weinen biefen Brand, ben ber Berr gethan hat; ihr aber follt nicht ausgehen von der Thur der Hutte des Stifts, damit ihr nicht ster-bet; denn das Salbol des herrn ift auf euch. 2 Und fie thaten, wie Mose fagte.

III. Merkwürdig ift, baf fich bies Berbot bes Weintrinkens grabe hier an bas Trauerverbot anschließt. In biefer Berbindung wird bamit angebeutet, bag wie nichts von außen Rommenbes ben Priefter nieberichlagen, fo auch feine frembe Erhebung ben Ginn ihm einnehmen foll; feine gange Aufmertfamteit foll auf die beiligen Sandlungen, Die ihm geboten find, gerichtet febn. Dies erinnert an ben Wegenfat Eph. 5, 18.

Und ber herr rebete mit Maron und fprach: (9) Du und beine Sohne mit bir follt feinen Wein noch ftarfes Getrant's trinfen, wenn ihr in die Sutte bes Stifts gehet, auf daß ihr nicht fterbet; bas fen 10 ein ewiges Recht allen euren Rachfommen; auf daß ihr fonnet unter-11 fcheiben, was heilig und unheilig, was unrein und rein ift, und bag ihr die Rinder Ifrael's lehret alle Rechte, Die ber Berr gu euch geredet hat durch Mofe. 4

IV. Und Mofe rebete mit Maron und feinen übrigen Gohnen 12 Cleafar und Ithamar: Rehmet, was übrig geblieben ift vom Speisopfer an den Opfern des Herrn, und effet es ungefäuert ben dem 13 Altar, denn es ift das Allerheiligfte. Ihr follt es aber an heiliger Statte effen; benn bas ift bein Recht und beiner Gohne Recht an ben 14 Opfern bes Berrn, benn fo ift es mir geboten. Aber die Bebebruft und die Hebeschulter sollft du und beine Sohne und beine Tochter mit bir effen an reiner Statte; benn folches Recht ift bir und beinen 15 Rindern gegeben an den Dankopfern der Rinder Frael's. Denn Die Sebefchulter und die Bebebruft gu dem Reuer des Fettes werden gebracht.

fann barum bier nicht bie Rebe fenn, weil bie Priefter Turbane trugen, welche bie Saare bedectten; biefe vielmehr, wurde ihnen geboten, follten fie nicht abnehmen um ber Trauer willen.

1. Ein andres Trauerzeichen C. 13, 45. und E. 21, 10., was auch sonst opft vorfommt, 3. B. 1 Mos. 37, 34. 2 Sam. 13, 31. Matth. 26, 65. 2. Der Geist bes Lebens, das allen

Tob überwindet, ift euch geschenft. Der Geist, bessen Sinnbild das Salböl ift, wird namentlich auch ein Geist der Freude genannt, bas Salböl daher ein Del der Freude, Pi. 45, 8. Späterhin wird dies allgemeine Gebot näher dabin bestimmt, bag ber Sobe Priefter Bewußtfeyn fich erhalten.

niemand, bie andern Priefter aber ibre nächften Bermanbten betrauern burften. ©. 21, 1-4. 11.

3. 5. "Schefar", fo wurde jebes an-bre berauschende Getrant, aus Gerfte, Sonig und Datteln, genannt.

4. Es war zwar im 2. E. noch fein bestimmtes Lehramt; zu biefer Beit, mo Gott mehr burch Thatfachen und finnbilbliche Sandlungen lehrte, bestand alfo bas Cehren ber Priefter in ber gelegentlichen Beschreibung und Erflarung aller nothwenbigen heiligen Sandlungen. Damit fie bies vermöchten, follten fie por Allem ben bem Berrichten ber beiligen Webrauche felbft bas nuchternfte

eine Bebe vor bem Berrn gu weben, und fie foll bein und beiner Rinder mit dir seyn zum ewigen Recht, wie der Herr geboten hat. 1 Und 16 Mose suchte den Bock des Sundopfers, und fand ihn verbrannt. Und er ward zornig über Gleafar und Ithamar, Aaron's Gobne, bie noch übrig waren, und sprach: Warum habt ihr das Sündopfer nicht 17 gegessen an heiliger Stätte? Denn es ist das Allerheiligste, und er hat es euch gegeben, daß ihr die Missethat der Gemeine tragen sollet, daß ihr fie versohnet vor bem herrn. Siehe, fein Blut ift nicht 18 gefommen in bas Seilige hinein; ihr folltet es im Beiligen 2 gegeffen haben, wie mir geboten ift. 3 Maron aber fprach zu Mofe: Siehe, 19 heute haben fie ihr Gundopfer und ihr Brandopfer vor bem Berrn bargebracht, und es ift mir alfo gegangen, wie bu fieheft, und ich follte effen heute vom Gundopfer? follte bas bem Berrn gefallen? 4 20 Da bas Mofe hörte, ließ er es fich gefallen.

Das 11. Capitel.

I. Unterschied ber reinen und unreinen Thiere: II. von tobten und friechenben Thieren.

Es folgt nun eine Reihe bon Berordnungen über Berunreinigung. Gine Urt berfelben fteht in ber Willfur bes Menfchen: ber Benug un= reiner Speifen; bie anbern waren naturliche, leibliche Buftanbe, und biefe betreffen bie Berhaltniffe ber Gefchlechter, bie Geburt, gewiffe un= fehlbar töbtenbe Rrantheiten, und ben Tob. In biefen allen ift bie Abficht bes Gefetes, bas Bolf Gottes unabläffig an bie Gunbe, und an feinen Beruf zur Beiligung zu erinnern. Die Gunbe hat ihren Sit in ber Sinnlichkeit, fie hat ben Menfchen fleifchlich und weltlich gemacht, weil fie aus ber Gelbfterbebung hervorgegangen ift (1 Dof.

Fell schon verbrannt worben. Nach C. wohl also Naron hier etmos Unregel-4, 23. wurde ein Bock als Sündopfer mäßiges thut, so hofft er dennoch, daß für einen Fürsten dargebracht; es ist der Geist des Gesegs ihn von dessen daher anzunehmen, daß aus irgend Buchstaden entbinden werde. einem, nicht weiter angegebnen Grunde 5. Mose gewährt ihm bie Nachsicht, ein solches an bem selben Tage bar- um bie er bittet, es genügt ihm, baß gebracht wurde, wo Aaron's Sohne Aaron bie Regel grade daburch um wegen ihres Frevels getobtet worden besto mehr anerkannt hat, je mehr er

4. Dofe machte, vielleicht aus Goo- felbit bezeichnet.

1. Alles dies hatte Mofe schon früher nung gegen Aaron, bessen Sohne für gesagt (C. 2, 3. 10. C. 7, 34.), und ben Fehler verantwortlich. Mit bem wiederholte es jest schwerlich, sondern Effen tilgten sie einerseits die Sünde es wird hier nur barum noch einmal ber Opfernden, andereseits erschienen wiederholt, um auf die folgende Ge- fie baben als des herrn Tijchgenoffen, foichte vorzubereiten. auch biefer Genuß (wie noch mehr ben 2. 3m Borhofe ber Stiftshutte. C. 6, 26. bem Dantopfer Die allgemeinere Dufer-3. Es wird uns nicht naber gefagt, mablzeit) war ein Ausbrud ber Frende was bies für ein Sundopfer war; bas nach vollzogener Berschnung. Mitten Einweihungsopfer war, nach C. 9, 8., in so ungeheuerem Schmerze konnte ein Kalb, auch war bavon Fleisch und Aaron bazu sich nicht entschließen. Ob-

bas, mas er gethan, als eine Musnahme

3, 4—7. A.); obwohl nun Erzeugung, Geburt, Nahrung, Krankheit und Tob Gottes Ordnungen, und baher gut sind: so hängt sich doch theils an sie die fündliche Lust, als an die eigentlichen Angeln des ganzen leiblichen Lebens, theils stehen sie in bestimmter Beziehung auf dieselbe, als ihre Strafe ("du sollst mit Schmerzen gebären," 1 Mos. 3, 16., "mit Kummer sollst du dich nähren, bis du wieder Erde werdest," B. 18. 19.). Daher mußten für die Zeit der Unmündigkeit Gesetze von der größten Wichtigkeit sehn, welche diese Zustände theils mit einer heiligen Scheu betrachten lehrten, theils in der darin vorskommenden Unreinigkeit Sinnbilder geistiger Verunreinigung, in der leiblichen Reinigung von ihnen das Vorbild der Ferzensheiligung ers

bliden ließen. Un bie Opfergefete ichließen fich junachft bie Speifeberbote an, weil ein Theil ber Opfer gegeffen wurde, und biefes beilige Effen grabe bie Gemeinschaft mit Gott vermittelte. Bon biefem Effen ber Opfer geht alfo bas Gefet zu allen Speifen insgemein über. Die Saupt= abficht bey ben Speifeverboten war feinesweges, Ifrael bon ben übri= gen Bolfern abzufonbern; benn langft bor ber Erwählung irgend eines Stammes ober Mannes finden wir ben Unterschied ber reinen und unreinen Thiere (vgl. 1 Dof. 7, 3. A.). Bielmehr fannten alle beib= nifchen Bolter folche Unterschiebe, in welchen fie bie Grundgebanten ihrer Religion ausprägten. In bem beibnifchen Naturbienfte (fo nament= lich ben ben Egyptern) bezog fich bie Reinheit ober Beiligfeit ber Thiere auf ihr Berhaltniß, in welchem man fie zu einer bestimmten Gottheit bachte, ale beren Offenbarung fie galten, ihre Unreinheit aber auf ihr Berhaltniß zu bem gerftorenben Reiche bes bofen Beiftes; fie waren entweder zu beilig um gegeffen zu werben, ober zu unrein. Der Begenfat von Gut und Bofe lag bier gang auf bem naturlichen Gebiete, gut war alles, was bie Weltordnung forberte und erhielt, bofe, was fie ftorte. In bem gottlichen Gefege bagegen war "Grauel," ober "Scheufal" ber Ausbrud für einen innern, fittlichen Abicheu; und wenn auch nirgends ein Wefen fur bas Wert eines bofen Beiftes ausgegeben wird, fo find boch viele Thiere unverfennbar Trager menfchlicher Leis benfchaften geworben, und bem in ber Beiligung begriffenen Menfchen als folche ein Gegenftand bes Wiberwillens. Gott felbft hat burch feinen Bluch ber Schlange bie icheugliche Weftalt gegeben, und Feind= fchaft zwifchen ihrem und bem Menschengeschlecht gefet (1 Dof. 3, 14. 15.). Bon allen berbotenen Thieren ift bas Schwein ftets ben Ifraeliten bas verhaßtefte gewesen; bies und andre find wegen ihrer Rahrung aus bem Rothe, andre wegen ihres Blutgenuffes, noch andre wegen eines Gefühles, bas und fremb geworben ift, und bas mit bem Landftriche und ber Zeitanficht bermachfen ift, ihnen gum Grauel gemacht. Indem fie alfo bie Bilber ber Gunbe verabicheuten, und baburch nach außerer Reinigkeit trachteten, follten fie an bie innere Seiligfeit fich gewöhnen lernen, für welche jene zu erziehen bestimmt mar.

I. Und ber Berr rebete mit Dofe und Naron und fprach ju 1 ihnen: Rebet mit den Rindern Ifrael's und fprechet: Das find Die 2 Thiere, Die ihr effen follet unter allen Thieren auf Erben: Alles, 3 was die Klauen spaltet 1 und wieberfauet 2 unter ben Thieren, bas follt ihr effen. Aber folgende follt ihr nicht effen von benen, Die 4 wiederfauen, und von benen, welche bie Rlauen fpalten:3 bas Rameel, benn es wiederkäuet, aber spaltet die Klauen nicht, 4 das ift euch unrein; und das Kaninchen, 5 benn es wiederkäuet, aber spaltet die 5 Klauen nicht, das ist euch unrein; und der Hase, denn er wieder 6 käuet, 6 aber spaltet die Klauen nicht, der ist euch unrein; und das 7 Schwein, benn es fpaltet bie Rlauen, aber wiederfauet nicht, bas ift euch unrein. Bon ihrem Fleisch follt ihr nicht effen und ihr Mas 8 follt ihr nicht anrühren, benn fte find euch unrein.

Dies follt ihr effen unter bem, was in ben Waffern ift: Alles, 9 was Floffebern und Schuppen hat in Waffern, im Meer und in Bachen, bas follt ihr effen. 8 Alles aber, was nicht Floffebern und 10 Schuppen hat im Meer und in Bachen, unter allem, was fich reget in Waffern, und unter allem, was lebet im Baffer, foll euch eine Schen fenn, daß ihr von ihrem Rleifch nicht effet und vor ihrem 21a8 11

1. 2B. "alles, mas Sufen hat, und ichlechtstrieb bas Thier zu einem uneine Spaltung fpaltet," b. h. gefpaltne reinen. Sufen bat.

2. B. "heraufbringt bie Beraufho-lung," bie Speise noch einmal heraufgieht. - Schwerlich ift in biefen Mertmalen felbft ein finnbilblicher Ginn gu fuchen; fie treffen jufammen ben ben gewöhnlichen, bas Bilb ber Reinheit barbietenben Sausthieren, und prägten fich leicht ein.

3. Alfo nur eins jener beiben Mertmale haben.

- 4. Nämlich nicht gang, fein buf ift vorn gespalten, hängt aber hinten burch eine Saut gufammen.
- 5. S. "Schaphan," mahricheinlich bie Bergmaus, ein Thier mit fehr langen breyzebigen hintersüßen, welches auch Pf. 104, 18. Spr. 30, 26. als wohnend in Felsklüften vorkommt.
- anbre wieberfauenbe Thiere einen vier- erscheinen, mabrend jene übrigen in ben fachen Magen haben. Auch bey Merg- Untiefen, Sohlungen und Grunben ber fen des Alterthums sinden wir die An- Bluffe und Meere hausen; und um hier sicht, das Fleisch der Sasen erzeuge das Unreine auszuschließen, nöthig dickes, schweres Blut. Vielleicht machte war, alles auf eine einfache Regel zu auch ber außerordentlich starke Ge- bringen.

7. Das Schweinefleisch erzeugte unb nahrte, nach ber Ansicht beibnicher Schriftfteller, ben Aussah, und fonnte auch beshalb jum Gegenstand bes Abfdeus gemacht feyn; vornehmlich aber gewiß megen bes Bilbes ber Unreinig-feit und Bolluft (es war ber Benus heilig), welches es barbot. Bon allen verlog), weimes es barbot. Bon allen verbotenen Thieren war bies zu allen Zeiten unter ben Jfraeliten bas verbafteste. Auch bev ben benachbarten Deiben galt es für unrein; bennoch wurbe es, was zu bem Naturdienste sehr wohl paßt, gewissen Gottheiten geopfert. Schweinesleisch essenbe Gögenbiener werben nachher als ein Begenftanb gang besonbern Abscheus ermahnt. Jes. 65, 4. C. 66, 17. 8. hieben scheint mohl bie Borftellung

jum Grunde zu liegen, bag bie Fische 6. Er hat einen zwiefachen, mahrend einfachsten, eigentlichften Wasserthiere

12 euch icheuet. Denn Alles, was nicht Floffebern und Schuppen hat in Waffern, bas follt ihr ichenen.

Und bas follt ihr fcheuen unter ben Bogeln, 1 baf ihr es nicht 14 effet: Den Abler, ben Sabicht, ben Fischaar; den Geier, ben Weihe, 15 und was seiner Art ift; 2 alle Raben mit ihrer Art; (16) ben 16 Strauß, Die Rachteule, 3 ben Rufuf, ben Sperber mit feiner Art; 17 das Käuzlein, 4 den Schwan, den Uhu, 5 (18) die Fledermaus, die 19 Rohrdommel, 6 den Storch, den Reiher, den Haher mit seiner Art, 20 den Wiedehopf und die Schwalbe. 7 Alles auch, was fich reget sunter den Bögeln und gehet auf vier Füßen, das soll euch eine 21 Scheu seyn. Doch das jollt ihr effen von Vögeln, was fich reget, und gehet auf vier Fußen: was über feinen Fußen Schenfel hat, 22 bamit zu hupfen auf ber Erbe. Bon biefen moget ihr effen: ben Arbeh mit seiner Art und ben Soleam mit seiner Art, und ben Hars 23 gol mit seiner Art, und ben Chagab mit seiner Art. Miles aber, was sich sonst reget unter ben Bögeln, bas vier Füße hat, bas soll 24 end, eine Schen fenn, und baburch verunreinigt ihr euch; wer folcher 25 Mas anrührt, ber foll unrein fenn bis an den Abend. 10 Und wer Diefer Mas eines tragen wird, foll feine Rleiber wafchen, und wird 26 unrein feyn bis auf ben Abend. Und alles Thier, bas Rlauen hat und spaltet fie nicht, und wiederfauet nicht, bas foll euch unrein 27 fenn; jeber, ber es anrührt, wird unrein fenn. Und alles, mas auf Tagen geht unter ben Thieren, die auf vier Fußen geben, foll ench unrein fenn; wer ihr 21as anrührt, wird unrein fenn bis an ben 28 Abend, 11 Und wer ihr Has tragt, foll feine Rleider maschen und unrein fenn bis auf ben Abend; benn folche find euch unrein.

29 Diese follen euch die unreinen seyn unter ben Thieren, die auf

1. Bogel heißen alle geflügelte Thiere, baber, wie nachher fich zeigt, auch vierfüßige, und Infecten.

2. D. b. überhaupt alle Raubvogel. Die einzelnen Namen werben auch anbers überfett, einige find fchwer zu beffimmen.

3. Rach andern: ben weiblichen und

ben männlichen Strauß. 4. Unbere: bie Ohreneule.

5. Die in Egypten geschriebne Griech.

Uebersetzung hat "3bis". 6. Dier freben im G. brey Bogel; ber erfte wird von einigen für ben Schwan, von andern eine Falfenart (fpater, B. 30., fteht ber felbe Name für ein ben Deu-schrecken ober Eibechsen verwandtes Thier) ber zweyte "Kaath," wird für ben Pelikan, ber britte "Racham" für eine Beierart gehalten.

7. Das lette Thier scheint am richtigften für bie Flebermans angefehn gu

merben.

8. Mit biefem Namen " was fich reget" ("Scheres") werben bie Thiere, welche niebrig auf ber Erbe einher gehn, besonders bie Insecten bezeichnet.

9. Dies find alles verschiedne Arten ber Seuschreden, ein Rahrungsmittel ber Mermeren im Morgenlande, vgl. Matth. 3, 4. Diese maren also bie einzigen Infecten, beren Genuß erlaubt war, wahrscheinlich weil man ibre Mahrung, von Früchten, Blättern ic., fannte.

10. Dies ift ber fehr häufig vortommenbe geringere Grab ber Unreinheit. Der Abend fing ben neuen Tag an, es bauerte alfo bie Wirfung ber Berunreinigung ben gangen Tag über, an bem fie geschehn mar.

11. Eigentlich "Sanben," bie Thiere, welche feine Sufe haben, fonbern Taggen, wie bas Ratengeschlecht, bie Ba-

Erben friechen: 1 Die Wiefel, Die Mans, Die Rrote, mit ihrer Urt, 2 ber Igel, ber Mold, die Gibechfe, die Blindfchleiche und ber Maul- 30 wurf. 3 Diefe find euch unrein unter allem, was ba friecht; wer 31 ihr Mas anrührt, ber wird unrein fenn bis an ben Abend.

II. Und alles, worauf ein folches tobtes Mas fällt, bas wird 32 unrein, es fen allerlen hölzernes Gefäß ober Rleiber, ober Fell, ober Sad; alles Gerath, bamit man etwas ichaffet, foll man ins Baffer thun, und ift unrein bis an ben Abend; alebann ift es rein. 4 Aller= 33 len irdnes Gefäß, wo folcher Aase eines hineinfällt, da wird alles unrein, was darin ift; und es selbst sollt ihr zerbrechen. Alle Speise, 34 Die man iffet, auf welche foldes Waffer fommt, ift unrein; und aller Trank, ben man trinkt, in allerlen foldem Gefaße, ift unrein. Und 35 alles, worauf ein folches Nas fällt, wird unrein; es fen Dfen oder Reffel, so foll man es zerbrechen; sie sind unrein, und follen euch nnrein seyn. Doch Brunnen und Gruben und Wasserbehälter 5 sol-36 len rein fenn; wer aber ihr Mas anrührt, foll unrein fenn. Und 37 wenn ein folches Mas fiele auf irgend einen Samen, ben man gefaet hat, fo ift er boch rein. 7 Wenn man aber Waffer über ben 38 Samen gießt, und es fallt barnach ein folches Mas barauf, fo ift er euch unrein. Benn ein Thier ftirbt, bas ihr effen burfet, wer bas 39 Mas anruhrt, ift unrein bis an ben Abend. Wer von foldem Mas 40 iffet, ber foll feine Rleiber wafchen, und ift unrein bis an ben Abend; und wer ein folches las tragt, ber foll feine Rleiber waschen, und ift unrein bis an ben Abend. 10

ang furzen Küßen. Der Grund bes halten, ware es eine Granamkeit ge-Biberwillens liegt hier in den kurzen wesen, das ganze Wasser für unrein Küßen und der hart auf der Erde krie-denden Bewegung, wodurch sie mit Ausnahme der Roth von dem Ritual-allem, was auf und in dem Staube geset ein, wie dev dem Sabbathgebot, und Rothe liegt, eine zu nahe Berüh- und erinnert an Jesu Bort, bag biefe rung haben. Daber ber fluch über bie Gebote um bes Menschen willen, ber

Schlange. 1 Mof. 3, 14. 2. Rach genauern Bestimmungen find biefe bren Thierarten: ber Maulmurf, bie Maus und bas Lanberverbil

(Scincus genannt).

3. Alle biefe fünf find höchft mahr-Scheinlich Gibechsenarten, bas lette bas

Chamaleon.

4. Der Mensch wurde burch Berüh-rung mit biesen Rleibern ober biesem Gerath unrein und fonnte barin ober bamit nichts thun. Um bies ihm gu erfparen, follten biefe Dinge von born berein gemieben werben.

5. Die Cisternen. weil seinen, 6. "Ihr" Aas, b. h. das der Brun- es verunr nen, Cisternen 2c.; das in sie hinein- Leichnam. gefallene Thier. In einem Lande, wo 10. Bers bes Baffers fo wenig ift, und Cifternen benn wer es wissentlich that, ber murbe,

1. 3mar vierfußige Thiere, aber mit bas einzige Mittel finb, es fich zu er-Mensch aber nicht um biefer Gebote

willen gemacht seb.
7. M., auf allen gesäeten Samen, welcher gesäet werden soll," b. h. auf Samen, welcher zum Saen bestimmt ist; weil dieser nicht in unmittelbare Berührung mit bem Menfchen fam.

8. Wenn ber Same nicht mehr gum Gaen angewandt, sonbern gur Nah-rung benutt werben foll; ber Grunb ift aus bem Borigen flar.

9. Ein reines Thier, bas nicht ge-ichlachtet worben. Rein Thier, bas von felbft ftarb, burfte gegeffen werben, weil fein Blut nicht vergoffen war; es verunreinigte, wie ein menschlicher

10. Berfteht fich: ohne es gu wiffen;

41 Alles, was auf Erben friecht, bas foll euch eine Schen fenn, 42 und man foll es nicht effen. Und alles, was auf bem Bauche gebt, und alles, mas auf vier ober mehr Füßen geht, unter allem, mas auf Erben friecht, follt ihr nicht effen; benn es foll euch eine Scheu 43 fenn. 1 Machet eure Seele nicht jum Scheufal, und verunreinigt 44 euch nicht an ihnen, daß ihr euch besudelt. Denn ich bin der Herr, euer Gott, barum follt ihr euch heiligen, und heilig fenn, benn ich bin heilig; und follt nicht eure Geelen verunreinigen an irgend einem 45 friechenden Thiere, das auf Erden schleicht. Denn ich bin ber Berr, ber euch aus Egyptenland geführt hat, baß ich euer Gott fen; bar-46 um follt ihr heilig fenn, benn ich bin heilig. Dies ift bas Gefet von ben Thieren und Bögeln und allem lebendigen Wefen, bas im 47 Waffer fich regt, und allerlen Thieren, die auf Erden friechen; baß ihr unterscheiden fonnet, was unrein und rein ift, und welches Thier man effen und welches man nicht effen foll.

Das 12. Capitel.

Der Rindbetterinnen Unreinigfeit und Opfer.

Unter ben Berunreinigungen, welche nicht von außen fommen, wie bon ben Speifen, fonbern in bem naturlichen Buftanbe bes Menfchen felbft lagen, und zwar in ber Erzeugung und Geburt, wird biejenige querft erwähnt, welche von allen am ftartften wirfte, und baber auch ber größten Reinigung bedurfte. Die Gunde fomohl als ihre Strafe hat borzugsweise in ben Gefchlechts = Berhaltniffen ihren Git aufge= fchlagen. Unmittelbar nach bem Gunbenfalle erfennen bie Denfchen, baß fie ihres Leibes nicht mehr herren find, und befleiben fich; und

1. S. find bies bren verschiebne Thierarten: folche, bie ohne Guge auf bem Bauche friechen, wie bie Schlangen; Infecten und Burmer verschiebner Urt. Diese Worte find baher theils Bieberholung, theils nachbrudliche Singufügung eines allgemeinen Gebotes, welche bann ben lebergang zu ben noch allgemeineren Schlugworten im Folgenben

fennen, welches ber eigentliche Ginn Bunbesfindern wohnen.

wie seber vorsätzliche Uebertreter bes und Zweck ber Speiseverbote ift. Gott Gesebes, ansgerottet aus bem Bolke. hat nach bem Sunbenfalle bes Men-Bgl. 4 Mos. 15, 30. gut, und auch in biefer ihrer Strafbe-ftimmung gut find, ein Geprage verlieben, woburch fie ein Bilb ber Gunbe barauf beißt es weiter: folche, bie auf fur ben Menschen sind. Bu einer Zeit wier Fußen gehen, bis zu allen, bie nun, wo bie rein geistige Erkenntniß mehr Fuße haben." Unter ben ersteren ber Sunde noch nicht möglich war allfind Diejenigen Bierfußer gu verfteben, gemein bem Bolfe Gottes mitzutheilen, welche fo turge Rufe haben, bag fie follte es burch biefe Bilber ber Gunbe mit bem Bauch bie Erbe berühren, wie mit Schen vor ber Sunde felbst erfullt, bie B. 29. genannten ; unter ben letten es follte bas Bewußtfeyn in bem Bolfe gewedt werben, wie fein Gunber por bem beiligen Gott bleiben und mit ihm Gemeinschaft haben könne. Wie nun also ber Gott heilig ift, ber durch bie Errettung aus Egypten Ifrael zu einem Bolke gemacht, und als seinen Gott sich geoffenbart hat: eben so soll ein 2. Diefer Schluß gibt beutlich gu er- Abichen vor aller Gunde in feinen

an bie Beburt ber Rinber wird bie fcmerghafte Strafe gebunden, welche bas Weib vorzugsweife bafur trifft, bag fie bie Uebertretung eingeführt hat. Das ift ber Grund, warum bie Erzeugung, gang befonders aber bie Beburt berunreinigte; grabe wie beb uns bas Scham= gefühl alle biefe Berhaltniffe gubedt, obwohl wir wiffen, bag fie an fich nicht fundlich find. Das forperlich Unreine in biefen Buftanben ift ein Bilb ber fittlichen Berunreinignng, welche überall, bor allen an: bern menfchlichen Berhaltniffen, in ihnen wohnt, und auch fur ben Chriften fie zu einem Gegenftanbe beiliger Scheu macht, bamit er burch gu nahe geiftige Berührung bamit fich geiftig und leiblich nicht beflede. Bie burch bas gange Gebiet ber unreinen Speifen, welche ja alle Gott gefchaffen hat, innerlich ber Menfch nicht verunreinigt, wohl aber an bie Entheiligung ber Schöpfung burch bie Gunbe beftanbig erinnert wurde, und wie bas Berbot berfelben baber ibn gur Reinigung bon aller Gemeinschaft mit ber Gunbe und ihren Folgen aufforberte: fo auch bie Unrein-Erflärung biefer naturlichen Buftanbe, welche an fich nicht Gunbe, aber bor allen anbern bem Difbrauche burch bie Gunbe unterworfen find, und bie Schmach ber Gunbe an fich tragen. Beb feinem alten Bolfe war bie Ghe fo geachtet, gegrunbet auf beren ausbrudlich gelehrte gottliche Ginfetjung, beb feinem finden wir fo fruhe fcon, burch bie liebliche Borftellung von bem Tobe, eine gefliffentliche Fürforge für ein ehrenvolles Begrabnig; wenn nun bennoch Erzeugung, Geburt und Job verunreinigten: fo feben wir bier im finnbilblichen Reime bie burch bas Reue Teftament heller geoffenbarte Lebre, nach welcher bas Fleisch von Gott erichaffen und urfprünglich gut, bennoch aber burch die im Geifte entstandne Gunde, die darin wohnt, ber Bunder ber fundlichen Begierbe geworden ift. Die verschiedenen Grabe ber Unreinheit in biefen Buftanben beftimmen fich baber nicht nach ber mehreren ober minberen Befledung in benfelben burch bie Gunbe, fonbern nach bem ftarteren ober geringeren Berbortreten ber leiblichen Er= fceinungen biefer Buftanbe; baber ift im Gangen bas weibliche Befclecht in biefer Beziehung bas reinigungsbeburftigere, bie naturlichen Folgen ber Gefchlechteverhaltniffe beb bemfelben machen auf läugere Beit unrein, und bedürfen ftarterer Reinigung; und beb ber Geburt eines Dabchens bauert beshalb bie Unreinigfeit langer, als beh ber eines Anaben. Es erflart fich nun auch, warum grabe ein Brand= und ein Sunbopfer bargebracht werben mußte: Brandopfer, welche bie erneuerte völlige Singabe an Gott bebeuteten, wurden beb jebem wichtigen Lebensabichnitt (vgl. C. 4.) nicht blog für eigentliche Gunben, fonbern für Uebertretungen bes Ritualgesetes bargebracht, bie nicht frebel= bafter Weife, boch aber auch nicht gang unfrehwillig gefchehen waren. Go follte baber auch biefer Buftanb angefeben, und burch bas Gunb= opfer bie Erinnerung an bie Gunbe wach erhalten werben. - Huch beb

ben Beiben waren bie Rindbetterinnen bon einigen Beiligthumern aus= gefchloffen; boch lag beb ihnen feine Beziehung auf die Gunbe in bie= fer Ausschließung, fonbern auf bie Endlichkeit, in welche ber Menfch burch bie Geburt ein=, und aus ber er burch ben Tob austritt. Diefer Gin= und Austritt, als Störung ber Weltordnung, bie gur Berftellung bes Ginflanges einer Guhne bebarf, verunreinigte baber g. B. beh ben Griechen in Bezug auf bie Beiligthumer ber Beftia (Befta, G. 6, 9. A.), bes alles belebenben beiligen Feuers, und ber Artemis (Diana), ber alles gebarenben und nahrenben Ratur. Bgl. Apg. 19, 27. Al. Richt leicht gibt es, beb fo großer außerer Alehnlichkeit, einen fo entichiebnen innerlichen Gegenfat, wie in biefen Reinigungegefegen.

Und ber Berr rebete mit Mofe und fprach: (2) Rebe mit ben Rinbern Frael's und fprich: Wenn ein Weib befamet wird und gebieret ein Rnablein: fo foll fie fieben Tage unrein fenn, fo lange 3 fie ihre Krantheit leibet, und am achten Tage foll man bas Fleisch 4 seiner Borhaut beschneiden; und sie soll daheim bleiben drey und dreißig Tage im Blute ihrer Reinigung; 2 fein Heiliges soll sie an-rühren und zum Heiligthum soll sie nicht kommen, die daß die Tage 5 ihrer Reinigung aus sind. Gebieret sie aber ein Mägdlein: so soll fie zwen Wochen unrein fenn, fo lange fie ihre Krantheit leibet, und foll feche und fechaig Tage babeim bleiben in bem Blute ihrer Reis 6 nigung. Und wenn die Tage ihrer Reinigung aus find fur ben Sohn ober für bie Tochter: fo foll fie ein jahriges Lamm bringen Bum Brandopfer und eine junge Taube oder Turteltaube gum Gund-7 opfer bem Priefter, por der Thur ber Butte bes Stifts; ber foll es opfern por bem Gerrn und fie verfohnen; fo wird fie rein von ihrem Blutgang. Das ift das Gefet für die, fo ein Knäblein ober Magd-8lein gebiert. Bermag aber ihre Hand nicht ein Schaf: fo nehme fie zwen Turteltauben ober zwen junge Tauben, 3 eine zum Brandopfer, die andre jum Gundopfer; fo foll fie ber Briefter verfohnen, baß fie rein werde.

Kind gebiert; im Folgenden wird bann bret und breißig Tage find natürlich bas mannliche Kind von bem weiblichen ben sieben (B. 2.), so wie die feche

B. 6.), weil bas Blut bie Unreinigfeit benten ift. mit fortnimmt; biefe besteht in ber Ge- 3. Bgl. Luc. 2, 24. A.

1. 5. "Samen hervorbringt," ein burt felbft. Bgl. C. 15, 19. ff. - Die unterschieben. Der felbe Ausbruck fieht und fechzig ben vierzehn (B. 5.) bin-1 Mof. 1, 11. von bem Samenerzeugen jugufügen, so baß also bie Zeit ber Der Pflanzen. Abgeschlossenheit bey ber Geburt eines der Pflanzen.

2. D. h. "in bem Blute, welches sie Knaben vierzig, bey ber eines Mädchens reinigt," nicht: "von welchem sie zu achtzig Tage bauert. Es ergibt sich reinigen ift." Die Tage bes Blutflusse baraus von selbt, baß an leibliche ober find bie Tage ber Reinigung (vgl. argtliche Brunde hieben gar nicht gu

Das 13. Capitel.

Berunreinigung burch Aussaß. I. Berschiebene Arten bes menfchlichen Aussages, und Mittel benfelben gu erfennen. II. Aussaß an Kleibern.

Unter ben Berunreinigungen wird mit befonberer Ausführlichkeit bom Ausfat gerebet; gewiß zunächft nicht, um Borfchriften ber Befundheitspolizen zu geben, fonbern um auch in Bezug auf biefes leib= liche lebel einen innerlichen Abichen gegen bie Gunbe und ihr Tobesreich zu weden. Aus biefer Rudficht entfpringt bann bie große Sorg= falt und Genauigfeit, mit welcher biefe bon anbern abnlichen Rrantbeiten unterschieben wirb. Gin tobtbringenber Giftftoff follte in bem Bolfe Gottes nicht umberichleichen; alles, mas, bon Gott gefchlagen, bem finftern und unreinen Reiche bes Tobes verfallen war, follte aus feiner Mitte ausgeschieben werben; aus welchem Grunbfat bann freblich auch leiblich bochft beilfame Folgen fich entwickeln mußten. Es fällt auf, baß von allen Rrantheiten ber Ausfat (Glepbantiafis) por= zugsweife als unrein ausgezeichnet wirb. Um bies zu verfteben, ift im Muge zu behalten, bag biefe in Egypten und Borberafien einheimifche furchtbare Rrantheit fowohl in ihrem tief verborgenen Anfang, als ihrem ficheren, faft immer unbeilbaren Fortichritt und ihren entsetlichen Birfungen ihres Gleichen nicht hat, und baber auch bon ben Griechen "ber erftgeborne Sohn bes Tobes" genannt wurde; fie ift ein ftets fortichreitenbes Sterben, ihre Berunreinigung baber bon gleicher Urt mit ber, welche burch Tobte entftanb. - Egypten ift immer ein Saupt= ort biefes Uebels bon ber alteften bis auf unfre Beit gemefen. Die Offenbarung aller ber einzelnen, genauen Borfdriften unfres Abichnitts war nur bann möglich, wenn Dofe aus Erfahrung und Beobachtung bas Uebel, und wohl auch manche weife, bagegen getroffene Unftalten fcon fannte. Die neueren Beobachtungen haben gelehrt, wie genau und bestimmt bie Rrankheit mit ihren Zeichen hier geschilbert, und bon berwandten Erscheinungen unterschieben ift. Der Ausfat ift ein oft Sabre lang tief im Leibe berborgen liegenbes Gift, welches in einer Sautfrankheit fich offenbart. Der geerbte ober burch Unftedung empfan= gene Musfat bringt zuweilen erft nach 20 und mehr Jahren ben Job. Der Ausbruch bes lebels geschieht meiftens gang ploplich, in ber Beftalt eines fleinen weißen Blecks ober einer Flechte, bie mauchmal, bom Schred ober einer andern Gemuthebewegung veranlaßt, ichnell auffahrt. Spater erweitert fich ber Bled gu einem Maal, ober einer Linfe; bie Saut fintt ein, bie Saare entfarben fich; bas Bellgewebe und bie fetteren Theile werben allmählich bon Faulniß ergriffen, bie Nerven abgeftumpft, bie Empfindung verliert fich; Trubfinn, angftigenbe Traume, Bergweiflung peinigen ben Rranten; ber Athem riecht übel, bie Berbauung ftodt; bas tiefer freffende Gift ergreift bann bie Belenke, und

gange Glieber faulen ab; ber Tob fommt langfam, gulett aber meiftens ploglich. Bon ben berichiebenen Arten biefer Rrantheit wird ber weiße Ausfat (S. "Baraath") im A. E. am meiften ausgezeichnet; ber fdmarge war vielleicht bie Rrantbeit Siob's, und ber fnollige (Glephantiafis) wird 5 Mof. 28, 27. 35. ale eine eigentlich Egyptifche Rrantheit bezeichnet. Alle Arten biefer Krantheit find in ber Regel erblich, und gehn bis ins britte, oft ins vierte Glieb fort, wo fie bann in einzelnen Er= fcheinungen, wie an bem Athem, ben Bahnen, ber Mattigfeit und Schwäche bes Rorpers, fich verliert. Der wirflich eingewurzelte ober ausgebrochne eigentliche Ausfat wird noch bis auf bie jetige Beit für unheilbar angeseben; ber Ausfätige gilt baber für ein entichiebnes Rinb bes Tobes, er ift bon ber gangen Lebensgemeinschaft ausgeschloffen, er mußte als ein Menfch in tieffter Trauer einhergeben (B. 45.), und allein, bamale außerhalb bes Lagere, wohnen (B. 46.). Da aber beb weitem nicht jebe, auch nabe und ftarte, Berührung mit Ausfätigen perunreinigte, fo hat man alles bies zunächft als religiöfe, nicht als ärztliche Borfdriften zu betrachten. - Bgl. biegu noch bas über bie Bunberheilungen ber Ausfätigen Gefagte Matth. 8. I. Ginl. Bie bort erinnert worben, erfennen wir in biefem Uebel ein Bilb ber Gunbe, welches fich tief und weit berfolgen läßt.

I. Und ber herr rebete mit Mofe und Maron und fprach: 2 Wenn einem Menfchen an ber Saut feines Fleisches etwas auffahrt,1 ober schäbicht 2 ober eiterweiß 3 wird, als wollte ein Aussatz wers ben an ber haut seines Fleisches: so soll man ihn zu Aaron, bem 3 Briefter, ober gu einem feiner Gobne, ben Prieftern, bringen; und wenn ber Priefter bas Maal an ber Saut feines Fleisches fiehet, baß bas Saar baran in weiß verwandelt ift, und bas Unschen bes Maales tiefer ift als bie Saut feines Fleisches: 6 fo ift es gewiß ber Aussat; barum foll ihn ber Briefter befeben und für unrein 4 urtheilen. 7 Wenn aber etwas eiterweiß ift an ber Saut feines

1. D. "eine Erhebung entfteht," jene Merzten bes Bolfes machen mußte, wie

2. Gine Puftel.

2. Ein weißer Fleck, welcher ben weisen Nauslas ankündigt, von der Farbe ben weißen Kalkes.

4. Der "Aussah" hat H. den sehn bei Geschwulft nach innen tieser bezeichnenden Namen: "Geißel." solhandig: "Schlag der Geißel." So sehr sah man dies Uebel für die vorschwift aller göttlichen Plagen an.

5. Mir sehn aus dieser amtlichen som Nein- und Deilig- erklären: nicht ohne Beziehung darauf, das

fleinen Fleden, Die zuweilen, wiewohl Achnliches auch ben heibnischen Bol-febr felten, noch wieder vergeben. fern sich findet. Doch ift ihr Geschäft baben immer junächst ein heiliges, auch finden wir nicht, bag sie ben andern Rrantheiten folde Berrichtungen hatten.

nehmste aller göttlichen Plagen an.
5. Wir sehen aus bieser amtlichen kommen vom Nein- und heiligen" oft vorMusgabe für die Priester, wie ihr Amt ten; nicht ohne Beziehung darauf, daß ihnen nothwendig auch ärztliche Ersah- hier das Urtheil bes Stellvertreters rung geben, und sie baher zu ben Gottes das Urtheil Gottes selbst war.

Fleisches, und boch bas Ansehen nicht tiefer, als bie Saut bes Fleiiches, und die haare nicht in weiß verwandelt find: fo foll ber Pries fter benfelben verschließen fieben Tage; und wenn er am fiebenten 5 Tage fiehet und findet, bag bas Maal in feinen Augen bleibet, und hat nicht weiter gefreffen an ber Saut: fo foll ihn ber Briefter abers 6 male fieben Tage verschließen; und wenn er ihn gum andern Dale am fiebenten Tage befieht, und findet, bag bas Maal verschwunden ift, und nicht weiter gefreffen hat an ber Saut: fo foll er ihn rein urtheilen, benn es ift Brind, und er foll feine Rleiber mafchen, fo ift 7 er rein. 1 Wenn aber ber Grind weiter frift in ber Saut, nachbem er vom Briefter besehen und rein gesprochen ist: so soll er zum ansbern Male vom Briefter besehen werden; wenn dann ber Briefter 8 sieht, daß der Grind weiter gefressen hat in der Haut: so soll er ihn unrein urtheilen, benn es ift gewiß Ausfat. 2

Wenn ein Maal bes Ausfages an einem Menschen feyn wirb: 9 ben foll man gum Priefter bringen, und wenn ber Briefter fieht und 10findet, daß es weiß aufgefahren ift an ber Saut, und bie Saare in weiß verwandelt, und robes Fleisch' ift in ber Geschwulft: so ift es 11 gewiß ein alter Aussatz in ber Saut seines Fleisches; barum foll ibn ber Briefter unrein urtheilen, und nicht verschließen, benn er ift icon unrein. Wenn aber ber Ausfat blubet in ber Saut, und be= 12 bedet die gange Saut, von bem Saupte an bis auf die Fuge, alles, was bem Briefter vor Augen ift; wenn bann ber Briefter befieht 13 und findet; daß ber Aussat bas gange Fleisch bedeckt hat: fo foll er benfelben rein urtheilen, alles ift an ihm in weiß verwandelt, er ift rein. 4 3ft aber robes Bleifch ba bes Tages, wo er befeben wird, 14

1. Merkwurdig ift, bag auch neuere ber Ausschlag ale ein bogartiger Ausderzte ganz das selbe Bersahren bei sat sich zeigen könnte; geschieht dies, ber Prüsung des Uebels vorschreiben. dann soll die Reinsprechung nichts "Es ist schwer," sagt einer derzelben, "über diese Krantheit ein bestimmtes 3. H. "ein Maal rohes Fleisches."
Urtheil auszusprechen, dis der Flecken. Bes einer Art des Aussausprechen. jur Größe einer Bohne herangewachsen ift in bem Geschwür keine Raffe, sonift. Es kommt manchmal, bag ber bern unter bemfelben eine bide Saut, Fleden eine Zeit lang stille steht und und röthliches schwammiges Fleisch, bas sich nicht erweitert, ba nach ber ver- zuweilen in ber Größe einer Maulbeere schiednen Lebensweise ber Fortschritt herausbricht. schnell ober langsam ist; bleibt er ste- 4. Dies ift bev berselben Art bes ben, so muß man bas Urtheil von Aussages ber Fall, wenn die Arankheit Neuem ausschieben." — Auch bep bem zu Ende geht; dann nämlich bebeckt Ergebniß, baß es ein unschuldiger Musschlag ift, foll wenigstens ber geringfte mit weißen Flechten, wie Schuppen, bie Grab ber gesetlichen Reinigung erfol- nach gehn bis zwölf Tagen abfallen, gen, weil schon ber blofe Berbacht ben worauf bie Daut rein und bie Krant-Rranten in Berührung mit bem Reiche heit vorüber ift. Es ift bies einer ber bes Unreinen verfest hat. feltneren Falle, wo burch völliges

fich bie gange Saut von oben bis unten bes Unreinen versetzt hat.

2. Es ist also hier eine gewisse Mitte Ausbrechen bes Giftes mit Einem in ber Strenge ber Untersuchung und Male der Körper davon befreyt wird. Ausschließung beobachtet; eine Zeit Das selbe gilt von der Berwandlung lang wird er abgesperrt und untersucht, bes röthlichen rohen Fleisches in weigeboch nicht so lange, daß nicht bennoch ses, wovon sogleich die Rede ist.

15 fo ift er unrein. Und wenn ber Priefter bas robe Fleisch befieht, foll er ihn unrein urtheilen, benn er ift unrein, es ift gewiß Ausfat. 16 Berfehrt fich aber bas robe Fleisch wieder und verwandelt fich in 17 weiß: fo foll er gum Briefter fommen; und wenn ber Briefter befieht und findet, daß bas Maal in weiß verwandelt ift: fo foll er ihn rein urtheilen, benn er ift rein.

18 Wenn in jemandes Fleifch ein Geschwür wird und wieder bei-19 let, barnach an bemfelben Drte etwas weiß auffahrt, ober rothlich 20 eiterweiß wird: fo foll er vom Briefter befehen werden; und wenn bann ber Briefter fieht, bag bas Unfehen tiefer ift, als bie Saut, und bas haar in weiß verwandelt: fo foll er ihn unrein urtheilen; benn es ift gewiß ein Ausfagmaal aus bem Gefdmur geworben. 21 Sieht aber ber Briefter und findet, bag die Saare nicht weiß find, und es nicht tiefer, als die andre Saut, und ift verschwunden: 22 fo foll er ihn fieben Tage verschließen. Frift es weiter in bie Saut, fo foll er ihn unrein urtheilen, benn es ift gewiß ein Mus-23 fagmaal. Bleibt aber das Giterweiß nach unten ftehen und frift nicht weiter: fo ift es bie Rarbe von bem Gefchwur, und ber Brie-

fter foll ihn rein urtheilen. 1

Dber wenn fich jemand an ber haut am Feuer brennet, und 25 bas Brandmaal rothlich ober weiß ift; 2 und ber Priefter ihn befieht, und findet bas Saar in weiß verwandelt an bem Brandmaal, und bas Ansehen tiefer, als bie Saut: fo ift gewiß Ausfat aus dem Brandmal geworden; darum foll ihn ber Priefter unrein ur-26 theilen, benn es ift ein Ausfahmaal. Sieht aber ber Briefter und findet, baß bas Saar am Brandmaal nicht in weiß verwandelt, und es nicht tiefer ift, als die Saut, und ift blag: 3 fo foll er ihn fieben 27 Tage verschließen. Und am fiebenten Tage foll er ihn befehen; hat es weiter gefreffen an ber Saut: fo foll er ihn unrein urtheilen, 28 benn es ift Aussatz. Wenn aber nach unten bas Brandmaal geftanden hat, 4 und nicht weiter gefreffen an ber haut, und ift blaß: jo ift es ein Befdmur bes Brandmaals, und ber Priefter foll ihn rein urtheilen, benn es ift eine Narbe bes Brandmaals.

29 Wenn ein Mann ober ein Beib auf bem Saupte ober am 30 Barte fchabicht wird, und ber Priefter bas Daal befiehet und findet, baß bas Unfeben tiefer ift, ale die Saut, und barauf bunnes golb= nes Saar: fo foll er ihn unrein urtheilen, benn es ift ausfäßiger 31 Grind bes Sauptes ober bes Bartes. 5 Sieht aber ber Briefter,

Bleifch, fondern nur in ber Saut fist, nere und unschulbige lebel folieft fich an welchem aber fpater etwas Ausfas- ber Ausfan leicht an. artiges fichtbar wirb.

2. 2B. "und es entfteht ein eiterweifies Maal bes Branbes, röthlich ober weiß," 5. In ben haaren entstanb ber Aus-b. h. eine Puftel mit weißem Eiter, fat besonders häufig, und es famen

1. Der Fall ift also ber eines aufangs welche nach außen eine rothliche ober unschulbigen Geschwurs, bas nicht im weiße Farbe hat. An bergleichen flei-

3. Bon einer matt weißen Farbe.

4. Wie B. 23.

bag ber Grind nicht tiefer anzusehen ift, als bie Saut, und fein falbes Saar barauf ift: fo foll er benfelben fieben Tage verfchließen. Und wenn er ihn am fiebenten Tage befiehet, und findet, baß ber 32 Grind nicht weiter gefreffen hat, und fein goldnes Saar barauf ift, und bas Unsehen bes Grindes nicht tiefer ift, als die andre Saut: fo foll er fich bescheeren, doch fo, daß er ben Grind nicht bescheere: 33 und foll ihn ber Priefter abermals fieben Tage verschließen. Und 34 wenn er ihn am siebenten Tage besiehet, und findet, daß der Grind nicht weiter gefressen hat in der Haut, und das Ansehen ist nicht tiefer, als die andre Haut: so soll ihn der Priester rein sprechen, und er foll feine Rleiber mafchen, benn er ift rein. Frift aber ber 35 Briefter besieht und findet, daß ber Grind weiter gefressen hat an ber Saut: fo foll er nicht mehr banach fragen, ob bas Saar golden ift, benn er ift unrein. Ift aber in feinen Augen ber Grind fill 37 geftanden, und falbes haar ift barauf aufgegangen: fo ift ber Grind heil, und er ift rein, barum foll ihn der Priester rein sprechen. Wenn einem Manne oder Weibe an der Haut ihres Fleisches etwas 38 eiterweiß ift, und ber Priefter fieht bafelbft, baf in ber Saut ihres 39 Fleisches blaß - weißer Ausschlag ift: ba ift weißer Grind in ber Haut aufgegangen, und er ift rein. 1 — Wenn einem Manne die 40 Saupthaare ausfallen, daß er fahl wird, der ift rein. Fallen fie 41 ihm worn am Haupte aus, und wird eine Glate: fo ift er rein. Wird aber an ber Glate, ober wo er fahl ift, ein weißes ober roth= 42 liches Maal: fo ift ihm Aussatz an der Glate ober am Rahlfopfe aufgegangen. Und wenn ihn ber Priefter besiehet und findet, baß 43 ein weißes ober rothliches Maal aufgelaufen ift an feiner Glate oder seinem Rahlfopfe, daß es aussieht, wie sonst der Aussatz an der Haut bes Fleisches: so ift er aussätig und unrein; und ber 44 Priefter soll ihn unrein sprechen solches Maales halber auf seinem Haupt. — Wer nun aussätzig ist, deß Kleider sollen zerrissen seyn, 45 und das Haupt bloß, und die Lippen verhüllt, 2 und soll allerdinge unrein genannt werden. 3 Und so lange das Maal an ihm ist, soll 46. er unrein seyn, allein wohnen, und seine Wohnung soll außer dem Lager fenn. 4

1. Es find unschuldige Pufteln, Saut-

2. S. "ber Bart verhüllt;" auch bies ift ein Trauerzeichen.

Worte entgegengurufen.

baben einige eigenthümliche Erscheinun-gen vor, weswegen bavon besonders wohnen (2 Kön. 15, 5.). In den gehandelt wird. Spnagogen hatte man spater besondre Sipe für bie Aussätigen; fie mußten guerft fommen, und julest hinausgehen. Merkwürdig ift, wie auch bie Jubischen ist ein Trauerzeichen. Lehrer die sinnbildliche Bedeutung bie-3. 5. "und: unrein! unrein! foll er fer Anordnungen wohl verstanden ha-rusen." Er hatte die Berpflichtung, den ben; so sagt einer derselben zu dieser fich ihm Nabernden von ferne biefe Stelle: "Wenn ein Menfch bies erwägt, wird er gedemuthigt und beschämt 4. So wurde nachher Mirjam aus über seine Sunde seyn; benn jede Sunde bem Lager verwiesen (4 Mos. 12, 15.); ift ein Aussap, ein Maal auf seiner so mußte nachher König Usia ober Seele. Und wie von bem Aussapien

47 II. Wenn an einem Rleibe eines Ausfages Maal fenn wirb, 48 es fen wollen ober leinen, ober im Aufzuge ober im Ginichlage, es fey leinen ober wollen, ober an einem Fell, ober an irgend etwas, 49 bas aus Fellen gemacht wird; und wenn bas Maal bleich und rothlich ift am Kleibe, ober am Fell, ober am Aufzuge, ober am Ginichlage, ober an irgend etwas, bas von Fellen gemacht wird: bas ift gewiß ein Maal bes Musfates, und foll bem Briefter gezeigt werben. 50 Und wenn er bas Maal fieht, foll er es einschließen fieben Tage. 51 Und wenn er am fiebenten Tage fieht, bag bas Maal hat weiter gefreffen am Rleibe, am Aufzuge ober Ginfchlage, am Fell, ober an irgend etwas, bas man aus Fell macht: fo ift es ein freffendes Maal 52 bes Aussages, und ift unrein; und er foll bas Rleib verbrennen ober ben Aufzug ober ben Ginichlag, es fen wollen ober leinen ober irgend ein Leberwerf, worin folch Maal ift; benn es ift ein Maal 53 bes Aussages, es foll mit Feuer verbrannt werben. Wird aber ber Briefter feben, bag bas Maal nicht weiter gefreffen hat am Rleibe ober am Aufzuge ober am Ginichlage, ober an irgend einem Leber-54 werfe: fo foll er gebieten, bag man bas mafche, worin bas Maal 55 ift, und foll es einschließen andre fieben Tage. Und wenn ber Bries fter feben wird, nachbem bas Maal gewaschen ift, bag bas Maal in feinen Mugen nicht verwandelt ift, und auch nicht weiter gefreffen hat: fo ift es unrein, und ihr fout es mit Feuer verbrennen; es ift ein-56 freffend an feiner Borber- und an feiner Rudfeite. Wenn aber ber Briefter fieht, daß bas Maal verschwunden ift nach feinem Bafchen: fo foll er es abreifen vom Rleide, vom Felle, vom Aufzuge ober 57 Ginfdlage. Bird es aber wieberum gefeben am Rleibe, ober am Aufzuge ober am Ginfchlage, ober an irgend einem Lederwerfe: fo ift es ein Geschwür; mit Feuer sollt ihr das verbrennen, worin solch 58 Maal ist. Das Kleid aber ober den Aufzug oder den Einschlag, oder allerley Lederwerf, das gewaschen ist, und das Maal von sich gelaffen hat, bas foll man jum andern Male wafchen, fo ift es rein. 59 Das ift bas Gefet über die Maale des Ausfates an Rleidern, fie fepen wollen ober linnen, am Aufzuge ober am Ginfchlage und an allerlen Leberwerf, rein ober unrein gu fprechen. 1

geschrieben fteht: seine Rleiber sollen schließt ihn von ber Gemeinschaft aus; gerriffen seyn 20.: fo foll bie Befledung aber zu beilen vermag es ibn nicht in ber Geele, welche weit entfernet von ausscheiben machen aus dem Lager als wahrhaftiger Erlöser von der Sünde Ffraels. Und wendet sich ein Mann zur Buße, um von seinen Flecken gesteinigt zu werdent; siehe, so wird er liche Erscheinungen, wie der Aussatz an rein von seinem Aussch; sonst bleibt der Aussch in seiner Seele hasten, und in dieser und der zukünstigen Welf Ammen, wie die menschliche Krankheit, wird er weit ertsernt von dem Canter wahren aus eine Aussch aus der Ausschlaft und der Gelekt und der Ausschlaft und der Gelekt und allen ihren Folgen.

1. Im Morgenlande benennt man ähnere in von seine Ausschlaft und allen ihren Folgen.

1. Im Morgenlande benennt man ähnere in von seine Ausschlaft und allen ihren Folgen.

1. Im Morgenlande benennt man ähnere in von seine Ausschlaft und allen ihren Folgen.

1. Im Morgenlande benennt man ähnere in von seine Ausschlaft und allen ihren Folgen.

1. Im Morgenlande benennt man ähnere in von seine Ausschlaft und allen ihren Folgen.

1. Im Morgenlande benennt man ähnere in von seine Ausschlaft und allen ihren Folgen.

1. Im Morgenlande kenennt man ähnere in von seine Ausschlaft und allen ihren Folgen.

1. Im Morgenlande kenennt man ähnere in von seine Ausschlaft und allen ihren Folgen.

2. Im Morgenlande kenennt man ähnere in von seine Ausschlaft und allen ihren Folgen. ber Beiligfeit aus ber Sobe, gleichfalls wird er weit entfernt von dem ganzen woben an eine Anstedung der Men-Lager bort oben, bis er rein geworden ichen, beren hier mit keiner Sylbe er-ist." — Das Gesetz lehrt den Aussatz mahnt wird, nicht zu benken ist. Die kennen, spricht ben Aussätzigen unrein, Sache ist im Morgenlande selbst noch

aber zu heilen vermag es ihn nicht, bas war bem Sohne Gottes vorbehalten, leiblich im Ginnbilbe, und geiftlich

geschab nicht an beiliger Stätte, aber nar ber Auseinbige ja pielt int angelle de sie an Das 14. Capitel. mend und

I. Reinigung ber Ausfähigen. II. Ausfah ber Saufer, und beren Reinigung bavon.

I. Die Reinigung ber Ausfätigen hat mit einigen anberen Be= brauchen Bermanbtichaft: mit ber Reinigung ber burch Berührung eines Tobten Berunreinigten (4 Dof. 19.), mit bem Gundopfer am Berfohnungstage (C. 16.), mit bem Bunbesopfer (2 Dof. 24.), mit bem Opfer bes berunreinigten Rafiraers (4 Mof. 6.) und mit ber Gin= weihung bes Priefters (2 Mof. 29.), beren Gebrauche bier in ihrer Bedeutung zu erwägen und genau zu vergleichen find. Die Reinigung ber Ausfätigen beftand aus zweh Stufen: bie erfte machte es bem gu Reinigenben möglich, bas Lager wieber zu betreten und in bie Bolfe= gemeinschaft aufgenommen zu werben (B. 1-8.); die zwehte versöhnte ihn mit bem Berrn, und zwar auf berfchiebene Weife, je nachbem er reich genug war, bas größere Opfer zu bringen, ober nicht (B. 9-31.). Da ber Musfätige gang einem Tobten abnlich betrachtet wurde, fo ge= fcah bas Gunbopfer für feine erfte Reinigung, gleich bem ber rothen Ruh, außerhalb bes Lagers. Der erfte fur Die Reinigung gefchlachtete Bogel follte bie Unreinigfeit in fich aufnehmen; mit feinem ausftromen= ben Leben im Blute wurde fie gleichfam ausgegoffen. Das Blut wurde, um neben ber eigentlichen Gubne auf bie befondere Reini= gung bingubeuten, mit bem reinften, mit lebenbigem Baffer, vermifcht; in biefe Mifchung wurde Cebernholz, als bas lebensträftigfte Solz, ferner Dfop, ein auch fonft berbreitetes Reinigungefinnbilb, und mit Rermes gefarbte Bolle, Die glanzenbfte unter ben heiligen Farben ber Stiftshutte (2 Dof. 25, 4.), gethan, um die lebenwiedergebende, rei= nigende, heiligende Rraft bes Blutes und Waffers zu verftarten. Doch bies war noch nicht genug, bie Guhne mußte ber fraftigften bon allen, ber am Berföhnungstage, gleich gemacht werben: ein zwehter, leben= biger, Bogel wurde in bas Blut getaucht und bann fret gelaffen, um bie Unreinheit ganglich hinwegzubringen. Mit bem Blute wurde ber Ausfätige (wie beym Bunbesopfer) befprengt, gum Beichen ber Aneig= nung ber Guhne, und ber Erneuerung bes Bunbes mit Gott (2 Dof. 24, 8.). Die gange Feierlichfeit wird nicht Opfer genannt, benn fie

nicht hinreichend untersucht, daher es nur Bermuthungen darüber gibt, unter welchen die wahrscheinlichste die ist, daß die Gest nicht als ein Polizewerbot die hier beschriebnen Flecken im wollenen Beuge von der sogenannten Sterbewolle (berjenigen, die von Schasen kommt, welche an einer Krankeit gestrorbnen sind) herrühren. Andre densten verunfacht sind die von Insecten verunfacht sind. Bas nun aber auch die Ursach dieses Uebels an Wolle, Leinewand die Gestroff und die Kranke sind die der Bestroff und die find den der der die Von Insecten verunfacht sind die von Insecten verunfacht die von Insecten verunfacht sind die von Edeken und die von Edeken wollte. Daher ist der Priefter der Beschöftiger, und die Gebriebung die von Insecten verunfacht die von Insecten verwarden ver

gefchah nicht an beiliger Stätte, noch war ber Ausfähige ja nicht im Stande, bor bem herrn zu erfcheinen, bagu mußte er in bie Bolfsge= meinschaft Ifrael's erft wieber aufgenommen werben; bennoch hatte biefe Reinigung bie Eigenschaften eines Gunbopfers, wie bie Bergleichung mit bem (ausbrudlich fogenannten) Gundopfer ber rothen Rub, auch ber Ausbrud "entfündigen" bei ber Reinigung ber Saufer (B. 49.), Beigt. Nachbem ber fruher Musfapige noch anbere Reinigungen bor= genommen, trat er nun in die Gemeinschaft ber Ifraeliten wieber ein, boch fur's erfte noch auf mehr außerliche Beife. Run mußte er fein Schulbopfer bringen, welche Opferart barum bier gang an ihrer Stelle war, weil ber Ausfat nicht grabe perfonliche, fittliche Berfculbung, wohl aber eine Störung in bem Leben bes Bolfs, ein Raub eines Unterthans Gottes für eine Beit, gewesen war, wofür Erftattung geleiftet werben mußte (bgl. C. 5. Ginl. und befonders C. 5, 15. ff.). Darin, baß bies Opfer ein Schulb=, fein Gunbopfer war, fteht bie Sandlung ber Reinigung bes Nafiraers gleich, und unterfcheibet fich bon ber Prieftereinweihung; von biefer weicht fie auch barin ab, bag fein Dankopfer vorkommt, und bas Schuldopfer ben anbern vorangeht, was aus ber Natur bes Berhaltniffes fich bon felbft erflart. Dun aber wurde ber zu Reinigende, gang wie die Briefter ben ihrer Beihe, am Dhr, Daumen und Beh mit Blut und Del beftrichen, auch mußten bie Opferftude gewebt werben; unverfennbar, um bie Sandlung als eine neue Beihe, eine Wiedereinführung in bas Bolf bon Prieftern (2 Mof. 19, 6.) zu bezeichnen. Rach bem, mas über die Berunreinigungen im Mugemeinen, und ben Musfat im Befondern in ben Ginl. gu G. 11-13. gefagt worben, fann ber Ginn ber bier borgenommenen Reinigung nicht Zweifelhaft febn. Wite bie Unreinigfeit ber Bochnerinnen, fo war ber Ausfat beb bem Gingelnen ein nicht immer perfonlich berfchulbetes Hebel; aber wie ber Sob ber Gunde Gold ift, fo ift biefe Rrantheit, als bas Sauptwerfzeug beffelben, eine beftandige Erinnerung an bie ge= meinfame Schulb aller Menfchen, und an bie Gunde bes Gingelnen; baber bie Rothwendigfeit einer finnbildlichen Reinigung, und einer er= neuerten Beihe nach ber Aufnahme in bie Lebensgemeinschaft.

1 Und der Herr redete mit Mose und sprach: (2) Das ist das Gesch über den Aussächigen, wenn er soll gereinigt werden: Er soll zum Priester kommen, und der Priester soll aus dem Lager gehen und besehen, wie das Maal des Aussaches am Aussächigen heil gesehwerden ist. Und er soll gebieten dem, der zu reinigen ist, daß er zweh lebendige Wögel nehme, die da rein sind, und Eedernholz, und 5 rosinfarbne Wolle und Psop. Und er soll gebieten den einen Bogel zu schlachten in einem irdenen Gefäß, über lebendigem Wasser!;

^{1.} D. b., wie aus bem Folgenben fich Bache ober Strome geschöpfte) Baffer ergibt, fo, bag bas lebenbige (aus einem in bas irbene Gefaß gethan murbe.

und er foll ben lebendigen Bogel nehmen, mit bem Gebernholz, ber 6 rofinfarbenen Bolle und bem Dfop, und in des Bogels Blut tunfen, ber über bem lebenbigen Baffer gefchlachtet ift; und befprengen ben, 7 ber vom Aussatz zu reinigen ift stebenmal; und reinige ihn alfo, und laffe ben lebendigen Bogel ins frepe Feld fliegen. Der Ge- 8 reinigte aber foll feine Rleiber mafchen, und alle feine Saare abicheeren, 3 und fich mit Waffer baben: fo ift er rein. Darnach gebe er ins Lager; bod foll er außer feiner Gutte fieben Tage bleiben.

Und am fiebenten Tage foll er all fein haar abicheeren, auf 9 bem Haupte, am Barte, an ben Augenbraunen, so daß all sein Haar abgeschoren sen; und soll seine Kleider waschen, und sein Fleisch im Wasser baden: so ist er rein. Und am achten Tage soll so er zwey Lämmer nehmen, ohne Wandel, und ein jähriges Schaf ohne Wandel, und drei Jehnten Semmelmehl zum Speisopfer mit Del gemengt, und ein Log Dels. Da soll der Priester denselben 11 Gereinigten und diese Dinge stellen vor den Herrn, vor die Thür der Hütte des Stifts; und soll das eine Lamm nehmen und zum 12 Schuldopfer opfern mit dem Log Del und soll sollses vor dem Herrn weben; und er soll das Lamm schlachten an der Stätte wa man 13 weben; und er foll bas Lamm ichlachten an ber Statte, wo man 13 bas Sündopfer und Brandopfer schlachtet, an ber heiligen Stätte; benn wie bas Sündopfer ift auch bas Schuldopfer; es gehört dem Briefter, es ist bas allerheiligste. Und ber Priester soll des Blutes 14

Baffer ift bas fo oft vorkommenbe nem burgerlichen Tobe bamit gemeint

ist auch hier die Bundeszahl, welche ebenso auch ber der Reinigung bes 3. Weil ber Aussah vorzugsweise in aussätzigen Naeman vorfommt, ber sich ben Haaren sich seines im Jordan babete. 2 Kön.

5, 40.

Color Gebrard wird ber der Auf massen sie bein Reinbeit zu ermassen. Gendern feine Reinbeit zu ermassen. Gendern feine Reinbeit zu ermassen.

2. Diefer Gebrauch wird ben bem Bod meisen, sondern fie hatte die sinnbilbam Bersöhnungstage ausdrücklich ge- liche Bebeutung einer heiligen Reinibeutet (C. 16, 21. 22.), bag namlich gung. Aus bem felben Grunde beschobie Gunden baburd, meggetragen merben follten; biefer Ginn ber Sanblung gangen Leibe. geht auch baraus hervor, daß der Bo-gel in das Blut und Wasser getunkt wird, welches die Anreinigkeit völlig gereinigt war, und dies auch äin hinwegzunehmen bestimmt ist. Ganz verfehlt ist die Erklärung, wonach die Auferstehung des Aussäsigen aus sei-pers aber wohl, um in dieser Zeit sich nicht aufs Neue (nach E. 15, 18.) zu

Sinnbilb ber reinigenden und beleben- fen, benn bie Sauptsache ben berselben, ben Kraft bes heiligen Geistes. Bgl. bie Wiederaufnahme in die Gemeine, Joh. 7, 39. A. Daß tie Reinigung durch wird ja durch das Berfahren gar nicht Waffer und Blut geschieht, erinnert an bezeichnet, ber Bogel fliegt ins Frepe, ben, welcher nicht mit Wasser allein, und kommt nicht wieber. Bielmehr erfondern mit Basser und Blut gekom- folgt die Wieberausnahme von selbs, fondern mit Wasser und Blut gekommen. Bgl. 1 Joh. 5, 6. A.

1. Hierauf, wie auf das Opfer der röumt sind, was eben durch das Wegrothen Ruh, beziehen sich die Stellen
bes N. I., die von der Besprengung
mit Ehrist Blut reben. Hehr. 9, 14.

E. 12, 24. 1 Petr. 1, 2. Siedenmal
ist auch dier die Bundesight melde

ren fich bie Egyptischen Priefter am

4. Bum Theil, weil er noch nicht vol-

nehmen vom Schuldopfer und bem Gereinigten auf ben Knorpel bes rechten Dhres thun, und auf ben Daumen feiner rechten Sand, 15 und auf ben großen Beh feines rechten Fußes. Darnach foll er bes Deles aus bem log nehmen und in feine (bes Priefters) linfe Sand 16 gießen, und mit feinem rechten Finger in bas Del tunfen, bas in feiner linken Sand ift, und fprengen mit feinem Finger bas Del 17 siebenmal vor dem Herrn; bas übrige Del aber in seiner Hand foll er bem Gereinigten auf ben Knorpel bes rechten Dhres thun, und auf ben rechten Daumen, und auf ben großen Beb feines rechten 18 Fußes, oben auf bas Blut bes Schuldopfers; bas übrige Del aber in feiner Sand foll er auf bes Gereinigten Saupt thun, und ihn 19 verfohnen vor bem Berrn. 1 Und er foll bas Gundopfer machen, und ben Gereinigten verfohnen feiner Unreinigfeit halber. 2 Und bar-20 nach foll er bas Brandopfer ichlachten, und foll es auf bem Altare opfern fammt bem Speisopfer, und ihn verfohnen: fo ift er rein. 21 3ft er aber arm, bag er mit feiner Sand nicht fo viel erwirbt: fo nehme er ein Lamm als Schuldopfer ju weben,3 ihn zu verfohnen; und einen Zehnten Semmelmehl mit Del gemengt zum Speisopfer, 22 und ein Log Del, und zwen Turteltauben oder zwen junge Tauben, Die er mit feiner Sand erwerben fann, bag bie eine fen ein Gundopfer, 23 die andere ein Brandopfer; und bringe fie am achten Tage feiner Reinigung jum Priefter, vor ber Thur ber Hutte bes Stifts, vor 24 bem herrn. Da foll ber Priefter bas Lamm jum Schuldopfer nehmen und bas Log Del, und foll es alles weben vor bem Berrn; 3 25 und bas Lamm bes Schulbopfers foll er ichlachten, und bes Blutes nehmen von bemfelben Schuldopfer und dem Gereinigten thun auf ben Knorpel feines rechten Dors und auf ben Daumen feiner rech= 26 ten Sand und auf ben großen Beh feines rechten Fußes, und bes 27 Deles in feine (Des Priefters) linte Sand gießen, und mit feinem rechten Finger bas Del, bas in feiner linten Sand ift, fiebenmal 28 sprengen vor bem herrn. Des llebrigen aber in feiner Sand foll er bem Gereinigten auf ben Knorpel feines rechten Ohres, und auf ben Daumen feiner rechten Sand und auf ben großen Beh feines 29 rechten Fußes thun, oben auf bas Blut bes Schuldopfers. Das übrige Del aber in feiner Sand foll er bem Gereinigten auf bas 30 Saupt thun, ihn zu verfohnen mit bem Berrn; und er foll opfern Die eine ber Turteltauben, ober jungen Tauben, wie feine Sand hat 31 mogen erwerben; von bem, was feine Sand hat mogen erwerben, foll er die eine opfern jum Gundopfer, die andere jum Brandopfer, fammt dem Speisopfer; und foll ber Priefter den Gereinigten alfo 32 verföhnen vor dem Geren. Das fen das Wefet für den Ausfätigen,

1. Ueber bies alles ift zu vgl. 2 Mof. weihe 2 Mof. 29, 24.; nur bag es bort ein Füllopfer ift, b. h. bie Opferfrude bem einzuweihenben Priefter in Abtragung und Biebererftattung ber bie banbe gelegt und von ihm gewebt werden, was hier natürlich ber Priefter 3. Auch bies, wie ben ber Priefter- für ben Ausfäßigen thun mußte.

^{29, 19.} ff.

^{2.} hier wird alfo bie Guhne von ber Schuld bestimmt geschieben.

ber mit feiner Sand nicht erwerben fann, was zu feiner Reinigung

II. Und ber herr rebete mit Mofe und Aaron und fprach: 33 Wenn ihr ins Land Kanaan kommt, das ich euch zur Besthung 34 gebe, und ich seize in irgend einem Hause bes Landes eurer Bestigung ein Aussay Maal: so soll ber kommen, des das Haus ift, 35 und es bem Briefter ansagen und sprechen: Es scheint mir wie ein Aussat Maal an meinem Sause. Da soll ber Briefter gebieten, 36 daß fie das Saus ausräumen, ehe benn ber Priefter hineingeht bas Maal zu besehen, auf daß nicht unrein werde alles, mas im Haufe ift; 2 danach soll ber Priefter hineingehen, das Saus zu besehen. Wenn er nun das Maal befiehet und findet, daß an der Band des 37 Saufes grunliche oder rothliche Grublein find, und ihr Ansehen tiefer, als fonst die Band ist: so soll er aus dem Saufe gur Thur hin- 38 ausgehen, und das Saus sieben Tage verschließen. Und wenn er 39 am siebenten Tage wiederkommt und sieht, daß das Maal weiter gefressen hat an des Hauses Wand: so soll er die Steine heißen 40 ausbrechen, darin das Maal ist, und hinaus vor die Stadt an einen unreinen Ort wersen. 3 Und das Haus soll man inwendig 41 rings herum ichaben und foll ben abgeschabten Lehm hinaus vor Die Stadt an einen unreinen Ort schütten, und andere Steine neh- 42 men und an jener Statt thun, und anbern Lehm nehmen und bas haus bewerfen. Wenn bann bas Maal wiederfommt und ausbricht am 43 Saufe, nachdem man bie Steine ausgeriffen und bas Saus anbers

1. Die Krankheit ber Säuser ober bes herabsließt. Alles, was in ber Nähe Gemäuers, von ber hier die Rebe ist, ber Wand sieht, verfault. Wenn man ist wahrscheinlich eine noch jest in Egypten auch den Kalf abschabt und von Neuem häusige; baher allen Ifraeliten damals übertuncht, hilft es doch nichts, ber schon hiureichend bekannt. Der große Mauerfraß kommt immer wieder. Das Abiden, mit bem jeber Aussatz betrach- einzige Mittel bagegen ift, bie Mauer tet murbe, hatte mahrscheinlich schon niebergureißen, und eine anbre von langft bie Ausmerksamfeit auf biese trodnen Badfteinen an ihrer Stelle aufsäusertrantheit gerichtet, und so schloß zusühren."
sich an die Gesege über den menschlichen Aussas dieses natürlich an.
Es wird als behnah gewiß angenomgriffen, un men, bag man unter biefem Mauerausfat fich bas zu benfen habe, mas man ben uns ben Galpeterfrag nennt. Er wird fo beschrieben: "Er findet fich besonders an naffen Mauern, die auf einem feuchten Boben fteben, ober nicht ausgetrodnet finb. Er tritt wie ein Reif an ber Dauer heraus, treibt ben Ralt in Geftalt großer Beulen in bie Sobe, und burchfrift ihn bergeftalt, bag er abfällt und tiefe Gruben gurudläßt; man bemerft auch an folden Banben grunliche und anbre Fleden. Nimmt bie Feuchtigfeit gu: fo geht bies Galg in Waffer über, bas von ben Wänden

2. Bu Unfang wird bas Sausgerath bon ber Rrantheit noch nicht mit ergriffen, und ift noch nicht unrein.

3. Es ergibt fich beutlich bieraus, fo wie aus bem Berunreinigen ber bas Saus berührenben Menfchen, baß bas Uebel nicht bloß als schäblich, sonbern als ein Bilb ber Gunbe, und insofern als ein Gegenstand bes innern Ab-icheus, bargestellt werben follte. Die Afche bes Gunbopfers fam an einen reinen Ort (C. 6, 11.), biefer Stanb an einen unreinen.

4. Much bie übrige Want, außer ber offenbar ausfätigen Stelle, um gu feben, ob unter bem Ralf vielleicht bas Gift an ben Steinen fich zeige.

44 beworfen hat: fo foll ber Briefter hineingeben; und wenn er fieht, baß bas Maal weiter gefreffen hat am Saufe: fo ift es gewiß ein 45 fressender Aussatz am Hause, und ist unrein. Darum soll man bas Haus abbrechen, Steine und Holz und allen Lehm am Hause, und soll es hinauswersen vor die Stadt an einen unreinen Ort. Und 46 wer hineingeht in bas Saus, fo lange es verschloffen ift, ber ift un-47 rein bis an den Abend. Und wer darin liegt oder barin ift, ber 48 foll seine Kleider waschen. Wenn aber der Priester hineingeht und sieht, daß dies Maal nicht weiter gefressen hat am Hause, nachdem 49 das Haus beworfen ist: so soll er es rein sprechen, denn das Maal 50 ift heil geworden. Und er soll zur Entfündigung des Hauses nehmen zwey Wögel, Cedernholz, rosinfardne Wolle und Ysop, und den einen Bogel schlachten in einem irbenen Gefäß über lebendigem 51 Waffer; und er foll nehmen das Cedernholz, und die rofinfarbene Wolle und ben Pfop und den lebendigen Bogel, und sie in des Bogels Blut tunken, der über dem lebendigen Wasser geschlachtet 52 ift, und das Haus stebenmal besprengen; und soll also das Haus entfündigen mit bem Blute bes Bogels und mit bem lebendigen Baffer, und mit bem lebendigen Bogel, mit bem Cebernholz, mit 53 bem Pfop und mit der rofinfarbenen Wolle. Und er foll ben leben= bigen Bogel laffen hinaus vor die Stadt ins frene Feld fliegen, und 54 bas Haus verföhnen: so ift es rein. 1 — Dies ift das Gefet über 55 allerlen Maal des Aussages und Grindes, über den Aussat der 56 Kleider und der Häufer, über die Beulen, die Geschwüre und das 57 Eiterweiß, auf duß man wiffe, wann etwas unrein oder rein ift. Das ift bas Gefet vom Ausfat.

Das 15. Capitel.

I. Eines Mannes Fluß am Fleifche, und beffen Reinigung. II. Samenfluß eines Mannes. III. Blutfluffige Beiber, und beren Reinigung.

Bon ben ftartften Berunreinigungen, burch unreine Speifen, burch bie Geburt, burch ben Ausfat, ift bisher gerebet worben; es folgen nun geringere Grabe ber Berunreinigung, welche auch nur einer gerin= geren Reinigung und Gubne bedurfen. Die gunachft folgenden Falle bezieben fich fammtlich auf Geschlechtsverhaltniffe, theile, wie ber erfte

1. Das Auffallende, mas auf ben er-Anblid entzogen, und feine Gnabe baburch ben Menichen wieber zugewendet werben.

werben folle. Die Gunbe ber Menfen Blist barin liegt, baß für bas ichen hatte sich bier gleichsam verkörSans ein Sündopfer, wie für die Reipert und war in ihre Wohnungen einnigung ber aussätzigen Menschen, bargebracht werden soll, führt von Neuem Thieren sie in der Schöpfung sich offenbarauf hin, daß jede Zerstörung, welche
bie Sünde unter den Menschen angesiedest werden der Schopfung sich von Menschen bart; dieser für Gott schenkliche Andlick
bie Sünde unter den Menschen angesichtet kat. richtet hat - und als eine folche galt Saufes burch bie ftartften Reinigungsber Ausfat gang befonders - burch mittel getilgt und fortgetragen, und Gottes Beilanftalten bebedt, feinem alfo bas hans wieber in einen Wegenfand feines Wohlgefallens verwandelt

und lette, auf franthafte, theile, wie bie beiben mittleren, auf regel= mäßige, bie aber bennoch auf einen gewiffen Schwachheite= und Rrant= heiteguftand ber gangen menfchlichen Ratur binbeuten. Der Grund unb bie Bebeutung aller biefer Berunreinigungen ift bereite Cap. 12. Ginf. erklärt worben.

I. Und ber Herr rebete mit Mose und Naron und sprach: 1 Rebet mit ben Kindern Ifrael's und sprechet mit ihnen: Wenn ein 2 Mensch an seinem Fleische einen Fluß hat, der ist unrein. Dann 3 aber ist er unrein an diesem Flusse, wenn sein Fleisch von diesem Flusse eitert oder verstopft ist. I Jedes Lager, darauf der Flüssige 4 liegt, und jedes Geräth, darauf er sitzt, wird unrein; und wer sein 5 Lager anrührt, ber foll seine Rleiber waschen und sich mit Waffer baden und unrein seyn bis auf den Abend. Und wer sich auf das 6 Gerath fest, worauf er gefeffen hat, ber foll feine Kleiber waschen und fich mit Baffer baben und unrein fenn bis auf ben Abend. Ber 7 bas Fleisch bes Fluffigen anrührt, ber foll feine Rleider maschen und fich im Baffer baben und unrein feyn bis auf ben Abend. Benn 8 ber Fluffige feinen Speichel wirft auf einen Reinen, ber foll feine Rleider wafchen und fich im Waffer baden und unrein feyn bis auf ben Abend. Und jeber Sattel, auf welchem ber Fluffige reitet, wird 9 unrein. Und wer anrührt irgend etwas, bas er unter fich gehabt 10 bat, ber wird unrein feyn bis auf ben Albend. Und wer folches trägt, ber foll feine Rleiber mafchen und fich im Waffer baden und unrein fenn bis auf ben Abend. Und wen er anrührt, ehe er bie 11 Sande mafcht, ber foll feine Rleiber mafchen und fich im Waffer baden und unrein fenn bis auf den Abend. Wenn er ein irdenes 12 Befaß anruhrt, bas foll man gerbrechen; aber ein holgernes Befaß foll man mit Waffer ausspulen. 2 Und wenn er rein wird von fei-13 nem Fluß: so foll er fieben Tage gahlen, nachdem er rein geworben ift, und feine Rleiber mafchen, und fein Fleifch in lebendigem Baffer baben: fo ift er rein. 3 Und am achten Tage foll er zwen Turtel-14 tauben ober zwen junge Tauben nehmen und vor ben Geren bringen por ber Thur ber Butte bes Stifts und bem Briefter geben. Und ber Briefter foll fie opfern, bie eine jum Gundopfer, Die andre 15

1. Der Busammenhang zeigt, baß "Fleisch" bier bie Genitalien bebeutet, und bie bier bezeichnete Rranfheit entweber eine Gonorrhoea ift, ober, mas werben fann. Gie gielen vielmehr auf mahrscheinlicher angenommen wirb, eine Blennorthoea urethrae, ein Schleimfluß lichen Dinge behandelt werden follen, aus der Urethrifis, welcher, wenn er und gen Whiche wor jeder unregelfließt, eine Krantheit ist, die durch plot- mäßigen Erscheinung an benselben. liche Stopfung sehr gefährlich werden 3. Auch hier, wie ben dem Anssatz fann.

verstehen, wenn man glaubte, in allen perlich und äußerlich, für die Menschen sollen fen bie Ansteckung ber überhebt ihn aber keinesweges ber erst Grund ber Unrein-Erklärung. Nachher burch die zwepte zu erlangenben Reiniswerden vom weiblichen Blutfluß ganz gung vor bem herrn.

ähnliche Borfdriften gegeben, wo boch an eine Unstedung ober auch nur eine leibliche Schablichfeit unmöglich gebacht bie beilige Geu, mit ber alle gefchlecht=

mäßigen Ericheinung an benfelben. 3. Auch bier, wie ben bem Ansfagi-gen, feben wir zwey Stufen ber Ref-2. Man wurde biefe Borfdriften miß- nigung; bie erfte reinigt ihn mehr tor-

gum Brandopfer, und ihn verfohnen bor bem Gerrn feines Fluffes

- 16 II. Wenn einem Manne ein Camenerguß entgeht, ber foll fein Fleisch in Waffer baden und unrein fenn bis auf ben Abend; 17 und jedes Rleib und jedes Fell, bas mit foldem Samen beflecht ift, 18 foll er maschen mit Waffer und unrein fenn bis auf den Abend. Und wenn ein Mann ben einem Beibe liegt und fie befamt, die follen fich in Waffer mafchen und unrein fenn bis auf ben Abend. 2
- 19 III. Wenn ein Weib ihres Leibes Blutfluß hat, Die foll fieben Tage ben Seite gethan werben;3 wer fie anrührt, ber wird unrein fenn bis auf 20 ben Abend. Und alles, worauf fie liegt, fo lange fie ihre Beit hat, wird 21 unrein; und alles, worauf fie fist, wird unrein. Und wer ihr Lager anrührt, ber foll feine Rleiber mafchen und fich in Waffer ba-22 ben und unrein fenn bis auf ben Abend. Und wer anrührt irgend ein Berath, worauf fie gefeffen hat, ber foll feine Rleiber waschen und fid in Waffer baben und unrein feyn bis auf ben Abend. 23 Und wer etwas anrührt, das auf ihrem Lager, ober wo fie gefeffen, gelegen ober gestanden, der foll unrein feyn bis auf den Abend. 24 Und wenn ein Mann ben ihr liegt, und es fommt fie ihre Zeit an ben ihm, ber wird fieben Tage unrein, und bas Lager, worauf er 25 gelegen hat, wird unrein. 4 Wenn aber ein Weib ihren Blutfluß

1. Durch bas erfte follte bas gestörte seiner sinnlichen Ratur auch in einer Berhaltniß zu Gott wieberhergestellt, an fich gang unsündlichen Sandlung ge-Berhaltniß gu Gott wieberhergestellt,

an Gott vollzogen werben.

unwillfürlich, und baher unschulbig fenn) ift wohl zu bemerken, bag auf ben Menschen, sowohl Mann als Weib, bamit nicht ber geringste Fleden geworfen, ober behauptet werben soll, sie thuen etwas auch nur im leifesten Ginne bes Wortes Unrechtes. Die Rinder murben als eine Gabe Gottes hochgeschätt, nirgends wird ber ehelose Stand ge-priefen, im Gegentheil gilt er als ein göttliches Strafgericht, eine Schmach; jo konnte also in ber Rinbererzeugung nicht bas geringfte Gunbliche liegen. Inbem aber ber Menich bas bier Ermahnte thut, foll er mohl bebenten, bag er in ein Gebiet eintritt, welches bor allen andern ber Wohnfit ber Gunbe geworben ift, bas fo, wie es jest ift, follte bas Weib fich gurudgieben, und mit Aufhebung ber Gunbe wegfallen jebe Gemeinschaft aufheben. Die bier foll. Indem er bem machtigften Triebe guleht angeführte Berunreinigung gog

burch bas zwepte bie erneuerte Singabe folgt ift, foll er bennoch bebenten, baß er nicht ohne Beiteres Gottes Beilig-2. In beiden hier genannten Fällen thumer berühren durfe, daß er nicht tritt also ber geringste Grad der Berohne ernste Sammlung des Geistes, unreinigung ein, welcher, ohne alle ohne seines natürlichen Abstandes von Sühne oder Reinigung, bloß durch die Gott sich bewust geworden zu seyn, in Zeit schon getilgt wird. In Bezug Gottes und seines Bolkes Gemeinschaft auf beide (auch der erste kann völlig treten solle. Welch einen heilsamen Einsteinische treten folle. Beld einen heilfamen Ein-fluß auf Reuschheit und Buchtigfeit mußte biefe Berordnung haben! Bie ermahnt fie im Ginnbilbe noch jest fo mächtig bie Chriften bagu, bie bierin bem Bolfe bes Alten Bunbes nicht nachftebn follten!

3. Die Bahl ber Tage, welche bie, wenigftene in unfern Wegenben, gewöhnliche übersteigt, scheint darauf hinzuben-ten, daß auch bey ihrer Bestimmung nicht die naturliche Rucksicht obwaltete, fonbern bie Beziehung auf ben Bund

mit Gott, ber geftort war.

4. Much für biefe Art ber Berunreinigung, wie für bie von B. 16-18., wird feine gesetzliche Reinigung vorgeschrieben; nur mahrend ber Dauer

eine lange Beit hat, nicht allein gur gewöhnlichen Beit, fonbern auch über die gewöhnliche Zeit:1 fo foll fie unrein fenn, fo lange fie fließt; wie gur Beit ihrer Absonderung, fo foll fie auch hier unrein feyn. Jebes Lager, worauf fie liegt, mahrend ber gangen Zeit ihres Fluffes, 26 foll fenn, wie bas Lager ihrer Absonderung. Und alles, worauf fie fist, foll unrein feyn, gleich ber Unreinheit ihrer Absonderung. Wer 27 beren etwas anuhrt, ber wird unrein; und foll feine Kleider waschen und fich in Baffer baben und unrein feyn bis auf ben Abend. Bird fie aber rein von ihrem Flug: fo foll fie fieben Tage gablen, 28 barnach foll fie rein fenn; und am achten Tage foll fie zwen Turtel 29 tauben und zwen junge Tauben nehmen und zum Priefter bringen vor die Thur der Butte des Stifts.2 Und der Priefter foll die eine 30 opfern zum Sundopfer, die andre zum Brandopfer, und fie verföhnen por bem herrn über bem Fluß ihrer Unreinigfeit. Go follt ihr bie 31 Rinder Ifrael's warnen vor ihrer Unreinigfeit, daß fie nicht fterben in ihrer Unreinigfeit, wenn fie meine Wohnung verunreinigen, die unter euch ift. 3

Das ift bas Gefet über ben, ber einen fluß hat; und bem 32 ber Same entgeht, daß er unrein bavon wird; und über die, bie 33 ihren Blutfluß hat; und wer einen Fluß hat, es fen Mann ober Beib; und wenn ein Mann ben einer Unreinen liegt.

Das 16. Capitel.

I. Feier bes Berfohnungstages. II. Bubereitung gu berfelben.

Wir treten nun an ben Mittelpunkt aller Guhnen und Reinigun= gen heran, welche bas Gefet bem Bolfe borfdreibt, an bie Berorbnung bon bem großen Berfohnungstage. Gein Rame ift w. "Tag ber Berfohnungen" (C. 23, 27.); bie Dehrheit zeigt an, bag er alles, was es fonft bon Guhnen gab, in fich begreife; er wird "Feiertag ber Feiertage", Sabbath ber Sabbathe, genannt (2. 31.); beb ben fpateren Juden hieß er "Joma", Tag, als ber Tag aller Tage. Wie es eine höhere, fraftigere Gubne gab, welche im Beiligen gefchehen mußte (C. 4, 6. 17.): fo mußte biefe wichtigfte von allen im Aller= beiligften bollbracht werben. Gie burfte nicht burch einen gemeinen Briefter, fonbern nur burch ben Sobenpriefter gefcheben, beffen aus:

übrigens, wenn fie wiffentlich geschab, "Ausrottung aus bem Bolfe" nach fich, C. 20, 18.

bauert.

2. Alfo grabe wie ben bem Manne, 23. 14.

3. Dies ift ber lette Grund aller bie-20, 18.

1. S. "und wenn ein Beib ihren fer Neinigkeitsgeste, ber zum Schlusse Blutstuß hat wiele Tage in ber Nichtzeit ihrer Unreinheit, ober wenn sie über ihre Unreinheit hinaus ben Fluß hat." Zwen fälle also: wenn berselbe außer ber lich gewesen ware, sich icheuen, mit Beit eintritt, ober über bie Zeit hinaus bem Peiligthum in Berührung zu kommen.

zeichnenbes Amtagefchaft fie war; und er unterfchieb fich an biefem Sage burch eine besondere Rleidung, welche eben fo febr burch ihre Farblofigfeit an ben großen Ernft ber Feier erinnerte, als burch ihre Beipe an bie hochfte Stufe ber Beiligfeit, auf welcher er ftanb, um die Sunden bes Bolfes zu tilgen. So hoch erhoben, wurde er boch zugleich tief gedemuthigt, indem er, vor ber Suhne bes Bolfes, zu= nachft fich felbft und ben gangen Priefterftand mit Gott berfohnen mußte. Die bier gefchehende Gubne bes Bolfes hatte nun aber bas Gigenthumliche, bag zu bem Guhnopfer noch eine merkwurdige Buthat fam. Bweb Bode wurden burch feierliche Darftellung bem Gerrn gum Sundopfer übergeben, welches in zweh Theile gerfiel: es murbe über bie Bode gelooft, ber herr felbft, welcher entscheibet, wie bas Loos fallen foll (Spruch. 16, 33.), bestimmte ben einen für fich gur Schlach= tung, ben andern für ben Afafel (fo \$. B. 8. 10. 26.), b. h. für "ben Entfernien", Berftogenen, Berbannten. Drehmal geht barauf ber Sobepriefter in bas Allerheiligfte; bas erfte Dal, um mit einem gol= benen Rauchernapf burch Gluth vom Altar bor bem Gnabenftuhl eine Raudwolfe zu machen; bas zwehte Dal, um bas Blut feines Stieres, bas britte Dal, um bas Blut bes Bodes, bes Gundopfere bes Bolfes, gegen und bor ben Gnabenftuhl zu fprengen. Rachdem bann auch alle Beiligthumer entfündigt find, legt ber Sohepriefter die Gunden bes Bolfes finnbilblich auf ben lebenbigen Bod, und lagt ihn in bie Bufte, in ein "abgefdnittnes" gand, burch einen Mann führen, bamit er borthin, ju "Mfafel", bie Gunben ber gangen Gemeine trage. — Bah= rend alle übrige Umftanbe ber Feier burch beren Bewicht fich felbft er= flaren, ift jene merkwurbige Buthat gu bem Gundopfer naber gu er= magen. Durch bas Gunbopfer bes erften Bods find bie Gunben bes Bolfes bereits getilgt; boch um im Sinnbilbe ihre bollige Sinmeg= ichaffung noch ftarfer zu bezeichnen, follten biefe fcon bergebenen Gun= ben auf ben Bod gelaben, und berfelbe in eine mufte, "abgeschnittene", b. b. bom bewohnten, burch ben Berrn gefegneten ganbe gang abge= fonberte Wegenb, ju bem Entfernten, Berftogenen bingetragen werben. Daß biefer nun eine Berfon, ein bofer Beift feb, wird burch feine Begenüberftellung bei bem Loofen (B. 8.) bochft mahrscheinlich. Auch bie Cappter, bie Perfer bachten fich einen bofen Geift, welcher bie wuften Nachbarlander, Libyen, Turan, bewohne; aus bem gefegneten Dil= thale, aus bem Lichtreiche Gran, fanbten fie borthin ihm Opfer. Allein ben bet ihnen auf bem natürlichen Gebiete liegenben Gegenfat finben wir bier, in bem Reiche ber Offenbarung, gang auf bem Bebiete ber Beiligfeit; bie Bufte ift nur ein Sinnbild bes Tobes, als bes Golbes ber Gunbe. Wie Abam nach bem Gunbenfalle bas Feld bauen muß, bon bem er genommen ift; Rain nach feiner Diffethat in bas obe, un= fruchtbare Land Rob manbern, bas, auch angebaut, ibm fein Bers mogen nicht geben foll: fo haufet bier ber bon Gott "Entfernte", Ber= ftoBene in bem bollig "abgefchnittenen" wuften ganbe, in welches bie Sunde ibm wieber gugeführt wird, gu ber er bie Denfchen berleitet In ber fpateren Beit wurde bem lebenbigen Bode ein fermes= farbener Faben um ben Ropf gewunden, er wurde mit allen möglichen Schmähungen und Bermunfdungen überhäuft, und ber ihn führenbe Mann mußte ihn in ber Bufte bon einer fteilen Sohe berabfturgen. Das lette, obwohl es auch burch Aberglauben entftanben fenn fonnte, ber bas Sinnbild ine Sinnliche bertehrte, ober aus Mengftlichfeit, beutet vielleicht icon auf einen, ben ben fpateren Juben fich findenben Digverftand bin, welchem grabe ber gange Bergang entgegenwirten follte: ale habe mit bem weggeführten Bock bem Teufel ein Opfer gebracht werben follen, um ihn zu begütigen, bag er ben Gegen bes anbern Opfere nicht ftorete. Grabe gegen folche, bem Thphon und andern bofen Beiftern bon Beiben bargebrachte Opfer enthielt biefe Beier bas Wegengift, inbem beibe Thiere bem Berrn bargeftellt wurben, und auf Sein Bebeiß ber Bod bem Afafel bie Gunben gutrug, um aus bem Bolfe fie hinweg: gufchaffen. Wer bies erwog, mußte bon bem lebenbigen Bewußtfebn burchbrungen werben, bag ber Berr es feb, welcher fein Bolt geheiligt, jenen verbannt, und nun alle Gunben aufs Reue hinweggenom= men habe; bag fein Bolt auch nicht in ber minbeften Beziehung gu einem bofen Wefen fteben folle, bas feine Gewalt über baffelbe habe. - Ginmal im Jahre gefchah biefe große Feier, um alle Gunben bes gangen Jahres vollständig zu fubnen; mußte aber immer jahrlich wieberholt werben, weil nur im Borbilbe, nur finnbilblich bie Gubne ge= fcab; weil ber Sobepriefter felbft ein Gunber, weil bas Opfer noch ein Thieropfer war. Run ift einmal, fur bie gange Dauer ber Welt, burch ben fündlofen Soben Priefter bas Opfer feines eigenen Lebens Gott bargebracht, und bie ewige Berfohnung bamit vollbracht worben. Durch bie Sandlung mit ben Boden foll ber Chrift baran erinnert werben, bağ burch bas große Berföhnungsopfer am Rreuze bie Gunbe ihm eben fo wohl vergeben, als auch bon ihm, als Gliebe bes Reiches Gottes, in bas entfernte, abgeschnittene Land, in bas Reich ber Finfternig berbannt wird.

I. Und ber Herr redete mit Mose, nachdem bie beiben Sohne 1 Naron's gestorben waren, da sie vor dem Herrn opferten, 1 und 2 sprach: Sage deinem Bruder Aaron, daß er nicht allezeit in das

minm dun ich aldinat

^{1.} Wie bie wichtigsten Gesethe ben be- follte erhalten und verftartt werben frimmten Anlaffen geoffenbart murben: burch bie Abschließung bes Allerheiligfrimmen Aniafen geofendart wurden: Durch die Ablafitefung des Auchgein ge-Tob ber Sohne Naron's die Veran- brauch, mit Ausnahme des Versch-lasfung gab. Ein tiefer Eindruck von nungstages. Daher beginnt die Ber-ber Unantasibarkeit der Heiligthümer bes ordnung grade hiemit. Serrn war baburch entstanden; biefer

inwendige Seiligthum gehe hinter bem Borhang, vor bem Gnaben= ftuhl, ber auf ber Labe ift, baß er nicht fterbe; benn ich will in Beiner Wolfe ericheinen auf bem Gnabenftuhl. 1 Damit foll Maron in bas Beiligthum geben : mit einem jungen Stier gum Gunbopfer, 4 und einem Widder jum Brandopfer. Und er foll ben heiligen leinenen Rod anlegen, und leinene Rieberfleider an feinem Fleische haben, und fich mit einem leinenen Gurtel gurten, und ben leinenen Sut aufhaben, benn bas find die heiligen Kleider, 2 und er foll fein 5 Fleisch in Baffer baben, und fie anlegen. Und er foll von ber Gemeine ber Kinder Ifrael's zwey Ziegenbode nehmen zum Gundopfer, 6 und einen Widber zum Brandopfer. Und Aaron foll ben Stier, fein 7 Sundopfer, herzubringen und fich und fein Saus verfohnen; 3 und barnach bie beiben Bode nehmen und vor ben herrn ftellen vor 8 ber Thur ber Butte bes Stifte. Und er foll bas Loos merfen über bie beiben Bode, ein Loos bem herrn, und ein Loos bem ledigen 9 Bod. 4 Und er foll ben Bod, auf welchen bes herrn Loos fallt, 10 opfern jum Gundopfer. Aber ben Bod, auf welchen bas Loos bes

1. In allen Tempeln ber alten Welt Befete Mofe, beines Knechtes, gefchrieches ben namen "Unzugängliches" (Abpton, Abaton) führte, und bas gu Ifrael bas Berbot gang auf bie Gunbe bes Bolfes, ben ben Beiben auf bie Sie Wolfen, mar bie Wolfenfäule, in ber er vor Ffrael bergog, und welche auf bie Stiftshütte ber beren Einweihung sich fentte. Daß sie unablässig auf ber Bunbeslade geblieben fen, wie bie fpateren Juben meinten (welche fie "Gchedina", bas Wohnen, Gottes unter feinem Bolte, nannten), wird hier nicht bestimmt gefagt. Ungeachtet übrigens Gott in einer Bolte erschien, follte allerheiligften Ort in eine Rauchwolfe einhüllen, um nicht einmal bie verhüllte göttliche Majeftat in ber Rabe gu schauen.

2. Leinene Rleiber trugen auch bey ben Egyptern ber Priefter.

3. Woben er, nach fpaterer Jubifcher

gab es ein innerstes heiligthum, wel- ben fieht: "benn an biesem Tage ge-ches ben Namen "Unzugängliches" schieht eure Bersöhnung" 2c. (B. 30.). (Abpton, Abaton) führte, und bas zu 4. h., und ein Loos bem Afasel." betreten bloß geweihten Personen erlaubt Dies Bort murbe von ber alten Gr. war; nur mit bem Unterschiebe, bag in Uebersebung gegeben burch: "bem bin-Bfrael bas Berbot gang auf bie Gunbe wegschaffer", und wohl schon bie beibwegschaffer", und wohl schon bie beib-nische Borftellung von einem Gott, ber bem endlichen, beschränkten Menschen bas Bose hinwegschafft, hineingemengtz übermächtige Erscheinung ber Gottheit nachher misverstand man wieder biese sie Bole Bole, in welcher ber berr er, bem hinweggeschickten," und so entfand bie Erflarung : "bem lebigen Bod." Das Wort hat aber vielmehr bie Bebeutung eines Eigenschaftsworts: "ber Sinweggeschaffte, Entfernte, Berftofene." 3m A. I. geschieht bes Teufels nur felten Ermähnung, in ben alteren Budern nur auf unbestimmte, bunfle Beife, gewiß beshalb, bamit bas gum Beibenthum neigende Bolf nicht ben ber Lehre bon ihm gu ber Borftellung eines bobennoch ber bobe Priefter ben gangen fen Gottes fich verirren mochte. Daher allerheiligsten Ort in eine Rauchwolfe erscheint er benm Gunbenfall unter ber Schlange, "bie Gott gemacht hatte" (1 Mof. 3, 1.) verhült; barum hier unter bem unbestimmten, bunkeln Na-men "der Entfernte", Verstoßene, und wird nicht neben ben herrn gestellt, sondern der ihm zugesendete Boc ist der Theil des vor den herrn gestellten Neberlieferung, gesprochen haben soll: Sündopfers, welches alle Unreinigkeit "Ach Herr, ich habe übertreten, miß- aus ber Mitte seines Bolkes entsernt, handelt und gesündigt vor dir, ich und mein Haus! Ach Herr, decke zu die gleichwie der eine der beiden Bögel Nebertretungen, was ich gesündigt habe beym Reinigungsopser des Aussätzigen por dir, ich und mein Haus, wie im seine Unreinigkeit hinwegtrug.

ledigen fällt, foll er lebendig vor ben Gerrn ftellen, daß er ihn verfohne, und laffen ben ledigen Bock in die Bufte. 2 Und alfo foll 11 er bann ben Stier feines Sundopfers herzubringen und fich und fein Saus 3 verföhnen, und foll ihn ichlachten. Und er foll einen Rapf 12 voll Gluth vom Altare nehmen, ber vor bem herrn fteht, und bie Sand voll gerftogenes Raucherwerts,4 und es hinein hinter ben Borhang bringen; und bas Räucherwerf aufe Feuer thun vor bem Serrn, 13 daß ber Rebel vom Räucherwerf ben Gnadenstuhl bedecke, ber auf dem Zeugniß ift, daß er nicht fterbe. Und er foll des Bluts vom 14 Stier nehmen und mit feinem Finger gegen ben Gnadenftuhl fprengen vorn an; und vor bem Gnadenftuhl foll er fiebenmal mit feinem Finger von bem Blute fprengen. Darnach foll er ben Bod, bes 15 Bolfes Gundopfer, ichlachten, und feines Blutes hineinbringen binter ben Borhang, und foll mit feinem Blute thun, wie er mit bes Stieres Blut gethan hat, und bamit auch fprengen gegen ben Gnabenftuhl und vor bem Gnadenftuhl. Und alfo foll er verföhnen bas 16 Beiligthum von ber Unreinigfeit ber Rinder Ifrael's und von ihren lebertretungen in allen ihren Gunben; alfo foll er thun ber Sutte bes Stifts; benn fte find unrein, bie umber wohnen.5 Rein Menfch 17

(3. 18.) entfündigt werben muffen, weil bie Umberwohnenben Gunber finb, unb biefe in ber Entfündigung eine farte Erinnerung an ihre eigne Gunbhaftig-teit haben follen: fo muß an biefem vollständigften Reinigungsopfer gunächst bas getilgt werben, mas von Wirfungen und Folgen ber Gunbe ihm, gleich allem Irbischen, anklebt. Dies geschieht burch bie Darftellung vor bem herrn. 2. Die Bufte, als bas Bilb bes To-

bes auf Erben, galt sinnbilblich für ben Wohnort ber bofen Geister. Jes. 13, 21. Matth. 12, 43. Off. 18, 2.

3. Seine Rachkommen, bas Priefter-Prieftern war bies bann ber gesammte Priefterftanb.

4. S. "Räucherwert bes Bohlgeruche", es follte fich ber Duft bes heiligen, gott-Gnabenftuhl bebeden follte.

1. Rämlicht ben Bod. Wie nachher benfache bas Allerheiligste von ben Gun-bas heiligthum (B. 16.) und ber Altar ben ber Priefter, fo wie bie barauf folgenbe achtfache von ben Gunben bes Bolfe reinigen. Der finnbildliche Grundgebanke ber gangen Stiftshütte war ber eines Wohnens Gottes unter feinem Bolfe, welches in ben gemeinen Prieftern bis ins Beilige, in bem Soben Priefter bis ins Allerheiligfte gu ihm nahte. Inbem biefe alle nun Gunber waren, verunreinigten fie bie Beiligthumer, und ihre Befledungen mußten gugebedt werben burch bas fühnenbe Blut. Die Priefter erscheinen aber baben in boppelter Eigenschaft: fie haben bas Beiligthum junächft als einzelne funbige Menschen, und bann als Stellgefchlecht. Bey ben folgenben Sohen vertreter bes Bolfes, befledt, und beibes muß getilgt werben. - Das bebeutungsvolle Sinnbild fagt ben Chriften, baß auch unter ihnen nichts fo beilig an fich ift, was nicht ber Bermittelung gefälligen Gebets vor bem Throne Got- und Guhne bedurfte. Gottes eignen tes ausbreiten; bies war es, mas ben Stiftungen, wie ber Prebigt feines Wortes, ben Gacramenten, vermoge 5. 3m Gangen follte er achtmal fpren- beren er mitten unter und wohnt, burgen, einmal auf ben Gnabenftuhl felbft, fen wir nie uns nahen ohne bas Bebann fiebenmal vor bemfelben. Die wußtfeon, bag nur fraft ber Gubne in Bollziehung ber Guhne bezog fich an bem Blute Chrifti fie rein und gnabe-biefem großen Tage aller Berfohnungen bringend für uns find. "Denn welcher auf bie Beiligtbumer felbft, welche burch unwurdig iffet und trinfet, ber iffet und bes Bolfes Gunbe verunreinigt worben trinfet ihm felber bas Bericht." 1 Cor. maren. Die erfte Blutsprengung follte 11, 29. - Go ift nun alfo bier bas ben Gnabenftuhl felbft, Die zwepte fie- großte, gewichtigfte Borbild Jefu Chrifti,

foll in ber Sutte bes Stifts fenn, wenn er hineingeht zu verföhnen im Seiligthum, bis er herausgehe, und er foll alfo verfohnen fich 18 und fein Saus und die gange Gemeine Ifrael's. Und wenn er berausgeht zum Altare, ber vor dem herrn fteht: foll er ihn verfoh-nen und foll bes Blutes vom Stier und bes Blutes vom Bod 19 nehmen und auf bes Altars Sorner umber thun. Und er foll mit feinem Finger von bem Blute barauf fprengen fiebenmal und ihn 20 reinigen und beiligen von ber Unreinigfeit ber Rinder Ifrael's. Und wenn er vollbracht hat bas Berfohnen bes Seiligthums und ber Sutte bes Stifts und bes Altars: fo foll er ben lebenbigen Bod 21 bergubringen. Da foll benn Maron feine beiben Sanbe auf fein Saupt legen und befennen auf ihn alle Miffethat ber Rinder Ifrael's und alle ihre lebertretungen in allen ihren Gunben; und foll fie bem Bod auf bas Saupt legen, 1 und ihn burch einen Mann, ber vor-22 handen ift, in die Bufte laufen laffen; bag alfo ber Bod alle ibre Miffethat auf ihm in eine Wildniß trage; und er laffe ben Bock los 23 in ber Bufte. 2 Und Maron foll in bie Butte bes Stifts geben und ausziehen die leinenen Rleider, die er anzog, ba er in bas Beis 24 ligthum ging, und fie bafelbft laffen. Und er foll fein Rleifch in Baffer baben an heiliger Statte, und feine eignen Rleiber anthun, und herausgehen und fein Brandopfer und bes Bolfes Brandopfer 25 machen, und sich und bas Bolf versöhnen; 4 und bas Fett vom 26 Sundopfer foll er auf ben Altar anzunden. Der aber ben ledigen Boef hat ausgeführt, foll seine Kleider waschen und fein Fleisch in 27 Waffer baben, und barnach ins Lager fommen. Den Stier bes Sundopfere und ben Bod bes Sundopfere, welcher Blut in bas

blid bie Gewißheit ber völligen Bergebung bem Glauben barbietet.

1. Gin abnlicher, und boch mefentlich verfchiebner Gebrauch fant in Egopten ftatt. Serobot ergablt (2, 39.): "Nach-bem fie ein Trantopfer gebracht, und ben Gott angerufen haben, schlachten fie bas Thier, und hauen ihm barauf ben Ropf ab; bem Leibe ziehen fie bie Saut ab, bem Ropf aber legen fie viele Bluche auf, und entweder geben fie ihn, wo möglich, an Frembe, ober werfen ihn in ben Fluß; bie Flüche aber beftehn barin: "wenn ihnen, ben Opfernben, ober gang Cappten irgend ein Uebel bevorstehe, bas möge auf biefen Kopf gelegt werben." — Rach ber Jubifden Ueberlieferung betete ber Sohe Priefter: "Ich herr! Es hat mighanbelt, übertreten und gefündigt vor bir bein Boff, bas baus Ifrael. Ach, in bem herrn lag bich verfohnen über ben Miffethaten, Uebertretungen und Gun-

"ben Gott vorgestellt hat ju einem Gna- ben, welche begangen hat bein Bolf, beufluhl in seinem Blut"; er ift ber mit bas Saus Ifrael, wie geschrieben steht Blut besprengte Gnabenftuhl, bessen An- im Geset beines Anechtes Mose, wenn bas Saus Ifrael, wie geschrieben fteht im Gesep beines Knechtes Mose, wenn es beift: Denn an biefem Tage gefchiebt eure Berfohnung" ac. (2. 30.).

> 2. Nach ber Ueberlieferung burfte gulett niemand bey bem Manne fenn, er führte ben Bod auf einen fteilen Berg, fturgte ibn hinter fich hinunter, und ebe er noch bie Salfte bes Berges erreicht, war er ichon in Stude gerfallen. Diefer Aberglaube foll gunachft burch bie Wieberfehr eines fortgeschidten Bods entstanben fenn.

> 3. Geine prächtigen, priefterlichen Rleiber, bie gewöhnliche Amtstracht.

> 4. Die Guhne, welche burch bas Brandopfer geschah, war eine eigenthumliche, bie burch bas Gunbopfer nicht über-fluffig gemacht murbez benn in bem Brandopfer bezog sich alles nicht sowohl auf thatfächliche Uebertretungen und beren Aufhebung, als auf bie völlige hingabe und Aufopferung an Gott. Bgl. C. 1. Ginl.

Beiligthum gu verfohnen gebracht wird, foll man hinausführen vor bas Lager, und mit Feuer verbrennen, ihre Saut, Gleisch und Dift. Und ber fie verbrennt, foll feine Rleiber mafchen und fein Bleifch 28 in Waffer baben, und barnach ins Lager fommen. 1

II. Mit tiefer Demuth und Trauer follte bas gange Bolf auf bie große Sandlung fich borbereiten, burch welche ber Berr alle ihre Gunben tilgte. Borin biefe Uebungen ber Demuthigung bestanden haben, fpricht bas Gefet nicht naber aus; bie Ueberlieferung fagt, bag bas Faften ein Sauptbeftandtheil berfelben war, nebft Enthaltung vom Bafchen, Salben, Angieben ber Schube, und ehlichen Umgange; alles Beichen ber Trauer, bie auch fonft erwähnt werben (Bafchen und Salben 2 Sam. 12, 20. 21:; Barfuß = geben, 2 Sam. 15, 30., bas lette 2 Sam. 11, 11.); Faften wurde aber fo febr ale bie Saupt= fache betrachtet, bag Apg. 27, 9. ber gange Tag banach beißt. Faften war eine uralte, unter allen Bolfern bortommenbe beilige Gitte; na= mentlich an bem großen Sfiefefte zu Bufiris in Egypten ging bem beiligsten Opfer ein Saften boran, und es war begleitet von Gelbftpeini= aungen anberer Art. Bahrend biefe aber beh ben Beiben bas Mit= Leiben bes Menichen mit ber leibenben Natur finnlich barftellen follten, recht eigentlich alfo ein Berfenten und Aufgehen in Die Welt waren. follten fie ben Ifraeliten, in Berbindung mit bem allgemeinen Befennt= niß, bie außeren Mertmale ber Traurigfeit über bie Gunbe, und qu= gleich, indem bie finnliche Luft ertobtet marb, bie Buchtmittel febn, um ben Beift ungehinderter auf ben beiligen Begenftand ber Feier gu richten; follten alfo bagu bienen, ben Geift bon bem Dienfte bes Blei-

weggeführt, ber andre verbrannt hatten. feit bes Opfers und ber Opferhandlung Auch bey den Heiben sinden wir den ("es ist das allerheiligste" C. 6, 29.), selben Gebrauch, daß solche unglud- als die Berunreinigung des Restes zu-abwendende Opfer den Darbringenden gleich abgebildet werden sollten. Auch verunreinigten, und er deshalb sich ba- hier durste übrigens die Berbrennung ben mußte. Daß ber hohe Priester bes Fettes nicht fehlen, um durch bie durch bas Schlachten bes Sundopfers hingabe bes vom Blute gereinigten ebelund bas Blutsprengen sich nicht ver- ften und besten Theiles bes Opfers bie und das Blutsprengen sich nicht verunreinigte, kam daher, daß ja eben diefes Ausströmen des schuldbelabenen Lebens die Sünde hinwegnahm, das Blutsprengen aber das Zeichen des völlig
erfolgten Todes war. Das von dem
Thier num Uedrigbleibende, dessen Ungebenen Vorschrift behandelt, d. h. das
Thier num Uedrigbleibende, dessen Unstehen Vorschrift behandelt, d. h. das
Thier num Uedrigbleibende dessen Vorschrift behandelt, d. h. das
Thier num Uedrigbleibende dessen Unstehen Vorschrift behandelt, d. h. das
Thier num Uedrigbleibende dessen Unstehen Vorschrift behandelt, d. h. das
Theis wird nicht von den Priestern
verzehrt, weil das Blut ins Heilgerm
verzehrt, weil das Blut ins Heilgerm
verzehrt, weil das Blut ins Heilerh war, deshalb sidon in unheiliger Gegend,
verbrannt. Daß es an einem reinen bes Opfers durch die Priester nicht.

1. Es leuchtet ein, baß biefe beiben Orte geschehen mußte, geschah wegen Manner barum sich reinigen mußten, ber bennoch bem Opfer gebulprenden weil sie bas mit Gunden beladene, Ehrerbietung, wie benn überhaupt bep barum ganz unreine Thier, ber eine ben Gundopfern ebenso fehr bie Deilig-

sches und ber Welt loszumachen. In bem Gesetze wird nur bieses Fasten gehoten; bie spätere Zeit fügte noch andre, z. B. zum Andenken an die Zerftörung Jerusalems durch die Chalder, hinzu, so wie es viele außerordentliche allgemeine und Privatsafttage gab. Es ist ein Mangel einer jeden religiösen Gemeinschaft, wenn sie solcher gemeinschaftlicher Tage ber Demüthigung entbehrt.

29 Und das foll euch ein ewiges Recht fenn: Am zehnten Tage des siebenten Monats sollt ihr euren Leib kasteien, und kein Werk 30 thun, er sey einheimisch oder fremd unter euch. Denn an diesem Tage geschieht eure Bersöhnung, daß ihr gereinigt werdet; von allen

Tage geschieht eure Bersöhnung, daß ihr gereinigt werdet; von allen 31 euren Sünden sollt ihr vor dem Herrn gereinigt werden. Darum soll es euch der größte Sabbath senn, 2 und ihr sollt euren Leib 32 demüthigen; das sen ein ewiges Recht. Es soll aber solche Bersöhnung thun der Priester, den man gefalbt und des Hand man gefüllt hat zum Priester an seines Baters Statt; 3 und er soll die 33 leinenen Kleider anthun, die heiligen Kleider; und soll also versöhnen

das heilige Heiligthum und die Hütte des Stifts und ben Altar und 34 die Priester und alles Bolf der Gemeine. — Das soll euch ein ewiges Recht seyn, daß ihr die Kinder Ifrael's versöhnet von allen ihren Sünden im Jahre einmal. Und Mose that, wie ihm der Herr geboten hatte.

Das 17. Capitel.

I. Die einzig rechtmäßige Opferstätte. II. Berbot bes Blutes und Aafes.

I. Es war für bas eben aus ber heidnischen Knechtschaft erlöste Bolf Ifrael von großer Wichtigkeit, daß es nur Einen Mittelpunct bes Gottesdienstes, Eine heilige Stätte unter ihm gebe. Denn nichts war ja, was die Bielgöttereh bes Naturdienstes so sehr beförderte, als daß jeder Ort nach seinen natürlichen Eigenthümlichkeiten, seiner Lage, seinen geschichtlichen Erinnerungen, den Sitten seiner Bewohner, auch Berschiedenheiten in den Borstellungen von dem göttlichen Wesen, und damit selbst eine mannichfaltige Götterwelt erzeugen half. Ohne jene Einheit würde aber auch das Volk, so lange es keinen König hatte, nicht einmal als Staat haben zusammenhalten können. Immer blieb daher auch später noch das "Opfern auf den Höhen" ein Anfang zur Abgöttereh (Bgl. 2 Mos. 25. I. Einl.). Um nun wirksam der Neigung dazu entgegenzutreten, wurde hier verordnet, daß die Israeliten

^{1.} h. "eure Seelen bemüthigen." bies Wort nicht ben schlechthin größten "Seele" bebeutet hier bas Begehrliche Sabbath, benn es steht 2 Mos. 31, 15. im Menschen, wie häusig, und insofern von jedem Wochensabbath, um die völgeht die Uebersehung "ben Leib kasteien" lige heilige Ruhe auszudrücken. nicht weit sehl.

^{2.} W. "ber Sabbath bes Sabbaths". 3. Der jedesmalige Sohe Priefter. Bgl. bie Feier ber Feiern. Doch bezeichnet 2 Mof. 29, 7. A.

außerhalb bes Borhofes ber Stiftshutte Thiere nicht nur nicht opfern, fonbern auch nicht gur Dahrung ichlachten follten; bag baber von jebem gefchlachteten Thiere bas Fett berbrannt, Bruft und Schulter bem Briefter gegeben, und bas Uebrige ale Opfermablzeit verzehrt werben follte; wodurch alfo jedes Bleifch = Effen ein Dankopfer und bem Gerrn geheiligt wurde. Bor bem Gintritt in Kanaan wurde biefe Berordnung wieder aufgehoben (5 Dof. 12, 15. 22.), weil fie bort naturlich nicht beobachtet werben fonnte. Gin borbilbliches Gefes fur alle Beiten, welches baran erinnert, bag alle Speife uns nur geheiligt wirb burch Danffagung und Gebet (bgl. 1 Tim. 3, 4. 5. 21.).

Und ber herr rebete mit Dofe und fprach: (2) Sage Maron 1 und feinen Gohnen, und allen Rindern Ifrael's, und fprich zu ihnen: Das ift es, mas ber herr geboten hat: Wer in bem Saufe Ifrael'83 einen Ochsen ober ein Lamm ober eine Biege fchlachtet in bem Lager, ober braufen vor bem Lager, und es nicht vor die Thur ber 4 Hutte des Stifts bringt, daß es dem herrn jum Opfer gebracht werde vor der Wohnung bes herrn: ber foll des Blutes schuldig fenn, als ber Blut vergoffen hat, 1 und folder Menfch foll ausgerottet werben aus feinem Bolfe. Darum follen die Rinder Ifrael's 5 ihre Opfer, die fie auf dem fregen Felde opfern wollen, vor den Herrn bringen, vor die Thur der Hutte des Stifts, gum Briefter, und allda ihr Danfopfer dem Herrn opfern. 2 Und der Priefter foll 6 bas Blut auf ben Altar bes herrn fprengen, vor ber Thur ber Butte bes Stifts, und bas Fett angunden zum fußen Geruch bem Berrn; und ihre Opfer follen fie mit nichten hinfort ben Felbteufeln 7 opfern, mit benen fie huren. 3 Das foll ihnen ein ewiges Recht

2. Die Dantopfer werben allein genannt, weil nur biefe mit Opfermabl-

zeiten verbunben maren. 3. Für "Felbteufel" steht S. "Bode." sterfchaft so boch hielt, bag in bie Ge-In gang Egppten war ber Thierdienst heimnisse besselben jeber, ber im Priefter-verbreitet; wie die Sternbilder und thum hinaufruden wollte, erst eingeweiht Sterne fcon fruh mit Thiernamen bezeich- fenn mußte. Diefem Wögenbienft ma-net murben, fo mar bas Land gleich- ren bamale, von Egypten ber, bie 3fsam ein Spiegelbisd bes himmels, und in raeliten noch ergeben, und trieben ihn jedem Bezirke wurde daher ein besondres beiliges Thier verehrt, in bessen Eigen-thumlichkeit man eine Seite des Natur-thumlichkeit man eine Seite des Natur-thumlichkeit man eine Seite des Natur-thumlichkeit man eine Seite des Natur-tellungen von Gespenstern in Bockslebens, und in beffen leiblichen Buffanben man bie Raturveranderungen ab- und ben Weibern nachftellten, verbunben gebilbet fand. In einem nordoftlichen ju haben (Bef. 13, 21. C. 34, 14.), Kreise Egyptens, ber ben Namen nach baher bie Uebersehung "Felbteufel." ber Stadt Mendes führte, welche wie- Bon bem hange ber Ifraeliten jum ber so nach bem Bocksgotte Mendes Egyptischen Göpenbienst während ihres hieß, unfern ber alten Sauptstadt Tanis Buges burch bie Bufte rebet Amos 5, und bes Landes Gosen, wurde ber 25. 26. — Die Worte "mit benen sie Ziegenbod verehrt, und solch ein leben- huren," heißen eigentlich: "welchen sie

1. Es foll ihm gugerechnet werben, biges Thier ftete im Beiligthum gehalals ob er einen Mord begangen hatte. ten. Unaussprechlich, aber völlig beglaubigt, find die gräuelhaften Sand-lungen, die an biefen Dienft fich anschlossen; welchen die Egyptische Prie-terschaft so hoch hielt, daß in die Ge-heimnisse desselben seder, der im Priestergeftalt, bie in ber Bufte haufen follten,

v. Gerlad. 21. Teftam. 1. Bb. 2. Huff.

8fenn ben ihren Rachkommen. 1 Darum follft bu gu ihnen fagen: Welcher Mensch aus bem Sause Ifrael's, ober auch ein Frembling, 9 ber unter euch ift , ber ein Opfer ober Brandopfer thut, und bringt es nicht vor die Thur ber Butte des Stifte, bag er es bem Berrn opfere: ber foll ausgerottet werden von feinem Bolfe.

10 II. Und welcher Menich, er fen vom Saufe Ifrael's, ober ein Frembling unter euch, irgend Blut iffet: wiber ben will ich mein Antlig fegen und will ihn mitten aus feinem Bolfe ausrotten. 2

11 Denn des Leibes Leben ift im Blut, und ich habe es euch auf ben Altar gegeben, baß eure Geelen bamit verfohnt werben, benn bas 12 Blut ift Die Berfohnung fur bas Leben. 3 Darum habe ich gefagt

ben Rinbern Ifrael's: feine Geele unter euch foll Blut effen, auch 13 fein Fremdling, ber unter euch wohnet. Und welcher Menich, er fen vom Saufe Ifrael's ober ein Fremdling unter euch, ber ein Thier oder einen Bogel, die man iffet, auf ber Jago fangt: ber foll bes-

14 selben Blut vergießen und es mit Erde zuscharren. 4 Denn alles Fleisches Leben ist in seinem Blut, so lange es lebt, und ich habe zu den Kindern Frael's gesagt: das Blut irgend eines Fleisches sollt ihr nicht effen, benn bas Leben alles Fleisches ift fein Blut, wer es

15 iffet, ber foll ausgerottet werben. Und welche Geele ein Has, ober

1. Der Rern biefer Berordnung mar bie Ginheit bes Gottesbienftes, bie Bestimmung, baß nirgenbs anbers, als vor bem Seiligthum, geopfert werben folle. Die vergangliche Schale bagegen war das Gebot, alles zu schlach- sprünglich bestimmt war, ben der Ertende Fleisch zu opfern. Das letzte Ge- laubniß des Thiergenusses vor Wildbot hatte in der Büste, wo Frael vor- heit, Grausamkeit, Mordlust zu bewahzugsweise vom Manna lebte, wenig ren (1 Mos. 9, 4. A.): so wurde daran, Beschwerliches.

2. Dies Berbot fam ichon C. 7, 26. 29. in Berbindung mit bem bes Fetts por. Sier wird ber Grund ausführ-

licher angegeben.

3. 2B. "benn bies Blut fühnet burch bie Geele", bie barin lebenbe Geele ift bas Lofegelb, bas Guhnemittel. Der Sinn biefer Borte, in Berbindung mit Gebrauch nicht entweihen. bem Folgenden, ift ber: Die Seele ift 4. Ein angeschossens Eber Sip bes Begehrens und Empfin- auf ber Stelle geschlach bens, ber Luft und Unluft, und als folche ber Gip ber Gunbe in bem einund ben Tob, junachft aufnimmt. In aufgeleeft ju werben. Rein Blut follte, bem Leibe ift bas Blut ber Git ber- wo Menschen es verhuten fonnten, entfelben; es ift bas ben Leib Belebenbe, beiligt werben.

nachburen", b. b. welchen fie in ebe- mit feinem Ausftrömen bort fein Leben brecherischer Begierbe nachlaufen, worin auf. Die schuldlose Thierseele, welche an sich keine Beziehung auf bas Wol- in bem Blute bes Thieres lebt, hat lüstige jenes Göpenbienstes liegt, vgl. nun Gott, an ber Stelle ber schuldbeladenen Menschenseele, bem Gunber beladenen Menschenseele, bem Gunber (finnbilblich) jum Guhnemittel gegeben, fo baß, wenn ihr Leben in bem Blute fich in ben Tob ergießt, bie Strafe ber Gunbe von bem Menfchen abgenommen ift. Indem nun bas Blutverbot urbey ber Ausbilbung bes Opferbienftes, noch bie tiefere Begiehung angeknüpft: bas Ginnbilb ber Bermittelung eures heiligften Berhaltniffes zu Gott, bas Beiligste in ber heiligften Sandlung bes Gottesbienftes, was ber gläubige If-raelit nie ohne ehrfurchtsvolle Schen . betrachten foll, burft ihr burch gemeinen

4. Ein angeschoffenes Wild foll alfo auf ber Stelle geschlachtet und fein Blut vergoffen werben; aber felbft vor biefem Blute foll noch eine beilige Schen gelnen Menschen, und zugleich bassenige, bleiben, es foll mit Erbe bebeckt mer-was bie Strafe ber Gunbe, bas Uebel ben, um nicht von einem andern Thiere

was vom Bilbe gerriffen ift, iffet, 1 er fen ein Ginheimischer ober ein Fremdling: ber foll fein Rleid wafchen und fich im Baffer baben und unrein fenn bis auf ben Abend: fo wird er rein. Wo er 18 feine Rleiber nicht wafden noch fich baben wird: fo foll er feiner Miffethat schuldig fenn. 2

Das 18. Cavitel.

I. Berbot ber Blutichande, und II. abnlicher Grauel. III. Allgemeine Ermahnung in Beziehung barauf.

I. Diefer Abschnitt (G. 18.) bilbet ein geschloffenes Gange. Auf bie Gefete über die Opfer und über finnbildliche Berunreinigungen, welche mit ber Berordnung über bie völlige Guhne an bem Berfoh= nungstage fchliegen, folgt eine Reihe von Geboten, welche wieber in bas sittliche Leben eingreifen. Bunachft bas Berbot ber Blutschanbe, unter welches eben to febr bie außereheliche, als bie ebeliche gufammen= gefaßt ift; benn obwohl hier bie Schliegung ber Ghe nicht ausbrucklich ermahnt wird (es gefchieht bies übrigens in ber gang abnlichen Stelle C. 20, 14. wirflich), und bie bon bem Bergeben gebrauchten Worte eber auf Ungucht foliegen laffen: fo beweifen boch B. 17. und 19. flar, bag nur bie Che gemeint febn fann, und jene Worte absichtlich ge= braucht find, um auf bas binguweifen, worin bas eigentlich Grauel= hafte beb einem folden Berhaltniß liegt. Als Grund bes Berbotes biefer Chen in gu naber Bermanbtichaft finden wir nichts angegeben, als eben biefen Bermandtichaftsgrad felbft: "fie ift bein Bleifch! beine Mutter! beine Schwefter!" - fo erft im Allgemeinen (B. 6.), und bann ben ben einzelnen. Die Bebeutung biefes Grundes ift bie, bag burch eine eheliche Berbindung bie nachften verwandtichaftlichen Berhaltniffe wurden gerftort werben; bie Tochter, bie Schwefter, fann nicht Tochter ober Schwefter, und Chefrau zugleich febn; und ohne bas fcharfe Berbot folder Che murbe bas Familienleben feine Beiligkeit gang einbu-Ben, und ben außerften Gefahren ber Berruttung burch Ungucht unablaffig ausgefest febn. Das Familienverhaltniß ift aber von Gott felbft geftiftet; es ift bie Beburtoftatte ber Rinber Gottes, Die erfte Schule und überhaupt bie Quelle aller Bucht und guten Gitten; burch feine Berletung wird bie Grundfeste bes zeitlichen und ewigen Bohles ber Einzelnen, wie ber Bolfer untergraben. Darin liegt bas Grauelhafte ber Blutschanbe, barin bie Urfach bes natürlichen Schaubers, welchen

1. Berfteht fich: unwiffentlich; benn in fo vielen Fallen, wo bie Ausrottung bestimmte richterliche Strafe gu benten, fonbern eine Unbrobung einer göttlichen, 2. Geine Gunbe tragen, bie Strafe fep es nun bie Tobesftrafe, ober eine

ale miffentliche Gunbe ftand Musrot- gebroht ift, haben wir barunter feine tung barauf.

bafür zu erwarten haben. Sier, wie gelindere.

Gott bor ihr eingepflangt hat; barin ber Grund, bag gewiffe Grabe unter allen Bolfern verboten find, über bie Grange aber bie Rechte auch ber fittlichften Bolfer noch fcmanten; barin auch ber Grund, marum felbft folche Chen in naher Berwandtichaft, welche man nicht eigent= lich unerlaubt nennen fann, und unter une öftere borfommen, boch für unfer Gefühl etwas Wibriges haben. Weil bies ber Grund ber ber= botenen Grabe ift, fo feben wir auch, warum in ber Familie ber erften Menfchen, wo es noch feinen Gegenfat gab zwifden Familie und Bolf, bie Bruber und Schweftern ohne Gunbe fich heirathen fonnten; mah= rend aus Abrahams Gefchichte hervorzugeben fcheint, baß feine Che mit feiner Salbichwefter fur bie Ginwohner Kanaans und Egyptens, bie boch bamale ichon febr verberbt, und nach Beugniß unfere 216= fcnitts fpater grabe biefen Graueln ergeben waren, etwas Muffallenbes haben mußte (1 Dof. 2, 12-14. C. 20, 12.), ja auch Ifaaf noch baburch, bag er Rebetfa für feine Schwefter ausgiebt, es unglaublich machen wollte, fie feb feine Frau (C. 26, 7.). - Auch bey biefen Ge= boten ift ber Rern bon ber Schale zu unterscheiben; es läßt fich nicht beweisen, bag ihr buchftablicher Inhalt fur bie Chriften binbend feb. Da jeboch bie verbotenen Grabe barin feinesweges übermäßig weit aus= gebehnt find, und in ihrer Bestimmung eine garte Rudficht auf bie Beiligfeit ber Bermanbtichafteverhaltniffe, fonft aber feine Beziehung auf die Beit und bas Bolf fich zeigt, bem fie gegeben find: fo thut jebe driftliche Befetgebung gewiß wohl, genau an biefe Gebote fich anzuschließen, auch feine Entbindung bon ihnen zu geftatten.

- I. Und ber herr rebete mit Mofe und fprach: (2) Rebe mit ben Rindern Ifrael's und fprich zu ihnen: 3ch bin ber Berr, euer 3 Gott; ihr follt nicht thun nach ben Werfen bes Landes Egypten, barin ihr gewohnt habt, auch nicht nach ben Werfen bes Landes Ranaan, barein ich euch fuhren werbe, und in ihren Sagungen follt 4 ihr nicht wandeln; fondern meine Rechte follt ihr thun, und meine Satungen follt ihr halten, baf ihr darin wandelt, benn ich bin ber 5 Berr, euer Gott. 1 Darum follt ihr meine Satzungen halten und
 - 1. Die Erlaubniß ber Beirathen in fehrt. Der Egyptische bagegen, bie naber Bermanbtichaft, welche bey beib- Bebenflichfeit beiber verfohnenb, bag nicht unter benen von Einer Mutter; einbaren Bereinigung und einer unbar-ber Lacebamonische Gesetzgeber umge- monischen harmonie brachte" (de leg.

niger Belfern vorkommt, steht ge- sie nur Salbes vorgeschrieben, schrift wöhnlich in enger Beziehung zu ihrer in ber Zügellosigkeit weiter vor, indem Götterlehre, welche, meistens freplich er alle Schwestern zu heirathen gestatten von ihren Göttern erzählte. Der auch rechte Geschwister, und nicht blog zu Christi Zeit in Egypten lebende jüngere, sondern auch gleichaltrige und Zube Philo sagt über das Berbot der allere; ja oft wurden Zwillinge gebo-Sebe mit der Schwester: "Solon von ren, welche die Natur von der Geburt Athen gestattete allein die Ehe unter an von einander schied, die Jügellosig-Salbgeschwistern von Einem Bater, aber feit und Wollust aber zu einer unversicht

meine Rechte; benn welcher Menich biefelben thut, ber wird baburch leben; benn 3d bin der Berr. Riemand foll fich gu feiner nach= 6 ften Blutofreundin thun, 2 ihre Scham gu blogen; 3 benn 3ch bin ber Berr. Du follft beines Baters ober beiner Mutter Scham nicht 7 blogen; es ift beine Mutter, ' barum follft bu ihre Scham nicht blogen. Du follft beines Baters Beibes Scham nicht blogen; benn 8 es ift beines Baters Scham. 5 Du follft beiner Schwefter Scham, 9 bie beines Baters ober beiner Mutter Tochter ift, 6 baheim ober braußen geboren, 7 nicht blößen. Du follst beines Sohnes ober 10 beiner Tochter Scham nicht blößen; benn es ist beine Scham. Du 11 follft ber Tochter beines Baters Beibes, die beinem Bater geboren ift und beine Schwester ift, Scham nicht blogen. 8 Du follft beines 12

Dis hierin es so wohl gelungen sey." pus als ein solder Gräuel auch ben Der herr erinnert baher sein Wolf hier Grieden, daß die Mutter mit dem Tode, zunächst daran, daß sie mit der Götter- lehre Egyptens nichts zu thun hätten, gen sie büßen zu mussen mentie, er nafondern Seinen Gedochen allein solgen mentied für unwürdig sich erklärte, die follten, und reißt bamit ben Grund ein, Beiligthumer ber Gottheit noch langer

aber nicht gefagt, bag burch Beobach= tung ber Gebote ber Menfch felig mer-

ben fonne.

2. 2B. "Niemand foll sich zu irgend einem Fleisch seines Fleisches naben." 5. Also nach bes Baters Tobe bie Das boppelte "Fleisch" find im hebr. Stiesmutter nicht heirathen, weil fie zwey verschiebene, aber gleichbebeutenbe eins mar mit bem Bater, auch nach Ausbrude (scheer basar), welche ben bem Tobe bes Baters bas elterliche fleischlichen Busammenhang bezeichnen Ansehn baburch noch geschändet wirb. sollen, wie 1 Mos. 2, 23. Bu "feinem 6. Salbschwester burch ben Bater ober Fleische" steht ber Mensch in ber nahen, bie Mutter. — Merkwürdig ift, bag von Gott geordneten Beziehung bes Baters, Bruders 2c., welche er nie mit Füßen treten barf; bas allgemeine Berbot wird vorausgeschickt, und bann näber angegeben, was man für "fein Fleisch" zu halten habe.

3. Die Berbindung ber nächsten Berwandten unter einander beruht auf ber Erzeugung, beshalb foll ihnen bas gange Gebiet ber geschlechtlichen Berhaltniffe unter ihnen ein beiliges fenn, ber bein Bater im Saufe gufammenlebt, bon bem fie fich fern halten follen; fonft ober von einer, die außerhalb mit ibm

4. "Und fie wurde, burch biefe beine bie Berbindung binbern. Frevelthat, aufboren es gu fenn; bu 8. Auffallend mare es, wenn bas Ber-

spec. p. 780. A.). Diobor behauptet murbeft bas über alles beilige Berhaltausbrudlich (1, 27.), "bie Egypter hat- niß baburch vernichten." Aus bemfelten bies Wefet gegen bie allgemeine ben Grunde erschien felbft bie in ber Sitte ber Bolfer gegeben, weil ber Unwiffenheit begangne That bes Debiauf bem jene unsittlichen Gewohnheiten anguschauen. In unseren Berboten wird stets ber Mann mit Du ange-1. Darin selig sebn, in bieser und jener rebetz es wird baber hier nicht bie Ehe Welt. Das Salten ber Gebote ift ber Tochter mit bem Bater verboten, nichts andres, als bas mahrhaft gott- biese wird als etwas so Abschenliches liche, baber selige Leben. Es wird hier angesehen, baß sie nicht ermähnt wird, wie fie benn auch unter Egyptern und Ranaanitern nicht vorfam. "Des Baters Scham" ift bie ber Mutter, welche bem Bater gehört.

5. Alfo nach bes Baters Tobe bie

6. halbichwester burch ben Bater ober bie Mutter. — Merkwürdig ist, daß hier eine Ehe verboten wird, in welcher Abraham mit ber Gara (nach 1 Mof. 20, 12.) lebte, von ber bas gange Bolf abstammte (vgl. B. 18.). Es ift bies ein neuer Beweis, wie aus bem blogen Schweigen über eine Thatfache ber bei= ligen Geschichte feinesweges beren Billigung gefolgert werben barf. Bgl. 1 Mof. 49, 4. A. 7. D. h. wohl; von einer Frau, mit

taften fie bas Familienheiligthum felbft, ju thun hatte, eheliche ober uneheliche ben Grund ihrer Gemeinschaft, an. Gefchwifterfchaft foll auf gleiche Beife

Batere Schwefter Scham nicht blogen, benn es ift beines Batere 13 nachfte Blutofreundin. Du follft beiner Mutter Schwefter Scham 14 nicht blößen, benn es ift beiner Mutter nachfte Blutsfreundin. Du follft beines Batere Brubers Scham nicht blogen, bag bu fein Beib 15 nehmest; benn fie ift beine Bafe. ' Du follft beiner Schwiegertochter Scham nicht blogen; benn fie ift beines Sohnes Beib, barum 16 follft bu ihre Scham nicht blogen. Du follft beines Brubers Bei-17 bes Scham nicht blogen, benn fie ift beines Bruders Scham. 2 Du follft eines Beibes fammt ihrer Tochter Scham nicht blogen, noch ihres Sohnes Tochter ober Tochter Tochter nehmen, ihre Scham gu blogen; benn es ift ihre nachfte Blutsfreundin, und ift ein Lafter.

ter ju beirathen, mas ichon in B. 9. furchtsverhaltniß gegen bes Baters enthalten ift, bier noch einmal wieber- Schwester mit fich, bag biefe als naber holf murbe; man mußte bann anneh-men, biefe Ghe, Abraham's Ehe mit ber Sara, habe eines boppelten, unb beshalb völlig unzweybeutigen Berbotes bedurft. Auch bann mare aber fonber-bar, baß B. 10., ber ein anbred Berbot enthält, dazwischen stände. Rich-tiger wird daher wohl angenommen, daß die Worte so zu verbinden sind: "Du sollst der Tochter des Weibes beines Baters (fie ift beines Baters Rinb und beine Schwefter) Scham nicht blo-Ben;" es mare bann bamit eine eigentlich fogenannte Stieffchwester (comprivigna) gemeint, bie Che auch unter qufammengebrachten Rinbern verboten; mas ben bem ftarfen Bervorheben bes Unfehns und ber Bewalt bes Batere im Mofaischen Gefet fich wohl benfen ließe, fo baß bas Rind feiner Frau völlig als fein eignes gegolten, und baher auch bie Ehe feines Rinbes mit jenem verboten gewesen mare. Gollte auch ber Buchftabe bes Gesetes, wegen bes nicht fo boben Unfehns ber väterlichen Bewalt unter uns, nicht binbend fenn, fo ftellt bies Berbot folche Ehen boch immer als miglich bar.

1. Bey biefen brey Berboten ift bie Frage aufgeworfen, ob fie auf bie um-gefehrten Falle ber bem Grabe nach gleich naben Bermandtichaft auszubehnen feven, alfo nicht blog bie Che mit ber paterlichen und mutterlichen Tante, und mit ber Wittme bes Baterbrubers, fonbern auch mit Brubers - und Schwestertochter und Wittme bes Reffen, fo wie bes Mutterbruders. Dhne Zweifel ift Geifte bes gottlichen Gefetes angebas Berbot auf biefe Falle nicht aus- meffener fenn, bie Ehe mit ber Schma-

bot, bie Salbichwefter von Ginem Ba= gubehnen. Ginmal brachte es bas Ehrpermandt mit bem Reffen angesehn wurde, als umgefehrt bie Richte mit Batere- ober Mutter-Bruber; und es finden fich Spuren berfelben Unficht von Bermanbtschaft beb ben Arabern. Das felbe gilt von bes Reffen Bittme. Der Bruber ber Mutter gehörte aber nicht mehr gur Familie, seine Wittwe ftanb ungleich ferner, als bie bes Baters-brubers. Die Frage, ob folche Ehen bep uns zu erlauben feben, muß weniger aus bem Buchftaben, als aus bem Beifte biefes Gefepes entschieben werben; bie Enticheibung richtet fich banad, ob man nach unfern Gitten gwischen Dheim und Richte eine ebenfo nabe Bermanbtichaft anzunehmen habe, als zwischen Tante und Reffen. Go wohl in biefem, ale in bem anbern Falle burften ben und wohl über ben Buchftaben bes Mofaifchen Gefetes binaus bie Berbote auszudehnen feyn, wie bas auch von ber driftlichen Rirche überall geschehen ift.

2. Diefe Beirath erflart bas Gefet gwar fur unerlaubt, aber nicht fur eine Schandthat, baber auch nur bie Strafe ber Unfruchtbarfeit C. 20, 21. ihr gebrobt wird. Daß fie nicht als an fich propt wird. Das jie nicht als an jid jündlich, sondern nur als unschieflich anzusehen sey, geht auch daraus hervor, daß die jogenannte Leviratsehe (wgl. 1 Mos. 38. Einl.), welche nach uraltem Herfommen schon bestand, im Gesege ausdrücklich bestätigt wird (5 Mos. 21, 5—10.). Da indes die Mründe für die Leviratsehe hen und Grunde für bie Leviratsehe ben uns nicht mehr ftattfinden, burfte es bem Beifte bes gottlichen Befeges angeDu follft auch beines Weibes Schwefter nicht nehmen neben ihr, 18 ihre Scham zu blößen, ihr zuwider meil fie noch lebet.

- II. Du follst nicht zum Weibe geben, weil fie ihre Krankheit 19 hat, in ihrer Unreinigkeit ihre Scham zu blößen. 2 Du follft auch 20 nicht ben beines Nächsten Weibe liegen, fie zu besamen, bich an ihr zu verunreinigen. Du follst auch beines Samens nicht geben, daß 21 er dem Molech verbrannt werde, daß du nicht entheiligest den Namen deines Gottes, denn ich bin der Herr. Du follst nicht bey 22 einem Manne liegen wie bey einem Weibe, denn es ist ein Gräuel. Du sollft auch ben keinem Thier liegen, daß du an ihm verunreinigt 23 werdest; und kein Weib soll mit einem Thier zu schaffen haben, benn es ift ein Gräuel. 6
- III. Ihr follt euch in dieser feinem verunreinigen, denn in die 24 fem allen haben fich verunreinigt bie Beiben, Die ich vor euch ber 25

bier wird eine Che verboten, in welcher lich verbrannt wurden, geht aus vielen ber Erzwater Jakob lebte, bessen Ge- Stellen beutlich hervor (Zer. 7, 31. schichte aber grade das heilsame bieses E. 19, 5, Ps. 106, 37.). Es scheint Geses, bey noch fortbestehender Biel- der Molech eines zu seyn mit dem Plaweiberen, beutlich zeigt. Soll es Biel- neten Saturn, welchem nach Umos 5, weiberen geben, die immer unter ben 20. bie Ifraeliten in ber Buffe bien-Frauen Eiserfucht und Streit erzeugt: ten; ber Zweck ber Berbreunung ber mehreren fich fremben, als mit zweben berfelben, fonbern bas hochfte Guhn-nabe verwandten Perfonen frattfinde. opfer zu bringen, burch bie Singabe bes Doch ift bies nur eine heilfame Reben- Theuersten, bas Berberben abzumenben. Wos, der Frau Schwester also als des Bannt ift. Ueberhaupt ift hier nicht ber hier bein, ber Frau Schwester, bies gebannt ift. Ueberhaupt ift hier nicht ber schwester gelten, bies gebannt ift. Ueberhaupt ift hier nicht ber schwester gelten, bies gebannt ift. Ueberhaupt ift hier nicht ber schwester gelten, beit gebannt ift. Ueberhaupt ift bier nicht ber schwester gelten beit gebannt ift. Ueberhaupt ift bier nicht ber schwester gelten bei gebannt ift. Ueberhaupt ift bier nicht ber schwester gelten bei gebannt ift. Ueberhaupt ift bier nicht ber schwester gebannt in der schwester gebannt i

verehrter Ammonitischer, und wohl auch halten wurden (5 Dof. 23, 17. 1 Ron. Phonicifcher Goge. 3hm wurden Rin- 14, 24. 20.). ber im Feuer als Opfer geweiht. Die 6. Beibes fam in Egopten beum Gogen-Rabbinen wollen wiffen, es fep eine bienfte por. Bgl. C. 17, 7. A.

gerin gang zu verbieten, wie fie g. B. eberne Geftalt gewesen, inwendig bobt, in England verboten ift. mit einem Stierskopf, und ausgestreck-1. h. "zu ihr hinzu", noch neben ihr; ten Armen, in welcher ein Feuer an-ber Sinn ift keinesweges, baß bie gezündet worben; bas A. L. weiß hie-Schwester es bewilligen könne. Auch von nichts. Daß die Kinder ihm wirkfo ift es beffer, bag fie mit zwegen ober Rinter war nicht Reinigung ber Geelen unverletilich fepn follte, ähnlich bem zu opfer verboten, welches mit ber Lebre bes Bruders Wittwe. vom Chenbilbe Gottes ftritt (vgl. 1 Mof. 2. C. 20, 18. wird bie Strafe ber 22. Einl.); wie bies aus 5 Mof. 18, bes Bruders Wittme.

2. C. 20, 18. wird die Strafe der 22. Einl.); wie dies aus 5 Mos. 18, Ausrottung darauf geseth; der Grund 5., wo des Moleds nicht erwähnt wird, war kein gesundheitspolizeilicher, sondern lag in der Stellung des Gesetses des Jeremia hervorgeht. Die Strafe zu biesem Zustanbe, von ber C. 12. für bies Bergeben f. C. 20, 2. 5. Einl. die Rebe war. 5. Das Laster ber Sobomiter, 1 Mos.

3. Die Strafe bes Chebruchs f. C. 19., alfo mohl febr verbreitet unter ben 20, 10. Ranaanitern, sogar bepm Gögenbienste 4. Molech (König) war ein anch un- vorfommend, ba in ben Tempeln ber ter bem Ramen Malfam ober Milfom Aftoreth bazu bestimmte Manner ge-Ranaanitern, fogar bem Gogenbienfte

25 will ausstoßen. Und bas Land ift baburch verunreinigt; und ich will ihre Miffethat an ihnen beimfuchen, baß bas Land feine Gin-26 wohner ausspeie. Darum haltet meine Satungen und Rechte, und thut dieser Gräuel feine, weder der Einheimische noch der Fremdling 27 unter euch. Denn alle solche Gräuel haben die Leute dieses Landes 28 gethan, die vor euch waren und haben das Land verunreinigt; auf daß euch nicht auch das Land ausspeie, wenn ihr es verunreinigt; 29 gleichwie es die Heiben hat ausgespieen, die vor euch waren. Denn jeder, der einen von diesen Gräueln thut, dessen Seele soll ausges 30 rottet werben von ihrem Bolfe. Darum haltet meine Sagung, daß ihr nicht thut nach ben graulichen Sitten, Die vor euch waren, baß ibr nicht bamit verunreinigt werbet; benn ich bin ber Berr, euer Gott.

Das 19. Capitel.

Bermifchte Gebote.

Der Anfang und ber Befchluß biefes Cap. zeigt, bag es ein für fich beftehendes Gange bildet; innerhalb beffelben läßt fich aber fchwer= lich irgend eine Gintheilung auffinden. Es werben bier einzelne Bebote weiter ausgeführt, anbre auch blos wiederholt, die fcon bagemefen find, und manches neue bingugefügt. Es find einzelne Sagungen, wie fie etwa burch Unfragen, beb Enticheibung ichwieriger Balle, ober ben Bahrnehmung eines eingeriffenen Berberbens entftanben waren, pber wieberholt wurben.

- Und ber herr redete mit Dofe und fprach: (2) Rebe mit ber gangen Gemeine ber Rinder Ifrael's und fprich zu ihnen: 3hr follt 3 heilig fenn, benn ich bin heilig, ber herr, euer Gott. Ein jeglischer fürchte feine Mutter und seinen Bater. Haltet meine Feiers 4 tage, benn 3d, bin ber Berr, euer Gott. 3hr follt euch nicht gu ben Gogen wenden, und follt euch feine gegoffenen Gotter machen; 5 benn 3ch bin ber Berr, euer Gott. Und wenn ihr bem Berrn wollt 6 Danfopfer thun: fo follt ihr opfern, was ihm gefallen tonnte. 2 Um Tage, ba ihr es opfert, und bes andern Tages foll man es effen; mas aber auf ben britten Sag übrig bleibt, bas foll man mit Reuer 7 verbrennen. Wird es aber am britten Tage gegeffen, fo ift es ein 8 Gräuel, und wird nicht angenehm fenn; und, der es iffet, wird feine Miffethat tragen, daß er das Beiligthum des Berrn entheiligt hat; und folche Seele wird ausgerottet werden aus ihrem Bolfe.3
 - lichen, welches barin liegt; benn es ift 3. C. 7. 16. ff.

unter lauter Geschliechtsssünden geschieht 2. 2B. "gu eurem Wohlgefallen," b. h. wohl wegen bes Unnaturlich - Entfeb bagifp baburch Gott wohlgefällig werbet.

Wenn bu bein Land einärnteft, fo follft bu es nicht an ben Enden 9 umber abschneiben,1 auch nicht alles genau auffammeln.2 Also auch 10 follft du beinen Weinberg nicht genau lefen, noch die abgefallenen Beeren auflesen, fondern ben Armen und Fremdlingen follft bu es laffen; benn 3ch bin ber Berr, euer Gott. 3hr follt nicht ftehlen, 11 noch lugen, noch fälschlich handeln einer mit bem andern. Ihr follt 12nicht falfch schwören ben meinem Namen und entheiligen ben Namen beines Gottes, denn Ich bin der Herr. Du sollst beinem Nächsten 13 nicht Unrecht thun, noch ihn berauben. Es soll des Tagelöhners Lohn nicht ben dir bleiben bis an den Morgen. Du sollst dem 14 Tauben nicht fluchen; bu follft vor ben Blinden feinen Unftog fegen; benn du follft bich vor beinem Gott fürchten, benn Ich bin ber Gerr. 3 Ihr follt nicht Unrecht handeln im Gericht: bu follft ben 15 Geringen nicht vorziehen, noch ben Großen ehren, sonbern bu follft beinen Rachften recht richten. Du follft fein Berleumber fenn unter 16 beinem Bolfe; bu follft auch nicht fteben wiber beines Rachften Blut: benn Ich bin ber Berr. Du follst beinen Bruber nicht haffen in 17 beinem Herzen, fondern du follft deinen Rachften ftrafen, auf daß bu nicht feinethalben Schuld tragen muffest. 4 Du follft nicht rach=18 gierig fenn noch Born halten wider die Kinder beines Bolfes. Du follft beinen Rachften lieben wie dich felbft, denn Ich bin der Herr. Meine Satungen follt ihr halten: daß du dein Bieh nicht laffeft 19 mit anderlen Thier zu schaffen haben; und bein Feld nicht befäeft mit mancherley Samen; und fein Rleid an bid, fomme, bas aus Leinen und Wolle gemengt ift. 5 Wenn ein Mann ben einem Weibe liegt 20

1. 2B. "follft bu nicht vollenden ben Gunde vorhalten; wibrigenfalls hat er Wintel beines Felbes gu arnten," follft bie Winfel nicht völlig abschneiben.

2. B. "und bie Auffammlung beiner Mernte follft bu nicht auffammeln," bas, was hinter bem Merntenben liegen geblieben.

3. Es find bies Webote, welche eingelne Falle herausheben, in benen fich eine gange Richtung bes Gemuthe abfpiegelt. Jebe Art von Benutung unverschulbeter Sülflofigfeit zum Schaben bes Unbern, ober gur Gelbftüberhebung, wird bamit verworfen. Der Bufat: "bu follft bich vor beinem Gott fürch-ten" bezieht fich barauf, baf Er es ift, ber ben Tauben und Blinden gemacht hat; und ber jeben Gunber eben fo guchtigen fann, wie ihn. In letterer Sinsicht erinnert bies Berbot an Luc.

ften in fich tragen, fonbern ibm feine Jubifchen Lehrer fagen barüber: "Wer

felbst Theil an feiner Schulb. Berbot, bas besonders auf jebe nabere Gemeinschaft anwendbar ift.

5. Das Lettere beißt wortlich: "ein Rleib von Zwiefältigem (Schaatnes), fomme nicht auf bich," welches 5 Dof. 22, 11. burch "Bolle und Leinen gufammen" extlart wirb. Welches Beng gemeint fey, ift buntel. - Offenbar haben biefe brey hier zufammengeftellten Berbote ben felben Grund, und beruhen feinesweges auf bloger Duglichkeit. Die Natur, wie sie Gott ge-schaffen, follte bem Fraeliten ehrwürbig seyn, und er sollte an ihr nicht fünfteln, nicht ihre Gattungen verwirren. Bie aber alle natürlichen Dinge ein Bild geistiger Verhältnisse ihm senn follten: fo lag auch in biefem Berbote eine Untersagung alles Wibernatürlichen am Menschen, alles Migbrauches ber 4. Auch hierauf grundet fich ein Bort von Gott verliehenen Glieber, ober Chrifti, Matth. 18, 15-17. Niemand Ordnungen, ju einem anbern, als bem foll beimlichen Groll gegen feinen Rach- von Gott gewollten Gebrauche. Die

und fie beschläft, und fie ift eine leibeigne Magb, und von bem Manne verschmähet ift, boch nicht erlofet, noch Frenheit erlanget bat: bas foll geftraft werden, aber fie follen nicht fterben; benn fie ift 21 nicht fren gewefen. ' Er foll aber feine Schuld bem Berrn bringen por bie Thur ber Sutte bes Stifte, einen Widder gum Schuldopfer. 22 Und ber Briefter foll ihn verfohnen mit bem Schuldopfer vor bem Herrn über die Sünde, die er gethan hat; fo wird ihm Gott gnädig 23 fenn über die Sünde, die er gethan hat. 2 Und wenn ihr in das Land fommt, und allerlen Baume pflangt, bavon man iffet: fo follt ihr ihre Borhaut, ihre Frucht, als unbeschnitten achten; bren Jahre 24 follt ihr fie ale unbeschnitten achten, daß man fie nicht iffet; im vierten Jahre aber follen alle ihre Früchte beilig und geweiht fenn 25 bem Berrn; und im funften Jahre follt ihr bie Fruchte effen und 26 fie einsammeln; benn 3ch bin ber Berr, euer Gott. 3 3hr follt nichts

verschiebenartige Thiere vermischt, ber ringeren Che mit einem andern Gflaer neue Geschöpfe hervorbringen, und Sflaven, bep welchen wegen ber Unihm helfen in ber Erschaffung ber Welt. frenheit feine völlige Ehe stattfindet, Wer bie Arten vermengt, ber verfälscht foll bennoch eine Strafe auf bas Berdas Gepräge der Münzen des Königs."
Der Jude Philo sagt: "Bon sern, wie ihr zu thun gehabt, stehen, wenn sie in von einer Warte her, ermahnt er die einer der Spate her, ermahnt er die einer der Spate her, ber hit zu thun gehabt, stehen, wenn sie in von einer Warte her, ermahnt er die einer der Ehe ähnlichen Verbindung geMenschen zur Zucht, daß Männer und ledt hat. Auch hierin unterscheidet sich Weiber, dies zuvor lernend, sich von das Mosaische Geseh von dem sittlichverbotener Gemeinschaft enthalten." Daß stehen Rechte der alten Welt, dem Nözur Thisquessingt werden, erinnert an den gar nicht bestrafte. Der Grund der Späller- und Kleider- Auslast der als geringeren Strafe des Kleinuchs sien Auch die Aleidung foll unnüße Kun- rend in der Strafe selbst die Sindeuftelen vermetden, und in der Einsacheit tung barauf liegt, daß die Berbindung der Stoffe die Achtung vor Gottes doch eine wahre She ist. — "Richt er- Schöpfung beweisen. Es gilt daber löset, noch Freyheit erlangt hat" bezieht von biefem Berbote bas felbe, wie von allen abnlichen finnbilblichen Gagungen, ben unreinen Thieren, ber Berunreinigung burch naturlich-leibliche Buffanbe: bie außerliche Satung follte zu einem Sinne, einer Bergendrichtung heranbilben, welche, wenn fie vorhanden ift, ben Buchstaben bes Berbotes überfluffig fen fenn, die alfo beibe Theile traf. macht. Der Apostel Paulus sieht in biesem Berbote ein Bilb eines geistigen Frevels, wenn Gläubige und Ungläubige in Gemeinschaft treten (2 Cor. 6, feine Auslegung biefes Bebotes.

1. Heißt es, statt: "bie von bem tes gestört sey, und durch Abtragung Manne verschmätzet ist": "bie gelebt berSchuld wieder hergestellt werden musse; hat mit einem Manne" (decerpta viro), b. h. die als Sklavin in einer Neben3. Der Sinn auch dieses Gesehes ist

thut, als habe Gott nicht alles erichaf- ven (was bie Romer contubernium fen, was Roth ift, fonbern als muffe nannten) gelebt. Der Ginn ift: Ben Saufer - und Rleiber - Aussan, ber als geringeren Strafe bes Chebruche liegt Bilb ber Gunbe ja auch auf ahnliche in ber loferen Berbinbung, welche bas Art wie ber menschliche behandelt wirb. Stlavenverhaltniß mit fich brachte; mahfich auf bie boppelte Urt, frep gu merben: burch Losfaufung, ober burch unentgeltliche Freplaffung; erftre fonnte aus bem Eigenthum bes Sflaven, ober burch einen anbern geschehen. - Die Strafe ift nicht ausgebrudt, nach ber Ueberlieferung foll es Beigelung geme-

2. Bgl. bas C. 5. Ginl. über bas Schulbopfer Gefagte. Da auf ben Chebruch eigentlich Tobesftrafe fant, biefe aber bier megen ber Unfrepheit ber 12.); boch ift fein ernftes Bort hier- Chebrecherin nicht eintrat: fo bedurfte über nur eine bilbliche Unwendung, es um fo mehr einer feierlichen Anerfennung, bag bie beilige Orbnung Got-

che mit bem herrn, ober in einer ge- bem von B. 19. gang verwandt. In

mit Blut effen; ihr follt nicht auf Bogelgeschren achten, noch Tage wählen. 2 3hr follt eure Saare am Saupte nicht rund umher ab- 27 fchneiben, 3 noch euren Bart gang abicheeren. 4 3hr follt fein Maal 28 um eines Tobten willen in eurem Fleische machen, noch Buchstaben an euch aben; benn 3ch bin ber Berr. 5 Du follft beine Tochter 29 nicht gur Sureren halten, bag nicht bas Land Sureren treibe und werde voll Lafters. 6 Meine Feiern haltet und fürchtet euch vor 30

ber Natur follte bas Bolf Ifrael überall Bebeutung: "Ihr follt nicht Baubereinen Spiegel ber fittlichen Ordnung fpruche gifcheln, noch heimliche Bahr-Gottes und eine hinleitung haben gu fagerfünfte treiben."
ibm. Wie jebes Kind von feiner Ge- 3. 2B. "ihr follt nicht im Rreise umburt an unrein ift, bis es burch ben geben bas Meußerfte eures Sauptes," Bund ber Befdneibung Gott übergeben b. h. bas Meugerfte ber haare ringeum und geheiligt wirb: fo follen auch bie abicheeren, wie bies eine Gitte ber al-Früchte ber Baume als unrein gelten, ten Araber gur Ehre bes Gottes, ben bis fie geheiligt worben. Da nun über- bie Griechen Dionpfos nannten, gemebies nichts Kleines, Unreifes, Unvoll- fen fenn foll. fommnes bem herrn geopfert werben 4. 20. "noch burfte: so follte bie volle Ausbildung tes abicheeren aber eine fegensreiche Folge beffelben. 4, 5.) sagt, baß alles burch Gottes Wort und bas Gebet geheiligt werbe. Richt, als ob irgenb etwas an sich felbft unrein ware; aber weil von ber und als behaftet mit ber Unreinheit ber Borhaut angesehen. Go murbe ihnen bamit gefagt, bag aus eben bem Grunbe, aus bem fie felbft Gott geheiligt fepen, auch bie Früchte ber Baume ihnen rein murben." C.

1. Das ichon oft vorgefommene Berbot, vielleicht beshalb hier wiederholt, weil auch "mit Blut," gum Blute bingu, nichts gegeffen werden follte. E. 17, 10-12.

2. S. "ihr follt nicht aus Schlangen und aus Bolfen weiffagen." Die hier an Wolluft gu Ehren einer Gott= Schlangen galten in Sprien und Egop- heit zu benfen febn, wie fie unter ben ten fur heilige Thiere, und wurden ber gottlofen Ronigen oft vorfam. Dann Bahrfageren wegen gehalten und be- ware bas Bort "entheiligen" absichtlich obachtet. Da inbeg bies nicht fehr gebraucht, weil ber Ausbrud fur ein häufig war, fo hatten beibe Worter foldes Tempelmabchen "Geheiligte" vielleicht eine verwandte, allgemeinere war. Es ließe fich benfen, bag ber=

4. 2B. "noch bas Meußerfte eures Bartes abscheeren," ben Badenbart. Auch ber Früchte im vierten Jahre erft ab- bies Berbot hatte wohl ben felben Grund, gewartet werben, bis die Weihe er- eine abergläubische Sitte zu untersagen. folgte. — Wurden breb Jahre lang die 5. B. "einen Ginschnitt für einen Früchte nicht gegessen, so konnte man Tobten sollt ihr nicht in euer Fleisch Die Bluthen abbrechen, und baburch im machen, noch eine Schrift (ober Einfolgenden Sahre eine größere Frucht- grabung) ber Einbrennung an euch mafolgenden Jahre eine größere Frucht- grabung) ber Ginbrennung an euch ma-barfeit hervorbringen. Dies war zwar chen," feine Maale ober Buchftaben ficherlich nicht ber Grund bes Gefetes, euch einbrennen. Ginschnitte als Trauerzeichen hatten bie Bebeutung, baß in "Durch biefen beiligen Gebrauch bem fliegenben Blute eine Art von Tobwurbe angebeutet, mas Paulus (1 Tim. tenopfer bargebracht werben follte; es gehörte alfo bas Berbot berfelben gut bem Berbot ber Menschenopfer. - Wie verbreitet bie ftete mit Aberglauben aller Art verbundenc Gitte bes Tatuirens Berberbnif des Menschen die Erbe gleich- unter heibnischen Bolfern bis jest sey, sam angesteckt worden, so werden bie ift bekannt. Das Berbot scheint dem unschädlichen Früchte in Beziehung auf von B. 19. verwandt, und Sinn und und als behaftet mit der Unreinheit der Zweck besselben, außer der Verhütung bes Aberglaubens, Achtung vor Gottes Schöpfung hervorzurufen. Merfwurbig ift, bag bie jum Chriftenthum befehrten Gubfee-Insulaner, ben benen bad Tatuiren gu einer Runft formlich ausge-bilbet worben, nach ihrer Befehrung bon biefer Gitte nie mehr haben etwas wiffen wollen.

6. 23. "bu follft nicht entheiligen beine Tochter gur S.," bamit nicht bas Land bem Erempel folge. Es fonnte vielleicht

31 meinem Seiligthum, benn 3ch bin ber Berr. 3hr follt euch nicht wenden zu ben Wahrsagern' noch forschen von ben Zeichendeutern, baß ihr nicht an ihnen verunreinigt werdet; benn 3ch bin ber Berr, 32 euer Gott. 2 Bor einem grauen Saupte follft du aufftehen und die Alten ehren, und bich fürchten vor beinem Gott; benn 3ch bin ber 33 Berr. 3 Wenn ein Frembling ben bir in eurem Lande wohnen wird, 34 ben follt ihr nicht schinden. Er foll ben euch wohnen, wie ein Gin-heimischer unter euch, und sollst ihn lieben wie dich felbst; 4 benn ihr fend auch Fremdlinge gewesen im Egyptenland; 3ch bin ber Berr, 35 euer Gott. Ihr follt nicht ungleich handeln im Gericht, mit ber 36 Elle, mit Gewicht, mit Maß; 5 rechte Waagen, rechte Pfunde, rechte Scheffel, rechte Kannen follen bey euch fenn; benn Ich bin 37 der Herr, euer Gott, der euch aus Egyptenland geführet hat; und ihr follt halten alle meine Satungen, alle meine Rechte, und fie thun, benn 3ch bin ber Berr.

Das 20. Capitel.

Bermifchte Gebote.

Die Bebote biefes Abschnitts find zwar gleichfalls nicht geordnet; inbeß find bier borzugeweise fchwere Bergeben gegen Gott und fchwere Kleifchesberbrechen, als ein befonderer Grauel bor ihm, gufammenge= ftellt, und bie beb ber früheren Erwähnung ber meiften bon ihnen noch nicht bingugefügte Strafe bafur beftimmt.

Und ber herr redete mit Mofe und fprach: (2) Sage ben Rinbern Ifrael's: Welcher unter ben Kindern Ifrael's ober ben Fremblingen, Die in Ifrael wohnen, feines Samens bem Molech gibt, ber 3 foll bes Tobes fterben, bas Bolf im Lande foll ihn fteinigen. Und ich will mein Untlig fegen wiber folchen Menfchen und will ibn aus feinem Bolfe rotten; benn feines Samens hat er bem Molech ge=

bienft geschah, um bie Bolluft und Gelbgier gu beschönigen. Bgl. 4 Mos. 25. Einl. 1. Den Tobtenbeschmörern; eine folche

war die Zauberin zu Endor, 1 Sam. 28. 2. Alle biefe konnten die Zufunft nur burch Gott miffen, ber ihnen aber nichts bavon geoffenbart bat; ihr Wahrfagen ift baber ein Naturdienft, ein Abfall

bom mahren Gott.

3. Obwohl feine Stanbesverschiebenheiten, außer bem Unterschiede von Prie-ftern und Bolt, in Ifrael bestanben, genoffen boch bie Stammeshäupter ein angebornes bobes Anfehn; befto noentigegenzusehen in ber allgemeinen Soch- Maße ihr meffet, wird euch wieber geachtung bes Alters, bem ber Berr selbst meffen werden." Matth. 7, 2.

gleichen auch ohne öffentlichen Goben- feine Burbe verlieben. Gang biefelbe

Sitte fant fich in Egopten.

4. hiemit wird alfo ausbrudlich bie Nächstenliebe auch auf bie Fremben ausgebehnt; grabe auf bie Stellung gu bem Fremben wird bas Gebot: "bu follft ihn lieben, wie bich felbst" angewandt. Schon in ber ersten Bundesgesetzgebung fant fich ein ähnliches Gebot, 2 Mof. 22, 21. Bgl. 5 Mof. 10, 18. 19. und unten C. 24, 16. 21.

5. D. h. ihr follt weder im Gericht, noch mit ber Elle, noch 2c. unrichtig handeln. Das ungerechte Gericht wird alfo gleichgestellt bem unrechten Deffen, wie eine abnliche Gleichstellung bas thiger mar es, ein Wegengewicht bem Wort Chrifti anzeigt: "mit welchem

geben, barum hat er mein Seiligthum verunreinigt und meinen beis ligen Ramen entheiligt. Und wenn bas Bolf im Lande burch bie 4 Finger feben wurde dem Menfchen, ber feines Samens bem Molech gegeben hat, daß es ihn nicht tödtet: so will Ich doch mein Antlig 5 wider benselben seben und wider sein Geschlecht, und will ihn und alle, die ihm nachgehurt haben mit bem Molech, aus ihrem Bolfe rotten. Menn eine Seele sich zu den Wahrsagern und Zeichen 6 deutern wenden wird, daß sie ihnen nachhuret: 3 so will ich mein Antlig wider dieselbe Seele setzen, und will sie aus ihrem Volke rotten. Darum heiliget euch, daß ihr heilig werdet; denn Ich bin 7 der Herr, euer Gott; und haltet meine Satzungen und thut sie; denn 8 3d bin ber Berr, ber euch beiliget. Wer feinem Bater ober feiner 9 Mutter fluchet, ber foll bes Todes sterben; sein Blut sen auf ihm,4 baß er seinem Bater ober seiner Mutter geflucht hat. Wer die Ehe 10 bricht mit jemandes Beibe, der foll des Todes fterben, beide Che= brecher und Chebrecherin; barum, bag er mit feines Rachften Beibe bie Che gebrochen hat. 5 Wenn jemand ben feines Baters Weibe 11 schläft, daß er seines Baters Scham geblößt hat: die sollen beibe bes Todes sterben, ihr Blut sen auf ihnen. Wenn jemand ben seis 12 ner Schwiegertochter schläft, so sollen sie beibe bes Todes sterben, benn fie haben eine Schande begangen, ihr Blut fen auf ihnen. Wenn jemand ben einem Manne schlaft wie ben einem Beibe, Die 13 haben einen Grauel gethan, und follen beibe bes Todes fterben, ihr Blut fen auf ihnen. 6 Wenn jemand ein Weib nimmt und ihre 14 Mutter bagu, bas ift eine Schandthat; man foll ihn mit Feuer verbrennen und fie beibe auch, daß fein Lafter fen unter euch. 7 Wenn 15

1. 2B. "wenn bas Bolf bes Lanbes ganglich verbergen machte feine Augen auf ihn, wie B. 11. von jenem Menschen," sich abkehrte von 5. 2B. "und ein Mann, ber bie Che ihm, nicht sehen wollte, was er thate. bricht mit bem Beibe eines Mannes, 2. Diese Stelle zeigt recht flar, was ber bie Ehe bricht mit dem Weibe seines die so oft vorkommende Orohung der Rächsten: so sollen sie beide des Todes Ausrottung aus dem Bolke bedeutet. sterben, der Ehebrecher und die Ehe-Erst wird die ordentliche Todesstrase der brecherin." Die Wiederholung soll nicht Steinigung verordnet; ba aber bas Berbrechen fchwer benfbar mar ohne einen weit verbreiteten Abfall: fo wird bie Drohung ber Ausrottung burch Gott bingugefügt. Der Auszurottenbe mar alfo ber gottlichen Strafe verfallen, melde ben ber besonbern Leitung bes Bolfes Gottes früher ober fpater ihn treffen murbe ber, welcher ben anbern gu folcher mußte; inzwischen war er aber auch für vogelfren erklart, jeber konnte bas ihm gedrohte Strafgericht, wenn bie Dbrigfeit ihre Pflicht versäumte, vollziehen. Bermögens und bas Recht zu testiren. Bgl. 1 Mos. 17, 14. 21. über bas Ber- In bem Mosaischen Gesetze herrscht also geben felbft f. C. 18, 21. 21.

4. D. h. bie Schuld feines Tobes falle

einen neuen Fall vorlegen (bann mußte "und" bazwischen stehen), sonbern bas Scheußliche ber Sache noch mehr hervorheben. Er begeht an feinem Rachften eine That, bie er, an ihm begangen, nie bulben murbe.

6. C. 18, 22. Rach Romifchem Recht That zwang, wenn dieser ein Freber war, mit bem Tobe bestraft; wer fie freywillig litt, verlor bie Salfte feines geben selbst s. C. 18, 21. A. mehr bie Rücksicht auf Reinheit und 3. Die Berbindung mit denselben war beiligkeit, in dem heidnischen auf die also jedesmal mit Abgötteren verdun- bürgerliche Ehre vor. 7. C. 18, 17. Ein auch ben uns nicht

jemand ben einem Bieh liegt, ber foll bes Tobes fterben und bas 16 Bieh foll man erwürgen. Wenn ein Beib fich zu irgend einem Bieh thut, baß fie mit ihm gu ichaffen hat, die follft du todten, und bas Bieh auch; bes Todes follen fie fterben, ihr Blut fen auf ihnen. 17 Wenn jemand feine Schwefter nimmt, feines Batere Tochter, ober feiner Mutter Tochter, und ihre Scham beschaut, und fie wieder feine Scham, bas ift eine Blutschande, bie follen ausgerottet werben vor ben Augen ber Leute ihres Bolfe; benn er hat feiner Schwefter 18 Scham entblößt, er foll feine Miffethat tragen.2 Benn ein Mann ben einem Beibe fchlaft gur Beit ihrer Rrantheit, und entblößt ihre Scham, und bedt ihren Brunnen auf, und fie entblöft ben Brunnen ihres Blute: Die follen beibe aus ihrem Bolfe ausgerottet mer-19 ben. 3 Deiner Mutter Schwefter Scham, und beines Baters Schwefter Scham follft bu nicht blogen; benn ein folder hat feine nachfte 20 Blutsfreundin aufgebedt, fie follen ihre Miffethat tragen. 4 Benn jemand ben feines Batere Brubere Weibe fchlaft, Der hat feines Dheims Scham geblößt, fie follen ihre Gunde tragen, ohne Rinder 21 follen fie fterben. 5 Wenn jemand feines Bruders Beib nimmt, bas ift eine fcanbliche That; 6 bie follen ohne Rinder fenn, barum, baß 22 er hat feines Brubers Scham geblöft. Go haltet nun alle meine Sagungen und meine Rechte und thut banach, auf bag euch nicht bas Land ausspeie, barein ich euch führe, bag ihr barin wohnet. 23 Und wandelt nicht in ben Satzungen ber Beiben, Die ich vor euch her werbe ausstoßen, benn folches alles haben fie gethan, und ich 24 habe einen Gränel an ihnen gehabt. Euch aber fage ich: ihr follt jenes Land befigen, und ich will es euch jum Erbe geben, ein Land, worin Mild, und Honig fließt. Ich bin ber Herr, euer Gott, ber 25 euch von ben Bölfern abgefondert hat; daß ihr absondern sollt bas reine Bieh vom unreinen, und unreine Bogel von ben reinen, und

feltenes Bergeben, baß Jemanb mit ber Mutter eine Scheinehe unterhalt, eigentlich aber mit ber Tochter lebt.

1. Bgl. C. 18, 23. Eine sinnbilbliche Strafe sollte auch an bem Thiere vollzogen werben, bas burch bie Sünbe beg Menschen mit bestedt worben war. Bgl. 2 Mos. 21, 28. Daß bies ber Gebanke war, und nicht bloße Bermehrung bes Abscheus, geht aus bem Ausbruck: "ihr Blut sep auf ihnen" hervor.

2. C. 18, 9. A.

3. C. 18, 19.

4. Der Ausbruck ist hier unbestimmter, als in ber Formel: "ausgerottet werben aus seinem Bolke." Gott broht ihnen eine Strafe im Allgemeinen, vor ber sie sich fürchten sollten, auch wenn die Obrigkeit fäumte; diese aber konnte willfürlich strasen, nur wohl nicht mit bem Tobe.

5. "Was bebeutet dies, da boch Kinber aus solchen Berbindungen sowohl früher geboren worden sind, als auch noch heute geboren werden? Ift etwa das durch Gottes Geses bestimmt, daß die, welche aus einer solchen Berbindung hervorgehen, nicht für Kinder sollen angesehn werden, b. h. in die Rechte der Eltern nicht nachfolgen?" Aug. wird ein König, Jer. 22, 30., ein Unfruchtbarer genannt, welcher zwar Kinder hatte, aber teine, die ihm auf dem Throne folgen sollten. Dennoch scheint es wahrscheinlicher, daß hier ein göttlicher Kluch ausgesprochen sen sich licher kund ausgesprochen sen sich berechtigte, so auch V. 20.

6. Der H. Ausbruck ist nicht so gehre.

6. Der h. Ausbruck ift nicht fo ftart: "bas ift eine Unreinigfeit," auch bie Strafe ift milber, wie ja biefe Che bey ber finberlofen Bruberwittwe fogar ge-

boten war.

eure Seele nicht verunreinigen am Bieh, an ben Bogeln, und an allem, was auf Erden friecht, was ich euch abgesondert habe, daß es unrein fen. Darum follt ihr mir heilig fenn, benn 3ch, ber Berr, 26 bin heilig, ber euch abgefondert hat von ben Bolfern, bag ihr mein fenet. Wenn ein Mann ober Weib ein Zeichendeuter fenn wird, die 27 follen bes Tobes fterben, man foll fie fteinigen, ihr Blut fen auf ihnen. 1

Das 21. Cavitel.

I. Berbot ber Berunreinigung ber Priefter an Tobten, burch beibnische Gebrauche, anstößige She, 11. ber Berunreinigung bes hohen Priesters. III. Unfähigkeit wegen leiblicher Gebrechen.

Bie bas gange Bolf in ber leiblichen Reinigfeit, in bem Meiben aller Verunreinigungen burch geschlechtliche Verhältniffe ober burch Berührung bon Tobten eine unabläffige Erinnerung an bie Gunbe und eine Mahnung zu innerlicher Beiligung hatte: fo follte ber Briefter= ftand, und innerhalb beffelben wieder ber Sohe Briefter, burch bobere Unforberungen zu bölligerer Absonderung von allem, wirklich ober im Sinnbilbe, Berunreinigenben, burch außere Sabellofigfeit fich bor bem Bolfe auszeichnen. Auch feine Bermanbten follten ihm nicht naber ftehn, ale fein beiliger Beruf. Die forperliche Tabel = und Fleckenlofig= feit, welche bon ben Prieftern geforbert wird, bing nicht blog mit bem außerlichen Schicklichfeitsgefühl gufammen, fondern hatte, wie beb ben Dufern, einen tieferen, finnbilblichen Ginn: an ben Dienern bes Berrn follte forperlich nichts febn, was burch Saglichfeit, burch Berftorung an bas Reich ber Gunbe erinnerte, bon bem alles Uebel, wie ber Tob, feinen Urfbrung bat.

I. Und ber herr fprach zu Dofe: Sage ben Brieftern, Maron's 1 Sohnen, und fprich zu ihnen: Gin Briefter foll fich an feinem Todten feines Bolfes verunreinigen, außer an feinem Blutsfreunde, ber 2 ihm am nächsten angehört, als: an seiner Mutter, an seinem Baster, an seinem Sohn, an seiner Tochter, an seinem Bruder, und 3 an seiner Schwester, die noch eine Jungfrau, und ben ihm ift, und keines Mannes Weib gewesen; an der mag er sich verunreinigen. Sonst soll er sich nicht verunreinigen an irgend einem unter seinem 4 Bolfe, ber ihm zugehört, baß er fich entheilige. 2 Sie follen auch 5 feine Blatte machen auf ihrem Haupte, noch ihren Bart abscheeren, und an ihrem Leibe fein Maal agen. 3 Sie follen ihrem Gott beilig 6

ten fich bie Priefter weber burch Be-

^{1.} C. 19, 26. 31. 2. S. "er foll fich nicht verunreinigen rührung ber Tobten, noch burch Theilals Sausherr (Familienhaupt) in fei- nahme an der Bestatung, noch durch nem Bolf". "Sein Bolf" sind seine Trauer veruureinigen.
Berwandten, wie in der bekannten Rebensart: "zu seinem Bolke versammelt ber Lebenstraft; man denke an Simson werden." Auch unter den Heiden durs- (Richt. 16, 22.), so wie das Nasiräat

feyn und nicht entheiligen ben Ramen ihres Gottes; benn fie opfern bes herrn Opfer, bas Brod ihres Gottes, barum follen fie heilig 7 fenn. 2 Sie follen feine Bure nehmen und feine Beichmachte, ober Die von ihrem Manne verftogen ift; benn er ift heilig feinem Gott.3 8 Darum follft bu ihn heiligen, benn er opfert bas Brod beines Gottes; er foll bir heilig fenn, benn 3ch bin heilig, ber Herr, ber 9 euch heiliget. Wenn eines Briefters Tochter anfangt gu huren,4 bie foll man mit Feuer verbrennen; benn fie hat ihren Bater gefchandet.

II. Und ber Sobe Priefter unter feinen Brubern,6 auf beffen Saupte bas Salbol ausgegoffen, und beffen Sand gefüllet ift, baß er angezogen wurde mit ben Rleidern: ber foll fein Saupt nicht blos 11 fen und feine Rleider nicht gerschneiben. 7 Und er foll gu feinem Tobten fommen, und foll fich weber über Bater noch über Mutter 12 verunreinigen. Aus dem Heiligthum foll er nicht gehen, daß er nicht entheilige das Heiligthum seines Gottes, benn die Krone, 13 das Salbol seines Gottes, ift auf ihm; Ich bin der Herr. Eine

14 Jungfrau foll er gum Beibe nehmen; aber feine Bittme, feine

bie meiften alten Bolfer fich bie Saare Falle nicht unterfucht murben, ber Mann wachsen, gleichsam als hatte ber Tob bie Vermuthung ber rechtmäßigen Scheisie mit ergriffen. Rach einer anbern bung für sich, und ber Priester sollte Auffassung bes Sinnbilbes vertilgten baher eine solche minbestens bebenkliche bie Egyptischen Priester alle Haare am Ehe nicht eingehen. gangen Leibe. Hier ist wohl besonders 4. h. "ich entweihet hat zu huren." an biesen letten Gegensat, nicht an Auch die Tochter des Priesters nahm die Trauer, zu benken, in dem Sinne, an der heiligkeit ihres Baters Theil. bie Trauer, ju benten, in bem Ginne, bag bas Scheeren als eine Berunftaltung bes von Gott erschaffenen Leibes galt.

1. Sierunter find wohl nicht bloß bie Schaubrobe (2 Mof. 25.) zu verfteben, Sondern alle Opfer; ein Brod, eine Speise, heißen sie C. 3, 11. Um bem heiligen bas vorzulegen, wovon sein berz sich nährt, woran es sich erquickt, bazu mußten sie selbst mit keinerlen heide nischem Aberglauben fich verunreinigen. 2. 2B. "und fie fepen Beiligfeit", gleichfam ein Beiligthum, gang und gar

dem herrn gehörig.
3. In Bezug auf ihre Berheirathung follten die Priester, und unter ihnen ber hohe Priester, ben höchsten Grad ber Reinheit beobachten. Auf ber Sure (einer öffentlichen Perfon) und ber Befchwächten (einer Gefallenen) haftet jedesmal ein sittlicher Fleden, und, ob 9. Das goldne Stirnband. 2 Mos. sie wirklich sich gebessert hat, ist min- 28, 36. Dort war gesagt, wie dies bestens nicht so gewiß, daß ein Ber- Stirnband, mit der Inschrift: "die Bei- dacht nicht oft wieder daher entstehen ligkeit des Herrn", dazu bestimmt war, ihm entlaffen fenn (vgl. 5 Mof. 24, Gottes fichtbarer Stellvertreter unter bem

(4 Mof. 6). Ben ber Trauer liegen 1. ff. Al.); bennoch hat, ba bergleichen

Es ift barunter eine jebe Sureren gu verstehen, nicht etwa blog öffentliche

für Gelb.

5. Nach Jüdischer Ueberlieferung murbe nur nach ber Erbroffelung ber Leichnam verbrannt, und berjenige, welcher mit ihr fich vergangen, gleichfalls erbroffelt. 6. 2B. "Der Priefter, welcher groß (b. b. ber größte) ift unter feinen Brubern. Ein eigentlicher Titel "Bober" pber "Großer Priefter" ift bies hier noch nicht, biefer Titel ift aber spater aus unfrer Stelle entstanben.

7. S. "Berreißen." Der Bufammenhang lehrt, bag bies bloß als Trauergebrauch ihm verhoten wird, baber Raiphas (Matth. 26, 65.) bies Gebot nicht

übertrat.

8. Um bie Trauer abzuwarten. Bgl. über bas Gange C. 10, 6. 7. A.

fonnte. Die von ihrem Manne Ber- alle Unheiligfeit von ben beiligen Sanbftofine fann gwar ungerechter Beife von lungen ber Ifraeliten weggunehmen. 216 Berftoffene, noch Geschwächte, noch Hure, soubern eine Jungfrau feines Bolles soll er jum Beibe nehmen; auf daß er nicht feinen 15 Camen entheilige unter feinem Bolfe; benn ich bin ber Berr, ber ihn heiliget.

III. Und ber herr rebete mit Mose und sprach: (17) Rebe mit 16 Maron und fprich: Wenn an jemand beines Samens in ihren Geschlot into spring. Went in female bender bender in det ift, der soll nicht herzutreten, daß er das Brod seines Gottes opfere. Denn keiner, an dem ein Fehl ist, soll her= 18 zutreten, er seh blind, oder lahm, oder mit einer seltsamen Nase, 2 oder mit ungewöhnlichem Gliede; oder der an einem Fuß oder 19 einer Hand gebrechlich ist; doer höckricht ift, oder abgezehrt, 20 ober Fleden auf bem Muge hat, ober grindicht, ober fchabicht, 8 oder der gebrochen ift. Jeder nun, der von Aaron's, des Pries 21 fters, Samen einen Fehl an ihm hat, der foll nicht hinzutreten zu opfern bie Opfer bes herrn; benn er hat einen Fehl, barum foll er zu dem Brod feines Gottes nicht nahen, daß er es opfere. 10 Doch foll er das Brod feines Gottes effen, beibe von dem Aller= 22 heiligsten und bem Beiligen. Aber gum Borhang foll er nicht fom- 23 men, 11 noch jum Altar naben, weil ber Fehl an ihm ift; daß er nicht entheilige mein Seiligthum, benn 3ch bin ber Berr, ber fie beiligt. Und Dofe redete foldes ju Naron und gu feinen Gobnen 24 und zu allen Rinbern Ifrael's.

auch nicht einmal eine Wittwe beira- gewachsene, gesunde Thiere geopfert then burfte, weil bey bieser wenigstens werben burften (C. 22, 17. ff.); es war Die Möglichkeit einer größeren geschlecht- biese Tabellofigfeit ein Ginnbild ber

Mafe.

5. Budlicht.

mehreren abgezehrten Gliebern.

7. Voll Ausschlag.

8. Mit Flechten behaftet.

9. Mit verftummelten, beschädigten Te-ftifeln. — Alle biefe Gebrechen find

chen, bas bem Muge fich entzieht, weift follte.

Bolfe mußte er baher aus allen irbi- ichon barauf bin, bag äußere Bohlichen Beziehungen heraustreten. anftänbigkeit keinesweges ber Grund schen Beziehungen heraustreten. anständigkeit keinesweges ber Grund 1. Also baburch unterschied sich ber bieser Gebote ift, sondern vielmehr ber Sobe Priester von ben andern, daß er selbe, aus welchem nur sehlerlose, auslichen Berunreinigung ba war. inneren Beiligkeit, baber ein Borbild ber 2. B. "ftumpfnafig," mit abgefürzter Reinheit bes "untablichen" hohen Prieinneren Beiligfeit, baber ein Borbilb ber

Nase. fters, hebr. 7, 26.
3. Mit wiberlich langen Gliebern. 11. hinter ben Borhang gehen, wenn 4. Einen Bruch, etwas Zerstoßenes, er nämlich hoher Priester ist. Beb bem Effen von ben Opfern brauchte er nicht in ber göttlichen Gegenwart, am Altar 6. 2B. "ein Dunner," mit einem ober ober im Beiligthum, ju erscheinen. Wie nun ein mit folden Fehlern behafteter Mensch jum Dienste eines Königs sich nicht schieft, um in besseu Gegenwart zu erscheinen, wohl aber sonft ihm Dienste leiften fann: fo fcbloß jene Fehlerhaftigbepfpielsweise angeführt, baber am feit als Ginnbild ber innern Beiligfeit Schluß bie allgemeine Regel wiederholt von all bem Dienfte aus, welcher bie Meniden unmittelbar mit Gott verfob-10, Das lette ber angeführten Gebre- nen, fein Bohlgefallen ihnen gumenben

application of the property of the state of Das 22. Capitel.

I. Recht auf ben Opferantheil. II. Fehllose Opfer.

I. Die Borfdriften biefer beiben Abidnitte wieberholen gum Theil frühere Gebote, jeboch mit naberer Beftimmung und weiterer Ausfuhrung. Der erfte warnt zuerft im Allgemeinen bor Berührung ber Beiligthumer beh borangegangener Berunreinigung, und führt bann weiter aus, welcher unter ben Sausgenoffen bes Briefters bon bem Beiligen (nicht bon bem Allerheiligsten, bas ben Brieftern felbft borbehalten mar, bgl. C. 6, 18.) effen burfte.

1 Und ber herr rebete mit Dofe und fprach: (2) Sage Maron und feinen Gohnen, daß fie fich enthalten von dem Beiligen der Rinder Ifrael's, welches fie mir beiligen, und meinen Ramen nicht ent-3 heiligen, benn 3ch bin ber Berr. Go fage nun ihnen: In euren Gefchlechtern, welcher eures Samens herzutritt gu bem Beiligen, bas Die Rinder Frael's dem Berrn heiligen, und feine Unreinigfeit ift auf ihm: deß Geele foll ausgerottet werden von meinem Untlig, Denn 43d bin ber Berr. Wer von bem Camen Maron's ausfagig ift, oder einen Blug hat: Der foll nicht effen von dem Beiligen, bis er rein werbe. Wer einen von einer Leidje Unreinen anruhrt, ober 5 wem ber Came abgegangen ift, ober wer irgend ein Gewürm anruhrt, bas ihm unrein ift, ober einen Menfchen, ber ihm unrein ift, 6 aus irgend einer Berunreinigung, welche Seele ber eines anrührt: Die ift unrein bis auf ben Abend, und foll von bem Beiligen nicht 7 effen, fondern foll zuvor feinen Leib in Baffer baden. Und wenn Die Sonne untergegangen und er rein geworden ift, bann mag er Sbavon effen; 1 benn es ift feine Rahrung. 2 Gin Has, und mas von milben Thieren gerriffen ift, foll er nicht effen, auf daß er nicht un-9 rein daran werbe, denn Ich bin der herr. Darum follen fie meine Sagungen halten, daß fie nicht Gunde auf fich laden, und darum fterben, wenn fie fich entheiligen; benn 3d bin ber Berr, ber fie 10 heiligt. Rein Fremder foll von bem Beiligen effen; Des Briefters 11 Sausgenoffe und Tagelöhner follen nicht bavon effen. Wenn aber ber Briefter eine Geele um fein Geld fauft, ber mag bavon effen; und was in feinem Saufe geboren wird, das mag auch von feinem 12 Brode effen. Wenn aber bes Priefters Tochter eines Fremden Weib 13 mirb, Die foll nicht von ber beiligen Bebe effen. Bird fie aber eine Bittwe, ober ausgestoßen, und hat feinen Camen, und fommt wieber zu ihres Baters Saufe, wie in ihrer Jugend: fo foll fie effen

mafing R . For

burch Betreten bes Richthauses als Ber- Marc. 2, 27. unreinigte ausgeschloffen zu werben.

^{1.} Worans hervorgeht, daß die Er- 2. Er ist zu seinem Lebensunterhalt flärung von Joh. 18, 28. falsch ist, auf biese Speise angewiesen. Auch bier welche will, daß die Pharisaer gefürchtet gilt also die Regel: "Der Sabbath ist hätten, vom Essen des Nenschen willen gemacht, nicht nenuntergang zu effenben, Paffahlamms ber Menfc um bes Gabbathe willen."

von ihres Baters Brod; aber fein Frember foll bavon effen. 1 Wer 14 es verfiehet und fo von bem Beiligen iffet: ber foll bas fünfte Theil bagu thun und bem Briefter geben fammt bem Seiligen, auf baß 15 fie nicht entheiligen das Seilige ber Kinder Ifrael's, bas fie bem Herrn heben; auf daß fie fich nicht mit Miffethat und Schuld be- 16 laben, wenn fie ihr Beiliges effen; benn 3ch bin ber Berr, ber fie

II. Un bie Bestimmungen über bie Tehllofigfeit ber Briefter und bie Fähigkeit zum Opfergenuß fchließt fich bie Borfchrift über bie Tabellofigfeit ber Opfer felbft an. Wie im Sinnbilbe bas Thier, bas feine Gunbe gethan, ben Gunber fühnte, und bie werthvolle Babe bes Brand = und Dantopfere bie Singabe bes Ebelften und Beffen, mas ber Menfch hat, feiner nach Gottes Bilbe erschaffenen Seele, abbilben follte: fo mußten bie Opfer auch burch völlige Tabellofigfeit außerlich jenen Gebanten barftellen; und waren infofern Borbilber Deffen, ber fich ,, ohne allen Wandel (b. h. flecken = ober fehllos) burch ben ewigen Beift Gott geopfert hat" (Gebr. 9, 14. 21.). Diefe Tabellofigfeit ging nach zweb Seiten bin: theils mußten fie nicht zu jung und nicht gu alt, fondern in naturlicher Rraft und Frifche febn, theile burfte fein Gebrechen irgend einer Art fie verunftalten; auch ein Borbild bes Opfers Chrifti, ber in ber blubenden Rraft bes reifen Mannegalters, und ohne ein natürliches ober verschuldetes Gebrechen bes Rorvers ober bes Geiftes in feine Laufbahn ber Gelbftopferung eintrat.

Und ber herr redete mit Mose und sprach: (18) Sage Naron und 17 feinen Sohnen und allen Rindern Ifrael's: Wer vom Saufe Ifrael's oder ein Fremdling in Ifrael fein Opfer bringen will, es fen irgend ihr Belübbe, ober von fregem Billen, baß fie bem Berrn ein Brandopfer bringen wollen, das ihm von euch angenehm fen: bas foll 19 ein Männlein und ohne Wandel fenn von Rindern, Lämmern ober Biegen. 2 Alles, mas einen Fehl hat, follt ihr nicht opfern, benn 20 es wird für euch nicht angenehm fenn. Und wer ein Dankopfer 21 bem Berrn bringen will, ein befondres Belubbe, ober von fregem Willen, von Rindern oder Schafen: das soll ohne Wandel seyn, daß es angenehm sey, es soll keinen Fehl haben. Ift es blind, 22 oder gebrechlich, 3 oder geschlagen, 4 oder durre, oder raudicht, oder ichabicht: fo follt ihr folches bem herrn nicht opfern, und feine

1. Das gange Saus bes Priefters war feren und vollfommneren, bargebracht burch ihn geheiligt, follte in biefer Dei- werden, mit Ausnahme ber Dankopfer. ligung aber auch von allem Fremben C. 3, 1. - Daß biefe Ausnahme bier nicht angeführt wird, fommt baber, weil 2. Alfo von ben Thieren, auf welchen bas Danfopfer nicht zu ben "allerheilig-

abgesondert bleiben.

bas ganze außre Daseyn bes Boltes ften" geborte, zu ben eigentlichen, wich-rubte, von ben werthvollsten reinen tigsten Opfern. Sausthieren sollten bie Opfer barge-bracht werben. Unter biesen sollten vor- Glieb hat. züglich mannliche Thiere, ale bie ftar- 4. Wahrscheinlich : "verftummelt".

23 Feuerung bavon geben auf ben Altar bes herrn. Ginen Doffen ober ein Schaf, bas ungewöhnliche Glieber ober manbelbare Glieber hat, 1 magft bu von frevem Willen opfern; aber zu einem Belübbe 24 wird es nicht angenehm fenn. 2 Du follft auch bem Herrn fein Berftogenes ober Berriebenes ober Berriffenes ober mas verwundet 25 ift, 3 opfern, und follft in eurem Lande foldes nicht thun. 4 Du follft auch folder feines von eines Fremdlings Sand neben bem Brod eures Gottes opfern, benn es taugt nicht und hat einen Fehl, 26 barum wird es nicht angenehm fenn für euch. Und ber Berr rebete 27 mit Mofe und fprach: Benn ein Ralb ober Lamm ober Biege geboren ift: fo foll es fieben Tage ben feiner Mutter fenn, und am achten Tage und barnach mag man es bem Serrn opfern, fo ift es 28 angenehm. 5 Es fen ein Doffe's ober ein Schaf, fo foll man es 29 nicht mit feinem Jungen auf einen Tag ichlachten.7 Benn ihr aber wollt dem herrn ein Lobopfer thun, das fur euch angenehm fen: 30 so sollt ihr es des felben Tages effen, und follt nichts bis auf den 31 Morgen übrig behalten, benn Ich bin der Herr. Darum haltet 32 meine Gebote und thut darnach, denn Ich bin der Herr; daß ihr meinen heiligen Namen nicht entheiliget, und 3ch geheiliget werbe unter ben Kindern Ifrael's; benn Ich bin ber Berr, ber euch heiliget; 33 ber euch aus Egyptenland geführt hat, bag ich euer Gott mare, 3d, ber herr.

1. S. "zu lange ober gu furge Glieber." 2. Die "freywilligen Opfer" waren geringer, als bie "Gelübbeopfer," weil biefe letteren auf einem awifchen bem Berrn und bem Menfchen bestehenben Bunde beruhten. Auch für die geringfte Art Opfer mar fein andrer Mafel nachgelaffen, als allein biefer. - Uebrigens find auch biefe Tehler alle benfpielsmeife angeführt, wie baraus erhellt, baß 5 Mof. 15, 21. noch bie Lahmheit hingngefügt wirb.

3. Dies find Ausbrude für bie verfchiebnen Urten ber Berichneibung, bie

man im Alterthum fannte.

4. Man fonnte biefe Worte von bem Opfern folder Thiere verfteben, bann mare es aber bloß eine Bieberholung bes Borigen. Daher verfteht es bie Südische Ueberlieferung wohl richtiger von einem Berbote, überhaupt bie Thiere gu verschneiden. Der Grund biefes Berbots ift nicht, bie felbe Sandlung ben Menichen befto fichrer zu verhüten, fonbern, wie die Bleichartigfeit bes felben mit folden, wie C. 19, 19., Beigt, bie Einpragung einer gewiffen Scheu vor ber Schöpfung Gottes, bie ber Menfch gwar beberrichen, aber nicht willfürlich in ihren Grundformen andern und ftoren foll; auch bies bat benn vorzüglich Bgl. C. 7, 15.

auch eine finnbilbliche Bebeutung, ahnlich bem Berbot, Menschen so zu be-handeln. Bgl. 5 Mof. 23, 1.

5. Der Grund ift ohne Zweifel, baß es bann erft egbar gu fenn anfängt, was aber auch nicht bes wirklichen Ef-fens, sonbern bes Sinnbildes wegen angeordnet ift.

6. Eigentlich "eine Ruh," benn est fann natürlich nur von ber Mutter bes Thieres bie Rebe fenn; Ochs ift hier

Name ber Gattung.

7. Die alte Chalbaifche Umschreibung macht hier folgenden Bufat: "Mein Bolt, wie euer Bater im himmel barmherzig ift, so sepb auch ihr barmberzig auf Erben: eine Ruh und ein Schaf follt ihr nicht mit seinen Jungen an Einem Tage schlachten." Dann fieht es bem Berbot 5 Mof. 22, 6. gleich. Es liegt ein Wint barin: wie Gott bie Gattungen in ber Schöpfung erhalt, fo foll ber Menfch sie nicht ausrotten, fonbern nur jum Dienste Gottes und feinem eignen Rugen gebrauchen. Ein Schritt gu einer Ausrottung murbe aber eine folche Tödtung fenn, wenn fie allgemein wurde.

8. Als bas heiligste ber Dankopfer.

Das 23. Capitel.

Die Feiertage bes herrn, nämlicht I. ber Sabbath; II. das Yassah; III. bas Aerntefest; IV. ber Sabbath bes Blasens; V. ber Berföhnungstag; VI. bas Laubhüttensest.

Das Gefet ftellt nun bier bie Feiertage bes gangen Jahres noch einmal zufammen, und zwar, nach nochmaliger furger Erwähnung bes Wochensabbathe, in ber Beitfolge. Die heiligen Beiten ber Ifraeliten beftanben aus einem 50jahrigen Gabbathefreife, und einem jahrigen Reftfreife. Die Siebengahl, als bie Bahl bes Bunbes, ging burch ben gangen Sabbathefreis hindurch; junachft folog fie an Die Boche fich an, beren Entstehung, ba alle Zeiteintheilung bem Monbe folgte, auf ben Mondvierteln beruhte. Diefe naturliche, ben Ifraeliten mit vielen alten Bolfern gemeinsame Gintheilung wurde aber geheiligt burch ben bobern Bedanten, bem fie gur Grundlage biente. Der fiebente 200= chentag, ber erfte bes fiebenten Monats, bas fiebente und bas fieben= mal fiebente Jahr waren beilige Beiten, weil ber Berr nach vollenbe= ter Schöpfung am fiebenten Tage rubte; bas Anbenten an ben Ewigen, ber über allem Wechfel fteht, und ber nach Bollendung feiner Schop= fung baran fich freute, bag alles gut geschaffen war, follte ben Den= ichen, beb bem Aufhören aller irbifchen Arbeit, auf feinen Urfprung aus Gott gurudführen; und wie bie leibliche Erholung feine Rorperfraft, fo follte bas Bewußtschn bes Bundes mit bem Allmächtigen und Ewi= gen feinem Beifte bas mabre Leben wieberherftellen. In ber Reihe ber Monate wird biefe beilige Rube ber Erquidung und Erhebung nur andeutungeweife gefeiert, Ifrael follte nicht ben gangen Monat ruben, fonbern am erften bes fiebenten Monats wurden bie Pofaunen gebla= fen, es war ber Sabbath bes Blafens, ber, wie es fcheint, biefen Monat feierlich als ben ber Wiebervereinigung, ber Berföhnung mit Gott, ber Burudführung gu ibm, anfundigen follte; in biefen Monat fiel ber Tag ber tiefften Demuthigung, ber Berfohnungstag, und bas Weft ber bochften Freude, bas Laubhüttenfeft. Der Sabbath bes fiebenten Sabres, und bes fiebenmal fiebenten Jahres ichloffen fich in immer weiteren Rreisen an bie Wochen- und Monatsfabbathe an, bon ihnen ift C. 25. bie Rebe. - Die bren Befte bezogen fich gunachft auf ben Anfang und auf bas Ende ber Betraide=Mernte, und auf bie Weinlefe, Del= und Obftarnte; ihre Grundlage war alfo eine naturliche, nur bag bie Ifraeliten nicht, wie bie Beiben, ben Lauf ber Natur, als ihrer Gottheit, mitfeierten, und, burch Berfenfung ber finnlichen Gefühle in ibren Wechsel, in Trauer und Freude fich berauschten, fondern bag fie bie Baben ber Schöpfung, auf welchen ihr irbifches Dafenn beruhte, Gott burch Dankopfer beiligten. Aber an biefen Beichen, mit welchen fie feierlich aussprachen, bag fie ihren finnlichen Urfprung und ihr Befteben Gott berbankten, fchloß fich bie bobere Bebeutung ber Fefte, als Beiern ber geschichtlichen Dffenbarungen Gottes, gur Erlöfung, Erhal= tung und Befeligung feines Boltes, an. Das erfte erinnerte an Ifrael's Erwählung zu einem Bolfe burch bie Errettung bon bem Burgengel und bie Befrehung aus Eghpten; bas zwehte Veft bing als Merntefeft mit bem erften genau gufammen, und erinnerte zugleich (wenigstens nach Auslegung ber fpateren Ueberlieferung) an bie gottliche Bobithat, wodurch bie Errettung aus Egypten erft bollenbet wurde, an bie Be= fetgebung auf Ginai; bas britte war feiner naturlichen Geite nach bas Saupt = Merntefeft, es feierte bie Beendigung alles Ginfammelne, bon ber Tenne, wie von ber Relter (5 Dof. 16, 13.); zugleich ftellte es als geschichtliches Bolfefeft bar, was Ifrael als Bolf bes herrn unter feis ner Fuhrung geworben war: auf ber einen Geite ben Bug burch bie Bufte mit Gottes wunderbarer Leitung während beffelben, und auf ber andern die Freude in bem Genuffe ber Berbeifung, in ber Fulle ,, bes Landes, ba Milch und Sonig fließt". Doch auf biefes Veft bereitete erft ber Tag bor, welcher an fein gefdichtliches Ereignif anknupfte, ber furz borber gefeierte große Rube-, Faft- und Buftag ber Berfohnung; erft bas alfo bollig entfundigte Bolf follte feiner fortgebenben Leitung burch ben Berrn (aus aller irbifchen Roth in die himmlische Rube) im irbifchen Sinnbilbe froh werben. Go wird benn in biefen Feften Gott ber herr ale Geber aller irbifden Gaben, Schöpfer, Erhalter und Regierer feiner Bunbestinder gepriefen. Während ber Kreis ber Sabbathe aus bem beftanbigen Wechfel ber Beit über alle irbifchen Gefchafte gu bem ewigen, unveranderlichen Schöpfer erhob, und gu einer Borfeier ber ewigen Rube bestimmt war : fo berfette ber Rreis ber Fefte mitten binein in bie Offenbarungen bes Schopfers ber Belt, fomobl in ber Ratur, als in ber Weschichte feines Bunbesvolfes.

- 1 I. Und ber Gerr rebete mit Dofe und fprach: (2) Sage ben Rinbern Ifrael's und fprich zu ihnen: Dies find die Fefte bes Berrn, Die ihr beilig, und meine Tefte beißen follt, ba ihr gufammentommt: 3 Seche Tage follft bu arbeiten; ber fiebente Tag aber ift ber große beilige Sabbath, ' ba ihr zusammenfommt; feine Arbeit follt ihr baran thun, benn es ift ber Cabbath bes herrn in allen euren Bohnungen.
- II. Dies aber find die Fefte bes herrn, die ihr heilige Fefte 5 heißen follt, ba ihr zusammenkommt : 2 21m vierzehnten Tage bes 6 erften Monats zwischen Abend ift des herrn Baffah; und am funf-

1. W. "ber Sabbath ber Sabbathe", stimmten Zusammenkunft" Stiftshütte, was in bieser Berbindung bloß die Ver- vgl. 2 Mos. 27, 21. A.) "heilige Zuftarfung bezeichnet: bie gangliche, völlige fammenberufungen, welche ihr berufen follt gu ihren bestimmten Beiten." Das 2. S. "Dies sind die bestimmten Zei- erste Wort "bestimmte Zeit" hat die ten bes herrn ("bestimmte Zeit, moöd, besondre Bedeutung "Festzeit", das

bas felbe Bort wie in , Belt ber be- zwepte bie urfprüngliche.

gebnten Tage bes felben Monats ift bas Feft ber ungefäuerten Brobe bes herrn; ba follt ihr fieben Tage ungefäuert Brod effen. Um 7 ersten Tage foll euch eine beilige Zusammenfunft fenn, ba follt ihr feine Dienstarbeit thun. Und ihr follt dem Herrn opfern sieben 8 Tage. Am siebenten Tage ift heilige Zusammenkunft, da follt ihr feine Dienstarbeit thun. Und der Herr redete mit Mose und 9
sprach: Sage den Kindern Ifrael's und sprich zu ihnen: Wenn 10
ihr ins Land fommt, das ich euch geben werde, und werdet es ärnten: so sollt ihr eine Garbe der Erstlinge eurer Aernte zu dem Briefter bringen. Da foll er bie Garbe weben vor bem Berrn, 11 daß fie angenehm von euch fen; folches foll aber ber Priefter thun bes andern Tages nach bem Sabbath. 2 Und follt bes Tages, ba 12 eure Garbe gewebt wird, ein Brandopfer bem Berrn bringen, von einem Lamm, bas ohne Wandel und jahrig fen; fammt bem Gpei8-13 opfer zwen Behnten Gemmelmehl mit Del gemengt, ein Feuer bem Berrn jum fußen Geruch, bagu fein Tranfopfer, ein Biertel Sin Beines. Und ihr follt fein Brod noch geröftete Mehren 3 noch 14 Korn zuvor effen, bis auf ben Tag, ba ihr eurem Gott Opfer bringet. Das foll ein Recht feyn euren Nachsommen in allen euren Wohnungen. 4

III. Danach follt ihr gablen von bem Sabbath, wo ihr bie 15 Bebegarbe brachtet, fieben gange Sabbathe, bis an ben andern Tag 16 bes fiebenten Sabbathe follt ihr funfzig Tage gablen, und ein neues Speisopfer bem Berrn opfern. Und ihr follt es aus allen euren 17 Wohnungen opfern, nämlich zwen Webebrobe von zwen Zehnten Semmelmehl, gefäuert und gebacken, zu Erftlingen bem herrn. Und 18 ihr follt herzubringen, neben eurem Brod, fieben jabrige gammer ohne Bandel, und einen jungen Stier und zwen Bidder, Die follen ein Brandopfer feyn bem Berrn; und ihr Speisopfer und ihr Trantopfer; ein Feuer bes fußen Beruchs bem Berrn. Dagu follt ihr 19 bringen einen Biegenbod jum Gundopfer, und zwey jahrige Lammer jum Danfopfer. Und ber Briefter foll es weben, fammt bem Brod 20 ber Erftlinge, vor bem Berrn, und ben beiden gammern; und ce foll bem Berrn heilig, und bes Priefters feyn. Und ihr follt biefen 21 Tag ausrufen; eine beilige Zusammenfunft fen er euch, feine Dienfts arbeit follt ihr thun. Gin ewiges Recht foll bas fenn bei euren Rachfommen in allen euren Wohnungen. 5 Wenn ihr aber euer 22

^{1.} Ausführlicher war ichon vom Paffahfest 2 Mof. 12. Die Rebe; hier wird es fahfestes steht ber aus ber Geschichte um bes Zusammenhanges willen wie- bes Reiches Gottes nach. Ueber bie berholt. Die mahrend bes achttägigen Bebeutung bes Erstlingsopfers f. C. 2, Feftes barzubringenben Opfer werben 16. 2.

ber Teftfabbath, ber erfte Festtag, ju eine nach ber Bahl fieben bestimmte

^{4.} Die natürliche Beziehung bes Paf-

beschrieben 4 Mos. 28, 16. ff. 5. Dies Fest heißt sonst "bas Fest 2. Ueber bie Bebeutung bes Webens ber Wochen" (2 Mos. 34, 22.). Das s. C. 7, 34. A. Unter Sabbath ist hier Homer für Woche heißt "Gesiebnete", verstehen, 2 Mos. 12, 16. Beit. Inbem nun bas gange Fest von 3. Bgl. C. 2, 14. A. "Boche" ben Namen hat, wird hamit

Land arntet, follt ihr es nicht gar auf bem Felbe einschneiben, auch nicht alles genau auflesen, fondern follt es ben Urmen und Fremd= lingen laffen, benn 3ch bin ber Berr, euer Gott. 1

IV. Und ber herr rebete mit Mofe und fprach: (24) Rebe mit ben Rindern Ifrael's und fprich: Um erften Tage bes fiebenten Monate follt ihr ben beiligen Sabbath bes Blafene jum Gebachtniß 25 haben, eine beilige Bufammenfunft; ba follt ihr feine Dienftarbeit thun, und follt bem herrn opfern. 2

V. Und ber Herr redete mit Mofe und sprach: (27) Des zehnten Tages in biefem Monat ift ber Berföhnungstag; ba follt ihr eine heilige Bufammentunft haben, und ihr follt euren Leib fa= 28 steien und bem Herrn opfern. Und ihr follt feine Arbeit thun an biesem Tage, benn es ift ber Berföhnungstag, euch zu verföhnen 29 vor bem Herrn, eurem Gott. Denn jeder, der feinen Leib nicht fasteiet an diesem Tage, der foll aus seinem Bolfe ausgerottet wer-30 ben. Und jeber, ber irgend eine Arbeit an biefem Tage thut, ben 31 will ich vertilgen aus seinem Bolfe. Keine Arbeit sollt ihr thun, bas soll ein ewiges Recht seyn euren Nachsommen in allen euren 32 Bohnungen. Das ift euer großer Cabbath, baf ihr eure Leiber fafteiet. Um neunten Tage bes Monats zu Abend, von Abend bis

33 VI. Und ber herr rebete mit Mofe und fprach: (34) Rebe mit ben Kindern Ifrael's und fprich: Um funfzehnten Tage biefes fiebenten Monate ift bas Beft ber Laubhutten fieben Tage bem Serrn. 35 Um erften Tage foll beilige Bufammentunft fenn, feine Dienftbarfeit 36 follt ihr thun. Sieben Tage follt ihr bem Berrn Opfer bringen; am achten Tage foll ench heilige Busammentunft fenn, und follt euer Opfer bem Berrn bringen; benn es ift ber Berfammlungstag, feine Dienstarbeit follt ihr thun.

wieber zu Abend, follt ihr biefen Sabbath halten.

Beit, als eine Wochen-Woche bezeich- und zur Busammenberufung bes Bolfes. Woche. Wie am Paffahfeft ber Unfang, fo murbe am Wochenfeste bas Enbe ber Mernte geheiligt, jenes mit Dar-

fonne.

bie gange Beit von Oftern bis Pfing- 2. Das Blafen ber Posaune biente ften ale eine nach ber Gieben bestimmte gur Unfundigung großer Festlichkeiten, net. Durch biese Eintheilung sollte bie Go war bie Gefetgebung auf Sinai Aerntezeit als eine Woche, und bas angekunbigt worben (2 Mos. 19, 16. ff.); bargestellt werben; bas ganze Fest be- Ronige (1 Ron. 1, 34.); so ben ber fanb beshalb nur aus Einem Feiertage, Bersammlung bes heeres (Saf 48 3er als bem Schluksabhath biefen and Erfammlung bes heeres (Saf 48 3er Die Feste bieses Monats waren ber Schlug und bie Krone ber Jahresseste; wie ber Gabbath bie Boche, fo befchloffen fie ben Festlauf. Daber "bas bei Arthie geyerligt, telte mit Other Belafen zum Gedächniß," alles auf beige Arbeit begonnen; dies mit biese große Zeit ausmerksam zu machen, Darbringung von zweh Broben, als Zeichen, daß sie vollendet sey.

1. Bgl. C. 19, 9. ff. Es wird dies Gedächnisses im Schulterkleibe 2 Mos. hier wiederholt, um zu zeigen, wodurch die Festseier Gott wohlgefällig werden

3. Bon diesem Feste war aussührlich

C. 16. bie Rebe.

Das find die Feste bes Herrn, die ihr zu heiligen Zusammen= 37 funften ausrufen follt; wo ihr bem herrn Opfer bringet, Brandopfer und Speisopfer, Schlachtopfer und Tranfopfer, jedes nach feisnem Tage; außer ben Sabbathen bes Gerrn, und außer euren Gaben, 38 und außer all' euren Gelübben, und außer all' euren fremwilligen Opfern, die ihr bem Berrn bringet. 1 Aber am funfzehnten Tage 39 bes fiebenten Monats, wenn ihr bas Einkommen vom Lande einsgebracht habt, follt ihr bas Fest bes Herrn halten fieben Tage lang. Am ersten Tage ift Sabbath, und am achten Tage ift auch Sabbath. Und ihr follt am erften Tage Fruchte nehmen von ichonen Baumen, 40 Balmenzweige, und Maien von bichten Baumen, und Bachweiben. und fieben Tage frohlich fenn vor bem herrn, eurem Gott. 2 1Inb 41 ihr follt also bem herrn bas Fest halten fieben Tage im Jahre. Das foll ein ewiges Recht feyn ben euren Rachfommen, baf fie im fiebenten Monat also feiern. Sieben Tage follt ihr in Laubhütten 42 wohnen; wer einheimisch ift in Ifrael, ber soll in Laubhütten wohnen; baß eure Rachfommen wiffen, wie ich bie Rinber 3frael's habe 43 laffen in Butten wohnen, ba ich fie aus Egypten führte; 3ch bin ber Berr, euer Gott. Und Dofe fagte ben Rindern Ifrael's folche 44 Fefte bes herrn.

Das 24. Capitel.

I. Burichtung ber Lampen und ber Schaubrobe. II. Steinigung eines Gottesläfterere, und Strafe bes Morbes und forperlicher Beschäbigungen.

I. Und ber Gerr rebete mit Dofe und fprach: (2) Gebeut ben Rindern Ifrael's, daß fie zu bir bringen gestoffnes lauteres Baumol

1. Was hier wohl barum hinzugefügt schönen Laubes und ber Früchte bie wird, um baran zu erinnern, bag nie- Segnungen bes gelobten Lanbes abmand burch Privatgottesbienst Gott hin- bilbete. Obwohl es bas alles in sich

reichend zu ehren glauben moge.

faffenbe Merntefest war: fo feierte man 2. Die Gebrauche biefes Festes waren boch vorzugeweise an bemfelben bie bann besonders frobliche, und es famen in erft vollendete Bein- und Delarnte, in späteren Zeiten immer mehrere hinzu. welchen Erzeugnissen vorzugsweise ber Bgl. Joh. 7, 37. A. C. 8. 12. A. Die Reichthum bes Lanbes sich barstellte. Sutten wurden nachher auf ben platten Sehr natürlich und zugleich sinnig schlos-Dachern, auf Sofen, Strafen ober fen hieran fich bie fpateren Bebrauche Plagen errichtet; es follten 3meige von bes Bafferichopfens und ber Erleuchfconen Baumen, mahrscheinlich Dbft- tung an; Ginnbilber aller ber Gnabenbaumen mit schönen Früchten baran, guter, welche bas Bolf unter ber Leis Palmenzweige und Alefte von ber be- tung bes herrn genofi; jugleich, als fonbere bid belaubten Bachweibe bagu Festorbnungen, Unterpfanber ber fortgenommen (nicht aber, wie bie fpateren bauernben Leitung, Segnung und Boll-Buben biefe Stelle migwerstanben, von enbung bes Bolfes auf bem Wege in ben Feiernden in ben Sanden getragen) bie verheißene Ruhe, von ber Ranaan werben. Indem fie ihre Wohnungen nur bas Borbild mar. Bgl. Sebr. 4. verließen und Hutten auschlugen, ver- 1—9. A. Bep keinem Feste schloß sich sete sie bies in bas Wanderleben ber bie natürliche und bie geschichtliche Be- Wüste; während zugleich die Fülle bes ziehung so eng aneinander.

3 ju Lichtern, bas oben in bie Lampen täglich gethan werbe; braufen vor dem Borhange des Zeugniffes in der Hutte des Stifts. Und Aaron foll es zurichten des Abends und des Morgens vor dem 4 Herrn täglich; das sey ein ewiges Recht euren Nachkommen. Auf bem feinen Leuchter i foll er bie Lampen gurichten vor bem Berrn 5 immerdar. Und bu follft Semmelmehl nehmen und bavon zwölf 6 Ruchen baden; zwen Behnte foll ein Ruchen haben; und follft fie legen je feche auf eine Schicht, auf ben feinen Tifch vor bem Berrn. 7 Und bu follft auf Diefelben legen reinen Beihrauch, bag es fenen 8 Danfbrode, jum Reuer bem Berrn. Un jedem Sabbath foll er fie Burichten vor bem Berrn, von den Rindern Ifrael's, jum ewigen Bunde. 9 Und es foll Maron's und feiner Sohne fenn, die follen fie effen an heiliger Statte; benn ein allerheiligftes ift bas ihm, von ben Keuern bes herrn, ein ewiges Recht. 2

II. Der folgende Borfall icheint eines ber vielen Behipiele gu febn, welche bie einzelnen, ohne naberen Bufammenhang mit einander ber= bundenen Gefete veranlagt haben. Auch feben wir, wie bie Anfrage wegen biefes Falles noch andere Bestimmungen mit herborruft, welche theils an benfelben fich anschließen, theils aber auch mahrscheinlich auf abnliche Borfommenbeiten ber letten Beit fich beziehen.

Und es ging aus eines Ifraelitischen Beibes Cohn, ber eines Egyptischen Mannes Rind mar, unter ben Rindern Ifrael's, und 11 gantte fich im Lager mit einem Ifraelitischen Manne; und ber Cohn Des Ifraelitischen Beibes läfterte ben Ramen und fluchte; 3 und fie brachten ihn ju Mofe. Seine Mutter hieß Selomith, eine Tochter 12 Dibri's, vom Stamme Dan. Und fie legten ihn gefangen, bis ihnen 13 eine flare Antwort wurde burch ben Mund bes herrn. Und ber

1. 2B. " bem reinen Leuchter", bem aus lauterem Golbe verfertigten; bas felbe Wort vom Tisch B. 6.

2. Die Boche über lagen bie Schaubrode vor dem herrn, am Sabbath wurden sie von den Priestern gegessen, weil die Brode das ganze Leben des Bolkes, wie es als eine Gott wohlgefällige Speise bezeichnet wird, dariftellen sollten, das Tagewerf des selbsben, welches dem Tagewerf der Schösen, welches dem Tagewerf der Schösen, Gottes entsprach Das Effen burch bie Priefter nebft bem Raucheropfer bezeichnete bie Gott wohlgefällige Annahme, ähnlich ber Sabbaths - Freude Gottes nach vollbrachter Schöpfung.

3. "Der Rame" fcblechthin fteht bier, Wefen einer Raturreligion, Die zugleich ben fep.

Bielgötteren ift, bag fie gugleich in ben Rampf ber Wegenfage mit eingeht, melche in ber Ratur fich befriegen, und baber gu Beiten bie felben Gotter laftern fann, welche zu andern Zeiten ver-ehrt werben, jumal ba bie Eigenschaft ber Beiligfeit biesen Göttern fehlt; namentlich wiffen wir, bag ben gewiffen beiligen Gebräuchen in Egopten ein Schmähen ber Götter vorfam. So fagt Menelaus im homer, als ihm im Augenblicf ber Entscheibung bas Schwert gerbricht (31. 3, 365): "Bater Beus, ift boch niemand ber Götter fo ichab-lich, als bu bift!" - Die Beranlaffung biefer Läfterung fonnte leicht bie fenn, welche bie Jubifchen Ausleger angeben, bag ihm fein Belt unter ben Daniten mohl um biefem Berbrechen gegenüber aufzuschlagen verweigert worben, und er burch Berichweigung eine besto größere barauf nach Dofe's Ausspruch mit fei-Chrfurcht ju geigen. Es liegt in bem ner Befchwerbe barüber abgewiefen mor-

Berr redete mit Mofe und fprach: Führe ben Flucher binaus vor 14 bas Lager, und lag alle, bie es gehört haben, ihre Sande auf fein Saupt legen, 1 und lag ibn die gange Gemeine fteinigen. Und fage 15 ben Rindern Ifrael's: Jedermann, ber feinem Gott fluchet, ber foll feine Gunde tragen. Und wer ben Namen bes herrn laftert, ber 16 foll bes Tobes fterben, die gange Gemeine foll ihn fteinigen; wie ber Frembling, so ber Einheimische, wenn er ben Namen lästert, so soll er sterben. Wer irgend einen Menschen erschlägt, ber soll bes 17 Todes sterben. Wer aber ein Vieh erschlägt, ber soll es bezahlen, 18 Leib um Leib; und wer feinen Rachften verlett, bem foll man thun, 19 wie er gethan hat; Schabe um Schabe, Auge um Auge, Bahn um 20 Bahn; wie er hat einen Menschen verlett, so soll man ihm wieder thum. Wer ein Bieh erschlägt, ber soll es bezahlen, wer aber einen 21 Menfchen erschlägt, ber foll fterben. Es foll einerlen Recht unter 22 euch fenn ben Fremdlingen, wie ben Ginheimischen; benn 3ch bin ber Berr, euer Gott. 3 Mofe aber fagte es ben Rinbern Ifrael's, und 23 fie führten den Flucher vor das Lager und fteinigten ihn. Alfo thaten bie Rinder Ifrael's, wie ber Berr Mofe geboten hatte.

Das 25. Capitel.

I. Das Sabbathejahr. II. Das Salljahr. III. Das Lösungerecht bes Grundeigenthums. IV. Berbot bes Buchers und ber Barte gegen Anechte.

I. Un ben Bochen= und ben Monate=Sabbath (bgl. C. 23. Ginl.) folog fich bas Sabbathejahr an. Auch bies hat, wie alle Fefte, eine naturliche Grundlage. Wie ber Menfch wochentlich einen Sag ruben foll, um über ben irbifden Bechfel zu bem ewig unveranderlichen Schöpfer fich zu erheben, wie aber biefe hohere Bebeutung bes Gabbaths an bas natürliche Beburfniß ber Rube nach ber Arbeit fich an-

1. Mit biefer handlung bezeugten sie, sprechen bes Namens bes herrn bie bag bie Schuld und bie Unreinigkeit Tobesftrase gestanben, was überbies lebiglich auf ben Berbrecher falle. Auch durch unfre ganze bisherige Geschichte, bier liegt die E. 5. Einl. näher eror- besonders aber folde Lieder wie E. 15. terte Borstellung zum Grunde, daß wiberlegt wird. — Der Frembe nahm un-burch eine solde gräuliche Sünde die ter ben Jiraeliten an vielen Borrechten Ordnung Gottes an sich verlett und des Bolkes Gottes Theil, er genoß nicht also auf das Bolk im Ganzen eine ge-wisse Schuld gefallen sey, von welcher unr im Allgemeinen einer milben Be-wisse Schuld gefallen sey, von welcher handlung, sondern seierte dem Sabbath sie burch biese Sanbauslegung sich be- und bie Feste bes Bolfes mit; barum freben sollten. Der Gebrauch ber Sanb- follte auch in Bezug auf Bergehungen auslegung ben ben Opfern wird baburch fein Unterschied zwischen ihm und bem noch mehr erflärt.

bie spätern Juben bie Borfcrift, baß wieberholt werben. In Bezug auf niemand ben Ramen Jehova (ober: Morb, wie jebe anbre Beschäbigung, Sahve) aussprechen burfe; etwas völlig foll ber Frembe bem Ginheimischen gang Undenfbares, baß jemals auf bem Mus- gleich fteben.

Einheimischen fenn.

2. Da bas hier vortommenbe Wort 3. Diefer lette Sat ift ber Grund, ,laftern" auch "bestimmt aussprechen" warum jene schon früher (2 Mof. 21, bebeutet: fo fanben in biefer Stelle 12.23 ff.) vorgetommenen Geset hier

foließt: fo war ein Brachjahr nach feche Jahren Beftellung bem Lanbe ein Bedurfniß; an welches bann ber hohere Bebante angefnupft murbe, baß auch bas Land burch biefe Rube feinem herrn und Schöpfer bul= bigen, bas Bolf auch in feinem Berhaltniß zur Ratur befennen folle, es gebore bem Schopfer aller Dinge an. Wie aber ber Bochenfabbath gang borguglich auch ben Anechten und Magben gur Erholung bestimmt war: fo biente ber Ertrag ber unbebauten Felber im Sabbathjahre ben Armen gur Erquidung; er ftellte, frehlich mehr im Ginnbilbe, bie alle Unterschiebe ausgleichenbe, alle ihre Rinber gleichmäßig umfaffenbe Liebe Gottes bar, welcher bie Menfchen abnlich werben follten.

I. Und ber herr rebete mit Mofe auf bem Berge Sinai und 2 fprach: Rebe mit ben Kindern Ifrael's und fprich zu ihnen: Wenn ihr in bas Land fommt, bas ich euch geben werbe, fo foll bas Land 3 feinen Sabbath bem Herrn feiern: bag bu feche Jahre bein Felb befäeft, und feche Jahre beinen Beinberg beschneibeft, und sammelft 4 bie Früchte ein, aber im siebenten Jahre foll bas Land seinen großen Cabbath bem herrn feiern, barin bu bein Feld nicht befden noch 5 beinen Weinberg befchneiben follft. Bas von ihm felber, nach beiner Aernte, wächst, sollst du nicht arnten, und die Trauben, die ohne beine Arbeit wachsen, sollst du nicht lesen, dieweil es ein Sabbaths sahr ist des Landes. Und den Sabbath des Landes sollt ihr darum halten, bag bu bavon effest, bein Rnecht, beine Dagb, bein Tage-7 lohner, bein Sausgenoffe, bein Fremdling ben bir, bein Bieh und Die Thiere in beinem Lande; alle Fruchte follen jum Effen fenn. 2

II. Den Schlugpunft in ber Reihe ber Sabbathe bilbete bas Sall= Jahr, bas Jahr ber Wieberherstellung ber bon Gott bestimmten Ordnung ber Dinge. Much bies Jahr follte ein Sabbatbjahr febn, und fnupfte bamit an bie eben gefdilberte Ginrichtung an; zugleich aber hatte es bas Eigenthumliche, bag bie urfprungliche Gintheilung bes Grundeigenthums wiederhergestellt wurde, und baburch namentlich ber Rnecht, welcher, wegen Urmuth, fruber bie Freilaffung nicht hatte annehmen fonnen, wieder in feinen Befit fam. Wie bie Bochen= und Sabred : Sabbathe aus bem Wechfel irbifder Befchafte und Begeben= beiten zu bem Leben in ber Ewigfeit erhoben, inbem fie zugleich bem Gingelnen, wie bem Lanbe, burch bie Rube feine Rraft wiebergaben:

1. B. "bie Trauben beiner Nasi- wurde, erscheint baburch gemilbert, baß, räer;" weil die Nasiräer während der wo biese Ordnung eingeführt ift, durch Zeit ihres Gelübbes ihr Haar nicht Aushäufung von Borräthen dem Manschoren (4 Mos. 6.), wurden die ungel vorgebeugt, und die Ruhe von verschnittenen Weinstöck so genannt. 2. Das scheinbar unpraktische bieser Imer liegt aber in solchem möglichen Einrichtung, bie wenigstens nach ber Bortheile nicht ber Grund bieser Eins-

fo follte bies Salljahr eine Erhebung bes gangen Bolts, feinem Rechts= und Befitftand nach, aus bem Bechfel ber Berhaltniffe in bie ewige Unveranderlichfeit gottlicher Ordnung, eine Ausgleichung ber Unterschiede, ein Bewußtsehn allgemeiner Abhangigfeit von bem Gerrn und gleicher Frebheit Aller, zu erzeugen. Bie beb ben andern Gabbathen, gefcah bies alles indeß mehr finnbildlich als mahrhaftig, es blieb mahrichein= lich bon biefem Gefet vieles unausgeführt; aber grabe in biefer Mangelhaftigfeit ber Ausführung weiffagte es (wie alle Borbilber bes Alten Bunbes) bie bereinftige vollfommene Erlaffung ber Schulben und Berftellung aller göttlichen Orbnungen in ber ewigen Rube bes Bolfes Øptten.

II. Und du follft gablen folder Jahressabbathe fieben, baß fieben 8 Jahre stebenmal gezählet werden, und die Zeit der sieben Jahresssabbathe sein neum und vierzig Jahre; da sollst du die Posaune 9 blasen lassen durch euer ganzes Land am zehnten Tage des stebenten Monats, am Tage der Bersöhnung. Und ihr sollt das funfzigste 10 Jahr heiligen und sollt es ein Erlaßjahr heißen im Lande allen, die darin wohnen; 2 denn es ist euer Halljahr, 3 da soll ein jeglicher ben euch wieder zu seiner Habe und zu seinem Geschlechte kommen. Denn das sunfzigste Jahr ist euer Halljahr: ihr sollt nicht säen, 11 auch, was von ihm selber wächst, nicht ärnten; auch, was ohne Arbeit im Beinberge wachft, nicht lefen. Denn bas Salljahr foll 12

1. Es fragt fic, ob hierunter bas gebilbet habe, ift unbefannt. Somit mond begannen; boch war man ebenfo bamit zu vereinigen fen, bavon f. unten. an ben Lauf ber Sonne gebunden burch 2. S. "und follt Befrebung ausrufen bie Bestimmung, baß mit bem Aehren-monat (nach 2 Mos. 12, 2.) bas Jahr anfangen, und an dem Bollmond besfelben, am 15ten, bas Paffah mit Dar- Rame bes Jahres fam von ben Jobelbringung ber erften Gerffengarben ge- pofaunen, bie an bem Berfohnungstage

2. 5. "und follt Befrebung ausrufen (verfündigen) allen, die im Lande mohnen."

3. 2B. "Jobel fen es euch." Diefer feiert werden sollte. Daburch war man geblaien murben, welche von bem tongenöthigt, einzuschalten, indem man ben Neumond zum Anfang bes Aeh- hatten. Die Posannen riesen an dieremmonats mählte, an bessen Bollmond bie Gerstenärnte anfangen fonnte. Wie feierlich zusammen, damit es von dem balb sich eine Regel ber Einschaltung herrn selbst wiederhergestellt werde. 13 euch heilig feun; ihr follt aber effen, was bas Felb tragt. 1 Das ift bas Salljahr, ba jeber wieber gu bem Seinen fommen foll. 2 14 Wenn bu nun etwas beinem Rachften verfaufft ober ihm etwas ab-

15 faufft, foll feiner feinen Bruder übervortheilen; fondern nach ber Bahl vom Salljahr an follft du es von ihm faufen; und was bie Jahre nachher tragen mogen, fo hoch foll er bir es verfaufen. 3

16 Nach ber Menge ber Jahre follft bu ben Rauf fteigern und nach ber Benige ber Jahre follft du ben Rauf ringern; benn er foll es 17 dir, nachdem es tragen mag, verfaufen. Go übervortheile nun feiner seinen Rachften, fondern fürchte bich vor beinem Gott, benn

183ch bin ber herr, bein Gott. Darum thut nach meinen Satzungen und haltet meine Rechte, daß ihr banach thut, auf daß ihr im Lande 19 ficher wohnen moget. Denn das Land foll euch feine Fruchte geben,

20 daß ibr zu effen genug habt, und ficher barin wohnet. Und ob bu wurdest fagen: Was follen wir effen im fiebenten Jahre? Siebe, 21 wir faen nicht und fammeln unfre Früchte nicht ein! - ba will ich meinem Gegen über euch im fechoten Jahre gebieten, baß er foll bie

22 Frucht für dren Jahre hervorbringen, daß ihr faet im achten Jahre und von den alten Früchten effet, bis ins neunte Jahr; daß ihr von

23 den alten effet, bis wieder nene Früchte fommen. 4 Darum follt ihr bas Land nicht verfaufen ewiglich; benn bas Land ift mein, und ihr fend Gafte und Fremdlinge por mir.

24 III. Und in allem Lande, bas ihr befiget, follt ihr eine Löfung 25 bem Lande geben. 5 Wenn bein Bruder verarmt und verfauft bir feine Sabe, und es fommt als fein Lofer fein nachfter Freund: fo 26 foll er lofen, was fein Bruder verfauft hat. Wenn aber jemand feinen Lofer hat, und feine Sand fann fo viel gu wege bringen, als

B. 4. wiederholt, und nichts Reues von Jahren vorausgezahlte Pacht ober verordnet; biefe Bieberholung gefchieht, um ausbrucklich bas Salljahr ben an-

bern gleichzustellen.

2. Es famen alfo alle Grundflude, ohne Rudzahlung bes Raufpreifes, wietereinander Brüber feven, betrachten burch gute Birthichaft einer Sungers-follte, war es um fo nothiger, eine noth vorgebeugt hatten. solde Erneuerung von Beit ju Beit ju 5. Die Möglichfeit bes Bieberkauss bewirfen; Die Aussicht barauf mußte vor bem Jubeljahr. Um also ber Ber-

3. Es fant überhaupt fein Berfauf periode einem jeben erlaubt fenn, bas bes Grunbeigenthums, fonbern nur Land gurudgufaufen.

1. Es wird bier bie Bestimmung von ber Mernten, ober eine auf eine Reihe

Miethe statt.
4. Da im siebenten Jahre nicht nur nicht gearntet, fonbern auch nicht gefact werben burfte, fo follte bas fechste Jahr (welches mit bem Monat Abib, Enbe Marg ober Anfang April, begann) gn auen Staaten bes Alterthums, wel- erstlich für sich selbst, jodann für das die eine enge Gemeinschaft aller Bür- Sabbathsjahr, und endlich noch für ger sich zur Aufgabe stellten, finden wir das erste Jahr nach dem Sabbaths- Gefete, welche entweder das Gleich- jahre tragen. Ben allaemeinen Der es von Gesetze, welche entweder das Gleich- jahre tragen. Bey allgemeiner Bungewicht erhalten, oder es von Zeit zu bestreue des Bolfes ware dies der rezeit herstellen sollten. In einem Bolfe, gelmäßige Gang gewesen, bet dem der die Ifraeliten zugleich auch mäßig seine Glieder als seine Knechte, die un- und betriebfam geworden wären, und

biefe Gleichheit icon von Anfang an mifchung ber Stamme vorzubeugen, follte auch fcon innerhalb ber Jubel-

genug ift gur Lofung: fo foll man rechnen von bem Sahre, ba er 27 es verfauft hat, und dem Berfäufer die übrigen Jahre wieder ein= räumen, daß er wieder zu seiner Habe komme. Rann aber seine 28 Sand nicht genug finden, daß es ihm wieder werde: fo foll, mas er verfauft hat, in der Sand bes Berfaufere fenn bis jum Salljahr; in demfelben foll es ausgehn, und er wieder ju feiner Sabe fommen. Ber ein Bobnhaus verfauft innerhalb einer ummauerten Stadt, Der 29 hat ein ganges Jahr Frift, daffelbe wieder gu lofen; das foll Die Beit feyn: barin er es lofen mag. Wenn er es aber nicht lofet, 30 ehe benn bas gange Jahr um ift: fo foll es ber Raufer ewig behalten und feine Rachfommen, und foll nicht los ausgehen im Salljahr. 2 Sind es aber Saufer in Dorfern, um welche feine Mauer 31 ift: bas foll man bem Felde bes Landes gleich rechnen, und foll los werden, und im Salljahr ledig ausgehen. Die Stadte ber Leviten, 32 Die Baufer der Stadte ihres Befiges, beren foll eine ewige lofung ihnen fenn. Wer etwas von den Leviten lofet, der foll es verlaffen im 33 Salljahr, es fen Saus oder Stadt, mas er befeffen hat; denn Die Baufer in den Stadten ber Leviten find ihre Sabe unter ben Rinbern Ifrael's. Und das Feld vor ihren Städten foll man nicht ver- 34 faufen; benn bas ift ihr Gigenthum emiglich.

IV. Benn bein Bruder verarmt und neben bir abnimmt: fo 35 follft bu ihn aufnehmen als einen Fremdling ober Gaft, daß er lebe neben dir. Und du follft nicht Bind von ihm nehmen noch Wucher, 36 fondern follst dich por beinem Gott fürchten, auf daß bein Bruder neben dir leben konne. 3 Dein Geld follst du ihm nicht um Bine 37 geben, und beine Speife nicht um Bucher. Denn ich bin ber Berr, 38 euer Gott, ber euch aus Egyptenland geführt hat, baß ich euch bas Land Ranaan gabe und euer Gott mare. - Benn bein Bruder 39 verarmt neben bir und verkauft fich bir: fo follft bu ihn nicht laffen bienen als einen Leibeignen, fondern wie ein Tagelohner und Gaft 40 foll er ben dir fenn, und bis an bas Salljahr ben dir dienen. Dann 41 foll er von dir los ausgehen und feine Rinder mit ihm, und foll wiederfommen ju feinem Gefchlecht und ju feiner Bater Sabe. Denn 42 meine Ruechte find fie, die ich aus Egyptenland geführt habe; barum foll man fie nicht als Leibeigne verfaufen. Ihr follt nicht mit 43 Strenge über fie herrschen, sondern bich fürchten vor beinem Gott. 4

1. Die Früchte, welche ber Raufer und beren Rucffehr an ben Eigenthu-

^{1.} Die Früchte, welche ber Käufer fcon empfangen hat, werben abgezogen, bas lebrige, bas bis zum Dalbsche, wird ihm bezahlt.

2. Der ganze Fraelitische Staat war auf Acerbau gegründet, bev läublichen Grundstücken also, welche bie wichtigsften waren, sollten keine Aenberungen eintretenz anders bev städischen, wo in bamaliger Zeit wohl keine bestimmten Ruhungen verkaust werden konnten, ren. Damit nun der Knecht nicht ge-

44 Willft bu aber leibeigne Rnechte und Mägbe haben: fo follft bu fie 45 faufen von ben Beiden, Die um euch her find, von ben Gaften, Die Fremdlinge unter euch find, und von ihren Rachfommen, die fie beb 46 euch in eurem Lande zeugen; Diefelben follt ihr zu eigen haben. Und ihr follt fie befigen, und eure Rinder nach euch, jum Gigenthum für und für, bie follt ihr leibeigne Rnechte fenn laffen; aber über eure Brüber, die Kinder Ifrael's, foll nicht ein Bruder über den andern 47 mit Strenge herrschen. — Wenn irgend ein Fremdling ober Gaft ben bir gunimmt, und bein Bruder neben ihm verarmt, und fich bem Frembling ober Gaft ben bir ober jemandem von feinem Stamme 48 verfauft, fo foll er, nachbem er verfauft worben, Recht haben wieber los zu werben, und es mag ihn jemand unter feinen Brubern 49 lofen, oder fein Better ober feines Bettern Gohn ober fonft fein nachfter Blutsfreund feines Wefchlechts; ober fo feine eigne Sand fo viel 50 erwirbt, foll er fich lofen. Und er foll mit feinem Raufer rechnen von dem Jahre an, ba er fich verfauft hatte, bis aufs Salljahr; und das Geld foll nach ber Bahl ber Jahre feines Berfaufs gerechnet werben, und er foll fein Tagelohn ber gangen Beit mit einrechnen. 51 Sind noch viele Jahre bis an bas Salljahr: fo foll er nach ben-52 felben besto mehr zu lösen geben, barnach er gefauft ift. Sind aber wenig Jahre übrig bis an bas Halljahr: fo foll er auch barnach wiedergeben gu feiner Lofung, und foll fein Tagelohn von Jahr gu 53 Jahr mit einrechnen; und du follst nicht lassen mit Strenge über ihn 54 herrschen vor beinen Augen.' Wird er aber auf die Weise sich nicht lösen: so soll er im Halljahr los ausgehn und seine Kinder mit ihm. 55 Denn die Rinder Ifrael's find meine Anechte, die ich aus Egyptenland geführt habe; 3ch ber Berr, ener Gott.

Das 26. Capitel.

1. Berheißener Segen. II. Gebroheter Fluch. III. Wieberannahme bes bestraften Bolfes.

Wir find hier am Schluß ber Befehgebung auf bem Sinai angelangt, benn bas im nachften Cap. Folgende ift Rachholung eines ein= zelnen Gegenstandes. Wie bas Buch ber Bunbesgefetgebung (2 Dof.

nöthigt murbe, über biefe Beit binaus ju feinem Erbe fam, fo fonnte er leicht ju bienen, aus Armuth, erhielt er als- beshalb bie Anechtschaft vorziehn, und bann fein Grundeigenthum jurud. bas 50fte Jahr erwarten. Auf jeben du bienen, aus Armuth, erhielt er alsbann sein Grundeigenthum zurück.

1. Es ist aufgefallen, daß in dieser ganzen Verordnung von dem Freywerben der Jeraelitischen Knechte im Jubeljadre gar nicht ihrer Freywerbung im siebenten Dienstjadre gedacht wird, von welcher schon die Bnndesgesetzebung (2 Mos. 21, 2. st.) redet. Eines schließt aber das andere nicht aus. Nach sechs Dienstschen, war das Recht jedes Knechten, wegen Armuth ihre Dienstzeit nach Abtere bein Grunde gerichten.

23, 20. ff.), fo folieft nun auch biefes mit feierlichen Berheißungen, Drohungen und Warnungen, welche fpater, ben Mofe's Abicbiebe, fich noch ausführlicher wiederholen. Jene bezogen fich jeboch nur auf bie Befignahme bon Ranaan; hier aber ericheint bas Bolf, mit bem Fortfchritt ber Gefetgebung, auch fcon im Befit bes gelobten Landes; es find Segnungen in bemfelben, welche Ifrael bier verheißen werben. Befonders mertwürdig ift ber lette Abidnitt, welcher borgugeweife prophetifch ift; benn er zeigt, wie bas Berhaltniß bes Berrn gu feinem Bolfe ein ewiges ift, bas nicht einmal burch ben Abfall beffelben aufbort; auch in ber Strafe, welche bie Soffnung auf Wieberannahme nie böllig aufhebt, zeigt ber Berr fich als ben Bunbesgott Ifrael's.

I. Ihr follt euch feinen Gögen machen, noch Bilb, und follt 1 euch feine Gaule aufrichten ; noch einen Maalftein ! fegen in eurem Lande, daß ihr davor anbetet; benn 3ch bin ber Berr, euer Gott. Saltet meine Gabbathe, und fürchtet euch vor meinem Beiligthum; 2 3ch bin ber Berr. 2 Werbet ihr in meinen Satungen wandeln, und 3 meine Bebote halten, daß ihr fie thuet: fo will ich euch Regen ge= 4 ben zu feiner Beit, und bas Land foll fein Gewächs geben, und bie Baume auf bem Felbe follen ihre Fruchte bringen, und bie Drefch= 5 zeit foll reichen bis zur Weinarnte, und die Weinarnte foll reichen bis zur Saat, und ihr follt Brobs die Fulle haben, und follt ficher in eurem Lande wohnen. Ich will Frieden geben in eurem Lande, 6 bag ihr schlafet und euch niemand schrecke. Ich will die bosen Thiere aus eurem Lande thun, und foll fein Schwert burch euer Land geben. Ihr follt eure Feinde jagen, und fie follen vor end ber ins Schwert 7 fallen. Guer fünf follen hundert jagen, und euer hundert follen gehn 8 taufend jagen, benn eure Feinde follen vor euch her fallen ins Schwert. Und ich will mich zu euch wenden und will euch wachsen und meh= 9 ren laffen, und will meinen Bund euch halten. Und ihr follt von 10 bem Firnen effen, und wenn bas Neue fommt, bas Firne wegthun. 4 3d will meine Wohnung unter euch haben, und meine Geele foll 11

1. B. "feinen Stein bes Unblide", gibt fich baraus, bag alle Gottesbienfte worunter ein Stein mit Bilbern ober und Gebrauche gegeben waren, um es

wegs noch jum Borigen, fonbern bil- follten. Bgl. befonbers C. 16, 15. 16. ben bie Einleitung zu ben folgenben 3. D. h. ihr follt eine folche Fulle Berheißungen und Drohungen. Aus arnten, daß ihr von ber im April beber gangen Fülle ber Gebote werben, ginnenben Dreschzeit bis zur Beinlese als Summe bes Gangen, bie beiben im September unablässig Arbeit habt, bingestellt von der Berehrung bes Einen unb ebenso von ber Weinlese an mit wahren Gottes, und seinem Dienste bem Keltern bis zur Saatzeit beschäfburch Beobachtung des Sabbaths und tigt seyn werdet.
aller andern Gebräuche seines Heiligthums. Daß dies lette der Sinn der die vorige Aernte noch nicht verzehrt
"Furcht vor dem heiligthum" sep, er- ift, wenn die neue kommt.

Bilberfchrift von religibfer Bebeutung möglich ju machen, bag ber herr unter zu verfteben ift, wie es in Egypten un- feinem Bolte wohnen fonne, alfo in ählige gab. ber Furcht vor biefem beiligthum, in 2. Diefe beiben Gape gehoren feines- welchem er wohnte, beobachtet merben

12 euch nicht verwerfen. Und ich will unter euch wandeln, und will 13 euer Gott fenn, fo follt ihr mein Bolf fenn. 1 Denn 3ch bin ber Berr, euer Gott, ber euch aus Egyptenland geführt hat, bag ihr nicht ihre Rnechte maret, und habe euer Joch gerbrochen, und habe euch aufrecht manbeln laffen.

II. Berbet ihr aber mir nicht gehorchen, und nicht thun biefe 15 Bebote alle; und werdet meine Sagungen verachten, und eure Seele meine Rechte verwerfen, daß ihr nicht thuet alle meine Gebote, und 16 werdet meinen Bund laffen anfteben: fo will ich euch auch folches thun: ich will euch beimfuchen mit Schreden, Schwulft' und Fieber,3 daß euch die Angesichter verfallen und ber Leib verschmachte; ihr follt umfonft euren Camen faen, und eure Feinde follen ihn freffen; 17 und ich will mein Untlig wider euch ftellen, und ihr follt geschlagen werden von euren Feinden; und, die euch haffen, follen über euch 18 herrichen, und ihr follt flieben, wo euch niemand jagt. Go ihr aber über bas mir noch nicht gehorchet: fo will ich es noch fiebenmal 19 mehr machen, euch ju ftrafen um eure Gunden,4 daß ich ben Stola eurer Saleftarrigfeit breche; und ich will euren Simmel wie Gifen, 20 und eure Erde wie Erg machen; und eure Muhe und Arbeit foll verloren fenn, daß euer Land fein Bewachs nicht gebe, und die Baume 21 im Lande ihre Früchte nicht bringen. Und wo ihr mir entgegenwandelt und mich nicht hören wollet: fo will ich es noch fiebenmal 22 mehr machen auf euch ju fchlagen, um eurer Gunde willen; und ich will Thiere unter euch fenden, die follen eure Rinder freffen, und euer Bieh gerreifen, und euer wenig machen; und eure Strafen 23 follen mufte merben. Werdet ihr ench aber bamit noch nicht von 24 mir guchtigen laffen, und mir entgegen wandeln: fo will ich euch auch entgegen wandeln, und end noch fiebenmal mehr fchlagen um eurer 25 Sunde willen; und ich will ein Racheichwert über euch bringen, bas meinen Bund rachen foll; und ob ihr euch in eure Stabte verfammelt, will ich boch die Beft unter euch fenden, und will euch in 26 eurer Feinde Sande geben; bann will ich euch ben Borrath bes Brods verderben, daß gehn Weiber follen euer Brod in Ginem Dfen backen, und euer Brod foll man mit Gewicht auswägen, und wenn 27 ihr effet, follt ihr nicht fatt werben. Werbet ihr aber badurch mir

mit ihm in Gemeinschaft zu treten.

2. S. "Auszehrung."

Rrantheit gur Geite.

4. Dies wiederholt fich noch viermal, berben herbenzieht.

1. Dies ift ber eigentliche Bielpuntt fo baß im Bangen funf Stufen in ber bes Segens; alles Leuferliche an dem-felben ift nur das Unterpfand des be-fandigen Wohrens Gottes unter sei-nem Volke, der gnädige, barmherzige, beilige und gerechte herr kann nie bloß Strafe ist aber so groß, daß nicht eine äußerlich segnen; aller äußerliche Segen noch größere darauf solgen könnte. ift nur bie Lodung fur finnliche Rinber, Diefe gottlichen Grundgefepe aller Strafen offenbaren fich auch hier; benn auch bie lette von allen, bie Ausrottung aus bem gelobten Lande, lagt noch Raum 3. Der gehrenden fteht eine bibige gur Umfehr (B. 40); bis bie endliche Berftodung bas unwieberbringliche Ber-. b Gerfach. A. Arffant. f. Bb.

noch nicht gehorchen und mir entgegen wandeln: fo will ich euch auch 28 im Grimm entgegenwandeln, und will ench fiebenmal mehr ftrafen um eure Gunbe, bag ihr follt eurer Sohne und Tochter Fleisch fref= 29 fen; 1 und ich will eure Sohen vertilgen 2 und eure Bilber 3 aus- 30 rotten, und will eure Leichname auf eure Gogen werfen, 4 und meine Seele wird an euch Gfel haben; und ich will eure Stabte mufte 31 machen, und eure Beiligthumer einreißen, und will euren fußen Geruch nicht riechen; und ich will bas Land wufte machen, baß eure 32 Feinde, fo barin find, fich bavor entfegen werden; 5 euch aber will 33 ich unter bie Beiden gerftreuen, und bas Schwert ausziehen hinter euch her; baß euer Land foll mufte fenn und eure Stabte verftort; alebann wird bas Land fich feine Cabbathe gefallen laffen, 6 fo 34 lang es wufte liegt, und ihr in ber Feinde Land fend; ja, bann wird bas Land feiern, und fich feine Sabbathe gefallen laffen; fo 35 lange es mufte liegt, wird es feiern, barum, baß es nicht feierte an euren Sabbathen, da ihr darin wohntet. Und denen, die von euch 36 übrig bleiben, will ich ein feiges Herz machen in ihrer Feinde Lande, daß fie foll ein rauschendes Blatt jagen, und follen fliehen bavon, als jagte fie ein Schwert, und fallen, da fie niemand jaget. Und 37 es foll einer über ben andern hinfallen, gleich als vor bem Schwerte, obwohl fie niemand jaget; und ihr follt euch nicht auflehnen burfen 38 wider eure Feinde. Und ihr follt umfommen unter den Seiden, und eurer Feinde Land foll euch freffen. Welche aber von euch übrig 39 bleiben, die follen in ihrer Miffethat verschmachten in ihrer Feinde Lande, und auch in ihrer Bater Miffethat follen fie verschmachten.7

III. Da werben fie bann bekennen ihre Miffethat und ihrer 40 Bater Miffethat, bamit fie fich an mir verfündigt und mir entgegengewandelt haben; barum auch 3d, ihnen entgegenwandle, und fie in 41 ihrer Feinde Land wegtreibe, ob etwa ba ihr unbeschnittenes Berg fich bemuthigen, und fie bie Strafe ihrer Miffethat fich gefallen laffen

den 2 Kön. 6, 28. 29., und bey ber Es scheint hier an einen Gögendienst, letten Zerstörung Jerusalems (f. die wie der Egyptische, zu benken, wo man Nebersicht ber Jud. Gesch. VI. Anhang). Mumien von Thieren aufbewahrte und 2. "Höhen" hießen zunächst Pläße auf verehrte. Die Berehrer solcher Gögen Bergen ober Unhöhen, wo man Gottesbienft verrichtete, fobann aber auch fleine biefe Wegenstände abgottischer Berehrung bort errichtete heiligibumer, Kapellen. Die Geschichte ber Ronige, sowohl von Ifrael als von Juba, zeigt, wie fehr bas Bolf biefem höhendtenfte ergeben war, ber mehr finnliche Erregung in bas religiöfe Leben gu bringen ichien, ber Billfur größeren Spielraum ließ, vor Allem aber ber an bestimmte Ortseigenthumlichfeiten fich anfchließenben Bielgotteren ben Weg bahnte.

3. 28. "eure Chammanim," Kanaani-

tifche Connengopen.

1. Wieberholt Jer. 19, 9. Bgl. Rlagl. 4. S. "und will eure Leichname auf 2, 20. Buchftäblich ift bies erfullt wor- bie Leichname eurer Gögen werfen." follen getöbtet und ihre Leichname auf geworfen werben.

5. 2 Rön. 17, 24. ff.

6. S. "bas Land wird feine Sabbathe bezahlen," es wird nun ebenso lange unbebaut liegen muffen, als es zuvor von bem ungehorsamen Bolte in Sabbathsjahren bebaut worben mar.

7. Gie follen bie Strafe für ihre und für ihrer Bater Gunbe zugleich empfangen.

42 werben. Und ich werbe gebenfen an meinen Bund mit Jafob und an meinen Bund mit Ifaat und an meinen Bund mit Abraham,

43 und werbe an das Land gebenfen. Und das Land ift von ihnen verlaffen, und läßt fich feine Sabbathe gefallen, weil es mufte von ihnen liegt, und fie fich die Strafe ihrer Miffethat gefallen laffen,1

darum, daß sie meine Rechte verachtet, und ihre Seele an meinen 44 Satungen Efel gehabt hat. Aber auch dann, wenn sie schon in ihrer Feinde Land sind, habe ich sie nicht verworfen, und sie nicht verschmähet, daß ich sie vertisge und meinen Bund mit ihnen breche; 45 benn 3ch bin ber Gerr ihr Gott. 3 Und ich gebente ihnen an meinen

Bund mit ben Boreltern, ba ich fie aus Egyptenland führte por ben 46 Augen ber Beiben, daß ich ihr Gott mare, 3ch ber Berr. Dies find bie Sagungen und Rechte und Gefete, Die ber Berr gwifden Ihm und ben Kindern Ifrael's geftellt hat auf bem Berge Sinai burch bie Sand Mofe's. 4

Das 27. Capitel.

Gelübbe I. an Menschen, II. Bieb, III. Saufern, IV. Aedern, V. Erst-geburt; VI. von Berbannten; VII. von Behnten.

Wie zwar bas gange Bolf Ifrael, fein Land, und alles, was es hatte, bes Berrn Gigenthum war, bennoch aber ein Briefterftanb aus bemfelben war ausgefondert worben, ber bem herrn naber ftand als bie übrigen: fo tonnte fich auch frehwillig jemand bem Berrn ergeben; basfelbe galt auch bon jeber Art Eigenthum, bas baburch bem Beiligthum ober ber Unwendung zum Gottesbienfte gufiel. Die Beranlaf= fung zu einem folden Gelübbe hat man in bem Unbefriedigenden gu fuchen, welches ber Gottesbienft bes Alten Bunbes in ben Bergen berer, bie baburch Gott fich nabern wollten, gurudließ. Das Bewußtfebn, baß bie Opfer nur leiblich reinigen und entfundigen, nur finnbilblich berfohnen und mit Gott einigen, treibt einzelne bagu, fich und bas 36= rige noch ausbrudlich und ausschließlich bem herrn gu übergeben. In foldem Falle nun fonnte jemand ein leibeigner Rnecht bes Beiligthums werben, welcher, ben Leviten abnlich, boch zu geringeren Dienften, als biefe, gebraucht wurde. Gin folder bem Berrn Gefchentter mar Ga=

1. S. "bezahlen", wie B. 34. 2. Diefes "aber auch bann" (Bebr. "aff") ift allen Juben in ihrer Berftreuung so überaus wichtig, weil alle ihre Soffnung ber Bundesgnade Gottes gegen sie darauf beruht, daher sie es geinen Wiberruses fähig. Nöm. 11, 29. "ben goldnen Affen" nennen, und es in ihren Spnagogen mit lauter Stimme unter großem Frohlocken absingen. In ber That sagt dies prophetische Wort aus, daß Jrael auch in der Verbauenung noch Gottes Volk bleibt, und seine

befondern Absichten mit bemfelben auch mit ihrem Abfall noch nicht zu Enbe find.

- 3. Gottes Gaben und Berufung find feines Wiberrufes fabig. Rom. 11, 29.

muel (1 Sam. 1.), nur bag er, ale Levit (1 Chron. 6, 28.), gu hoberen Dienften ba war. Go wurben bie Gibeoniten Anechte bes Beiligthums. Es scheint als ob etwas Aehnliches, wie bied Geloben, ichon früher beftanden, und in bem Folgenden nur ben Ifraeliten habe follen ihre Frebbeit bewahrt bleiben, fich zu löfen.

I. Und der herr redete mit Mofe und fprach: (2) Rede mit 1 ben Kindern Ifrael's und fprich zu ihnen: Wenn jemand dem herrn ein befonderes Gelübde thut, ' fo follen nach beiner Schätzung bie Seelen bes herrn fenn. 2 Und beine Schätzung foll fenn: Ein 3 Mannsbild zwanzig Jahr alt bis ins sechzigste Jahr follft bu schäpen auf funfzig filberne Sefel, nach bem Sefel bes Heiligthums; ein 4 Beibsbild auf breißig Sefel. Bon funf Jahr bis auf zwanzig Jahr 5 follst bu ihn schätzen auf zwanzig Gefel, wenn es ein Mannsbild ift, ein Weibsbild aber auf gehn Gefel. Bon einem Monat an 3 6 bis auf funf Jahre follft bu ihn schägen auf funf filberne Sefel, wenn es ein Mannsbild ift, ein Weibsbild aber auf brey filberne Gefel. Ift er aber fechzig Jahr alt und barüber, fo follft bu ihn 7 schäpen auf funfzehn Gefel, wenn es ein Mannsbild ift, ein Beibsbild aber auf gehn Gefel. 4 3ft er aber zu arm und schwach gu8 beiner Schätzung, b fo foll er fich vor bem Briefter ftellen, und ber Priefter foll ihn schägen; er foll ihn aber schägen nach bem, was die Sand bes, ber gelobet bat, erwerben fann.

II. Ift es aber ein Bieh, von bem man bem Berrn Opfer 9 bringt: fo foll alles, was man bavon bem herrn gibt, heilig feyn. 6

1. 2B. "wenn jemand aussondert ein mußte, bey Menschen aber nach bent

1. W. "the Gelübbe;" wenn eistigen Opferdienste etwachthun will.

2. Aus B. 9. 10. geht hervor, daß ein dem Herrn gelobtes Thier geopfert merben mußte, und ganz heilig war; bie Schätzung der Menschen, die dem Herrn gelobt wurden, hatte also ganz den selben Sinn, wie die Lösung der Erstigeburt (2 Mos. 13, 13.); es wurde in der That der Mensch dem Herrn als die Männer; das Weib ist das übergeben, aber weil Menschenopfer schwächere Gefäß (1 Petr. 3, 7.), nach Gott ein Gräuel waren, so mußte ihr den Manne, aus ihm und für ihn gegeben ausgelöst werden. — Bey den schwächere Gefäß (1 Petr. 3, 7.), nach Schwick werden, nach deiner Schätzung" ist dassen ihm und für ihn gegeben ausgelöst werden. — Bey den schwächere (1 Tim. 2, 13. 1 Cor. 11, 8. Morten "nach deiner Schätzung" ist (1 Tim. 2, 14.). Aber in Ehrste gestäßt.

D. h. besitzt er nicht genug, um dies Lösegeld zu ein solches Lösegeld zu wirb, weil die Schätzung ba schwieriger 6. Rach ber Jubifchen Ueberlieferung

Gelübbe;" wenn er außer bem regelmä- Sahren abschäpte. Daß B. 2. alle bigen Opferbienfte etwas Besonberes Kinber Frael's angerebet werben, beweist

war, und er bas Bieh felbst befehen ift bies fo zu versteben: Wenn jemand

10 Man foll es nicht wechseln noch taufden, ein gutes um ein bofes, oder ein bofes um ein gutes. Wird es aber jemand vertaufchen, ein Bieh um das andre: fo follen fie beibe bem herrn heilig fenn. 11 3ft aber das Thier unrein, daß man es dem herrn nicht opfern 12 barf: fo foll man es vor ben Briefter ftellen; und ber Briefter foll es schäpen, ob es gut oder bofe fen; es foll ben beinem, bes Prie-13 ftere, Schapen bleiben. Will es aber jemand lofen, ber foll ben Fünften über bie Schätzung geben. 1

III. Wenn jemand fein Saus heiliget, baß es bem Berrn beilig fen: bas foll ber Priefter ichagen, ob es gut ober bofe fen, und 15 barnach es ber Priefter schätt, fo foll es bleiben. 2 Will es aber ber, welcher es geheiligt hat, lofen: fo foll er ben funften Theil beiner Schätzung hingulegen, fo foll es fein werben. 3

16 IV. Wenn jemand ein Stud Aders von feinem Erbaut bem Herrn heiliget: fo foll beine Schätzung feyn nach Maßgabe ber 17 Ausfaat: ein Chomer Gerfte Ausfaat zu funfzig Sefel Silber. Beitiget er aber feinen Ader vom Salljahre an: fo foll es nach beiner 18 Schätzung gelten. 4 Sat er ihn aber nach bem Salljahr geheiligt: fo foll ber Briefter ihm bas Gelb berechnen nach ben übrigen Jahren bis jum Salljahr, und bas werbe abgezogen von beiner Schätzung. 19 Bill aber ber, welcher ihn geheiligt hat, ben Ader lofen: fo foll er bas fünfte Theil beiner Schatzung bingulegen, fo foll er fein werben. 20 Benn er aber bas Feld nicht loft, und wenn er bas Felb einem 21 andern verfauft:5 fo fann es nicht wieder geloft werden; fondern berfelbe Ader, wenn er im Salljahr los ausgeht, foll bem Berrn bei= lig fenn, wie ein verbannter Acter, und foll bes Prieftere Erbaut 22 fenn. 6 Wenn aber jemand einen Acter, ben er gefauft hat, ber 23 nicht fein Erbgut ift, bem herrn heiligt: fo foll ihm ber Briefter berechnen bie Summe beiner Schatzung? bis an bas Salljahr; und

ein reines Thier, bas geopfert werben burfte, gelobte, bann mußte es, wenn es mannlich war, jum Brandopfer verfauft und als Brandopfer bargebracht werben; und wenn es weiblich mar, verfauft und bargebracht als Danfopfer, und ber Preis fallt bem Beiligthum gu feinem Unterhalt anheim.

1. Wenn jemanbem fein Gelübbe in-fofern leib wirb, baß er bas Thier gu feinem eignen Gebrauch behalten will, in biefem Falle barf er gwar ben Preis bes Thiers gablen, muß aber als eine Art Strafe ober Erfas ben funften Theil

aulegen (vgl. C. 5, 16. C. 6, 4. 5. C. 22, 14.).

2. Auch ben bem Geloben eines Saufes ober andern Dinges ift bie Sauptfache nicht ber Werth ober bie bafür

fagung bes Eignen an bemfelben, bie innerliche Ablöfung bavon, welche außerlich sich in ber Darbringung funbgibt. 3. B. 13.

4. Schlechthin, ohne Berechnung ber Mernten.

5. D. h. wenn ber Priefter, welchem bas Welb übergeben worben, es bereits einem anbern verfauft bat. Der Gigenthumer fann bier nicht gemeint fenn, ba er bis gum Sallfahr feines Befiges fich entäußert hatte.

6. Berbannt ift alles, mas miber bes Gigenthumers Willen vom Berrn an fich genommen, ober fur ihn mit Befchlag belegt wirb; eine Weihe wiber Willen.

So nachher im Ariege, ngl. B. 28. 29. 7. hier wird Mose von bem Priefter unterschieben, indem bamals bie Angeau gablenbe Gumme, fonbern bie Ent- legenheit por Mofe gebracht merben

er i foll beine Schätzung beffelben Tages geben, baf fie bem Berrn heilig fen. Aber im Salljahr foll er wieder gelangen an benselben, 24 von bem er ihn gefauft hat, daß er sein Erbgut im Lande fen. 2 25 Alle beine Schätzung foll gefchehen nach bem Gefel bes Seiligthums; 3 ein Gefel aber macht zwanzig Gera.

Die Erftgeburt unter bem Bieh, die bem Berrn fonft ge- 26 buhrt, foll niemand bem herrn heiligen, es fen ein Dobs ober ein Schaf, benn es ift bes herrn. ' 3ft es aber von bem unreinen 27 Bieh, fo foll man es tofen nach beiner Schäpung, und ben Funften Darüber geben; wird es nicht geloft, fo verfaufe man es nach beiner Schätzung.

VI. Nur alles Berbannte, was jemand bem herrn verbannt 28 hat von allem, mas fein ift, ce fegen Menfchen ober Bieh ober Erbader, bas foll nicht verfauft und nicht geloft werben; und alles Berbannte ift bas Allerheiligfte bem Berrn. Man foll auch feinen 29 verbannten Menschen lofen, fondern er foll bes Tobes fterben.5

VII. Alle Zehnten bes Landes, von ber Aussaat bes Landes 30 und von ben Früchten ber Baume, find bes Berrn, fie follen bem Berrn heilig feyn. 6 Will aber jemand feinen Behnten lofen, ber 31

ber Priefter allein abschätte.

1. Der bas Gelübbe gethan.

2. Unter bem Bormanbe eines Belubbes fonnte alfo niemanbem fein Erbgut entzogen werben; bas war nur möglich in bem Falle von B. 21.

3. Damit auch ben Beranberungen im Gelbmerthe bie Schäpung bie felbe bleibe.

4. 2gl. 2 Mof. 13.

5. Auf ben erften Blid icheint es, als ob es jebem frengestanden hatte, etwas von feiner Sabe, ober Personen, bie in gelnen außerhalb wohnenben, unschul-feiner Gewalt stehen, mit bem Banne bigen Ifraeliten gehörten; in biesem zu belegen, und man hat gang verkehr- Falle foll keiner bas Recht haben, ben seiner Gewalt stehen, mit bem Banne bigen Fracitien gehörten; in biesem zu belegen, und man hat gang verfehr- Falle soll keiner bas Recht haben, ben ter Beise hieher bas Gelübbe Jephtha's Bann wie ein Gelübbe zu behanbeln, (Richt. 11, 32.) gezogen. Eiwas Ber- und durch Lösung bie Berbannten ber bie Rebe ift (4 Moj. 21, 2. 3. C. 31. 5 Moj. 2, 34. C. 13, 13. ff. C. 25, 19. Jof. 6, 17. Mal. 4, 6.), erscheint biefer ftets als eine Weihung gur Bertilgung, ale eine Bollftredung ber gott- Berbannte; jene Opfer barum nicht, lichen Rache, als eine Berherrlichung weil ber Berr burch ihre völlige Sin-Gottes an benen, in welchen er fich gabe verfohnt werden follte, bevor irnicht heilig und berrlich erweisen fann; gend eine Gemeinschaft mit ibm bentbar baber ichon beshalb bey Jephtha bie war; bas Berbannte barum nicht, weil Rebe bavon nicht feyn kann, ba er nur bessen wöllige Bertilgung ber ftrafenseine Tochter zum "Brandopfer" gelobt; ben Gerechtigkeit Gottes genügen konnte. wie benn wiederum bier nicht fteht, daß 6. Bon ihnen fonnte alfo ebenfo mes -

mußte; womit nicht ftreitet, bag fpater ber Berbannte geopfert, fonbern bag er getobtet werben folle; ebenfo foll bie verbannte Stabt nach 5 Mof. 13, 17. in einen ewigen Schutthaufen vermanbelt werben. Das selbe geschieht baber auch überall in bem heiligen Kriege gegen bie Ranganiter 3. B. 4 Mof. 21, 1-3. Den in unfrer Stelle vorausgesetten Fall hat man fich baher wohl fo zu benfen, baß eine Strafe Gottes an einer Stadt ober einzelnen Menfchen vollzogen werben follte, in welcher Perfonen ober Gachen waren, welche einbanntes wird nie geopfert, fonbern in Strafe zu entziehen. Der Bann ift bas allen Stellen, wo fonft von bem Banne Gegenbilb ber Branb- und ber Gunbopfer; wie biefe "allerheiligsten" Opfer nicht burften von ben Opfernden genoffen, fonbern mußten gang verbrannt ober verzehrt werben: fo auch nicht bas

32 foll ben Fünften barüber geben. Und alle Zehnten von Rinbern und Schafen, alles, was unter dem Stabe durchgeht, das Zehnte 33 foll dem Herrn heilig seyn; man soll nicht fragen, ob es gut oder böse sey, man soll es auch nicht umtauschen, wird es aber jemand 34 umtauschen, so soll beydes heilig seyn und nicht gelöst werden. Dies sind die Gebote, die der Herr Mose gebot an die Kinder Israel's auf dem Berge Sinai.

nig, als von ber Erstgeburt, etwas bem ben, nur daß bann ber fünste Theil berrn gelobt werben. B. 26.

1. Die Natural-Zehnten konnten also Bon bem Zehnten überhaupt ist schon bamals in Geld verwandelt wer
1 Mos. 28, 22. A. bie Rebe gewesen.

Personne of the Pillerine State of Spirit Plant of the Spirit Property

VII. Pile Zeinten des Schaffen des Landes 30 und von von Frührten vor Binne, find des Herru, fie folies von Herrin heltig, jeun f. PSill ober semond feinen Ichten iden vor 34

nnigier tomit nicht freiet, bag finger der Letkonnig georfeit, fonbern bag er ver Preier allien aufgabe. Geften berecht ihrecen foller ebenfo felt bra 2. Der bas Gegebbe geiftig. Gerbenftle Stort nach 5 Webl 13, 47.

and dered in sea believe Arrege arger to Armanier se Sal Wal 21) arger to Tan a man Salas engles

Jumpin anderseden drafferen names

ande durch Leding bie Liebungen bei Surale in entgleden. Der Bann ift das Gegentrild der Brande und der Sund-

nother, honories unified away werbround

Das vierte Buch Mose

Das vierte Buch Milofo

and their Ocidenter and their Bare, Sauge, I made beet Julie

spranging Jahren und barelbergemans ins Serr in stein saugt in Argelt und ein felle sie güben und ihren Gerrie die und Ausen, d klische geben der bei beiter der von Gerebrecht eines korennenn noere

(genannt Numeri, Zahlen).

Das 1. Capitel.

Bahlung bes Bolfes. I. Befehl bazu. II. Die hauptleute. III. Die Summe ber einzelnen Stämme. IV. Aussonberung ber Leviten.

Die Gefetgebung bes Ginai war nun vollenbet; benn was 3 Mof. 27. und 4 Dof. 5, 6. und fonft in ben nachften Abschnitten vorfommt, bas find entweber einzelne nachträgliche Bestimmungen, ober Berorbnungen, bie fich auf ben Bug nach Ranaan beziehen. Ifrael, bas Bolt bes herrn, foll nun auch bas heer bes herrn werben, feine Rriege gu führen und feine Berichte zu vollziehen; baber wird es bier nach friegerifcher Ordnung gegablt. Sieraus erklart fich auch bas rechte Berhaltniß ber hier bortommenden Bahlung gu ber, welche beb ber Steuer gu bem Beiligthum borgenommen wurde. Gine Bergleichung ber Summen in 2 Mof. 38, 26. und bier B. 46. ergibt bie gang gleiche Bahl: 603,550. Da nun, ohne ein hier gar nicht erwähntes und mahrichein= liches Bunber, nicht bentbar ift, bag nach etwa einem Sahre bie Boltegabl genau eben fo groß gewesen ware: fo nimmt man wohl am rich= tigften an, bag bie alte, beb ber Errichtung bes Beiligthums borge= nommene und auch bamale berzeichnete Bahlung biefer neuen ganglich gum Grunde liegt, und biefe fich nur auf bie Gintheilung in Stamme und Familien bezog, nach welchen bas Geer geordnet ward. Gben fo fteht ber Umftand mit ber Beereszählung in Berbindung, bag alle Summen ber einzelnen Stamme mit 10 getheilt werben fonnen, inbem wahrscheinlich bas Beer nach Abtheilungen bon Behn geordnet war, und bie etwa barüber bleibenben weggelaffen wurden. Um fo eber fonn= ten bie wenigen Beranberungen, welche unter ben maffenfabigen Dannern in einem Jahre borgegangen waren, burch einzelne Uebrigbleibenbe ausgeglichen werben.

I. Und ber Herr rebete mit Mose in ber Bufte Sinai, in 1 ber Hutte bes Stifts, am ersten Tage bes andern Monats, im ansbern Jahre, nachdem sie aus Egyptenland gegangen waren, und sprach: Nehmet die Summe der ganzen Gemeine der Kinder Ifrael's 2

32 soll ben Fünften barüber geben. Und alle Zehnten von Rinbern und Schasen, alles, was unter dem Stade durchgeht, das Zehnte 33 soll dem Herrn heilig seyn; man soll nicht fragen, ob es gut oder böse sey, man soll es auch nicht umtauschen, wird es aber jemand 34 umtauschen, so soll beydes heilig seyn und nicht gelöst werden. Dies sind die Gebote, die der Herr Mose gebot an die Kinder Israel's auf dem Berge Sinai.

Exception of Lag Aller and Section Section 1911 and the section 29

VII Alle Penten des Some ber Anglaat bes Landes 30 nis von den Frindsen der Banne, find des Herry fie soller com Herringeling (ein. * VIII aber semant sinnen Jehrsen lötzt, der 31

nuchter wormit nicht ftreiet, baß frater ber Derbannte gewient, fonbein baff er ber Briefter allem alfacher aribert werten folle; ebento fall bie i. Der bas Gelubbe gerbaie probennie Stoer nach 5 Viol. 13. IV.

m) promured by Brechment & &

and dered in seen bellinen Arrege. gegen die Kannamier sa. Schaffel II. 2007 : Den in unker Sende varanss-

scinen ausgrüngt nachnehm, neuen Diefem Digen Mentlich geberent in biefem Falle ist leigter bro-Breit haben, ben

aus burch Lödung ein Berd frung in ber Seloffe in entgleben. Der Nann ist das Gegenhilb ber Frank-, und der Eund-

innovine gnad nothing mission ganger

Das vierte Buch Mose

feines Baters Kanto bir er en ge panette inn grauf

Das vierte Cuch Birde Birde

nach eleten Gleichechen und ihrer Pater Haufe, ! einem deret Jahle Igere Ramen; alles Bamen; alles word münnlich ift, von Haufe in Haufer; von der in Koren in Haufer; von Ange; von Haufer in haben und hier in her Haufer; und ein follie sie zähien nach ihren Bereit der von Vorenter von derender einen Von der ihren von dere ihren von der ihren von dere ihren von der

(genannt Numeri, Zahlen).

Das 1. Capitel.

Zählung bes Bolfes. I. Befehl bazu. II. Die hauptleute. III. Die Summe ber einzelnen Stämme. IV. Aussonberung ber Leviten.

Die Gefetgebung bes Sinai war nun vollenbet; benn was 3 Dof. 27. und 4 Dof. 5, 6. und fonft in ben nachften Abschnitten vorfommt, bas find entweber einzelne nachträgliche Bestimmungen, ober Berorbnungen, bie fich auf ben Bug nach Kanaan beziehen. Ifrael, bas Bolt bes herrn, foll nun auch bas heer bes herrn werben, feine Rriege gu führen und feine Berichte zu vollziehen; baber wird es bier nach friegerifder Orbnung gegablt. Sieraus erflart fich auch bas rechte Berhaltniß ber bier borfommenben Bahlung zu ber, welche beb ber Steuer gu bem Beiligthum borgenommen wurde. Gine Bergleichung ber Sum= men in 2 Mof. 38, 26. und bier B. 46. ergibt bie gang gleiche Babl: 603,550. Da nun, ohne ein hier gar nicht erwähntes und mahrichein= liches Wunder, nicht bentbar ift, bag nach etwa einem Sahre bie Boltegabl genau eben fo groß gewesen ware: fo nimmt man wohl am rich= tigften an, bag bie alte, beb ber Errichtung bes Beiligthums borge= nommene und auch bamals verzeichnete Bahlung biefer neuen ganglich gum Grunde liegt, und biefe fich nur auf bie Gintheilung in Stamme und Familien bezog, nach welchen bas heer geordnet warb. Gben fo fteht ber Umftand mit ber Beereszählung in Berbinbung, bag alle Summen ber einzelnen Stamme mit 10 getheilt werben fonnen, inbem wahrscheinlich bas Beer nach Abtheilungen bon Behn geordnet war. und bie etwa barüber bleibenben weggelaffen wurden. Um fo eber fonn= ten bie wenigen Beranberungen, welche unter ben maffenfabigen Mannern in einem Jahre borgegangen waren, burch einzelne Uebrigbleibenbe ausgeglichen werben.

I. Und ber Herr rebete mit Mose in ber Bufte Sinai, in 1 ber Hutte bes Stifts, am ersten Tage bes andern Monats, im ansbern Jahre, nachdem sie aus Egyptenland gegangen waren, und sprach: Nehmet bie Summe ber ganzen Gemeine ber Kinder Ifrael's 2

nach ihren Geschlechtern und ihrer Bater Saufe, 1 nach ber Bahl Bibrer Ramen, alles, was mannlich ift, von Saupt zu Saupt; von awangig Jahren und barüber, was ins Seer gu giehen taugt in Mirael; und du follft fie gablen nach ihren Beeren,2 bu und Maron. 4 Und follt zu euch nehmen je vom Geschlecht einen Sauptmann über feines Baters Saus.

II. Dies find aber bie Ramen ber Sauptleute, bie neben euch 6 fteben follen:3 Bon Ruben fen Gligur, ber Gohn Gebeur's. Bon 7 Simeon sen Selumiel, ber Sohn Burt Sabai's. Bon Juda fen 8 Nahesson, ber Sohn Amminadab's. Bon Isaschar fen Nethanael, 9 ber Sohn Zuar's. Bon Sebulon fen Eliab, ber Sohn Selon's. 10 Bon ben Kindern Joseph's, von Ephraim fen Elisama, ber Sohn 11 Ammihub's; von Manaffe fen Gamliel, ber Cohn Bedagur's. Bon 12 Benjamin fen Abidan, ber Sohn Gideoni's. Bon Dan fen Ahiefer, ber 13 Sohn Ammi-Sadai's. Bon Affer sey Pagiel, der Sohn Ochran's. 14 Bon Gad sen Eliasaph, der Sohn Deguel's. (15) Bon Naphthali 16 sen Ahira, der Sohn Enan's. Das find die Bornehmsten der Gesmeine, die Hauptleute unter den Stämmen ihrer Bater, die da Häupter und Fürsten in Ifrael waren.

17 III. Und Mofe und Naron nahmen fie zu fich, wie fie ba 18 mit Ramen genannt find; und fammelten auch bie gange Gemeine am erften Tage bes andern Monats und rechneten fie nach ihrer Geburt, 6 nach ihren Geschlechtern und ihrer Bater Sause, nach ber Zahl ber Ramen von zwanzig Jahren und barüber, von haupt 19 ju haupt, wie ber herr Mosen geboten hatte; und gahlten fie in 20 der Bufte Sinai. Der Kinder Ruben's, bes ersten Sohnes Ifrael's: nach ihrer Geburt, ihren Geschlechtern, ihrer Bater Saufe, 8 nach ber Bahl ber Namen, von Haupt zu Haupt, alles, was manns lich war, von zwanzig Jahren und barüber, und ins heer zu ziehen 21 taugte, wurden gegablt jum Stamm Ruben feche und vierzigtaufend 22 und fünfhundert. - Der Rinder Gimeon's: nach ihrer Geburt,

1. "Saus ber Bater" war ber Rame nachher barauf bezogen worben zu febn. ber größeren, umfallenberen Kamilien Gebes falle alle bezogen worben zu febn. ber größeren, umfaffenberen Familien, "Gefchlechter" ber einzelnen Linien.

3. Benm Bablen in jebem Stamme

euch bepfteben follen.

4. S. "bie in bie Gemeine Berufenen." Bgl. 3 Mof. 8, 4. A.

5. S. "bie Saupter ber Taufenbe If-raels." Die Stämme wurden in Taueine runde Zahl, die ungefähre Größe Allgemeineren fortschreitend. Go nacheines Geschlechts auszudrüden. Diese her immer. Eintheilung scheint von Ansang an auf 9. W., in ber Bahl ihrer Namen, bas heer fich bezogen gu haben, ober nach ihren Sauptern."

Bebes folche Taufend hatte fpater in einer größeren Stadt einen Mittelpunft, ba-2. Rach ben einzelnen Beeresabtheis ber mar Bethlehem gu flein um unter ben Tausenben Juba's zu feyn. Mich.

5, 1. 6. S. "und fie gaben ihre herfunft an." 7. 28. "nach ihren Gefchlechtern in bem Saufe ihrer Bater, in ber Bahl ihrer Ramen," b. h. ber einzelnen Perfonen. 8. D. "ber Rinber Rubens, bes Erftfenbe getheilt, wie in Deutschland fonft gebornen Ifrael's, ihre Familien in ih-(und noch in England, Nord-Amerika) ren Geschlechtern, in bem Saufe ihrer gebornen Ifrael's, ihre Familien in ib-Die Eintheilung in Sunderte üblich war; Bater," alfo von bem Gingelnen gu bemt

ihren Geschlechtern, ihrer Bater Saufe, nach ber Bahl ber Ramen von Saupt zu Saupt, alles, mas mannlich war, von zwanzig Sabren und brüber, und ine Beer ju gieben taugte, wurden gegablt jum 23 Stamm Simeon neun und funfgigtaufend und brenhundert. - Der 24 Rinder Gab's: nach ihrer Geburt, ihren Geschlechtern, ihrer Bater Saufe, nach ber Bahl ber Namen, von zwanzig Jahren und brüber, was ins Seer zu giehen taugte, wurden gezählt zum Stamme Gad 25 fünf und vierzig taufend fechshundert und funfzig. — Der Kinder 26 Juda's: nach ihrer Geburt, ihren Geschlechtern, ihrer Bäter Saufe, nach ber Bahl ber Namen, von zwanzig Jahren und bruber, mas ins heer zu ziehen taugte, wurden gezählt zum Stamme Juda vier 27 und fiebzigtaufend und fechehundert. - Die Rinder 3fafchar's: 28 nach ihrer Geburt, ihren Geschlechtern, ihrer Bater hause, nach ber Bahl ihrer Ramen, von zwanzig Jahren und brüber, was ins heer gu gieben taugte, wurden gegablt gum Stamme Ifafchar vier und 29 funfzigtausend und vierhundert. — Der Kinder Sebulon's: nach 30 ihrer Geburt, ihren Geschlechtern, ihrer Bater Hause, nach der Zahl ber Namen, von zwanzig Jahren und bruber, mas ins Seer zu giehen taugte, wurden gezählt jum Stamme Sebulon fieben und funfzig-31 taufend und vierhundert. — Die Kinder Joseph's von Ephraim: 32 nach ihrer Geburt, ihren Geschlechtern, ihrer Bater Häufern, nach ber Bahl ber Namen, von zwanzig Jahren und drüber, was ins Seer zu ziehen taugte, wurden gezählt zum Stamm Ephraim vierzig- 33 taufend und funfhundert. - Der Rinder Manaffe's: nach ihrer 34 Geburt, ihren Gefchlechtern, ihrer Bater Saufe, nach ber Bahl ihrer Namen von zwanzig Jahren und drüber, was ins heer zu ziehen taugte, wurden zum Stamm Manaffe gezählt zwen und breißigtau-35 fend und zwenhundert. — Der Kinder Benjamin: nach ihrer Ge-36 burt, ihren Geschlechtern, ihrer Bater Saufe, nach ber Bahl ihrer Namen, von zwanzig Jahren und barüber, was ins heer zu ziehen taugte, wurden zum Stamm Benjamin gezählt fünf und breißig- 37 taufend und vierhundert. - Der Rinder Dan's: nach ihrer Weburt, 38 ihren Geschlechtern, ihrer Bater Saufe, nach ber Bahl ber Ramen von zwanzig Jahren an und brüber, mas ins Seer zu ziehen taugte, wurden gezählet zum Stamme Dan zwen und fechzigtaufend und 39 fiebenhundert. - Der Rinder Uffer's: nach ihrer Beburt, ihren 40 Gefchlechtern, ihrer Bater Saufe, nach ber Bahl ihrer Ramen, von zwanzig Jahren und darüber, was ins Beer zu ziehen taugte, mur- 41 ben zum Stamm Affer gezählet ein und vierzigtaufend und funfhundert. - Der Rinder Maphthali's: nach ihrer Beburt, ihren 42 Gefdlechtern, ihrer Bater Saufe, nach ber Babl ber Ramen von amangig Sahren und drüber, mas ins Seer zu gieben taugte, murben 43 gum Stamm Raphthali gegablet brey und funfzigtaufend und vierhundert. — Dies find, die Mose und Aaron gahlten, sammt den 44 zwölf Fürsten Ifrael's, berer je einer über bas haus ihrer Bater war. Und die Summe ber Rinder Ifrael's nach ihrer Bater Saufe, 45 von zwanzig Jahren und drüber, was ins Beer zu ziehen taugte in Ifrael, berer war fechemalhunderttaufend und brentaufend fünfhundert 46

47 und funfgig. Aber bie Leviten nach ihrer Bater Stamme wurden unter ihnen nicht mit gezählt.

48 IV. Und ber Berr rebete mit Mofe und fprach: (49) Den Stamm Levi follft bu nicht gablen, noch ihre Summe nehmen unter 50 ben Rindern Sfrael's; fondern bu follft fie beftellen über bie Bohnung bes Beugniffes und über all ihr Gerath, und über alles, mas bazu gebort. Gie follen bie Wohnung tragen und all ihr Gerath 51 und follen ihr bienen, 2 und um bie Wohnung ber fich lagern. Und wenn bie Wohnung aufbricht, follen bie Leviten fie abnehmen; wenn aber die Wohnung sich lagert, follen sie sie aufrichten; 3 und ber 52 Fremde, ber sich dazu macht, 4 foll sterben. Und die Kinder Ifrael's sollen sich lagern, ein jeglicher in sein Lager und ben das Panier 53 seiner Schaar. Aber die Leviten sollen sich um die Wohnung des Zeugnisses her lagern, daß nicht ein Zorn über die Gemeine der Kinder Ifrael's fomme; barum sollen die Leviten der Hut warten 54 an der Wohnung bes Zeugniffes. Und die Kinder Ifrael's thaten alles, wie ber herr Mofen geboten hatte.

Das 2. Capitel.

Orbnung ber Lager.

Man Sfrael nun noch mehr zu einem Rriegsheere zu geftalten, wird ihm eine bestimmte Ordnung bes Lagers borgefchrieben. In ber Mitte ift bie Stiftshutte; um biefelbe orbnet fich bas Lager in vier= ectiger Geftalt, fo bag breb Stamme auf jeber Seite geftellt find, unter benen ber mittelfte, als ber vornehmfte, bas Panier führt. Die Mor= genseite ift bie borbere, nach Morgen ging, feiner Sauptrichtung nach, ber Beereszug, bort mar ber Gingang bes Beiligthums; an biefer führt Juba, ale ber Fürft unter feinen Brubern (1 Dof. 49, 8.), bas Ba= nier, auf ber Mittagefeite fteht Rubens Panier in ber Mitte, neben ibm fein rechter Bruber Simeon, und Gab, ber Gobn feiner Mutter Magb. Dan empfängt bie Sauptftelle an ber Mitternachtfeite, als Richterftamm in Ifrael (1 Dof. 49, 16.). Gegen Abend find Rabel's Nachfommen, ber Paniertrager Ephraim, als ber erwählte Erftgeborne (1 Mof. 48, 19.).

1 Und ber herr rebete mit Dofe und Naron und fprach: (2) Die Rinder Ifrael's follen vor ber Sutte bes Stifts umber fich lagern, ein jeglicher unter feinem Banier und Zeichen, nach ihrer Bater 3 Saufe. Gegen Morgen foll fich lagern Juda mit feinem Panier und Seer; 6 ihr Sauptmann Rabeffon, der Gohn Umminadab's:

5. Wenn bas Seiligthum entweiht wirb. 6. Das Panier bezog fich auf je bren 3. S. "niederlaffen"; bie Berufte und Stamme, außerbem hatte jeber Stamm fein eignes Gelbzeichen.

^{1.} Weil fie gu bem Seere nicht ge- 4. Der fein Levit ift. hörten.

^{2.} Gie bedienen.

und sein Heer an ber Summe vier und siebzigtausend und sechs 4 hundert. Neben ihm soll sich lagern ber Stamm Isaschar; ihr 5 Hauptmann Nethaneel, der Sohn Zuar's; und sein Heer an der 6 Summe vier und sunfzigtausend und vierhundert. Dazu der Stamm 7 Sebulon, ihr Hauptmann Eliab, der Sohn Helon's; sein Heer 8 an der Summe sieben und funfzigtausend und vierhundert. Daß 9 alle, die ins Lager Juda's gehören, seyen an der Summe hundert und sechs und achtzigtausend und vierhundert, die zu ihrem Heer gehören; und sollen vorn an ziehen.

Gegen Mittag soll liegen das Gezelt und Panier Ruben's 10 mit ihrem Heer, ihr Hauptmann Elizur, der Sohn Sedeur's; und 11 sein Heer an der Summe sechs und vierzigtausend und fünshundert. Neben ihm soll sich lagern der Stamm Sim eon, ihr Hauptmann 12 Selumiel, der Sohn Juri/Sadai's; und sein Heer an der Summe 13 neun und funfzigtausend und dreyhundert. Dazu der Stamm Gad; 14 ihr Hauptmann Eliasaph, der Sohn Neguel's; und sein Heer an 15 der Summe fünf und vierzigtausend sechshundert und sunfzig. Daß 16 alle, die ins Lager Nuben's gehören, seyen an der Summe hundert und ein und funfzigtausend vierhundert und sunfzig, die zu ihrem Heer gehören; und sie sollen die zweyten im Ansziehen seyn.

Darnach soll die Hütte des Stifts ziehen mit dem Lager ber 17 Leviten, mitten unter ben Lagern; und wie sie sich lagern, so sollen sie auch ziehen, ein jeglicher an seinem Ort, unter seinem Panier.

Gegen Abend soll liegen bas Gezelt und Panier Ephraim's 18 mit ihrem Heer; ihr Hauptmann soll seyn Elisama, der Sohn Ammi- 19 hud's; und sein Heer an der Summe vierzigtausend und fünschundert. Reben ihm soll sich lagern der Stamm Manasse, ihr Hauptmann 20 Gamliel, der Sohn Pedazur's; sein Heer an der Summe zwey und 21 dreißigtausend und zweyhundert. Dazu der Stamm Benjamin, 22 ihr Hauptmann Abidan, der Sohn Gideoni's; sein Heer an der 23 Summe sunf und dreißigtausend und vierhundert. Daß alle, die 24 ins Lager Ephraim's gehören, seyen an der Summe hundert und achtausend und einhundert, die zu seinem Heer gehören, und sollen die dritten im Ausziehen seyn.

Gegen Mittag soll liegen das Gezelt und Panier Dan's, mit 25 ihrem Heer; ihr Hauptmann Achiefer, der Sohn Ammis Sadai's, sein Heer an der Summe zwey und seckzigtausend und siedenhundert. 26 Neben ihm soll sich lagern der Stamm Affer; ihr Hauptmann 27 Pagiel, der Sohn Ochran's; sein Heer an der Summe ein und 28 vierzigtausend und fünshundert. Dazu der Stamm Naphthali;29 ihr Hauptmann Achira, der Sohn Enan's; sein Heer an der Summe 30 drey und funfzigtausend und vierhundert. Daß alle, die ins Lager 31 Dan's gehören, seven an der Summe hundert und sieben und funfzigtausend und sechschundert; und sollen die letzten sevn im Ausziehen mit ihrem Panier.

32 Dies ift bie Summe ber Rinder Ifrael's nach ihrer Bater Saufe, alle Gezählte ihrer Lager in ihren Seeren: fechehundert und drens 33 taufend - fünfhundert - und - funfgig. Aber bie Leviten wurden nicht in Die Summe unter bie Rinder Ifrael's gegahlt,1 wie der Berr Mofe 34 geboten hatte. Und bie Rinder Ifrael's thaten alles, wie ber Berr Moje geboten hatte; und lagerten fich unter ihre Baniere, und zogen aus ein jeder in feinem Geschlecht, nach ihrer Bater Saufe.

Das 3. Capitel.

Bahl, Ordnung und Gefchafte ber Gefdlechter bes Stammes Levi.

Um bie Stiftshutte, in ber Mitte bes Gangen, lagert ber Stamm Levi; und um angubeuten, bag er bas berg bes gangen Bolfes, gleichfam fein Inneres, fey, muß auch biefer Stamm in bier Abtheilungen fich ordnen, beren jebe einer ber vier Stammesabtheilungen entfpricht: bie Gersoniten, hinter ber Stiftshutte, hatten bie Deden und Um= bange gu beforgen; bie Rabathiten, gegen Mittag, bas beilige Gerath; bie Merariten Die Bretter, Riegel und Gaulen; babor, gegen Mor= gen, lagen Dofe, Maron und feine Gobne, als bie unmittelbaren Pfleger bes Beiligthums.

- Dies ift das Geschlecht 2 Maron's und Mofe's, zu ber Beit, ba ber herr mit Mofe redete auf bem Berge Sinai. Und bies find 2 bie Ramen ber Gohne Maron's: Der erftgeborne Radab, barnach 3 Abibu, Eleafar und Ithamar. Das find die Ramen ber Gohne Maron's, die gu Brieftern gefalbt und beren Sande gefüllt waren 4 zum Briefterthum.3 Aber Radab und Abihu ftarben vor dem Berrn, Da fie fremdes Feuer opferten vor bem herrn in ber Bufte Ginai,4 und hatten feine Gohne. Eleafar aber und Ithamar pflegten bes Briefteramte unter ihrem Bater Maron.
- Und ber herr redete mit Mofe und fprach: (6) Bringe ben Stamm Levi bergu und ftelle fie vor ben Priefter Maron, baf fie 7 ihm bienen, und feiner und ber gangen Gemeine Sut warten, 5 vor
- 2. Mit diesen Borten fangen viele Erzählungen dieser Bücher an, die ben weitem mehr, als ein Geschlechtsregister enthalten, 3. B. 1 Mos. 37, 2. Es kommt dies daher, weil in diesen ältesten Büchern die Geschlechtstafeln den Faden der Geschichte bilden. Bgl. 1 Mos. 5. Einl. Ben Mose, der in go vieler hinste einzig dasteht in der Geschichte des Reiches Gottes, sinder unter den übrigen Leviten sich verlieren, und nicht am Priesterthum Theil haben, so daß, wie unse Stelle zeigt, er in

1. Beil fie feinen Rriegebienft thaten. Maron's Rachtommenicaft fortlebte. 2. Mit biefen Worten fangen viele Der Grund lag vielleicht barin, bag

ber Butte bes Stifts, und bienen am Dienfte ber Wohnung, und 8 warten alles Gerathe ber Butte bes Stifts, und ber But ber Rinber Ifrael's, ju bienen am Dienfte ber Wohnung. Und follft bie 9 Leviten Maron und feinen Gobnen guordnen jum Gefchenf, von den Rindern Frael's. 1 Maron aber und feine Cohne fouft du feten, 10 daß fie ihres Priefterthums warten. Wo ein Fremder 2 fich bergu= 11 thut, ber foll fterben. - Und ber herr rebete mit Doje und fprach : 12 Siehe, ich habe die Leviten genommen unter ben Kindern Ifrael's, für alle Erfigeburten, die die Mutter brechen unter ben Kindern Ifrael's, alfo baf bie Leviten follen mein feyn. 3 Denn bie Erftge- 13 burten find mein, feit ber Zeit ich alle Erftgeburt ichlug in Egyptenland; ba heiligte ich mir alle Erstgeburt in Ifrael, von ben Menfchen an, bis auf bas Bieh, daß fie mein fenn follte, Ich, ber Herr.

Und ber Berr redete mit Mofe in ber Bufte Ginai und fprach: 14 Bable die Rinder Levi's nad ihrer Bater Baufern und Gefchlechtern, 15 alles, was mannlich ift, eines Monats alt und drüber. Alfo gablte 16 fie Mofe nach bem Bort bes herrn, wie er geboten hatte. Und 17 waren dies die Rinder Levi's mit Namen: Gerfon, Rabath, Merari. Die Ramen aber ber Rinder Gerfon's in ihrem Gefchlecht maren 18 Libni und Simei. Die Rinder Rabath's in ihrem Gefchlecht waren 19 Amram, Jizehar, Sebron und Ufiel. Die Kinder Merari's in ihrem 20 Befchlecht waren: Maheli und Muff. Dies find Die Gefchlechter Levi's, nach ihrer Bater Saufe.

Dies find die Gefchlechter von Gerfon: Die Libniter und Gi-21 meiter. Derer Summe war an der Zahl gefunden siebentausend 22 und fünshundert, alles, was männlich war, eines Monats alt und drüber. Und dasselbe Geschlecht der Gersoniter soll sich lagern hin-23 ter der Wohnung gegen den Albend. Ihr Dberfter fen Gliafaph, 24 ber Sohn Lael's. Und fie follen warten an der Hütte des Stifte :25 nämlich ber Wohnung und ber Sutte 4 und ihrer Deden und bes Tuche in ber Thur ber Sutte bes Stifte; bes Umhange am Bor- 26 hofe und des Tuchs in der Thur des Vorhofes, welcher um die Wohnung und den Altar hergeht, und seiner Seile, und alles, was zu seinem Dienst gehört. — Dies sind die Geschlechter von Kahath: 5 27 Die Umramiter, Die Jigehariter, Die Bebroniter und Uffeliter; mas 28 mannlich war, eines Monats alt und brüber, an ber Babl acht taufend und fechshundert, die ber Sut des Seiligthums warten. Und 29

^{1.} Im H. ift bies noch stärfer ausgebrückt, w. "und du sollst geben die
Leviten dem Aaron und seinen Sohnen; Stammes Levi an den Gögenbeinern.
gegeben sind sie ihm aus den Kindern
Ifrael." Es soll nachdrücklich hiemit ligthum inwendig angebrachten Tapeten, der Priester waren.

2. Also seine Aber Beil. 2 Mos.

2. Also seine Begl. 2 Mos.

3. Ral. 2 Mos. 13. Ginl. 3 Mos.

3. Ral. 2 Mos. 13. Ginl. 3 Mos.

^{3.} Bgl. 2 Mof. 13. Einl. 3 Mof. und sein Saus gehörten, hatten bie 27, 26. Nach ber Andeutung 2 Mof. heiligsten Geschäfte.

30 follen fich lagern an die Seite ber Wohnung gegen Mittag. 3hr 31 Oberfter fen Elizaphan, ber Sohn Uffel's. Und fie follen warten ber Labe, bes Tifche, bes Leuchtere, bes Altare, und alles Gerathe bes Beiligthums, baran fie bienen, und bes Tuche, und mas gu 32 feinem Dienft gehört. Aber ber Dberfte über alle Dberften ber Les viten foll Gleafar feyn, Maron's, des Briefters, Cohn, über bie, fo perordnet find zu warten ber Sut bes Seiligthums.

33 Dies sind die Geschlechter Merari's: die Maheliter und Mus 34 siter; die an der Zahl waren sechstausend und zwenhundert, alles, 35 was männlich war, eines Monats alt und darüber. Ihr Oberster sey Zuriel, der Sohn Abishail's. Und sollen sich lagern an die 36 Seite der Wohnung gegen Mitternacht. Und ihr Amt soll seyn zu warten der Bretter und Riegel und Säulen und Füße der Woh-37 nung und all ihres Gerathes und Dienftes; bagu ber Gaulen um 38 ben Borhof her mit ben Fugen und Rageln und Geilen. Aber vor ber Wohnung und vor ber Butte bes Stifts gen Morgen follen fich lagern Mofe und Maron und feine Gohne; baß fie bes Beiligthums warten und ber Rinder Ifrael's. Wenn fich ein Fremder berguthut, 39 ber foll fterben. Alle Leviten in ber Gumme, die Dofe und Maron Bahlten nach ihren Geschlechtern, nach bem Wort bes Berrn, lauter Männlein eines Monats alt und brüber, waren zwenundzwanzigtausend. 1

40 II. Und ber herr fprach zu Mofe: Bable alle Erftgeburt, was männlich ift unter den Kindern Ifrael's, eines Monats alt und bru-41 ber, und nimm die Bahl ihrer Ramen. Und follft die Leviten mir, bem Berrn, aussondern fur allr Erftgeburt ber Rinder Sfrael's; und ber Leviten Bieh für alle Erftgeburt unter bem Bieh ber Rinder 42 Ifrael's. Und Dofe gablte, wie ihm ber Berr geboten hatte, alle 43 Erfigeburt unter ben Rindern Ifrael's; und fand fich an der Bahl ber Ramen aller Erftgeburt, was mannlich war, eines Monats alt und drüber, in ihrer Summe zwen und zwanzigtaufend zwenhundert 44 und drey und siebzig. 2 Und der Herr redete mit Mose und sprach: 45 Nimm die Leviten für alle Erstgeburt unter den Kindern Israel's, und das Bieh der Leviten für ihr Wieh, daß die Leviten mein, des

band Abzüge biefe Bahl zu verringern wuchs.

1. Wenn man die B. 22. 28. 34. angefucht, 3. B. daß in allen den Famigegebenen einzelnen Summen zusam- lien, wo das älteste Kind eine Lochter war, gar kein Erstgeborner gezählt wurde; bier steht. Entweder nimmt man bier das die fie Kind eine Lochter war, gar kein Erstgeborner gezählt wurde; boch durfte vielleicht das Richtigste sehn dem einen Abidreibefehler in ben Bablen 2 Dof. 13. gegebnen Gefete gebornen einen Abschreibesehler in den Jahlen 2 Mol. 13. gegeonen Gesese geobrient an, ober eine runde Summe, ober daß die Stolleberzähligen selbst Erstegeborne waren, also nicht an die Stelle andere allerdings die Zahl schreicht daraus zu erklären ist, daß in der letzten Zeit des äußersten Land gebornen ist aufgefallen, indem auf 27 nur einer kommt. Man hat durch aller- nur einer kommt. Man hat durch aller- in der Wüsse diese Zahl zu verringern

Herrn fegen. Aber bas Lofegelb von ben zwenhundert und bren 46 und fiebzig übrigen Erftgeburten ber Rinder Ifrael's, über ber Leviten Bahl, follft bu je funf Sefel nehmen von Saupt zu Saupt, nach 47 bem Sefel bes Heiligthums (zwanzig Gera gilt ein Sefel), und 48 soulft basselbe Geld, das übrig ist über ihre Zahl, geben Aaron und seinen Söhnen. Da nahm Mose das Lösegeld, das übrig war über 49 ber Leviten Zahl, von den Erstgeburten der Kinder Ifrael's, tausend 50 dreyhundert und fünf und sechzig Sefel, nach dem Sefel des Heistligthums, und gab es Aaron und seinen Söhnen, nach dem Wort 51 des Herrn, wie der Herr Mose geboten hatte. bes herrn, wie ber herr Mofe geboten hatte. 1

12 und feine Stangen bagu thun. Alle Weichte, bamit fie ichaffen im Das 4. Capitel.

I. Berichiebene Geschäfte ber Priefter, und unter ben Leviten ber Rabathi-1. Berichiedene Geichafte Der Priefer, und Aufbruch bes Bolfes. II. Zählung ten, Gersoniten, Merariten, bey dem Aufbruch bes Bolfes. II. Zählung aller Leviten.

I. Rach ber im borigen Abschnitt gegebenen Ueberficht ihrer Stellung folgt nun hier bas befonbre Gefchaft einer jeben Abtheilung bes Stammes Levi. Die Briefter haben bie allerheiligften Gefchäfte, welche felbft bie andern Gohne Levi's nicht anrühren burfen, "bag fie nicht berberben;" bie nachstheiligen bie Rabathiten, bas Gefchlecht, aus bem Maron war; ihr Gefchaft wird am ausführlichften befchrieben, und Maron's altefter Sohn ihnen borgefest; ben beiben anbern ber jungere.

Und ber Berr rebete mit Mofe und fprach: (2) Rimm bie 1 Summe ber Rinber Rahath's aus ben Rinbern Levi's nach ihrem Gefchlecht und ihrer Bater Saufe, von breißig Jahren an und bru- 3 ber, 2 bis ins funfzigste Jahr, alle, bie jum Beere taugen, baß fie thun bie Berfe in ber Butte bes Stifts. Das foll aber bas Berf 4 ber Kinder Kahathe in ber Butte bes Stifts fenn, bas bas allerheiligste ift: 3 Benn bas Seer aufbricht, fo follen Naron und feine 5 Sohne hineingeben und ben Borhang abnehmen, und die Labe bes Beugniffes barein wideln, 4 und barauf thun bie Dede von Daches 6 fellen, und oben barauf eine gang gele Dede's breiten, und feine

1. Späterhin fiel alles Gelb für bie bilbeter Mann, in ber Bluthe ber Jahre. gelöste Erstgeburt bem Aaron zu. C. Die Jübische Ueberlieferung glaubte, baß in ben fünf Jahren sie eine Bor- 2. Nach C. 8, 24. taugen sie schon vom schule für ihren vollen, ganzen Dienst gehabt hatten, mas fpater vielleicht ber Fall war.

3. Bgl. 2 Mof. 30, 10. A. 4. Bgl. 2 Mof. 25, 5.

²⁵ten Jahre an jum Beere und heili-gen Dienste; ju bem Tragen ber Bei-ligthumer, als bem vornehmsten Geschäfte, woburch fie am höchsten geehrt und bem Hern am nächsten gesellt 5. H., eine blau-purpurne (hyacinth-wurden, sollten sie erst vom 30ten Jahre sarbne) Decke, "wie 2 Mos. 25, 4. an reif werden; nicht also, als ob die Damit dies größte Buudesheiligthum Körperkraft ihnen dazu gesehlt hätte, souch des dem Heereszuge hervortreten sondern diese Keise batte eine sinnbild- und ausgezeichnet werden möchte, er-liche Bedeutung: zu dem Dienste des hielt es noch eine eigne schöne Decke herrn gehörte ein vollfommen ausge- oben barüber.

v. Gerlach. A. Teftam. 1. Bb. 2. Huff.

482 7 Stangen bagu legen; und über ben Schautifch' auch eine gele Dece breiten, und bazu legen bie Schüffeln, Löffel, Schalen und Rannen, aus und ein zu gießen; und das tägliche Brod soll daben liegen. 2 8 Und sollen darüber breiten eine rosinrothe Decke, 3 und dieselbe besteden mit einer Decke von Dachsfellen, und seine Stangen dazu 9legen. Und follen eine gele 4 Dede nehmen und barein wideln ben Leuchter bes Lichts und feine Lampen mit feinen Schnäugen und 10 Rapfen, und alle Delgefaße, Die gum Umt gehören. Und follen um bas alles thun eine Dede von Dachsfellen, und follen fie auf Stan-11 gen 5 legen. Alfo follen fie auch über ben goldnen Altar eine gele Dede breiten, und Dieselbe bededen mit ber Dede von Dachsfellen, 12 und feine Stangen bagu thun. Alle Berathe, bamit fie ichaffen im Beiligthum, follen fie nehmen und gele Decken barüber thun, und 13 mit einer Dede von Dachofellen beden, und auf Stangen legen. Sie follen auch die Afche vom Altar fegen, und eine scharlachne Decke 14 barüber breiten; und all feine Gerathe bagu legen, womit fie barauf ichaffen, Roblpfannen, Gabeln, Schaufeln, Beden, mit allem Berath bes Altars, und follen barüber breiten eine Dede von Dache-15 fellen und feine Stangen bagu thun. 6 Wenn nun Maron und feine Sohne foldes ausgerichtet haben, und bas Beiligthum und alle feine Berathe bebedt, wenn bas Beer aufbricht: barnach follen bie Rinber Rabath's hineingeben, daß fie es tragen; und follen das Seiligthum nicht anrühren, daß fie nicht fterben. Dies find die Laften ber Rin-16 ber Rahath's an ber Sutte bes Stifts. Und Cleagar, Naron's, bes Priefters, Sohn, foll bas Amt haben, bag er ordne bas Del gum Licht, und die Speceren jum Raucherwerf, und bas tagliche Speisopfer, 7 und bas Galbol; baß er befchice die gange Bohnung, und 17 alles, was darinnen ift, im Beiligthum und feinem Gerathe. Und 18 ber Berr rebete mit Dofe und mit Maron, und fprach: 3hr follt ben Stamm bes Geschlechts ber Rahathiter nicht laffen fich verberben 19 unter ben Leviten; fondern bas follt ihr mit ihnen thun, baß fie les

ben und nicht fterben, wo fie wurden anruhren das Allerheiligfte: Naron und feine Gobne follen hineingehen und einen jeglichen ftel-20 len gu feinem Amt und Laft. Gie aber follen nicht bineingeben gu schauen unbedeckt bas Seiligthum, baß fie nicht fterben.

Und ber herr rebete mit Dofe und fprach: (22) Rimm bie Summe ber Rinber Gerfon's auch, nach ihrer Bater Saufe und Be-

1. Den Tifch mit ben Schaubroben.

2. Bgl. 2 Mof. 25, 29. 30.

3. Rermesfarben, wie 2 Dof. 25, 4.

4. 2Bie 23. 6.

5. S. "bie Bahre", ein Instrument lich barin ftanden. jum Tragen, bas auf bie Schultern 7. Nach 2 Mos. 29, 38. ff. war mit bem täglichen Opfer ein Speisopfer gum Tragen, bas auf bie Schultern gelegt wurbe.

feinen fuß, und follen es in eine Dece von Dachofellen wickeln, und auf eine Bahre feben", welche Borte im S. vielleicht aus Berfeben fpater ausgelaf= fen worden find, mahrend fie urfprung-

6. In ben ältesten Uebersetzungen fin- verbunden; wenn nun ben dem Zuge bet sich hier noch ber Zusat; "und sie des Heeres jenes erstere unterbleiben follen eine blaupurpurne Decke nehmen, mußte, sollte bas lettere wenigstens und bas Contest barein mietel, und bas Sandfaß barein wideln und ununterbrochen fortgefest werden.

r. Berlad. I. Teffam, 1, 25. 2, 968

schlechtern, von drenßig Jahren an und drüber, bis ins sunsigste 23 Jahr; und ordne sie alle, die da zum Heere tüchtig sind, daß sie ein Amt haben in der Hütte des Stifts. Das soll aber des Ge-24 schlechts der Gersoniter Amt sehn, das sie schaffen und tragen: sie 25 sollen die Teppiche der Wohnung und der Hütte des Stifts tragen, und seine Decke und die Decke von Dachssellen, die oben drüber ist, und das Tuch in der Thür der Hütte des Stifts, und die Umhänge 26 des Vorhofs, und das Tuch in der Thür des Thors am Borhofe, welcher um die Wohnung und Altar hergeht, und ihre Seile, und alle Geräthe ihres Amts, und alles, was zu ihrem Amt gehört. Nach dem Wort Aaron's und seiner Söhne soll alles Amt der Kin-27 der Gerson's gehen, alles, was sie tragen und schaffen sollen; und ihr sollt zusehen, daß sie all ihrer Last warten. Das soll das Amt 28 des Geschlechts der Kinder der Gersoniter sehn in der Hütte des Stifts; und ihre Hut soll unter der Hand Ithamar's sehn, des Sohnes Aaron's, des Priesters.

Die Kinder Merari's, nach ihren Geschlechtern und ihrer Väter 29 Hause, sollst du auch ordnen von dreysig Jahren an und drüber bis 30 ins funszigste Jahr, alle, die zum Heere taugen, daß sie ein Amt haben in der Hütte des Stifts. Auf diese Last aber sollen sie war=31 ten nach all ihrem Amt in der Hütte des Stifts: daß sie tragen die Bretter der Wohnung, und Niegel, und Säulen, und Küße, dazu 32 die Säulen des Vorhoss umher, und Küße, und Nägel, und Seile mit all ihrem Geräth, nach all ihrem Amt; einem jeglichen sollt ihr sein Theil der Last am Geräth zu warten verordnen. Das sey 33 das Amt der Geschlechter der Kinder Merari's, alles, was sie schaffen sollen in der Hütte des Stifts, unter der Hand Ithamar's, des Priesters, Aaron's Sohns.

II. Und Mose und Aaron, sammt den Hauptleuten der Gemeine, 34 zählten die Kinder der Kahathiter nach ihren Geschlechtern und ihrer Bäter Häusern, von dreyßig Jahren und drüber bis ins sunszigste, 35 alle, die zum Heere taugten, daß sie Amt in der Hütte des Stifts hätten; und die Summa war zweytausend siedenhundert und suns zig. Das ist die Summa der Geschlechter der Kahathiter, die alle 37 zu schaffen hatten in der Hütte des Stifts, die Mose und Aaron zählten, nach dem Wort des Herrn durch Mose. Die Kinder Gerson's 38 wurden auch gezählt in ihren Geschlechtern und Väter Hause, von 39 dreyßig Jahren an und drüber, dis ins sunszigste, alle, die zum Heere taugten, daß sie Amt in der Hütte des Stifts hätten; und 40 die Summe war zweytausend sechshundert und dreyßig. Das ist die 41 Summe der Geschlechter der Kinder Gerson's, die alle zu schaffen hatten in der Hütte des Stifts, welche Mose und Aaron zählten, nach dem Wort des Herrn. Die Kinder Merari's wurden auch ge: 42 zählt nach ihren Geschlechtern und Bäter Hause, von dreyßig Jah: 43 ren und drüber die sins sunszigste, alle, die zum Heere taugten, daß sie Amt in der Hütte des Stifts hätten; und die Summe war drey 44

45 taufend und zwenhundert. Das ift bie Summe ber Geschlechter ber Rinder Merari's, Die Mofe und Maron gablten, nach bem Bort bes 46 Berrn burch Mofe. Die Summe aller Leviten, Die Mofe und Maron fammt ben Sauptleuten Ifraei's gahlten', nach ihren Gefchlechtern 47 und ihrer Bater Saufe, von dreißig Jahren und drüber, bis ins funfzigfte, aller, die eingingen gu fchaffen, ein jeglicher fein Amt, und 48 zu tragen die Last in der Hütte des Stifts, war achttausend fünf-49 hundert und achtzig,' die gezählt wurden nach dem Wort des Herrn durch Mose, ein jeglicher zu seinem Amt und Last, wie der Herr Mofe geboten hatte.

fic tragen underthatelle follen ; und Das 5. Capitel.

I. Reinigung bes Lagere. II. Genugthuung für Berfculbungen. III. Giferopfer.

- I. Und ber herr rebete mit Dofe und fprach: (2) Gebiete ben Rindern Ifrael's, daß fte aus bem Lager thuen alle Musfätigen, und alle, die Giterfluffe haben, und bie an Tobten unrein geworden find; 3 beide, Mann und Weib, follen fie binausthun vor bas Lager, baß 4 fte nicht ihre Lager verunreinigen, barin ich unter ihnen wohne. Und bie Rinder Ifrael's thaten alfo, und thaten fie hinaus vor bas Las ger, wie ber Berr gu Mofe gerebet hatte.
- II. Und ber herr redete mit Mofe und fprach: (6) Sage ben Kindern Ifrael's und fprich zu ihnen: Wenn ein Mann ober Weib irgend eine Gunbe wider einen Menschen thut und fich an bem 7 herrn bamit verfundigt, fo hat die Seele eine Schuld auf ihr; und fle follen ihre Gunbe befennen, Die fie gethan haben, und follen ihre Schuld verfohnen mit ber Sauptfumme, und barüber bas fünfte Theil dazu thun, und bem geben, an dem fie fich verschuldet haben. 8 Ift aber niemand ba, bem man's bezahlen follte: fo foll man's bem Berrn geben für den Briefter, über den Bibber der Berfohnung, mos 9 mit er verfohnet wird. Desgleichen foll alle Bebe von Allem, mas Die Kinder Ifrael's heiligen, und bem Priefter opfern, fein fenn. 10 Und wer etwas heiliget, das foll auch fein fenn; und wer etwas bem Briefter giebt, bas foll auch fein fenn.

III. Die folgende mertwurdige Ginrichtung läßt uns einen tiefen

ift etwas Ungewöhnliches, und vielleicht geblieben mar.

2. Es murbe alfo nun vollzogen, mas fcon 3 Mof. 13, 46. angeordnet mar.

3. Es ift bies eine Erganzung von 3 Dof. 6, 4., wo über die Gache felbft

1. Daß es unter 22,000 Leviten 8,580 fcon gesprochen worden ift. Sier wird von bem Alter von 30-50 Jahren gab, nur bingugefügt, auf welche Beife bep ber Unmöglichfeit ber Erstattung an ben baraus zu erflaren, bag biefer Stamm Befchabigten bie Genugthuung erfolgen ben bem großen Strafgerichte (2 Mof. folle. Inbem in foldem Falle jeber 32.), wo grabe vorzugsweise Manner vornehmlich an bem herrn fich verfun-bes besten Altere umfamen, verschont bigte (B. 6.), mar es naturlich, bag auch an ihn, b. h. an ben Priefter, Die Genugthuung entrichtet werben mußte. Ueber jene Berfündigung an bem Berrn, bie nicht etwa in einem baneben gefcmorenen Gibe bestand, f. 3 Dof. 5.

Blid thun in bie Lehre bes Gefetes bon ber Che. Der Cheftant er= fceint gleich nach ber Schöpfung ale eine gottliche Ginfetung; aufs Rlarfte wird bie menfchliche Gefchlechtsverbindung als eine beilige und unauflösliche bon ber thierifchen gefchieben; und im Fortgange ber Befchichte feben wir, wie bas große, alles umfaffenbe Bunbesverhaltniß Bottes zu feinem Bolfe als ein ebeliches uns bargeftellt wird, beffen Abbild im Rleinen bie menfchliche Che ift. In bem Bunbesvolfe felbft finben wir ben Chebruch in ben gebn Geboten unterfagt, und in ber weiteren Ausführung bes Gefetes mit bem Tobe bebroht; bie Cheberbote in naber Bermanbtichaft follten bas burch bie Che begrundete, heilige Familienband fchuten. Die gange Berfaffung bes Bolfes 3frael, biefes Boltes ber Gefchlechtstafeln, wie fie auf ber patriarchali= fchen Familieneinheit beruhte, führte nothwendig babin, baß auf bie Reinheit und Sicherheit ber Abfunft ein hoher Werth gelegt murbe. Daber nun bie Berordnung des Giferopfere, welche bie bes Chebruche Berbachtigen aus ber Vinfterniß ans Licht gieben follte. Die fpatere Ueberlieferung fchilbert bas Berfahren fo: "Der Chemann fommt zu ber Obrigfeit feines Orts und fagt zu ihr: bies mein Beib ift in Bertraulichfeit mit einem anbern Dann gewesen, und biefe find bie Beugen, und fie fagt, baß fie rein feb, und ift willig gu trinken, gu ihrer Untersuchung. Dann verhort bie Obrigfeit bie Beugen, und orbnet zweb Leute ab, bie ben Dann bewachen follen, bamit er feine Gemeinschaft habe mit feiner Frau, bis fie getrunten hat. Und bann fciden fie ihn nach Berufalem, benn fie laffen bas verbachtige Beib nicht trinten, außer in bem hoben Rathe ber fiebzig Melteften im Bei= ligthum." Mertwürdig ift, bag nun bie Frau mit einem Opfer bor bem herrn erscheinen mußte. Es war bies ein Speisopfer bon Gerfte, nicht Waizenmehl, fein Del, fein Weihrauch burfte barauf febn; fie lag unter fcwerem Berbacht, an biefem war fie minbeftens nicht unfoulbig, indem fie alfo in bem Speisopfer ihren Wandel, ihre Werte Gott barbrachte (vgl. 3 Dof. 2. Ginl.), burfte fie es nur im Ge= fühl ihrer Unwürdigfeit thun, ohne bas Ginnbild ber Freude im beiligen Beift und bes vor Gott wohlgefälligen Gebets. Dennoch burfte fie bas Opfer bringen, benn fie war nur berbachtigt, nicht gerichtet; indem fie in bem Opfer fich bor Gott rein befannte, berief fie fich auf ihn, falls ihre geringe Gabe ihm wohlgefällig feb, ihrer Unschuld fich anzunehmen; mahrend fie, im Falle ihrer Schuld, feine ftrafende Berechtigfeit nur um fo ftarter herausforberte. Inbem fie alfo bas Opfer in ihrer Sand hielt, mußte fie ben Reinigungseid leiften, welcher ber Mittelpuntt ber gangen Sandlung ift; alles, was außerbem gefchieht, ift bagu bestimmt, ben Meineib grabe in biefem Falle ihr befonbers fcredlich zu machen. Darum mußte fie nun Waffer trinten, worin Erbe bom Bugboden bes Beiligthums, und bas finnbilblich mit einem

Bluche burchbrungen war. Es ift bie Deinung nicht, bag bas Baffer alsbann eine finnliche Rraft, ihr zu ichaben, empfangen habe; es war vielmehr ein Unterpfand und Trager bes gottlichen Strafgerichts, bas nun über fie erging; bom Augenblid bes Trintens an follte fie gewiß febn: fo mahrhaftig ber Bluch finnbildlich in bas Baffer gethan, und es ihr eingegeben worben, fo gewiß werbe Gott fie mit feinen Strafen gu finden wiffen, und gwar grabe an ben Theilen ihres Leibes, mit welchen fie gefündigt batte.

11 Und ber herr rebete mit Mofe und fprach: (12) Sage ben Rindern Ifrael's und fprich ju ihnen : Wenn irgend eines Mannes 13 Weib fich verliefe und fich an ihm verfündigte und jemand fie fleischlich beschliefe, und wurde boch bem Dann verborgen por feinen Mugen, auch wurde verbedt, daß fie unrein geworden ift, und fann 14 fie nicht überzeugen, benn fie ift nicht barin ergriffen; und ber Gifergeift ' entgundet ihn, daß er um fein Weib eifert, fie fen 15 unrein ober nicht unrein: so soll er fie zum Priefter bringen, 2 und ein Opfer über fie bringen, ben zehnten Theil Epha Gersftenmehls, und soll kein Del darauf gießen, noch Weihrauch darauf thun. Denn es ist ein Eiferopfer und Rügeopfer, das Misse 16 that rüget.3 Da foll fie ber Briefter berguführen und por ben 17 Berrn ftellen, und bes beiligen Waffers nehmen 4 in ein irben Befag, 5 und Staub vom Boben ber Bohnung ins Baffer thun,6

18 und foll bas Weib vor ben herrn ftellen, und ihr Saupt entblo-Ben, 7 und bas Rugeopfer, bas ein Giferopfer ift, auf ihre Sand

1. Der "Geift bes Gifers" ift ber Beift, welcher in biefem Berbaltniß fei- bringen, in Stand feten. nen Rebenbuhler bulben will; er er-scheint hier feinesweges als ein unrei-ner, im Gegentheil ift nur burch bas bier vorgeschriebene Berfahren ber Mann "unschuldig an ber Miffethat" seines Weibes (B. 31.), er wurde ihrer Schulb fich theilhaftig machen, wenn er fie hingehn ließe. Ja, es liegt in bem "Ent-gunben" eine Hinbeutung barauf, baß ein heiliger Unwille in biesem Falle Gott wohlgefällig, gleichgültige Ruhe ihm Bumiber fep. - Uebrigens hatte nur ber Mann bas Recht zu biefer Gibesgufchiebung, Die Frau nicht, welche in feiner Gewalt, als eine Art Eigenthum, fich befand, und Rebenweiber bulben mußte; ein Berbaltnif, wie es, vom Gundenfall herstammend, in der chriftlichen Rirche nicht fteben bleiben fonnte.

2. Der Mann bringt bas Opfer, b. h. nicht, er bringt es als fein Opfer bem herrn bar, benn bas mußte ja bie Frau ben, Diob 2, 12 ge. thun, fonbetn er muß es aus feinem 7. Die Entblößung bes hauptes ge-

Eigenthum ihr geben, fie felbft, es gu

3. 2B. "ein Opfer bes Gifere und ein Opfer ber Erinnerung, bas die Sünde in Erinnerung bringt", nämlich vor bem herrn, bas mehr, als alles andre, im Halle ber Schuld, bas Strasurtheil bes herrn über die Sünde herabruft. Womit sehr wohl besteht, bas im Sinne ber Frau es ein Speisopfer in ber ge= wöhnlichen Bedeutung mar.

- 4. Baffer aus bem ehernen Sanbfaß im Borhofe, 2 Mof. 30, 18.
 - 5. Bon geringem, verächtlichem Stoffe.
- 6. Es mußte in bas Waffer, ale Ginnbilb ber gottlichen Rahe, etwas Beili= ges, Gott Geweihetes gethan werben; aber wegen bes ichweren Berbachts gegen bie Frau burfte es nur bas allerniebrigfte, ber Staub vom Boben, fenn. Staub muß die Schlange effen 1 Mof. 3, 14.; damit entstellen fich die Tranernben, Siob 2, 12. ze.

legen. Und ber Priefter foll in feiner Sand bittres verfluchtes Baffer haben; und foll bas Beib beschwören und zu ihr fagen: 19 Sat fein Mann bich beschlafen und haft bich nicht von beinem Mann verlaufen, daß du dich verunreinigt haft: so follen dir diese bittern verfluchten Waffer nicht schaden. Wo du aber dich von bei 20 nem Manne verlaufen haft, daß du unrein bift, und hat jemand dich beschlafen außer beinem Maun: so foll der Priefter das Weib 21 beschwören mit foldem Fluche und foll zu ihr fagen: Der Berr fege bich jum Fluch und jum Schwur 2 unter beinem Bolf, bag ber Berr beine Buften schwinden und beinen Bauch schwellen laffe. Go 22 gebe nun bas verfluchte Baffer in beinen Leib, bag bein Bauch fcmelle und beine Gufte fcminde. Und bas Weib foll fagen: Umen, Amen!3 Also soll der Priefter diese Fluche auf einen Zettel schrei-23 ben, und mit dem bittern Wasser abwaschen, und soll dem Weibe 24 von bem bittern verfluchten Waffer zu trinfen geben. Und wenn bas verfluchte bittre Baffer in fie gegangen ift: foll ber Briefter von ihrer 25 Sand bas Giferopfer nehmen, und zum Speisopfer vor bem Berrn weben, und auf bem Altar opfern, nämlich, er foll eine Sand voll 26 bes Speisopfers nehmen zu ihrem Rugeopfer und auf dem Altar angunden, und barnach bem Beibe bas Baffer gu trinfen geben. Und wenn fie bas Baffer getrunken hat; ift fie unrein, und hat fich 27 an ihrem Manne versündigt: so wird bas verfluchte Waffer in fie geben und ihr bitter seyn, daß ihr der Bauch schwellen und die Hüfte schwinden wird, und wird das Weib ein Fluch seyn unter ihrem Bolf. Ift aber ein folch Weib nicht verunreinigt, fonbern 28 rein: fo wird's ihr nicht fchaben, baß fie fann fcwanger werben. Dies ift bas Gifergefet, wenn ein Beib fich von ihrem Manne ver= 29 lauft und unrein wird; ober wenn einen Mann ber Gifergeist ent- 30 gundet, daß er um fein Beib eifert, daß ers ftelle vor ben Herrn, und ber Briefter mit ihr thue alles nach biefem Gefete. Und ber 31 Mann foll unschuldig feyn an der Miffethat; aber bas Beib foll ihre Miffethat tragen. 4

zeichnen, 1 Cor. 11, 5. ff.

1. Die Bitterfeit geht hier nicht auf ben Geschmad, fonbern auf bas Berbes Meineibs.

legte ihr ben Gib in ben Mund, und Tobesftrafe.

schah zu ihrer Entstellung; zugleich aber sie befräftigte und eignete ihn sich zu wohl auch, um sie, so lange sie unter burch ihr Amen. Dies Wort, welches bem Verbachte lag, als nicht mehr in als Betheuerung und Versicherung schon bes Mannes Che und Gewalt zu be- im A E. zu Unfang, noch mehr am Schluß einer Rebe vorfommt, bebeutet eigentlich "fest", gewiß, und wurde von ben alten Uebersegern: "fo fen es" wieber Geschmack, sondern auf bas Ber-berben Bringende bes Wassers im Falle bergegeben, im N. T. aber sinden wir bas Bebr. Wort selbst im Griechischen, woburch es in unfre firchliche Sprache 2. D. h. zu einem Erempel ber Er- übergegangen ift. In Bezug auf ben füllung bes gebrohten Fluchs, auf bas Gib f. 5 Mof. 27, 15. Neh. 5, 13. Fluchenbe und Schwörenbe fich berufen. E. 8, 6.

3. Der Priefter alfo fchmur fie an, 4. Die auf ben Chebruch ftebenbe

Das 6. Capitel.

I. Gefen von ben Rafiraern. II. Der Gegen über bas Bolf.

I. Die Gott orbentlicher Weife burch bie Priefter, und insbefonbere ben Sohen Priefter, feinem Bolfe fich offenbarte, baneben aber Propheten, wie Mofe, unter ihnen erwedte (5 Dof. 18, 18.), welche eingriffen in ben verberbten, aus bem Geleife gegangenen Lauf ber Dinge: fo war, umgefehrt, einzelnen aus bem Bolte, als einem Ronigreich bon Brieftern, geftattet, nach eigner Bahl burch ein Gelubbe auf eine Beit lang ober fur ihr Leben in gewiffe Borrechte bes Gott geweihten Standes einzutreten; bies war bas Berhaltnig eines Nafir. b. b. eines Ausgesonberten. Den Brieftern gleich, wenn fie in bas Beiligthum geben follten (3 Dof. 10, 9. 10.), enthielt er fich eine Beit lang bes Beines und ftarfen Getrantes, gleich als ob er immer im Beifte por Gott in feinem Dienfte leben wollte; gum Beichen ber aus Gott ibm zufliegenben Lebensfülle ließ er fein Saar wachfen, fo wie er, bem Soben Priefter gleich, auch über bie nachften Bermanbten nicht trauern burfte. Simfon und Johannes ber Taufer waren ausnahms= weife folche fur ihr ganges Leben bem Berrn Abgefonderte; an ihnen, fo wie an ben beften unter ben driftlichen Monden und ihrem Ginfluß auf berberbte Beiten, läßt fich Ginn und Wirfung einer folchen Gin= richtung erkennen, bie, wenn fie allerbinge mehr ber Beit bes Gefetes und ber Rindheit angebort, bennoch in gewiffem Umfange in allen Beiten wieber entfteben fann. Daber rubmt es Gott als eine feiner Boblthaten gegen bas Bolf, bag er "Bropheten aus ihren Mannern, und Rafirger aus ihren Junglingen erwedt babe" (21m. 2, 11. 12.), und ftellt fie als eine Bluthe und Bierbe bes Bolfes bar (Rlagl. 4, 7.). - 3web eigenthumliche Opfergebrauche werben bem Nafiraer noch ber= ordnet. Sat er an einem Tobten fich unberfebens verunreinigt: fo muß er, wegen ber Beiligfeit und Sichtbarfeit feines eigenthumlichen Ber= haltniffes zu Gott, außer bem Brand= und Gundopfer noch ein Schulb= opfer bringen (vgl. 3 Dof. 5., Ginl.). War bie Beit bes Gelübbes borüber, fo mußte ber Raffraer außer feinem Brand= und Gund=, bor Allem bas beb jebem Gelubbe bortommenbe Danfopfer bringen (bal. 3 Mof. 3., Ginl.). In bas Feuer bes Dankopfers aber mußte bas eigenthumliche Weihezeichen bes Berlobten, fein langes, nun wieber ibm abgeschorenes Saar, geworfen werben. Die übrigen Opfergebrauche gleichen bem Beiheopfer ber Priefter (2 Mof. 29.), haben aber naturlich nicht bie Bebeutung ber Ginweihung, fonbern bes Dankopfers eines priefterlich Geweihten, ber theils fur ben empfangnen Gegen fich erfenntlich beweifen, theils besfelben bantbar froh werben will.

1 Und ber herr rebete mit Dofe und fprach: (2) Sage ben

Kindern Ifrael's und fprich zu ihnen: Wenn ein Mann ober Weib ein sonderlich Gelübde thut, dem Herrn sich zu enthalten: der soll 3 sich Weins und starfes Getränks enthalten, Weinessig ober starfes Getränks Essigs soll er auch nicht trinken, auch nichts, was aus Weinberen gemacht wird; er soll weder frische noch durre Weinbeeren effen; so lange solch ein Gelübde wöhret, soll er nichts essen, 4 was man vom Weinftod macht, weder Weinfern noch Hulfen. 5 So lange die Zeit foldes seines Gelubbes mahrt, foll fein Scheer= 5 meffer über fein Saupt fahren, bis bag bie Beit aus fen, bie er bem herrn gelobt hat; benn er ift heilig, und foll bas Saar auf feinem Haupt lassen frey wachsen. Die ganze Zeit über, die er dem Herrn 6 gelobt hat, soll er zu keinem Todten gehen. Er soll sich auch nicht 7 verunreinigen an dem Tode seines Baters, seiner Mutter, seines Brubers ober feiner Schwester; benn bas Gelübbe seines Gottes ift auf feinem haupt. Und die gange Zeit über seines Gelübdes foll 8 er bem herrn heilig fenn. Und wo jemand vor ihm unversebens 9 plöglich ftirbt, da wird bas Saupt seines Gelübbes verunreinigt; barum foll er sein Saupt bescheeren am Tage seiner Reinigung, das ift, am fiebenten Tage. Und am achten Tage foll er zwen Turtel- 10 tauben bringen, ober zwen junge Tauben, zum Priefter vor die Thur ber Butte Des Stifte. Und ber Briefter foll eine jum Gundopfer, 11 und die andere jum Brandopfer machen und ihn verfohnen, bag er fich an einem Tobten versundigt hat, und alfo fein Saupt bes felben Tages heiligen, daß er bem Berrn Die Beit feines Gelübdes aus- 12 halte; 8 und foll ein jahrig Lamm bringen jum Schuldopfer. Aber bie vorigen Tage follen umfonft fenn, barum, baß fein Gelübbe verunreinigt ift. Dies ift bas Gefet bes Berlobten: Wenn Die Zeit 13 feines Gelübbes aus ift, fo foll man ihn bringen vor die Thur ber Sutte bes Stifts; und er foll bringen fein Opfer bem herrn, ein 14 jahrig Lamm ober Wandel jum Brandopfer, und ein jahrig Schaf ohne Bandel jum Gundopfer, und einen Bibber ohne Bandel jum Danfopfer,9 und einen Korb mit ungefäuerten Ruchen von Gemmel- 15

lubbe eines Rafir (Ausgesonderten) ju fes Gebrauchs. An ein Trauerzeichen

man bamale fcon aus Datteln ober Lebens. Saft ber Palmen machte; auch eine Art Bier aus Gerfte.

3. Wein= und Obst-Effig. 4. Weinbeerfaft, Moft.

5. Da unter bem Berbotenen fich mebreres nicht eigentlich Beraufchenbe finbet: fo erfennen wir auch hierin wieber bas Sinnbilbliche in biefen Gebräuchen ber Enthaltung.

1. B. "wenn ein Mann ober Beib 6. Aus ber Geschichte bes Simfon etwas Augerorbentliches thut, bas Ge- vorzüglich ersehen wir ben Sinn biegeloben, dem herrn sich auszuson- ist hier gar nicht zu benken. Der statke bern" 2c.

Das selbe Bort, wie B. 2.: "ber Lebenssülle, baher das haar oft in den foll von Wein 2c. sich absondern" 2c.
Unter dem "starken Getränt" ist alle wird; diese ist aber wieder Sinnbild der Art von Obstwein zu verstehn, welchen Gemeinschaft mit Gott, der Quelle alles

7. Bgl. 3 Mof. 21, 11. — "Gc-lübbe," Refer, bebeutet eigentlich Abfonberung, bann aber, mas in biefem Buftanbe als ihr eigenthumliches Renn= Beichen erscheint, ber ftarte haarwuche. 8. Bom Tage bes Opfers, bem achten Tage, an.

9. Das vornehmfte Thier gu bem wichtigften ber brep Opfer. ming nad nic

mehl mit Del gemengt, und ungefauerte Flaben mit Del bestrichen, 16 und ihre Speisopfer und Tranfopfer. 1 Und ber Briefter foll's por ben herrn bringen, und foll fein Gundopfer und fein Brandopfer 17 barbringen. Und ben Widber foll er zum Dankopfer barbringen bem

Herrn, sammt bem Korbe mit dem ungesäuerten Brod; und soll 18 auch sein Speisopfer und sein Tranfopfer darbringen. Und soll dem Berlobten bas Haupt seines Gelübbes bescheeren vor ber Thur ber

Butte bes Stifte; und foll bas Saupthaar feines Belubbes nehmen 19 und aufe Feuer werfen, bas unter bem Dantopfer ift. Und foll bas gefochte Schulterftud nehmen von bem Bibber, und einen ungefauer: 20 ten Ruchen aus bem Rorbe, und einen ungefauerten Flaben; und

foll's dem Berlobten auf seine Hände legen, nachdem er sein Ge-tübbe abgeschoren hat; und soll's vor dem Herrn weben. Das ift heilig dem Priester, sammt der Webebruft und der Hebeschulter. 3 21 Darnach mag der Verlobte Wein trinken. Das ist das Gesetz des

Berlobten, ber sein Opfer bem Berrn gelobt, von wegen seines Gelübbes; außer bem, was er fonft vermag, wie er gelobt hat, foll

er thun nach bem Befet feines Belübbes.

II. Alls bie Opfer bereitet waren, welche bas Feuer bom Simmel bergehrte, fühlte Aaron fich berufen, wie es fcheint, aus eignem Untriebe, ohne ausbrudlichen Befehl Gottes, bas Bolf gu fegnen (3 Dof. 9, 22.). Bas bamale nun gefcheben, beftätigt ber Berr, indem er gugleich feinen Damen als ben eigentlichen Inhalt bes Gegens, ber über bas Bolf fommen foll, angibt. Much bier erfcheint ber Rame bes Berrn als etwas Wefenhaftes, Schöpferifches; es ift fein geoffenbartes Befen, Gott felbft in feinen bem Bunbesvolfe ermiefenen Gigenschaften, als Behova, welcher, wenn ber Gegen ausgesprochen wirb, bem Glauben ber Geinigen fich mittheilt, und mit ihnen fich vereinigt. In ber Segensformel ericbeint bier bie nachher im Reuen Teftament fo oft vorkommenbe gottliche Drebgahl gum erften Dal, und zwar in ber felben Beife fortichreitenb, wie in abnlichen Stellen bes R. I .: Buerft Gott überhaupt, als bie Quelle alles Guten und ber Schut bor allem Bofen; bann ber felbe Gott als bon außen fich offenbarend, und zwar in feiner Gnabe; und endlich ber felbe als innerlich fich mit ben Seinigen bereinigend, und feinen Frieden ihnen fchentend (,, bie Liebe Gottes, Die Gnabe Jefu Chrifti, Die Gemeinschaft bes beiligen Gelftes" 2 Cor. 13, 13.).

Und ber herr redete mit Dofe und fprady: (23) Sage Maron und feinen Gohnen und fprich: Alfo follt ihr fagen gu ben Rinbern

1. Jebes ber brey Dpfer hatte fein ben, bezeichnete (vgl. 3 Dof. 7, 34. M.), mußte bier, wo eine ber priefterlichen ähnliche Weihe ftattfand, und biefe beb bem Opfer vornehmlich bervortreten 3. Das Beben, welches bie Uebergabe wollte, ftarter, als ben gewöhnlichen an ben herrn, bie Weihe bes Opfern- Dantopfern, hervortreten.

eignes.

^{2.} Bgl. 3 Mof. 8, 26. ff.

Ifrael's, wenn ihr fie fegnet: 1 Der Berr fegne bich, und behüte 24 bich; 2 ber Berr laffe fein Ungeficht leuchten " über bir, und fen dir 25 gnadig; ber herr hebe fein Ungeficht ' über bich, und gebe bir Friede. 26 Denn ihr follt meinen Ramen auf die Rinder Ifrael's legen, bag 27 3ch ste segne.

Das 7. Capitel.

Dpfer und Gefchenke ber Stammesfürften gur Ginweihung ber Stiftshutte.

Und ba Mofe bie Bohnung aufgerichtet hatte, und fie gefalbt, 1 und geheiligt, mit alle ihrem Gerath, bazu auch den Altar mit all seinem Gerath gesalbt und geheiligt: da opferten die Fürsten If- 2 rael's, die Baupter waren in ihrer Bater Hause; benn sie waren Die Dberften unter ben Stammen, und ftanden oben an unter benen, bie gezählt waren. Und fie brachten ihre Opfer vor ben herrn, 3 feche bebeckte Wagen, und zwölf Rinder; je einen Wagen für zwey Fürsten, und einen Ochsen für einen, und brachten fie vor bie Wohnung. Und der Herr sprach zu Mose: (5) Nimm's von ihnen, daß 4 es diene zum Dienst der Hütte des Stifts, und gib's den Leviten, einem jeglichen nach seinem Amt. Da nahm Mose die Wagen und 6 Rinder und gab sie den Leviten. Zwey Wagen und vier Rinder 7 gab er den Kindern Gerson's, nach ihrem Amt. Und vier Wagen 8 und acht Ochsen gab er den Kindern Merari's nach ihrem Amt, unter ber Hand Ithamar's, Aaron's, des Priesters, Sohn. Den Kindern 9 Kahath's aber gab er nichts; darum, daß sie ein heilig Amt auf ihnen hatten, und auf ihren Achfeln tragen mußten. " Und Die Fürften 10 opferten jur Einweihung bes Altars an bem Tage, ba er geweihet warb, und opferten ihre Gabe vor bem Altar. Und der Herr iprach 11 zu Mose: Laß einen jeglichen Fürsten an seinem Tage sein Opfer bringen zur Einweihung des Altars. Am ersten Tage opferte seine 12 Gabe Nahesson, der Sohn Amminadab's, des Stamms Juda. Und 13

seine Gnabe personlich geoffenbart in ben fündigen, fampfenden, ringenden bem Engel bes Bundes, bem Mittler Menschen, zu geben.
auch bes Alten Testaments, vgl. 2 Mos. 5. Bgl. C. 4, 15. Alle ihre Burde 33, 14. A. burfte nicht gefahren, 4. Das "Erheben bes Angesichts auf getragen werben.

burfte nicht gefahren, fonbern mußte

feine Gabe war eine filberne Schuffel, hundert und breufig Gefel werth, eine filberne Schale, fiebzig Sefel werth, nach bem Sefel bes Beiligthums, beibe voll Semmelmehl mit Del gemengt, gum Speis-14 opfer; bagu ein golbener Löffel, gebn Gefel Golds werth, voll 15 Räucherwerfs; ein Stier aus den Rindern, ein Widder, ein 16 jährig Lamm jum Brandopfer; ein Ziegenbock jum Sundopfer; 17 und jum Dankopfer zwen Rinder, funf Widder, funf Bocke, und funf jahrige Lammer. Das ift bie Gabe Rabeffon's, bes Sohnes 18 Amminadab's. Am andern Tage opferte Rethaneel, ber Gohn Buar's, 19 ber Fürft Ifaschar's. Seine Gabe mar eine filberne Schuffel, hunbert und breufig Gefel werth, eine filberne Schale, fiebzig Gefel werth, nach bem Gefel bes Beiligthums, beide voll Cemmelmehl mit Del 20 gemengt, jum Speisopfer; bagu ein golbener Löffel, gebn Gefel 21 Golds werth, voll Räucherwerfs; ein Stier aus den Rindern, 22 ein Widder, ein jährig Lamm zum Brandopfer; ein Ziegenbock 23 zum Sündopfer; und zum Dankopfer zwen Rinder, fünf Widder, fünf Böcke, und fünf jährige Lämmer. Das ist die Gabe Rethaneel's, 24 des Sohnes Zuar's. Am dritten Tage der Fürst der Kinder Sebu-25 lon's, Eliab, der Sohn Helon's. Seine Gabe war eine filberne Schüffel, hundert und dreußig Sekel werth, eine filberne Schale, siebzig Sefel werth, nach bem Gefel bes Beiligthums, beibe voll Gemmel-26 mehl mit Del gemengt, jum Speisopfer; ein golbener Löffel, gehn 27 Sefel Golds werth, voll Raucherwerfs; ein Stier aus ben Rin-28 bern, ein Wibber, ein jahrig Lamm jum Brandopfer; ein Biegen-29 bod jum Gundopfer; und jum Dantopfer zwen Rinder, funf Wibder, fünf Bocke, und fünf jährige Lämmer. Das ist die Gabe Eliab's, 30 des Sohnes Helon's. Am vierten Tage der Fürst der Kinder Ru-31 ben's, Eligur, ber Sohn Gebeur's. Geine Gabe mar eine filberne Schuffel, hundert und dreußig Gefel werth, eine filberne Schale, fiebzig Gefel werth, nach bem Gefel bes Beiligthums, beibe voll Gemmel-32 mehl mit Del gemengt, jum Speisopfer; ein goldener Löffel, gehn 33 Sefel Golds werth, voll Raucherwerfs; ein Stier aus den Rin-34 bern, ein Widber, ein jahrig Lamm jum Brandopfer; ein Biegen-35 bod jum Gundopfer; und jum Danfopfer zwen Rinder, funf Bidder, fünf Bocke, und fünf jährige Lämmer. Das ift die Gabe Elizur's, 36 des Sohnes Sedeur's. Am fünften Tage der Fürst der Kinder Si-37 meon's, Selumiel, ber Sohn Buri Cadai's. Seine Gabe mar eine filberne Schuffel, hundert und brenfig Gefel werth, eine filberne Schale, fiebzig Gefel werth, nach bem Gefel bes Beiligthums, beibe 38 voll Gemmelmehl mit Del gemengt, jum Speisopfer; ein golbe-39 ner Löffel, zehn Sefel Golbs werth, voll Raucherwerfs; ein Stier aus ben Rindern, einen Widber, ein jahrig Lamm zum Brandopfer; 40 ein Biegenbod jum Gundopfer; (41) und jum Danfopfer zwen

^{1.} Bgl. 2 Mof. 25, 21. 22. Dies ften zu Gott gefommen, bennoch Mofe wird wohl barum hier wiederholt, um ber Bermittler zwischen Gott und bem anzuzeigen, baß ungeachtet dieser Ga- Bolke in ber alten Weise geblieben sey. ben, mit benen bas Bolk in seinen Für-

Rinber, funf Bibber, funf Bode, und funf jahrige Lammer. Das ift die Gabe Selumiel's, des Sohnes Zuri Sadai's. Am fechsten 42 Tage der Fürst der Kinder Gad's, Eliasaph, der Sohn Deguel's. Seine Gabe war eine filberne Schuffel, hundert und breußig Gefel 43 werth, eine filberne Schale, fiebzig Gefel werth, nach bem Gefel bes Beiligthums, beide voll Semmelmehl mit Del gemengt, jum Speisopfer; ein goldener Löffel, gehn Gefel Golds werth, voll Räucher= 44 werfe; ein Stier aus ben Rindern, ein Widder, ein jahrig Lamm 45 gum Brandopfer; ein Ziegenbock gum Gundopfer; (47) und gum 46 Dankopfer zwen Rinder, funf Widder, funf Bode, funf jährige Lam-mer. Das ift die Gabe Gliafaph's, des Sohnes Deguel's. Am 48 fiebenten Tage der Fürst der Kinder Ephraim's, Elisama, der Sohn Ammihud's. Seine Babe war eine filberne Schuffel, hundert und 49 brepfig Sefel werth, eine filberne Schale, fiebzig Sefel werth, nach bem Gefel bes Beiligthums, beibe voll Gemmelmehl mit Del gemengt, jum Speisopfer; ein golbener Löffel, gehn Gefel Golbs 50 werth, voll Raucherwerfs; ein Stier aus ben Rindern, ein Wid- 51 ber, ein jahrig Lamm jum Brandopfer; ein Biegenbod jum Gund- 52 opfer; und zum Dankopfer zwen Rinder, funf Widder, funf Bode, 53 funf jahrige Lammer. Das ift die Gabe Elisama's, des Cohnes Ummihud's. Um achten Tage ber Fürst ber Kinder Manaffe's, 54 Gamliel, der Sohn Bedazur's. Seine Gabe war eine filberne 55 Schüffel, hundert und dreußig Sefel werth, eine filberne Schale, fiebzig Sefel werth, nach dem Sefel des Heiligthums, beide voll Semmelmehl mit Del gemengt, jum Speisopfer; ein goldener 56 Löffel, zehn Sefel Golds werth, voll Räucherwerks; ein Stier 57 aus ben Rindern, ein Widder, ein jährig Lamm zum Brandopfer; ein Ziegenbod jum Gundopfer; (59) und jum Danfopfer zwey Rinder, 58 fünf Widder, fünf Böcke, fünf jährige Lämmer. Das ist die Gabe Gamliel's, des Sohnes Bedazur's. Am neunten Tage der Fürst 60 ber Rinder Benjamin's, Abiban, ber Sohn Gideoni's. Seine Gabe 61 war eine filberne Schuffel, hundert und breufig Sefel werth, eine filberne Schale, siebzig Sefel werth, nach dem Sefel des Heiligthums, beide voll Semmelmehl mit Del gemengt, jum Speisopfer; ein 62 goldener Löffel, zehn Sekel Golds werth, voll Räucherwerks; ein 63 Stier aus ben Rindern, ein Widder, ein jährig Lamm zum Brandopfer; ein Ziegenbod jum Gundopfer; (65) und jum Dankopfer 64 zwen Rinder, funf Bibber, funf Bode, funf jabrige Lammer. Das ift die Gabe Abidan's, des Sohnes Gibeoni's. Am zehnten Tage 66 ber Fürst ber Kinder Dan's, Ahieser, ber Sohn Ammi Sabai's. Seine Gabe war eine filberne Schuffel, hundert und brenfig Sefel 67 werth, eine filberne Schale, fiebzig Sefel werth, nach bem Sefel bes Seiligthums, beide voll Semmelmehl mit Del gemengt, jum Speisopfer; ein goldener Löffel, zehn Sefel Golds werth, voll 68 Räucherwerfs; ein Stier aus den Rindern, ein Widder, ein 69 jährig Lamm zum Brandopfer; ein Ziegenbock zum Sündopfer; 70 und zum Dankopfer zwey Rinder, fünf Widder, fünf Böcke, fünf 71 jährige Lämmer. Das ift die Gabe Abiefer's, Des Cohnes Ammi

72 Cabai's. Um elften Tage ber Fürft ber Rinber Uffer's, Bagiel, 73 ber Gohn Ddyran's. Geine Babe war eine filberne Schuffel , bunbert und dreußig Sekel werth, eine filberne Schale, fiebzig Sekel werth, nach dem Sekel bes Seiligthums, beibe voll Semmelmehl 74 mit Del gemengt, jum Speisopfer; ein goldener Loffel, gebn Gefel 75 Golbe werth, voll Raucherwerfe; ein Stier aus ben Rindern, ein 76 Widder, ein jahrig gamm jum Brandopfer; ein Biegenbod jum 77 Gundopfer; und jum Dantopfer zwen Rinder, funf Bibber, funf Bode, funf jahrige Lammer. Das ift die Gabe Bagiel's, bes Coh-78 nes Debran's. Am zwölften Tage ber Fürft ber Rinber Raphthali's, 79 Abira, ber Sohn Enan's. Seine Gabe war eine filberne Schuffel, hundert und dreußig Gefel werth, eine filberne Schale, fiebzig Gefel werth, nach bem Gefel bes Beiligthums, beibe voll Gemmelmehl 80 mit Del gemengt, jum Speisopfer; ein golbener Loffel, gehn Gefel 81 Golds werth, voll Räucherwerfs; ein Stier aus den Rindern, ein 82 Widder, ein jahrig Lamm zum Brandopfer; ein Ziegenbock zum 83 Gundopfer; und jum Danfopfer zwen Rinder, funf Bibber, funf Bode, funf jahrige Lammer. Das ift bie Gabe Abira's, bes Cob-84 nes Enan's. — Das ift die Einweihung des Altars, jur Zeit, ba er geweihet ward; bazu die Fürsten Ifrael's opferten diese zwölf filberne 85 Schüffeln, zwölf filberne Schalen, zwölf goldene Löffel; alfo, baß je eine Schuffel hundert und dreußig Sefel Silbers, und je eine Schale fiebzig Sefel hatte; daß bie Summe alles Gilbers am Befage trug zwentaufend und vierhundert Gefel, nach bem Gefel des Beiligthums. 86 Und ber zwölf golbenen Löffel voll Raucherwerts hatte je einer gehn Sefel, nach bem Gefel bes Beiligthums; daß die Gumme Golds 87 an den Löffeln betrug hundert und zwanzig Gefel. Die Gumma ber Rinder jum Brandopfer war zwolf Stiere, zwolf Widder, zwolf jahrige Lammer, fammt ihren Speisopfern, und zwölf Biegenbocke gum 88 Gundopfer. Und die Summe der Rinder gum Danfopfer mar vier und zwanzig Stiere, fechzig Bioder, fechzig Bode, fechzig jährige Lämmer. Das ift Die Ginweihung bes Altars, ba er geweihet warb. 89 Und wenn Mofe in die Sutte bes Stifts ging, daß mit ihm gerebet wurde: fo borte er die Stimme mit ihm reben von bem Gnabenftuhl, ber auf ber Labe bes Beugniffes mar, zwischen ben zwen Cherubim; von bannen warb mit ihm gerebet.

Das 8. Capitel.

- I. Burichtung ber Lampen auf bem Leuchter. II. Ginweihung ber Leviten.
- 1 I. Und ber Herr redete mit Mose und sprach: (2) Rede mit Aaron, und sprich zu ihm: Wenn du die Lampen aufsetzest', sollst du ste also setzen, daß ste alle steben vorwärts dem Leuchter scheinen.

^{1.} Das Amt der Anzündung ber Lam- 21. nur im Allgemeinen von ber Bepen wird hiemit bem Aaron ausbrud- forgung bie Rebe gewesen war.
lich übertragen, während 2 Mos. 27,

Und Naron that alfo, und feste bie Lampen auf, vorwärts bem 3 Leuchter ju fcheinen; wie ber Berr Dofe geboten hatte. Der Leuch= 4 ter aber war bichtes Gold, beibe fein Schaft und feine Blumen; nach bem Geficht, bas ber herr Dofe gezeigt hatte, alfo machte er den Leuchter. mas annu adm

II. Der in ber Lagerordnung ichon abgefonderte und in bie Mitte geftellte Stamm Levi erhalt nun bier feine Beihe; er icheibet aus bem übrigen Bolfe aus, bies überträgt ibm, was es felbft thun follte, aber ohne besondere Beihe nicht thun barf, und übergibt ben Stamm bem Maron und feinen Gohnen, den Brieftern, gum Dienft. Gine ber Briefterweihe (2 Mof. 29.) ahnliche Sandlung wird mit ihnen borgenommen; fie befteht aus einer Bafdung, einer boppelten Opferhandlung, und einer Webe.

Und ber herr rebete mit Dofe und fprach: (6) Rimm 5 bie Leviten aus den Kindern Ifrael's und reinige fie. Alfo follft 7 du aber mit ihnen thun, daß du fie reinigeft : du follft Gundwaffer ! auf fie fprengen; und fie follen alle ihre haare rein abscheeren, 2 und ihre Kleiber waschen; so find fie rein. 3 Dann sollen fie nehmen 8 einen jungen Stier, und fein Speisopfer, Semmelmehl mit Del gemengt; und einen andern jungen Stier follft bu jum Gundopfer nehmen. Und follft die Leviten vor die Butte bes Stifts bringen, 9 und bie gange Gemeine ber Kinder Ifrael's versammeln; und bie 10 Leviten vor ben herrn bringen, und die Rinder Ifrael's follen ihre Sande auf die Leviten legen. 4 Und Maron foll die Leviten vor 11 bem herrn weben, 5 von den Rindern Ifrael's, auf daß fie bienen mögen an bem Umt bes herrn. Und die Leviten follen ihre Sande 12 aufs haupt ber Stiere legen; und einer foll jum Gundopfer, ber andere jum Brandopfer bem Gerrn gemacht werben, Die Leviten gu verföhnen. 6 Und follft die Leviten vor Aaron und feine Cohne 13 ftellen, und vor bem herrn weben. Und follft fie also fondern von 14 ben Kindern Ifrael's, baß fie mein fegen. Darnach follen fie binein 15 geben, baß fie dienen in ber Butte des Stifts. Alfo follft bu fie reinigen und weben. Denn fie find mein Befchenf von ben Rindern 16 Ifrael's, und habe fie mir genommen für alles, mas feine Mutter bricht, nämlich für die Erftgeburt aller Rinder Ffrael's. Denn alle 17 Erftgeburt unter ben Rindern Ifrael's ift mein, beibe ber Menfchen und bes Biebs; feit ber Zeit ich alle Erftgeburt in Camptenland

opfer" ein bie Gunbe binwegnehmenbes ichen ber Rleiber entfpricht ben ben Le-Opfer bebeutet.

^{2.} Go ichoren bie Egoptischen Priefter, um fich zu reinigen, jebes Saar am gangen Leibe ab.

um sich zu reinigen, sebes haar am 4. Als auf ihre Opfergabe. Bgl. 3 Mos. 1, 4. A. 3. Die Waschung ift eine Art außer- icher, vorläusiger Reinigung, vor ber 6. Zur Tilgung ihrer Sunden und tieferen, grundlicheren burch bas Gunb- jur hingabe an ben herrn.

^{1.} Entfunbigenbes Baffer; wie "Gunb- opfer, 2 Mof. 29. I. Gini. Das Bawiten ber Einfleidung ber Priefter, 2 Mof. 29, 5.

18 fchlug, und heiligte fie mir, und nahm bie Leviten an für alle Erft-19 geburt unter den Kindern Ifrael's, und gab sie zum Geschenke Aaron und seinen Söhnen, aus den Kindern Ifrael's, daß sie dienten am Amt der Kinder Ifrael's, in der Hütte des Stifts, die Kinder Ifrael's zu versöhnen, auf daß nicht unter den Kindern Ifrael's sey 20 eine Blage, fo fie fich nahen wollten jum Beiligthum. 1 Und Moje

mit Maron, fammt ber gangen Gemeine ber Rinder Ifrael's, thaten 21 mit den Leviten alles, wie der Herr Mose geboten hatte. Und die Leviten entsündigten sich, und wuschen ihre Kleider, und Aaron webete sie vor dem Herrn, und versöhnte sie, daß sie rein wurden.
22 Darnach gingen sie hinein, daß sie ihr Amt thäten in der Hütte des Stifte, por Maron und feinen Sohnen. Bie ber Berr Mofe ge-

boten hatte über die Leviten, alfo thaten fie mit ihnen.

23 - III. Und ber herr redete mit Mofe und fprach: (24) Das ift's, was ben Leviten gebühret: von funf und zwanzig Jahren, und bruber, taugen fie gum Beer und Dienft in ber Butte bes Stifts;2 25 aber von bem funfzigften Jahr an follen fie ledig feyn vom Amt 26 Des Dienftes, und follen nicht mehr bienen,3 fondern auf ben Dienft ihrer Bruber warten in ber Butte bes Stifts, bes Umts aber follen fie nicht pflegen. Alfo follft bu mit ben Leviten thun, bag ein jeglicher seiner Hut warte. nebmen. lind foulft bie Levikn vor bie Sune bes Stifts bringen, 9 Die gange Bemeine ber Kinber Ifrael's versammeln; und bie to

ordt gellet d'lanie rodu Das 9. Capitel. urroch und rod gellen?

I. Die erfte Paffahfeier; Berordnung wegen bes Rachpaffah. II. Beichen bes Aufbruchs und ber Ruhe.

1. Es fceint, bag zur Feier bes Paffah in ber Bufte es barum einer befondern Offenbarung bedurfte, weil ben beffen Ginfegung bie Beier ausbrudlich für bas Land Ranaan beftimmt worden war (2 Dof. 12, 25.), wie benn auch nachher in ber Bufte fein Baffah gefeiert wurde. Beil nun auf bem Baffah bie Fortbauer bes Bunbes mit Gott beruhte: fo ichlog fich bie Frage baran an, was bie burch Ber= unreinigung Behinderten thun follen; und es wird ihnen nun ein formliches eigentliches Nachfest geboten.

1. Das Versühnen geschieht burch ein liche Entschäbigung bot. Diese leisteten Bebeken; das ungeheiligte Volk würde ben Dienst am heiligthum die Strase für seine Sünden zu leiden haben; aber der herr läßt beshalb von ihnen den Stamm Levi sich schonlen unterübert, welcher ihre Sünden zubeckt. So versöhnt später Pinehas das Bolk C. 25, 13. — Die Uebergabe der Leviten an der Stelle der Erstgeburt unterscheibet dadurch sich von dem Opfer sür dieselbe kannel fich von dem Opfer für dieselbe daurch sich von dem Opfer für dieselbe daurch sich von dem Opfer schonlengt in der Büsse; in (2 Mos. 13.), daß dieses für den Dienst davon entbunden worden.

1. Das Berfohnen gefchieht burch ein liche Entichabigung bot. Diefe leifteten

I. Und ber Berr rebete mit Dofe in ber Bufte Ginai, im 1 andern Jahr, nachdem fie aus Egyptenland gezogen waren, im erften Monat, und fprach: Lag bie Rinder Ifrael's Baffah halten gu feiner 2 Beit. Um vierzehnten Tage biefes Monats, zwifchen Abends, ju 3 feiner Zeit follen fie es halten, nach aller feiner Satung und Rechte. Und Dofe rebete mit ben Rindern Ifrael's, daß fie bas Baffah 4 hielten. Und fie hielten Paffah am vierzehnten Tage bes erften 5 Monats zwifden Abends, in ber Bufte Ginai; alles, wie ber Berr Mofe geboten hatte, fo thaten die Kinder Ifrael's. Da waren etliche 6 Manner unrein über einem todten Menschen, baß fie nicht fonnten Baffah halten bes Tages. Die traten vor Mose und Naron bes felben Tages und fprachen ju ibm: Wir find unrein über einem 7 tobten Menfchen; warum follen wir geringer fenn, daß wir unfere Gabe bem herr nicht bringen muffen zu feiner Zeit unter ben Rin-bern Ifrael's? Mofe fprach zu ihnen: harret, ich will hören, was 8 euch ber Berr gebietet. Und ber Berr rebete mit Dofe und fprach: 9 Sage ben Rindern Ifrael's und fprich: Wenn jemand unrein über 10 einem Todten, oder ferne von euch über Feld ift, oder unter euren Freunden, der foll bennoch bem Berrn Baffah halten, aber boch im 11 andern Monat, am vierzehnten Tage zwifchen Abende, und foll's neben ungefäuertem Brod und Salze effen; und follen nichts baran 12 überlaffen bis Morgen, und fein Bein baran gerbrechen, und follen's nach aller Beife bes Baffah halten. Wer aber rein, und nicht über 13 Feld ift, und läffet anfteben bas Paffah zu halten, bes Geele foll ausgerottet werden von feinem Bolf; barum, baf er feine Gabe bem Berr nicht gebracht bat gu feiner Beit. ' Er foll feine Gunde tragen. Und wem ein Fremdling ben euch wohnet, ber foll auch bem Berrn 14 Baffah halten, und foll's halten nach ber Sagung und Recht bes Baffah. Diefe Satung foll euch gleich fenn, bem Fremben, wie bes Landes Ginheimischen.

II. Und bes Tages, ba die Wohnung aufgerichtet ward, bedeckte 15 fie eine Wolfe auf ber Butte bes Beugniffes;2 und bes Abends bis an ben Morgen war über ber Bohnung eine Geftalt bes Feners.3 Alfo gefchah's immerdar, bag die Bolfe fie bebeckte, und bes Nachts 16 die Geftalt des Feuers. Und nachdem fich bie Wolfe aufhob von 17 ber Butte, fo zogen bie Kinder Ifrael's; und an welchem Drt bie Wolfe blieb, da lagerten fich die Kinder Ifrael's. Rach bem Wort 18 bes herrn zogen die Kinder Ifrael's, und nach feinem Wort lager= ten fie fich. Go lange die Bolfe auf ber Wohnung blieb, fo lange lagen fie ftille. Und wenn bie Bolfe viele Tage verzog auf ber 19 Wohnung, fo warteten die Rinder Ifrael's auf die But bes Berrn.4

32

^{1.} Es erhellt hieraus und aus B. 13., Bolte, wie ja auch von baber Mofe bag bas Paffah ein eigentliches Opfer, bie göttlichen Aussprüche empfing. C. und das Passahmahl ein Opfer- 7, 89.
mahl war. Bgl. 2 Mos. 12. I. Einl. 3. Bgl. 2 Mos. 13, 22. A.
2. So heißt, im engeren Sinne, das Allerheiligste, weil das Zeugniß darin tung des Hern," b. h. dann verrichteverwahrt wurde. Auf diesem ruhte die ten sie den Dienst der Opfer, so wie v. Berlad. A. Teftam. I. Bb. 2. Aufl.

20 und zogen nicht. Und wenn's war, daß die Wolfe auf ber Woh-nung war etliche Anzahl der Tage, 1 fo lagerten fie fich nach dem 21 Bort bes herrn, und zogen nach bem Bort bes herrn. Benn bie Bolfe ba mar von Abend bis an ben Morgen, und fich bann erhob, fo zogen fie, ober wenn fie fich bes Tages ober bes Rachts 22 erhob, so zogen sie auch. Wenn sie aber zwen Tage, ober einen Monat, ober etwa lange 2 auf ber Wohnung blieb, so lagen bie Rinder Sfrael's und gogen nicht, und wenn fie fich bann erhob, fo 23 jogen fie. Denn nach bes herrn Munbe lagen fie, und nach bes Berrn Munde gogen fie; auf bes Berrn But warteten fie, nach bes herrn Wort burch Mofe.

Das 10. Capitel.

- I. Die Trompeten und ihr verschiebener Gebrauch. II. Aufbruch aus ber Bufte Sinai. Sobab's Leitung. Lofung beym Buge und bey ber Rube.
- I. Der Berr felbft ordnet bie Unfertigung ber Trompeten an, mit benen bie verschiedenen Signale fur bas Bolf gegeben werben follen; bamit in allem, was es als Bolf thut, es bie Gewißheit habe, unter Gottes unmittelbarer Leitung zu fteben. Jebe Bolts- ober Raths-Berfammlung, jeber Rriegezug wurde bamit als ein heiliger bezeichnet.
- 1 I. Und ber Herr redete mit Mofe und sprach: (2) Mache bir zwen Trompeten von dichtem Silber, bag bu ihrer braucheft, die 3 Gemeine zu berufen, und wenn das heer aufbrechen soll. Wenn man mit beiben schlecht blafet,5 soll fich zu bir versammeln bie ganze 4 Bemeine vor die Thur ber Hutte des Stifts. Wenn man nur mit einer schlecht blafet, so sollen sich zu dir versammeln die Fürsten, 5 die Obersten über die Taufende in Ifrael. Benn ihr aber trompetet, fo sollen die Lager aufbrechen, die gegen Morgen liegen. 6 Und wenn ihr jum andern Mal trompetet, fo follen bie Lager aufbrechen, die gegen Mittag liegen. Denn wenn sie reisen follen, so 7 follt ihr trompeten; wenn aber die Gemeine zu versammeln ift, follt 8 ihr schlecht blafen, a und nicht trompeten. Es follen aber folch Blafen mit den Trompeten die Gohne Aarons, die Priefter, thun; und 9 foll euer Recht feyn ewiglich bey euren Rachfommen. 9 Wenn ihr in einen Streit giehet in eurem Lande wiber eure Feinde, Die euch beleidigen: fo follt ihr trompeten mit ben Trompeten, bag eurer ge-

ben, worin mahrend bes Zuges eine follst bu sie machen."

Unterbrechung statisinden mußte. Wenn 5. D. h. einen furzen Conbie Wolfe nur furze Zeit ruhte, wurde die Stiftshütte gar nicht aufgeschlagen.

1. H., Tage ber Zahl," Tage, die sich zählen lassen, b. h. wenige Tage.

2. H., Tage," b. h. nicht zählbare, eine unbestimmt lange Zeit.

3. 2Bie B. 19.

5. D. h. einen furgen Ton ausstößt. 6. Bgl. 2 Mof. 18, 21. 7. B. "einen gebrochnen, (gebehnten)

Ton gebet."

8. Wie B. 3.

9. Richt bie Fürften. Der Berr felbit war ber Berricher, auf feinen Befehl thaten es feine unmittelbaren Diener.

bacht werbe vor bem Berrn, eurem Gott, und ihr erlofet werbet von euren Feinden. Desgleichen, wenn ihr frohlich fend an euren Fe= 10 ften und in euren Reumonden, follt ihr mit den Trompeten blafen über eure Brandopfer und Dankopfer, baß es euch fen jum Gebachtnif vor eurem Gott; 2 3ch bin ber Berr, euer Gott.

II. Um zwanzigsten Tage im andern Monat bes andern Jahrs 11 erhob fich die Bolte von der Wohnung des Zeugniffes. Und die 12 Rinder Ifrael's brachen auf, und zogen aus ber Bufte Singi, und bie Bolfe blieb in ber Bufte Baran. Es brachen aber auf bie 13 erften, nach bem Bort bes Geren burch Mofen: nämlich bas Panier 14 des Lagers der Kinder Juda's zog am ersten mit ihrem Heer, und über ihr Heer war Nahesson, der Sohn Amminadab's. Und über 15 bas heer bes Stammes ber Rinber Ifafchar's war Nethaneel, ber Sohn Zuar's. Und über bas Beer bes Stammes ber Rinber Ge- 16 bulon's war Gliab, ber Sohn Belon's. Da zerlegte man die Boh- 17 nung, und zogen die Rinder Gerfon's und Merari's, und trugen bie Bohnung. Darnach jog bas Panier bes Lagers Ruben's mit ihrem 18 Beer, und über ihr Beer war Gligur, ber Gohn Gebeur's. Und 19 über bas heer bes Stammes ber Kinder Simeon's war Selumiel, ber Sohn Zuri Sabai's. Und Eliafaph, ber Sohn Deguel's, über 20 bas Seer bes Stammes ber Rinder Gab's. Da zogen auch bie 21 Rabathiten, und trugen bas Beiligthum; und jene richteten bie Bobs nung auf, bis biefe bernach famen.3 Darnach jog bas Banier bes 22 Lagers der Kinder Ephraim's mit ihrem Heer, und über ihr Heer war Elifama, der Sohn Ammihud's. Und Gamliel, der Sohn 23 Pedazur's, über das Heer des Stammes der Kinder Manasse's. Und Abidan, der Sohn Gideoni's, über das Heer des Stammes der 24 Kinder Benjamin's. Darnach zog das Panier des Lagers der Kin-25 der Dan's mit ihrem Heer, und so waren die Lager alle auf; und Ahieser, der Sohn Ammi Sadai's, war über ihr Heer. Und Pagiel, 26 ber Sohn Ddyran's, über bas Seer bes Stammes ber Rinder Uffer's. Und Ahira, ber Sohn Enan's, über bas heer bes Stammes ber 27 Kinder Naphthali's. So zogen die Kinder Ifrael's mit ihrem Heer. 28 — Und Mose sprach zu seinem Schwager Hobab, dem Sohn Res 29 guel's, aus Midian: 4 Wir ziehen bahin an die Statte, baron ber

1. Bie ben bem Anblick bes Regen- an feinen Bund gu erinnern. Diefe bogens Gott gebenken will an seinen menschliche Ausbrucksweise ist bei 1 Mos. Bund mit den Menschen (vgl. 1 Mos. 9, 17. erklärt.

9, 17. Al): so will er durch die Trompeten sich erwecken lassen, seines Bolkes ter dem Lager Juda's, die Gersoniten peten sich erwecken lassen, seines Bolkes

ju gebenken, b. h. bas Blasen ber und Merariten, mit bem Geruft ber Trompeten foll kein bloß menschliches Stiftshutte; erft hinter Ruben's Lager Signal, sondern, als auf göttlicher folgen die Kahathiten, damit jene die Anordnung beruhend, ein Unterpfand, Bohnung vorher aufschlagen konnten, ein Träger der Gnade Gottes seyn.

2. Gleichsam zur Verstärkung ihrer kamen, so daß diese nicht im Freyen Wirkung. Wie der aufsteigende Opferblieben, sondern alsbald in die Hütte dampf "ein süßer Geruch," so war gebracht werden konnten. dies ein erweckender Schall, um Gott

4. Bgl. 2 Mos. 2, 16. A.

Berr gefagt hat: 3ch will fie end geben; fo fomm nun mit uns, fo wollen wir das Befte ben dir thun, benn ber Berr hat Ifrael 30 Gutes jugefagt. Er aber antwortete: 3ch will nicht mit euch, fon-31 bern in mein Land zu meiner Freundschaft ziehen. Er fprach: Lieber, verlaß und nicht, benn bu weißt, wo wir in ber Bufte und lagern 32 follen, und follft unfer Auge fenn. Und wenn du mit und zieheft, was ber herr Gutes an uns thut, bas wollen wir an bir thun. 33 Alfo jogen fie von bem Berge bes herrn bren Tagereifen, und bie Labe bes Bundes bes herrn jog vor ihnen her bie bren Tagereifen, 34 ihnen zu weisen, wo fie ruben follten. Und die Bolfe bes herrn 35 mar bes Tages über ihnen, wenn fie aus bem Lager zogen. 2 Und wenn die Labe jog, fo fprady Mofe: Berr, ftehe auf, lag beine Feinde 36 gerftreuet, und, die bich haffen, flüchtig werden vor bir! Und wenn fie rubete, fo fprach er: Romm wieder, Berr, zu ber Menge ber Tausende Ifrael'8! 3

Das 11. Capitel.

- I. Das Murren gu Tabeera. II. Die Lufternheit bes Bolfs, bie fiebzig Melteften, Die Luftgraber.
- I. Das Bolt Ifrael bricht nun bom Ginai auf. Es gab zweb Wege nach Kanaan, ber eine geht ben Melanitifchen Bufen bes Rothen Meeres entlang, biefer ift aber wegen feiner Schmalheit und ber un= mittelbar ans Ufer fpringenden Berge für einen großen Bug ungeeig= net; ber anbre geht burch bie unwirthbare Bufte et = Tib. "Bon bem gleichnamigen Gebirge aus fällt bas Land, bas aus Rreibe und Sips, mit Riefeln vermifcht, befteht, in einformigen Terraffen nach bem Dit= tellandifchen Meere ab, wohin es in ber Regenzeit feine Gemaffer er= gießt, bie icheuslichfte und peinigenbfte aller Ginoben" (Laborbe). Da
- schnittenen wusten Lande mußten die nicht bloß als ein leitendes Zeichen, son-Stämme gewiß oft weithin sich zer- bern als ein Licht auf ihrem Wege vor ftreuen, um Duellen aufzusuchen. Gelbst sich hatten. ben bem Manna faben wir, bag ben beffen Einsammlung bie Thätigfeit und Waffer ber Fall fenn, für welches burch eine folde regelmäßige Beranftaltung nicht geforgt mar. 2. Es icheint, bag bie Wolfenfaule vollige Abbangigfeit.

1. Ungeachtet die Wolkenfäule ihnen vorzugsweise über ber Bundeslade ftand, den Weg zeigte, konnte Sobab's Lei- und mit ihr sich bewegte, zugleich aber tung ihnen doch von wesentlichem Ruten auch während des Juges sich schipend sein: denn die Wolkensaule gab das über das heer ausbreitete. Eben so Zeichen zum Ausbruch, und bestimmte im Allgemeinen die Richtung; aber in Feuersaule des Nachts einen Lichtglanz dem von Bergen und Thälern durch- über das heer ergoß, so daß alle sie

3. Eine gläubige Bitte fprach Mofe ber Fleiß des Bolfes nicht ausgeschlof- aus, bey bem Zuge sowohl als bey fen waren (vgl. 2 Mof. 16, 5. A.); bem Stillstande, in welcher, eben weil um wie viel mehr mußte dies bey bem es eine Bitte bes Glaubens aus bem Munbe bes Bunbesmittlers war, für bas Bolf eben fo febr eine Ermuthi-gung lag, als eine Erinnerung an feine

in bem Bergeichniß ber Stationen (G. 33, 16.) nur Giner, ber ber Luftgraber, Ermahnung gefchieht, fo fcheint bie von Tabeera bamit gu= fammengufallen. Bahrend bas Bolf in ber Bufte Gingi bie Befeb= gebung empfing, hatte im Gangen Rube geherricht; bie Furcht bor ben auf bem beiligen Berge gefebenen Ericheinungen, bas auf beren Ber= achtung folgende Strafgericht, bie berhaltnigmäßig lieblichere, fruchtbarere Begend mochte bie Ausbruche bes fleischlichen Ginnes bieber bas nieber gehalten haben. Raum aber brechen fie nun gum Buge ins gelobte Land auf, fo erhebt fich bon Reuem ber halsftarrige, ungebrochene Sinn, biesmal nicht unmittelbar gegen ben herrn felbft, fo baß es gu einem Abfall in ben Gogenbienft gefommen mare, fonbern gegen feine Führungen, gegen bie Urt und bas Dag beffen, was er feinem Bolfe auf ihrem Bege barreicht. Dies wird ber Anfangspunft einer langen Reihe bon Bersuchungen Gottes.

I. Und ba fich bas Bolf ungebulbig machte, 1 gefiel es übel 1 vor den Ohren des Herrn; und als es ber Herr hörte, ergrimmte fein Born, und gundete bas Feuer bes Herrn unter ihnen an, bas verzehrte bie außersten Lager. 2 Da schrie bas Bolf gu Mofe, und 2 Mose bat ben herrn; ba verschwand bas Feuer. Und man hieß bie 3 Statte Tabeera; 3 barum, baf fich unter ihnen bes herrn Feuer angezündet hatte.

II. Das eben ergablte Strafgericht war ein leifer, warnender Un= fang, ber bie uble Stimmung bes Bolfes in ihrem Entftehen unter= bruden follte. Run nahm bas Murren eine bestimmtere Richtung: es erwachte eine lufterne Begierbe nach Abwechselung und Reig in ber Rahrung. Das Manna fcmedte lieblich, fein Ausfehn mar fcon, es war ein unmittelbares gottliches Gefchenf; aber es fehlte ihm bas Scharfe und Saure, mas ben menschlichen Speifen, in Folge ber fund= lichen, unruhigen Begierbe und bes unabläffigen Wechfels bes lebens erft ben Reig gibt. Gin merkwurdiges Bilb beffen, woran überhaupt bas Manna zu erinnern bestimmt war (2 Mof. 16. Ginl.), ber Gei= ftes = und Bergensnahrung in Gottes Offenbarung, fowohl burch bas Wort, ale burch feine Borfebung. Gben fo merfwurdig ift aber ber zwiefache Ausgang biefer Gefchichte. Dofe, wie immer, treu in ber Fürbitte, erhalt auf feine Rlage über feine ihm zu große Laft eine Ber-

tes Führungen.
2. Unter bem "Feuer bes herrn" ift am mahrscheinlichsten ein Blit gu ver-

1. B. "und bas Bolf ward wie stehen, wie oft, namentlich 3 Mof. 10, Uebles Alagende in ben Ohren bes 2. Das "Ende bes Lagere" (so w.) herrn," wie ein hause von Murren- ift ber außerste Rand besselben, wo ben. Der Grund wird hier nicht naber vielleicht ber Blit in bas umberstehenbe angegeben; es war eine allgemeine Geftrupp fuhr, und eine Menge von Difftimmung, Ungufriedenheit mit Got- Belten verzehrte, ohne bag es gelofcht werben fonnte.

^{3.} D. i. " Brand."

fammlung bon fiebzig Melteften zur Seite, welche mit bem beiligen Beifte angethan wirb; bas Bolt erhalt auch fein Begehren, aber nach= bem Gott ibm erft gezeigt hat, was er bermag, berwandelt er burch bas an bie Gabe gefnupfte Strafgericht ben Segen in Bluch. Go fcreitet bie Entwickelung bes Reiches Gottes fort, burch bie Gunbe ber Menichen eben fo febr, wie burch bie fampfenbe Fürbitte ber Rnechte Gottes geförbert.

4 II. Und bas Bobelvolf unter ihnen ' ward luftern, und fagen und weinten fammt den Rindern Ifrael's, und fprachen: Wer will 5 und Fleisch zu effen geben? Wir gebenfen ber Fische, bie wir in Egypten umfonst affen, und ber Rurbiffe, Melonen, Lauch, Zwiebeln 6 und Knoblauch. 2 Run aber ift unfere Seele matt; 3 benn unfere 7 Augen sehen nichts, benn bas Man. Es war aber bas Man wie 8 Corianbersamen, und anzusehen wie Bebellion. Und bas Bolf lief bin und her und fammelte, und ftief es mit Muhlen, und gerrieb's in Mörfern, und fochte es in Topfen, und machte fich Afchenfuchen 9 baraus; und es hatte einen Gefchmad wie ein Delfuchen. Und wenn bes Rachts ber Than über bie Lager fiel, fo fiel bas Man 10 mit barauf. 4 Da nun Mofe bas Bolf borte weinen unter ihren Befchlechtern, einen jeglichen in feiner Sutten Thur: ba ergrimmte 11 ber Born bes herrn fehr, und Dofe ward auch bange. Und Dofe iprach ju bem herrn: Warum befummerft bu beinen Rnecht? Und warum finde ich nicht Gnade vor beinen Augen, daß du die Laft 12 dieses ganzen Bolks auf mich legest? Habe Ich benn alles Bolk empfangen ober geboren, daß du zu mir fagen magst: Trage es in beinen Urmen, wie eine Umme b ein Rind tragt, in bas Land, bas 13 bu ihren Batern geschworen haft? Woher foll ich Fleisch nehmen, bag ich all biefem Bolt gebe? Sie weinen vor mir und fprechen: 14 Gib und Fleifch, daß wir effen. 3ch vermag das Bolf nicht allein 15 alles zu tragen, benn es ift mir zu fchwer. Und willft bu alfo mit mir thun: fo erwurge mich lieber, habe ich anders Gnade vor bei= nen Augen gefunden, bag ich nicht mein Unglud fo feben muffe. 6

2. Un allen biefen Erzeugniffen war mitteln gu ftillen.

Schönheit und Lieblichkeit zu preisen, werden zu wollen, war gewiß ein versum ben Undant bes Bolks besto stär- weiselnber, und barum sündlicher ker baran zu offenbaren. Es glich bem Bunsch. Aber es ist Gott viel lieber, seinen, zierlichen Coriandersamen; es wenn seine Knechte solche, selbst unglich bem schönen, wohlriechenden Harze reine, Bewegungen ihres Herzens ihm Bebellion (vgl. 1 Mos. 2, 12. A.); es offen barlegen in ihren Gebeten, als

1. Der vermischte Eroß, welcher mit fonnte auf mehrfache Weise gubereitet ihnen aus Egopten gezogen mar. 2 Mos. werben; was aber bie hauptfache war, 12, 38. Bon biesem ging bas Mur- es war eine unmittelbare himmelsgabe. ren aus, griff aber auch balb unter Alles bies war nicht im Stanbe, bie bem Bolte um sich. lufterne Begierbe nach scharfen Reiz-

Egypten, und ift es zum Theil noch, 5. Gine ftillende Mutter. außerorbentlich reich. 6. Auch bie ftarfere Sprache bes Un-3. Eigentlich: "troden." muthe gestattet ber berr, wie schon fru-4. Diese bier eingeschaltete Beschrei- ber (2 Mos. 32, 11.), seinem treuen bung bes Man hat ben Sinn, seine Rnechte. Der Wunsch, lieber getobtet

Und ber Berr fprach ju Mofe: Sammle mir fiebzig Manner unter 16 ben Aelteften in Ifrael, die bu weißt, daß fie Meltefte im Bolf und feine Amtleute find, und nimm fie vor die Butte bes Stifte, und ftelle fie baselbst vor bich: so will ich hernieder fommen und mit 17 bir baselbst reben, und beines Geistes, ber auf bir ift, nehmen und auf fie legen, daß fie mit bir bie Laft bes Bolfs tragen, bag bu nicht allein trageft. 1 Und jum Bolf follft du fagen: Beiliget euch 18 auf Morgen, daß ihr Fleisch effet. 2 Denn euer Weinen ift vor die Dhren bes herrn gefommen, Die ihr fprechet: Wer gibt uns Fleisch zu effen? benn es ging uns wohl in Egypten. Darum wird euch ber Herr Fleisch geben, daß ihr effet, nicht einen Tag, nicht zwey, 19 nicht funf, nicht zehn, nicht zwanzig Tage lang, fondern einen Monat 20 lang, bis baß es euch zur Rafe ausgehe und euch ein Efel fen; barum, bag ihr ben herrn verworfen habt, ber unter euch ift, und vor ihm geweint und gefagt: Warum find wir aus Egypten gegangen? 3 1Ind Mofe fprach: Sechshundert taufend Mann Tufvolfe 21 ift es, barunter ich bin; und bu fprichft, ich will euch Fleisch geben, baß ihr effet einen Monat lang. Goll man Schafe und Rinder 22 schlachten, daß ihnen genug fen? Der werben fich alle Fische bes Meeres herzu verfammeln, daß ihnen genug fen? 4 Der Berr aber 23 fprach ju Mofe: Ift benn bie Sand bes herrn verfürzt? Aber bu follft jest feben, ob meine Worte fonnen bir etwas gelten ober nicht.5 Und Dofe ging heraus und fagte bem Bolt bes herrn Bort, und 24 versammelte bie fiebzig Manner unter ben Melteften bes Bolfs, und

muth auslaffen wollten; benn nirgends etwas vor, wohl aber ift es bie erfte fann biefe verborgene Gunbe bes Mur- Gpur einer gusammenhangenben Prorens, bes Zagens, ber Berzweiflung fo pheten-Gemeinschaft, wie fie von Safebr getilgt werben, als wenn wir bem muel an weiter fich ausbilbete.
Barmherzigen und Gnabigen es klagen, 2. Das fleisch war ein göttliches Ge-

eines Prophetenamts unter bem Bolfe Ifrael. Während bie Priefter burch eine finnliche Weihe in ihr 21mt eingefest wurden, und bas auf Jethro's Rath bestellte Selferamt nur eine menfch-Melteften gu ihrem Berufe ben beiligen

perschaft gebilbet hatten, bie nachher in auf einen Borrath für lange Zeit. bem Soben Rath, bem Spnedrium, 5. S. "ob mein Wort bir eintreffen ihre Fortsehung gehabt, wird weber werbe, ober nicht."

wenn fie an etwas anderem ihren Un- bier gefagt, noch tommt fpater bavon

bag wir in feine unerforschlichen Wege fchent; um es auf bie rechte Beife und nicht gu finden wiffen. Daß wir empfangen gu tonnen, mußte bas Bolt ihm es klagen, ist dann schon wieder sich heiligen, da es dadurch in unmit-ber Ansang des gläubigen Bertrauens. telbare Berührung mit dem herrn kam. Bgl. 1 Mos. 18, 32. A.

1. Wir sinden hier die ersten Ansange

3. Die Gabe selbst wird euch zur 3. Die Gabe felbft wird euch gur Strafe werben; ber fündliche Reiz wird in ber Ueberfättigung fich felbft gur Laft. 4. Wir finden hier eine gang ahnliche Erscheinung, wie bei ber Speisung ber Biertaufend burch Chriftum, wo bie liche Ginrichtung war, empfangen biefe Junger in Aurzem bas vorangegangene gang ähnliche Wunder vergeffen hatten Teift, ber fich in ber Gabe ber Weis- (Egl. Math). 15. III. Einl.), gerabe sagung sogleich äußert. Ausbrücklich wie Mose hier ber früheren Sendung wird gesagt, daß sie von Mose's Geist ber Wachteln (2 Mos. 16, 13.). Es mitgetheilt bekommen, um ihre noth- kam hier noch hinzu, daß bey dem erwendige Einheit mit ihm zu bezeichnen. ften Bunder es nur auf eine einmalige Daß diese Aeltesten eine bleibende Ror- Speisung bes Bolts antam, bier aber

25 ftellte fie um bie Butte her. Da fam ber Berr hernieber in bet Wolfe und rebete mit ihm, und nahm bes Beiftes, ber auf ihm war, und legte ihn auf die fiebzig alteften Manner. Und ba ber Beift 26 auf ihnen ruhete, weiffagten fie, 1 und hörten nicht auf. 2 Gs was ren aber noch zwen Manner im Lager geblieben, ber eine hieß Gloab, ber andere Medad, und ber Geift ruhte auf ihnen; benn fie waren auch angeschrieben, und boch nicht hinaus gegangen zu ber Sutte, 27 und fie weiffagten im Lager. 3 Da lief ein Knabe bin und fagte es Mofe an, und fprach: Elbab und Mebad weiffagen im Lager. 28 Da antwortete Josua, der Sohn Nun's, Mose's Diener, den er 29 erwählt hatte, und sprach: Mein Herr Mose, wehre ihnen. 4 Aber Mofe fprach zu ihm: Bift bu ber Giferer für mich? 5 Bollte Gott, baß all bas Bolf bes herrn weiffagte und ber herr feinen Beift 30 über fie gabe!6 Alfo fammelte fich Dofe jum Lager, und die Melte-31 ften Ifrael's. 7 Da fuhr aus ber Wind von bem Berrn, und ließ Wachteln fommen vom Meer, und ftreute fie über bas Lager; hier eine Tagereife lang, ba eine Tagereife lang um bas Lager ber, zwen 32 Glen hoch über ber Erbe. 8 Da machte fich bas Bolf auf ben felben gangen Tag, und die gange Racht, und ben andern gangen Tag, und sammelten Wachteln, und welcher am wenigsten sammelte, ber sammelte gehn Somer, und hangten sie auf um bas Lager ber. 33 Da aber bas Fleisch noch unter ben Bahnen war, und ehe es auf war, ba ergrimmte ber Born bes herrn unter bem Bolf, und ichlug

1. Das "Beiffagen" gefchab burch an jebem Gaben bes Beiftes fich außer-Berfetung in einen erhöhten Beiftes- ten, bie mohl nur ben ben menigften guftand, in welchem bie nieberen Gee- fpater wieberfehrten. Tenfrafte gebunden, die höheren bage-gen befto ungeftorter ben Offenbarungen des göttlichen Beiftes geöffnet murben. In biefem Buftande fprach ber Ergriffene Worte ber Ermahnung, ober Ergiegungen ber Unbacht aus, wie fie im gewöhnlichen Leben ihm nicht gegeben waren; und ichon bie forperlichen Bebarben bezeugten, mas innerlich mit ihm vorgegangen war. Bgl. befonbers 1 Sam. 10, 6. 2 Sam. 19, 20-24. Daß übrigens mit biefen Aelteften ploglich eine Ginnesanderung vorgegangen fen, ift feinesweges nothwendig anzunehmen; Mofe mahlte ohne Zweifel folche aus ben Aelteften, welche ber Emporung bes Bolfes fich nicht theilhaftig gemacht batten.

2. S. "und thaten nicht bingu," b. b. bas Weiffagen wieberholte nachher fich nicht wieder, nur ben biefer Gelegenbeit offenbarte fich an ihnen biefe Babe, um ihnen vor bem Bolfe ein beiliges Unfeben gu geben. Aehnlich mar es auch in ber erften Chriftenheit, wo ber ber Sandauflegung nach ber Taufe

3. Auch ben biefer Gelegenheit follte es fich zeigen, bag ber Beift bes herrn an feine menschliche Ordnung gebunben fen, fondern frey malte; wie ben bem Borzuge bes Jafob vor Efau, bes Ephraim por Manaffe; wie ben ber Ausgiegung bes Beiftes por ber Taufe im Saufe bes Cornelius (Apg. 10, 47).

4. In ähnlichem Beifte, wie Johannes, Marc. 9, 38.

5. Für mich eiferfüchtig, neibisch. 6. Mofe, ber felbst bie größte Fulle bes Geistes besigt, ift auch eben bes-halb ber frenste, weil, wo bes herrn Geift, ba Frenheit ift. Er erkennt in biefer fren ausgetheilten Gabe ein berbeißendes Zeichen, baß einft bas gange Bolf Gottes berfelben werbe theilhaftig werben.

7. Gie famen alle gufammen. 8. Das felbe Thier, welches 2 Mof. 16. bem Bolfe gegeben murbe.

9. Gin Somer enthält gegen zwey Rubiffuß; baber ein reichliches Maag für einen Monat.

fie mit einer fehr großen Plage. 1 Daber biefelbige Stätte beißet 34 "Luftgraber;" 2 barum, bag man bafelbft begrub bas lufterne Bolf. Bon den Luftgrabern aber jog bas Bolf aus gen Sazeroth, und 35 blieben zu Hazeroth.

Das 12. Capitel.

Mirjam's Murren mit bem Ausfage beftraft.

Un biefe erften Emporungen bes Bolfes aus ber Luft bes Fleiiches fchließen fich bie weit gefährlicheren, aus Soffahrt, an; was aber für Dofe bie größte Unfechtung febn mußte, fie beginnen unter feinen Gefchwiftern, bie ja mit ihm fo hoher Gnade waren gewürdigt worben, aber beshalb meinten, fich über ibn erheben gu fonnen. Mirjam, Die Prophetin, unter ben Ifraelitischen Beibern bie erfte (2 Dof. 15, 20. 21.), ift bie Urheberin; ber immer ichwach fich zeigenbe Maron folgt ibr. Die Berfuchung enbet aber in einer großeren Berberrlichung Do: fe's, in einer flaren Unterscheidung beffen, was er Eigenthumliches bor andern Bropheten voraus hatte, und in einer tiefen Demuthigung ber Mirjam.

Und Mirjam und Maron rebeten wiber Dofe, um feines Weibes 1 willen, ber Mohrin, die er genommen hatte, barum, bag er eine Mohrin jum Beibe genommen hatte, 3 und sprachen: Rebet benn 2 ber Herr allein durch Mose? Redet er nicht auch durch und? 4 Und der Herr hörte es. Aber Mose war ein sehr geplagter Mensch 3 über alle Menschen auf Erden. 5 Und plöglich sprach der Herr zu 4

alfo fein Unterpfand ber gottlichen Gna- halb auf unverftanbige Beife. be; wie es ja fo oft geschieht, baß jemanbem ein lange eigenfinnig und be- fen anfaben, wollten fie Dofen als gierig gehegter Bunich in sichtbarer Einwirkung ber Borsehung Gottes gewährt wird, mit ber Gewährung aber erheben. jugleich bas Gericht eintritt. 5. S. "

2. Sebr. "Kibroth hatthaavah."

3. 2B. "benn er hatte eine Ruschitin genommen." Zippora war eine Mibianitin, und baber nicht Auschificher Ginn, anzubeuten, baß er gar nichts that, Abfunft, baber ift biese schwerlich hier sich zu verantworten, geschweige zu rä-gemeint; nach ihrem Tobe (benn ba chen, sonbern alles bem herrn anheimbas Befet bie Bielmeiberen erichmerte, aubilden. Mirjam und Maron, welche Gingreifen bes Berrn.

1. Das außerliche Gefchent mar bier bies nicht verftanben, fcmahten ihn bes-

4. Indem fie jene Che als einen Flet-Propheten baburch berabfegen, und ihr eignes Prophetenthum über bas feinige

5. S. "und ber Mann Dofe mar febr fanftmuthig, vor allen Menfchen auf Erben." Mofe fagt hier von fich, was mit noch vollerer Bahrheit Chriftus fagte Matth. 11, 29. Daß er es aber gerabe in biefem Bufammenhange fagt, bat ben stellte. Er that bies fo völlig, bag er

Mofe und zu Maron und zu Mirjam: Gehet heraus, ihr bren, gu 5 ber Sutte bes Stifte. Und fie gingen alle bren heraus. Da fam ber Berr hernieder in ber Bolfenfaule und trat in ber Butte Thur, 6 und rief Aaron und Mirjam, und bie beiben gingen binaus. Und er fprach: Soret meine Borte. Ift jemand unter euch ein Brophet bes herrn, bem will ich mich fund machen in einem Beficht, ober 7 will mit ihm reben in einem Traum. Aber nicht alfo mein Rnecht 8 Mofe, ber in meinem gangen Saufe treu ift. 1 Mundlich rebe ich mit ihm, und er fiehet ben Berrn in feiner Geftalt, nicht burch buns fele Worte ober Gleichniß. 2 Warum habt ihr euch benn nicht ge-9 fürchtet wiber meinen Rnecht Mofe gu reben? Und ber Born bes

Sebr. 3, 2.

ihm, und im Beficht, und nicht in Rathund ein Ganges in einem Bilbe, ober einer bilblichen Rebe, in ihren Geift hineingelegt; Dofe bagegen murbe bin-

1. Dem ich mein ganges Saus, fei- fonnten, was fie faben; wie es von nen besonderen Auftrag barin, über- Abraham heißt (1 Mos. 15, 12.) und gebe, und ber ihm tren vorsteht. Bgl. von Daniel (10, 8.). Die ihnen geoffenbarten Dinge murben ihnen in 2. 2B. "Mund gu Mund rebe ich mit Gleichniffen gegeben, und zugleich bamit murbe bie Erflarung in ihr Berg feln (Gleichniffen), und bie Gestalt bes geschrieben. So Jakobs himmelsleiter herrn schauet er." Um nämlich ben (1 Mos. 28, 12.), so bie Thiere bes anbern Propheten, beren Auftrag mehr hefeftel (E. 1.), ber siebenbe Topf und auf Einzelnes ging, fich ju offenbaren, ber Manbelftab bes Jeremia (C. 1.) wurben ihre Seelenvermogen gefesselt, jc.; alle weisfagten in Gleichniffen unb bunfeln Worten. Rein Prophet meisfagte gu jeber Beit, wann er wollte; fonbern fie bereiteten fich bagu mit Freueingehoben in ben Zustand, wo er die bigkeit bes herzens und mit Betrachihm geoffenbarten Dinge flar erkennen tung, und mit Psaltern und harfen konnte, wo er "im Gesicht," b. h. in (1 Sam. 10, 5.); und sie suchten bie (1 Cam. 10, 5.); und fie fuchten bie ber Anschauung, ohne Bermittelung, sie Weistaung, wie ebenda steht. Und Wors sich hatte. Daß "die Gestalt des hatten sie sich vordereitet, dann kam der Herrnichten ist, ergibt sich aus 2 Mos. 33, 20., wies gilt nun von allen Propheten, vgl. dort die A. Dieser Unterschied wied von den Rabbinen also erläutert: Träume und Gesichte, aber Mose weisten ist ein Grundsstein in unserm Ge- dend und stehen (E. 7, 89.); alle sist ein Grundsstein in unserm Ge- dend und stehen (E. 7, 89.); alle sie ist ein Grundsstein den den und stehen (E. 7, 89.); alle fet, baß Gott bie Prophetengabe ben weiffagten burch Engel, baher faben fie Menschenkindern schenkt; daß aber die ihre Gesichte in Gleichnissen und dun-Prophetengabe nur auf einem Menschen teln Worten, Mose aber ohne bas, er ruht, ber groß ift an Beisheit, machtig erkannte die göttlichen Dinge; alle maan Tugend, so baß in keiner Sache seine ren erschrocken, aber zu Mose rebete Begierben über ihn herrschen; in einem Gott wie ein Mann zu seinem Freunde solchen Menschen wohnt ber h. Geift, (2 Mos. 33, 11.); alle weissagten nicht und seine Seele hat Gemeinschaft mit immer, wenn sie wollten, Mose aber ben Engeln, und er wird ein andrer ward ju jeber Beit, ba er wollte, mit Menfch (1 Cam. 10, 6.). Die Pro- bem h. Geift angethan, und er brauchte pheten waren an Graben verschieben, fich nicht vorzubereiten, fonbern er fanb wie ein Weiser größer ift, als ein an- gleich ben bienstthuenben Engeln vor Sott, brerg und alle faben ihre Gesichte nur wie es heißt: Darret, ich will boren, im Traum, ober einer nächtlichen Er- was euch ber herr gebeut (C. 9, 8.)."
scheinung, ober ben Tage, wenn ein Auch in biesem allen war Mose ein tiefer Schlaf fie befallen; und wenn fie Borbild bes Mittlere bes Reuen Bunweiffagten, gitterten ihre Glieber, und bes; benn mahrend alles Dbige von ihre Leibestraft fcwand, und ihre Ge- Dofe boch nur vergleichungsweise gebanten wurden unruhig, - und ihr Ge- fagt werden fann, gilt es vollfommen muth wurde abgezogen, daß fie verftehn erft von Chrifto.

Berrn ergrimmete über fie, und wandte fich weg. Dazu bie Wolfe 10 wich auch von ber Sutte. Und fiebe, ba war Mirjam ausfätig wie ber Schnee. 1 Und Maron wandte fich zu Mirjam, und wird gewahr, daß fie ausfätig ift. Und fprach zu Mofe: Ach mein Berr, 11 laß die Gunbe nicht auf uns bleiben, damit wir narrisch gethan und und verfündigt haben; daß diese nicht sen wie ein Tobtes, das 12 von seiner Mutter Leibe kommt; es hat schon die Hälfte ihres Fleis schieß gefreffen. Mose aber schrie zu dem Herrn und sprach: Ach 13 Gott, heile sie! Der Herr sprach zu Mose: Wenn ihr Vater ihr 14 ins Angesicht gespehet hatte, sollte sie nicht sieben Tage sich schämen? Laß sie verschließen sieben Tage außer dem Lager, darnach laß sie wieder aufnehmen. 4 Alfo ward Mirjam sieben Tage verschloffen 15 außer bem Lager. Und bas Bolf zog nicht fürder, bis Mirjam auf= genommen ward.

Das 13. Capitel.

I. Ausfendung von Runbichaftern. II. Ihre Rudfehr und Erzählungen.

I. Sier fteben wir an einem großen Wenbepunft in ber Beichichte ber Ifraeliten. Dft hatten fie Gott berfucht, und er hatte mit einer, wenn auch harten, boch mäßigen Strafe fie gezüchtigt; nun fam bie Brobe, welche barüber entschieb, ob fie, bie aus Egypten ausgezogen waren, einen perfonlichen Untheil an ben Berheißungen haben, ober ibren Erben benfelben überlaffen follten; ob fie fofort in bas gelobte Land einbringen und es in Befit nehmen, ober auf einem langjabrigen, mubfeligen und gefahrvollen Buge burch bie Bufte fterben follten. Auch bierin ift Ifrael's Führung ein Borbild abnlicher Entwickelungen im Leben ber Bolfer wie ber Gingelnen; mit benen Gott leichtere Bege geben möchte, und auf folden anfängt fie gu leiten, bis eine ihnen nothwendige Brobe, in welcher fie nicht besteben, flar berausstellt, baf fie ernsterer Buchtigungen beburfen. Dach 5 Dof. 1, 22. forberte bas gange Bolf zuerft Mofen auf, bag er Runbichafter nach Ranaan fenben möchte; banach ift ber bier erwähnte Befehl bes Berrn eine Bewährung ihrer Bitte. Dbwohl er hatte berlangen fonnen, bag fie, auch ohne biefes Mittel, feinen Worten unbedingt vertraueten: fo gibt

1. Der Aussat tritt bier ein als bie Unftifterin, an Maron wird bas Prie-

furchtbarfte, unmittelbar göttliche Plage, sterthum geschont und geehrt; aber er für ein Bergehen gegen ben herrn und fühlt, daß er bennoch mit gestraft ift, feinen heiligen. Bgl. 3 Mos. 13. Einl. und bekennt seine eigne Gunbe mit ber 2. Haf diese nicht set wie ein ihrigen.

2. Haf diese nicht set wie ein ihrigen.

3. Wenn ein irdischer Bater dies geterleibe kommt, schon die Halfte seines than hätte, und sie also sich schamen Kleisches gefressen ist," wie ein schon werwest gebornes todies Kind, das Neuherste des Unreinen und des Nichtigen.

4. So lange dauerte die Verschließung sterste des Unreinen zu seiner Prüfung.

er hierin ihrer Schwachheit gerne nach, fo lange nicht ungläubiges Wiberftreben barin lag. Gie wiffen aber felbft nicht, mas fie bitten; benn als Gott ihren Bunfch gewährt, ihnen aber nun über ber menschlichen Bermittelung bie Bahrheit Gottes und feine allmächtige Leitung gang aus ben Augen entschwindet, ftellen fie fich in bewußten Wegenfat gegen Gott, ben fie fo weit treiben, bag fie lieber in bie Egyptifche Rnecht= fchaft gurudfehren, als unter Muben und Rampfen bas verheißene Land erobern wollen.

1 I. Darnach zog bas Bolf von Hazeroth, und lagerte sich in 2 bie Wüfte Paran. Und ber Herr redete mit Mose, und sprach: 3 Senbe Männer aus, die bas Land Kanaan erkunden, das Ich ben Rindern Frael's geben will, aus jeglichem Stamm ihrer Bater follt 4 ihr je einen fenden, alles vornehme Leute unter ihnen. Und Dofe fandte fie aus ber Bufte Paran, nach bem Bort bes herrn, alles 5 Manner, bie Saupter waren unter ben Rindern Ifrael's. Und bie-6 fen alfo: Sammua, ber Sohn Bafur's, bes Stamm's Ruben; 7 Saphat, der Sohn Hori's, des Stamm's Simeon; Caleb, der 8 Sohn Jephunne's, des Stamm's Juda; Jgeal, der Sohn Josephylam, Palti, der Sohn Raphu's, des Stamm's Yalti, der Sohn Raphu's, des Stamm's Benstamin; Gabiel, der Sohn Sobi's, des Stamm's Sebulon; (12) Gaddi, 13 ber Sohn Sufi's, bes Stamm's Joseph von Manaffe; Ammiel, ber 14 Sohn Gemalli's, bes Stamm's Dan; Sethur, der Sohn Michael's, 15 des Stamm's Uffer; Nahebi, ber Sohn Baphfi's, bes Stamm's 16 Naphthali; Buel, ber Sohn Micha's, bes Stamm's Gab. (17) Das find die Namen der Manner, die Mose aussandte zu erkunden das Land; aber den Hosea, den Sohn Nun's, nannte Mose Josua. 1 18 Da sie nun Mose sandte das Land Kanaan zu erkunden, sprach er gu ihnen: Biebet hinauf an ben Mittag und gehet auf bas Gebirge; 19 und befehet bas Land, wie es ift, und bas Bolf, bas barin moh-20 net, ob's fart oder schwach, wenig oder viel ift; und was für ein Land ift, barin fie wohnen, ob's gut ober boje fen; und was es für Stabte find, barin fie wohnen, ob fie in Bezelten ober Fe-21 ftungen wohnen; und was für Land es sey, ob's fett ober mager sey, und ob Bäume barin find ober nicht. Dend getroft, und nehmet ber Früchte bes Landes. Es war aber eben um die Zeit der 22 erften Weintrauben. Sie gingen hinauf und erfundeten bas Land von ber Bufte Bin, bis gen Rehob, ba man gen Samath geht. 3

fungen wiederholentlich fo nachbrudlich fich ausgesprochen, baß es feines Rach-forschens zu beburfen schien. Doch 3. Die Bufte Bin ift ber nach Ra-1. Ueber bie meiften biefer Dinge hatte naan ju gelegne Theil ber Bufte Pa-

^{1.} Sein Gefdlecht f. 1 Chron. 8, 27. Gott icon langft burch feine Berbei-- "Sofchea" bedeutet "Sülfe"; "Jehofdua" (benn fo heißt ber Name voll-ftanbig) "Sehova hilft." Mofe's erfter Diener, ber fünftige Bollzieher fo gro- wollte Mose sie absichtlich nicht be-fer Aufträge, sollte burch seinen Ramen schränken; sie sollten aus eigner Erfcon in ein bestimmtes Berhaltniß zu fahrung bie Bahrheit Gottes erfunden. bem Bunbesgott Ifrael's fich fegen.

Sie gingen auch hinauf gegen den Mittag, und famen bis gen Be- 23 bron; 1 ba war Ahiman, Sefai und Thalmai, die Kinder Enaf's. Bebron aber war sieben Jahr gebaut vor Zoan in Egypten. 2 Und 24 fie famen bis an ben Bach Efcol, und fchnitten bafelbft einen Reben ab mit einer Beintraube, und ließen fie zwen auf einem Steden tragen, bazu auch Granatäpfel und Feigen. Der Ort heißt Bach 25 Gfcol, 3 um ber Traube willen, die die Kinder Jfrael's daselbst abs schnitten.

II. Und fie fehrten um, ba fie bas Land erfundet hatten, 26 nach vierzig Tagen, gingen hin und famen zu Mofe und Naron und 27 gen Kades, 4 und fagten ihnen wieder und ber gangen Gemeine, wie es stande, und ließen fie die Früchte des Landes feben, und er= 28 gahlten ihnen und sprachen: Wir find ins Land gefommen, babin ihr uns fandtet; es fließt von Milch und Honig, und dies ift feine Frucht; ohne daß ftarfes Bolt barin wohnt, und fehr große und fefte 29 Städte find; und wir fahen auch Enafsfinder bafelbft. Co wohnen 30 Die Amalefiter im Lande gegen Mittag, Die Bethiter und Jebufiter und Amoriter wohnen auf dem Gebirge, Die Kanaaniter aber moh-nen am Meer, und um den Jordan. 5 Galeb aber fillte bas Bolf 31 gegen Mofe 6 und fprach: Laffet uns hinauf ziehen und bas Land einnehmen, denn wir fonnen es überwältigen. Aber Die Manner, 32 bie mit ihm waren hinauf gezogen, fprachen: Wir vermögen nicht hinauf zu ziehen gegen bas Bolt, benn fie find und zu flart. Und 33

ran. Die natürlichfte Unnahme ift mohl, bes Libanon, bas norböftliche Enbe von baf bie Stationen in ber Bufte, welche C. 33, 16-36 genannt fint, sammtlich in bie Zeit vor ber Rudfehr ber Rund-ichafter und ben Ereigniffen gu Rabes-Barnea fallen. Gleich ben heutigen norböftlichen Rieber-Egypten, an einem von einem Quell- und Beibeplat schnell Pharaonen, mar um ficht bam andern, und halt was globel Pharaonen, mar um ficht amaligen an 21 verschiednen Orten fich auf, ebe es an ber Gubgrange von Ranaan, gu Rabes, eintrifft, wo es die Rundschafter wieder empfängt. Bon ba an schweigt bie beilige Beschichte ganglich über ben Jug in der Wüste; nicht einmal die 4. Kades lag an der Gränze des Lans-Stationen werben genannt, und wir sieden nach 38 Jahren das Bolf wie- ber zu Kades, jedoch nun nicht mehr, Meeres; das Bolf Jfrael hatte also das um von da einzudringen, sondern um heutige Wadp-el-Aradah niedlich nach luterhandlungen den Mach der der Badp-el-Aradah niedlich nach luterhandlungen den Mach der der Badp-el-Aradah niedlich nach burch Unterhanblungen ben Beg burch Ranaan bin, am Beffranbe bes Gebas Chomiterland gu erlangen. - "Re- birges Geir (vgl. 1 Mof. 27, 39. A.), hob" ober Rechob liegt (nach Jos. 19, burchzogen. 28. Richt. 1, 31.) in bem später bem 5. Alle Theile bes Lanbes find also Stamm Affer gufallenben Lanbe, nicht ftart bevölfert und besent. weit von Bibon, also am nordweftlichen 6. Denn auf bie abschreckenben Be-Enbe bes Landes. Samath ift bie be- richte ber Runbichafter mar fofort ein

Rangan.

1. Die uralte Stabt, in beren Wegenb Abraham lebte, 1 Mof. 13, 18.

von einem Quell- und Beibeplat fchnell Pharaonen, war um fieben Jahre jun-zu bem anbern, und halt im Gangen ger, als biefe altefte Stabt Ranaan's. 3. h. "biefen Ort naunte man Bach Efcol", b. h. Traubenbach. Roch jest, wo ber Anbau bes Lanbes fo fehr vernachläffigt ift, finden fich Trauben, melde 10-12 Pfund fchwer find.

fannte Sprifche Stadt auf ber Dftfeite Unwille gegen ihn ausgebrochen.

machten bem Lande, das sie erfundet hatten, ein boses Geschrey unter den Kindern Ifrael's, und sprachen: Das Land, dadurch wir gegangen sind zu erfunden, frist seine Einwohner; und alles Bolf, das 34 wir darin sahen, sind Leute von großer Länge. Wir sahen auch Riesen daselbst, Enakskinder von den Riesen; und wir waren vor unsern Augen als die Heuschrecken, und also waren wir auch vor ihren Augen.

Das 14. Capitel.

Aufruhr bes Bolfs; Mofe's Fürbitte; Gottes Strafgericht.

Da fuhr die ganze Gemeine auf und schrie, und das Bolt 2weinte die Nacht; und alle Kinder Ifrael's murrten wider Mose und Naron, und die ganze Gemeine sprach zu ihnen: Ach, daß wir in Egyptenland gestorben wären, oder noch stürben in dieser Wüsse! Wechwert fallen, und unsere Kinder ein Raub werden? Ist's nicht besser, wir ziehen wieder nach Egypten? Und einer sprach zu dem andern: Lassen wieder nach Egypten? Und einer sprach zu dem andern: Lassen Wessen Wose aber und Naron sielen auf ihr Angesicht vor der ganzen Versammlung der Gemeine der Kinder Israel's. 46 Und Josua, der Sohn Run's, und Caleb, der Sohn Zephunne's, 7 die auch das Land ersundet hatten, zerrissen ihre Kleider, und sprachen zu den zu der ganzen Gemeine der Kinder Israel's: Das Land, das wir durchwandelt haben zu erfunden, ist sehr gut; wenn der Hert uns gnädig ist, so wird er uns in dasselbe Land bringen, und uns 9 geben, das ein Land ist, darin Mild) und Honig sließt. Fallet nicht ab vom Herrn, und fürchtet euch vor dem Bolt dieses Landes nicht, denn wir wollen sie wie Brod fressen; es ist ihr Schuß von

1. D. h. alle Ginwohner bes Landes muffen beftanbig geruftet fenn, weil fie unabläffigen Ginfallen ihrer Rachbarn ausgesett fint, und fonnen fich boch ihrer nicht erwehren. In ber That wiffen wir, bag ichon vor Ginwandrung ber Ifraeliten bie Philifter von Raphthor (Rreta) gefommen, und bie Aviten unterworfen (5 Mof. 2, 20.); und ebenfo bie Amoriter alles Land ber Moabiter bis an ben Arnon erobert hatten (4 Mof. 21, 26.). Auch fpater blieb bas Land ein Schauplay unaufhorlicher fleinerer und größerer Rriege, wie bies feine Beltftellung mit fich brachte. Grabe einen folden Plat gu behaupten, mar Ifrael bestimmt, wovon ber Unglaube es gurudidreden wollte.

ben llebertreibungen ber Runbichafter fich nichts mit Sicherheit fchließen läßt.

3. Der entschiedenste Empörungsversuch, ber noch bis jest vorgefommen, baß sie sogar unter einem anbern Anführer nach Egypten zurückwollen, und ihrer bortigen Dienstbarkeit so wie bes härteren Looses, bas ohne Zweisel nun ihrer gewartet hätte, uneingebenk sind.

4. Bum Gebete.

(4 Mos. 21, 26.). Auch später blieb 5. W. "ihr Schatten," ber Schuß, bas Land ein Schauplatz unaufhörben ben Gottes Langmuth bis dahin ihnen licher Heinerer und größerer Kriege, wie dies seinen Weltstung mit sich richte Gottes verfallen. Bebenken wir, brachte. Grade einen solchen Platz zu baß die Ausrottung durch die Ffraeliten behaupten, war Frael bestimmt, wovon ber Unglaube es zurückschrecken wollte. 2. Wir kamen uns und ihnen so von War (1 Mos. 15, 16.), daher die Ein besonders großer Menschenstamm ihres ganzen innern Justandes auch den hat wirklich bort gewohnt; obwohl aus Kundschaftern bemerklich werden konnten.

ihnen gewichen, ber Berr aber ift mit uns, fürchtet euch nicht vor ihnen. Da fprach bas gange Bolt, man folle fie fteinigen. Da er= 10 fchien bie Berrlichfeit bes Berrn in ber Butte bes Stiffe allen Rinbern Ifrael's. Und ber Berr fprach ju Mofe: Wie lange laftert 11 mich bas Bolf? Und wie lange wollen fie nicht an mich glauben burch alle die Zeichen, welche ich unter ihnen gethan habe? Go 12 will ich fie mit Beftilenz schlagen und vertilgen, und bich jum grö-Bern und machtigern Bolf machen, benn bies ift. Mofe aber fprach 13 gu bem herrn: Go werben's die Egypter hören, benn bu haft dies Bolf mit beiner Rraft mitten aus ihnen geführt; und man wird 14 fagen ju ben Ginwohnern biefes Landes,' bie ba gehort haben, baß du, herr, unter biefem Bolt feuft, bag bu von Angeficht gefeben werbest, und beine Wolfe stehe über ihnen, und bu, herr, geheft vor ihnen her in der Wolfensaule des Tages, und Feuersaule des Rachte; und wurdeft dies Bolt tobten, wie Ginen Mann: fo mur- 15 ben bie Beiben fagen, bie folch Gefdrey von bir horeten, und fprechen: Der Berr fonnte mit nichten bas Bolf in's Land bringen, bas 16 er ihnen gefdworen hatte, barum hat er fie gefchlachtet in ber Bufte. So laß nun die Rraft bes herrn groß werden,2 wie bu gefagt haft 17 und gesprochen: Der herr ift geduldig und von großer Barmherzig- 18 feit, und vergibt Miffeihat und Uebertretung, und lagt niemand un= geftraft, sondern fucht heim die Miffethat der Bater über die Rinder ins britte und vierte Glied;3 fo fen nun gnabig ber Miffethat biefes 19 Bolfe, nach beiner großen Barmherzigfeit, wie bu auch vergeben haft biesem Bolf von Egypten bis hieher. Und ber Herr sprach: 3ch habe 20 es vergeben, wie du gesagt haft. Uber so wahr als ich lebe, so 21 soll alle Welt ber Herrlichkeit des Herrn voll werden. Denn alle 22 bie Manner, die meine Berrlichfeit und meine Zeichen gefeben haben, bie ich gethan habe in Egypten, und in ber Bufte, und mich nun gehnmal versucht, und meiner Stimme nicht gehorcht haben, 5 berer 23

1. Arabien.

Barmherzigfeit. Bielmehr ift bie Ber- Peftileng ploplich vertilgt, fonbern fie bindung mit dem Folgenden bie: Dulbe auf einem langen Buge burch bie Bufte noch langer vermöge beiner Langmuth allmählich aussterben läßt. bies Bolf, und in Folge beffen lag nun 5. "Behnmal" fonnte an fich, als eine

fönne, während er es so furchtbar zu then Meere 2 Mos. 14, 11. 12.; 2) zu frasen broht. Es ist baben aber zu Mara C. 15, 23.; 3) in ber Büste bedenken, daß Drohung und Strase, Sinai C. 16, 2.; 4) ben bem Manna wie immer, weit mehr daß Bolf im C. 16, 20.; 5) ebendaben noch einmal Ganzen betras, als die einzelnen; das E. 16, 27.); 6) in Raphibim C. 17, 1.; ganze Bolf hatte ber herr B. 12. zu 7) am horeb C. 32.; 8) in Tabeera vertilgen, seinen Bund mit ihm ganzlich 4 Mos. 11, 1.; 9) ben ben Luftgräbern auszuheben gebroht; bies ift es, was C. 11, 4. ff. und 10) hier bey Kades.

er hier gurudnimmt. Außerbem wiber-2. Um bas Bolf in fein Land zu fuh- fahrt aber ben Schulbigen noch bie ren, B. 16.; nicht: bie Macht beiner Langmuth, bag ber herr fie nicht burch

beine ganze Allmacht wirksam sich be- runde Zahl, das volle Maß andeuten, wie biese Zahl, als ein abgeschlossens, 3. S. 2 Mos. 34, 7., wo auch bie Ganze, die Vollständigkeit bedeutet; boch sinzelnen Worte erklärt sind. find in ber That in ber bisberigen Be-4. Es fällt auf, in wiefern ber berr ichichte grabe gehn Bersuchungen por-bie Gunde bes Bolfes vergeben haben gefommen: 1) Das Murren am Ro-

foll feiner bas Land feben, bas ich ihren Batern gefdmoren habe; 24 auch feiner foll es feben, ber mid verläftert hat. Aber meinen Rnecht Caleb, barum, bag ein anderer Geift mit ihm ift, und hat mir treulich nachgefolgt, ben will ich in bas Land bringen, barein er 25 gefommen ift, und fein Same foll es einnehmen, bagu bie Amalefiter und Ranaaniter, die im Grunde wohnen. 1 Morgen wendet euch, 26 und ziehet in die Bufte auf dem Bege jum Schilfmeer. 2 Und ber 27 herr rebete mit Mofe und Maron 3 und fprach: Wie lange murret Diefe bofe Gemeine wiber mich? Denn ich habe bas Murren ber 28 Rinder Ifrael's, das fie wider mich gemurrt haben, gehort. Darum fprich zu ihnen: Go wahr ich lebe, fpricht ber Berr, ich will euch 29 thun, wie ihr vor meinen Dhren gefagt habt. Gure Leiber follen in biefer Bufte verfallen; und alle, die ihr gegahlt fend, von gwan-30 gig Jahren und brüber, die ihr wider mich gemurrt habt, follt nicht in bas Land fommen, barüber ich meine Sand gehoben habe, bag ich euch barin wohnen ließe; außer Caleb, ber Gohn Jephunne's, 31 und Josua, ber Cohn Run's. Gure Kinder, bavon ihr fagtet: Sie werden ein Raub feyn, b die will ich hinein bringen, daß fie erfen-32 nen follen bas Land, bas ihr verwerfet. Aber ihr fammt euren Lei-33 bern follet in biefer Bufte verfallen. Und eure Rinder follen Birten fenn in ber Bufte vierzig Jahre, und eure hureren tragen, 6 bis 34 baß eure Leiber alle werben in ber Bufte; nach ber Bahl ber vierzig Tage, barin ihr bas Land erfundet habt, je ein Tag foll ein Jahr gelten, baß fie vierzig Jahre eure Miffethat tragen, baß ihr inne 35 werbet, was es fen, wenn ich bie Sand abziehe. Ich ber Berr hab's gefagt, bas will ich auch thun aller biefer bofen Gemeine, bie fich wider mich emport hat: in diefer Bufte follen fie alle werben und 36 bafelbft fterben. Alfo ftarben burch bie Blage vor bem Gerrn alle bie Manner, bie Dofe gefandt hatte bas Land zu erfunden, und wieber gefommen waren, und bawiber murren machten bie gange 37 Gemeine, damit, daß fie bem Lande ein Geschren machten, daß es 38 bofe mare. Aber Josua, ber Cohn Run's, und Caleb, ber Cohn Jephunne's, blieben lebendig aus ben Mannern, die gegangen waren 39 das Land ju erfunden. Und Mofe redete Diefe Borte gu allen Rin-

ber Gnabe abgelaufen.

1. Die letten Borte gehören nicht mehr zum Borigen , fie lauten : "und bie Amalefiter und Ranaaniter mohnen im Thale" (jenseit ber jest vor ben Sfraeliten liegenben Berge), fie merben euch ben Gingug ftreitig machen, jest vermögt ihr nicht, fie gu überwinden, was ben bem eigenwilligen Angriff nachber in Erfüllung ging, B. 45. 2. Den Weg wieder gurud, nach bem

Rothen Meere gu, ben ihr gefommen

3. Gin anbres Mal, nach ber erften allmählich.

Damit war bas Maß ber Gunbe alfo vorläufigen Anfunbigung. Mit biefen wirflich woll geworben, und bie Frift Worten hebt jedes Mal eine neue Dffenbarung an.

4. Zum Schwure. 5. B. 3.

6. Die Strafe bafür. Mit biefem Ausbruck wird fonft ber eigentliche Gögenbienft bezeichnet; es fann aber auch jebe Untreue, jeben Abfall vom wahren Gott, ber ja fruher ober fpater nothwendig jum Gobendienft führen mußte, bebeuten.

7. Ein plögliches Strafgericht, ein wunderbare Einwirfung Gottes. Di Berführer ftarben fogleich, bie übrigen

bern Ifrael's. Da trauerte bas Bolf febr, und machten fich bes 40 Morgens frühe auf und zogen auf die Sohe des Gebirges, und fprachen: Sier find wir, und wollen hinauf gieben an bie Statte, bavon ber Berr gefagt hat; benn wir haben gefündigt. Dofe aber fprach: 41 Warum übergeht ihr alfo bas Wort bes Berrn? Es wird euch nicht gelingen. Biebet nicht hinauf; benn ber herr ift nicht unter 42 euch, baf ihr nicht geschlagen werbet von euren Feinden. Denn bie 43 Amalefiter und Kanaaniter find vor euch bafelbft, und ihr werbet burch's Schwert fallen, barum, baf ihr euch vom herrn gefehrt habt, und ber herr wird nicht mit ench seyn. Und fie maren ftörrig, 44 hinauf zu ziehen auf die Sohe bes Gebirges; aber die Lade bes Bundes bes herrn und Mofe famen nicht aus bem Lager. Da 45 famen die Amalefiter und Kanganiter, die auf dem Gebirge wohn-ten, herab, und schlugen und zerschmiffen fie bis gen Horma.

Das 15. Capitel.

Berichiebene Gefete I. von Speis- und Tranfopfern, Erftlingen, Gunbopfern; II. Lobesftrafe eines Gabbathichanbers; III. Lapplein an ben Fittigen ber Rleiber.

I. Das Bolf war abgefallen, boch war feine Gunbe getilgt und es nun wieber angenommen worben. 3war follten bie Erwachsenen nicht, wohl aber bie Jugend follte bas gelobte Land ererben; unb gum Beichen biefer im Borigen ausbrudlich bem Bolte wieber gugeficherten Gnabe wird bier bas Gebot bon ber Beiligung aller Früchte bes Landes burch Speis- und Trantopfer weiter ausgeführt, zu weldem eine nahere Beftimmung über bie Gunbopfer bingutritt. Go war bas Gefet ein Unterpfand ber Fortbauer bes Gnabenbunbes. - Dag bieran fich eine eigenthumliche Bestimmung wegen bes Gunbopfers ber Gemeine anschließt (B. 22.), fonnte vielleicht feinen Grund haben in ben vielen Fallen folder Berfündigungen in ber Bufte, woben es zweifelhaft febn fonnte, in wie fern man bie gange Bemeine als mit biefer Schuld behaftet angufehn habe. In Bezug hierauf wird bier bie Rothwendigkeit eines Gundopfere ber gangen Gemeine feftgefest.

Und ber herr rebete mit Dofe und fprach: (2) Rebe mit 1 ben Kindern Frael's und sprich zu ihnen: Wenn ihr in's Land eurer Wohnung fommt, das ich euch geben werde, und wollt dem 3 Herrn Opfer thun, es sep ein Brandopfer, oder ein Opfer zum befondern Belübbe, oder ein freywilliges Opfer, ober euer Feftopfer, auf daß ihr bem Berrn einen fußen Geruch machet von Rinbern ober von Schafen; wer nun feine Babe bem Berrn opfern will, ber 4

^{1.} Auf höchft merkwürdige Beise wird, lichkeit, Neigung gur Empörung, schnelle in seinem Aufruhr gegen ben herrn, Biederumkehr sind bem Bolke Ifrael bies Bolk ebenso sehr tropig, als es in ber Buste, wie zu allen Zeiten eigunor verzagt gewesen war. Ein schnelgen gewesen; ein steter, ruhiger Gehorter Bechsel und Uebergang von einem jam besto weniger. — horma erhielt Aeußersten zum andern, leichte Beweg- erst später biesen Namen. E. 21, 3.

v. Gerlad. A. Teftam. 1. Bb. 2. Aufl.

foll bas Speisopfer thun, einen Zehnten Gemmelmehls gemengt mit 5 Del, eines vierten Theiles vom Sin, und Wein gum Tranfopfer, auch eines vierten Theiles vom Sin, jum Brandopfer, ober fonft 6 jum Opfer, ba ein Lamm geopfert wird. Da aber ein Widber geopfert wird, follft bu das Speisopfer machen zwey Behnten Semmel-7 mehle mit Del gemengt, eines britten Theiles vom Sin, und Wein jum Tranfopfer, auch bes britten Theiles vom Sin; bas follft bu 8 bem herrn jum fugen Geruch opfern. Billft bu aber ein Rind gum Brandopfer, ober jum besondern Gelübdeopfer, ober jum Dantopfer 9 bem Berrn machen, fo follft bu gu bem Rinde ein Speisopfer thun, bren Behnten Gemmelmehle gemengt mit Del, eines halben Sin, 10 und Wein jum Tranfopfer, auch ein halb Sin; bas ift ein Opfer 11 bem Gern jum fugen Geruch. 1 Alfo follft bu thun mit einem Ochs fen, mit einem Bidber, mit einem Schaf, von gammern und Biegen : 12 darnach die Bahl ift dieser Opfer, darnach foll auch die Bahl ber 13 Speisopfer und Tranfopfer seyn. 2 Wer ein Einheimischer ift, ber foll foldes thun, bag er bem herrn opfere ein Opfer gum fußen 14 Beruch. Und ob ein Fremdling ben euch wohnt ober unter euch bey euren Freunden ift, und will bem Berrn ein Opfer gum fußen 15 Geruch thun, ber foll thun, wie fie thun. Der gangen Gemeine fen Gine Satung, beibe euch und ben Fremdlingen. Gine emige Satung foll bas fenn euren Rachfommen, daß vor dem herrn der Fremdling fen wie ihr; 16 Gin Gefet, Gin Recht foll euch und bem Fremdlinge feyn, ber ben euch 17 mobnet. 3 Und ber herr redete mit Dofe und fprach: (18) Rede mit ben Rindern Ifrael's und fprich zu ihnen: Wenn ihr ins Land 19 fommt, barein 3ch endy bringen werbe, bag ihr effet bes Brobe im 20 Lande, follt ihr bem herrn eine Bebe geben; nämlich eures Teiges Erftlinge follt ihr einen Ruchen gur Bebe geben, wie bie hebe von 21 ber Scheune. Alfo follt ihr auch bem Berrn eures Teiges Erftlinge 22 gur Bebe geben, ben euren Rachfommen. Und wenn ihr burch Unwiffenheit Diefer Gebote irgend eine nicht thut, Die ber Berr gu Dofe 23 geredet hat, und alles, was ber Berr euch durch Mofe geboten hat, von bem Tage an, ba er anfing ju gebieten auf eure Rachfommen; 24 wenn nun die Gemeine etwas unwiffend thate: 4 fo foll die gange Gemeine einen jungen Stier aus ben Rindern jum Brandopfer ma-

fchen aus ben Felbfruchten gemacht wirb, follten. gu bezeugen.

2. In ber eigentlichen Opferordnung bar (3 Mos. 2.) von ben Speisopfern 4. S. wörtlich: "wenn von ben Augen überhaupt fcon bie Rebe. hier wirb ber Gemeine hinmeg etwas gethan wirb nun bestimmt, baß sie gu jedem andern gur Bergebung", b. h. wenn ein Gin-Opfer hingufommen follen. Durch biese gelner etwas ohne Borwissen ber Ge-Darbringungen wurde feierlich anerkannt, meine aus Berfeben gethan.

1. Bu ben früheren Bestimmungen über baß Speife und Trant, alle Früchte bes bie Erftlingsopfer fommt hier also bie Felbes, alle tägliche Rahrung, bem neue hinzu, bag nicht bloß Fruchte, herrn gehore; indem man ben jeber sonbern auch Mehl geopfert werben foll, Art von hingabe in bem Opfer bies um bamit nicht bloß bas Eigenthum anerkannte, weihte man bem herrn alle bes herrn an bem Lande, fondern auch Werfe feines täglichen Lebens, baß fie an bem, was burch Arbeit bes Men- ihm eine Freude, ein Genuß werben

3. Bal. 3 Mof. 24, 16.

den, jum fußen Geruch bem Berrn, fammt feinem Speisopfer und Trantopfer, wie es recht ift, und einen Biegenbod jum Gundopfer. Und ber Priefter foll alfo bie gange Gemeine ber Rinder Ifrael's 25 versöhnen, so wird's ihnen vergeben senn, benn es ist eine Unwissenscheit. Und sie sollen bringen solche ihre Gabe zum Opfer bem Herrn, und ihre Sündopfer vor den Herrn, über ihre Unwissenheit, so wird's 26 vergeben ber gangen Gemeine ber Rinder Ifrael's, bagu auch bem Fremblinge, ber unter euch wohnt, weil bas gange Bolf ift in folder Unwiffenbeit. 1 Wenn aber Gine Seele burch Unwiffenbeit fun- 27 bigen wird, die foll eine jahrige Biege jum Gundopfer bringen; und 28 der Priefter foll verfohnen folche unwiffende Seele mit dem Gundsopfer, für die Unwiffenheit, vor dem Herrn, daß er fie verfohne: fo wird's ihr vergeben werden. 2 Und es foll ein Gefet fenn, das ihr 29 für die Unwiffenheit thun follt, beibe bem Ginheimischen unter ben Rindern Ifrael's, und bem Fremdlinge, ber unter euch wohnt. Wenn 30 aber eine Seele aus Frevel etwas thut, es fen ein Ginheimischer ober Fremdling, ber hat den Herrn geschmähet; folche Seele foll aus-gerottet werden aus ihrem Bolf. Denn fie hat bes Gerrn Wort 31 verachtet, und fein Bebot laffen fahren; fie foll ichlecht ausgerottet merben; die Schuld fen ihr.

II. Das große Strafgericht an ben Runbschaftern hat bas Bolf gebemuthigt; fie wollen bie Bebote bes Berrn nicht mehr übertreten, und bringen einen offenen Emporer gu feiner Strafe.

Als nun bie Kinder Ifrael's in ber Bufte waren, fanden 32 fie einen Mann Holz lesen am Sabbathtage. Und bie ihn brob ge- 33 funden hatten, da er Sols las, brachten ihn zu Mofe und Maron, und vor bie gange Gemeine. Und fie legten ihn gefangen; benn es 34 war nicht flar ausgedrückt, was man ihm thun follte. 8 Der Berr 35

ber felbe Fall vorausgesest, wie 3 Dlof. Schuld begangen, welche nicht gefühnt 4, 13. ff. wo von bem Guntopfer ber war, und ein Aergerniß bamit gegeben, gangen Gemeine gehandelt wird; viel- welches nicht blog bem Einzelnen gur mehr (vgl. B. 24. A.) ift hier ber Fall Laft fiel. Sier bedurfte es einer feiergefest, daß burch das Bergehen eines lichen Suhne nicht bloß des Einzelnen Einzelnen die Gemeine verunreinigt wor- (der vielleicht als Freder ausgerottet, ben ift; mahrend bort bie ganze Ge-meine selbst fich versunbigt. Die ganze Gemeine konnte g. B. sich versunbigen, wenn sie burch Schuld ihrer Oberen ohne recht flares Bewußtseyn zu irgend einer abgöttischen Sandlung, ober gur Theilnahme an unerlaubten Bündniffen und bergl. hingeriffen warb. In biefem Kalle mar bie Gunbe fchwerer, und berührt. berührt.
und feierlichsten, der des hohen Priegleich. In unserm Falle aber war Strafe der Ausrottung aus dem Bolke
die Gemeine nicht Thäterin, wohl aber darauf gedroht (2 Mos. 31, 14.), nicht war fie burch bie Schulb bes Gingelnen

1. Ju biefem Gefete ift feineswegen mit befledt; es war in ihrer Mitte eine also nicht gesühnt wurde), sondern ber gangen Gemeine, die aber an Feierlichfeit jener anbern nachstand.

- 2. Dies wird bier nur furg anbeutungsweise wiederholt, benn es ift das selbe, was 3 Mos. 4, 27. ff. ausführlicher bestimmt ift. Es ift ein Bergeben gemeint, bas in feiner Urt bas Bange berührt.
- aber gefagt, ob biefe Strafe burch rich-

aber fprach zu Mofe: Der Mann foll bes Tobes fterben, bie gange 36 Gemeine foll ihn fteinigen außer bem Lager. Da führte Die gange Gemeine ihn hinaus vor bas Lager, und fteinigten ihn, bag er ftarb, wie ber Berr Mofe geboten hatte.

III. Der lette Abfall bon bem herrn führt zu einer neuen Gin= fcharfung aller feiner Bebote. Un feiner Rleibung foll ber Ifraelit ein Dentzeichen tragen, bas ihn unablaffig an bie Bebote bes Gerrn erinnert, feinen Ginn bon bem Umberfchweifen in ber Belt auf ben Mittelpunft gurudführt, und feine Beftimmung ale eines Gliebes bes Ronigreichs von Brieftern ibm tief einpragt.

Und ber herr fprach zu Mofe: (38) Rebe mit ben Rinbern Ifrael's und fprich ju ihnen, baß fie fich Lapplein machen an ben Fittigen ihrer Rleiber, unter allen euren Rachfommen, und gelbe 2 39 Schnürlein auf Die Läpplein an Die Fittige thun; 3 und follen euch bie Lapplein bagu bienen, ' bag ihr fie ansehet und gedenket aller Gebote bes Gerrn und thut fie, bag ihr nicht eures Bergens Duns 40 fen nach richtet, 5 noch euren Augen nach huret. Darum follt ihr gebenfen und thun alle meine Bebote, und heilig fenn eurem Bott. 41 3ch bin ber herr, euer Gott, ber euch aus Egyptenland geführt hat, baß ich euer Gott mare; ich, ber Berr, euer Gott.

Das 16. Capitel.

I. Aufruhr und Bertilgung ber Rotte Rorah's. II. Murren bes Bolfes barüber und Deft.

I. Die nachfolgende Begebenheit, mit bem, was unmittelbar baran fich anschließt, ift aus bem fast vierzigjährigen Banberleben in ber Bufte, wogu bas Bolt feit bem letten großen Abfall verurtheilt mar (C. 14.), bas Gingige, mas bie beilige Gefchichte uns berichtet; unb ohne Zweifel ift biefes Greigniß in Die erfte Beit biefer langen Strafgeit zu fegen, mahrend barauf eine obe Leere folgte, in welcher unter bem gum hinfterben beftimmten Gefchlechte nichts für bie Gefchichte

fie vollzogen werden follte.

1. Bey ber Beurtheilung biefes Falles hat man forgfältig bie Bebeutung bes Sabbaths, als bes Bundeszeichens für bas Bolf, im Auge zu behalten. Gine wissentliche Uebertretung bes Arbeits-verbots mar ein offener Bruch bes Bunbes, eine Emporung gegen ben herrn. 2. S. "purpurblaue," hyacinthfarbne, wie 2 Mof. 25, 4.

3. Quaften (b. "Zigith"), beren Fa-ben oben gusammengefaßt waren, unten offen ausliefen, follten fie mit byacinth-

terlichen Ausspruch und auf welche Beise Rleiber befestigen. Die Quaften mußten burch ihre Bewegnng bie Blide auf fich gieben; bie Farbe ber Schnur er-innerte an bas Feierkleib bes Soben Priefters (2 Mof. 28, 5.).

- 4. 2B. "und fie follen euch zu Bigith fenn;" biefes Wort bebeutet etwas Bervorragendes, fo bie vorbern Saare (eine Tolle) am Ropfe 2c.
- 5. S. "berumichweifet," forichet, fpabet, euer Ginn sich nicht in bie Belt umber verliere, um ba etwas Reues, Reizenbes, Unfprechenberes zu finden; farbner Schnur an ben Eden ihrer bas Folgenbe erflart es noch naber.

bes Reiches Gottes wefentlich Neues fich zutragen konnte. Rachbem querft Dofe's nachfte Ungehörige wiber ihn fich aufgelehnt hatten, er= greift ber felbe Beift ber Emporung bier bas Levitifche Gefchlecht, gu welchem Dofe und Maron felbft geborten, und bas ben bochften Dienft am Beiligthum hatte. Je naber fie fteben, befto mehr fublen fie ben Abstand bon ben Prieftern; mit ihnen verbinden fich angesebene Manner aus bem Stamme Ruben, mahricheinlich um bas natürliche Recht ber Erftgeburt im Begenfate gegen Gottes Erwählung fowohl bon Levi als von Juba geltend zu machen. Dofe's Stellung ift immer biefelbe; feft und unerschütterlich, voll beiligen Ernftes gegen bie unheilbaren Sunder, voll fürbittender Liebe gegen bas unbantbare, boch aber noch in Gottes Bunde ftebenbe Bolt, feben wir ibn, wie ben ben fruberen Emporungen; und bas Strafgericht Bottes rechtfertigt und beglaubigt ibn aufs Reue, wiewohl es bie Unheilbarteit bes bamale lebenben Befchlechts aufs Deutlichfte barthut.

Und Korah, 1 der Sohn Jezehar's, des Sohnes Kahath's, des 1 Sohnes Levi's, sammt Dathan und Abiram, den Söhnen Eliab's, und On, dem Sohn Peleth's, den Söhnen Ruben's, die empörten 2 fich wiber Mofe, fammt etlichen Mannern unter ben Rinbern 31rael's, zwenhundert und funfzig Bornehmfte in der Gemeine, Rathsherren und ehrliche Leute. 2 Und fie versammelten fich wiber Mofe 3 und Maron und fprachen zu ihnen: 3hr machet's zu viel; 3 benn Die gange Gemeine ift überall heilig, und ber herr ift unter ihnen; warum erhebt ihr euch über bie Gemeine bes herrn? Da bas 4 Mofe hörte, fiel er auf fein Angeficht, 4 und fprach zu Korah und 5

1. 2B. heißt es: "Und es nahm Ro- wir in bem verharteten Theile bes Bol-Aus folden heibnischen Borftellungen von Gott ift es auch gar wohl erflarbar, wie einerseits Rorah bie Beiligfeit bes gangen Bolfes von bem Bohnen bes herrn unter ihm ableiten, und bennoch zugleich gegen bie Orbnungen bes herrn fich emporen fonnte; inbem er fich Gott ähnlich einem fcmachen, fündigen Menfchen bachte, meinte er: Dofe habe fich bey ihm zu viel berausgenommen, und burch tropige Gelbsterhebung fonne man ben herrn nöthigen, feine Gatungen ju andern Je menschlicher Gott mit seinem Bolfe umging, besto größer war für Unlautere bie Befahr, in ihre Borftellung von biefer Bermenfdlichung Gottes auch die Gundigkeit hineinzu-mischen; wie sich Aehnliches unter ver-Schiebnen Gestalten auch in ber Chriftenbeit oft wieberholt bat. 4. Bgl. C. 14, 5. A.

rah" ..., was? wird nicht gesagt; man tes, wenn es auch nicht in offenbaren bat wohl hinzuzubenten: "Männer zu Göpenbienst versiel, uns benten muffen. sich," versammelte sie zum Aufstanbe. Aus folchen heibnischen Borstellungen

^{2. 2}B. "zwenhunbert und funfzig Fürfren ber Gemeine, Berufene gur Berfammlung, Manner bes Ramens."

^{3.} Ober: "Ihr habt zu viel," ihr fend ungerechter Beise bevorzugt. Um gu versteben, wie immer aufs Reue, nach fo mächtigen Beglaubigungen burch bie öffentlichsten Bunber, ein Zweifel an bem Propheten- und Priefterthume Mofe's und Naron's möglich mar, muffen wir und in ben Ginn ber alten Beiben hinein versehen, welche auch bey ben größten Bunbern, welche sie selbst von ihren Göttern glaubten, bennoch sie nicht für allmächtig ober in ihren Beschlussen für unwandelbar bielten, und unter Umftanden ihnen tropten, anderwarts Gulfe fuchten, ober ihren Ginn umguftimmen trachteten. Gin folder Ginn ift es, ben

gu feiner gangen Rotte: Morgen wird ber Berr fund ihun, wer fein fen, wer heilig fen, und ihm opfern foll; welchen er erwählt, ber 6 foll ihm opfern. Das thut: Nehmet euch Pfannen, Korah und seine 7 ganze Rotte, und leget Feuer drein, und thut Raucherwerf drauf vor oganze Rotte, und leget Feuer drein, und ihm Rangerwert draif vor dem Herrn morgen; welchen der Herr erwählt, der seh heilig. 1
8 Ihr machet's zu viel, ihr Kinder Levi's. 2 Und Mose sprach zu Korah:
9 Lieber, höret doch, ihr Kinder Levi's! Ist's euch zu wenig, daß euch der Gott Israel's ausgesondert hat von der Gemeine Israel's, daß ihr ihm opfern sollet, 3 daß ihr dienet im Amt der Wohnung des 10 Herrn, und vor die Gemeine tretet, ihr zu dienen? Er hat dich und alle deine Brüder, die Kinder Levi's, sammt dir, zu sich ge-11 nommen; und ihr fuchet nun auch bas Briefterthum. Du und beine gange Rotte machet einen Aufruhr wiber ben Berrn; was ift Maron, 12 daß ihr wider ihn murret? 4 Und Mose schickte hin und ließ Da= than und Abiram rufen, bie Gohne Gliab's. Sie aber fprachen : 13 Wir fommen nicht hinauf. ⁵ Ift's zu wenig, daß du uns aus dem Lande geführt haft, darin Milch und Honig fließt, ⁶ daß du uns tödtest in der Wüste ⁷ – du mußt auch noch über uns herrschen? 14 Wie fein haft bu uns gebracht in ein Land, darin Milch und Honig fließt, und haft uns Necker und Weinberge zum Erbtheil gegeben! Willft du ben Leuten auch die Augen ausreißen? Wir fommen 15 nicht hinauf. Da ergrimmte Mofe febr, und fprach ju bem Berrn: Benbe bich nicht gu ihrem Speisopfer; ich habe nicht einen Gfel von ihnen genommen, " und habe ihrer feinem nie fein Leid gethan. 16 Und er sprach zu Korah: Du und beine ganze Gemeine follt mor-17 gen vor dem herrn feyn; du, sie auch, und Maron; und ein jeg-licher nehme seine Pfanne und lege Raucherwerf drauf, und tretet bergu vor ben Gerrn, ein jeglicher mit feiner Pfanne, bas find gweys 18 hundert und funfzig Pfannen. Und ein jeglicher nahm feine Pfanne und legte Feuer barein, und that Raucherwerf barauf, und traten vor die Thur ber Butte bes Stifts; und Mofe und Aaron auch. 19 Und Korah versammelte wiber sie bie gange Gemeine vor bie Thur ber hutte bes Stifts. 10 Aber bie Herrlichfeit bes herrn erschien vor

1. Er überträgt ihnen ein Sauptge- fig fteht, 5 Mof. 25, 7. - Mofe fuchte herrn bargubringen, auf bag baran fich Gottes Erwählung fundthue.

2. Wie B. 3.: "Ihr verlangt einen zu hoben Borgug".

3. S. "euch ihm nabe zu bringen" (bas felbe Wort steht B. 10.); von Opfern ist hier nicht bie Rebe. Ihr burft, sagt er, euch ihm nähern, wie fein andrer Stamm; ihr fend bie Musmabl ber gangen Gemeine, ihre Stellvertreter vor Gott.

4. 2gl. 2 Mof. 16, 7.

Musbrud "binaufgeben" auch fonft bau-

fchaft bes Priefterthums, in bem Rau- biefe beiben, als bie Berführten, von deropfer bas Gebet bes Bolfes bem bem Anftifter ber Emporung loszumachen. 6. Nicht ohne bittern Sohn benennen fie Egypten mit bem Ramen, welchen

Rangan in allen Berheißungen Gottes

7. Weil fie nämlich verurtheilt waren, in ber Bufte gu fterben.

8. Gie wie Blinde behandeln, bie fich von bir muffen führen laffen, wohin bu willft; bie nicht feben, bag bu nichts bon beinen Bufagen erfüllft.

9. Nicht, wie ein Ronig, Abgaben von ihnen erhoben. Dofe lebte alfo unter 5. Bum Gericht; von welchem ber bem Bolfe völlig als ihres Gleichen.

10. B. 16. murbe bie Rotte bes Rorah

ber gangen Gemeine. Und ber Berr rebete mit Dofe und Maron 20 und sprach: Scheidet euch von dieser Gemeine, daß ich sie plotlich 21 vertilge. 1 Sie sielen aber auf ihr Angesicht, und sprachen: Ach 22 Gott, der du bift ein Gott der Geister alles Fleisches! 2 Db ein Mann gefündigt hat, willft bu barum über die gange Gemeine wus then? Und ber herr rebete mit Dofe und fprach: (24) Sage ber 23 Gemeine und fprich: Beichet ringeum von ber Bohnung Rorah's, und Dathan's, und Abiram's. Und Mofe ftand auf und ging gu 25 Dathan und Abiram, 3 und bie Welteften Ifrael's folgten ihm nach; und er redete mit ber Gemeine und fprach: Beichet von ben Sutten 26 biefer gottlofen Menschen, und rühret nichts an, was ihr ift, baß ihr nicht vielleicht umfommet in irgend ihrer Gunden einer. Und 27 fie gingen herauf von ber Wohnung Rorah's, Dathan's und Abi= ram's. Dathan aber und Abiram gingen heraus und traten an Die Thur ihrer Butten mit ihren Weibern und Gohnen und Rinbern. 4 Und Mofe fprach: Daben follt ihr merten, bag mich ber Berr ge= 28 fandt hat, daß ich alle biefe Werfe thate, und nicht aus meinem Bergen: werden fie fterben, wie alle Menfchen fterben, ober heim- 29 gesucht, wie alle Menschen beimgesucht werden, so hat mich ber Berr nicht gefandt; wird aber ber Berr etwas Reues schaffen, bag bie 30 Erbe ihren Mund aufthut und verschlingt sie mit allem, was sie haben, daß sie lebendig hinunter in die Hölle fahren: 6 so werdet ihr erkennen, daß diese Leute den Herrn gelästert haben. Und als 31 er biefe Worte hatte alle ausgeredet, gerriß die Erbe unter ihnen,

feinem Trope fie alle gu Beugen haben. rubren mehrere ber schonften Pfalmen

1. Es war eine schwere Schuld von ber. Pf. 44-49. Seiten bes Bolfs, daß sie auf Rorah's 5. W. "wenn aber Jehova eine Scho-Ruf sich alle versammelt hatten; wenn pfung schaffen wirb", burch ein außerstein noch nicht selbst an seinem Auffrand Theil nahmen, so wollten sie boch, ben Lauf ber Dinge. Achnliche Worte
gleichsam in der Mitte stehend, sehen, stehen 2 Mos. 34, 10. Jes. 48, 7.
wo es hinaus wollte. Dieser Undant 6. Daß sie also die Sölle verschlingt, wo es hinaus wollte. Diefer Unbant und Unglaube war es, um beffentwillen ohne bag fie vorher geftorben find. Der

Rubeniten hinaus, mahrend Korah und bie Berbammniß versett, wovon bas, bie Seinigen als Rahathiten unmittel-bar neben ber Stiftshütte wohnten. benbigen Leiber unter bie Erbe fuhren,

4. Wollten in frechem Gelbftvertrauen bas Ginnbilb mar.

"seine Gemeine" genannt; hier aber ben Ausgang abwarten. Ihre Kinder beißt es schlechtweg: "bie Gemeine"; es famen um, Korah's aber trennten sich ift also ohne Zweisel die ganze Bolts- von ihrem Bater und retteten sich. C. 26, gemeine zu verstehen. Korah wollte in 11. Bon biesem Levitischen Geschlechte

Gott sie mit ben Aufrührern vertilgen Tob des Leibes, wie er eine Strafe ber wollte. Sünde ift, so ift er doch auch eine 2. D. h. ber du boch einem jeben Le- milbe Form ber auf die Gunde folgenben und Obem gegeben hast, du Schöben und Sehalter Aller. Sie halten
der und Erhalter Aller. Sie halten
den und begleitenden Umständen hat er
ihn bey der Eigenschaft, welche mit der eine besonders große Gewalt, die Seele
allgemeinen Vertilgung Aller ihnen unvereindar erscheint. Auch hiervon gilt
das, was 2 Mos. 32. II. Einl. und
das ift das Reue, was Gott hier schafft,
daß er viesen Uebergang übergeht, und
3. Er ging zu ihnen in das Lager der
Aubeniten bingung, während Karah und
bei Rerbammuss wersett warden 32 und that ihren Mund auf und verschlang fie, mit ihren Saufern, mit allen Menschen, die ben Rorah waren, und mit all ihrer Sabe; 33 und fuhren hinunter lebendig in die Solle mit allem, was fie hatten, 34 und die Erde bedte fie ju, und famen um aus der Gemeine. Und gang Ifrael, bas um fie her war, floh vor ihrem Gefchren; benn 35 ffe fprachen: bag une bie Erbe nicht auch verschlinge! Dagu fuhr bas Feuer aus von bem herrn und fraß bie zwenhundert und funf-36 gig Manner, Die bas Raucherwerf opferten. 1 Und ber Berr rebete 37 mit Mofe und fprach: Sage Cleafar, bem Sohn Maron's, bes Brie-38 fters, baß er bie Pfannen aufhebe aus bem Brande, und ftreue bas Feuer hin und her. Denn die Pfannen folder Gunder find gehei-ligt durch ihre Seele, 2 bag man fie zu breiten Blechen schlage, und ben Altar damit behänge; benn fie find geopfert vor bem Berrn, und geheiligt, und follen ben Rindern Ifrael's jum Zeichen fenn. -39 Und Gleafar, ber Briefter, nahm die ehernen Bfannen, die die Berbrannten geopfert hatten, und ichlug fie zu Blechen, ben Altar gu 40 behängen; jum Gedachtniß ber Kinder Ifrael's, bag nicht jemand Fremdes fich bergu machte, ber nicht ift bes Samens Maron's, gu opfern Räucherwerf vor dem herrn; auf daß es ihm nicht gehe, wie Rorah und feiner Rotte, wie ber Berr ihm geredet hatte burch Dofe.

II. Von Neuem emport fich bas Bolf, und zwar gerabe wegen ber an Rorah bollzognen Strafe. Wie bies möglich feb, nach einer fo augenscheinlichen, außerorbentlichen That Gottes, ift (wie ben 2. 3.) aus bem bollig beibnifchen Bewußtfebn bes Bolfes zu erklaren. Gie faben Dofen als einen großen Bauberer an, abnlich ben Egyptifchen, auf beffen Runfte bin auch felbit bie Gottheit ihre Gulfe nicht verfagen fonne; und halten beshalb wegen bes Erfolges fich lebiglich an ihn. Mus allen biefen Gefchichten erhellt immer mehr, bag bies alte, bon Eghpten ausgezogene Gefchlecht unheilbar berftodt ift, und fein Straf= urtheil, in ber Bufte gu fterben, mit bollem Rechte empfangen bat. Dennoch ift feine Offenbarung ber ftrafenben Gerechtigfeit Gottes ber= gebens; fie bleibt aufbehalten fur bas heranwachsende Befchlecht, und

auch fie bie Strafe ereilte.

fie verunreinigt hatten, entfündigt, ja Worte andeuten.

1. Während bies im Lager gefchehen felbft geheiligt; burch bie Strafe ftellt war, hatten jene 250 (B. 2.), Die Un- Gott fein beiliges Gefet an ben Drt, führer bes Aufstands, mit ihren Räu- wo früher die Sünde war; nun werben cherpfannen sich vor ber Stiftshifte be- bie zu Blechen geschlagenen Pfannen, sund wahrscheinlich war Mose als ein heiliger Gegenstand, an ben zu ihnen schon wieder zurückgekehrt, als Altar aufgehängt. — Richtiger werden indeß im S. Die Worte fo abgetheilt: "und baß er bie Pfannen aufhebe aus 2. Ein merkwurdiger Ausbrud, mel- bem Brande - (benn fie find heilig), der dernwiroiger Ausoruc, weis bem Brande — (benn sie sind beilig), der die Lehre von der Strase und Sühne die Pfannen jener Sünder wider ihre im A. I., und namentlich den so oft Seelen," die durch ihre Sünde sich um vorkommenden Ausdruck: "der her beiseihr Leben gebracht haben. Der Sinn ligt sich an seinen Feinden" erklärt. ist jedoch der selbe; denn daß ihre Seeden sind durch den Tod derer, welche heiligt haben, wollen auf jeden Fall die generungeinfat latten entstündet in Karte anderen. ber Segen, ben fie fur basfelbe bat, ergibt fich aus ber Folge ber Gefdichte.

Des andern Morgens aber murrte die ganze Gemeine ber 41 Kinder Ifrael's wiber Mofen und Aaron und sprachen: 3hr habt bes herrn Bolf getobtet. Und ba fich bie Gemeine versammelte 42 wider Mosen und Marvn, wandten fie sich zu der Butte des Stifts. Und fiehe, ba bedeckte es die Wolfe, und die Herrlichfeit des Hern ericbien. Und Dofe und Maron gingen binein gu ber Butte bes 43 Stifte. Und ber Berr rebete mit Dofe und fprady: Bebet euch aus 44 biefer Gemeine; ich will fie ploglich vertilgen. Und fie fielen auf 45 ihr Angesicht. 1 Und Dose sprach zu Maron: Rimm bie Bfanne 46 und thue Feuer barein vom Altar, und leg Raucherwerk barauf, und geh eilend zu ber Gemeine und verfohne fie; benn bas Buthen ift von bem herrn ausgegangen, und die Blage ift angegangen. Und Naron nahm, wie ihm Dofe gefagt hatte, und lief mitten unter 47 Die Gemeine (und fiehe, die Plage war angegangen unter bem Bolf) und raucherte und verfohnte das Bolf; und ftand zwischen ben Tod- 48 ten und Lebenbigen. Da ward ber Plage gewehret. 2 Derer aber, 49 die an ber Plage geftorben waren, waren vierzehn taufend und fieben hundert, ohne die, so mit Korah ftarben. Und Aaron fam wieder 50 zu Mose vor die Thur der Hutte bes Stifts, und der Plage ward gewehrt. 3

Das 17. Capitel.

Maron's Priefterthum mit bem blübenben Stabe bestätigt.

Das Priefterthum follte bem Maron nicht bloß burch ben Unter= gang berer, welche es fich angemaßt, fonbern burch ein Bunber beftatigt werben, bas auf liebliche Weife bie beilige Lebensfülle, welche Gott biefem Stande verlieben, andeutete, bamit auch babon (wie bon Rorah's Strafe) ein bleibenbes Unbenfen aufbewahrt werben fonnte. Gott ift bie Quelle alles Lebens, wen ber Gerr fich heiligt, bem theilt er in ber Beiligung bie Fulle feines Lebens mit, welches ben Stufen= gang ber irbifchen Ratur nicht zu geben braucht; bas ift ber Bebante, welcher in ber folgenden Geschichte abgebildet wirb.

Und ber Berr rebete mit Dofe und fprach: (2) Sag ben Rin- 1 bern Ifrael's und nimm von ihnen zwölf Steden, von jeglichem

^{1.} Bgl. B. 4. A. B. 21. und 22. Leben in Priesters handen. Zugleich 2. Die Fürbitte Mose's und Naron's sollte das Bolf daburch einen Einbruck war es, welche das Bolf errettete; diese bekommen von Naron's liebevoller hinfollte aber in ihrer frästigen Wirtung gabe, indem er sich zwischen die Ledurch diese offenbar, und damit die Bohrheit ausgesprochen werden: der Die Wirtung, die sein Umgang elbe Weihrauch, welcher, nicht in Prieders handen, der Tod bringt, albt ten und dem der dahen. Zugleich 2011 bei der die der ftere Sanden, ben Tob bringt, gibt ten, und bem herrn gu banten.

Fürften feines Baters Saufes einen; und fchreib eines jeglichen 3 Namen auf feinen Steden. Aber ben Ramen Maron follft bu fdreis ben auf den Stecken Levi's; denn je für ein Haupt ihrer Bäter 4 Haufes soll ein Stecken sevi's; denn je für ein Haupt ihrer Bäter 4 Haufes soll ein Stecken seyn. Und leg sie in die Hütte des 5 Stifts, vor dem Zeugniß, da ich euch zeuge. Und welchen ich erwählen werde, des Stecken wird grünen, daß ich das Murren der Kinder Ifrael's, das sie wider euch murren, stille. Mose redete mit den Kindern Ifrael's; und alle ihre Fürsten gaben ihm zwölf Steffen, ein jeglicher Fürst einen Stecken, nach dem Hause ihrer Bäter, 7 und der Stecken Aaron's war auch unter ihren Stecken. Und Mose Blegte bie Steden vor ben herrn, in ber Butte bes Zeugniffes. Des Morgens aber, ba Mofe in die Butte bes Zeugniffes ging, fand er den Stecken Aaron's, des Hauses Levi, grünen und die Blüthe aufgegangen und Mandeln tragen. Und Mose trug die Stecken alle
heraus von dem Herrn, vor alle Kinder Ifrael's, daß sie es sahen;
und ein jeglicher nahm seinen Stecken. Der Herr sprach aber zu
Mose: Trag den Stecken Aaron's wieder vor das Zeugniß, daß er
verwahrt werde zum Zeichen den ungehorsamen Kindern, daß ihr 11 Murren von mir aufhore, daß sie nicht sterben. Mose that, wie ihm 12 der Herr geboten hatte. Und die Kinder Ifrael's sprachen zu Mose: Siehe, wir verberben und fommen um; wir werden alle vertilgt 13 und fommen um. Wer fich nahet gu ber Wohnung bes Berrn, ber ftirbt; follen wir benn gar untergeben? 4

Das 18. Capitel.

I. Amt ber Priefter und Leviten. II. Recht am Opfer und Behnten. III. Der Bebnte vom Behnten fur bie Priefter.

Nachbem auf Anlag ber Emporungen, zuerft ber Mirjam's und Maron's, bann aber befonbers Rorah's und feines Unhangs, bas gottliche Recht bes Priefterftanbes feftgeftellt worben, folieft fich baran bie ausführlichere gefetliche Bestimmung über bie Ginfunfte ber Priefter und Leviten an, bon welchen bie und ba gerftreute Unordnungen ichon bor= gefommen find. Die Art biefer Ginfunfte ift ungemein merfwurdig und bebeutungsvoll, und fteht in auffallendem Gegenfate gegen alles, was wir unter ben umliegenben beibnifchen Bolfern finden. Bahrend namlich unter allen Beiben, beb benen fich eine herrschenbe Brieftertafte

Steden; Maron's fam gu bem ber anbern 3molf bingu.

welches immer fruh und unfehlbar er- rung borte von nun an auf.

1. Es waren alfo im Gangen brengebn füllt wird (Ber. 1, 11. 12.); baber, bebeutungsvoll, grade biefe Fruchte an bem Stabe Naron's erfcheinen, beffen

2. S. "wo ich mit euch zusammen- hause Gottes Offenbarung für das Bolk fomme", wie 2 Mos. 29, 42. 20.

3. Der Mandelbaum, als der, welder am schnellsten Blüthen und liebliche Glaubens und der Dankbarkeit; aber Früchte treibt, ift ein Sinnbild ber boch ber heilfamen Furcht, bes Schref-mächtigen Kraft bes göttlichen Wortes, tens Gottes. Diefer Grund ber Empo-

findet (wie noch heutzutage in Indien), biese ungemein reich begütert, namentlich an Grundbefit, ift (ale Priefter eines Naturdienftes gleich= fam hineingewachsen, als bornehmftes Glieb, in bie Natur ihres Lanbes): follten bie Leviten im Lande ber Ifraeliten fein Erbe noch Theil haben (B. 20.); in gerftreuten Stäbten wohnten fie unter allen Stammen, und auch in biefen nicht unbermischt mit ben übrigen ganbesein= wohnern; ber Berr, Jehovah felbit, follte ihr Erbgut febn; ihr Befit, ihr außerliches Befteben, ihre Stellung im Bolfe, ihre Macht war, ihrer wefentlichften Burgel nach, innerlich, und wies auf ben Unficht= baren bin, ber jenfeits biefer Welt ift, aber eben beshalb überall lebenbig gegenwärtig fie burchbringt und regiert. Wie nun Jehobah, als herr ber gangen Erbe, bas Land Ranaan feinem Bolfe gegeben: fo berlangte er als Unerkennung feiner Oberherrlichkeit ben Behnten bon allen Felb = und Baumfruchten, fo wie bon allem Gingearnteten bas Erftlingsopfer (bgl. 1 Dof. 28, 22, A.); biefen Behnten gab er bann als bleibenbes Recht benen, welche ibn felbft als ihr Erbe und Theil befagen (B. 20.), auf ibn, in Bezug auf ihr Befteben, fich gang ber= laffen mußten. Go bebeutend biefe Abgabe erfcheint, wenn biefer ein= gige Stamm, ber, wenigstens in ber Bufte, lange nicht fo gablreich war, als bie übrigen, ben Behnten alles Grundertrages empfing, noch außer bem, was in feiner Mitte ben Brieftern gufloß: fo finden wir boch bie Leviten oft ber Liebe und Bohlthatigfeit als einen burftigen Stamm empfohlen (5 Dof. 12, 12. C. 14, 27.), weil nämlich bamals fo wenig, als in irgend einem driftlichen Bolfe bes Mittelalters, ber Buchftabe bes Behntengesetes je vollzogen, und biefer Ertrag wirklich an Lebi fam. Dur wenn bie reine Gottesberehrung unter bem Bolfe blubte, mas in hohem Grabe von Levi's Gifer und ihrer Treue abbing, burften fie hoffen, ein außerlich angesehener Stand gu febn. Ihre gei= ftige Macht war aber befto bebeutenber; benn bie Briefter (und nachft ihnen alle Leviten) follten "bas Bolf lehren, bag fie wußten Unterfchied zu halten zwischen Beiligem und Unheiligem; und wo eine Sache bor fie fame, follten fie richten und nach bem Rechte bes Geren fprechen, und alle feine Gefte feiern" (Sef. 44, 23. 24.); fie führten, als bie Schriftfundigen, bie Gefchlechtstafeln; bie Berordnungen über ben Musfat, und verwandte Ginrichtungen in Egypten, laffen ichliegen, bag fie auch bie Mergte ber Ifraeliten waren; in fpateren Beiten hatten fie gum Theil eine friegerifche Berfaffung, und übten gugleich in bem ausgebildeteren Tempelbienfte bie in bem Bolfe blubenben iconen Runfte aus. Aber bie Burgel auch biefer Dacht lag in bem Glauben bes Bolfes; ließen fie felbft fich in Unglauben und Abgottereb verftriden, fo verfanten fie in fo fummerliche Umftanbe, wie wir in ber Gefchichte Richt. 17, 7. ff. bargeftellt finben.

1 Und ber Berr fprach zu Maron: Du und beine Gobne und beines Batere Saus mit bir follt die Miffethat bes Beiligthums tragen; und bu und beine Gohne mit bir follt bie Miffethat eures 2 Priesterthums tragen. 1 Aber beine Brüber, des Stammes Levi, deines Baters, sollst du zu dir nehmen, daß sie ben dir seyen und dir dienen; 2 du aber und beine Sohne mit dir vor der Hütte des 3 Zeugnisses. Und sie sollen Deines Dienstes und des Dienstes der gangen Sutte warten; boch ju bem Gerathe bes Beiligthums und Bu bem Altar follen fie fich nicht machen, baf nicht beibe fie und 4 ihr fterbet; fondern fie follen ben bir fenn, baß fie bes Dienftes warten an ber Sutte bes Stifts in allem Umt ber Butte; und fein 5 Frember foll fich au euch thun. Go wartet nun bes Dienftes bes Heiligthums und bes Dienftes bes Altars, daß hinfort nicht mehr ein 6 Buthen fomme über die Kinder Ifrael's. Denn siehe, ich habe bie Leviten, eure Brüder, genommen aus den Kindern Ifrael's und euch gegeben, dem Herrn zum Geschenk, daß sie des Amts pflegen an 7 der Hütte des Stifts. Du aber und deine Söhne mit dir sollt eures Briefterthums warten, bag ihr bienet in allerlen Gefchaft bes Mitars, und inwendig hinter bem Borhang; benn euer Briefterthum gebe ich euch jum Umt, jum Gefchent. Wenn ein Frember fich bergu thut, ber foll fterben.

II. Und ber Berr fagte gu Maron: Siehe, ich habe bir gegeben meine Hebopfer von allem, was die Kinder Ifrael's heiligen, für 9 bein priefterlich Umt, und beinen Sohnen, zum ewigen Recht. Das follft bu haben von bem Allerheiligften, bas fie opfern: Alle ihre Gaben mit all ihrem Speisopfer und mit all ihrem Gundopfer und mit all ihrem Schuldopfer, bas fie mir geben, bas foll bir und 10 beinen Sohnen bas Allerheiligfte feyn. Um allerheiligften Drt follft bu es effen. Was männlich ift, soll bavon effen; benn es soll bir 11 heilig senn. 5 Ich habe auch bas Hebopfer ihrer Gabe, an allen Webeopfern ber Kinder Ifrael's, bir und beinen Sohnen, und beinen Töchtern gegeben, fammt bir, jum ewigen Recht; wer rein ift in beis

1. Dieser Ausbruck wird durch 2 Mel.
28, 38. erklärt; das Tragen (zugleich spiel: w. "die Leviten sollst du mit om als Hinwegtragen, Wegnehmen) be- berzubringen, und sie sollen sich dir anzeichnet die Bebeckung, Tilgung ber schließen (jillavu) und dir dienen," ihr Sunde burch die von dem derrn dem Priesterstande beygelegte Beiligkeit; und daß sie Jugehörige der Priester seyen.
3. C. 16, 46. 1. Diefer Musbrud wird burch 2 Mof. Jehovah's für alle, welche er nicht alfo scholligt hat, wie die vorigen Ge- dem Hern. Immer wird hervorgeschichten dies bewiesen haben. Durch hoben, daß-sie dem Herrn, und nie den dem Jusak, daß sie auch "die Misse- Personen der Priester, dienen. that ihres Priesterthums," d. h. der 5. Das Allerhesligste von den Opfern ganzen Priesterschaft, tragen sollten, gehörte den Priesten allein, durfte aber werden sie daran erinnert, daß sie eben von Niemandem, als den männlichen sowohl, als die andern Ifraeliten, Sün- Gliedern ihrer Familien, an sheiliger der sind, und ihre eignen Sinden mit Stätte genossen werden. Bgl. 3 Mos. benen bes Bolfes tilgen muffen. 7, 6.

2. In biefem Musfpruch ift ein Wort-

4. 2B. "auch ein Gefchent, Gefchenfte

nem Saufe, foll bavon effen. 1 Alles befte Del und allen beften 12 Moft und Korn ihrer Erftlinge, bie fie bem herrn geben, habe ich bir gegeben. Die erfte Frucht alles des, was in ihrem Lande ift, 13 was fie bem Berrn bringen, foll bein fenn; wer rein ift in beinem Saufe, foll bavon effen. 2 Alles Berbannte in Ifrael foll bein 14 fenn. 3 Alles, was feine Mutter bricht unter allem Fleisch, was fie 15 bem Berrn bringen, es fen ein Mensch ober Bieh, foll bein fenn; boch daß du die erfte Menschenfrucht lofen laffeft, und die erfte Frucht eines unreinen Biehes auch lofen laffeft. Gie follen es aber lofen, 16 wenn es einen Monat alt ift; " und follt es zu lofen geben um Belb, um funf Sefel, nach bem Sefel bes Beiligthums, ber gilt zwanzig Bera. Aber bie erfte Frucht eines Deffen, ober Lamms, 17 ober Biegen, follft bu nicht ju lofen geben, benn fie find beilig; ihr Blut follft bu fprengen auf ben Altar, und ihr Fett follft bu angunden gum Opfer bes fußen Geruche bem Berrn. 3hr Fleisch foll 18 bein fenn, wie auch die Bebebruft, und die rechte Schulter bein ift. Alle Bebopfer, Die Die Rinder Ifrael's heiligen bem Berrn, habe ich 19 bir gegeben, und beinen Gohnen und beinen Tochtern fammt bir, jum ewigen Recht; bas foll ein unverweslicher Bund 5 fenn ewig por bem Berrn, bir und beinem Samen fammt bir. Und ber Berr 20 fprach ju Naron: Du follft in ihrem Lande nichts befigen, auch fein Theil unter ihnen haben; benn Ich bin bein Theil und bein Erbs gut unter ben Kindern Ifrael's. Den Kindern aber Levi's habe ich 21 alle Behnten gegeben in Ifrael jum Erbgut, für ihr Umt, bas fie mir thun an der Hutte des Stifts, daß hinfort die Kinder Ifrael's 22 nicht zur Hutte des Stifts fich thun, Sunde auf fich zu laden, und fterben; sondern die Leviten follen bes Umts pflegen an der Butte 23 bes Stifts, und fie follen jener Miffethat tragen, jum ewigen Recht ben euren Rachfommen. Und fie follen unter ben Rindern Ifrael's fein Erbgut befigen. Denn ben Behnten ber Rinder Ifrael's, ben 24 fie bem herrn heben, habe ich ben Leviten jum Erbgut gegeben; barum habe ich zu ihnen gefagt, baß fie unter ben Rinbern Gfrael's fein Erbaut befigen follen.

1. hier ift an bie Dankopfer, bie bei- ift, und von ber Mutter los, auch aus ligen, im Unterschiebe von ben aller- Schonung gegen biefe. beiligsten, zu benfen, von benen jebes Glied bes priesterlichen Saufes effen burfte. Bgl. 3 Mof. 7, 28-34.

2. Die Erftlinge ber Früchte, als bas Befte, und infofern es bie erfte Merntegenährte, and inspern es die erste Aerntes o. Dies wird wiederholentlich als freude gewährte, auch das Liebste, sollte Grund angegeben, warum Levi und dem Herringen gegeben werden. Bgl. habe: 5 Mos. 10, 9, 30s. 13, 14, 33. 3 Mos. 2, 14. Wie viel von den Erst. (£. 18, 7. In der That war die Berlingen gegeben werden sollte, wird nicht gesagt, es scheint dies also in den guten Amweilung auf die unsichtbare Welt, Billen der Geber gestellt worden zu daß ohne sestes Vertrauen auf den fehrt.

5. Dies ift bem Sinne nach richtig überset; w. heißt es "ein Salzbund" Bgl. 3 Mos. 2, 13. A. 2 Chron. 13, 5.

6. Dies wird wiederholentlich als Berrn, ohne Treue in feinem Dienft, 3. 3 Mof. 27, 28.
4. Beil es bann erft ausgewachsen 1 Mof. 49, 15. 21. fie ebensowohl eine Strafe murbe. Bgl.

25 III. Und ber herr rebete mit Mofe und fprach: (26) Sag ben Leviten und fprich zu ihnen: Wenn ihr ben Behnten nehmet von ben Rindern Ifrael's, ben ich euch von ihnen gegeben habe gu eurem Erbgut: fo follt ihr bavon ein Sebopfer bem herrn thun, je ben 27 Behnten von bem Behnten; und follt fold euer Bebopfer achten, als gabet ihr Rorn aus ber Scheune, und Fulle aus ber Relter.2 28 Alfo follt auch ihr bas Bebopfer bem Berrn geben von allen euren Behnten, die ihr nehmet von ben Rindern Ifrael's, daß ihr folches 29 Sebopfer bes herrn bem Briefter Maron gebet. Bon allem, bas euch gegeben wird, follt ihr bem Gerrn allerlen Bebopfer geben, von 30 allem Beften, bas bavon geheiligt wird. Und fprich zu ihnen: Benn ihr also bas Beste bavon bebet, fo foll es ben Leviten gerechnet werben, wie ein Ginfommen ber Scheune, und wie ein Gin-31 fommen ber Relter. Und moget es effen an allen Stätten, ihr und eure Rinder; benn es ift euer Lohn fur euer Umt in ber Butte bes 32 Stifte. Go merbet ihr nicht Gunde auf euch laden an demfelben, wenn ihr bas Befte bavon bebet, und nicht entweihen bas Beheiligte

Das 19. Capitel.

ber Rinder Ifrael's, und nicht fterben.

Reinigung burch bie Afche ber rothen Ruh.

Der Untergang Rorab's und feines Unhanges, fo wie bie barauf folgende Plage (C. 16.) hatten eine große Ungahl bon Ifraeliten bahingerafft, und es entftand ftarter ale jemale bas Bedurfnig, barüber gewiß zu werben, wie von einer fo allgemeinen, und haufig wieberfeh= renden Berunreinigung, als bie burch Tobte, bie Glieber bes Bolfes Gottes gereinigt werben fonnten. Siegu wurde nun ein gang befon= beres Gundopfer angeordnet. Gine rothliche Ruh follte bagu gewählt werben, rothlich follte fie fenn, weil biefe grelle, fchreiende, blut= abnliche Barbe (in Egypten bie Farbe bes Thphon, bes Burften bes Bofen) vorzugsweise an bie Gunbe erinnerte; eine Ruh, im Unter= fchiede von anbern Gundopfern (3 Mof. 4, 13. 14.), weil fie bie gange Gemeine barftellte, mabrend anderwarts weniger biefe Darftellung und Stellvertretung, ale bie Bollfommenheit bes Opfere in Betracht fam; ihre übrigen Mertmale, bie ber möglichften Sehllofigfeit, mußten beb jebem Gunbopfer febn, welches an die Stelle ber Gunder treten follte. Als mit ben Gunben bes gangen Boltes belaben, mußte fie binaus bor bas Lager geführt, und, nach ber Blutfprengung, bort gang unb gar berbrannt merben. Die fcon fruber (3 Dof. 14, 6.) borgefommenen breb Reinigungsmittel, Cebernholz, Dfop und Rermeswolle, mur=

^{1.} Indem die Leviten selbst nicht Prie- bie Priester geben. Damit werden sie fter sind, also auch ber priesterlichen bann geheiligt, und ihre nahe Berüh- Bermittelung bedurfen, so sollen auch rung ber heiligthumer gefühnt. sie ben Behnten von ihren Behnten an 2. Alls hattet ihr es selbst eingearntet.

ben zur Berftarfung noch zu bem Opfer bingugethan. (Die in vieler Sinficht ahnlichen Gebrauche ben ber Reinigung ber Ausfätigen (3 Dof. 14.) und am Berfohnungofefte (3 Dof. 16.) find bier zu bergleichen). Die Afche ber alfo berbrannten Ruh wurde mit fliegenbem Waffer bermifcht, bann zu einem Sprengwaffer benutt, um jeben, ber fich burch Berührung bon Todten berunreinigt hatte, bamit zu entfundigen. Der Grund biefer machtigften aller Reinigungen war ohne Zweifel, ben Tob bie Folge und Strafe ber Gunbe, als bie größte aller Berunreinigun= gen ber menfchlichen Natur bem Bolfe Gottes barguftellen. Richts er= innert mehr an bie Gunbe, als bas, was fie über alle Menfchen ges bracht hat, ber Tod; nichts foll ber Menfch fo febr flieben, als was ibn mit bem finftern Reiche ber Gunbe in Berührung gefest bat.

Und ber herr rebete mit Mofe und Naron und fprach: (2) Diefe 1 Weise soll ein Gesetz seine, das der Herr geboten hat, und gesagt: Sag den Kindern Ifrael's, daß sie zu dir führen eine röthliche Kuh, ohne Wandel, an der fein Fehl sey, und auf die noch nie kein Joch gekommen ist, und gebet sie dem Priester Eleasar: der 3 soll sie hinaus vor das Lager führen und daselbst vor ihm schlachten lassen. Und Eleasar, der Priester, soll ihres Bluts mit seinem 4 Kinger nehmen, und stracks gegen die Hütte des Stifts siedenmal werden. fprengen, und die Ruh vor ihm verbrennen laffen, bende ihr Fell 5 und ihr Fleisch, bazu ihr Blut sammt ihrem Mift. 1 Und der Prie= 6 fter foll Cedernholz und Pfop und roffnrothe Bolle nehmen und auf die brennende Ruh werfen, und foll feine Rleider waschen, und 7 feinen Leib mit Waffer baden, und barnach ins Lager gehen, und unrein feyn bis an den Abend. Und der fie verbrannt hat, foll 8 auch seine Rleider mit Waffer waschen, und seinen Leib im Waffer baden, und unrein seyn bis an den Abend. 7 Und ein reiner Mann 9 foll die Afche von der Ruh aufraffen und fie schütten anger dem Lager an eine reine Stätte, daß fie daselbst verwahrt werde, für Die Gemeine der Rinder Ifrael's jum Sprengwaffer; benn es ift ein Gundopfer. 9 Und berfelbe, ber bie Afche ber Ruh aufgerafft 10

1. 2B. "vollfommen."

3. Noch nie zu gemeinem Gebrauche werwandt. Je weniger sie mit den Sündopfer (3 Mos. 4.), ganz verwandt, als Sündern, in Berührung brannt werden.
gefommen, desto mehr konnte sie die die die die Gelebeb fündigen Bolkes vertreten.
Die Bedeutung diese vernenges 4. Da bies Opfer ausbrudlich nach- mittel f. 3 Dof. 14, 6. ber ein Gunbopfer beißt (B. 9, 17.), fo fehlte baben gewiß auch ber mefent- ber Sobe Priefter und ber, welcher ben

5. Da bey biefem Opfer bie völlige gum Reinigungsmaffer. Reinigung bes gangen Bolfe von ber 9. Es treffen alfo auch bier bie bei-

ftartften aller Befledungen bervorgebo-2. Rein Tabel, Gleden, Gebrechlich- ben werben follte, bas Dpfer alfo por feit; ift vom Borigen nicht verschieben. bas Lager hinausgeführt marb, fo

7. Aehnlich wie am Berfohnungsfeste liche Gebrauch ber Sandauflegung nicht, Bod in Die Bufte geführt hatte, 3 Mof. liche Gebrauch ber Dandaupegung nicht, welcher nur hier als bekannt übergan- 16, 23 – 26.

8. B. "zum Wasser ber Unreinigkeit",

hat, foll feine Rleiber wafden und unrein feyn bis an ben Abend. Dies foll ein ewiges Recht fenn ben Kindern Ifrael's, und ben 11 Fremdlingen, bie unter euch wohnen. Wer nun irgend einen tobten 12 Menschen anrührt, ber wird fieben Tage unrein fenn; ber foll fich biemit entfündigen am britten Tage und am fiebenten Tage, fo wird er rein; und wo er fich nicht am britten Tage und am fiebenten 13 Tage entsundigt, fo wird er nicht rein werden. Wenn aber jemand irgend einen todten Menschen anrührt, und fich nicht entfundigen wollte, ber verunreinigt die Wohnung bes Herrn, und folche Seele soll ausgerottet werden aus Ifrael. Darum, daß das Sprengwasser nicht über ihn gesprengt ift, so ist er unrein, so lange er sich nicht 14 bavon reinigen läßt. Dies ift bas Gefet, wenn ein Menfch in ber Sutte ftirbt: Wer in die Butte geht, und alles, mas in ber Butte 15 ift, foll unrein feyn fieben Tage. Und alles offene Gerath, bas feis 16 nen Decfel noch Band hat, ift unrein. Auch wer anrührt auf bem Felbe einen Erfchlagenen mit bem Schwert, ober einen Tobten, ober 17 eines Menschen Bein, ober Grab, ber ift unrein fieben Tage. Go follen fie nun fur ben Unreinen nehmen ber Afche Diefes verbrannten 18 Gundopfere, und fliegend Waffer' barauf thun in ein Gefag. Und ein reiner Mann foll Dfop nehmen und ins Baffer tunten, und Die Butte besprengen und alle Gerathe und alle Seelen, Die barinnen find; alfo auch ben, ber eines Tobten Bein, ober Erfchlagenen, ober 19 Todten, ober Grab angerührt hat. Es foll aber ber Reine ben Unreinen am britten Tage und am fiebenten Tage besprengen, und ihn am stebenten Tage entsündigen; und soll seine Kleider waschen, 20 und sich im Wasser baden; so wird er am Abend rein. Welcher aber unrein seyn wird, und sich nicht entsündigen will, des Seele soll ausgerottet werden aus der Gemeine; denn er hat das Heiligs thum des Herrn verunreinigt, und ift mit Sprengwasser nicht bes 21 sprengt, darum ist er unrein. Und dies soll ihnen ein ewiges Recht seyn. Und der auch, der mit dem Sprengwasser gesprengt hat, soll feine Kleider waschen. Und wer das Sprengwasser anrührt, der 22 soll unrein seyn bis an den Abend. Und alles, was er anrührt, wird unrein werden, und welche Seele er anrühren wird, soll unrein fenn bis an ben Abend.

den Merkmale des Sundopfers zusam- thun hat; erst went aues duender ist, men, daß es an und für sich rein seyn was zur Reinigung dienen soll, dann muß, aber durch ibe darauf gelegte Sünde unrein wird. Wie daher an sich werunreinigt das gesprengte Wasser werunreinigt das gesprengte Wasser dicht mehr, dann ist Sünde und Tod die kuhr rein und sehlerlos seyn muß; von der göttlichen Krast des Lebens so ist doch alles unrein, was mit der überwunden. In allem diesen erkennt Hanstegung des Opfers, d. h. mit der man leicht ein Borbild des wahren Aussergengt der Vollegebe, so ist die von der Vollegebe, so ist die von der Vollegeben des über den Vollegeben des über den Vollegebens.

ben Merkmale bes Gunbopfere gufam- thun hat; erft wenn alles vollenbet ift, hung ber gangen Reinigungsanstalt ju bes über ben Tob siegreichen Lebens.

Waffer aus bem Jels beingen, und bie Gemeine tränfen und ibr und is bien moch in Das 20. Cavitel. E mann ne deille

I. Mirjam's Tob gu Rabes; Baffer aus bem Felfen. II. Ebom verweigert ben Durchzug. III. Aaron's Tob.

I. Diefer Abschnitt verfest uns nun ploglich in bie lette Beit bes vierzigjährigen Buges ber Ifraeliten, als fie aufs Reue an ber Grange Rangans angelangt find, und zu ber Eroberung bes gelobten Lanbes fich anschicken. Es ift bie Urt ber beiligen Gefchichte, bag fie nur bie für bie Fortentwidelung bes Reiches Gottes wichtigen und enticheiben= ben Greigniffe erzählt; fo ichweigt fie benn auch bier über bie lange Beit, wo bas zum Ausfterben in ber Bufte beftimmte Gefchlecht bor= überging, nachbem fie feine letten gewaltsamen Emporungsverfuche berichtet hat. Es beginnt nun eine neue Zeit für Ifrael. 3mar tritt und zu Anfang noch ber gange alte Wankelmuth und Emporungegeift entgegen; ja, auch Dofe und Maron manten; wieberholter Ungehorfam giebt neue Strafen nach fich. Dennoch aber find biefe Emporungen nicht fo bosartig, als bie fruberen; ein frischer, jugendlich unternehmenber Beift erfüllt bas neue hoffnungsreiche Befchlecht, bem es beftimmt ift, bas gelobte Land einzunehmen, fie ziehen mit Luft in ihre Rampfe und Siege, es entfteben unter ihnen Lieber, welche ihren Siegeszug befingen, ein Buch bon ben Rriegen bes herrn fammelt biefelben, und bie Erfüllung ber großen Berheißung nabet beran.

Und bie Rinder Ifrael's famen mit ber gangen Gemeine in 1 die Bufte Bin, im ersten Monat, und bas Bolf lag zu Kades. 1 Und Mirjam ftarb baselbst, und ward baselbst begraben. 2 Und 2 Die Gemeine hatte fein Waffer, und versammelten fich wider Mofen und Maron. Und bas Bolf haberte mit Dofe und fprachen: Ach, 3 daß wir umgefommen waren, ba unfere Bruder umfamen vor bem Berrn!3 Barum habt ihr bie Gemeine bes Berrn in Diefe Bufte 4 gebracht, daß wir hier fterben mit unferm Bieh? Und warum habt 5 ihr uns aus Egypten geführt an biefen bofen Ort, ba man nicht faen fann, ba weber Feigen, noch Beinftode, noch Granatapfel find, und ift bagu fein Baffer zu trinfen? Dofe und Maron gingen von 6 ber Gemeine ju ber Thur ber Sutte bes Stifts und fielen auf ihr Angesicht; 4 und die Herrlichfeit bes Herrn erschien ihnen. Und ber 7 herr rebete mit Dofe und fprach: Rimm ben Stab, und verfammle 8 Die Gemeine, bu und bein Bruder Maron, und redet mit bem Fels vor ihren Augen; ber wird fein Waffer geben. Alfo follft bu ihnen

^{1.} Un ber Gubgrange Ranaan's, wo ihnen C. 13, 27. bas göttliche Straf-gericht verfundet worben mar.

^{2.} Auch fie mußte, um ihres Auflehnens (C. 12.) willen, bie allgemeine Strafe erleiben; boch fam fie bis an bie Granze bes Lanbes.

^{3.} B. "in bem Tobe unfrer Brüber vor bem Berrn!" Die Tobesftrafe, bie vor 38 Jahren an ber felben Stelle volljogen wurde, ift bier gemeint. C. 14, 36.

^{4.} C. 14, 6. A. Bolles bier fingen, und Maje und 21a-

Baffer aus bem Fels bringen, und bie Gemeine tranten und ibr 9 Bieb. 1 Da nahm Mofe ben Stab vor bem herrn, wie er ihm 10 geboten hatte. Und Dofe und Maron verfammelten Die Gemeine por ben Fels und fprach zu ihnen: Boret, ihr Ungehorsamen, werben 11 wir euch auch Waffer bringen aus diesem Fels? Und Mose hob seine Hand auf und schlug ben Felsen mit dem Stabe zweymal; da ging viel Waffers heraus, daß die Gemeine trank, und ihr Bieh. 12 Der herr aber fprach zu Dofe und Maron: Darum, bag ihr nicht an mich geglaubt habt, bag ihr mich beiligtet vor ben Rinbern 3f= rael's, foult ihr biefe Gemeine nicht ins Land bringen, bas ich ihnen 13 geben werde. 2 Das ift bas Sabermaffer, barüber bie Rinder 3f= rael's mit bem herrn haberten, und er geheiligt ward an ihnen. 3

II. Das Bolf Ifrael will nun in Kanaan einbringen. Wegen Saga, Die füdlichfte Philifter-Stadt, follten fie nicht ziehen; ber Rampf follte nicht beginnen mit biefem bamals in ber Bluthe feiner Rraft ftebenben, noch lange Beit machtigen Bolfe; ber Bertilgungsfrieg traf gunachft bie eigentlichen Ranaaniter. Bon ber Arabab, bem langen Tiefthale, welches von Afabah bis zum tobten Meere, und von ba nach Norben, bie Bufte burchichneibet, und in welchem auch die Bufte Bin liegt, hatten fie nun gunachft nordwarts einbringen mogen, wie fie früher (G. 14, 39. ff.) es versuchten. Allein bier ift ein fcbroffes, fteiles Bebirge bie Soutmauer bon Rangan; fie gogen es baber bor, bie Chomiter, ein ihnen nabe bermanbtes Bolt, um freben Durchzug gu bitten; benn an ein gewaltfames Ginbringen in ihr gand fonnten fie an biefer Stelle nicht benten. "Das Gebirge Geir (vgl. 1 Dof. 27, 40. A.) erhebt fich in fteiler Sobe aus ben Thalern bes Ghor und ber Urabah und wird nur von einem Paar engen Babhe von Beften nach Often burchfcnitten, unter benen bas Baby Ghoeir allein einer feindlichen Macht einen nicht allzu ichwierigen Ginmarich barbietet. Dies war vielleicht bie Strafe, auf welcher Dofe, ber mohl einfah, wie fcwer es feb, einen Weg fich zu erzwingen, und feinen Bred burch Unterhandlungen zu erreichen fuchte, ben Durchzug von ben Comitern bagn fein Maffer zu reinfen? Diefe und Naron gingen von 6

porung verleitet.

besteht in ber Frage B. 10. Der Sinn Gnade gewürbigt worden, muste eben derselben war: daß er, wenn auch bestalb jeder zleden auf das Schärste menschlich wohlmeinend, dem Bolke gerügt werden. Gerade in dieser Strafe seine Sinde vorhalten, und um derfelben willen ihm es zweiselhaft machen wollte, ob Gott ihr Begehren ersüllen 3. Er bewies sich an ihnen als der werde. Dazu hatte er keinen göttlichen heilige in seiner Bundestreue, und an Austrage Gutt molke die Ungebuld des Molks und Naran als der Geilies in Bolfes hier tragen, und Dofe und Ma- feiner Bestrafung.

1. Da, wo bie leibliche Roth gu bef- ron follten nichts als Wertzeuge feiner tigem Murren führt, ift bie Strafe Allmacht unter bem Bolte fen; follten Gottes nie fo groß, als ba, wo hof- ihn heiligen, indem sie ihn als ben fahrtiger Uebermuth bas Bolt gur Em- treuen, wahrhaftigen Erfüller aller feiner Berheißungen ben Rinbern Ifrael's 2. Die Gunde Mofe's und Maron's vorstellten. Un Dofe, ber fo bober

Auftrag; Gott wollte die Ungebulb bes Mofe und Maron ale ber Beilige in

v. Geriach. A. Teftem.

unter ber Bedingung begehrte, bag fie Lebensmittel von ben Ginmob= nern fauften. Da bie Ebomiter fich weigerten, blieb ihnen nichts übrig, als bem Thale Arabah in fublicher Richtung gegen bie Spite bes Rothen Meeres bin zu folgen." (Leafe bor Burfbardt, G. 21. 22.). "Das Gebirge Geir hat am Tuge niedrige Unhöhen von Kalfftein ober thonartigen Felfen; bann folgen bobe Porphyrlager, welche bie Sauptmaffe bilben; barüber Sanbftein, in unregelmäßige Rucken und groteste Klippengruppen gerriffen. Deftlich von biefen Bergen gieht fich unüberfehbar bie Sochebne ber großen öftlichen Bufte bin. Bir fcatten bie Sobe ber Porphyrflippen auf ungefähr 2000 guß über ber Arabah; die Erhebung ber Baby Mufa über biefelbe beträgt vielleichtes gegen 2200 Fuß, während bie Ralffteinruden weiter hinterwarts mahr= fcheinlich nicht unter 3000 Fuß hoch find" (Robinfon III. 102.). -12 Mertwürdig ift, wie lebhaft bie Ueberlieferungen aus ber Batriarchen= geit im Gebachtniß ber Bolfer lebten; wie Goom für Ifrael's Bruber galt, aber auch ben Beift ber Feinbichaft bewahrt hatte, ber in bem Stammbater lebte.

Und Mofe fandte Botschaft aus Rades ju bem Ronige der 14 Ebomiter: Alfo läßt bir bein Bruder Ifrael fagen: Du weißt alle bie Muhe, bie une betreten hat: bag unfere Bater nach Egypten 15 hinab gezogen find, und wir lange Beit in Egypten gewohnt haben, und die Egypter behandelten und unfere Bater übel, und wir schrieen zu bem Berrn, ber hat unfere Stimme erhort und 16 einen Engel gefandt und aus Egypten geführt; und fiebe, wir find gu Rabes in ber Stadt an beinen Grangen. Lag und burch bein 17 Land ziehen: wir wollen nicht durch Aeder noch Weinberge geben, auch nicht Waffer aus den Brunnen' trinfen; die Landstraße wollen wir ziehen, weder zur Rechten noch zur Linken weichen, bis wir burch beine Granze fommen. Die Edomiter aber fprachen zu ihnen: 18 Du follft nicht burch mich gieben, ober ich will bir mit bem Schwerte entgegen ziehen. Die Kinder Ifrael's sprachen zu ihm:2 Wir wollen 19 auf der gebahnten Strafe gieben, und fo wir deines Waffers trin-fen, wir und unfer Bieh, fo wollen wirs bezahlen; wir wollen nichts benn nur gu Fuße hindurch ziehen. Er aber fprach: Du follft nicht 20 hindurch ziehen. Und die Edomiter zogen aus, ihnen entgegen, mit mächtigem Bolt und ftarfer Sand. Alfo weigerten die Edomiter, 21 Ifrael zu vergonnen, burch ihre Grange zu ziehen. Und Ifrael wich por thuen. Mealthimm affilie anadtriumm pilles aid misse mi mood

III. Der Bug ber Ffraeliten ging nun fublich, bem Rothen Meere zu; hier scheinen sie bon ben fruchtbaren Thalern bes Gebirges Seir mitgenommen zu haben, was die Ebomiter ihnen zuließen, benn ber Berg Hor, an bessen Fuß sie gelangten, wird nach einer sehr alten

^{1.} Den Cifternen. 3. Bgl. Richt. 11, 17. 18.

Weberlieferung noch jest in der Nähe der späteren Haupistadt Sela oder Betra gezeigt; auf ihm verehren die Araber noch heute den Harun, oder Aaron. Hier starb Aaron, indem der Herr ihm aufs Neue den Tod als Strasurtheil angekündigt hatte; doch aber auf sanste, liebliche Weise, durch Gott selbst zur Ruhe gebracht. Wichtig war es aber, daß beh dieser Gelegenheit das Briesterthum feierlich Aaron's ältesten Sohne übergeben wurde, zum Zeugniß, daß alle Gebote und Berheissungen nicht Aaron persönlich, sondern dem seiner Familie übergebenen Priesteramte gegolten hatten.

22 Und die Kinder Ifrael's brachen auf von Kades, und kazimen mit der gauzen Gemeine gen Hor am Gebirge. Und der Herr redete mit Mose und Aaron zu Hor am Gebirge, an den 24 Gränzen des Landes der Edomiter, und sprach: Laß sich Aaron sammeln zu seinem Bolk; denn er soll nicht in das Land kommen, das ich den Kindern Ifrael's gegeben habe, darum, daß ihr meinem 25 Munde ungehorsam gewesen sehd den Haberwasser. Nimm aber Aaron und seinen Sohn Eleasar und sühre sie auf Hor am 26 Gebirge; und ziehe Aaron seine Kleider aus, und ziehe ste Eleasar an, seinem Sohn; und Aaron soll sich daselbst sammeln und kerben. 27 Da ihat Mose, wie ihm der Herr geboten hatte, und sie stiegen auf 28 Hor am Gebirge, vor der ganzen Gemeine. Und Mose zog Aaron seine Kleider aus, und zog sie Eleasar an, seinem Sohne. Und Aaron starb daselbst oben auf dem Berge; Mose aber und Eleasar 29 stiegen herad vom Berge. Und da die ganze Gemeine sah, daß

nallog speedingest iban redest deut ichne nallog ficht gedest ding nallog sentiand an Das 21. Capitel.

Maron babin war, beweinten fie ihn breifig Tage, bas gange Saus

1. Der König von Arab besiegt. II. Die eherne Schlange. III. Berschiebene Ruhepläße in der Buste. IV. Besiegung der Könige Sihon und Og.

I. Das neue Geschlecht der Kinder Frael's ift nun voll Begierde, in das gelobte Land einzudringen. Bon Süden aus dies zu thun, erscheint ihnen unmöglich, die Unterhandlungen mit den Edomitern sind abgebrochen, sie haben sich von Kades in südöstlicher Richtung die Urasbah entlang nach dem Gebirge Hor gewandt; diesen Zeitpunkt, wo sie im Norden und Often die natürlich seste Gränze von Kanaan und Edom, im Westen die völlig unwirthbare Wüste umschließt, im Süden

1. "Zu unfrer Linken erblickten wir bes Naron versehen ist." Robinson, ben Hor, wie er vereinzelt unter ben III. 54. Borberklippen bes öftlichen Gebirges bervorstand. Seine Gestalt ist ein unregelmäßig abgestumpster Kegel, mit Zeit hier zuerst ben bem Tobe bieses, brey zackigen Spizen, unter benen bie im Norbosten die höchste und mit bem Dieners bes Herrn (vgl. 1 Mos. 15, muhammedanischen Welp oder Grab bie Amalefiter ihnen broben, halt ber Ranganiterfonig von Arab fur gunftig, um fie binterructe anzugreifen, eingebent bes fruberen Sieges, ber beb Ifrael's eigenwilligem Eroberunge=Berfuche bier war erfochten worben (C. 14, 45.). Sormah lag füblich von ber eigentlichen Grange Rangan's, es wird 5 Dof. 1, 44. gu Geir gerechnet; biefen Ort alfo, welcher außerhalb bes gelobten Landes und feiner naturlichen Souts= mauer lag, erobert Ifrael, und beutet bamit an, mas fünftig biefem fluchgeweiheten Bolfe bevorftebe.

Und ba ber Ranaaniter, ber Ronig Arab's, ber gegen Mittag 1 wohnte, hörte, daß Ifrael hereinfommt durch den Weg der Kunds fchafter, fritt er wider Ifrael und führte etliche gefangen. Da 2 gelobte Ifrael bem herrn ein Gelübbe und fprach: Wenn bu bies Bolf unter meine Sand gibft, fo will ich ihre Stabte verbannen. Und der Herr erhörte die Stimme Ifrael's und gab die Kanaani 3 ter; und er verbannte fie fammt ihren Städten, und hieß die Stätte Sorma. 3

II. Die im Rorden bebeutenben und fteilen Soben bes Gebirges Seir berflachen fich gegen bas Rothe Meer gu, fo bag Ifrael burch Umgeben berfelben zu erreichen hoffte, mas auf bem Wege ber Unter= handlung ihnen nicht gelungen war. Als bier aus Efel an ber immer gleichen Speife bes Manna ein neues Murren, abnlich bem G. 14, 2., ausbricht, fo folgt biefem ein ernfteres Strafgericht, bas auch wieber bie Natur bes Landes an fich tragt, in welchem es borgeht (bgl. 2 Dof. 16. Ginl.). "Ueberall zeigte ber Sand am Ufer Spuren bon Golan= gen, die bort in mancherlen Richtungen gefrochen waren. Ginige biefer Spuren ichienen bon Thieren bergurühren, beren Rorper nicht weniger ale zweb Boll im Durchmeffer haben fonnten. 3ch borte, baf Schlangen in biefer Gegend febr gewöhnlich feben; bag bie Fifcher fich febr bor ihnen fürchten, und Abende, ebe fie fchlafen geben, bas Feuer auslofchen, weil man wiffe, bag bas Licht fie berbebgiebe" (Burfbarbt. II. 814.).

Da zogen fie von Hor am Gebirge auf bem Wege bes Schilf- 4 meers, baß fie um ber Edomiter Land hinzogen. Und bas Bolf ward verdroffen auf bem Wege, und redete wider Gott und wiber 5 Mofen: Warum haft bu une aus Egypten geführt, bag wir fterben in ber Bufte? Denn es ift fein Brod noch Baffer bier, und

rael vollzogen worben mar.

^{3.} C. 14, 45. war icon ber Ort alfo, ber wieder aufzubrech n.

^{1.} D. "burch ben Weg von Atharim." Geschichte vorgreifend, mit biesem erft Dies Bort ift wohl ein Rame, ber Ort jest ihm beigelegten Ramen bezeichnet aber nicht weiter bekannt. Waturlich behaupteten bie I-2. Dem herrn weihen, jum Unter- raeliten bamals biefe Eroberung nicht, gange (vgl. 3 Mof. 27, 29. 21.); wie sondern vollzogen nur bas Bertilgungsfrüher ba schon ein Strafgericht an I- gericht, um sodann gleich nach bem Melanitifden Meerbufen bes Schilfmeers

6 unfere Seele efelt vor ber lofen Speife. 1 Da fandte ber Berr bie feurigen Schlangen 2 unter bas Bolf; bie biffen bas Bolt, bag ein 7 großes Bolt in Ifrael ftarb. Da famen fie zu Dofe und iprachen: Bir haben gefündigt, daß wir wider den herrn und wider bich geredet haben; bitte den Herrn, daß er die Schlangen von uns nehme. 8 Und Mose bat für das Volk. Da sprach der Herr zu Mose: Mache bir eine eherne Schlange, und richte sie zum Zeichen auf 9 wer gebiffen ift, und fiehet fie an, ber foll leben. 4 Da machte Mofe eine eherne Schlange, und richtete fie auf jum Beichen; 5 und wenn jemanben eine Schlange bif, fo fah er diefe eherne Schlange an, und blieb leben. 6

III. Jest war ber Beitpuntt gefommen, wo bie Ifraeliten nach Ranaan bin aufbrechen follten. Das Gebirge Geir hatten fie nun "lange genug umzogen;" nun follten fie bon ber nördlichften Spige bes Rothen Meeres fich "gegen Mitternacht (b. h. gegen Norboften) wenben" (5 Dof. 2, 3.); baben mußten fie aber wieber bas Bebiet

nichtswürdigen, elenden.

2. 2B. "brennenben Schlangen," b. h. mit brennenbem Big. Dag "bie" feur. Schl. baftebt, zeigt, baß an etwas Befanntes erinnert wird; es find bie Schlangen gemeint, welche von ben Allen, fo lange fie im Baffer leben, Sybrus, wenn fie aber aufe Lanb geben, Cherfpbrus genannt werben. In trodnen Jahreszeiten (ba Maron Anfangs July ftarb, C. 20, 28., mußte jest Enbe Muguft fenn) gehn biefe aufs Land, und beißen bann noch weit gefährlicher, als fouft. Die bort gewöhnliche Naturerfcheinung wird ins Ungeheure verftarft. Es ift vielleicht in ber Art ber Strafe eine gemiffe Beziehung auf bas Berge-hen: bie, welchen bas Manna ju fabe fcmedt, bie eine Luft nach fcharfer, beigenber Speife baben, werden von ben brennenden Schlangen gebiffen. Bor Allem aber erinnern bie Schlangen an ben Rrieg, welcher beständig amischen bem Menschen- und Schlan= gengeschlecht bestehn follte (1 Dof. 3, 15.), fo wie an ben Berfucher, welcher einer Schlange fich bebient hatte, um bie erften Menschen in Gunbe und Tob au bringen.

3. S. "ftelle fie auf ein Panier," auf eine bobe Stange. Gine fupferne Schlange mirb aufgerichtet, ben fchablichen abnlich; von Rupfer mohl, weil bies Metall, von ber Sonne beschienen, an bie brennenbe Schlange erinnerte.

1. 2B. "biefer leichten Speife," b. b. Darin, bag gerabe ber Unblid einer brennenben Schlange vom brennenben Schlangenbiß heilen follte, liegt ein ähnlicher Gebante ber Stellvertretung ausgesprochen, wie in bem Gunbopfer. In Folge ber Gunbe waren bie Schlangen gefandt worben; Gott vergibt nun bem Bolfe feine Gunbe, boch nicht fchlechthin, fonbern indem es bas eherne Schlangenbild ansehen foll, welches, tobt und unschädlich, ben Schlangenbiß überwindet; ahnlich, wie ben bem Opfer ber Anblick bes Lebens, bas an bes Gunbers Statt in ben Tob gegeben ift, bie Tobesftrafe ber Gunbe aufhebt. Daß bie Schlange zugleich an bie er= innert, welche bie Menschen verführt hat, verstärft noch ben Gebanten ber Stellvertretung: sie ist das Bild der Sünde, das an die Stelle der Sünde selbst tritt ("die Gestalt des sündlichen Fleisches," Röm. 8, 3.), und durch göttliche Dazwsichenkunft die Sünde tödtet. Daran Schließt fich ber vorbildliche Ginn biefer Geschichte an. Joh. 3, 14. 15. A. 4. Der Glaube an biefe göttliche Gna-

benanstalt war also bie Sand, welche bas Wunder ergriff und ben Gfraeliten zueignete.

5. Wie V. 8. 6. Bon jeber neuen Bunbe fam immer neue Seilung burch ben Unblid ber ehernen Schlange; es wird nicht ge-fagt, bag bie feurigen Schlangen fofort feven vertilgt, fonbern bag fie unfchablich gemacht worben feven. Auch bierin liegt eine vorbildliche Bebeutung.

ber Comiter berühren, und nach bem Willen bes Gerrn bie felben Bedingungen ihnen halten, welche fie (6. 20, 14.) ihnen berfprochen hatten (5 Dof. 2, 5. 6.), obwohl nun, an ber unbeschütten Seite ihres Bebietes, Die Rinder Cfau's "fich bor ihnen fürchteten," und fie bin= burch liegen. Go gogen fie in norboftlicher Richtung, bis fie bas oft= lich bom Tobten Meere gelegene Land Moab im Weften neben fich hatten, an ben Arnon, ben in bas Tobte Meer fallenben Blug, welcher bamals zwifchen ben Moabitern und ben über bie Grange Ranaan's ausgebreiteten Amoritern bie Grange bilbete. Sier ift es, wo ber Befange Erwähnung geschieht, womit bas junge, ftreitluftige Ifrael bie Thaten bes Berrn bamals feierte. bied beignbere

Und die Kinder Ifrael's zogen aus und lagerten sich in 10 Oboth. Und von Oboth zogen sie aus, und lagerten sich in Jim, 211 am Gebirge Abarim, in der Wüste gegen Woab über, gegen der Somen Aufgang. Bon dannen zogen sie, und lagerten sich am 12 Bach Sared. Bon dannen zogen sie, und lagerten sich diesseit am 13 Arnon, b welcher ift in der Bufte, und herausgeht von der Granze ber Amoriter. Denn der Arnon ift die Granze Moab's, zwischen Moab und den Amoritern. Daher spricht man in dem Buch von 14 den Streiten des Herrn: "Das Baheb in Supha, und die Bache am Urnon, und bie Quelle ber Bache, welche reichet binan gur 15 Stadt Ur, und lenft fich, und ift die Grange Moab's."6 Und von 16

1. Der Rame bebeutet: "bie Schlau- ner Oftfufte, munbet; am untern Theile de," vielleicht, weil es nach ber maf- burch Feleflufte burchbrechend, oberhalb ferlosen Wüste ber Ort war, wo biese aber durch flache Gegenden der Buste wieder mit Wasser angefüllt wurden.

2. Bedeutet: "die Trümmern," vielsseicht der Ort einer untergegangenen und ähnlichen Stellen ist dies Wort

4. Much biefer Bach ift unbefannt, man vermuthet, es fen ber jest fo genannte Baby el - Abfa ober el - Abfy, welcher faft gang im Guben, von We-ften tommenb, ins Tobte Meer fallt. Gein Felfenthal ift voll furchtbarer ge-Straeliten ohne Zweisel in dem oberen 6. h. "Baheb im Sturme, und bie flachen Theile durchschnitten. Nach an- Bäche, den Arnon, und den Erguß ber bern ift es ber nördlicher gelegene Reret. In biefer Wegend waren bie let- von Ar und fich lehnet an bie Grange

3. Abarim ist unbekannt; nur so viel ffanden; hier also veil als "füblich beiehen wir, daß die Fractiten das ganze vom Arnon." Wenn Mose auch in Moabitische Land östlich umzogen, das danaan diese Geschichte nicht niederbamals nur bis an den Arnon reichte, schrieb, so nimmt er hier und an vielen und nordöstlich von demselben in das Stellen seinen Standpunkt in Lieben Lanbe, grabe wie man, auch in Sinter-Inbien wohnenb, bies Land um ber allgemeinen Bezeichnung willen "Inbien jenseit bes Banges" nennt. Der entfcheibenbfte Beweis, baß ein folder Sprachgebrauch in ben Buchern Mofe wirklich frattfinde, liegt in 5 Mof. 1, 1.

Bache, welcher fich ausbehnt gum Gibe ten wassensähigen Männer des alten Moab's." Es ist dies eine malerische Geschlechts ausgestorben. 5 Mos. 2, 16. Schilberung des Zuges, den unauf-5. Der Arnon wird für den jehigen haltsam das heer des herrn bis an den Wahy Mobscheb gehalten, welcher im B. 13. genannten Punkt macht: "Ra-Tobten Meere, etwa in der Mitte sei- heb" ist ein unbekannter Ort. "Im

bannen jogen fie jum Brunnen. Das ift ber Brunn, bavon ber herr ju Mofe fagte: Sammle bas Bolf, ich will ihnen Baffer ge= 17 ben. Da fang Ifrael biefes Lieb, und fangen um einander über ben 18 Brunnen: "Das ift ber Brunn, ben die Fürften gegraben haben; bie Eblen im Bolf haben ibn gegraben, burch ben Lehrer und ihre 19 Stabe." 1 Und von biefer Bifte zogen fie gen Mathana; und von 20 Mathana gen Nahaliel; und von Nahaliel gen Bamoth; und von Bamoth in das Thal, bas im Felbe Moab liegt, zu bem hohen Berge Bisga, der gegen die Wüfte siehet. 2

IV. Die Lande jenfeit bes Jorban, welche bie Ronige Gihon und Dg inne hatten, geborten im eigentlichen Ginne nicht gum Lanbe ber Berheißung, wie bies befonbers aus ben Berhandlungen bon C. 31. bervorgeht. Dem icheinen bie anbern Stellen zu widerfprechen, wo alles Land zwischen bem Cuphrat und bem Fluß Capptens ben Ifraeliten verheißen wird (vgl. 1 Dof. 15, 18. A.). Es ift jedoch zu unterichei= ben bas, mas ben eigentlichen Rern ber Berheigung bilbete, und bas, was zu größerer Berherrlichung bes alten Reiches Gottes als Bugabe bebaefugt murbe. Das eigentliche Rangan ift bas Land biesfeit bes Jorban; ju beffen Bebiete aber gehorte mehr ober weniger bon ben Ländern zwifden bem Cupfrat und bem Dilthale, zur Beit bes bochften Glanges Ifrael's bies gange Gebiet. Bahrend nun ber Bertilgungsfrieg, als gottliches Strafgericht, eigentlich nur ben Ranaanitern biesfeit bes Jordan brobte, wurden Gibon und Dg burch Weigerung bes Durchzuges mit barein verwidelt, und gleich zu Unfang bas Land bes Bolfes Gottes weit nach Weften ausgebehnt. Bunachft erhielten bie Ifraeliten bas fruchtbare Sugelland Gilead mit feinen vielen Stabten und bas weibereiche Bafan zum Befit.

21 Und Ifrael fandte Boten ju Gihon, bem Konige ber Amoris 22 ter und ließ ihm fagen: Lag mich burch bein Land gieben; wir wollen nicht weichen in die Aecker, noch in die Beingarten, wollen auch bes Brunnenwassers nicht trinken; die Landstraße wollen wir

gen Sfrael's; wie ein unaufhaltsames Gewitter gieht Ifrael baher, und be- Schwung. "Die Fürsten graben ihn setzt alle jene Puntte. "Ar" ift bie alte mit bem Scepter, ihren Staben," in- Saupistadt Moab's, am Arnon, früher, bem sie bas Bolt aufforbern, antreiche Sihon (B. 26.) vorgebrungen war, ben, baben beaufsichtigen. in ber Mitte biefes Lanbes gelegen, jest an beffen Norbgrange.

1. Ein fröhliches Lieb, ohne Zweifel auch in bem "Buch von ben Kriegen bes herrn" aufbewahrt. Es lautet wörtlich so: Steig herauf, Brunnen! fingt ibm entgegen! Brunnen, es grusingt ibm entgegen! Brunnen, es gru- ben Erzählung vor, welche uns an bie ben ihn bie Fürsten, es öffneten ihn Granze ber Bufte versett, von ber bie bie Eblen bes Bolfes, mit bem Scep- Botschaft an ben König ausgeht.

Sturme", b. h. im Wetter, ift bie Be- ter, mit ben Staben." Sier ift nichts fdreibung bes Gewaltigen im Borbrin- mehr von bem alten Murren, bagegen jugendliche Frifche und bichterifcher

> 2. Alle biefe Ortschaften liegen nicht mehr in ber Bufte jenfeit bes Lanbes Moab, sonbern icon im Gebiete bes Amoritischen Ronigs Sibon. Dieses Stationen-Berzeichniß greift ber folgen-

gieben, bis wir burch beine Grange fommen. 1 Aber Gibon geftat- 23 tete ben Rindern Ifrael's ben Bug nicht burch feine Grange; fondern fammelte all fein Bolf, und jog aus, Ifrael entgegen in die Bufte, und als er gen Jahza fam, stritt er wider Ifrael. Ifrael aber 24 schlug ihn mit ber Schärfe bes Schwerts, und nahm fein Land ein, vom Arnon an bis an den Jabbof, und bis an die Kinder Amsmon's; benn die Gränzen der Kinder Ammon's waren fest. 2 Also 25 nahm Ifrael alle biefe Stabte, und wohnte in allen Stabten ber Amoriter, ju Sesbon und allen ihren Tochtern. Denn Sesbon bie 26 Stadt war Sihons, bes Konigs ber Amoriter, und er hatte guvor mit dem Konige ber Moabiter geftritten, und ihm all fein Land abgewonnen, bis gegen ben Arnon. Daher fagt man im Sprichwort: 3 27 "Kommt gen Hesbon, baß man die Stadt Sihon's baue und aufsrichte! Denn Feuer ist aus Hesbon gefahren, eine Flamme von der 28 Stadt Sihon's, die hat gefreffen Ur ber Moabiter, und die Bürger ber Höhen bes Urnon. Wehe dir, Moab, du Bolf Camos bift 29 verloren! Man hat feine Gohne in die Flucht geschlagen, und feine Töchter gefangen geführt Gibon, bem Könige ber Amoriter. Ihre 30 Berrlichfeit ift gu nichte geworben, von Besbon bis gen Dibon; spertichteit in zu nicht genvolken, von Tevent die gen Medba."⁵ Also 31 wohnte Ifrael im Lande der Amoriter. Und Mose sandte aus Kunds 32 schafter gen Jaeser, und gewannen ihre Töchter, ⁶ und nahmen die Amoriter ein, die darin waren; und wandten sich und zogen hins 33 auf des Weges zu Basan. Da zog aus ihnen entgegen Og, der König zu Basan, mit all seinem Bolf, zu streiten in Ebrei. Und 34 ber herr sprach zu Mose: Fürchte bich nicht vor ihm; benn ich habe ihn in beine Sand gegeben mit Land und Leuten, und follft mit ihm thun, wie bu mit Sihon, bem Konige ber Amoriter, gethan haft, ber zu hesbon wohnte. Und fie schlugen ihn und seine Sohne, 35

2, 19. "Deshalb fagen bie Dichter"
3. 2B. "Deshalb fagen bie Dichter" (bie Berfaffer von Dentfpruchen). Die bier folgenben Berfe find mahrscheinlich auch aus bem B. 14. angeführten Buche. Jeber neue Gieg wedte neue Begeifte= rung in bem Bolfe, welche in Giegesliebern fich funbaab.

sprüche ist ber: Sesbon, die Amoriti- bebeutenden Umfang und der Pracht sche Sauptstadt, liegt zerstört; da for- ber alten Stadt; Mabeba liegt auf eisbert das siegreiche Ifrael alle auf, sie nem Hügel und hat eine halbe Stunde wieder aufzurichten als seine Stadt. Um im Umfange.
nun deren Größe und Herrlichkeit zu 6. Die davon abhängigen Ortschaften.

1. Sie stellten ihm also bieselben Bebingungen, welche sie ben Ebomitern ihrer früheren Macht, als von bort Ur,
vorgeschlagen hatten. C. 20, 17. 19.

2. Und ihr Land in Besit zu nehmen
war ihnen überbies verboten. 5 Mos.

2, 19.

(dilbern, wendet sich der Dichter zu
ihrer früheren Macht, als von dort Ur,
vorgeschlagen hatten. E. 20, 17. 19.

(moabitische Sobien) am Arnon besiegt
und zerstört wurden; als die Sohne
und Töchter der Moaditer, das Bols bes Moabitischen und Ammonitischen Gogen Ramosch, von Sihon gefangen geführt murben. Die herrlichkeit bieser Stadt nun hat Ifrael gerftort, bies mächtige Bolf mit seinen Speeren niebergeschoffen. - Sesbon findet fich noch jest am Enbe bes Waby Besban, fo 4. 5. "Wir haben sie geschossen, bes- wie auch Orte unter ben Ramen Di-bon ift vernichtet bis gen Dibon." ban und Mabeba. Sesban ift gang in 5. Der Sinn also bieser Siegesbent- Trümmern, aber biese zeugen von einem und all sein Bolf, bis daß feiner überblieb; und nahmen das Land ein.

Das 22. Capitel.

- I. Bileam, von Balat gur Berfluchung Ifrael's gebungen, wiberfieht; II. er gieht bin, feine Efelin beschämt ibn, er wird von Balat empfangen.
- 1. Roch ehe Ifrael, icon an ber Schwelle bes gelobten Landes, feinen Gingug halten fann, erfährt es auf machtige Weife ben Schut feines Gottes in einer Lage, welche uns gang in ben Beift bes hochften Allterthums berfett. Rach ben Siegen über Gibon und Dg erfcheint bas Bolt ben Moabitern höchft gefährlich; Konig Balat magt nicht, es anzugreifen, er nimmt aber zu einem echt heibnischen Mittel feine Buffucht: er bingt einen berühmten Wahrfager für großen Lohn, bag er Ifrael berfluchen foll. Die Berfon und Gefchichte biefes Mannes ift in jeber Sinficht mertwurbig, und fcheint voll auffallenber Wiberfpruche. Er fteht im Dienfte bes wahren Gottes, ohne ben er nichts Bu reben magt; und bennoch weiffagt er fur Lohn, auf Gebeiß eines heibnischen Fürften. Gott verbietet es ibm, bingugeben, läßt ibn aber boch gieben, und brobt ihm bann wieber für biefe Rachgiebigfeit mit In den bon Bileam ausgesprochnen Weiffagungen, bie gu ben bichterisch erhabenften und zugleich inhaltreichften bes MIten Teftaments geboren, thut fich ber tieffte und fernfte Blick in Ifrael's Beftimmung und Bufunft auf, fo wie fie auf genauer Befanntichaft mit ber berheißungevollen Gefchichte bes Bolfes ruben; und bas Enbe bie= fes Mannes, ber fo herrlich ausgesprochen bat, was ihm nur Gott ein= geben tonnte, ift ber Tob bes Schwertes burch Ifrael (C. 31, 8.). Alles bies erflart fich, wenn wir bie Sache alfo uns benten: Bileam war ein Beibe, gu Bethor am Guphrat wohnhaft, und bon lange ber in bem Rufe eines großen Wahrfagers und Bauberers. Gang irrig murbe es febn, wie fruber bon ben Egyptifchen Bauberern bemertt murbe (2 Mof. 7, 11.), biefe Gabe für Ginbilbung, und ihre Birfung für Betrug und Aberglauben zu halten. Beb einer naturlichen Fabigfeit für überfinnliche Ginbrucke fonnte Bileam gar mohl auch in wirklicher Berbindung mit ben im Beibenthum herrschenden finfteren Machten außerorbentliche Dinge gewirft haben. Indeß machte nun, feb es basjenige, was aus fruberer Beit von gottlicher Offenbarung unter bem Befchlechte Cber's fich erhalten, feb es, was Bileam bon ben Thaten bes herrn zur Befrehung feines Bolfes aus Egupten bernommen, einen fo machtigen Ginbrud auf ibn, bag er, ahnlich bem Jethro (2 Dof. 18, 11.), erkannte, Jehova feb machtiger, als alle Götter; er ertfarte ihn baber fur feinen Gott, und grabe bie Runde babon, bag er biefem
 - 1. Ausführlicher ergablt biefen Sieg mit einigen Rebenumftanben 5 Dof. 3, 1. ff.

Gott biene, bag er, nach beibnifcher Borftellung, bon feiner Dacht einen Untheil befite, auf ihn einzuwirfen im Stanbe feb, bewog Balaf, ibn gegen Jehova's Bolf zu bingen. Go war er alfo benen gu bergleichen, welche in Jesu Ramen Teufel austrieben, ohne ihm nachzufolgen (Marc. 9, 38. Luc. 9, 49.); fo wie bon Seiten ber Befinnung befonbers bem Bauberer Simon Apostelgesch. 8, 18. ff. Wie wir beh Laban ben Dienft bes mahren Gottes mit Gogenbienft bermifcht finden, wie wir außerhalb ber Bunbegreligion in Meldifebet fogar einen Briefter Got= tes bes Allerhöchften feben: fo fonnte Gott auch unter benen, bie braufen waren, einen Propheten haben, in beffen Bewußtfebn fich freblich Wahrheit und Luge trube bermifchten. Much im Reuen Teftament finben wir eine Prophetengabe, welche bie Beiffagenben zwar fabig machte. göttlich geoffenbarte Musspruche zu verfundigen, in beren erhöhten Gees Tenzuftanden aber zuweilen auch fremde, bofe Rrafte wirkten; baber bie Apoftel zur Prufung ber Geifter wiederholentlich auffordern (Rom. 12. 6. 1 Cor. 12, 1. ff. 1 Theff. 5, 20. 1 3ob. 4, 1.). Bon folden find Die Bropheten, welche Gottes regelmäßige Wertzeuge in feiner Gemeine waren, wohl zu unterscheiben; biefe rebeten ftets, getrieben bon bem beiligen Beifte, und obwohl fie nicht alles Bufunftige im Reiche Gottes borberfaben, fonbern jeber ein bestimmtes Dag ber Erfenntnig hatte, "that Gott boch nichts in feiner Bemeine, was er nicht feinen Rnech= ten, ben Bropheten, offenbarte" (Um. 3, 7.); ferner grundete fich ihre Weiffagung auf bie reine Lehre, und hatte fein anbres Biel, als bie volle Berrlichkeit bes Reiches Gottes auf Erben. In Bileam feben wir aber einen Propheten, ber eine bestimmte, an natürliche Unlage fich anschliegenbe Gabe hatte, bermoge beren er im Dienfte Gottes Babres fagte, aber auch baneben feine finfteren, unreinen Runfte fort= feste, burch bie er bie Wahrheit ungetrübt nicht erfennen fonnte. Die Lohnsucht, welche burch fein Wahrsagergeschäft genahrt worben war, verblendete feine Mugen; und wie, auf echt beibnifche Beife, ber Ronig Balat ihn als eine Dacht anfieht, beren Birfungen in Die Beifterwelt bineinreichen, ja Gott felbft gur Ginneganberung bewegen konnen: fo hofft auch Bileam, obwohl er fich als Prophet über Ifrael in Gottes Gewalt weiß, ben Dienft Gottes mit bem Dienfte bes Konigs ber= einigen, vielleicht eine Umftimmung Gottes bewirfen, ober abwarten gu fonnen; vielleicht auch wohl, nach Urt vieler beibnifcher Drafel, bin= ter Zwendeutigfeiten fich zu verbergen. Unfange, ebe er fich ber Dacht ber Gunbe bollig bingegeben, verbietet ibm Gott mitzugieben; je mehr er aber, zwar Gott gehorcht, boch mit innerer Begierbe nach bem Lohn ber Gunbe, befto mehr überläßt ihn Gott biefer finfteren Dacht, beschämt ibn burch feine Gfelin, und nothigt ibn endlich, bas Gegentheil von bem auszusprechen, was er nach feiner bofen Luft gewünscht batte.

1 Darnach zogen bie Rinber Ifrael's und lagerten fich in bas 2 Gefilbe Moab, jenfeit bes Jordans, gegen Bericho. 1 Und Balaf, ber Sohn Zippor's, fah alles, was Ifrael gethan hatte ben Amo-3 ritern; und die Moabiter fürchteten fich fehr vor bem Bolf, bas-fo groß war, und ben Moabitern graute vor ben Rindern Sfrael's, 4 und sprachen zu den Aeltesten der Midianiter: 2 Run wird dieser Hause auslecken, was um und ift, wie ein Ochse Kraut auf dem Felde ausleckt. Balaf aber, der Sohn Zippor's, war zu der Zeit 5 König der Moaditer. Und er sandte Boten aus zu Bileam, dem Sohn Beor's, gen Bethor, ber wohnte an bem Baffer 3 im Lanbe ber Rinder feines Bolfs, daß fie ihn forderten, und ließ ihm fagen: Siehe, es ist ein Volk aus Egypten gezogen, das bedeckt das Ansessicht der Erde, und liegt gegen mir. Go komm nun und versfluche mir das Volk, denn es ist mir zu mächtig; ob ich's schlagen möchte und aus dem Lande vertreiben; denn ich weiß, daß, welchen bu segnest, ber ift gesegnet, und welchen bu verfluchest, ber ift vers 7 flucht. 5 Und die Aeltesten ber Moabiter gingen hin mit den Aeltes ften ber Mibianiter, 6 und hatten ben Lohn bes Bahrfagens in ihren Sanden, 7 und gingen gu Bileam ein und fagten ihm die Worte 8 Balaf's. Und er iprach ju ihnen: Bleibt bier über Racht, fo will

welcher ju Moab gehört, ehe Gihon bas Land bis jum Arnon, bas bie 3fraeliten ihm abgenommen, erobert hatte. Lohnfucht verblenbet mar, hoffte, es Auch hier ift "jenseit" ju faffen, nicht werbe ihm auch Jehova die felbe Macht vom Standpunft bes Schreibenben, fon- einräumen. Woraus fich bann 5 Mof. bern von Kanaan aus, ale beständige 23, 6. erflart. Bezeichnung biefes Landes im Munde 6. Beibe Bolfer hatten eine ber 3f-Ifrael's, grabe wie berfelbe Lanbstrich raelitischen ahnliche Stammesverfaffung, fpater " peraa", bas Jenseitige, auch über welcher bann ben ben Moabitern von ben Einwohnern selbst genannt ein Konig ftanb. murbe.

2. Schwerlich bier bas felbe Bolf, bas auf der Sinaitischen Halbinsel wohnte, bey den Jfraeliten wurde es üblich, zu welchem Mose aus Egypten sich, ohne Zweisel in den Zeiten des Bersondern ein andrer Zweig des selben falles, den Sehern ein Geschenk mitschammes, der nach 1 Mos. 36, 35. zunehmen. 1 Sam. 9, 7. — Das schon geraume Zeit neben Moab wohnte, Wort, "Wahrsagen, Wahrsager", das von Silven sinkulisitis gewacht ware immer von Vilcon selbe Von 12. von Gibon ginspflichtig gemacht mor- immer von Bileam fteht (3of. 13, 22.),

nicht vor.

4. Mir gegenüber. 5. Daß Bileam bie Macht gehabt ha-

1. D. h. in bem Theile ber Arabah, ban, in ihrem Ramen burch feine Runfte oft Gegen ober Bluch verbreitet hatte, und bag er baher fpater, als er von

7. Die Wahrsager pflegten ihre Runft immer für Gelb feil gu bieten; auch ben war (Jos. 13, 21.), und später in zeigt schon, daß er von hause aus kein Berbindung mit andern Bölkern die lauterer Prophet des wahren Gottes Jfraeliten bedrängte (Richt. 6. ff.).

3. H. John Strome ", b. i. dem dem Dienste desselben sich Künste be-Cuphrat. Der Ortename fommt fonft biente, welche bas Gefet und bie Propheten ftete verworfen haben. 5 Dof. 18, 10. Sef. 13, 9. 23. Jer. 14, 14. Doch ließe fich auch benfen, bag Gott, ben follte, im Ramen Behova's, bes mahrend er jenes gange bebenfliche Ge-mahren Gottes, fein Bolf gu verfluchen, biet heibnischer Bauberfunfte vor feinem ift naturlich völlig wiberfinnig. Doch Bolfe verschloß, welchem er burch feine ließe fich vielleicht benten, bag er, ber Priefter und Propheten fich offenbarte neben bem mahren Gott auch anbre gegen Beiben nachsichtiger war, weil fie Gotter verehrte, wie Bethuel und La- jener Leitung entbehrten. Bgl. Bi-

ich euch wieder fagen, wie mir ber Berr fagen wirb. 1 Alfo blieben Die Fürften ber Moabiter ben Bileam. Und Gott fam ju Bileam 9 und fprach: Wer find die Leute, die ben bir find? 2 Bileam fprach 10 au Gott: Balaf, ber Gohn Zippor's, ber Moabiter Konig, hat gu mir gesandt: Siehe, ein Bolk ist aus Egypten gezogen und bedeckt 11 bas Angesicht der Erde; so komm nun und fluche ihm; ob ich mit ihm streiten möge und sie vertreiben. Gott aber sprach zu Bileam: 12 Geh nicht mit ihnen; verstuche das Bolk auch nicht, denn es ist gesegnet. Da stand Bileam des Morgens auf und sprach zu den 13 Fürsten Balat's: Gebet bin in euer Land; benn ber Berr will's nicht geftatten, baß ich mit euch ziehe. 3 Und die Fürften ber Dog= 14 biter machten fich auf, famen gu Balaf und fprachen: Bileam weis gert sich, mit uns zu ziehen. 4

Auf Balat's neue Einladung erlaubt Gott bem Bileam, mitzuziehen, gurnt ihm aber bennoch beshalb, welches beibes febr wohl mit bem ftimmt, mas Bileam G. 23, 19. von Gott fagt. Dit bem erften entschiednen und wohl begrundeten Berbote wollte Gott feiner Sabgier entgegentreten, und ben befferen Regungen in ihm hulfreich bie Sand bieten. Als aber bie großeren Chren und Gefchente Bileam reigen, bie Gunde in ibm bie Dberhand erhalt, und alfo Gott burch feinen Gehorfam fich nicht mehr berberrlichen fann, ba will er nun ale Rader feines Ungehorfams an ihm fich beiligen; boch fo, bag er auch bier noch Schritt fur Schritt ihm Raum gibt zur Sinneganberung; inbem er zugleich ihn an ber Rette halt, und nicht weiter gewähren läßt, als es ihm gefällt. Dabin zielt gang befonders ber Borfall mit ber Efelin. Beb biefem tommt es bor allen Dingen auf bie tiefe Bebeutung besfelben an. Bileam bertraut feiner Sebergabe, als feinem Eigenthume;

gesichten seine Offenbarungen empsing; waren, durch sie war er grade auf die wie nachher er mit verschlossenn Augen, also in einer Art von Entzückung, niederfällt (E. 24, 4.). Aehnliche Erscheinungen sanden auch bey den echten
Propheten statt, nur mit dem Unterscheieber, daß diese das in dem Essiste Antwort des Herrn nicht treu; hätte er
oder der Entzückung Empsangene, weil
es mit der bisherigen Offenbarung und des Morte Gottes in innigem Ausamwerden Worte Gottes in innigem Ausambem Worte Gottes in innigem Zusam-menhange ftand, und zu weiterer Ent-faltung ber göttlichen Seilsabsichten biente, in klarem Bewußtseyn nacher ter in Bileam's Reben. portragen und auslegen fonnten.

fteigenben Lohnfucht bewußt werben, nach bem Lohne luftern war.

leam's Worte C 23, 23., und bie ganze Die nachherigen Weissaungen Bileam's Stelle 5 Mof. 18, 9—19. Zeigen, wie ihm bie Thaten Gottes an 1. Weil er bes Nachts in Traum- biefem Bolfe mohl befannt geworben Beigen, wie ihm bie Thaten Gottes an biefem Bolfe wohl befannt geworben

4. Auch bierin liegt vielleicht eine un-2. Diese Frage ift eine Gewissensrüge treue Berschweigung, welche zu verste-an Bileam; er soll sich burch seine hen geben sollte, was sie vielleicht schon Antwort seiner verborgen in ihm auf- bemerkt haben konnten, baß Bileam

im Befige ber felben, meint er, fonne ber Lohn ihm nicht fehlen; ba wird ihm ploglich burch bies Greignif bas mahre Berhaltnig offenbart. Der Seber, ber fich rubmt, bag ibm bie Beiftesaugen geöffnet find (6. 24, 4. 16.), wird blind, ftatt feiner erhalt bas Thier bas bobere Beficht; womit ihm gefagt wirb, bag es Gottes frebe Gnabe ift, wem er bie Sehergabe verleihen wolle, und daß felbst ein Thier fähiger seb, Dinge aus ber höhern Welt zu bernehmen, ale ein unreiner Menich, ben bie fündliche Begierbe berblendet hat. Ja, bie Strafe geht noch weiter: ber Brophet, ber nichts mehr feben fann, wird auch ftumm, und bie Gfelin wird Prophetin an feiner Statt. Dies ift offenbar bie Bebeutung ber Gefchichte, mogen wir nun fie als wirklich auch außer= lich borgefallen, ober als ein bon Gott bem Propheten borgeführtes Beficht uns benfen, welches ihm bas Betragen ber Gfelin erflarte. Dafür aber, bag bier nicht ein Beficht ftatt fant, fonbern ein außeres Ereigniß, icheint nicht nur bas gu fprechen, bag bie Sache nicht an= bere, ale bie gange übrige Geschichte, ergablt wirb, fonbern vornehmlich, baß ja Gott ibm grabe zeigen wollte, wie Er bie Gabe, bie er bem Bropheten genommen habe, felbft einem Thiere verleihen fonne; ein noch fo bebeutungsvolles Geficht hatte ihm bas nicht gefagt, ja, wenn er nachher es blog ale ein Geficht erfannt batte, mußte jener Ginbrud gerftort worben febn. Bas bie Gfelin fagt, ift übrigens blog ber Musbrud ihrer finnlichen Empfindung, nur ftatt bes thierifchen Gefchrebs in menfolicher Rebe, nicht aber irgend eines Bebantens, beffen ein Thier unfabig ift; baber tommt es in ber Gefchichte weniger auf ben Inhalt ber Rebe ber Gfelin an, ale barauf, baf fie wirklich gerebet hat. Dag bem Thiere bie Sprachwerkzeuge feblen, ift gegen bie Bahr= beit bes Bunbers ebenfo wenig ein Ginwand, als bag bie menfchliche Runft für bas Brob ber 5000 und für ben Wein zu Rana nicht angewandt worden war, und burd Gottes icopferifche Rraft erfest wer= ben mußte.

Da sandte Balak noch größere und herrlichere Fürsten, benn 16 jene waren. Da die zu Bileam kamen, sprachen sie zu ihm: Also läßt dir sagen Balak, der Sohn Zippor's: Lieber, wehre dich nicht, 17 zu mir zu ziehen; denn ich will dich hoch ehren, und was du mir sagst, das will ich ihun; lieber, komm und fluche mir diesem Bolk. 18 Bileam antwortete und sprach zu den Dienern Balak's: Wenn mir Balak sein Haus voll Silbers und Goldes gäbe, so könnte ich doch nicht übergehen das Wort des Herrn, meines Gottes, Kleines oder 19 Großes zu ihun; so bleibet doch nun hier auch ihr diese Racht, daß 20 ich erfahre, was der Herr weiter mit mir reden werde. Da kam Gott des Nachts zu Bileam und sprach zu ihm: Sind die Männer gekommen, dir zu rusen, so mache dich auf und zieh mit ihnen; doch

burchgeblidt hatte.

was ich bir fagen werbe, follft bu thun. 1 Da ftand Bileam bes 21 Morgens auf und fattelte feine Gfelin, und jog mit ben Fürften ber Moabiter. Aber ber Born Gottes ergrimmte, bag er bingog. Und 22 ber Engel bes Beren trat in ben Weg, bag er ihm widerftunde; er aber ritt auf feiner Gfelin, und zwey Knaben2 waren mit ihm. Und 23 Die Efelin fah ben Engel bes Berrn im Bege fteben, und ein blos Bes Schwert in feiner Sand. Und die Efelin wich aus bem Wege, und ging auf bem Felbe; Bileam aber fchlug fie, baß fie in ben Weg follte geben. Da trat ber Engel bes Berrn in ben Bfad, ben 24 ben Weinbergen, ba auf beiben Seiten Banbe waren. Und ba bie 25 Efelin ben Engel des Herrn fah, brangte fie fich an die Wand, und flemmte Bileam ben Fuß an ber Wand; und er schlug fie noch mehr. Da ging ber Engel bes Beren weiter und trat an einen 26 engen Ort, da fein Weg war zu weichen, weber zur Rechten noch gur Linfen. Und ba Die Efelin ben Engel bes herrn fab, fiel fie 27 auf ihre Knie unter bem Bileam. Da ergrimmte ber Born Bileam's, und er fchlug die Gfelin mit bem Stabe. Da that ber Berr ber Gfelin 28 ben Mund auf, und fie fprach zu Bileam: Was habe ich bir gethan, daß du mich geschlagen haft nun dreymal? Bileam sprach zur 29 Eselin: Daß du mich höhnest; ach daß ich jest ein Schwert in der Sand hatte, ich wollte bich erwurgen!3 Die Gfelin fprach zu Bi- 30 leam: Bin ich nicht beine Eselin, darauf du geritten haft zu beiner Beit, bis auf diesen Tag? Habe ich auch je gepflegt dir also zu thun? Er sprach: Nein. Da öffnete ber Herr Bileam die Augen, 31 daß er ben Engel bes Berrn fahe im Bege fteben, und ein blofes Schwert in feiner Sand; und neigte und budte fich mit feinem Ungesicht. Und ber Engel bes herrn fprach ju ihm: Warum haft bu 32 beine Efelin gefchlagen nun breymal? Siehe, 3ch bin ausgegangen, daß ich dir widerstehe; denn der Weg ift vor mir verfehrt. 4 Und 33 die Efelin hat mich gefeben, und ift mir breymal gewichen; fonft, wo sie nicht vor mir gewichen ware, so wollte ich bich auch jest er-

fo erhört er zuweilen icheinbar bie Bitten ber Gottlofen; ber Ausgang erflart aber bas Gebeimniß.

2. Knechte. Es fonnte fehr wohl au-Berlich etwas vorfallen, mas zu feben ihre Augen gehalten murben; wie bie Begleiter bes Paulus vor Damascus ein Licht faben, bas fie blenbete, und einen Ton hörfen, jeboch feine Geftalt faben und keine Worte verstanden. Bgl. Apg. 9, 7. C. 22, 9. und auch noch 3oh. 12, 29. A.

3. Daß Bileam über bas Reben ber

1. Wie Gott manchmal die Bitten heren Zustand ihn versette, worin er seiner Kinder nicht zu erhören scheint, nicht bloß hörte, was vorging, sonnicht bloß hörte, mas vorging, fon-bern auch ben Ginn bes Borgangs gu verfteben empfänglich gemacht wurde, woran ein bloges Erfchreden über bas Außerorbentliche ibn gehindert haben mürbe.

4. Der Engel macht ihn bafür verantwortlich, baß er nichts gefeben hat; es war Bileam's Schulb, bag er bie Babe bes höheren Gehens verloren hatte. Durch bies Entgegentreten follte alfo Bileam feine große Schulb zum Bemußtseyn gebracht werben, und bag ber berr ihn, feines frühern Berbots ungeachtet, habe geben laffen, weit er Efelin feine Bermunderung zeigt, fam nach bem Gundenlohn luftern gewesen; baber, weil die Erscheinung bes En- bag ibn aber sein Weg niemals ju gels, ihm noch unbewußt, in ben bo- Glud und Segen führen werbe. 34 wurgt, und bie Efelin lebendig behalten haben. 1 Da fprach Bileam ju bem Engel bes Gerrn: 3ch habe gefündigt, benn ich hab's nicht gewußt, daß bu mir entgegen ftundeft im Wege; und nun, fo bir's 35 nicht gefällt, will ich wieder umfehren. 2 Der Engel bes herrn fprach zu ihm: Bieh bin mit ben Mannern; aber nichts anders, benn was ich ju bir fagen werbe, follft bu reben. Alfo gog Bileam mit 36 ben Fürften Balat's. Da Balat borte, bag Bileam fam, jog er aus ihm entgegen in bie Stadt ber Moabiter, bie ba liegt an ber 37 Grange Arnon's, welcher ift an ber außerften Grange. 3 Und er fprach au ibm: Sabe ich nicht zu bir gefandt und bich forbern laffen? Barum bift bu benn nicht zu mir gefommen? Meineft bu, ich fonnte 38 bich nicht ehren? Bileam antwortete ihm: Siebe, ich bin gefommen Bu bir; aber wie fann ich etwas anders reden? Denn mas mir

39 Gott in ben Mund gibt, bas muß ich reben. 4 Alfo zog Bileam 40 mit Balaf, und famen in bie Gaffenstadt. 5 Und Balaf opferte Rinber und Schafe, und fandte nach Bileam, und nach ben Fürften, bie 80 ben ihm waren. jod facht all Sedoe mod tim nitel oft puldt is dnu den Mende auf, und fie fprach zu Bliebm; Was babe

than, bad bu mich gefchlagen base nu n breumall Bittam forach int 29 Das 23. Capitel. dem ng 31.3 millio

I. Bileam's erfte, und II. zwepte Beiffagung über Ifrael.

I. Um eine gunftige Beschwörung zu erzielen, bringt Balat erft fur fich allein Opfer; bann ftellt er Bileam auf die Bobe Baal's, einen entfernten Bunft, von wo er bas Ende bes Bolfes fieht, b. h. bas Gange überblidt. Bileam geht beb Seite, er empfängt eine gottliche Offenbarung in einem Geficht, und, mas er ba empfangen hat, muß er nachher aussprechen. Das leibliche Geben hat ihm ben Blid in bas geiftige Wefen Ifrael's fraft bes Geiftes Gottes eröffnet, er erfennt bie Merkmale, welche bie Gigenthumlichkeit 3frael's bilben, und fpricht fie in lebendiger Rebe aus.

Und bes Morgens nahm Balat ben Bileam und führte ihn bin auf die Bobe Baal's, daß er von dannen feben tonnte, bis gu

- 1. Die Efelin hatte ibn alfo gerettet; fie wird ihm baburch als gehorfamer benn er felbft, vorgestellt.
- 2. Dhne mabre Erfenntniß feiner Gunbe und Reue barüber, indem er fich bloß mit Unwiffenheit entschuldigt, will Bileam wieber umfehren; aber ben biefer Befinnung follte er vielmehr ein Erempel ber ftrafenben Gerechtigfeit Gottes werben.
- 3. Die Stadt Moab's, sonft auch Ar Moab genannt, lag am Arnon; früher Mittelpuntt bes Lanbes, seit Sibon's Eroberung aber an beffen außerfter Norbgränge. gene gene bind

4. Sier feben wir bie 3menbeutigfeit in Bileam's Benehmen, mit welcher er Gott und bem Mammon zugleich bienen gu fonnen hoffte. Indem er sich wohl bewußt war, daß Gott ihm die Reise verboten hatte, stellt er sich, als habe er wohl kommen wollen, und nur die Besorgniß, ihm nicht zu Willen sehn zu können, habe ihn abgehalten. Zugleich bedt er sich benn auch für künftige Kölle. wenn est ihm mit seinem tige Falle, wenn es ihm mit feinem zweybeutigen Benehmen boch nicht gelingen follte.

5. S. "Rirjath Chuzoth", Stragenfabt, mohl Bezeichnung eines größeren

Orts. in indendunt from mit, blie

Ende bes Bolts. Und Bileam fprach ju Balat: Baue mir bier fieben Altare, und schaffe mir her fieben Stiere und fieben Wibber. Balaf that, wie ihm Bileam fagte; und beibe, Balaf und Bileam, 2 opferten je auf einem Altar einen Stier und einen Bibber. 1 Und 3 Bileam fprach zu Balaf: Tritt ben bein Brandopfer; ich will hingehen, ob vielleicht mir ber herr begegne, baß ich dir ansage, was er mir zeigt. Und er ging hin eilend. Und Gott begegnete Bis 4 leam; er aber sprach zu ihm: Sieben Altare habe ich zugerichtet, und je auf einem Altar einen Stier und einen Widder geopfert. Der 5 Berr aber gab bas Wort bem Bileam in ben Mund und fprach: Geh wieder zu Balaf, und rede alfo. Und ba er wieder zu ihm 6 fam, fiebe, ba ftand er ben feinem Brandopfer, fammt allen Fürften ber Moabiter. Da bob er an feinen Spruch und fprach: Aus 7 Sprien hat mich Balat holen laffen, ber Moabiter Konig von bem Gebirge gegen ben Aufgang: "Komm, verfluche mir Jatob; schilt Ifrael!" Wie soll ich fluchen, bem Gott nicht flucht? Wie soll ich 8 straet!" Wie son ich studen, dem Gott nicht stude? Wie son ich son ber Helfen 9 sehe ich ihn, und von den Hügeln schaue ich ihn. Esiehe, das Wolf wird besonders wohnen, und nicht unter die Heiden gerechnet werden. Wer kann zählen den Staub Jakob's und die Jahl des 10 vierten Theils Ifrael's? Meine Seele müsse sterben des Todes der Gerechten, und mein Ende werde wie dieser Ende. Da sprach 11

ren Gott und feinem Berbaltnif ju ihm mung, welche fcon 1 Dof. 12, 3. ausbeibnische Borftellungen hatte, ließ ihm fpricht; eben beshalb ift es, nachbem von Balat Opfer barbringen, ob es das leibliche Frael biefe seine Bestim-vielleicht möglich seb, ihn so gunstig, mung erfüllt hatte, auf das geistliche, als es gehen wollte, zu stimmen; ober das Bundesvolf des Neuen Testaments, vielleicht auch, um ber einem schlimmen übergegangen. Die Gemeine des herrn Erfolge fich zu rechtfertigen, bag feiner- ift ein besondres Reich mitten unter

biemit vorzugsweise ber Blick bes Gei- Gelbständigkeit verlor, so hat auch bie stes gemeint. Er thut, indem er die chriftliche Kirche durch äußere und in-Lager des Bolkes überschaut, vom Geiste nere Berderdniß sich oft um den Borgeleitet, einen Blick in sein geistiges zug gebracht, der ihr hier verheißen, Wesen, seine erhadne Bestimmung. Das und daher ebenso sehr Ermahnung ift, "benn" ift baber bebeutungsvoll: ich als Beiffagung. febe ihn als einen von Gott gesegneten vor mir, barum fann ich ihm nicht fluchen.

rin bestehen, daß es einen besondern Erfüllungszeit zu bliden, wo weit mehr Gang burch die Geschichte bin gehen als taufendsach diese Schaar sich verwerbe. Dieses Merkmal ift naturlich mehrt haben werbe. nicht außerlich zu faffen, ale ob es an 5. Er nennt Ifrael " bie Berechten",

1. Bileam, wie er auch von bem mab- geht auf feine eigenthumliche Beftimfeits nichts versaumt worben sey. ben Reichen ber Welt, und wird sie 2. Zwar sah er Ifrael von seiner alle überbauern. Aber wie Ifrael oft Sohe mit leiblichen Augen; es ist aber sich ben Beiden gleichstellte und seine

4. Die ungeheure Bermehrung und Ausbreitung bes Bolfes ift bas zwente, was er icaut. Dies Merkmal barf aber gleichfalls nicht auf bas leibliche, alte Ifrael beschränkt werben; bie gauze 3. W. "und sich nicht unter die Bei- aber gleichfalls nicht auf das leibliche, ben (bie übrigen Bölfer) gablen." Das alte Ifrael beschränft werben; die ganze "allein Wohnen" wird hiemit erflärt. Gemeine des herrn, auch die des Neuen Mitten unter bem Berfehre ber Bolfer Bundes, ift darunter begriffen. Die follte Ifrael bennoch ein Bolt für fich gange Boltomenge, Die Bileam vor fich bilben, feine Eigenthumlichkeit follte ba- erblidte, ward ihm ber Anlag, in bie

Ifrael als Bolf haftete, fonbern es w. Reblichen, Beraben, Aufrichtigen,

Balat zu Bileam: Was thuft bu an mir? Ich habe bich holen laf-12 fen , gu fluchen meinen Feinden; und fiehe, bu fegneft. Er antwortete und fprach: Dug ich nicht bas halten und reben, was mir ber Herr in den Mund gibt?

II. Der Standpunft, welchen Balat ihn nunmehr einnehmen läßt, ift naber, als ber borige; vielleicht glaubte er, bag in ber Rabe er wirtfamer werbe befdworen fonnen, wenn nur ber Berr burch bie Opfer feines Dieners ben Ginn werbe geanbert haben. Aber bie zwehte Beis= fagung überbietet noch bie erfte. Sier ericheint bas Bolf als bas bei= lige, weil ber Berr unter ibm wohnt; er bat es ausgeführt, er thut ihm unabläffig feinen Willen fund, er gibt ihm unwiberftebliche Siege8= fraft gegen alle feine Beinbe.

Balaf sprach zu ihm: Komm boch mit mir an einen andern Ort, von dannen du sein Ende sehest, und doch nicht ganz ses 14 hest; und sluche mir ihm daselbst. Und er sührte ihm auf einen freyen Platz, auf der Höhe Pisga, und baute sieben Altäre, und 15 opserte je auf einem Altar einen Stier und einen Widder. Und sprach zu Balaf: Tritt also ben dein Brandopser, ich will dort wars 16 ten. Und der Herr begegnete Bileam, und gab ihm das Wort in seinen Mund und sprach: Geh wieder zu Balaf, und rede also. 17 Und da er wieder zu ihm kam, siehe, da stand er ben seinem Brandsopser, sammt den Fürsten der Moaditer. Und Balaf sprach zu ihm: 18 Bas hat ber herr gefagt? Und er hob an feinen Spruch und iprach: Steh auf, 2 Balaf, und hore, nimm zu Dhren, was ich 19 fage, bu Sohn Zippor! Gott ift nicht ein Mensch, daß er luge, noch ein Menschenfind, baf ihn etwas gereue. Sollte er etwas fagen, und nicht thun? Gollte er etwas reben, und nicht halten?3

phne baß bamit bie Ungemeffenheit ber Bezeichnung aufgehoben wirb. Ifrael's Bestimmung war, bie Gemeine bes Berrn gu fenn, und vermoge biefer von Gott empfangenen Bestimmung waren sie es vor allen andern Bölfern. Auch dieser Borzug ist auf das geistliche Jfrack übergegangen. — Das Leben bieser Berechten erscheint bem Bileam als ein fo gesegnetes und feliges, daß ihr Enbe als friedliche Bollenbung eines berr-lichen Tagewerfs ein Gegenstand seines Berlangens ist — vielleicht nicht ohne Borahnung seines eignen frühen, ge-waltsamen Todes.

weil ber herr, ber heilige und Gerechte, ber selbst mit diesem Worte "redlich" neben bem letzten Lagerplat der Jsrae5 Mos. 32, 4. bezeichnet wird, unter liten, ehe sie in das "Gesilde Moad's"
ihm wohnet und es sich heiligt. Daß E. 22, 1. kamen; also näher, als der der Birklichkeit dem Namen oft widersprach, ist bet diesem Merkmal so er übersah zwar das Ende von dort, wahr, als ben den koch nicht ganz, im Bergleich mit plue daß damit die Angemossenkeit der dem mas nachder solat er übersah zwar das Ende von bort, aber boch nicht gang, im Bergleich mit bem, was nachher folgt.

2. D. h. so viel als: merf auf!

3. Diese herrlichen Worte beziehen sich

gunachft auf Gottes unveränderlichen Rathschlich wie er sich in der Errettung seines Bolkes aus Egypten und bem barauf mit ihm geschlossene Bunde offenbarte. Denselben zu ändern, werde Balak mit allen seinen Bestechungen, Opfern 2c. nicht im Stande seyn. — Dieser Ausspruch bestätigt es, daß auch in unfrer Gefchichte felbft Gott feinen Rath nie geanbert habe, wie bie Bie-berholung besfelben 1 Sam. 16, 29. einen ähnlichen Ginn bort hat.

Siehe, zu segnen bin ich hergebracht; ich segne, ich tann's nicht 20 wenden. Man sieht keine Mühe in Jakob, und keine Arbeit in 21 Ifrael. Der Herr, sein Gott, ist bey ihm, und bas Trompeten bes Ronigs unter ihm. 2 Gott hat fie aus Egypten geführt, feine 22 Freudigfeit ift wie eines Ginhorns. 3 Denn es ift fein Banberer in 23 Jafob, und fein Wahrfager in Ifrael. Bu feiner Beit wird Jafob gefagt, und Ifrael, was Gott thut. 4 Giehe bas Bolt wird auf- 24 fteben wie ein junger Lowe, und wird fich erheben wie ein Lowe; es wird fich nicht legen, bis es ben Raub freffe, und bas Blut ber Erschlagenen faufe. 5 Da fprach Balaf ju Bileam: Du follft ihm 25 weber fluchen noch fegnen. 6 Bileam antwortete und fprach ju Ba-26 laf: Habe ich dir nicht gesagt, alles, was der Herr reden würde, das würde ich thun? Balaf sprach zu ihm: Komm doch, ich will 27 dich an einen andern Ort führen; ob's Gott vielleicht gefalle, daß bu daselbst fie mir verflucheft. Und er führte ihn auf die Sohe des 28 Berges Beor, welcher gegen die Bufte fieht. 11nd Bileam sprach 29 gu Balat : Baue mir bier fieben Altare, und fchaffe mir fieben Stiere und sieben Widder. Balaf that, wie Bileam fagte, und opferte je 30 auf einem Altar einen Stier und einen Widder. mangte, um burch ben Anfeling gewiele Beiden ben begert grache. Gefu ganges geichen eind bie Ichnerendung gemiele Midden generben ganges

Das 24. Capitel

I. Bileam's britte, und II. vierte Weiffagung.

I. Die britte Beiffagung enthält feinen wefentlich neuen Gebanfen; fie malt bie Bilber ber vorigen nur weiter aus, und beftätigt biefelbe.

Da nun Bileam fah, bag es bem Berrn gefiel, bag er 3f= 1

1. S. "feinen Frevel in Jafob, fein bem Balat alfo, was er von jedem Muhfal in Ifracl"; bas erfte Wort Bersuche gegen bies Bolf zu erwarten brudt bie Sunde, bas lette bie Strafe habe. berselben aus. Auch von biesem Aus- 6. Willft bu es nicht verfluchen, so fpruch gilt, was von ben Eigenthüm- sollst bu boch wenigstens es nicht feg-lichfeiten Ifrael's in ber ersten Weis- nen. Er beutet bamit an, es fep treu-fagung gesagt war: Bileam schaut bie los von ihm, bag er wiber bie Absicht herrliche Bestimmung bes Bolfes und feine bereinstige Bollenbung in ber Be-

gerischen Bahrsager- und Zeichenbeuter- nun steht er so, daß er das ganze Bolk künfte; ift die rechte Zeit gekommen, so in seinem Lager übersieht; die Weisthut Gott seine Rathschlüsse ihm kund. sagung gewinnt daher noch an An-5. Diese unüberwindliche Kraft sagt schaulichkeit.

handle, in ber er ihn herberufen habe. 7. C. 22, 38.

feine bereinstige Vollendung in der Gemeine der heiligen.

2. Das "Trompeten des Königs" bezeichnet die feierliche, sestliche Musik ben
dem Erscheinen desselben. Es herrscht am Jordan sich hinstereckenden Weise
Jubel über die stete Anwesenheit dieses herrlichen Königs unter dem Bolke.

3. H., auf die Wüse ber gundcht.

8. W. "auf die Wüse berg dur der nördlich vom Toden Meere
die robeit. Erst meinte Balat, es sey
herrlichen Königs unter dem Bolke.

3. H., auf die Wüse berg der Jene Berg, der zunächt.

8. W. "auf die Wüse berg der Junklich vom Toden
Wise eines Wise auf der Berg, der zunächt.

8. W. "auf die Wüse berg der Junklich vom Toden
Werte der Verbeiten des Königs" begiet ner der Verbeiten der Junklich vom Toden
Jene Verbeiten des Königs" begiet der Berg, der zunächt.

8. W. "auf die Wüse berg der Junklich vom Toden
Werte der Verbeiten des Königs" begiet der Verbeiten des Königs" begiet der Berg, der zunächt.

8. W. "auf die Wüse berg der Junklich vom Toden Weere
der Hohe Schale vom Toden W 4. Weil fein Gott unter ihm ift, be- auf, je naher er ftehe, besto mehr werbe barf bas Bolf nicht ber unsicheren, tru- er auf Ifrael einwirfen fonnen. Und

rael fegnete, ging er nicht bin, wie vormals, nach ben Zauberern,1 2 fondern richtete fein Angesicht ftrade ju ber Bufte, bob feine Augen auf und fah Ifrael, wie fie lagen nach ihren Stammen. Und ber 3 Beift Gottes fam auf ihn, 2 und er hob an feinen Spruch und fprach: Es fagt Bileam, ber Sohn Beor's, es fagt ber Mann, bem 4 bie Augen geöffnet find, 3 es fagt ber Hörer göttlicher Rebe, ber bes Allmächtigen Offenbarung fieht, bem die Augen geöffnet werben, 5 wenn er niederfällt: 4 wie fein find beine Sutten, Jafob, und beine 6 Wohnungen, Ifrael! Die fich die Bache ausbreiten, wie die Garten an ben Waffern, wie die Sutten, 6 die ber herr pflangt, wie 7 die Gebern an ben Waffern. Es wird Waffer aus feinem Eimer fliegen, 7 und fein Same wird ein groß Baffer werden; 8 fein Ronig wird höher werben benn Agag, und fein Reich wird fich erheben.

1. 5. "entgegen ben Zeichen", Augu- ber Art bie Regel gewesen ware, wie rien, Omen. Wir finden nämlich, bag es bev Bileam scheint. er bey feinen früheren Beiffagungen 5. Der Unblid ber wirflichen Belte im "binging, ob ber berr ibm begegnete", Lager ber Ifraeliten verfest ibn in bie also seine gewöhnlichen Mittel an-wandte, um burch ben Anblid gewiser Zeichen und bie Anwendung gewiser Mittel fich in einen höhern Infrand zu irdifches Wohl wurzelt an ben unversieg-versepen. Run, ba er gewiß geworben lichen Stromen, bie aus Gott auf fein war, bag er boch nichts andres von Gott empfangen, und bag ber herr, Gott empfangen, und bag ber herr, 6. S. "wie die Aloebaume." Es ift fobalb er fich ihm nur als Bertzeng ber Baum (Ahalim) hier gemeint, welgewöhnlichen Buftanbe, und ließ bloß ben Unblid bes Ifraelitischen Lagers auf fich einwirfen.

2. Womit also bas Folgende ausbrudlich als ein göttlicher Ausspruch

bezeichnet wirb.

3. S. "verschloffenen Auges", fo auch

23. 15.

4. In hoben Worten fündigt Bileam feine Prophetengabe an. Wie überbaupt in feinen Weiffagungen eine Steigerung ift, fo baß er immer berrlichere, und immer umfaffenbere Ausfichten eröffnet: fo fcheint auch bemgemaß fein eigner Buftand immer mehr erhöht worben gu fenn. Er nennt fich "ben Mann verschlofnen Auges," um bamit ben Buftand ber Entzudung gu fchilbern, in welchem bie außeren Ginne 3u- und die inneren aufgethan werben. 9. Agag war der Name ober bestän-Daß dies Aufthun geschiebt, "wenn er bige Titel aller Könige der Amalekter, niederfällt," bezeichnet die gewaltige (vgl. 1 Sam. 15.), wie Pharao ber Erschütterung, unter welcher ihm die Egyptischen. Bileam sieht im Geiste Offenbarungen zu Theil wurden; wo- einen König an der Spise des damals von zwar auch bey echten Propheten noch in der patriarchalischen Stammes-Bepspiele vortommen (vgl. Off. 1, 17. versassung lebenden Bolts, und daß A.), ohne daß es bey diesen jedoch in mit der Entstehung dieser Burde Is-

Unichauung ber mit jeglicher Urt von Ge= gen aus ber Fulle bes herrn gefronten Wohnungen Ifrael's. Gein ganges

Bolt binfliegen.

den bie Griechen Agellochos, bie Reueanbiete, ficher ihn auch mit feinem den bie Griechen Agellochos, bie Reite Beifte erfüllen werbe, blieb er in feinem ren Paradisbaum, Ablerhofs, genannt haben; ein wohlriechender Baum, ber besonders auf ben Moluffen und in Inbien machft, und bort ungemein hoch geschätt wirb. Diese Baume und bie Cebern werben oft im 21. I. als bas Ebelfte ermähnt, was bas Pflangenreich hervorbringt.

7. B. "es wird Baffer fliegen von feinen beiben Eimern," bas Bolf als ein Wafferschöpfender gebacht, aus beffen beiben Gimern, bie er tragt, bas fegenbringende Element überftromt.

8. S. "wird fenn in vielen Baffern;" feine gange Rachfommenschaft wird fort und fort in ber Lebensfülle wohnen. Bebe Urt ber Fruchtbarfeit ift im Morgenlande an bas Baffer gebunden, baher bie immer wiederholten und verftarften Bilber bavon.

Gott hat ihn aus Egypten geführt, feine Freudigkeit ift wie eines 8 Ginhorns. ' Er wird bie Beiben, feine Berfolger, freffen, und ihre Gebeine germalmen, und mit feinen Bfeilen gerschmettern. Er bat 9 fich niedergelegt wie ein Löwe, und wie ein junger Löwe; wer will fich wider ihn aussehnen? Befegnet sen, ber bich segnet, und verflucht, ber bir flucht. 3 Da ergrimmte Balaf im Born wiber Bi>10 leam, und schlug die Sande zusammen und sprach zu ihm: 3ch habe bich geforbert, daß du meinen Feinden fluchen follteft; und fiehe, bu haft fie nun breymal gefegnet. Und nun hebe bich an beinen 11 Drt. 3ch gebachte, ich wollte bich ehren; aber ber Berr hat bir bie Ehre verwehrt. Bileam antwortete ihm: Habe ich nicht auch zu 12 beinen Boten gesagt, die du zu mir fandtest, und gesprochen: Wenn 13 mir Balaf sein Haus voll Silber und Gold gabe, so könnte ich boch vor des Herrn Wort nicht über, Boses oder Gutes zu thun, nach meinem Herzen; sondern, was der Herr reden wurde, das wurde ich auch reden? 5

II. Die lette Weiffagung Bileam's geht nun in jeber Sinficht über bas Mag ber fruheren binaus. Sier ift nicht mehr blos bon bem Gegen Gottes und ber Rraft bes Bolfes im Allgemeinen bie Rebe; fon= bern indem einzeln ein benachbartes Bolf nach bem andern mit ihm verglichen und ihr bereinstiger Vall berfundet wird, tritt bas Reich Ifrael's als bas ewige Reich Gottes auf Erben beutlich aus biefen Trum= mern ber Weltreiche herbor.

Und nun siehe, wenn ich zu meinem Bolf ziehe, so komm,14 so will ich bir rathen, was bies Bolf beinem Bolf thun wird zur legten Zeit. Und er hob an feinen Spruch und fprach: Es fagt 15 Bileam, ber Gohn Beor's, es fagt ber Mann, bem bie Augen geöffnet find, es sagt der Hörer göttlicher Rede, und der die Erkennt=16 niß hat des Höchsten, der die Offenbarung des Allmächtigen sieht, und dem die Augen geöffnet werden, wenn er niederfällt: Bah werde 17 ihn feben, aber jest nicht, ich werbe ihn schauen, aber nicht von Rahem. 7 Es wird ein Stern aus Jafob aufgeben, und ein Scepter aus Ifrael auffommen, und wird zerschmettern die Fürften ber Moas biter, und verftoren alle Rinder Seth's. 8 Ebom wird er einnehmen, 18

rael's Macht einen neuen Aufschwung 3. Bgl. 1. Mof. 12, 3. erhalten werbe; wie benn auch an bie- 4. Beichen bes Unwillens und ber Berfelbe fich bas ewige Reich anknupfte, welches ber verheißene Sohn Davids auf Erben grunbete.

1. Gang wie C. 23, 22.

bem königlichen, anführenden Stamme than; ben er sieht, ist eben der Stern, gesprochen, hier grabe in Bezug auf bessen Ausgehn er hernach schilbert. die Macht, welche von Jfrael's Köni- 8. H., alle Söhne des Getümmels," gen ausgehen werde, sehr angemessen alle friegerischen, unruhigen Bölker um

achtung, ihn von sich wegzuweisen. 5. C. 22, 18.

6. Bgl. B. 3. 4. 7. 5. "ich febe ihn, aber nicht jest, 2. 5 "wer will ihn aufweden?" Die ich schaue ihn, aber nicht nahe." Der Borte sub aus Jakobs Beissaung Blid bes Geistes in die ferne Zukunft über Juda, 1 Mof. 49, 9.; bort von bes Reiches Gottes wird ihm aufge-

fich her. — Diefer Stern und biefes

und Seir wird feinen Feinden unterworfen fenn; Ifrael aber wird 19 Sieg haben. 1 Aus Jafob wird ber Berricher fommen, und umbring 20 gen, was übrig ift von ben Städten. 2 Und ba er fah die Amalestiter, 3 hob er an feinen Spruch und fprach: Amalet, die ersten

21 unter ben Beiben; aber gulett wirft bu gar umfommen. 4 Und ba er fah die Reniter, b bob er an feinen Spruch und fprach: | Fest ift 22 beine Bohnung, und haft bein Reft 6 in einen Fels gelegt; aber, o

Rain, bu wirft verbrannt 7 werben, wenn Uffur bich gefangen meg-23 fuhren wird. 9 Und bob abermal an feinen Spruch und fprach:

Scepter ift gunadift bas Ronigthum in bem fichtbaren Bolfe Jfrael, welches Kraft ftehenbe, unter allen biefen flei-bie ganze Kraft bes Bolfes um fich nen Bolferschaften weit hervorragenbe vereinigen, und angriffemeife auftreten Bolt (vgl. B. 7.) mar gwar ben feinem wirb. In ber That begann mit Da- erften Angriff auf Ifrael befiegt morwib, bem ersten Könige Ifrael's nach ben, hatte aber bep bem Angriff 4 Mos. Gottes herzen, eine bis bahin nie ge- 14, 45. seine früheren Ueberwinder ge- fannte Kraft und Bluthe bes Boltes; schlagen, und buntte fich vor allen groß. namentlich unterwarf er fich bie unru-higen Nachbarvölfer Ifrael's, vorzüglich Moab. Aber es ist nicht etwa dieser 5. Ein Kanaanitisches Volk, wahrbestimmte einzelne König, noch auch scheinlich in dem füblichen, überaus geseint äußerer Sieg über Moad allein
gemeint; es ist der König Jrael's überbaupt bezeichnet, bessen Vollendung in
Jesu Christo erscheint, und die Bölter,
die er unterwirft, sind die heidnischen mahnt wird. Sie werden hier Moab und Ebom sind. Dieser Stern Anaanitervolf für das Ganze genannt, aus Jatob ift als die Seele der ganzen Beissagung anzuselben; auch der Untergang der übrigen Völker, der nun erzählt wird, ist sein Werk.

1. W. "Jirael übet Macht," wie Ps. 60, 14. 118, 15. 16. Ebom ist das auf den Namen des Bolkes an, obwolf, Seir dessen den Ikabe. Und der Vieleicht vom Berge Peor aus ihr bowland in der Ferne erblickt werden konnte.

6. Nest beist d. "Ken", es spielt dies 60, 14. 118, 15. 16. Ebom ist das auf den Namen des Bolkes an, obwohl dieser wie das Folgende zeigt, von einem Stammwater Kain abzuleisniches Berbältnis zu den Edomitern aus.

ausoruding ein strebliges und freunds ten in.
liches Berhältniß zu den Edomitern anbefohlen (5 Mos 2, 5. 6.). Da aber 8. W. heißt dieser ganze Saß: "aber
die Edomiter Jrael wiederholentlich Kain wird zur Vernichtung werden, bis
angrissen, so wurden sie zuerst von Assur defangen wegsühren wird."
David (nach 1 Sam. 8, 14.) unterworfen; in den Propheten gelten sie oft bet wird; vorher wandte allerbings die
als Bild der heiben, die dem Reiche Rede sich an die Keniter; allein hier Gottes gu unterwerfen und einzuberleiben feben, befonders in ber Saupt-

Einnahme ber Stadt bem Untergange

entronnen ift.

3. 3m Beifte; benn leiblich fonnte er bon feinem Standpuntte aus bies auf ftes, gleichsam als ob er fich verbefferte ber Sinaitischen Salbinsel wohnende, und einlentte, zu lehren, bag bas gu-ben Comitern verwandte Bolf nicht vor geweisiget Glück mit großem Elend

4. Dies bamale in ber Bluthe feiner Bileam aber fieht feinen Untergang, junachft burch Saul, voraus. 1 Sam. 15. bie er unterwirft, find bie heibnischen mabnt wird. Gie werben hier - wie Rationen überhaupt, beren Borbilber fonft bie Amoriter - als ein einzelnes

fpricht Bileam bon ihnen in ber britten Perfon, und es fcheint alfo bas ftelle Am. 9, 12.; welche Jafobus von Du auf ein andres Bolt, auf Ifrael allen heiben beutet Apg. 15, 17. felbft, bezogen werden zu muffen. "hart 2. 5. "aus ber Stadt," wer bev ber und gezwungen ift es, biefe Worte von und gezwungen ift es, biefe Worte von ben Kenitern zu verstehen; auch bezie-hen es bie meisten auf die Ifraeliten. Es war sicherlich bie Absicht bes h. Geipermifcht fenn werbe; bitter ift bie

Ad, wer wird leben, wenn Gott foldes thun wird? 1 Und Schiffe 24 aus Chittim? werden verderben ben Uffur und Gber; ? er aber wird auch umfommen. 4 Und Bileam machte fich auf und gog bin, und 25 fam wieder an feinen Drt; 5 und Balat gog feinen Beg.

Das 25. Capitel.

Ifrael's Abgötteren und hureren mit ben Mibianitern.

Balat hatte Ifrael bon born angreifen wollen, indem er bie Er= mablung bes Bolfes bon Seiten bes lebenbigen Gottes und beffen

Buthelpung eines Ruling in inneren

- 1. 2B. "Wehe, wer wird leben bom Gegen biefer Dinge Gottes," b. b. bon bem an, ba Gott biefe Dinge pollbracht haben wird. Der Rlageruf: "webe" zeigt an, baß es ein surchtba-res Unglud ift, bas ber Prophet im Geiste schaut, so baß es scheint, als könne niemand ihm entgehen. Die Asfprifche und Babylonische Wefangenfchaft war bey weitem bas Schwerfte, was Ifrael bis babin getroffen hatte; nun fonnte es aus mit ihm icheinen. Daran ichlieft fich nun bas merfmurbige Enbe ber Weiffagung an.
- 2. 2B. "von ber Geite von Chittim." Mit biesem Namen wird im A. T. ftets bie Infel Copern bezeichnet. Es wird bier nicht gefagt, bag bie Uffen bemuthigende Macht von bort ausgehe, fonbern nur, baß fie von ber Geite fommen werbe.
- 3. 5. "und fie berberben Affur unb gelegene Land. Hier sieht also ein Propet im funfzehnten Jahrhundert vor ober im funfzehnten Jahrhundert vor dhristo, was im vierten durch Alexander ber den Großen und später durch die der Großen und später durch die der Alle dauung der Bösserschaft der Alle dauung der Bösserschaft die der Alle dauung der Großen und die der Großen der Alle das Bosserschaft die der Großen der Alle das Bosserschaft der Großen der Alle das Bosserschaft der Großen der Alle das Bosserschaft der Großen der Großen der Großen der Großen und Beschaft der Großen und der Großen der Große

Anechtschaft, noch trauriger aber bie 22.). Ifrael, als bas Bolf Gottes, Berbannung." E. bat allein bie Berheißung ber Ewigkeit. 4. D. h. Affur wird umfommen, wie alle bie Bolfer, benen er ben Unter-

gang bereitet hat. 5. D. h. er machte fich auf ben Weg in feine Beimath; blieb aber unter ben Mibianitern, wie bas Folgende zeigt, und gab ihnen, aus Rachsucht, ben Rath, bas Bolf burch sinnliche Luft gu verführen, woben er benn felbft feinen Lohn empfing. Je herrlichere Beiffa-gungen er hatte aussprechen muffen, besto mehr hatte unter biefem ihm aufgezwungenen Geschäft fein Berg sich von Gott entfrembet; und er war nun in bie heibnische Stellung ju Jehovah, als einem unter vielen machtigen Wefen, gurudgefehrt. Er hatte es erfahren muffen, bag mit biefem Gott felbit er es nicht aufnehmen fonne; aber fein Bolt, bas wußte er, war ein schwa-ches, wankelmuthiges, sinnliches; und konnte er Gottes Berbeigungen nicht umftogen, fo hoffte er ihm bies fein Bolt gu entfremben, und alfo feine s. "und pe veroerven Apur und Wolf zu entremeden, und geme fie verberben Eber." Mit beiben Na- Macht zu untergraben. Möglich ift es, men wird, wie früher mit Jfrael und baß er bazwischen noch zu ben Jfraeli-Jafob, ein und bas selbe Bolf und ten kam, und seine von seinen Beglei-Reich bezeichnet. Eber bebeutet bas tern sogleich niedergeschriebenen Weissachen seinseitige, b. h. jenseit des Euphrat gungen ihnen überbrachte, um ben ihgelegene Land. Dier sieht also ein Pro- nen sich einzuschmeichen, ohne daß ihn

Sous in Frage ftellte, und burch Bauberfünfte gu befampfen fuchte; an biefer Stelle, bas hatte fich gezeigt, war bas Bolf unangreifbar; ein anbres war es, wenn er, bon binten gleichfam, bie einzelnen abzog bon ihrem Gott burch alle Reize eines wolluftigen Gögenbienftes. 3m= mer aufs Reue trug bas Bolf bie Entbehrung eines Rultus fo fchwer, wie ibn alle Beiben umber hatten, wo ber finnlichen Luft von Beit gu Beit aufe Ausgelaffenfte gefröhnt, wo fie grabezu geheiligt wurde. Das ift bie Urt ber Bolluft, bon ber bier bie Rebe ift: es gaben Jung= frauen, auch höberer Abfunft, an gewiffen Tagen gur Ghre ber Gottbeiten fich preis, und ben Lohn bafur lieferten fie in ben Tempelichat ab. Es icheint, bag ein bem Baal Beor (bem auf bem Berge Beor (C. 23, 28.) verehrten Sonnengott) gu Ehren gefeiertes Feft bie Ber= anlaffung gu biefer furchtbaren Berirrung gab, in welcher Doabiter und Mibianiter wieberum, wie C. 22, 3., verbundet erfdeinen.

1 Und Ifrael wohnte in Sittim. ' Und bas Bolf hob an gu 2 huren mit ber Moabiter Tochtern, welche luden bas Bolf jum Opfer 3 ihrer Gotter. Und bas Bolf af, und betete ihre Gotter an; und Ifrael bangte fich an ben Baal Peor. Da ergrimmte ber Born bes 4 herrn über Ifrael, und er fprach zu Dofe: Rimm alle Dberften bes Bolts und hange fie bem herrn an bie Conne, 2 auf bag ber grim-5 mige Born bes Herrn von Ifrael gewandt werde. Und Dofe fprach gu ben Richtern Ifrael's: Erwurge ein jeglicher feine Leute, bie fich 6 an den Baal Beor gehangt haben. 3 Und fiehe, ein Mann aus ben Rinbern Ifrael's fam und brachte unter feine Bruber eine Dibianiterin, und ließ Dofe gufeben, und bie gange Gemeine ber Rinber Sfrael's, die ba weinten vor ber Thur ber Butte bes Stifts. 4 7 Da bas fah Binehas, ber Gohn Cleafar's, bes Sohnes Maron's,

2. Die schimpflichste Tobesstrafe, eine und bie felbe mit ber fpateren Rreugigung. Die Singurichtenden wurden erft getobtet, bann aufgehängt, und gwar bem Berrn, b. h. als Berfluchte, an beren Untergang er fich geheiligt hatte. Mit Untergang ber Conne mußten bie Leichname abgenommen werben. Bgl. 5 Dof. 21, 22. 23. 2 Sam. 21, 6.

3. Es ift auffallend, bag ber Befehl bes herrn nicht vollzogen wird. Wahrbag biefe Richter aus ben Oberften bie Gefahr fur bas gange Bolf.

1. Der letten Station ber Bufte, waren (vgl. 2 Mof. 18, 25.), und von nachher Abel-Sittim (bie Trauer Sit- ber treuen Bollziehung biefes Befehls tim's) genannt, nach bem bort erfolgten bie Abwendung jener Drohung veran-Strafgerichte; lag noch in ben Wefilben lagt werben fonnte, wie es benn auch Moab's, Zericho gegenüber. Dier blieb geschah. Jeber Kurft, ber seine Leute bas Bolf lange Zeit, und emsing bie nicht also bestrafte, wurde bafur verzwepte Gesetzgebung.

2. Die schimmslichte Tobestrafe, eine Tobestrafe belegt.

4. Schon alfo hatte fich ein Rern ber Gemeine vor ber Stiftshutte eingefunben, bie um Abwendung ber Plage ben herrn anriefen; aber noch mar feiner wirksam entgegengetreten, niemanb wagte, Mofe's hartes Bort zu vollziehen, und bag unter biefen Umftanben, ber Obrigfeit und bem weinenden Bolfe gum Erop, ein Fürft Ifrael's mit einer vornehmen Midianiterin die Gräuel fortsegen fonnte, bewies bie fcheinlich hat man fich es fo gu benten, furchtbare Große bes Berberbens und bes Priefters, stand er auf aus der Gemeine, und nahm einen Spieß in seine Hand, und ging dem Ifraelitischen Mann nach hinein in 8 den Winfel, und durchstach sie beide, den Ifraelitischen Mann und das Weib, durch ihren Bauch. Da hörte die Plage auf von den Kindern Ifrael's. Und es wurden getöbtet in der Plage vier und 9 zwanzigtausend.

Und der Herr redete mit Mose und sprach: (11) Pinehas, der 10 Sohn Eleasar's, des Sohnes Naron's, des Priesters, hat meinen Grimm von den Kindern Jfrael's gewendet, durch seinen Eiser um mich, daß ich nicht in meinem Eiser die Kinder Ifrael's vertilgte. Darum sage: Siehe, ich gebe ihm meinen Bund des Friedens; (13) und 12 cr soll haben, und sein Same nach ihm, den Bund eines ewigen Priesterthums, darum, daß er sür seinen Gott geeisert und die Kinder Ifrael's versöhnt hat. Der Ifraelitische Mann aber, der er 14 schlagen ward mit der Midianiterin, hieß Simri, der Sohn Salu's, ein Kürst im Hause des Baters der Simeoniter. Das Midiani-15 tische Weib, das auch erschlagen ward, hieß Kosbi, eine Tochter Jur's, der ein Fürst war eines Geschlechts unter den Midianitern. Und der Herr redete mit Mose und sprach: (17) Thut den Midia-16 nitern Schaden, und schlaget sie; denn sie haben euch Schaden ge-18 than mit ihrer List, die sie euch gestellt haben durch den Keor, und durch ihre Schwester Kosbi, die Tochter des Fürsten der Midianiter, die erschlagen ist am Tage der Plage, um des Keor's willen, und die Plage darnach kam.

Das 26. Capitel. Das pala pala grand

I. Neue Bahlung bes Boltes. II. Borfchrift über bie Austheilung bes Lanbes, und Summe ber Leviten.

Da nun bas Volk im Begriff ftand, in bas gelobte Land einzusrücken, mußte, zu gehöriger Vertheilung ber Erbtheile, eine neue Bahlung vorgenommen werben. Das alte Geschlecht war nun gänzlich ausgestorben, niemand, außer Josua und Kaleb, lebte von bemselben, als
Wose, ber, nach Ausrichtung seiner noch übrigen wichtigen Aufträge,
nun balb Abschied nehmen sollte.

I. Und ber Herr fprach zu Mofe, und Eleafar, bem Sohn bes 1 Briefters Naron: Rimm bie Summe ber ganzen Gemeine ber Kin= 2

1. S. "bie Rubba", b. h. ben Alfo- ihm, im Pf. 106, 31. ausgebrückt: "es ven, ben Abschlag im hintern Raume warb ihm gerechnet gur Gerechtigkeit."
Die Sobepriesterwurde follte poranad-

Octobleto error

- 2. D. "indem er eiferte meinen Eifer", Worte, die von dem ehelichen Berhaltniß bes herrn zu feinem Bolfe bergenommen find.
- 3. Der "Bund bes Friedens" ift ein besonders nahes Berhaltniß Gottes mit

ihm, im Pf. 106, 31. ausgebrückt: "es ward ihm gerechnet zur Gerechtigkeit." Die Hohepriesterwürde sollte vorzugsweise in seiner Geschlechtslinie bleiben. Der Grund liegt darin, daß er "Ifrael versöhnt," daß er ihre Sünde zugebeckt hat, so daß Gott dem Bolke wieder gnädig seyn konnte.

4. Ein Simeonitischer Stammesal-

teltet.

ber Ifrael's von zwanzig Jahren und bruber, nach ihrer Bater 3 Saufe, alle, Die ine Beer zu giehen taugen in Sfrael. Und Mofe rebete mit ihnen, fammt Gleafar, bem Briefter, in bem Gefilbe ber 4 Moabiter, an dem Jordan gegen Bericho,4 Die gwanzig Jahre alt waren und bruber, wie ber herr Doje geboten hatte, und ben Rin-5 bern Ifrael's, die aus Egupten gezogen waren. Ruben, ber Erft= geborne Sfrael's. Die Rinder Ruben's aber waren: Sanoch, von bem bas Gefchlecht ber Sanochiter fommt; Ballu, von bem bas 6 Befchlecht ber Balluiter fommt; Begron, von bem bas Befchlecht ber Begroniter fommt; Charmi, von dem das Gefchlecht ber Charmiter 7 fommt. Das find Die Gefchlechter von Ruben, und ihre Bahl mar 8 drey und vierzigtaufend fiebenhundert und dreifig. 3 Aber Die Rin-9 der Pallu's waren Eliab. Und die Kinder Eliab's waren Nemuel, und Dathan, und Abiram. Das ist der Dathan und Abiram, die Bornehmen in der Gemeine, die sich wider Mosen und Aaron auf-lehnten in der Rotte Korah's; da sie sich wider den Herrn auslehn-10 ten, und die Erde ihren Mund aufthat und fie verschlang mit Rvrah, als die Rotte ftarb; ba bas Feuer zweyhundert und funfzig 11 Manner fraß, und murben ein Zeichen. 3 Aber die Kinder Korah's 12 ftarben nicht. Die Kinder Simeon's in ihren Geschlechtern waren: Remuel, 4 baber fommt bas Geschlecht ber Remueliter; Jamin, baher kommt bas Geschlecht ber Jaminiter; Jachin, baher bas Ge-13 schlecht ber Jachiniter kommt; Serah, baher bas Geschlecht ber Serahiter kommt; Saul, baher bas Geschlecht ber Sauliter kommt. 14 Das find die Geschlechter von Simeon, zwen und zwanzigtaufend und 15 zwenhundert. 6 Die Rinder Gad's in ihren Gefchlechtern maren: Biphon, baher bas Geschlecht ber Biphoniter fommt; Saggi, baher bas Gefchlecht ber Saggiter tommt; Guni, baber bas Gefchlecht ber 16 Guniter fommt; Dini, baber bas Gefchlecht ber Diniter fommt; 17 Gri, baber bas Geichlecht ber Griter fommt; Arod, baber bas Geschlecht der Arobiter fommt; Ariel, baher das Geschlecht ber Arieliter 18 fommt. Das find die Geschlechter ber Kinder Gad's, an ihrer Bahl 19 vierzigtausend und fünfhundert. 7 Die Kinder Juda's, Ger und Onan, 20 welche beide ftarben im Lande Konaan. Es waren aber die Kinder Juba's in ihren Gefchlechtern: Sela, baber bas Gefchlecht ber Selaniter fommt; Bereg, baber bas Geschlecht ber Beregiter fommt; Se21 rah, baber bas Geschlecht ber Serahiter fommt. Aber die Kinder

1. C. 22, 1. 2. - Er rebete mit ib-

4. Wird fonft, mit einer auch anberwarts vorfommenben Bermechfelung, Jemuel geschrieben.

5. Diefer Scheint auch ben Ramen 3ochar geführt zu haben. 1 Chron. 4, 26. 1 Mos. 46, 10. 2 Mos. 6, 15. Dergleichen Ramensverschiebenheiten finben sich auch noch einige im Folgenben.
6. Dies ift von allen bie bedeutenbfte Berringerung, ba biefer Stamm nach E. 1, 23. bamals 59,300 gablte. Bahrscheinlich hatte ihn bie lette Plage, bie fein Stammesfürst Simri (C. 25, 14.) veranlagt hatte, befonders getroffen. 7. 11m 5,150 geringer, als C. 1, 29.

nen, b. h. er rief fie auf.

2. Die Zahl ber Rubeniter erscheint um 2,770 geringer, als beb ber vorigen Zählung E. 1, 21.; wahrscheinlich weil bieser Stamm vorzugsweise an ber Emporung feiner Fürsten Dathan und Abiram Theil genommen hatte. 3. C. 16.

Bereg' waren: Begron, baber bas Geschlecht ber Begroniter fommt; Samul, baber bas Gefchlecht ber Samuliter fommt. Das find Die 22 Geschlechter Juda's, an ihrer Bahl seche und fiebzigtaufend und funfhundert. 1 Die Rinder Jfafchar's in ihren Gefchlechtern waren: Thola 23 baher bas Geschlecht ber Tholaiter fommt; Phuva, baher bas Geschlecht ber Phuvaniter fommt; Jajub, baber bas Geschlecht ber Ja-24 fubiter fommt; Simron, baber bas Gefchlecht ber Simroniter fommt. Das find die Geschlechter Isaschar's, an der Zahl vier und sechzige 25 tausend und drenhundert. 2 Die Kinder Sebulon's in ihren Ge- 26 fchlechtern waren: Gered, baber bas Beschlecht ber Sarbiter fommt; Gion, daher bas Geschlecht ber Gloniter fommt; Jaheleel, baher bas Gefchlecht ber Jaheleeliter fommt. Das find die Gefchlechter Gebu=27 lon's, an ihrer Bahl fechzigtaufend und funfhundert. 3 Die Rinder 28 Joseph's in ihren Gefchlechtern waren: Manaffe und Ephraim. Die 29 Rinder aber Manaffe's waren, Machir, baber fommt bas Gefchlecht ber Machiriter; Machir zeugte Gilead, baber fommt bas Gefchlecht ber Gileabiter. Dies find aber die Rinder Gilead's: Siefer, baber 30 fommt bas Gefchlecht ber Sieferiter; Belef, baber fommt bas Gefchlecht ber Selefiter; Afriel, baber fommt bas Gefchlecht ber Afrie- 31 liter; Sichem, baber fommt bas Beichlecht ber Sichemiter; Smiba, 32 baber fommt bas Gefchlecht ber Smiditer; Sepher, baber fommt bas Geschlecht ber Hepheriter. Zelophchad aber war Sepher's Sohn, 33 und hatte feine Sohne, sondern Töchter; fie hießen Mahela, Roa, Sagla, Milfa und Thirza. Das find die Geschlechtee Manaffe's, 34 an ihrer Jahl zwen und funfzigtausend und siebenhundert. Die 35 Kinder Ephraims in ihren Geschlechtern waren: Suthelah, daher fommt das Geschlecht der Suthelahiter; Becher, daher fommt das Geschlecht der Becheriter; Thahan, daher fommt das Geschlecht der Thahaniter. Die Kinder aber Suthelah's waren: Eran, daher sommt 36 bas Geschlecht ber Eraniter. Das find die Geschlechter ber Kinder 37 Ephraim's, an ihrer Bahl zwen und breißigtausend und fünfhundert. Das find die Rinder Joseph's in ihren Gefchlechtern. Die Rinder 38 Benjamins in ihren Gefchlechtern waren: Bela, baber fommt bas Geschlecht ber Belaiter; Asbel, baber fommt bas Geschlecht ber 216-beliter; Ahiram, baber fommt bas Geschlecht ber Ahiramiter; Su=39 pham, daher kommt das Geschlecht der Suphamiter; Hupham, baher fommt das Geschlecht der Huphamiter. Die Kinder aber Bela's 40 maren: Ard und Naeman, baber fommt bas Geschlecht ber Arbiter und Naemaniter. Das find bie Rinder Benjamin's in ihren Be. 41

1. Um 1,900 ftarter, ale C. 1, 27.

nige Befdlechter bes Stammes ausgestorben ober fo an Bahl verringert worden waren, baß fie mit anbern gu= fammengefchlagen murben.

7. Diefe Ramen find 1 Mof. 46, 21. etwas anbers geschrieben. Auch im 5. Um 8,000 weniger, als C. 1, 33. Folgenden finden fid einige Berfchie-6. In Diefer Angabe finden fich einige benheiten, welche vielleicht auf febr al-Berichiebenbeiten von 1 Mof. 46, 21., ten Schreibfehlern in diefem Gefchlechts-

^{2.} Um 9,900 ftarfer, als C. 1, 29. 3. 11m 3,100 ftarfer, als C. 1, 31.

^{4.} Bey biefem Stamme batte bie ftarffte

Bermehrung, um 20,500, ftattgefunden. 5. 11m 8,000 meniger, als C. 1, 33.

welche vielleicht baber rühren, bag ei- regifter beruben.

fchlechtern, an ber Bahl funf und vierzigtaufend und fechohunbert. 1 42 Die Rinder Dan's in ihren Gefchlechtern waren: Subam, baber 43 fommt bas Gefchlecht ber Suhamiter. Das find bie Gefchlechter Dan's in ihren Gefchlechtern, und waren allefammt an ber Bahl 44 vier und fechzigtaufend und vierhundert. 2 Die Rinder Uffer's in ihren Gefchlechtern waren: Jemna, baber fommt bas Gefchlecht ber Jemniter; Jeswi, baber fommt bas Geschlecht ber Jeswiter; Bria, 45 baber fommt bas Geschlecht ber Briter. Aber bie Kinder Bria's maren: Beber, baber fommt bas Gefchlecht ber Sebriter; Delchiel; 46 baber fommt bas Geschlecht ber Melchieliter. Und die Tochter Uf-47 fer's hieß Sarah. 3 Das find die Befchlechter ber Rinber Uffer's, 48 an ihrer Bahl brey und funfzigtaufend und vierhundert. 4 Die Rinber Raphthali's in ihren Geschlechtern waren: Jahegiel, baber fommt bas Gefchlecht ber Jahezieliter; Guni, baher fommt bas Gefchlecht 49 ber Buniter; Jeger, baher fommt bas Gefchlecht ber Jegeriter; Gil-50 fem, baber fommt bas Geschlecht ber Gillemiter. Das find bie Beichlechter von Raphthali, an ihrer Bahl funf und vierzigtausend und 51 vierhundert. 5 Das ift die Summa ber Kinder Ifrael's, fechemal hunderttaufend, eintaufend fiebenhundert und breifig. 6

II. Und ber herr rebete mit Mofe und fprach: (53) Diefen follft bu bas Land austheilen jum Erbe nach ber Bahl ber Namen. 54 Bielen follft bu viel gum Erbe geben, und wenigen wenig; jeglichen 55 foll man geben nach ihrer Bahl. 7 Doch foll man bas Land burch's Loos theilen; nach ben Namen ber Stämme ihrer Bater follen fie 56 Erbe nehmen. Denn nach dem Loos follft bu ihr Erbe austheilen, 57 amifchen ben Bielen und Wenigen. 8 Und bas ift bie Summa ber Leviten in ihren Gefchlechtern: Gerfon, baber bas Gefchlecht ber Berfoniter; Rahath, baher bas Gefchlecht ber Rahathiter; Merari, baber 58 bas Geschlecht ber Merariter. Dies find bie Geschlechter Levi's: Das Geschlecht ber Libniter, bas Geschlecht ber Hebroniter, bas Ges fchlecht ber Maheliter, bas Geschlecht ber Mufiter, bas Geschlecht ber 59 Korahiter. Rahath zeugte Amram. Und Amram's Beib hieß 30= chebeb, eine Tochter Levi's, Die ihm geboren ward in Egypten; und fie gebar bem Umram Naron und Mofen, und ihre Schwefter Mir-60 jam. Dem Naron aber ward geboren Rabab, Abibu, Cleafar und

1. Um 10,200 mehr, als C. 1, 37. 2. Um 1,700 mehr, als C. 1, 39.

göttlichen Berheißung an Ifrael ben-noch wirksam erwiesen in ber immer

7. Bahlreichere Familien follten grö-

Bere Befigungen erhalten.

^{3.} Wahrscheinlich als Erbtochter hier neuen Bermehrung feines Bolfs. ermahnt, welche in bies Geschlecht beirathete und fein Erbgut ihm gubrachte. 4. 11m 11,900 mehr, als C. 1, 41.

^{5.} Um 8000 weniger, ale C. 1, 43.

^{8.} Nachbem alfo bie Große bes Erbtheils ber einzelnen Familien nach ihrer 6. Nach Bergleichung mit E. 1, 46. Jahl bestimmt worden, foll die Bahl batte also die Jahl bes ganzen Bolfs bestelben durch das Loos festgeffellt um 1,820 streitbare Männer abgenommen, war daher ungefähr sich gleich bes Bolfes Gottes foll hier Gottes geblieben. Rach fo vielen verheerenben Bestimmung und menschliche Heberlegung Strafgerichten hatte fich bie Rraft ber gusammenwirfen.

Ithamar. Nabab aber und Abihu ftarben, ba fie frembes Feuer 61 opferten vor bem herrn. Und ihre Summe war brey und zwanzig= 62 taufend, alle Mannlein, von einem Monat an und bruber. Denn fie wurden nicht gezählt unter bie Rinder Ifrael's; benn man gab ihnen fein Erbe unter ben Kindern Ifrael's. 1 Das ift bie Summe 63 ber Rinder Ifrael's, die Dofe und Gleafar, ber Briefter, gablten im Gefilde der Moabiter, an dem Jordan gegen Jericho; unter welchen 64 war feines aus ber Summe, ba Mose und Naron, ber Priefter, Die Kinder Ifrael's zählten in der Buste Sinai. Denn der Hert, det 65 ihnen gefagt, sie sollten des Todes sterben in der Buste. Und blieb keiner übrig, ohne Kaleb, der Sohn Jephunne's, und Josua, der Sohn Nun's.

Das 27. Capitel.

I. Erbfolge-Gesetze. II. Mose wird sein Tob verkündigt, und Josua jum Rachfolger bestellt.

I. Ein wichtiger Erbfolgefall wird bem Dofe vorgelegt, und baran, wie oftere, ein weiteres Gefet über bie Erbfolge angeschloffen. 3m 211= gemeinen ging bas mannliche Gefdlecht beb ber Erbfolge im Grund= befit bem weiblichen bor. Rur wo feine Gobne waren, follten bie Tochier ftatt ihrer erben, und bie Geitenbermanbten ausschließen.

Und die Töchter Zelophchad's, des Sohns Hepher's, des Sohns 1 Gilead's, des Sohns Manasse's, des Sohns Manasse's, unter den Geschlechtern Manasse's, des Sohns Joseph's, mit Namen Mashela, Noa, Hagla, Milfa und Thirza, famen herzu und traten vor 2 Mofe und vor Gleafar, ben Briefter, und vor bie Fürften und bie gange Gemeine, vor ber Thur ber Butte bes Stifts, und fprachen: Unfer 3 Bater ift geftorben in ber Bufte, und war nicht mit unter ber Bemeine, die sich wider den Herrn empörten in der Notte Korah's, sondern ist an seiner Sünde gestorben, 2 und hatte seine Söhne; was 4 rum soll denn unsers Baters Name unter seinem Geschlechte unterzehen, ob er wohl keinen Sohn hat? Gebt und auch ein Gut unter unsers Baters Brüdern. Mose brachte ihre Sache vor den Herrn. 5 Und der Herr sprach zu ihm: (7) Die Töchter Zelophchad's haben 6 recht geredet; bu follft ihnen ein Erbaut unter ihres Batere Brubern geben, und follft ihres Baters Erbe ihnen zuwenden. Und fage ben 8 Kindern Ifrael's: Wenn jemand ftirbt und hat nicht Söhne, so sollt ihr sein Erbe seiner Tochter zuwenden. Hat er keine Tochter, 9

^{1.} Weil biese Zählung mit Rücksicht Levi's Tochter genannt, boch wohl im auf die Vertheilung bes Landes geschah, weitern Sinne, da sie vielleicht seine werben die Leviten nicht mitgezählt. Urenkelin seyn mochte. Auch ist ihre Zählung nicht vollständig, 2. Er hatte nicht andre zur Sünde da ben Naron, als dem vornehmsten unter allen, das Geschlechtsregister abnen Berdammniß bloß um seines eigbricht. Dessen Mutter Jochebe wird nen Antheils willen an der selben.

10 follt ihr's feinen Brubern geben. Sat er feine Bruber, follt ihr's 11 feinen Bettern geben. Sat er nicht Bettern, follt ihr's feinen nach= ften Freunden geben, bie ihm angehören in feinem Gefchlecht, baß fie es einnehmen. Das foll ben Rinbern Ifrael's ein Gefet und Recht fenn, wie ber herr Dofe geboten hatte.

II. Run follte ber große Rnecht Gottes fcheiben; bamit aber fein Tob weber ihm felbft noch bem Bolfe unerwartet fame, bamit er noch alles, was ihm Gott an bas Bolf aufgetragen, ausrichten fonnte, fundigt ibm Gott fein Abicheiben feierlich an, nicht ohne berbe Grinnerung an feine frubere Berfundigung. Er beforgt bas Rothwendigfte bon Allem querft, bie Bestellung feines Nachfolgers.

12 Und ber Berr fprach zu Dofe: Steig auf bies Gebirge Abarim,2 und befiehe bas Land, bas ich ben Rindern Ifrael's geben 13 merbe. Und wenn bu es gesehen haft, follst bu dich sammeln zu 14 beinem Bolfe, wie bein Bruber Maron versammelt ift; Diemeil ihr meinem Borte ungehorfam gewesen fend in ber Bufte Bin, über bem Saber ber Gemeine, ba ihr mich heiligen folltet burch bas Baffer vor ihnen. Das ift bas Saberwaffer ju Rades in der Bufte Bin. 15 Und Mofe rebete mit bem herrn und fprach: (16) Der herr, ber

Gott über alles lebenbige Fleifch, 3 wolle einen Mann fegen über 17 bie Gemeine, ber bor ihnen her aus- und eingehe, und fie aus- und einführe, bag bie Gemeine bes herrn nicht fen wie bie Schafe ohne

18 Sirten. Und ber Berr fprach ju Mofe: Rimm Josua ju bir, ben Cohn Run's, ber ein Mann ift, in bem ber Geift ift, und lege beine 19 Sande auf ibn; 4 und ftelle ibn vor ben Briefter Gleafar und vor 20 bie gange Gemeine, und gebiete ihm vor ihren Augen; und lege beine Berrlichfeit auf ihn, 5 das ihm gehorche bie gange Gemeine ber Rin-

21 ber Frael's. Und er foll treten vor ben Briefter Gleafar, ber foll für ihn rathfragen burch bie Weife bes Lichts vor bem Berrn. 6 Rach deffelben Munde follen aus : und einziehen er und alle Rin=

22 ber Ifrael's mit ibm und bie gange Gemeine. Dofe that, wie ihm ber Berr geboten hatte, und nahm Jofua und ftellte ihn vor

1. Alfo nur ben Agnaten, Bermand- nicht burchforscht worden; bort fteht bie ten von vaterlicher Geite; Die Cogna- Entbedung bes mahren Rebo im Geten hatten gar fein Erbrecht.

ten hatten gar tein Etorecht.

2. Dies Gebirge ist, wie die ganze bisherige Stellung der Jfraeliten ergibt, "gegen Jericho" über, zwischen Desbon und dem Todten Meere, zu suchen. Jene Stadt selbst lag etwa 3 D. Meilen östlich von der Mündung des Jordan im Todten Meere, auf einem die weite Umgegend helberrichenden Auncte. von Umgegend beherrichenben Puncte, von gend zwischen ben Trummern bieser zuholen hat. Ueber bas "Licht" f. 2 Stadt und bem Jordan ift neuerlich Mof. 28, 30.

birge Abarim noch bewor. 3. B. "ber Gott ber Geister alles Fleisches," wie C. 16, 22.; ber Gott, von bem alles Leben ausgeht.

4. Bgl. 3 Mof. 1, 4. A. 5. Die von Gott ftammenbe obrig-

feitliche Gewalt.

6. hiemit wird Jofna's Umt gugleich befdrantt; mahrend Maron Mofe's Prowo ber Blid 6-8 D. Meilen fast nach phet war (2 Mof. 4, 15.), wird Jo-allen Seiten reicht; man sieht von bort fina an Naron's Nachfolger gewiesen, Berufalem und Bethlebem. Die Be- welcher für ihn Gottes Ausspruche einben Briefter Cleafar und vor bie gange Gemeine, und legte feine 23 Sand auf ihn, und gebot ihm, wie ber Berr mit Mofe geredet hatte. Dol gemengte gubeinern Stiere, und innen Belgeten Sengielniehls jurie

Das 28. Capitel.

Die verschiedenen Opfer; I. bie täglichen, II. bie Sabbath- und Neumonds-, III. bie Passah- und IV. bie Pfingstopfer.

I. Die beiden nachften Capitel geben eine ins Gingelne genau ein= gehende Opferordnung. Die Beranlaffung bagu war ber nabe bevorftebenbe Gingug in Ranaan, wogu es Unordnungen bedurfte, welche bie täglichen gottesbienftlichen Gebrauche beftimmten, baber grabe an biefer Stelle fie borfommen mußten. Bugleich hatten bie Ifraeliten bon jest an, wo fie bereits einen fo bedeutenben Landftrich erobert und große Beute gemacht hatten, einen Ueberfluß an Bieb, um alles in gehöriger Ordnung ausführen zu fonnen. 19 fells ift derin thun. This fells com

Und ber Berr rebete mit Dofe und fprach: (2) Gebiete ben 1 Rindern Ifrael's und fprich ju ihnen: Die Opfer meines Brods, welches mein Opfer bes fußen Geruchs ift, follt ihr halten gu feinen Zeiten, baß ihr mir's opfert. 1 ma somie nie geben gente es

Und sprich zu ihnen: Das find die Opfer, die ihr bem 3 Herrn opfern sollt: jährige Lämmer, die ohne Wandel find, täglich zwey zum täglichen Brandopfer; 2 ein Lamm des Morgens, das ans 4 bere zwifchen Abende; 3 bagu einen Behnten Epha Semmelmehle jum 5 Speisopfer mit Del gemengt, bas gestoßen ift, eines vierten Theils vom Sin. Das ift ein tagliches Brandopfer, bas ihr am Berge 6 Sinai opfertet, 4 zum sußen Geruch, ein Feuer dem Herrn. Dazu 7 sein Trankopfer, je zu einem Lamm ein Viertheil vom Hin. Im Heiligthum soll man den Wein des Trankopfers opfern dem Herrn. Das andere Lamm follst du zwischen Abends machen, wie bas Speis 8 opfer bes Morgens; und sein Tranfopfer jum Opfer bes füßen Geruche bem herrn.

II. Am Sabbathtage aber zwey jahrige Lammer ohne Wandel, 9 und zwen Zehnten Semmelmehls, zum Speisopfer, mit Del gemengt, und fein Tranfopfer. Das ift das Brandopfer eines jeglichen Sab= 10 bathe, über bas tägliche Brandopfer, fammt feinem Tranfopfer. Aber 11 bes erften Tages eurer Monate 6 follt ihr bem herrn ein Brandopfer

^{1.} Das "Brob Gottes" werben alle 4. D. h. wie ihr bamale guerft es

^{1.} Das "Brod Gottes" werden alle
Opfer genannt, ganz vorzüglich die
ganz gen himmel steigenden Brandvpfer, wie überhaupt alles geopferte
Fleisch. 3 Mos. 3, 11.

2. 2 Mos. 29, 38.

3. W. "zwischen den beiden Abenden."

6. Die Neumonde kommen zwar, als
befondere Kestage, in dem Berzeichnis
der Feste (3 Mos. 23.) nicht vor; sie
waren nicht durch Auhe von der Arbeit,
wohl aber durch besondere Opfer, wie
wir hier sehen, ausgezeichnet. Es lag wir hier feben, ausgezeichnet. Es lag

opfern, zwey junge Stiere, einen Wibber, sieben jährige Lämmer ohne 12 Manbel; und je brey Zehnten Semmelmehls zum Speisopfer mit Del gemengt, zu einem Stiere, und zwey Zehnten Semmelmehls zum 13 Speisopfer mit Del gemengt, zu einem Wibber, und je einen Zehnten Semmelmehls zum Speisopfer mit Del gemengt, zu einem Lamme. Das ist das Brandopfer des süßen Geruchs, ein Opfer dem Herrn. 14 Und ihr Transopfer soll sehn: ein halb Hin Weins zum Stiere, ein Orittheil Hin zum Widder, ein Viertheil Hin zum Lamm. Das 15 ist das Brandopfer eines jeglichen Monats im Jahr. Dazu soll man einen Ziegenbock zum Sündopfer dem Herrn machen, über das Brandopfer und sein Transopfer.

16 III. Aber am vierzehnten Tage bes ersten Monats ist bas
17 Pasiah dem Herrn. Und am funszehnten Tage des selben Monats
18 ist Fest. Sieben Tage soll man ungefäuertes Brod essen. Der erste
Tag soll heilig heißen, daß ihr zusammenkommt; keine Dienstarbeit
19 sollt ihr darin thun. Und sollt dem Herrn Brandopfer thun, zweh
junge Stiere, einen Widder, sieben sährige Lämmer ohne Wandel,
20 sammt ihren Speisopfern, dren Zehnten Semmelmehls mit Del ges
21 mengt zu einem Stier, und zweh Zehnten zu dem Widder, und je
22 einen Zehnten auf ein Lamm unter den sieben Lämmern; dazu einen
23 Bock zum Sündopfer, daß ihr versöhnt werdet. Und sollt solches
thun am Morgen, über das Brandopfer, welches ein tägliches Brands
24 opfer ist. Nach dieser Weise sollt ihr alle Tage, die sieben Tage
lang, das Brod opfern, zum Opfer des süßen Geruchs dem Herrn,
5 über das tägliche Brandopfer, dazu sein Transopfer. Und der sies
bente Tag soll ben euch heilig heißen, daß ihr zusammensommt;
feine Dienstarbeit sollt ihr darin thun.

IV. Und der Tag der Erstlinge, wenn ihr opfert das neue Speisopfer dem Herrn, wenn eure Wochen um sind, soll heilig heisen, daß ihr zusammenkommt; keine Dienstarbeit sollt ihr darin thun. 27 Und sollt dem Herrn Brandopfer thun, zum süßen Geruch, zwey 28 junge Stiere, einen Widder, sieden jährige Lämmer, sammt ihrem Speisopfer, drey Zehnten Semmelmehls mit Del gemengt zu einem 29 Stier, zwey Zehnten zu dem Widder, und je einen Zehnten zu einem 30 Lamm der steben Lämmer; und einen Ziegenbock euch zu versöhnen. 31 Dies sollt ihr thun über das tägliche Brandopfer mit seinem Speissopfer; ohne Wandel soll's seyn, dazu ihr Transopfer.

Das 29. Capitel.

Opfer I. am Posaunentage; II. am Berfohnungstage; III. am Laubhuttenfefte.

1 I. Und ber erfte Tag bes fiebenten Monats foll ben euch heis

also keine besondere religiöse Bedeutung brückliche Weihe vorübergehen. Bgl. in biesen Tagen; sie sollten nur, als noch über die Neumonde 1 Sam. 20, wichtige Zeitabschnitte, nach denen das 5. 6. 2 Kön. 4, 23. Col. 2, 16. Jahr eingetheilt ist, nicht ohne aus-

lig heißen, daß ihr zusammenkommt; keine Dienstarbeit sollt ihr darin ihun; es ift euer Trompeten Tag. 1 Und sollt Brandopfer 2 thun zum süßen Geruch dem Herrn: einen jungen Stier, einen Wider, sieden jährige Lämmer, ohne Wandel; dazu ihr Speisopfer: drey 3 Zehnten Semmelmehls mit Del gemengt zu dem Stier, zwey Zehnten zu dem Widder, und einen Zehnten auf ein jegliches Lamm der sie 4 den Lämmer; auch einen Ziegendock zum Sündopfer, euch zu ver 5 söhnen; über das Brandopfer des Monats, und sein Speisopfer, und über das tägliche Brandopfer, mit seinem Speisopfer, und mit ihrem Transopfer, nach ihrem Necht, zum süßen Geruch. Das ist ein Opfer dem Herrn.

II. Der zehnte Tag bes siebenten Monats soll ben euch auch 7 heilig heißen, daß ihr zusammenkommt; 2 und sollt eure Leiber fassteien, und keine Arbeit darin thun; sondern Brandopfer dem Herrn 8 zum süßen Geruch opfern: einen jungen Stier, einen Widder, sieben jährige Lämmer, ohne Wandel, mit ihren Speisopfern: dren Zehnten 9 Semmelmehls mit Del gemengt zu dem Stier, zwen Zehnten zu dem Widder, und einen Zehnten je zu einem der sieben Lämmer; (11) dazu 10 einen Ziegenbock zum Sündopfer, über das Sündopfer der Verschenung, und das tägliche Brandopfer, mit seinem Speisopfer, und mit ihrem Transopfer.

III. Der funfzehnte Tag bes fiebenten Monats foll ben euch 12 heilig beißen, daß ihr gusammenfommt; feine Dienftarbeit follt ihr barin thun, und follt bem Berrn fieben Tage feiern. Und follt bem 13 Berrn Brandopfer thun, jum Opfer bes fußen Geruchs bem Berrn: breyzehn junge Stiere, zwen Widder, vierzehn jahrige gammer ohne Wandel, fammt ihrem Speisopfer, dren Zehnten Semmelmehls mit 14 Del gemengt, je zu einem ber drenzehn Stiere, 3 zwen Zehnten je zu einem ber zwen Widder, und einen Behnten je gu einem ber vierzehn 15 Lämmer; bagu einen Biegenbod jum Gundopfer, über bas tagliche 16 Brandopfer, mit feinem Speisopfer, und feinem Tranfopfer. andern Tage zwölf junge Stiere, zwen Widder, vierzehn jährige Lämmer, ohne Wandel, mit ihrem Speisopfer und Tranfopfer zu 18 ben Stieren, zu den Widdern, und zu den Lämmern, in ihrer Bahl, nach dem Recht; bazu einen Ziegenbock zum Sundopfer, über bas 19 tägliche Brandopfer, mit feinem Speisopfer, und mit ihrem Trantopfer. Um dritten Tage elf Stiere, zwen Widder, vierzehn jährige 20 Lämmer, ohne Wandel, mit ihren Speisopfern und Trankopfern, zu 21 ben Stieren, gu ben Widdern, und gu ben Lammern, in ihrer Bahl. nach bem Recht; bagu einen Bod gum Gundopfer, über bas tägliche 22 Brandopfer, mit feinem Speisopfer, und feinem Tranfopfer. 2m 23 vierten Tage gehn Stiere, zwen Widber, vierzehn jahrige Lammer,

^{1.} S. 3 Mos. 23, 24. Die Opfer 2. bieses, bes folgenden, besonders aber 16. bes Laubhüttenfestes, weisen barauf hin, 3. baß bies ber festlichste Monat bes ganbies Jahres war.

^{2.} Der große Berföhnungstag, 3 Mof.

^{3.} An jedem ber acht Festtage wirb von biesem großen Sunbopfer von 13 Stieren einer weggelassen.

v. Gerlad. A. Teftam. I. Bb. 2. Muff.

24 ohne Banbel, fammt ihren Speisopfern und Tranfopfern, ju ben Stieren, ju ben Widdern und ju ben gammern, in ihrer Bahl, nach 25 bem Recht; bagu einen Biegenbod jum Gundopfer, über bas tagliche Brandopfer, mit feinem Speisopfer und feinem Erantopfer. 26 Um fünften Tage neun Stiere, zwen Bidder, vierzehn jahrige gam-27 mer, ohne Bandel, fammt ihren Speisopfern und Tranfopfern, gu ben Stieren, gu ben Widbern und gu ben Lammern, in ihrer Bahl, 28 nach bem Recht; bagu einen Bod jum Gundopfer, über bas taglidje Brandopfer, mit feinem Speisopfer und feinem Tranfopfer. 29 Um fechsten Tage acht Stiere, zwen Widber, vierzehn jahrige Lam-30 mer, ohne Wandel, fammt ihren Speisopfern und Tranfopfern, gu ben Stieren, gu ben Widdern und gu ben Lammern, in ihrer Bahl, 31 nach bem Recht; bagu einen Bod jum Gundopfer, über bas tägliche Brandopfer, mit feinem Speisopfer und feinem Tranfopfer. 2m 32 fiebenten Tage fieben Stiere, zwen Widder, vierzehn jahrige gammer, 33 ohne Wandel, fammt ihren Speisopfern und Tranfopfern, zu ben Stieren, zu ben Widdern und zu den Lammern, in ihrer Bahl, nach 34 bem Recht; bagu einen Bod jum Gundopfer, über bas tägliche 35 Brandopfer, mit seinem Speisopfer und seinem Tranfopser. Um achten Tage foll ber Tag ber Bersammlung seyn; feine Dienstarbeit 36 follt ihr barin thun; und follt Brandopfer opfern gum Opfer bes fußen Geruche bem Gerrn, einen Stier, einen Widber, fieben jahrige 37 Lammer, ohne Wandel, fammt ihren Speisopfern und Tranfopfern, gu bem Stier, gu bem Widder und gu ben Lammern, in ihrer Bahl, 38 nach bem Recht; baju einen Bod jum Gunbopfer, über bas tägliche Brandopfer, mit feinem Speisopfer und feinem Trantopfer. Goldes 39 follt ihr bem herrn thun auf eure Fefte, ausgenommen, was ihr gelobt und fregwillig gebt zu Brandopfern, Speisopfern, Tranfopfern 1 und Dankopfern. Und Mofe fagte ben Rindern Ifrael's alles, was ihm ber herr geboten hatte.

Das 30. Capitel.

Bon Gelübben, wie weit fie frepe und unfrepe Personen verbinden.

Bur Aufweckung ber Trägheit, zur beständigen Erinnerung an befondere Pflichten und an das Berhältniß zu Gott durften die Ifraeliten auch besondere Gelübbe thun, deren ein vorzügliches, das Nasiräersgelübbe, C. 6. vorkam. Die allgemeine Berpstichtung, alles dem Herrn Gelobte zu halten (B.3.), wird natürlich durch den noch allgemeineren Grundsap: "daß Gehorsam besser denn Opfer seh" (1 Sam. 15, 22.), beschränkt, da nur das dem Herrn Wohlgefällige gültig ihm gelobt werden kann. Ist aber die gelobte Sache nicht nur erlaubt, sondern erkennt der Gelobende Gottes Willen darin für sich selbst: so ist er es zu halten verpflichtet, mit Ausnahme des Zustandes der Unfrehheit, über welchen hier genauere Vorschriften gegeben werden.

2 Und Moje redete mit den Fürsten ber Stamme ber Rinder 3f-

rael's und fprady: Das ift's, mas ber Berr geboten hat: wenn je= 3 mand bem Berrn ein Gelübbe thut, oder einen Gib fcmort, baß er feine Seele verbindet: ber foll fein Wort nicht fdmachen, fonbern alles thun, wie es zu feinem Munde ift ausgegangen. Wenn ein 4 Weibsbild dem Herrn ein Gelübde thut und sich verbindet, weil sie in ihres Baters Hause und im Magdthum i ift; und ihr Gelübde 5 und Berbundnif, das sie thut über ihre Seele, fommt vor ihren Bater und er ichweigt bagu: fo gilt all ihr Gelübbe und all ihr Berbundniß, bes fie fich über ihre Geele verbunden bat. Wo aber ihr 6 Bater wehret bes Tages, wo er es hort: fo gilt fein Gelübbe noch Berbundnif, bes fie fich über ihre Seele verbunden bat; und ber herr wird ihr gnadig fenn, 2 weil ihr Bater ihr gewehrt hat. Sat 7 fie aber einen Mann, und hat ein Belübbe auf fich, ober entfahrt ihr aus ihren Lippen ein Berbundniß über ihre Geele; und ber Mann 8 hört es und schweigt bes felben Tages fille: fo gilt ihr Gelübde und Berbundniß, des fie fich über ihre Geele verbunden bat. 280 9 aber ihr Mann wehret bes Tages, wo er es hort: fo ift ihr Gelubbe los, das fie auf ihr hat, und das Berbundnif, bas ihr aus ihren Lippen entfahren ift über ihre Geele; und ber Berr wird ihr gnabig fenn. Das Gelubbe einer Bittme und Berftogenen, 3 alles, 10 wes fie fich verbindet über ihre Geele, bas gilt auf ihr. Wenn je- 11 mandes Gefinde gelobt, oder fich mit einem Gibe verbindet über feine Seele; und ber Sausherr hort es und schweigt bagu und 12 wehret es nicht: fo gilt all bas felbe Gelübbe, und alles, wes es fich verbunden hat über feine Geele. Macht es aber ber Sausherr 13 bes Tages los, wenn er es hört: fo gilt es nicht, was aus feinen Lippen gegangen ift, was es gelobt ober fich verbunden hat über feine Geele; benn ber Sausherr hat es los gemacht, und ber Berr wird ihm gnadig fenn. Und alle Gelübde und Gibe ju verbinden, 14 ben Leib gu fafteien, * mag ber Sausherr fraftigen ober fcmachen, alfo: wenn er bagu fchweigt von einem Tage gum anbern, fo be- 15 fraftigt er alle feine Gelubbe und Berbundniffe, Die es auf ibm bat, barum, baß er geschwiegen hat bes Tages, ba er es hörte. Wird 16 er es aber schwachen, nachdem er es gehort hat: fo foll er die Miffethat tragen. 5 Das find die Satzungen, Die ber Berr Dofe geboten 17 bat, swifthen Mann und Beib, zwifden Bater und Tochter, weil fie noch eine Dago ift in ihres Baters Saufe.

Das 31. Capitel.

I. Rache bes herrn an ben Mibianitern. II. Theilung ber Beute.

I. Bon ben beiben Bolfern, welche fich feindlich gegen Ifrael ge= zeigt hatten, ben Moabitern und Mibianitern, wird nun an ben let-

3. Giner Geschiebenen.

^{1.} Eine Jungfrau, unter vaterlicher 4. 2B. "feine Geele gu bemuthigen," Gemalt.

^{2.} Das Brechen bes Gelübbes ihr nicht als Gunbe gurechnen.

wie 3 Mof. 16, 29.

^{5.} Es wird bann angesehen, als habe er es felbft gebrochen.

teren Rache genommen. Der Grund, warum bie ersteren berichont bleiben, icheint ber gu febn, baf in ber Berführung Ifrael's gum wolluftigen Gogendienft bie Mibianiter vorangingen, wie benn auch unter ihnen Bileam als Berführer gefunden und getobtet ward; ferner, bag bie Moabiter aus Furcht bor Feindfeligfeiten bon Seiten bes machtigen Bolfes zu ihrer Lift gereigt murben, Die Mibianiter aber feinen folchen Unlag haiten. Durch bie That best Pinehas war ber Gunde in Ifrael ein Damm entgegengeset worden; bann hatte bas Gericht an Gottes eignem Saufe begonnen; nun mußte aber auch bas geläuterte Bolf Gottes an feinen Feinden geracht werben. Mit befondrer Ausführlich= feit wird bas Berfahren in bem Rriege, Die Bertheilung ber Beute, fo wie bie wunderbare Bewahrung bes Boltes ergablt, weil biefer Welbzug für ben nun unmittelbar bevorftebenben Eroberungefrieg gum Borbild bienen follte.

1 Und ber herr rebete mit Mofe und fprach: (2) Rache bie Rinder Ffrael's an ben Midianitern, daß bu darnach bich fammelft 3 gu beinem Bolf. 1 Da redete Mofe mit dem Bolf und fprach: Ruftet unter euch Leute jum heer wider die Midianiter, daß fie ben 4 herrn rachen an ben Midianitern; aus jeglichem Stamm taufend, 5 baß ihr aus allen Stämmen Sfrael's in Das Seer fchicft. Und fie nahmen aus ben Taufenden Ifrael's, je taufend eines Stamms, 6 zwölftaufend gerüftet gum Seer. Und Dofe fchicfte fie mit Binehas, dem Sohn Eleasar's, des Priesters, 2 ins Seer, und die heiligen 7Rleider, 3 und die Halltrompeten in seine Hand. 4 Und fie führten Das Seer wider Die Midianiter, wie ber Gerr Mofe geboten hatte, Sund erwürgten alles, was mannlich war. Dagu Die Konige ber Midianiter erwürgten fie fammt ihren Erfchlagenen, nämlich: Evi, Refem, Bur, Bur und Reba, die fünf Konige Der Midianiter. Bileam, ben Sohn Beor's, erwürgten fie auch mit bem Schwert. Und 9 bie Rinder Ifrael's nahmen gefangen die Beiber ber Midianiter und ihre Rinder; all ihr Bieh, all ihre Sabe, und all ihre Guter raub-10 ten fie; und verbrannten mit Feuer alle ihre Stadte ihrer Bohnfite, 11 und alle Burgen; und nahmen allen Raub, und alles, was ju neh-12 men war, beibe Menfchen und Bieh, und brachten es gu Mofe und gu Gleafar, bem Priefter, und gu ber Gemeine ber Rinder Sfrael's, nämlich die Gefangenen und bas genommene Bieb, und bas ge-

Mofe in ber Leitung bes Bolfs. 2. Pinehas zu ehren, als der zuerst rubim, und den Gesetzetafeln. An das Ifrael's Berführung und Plage gewehrt "Licht und Recht" hier zu denken, ist hatte; und zugleich den Krieg durch die derum falsch, weil nicht Pinehas, son-Answerung eines Priesters zu heiligen. Bern Eleasar, der Hohe Priester, es 3. h. "die heiligen Geräthe." Welche bies gewesen seven, wird nicht gesagt, 4. "Daß ihrer gebacht wurde vor bem es ift aber aus C. 14, 44. 1 Sam. 4. herrn, und sie erlofet wurden von ihren nicht unmahricheinlich, bag es bie Bun- Teinben." C. 10, 9. A.

1. Es war bies bie lette That bes beslade war, mit ben zu ihr gehörigen Mose in ber Leitung bes Bolks. Dingen, bem Guhnebeckel mit ben Che-

4. "Daß ihrer gebacht wurde vor bem

raubte Gut ins Lager, auf ber Moabiter Gefilbe, bas am Jordan liegt gegen Bericho. Und Dofe und Gleafar, ber Briefter, und alle 13 Rürften ber Gemeine, gingen ihnen entgegen hinaus vor bas Lager. Und Mose ward zornig über die Hauptleute des Heers, die Haupt- 14 leute über tausend und über hundert waren, die aus dem Heer und Streit famen, und fprach ju ihnen: Sabt ihr alle Beiber leben 15 laffen? Siehe, haben nicht biefelbigen bie Rinder Ifrael's burch 16 Bileam's Rath abgewendet, fich zu verfündigen am Berrn über bem Beor, und widerfuhr eine Plage der Gemeine bes herrn? Go er-17 würgt nun alles, was männlich ift unter ben Kindern, und alle Beiber, die Männer erkannt und bengelegen haben; aber alle Kin- 18 ber, die Weibsbilder find, und nicht Manner erfannt noch bengelegen haben, die laffet für euch leben. ' Und lagert euch außer bem Lager 19 fieben Tage, alle, bie jemand erwurgt, ober die Erfchlagenen angerührt haben, bag ihr euch entfündigt am britten und fiebenten Lage, fammt benen, die ihr gejangen genommen habt. Und alle Rleiber, 20 und alles Gerath von Fellen, und alles Belgwert, und alles holgerne Befaß follt ihr entfündigen. Und Gleafar, ber Briefter, fprach 21 au dem Rriegevolf, bas in Streit gezogen war: Das ift bas Befes, welches ber Berr Mofe geboten hat: Golb, Gilber, Erz, Gifen, Binn 22 und Blen, und alles, mas bas Feuer leibet, follt ihr burch's Feuer 23 laffen geben, und reinigen, baß es mit bem Sprengwaffer entfündigt werbe. Aber alles, was nicht Feuer leibet, follt ihr burch's Waffer geben laffen. Und follt eure Rleiber mafchen am fiebenten Tage, fo 24 werdet ihr rein; barnach follt ihr ins Lager fommen. 2

II. Und ber herr redete mit Mofe und fprach: (26) Rimm 25 bie Summe bes Raubes ber Gefangenen, beibe an Menschen und Bieh, bu und Gleafar, ber Briefter, und Die oberften Bater ber Gemeine; und gib die Salfte benen, die ins heer ausgezogen finb, 27 und die Schlacht gethan haben, und die andere Salfte ber Gemeine. Und follft bem Berrn heben von ben Rriegsleuten, die ins Beer 28 gezogen find, je von funf hunderten eine Geele, beibe an Menfchen, Rindern, Gfeln und Schafen. Bon ihrer Balfte follft bu es neh- 29 men, und bem Priefter Gleafar geben gur Bebe bem Berrn. Aber 30 von der Hälfte der Rinder Ifrael's follft du je von funfzigen nels men ein Stud Guts, beibe an Menschen, Rindern, Eseln und Schafen, und von allem Bieh, und follst es ben Leviten geben, die ber Sut warten ber Wohnung des herrn. 3 Und Mofe und Gleafar, 31 ber Briefter, thaten, wie ber Berr Mofe geboten hatte. Und es war 32

2. Alles bies wird barum bier fo um- ber Leviten.

1. Diefer Befehl zeigt, baß es eine ftanblich geboten, weil biefe Borfdrif-

heilige Rache Gottes war, welche bie ten nachher ben ben nachfolgenden Ber-Fraeliten nahmen, ein Strafgericht, tilgungsfriegen immer wieder beobachtet bas sie als die Werkzeuge bes herrn werden sollten. vollzogen. Die Töbtung aller mannlichen Kinder hat den Zweck, bas gange 3. Der Antheil ber Priefter fteht gut Bolf auszurotten, bas in ben Beibern bem ber Leviten ungefähr in bem Bernicht fortlebte.

hältniß, wie ber Priefter-Behnte gu bem

ber übrigen Ausbeute, bie bas Rriegsvolf geraubt hatte, fechemal 33 hundert und fünf und fiebzigtaufend Schafe, zwen und ftebzigtaufend 34 Rinder, ein und fechzigtaufend Gfel; 1 (35) und ber Beiber, Die nicht Manner erfannt noch bengelegen hatten, zwen und breißigtaufend 36 Seelen. Und bie Salfte, bie benen, fo ins Beer gezogen maren, gehörte, war an der Bahl brenhundert mal und fieben und breifigs 37 taufend und fünfhundert Schafe; bavon wurden bem Berrn feche 38 hundert fünf und fiebzig Schafe; und Rinder, feche und breißigtaus 39 fend; bavon wurden bem Berrn zwen und fiebzig; und Gfel, breifigtaufend und fünfhundert; davon murben bem herrn ein und fechzig; 40 und Menschenfeelen fechzehntaufend; bavon wurden bem Berrn zwen 41 und dreißig Seelen. Und Moje gab folche Sebe bes herrn bem 42 Priefter Cleafar, wie ihm ber herr geboten hatte. Aber die andere Salfte, Die Mofe ben Rinbern Ifrael's gutheilte von ben Rriege= 43 leuten, nämlich die Salfte ber Gemeine guftandig, war auch bren-44 hundertmal und fieben und breißigtaufend, fünfhundert Schafe, feche 45 und breifigtaufend Rinder, breifigtaufend und funfhundert Efel, 46 und fechzehntaufend Menschenseelen. (47) Und Mofe nahm von dies fer halfte ber Kinder Ifrael's, je ein Stud von funfzigen, beibe bes Biehe und ber Menschen, und gab es ben Leviten, bie ber hut warteten an ber Wohnung bes Berrn, wie ber Berr Mofe geboten 48 hatte. Und es traten bergu bie Sauptleute über mehrere taufende bes Rriegsvolfs, und bie über taufend und die über hundert maren, 49 zu Mofe, und fprachen zu ihm: Deine Rnechte haben die Summe genommen ber Rriegsleute, bie unter unfern Sanden gewesen find, 50 und fehlt nicht einer. 2 Darum bringen wir bem Berrn Gefchenfe, was ein jeglicher gefunden hat von goldenem Berathe, Retten, Urm= gefdmeibe, Ringe, Dhrringe und Spangen, bag unfere Geelen ver-51 fohnt werden vor bem herrn. 3 Und Dofe nahm von ihnen, fammt 52 bem Briefter Cleafar, bas Golb allerlen Gerathe. Und alles Golbes Sebe, das fie bem Berrn hoben, war fechzehntaufend und fiebenhundert und funfgig Gefel, von ben Sauptleuten über taufend und 53 bunbert. Denn Die Rriegsleute hatten geraubt ein jeglicher für fich. 54 Und Mofe mit Cleafar, bem Priefter, nahm bas Gold von ben Sauptleuten über taufend und hundert und brachten es in die Sutte Des Stifts, jum Gedachtniß ber Rinder Jirael's vor bem Berrn.

Dianiter ein reiches arabisches Sirten- nes Bolfes gnabig anerfannt und burch

Ien Gottes that.

1. Worans bervorgeht, bag bie Di- 3. Wie ber berr ben Geborfam feivolk waren.

2. Es ift dies einigermaßen baraus bie Bewahrung aller im Kriege begu erklären, daß die Midianiter kein mung dieser Gnade des herrn bev den kriegerisches Bolk, und von den Ifraeliten plötlich waren überfallen worden; darfeitz im Gefühl, daß die erhalted war es gewiß auch eine wunderhare Bewahrung des Yolkaniter kein mung dieser Gnade des herrn bev den heerführern heilige Furcht und Dankliten Bebwahrung des Holkaniter kein mung dieser Gnade des herrn bev den heerführern heilige Furcht und Dankliten Gellen dieser Gnade nicht würdare Bewahrung aller im Kriege bei Michalt der Geren des heite Wahrenders der Gellen dieser Gnade nicht würdare Bewahrung aller im Kriege bei
her Gnade des Holkaniter kein die Bewahrung aller im kriege bei
her Gnade in Kriege bei
her Gnade des Holkaniter kein
her Bewahrung aller im Kriege bei
her Gnade des Holkaniter kein
her Bewahrung aller im Kriege bei
her Gnade des Holkaniter kein
her Bewahrung aller im Kriege bei
her Bewahrung aller im Kriege bei Bewahrung
her Bewahrung aller im Kriege bei Bewahrung
her Bewahrung aller im Kriege bei Dehrender bei Bewahrung
her Bewahrung aller im Kriege bei Bewahru

Das 32. Capitel.

I. Antrag Ruben's und Gab's, bieffeit bes Jorbans gu bleiben. II. Anbau bes Landes burch biefelben und ben halben Stamm Manaffe.

I. In allen Berheißungen, welche bem Bolfe gegeben werben, ift bas eigentliche gelobte Land immer Ranaan, bieffeit bes Jordan; und werben auch Guphrat und Ril als Grangen bes Reiche öftere angegeben (1 Mof. 15, 18.), fo ift bies nicht bon bem Bohnfige bes Bolfes, fonbern bon ben ihm ginepflichtigen, bon ihm abhängigen ganbern su berfteben. Run aber fand Ifrael nicht, wie es urfprunglich gewesen war, bie Moabiter und Ammoniter im Befit bes jenfeitigen Landes, fonbern zweb machtige, fiegreiche Amoriterfonige, beren Bolf gerabe porzugeweise bem Strafgerichte bes herrn bestimmt war (1 Dof. 15, 16.). Daber hatte ber Bertilgungefrieg mit biefen Bolfern begonnen, woburch fich bann bon felbft bie Grangen bes Landes Rangan erweiter= ten. Merkwürdig ift in biefer Berhandlung, wie bie erfte Entscheibung Mofe's auf einem Migberftanbnig beruht, und alfo irrig ift, bon ibm felbft aber fofort gurudgenommen und berichtigt wirb.

Die Rinber Ruben's und bie Rinber Gab's hatten fehr viel 1 Bieb und faben bas Land Jaefer und Gilead an für bequeme Städte zu ihrem Bieh; und famen und fprachen zu Mose und zu dem Brie-2 fter Eleasar, und zu den Fürsten der Gemeine: Das Land Atroth, 3 Dibon, Jaeser, Nimra, Hebbon, Eleale, Sebam, Nebo und Beon, bas ber Berr geschlagen hat vor ber Gemeine Ifrael's, ift bequem 4 jum Bieb; und wir, beine Rnechte, haben Bieh. Und fprachen weis ter: Saben wir Gnade vor bir gefunden, fo gib bies Land beinen Knechten zu eigen, fo wollen wir nicht über ben Jordan ziehen. Mofe 6 fprach ju ihnen: Gure Bruder follen in Streit gieben, und ihr wollt bier bleiben? Warum macht ihr ber Kinder Ifrael's Bergen wendig, 7 baß fie nicht hinüberziehen in das Land, das ihnen der herr geben wird? Alfo thaten auch eure Bater, ba ich fie aussandte von Ra-8

welcher jest bas Bolf fich befant, jest ben.

1. Diefe Ramen find jum Theil noch Remrim, in Trummern. Ueber Ses-thale, nordlich von ber Gegend, in in Trummern, die Moun genannt wer-

bes Barnea, bas Land ju ichauen; 1 und ba fie hinauf gefommen waren bis an ben Bach Efcol, und faben bas Land, machten fie das Berg ber Kinder Ifrael's wendig, daß fie nicht in das Land 10 wollten, bas ihnen ber herr geben wollte, und bes herrn Born er-11 grimmte gur felbigen Beit, und schwur und sprach: Diefe Leute, Die aus Egypten gezogen find, von zwanzig Jahren und bruber, follen je bas Land nicht fehen, bas ich Abraham, Ifaat und Jakob ge-fchworen habe; barum, baß sie mir nicht treulich nachgefolgt sind; 12 ausgenommen Caleb, ben Sohn Jephunne's, bes Kenisiters, und Jofua, ben Sohn Run's; benn fie find bem herrn treulich nach-13 gefolgt; alfo ergrimmte bes herrn Born über Ifrael, und ließ fie bin und her in ber Bufte gieben, vierzig Jahr, bis daß ein Ende ward 14 all bes Gefchlechts, bas übel gethan hatte vor bem herrn. Und fiehe, ihr feid aufgetreten an eurer Bater Statt, bag ber Gundiger desto mehr seinen, und ihr auch den Jorn und Grimm des Herrn 15 noch mehr machet wider Ifrael. Denn wo ihr euch von ihm wen-det, so wird er auch noch länger sie lassen in der Büste, und ihr 16 werdet dies Bolf alles verberben. Da traten fie herzu 2 und fpraden: Wir wollen nur Schafhurden bier bauen fur unfer Bieb, und 17 Stabte für unfere Rinder; wir aber wollen und ruften vorn an vor bie Rinder Ifrael's, bis daß wir fie bringen an ihren Ort. Unfere Rinder follen in ben verschloffenen Städten bleiben, um ber Gin-18 wohner willen des Landes; wir aber wollen nicht heimfehren, bis 19 bie Rinder Ifrael's einnehmen ein jeglicher fein Erbe. Denn wir wollen nicht mit ihnen erben jenfeit bes Jordans, fondern unfer Erbe foll und bieffeit bes Jordans gegen ben Morgen gefallen feyn. 3 20 Mose sprach zu ihnen: Wenn ihr das thun wollt, daß ihr euch rüftet 21 zum Streit vor dem Herrn, so ziehe über den Jordan vor dem Herrn, wer unter euch gerüftet ift, bis daß er seine Feinde austreibe 22 von feinem Angesicht, und bas Land unterthan werbe vor bem Serrn; barnach follt ihr umwenden, und unschuldig fenn bem Gerrn und vor Ifrael, und follt dies Land alfo haben ju eigen vor dem Berrn. 23 Wo ihr aber nicht also thun wollet, fiehe: so werdet ihr euch an bem herrn verfündigen, und werbet eurer Gunde inne werden, wenn fie 24 euch finden wird. Go bauet nun Städte für eure Rinder, und Sur-25 ben für euer Bieh, und thut, was ihr geredet habt. Die Rinder Gab's und bie Rinder Ruben's fprachen zu Mofe: Deine Knechte 25 follen thun, wie mein Berr geboten hat. Unfere Rinder, Weiber, Sabe, und alles unfer Bieh, follen in den Städten Gilead's fenn;

1. C. 13. 14.

- 2. Aus biefem Worte liefe fich faft vermuthen, baß fie bas erfte Mal wirflich noch nicht die Absicht hatten, welche fie jest außern, und erft nachher sich eines Beffern befannen.

Jordans, benn unfer Erbe ift und gekommen jenseit bes Jorbans gegen Morgen." hier brauchen sie bas Bort "jenseit" einmal von ihrem jetigen Standpunkte aus, bas zweite Mal in bem unter ben Ifraeliten gewöhnlichen Sprachgebrauche, unabhängig von bem 3. B. heißt biefer B .: "benn wir Standpunkt, wonach "jenseitiges Land" wollen nicht mit ihnen erben jenfeit bes (Peraa) bas Dft-Sorbanland bebeutet.

wir aber, beine Rnechte, wollen alle geruftet gum Beer in ben Streit 27 giehen vor dem herrn, wie mein herr geredet hat. Da gebot Mofe 28 ihrer halben bem Briefter Gleafar, und Josua, bem Cohn Run's, und ben oberften Batern ber Stamme ber Rinder Ifrael's, und fprach 29 au ihnen: Wenn die Rinder Gad's und die Rinder Ruben's mit euch über ben Jordan ziehen, alle gerüftet zum Streit vor dem Herrn, und das Land euch unterthan ift: so gebet ihnen das Land Gilead zu eigen; ziehen sie aber nicht mit ench gerüftet: so sollen ste mit 30 euch erben im Lande Ranaan. 1 Die Kinder Gab's und Die Kinder 31 Ruben's antworteten und fprachen: Bie ber Berr rebet gu beinen Rnechten, fo wollen wir thun; wir wollen geruftet gieben por bem 32 Berrn ins Land Ranaan, und unfer Erbaut befigen bieffeit bes Jorbans. Also gab Mose ben Kindern Gad's und ben Kindern Rus 33 ben's und bem halben Stamm Manasse's, bes Sohns Joseph's, bas Königreich Gihon's, bes Königs ber Amoriter, und bas Konigreich Dg's, bes Ronigs ju Bafan, bas Land fammt ben Stäbten, in ber gangen Grange umber.

II. Da bauten die Kinder Gad's Dibon, Atharoth, Aroer, 34 Atroth, Sophran, Jaefer, Jegabehah, (36) Beth-Rimra und Beth- 35 Haran; verschlossene Städte und Schafhürden. Die Kinder Ruben's 37 bauten Sesbon, Cleale, Kiriathaim, Rebo, Baal Meon, und ander- 38 ten die Namen, und Sibama; und gaben den Städten Namen, die fie bauten. 3 Und die Kinder Machir's, des Sohns Manaffe's, gin= 39 gen nach Gilead und gewannen es, und vertrieben bie Umoriter, bie barin waren. Da gab Moje bem Machir, bem Gohn Manaffe's, 40 Gilead; und er wohnte barin. Jair aber, ber Sohn Manaffe's, 41 ging hin und gewann ihre Dörfer; und hieß sie Havoth Jair. 4 Mobah ging ihin und gewann Knath mit ihren Töchtern, und hieß 42 fie Robat, nach feinem Ramen. Wallen das dun du nagos fie

Das 33. Cavitel.

I. Lagerstätten bes Bolfes Ifrael. II. Befehl gur Bertilgung ber Lanbeseinwohner.

I Da nun bas Bolt feine Banberfchaft burch bie Bufte vollen= bet hat, fo ergahlt Dofe ben ausbrudlichen gottlichen Auftrag, bie Lagerftatten aufzuschreiben. Unter biefen werben viele ermahnt, welche in ber Gefchichte bortommen; befonbers aber mertwurbig ift, bag ber gange Beitraum ber 38jährigen Banberung mit allen feinen Statio-

erhalten, fonbern ben armen Stämmen anbert. untergestedt werben, nachbem fie aus ihren jenseitigen Besitzungen verbrängt

1. D. h. wohl: fie follen in biefem 3. Wieberaufbauten nach ber Berhee-Kalle gar fein befonderes Besithum rung. Nicht alle Namen wurben ver-3. Wieberaufbauten nach ber Berbee-

ihren jenseitigen Besteungen verbrängt ibren jenseitigen Besteungen verbrängt 4. D. h. "Ortschaften bes Jair" (vgl. 5 Mos. 3, 14.), ein Name, ber um 2. Die Theilnahme bieses halben eines Nachsommen Jair's willen, welstammes an der Besitzung wird durch der ben selben Namen hatte, wieder 28. 39. begründet.

nen bollig ausgelaffen ift. In ben beiligen Buchern find nur bie Entwidelungeftufen und Fortidritte bes Reiches Gottes berzeichnet; Die Beit bes Sinfterbens bes bem Bluche übergebenen Beichlechts mußte barin fehlen; biefe Geichichte ift bier wie ausgelofcht. Daber ichreitet bies Bergeichniß von Anfang bis zu Ende fo fort, als fen Gottes anfänglicher Blan gur Ausführung gefommen, worin bie Andeutung liegt, baß bie Gunde ber Menfchen Gottes Rathfchluß zulest nicht bereiteln

Das find bie Reifen ber Rinber Ifrael's, bie aus Egypten-2 land gezogen find, nach ihrem Seer, burch Mofen und Naron. Und Mose beschrieb ihren Auszug, wie fie zogen, nach bem Befehl bes 3 herrn; und find bies die Reisen ihres Buges: Gie zogen aus von Raemfes am funfzehnten Tage bes erften Monats, bes anbern Ta-4 ges ber Oftern, durch eine hohe Sand, daß alle Egypter faben, und begruben eben die Erftgeburt, die ber Berr unter ihnen gefchlagen hatte; benn ber Berr hatte auch an ihren Gottern Gerichte genbt. 5 2118 fie von Raemfes auszogen, lagerten fie fich in Suchoth. 2 Und Jogen aus von Suchoth, und lagerten fich in Etham, welches liegt 7 an bem Ende ber Bufte. 3 Bon Etham zogen fie aus und blieben im Grunde Sahiroth, 4 welches liegt gegen Baal-Bephon, und lager-8 ten fich gegen Digbol. Bon Sahiroth jogen fie aus und gingen mitten burch's Meer, in die Bufte, und reiseten brey Tagereisen in 9 ber Bufte Etham, und lagerten fich in Marah. 5 Bon Marah zogen fie aus und famen gen Elim; barin waren zwölf Bafferbrunnen, 10 und fiebzig Balmen; und lagerten fich bafelbft. 6 Bon Elim zogen 11 fie aus und lagerten fich an bas Schilfmeer. Bon bem Schilfmeer 12 jogen fie aus und lagerten fich in ber Bufte Gin. Bon ber Bufte 13 Gin zogen fie aus und lagerten fich in Daphfa. Bon Daphfa 30= 14 gen fie aus und lagerten fich in Alus. Bon Alus zogen fie aus und lagerten fich in Raphibim; bafelbft hatte bas Bolf fein Baffer 15 gu trinfen. 7 Bon Raphidim gogen fie aus und lagerten fich in ber 16 Bufte Sinai. Bon Sinai zogen fie aus und lagerten fich in bie 17 Lustgraber. Bon ben Lustgrabern zogen fie aus und lagerten fich

1. W. "Aufbrüche", bie Orte, von wo aus sie reiften. Richt nach Lager-stätten, Stationen, sondern nach Aufbrüchen wird ber Jug eingetheilt.
2. 2 Mos. 12, 37.
3. 2 Mos. 13, 20.

4. 3n Di-hachiroth. 2 Mof. 14, 9.

5. 2 Mof. 15, 23.

ba ihnen zweb Wege nach Ranaan offen, ber an ber Weftfufte bes Melanitischen Meerbufens, und ber burch bas Gebirge und bie Bufte et- Tib; er-fterer ift aber ein febr ichmaler Ruftenpfab neben fteilen, gerriffenen Felfen, baber fur bas große Lager gang ungeeignet; ber anbre führt Unfangs burch 6. Worte aus der Erzählung, um der Gerte Gaber ander führt Anfangs durch den Jeweine zu erinnern, 2 Mos. 15, 27.
7. 2 Mos. 17, 1.
8. 2 Mos. 19, 1.
9. Hier folgt nun der lange Aufentbalt am Sinai, von wo aus sie 4 Mos. hatthaava (Lustgräber) heißt, war kein 10, 11. ausbrachen. Es standen von Ort, sondern nur eine undewohnte

in Sazeroth. Bon Sazeroth zogen fie aus und lagerten fich in 18 Rithma. Bon Rithma zogen fie aus und lagerten fich in Rimon- 19 Bareg. Bon Rimon-Parez zogen fie aus und lagerten fich in Libna. 20 Bon Libna zogen fie aus und lagerten fich in Riffa. (22) Bon 21 Riffa zogen fie aus und lagerten fich in Rebelatha. Bon Rebelatha 23 zogen fie aus und lagerten fich im Gebirge Sapher. Bom Gebirge 24 Sapher zogen fie aus und lagerten fich in Haraba. Bon Haraba 25 zogen sie aus und lagerten sich in Makeheloth. Bon Makeheloth 26 zogen sie aus und lagerten sich in Thahath. Bon Thahath zogen 27 fie aus und lagerten fich in Tharah. Bon Tharah zogen fie aus 28 und lagerten fich in Mithfa. Bon Mithfa jogen fie aus und la= 29 gerten fich in Sasmona. Bon Sasmona zogen fie aus und lagerten 30 fich in Moferoth. Bon Moferoth zogen fie aus und lagerten fich 31 in Bnejaefan. Bon Bnejaefan zogen sie aus und lagerten sich in 32 Horgidgab. Bon Horgidgad zogen sie aus und lagerten sich in 33 Jathbatha. Bon Jothbatha zogen sie aus und lagerten sich in 34 Abrona. Bon Abrona zogen fie aus und lagerten fich in Ezion=35 gaber. Bon Eziongaber zogen sie aus und lagerten sich in der 36 Buste Zin, das ist Kades. Won Kades zogen sie aus und lager- 37 ten sich an dem Berge Hor, an der Gränze des Landes Edom. Da 38 ging ber Priefter Naron auf ben Berg Sor, nach bem Befehl bes Berrn, und ftarb baselbst im vierzigsten Jahr bes Auszugs ber Kinber Ifrael's aus Egoptenland, am erften Tage bes fünften Monate, ba er hundert und drey und zwanzig Jahre alt war. 2 (40) Und 39 Arab, ber König ber Kanaaniter, ber ba wohnte gegen Mittag bes Landes Ranaan, borte, bag bie Rinder Ifrael's famen. 3 Und von 41 bem Berge Sor zogen fie aus und lagerten fich in Zalmona. 4 Bon Zalmona zogen fie aus und lagerten fich in Phunon. 5 (43) Bon 42

Stelle ber Bebirge-Ginobe, welche von ben Stationen von Bnejacfan bis jenen Ereigniffen bie Ramen empfing.

beiben Seiten abschweisend, um den gaber bis Kades keine Station genannt Seerben Rahrung zu suchen, die Wüste ift, kommt vielleicht baher, daß sie die burchzogen. Die letten Stationen von alten Lagerstätten wieder aufsuchten, Moseroth an hat man höchstwahrschein- beren Namen bann nicht wiederholt lich in ber Nahe bes Gebirges Geir, alfo in ber Arabah, ju fuchen. Bon ba gieben fie nach Egion-gaber, welches am Rothen Meere lag, und von bort wieber nach Rorben gurud, nach Rabes, an bie Gubgrange von Ranaan. Dort fiel bann bas C. 14. erzählte Ereigniß vor. Bielleicht hat man fich zu benfen, baß in ber Erwartung ber Kunbschafter bas Bolf lange bas Gebirge Seir umgog, bis in Rabes biefe gu ihnen fliegen. Die Unnahme, baff

alle so gut als ganz unbekannt. Man Bunsche 5 Mos. 10, 6. mit unserem bat sich wohl zu benken, baß sie nicht Berzeichniß zu vereinigen, entstanben. beiben Seiten abschweisend um Daß auf bem weiten Man. Eziongaber bezeichnet fen, entbehrt aller werben.

2. C. 20, 23. ff.

3. Wörtliche Wieberholung von C. 21, 1., um an jene Gefchichte gu erinnern.

4. Gine Ebomitifche Stabt, fcon auf ber Offfeite bes Gebirges Geir, norböftlich vom heutigen Afaba gelegen, vielleicht bas heutige Maan, auf ber Strafe von Damascus nach Meffa.

5. Anch bies ift ein Ebomitifcher Ort, ber 38jährige Bug in ber Bufte mit im vierten Sahrhundert nach Chrifto

44 Phunon zogen fie aus, und lagerten fich in Dboth. Bon Dboth Bogen fie aus und lagerten fich in Siim, am Gebirge Abarim, in 45 ber Moabiter Grange. Bon Sjim gogen fie aus und lagerten fich 46 in Dibon Gab. Bon Dibon Gab Bogen fie aus und lagerten fich 47 in Almon Diblathaim. Bon Almon Diblathaim gogen fie aus und 48 lagerten sich in dem Gebirge Abarim, gegen Nebo. Bon dem Gebirge Abarim zogen sie aus und lagerten sich in das Gefilde der 49 Moabiter, an dem Jordan gegen Jericho. Sie lagerten sich aber von Beth = Jefimoth, bis an Die Breite Sittim, Des Gefildes ber

50 II. Und ber Gerr redete mit Mofe, in bem Gefilbe ber Moa-51 biter, an bem Jordan gegen Jericho, und fprach: Rebe mit ben Kin-bern Ifrael's und fprich zu ihnen: Wenn ihr über ben Jordan ge-52 gangen fend in bas Land Ranaan, fo follt ihr alle Ginwohner vertreiben vor eurem Angeficht, und alle ihre Gaulen, und alle ihre 53 gegoffenen Bilber umbringen, und alle ihre Sohen vertilgen; baß ihr alfo bas Land einnehmet und barin wohnet; benn euch habe ich 54 bas Land gegeben, baß ihr's einnehmet. Und follt bas Land austheilen burch's Loos unter eure Befchlechter. Denen, berer viel ift, follt ihr befto mehr gutheilen; und benen, berer wenig ift, follt ihr befto weniger gutheilen. Wie bas Loos einem jeglichen bafelbft fallt, 55 fo foll er's haben, nach ben Stammen ihrer Bater. 2 Berdet ihr aber die Einwohner bes Landes nicht vertreiben por eurem Angeficht, fo werden euch bie, fo ihr überbleiben laffet, gu Dornen werben in euren Augen, und ju Stacheln in euren Seiten; und werden 56 euch brangen auf bem Lande barin ihr wohnt. Go wird's bann gehen, daß ich euch gleich bem thun werbe, was ich gedachte ihnen zu thun. 3

sid unfrojence mas handle Das 34. Capitel.

I. Granzen Rangan's. II. Durch wen bas Land auszutheilen.

1 I. Und ber Berr rebete mit Mofe und fprach: (2) Gebiete ben Kindern Ifrael's und fprich ju ihnen: Wenn ihr ins Land Ra-

1. Alle biefe Orte zeigen, baß fie bas Moabitische Land erft öftlich, bann nördlich umzogen, bis daß sie in ben Stenen bes Jordanthals, Jericho gegenüber, anlangten. — Go mahr es ift, baß, wie in ber gangen Geschichte bes Bolfes Gottes ein Borbild liegt ber Führungen sowohl ber driftlichen Rirche, als ber einzelnen Chriften, fo völlig willfürlich ift es boch, und burch feinen Schriftbeweis zu rechtfertigen, wenn man bie einzelnen Stationen in werfung.

ein Dorf in ber Bufte, naher bem ber Bufte, ober gar bie Ramen ber-Tobten Meere, vielleicht Ralaat Phenan. felben nach ihrer fprachlichen Bebeutung, auf eine Reihe von einzelnen Stufen bes driftlichen Lebens beuten wollte.

2. Bal. C. 26, 52. ff.

3. Daß ich euch vertilge und vertreibe. - Je mehr in bem neuen Leben bes Chriften von alten Gunben fteben gelaffen wird, befto größer ift bie Befahr bes bann unfehlbar eintretenben Rampfes, und gulett ber völligen Ber-

naan tommt: fo foll bas Land, bas euch jum Erbiheil fallt im Lande Ranaan, feine Grange haben: bie Gde gegen Mittag foll 3 anfangen an ber Bufte Bin ben Ebom, bag eure Grange gegen Mittag sen vom Ende des Salzmeers, bas gegen Morgen liegt; und 4 baß bieselbe Granze sich lenke vom Mittag hinauf gen Afrabbim, 5 und gehe durch Binna, und ihr Ende vom Mittag bis gen Rades Barnea, und gelange am Dorf Abar, und gehe burch Azmon; und lenke fich von Uzmon an ben Bach Egyptens, und ihr Ende fen an dem Meer. 3 Aber bie Grange gegen ben Abend foll biefe fenn: 6 nämlich bas große Meer. 2 Das fen eure Grange gegen ben Abend. Die Granze gegen Mitternacht foll biefe fenn: 3hr follt meffen von 7 bem großen Meer, an ben Berg Hor; 4 und von bem Berge Hor 8 meffen, bis man fommt gen Hamath, 5 daß fein Ausgang fey bie Granze Zedada; und berfelben Granze Ende gen Siphron, und ihr 9 Ende fen am Dorf Enan. Das fen eure Grange gegen Mitternacht. Und follt euch meffen die Granze gegen Morgen, vom Dorf Enan 10 gen Sepham; und die Granze gehe berab von Sepham gen Ribla 11 Bu Ain von morgenwärts; 6 barnach gehe fie herab und lenke fich auf die Seiten bes Meers Kinnereth, gegen ben Morgen, und 12 fomme herab an ben Jordan, daß ihr Ende fen bas Salzmeer. Das fen euer Land mit feiner Granze umber. Und Dofe gebot ben 13 Kindern Jfrael's und sprach: Das ist das Land, das ihr durch's Loos unter euch theilen sollt, das der Herr geboten hat den neun Stämmen, und dem halben Stamm zu geben. Denn der Stamm 14 der Kinder Ruben's, des Hauses ihres Baters, und der Stamm ber Kinder Gad's, des Saufes ihres Baters, und der halbe Stamm Manaffe's haben ihr Theil genommen. Alfo haben bie zwen Stamme 15 und der halbe Stamm ihr Erbtheil bahin, Dieffeit bes Jordans ge= gen Jericho, 8 gegen ben Morgen.

II. Und der Berr redete mit Mofe und fprach: Das find bie 16

1. Die Gränze sollte also von ber Sübspiße bes Tobten Meeres aus füb- 4. Ein unbekannter Berg im Libanon-lich in bas Ghor, bas Gebirge Seir Gebirge. "hor" ift eine andre Korm entlang burch die Söhen von Afrabbim für bas h. "har", Berg, Griechisch bis Kades gehen; sie begreift somit alle Oros, baher wohl manchen hervorstebis Rabes geben; fie begreift somit alle Oros, baber mobl manchen bervorste-bie festen Stellungen in sich, welche chenben Gebirgogipfeln gemeinsam. Ein von bort aus ben Fraeliten früher ben besonbers befannter, hoher Gipfel war Gintritt verwehrten.

2. Bon Rabes wenbet fich bie Grange öftlich, mit einer fleinen Reigung nach Morben; hier burchschneibet fie bie 2Bufte, in welcher Abar und Namon gelegen haben muffen, Orte, die nicht zu bestimmen sind. Der "Bach Egyptens" (nicht zu verwechseln mit bem Strom Egoptens, 1 Mof. 15, 18.) ift bochft mahrscheinlich ber ben bem alten Rhi= noforura, jest Relat-el-Arifch, munbenbe Wady-el-Arisch.

3. Mittelländische.

ber Sermon.

- 5. Die befannte Sprifche Stadt am Drontes, nachher Emefa, jest Bems.
- 6. Alle biefe Orte find unbefannt, bis auf Ribla, welches noch heutzutage Ribleh heißt, ein Ort am Drontes, füblich von hems.
- 7. 3m R. T. Gennegareth, ober Meer von Tiberias.
- 8. D. h. Jericho gegenüber.

Namen ber Manner, bie bas Land unter euch theilen follen: Der 18 Briefter Cleafar, und Josua, ber Sohn Run's. Dazu follt ihr neh-19 men eines jeglichen Stamms Fürften, bas Land auszuiheilen. Und bas find ber Manner Ramen: Galeb, ber Gohn Jephunne's, bes 20 Stamms Juda; Semuel, ber Sohn Ammihud's, bes Stamms Simeon; 21 Elibab, ber Goin Chiston's, bes Stamms Benjamin; (22) Bufi, 23 ber Cohn Jagli's, Fürft bes Stamms ber Rinder Dan's; Saniel, Der Cohn Ephod's, Fürft bes Stamms ber Rinder Manaffe's, von 24 ben Kindern Joseph's; Remuel, ber Sohn Siphtan's, Fürst bes 25 Stamms ber Kinder Ephraim's; Elizaphan, ber Sohn Barnad's, 26 Fürft bes Stamms ber Rinder Sebulon's; Baltiel, ber Sohn Mfan's, 27 Fürft bes Stamms ber Rinder Ifafchar's; Ahihub, ber Cohn Ce-28 lomi's, Fürft bes Stamms ber Rinber Affer's; Bebabel, ber Sohn 29 Ammihub's, Fürft bes Stamms ber Rinder Raphthali's. Dies find Die, benen ber Berr gebot, daß fie ben Rindern Sfrael's bas Erbe austheilten im Lande Kanaan. Michigan geftel bergb von Gepham gert Ripig 11

Das 35. Capitel.

I. Stäbte ber Leviten. II. Freystäbte für Tobtschläger.

I. Der Stamm Lebi, welcher unter ben anbern Stämmen kein Theil noch Erbe erhält, sondern zerstreut unter ihnen wohnen soll (1 Mos. 59, 6.), bekommt nun hier in jedem Stamme je sechs Städte mit einem Raum für Dieh um sie her, um auf diese Weise das ganze Bolk lebendig zu durchdringen und zu heiligen.

1 Und ber herr redete mit Mofe auf bem Gefilbe der Moa-2 biter, am Jordan gegen Jericho, und sprach: Gebiete ben Kinbern Ifrael's, baß fie ben Leviten Statte geben, von ihren Erbgutern, ba 3ffe wohnen mogen; dazu die Borftadte um die Stadte ! her follt ihr ben Leviten auch geben; baß fie in ben Städten wohnen, und in ben 4 Borftadten ihr Bieh und Gut und allerlen Thiere haben. Die Beite aber ber Borftadte, Die fie ben Leviten geben, foll taufend Glen au-5 fer ber Stadtmauer umber haben. Go follt ihr nun meffen außen an ber Stadt, von ber Ede gegen ben Morgen, zweytaufend Ellen, und von ber Ede gegen Mittag, zwentaufend Ellen, und von ber Ede gegen ben Abend, zwentaufend Glen, und von ber Ede gegen Mitternacht, zwentaufend Glen; baß bie Stadt im Mittel fen. Das 6 follen ihre Borftatte feyn. Und unter ben Stadten, bie ihr ben Lewiten geben werbet, follt ihr feche Frenftabte geben, baf ba binein fliehe, wer einen Todtschlag gethan hat. Ueber Diefelben follt ihr 7 noch zwen und vierzig Städte geben; daß alle Städte, die ihr den 8 Leviten gebet, feyen acht und vierzig, mit ihren Borftädten. Und follt berfelben befto mehr geben, von benen, bie viel befigen unter ben Rindern Ifrael's; und befto weniger, von benen, bie wenig be-

^{1.} Sierunter ift ein leerer Raum um bie Stabte ber gu verfteben.

figen; ein jeglicher nach feinem Erbtheil, bas ihm zugetheilt wirb, foll Städte den Leviten geben. 1

II. Beh allen alten Bolfern, bis in die driftliche Zeit hinein, gab es Brenftatten, Afple, welche benen, Die fich bor irgend einer Strafe ober Rache fürchteten, Schutz gewährten. Beb ben Beiben gewährten fie biefen Schut meift unbedingt, mahrend nach bem gottlichen Gefet fein borfäglicher Morber ibn genießen follte (bgl. 2 Dof. 21, 14. A.). Geche Levitenftabte follten aber ,, Stabte ber Aufnahme" fur folche werben, welche einen unborfatlichen Tobtschlag begangen hatten. Gie wurden bamit als Beiligthumer mitten unter bem Bolfe bingeftellt, ba fonft ber Altar bes herrn es war, welcher gur Bufluchtftatte biente (1 Kon. 2, 29.). Schon 2 Mof. 12, 13. wurde biefe Berordnung als gufunftig angebeutet; es ift bort bemerkt und naber erflart worben. wie biefe Ginrichtung bas Befteben ber Blutrache vorausfeste. Wir muffen beb biefer, bom Gefet zwar nicht eingeführten, boch aber fteben gelaffenen Ginrichtung ftets im Auge behalten, bag, wahrend bem neuern Strafrecht ber Bebante gum Grunde liegt, es feb beffer, einen Morber ungestraft zu laffen, ale einen Unschuldigen zu ftrafen, bem alten, umgekehrt, Die Straflofigkeit eines Morbes fo entsetlich ichien, bag man in ber Beftrafung nicht weit genug gehn fonnte. Gelbft ber unborfäpliche Tobtichlager hatte, wenn auch perfonlich ichulblos, boch eine furchtbare That begangen; getobtet follte er nicht werben, aber er follte bis zum Tobe bes Soben Briefters als burgerlich tobt angefeben werben. Diefer Tob mar eine Urt Berjahrunge-Termin; mit bem Tobe bes oberften Richters follte bie Erinnerung an bie Berbrechen, welche während feines Umtes begangen worben, erlöschen.

Und ber Herr redete mit Mose und sprach: (10) Rede mit 9 ben Kindern Ifrael's und sprich zu ihnen: Wenn ihr über ben Jorban ins Land Ranaan fommt, follt ihr Stabte auswählen, baß Frey- 11 ftädte 2 fegen, wohin fliehe, wer einen Todtschlag unversehens thut. Und sollen unter euch solche Frenstädte seyn vor dem Bluträcher, 3 12 daß ber nicht fterben muffe, der einen Tobtschlag gethan hat, bis baß er por ber Gemeine vor Gericht geftanden habe. Und ber Stadte, 13 die ihr geben werdet, sollen seche Frenstädte senn. Dren sollt ihr 14 geben diesseit des Jordans, und dren im Lande Kanaan. Das sind 15 Die fedis Freuftabte, ben Rindern Ifrael's und ben Fremblingen und ben Sansgenoffen unter euch, daß dabin fliebe, wer einen Tobtichlag

1. Sie lagen also nicht gleichmäßig in Busah: "Löser bes Blutes". Mit bem ben Stämmen vertheilt, sondern in den selben Namen wurde der Berwandte reicheren und größeren Stämmen mehr. bezeichnet, welcher ein Grundfüd ein-Ihre Gesammtsumme deutete aber den löste (3 Mos. 25, 25.) Wie dieser noch auf die Zwölfzahl der Stämme hin. 2. W. "Städte der Aufnahme".
3. W. "ber Löser", zuweisen mit dem

16 gethan hat unverfebens. Wer jemand mit einem Gifen ichlagt, bag 17 er ftirbt: ber ift ein Todtichlager, 1 und foll bes Todes fterben. Wirft er ihn mit einem Stein, bamit jemand mag getobtet werben, bag er davon ftirbt: so ift er ein Todtschläger, und soll bes Todes fterben. 18 Schlägt er ihn aber mit einem Holz, bamit jemand mag todtgeschlagen werben, daß er ftirbt: fo ift er ein Todtschläger, und foll bes 19 Todes fterben. Der Racher bes Bluts foll ben Todtichlager gum Tode bringen; wie er gefchlagen hat, foll man ihn wieber toten. 20 Stößt er ihn aus Sag, ober wirft etwas auf ihn aus Lift, bag er 21 ftirbt, ober fchlägt ihn burch Teinbichaft mit feiner Sand, bag er ftirbt: so soll er bes Todes sterben, ber ihn geschlagen hat; benn er ift ein Todtschläger; ber Rächer bes Bluts soll ihn zum Tode 22 bringen. Wenn er ihn aber ohngefahr ftoft ohne Feindschaft, ober 23 wirft irgend etwas auf ihn unversebens, ober irgend einen Stein, bavon man fterben mag, und hat's nicht gefehen, auf ihn wirft, baß er ftirbt; und er ift nicht fein Feind, hat ihm auch fein Uebels ge-24 wollt: fo foll bie Gemeine richten gwifden bem, ber gefchlagen hat, 25 und bem Racher bes Blute in Diefem Gericht. Und Die Gemeine foll ben Todtichlager erretten von ber Sand bes Blutrachers, und foll ihn wieder tommen laffen zu der Frenftadt, babin er geflohen war; und foll bafelbft bleiben, bis baf ber Sohe Briefter fterbe, 26 den man mit dem heiligen Dele gefalbt hat. Wird aber der Todtfchläger aus seiner Frenstadt Granze gehen, dahin er geflohen ift,
27 und der Bluträcher findet ihn außer der Granze seiner Frenstadt, 28 und ichlägt ihn tobt: ber foll des Blute nicht ichuldig fenn. Denn er follte in feiner Frenftadt bleiben bis an den Tod bes Sohen Brieftere; und nach bes Soben Brieftere Tobe wieder gum Lande fei-29 nes Erbauts fommen. Das foll euch ein Recht fenn ben euren Rachs 30 fommen, wo ihr wohnt. Den Todtschläger foll man toten nach dem Munde zweger Zeugen. Ein Zeuge foll nicht antworten über eine 31 Seele zum Tobe. Und ihr follt feine Berfohnung nehmen über bie 32 Seele bes Tobtichlagers; benn er ift bes Todes ichulbig, und er foll bes Todes fterben. Und follt feine Berfohnung nehmen über ben, ber gur Frenftadt geflohen ift, baß er wieder fomme gu wohnen im 33 Lande, bis der Briefter fterbe. Und fchandet bas Land nicht, barin ihr wohnet; benn wer blutschuldig ift, ber schändet bas Land; und bas Land fann vom Blut nicht verfohnt werden, bas barin ver-34 goffen wird, ohne burch bas Blut bes, ber es vergoffen hat. 2 Ber= unreinigt das Land nicht, darin ihr wohnet, darin 3ch auch wohne: benn 3d bin ber Berr, ber unter ben Rindern Ifrael's wohnt. 3

für ichimpflich, wenn ber Blutracher 3. Bulest wird alles guruckgeführt auf Gelb von ben Berwandten annimmt. bas Bohnen bes herrn unter feinem Inbeg waltet auch ben ihnen noch mehr Bolfe, ber in einem geschändeten, verber Bebante vor, bag bie Straflofigfeit unreinigten Lanbe nicht wohnen fonne.

1. D. h., wie auch im Folgenben: ein eines Mörbers etwas Entfesliches fey. Mörber. Auch eine nicht vorbebachte So noch mehr ben ben Ifraeliten, ben Ebtung wurde ganz wie Morb bewelchen ber Grund bieses Grauens austraft. Bgl. 2 Mos. 21, 12. A. brudlich in ber Verletzung bes göttlichen 2. Ben ben heutigen Arabern gilt es Ebenbildes gefehn murbe. 1 Dof. 9, 6.

Das 36. Capitel.

Berbot ber Beirathen von Erbtochtern außerhalb ihres Stammes.

Beh bem Bolke Ifrael kam es barauf an, baß ihr Besit ihnen stets als ein von Gott ihnen verliehener erschien. Damit hing aber bie Stammeseintheilung wesentlich zusammen, welche verwischt worben ware, wenn die Erbgüter burch Seirathen in andere Stämme gekommen waren, und bas um so mehr, da die kleinen Staaten, welche die Stämme bilbeten, ganz auf ber Familienversaffung beruhten, also nicht anders als durch den Besit der Familien geographische Gränzen hatten.

Und die oberften Bater der Geschlechter der Kinder Gilead's, 1 bes Sohns Machir's, ber Manaffe's Sohn war, von bem Geschlecht ber Rinder Joseph's, traten bergu und redeten vor Mofe und vor ben Fürsten ber oberften Bater ber Rinder Ifrael's und fprachen: 2 Lieber Berr, ber Berr hat geboten, daß man das Land jum Erbtheil geben folle burch's Loos ben Kindern Ifrael's; und bu, mein Berr, haft geboten burch ben Berrn, bag man bas Erbiheil Belophchad's, unfere Brubers, feinen Tochtern geben foll. Wenn fie nun jemand 3 aus ben Stämmen ber Rinder Ifrael's zu Weibern nimmt, fo wird unfere Baters Erbtheil weniger werden; und fo viel fie haben, wird zu dem Erbtheil kommen des Stamms, dahin fie kommen; also wird bas Loos unfers Erbtheils geringert. Wenn dann nun das Halls 4 jahr der Kinder Ifrael's fommt, i fo wird ihr Erbtheil zu dem Erbetheil bes Stamms fommen, ba fie find; also wird unfers Baters Erbtheil geringert, fo viel fie haben. Mofe gebot ben Rindern 3f= 5 rael's, nach bem Befehl bes herrn, und fprach: Der Stamm ber Rinder Joseph's hat recht geredet. Das ift's, was ber Berr gebietet 6 ben Töchtern Zelophchad's und fpricht: Lag fie freien, wie es ihnen gefällt; allein daß fie freien unter bem Befchlecht bes Stamme ihres Baters, auf bag nicht die Erbtheile ber Rinder Ifrael's fallen von 7 einem Stamm jum andern; benn ein jeglicher unter ben Rinbern Ifrael's foll anhangen an bem Erbe bes Stamms feines Baters. Und alle Töchter, die Erbtheil besitzen unter ben Stämmen ber Rin- 8 ber Ifrael's, follen freien einen von bem Gefchlecht bes Stamms ihres Baters, auf bag ein jeglicher unter ben Rindern Ifrael's feines Batere Erbe behalte, und nicht ein Erbtheil von einem Stamm falle 9 auf ben andern, fondern ein jeglicher hange an feinem Erbe unter ben Stämmen ber Rinder Ifrael's. Wie ber Berr Mofe geboten 10 hatte, fo thaten die Töchter Belophchab's, Mahela, Thirza, Sagla, 11 Milka und Noa, und freieten die Kinder ihrer Bettern, des Ge-12 schlechts der Kinder Manasse's, des Sohnes Joseph's. Also blieb ihr Erbtheil an dem Stamm des Geschlechts ihres Baters. Das sind 13 Die Bebote und Rechte, die ber Berr gebot burch Mofen ben Rindern Ifrael's, auf bem Gefilbe ber Moabiter, am Jordan gegen Bericho.

So beziehen sich alle biese Gesetz zu- fallen bie Guter boch nicht an ben letzt auf ihren Urheber. Stamm Manasse, sonbern an bie Er1. D. h. obgleich bas halljahr kommt, ben ber Töchter Zelophchab's.

Das fünfte Buch Mose

Etapane four fictions aricaelide anfançace, produce premities aparece

Tapilel 35, 36. (Capitel.

(genannt Deuteronomium, Geschwiederholung).

Das 1. Capitel.

Erste Rebe Mose's an bas Bolt. Erinnerung an Gottes Berheißungen, bie Einsegung ber Aeltesten, ben Zug burch bie Buste, bie Berfündigung ben ber Rudfehr ber Kunbschafter.

Mit bem borigen Buche fcblieft bie ganze Gefetgebung, fammt ben Bufagen, welche auf bem Gefilbe Moab's noch hinzugethan wurben. Run war ber Zeitpuntt gefommen, wo bas Bolf binubergeben und Dofe bon bemfelben Abichied nehmen follte. Bie Chriftus, ber Mittler bes Neuen Bunbes, bon feinen Jungern fcheiben mußte, noch ehe fie ber Berheißung bes beiligen Geiftes theilhaftig geworben, und mit ber Rraft aus ber Sobe zum neuen Leben angethan waren: fo mußte ber Mittler bes Alten Bunbes Abicbied nehmen, noch ebe bas Bolt, im Befit bes berbeißenen Lanbes, Gottes Worte erfüllt fah und felbft in bemfelben fie erfullen fonnte. Wie aber Chriftus, ehe er in ben Tob ging, noch einmal in ausführlichen Abichiebereben bie Geinigen an bas erinnerte, mas er ihnen gejagt, und burch wiederholte Ermah= nungen und Berbeigungen fie ftartte: fo wollte Dofe noch einmal ben gangen Rathichluß Gottes zur Erwählung feines Bolfes, wie er in ben Wundern ber Errettung aus Egypten, in ber Führung burch bie Bufte, in ben anfangenben Giegen über bie Ranaaniter, fo wie in bem Gefege felbft enthalten war, bem Bolfe barlegen und einschärfen. Die "Wieberholung bes Gefetes" fchlieft barum auch bie Erinnerung an jene Thatfachen in fich, fo wie in biefelbe auch bie und ba einzelne neue Bestimmungen verflochten werben. Bweb langere Reben Dofe's beginnen bas Bange; bon ihm felbft noch aufgezeichnet, als Bermacht= niß feiner Weisheit und Liebe. Die erfte berfelben (C. 1-4) ift gang allgemeinen Inhalts; fie ruft bie Thatfachen ber Bunbesgeschichte ins Gebachtniß gurud, und fnupft baran eine bringenbe Ermahnung gum Beborfam. Gottes große Gnabenberheißung fteht voran (B. 6-8.); bann bebt er bie Gefchichte an mit ber Beftellung ber Stammeshaup ter gu Richtern, woburch bas Bolf ein gegliebertes Gange murbe

2. 9-18.); hierauf erwähnt er unter allen Thaten bes funbigen Volfes bie entscheibenbe, bie Aussenbung ber Runbichafter, und ben barauf folgenben Ungehorfam, welcher ihr Bleiben gu Rabes und ihre 38jahrige Wandrung in ber Bufte gur Folge hatte.

Das find bie Borte, bie Dofe rebete jum gangen Ifrael, jens 1 feit bem Jordan, in ber Bufte in bem Befilde gegen bas Schilfmeer, zwischen Baran und Thophel, Laban, Sageroth und Difahab, elf Tagereifen von Horeb, burch ben Weg bes Gebirges Seir bis 2 gen Rades Barnea. 2 Und es gefchah im vierzigften Jahr, am er- 3 ften Tage bes elften Monats, ba rebete Mofe mit ben Rindern 3frael's alles, wie ihm ber Gerr an fie geboten hatte; nachbem er 4 Sihon, ben Ronig ber Amoriter, geschlagen hatte, ber gu Besbon wohnte, bagu Dg, ben Ronig gu Bafan, ber gu Aftharoth und gu Edrei wohnte. Jenseit bes Jordans, im Lande der Moabiter, fing 5 an Mofe auszulegen bies Gefet und fprach: Der Berr, unfer 6 Gott, redete mit une am Berge Soreb und fprach: 3hr fend lange genug an biefem Berge gewefen; " wendet euch und ziehet hin, daß 7 ihr zu bem Gebirge ber Amoriter fommt, und zu allen ihren Rach= barn, im Gefilbe, auf Bergen und in Gründen, gegen Mittag, und gegen die Anfuhrt des Meers, im Lande Kanaan, und zum Berge Libanon, bis an das große Wasser Phrath. Siehe da, ich habe 8 ench das Land, das da vor euch liegt, gegeben; gehet hinein und nehmet es ein, das der Herr euern Bätern Abraham, Isaak und Jafob geschworen bat, daß er es ihnen und ihrem Saamen nach ihnen geben wollte.

brauch.

2. Diese Ramen follen einen Ueber- Die lette Angabe: "elf Tagereisen" 2c. blid ber gesammten Dertlichkeit geben, foll bie Entfernung ber Arabah wom welche die Jfraeliten zulest durchzogen Doreb bezeichnen. In Kades (vgl. 4 find. Der Ort, wo Mose jeht redet, Mos. 13, 14.) waren sie an der Südsist, "das Gesilde", die Arabah; so heißt gränze Kanaan's angelangt, und es das ganze sehr tiese und wüste Thal, war ihre Schuld, daß sie nicht eindrinwelches vom Libanon an die an das gen konnten, und erst jeht, von einem Kothe Meer sich hinzieht; in welchem andern Punkte der selben Arabah ans, der Jordan durch die Seen Meron ihren Einzug zu halten im Begriffe und Kanden und Rinnereth ins Tobte Meer ftromt, fanben. in seinem mittleren Theile tiefer als bie Meeresoberfläche. Diese Arabah liegt "gegen bem Schilsmeer", nach Guben läuft fie bis an ben Aelanitsichen Bufen bes Rothen Meeres. "Paran" ift bie höher gelegne Bufte et-Tib; "Thophel", das heutige Tafple, ein quellen- 4 Mof. 10, 11. Teicher, fruchtbarer Ort im Süben bes Tobten Meeres, am Anfang bes Ge-und mächtigften, stehen bier für alle birges Seir; "Laban" und "Hazeroth" Kanaaniter, wie 1 Mos. 15, 16. 2c. kommen 4 Mos. 33, 17. und 20. als 6. Bgl. über biese Gränze 1 Mos. Lagerstätten Irael's auf bem Wege 15, 18. U.

1. 3m Offiorbanlande, nach bem 4 vom Sinai nach Rabes vorz "Di Sahab" Mof. 21, 13. A. erflärten Sprachge- ift vielleicht ber jest Dhahab benannte Safen am Melanitifchen Meerbufen. foll bie Entfernung ber Arabah vom Soreb bezeichnen. In Rabes (vgl. 4 Mof. 13, 14.) waren fie an ber Gub-

3. Das S. Wort bebeutet eigentlich : "einzugraben", in Stein auszuhauen; was bann von bem tieferen Ginfcharfen und Ausprägen im Geifte burch Ermahnung und Erflarung gebraucht wirb.

4. Diefe Erinnerungen fnupfen fich an

9 Da fprach ich zu ber felben Zeit zu euch: 1 3ch fann euch nicht 10 allein ertragen; benn ber Berr, euer Gott, hat euch gemehret, baß ihr heutiges Tages fend wie die Menge ber Sterne am Simmel. 11 Der Herr, eurer Bater Gott, mache euer noch viele Tausend mehr, 12 und segne euch, wie er euch geredet hat! Wie fann ich allein solche 13 Mube und Last und Haber von euch ertragen? Schaffet her weise, verftandige und erfahrene Leute unter euren Stammen, Die will ich 14 über euch zu Säuptern fegen. Da antwortetet ihr mir und fpras chet: Das ift ein gut Ding, bavon bu fagft, baß bu es thun willft: 15 Da nahm ich bie Baupter eurer Stamme, weise und erfahrne Manner, und feste fie uber euch ju Sauptern, über taufend, über hunbert, über funfzig und über gehn, und Amtleute unter euren Stams 16 men; und gebot euren Richtern gur felben Beit und fprach: Berhort eure Bruder, und richtet recht zwischen jedermann und feinem Brus 17 ber und bem Fremdlinge. Reine Berfon follt ihr im Gericht anfeben; fondern follt ben Rleinen horen wie ben Großen, und vor niemandes Berfon euch fcheuen; benn bas Gerichtamt ift Gottes. Wird aber euch eine Sache gu hart fenn, Die laffet an mich gelan-18 gen, daß ich fie hore. Alfo gebot ich euch zu der Beit alles, mas ibr thun folltet.

Da zogen wir aus von Boreb, und manbelten burch bie gange Wüste, die groß und grausam? ist, wie ihr gesehen habt, auf der Straße zum Gebirge der Amoriter, wie und der Herr, unser Gott, 20 geboten hatte; und famen bis gen Kades-Barnea. Da sprach ich zu euch: Ihr sehd an das Gebirge der Amoriter gesommen, das und 21 ber Berr, unfer Gott, geben wird. Siehe ba bas Land vor bir, bas der herr, bein Gott, dir gegeben hat; zieh hinauf und nimm es ein, wie ber Berr, beiner Bater Gott, bir gerebet hat! Fürchte 22 bich nicht und laß dir nicht grauen! Da famet ihr gu mir alle und fprachet: Laffet und Dlanner vor und hinfenden, die und bas Land erfunden, und und wiederfagen, burch welchen Weg wir hinein-23 gieben follen, und die Stadte, ju benen wir fommen follen. Das gefiel mir wohl, und nahm aus euch zwölf Manner, von jeglichem 24 Stamm einen. 4 Da biefe weggingen und hinaufzogen auf bas 25 Webirge, und an den Bach Gfcol famen, ba befahen fie es, und nahmen ber Früchte bes Landes mit fich, und brachten fie herab gu une, und fagten une wieder und fprachen: bas Land ift gut, bas 26 ber Berr, unfer Gott, und gegeben hat. Aber ihr wolltet nicht

1, Es fcheint, baß im Folgenben gweb Beschichten in eine gusammengezogen find: Die Bestellung ber Richter auf ben Rath bes Jethro (2 Mof. 18.), und bie Bestellung ber fiebzig Meltesten burch Legung des Geistes auf sie (4 Mos. 3. 4 Mos. 13, 27. C. 33, 36. 11, 16.). Jene erste menschliche Einrichtung erhielt durch die letztere Thatsache ihre Weihe; die Gliederung des die andre Seite ber selben Thatsache ganzen Volkes in Körperschaften unter erklärt; s. 4 Mos. 13. I. Einl.

Sauptern, welche gleichfalls Gottes Geift befeelte, wie Mofe, machte bie große, ungeftalte Maffe erft mabrhaft gu einem Bolfe.

2. H., furchtbar."
3. 4 Mof. 13, 27. C. 33, 36.
4. Nach 4 Mof. 13, 3. gab ber Herr

hinaufziehen und wurdet ungehorfam bem Munbe bes Berrn, eures Gottes, und murretet in euren Sutten und fprachet: ber Berr ift 27 und gram; barum hat er und aus Egyptenland geführt, bag er und in ber Amoriter Sande gebe gu vertilgen. 2Bo follen wir bin= 28 auf! Unfre Bruder haben unfer Berg verzagt gemacht und gefagt, Das Bolt fen größer und hoher benn wir; Die Städte fenen groß und bis an ben Simmel vermanert; bagu haben wir bie Rinder Enafim bafelbst gesehen. 3ch sprach aber zu euch: Entfetet euch 29 nicht, und fürchtet euch nicht vor ihnen. Der Berr, euer Gott, 30 giebet por euch bin und wird por euch streiten, wie er mit euch gethan hat in Egypten vor euren Augen; und in der Bufte, wo du 31 gesehen haft, wie dich ber Berr, bein Gott, getragen hat, wie ein Mann feinen Sohn tragt, burch allen Beg, baher ihr gewandelt fend, bis ihr an diefen Ort gefommen fend. Aber bas galt nichts 32 ben euch, baß ihr an den Berrn, euren Gott, hattet geglaubt, ber 33 por euch herging, euch die Statte gu meifen, wo ihr euch lagern folltet, bes Rachts im Feuer, bag er euch ben Weg zeigte, barauf ihr geben folltet, und des Tages in ber Wolfe. 218 aber ber Berr 34 euer Geschren hörte, mard er zornig, und schwur und sprach: E8 35 foll feiner Diefes bofen Gefchlechts das gute Land feben, bas ich ihren Batern gu geben geschworen habe, außer Raleb, ber Cohn 36 Sephunne's, ber foll es feben, und ihm will ich geben bas Land, barauf er getreten hat, und feinen Rindern; barum, daß er treulich bem herrn gefolgt ift. 2 Auch ward ber herr über mich gornig 37 um euretwillen und fprach: Du follft auch nicht hinein fommen. Aber Jofug, ber Gohn Run's, ber bein Diener ift, ber foll hinein 38 fommen, benfelben ftarte, benn er foll Ifrael bas Erbe austheilen. Und eure Rinder, bavon ihr fagtet, fie murben ein Raub merben, 39 und eure Gohne, Die heutiges Tages weder Gutes noch Bofes verfteben, die follen binein fommen; denfelben will ich es geben, und fie follen es einnehmen. 4 3hr aber wendet euch und ziehet nach 40 ber Bufte ben Weg nach bem Schilfmeer. Da antwortetet ihr und 41 fprachet zu mir: Wir haben an bem herrn gefündigt; wir wollen hinauf und streiten, wie une ber Herr, unser Gott, geboten hat. Da ihr euch nun ruftetet, ein jeglicher mit feinem Harnisch, und war an bem, baß ihr hinaufzoget aufe Gebirge, fprach ber Berr gu 42 mir: Sag ihnen, baf fie nicht hinauf gieben, auch nicht ftreiten; benn ich bin nicht unter euch, auf daß ihr nicht geschlagen werdet por euren Feinden. Da ich euch bas fagte, gehorchtet ihr nicht, und 43

herrn", b. b. wöllig ibm gefolgt ift, wie tes. Dofe murbe alfo beftraft, weil man S. fagt: "fie waren eilig binter auch er fich nicht völlig fren von ber

^{1.} Richt eine Frage, fonbern ein Rla- bem Mofe und Maron Schulb gegeben; boch mar biefer hervorgerufen burch bie 2. 2B. "baß er erfüllt hat hinter bem unüberwindliche Saleftarrigfeit bes Bolihm ber", für: sie folgten ihm eilig.

3. Auch hier erblicken wir die andre das Bolf aber hatte sich biese Sunde Seite ber 4 Mos. 20, 10. si. erzählten Mose's als seine Schuld mitanzurechnen.
Thatsache. Dort wird ein Unglaube 4. Bgl. 4 Mos. 14, 3. 31.

murbet ungehorsam bem Munbe bes herrn, und waret vermeffen 44 und goget hinauf auf's Bebirge. Da zogen bie Amoriter aus, Die auf bem Gebirge wohnten, euch entgegen, und jagten euch, wie bie 45 Bienen thun, und schlugen euch ju Geir, bis gen Sorma. 1 Da ihr nun wieder famet und weintet vor bem Berrn, wollte ber Berr eure Stimme nicht hören, und neigte feine Dhren nicht zu euch. 46 Alfo bliebet ihr in Kabes eine lange Beit.2

Das 2. Capitel.

Bug nach Kanaan, bep Ebom, Moab und Ammon vorben; Krieg gegen Konig Sihon.

1 Da wandten wir und und zogen aus zur Bufte auf ber Strafe jum Schilfmeer, wie ber Berr ju mir fagte, und umzogen 2 bas Gebirge Seir eine lange Beit. 3 Und ber herr fprach ju mir: 33hr habt bies Gebirge nun genug umzogen, wendet euch gegen Dits 4 ternacht. Und gebiete bem Bolf und fprich : 3hr werdet burch bie Grange eurer Bruber, ber Rinder Gfau's, gieben, die ba wohnen gu Geir; und fie werden fich vor euch fürchten. 4 Aber vermahret ench 5 mit Fleiß, baß ihr fie nicht befrieget; benn ich werbe euch ihres Landes nicht einen Fuß breit geben; benn bas Bebirge Geir habe 6 ich ben Rindern Gfau's zu befigen gegeben. 5 Speife follt ihr ums Gelb von ihnen faufen, daß ihr effet, und Baffer follt ihr ums 7 Belb von ihnen faufen, daß ihr trinfet. 6 Denn ber Herr, bein Gott, hat bich gefegnet in allen Werfen beiner Sanbe. Er bat bein Reisen ju Bergen genommen burch biefe große Bufte, und ift viergig Jahre ber Berr, bein Gott, ben bir gewesen, bag bir nichts ge-8 mangelt hat. Da wir nun burch unfre Bruber, bie Rinber Gfau's, gezogen waren, die auf bem Bebirge Geir wohnten, auf bem Bege Des Gefildes, von Glath und Gzeongaber, wandten wir und und gaingen burch ben Weg ber Bufte, ber Moabiter. Da fprach ber Berr zu mir: Du follft bie Moabiter nicht beleidigen noch befriegen; benn ich will bir ihres Landes nichts zu befigen geben, benn ich 10 habe Ar's ben Rinbern Lot's ju befigen gegeben. (Die Emim haben por Zeiten brinnen gewohnt; bas war ein groß, ftarf und hoch Bolf, 11 wie die Enakim. Man hielt fie auch für Riefen, gleichwie die Ena-12 kim; und die Moabiter heißen fie auch Emim. Auch wohnten vor

1. 4 Mof. 14, 39. ff. 2. D. h. fie zogen von ba an 38 Jahre lang in ber Nahe von Rabes umber; baber auch in bem Bergeichniß ber Lagerstätten 4 Mof. 33, 36. bort ein Ruhepuntt gemacht, und bas zwed-und ziellofe Bieben burch bie Bufte übergangen wirb.

3. In ber Arabah, westlich bavon, von Rabes gegen bas Rothe Meer bin. 4. Bgl. über bas Bange 4 Dof. 21.

5. 1 Mof. 36, 8. 43.

6. Wie benn Ifrael fowohl für fich felbst als für feine Seerben immerfort auch außer bem Manna Speife sich verschaffte.

7. Allfo an ber Norbspite bes Meerbufens von Glath, welches, nebft Egion= gaber, eine Safenftabt ift.

8. Die nahe am Arnon gelegne Sauptftabt ber Moabiter. 4 Mof. 21, 15.

Beiten in Seir bie Soriter; und die Rinder Gfau's vertrieben und vertilgten fie vor ihnen, und wohnten an ihrer Statt; gleich wie Ifrael bem Lande feiner Befitung that, bas ihnen ber Berr gab.) So macht euch nun auf und giehet burch ben Bach Sared. 2 Und 13 wir zogen burch. Die Beit aber, bie wir von Rades-Barnea jogen, 14 bis wir burch ben Bach Sared famen, war acht und breißig Jahre, auf baß alle bie Rriegsleute fturben im Lager, wie ber Berr ihnen geschworen hatte. Dazu war auch die Sand des herrn wider fie, 15 daß fie umfamen aus bem Lager, bis baß ihrer ein Ende wurde. Und ba alle ber Rriegeleute ein Enbe war, baß fie ftarben unter 16 bem Bolf, rebete ber herr mit mir und fprach: (18) Du wirft 17 heute burch die Grange ber Moabiter giehen ben Ar, und wirft nahe 19 fommen gegen die Kinder Ammon's, die follst du nicht beleidigen noch befriegen; benn ich will dir des Landes der Kinder Ammon's nichts zu besitzen geben, benn ich habe es ben Rindern Lot's zu befiten gegeben. (Es ift auch geschätt für ber Riefen 3 Land, und 20 haben auch vor Zeiten Riefen brin gewohnt, und die Ummoniter hießen fie Sammesumim. Das war ein groß, ftarf und hoch Bolf, 21 wie die Enafim; und ber Berr vertilgte fie vor ihnen, 4 und ließ fie biefelben befigen, baß fie an ihrer Statt ba wohnten; gleichwie 22 er gethan hat mit ben Rinbern Gfau's, die auf bem Bebirge Seir wohnen, ba er die Horiter vor ihnen vertilgte, und ließ fie Diefelben befigen, baß fie ba an ihrer Statt wohnten, bis auf biefen Tag. Und die Raphthorim zogen aus Raphthor, bund vertilgten die Avim, 23 die zu Hazerim wohnten bis gen Gaza, und wohnten an ihrer Statt baselbst.) Machet euch auf und ziehet aus und gehet über 24 ben Bach Arnon. Siehe, ich habe Sihon, ben Konig ber Umoriter, ju Sesbon, in beine Sanbe gegeben mit feinem Lande; hebe an einzunehmen, und streite wider ihn. hentiges Tages will ich 25 anheben, daß sich vor bir fürchten und erschrecken sollen alle Boller unter allen Simmeln, bag, wenn fie von bir horen, ihnen bange

1. Die eingeschlossenen Worte gehören ichen Stämme, und nur in einzelnen bochft mahricheinlich nicht gur Rebe Ueberreften und Familien erhielten bie Moje's, sondern sind eine erflarende Urwölfer sich an einigen Orten. Die Bemerkung bessen, welcher nach Moje's horiter waren Bewohner ber vielen Tobe ben Schluß bes Buches schrieb höhlen bes Gebirges Geir. G. 1 Mos. und das Ganze ordnete. Dergleichen 36, 5. A.
eingeschobene Bemerkungen sinden sich
mehrere in diesem Buche. — Die Urvölker, welche vor den Kanaanitern Palästina zu beiden Seiten des Jordans Enakim. Bgl. 1 Mos. 14, 5 A.
bewohnten, werden als große, körperlich

4. D. h. vor ihnen her, durch sie. Es ftarke Bölker beschrieben; auch ihre scheinen barauf binzubeuten, bere Beziehung bes Borten eine nä-Ramen scheinen barauf binzubeuten, bere Beziehung bes Herrn (Zehova's) ba 3. B. Emim "die Schrecklichen" zu biesem Bolk, ben Nachkommen Lot's, bebeutet. Ueber biese rohen Horben ben Gott um Abraham's willen segnete, gewannen gebilbetere Bölker bie Ober- band, im Osten bie Moabiter und Ammoniter, im Südwesten bie Philiker, in ben sibrigen Theilen die Kanaguitis kelbe wie wan R 10.12 in ben übrigen Theilen bie Ranganiti- felbe, wie von B. 10-12.

26 und webe werben foll por beiner Bufunft. Da fandte ich Boten aus ber Bufte von morgenwarts ju Gihon, bem Ronige ju Bes-27 bon, mit friedlichen Worten, und ließ ihm fagen: 3ch will burch bein Land ziehen, und, wo bie Strafe geht, will ich gehen, ich will 28 weber gur Rechten noch gur Linfen ausweichen. Speife follft bu mir ums Gelb verfaufen, bag ich effe, und Baffer follft bu mir ums Geld geben, baf ich trinfe; ich will nur zu Fuße burchbin geben; 29 wie mir bie Rinder Gfau's gethan haben, die gu Geir wohnen, und bie Moabiter, die gu Ur wohnen; bis baß ich fomme über ben Jor-30 ban, in bas Land, bas uns ber Berr, unfer Gott, geben wirb. Aber Sihon, ber Konig zu Besbon, wollte uns nicht burchziehen laffen; benn ber Berr, bein Gott, verhartete feinen Muth und verftodte ihm fein Berg, auf bag er ihn in beine Sanbe gabe, wie es jest 31 ift am Tage. 1 Und ber Berr fprach ju mir: Siehe, ich habe angefangen ju geben vor bir ben Gihon mit feinem Lande; hebet an 32 einzunehmen und zu bestigen fein Land. Und Gihon jog aus uns 33 entgegen mit allem feinem Bolf jum Streit, gen Jahja. Aber ber Berr, unfer Bott, gab ihn vor uns, bag wir ihu fchlugen mit fei-34 nen Kindern und feinem gangen Bolf. Da gewannen wir zu ber Beit alle feine Stabte, und verbannten alle Stabte, Manner, Beis 35 ber und Rinder, und ließen niemand übrigbleiben. Ausgenommen bas Bieh raubten wir für uns, und bie Ausbeute ber Städte, bie 36 wir gewannen, von Aroer an, bie am Ufer bes Bache Arnon liegt, und von ber Stadt am Baffer, bis gen Gilead. Es war feine Stadt, die fich vor und ichuten fonnte; ber Berr, unfer Gott, gab 37 und alles vor und. Außer zu bem Lande ber Kinder Ammon's famst bu nicht, noch zu allem, was am Bach Jabbof war, noch au ben Städten auf bem Gebirge, noch zu allem, was uns ber Berr, unfer Gott, verboten hatte.

Das 3. Capitel.

Besiegung König Dg's zu Basan. Bertheilung bes Oftjorbanlanbes an bie brittehalb Stämme. Mose's Bitte, Kanaan zu sehen, abgeschlagen.

1 Und wir wandten uns und dogen hinauf den Weg nach Basfan. Und Dg, der König zu Basan, zog aus uns entgegen mit all zeinem Bolf, zu streiten ben Strei. Aber der Herr sprach zu mir: Fürchte dich nicht vor ihm, denn ich habe ihn und all sein Bolf mit seinem Lande in deine Hände gegeben; und du sollst mit ihm thun, wie du mit Sihon, dem Könige der Amoriter, gethan haft, der zu Hesszbon saß. Also gab der Herr, unser Gott, auch den König Og zu Basan in unsere Hände, mit all seinem Bolf, daß wir ihn schlugen, bis daß ihm nichts übrigblieb. Da gewannen wir zu der Zeit alle seine Städte, und war keine Stadt, die wir ihm nicht nahmen; sechzig Städte, die ganze Gegend Argob, im Königreich Og's zu Basan.

^{1.} Es hat also mit obigem Anerbieten bie felbe Bewandtniß, wie mit bem Antrage an Pharao 2 Mos. 3, 18. 19.

Alle biefe Städte waren feft, mit hohen Mauern, Thoren und Rie= 5 geln, ohne andere fehr viele Fleden ohne Mauern. Und wir ver- 6 bannten fie, gleichwie wir mit Gihon, bem Ronige gu Besbon, thaten. Alle Stabte verbannten wir, mit Mannern, Beibern und Rindern. Aber alles Bieh und ben Raub ber Stabte raubten wir fur und. 7 Also nahmen wir zu ber Zeit bas Land aus ber hand ber beiben 8 Könige ber Amoriter, jenfeit bes Jorban, von bem Bach Arnon an bis an ben Berg Hermon (welchen bie Zidonier Sirion heißen, aber 9 bie Amoriter heißen ihn Senir), alle Städte auf der Ebene, und 10 das ganze Gilead, und das ganze Basan bis gen Salcha und Edrei, die Städte des Königreichs Og's zu Basan. (Denn allein der Kö-11 nig Og zu Basan war noch übrig von den Riesen. Siehe, sein eisernes Bette ist allhier zu Rabbath, der Kinder Ammon's, neum Ellen lang und vier Ellen breit, nach eines Mannes Ellenbogen.)² Sold Land nahmen wir ein zu berfelben Zeit, von Aroer an, bie 12 am Bach Arnon liegt. Und ich gab das halbe Gebirge Gilead mit seinen Städten ben Rubenitern und Gabitern. Aber das übrige 13 Gilead und bas ganze Bafan bes Königreiche Dg's gab ich bem halben Stamm Manaffe's, Die ganze Gegenb Argob zum ganzen Basan, das heißt der Riesen Land. (Jair, der Sohn Manasse's, 14 nahm die ganze Gegend Argob, bis an die Gränze Gessur und Maachati, und hieß das Basan nach seinem Namen Havoth Jair, bis auf den heutigen Tag.) 3 Machir aber gab ich Gilead. (16) Und 15 ben Rubenitern und Gabitern gab ich bes Gileab's einen Theil, bis an ben Bach Arnon, mitten im Bach, ber bie Grange ift, bund bis an ben Bach Jabbof, ber bie Granze ift ber Kinder Ammon's; bazu 17 bas Gefilde und ben Jordan, ber die Granze ift von Kinnereth an, bis an bas Meer bes Gefildes, nämlich bas Salzmeer, unten am Berge Bisga, gegen ben Morgen. Und gebot euch zu berfelben 18 Beit und fprach: Der herr, euer Gott, hat euch dies Land gegeben einzunehmen; fo ziehet nun geruftet vor euren Brubern, ben Kinbern Israel's, her, was streitbar ist; außer eure Weiber und Kinder, 19 und Bieh (denn ich weiß, daß ihr viel Vieh habt) lasset in euren Städten bleiben, die ich euch gegeben habe; bis daß der Herr eure 20 Brüder auch zur Ruhe bringe, wie euch, daß sie auch das Land

1. Bgl. C. 2, 12. A.

2. Auch hierüber ift C. 2, 12. A. zu vergleichen. Während bie alten Riesen-völker verdrängt wurden, und zu kleinen gerffreuten Ueberresten herabsanken, hatte sich hier ein Riesengeschlecht in der Königswürde erhalten. Die übermäßige Größe des Bettes erklärt sich aus dem Bestreben, mit seiner Leibeslänge zu prahlen, ohne daß man anzunehmen drauchte, er seh so groß gewesen. Keun Ellen sind dreyzehn und ein halber Kuß. Zu Rabbah mochte das Bett an Berwandte als eine Merkwürdigkeit übers kohten Reere. manbte als eine Merkwürdigfeit über- Tobten Meere.

einnehmen, das ihnen der Herr, euer Gott, geben wird jenseit des Jordans; so sollt ihr dann wiederkehren zu eurer Besthung, die ich 21 euch gegeben habe. Und Josua gebot ich zur selben Zeit und sprach: Deine Augen haben gesehen alles, was der Herr, euer Gott, diesen beiden Königen gethan hat. Also wird der Herr auch allen 22 Königreichen thun, da du hinziehest. Fürchtet euch nicht vor ihnen; denn der Herr, euer Gott, streitet für euch.

23 Und ich bat den Herrn zu derselben Zeit und sprach: (24) Herr, Herr, du hast angehoben zu erzeigen deinem Knechte deine Herrlichsfeit und deine starke Hand. Denn wo ist ein Gott im Himmel und auf Erden, der es deinen Werken und beiner Macht könnte nachs 25 thun? Laß mich gehen und sehen das gute Land jenseit dem Jorzed dan, dies gute Gebirge und den Libanon. Aber der Herr war erzürnt auf mich um euret willen und erhörte mich nicht, sondern 27 sprach zu mir: Laß genug seyn, sag mir davon nicht mehr. Steig auf die Höhe des Berges Pisga und heb deine Augen auf gegen den Abend und gegen Mitternacht und gegen Mittag und gegen den Morgen und sieh es mit Augen; denn du wirst nicht über diez sein Jordan gehen. Und gebiete dem Josua, daß er getrost und unverzagt sey; denn er soll über den Josua, daß er getrost und unverzagt sey; denn er soll über den Josua, daß er getrost und bieb her, und soll ihnen das Land ausstheilen, das du sehen wirst. Also blieben wir im Thal gegen dem Hause Peor's.

Das 4. Capitel.

I. Ermahnung jum Gehorsam gegen bas Gefeg. II. Aussonberung ber Frenftabte.

I. Und nun höre, Ifrael, die Gebote und Rechte, die ich euch fehre, daß ihr sie thun sollt, auf daß ihr lebet und hinein kommet und daß Land einnehmet, das euch der Herr, eurer Bäter Gott, gibt. Ihr sollt nichts dazu thun zu dem, was ich euch gebiete, und sollt auch nichts davon thun, auf daß ihr bewahren möget die Gebote des Herr, eures Gottes, die ich euch gebiete. Eure Augen haben gesehen, was der Herr gethan hat wider den Baal Peor; denn alle, die dem Baal Peor folgten, hat der Herr, dein Gott, vertigt unter 4 euch. Aber ihr, die ihr dem Herrn, eurem Gott, anhinget, lebet alle hentiges Tages. Siehe, ich habe euch gelehrt Gebote und Rechte, wie mir der Herr, mein Gott, geboten hat, daß ihr also thun sollt sim Lande, darein ihr kommen werdet, daß ihr es einnehmet. So beshaltet es nun und thut es. Denn das wird eure Weisheit und Berstand seyn ben allen Wölkern, wenn sie hören werden alle diese Gebote, daß sie müssen sagen: En, welche weise und verständige

^{1. 3}hr eignes Anerbieten, was Mose fieht hier in ber eigentlichen , örtlichen im Namen bes herrn annahm und besteutung, nicht als Name. Bgl. 4 ftätigte, wird hier als Befehl bes herrn, Mos. 32, 19. A. turz zusammenfassend, dargestellt. Bgl. 2. Dieser Besehl wurde ausgeführt 4 Mos. 32. "Jenseit dem Jordan" E. 34, 1.

Leute find bas, und ein herrlich Bolf! Denn wo ift fo ein herrs 7 lich Bolf, zu bem Götter alfo nahe fich thun, als ber Berr, unfer Gott, fo oft wir ihn anrufen?2 Und mo ift fo ein herrlich Bolf, 8 bas so gerechte Sitten und Gebote habe, als all bies Geset, bas ich euch heutiges Tages vorlege? Hüte bich nur und bewahre beine 9 Ceele wohl, daß du nicht vergeffest der Geschichte, die beine Augen gesehen haben, und daß fie nicht aus beinem Gerzen fommen all bein Leben lang. Und follft beinen Rindern und Rindestindern fund 10 thun ben Tag, ba bu vor bem Berrn, beinem Gott, ftanbeft an bem Berg Soreb, ba ber Berr ju mir fagte: Berfammle mir bas Bolf, baß fie meine Worte horen, und lernen mich fürchten alle ihre Lebes tage auf Erben, und lehren ihre Rinder. Und ihr tratet herzu und 11 ftandet unten an dem Berge; ber Berg brannte aber bis mitten an ben Himmel, 3 und war ba Finsterniß, Wolfen und Dunkel. Und 12 ber Berr rebete mit euch mitten aus bem Feuer. Die Stimme feis ner Borte hortet ihr; aber fein Gleichniß fabet ihr außer ber Stimme. Und verfündigte euch feinen Bund, ben er euch gebot zu thun, nam= 13 lich bie zehn Worte; und schrieb fie auf zwen steinerne Tafeln. Und 14 ber Gerr gebot mir zur felben Zeit, bag ich euch lehren follte Gebot und Rechte, baf ihr barnach thatet im Lande, barein ihr giebet, baß ihr es einnehmet. Go bewahret nun eure Seelen wohl; benn ihr habt 15 fein Gleichniß gesehen des Tages, da der Herr mit euch redete aus dem Feuer auf dem Berge Koreb, 4 auf daß ihr euch nicht verderbet 16 und machet euch irgend ein Bild, das gleich sey einem Mann, oder Weib, oder Wieh auf Erden, oder Vogel unter dem Himmel, (18) oder 17 Gewürm auf bem Lande, ober Fifch im Waffer unter ber Erbe; bag bu auch nicht beine Augen aufhebeft gen himmel und feheft 19 bie Sonne und ben Mond und bie Sterne, bas gange heer bes Simmels, und falleft ab und beteft fie an und bieneft ihnen; welche ber Berr, bein Gott, verordnet hat allen Bolfern, unter bem gangen Simmel. Guch aber hat ber Berr angenommen und aus bem eifer- 20 nen Dfen, b nämlich aus Egypten, geführt, daß ihr fein Erbwolf sollt feyn, wie es ift an diefem Tage. Und der Herr war so erzürnt über 21 mich, um eures Thuns willen, baß er schwur, ich sollte nicht über

1. Gin folder Ginbrud finbet fich g. B. Gott erfcheint niemals fichtbar, bie an-

ber Menschen mit Gott hervorgegangen, in welcher Gottes Offenbarungen nicht in allen aber finden fich auch beutliche aufhören, bis fie mitten in ber Ge-Spuren, bag bies Bedurfniß seine Be- schichte ber Welt ihren Gipfelpunft in friedigung nicht gefunden hat. Go geht Chrifto erreichen. Bgl. 2 Cam. 7, 23. 3. B. burch bie alte Griechische Reli- Pf. 147, 19. gion, wie sie im homer fich bargefiellt 3. 2B. "bis zum herzen bes him-findet, die Sage von einem naben, in-nigen Berkehr ber Gotter mit ben Men-4. Bgl. 2 Mos. 24. II. Einl. fchen; allein schon in ber Beit, welche 5. D. h. bem glibenben Schmelzofen, bie Gefange barftellen, ift biefe Ge- als Bilb ihrer heißen Trubfal. meinschaft im Erlöschen, ber bochfte 6. Bgl. C. 1, 37. A.

bey ber Arabifchen Ronigin 1 Kon. 10, bern Gotter immer feltener, fo bag 6. ff. man fieht, ber Dichter weiß zu seiner 2. Alle Religionen ber Beiben find Zeit von feiner folden Gemeinschaft aus bem Bedurfniß einer Gemeinschaft mehr. Anbers in ber Bunbesreligion,

ben Jordan gehen, noch in bas gute Land fommen, bas bir ber 22 Berr, bein Gott, jum Erbtheil geben wird; fondern ich muß in bie= fem Lande fterben, und werbe nicht über ben Jordan geben; ihr aber 23 werbet hinübergeben und folch gutes Land einnehmen. Go hütet euch nun, daß ihr bes Bundes bes herrn, eures Gottes, nicht vergeffet, ben er mit euch gemacht hat, und nicht Bilber machet einiger-24 len Gleichniß, wie ber Berr, bein Gott, geboten hat. Denn ber Berr, bein Gott, ift ein verzehrend Feuer und ein eifriger Gott. 25 Benn ihr nun Rinder zeuget und Rindesfinder, und im Lande wohnet und verberbet euch und macht euch Bilber einigerlen Gleichniß, bag ihr übel thut vor bem Berrn, eurem Gott, und ihr ihn ergurnet: 26 fo rufe ich heutiges Tages über euch ju Beugen Simmel und Erbe, baß ihr werdet bald umfommen von bem gande, in welches ihr gehet über ben Jordan, bag ihr es einnehmet; ihr werbet nicht lange barin 27 bleiben, fondern werdet vertilgt werden. Und ber Berr wird euch Berftreuen unter die Bolfer, und werdet ein geringer Bobel übrig 28 fenn unter ben Beiben, babin euch ber Berr treiben wird. Dafelbft wirft bu dienen den Gottern, die Menfchenhande Werf find, Solg und Stein, Die weder feben, noch horen, noch effen, noch riechen.2 29 Benn bu aber bafelbft ben Berrn, beinen Gott, fuchen wirft, fo wirft bu ihn finden, wo bu ihn wirft von gangem Bergen und von 30 ganger Geele fuchen. Wenn bu geangftigt fenn wirft, und bich tref. fen werben alle diefe Dinge, in ben letten Tagen: fo wirft bu bich befehren gu bem Berrn, beinem Gott, und feiner Stimme gehorchen. 31 Denn ber Berr, bein Gott, ift ein barmbergiger Gott; er wird bich nicht laffen, noch verberben, wird auch nicht vergeffen bes Bundes, 32 ben er beinen Batern geschworen hat. 3 Denn frage nach ben vori-gen Zeiten, die vor bir gewesen find, von bem Tage an, ba Gott ben Menschen auf Erben geschaffen hat, von einem Ende bes Simmele jum andern, ob je ein folch großes Ding gefchehen ober bes-33 gleichen je gehört fen, baß ein Bolf Gottes Stimme gehört habe aus bem Feuer reben, wie bu gehort haft, und bennoch lebft? 4 34 Dder ob Gott versucht habe hinein ju geben und ihm ein Bolf mitten aus einem Bolf zu nehmen, burch Berfuchung, burch Beichen, burch Wunder, burch Streit und burch eine machtige Sand, und burch einen ausgereckten Urm, und burch fehr fchreckliche Thaten; wie bas alles ber herr, euer Gott, für euch gethan hat in Egypten, 35 vor beinen Augen? Du haft es gefeben, auf bag bu wiffeft, bag 36 ber Berr allein Gott ift, und feiner mehr. Bom Simmel hat er bich feine Stimme hören laffen, baß er bich gudtigte; b und auf Erben hat er bir gezeigt fein großes Feuer, und feine Borte haft bu

^{1.} D. b. ber feinen Rebenbuhler neben fich bulbet, ein Ausbruck aus bem ebelichen Berhaltniß bes herrn gu feinem Bolte. Bgl. 2 Mof. 20, 5.

^{2.} Die Gunbe felbft wird bie größte Strafe ber Gunbe werben. Bgl. Rom. 1, 24. 21.

^{3.} Bgl. bie gang ähnliche Rebe 3 Mof. 26, 40. ff.

^{4.} Bgl. 1 Mof. 16, 13. A.

^{5.} D. h. belehrte, erzöge, theils burch ben Inhalt, theils burch bie Urt unb Beife biefer feiner Offenbarung.

aus bem Feuer gehört; barum, bag er beine Bater geliebt und 37 ihren Samen nach ihnen erwählt hat, und hat bich ausgeführt mit feinem Angeficht, burch feine große Rraft, aus Egypten, bag er ver- 38 triebe por bir her große Bolfer, und ftarfere, benn bu bift, und bich hinein brachte, daß er dir ihr Land gabe zum Erbtheil, wie es heu-tiges Tages fleht. So follft du nun heutiges Tages wiffen und 39 gu Bergen nehmen, daß ber Berr ein Gott ift oben im Simmel und unten auf Erden, und feiner mehr; daß du haltest seine Rechte und 40 Gebote, die ich dir heute gebiete, so wird dir's und deinen Kindern nach dir wohl gehen, daß dein Leben lange mahre in dem Lande, bas bir ber Berr, bein Gott, gibt ewiglich.

II. Rach der geschichtlichen Treue und Genauigfeit folgt auf bie fo eben gehaltene einleitende Rede, nach welcher Mofe inne hielt, um bann noch feierlicher und ausführlicher ben hauptinhalt bes Gefetes gu wiederholen, Die Aussonderung ber Frebftabte in bem Offjordanlande.

Da fonderte Mofe bren Stabte aus jenfeit bem Jordan, ge-41 gen der Sonnen Aufgang, daß dafelbst hinflöhe, wer seinen Näch= 42 sten todt schlägt unversehens, und ihm vorhin nicht Feind gewesen ist; der soll in der Städte eine fliehen, daß er lebendig bleibe: 'Bezer in der Wüste im ebenen Lande, unter den Rubenitern; und 43 Ramoth in Gilead, unter den Gaditern; und Golan in Basan, un= ter ben Manaffitern. tiert bier knowbeniges Cares mande alle

Das 5. Capitel.

Wieberholung bes Gesebes, namentlich ber gehn Gebote, ber Ergahlung von bem Schreden bes Bolts, mit angehängten Ermahnungen.

although gladents and and and rem were

Rach ber einleitenden Ermahnungerebe folgt nun bas "zwehte Gefet," und beginnt mit ber Wieberholung ber gehn Gebote. 11m es als eine feierliche Sandlung Dofe's, mit ber er bem neuen Gefchlechte felbft noch einmal übergab, was bie Bater am Ginai empfangen hatten, recht auszuzeichnen, wird ber Drt und ber Beitpuntt guvor ausführlich angegeben. Beb ber Erwähnung ber gefchichtlichen Umftanbe finden fich nachher, wie es einer Rebe angemeffen ift, febr viele erweiternde Bufate, in welchen ber Inhalt noch mehr ausgemalt, bie und ba aber auch neue Thatfachen bingugefügt werben. - Merfmur= big ift, bag in ber Wieberholung ber gebn Gebote, bon welchen boch

1. Bgl. 4 Mos. 35, 14. ff.

2. Diese brey Stäbte sind auch sonst befannt. Bezer sinden wir als Levitenber wir als Levitenber ber späteren Stadt Philadelphia am stadt im Stamme Ruben, Jos. 21, 36. Jabbot lag es 15 Römische Meilen Ibre Lage ist nicht näher zu bestimmen. nordwestlich. Golan lag in Basan, Als eine solche wird Namoth im Stamme und gab der nordwestlichen Landschaft Gab erwähnt, Jos. 21, 38. Dort tras Gaulanitis später den Namen. Jos. seine die Jfraelitischen Könige oft mit 20, 8. E. 21, 27.

bor allen G. 4, 2. gelten mußte, ba fie bon Gott felbft auf bie fteinernen Tafeln gefdrieben, fich einige Menberungen und Bufage finden, gum Beichen, bag auch felbft in biefer Ausführung, wie beh allen abnlichen Wieberholungen des Wortes im Borte Gottes felbft, ber Geift bes Berrn neu ichaffend maltet.

Das ift bas Gefet, bas Mofe ben Kindern Ifrael's vorlegte. 45 Das ift bas Zeugnif, und Gebot, und Rechte, bie Mofe ben Kin-46 bern Sfrael's fagte, ba fie aus Egypten gezogen waren, jenfeit bem Jordan, im Thal gegen bem Saufe Beor's, im Lande Gihon's, bes Ronigs ber Amoriter, ber ju Besbon faß, ben Dofe und bie Rinber 47 Sfrael's fclugen, ba fie aus Egupten gezogen waren, und nahmen fein Land ein, bagu bas Land Dg's, bes Konigs gu Bafan, ber zwegen Konige ber Amoriter, Die jenfeit bem Jordan waren, gegen 48 ber Connen Aufgang, von Aroer an, welche an bem Ufer liegt bes 49 Bache Arnon, bis an ben Berg Gion, bas ift ber hermon, und

alles Blachfeld, ' jenfeits bem Jordan, gegen ben Aufgang ber Sonne, bis an bas Meer im Blachfelbe, 2 unten am Berge Bisga. Und Mofe rief bem gangen Ifrael und fprach ju ihnen: Bore, Ifrael, die Gebote und Rechte, die ich heute vor euren Dhren rebe; 2 und lernet fie, und behaltet fie, bag ihr barnach thut. Der Berr, 3 unfer Gott, hat einen Bund mit uns gemacht gu Boreb; und hat nicht mit unfern Batern Diefen Bund gemacht, fonbern mit uns, bie 4 wir hier find heutiges Tages, und alle leben. Er hat von Angeficht ju Angeficht mit und aus bem Feuer auf bem Berge gerebet. 53d ftand gu berfelben Beit zwifden bem Berrn und euch, bag ich euch ansagte bes herrn Bort; benn ihr fürchtetet euch vor bem 6 Feuer, und ginget nicht auf ben Berg. Und er fprach: 3ch bin ber Berr, bein Gott, ber bich aus Egyptenland geführet hat, aus bem 7 Dienfthaufe; bu follft feine andere Gotter haben vor mir. 3 (8) Du follft bir fein Bilbnif machen einigerlen Gleichnif, weber oben im Simmel, noch unten auf Erben, noch im Baffer unter ber Erbe. 9 Du follft fie nicht anbeten, noch ihnen bienen. Denn 3ch bin ber Berr, bein Gott, ein eifriger Gott, ber Die Miffethat ber Bater beimfuchet über die Rinder, ins britte und vierte Glied, die mich haffen; 10 und Barmherzigfeit erzeige in viel taufend, die mich lieben und meine 11 Gebote halten. Du follft ben Ramen Des Berrn, beines Gottes, nicht migbrauchen; benn ber herr wird ben nicht ungeftraft laffen, 12 ber feinen Ramen migbraucht. Den Cabbathtag follft bu halten, baß bu ihn beiligeft; wie bir ber Berr, bein Gott, geboten hat. 13 Seche Tage follft bu arbeiten, und all bein Berf thun; (14) aber

am fiebenten Tage ift ber Gabbath bes Berrn, beines Gottes. Da follft bu feine Arbeit thun, noch bein Gohn, noch beine Tochter, noch bein Knecht, noch beine Dagt, noch bein Dofe, noch bein Gfel, noch all bein Bieb, noch ber Frembling, ber in beinen Thoren ift; auf

^{1.} Die Arabab. G. C. 1, 2, A. 3. Bie 2 Mof. 20, 3. 2. Das Tobte Meer.

bag bein Rnecht und beine Magb ruhe, gleichwie bu. Denn bu 15 follft gebenfen, bag bu auch Rnecht in Egyptenland wareft, und ber Berr, bein Gott, bich von bannen ausgeführt hat mit einer machtigen Hand und ausgerecktem Arm. Darum hat dir ber Herr, bein Gott, geboten, daß du den Sabbathtag halten follft. Du follft 16 beinen Bater und beine Mutter ehren, wie dir der Herr, bein Gott, geboten hat, auf daß du lange lebest, und daß dir's wohl gehe in dem Lande, das dir der Herr, dein Gott, geben wird. Du sollst 17 nicht tödten. Du sollst nicht ehebrechen. (19) Du sollst nicht stehe 18 len. Du sollst fein falsch Zeugniß reden wider deinen Nächsten. 20 Laf bich nicht gelüften beines Nachften Weibes. Du follft nicht be= 21 gehren beines Radften Saus, Ader, Rnecht, Magb, Doffe, Gfel, noch alles, was fein ift.

Das find bie Worte, bie ber herr rebete gu eurer gangen Bes 22 meine, auf bem Berge, aus bem Feuer, und ber Bolfe, und bem Dunfel, mit lauter Stimme, und that nichts bagu, und fchrieb fie auf zwen fteinerne Tafeln, und gab fie mir. Da ihr aber die Stimme aus 23 ber Finsterniß hörtet, und ben Berg mit Feuer brennen sahet, tratet ihr gu mir, alle Oberften unter euren Stammen, und eure Melteften, und sprachet: Siehe, der Herr, unser Gott, hat uns lassen sehen 24 seine Herrichteit, und seine Majestät; und wir haben seine Stimme aus dem Feuer gehört; heutiges Tages haben wir gesehen, daß Gott mit Menschen redet, und sie lebendig bleiben. Und nun, was 25 rum sollen wir sterben, daß uns dies große Feuer verzehre? Wenn wir bes herrn, unfere Gottes, Stimme noch mehr horen, fo muffen wir fterben. Denn was ift alles Fleifch, bag es horen moge bie 26 Stimme bes lebenbigen Gottes aus bem Feuer reben, wie wir, und lebendig bleibe? Tritt du hinzu und höre alles, was der herr, 27 unser Gott, fagt, und fage es uns. Alles, was der herr, unser Gott, mit dir reden wird, das wollen wir hören und thun. Da 28 aber ber herr eure Borte borte, wie ihr mit mir rebetet, fprach er gu mir: Ich habe gehört die Worte biefes Bolfs, die fie mit bir geredet haben; es ift alles gut, was fie geredet haben. Ach, daß 29 fie ein folch Berg batten, mich zu fürchten, und zu halten alle meine Gebote ihr Leben lang, auf daß es ihnen wohl ginge, und ihren Kindern ewiglich! Geh hin und fag ihnen: Gehet heim in eure 30 Hütten; du aber sollst hier vor mir stehen, daß ich mit dir rede 31 alle Gesche und Gebote und Rechte, die du sie lehren sollst, daß sie barnach thun im Lande, baß 3ch ihnen geben werbe einzunehmen. 2

1. In biesem Gebote sinden sich die in der Wüste einzugehn, welche selbst merklichken Aenderungen; unbedeutender ein Nachbild der Nuhe Gottes nach der ist der verschiedene Aufang; erheblicher, Schöpfung und ein Borbild der himmbas die Rube des Feiertages nicht auf listen Rube ist. Bgl. hebr. 4, 7—9. Sottes Rube nach der Schöpfung, sond Gott nun diese Kube seinem Bolten geschenft wird. Der Grund dievon liegt wohl darin, daß das Bolt grade jest im Begeisse stand, in die verheisne gönnen.
Rube nach der Trübsal in Egypten und

1. In biefem Gebote finben fich bie in ber Bufte einzugehn, welche felbft

buf bire mehl gebe in

32 So behaltet nun, bag ihr thut, wie euch ber Berr, euer Gott, geboten hat, und weichet nicht, weber gur Rechten noch gur Linfen; 33 fondern wandelt in allen Wegen, Die euch ber Berr, euer Gott, geboten hat, auf baß ihr leben möget und es euch wohl gehe und ihr lange lebet im Lande, bas ihr einnehmen werbet.

Ti Allo ne Aige nadap Das 6. Cavitel.

Ginschärfung bes erften Gebotes, von ber Furcht und ber Liebe Gottes über alles.

Dies find aber bie Gefete und Bebote und Rechte, bie ber Berr, euer Gott, geboten hat, daß ihr fie lernen und thun follt im 2 Lande, bahin ihr ziehet, daffelbe einzunehmen; daß du den Herrn, deinen Gott, fürchteft, und haltest alle seine Rechte und Gebote, die ich dir gebiete, du und deine Kinder, und deine Kindeskinder, alle eure Lebtage, auf daß ihr lange lebet. Irael, du sollst hören und behalten, daß du es thuest, daß dir's wohl gehe, und sehr verstatt und behalten, daß du es thuest, daß dir's wohl gehe, und sehr verstatt und behalten, daß du es thuest, daß dir's wohl gehe, und sehr verstatt und behalten, daß du es thuest directions with directions and delta directions with the server server was delta directions with delta directions with delta directions with directions with delta direction mehrt werdest; wie der Herr, deiner Bater Gott, dir geredet hat, ein 4 Land, darin Milch und Honig stießt. Höre, Ifrael, der Herr, unser 5 Gott, ist ein einiger Herr; und du sollst den Herrn, deinen Gott, lieb haben von ganzem Herzen, von ganzer Seele, von allem Bersomögen. Und biefe Worte, die ich dir heute gebiete, sollft du zu 7 Herzen nehmen; und follft fie beinen Kindern einschärfen, und davon reden, wenn du in beinem Sause siteft ober auf bem Bege geheft, 8 wenn du bich niederlegest ober aufsteheft; und sollst fie binden gum Zeichen auf beine Sand, und follen bir ein Denfmal vor beinen Aus 9 gen fenn; und fouft fie über beines Saufes Pfoften schreiben, und an die Thore. 3

beiligen, allmächtigen, allen ftets na-

Liebe über. Während in ber Furcht ber Mensch in beiliger Schen bor Gott ftebn bleibt, vereinigt bie Liebe ibn mit ber ichon bier im Gefete gelegt ift. Gott gu innigfter Gemeinschaft. In biefer Kernstelle bes gangen Gefetes wirb bie Pflicht gur Liebe Gottes über Alles auf erhabne Beife an Gottes Ginheit angefnupft. Weil ber einige, lebenbige Gott, bie Fulle alles Lebens und aller Seligfeit, als ber Bunbesgott frevem Beifte angewandt, ein foldes feines Boltes Ifrac fich geoffenbart Anschreiben baraus entsteben mochte, bat, ber seine innigste Liebe bemfel- welches ber pharisaische Geift spater ben gugewandt: fo foll nun auch fein außerlich auffaßte.

1. In ber Furcht muß ein jebes Ber- Bolf in feiner Liebe fich nicht theilen, hältniß bes Sünders zu Gott beginnen, baher sie an so vielen Stellen übergeben. Schon in den zehn Gedoals "der Weisheit Ansang" beschrieten verheißt Gott seine Gnade "denen,
ben wird. Died 28, 28. Spr. 1, 7.
ben wird. Died 28, 28. Spr. 1, 7.
bei ihn lieben" (C. 5, 10.), und wiebie innerliche, sittliche Schen vor dem in der höchsten aller seiner Offenbarunbeiligen allen gette nacen verrugsmeise als die liebe fich Mac. gen vorzugeweise als bie Liebe fich Dofe gu erfennen gibt. 2 Dof. 34, 6. 7. Ueber 2. Bon ber Furcht geht Mofe zu ber bas Gange ift gu vergl. Matth. 22, 34., wo auch Chriftus feinen andern Grund aller Beiligfeit und Gittlichfeit legt, als

3. Bgl. 2 Mof. 13, 9 A. — Das "Schreiben über bie Pfoften bes Saufes" erinnert an eine abergläubifche Gitte ber Art in Egopten. Gine buchftablich ju beobachtenbe Berordnung wird hier ficherlich nicht gegeben, wiewohl, in

Wenn bich nun ber herr, bein Gott, in bas Land bringen wird, 10 bas er beinen Batern, Abraham, Ifaaf und Jafob, gefchworen hat, bir zu geben, und große und feine Stadte, die du nicht gebauet haft, und 11 Saufer alles Gute voll, die bu nicht gefüllet haft, und ausgehauene Brunnen, die du nicht ausgehauen haft, und Weinberge und Delberge, die bu nicht gepflangt haft, und du iffeft und fatt wirft : fo 12 hute bich, bag bu nicht bes herrn vergeffest, ber bich aus Egyptenland, aus bem Dienfthaufe, geführt hat; 1 fonbern follft ben Berrn, 13 beinen Gott, fürchten, und ihm bienen, und ben feinem Ramen fcmoren; und follft nicht andern Göttern nachfolgen ber Bolfer, Die um 14 euch her find. Denn ber Berr, bein Gott, ift ein eifriger Gott, unter 15 bir; bag nicht ber Born bes herrn, beines Gottes, über bich ergrimme und vertilge bich von ber Erbe. Ihr follt ben herrn, euren Gott, 16 nicht versuchen, wie ihr ihn versuchtet gu Maffa; fondern follt halten 17 bie Gebote des Herrn, eures Gottes, und seine Zeugnisse und seine Rechte, die er geboten hat; daß du thuest, was recht und gut ift 18 por den Augen des herrn, auf daß dir's wohl gehe, und eingeheft und einnehmeft bas gute Land, bas ber Berr geschworen hat beinen Batern; daß er verjage alle beine Feinde vor bir, wie ber Berr ge=19 redet hat. Wenn bich nun bein Sohn heute ober morgen fragen 20 wird und fagen: 2 Bas find bas fur Zeugniffe, Gebote und Rechte, bie euch der Herr, unser Gott, geboten hat? so sollst du beinem 21 Sohn sagen: Wir waren Knechte des Pharao in Egypten, und ber herr führte und aus Egypten mit machtiger Sand; und ber herr 22 that große und bose Zeichen und Wunder über Egypten und Pharao und all feinem Saufe vor unfern Augen ; und fuhrte une von ban- 23 nen, auf baß er une einführte und gabe une bas land, bas er un= fern Batern geschworen hatte; und hat uns geboten, ber Berr, gu 24 thun nach allen Diefen Rechten, bag wir den Berrn, unfern Gott, fürchten, auf daß es uns wohl gehe alle unsere Lebtage, wie es geht heutiges Tages; und es wird unsere Gerechtigkeit seyn vor bem 25 herrn, unferm Gott, fo wir halten und thun alle biefe Gebote, wie er uns geboten hat.

Das 7. Capitel.

Gebot ber Berbannung ber Ranaaniter und ihrer Gopen.

Wenn bich ber Berr, bein Gott, ins Land bringt, barein bu 1 tommen wirft, baffelbe einzunehmen, und ausrottet viele Bolfer vor bir ber, Die Bethiter, Birgafiter, Amoriter, Ranaaniter, Pherefiter,

1. Der Genuß ber Guter biefes Le- richte, an fein Eingreifen in ihre Gesbens, bie Gott gibt, bringt in bie Ge- fchichte, bienen. fahr, seiner zu vergessen, und an die Paturgötter sich zu vergessen, und an die Baturgötter sich zu vergessen, wie das der Gang bep vielen heidnischen Bölzfern gewesen ist. Als Gegengewicht fern gewesen ist. Als Gegengewicht dem Bolke Jkrael die Erimerung an Gottes Wohlthaten und Strafge- Gottes anempfohlen.

v. Gerlad. A. Teftam. 1. Bb. 2. Auft.

Seviter und Jebufiter, fieben Bolfer, die größer und ftarfer find, benn 2 du; und wenn fie ber Gerr, bein Gott, vor bir gibt, bag bu fie schlägst: so sollst bu fie verbannen, bag bu feinen Bund mit ihnen 3 macht, noch ihnen Gunft erzeigft. Und follst bich mit ihnen nicht befreunden, eure Töchter follft bu nicht geben ihren Golnen, und 4 ihre Töchter follt ihr nicht nehmen euren Gohnen; benn fie werben eure Gohne mir abfällig machen, daß fie andern Göttern bienen; fo wird dann des herrn Born ergrimmen über euch und euch balb 5 vertilgen. Sondern alfo follt ihr mit ihnen thun: ihre Altare follt ihr zerreißen, ihre Bilbfaulen gerbrechen, ihre Gaulen umhauen,2 und Gibre Gogen mit Feuer verbrennen. Denn du bift ein heilig Bolf Gott, beinem herrn; bich hat Gott, bein herr, erwählt jum Bolf 7 bes Eigenthums, aus allen Bolfern, Die auf Erben find. Dicht hat euch der Gerr angenommen und euch ermählt, daß euer mehr mare, benn alle Bolfer; benn bu bift bas wenigfte unter allen Bolfern; 8fondern, baß er euch geliebt hat, und baß er feinen Etd hielte, ben er euren Batern gefchworen bat, hat er euch ausgeführt mit mach tiger Sand, und hat bich erlofet von bem Saufe bes Dienftes, aus 9 ber Sand Pharao's, bes Königs in Egypten. Go follft bu nun wiffen, daß der Berr, Dein Gott, ein Gott ift, ein treuer Gott, ber ben Bund und Barmherzigfeit halt benen, Die ihn lieben und feine 10 Bebote halten, in taufend Glied; und vergilt benen, die ihn haffen vor feinem Angeficht, daß er fie umbringe, und faumet fich nicht, 11 baß er benen vergelte vor feinem Ungeficht, Die ihn haffen. Go behalte nun die Gebote und Gefete und Rechte, Die ich dir heute 12 gebiete, baß bu banach thuft. Und wenn ihr biefe Rechte horet, und haltet fie und banach thut: fo wird ber herr, bein Gott, auch halten ben Bund und Barmherzigfeit, Die er beinen Batern gefcmo-13 ren hat; und wird dich lieben und fegnen und mehren, und wird Die Frucht beines Leibes fegnen, und bie Frucht beines Landes, bein Getreide, Moft und Del, Die Fruchte beiner Rube und Die Fruchte beiner Schafe auf bem Lande, bas er beinen Batern gefchworen hat 14 dir ju geben. Gefegnet wirft bu fenn über alle Bolfer; es wird 15 niemand unter bir unfruchtbar fenn noch unter beinem Bieh. Der herr wird von dir thun alle Rrantheit, und wird feine boje Seuche der Egypter bir auflegen, die du erfahren haft; * nnd wird fie allen 16 beinen Saffern auflegen. Du wirft alle Bolfer freffen, Die ber Berr, Dein Gott, Dir geben wird. Du follft ihrer nicht ichonen, und ihren 17 Göttern nicht dienen; benn bas wurde bir ein Strick seyn. Birft du aber in beinem Bergen fagen: Diefes Bolfe ift mehr, benn ich

1. D. b. ale bem herrn jum Fluche an einen Berheifungseib fich gebunben,

fie ein gabllofes Bolf. Gottes frepe und einer eigenthumlichen Blindheit, Bnabe, welche um feines Bolfes willen befannt.

geweiht vertilgen. Bgl. 3 Mos. 27, 28. mawte sie erst zu bem, was sie waren, 2. S. 2 Mos. 34, 13. A. beß sollten sie steit eingedent bleiben.

3. Als nämlich ber berr bie Bäter 4. Egypten war im Alterthum, und ift erwählte, kanben sie allein, und erst noch jest, als bie Deimath gewiser burch feinen mächtigen Segen wurden Krantheiten, besonders hautkrantheiten,

bin, wie fann ich fie vertreiben? - fo fürchte bich nicht vor ihnen; 18 gebenke, was der Herr, dein Gott, Pharao und allen Egyptern gesthan hat, die großen Bersuchungen, bie deine Augen gesehen haben, 19 und die Zeichen und Wunder, die mächtige Hand und den ausges redten Urm, bamit bich ber herr, bein Gott, ausgeführt: alfo wird ber Berr, bein Gott, allen Bolfern thun, vor benen bu bich fürchteft. Dazu wird ber Herr, bein Gott, Horniffen unter fie fenden, 2 bis 20 umgebracht werbe, was übrig ift und fich verbirgt vor bir. Laß bir 21 nicht grauen vor ihnen; benn ber Berr, bein Gott, ift unter bir, ber große und fdreckliche Gott. Er, ber Berr, bein Gott, wird biefe 22 Leute ausrotten por bir, einzeln nach einander. Du fannft fie nicht eilend vertilgen, auf baß fich nicht wiber bich mehren bie Thiere auf bem Felbe. 3 Der Berr, bein Gott, wird fie vor bir geben, und 23 wird fie mit großer Schlacht erschlagen, bis er fie vertilge; und wird 24 bir ihre Ronige in beine Sande geben, und follft ihren Ramen ums bringen unter bem Simmel. Es wird bir niemand wiberfteben, bis bu fte vertilgeft. Die Bilber ihrer Gotter follft bu mit Feuer ver- 25 brennen, und follft nicht begehren bes Gilbers ober Golbes, bas baran ift, ober gu bir nehmen, bag bu bid nicht barin berfangeft; 4 benn folches ift bem Berrn, beinem Gott, ein Grauel. Darum follft 26 bu nicht in bein Saus ben Gräuel bringen, bag bu nicht verbannt werbeft, wie baffelbe ift; fondern bu follft einen Efel und Grauel baran haben, benn es ift verbannt. to Sellen gebent und fpellete bien mit Man, in ber

Das S. Capitel. Erinnerung an Gottes erhaltenbe Gnabe mabrent bes Buges burch bie Bufte.

Alle Gebote, die ich bir beute gebiete, follt ihr halten, baß ihr 1 barnach thuet, auf daß ihr lebet und gemehret werdet und einsommet und einnehmet das Land, das der Herr euren Bätern geschworen hat, Und gedenkest all des Weges, durch den dich der Herr, dein 2 Gott, geleitet hat diese vierzig Jahre in der Wüste; auf daß er dich demüthigte, und versuchte, daß kund würde, was in deinem Herzen wäre, ob du seine Gebote halten würdest, oder nicht. Er demüthigte bich, und ließ bich hungern, und fpeifete bich mit Man, bas bu und beine Bater nie erfannt hatteft; auf baß er bir fund thate, baß ber Menfch nicht lebe vom Brod allein, fondern von allem, was aus dem Munde des Herrn geht. 6 Deine Kleider find nicht ver= 4

^{1.} Die Bunber, woburch ber berr bie verurtheilt waren, und ber Prüfung und Egopter versuchte, ob fie fein Bolf woll- Lauterung bes neu heranwachsenden Ge-

ten giehen laffen.
2. S. 2 Mof. 23, 28. A. fclechts.
3. S. 2 Mof. 23, 29. 30. A. borbringt", baß Gott nicht an die Gesethe.
4. Daß bu nicht biefe Bilber ober bes sein irbischen Weltordnung gebuns ren Schmud anfangest zu verehren. ben ift, sondern durch seine schweserschaft, ben ben bet Burch bie Bufte hatte Macht bich erhalte. Irael sollte erben boppelten Zwedt: ber Strafe fur fennen, bag nicht bie Ratur, sondern bie Unbeilbaren, welche gum Ausfterben Gott, ihr Schöpfer, es fen, ber burch

altet an bir, und beine Füße find nicht geschwollen, i biese vierzig 5 Jahre.2 Go erfenneft bu ja in beinem Bergen, daß ber Berr, bein 6 Gott, bich gezogen hat, wie ein Mann feinen Sohn ziehet.3 So halte nun die Gebote bes Gerrn, beines Gottes, baß bu in feinen 7 Wegen wandelft und fürchteft ihn. Denn ber Berr, bein Gott, führt bich in ein gut Land, ein Land, barin Bache, und Brunnen, und 8 Seen find, Die an ben Bergen und in ben Auen fliegen; ein Land, barin Baizen, Gerfte, Weinstöde, Feigenbaume und Granatapfel 9 find; ein Land, barin Delbaume und Honig wachft; 4 ein Land, ba bu Brod genug zu effen haft, ba auch nichts mangelt; ein Land, 10 beffen Steine Gifen find, ba bu Erz aus ben Bergen haueft. 5 Und wenn du gegeffen haft uud fatt bift: baf bu ben gerrn, beinen 11 Gott, lobest fur bas gute Land, bas er bir gegeben hat. Go bute bich nun, daß du bes herrn, beines Gottes, nicht vergeffeft, damit, daß du feine Gebote und feine Gefete und Rechte, die ich dir heute 12 gebiete, nicht haltest; daß, wenn du nun gegeffen haft, und fatt bift, 13 und ichone Saufer erbaueft, und barin wohneft, und beine Rinder, und Schafe, und Silber, und Gold, und alles, was bu haft, fich 14 mehret, daß dann bein Berg fich nicht erhebe, und vergeffest bes herrn, beines Gottes, ber bich aus Egyptenland geführt hat, aus 15 dem Diensthause; und hat bich geleitet burch die große und graus fame Bufte, ba feurige Schlangen 6 und Scorpionen, und eitel Durre und fein Waffer war, und ließ dir Baffer aus dem harten 16 Felfen gehen; und speifete bich mit Man in der Bufte, von welchem Deine Bater nichts gewußt haben, auf baß er bich bemuthigte und 17 versuchte, baß er bir hernach wohl thate; 7 bu möchtest sonst fagen in beinem Bergen: Meine Rrafte und meiner Banbe Starfe haben 18 mir dies Bermögen ausgerichtet; sondern, daß du gedachtest an den Herrn, deinen Gott; denn Er ist's, der dir Kräfte gibt, solche mächtige Thaten zu thun, auf daß er hielte seinen Bund, den er 19 beinen Batern geschworen hat, wie es geht heutiges Tages. Wirft du aber des Herrn, beines Gottes, vergeffen, und andern Göttern nachfolgen, und ihnen dienen, und fie anbeten: fo bezeuge ich heute 20 über euch, daß ihr umfommen werdet; eben, wie die Beiben, die ber herr umbringet vor eurem Angesicht, fo werdet ihr audy umfommen,

bie Ratur uns nahret; unb gu bem Enbe follte es nicht burch gewöhnliche Naturerzeugnisse, sondern durch ein feit von Kanaan, im Gegensat zu sein außerordentliches Werk seiner Allmacht ner heutigen Unfruchtbarkeit, s. 2 Mos. ernährt werden. Bgl. 2 Mos. 16. 1. 3, 8. A. Einl. und die Anwendung bieser Stelle 5. Das lettere erklärt das erstere: Ginl. und bie Unwendung biefer Stelle Matth. 4, 3. 1. D. h. ihr habt an Schuhen keinen

Mangel gehabt.

2. Im Jusammenhange mit bem Bo- der Stein selbst eisenhaltig ist.

6. 4 Mos. 21, 6. rigen Scheint hierin auch eine wunberbare Erhaltung gelegen zu haben, wenn- 7. B. "baß er gut (gludlich) machte gleich bie Urt und Beise sich nicht be- an beinem Enbe." Das Lette im Bolte ftimmen läßt.

3. Erziehet, auch burch Buchtigung.

4. Ueber bie bier gepriesene Fruchtbar=

Die Steine ber Gebirge find voll Gifenerge. Es gilt bies befonbers von bem Bafaltgebirge im Oftjordanlande, mel-

Bottes ift immer Gutes und Geligfeit.

barum, bag ihr nicht gehorfam fend ber Stimme bes herrn, eures Gottes, wir ma Congonila annimuolis E red son & nin office leds :

Das 9. Cavitel.

Barnung por Gelbftgerechtigfeit, burch Borbaltung ber fruberen Gunbenfalle.

Sore, Ifrael! bu wirft heute über ben Jordan geben, daß bu 1 einfommeft einzunehmen die Bolfer, die größer und ftarfer find, benn bu, große Stabte, vermauert bis in ben Simmel; ein groß, boch 2 Bolf, die Kinder Enafim's, die du erfannt haft, von benen bu auch gehört haft: wer fann wider die Kinder Enaf's bestehen? So follst 3 bu wiffen beute, bag ber Berr, bein Gott, gehet vor bir ber, ein verzehrend keuer; er wird sie vertigen, und wird sie unterwerfen vor dir her, und wird sie vertreiben und umbringen bald, wie dir der Herr geredet hat. Wenn nun der Herr, dein Gott, sie ausgestoßen 4 hat vor dir her: so sprich nicht in deinem Herzen: Der Herr hat mich herein geführt, bies Land einzunehmen, um meiner Gerechtigfeit willen; fo doch der Herr diese Heiben vertreibt vor dir her, um ihres gottlosen Wesens willen. Denn du kommst nicht herein, ihr 5 Land einzunehmen, um deiner Gerechtigkeit und deines aufrichtigen Herzens willen; sondern der Herr, dein Gott, vertreibt diese Heiben um ihres gottlosen Wesens willen, daß er das Wort halte, das der herr geschworen hat beinen Batern, Abraham, Isaaf und Jafob. Co wiffe nun, bag ber herr, bein Gott, bir nicht um beiner Ges 6 rechtigkeit willen dies gute Land gibt einzunehmen; fintemal bu ein halsstarrig Bolf bist. Webenke und vergiß nicht, wie du ben Herrn, 7 beinen Gott, erzurntest in der Bufte. Bon dem Tage an, da du aus Egyptenland zogeft, bis ihr gefommen fend an diefen Ort, fend ihr ungehorfam gewesen bem herrn. Denn am horeb 3 ergurntet 8 ihr ben herrn, also, daß er vor Born euch vertilgen wollte; da ich 9 auf ben Berg gegangen war, die steinernen Taseln zu empfangen, die Taseln des Bundes, den der Herr mit euch machte; und ich vierzig Tage und vierzig Nächte auf dem Berge blieb, und kein Brod aß, und fein Waffer trant, und mir ber herr bie zwen fteinernen 10 Tafeln gab, mit bem Finger Gottes beschrieben, und barauf alle

ben, worin aber nicht lag, baß Ifrael bem es alle Gnabengaben bes herrn burch sich felbst besser gewesen ware.

2. Kaum ist eine Stelle im A. T.,

welche fo machtig bie Gelbstgerechtigfeit 3. In biefen Reben Mofe's wirb ber vernichtet, als diese. Wie von dem Berg des Gesetzes in der Regel Horeb himmlischen Erbe die Gottlosen ausgenannt, welches der umfassende Name geschlossen werden um ihrer Sünden für das ganze Gebirge war. Bgl. 2 willen, die Gerechten aber dessen theil- Mos. 17, 1. A. — Zu der hier wiehaftig werden: so auch der Kanaan, derholten Geschichte von 2 Mos. 32. Die frepe Unabe bes herrn ermablte werben im Folgenben noch einige Bubie Bater, und brachte all bas Gute fate gemacht.

1. 1 Mof. 15, 16. 3 Mof. 18, 24, 25. hervor, bas in Ifrael fich fand; mah-Die Ausrottung ber heiben war ein rend boch nicht bies Gute es war, um göttliches Strafgericht über ihre Sun- beswillen bas Bolf erhalten murbe, in-

Borte, bie ber Berr mit euch aus bem Feuer auf bem Berge ge-11 rebet hatte, am Tage ber Berfammlung. Und nach ben vierzig Tagen und vierzig Rachten gab mir ber herr bie zwen fteinernen Tafeln 12 Des Bundes, und fprach ju mir: Dach bich auf, geh eilend binab von hinnen; benn bein Bolf, bas bu aus Egypten geführt haft, hat's verberbt; fie find fchnell getreten von bem Bege, ben ich ihnen 13 geboten habe; fte haben ihnen ein gegoffen Bild gemacht. Und ber Gerr sprach zu mir: Ich febe, daß dies Bolf ein halsstarrig Bolf 14 ist; laß ab von mir, daß ich sie vertilge und ihren Namen austilge unter dem Himmel; ich will aus dir ein ftarfer und größer Bolk 15 machen, benn dies ift. Und als ich mich wandte, und von dem Berge ging, ber mit Fener brannte, und die zwen Tafeln bes Bun= 16 bes in meinen beiben Sanben hatte : ba fahe ich, und fiehe, ba hattet ihr euch an dem herrn, eurem Gott, verfündigt, daß ihr euch ein gegoffen Kalb gemacht, und balb von bem Wege getreten waret, ben 17 euch ber Berr geboten hatte. Da faßte ich beibe Tafeln, und warf 18 fie aus beiben Sanden, und gerbrach fie vor euren Augen, und fiel por bem herrn nieder, wie zuerft, vierzig Tage und vierzig Rachte, und af fein Brod und trant fein Waffer, um aller eurer Gunden willen, die ihr gethan hattet, da ihr folches lebel thatet vor dem 19 herrn, ihn zu erzürnen. Denn ich fürchtete mich vor dem Zorn und Grimm, damit der herr über euch erzürnt war, daß er euch vertils 20 gen wollte. Aber ber herr erhörte mich dasmal auch. Auch war ber Berr fehr gornig über Maron, baß er ihn vertilgen wollte; aber 21 ich bat auch fur Maron jur felbigen Beit. 1 Aber eure Gunbe, bas Ralb, bas ihr gemacht hattet, nahm ich und verbrannte es mit Fener und zerschlug es und zermalmte es, bis es Staub ward, und warf 22 den Staub in den Bach, der vom Berge sließt. Auch so erzürntet ihr den Herrn zu Tabeera, 2 und zu Massa, 3 und ben den Lust= 23 gräbern. Und da er euch aus Kades-Barnea sandte und sprach: Beht hinauf und nehmt bas Land ein, bas ich euch gegeben habe, waret ihr ungehorfam bes Berrn Munde, eures Gottes, und glaubtet 24 an ihn nicht, und gehorchtet seiner Stimme nicht. Denn ihr send ungehorsam dem Herrn gewesen, so lange ich euch gefannt habe. 25 Da fiel ich vor dem Herrn nieder vierzig Tage und vierzig Nächte, 26 die ich ba lag; benn ber herr fprach, er wollte euch vertilgen.6 3ch aber bat ben Berrn und fprach: Berr, Berr, verderbe bein Bolf und bein Erbtheil nicht, bas bu burch beine große Rraft erlofet, und 27 mit mächtiger hand aus Egypten geführet haft; gedenke an beine Knechte Abraham, Isaaf und Jakob; fieh nicht an die Hartigkeit 28 und das gottlofe Wefen und Sunde bieses Bolks, daß nicht das

1. Dieser Umstand ist in der ursprüng-lichen Erzählung nicht erwähnt. Dier 3. 2 Mos. 17, 7. wird er wohl beshalb hervorgehoben, bamit das Bolk nicht wähnen sollte, ber hobe Priester habe um seiner Weihe 6. Nicht zu Kades Barnea, sondern habe burch biefelbe bas Bolt erhalten. lung Dofe bier wieber gurudfehrt.

willen nicht fonnen gestraft werben, ober am boreb, zu welcher früheren Ergab-

Land fage, baraus bu und geführet haft: Der herr konnte fte nicht in das gand bringen, das er ihnen geredet hatte, und hat fie barum ausgeführt, daß er ihnen gram war, daß er fie tobtete in ber Bufte. Denn fie find bein Bolf und bein Erbtheil, bas bu mit 20 beinen großen Rraften und mit beinem ausgerechten Arm haft aus=

Das 10. Capitel.

Fortfetung ber Erinnerung an frühere Bohlthaten Gottes.

Bu berfelbigen Beit fprach ber Berr zu mir: Saue bir zwen 1 fteinerne Tafeln, wie die erften, und fomm gu mir auf ben Berg, und mache bir eine hölgerne Labe; fo will ich auf die Tafeln schreis 2 ben die Worte, die auf ben erften waren, die bu gerbrochen haft; und follft fie in die Labe legen. Alfo machte ich eine Labe von 3 Fohrenholz, und hieb zwen fteinerne Safeln, wie die erften waren, und ging auf den Berg, und hatte die zwen Tafeln in meinen Sanben. Da fchrieb er auf die Tafeln, wie die erfte Schrift war, die 4 gehn Worte, die ber Berr gu euch rebete aus bem Fener, auf bem Berge, jur Beit ber Berfammlung; und ber Berr gab fie mir. 2 Und 5 ich wandte mich und ging vom Berge, und legte die Tafeln in die Lade, die ich gemacht hatte, daß sie daselbst waren, wie mir ber Herr geboten hatte. (Und die Kinder Ifrael's zogen aus von Beroth= 6 Bne- Safan, gen Mofer. Dafelbft ftarb Aaron, und ift dafelbft begraben; und fein Sohn Gleafar ward für ihn Briefter. Bon bannen 7 zogen fie aus gen Gubegoba. Bon Gubegoba gen Sathbath, ein Land, ba Bache find.)3 Bur felben Beit sonderte ber herr den 8 Stamm Levi aus, 4 die Labe bes Bundes bes herrn gu tragen, und gu ftehen vor bem herrn, ihm gu bienen, und feinen Ramen gu loben, bis auf Diesen Tag. Darum follen Die Leviten fein Theil noch 9 Erbe haben mit ihren Brüdern; benn der Herr ist ihr Erbe, wie der Herr, dein Gott, ihnen geredet hat. Haben ftand auf dem 10 Berge, wie vorhin, vierzig Tage und vierzig Nächte; und der Herr erhörte mich auch dasmal, und wollte dich nicht verderben. Er 11 sprach aber zu mir: Mach dich auf und geh hin, daß du vor dem

1. Bgl. bie beiben Bebete Dofe's, 2 Mof. 32, 11. ff. und 4 Mof. 14, 13. ff., aus welchem lettern gleichfalls fich an biefer Stelle burchaus fein an-

hier Einiges wiederholt ift. 2. 2 Mof. 34, 1. ff. Die Berbindung biefer Ergablung mit bem Borigen ift bie, bag Dofe zeigen will, wie um fei-Gnabe, ber herr fein Bolf wieber angenommen und ben Bund burch bie fenn. neuen Tafeln, bie Labe und bie Ginfetzung ber Leviten erneuert habe, bis als ber Bund erneuert wurde. Bgl. er ihn beauftragt, bas Bolf in bas 2 Mof. 32, 29. A. gelobte Land einzuführen. 5. 4 Mof. 18, 20. C. 26, 53.

3. Diese beiben Gate unterbrechen biet völlig ben Bufammenhang, und es läßt gemeffener Ginn aus ihnen berausbringen; auch stimmen sie mit bem Berzeichniß ber Lagerstätten 4 Mos. 33, 31. ff. nicht überein. Durch irgend ein ner Fürbitte willen, b. b. aus frever fehr altes Migverftandniß ober Berfeben icheinen fie bieber gefommen gut

4. Anfnupfent an B. 5.: gu ber Beit,

Bolf bergieheft, daß fie einkommen und bas Land einnehmen, bas ich ihren Bätern geschworen habe, ihnen zu geben.

Run, Ifrael, was forbert ber Herr, bein Gott, von bir, benn bag bu ben Herrn, beinen Gott, fürchteft, bag bu in allen seinen Wegen wandelft, und liebest ihn, und bienest bem Herrn, beinem 13 Gott, von ganzem Herzen und von ganzer Seele; daß du die Gebote des Herrn haltest, und seine Rechte, die ich dir heute gebiete, 14 auf daß dir's wohl gehe? Siehe, die Himmel und aller Himmel Himmel und die Erde und alles, was darin ist, das ist des Herrn, 15 beines Gottes. Dennoch hat er allein zu beinen Batern Luft gehabt, baß er fie liebte, und hat ihren Samen erwählet nach ihnen, euch, 16 über alle Bolfer; wie es heutiges Tages fteht. Go beschneibet nun 17 eures Bergens Borhaut, und fend hinfort nicht halsftarrig. Denn ber Berr, euer Gott, ift ein Gott aller Gotter, und Berr über alle Berren; ein großer Gott, machtig und ichrectlich, ber feine Berfon 18 achtet, und fein Geschent nimmt, und schafft Recht ben Waifen und Wittwen, und hat die Fremdlinge lieb, daß er ihnen Speife und 19 Kleider gebe. Darum follt ihr auch die Fremdlinge lieben; denn ihr 20 fend auch Fremdlinge gemefen in Egyptenland. Den Berrn, beinen Gott, follft du fürchten, ihm follft du dienen, ihm follft du anhangen, 21 und ben feinem Namen fcmoren. Er ift bein Rubm und bein Gott, ber ben bir folche große und schredliche Dinge gethan hat, bie beine 22 Augen gefehen haben. Deine Bater jogen binab in Egypten mit fiebzig Geelen; aber nun hat bich ber Berr, bein Gott, gemehret, wie die Sterne am himmel.

Das 11. Capitel.

Ermahnung gum Behorfam. Gegen und Fluch.

So foulft bu nun ben Berrn, beinen Gott, lieben, und fein Ges fet, feine Weise, seine Rechte und feine Bebote halten bein Leben 2 lang. Und erkennet heute, was eure Kinder nicht wissen noch ges sehen haben, 2 nämlich die Züchtigung bes Herrn, eures Gottes, seine 3 Berrlichkeit; bagu feine machtige Sand und ausgeredten Urm; und feine Zeichen und Berte, Die er gethan hat unter ben Egyptern, an 4 Bharao, bem Könige in Egypten, und an all feinem Lande; und mas er an ber Macht ber Egypter gethan hat, an ihren Roffen und Magen, ba er bas Baffer bes Schilfmeers über fie führte, ba fie euch nachjagten, und fie ber Gerr umbrachte, bis auf biefen Tag; 5 und was er euch gethan hat in ber Bufte, bis ihr an biefen Drt 6 gefommen fend; was er Dathan und Abiram gethan hat, ben Rin=

liget euch bem Berrn!

1. Bgl. C. 30, 6. 1 Mof. 17, 13. A. mit euren Sohnen (rebe ich), welche Rom. 2, 29. Rehmet hinweg bas alte nicht wiffen noch geschen haben" 2c. naturliche Berberben, erneuert und bei- Er rebet bas altere Geschlecht an, von bem Josua und Raleb Augenzeugen ber Wunder in Egopten, bie anbern ber

2. 5. "und erfennet heute; benn nicht Bunber in ber Bufte gewesen waren.

bern Gliab's, bes Sohns Ruben's, wie die Erbe ihren Mund aufthat und verschlang fie mit ihrem Gefinde und Gutten und all ihrem Gut, bas fie erworben hatten, mitten unter bem gangen 3f= rael. 1 Denn eure Augen haben bie großen Werfe bes Gerrn ge= 7 feben, bie er gethan hat. Darum follt ihr alle bie Bebote halten, 8 bie ich bir heute gebiete, auf baf ihr geftarft werbet, einzufommen und bas Land einzunehmen, bahin ihr giehet, bag ihr's einnehmet; und bag bu lange lebest in bem Lande, bas ber Gerr euren Batern 9 gefdworen hat, ihnen ju geben, und ihrem Samen, ein Land, barin Milch und Sonig fließt Denn das Land, ba bu hinfommft, es ein= 10 gunehmen, ift nicht wie Egyptenland, bavon ihr ausgezogen fend, ba bu beinen Samen faen und felbft tranten mußteft, wie einen Rohlgarten; 2 fondern es hat Berge und Auen, die ber Regen vom 11 Simmel tranten muß; auf welches Land ber Berr, bein Gott, Acht 12 hat, und bie Augen bes herrn, beines Gottes, immerbar barauf feben, von Anfang bes Jahres bis ans Ende.

Werbet ihr nun meine Gebote halten, die ich euch heute gebiete, 13 baß ihr ben Herrn, euren Gott, liebet, und ihm bienet von ganzem Gerzen und von ganzer Seele: so will ich eurem Lande Regen ge- 14 ben zu seiner Zeit, Frühregen und Spätregen, 3 daß du einsammelst bein Getreibe, beinen Moft und bein Del; und will beinem Bieh 15 Gras geben auf bem Felbe, daß ihr effet und fatt werbet. Hutet 16 euch aber, daß fich euer Berg nicht überreben laffe, daß ihr abtretet und bienet andern Göttern und betet fie an; und bag bann ber Born 17 bes herrn ergrimme über euch, und foliefe ben himmel gu, baß fein Regen fomme, und bie Erbe ihr Gewachs nicht gebe, und ihr balb umkommet von dem guten Lande, das euch der Herr gegeben hat. So fasset nun diese Worte zu Herzen und in eure Seele, und bindet 18 sie zum Zeichen auf eure Hand, daß sie ein Denkmal vor euren Augen seven, und lehret sie eure Kinder, daß du davon redest, wenn 19 bu in beinem Saufe fiteft ober auf bem Wege geheft, wenn bu bich nieberlegeft und wenn du auffteheft. Und fchreibe fie an bie Bfoften 20 beines Saufes und an beine Thore, 4 bag bu und beine Rinder 21 lange lebeft in bem Lande, bas ber Berr beinen Batern gefchworen hat ihnen ju geben, fo lange bie Tage vom Simmel auf Erben mahren. Denn wo ihr biefe Gebote alle werbet halten, bie ich euch 22 gebiete, baf ihr barnach thut, baf ihr ben Berrn, euren Gott, liebet und wandelt in allen feinen Wegen und ihm anhanget: fo wird ber 23 Berr alle biefe Bolfer vor euch her vertreiben, baf ihr größere und ftarfere Bolfer einnehmet, benn ihr fend. Alle Orte, barquf eure 24

^{1. 4.} Mof. 16. in Mittel- und Ober-Alegypten oft ein frische Saat fällt, nachbem es ben ganzes Jahr nicht. Die Bewässerung Sommer hindurch fast gar nicht geregber Felder, so sehr sie lohnt, ist doch net hat. Der Spätregen fällt im März, ungemein mühsam, und wird durch nicht lange vor der Aerntezeit.

Schöpsmaschinen bewerkftelligt.

4. C. 6, 6-9.

^{3.} Der Frühregen ift bie berbftliche 2. In Unteragopten regnet es felten, Regenzeit, im Oftober, welcher auf bie 4. &. 6, 6-9.

Fuffohle tritt, follen euer fenn; von ber Bufte an und von bem Berge Libanon und von bem Baffer Phrath, bis ans angerfte Meer 26 foll eure Grange fenn. Riemand wird euch widerfteben fonnen. Gure Furcht und Schreden wird ber Berr über alle Lande fommen 26 laffen, barin ihr reifet; wie er euch geredet hat. Siehe, ich lege euch 27 heute por ben Segen und ben Fluch: ben Segen, fo ihr gehorchet ben Beboten bes Berrn, eures Bottes, Die ich euch heute gebiete; 28 ben Fluch aber, fo ihr nicht gehorden werbet ben Geboten bes Berrn, eures Gottes, und abtretet von dem Wege, ben ich euch heute ge-biete, daß ihr andern Göttern nachwandelt, die ihr nicht fennt. 29 Wenn dich ber Herr, bein Gott, in das Land bringt, da du einfommit, bag bu es einnehmeft: fo follft bu ben Segen fprechen laffen auf bem Berge Gerifim, und ben Fluch auf bem Berge Cbal, 1 30 welche find jenfeit bem Jordan, ber Strafe nach gegen ber Sonnen Miedergang,2 im Lande ber Ranaaniter, die auf dem Blachfelbe 31 wohnen gegen Gilgal über, ben bem Sain More. Denn bu wirft uber ben Jordan geben, daß du einfommft, bas Land einzunehmen, bas ench ber herr, ener Gott, gegeben hat, baß ihr's einnehmet, 32 und barin wohnet; fo haltet nun, baß ihr thut nach allen Geboten und Rechten, Die ich euch heute vorlege.

Das 12. Capitel.

Berftorung ber Goben. Ginheit bes Gottesbienftes. Barnung vor Berführung.

Das nochmalige Bebot, bie Bogen und alles, was mit ihnen in Berbindung ftand, ju gerftoren, bient bier nur als Borbereitung ber Ginscharfung ber Ginheit bes Gottesbienftes. Grabe jest lag ber Grund gu biefem Gebot febr nabe. In ber Bufte, wo Ifrael ein großes La= ger mit einer bestimmten Ordnung bilbete, mar bie Errichtung, mes nigftens befonderer Beiligthumer, nicht möglich, wenn auch im Stils len viel Gogendienft getrieben werben mochte. Aber als bie Abfonde= tarung ber brittehalb Stamme von ben übrigen im Oftjorbanlanbe erfolgt war, und bas Bolf im Begriffe ftand, über ein weites Land fich gu bertheilen, ba war biefe Berordnung bringend nothwendig geworben. Ungebahnt war fie ichon burch bie bem Beifte nach gang gleiche, welche bas Schlachten, mahrend bes Buges burch bie Bufte, außer zu Opfern, unterfagte (vgl. 3 Dof. 17. Ginl.), bie nunmehr aufgehoben und mit ber Anordnung ber einen Statte bes Gottesbienftes vertaufcht murbe. Diefes Gebot ift fo febr ber gangen Religion bes Alten Teftaments

und Ebal erheben fich in fteilen Feld- Beber Berg hat oben ein Tafelland, wänden unmittelbar aus bem Thal von welches einer größeren Menfchengahl Sichem, jest Rablus, an jeber Geite, Raum gemahrt. ungefähr 800 Jug boch; fie find beibe giemlich obe, boch bat ber Barigim eine 2. Sinter ber westlichen Lanbftraße.

^{1.} Die Berge Gerifim (ober Garigim) Schlucht voll Quellen und Baumen.

wesentlich, baf ohne fie ihr Befteben bollig undentbar ift. Go oft ba= her auch baffelbe fpater übertreten wurde, ja, fo oft auch biefe Ueber= tretungen gu Beiten bie Regel wurben, und felbft Manner Gottes fceinbar babon abwichen, lehrt jebes tiefere Gingeben in ben Bufam= menhang ber Bundesreligion, wie ber Glaube an Die Ginheit Gottes und bie Reinheit feiner Offenbarung unter bem Bolfe nur unter biefer Borausfegung erhalten werben tonnte. Mertwürdig ift noch, bag in ber folgenden Berordnung borzugsweife bon ben mit Opfermahlgeiten berbundenen Dankopfern (f. 3 Dof. 3. Ginl.) und bem zwehten Behnten, welcher gleichfalls zu folden verwandt wurbe, bie Rebe ift. Grabe beb jener icheinbar harten Unordnung, welche, ber bunten, wilben Mannichfaltigfeit bes beibnifchen Lebens gegenüber, ber Ifraeliti= fchen Bolfsgemeinschaft einen buftern Unftrich fur viele geben fonnte, war es wichtig, hervorzuheben, wie ein "Frohlichfebn vor bem Gerrn", eine Beiligung auch ber irbifchen Freude in heiligen Bolfefeften, Gott wohlgefällig feb. Es ift bies etwas hochft Wichtiges für jebe Religioneverfaffung, was auf bie Dauer nie ungeftraft bernachläffigt wirb.

Das find bie Gebote und Rechte, die ihr halten follt, baf ihr 1 barnach thut im Lande, das der Herr, deiner Bäter Gott, dir gegeben hat einzunehmen, so lange ihr auf der Erden lebet: Berftoret 2 alle Orte, wo die Feiden, die ihr einnehmen werdet, ihren Göttern gedient haben, es sey auf hohen Bergen, auf Hügeln, oder unter grunen Baumen; 1 und reißet um ihre Altare, und zerbrechet ihre 3 Bildfaulen, und verbrennet mit Feuer ihre Saulen, 2 und die Gögen ihrer Gotter thut ab, und vertilget ihren Ramen aus bemfelben Drt.3 Ihr follt dem herrn, eurem Gott, nicht also thun; (5) fonbern an 4 bem Ort, ben ber herr, euer Gott, erwählen wird aus allen euren Stämmen, baß er feinen Ramen bafelbft läffet wohnen, follt ihr forschen, und dahin fommen; und eure Brandopfer und eure 6 anderen Opfer und eure Zehnten und eurer Sande Hebe und eure Gelübbe und eure freywillige Opfer und die erste Geburt eurer Rinber und Schafe bahin bringen. Und sollt baselbst vor dem Herrn, 7 eurem Gott, essen und fröhlich sehn über allem, was ihr und euer Haus bringet, darin dich der Herr, dein Gott, gesegnet hat. Ihr 8 follt derer feines thun, was wir heute allhier thun, ein jeglicher, was ihm Recht dunft; denn ihr fend bisher noch nicht gur Rube 9 gefommen, noch gu bem Erbiheil, bas bir ber Gerr, bein Gott, geben wird. * 3hr werdet aber über ben Jordan geben, und im gande 10

^{1.} Berge und Saine waren befanntlich wie bies von ben Rubeniten 4 Dof.

tes wurden oft in andre verwandelt, 4. Es geht aus biefer Stelle bervor,

wie rall vorzugsweise gottesdienstliche Grätten. Die "grünen Bäume" sinben sich oft in den Propheten erwähnt,
3. B. Jer. 2, 20. C. 3, 6. Hef. 6, 13.
2. Wie C. 7, 5.
3. Die abgöttischen Namen eines Orfonnten.

wohnen, bas euch ber Berr, euer Gott, wird jum Erbe austheilen, und wird euch Ruhe geben von allen euren Feinden um euch her, 11 und werbet ficher wohnen. Wenn nun ber Berr, bein Gott, einen Ort erwählet, baß fein Rame bafelbft wohne: follt ihr bafelbft binbringen alles, was ich euch gebiete, eure Brandopfer, eure anbern Opfer, eure Zehnten, 1 eurer Sande Sebe, und alle eure frenen Ges 12 lubbe, die ihr bem Herrn geloben werdet; und sollt frohlich senn vor bem Herrn, eurem Gott, ihr und eure Sohne und eure Töchter und eure Knechte und eure Mägbe und die Leviten, die in euren Thos 13 ren find; benn fie haben fein Theil noch Erbe mit euch. Bute bich, baß bu nicht beine Brandopfer opferft an allen Orten, Die bu fieheft; 14 fondern an dem Ort, ben ber Berr ermablet in irgend einem beiner Stamme, ba follft bu bein Brandopfer opfern, und thun alles, mas 15 ich dir gebiete. Doch magft bu ichlachten und Bleifch effen in allen beinen Thoren, nach aller Luft beiner Geele, nach bem Gegen bes herrn, beines Gottes, ben er bir gegeben hat; beibe, ber reine und 16 der unreine, mogen es effen, wie ein Reh oder einen Birich.2 Huger bas Blut follft bu nicht effen, fondern auf die Erde gießen, wie 17 Baffer. Du magft aber nicht effen in beinen Thoren vom Behnten beines Getreibes, beines Moftes, beines Dels, noch von ber Erftgeburt 3 beiner Rinber, beiner Schafe, ober von irgend einem beiner Gelübbe, die bu gelobt haft, ober von beinem freywilligen Dpfer, 18 ober von beiner Sand Sebe; fonbern vor bem Berrn, beinem Gott, follft bu foldes effen, an bem Drt, ben ber Berr, bein Gott, erwählt, bu und beine Cobne, beine Tochter, beine Rnechte, beine Magbe, und ber Levit, ber in beinem Thor ift; und follft froblich fenn por bem 19 Serrn, beinem Gott, über allem, was bu bringeft. Und hüte bich, baß 20 bu ben Leviten nicht verläffeft, fo lange bu auf Erben lebft. Wenn aber ber Berr, bein Gott, beine Grange weitern wird, wie er bir gerebet hat, und fprichft: 3ch will fleifch effen, weil beine Geele Fleifch gu 21 effen gelüftet: fo if Fleifch nach aller Luft beiner Geele. 3ft aber Die Stätte fern von bir, Die ber Berr, bein Gott, ermahlt hat, bag er feinen Ramen bafelbft wohnen laffe: fo fchlachte von beinen Rinbern ober Schafen, die bir ber Berr gegeben hat, wie ich bir gebos

ber gegebenen Verodnungen nicht zur Wuste gegebenen Verordnung. Ausführung kam, theils wegen ber Bu3. herr keint, wie B. 11. ein zweygellosigkeit bes Bolkes, theils weil in ter Zehnte, so eine zweyte Abgabe ber ber That ihre Befolgung bort fehr fchwierig, wo nicht unmöglich war. Dahin gebort nicht nur Bieles aus ber Opferachtung ber Beschneibung.

1. Bon biefem zwepten Behnten f. C. 14, 22.

bag in ber Bufte eine große Menge Burudnahme ber 3 Dof. 17, fur bie

Erftgeburt angeordnet, ba bie gewöhnliche gang ben Prieftern gufiel. Bielleicht hat man anzunehmen, ba eine Abgabe orbnung, sonbern namentlich, wie wir ber beiben erftgebornen Thiere theils aus Jos. 5, 3. ff. wiffen, bie Beob- nicht erwähnt wirb, theils fehr hart gemefen fenn murbe, bag vielleicht bie weiblichen erftgebornen Thiere gu biefen 1. Bon biefem zweyten Behnten |. C. Dantopfern gegeben wurben, (währenb 14, 22. "alles Männliche, was zuerst bie Mutter bricht," bem herrn heilig war) ba Effen verstattet maren, aber nicht ge- ja obnehin meibliche Thiere gu Dant-opfert werben burften. Dies ift bie opfern verstattet waren (3 Mof. 17, 1.). ten habe, und if es in beinen Thoren, nach aller Luft beiner Seele. Bie man ein Reh ober einen Sirich iffet, magft bu es effen; beibe, 22 der Reine und der Unreine, mogen es zugleich effen. Allein merte, 23 daß du das Blut nicht effest; benn das Blut ift die Geele, barum follft du die Geele nicht mit bem Fleifch effen, fondern follft es auf 24 bie Erbe gießen, wie Waffer. Und follft es barum nicht effen, bamit 25 bir's wohlgehe und beinen Rindern nach bir, daß du gethan haft, was recht ift vor bem herrn. Aber wenn bu etwas heiligen willft 26 von dem Deinen, ober geloben: fo follst bu es aufladen und bringen an ben Ort, ben ber Berr erwählt hat, und bein Brandopfer mit 27 Fleisch und Blut thun auf den Altar des herrn, beines Gottes, und das Fleisch effen. Siehe zu und hore alle biese Worte, die ich 28 bir gebiete, auf bag bir's wohlgehe und beinen Rindern nach bir ewiglich; weil bu gethan haft, was recht und gefällig ift vor bem herrn, beinem Gott. Wenn ber Herr, bein Gott, vor bir her bie 29 Beiden ausrottet, daß du hinkommeft, fie einzunehmen, und fie eingenommen haft, und in ihrem Lande wohnft: fo hute bid, baf du 30 nicht in ben Strick fallest ihnen nach, nachbem fie vertilgt find vor bir, und nicht frageft nach ihren Gottern und fprecheft: wie biefe Bolfer haben ihren Göttern gedienet, also will ich auch thun. Du 31 sollft nicht also an bem Geren, beinem Gott, thun; benn fie haben ihren Göttern gethan alles, mas bem Berrn ein Gräuel ift, und was er haffet; benn sie haben auch ihre Sohne und Töchter mit Feuer verbrannt ihren Göttern. Mles, was ich euch gebiete, das 32 follt ihr halten, daß ihr darnach thut. Ihr follt nichts dazu thun, noch bavon thun.

Das 13. Capitel.

Strafe falicher Propheten, ber Berführer und Berführten.

Auch wenn ein Prophet Wunder thut, um zum Gögendienst zu versühren, soll das Bolk ihm nicht glauben, sondern ihn strasen. Ein solches falsches Wunder wird auf den Herrn zurückgeführt, welcher das durch sein Bolk versuchen will (B. 3.). Dergleichen falsche Wunder werden auch im N. T. als zukünstig von Seiten des Antichrists erwähnt (2 Thessal. 2, 9. 10.). Solche geschehen durch Einwirkung übermenschlicher geistiger Mächte auf die irdische Weltordnung; weil aber ohne göttliche Zulassung sie nicht geschehen konnten, so werden sie, wie alle teuslische Bersuchungen, von dieser Seite her Sott selbst zugeschrieben. Ueberaus wichtig ist diese Vorschrift, weil sie zeigt, wie auch im A. T. das Wunder immer nur hinleitend und vorsbereitend, nie aber an und für sich als zureichender Beweis der Wahrsbeit wirken sollte (vgl. über das N. T. Matth. 4, 24. A.). Jedes

^{1.} Womit also bas Menschenopfer bringung an Göpen, für gräuelhaft erfelbst, auch abgesehen von feiner Dar- flatt wirb. Bgl. 3 Mof. 18, 21. A.

Bunder zeigt auf etwas bin; und ergiebt fich bas, worauf es binweift, aus andern noch untruglicheren Erweisen als falich und verberblich: fo ift es felbft ein Wunder ber Luge. Go warnt auch bas D. T. vor ben falfden Brophetengeiftern. 1 Cor. 12, 1. ff. 1 3ob. 4, 1.

1 Wenn ein Prophet ober Traumer unter euch wird aufftehen, 2 und gibt bir ein Beichen ober Munder, und bas Beichen ober Bunber fommt, bavon er bir gefagt hat; und er fpricht: Lag une andern 3 Göttern folgen, Die ihr nicht fennt, und ihnen dienen: 1 fo follft bu nicht gehorchen ben Worten folches Propheten ober Eraumers; benn ber Berr, euer Gott, versucht euch, baß er erfahre, ob ihr 4 ihn von gangem Bergen und von ganger Geele lieb habt. Denn ihr follt bem Beren, eurem Gott, folgen und ihn fürchten und feine Bebote halten und feiner Stimme gehorchen und ihm bienen und 5 ihm anhangen. Der Prophet aber oder ber Traumer foll fterben, barum, baß er euch von bem herrn, eurem Gott, ber euch aus Egoptenland geführt und bich von bem Dienfthaufe erlofet hat, abs gufallen gelehret, und bich aus bem Bege verführt hat, ben ber Berr, bein Gott, geboten hat, barin gu wandeln, auf bag bu ben 6 Bofen von bir thuft. 2 Wenn bich bein Bruber, beiner Mutter Sohn, oder bein Sohn oder beine Tochter oder das Weib in beinen Armen oder bein Freund, der dir ift wie bein Herz, überreden wurde heimlich und sagen: laß und gehen und andern Göttern die-7nen, die du nicht kennst, noch beine Bater, die unter den Bölfern um euch ber find, fie fegen bir nabe ober ferne, von einem Ende 8 der Erde bis an bas andere: so bewillige nicht, und gehorche ihm nicht. Auch soll bein Auge seiner nicht schonen, und sollst bich seis 9 ner nicht erbarmen, noch ibn verbergen; fondern follft ihn erwurgen. Deine Sand foll die erfte über ihn fenn, daß man ihn tobte; und 10 barnach die Sand des gangen Bolfe. Man foll ihn gu Tode fteis nigen; benn er hat bich wollen verführen von dem Berrn, beinem Bott, ber bich aus Egyptenland aus bem Dienfthaufe geführt hat; 11 auf baß gang Sfrael hore und fürchte fich, und nicht mehr folch 12 lebel vornehme unter euch. Wenn bu horeft von irgend einer

"beg Seele foll ausgerottet werden aus regeltes Berfahren an Die Stelle trat, seinem Bolle" (f. 1 Mos. 17, 14. A.) ift natürlich, zumal, als bie Berfolbie Thätigkeit bes Bolles Gottes in gung echter Propheten bas Gefahrliche Anspruch genommen. Wie jene erstere rafcher Bollstreckung bes Geseigt Bestimmung bes Geses bie Uebertre- hatte. Die Steinigung bes Stephater vogelfrev machte: so liegt in biefer nus geschah unter bem Borwande bie- Berordnung gewiß nicht bie Meinung, jes Geses.
es solle jeder Berbrecher bieser Art auf 3. B. "bas Beib beines Busens."

1. D. h. welches er zur Bestätigung vrbentlichem, gerichtlichen Wege zum bieser seiner Aufforderung verheißen hat. Tobe gebracht werden, sondern die 2. In diesen öfters in diesem Buche Worte B. 9. sind sicher buchstäblich zu wiederholten Worten (E. 17, 7. E. 19, nehmen, zumal ja über bas in den 19. E. 21, 21.) wird noch stärfer, als den des Wordes die Einrichtung der den den des Wordes die Einrichtung der des Gesele fall ausgerattet merden, aus gezeltes Bertschen an die Geste treit

Stadt, bie bir ber Berr, bein Gott, gegeben hat, barin gu wohnen, baß man fagt: es find etliche Rinber Belial 1 ausgegangen unter 13 bir, und haben bie Burger ihrer Stadt verführt und gefagt: Laffet uns geben und andern Gottern bienen, die ihr nicht fennt: fo follft 14 bu fleißig suchen, forschen und fragen; und fo fich findet bie Bahrheit, daß es gewiß also ift, daß der Gränel unter euch geschehen ift: fo follft bu bie Burger berfelben Stadt fchlagen mit bes 15 Schwertes Scharfe, und fie verbannen mit allem, mas barin ift, und ihr Bieh mit ber Scharfe bes Schwertes, und all ihren Raub 16 follft bu fammeln mitten auf die Gaffen und mit Feuer verbrennen; beibe, Stabte und all ihren Raub mit einander, bem Berrn, beinem Gott, baß fie auf einem Saufen liege ewiglich, und nimmer gebauet werbe. 2 Und lag nichts von bem Bann an beiner Sand hangen, 17 auf bag ber herr von bem Grimm feines Borns abgewendet werde, und gebe bir Barmherzigfeit, und erbarme fich beiner, und mehre bich, wie er beinen Batern geschworen hat; barum, bag bu ber 18 Stimme des herrn, beines Gottes, gehorcht haft, ju halten alle feine Gebote, die ich dir heute gebiete, daß bu thueft, was recht ift vor ben Augen bes Berrn, feines Gottes.

Das 14. Capitel.

I. Trauer-, II. Speis- und III. Behnten - Ordnung.

Ihr fend Rinder bes herrn, eures Gottes; ihr follt euch 1 nicht ein Dal ftechen noch fahl icheeren über ben Augen, über einem Tobten. 3 Denn bu bift ein heilig Bolf bem Berrn, beinem Gott. 2 Und ber Berr hat bich ermablt, baß bu fein Eigenthum fenft, aus allen Bolfern, Die auf ber Erbe find.

II. Du follft feinen Gräuel effen, 4 (4) Das ift aber bas Thier, bas 3 ihr effen follt: Ochsen, Schafe, Ziegen, Sirfc, Reh, b Buffel, Stein= 5 bod, Tendlen, Urochs und Glend,6 und alles Thier, bas seine Klauen 6 spaltet und wiederfauet, follt ihr effen. Das follt ihr aber nicht effen, 7 bas wiederfauet und die Klauen nicht spaltet: bas Rameel, der Hafe und bas Raninden, die ba wiederfauen und boch bie Rlauen nicht spalten, follen euch unrein fenn. Das Schwein, ob es mohl die Rlauen 8 fpaltet, fo wiederfauet es bod nicht, foll euch unrein fenn. Ihres Fleifches

1. Dies häusig vorkommenbe Wort (4 Mof. 31, 32. ff.); natürlich, weil bebeutet w.: "Söhne ber Nichtswur- bie Schuld bep weitem größer war. bigfeit," b. h. nichtswurdige Menschen; "belijaal" überhaupt: nichtswurdig. E. 15, 9. Nach einigen ist hieraus ber 3. Mose 11. worgus bies eine turze Rame Belial entstanden, welchen Pau-lus 2 Cor. 6, 15. bem Teufel bevlegt.

2. Dies Gebot geht alfo noch weiter, ale ben ber gewöhnlichen Berbannung, wo ber Raub vertheilt murbe, nachbem 6. Die Ramen biefer Thiere finb

3 Mofe 11., woraus dies eine furze Biederholung ift.

5. D. h. Bagelle, wie immer in ber Bibel.

ber herr einen Theil empfangen hatte, schwer zu erflaren, mahrscheinlich find wie bep ber Besiegung ber Mibianiter es mehrere hirfch - ober Reharten.

9 follt ihr nicht effen, und ihr Mas follt ihr nicht anruhren. Das ift's, was ihr effen follt von allem, was in Baffern ift: alles, was 10 Floßfedern und Schuppen hat, follt ihr effen. Was aber feine Floßfedern noch Schuppen hat, follt ihr nicht effen, benn es ift euch 11 unrein. Alle reine Bogel effet. (12) Das find fie aber, Die ihr 13 nicht effen follt: ber Abler, ber Sabicht, ber Fifchaar, ber Taucher, 14 ber Beihe, ber Geier mit feiner Art; und alle Raben mit ihrer 15 Art; ber Strauß, die Rachteule, ber Rufut, ber Sperber mit feiner 16 Urt; bas Rauglein, ber Uhu, Die Fledermaus, (17) bie Rohrbommel, 18 ber Stord, ber Schwan, ber Reiher, ber Saher mit feiner Urt, ber 19 Wiedehopf, Die Schwalbe und alles Gevogel, bas friechet, foll euch 20 unrein feyn und follt es nicht effen. Das reine Gevogel follt ihr 21 effen. Ihr follt fein Mas effen; bem Fremblinge in beinem Thor magft bu es geben, bag er's effe, ober verfaufe es einem Fremben; benn bu bift ein beilig Bolf bem Berrn, beinem Gott. Du follft bas Bocklein nicht tochen, weil es noch feine Mutter fauget. 2

III. Du follft alle Jahre ben Zehnten absondern alles Gin-23 kommens beiner Saat, bas aus beinem Ader kommt; und follt es effen por bem Herrn, eurem Gott, an bem Ort, ben er erwählt, baß sein Name baselbst wohne; nämlich vom Zehnten beines Getreis des, beines Mosts, beines Dels, und der Erstgeburt beiner Rinder und beiner Schafe; auf daß du lernest fürchten den Herrn, beinen 24 Gott, bein Leben lang. Wenn aber bes Weges bir zu viel ift, daß du solches nicht hintragen kannft, darum, daß der Ort dir zu ferne ist, den der Herr, dein Gott, erwählt hat, daß er seinen Nasmen daselbst wohnen lasse (denn der Herr, dein Gott, hat dich geseinent): so gieb es um Geld, und fasse das Geld in deine Hand, 26 und geh an den Ort, den der Herr, dein Gott, erwählt hat; und gib das Geld um alles, was deine Seele gelüstet, es sen um Rins ber, Schafe, Bein, ftarten Trant, ober um alles, mas beine Geele wünscht; und iß daselbst vor dem Herrn, deinem Gott, und seine 27 fröhlich, du und dein Haus, und der Levit, der in deinem Thor ist; du sollst ihn nicht verlassen, denn er hat kein Theil noch Erbe 28 mit dir. Ueber drey Jahre sollst du aussondern alle Zehnten deines

schon in ber Bestimmung, baß Fremb= erlassen. linge an bem Passahmahl nur unter 2. Grabe wie 2 Mos. 23, 19.

1. Hier tritt zuerst zwischen ben "Fremblingen" ein Unterschieb hervor, ber sich Beschneibung theilnehmen bursten (2
später in die boppelte Classe ber "Progelhten des Thors und der Pr. der Gebey der nun begonnenen Einnahme
rechtigkeit" (vgl. Math. 8, 5. A.) erihrer Krisher heist es hiederschaftet weitert. Fruber beißt es wiederholent- mungen fich vermehren mußten, an lich (3 Mof. 24, 22. 4 Mof. 9, 14.), welche fich bann andere Rechte und Le-baß Einheimische und Fremde Ein Recht benegewohnheiten anschlossen (C. 15, haben solltenz hier wird ihnen eine 3.). Unbeschnittene, unter den Jerae-Freyheit gegeben (vgl. 3 Mos. 17, 15.), liten sich blos aufhaltende Fremde wur-die kein Jeraelit hatte, und welche sie den zur Beobachtung gewisser allgemei-in den Augen dieser sehr herabsehen ner Gebote genöthigt, anderes aber, mußte. Der Keim davon sindet sich wohl absichtlich zum Unterschiede, ihnen

Einkommens besselben Jahrs, und follst es lassen in beinem Thor; so soll kommen ber Levit, ber kein Theil noch Erbe mit dir hat, und 29 ber Fremdling und ber Waife und die Wittwen, die in deinem Thor find; und effen, und fich fattigen, auf bag bich ber herr, bein Gott, fegne in allen Berfen beiner Sand, die bu thuft.

Das 15. Capitel.

Erweiterung ber Gesethe I. vom Erlaffahr, II. von ben Anechten, und III. von ber Seiligung ber Erfigeburt.

I. 3m Borigen war burch bie Anordnung bes zwehten Behnten bie thatige Liebe und Furforge gegen bie Armen in enge Berbindung mit bem Dienfte Gottes gefest worben. Gier wird fie noch in bie 3 Mof. 25, 1. gebotene Ginrichtung bes Sabbathjahrs verflochten. Wie in biefem Sahre nicht gearntet wirb, fo foll auch bon Ifraeliten feine Schuld eingetrieben werben. Sievon nämlich, und nicht von Erlaß ber Schuld ift bie Rebe. Dabey fällt auf, bag B. 4. verheißen wirb, es foll fein Armer im Lanbe febn, mabrend B. 11. (in lieber= einstimmung mit Chrifti Bort Matth. 26, 11.) bas Gegentheil gefagt fceint. Es ift bies aber nur einer ber vielen Bunfte (wie g. B. bie Fruchtbarfeit bes Landes, ber Sieg über bie Feinde, Die Sicherheit, Ausbehnung bes Reiches), in welchen, wegen bes Ungehorfams bes Bolfes, bie unter einer Bebingung gegebene Berheißung nie in Erful-Iung geben fonnte, wo baber ber Biberipruch Ifrael's unaufhorlich mahnen follte an fein weites Burudbleiben binter feiner Beftimmung. Der Unblid bon Urmen unter bem Bolfe Gottes foll fur ben Gingelnen, wie fur bas Gange, eine beständige Bufpredigt febn.

lleber fieben Jahre follft bu ein Erlagjahr halten. (2) Alfo 1 foll es aber jugehen mit bem Erlasjahr: Wenn einer feinem Rad)= ften etwas gelieben hat, ber foll es nicht einmahnen von feinem Rach= ften ober von feinem Bruder; benn es heißt ein Erlasjahr bem Gerrn. Bon einem Fremben magft bu es einmahnen; aber bem, 3 ber bein Bruder ift, follft bu es erlaffen. Es foll gang und gar 4 fein Urmer unter cuch feyn; benn ber herr wird bich fegnen im Lande, bas dir der herr, bein Gott, geben wird jum Erbe einzus nehmen. Allein, bag bu ber Stimme bes herrn, beines Gottes, 5

1. Alfo außer bem Behnten, welcher aber follte biefer Behnte nicht borthin 1. Also außer bem Zehnten, welcher ben Leviten gezahlt wurde, gab es noch einen zwepten, so daß jeder Israelit den Fünften von seinen Früchten gab (vgl. 1. Mos 47, II. Einl.). Dieser war zwey Jahre lang, sey es in Ratur ober in Gelde, zu Opsern und Opsermablzeiten an der heiligen Stätte des Gottesbienstes bestimmt; im dritten Jahre den Heiben nirgends gegeben hat!

gehorcheft und haltest alle diese Gebote, die ich dir heute gebiete, 6 daß du darnach thust. Denn der Herr, dein Gott, wird dich segnen, wie er dir geredet hat. So wirst du vielen Bölfern leihen, und du wirst von niemand borgen; du wirst über viele Bölfer herr-7 schen, und über bich wird niemand herrschen. Wenn beiner Bru-ber irgend einer arm ift, in irgend einer Stadt in beinem Lande, bas ber herr, bein Gott, bir geben wird: so sollst bu bein herz nicht verharten, noch beine Sand zuhalten gegen beinen armen Bruser; sondern follst sie ihm aufthun und ihm leihen, nachdem ihm 9 mangelt. Hute bich, daß nicht in beinem Berzen eine Belialstücke 1 fen, die da fpreche: es nabet bergu das fiebente Jahr, bas Erlaßjahr; und feheft beinen armen Bruder unfreundlich an, und gebeft ihm nicht: fo wird er über bich jum herrn rufen, fo wirft bu es 10 Gunde haben. Sondern du follft ihm geben, und bein Berg nicht verdrießen laffen, daß du ihm gibft; benn um folches willen wird bich ber Berr, bein Gott, fegnen in allen beinen Werfen, und mas 11 bu vornimmft. Es werden allezeit Urme feyn im Lande; barum gebiete ich bir und fage, baß bu beine Sand aufthueft beinem Bruder, ber bedrängt und arm ift in beinem Lande.

II. Wenn fich bein Bruder, ein Bebraer ober Bebraerin, bir verfauft: fo foll er bir feche Jahre bienen, im fiebenten Jahr follft 13 bu ihn frey los geben. 2 Und wenn bu ihn frey los gibft, follft 14 du ihn nicht leer von dir gehen lassen; sondern sollst ihm auflegen von deinen Schafen, von deiner Tenne, von deiner Kelter; daß du 15 gebest von dem, was dir der Herr, dein Gott, gesegnet hat. Und gedenke, daß du auch Knecht warest in Egyptenland, und der Herr, 16 dein Gott, bich erlöft hat; barum gebiete ich bir foldes heute. Wird er aber zu dir sprechen: Ich will nicht ausziehen von dir, benn ich 17 habe dich und dein Haus lieb (weil ihm wohl ben dir ift): so nimm einen Pfriemen und bohre ihm durch fein Ohr, an der Thur, und laß ihn ewiglich deinen Knecht feine. Mit beiner Magd follst du 18 auch also thun. 3 Und laß dich's nicht schwer dunken, daß du ihn fren los gibft; benn er hat bir als ein zwiefaltiger Tagelohner feche Sahre gebient; 4 fo wird ber Berr, bein Gott, Dich fegnen in allem, mas du thuft.

III. Alle Erftgeburt, Die unter beinen Rinbern und Schafen geboren wird, was ein Mannlein ift, follft du dem Berrn, beinem Gott, beiligen. Du follft nicht adern mit bem Erftlinge beiner Dd= 20 fen, und nicht befcheren die Erftlinge beiner Schafe; por bem Berrn,

1. S. C. 13, 13. A.

zeichnete Erlaß- ober Sabbathjahr ge- feierliche Ergebung in bie Anechtschaft meint, sondern bas siebente bes Dien- auch bep ber Magb stattfinden solle. ftes, welches für ben Gingelnen bem Sabbathjahr entsprach. Bgl. 2 Dof.

alfo jene frühere Berordnung erweitert: nachftanb.

baß bem abziehenben Anechte ein Be-2. Sier ift nicht bas im Borigen be- fchent mitgegeben werbe; und bag jene

4. Weil ein Rnecht zu mehr Dienften 21, 2. A. verpflichtet mar, und außerbem einem 3. Durch zwey Bestimmungen wird Tagelohner in seinen Rechten bebeutenb beinem Gott, follft bu fie effen jahrlich, an ber Statte, Die ber Berr, ermablt, bu und bein Saus. 1 Wenn's aber einen Fehl hat, bag 21 es hinft, ober blind ift, ober fonft irgend einen bofen Tehl: fo follft bu es nicht opfern bem herrn, beinem Gott; fondern in beinem Thor 22 foulft bu es effen, bu feuft unrein ober rein , wie ein Reh und einen Sirich. Allein, daß du feines Blute nicht effeft; fondern es auf Die 23 Erde gießeft, wie Waffer.

Das 16. Capitel.

Die brey Saupt-Sahresfeste.

I. Salte den Monat Abib, bag bu Paffah halteft bem Berrn, 1 beinem Gott; denn im Monat Abib hat bich ber Berr, bein Gott, aus Egypten geführt bey ber Racht. Und follft bem Berrn, beinem 2 Gott, bas Baffah fchlachten, Schafe und Rinder, an ber Stätte, Die ber Herr erwählen wird, daß sein Name daselbst wohne. 2 Du sollst 3 kein Gefäuertes auf das Fest essen. Sieben Tage sollst du ungessäuert Brod des Elends essen; benn mit Furcht bist du aus Egyptensland gezogen, auf daß du des Tages deines Auszugs aus Egyptens land gebenkeft bein Leben lang. Es foll in fieben Tagen fein Ge- 4 fänertes gesehen werden in allen beinen Granzen; und foll auch nichts vom Fleisch, bas bes Abends am ersten Tage geschlachtet ift, über Racht bleiben bis an ben Morgen. Du fannft nicht Baffab 5 schlachten in irgend beiner Thore einem, die dir der Herr, dein Gott, gegeben hat; sondern an der Stätte, die der Herr, dein Gott, er= 6 wählen wird, daß sein Name daselbst wohne, da sollst du das Pas= fah fchlachten, bes Abends, wenn die Sonne ift untergegangen, gu ber Zeit, als bu aus Egypten zogest; und follft es fochen und effen 7 an der Stätte, die ber Berr, dein Gott, erwählen wird, und barnach bich wenden bes Morgens und heimgeben in beine Butte. 3 Geche 8 Tage follft bu Ungefäuertes effen, und am fiebenten Tage ift bie Berfammlung bes herrn, beines Gottes; ba follft bu feine Arbeit thun.4

mertt wurde. Die mannlichen Erftge- und von ben letteren wurden Opfermerkt wurden. Die mannligen Erige-burten wurden dem Herrn geheiligt, sie werden; die weiblichen aber wurden zu Opfermahlzeiten verwandt. Andre fassen sehr gezwungen, dies Essen durch die Prie-burten so, daß es eben durch die Prie-der im Namen aller geschehen sey, was schon deshalb nicht möglich ist da bier icon beshalb nicht möglich ift, ba bier von Opfermahlzeiten offenbar bie Rebe ift. 2. "Schafe- und Rinder"-Opfer werben hier gerabezu "Paffah" genannt, wie sonft nur bas Lamm heißt. Es find hierunter bie freywilligen Opfer zu verstehen, welche die Juben "Chagiga" (Festopfer) uennen. Bgl. 2 Chron. 35,

1. Auch hier ift wohl an ben Unter- 7-9. Diese wurden theils als Brand-fchied zu benfen, ber E. 12, 17. 2l. be- opfer, theils als Dantopfer gebracht,

3. Dies ift nicht als Befehl, sondern als Erlaubniß zu versteben. Das Effen bes ungefäuerten Brobs ließ fich auch außerhalb bes Ortes bes Seiligthums, baheim thun, baher fonnte jeder nach bem Genuß bes Passahlammes nach Sause gurudfehren, wenn ihn bringende Geschäfte von ber Feier ber übrigen Festzeit abhielten.

4. Auch an bem fiebenten Tage wurde Ungefäuertes gegeffen (B. 3. 4.), aber

9 II. Sieben Bochen follft bu bir gablen, und anheben gu gah-10 len, wenn man anfängt mit ber Sichel in ber Saat; und follft balten bas Reft ber Bochen bem Berrn, beinem Gott, bag bu eine fremwillige Gabe beiner Sand gebeft, nach bem bich ber Berr, bein 11 Gott, gesegnet hat; und follft frohlich fenn vor Gott, beinem Berrn, du und bein Cohn, beine Tochter, bein Rnecht, beine Magd und ber Levit, ber in beinem Thor ift, ber Fremdling, ber Baife und bie Bittwe, die unter dir find, an ber Statte, die ber herr, bein Gott, 12 ermahlt hat, baß fein Rame ba wohne. Und gebenfe, daß du Rnecht in Egypten gemefen bift, bag bu halteft und thuft nach biefen Beboten.

13 III. Das Feft ber Laubhutten follft bu halten fieben Tage, wenn bu haft eingesammelt von beiner Tenne und von beiner Relter; 14 und follft frohlich fenn auf beinem Feft bu und bein Sohn, beine Tochter, dein Knecht, deine Magd, der Levit, der Fremdling, der 15 Baise und die Wittwe, die in deinem Thor sind. Sieben Tage follst du dem Herrn, deinem Gott, das Fest halten, an der Stätte, Die der Berr ermablen wird. Denn ber Berr, bein Gott, wird bich fegnen in all beinem Ginfommen und in allen Werfen beiner Banbe; 16 darum follft bu fröhlich feyn. Dreymal bes Jahres foll alles, mas mannlich ift unter bir, vor bem herrn, beinem Gott, ericeinen, an ber Statte, bie ber Berr ermablen wird; auf's Feft ber ungefauerten Brode, auf's Feft ber Wochen und auf's Feft ber Laubhutten. Man 17 foll aber nicht leer por bem herrn ericheinen; ein jeglicher nach ber Gabe feiner Sand, nach dem Gegen, ben bir ber Berr, bein Gott, gegeben hat.

Das 17. Capitel.

1. Bericiebene Gefete von Richtern , Doferfehlern , Abgottifchen. II. Bom oberften Richter und Ronige.

I. Richter und Amtleute 2 follft bu bir feten in allen beinen Thoren, die dir ber Berr, bein Gott, geben wird unter beinen Stam-19 men, baß fie bas Bolf richten mit rechtem Gericht. Du follft bas Recht nicht beugen, und follft auch feine Berson ansehen noch Gesichenf nehmen; benn bie Geschenke machen die Weisen blind, und 20 verfehren bie Sachen ber Gerechten. Was recht ift, bem follft bu nachjagen, auf baß bu leben und einnehmen mogeft bas Land, bas 21 bir ber herr, bein Gott, geben wird. — Du follft feine Gaule von Baumen hinftellen ben bem Altar bes herrn, beines Gottes, ben

er hatte noch bas Befondre, baf fieben Tage an ber beiligen Stätte bereine Festversammlung an bemfelben ftatt- fammelt bleiben. fand.

2. Der felbe Rame (Schoterim) wie

2 Mof. 5, 6.; eigentlich " Gdreiber", 1. 3m Unterschiebe vom Paffah (f. welche mahrscheinlich bie Geschlechts-B. 7. A.) sollten Alle an biesem Feste tafeln und Erbregister führten.

bu bir macheft. 1 Du follft bir feine Gaule aufrichten, 2 welche ber 22 Berr, bein Gott, haffet. - Du follft bem Berrn, beinem Gott, feis 1 nen Ochsen ober Schaf opfern, bas einen Fehl ober irgend etwas Bofes an ihm hat; benn es ift bem herrn, beinem Gott, ein Grauel.3 — Wenn unter dir in der Thore einem, die dir der Herr, dein Gott, 2 geben wird, gefunden wird ein Mann oder Weib, der ba llebels thut vor den Augen des Herrn, deines Gottes, daß er seinen Bund übertritt und bingebt und bient andern Gottern und betet fie an, 3 es fen Sonne oder Mond, oder bas ganze heer bes himmels, was ich nicht geboten habe; und es wird bir angesagt und hörst es: so 4 follft bu wohl banach fragen; und wenn bu findeft, bag es gewiß wahr ift, baß folder Grauel in Ifrael geschehen ift: fo follft bu ben 5 felben Mann ober bas felbe Weib hinausführen, Die folches Uebel gesthan haben, zu beinem Thor, und follst fie zu Tobe steinigen. Auf 6 zweher oder breger Beugen Mund foll fterben, wer des Todes werth ift; aber auf Eines Zeugen Mnnd foll er nicht fterben. Die hand 7 ber Zeugen foll die erfte fenn, ihn zu todten, und banach bie hand alles Bolfe, daß du ben Bofen von bir thuft. 4

Bon Anfang an, feit Maron als Priefter neben Mofe war geftellt worben (2 Dof. 4, I. Ginl.), wurde in ber Berfaffung bes Boltes Ifrael's Geiftliches und Beltliches geschieben. Moje, als ber mit bem gangen Saufe Gottes betraute Rnecht (4 Dofe 12, 7.), ftanb allerbings auch über Aaron; nachher findet fich indeß feine folche Un= terordnung ber Briefter in gottesbienftlichen Angelegenheiten; bas Ge= fet war gegeben, und burfte nicht geanbert werben, und bie Ausle= gung beffelben ftanb ber Sauptfache nach ben Brieftern gu. Inbeg gab es baneben bon Unfang (2 Mof. 18.) auch Richter aus bem Laienftande; unter ihnen trat bann öftere Giner befonbere hervor, welcher als Gottes Bevollmächtigter an gang Ifrael fich erwies, wie Dofe felbft neben ben Soben Priefter Gleafar ben Jofua ftellte. Diefer Theil ber weltlichen Berfaffung wurde Anfangs von Gott nicht be= ftimmt, eine lange, unruhige Beit bindurch follte bas bochfte Richter= amt burch viele Sande geben, bis immer mehr bas Bedürfniß nach einem Ronige fich berausftellte. - Fur jebe fleinere Rechtsfache gab es in ben einzelnen Orten Berichte; an ber Stätte bes Beiligthums aber faß auch ber Sobe Briefter nebft ben andern Prieftern gu Bericht, und neben ihm fonnte es auch einen oberften Richter anbermarts

^{1.} B. "teine Afchera von irgent ei- rober unbehauener Stein, als Gegennem Sold." Diefe Stelle hat befon- ftanb ber Anbetung . bers zu ber liebersetzung "Sain" Ber-anlaffung gegeben; es ift aber auch hier von bem roben Sinnbild ber erzeugenben Ratur, aus einem aufgerich-teten Baumftamme bestehenb, bie Rebe. 6. 2 Mof. 34, 13. 21.

^{2.} Gine fteinerne Gaule, oft nur ein bas Befet von ben Berführten.

^{3.} Gine furge Erinnerung an bie Borfdriften 3 Mof. 22, 19. ff.

^{4.} Oben (C. 13.) war von einem fal-ichen Propheten bie Rebe, ber gum Gögenbienft verführen murbe; hier fpricht

geben, por welchen bie ichwierigen Gachen gebracht, und an ben wohl auch bon nieberen Richtern appellirt werben fonnte. Ueber bas Gleichgewicht Diefer Gewalten ift nichts Raberes beftimmt. Bir finden bie Gewalt ber Richter und Konige oft fehr weit ausgebehnt, viele berfelben, wenn fie fich als Bottes außerorbentliche Gefandte auswiesen, verrichteten, gleich Dofe und anbern Propheten (Glia), felbft gottesbienftliche Geichafte, 3. B. Samuel, Salomo ; wahrend, ohne folde gottliche Beglaubigung, ber Gingriff in Die priefterlichen Gefchafte fcharf gerügt wurde (2 Chron, 26, 16. ff.). Die Entwickelung biefer Berhaltniffe blieb ber Gefchichte überlaffen, in welcher balb bas fonigliche Unfehen mehr hervortrat, balb bas hohepriefterliche Umt neben ben geiftlichen Gefchaften auch welt= liche berrichtete, und einen Rath aus ben Brieftern und Melteften gur Seite befam. - Mus ber patriarchalifchen Berfaffung ber Stammes= älteften hatte fich nun fcon vor Doje ben ben Ifrael verwandten Bolferftammen bie fonigliche Gewalt herausgebilbet. Gewiß war bas Fundament berfelben unter ben verfchiebenen Bolfern fehr verfchieben. Die ber Brieftertafte angehörigen, und nach ben Gefegen berfelben regierenben Pharaonen in Egypten, biefem fo ftreng geordneten Staate, mochten mit ben vielen fleinen Kanaaniter = Konigen in Balaftina wohl wenig mehr, als ben Ramen, gemein haben. Sier finden wir g. B. neben ben Stammesalteften (4 Mof. 22, 4.), welche große Gewalt haben mußten, ba fie gang felbftftanbig hanbeln, funf Konige in bem nicht febr bebeutenben Mibianitervolfe (4 Mof. 31, 8.); ju Bafan berrichte ein Ronig aus bem alteren Riefengeschlechte, welches wohl, wie beb ben alten Griechen, ben Ruf höberer, vielleicht gottlicher 216= funft genoß; beb ben Comitern finden wir Bahlfonige, felbft bon auswärts ber (vgl. 1 Dof. 36, 37.); in ben größeren morgenlandi= fcen Reichen, fo in Egypten und fpater in Berfien, fab man in ben Ronigen eine Art Fleischwerdung ber Gottheit, an welche Unficht, beb gunehmenber Macht bes Bolfes, eine völlig fchrantenlofe Bewalt und ein ausschweifender Aufwand fich anschließen fonnte. Unter folden Umgebungen ftand Ifrael, als es in Kanaan eindringen wollte. Sier war alfo ein jeber Gebante, welcher in bem nun folgenden Konigsgefes fich ausspricht, febr nabe gelegt.

8 If. Wenn eine Sache vor Gericht bir schwer seyn wird, zwischen Blut und Blut, zwischen Handel und Handel, zwischen Schaben und Schaben, und was Streitsachen sind in deinen Thoren; so sollst du dich aufmachen und hinausgehen zu der Stätte, die dir der 9 Herr, dein Gott, erwählen wird; und zu den Priestern, den Leviten, und zu dem Richter, der zu der Zeit sehn wird, sommen und fragen; 10 die sollen dir das Urtheil sprechen. Und du solsst thun nach dem, was sie dir sagen, an der Stätte, die der Herr erwählt hat, und sollst es halten, daß du thust nach allem, was sie dich lehren werden.

Nach dem Geset, daß sie dich lehren, und nach dem Recht, daß sie 11 dir sagen, sollst du dich halten, daß du von demselben nicht absweichest, weder zur Rechten noch zur Linken. Und wo jemand ver=12 messen handeln würde, daß er dem Priester nicht gehorchte, der dasselbst in des Herrn, deines Gottes, Amt steht, oder dem Richter: der solls stehen, und sollst den Bösen aus Israel thun, daß alles 13 Bolt höre und sich fürchte, und nicht mehr vermessen sein. — Wenn 14 du just Land sommit das die der Bern bein Gott geben wird und bu ins Land fommft, bas bir ber herr, bein Gott, geben wird, und nimmft es ein, und wohnst barin, und wirft fagen: 3ch will einen Ronig über mich fegen, wie alle Bolfer um mich her haben: fo follft 15 bu den jum König über dich feten, den ber Berr, bein Gott, er-wählen wird. Du follft aber aus beinen Brudern einen jum Ronig über bich fegen; bu fannft nicht irgend einen Fremden, der nicht bein Bruber ift, über bich feten. 2 Allein, baß er nicht viel Roffe 16 halte, und führe bas Bolt nicht wieber nach Egypten, um ber Roffe Menge willen; weil ber Herr euch gesagt hat, daß ihr hinfort nicht wieder durch diesen Weg kommen follt. 3 Er foll auch nicht viel 17 Weiber nehmen, daß sein Berg nicht abgewandt werde; 4 und foll auch nicht viel Silber und Gold fammeln. Und wenn er nun figen 18 wird auf dem Stuhl feines Konigreichs, foll er bies andere Befet von ben Brieftern, ben Leviten, nehmen und auf ein Buch fchreiben

- verwandtichaft fich anfnupfte, ober eigne lichen nicht, fonbern erft ben ben nord-Babl bes Bolfes, in welcher bas wilbe lichen Ranaanitifden Stämmen ermabnt; Beluften ber Menge fich fundgab, es in ber Richterzeit gar nicht; unter Daben Seiben gleichzuthun, burfte bier nicht vid famen fie erft wieber auf. Dageentscheiben: ber Berr felbft mußte burch feine Propheten, ober ben Soben Priefter reben. Bgl. bie Wahl bes Saul (1 Sam. 9.), und David's (1 Sam. 16.), bessen hause bann bas Konigthum bestätigt murbe.
- 2. Damit murbe bas Reich und Bolf Frael's feine gange Bebeutung verlo-ren haben, ba ja ben leiblichen Rach-fommen Frael's bas beil verheißen war. Mus biefem Grunde galt bas Saus bes herobes, bes Jbumaers, für feine Ifraelitische Königsfamilie, obwohl bamals fein Bolt bie Beschnei-
- triarchen, ben Gefchenfen, bie fie em- leiten.

1. Die bloß naturliche Grundlage bes pfangen, finden wir ber Pferbe nicht Königthums, Abstammung, an welche gedacht. Ben bem Eroberungefriege unim Alteribume ber Bahn einer Götter- ter Josua feben wir fie ben ben fubgen tommen fie ichon unter Joseph, und ben Ifrael's Auszuge, in Egopten vor. 4. Auch in biesem Berbote feben wir gang Mofe's Beit vor uns, wo bie Berführung Ifrael's gum Gögendienst burch Mibianitinnen und Moabitinnen noch in lebhaftem Undenfen fand. Es ift befannt, wie Salomo's Berfundigung gegen bies Berbot ihn auf ben felben Irrmeg verleitete. 1 Kon. 11, 1. — Die Bielmeiberey mar zwar burch bas Gefes nicht verboten; von ber gewöhnlichen Urt berfelben, etwa zweg bis bren Frauen zu haben, ift aber jener fragenhafte Lurus ber Großen bes bung angenommen und mit dem Ispraelitischen vereinigt war.

3. Dieser Grund versetzt uns ganz in die damalige Zeit, denn die hier ermöhren, theils um damit Staat zu welche deren Zahl ins Ungemessen bie dehe deren Zahl ins Ungemessen bir vermehren, theils um damit Staat zu dermehre, beelde um damit Staat zu dermehre, beelde um die Wollust nach Belieden verseinern zu können. Solche Auft mehr vorhanden. Das Land Kanicht mehr vorhanden dieten keisen kerseinern zu können. Solche Ausschweisungen, welche selbst an das mistersfanden natürliche Bedürsniß sich mehr anlehnen, nutzen im Alterspferbe; unter dem Reichthum der Pa-thum nothwendig zum Gögendienst hinteriarden. der Geschenken, die sie eine 19 laffen. 1 Das foll ben ihm fenn, und er foll barin lefen fein Leben lang, auf daß er lerne fürchten den herrn, feinen Gott, daß er halte alle Worte biefes Gesetzes und biese Rechte, daß er banach thue. 20 Er foll fein Berg nicht erheben über feine Bruder, und foll nicht weichen von dem Gebot, weber gur Rechten noch gur Linken, auf baß er feine Tage verlangere auf feinem Konigreiche, er und feine Rinder in Ifrael.

Das 18. Capitel.

I. Bom Recht ber Priefter und Leviten. II. Berheißung ber Propheten, ftatt ber Wahrfager.

1 I. Die Briefter, Die Leviten bes gangen Stamms Levi's, follen nicht Theil noch Erbe haben mit Ifrael; Die Opfer des herrn und 2 fein Erbtheil sollen sie effen. Darum follen fie fein Erbe unter ihren Brüdern haben, daß der Herr ihr Erbe ift, wie er ihnen geredet 3 hat. 2 Das foll aber bas Recht ber Briefter fenn an bem Bolf, und an denen, die da opfern, es fen Ochfe oder Schaf: daß man bem Briefter gebe ben Arm, und beibe Baden, und ben Wanft, 4 und die Erftlinge beines Rorns, beines Mofts und beines Dels, 5 und die Erftlinge von ber Schur beiner Schafe. Denn ber Berr, bein Gott, hat ihn ermablt aus allen beinen Stämmen, baß er fiehe am Dienst im Namen des Herrn, er und feine Sohne ewiglich. 6 Wenn ein Levit kommt aus irgend einem deiner Thore, oder fonst irgend aus gang Ifrael, ba er ein Gaft ift; und fommt nach aller 7 Luft seiner Geele an ben Drt, ben ber Berr erwählt hat, baß er biene im Ramen des Herrn, seines Gottes, wie alle feine Brüder, 8 die Leviten, die baselbft vor dem Herrn fteben: die sollen gleichen Theil zu effen haben, über bas, mas er hat von bem verfauften Gut feiner Bater. 4

II. Ifrael ift bas Bolt bes lebendigen Gottes, welcher fein Gigen= thum nicht verlaffen noch bergeffen will. Darum werben bem Bolfe Gottes alle bie Runfte unterfagt, womit bie Beiben willfürlich ben Born ihrer Gotter abzuwenden ober ihren Willen zu erforschen ftreb= ten; berheißen wird ihnen bagegen eine fortgebenbe und ausreichenbe Offenbarung burch ben Geift und bas Wort Gottes. Wie aber jebe

Stuhl feines Ronigreichs, foll er fich ichnur bienen laffen. fchreiben bie Wiederholung biefes Ge- 2. Bgl. 4 Mof. 18 jeges zu bem Buche hinzu von vor ben Priestern, den Leviten", d. h. er soll sich von dem in den Hallen der Briefern, den Leviten der Briefern, den Leviten der Briefer des Bestelligthums sich niederläßt, um ster besindlichen Originale des Gesehdort dem Gottesdienste zu leben: so soll der Geinen Antheil an allen Opfergaben König Irael's sollte sich als Gesehdaen, und braucht nicht einzurechnen, geber des Bolkes Gottes ansehen; er was er etwa sonst nicht einzurechnen, geber des Gesehder bes herrn kauf seines väterlichen Erbes gelöst hat.

1. 5. "und wenn er nun fist auf bem fich vor Augen ftellen und gur Richt-

2. Bgl. 4 Mof. 18, 8. ff.

unbollfommne Erfüllung einer Weiffagung auf bie vollfommne hinweift: fo finden wir hier bie Weiffagung auf ben größten Bropheten, ben Mittler bes Reuen Bunbes.

II. Wenn bu in bas Land fommft, bas bir ber Berr, beiu 9 Bott, geben wird: fo follft bu nicht lernen thun bie Grauel biefer Bölfer; daß nicht unter dir gefunden werde, ber feinen Sohn ober 10 . Tochter durch's Feuer geben laffe, ober ein Weiffager, ober ein Tagmahler, 3 ober ber auf Bogelgefdren achte, 4 ober ein Bauberer, oder Beschwörer, oder Wahrsager, oder Zeichendeuter, oder der die 11 Todten frage. Denn wer solches thut, der ift dem Herrn ein 12 Grauel, und um folder Grauel willen vertreibt fie ber Berr, bein Gott, vor dir ber. 8 Du aber follft ohne Wandel feyn mit bem 13 Geren, beinem Gott. Denn Diese Bolfer, die du einnehmen wirft, 14 gehorchen ben Tagwählern und Weiffagern; 10 aber bu follft bich nicht alfo halten gegen ben herrn, beinen Gott. Ginen Bropheten, 15 wie mich, wird ber herr, bein Gott, dir erweden, aus dir und aus beinen Brübern, bem follt ihr gehorchen; 11 wie du benn von bem 16

lich, weil gemiffe Gegenstände beom ftes. Die britte Urt ift bie, wo man Bahrsagen abgetheilt, und in biesen nicht bergleichen Personen aufsucht, son-Abtheilungen die Zeichen beobachtet bern selbst in ben Besit solcher Kunfte

3. S. "ein Wolfenbeuter", Augur 3 Mof. 19, 26.

4. S. "ein Schlangenbeuter", ber aus ben Bewegungen biefer Thiere mahrfagt.

5. Giner, ber Bauberformeln über ei-

nen Wegenftanb berfagt.

6. 28. "ber ein Land binbet", b. b. ber burch eine Bauberformel etwas mit einem Banne belegt.

7. S. "und ber ba fragt ben Tobtenbeschwörer und ber einen Wahrfagergeift hat, und ber ba auffuchet bie Tobten." Unter bem erften biefer brep verwandten Borte (Dob) wird ein Mensch verftanben, welcher in bem Rufe ftanb, abgefchiebne Geifter gur Erfundung ber Bu-funft hinaufbeschwören gu fonnen, ober, in welchem felbft ein folder Geift wohnte (baber heißt es von bem Beibe, bas Saul befragte, w. "ein Beib, bas eis bie Propheten offenbaren, baß es aller fien Dob besitzt", 1 Sam. 28, 7.); wes jener Nebenfunste nicht bebarf; sein halb bie alten Uebersetzungen es burch Wort ist beutlich genug und auskreichen

1. Womit also auch die dem wahren "Wahrsagergeist", wie ihn die Magd Gott gebrachten Menschenopser verboten werden. Bgl. 3 Mos. 18, 21. A. 2. W. , ein Theiler", wie man eine Art der Bahrsager nannte, wahrscheinslich, weil gewisse Gegenstände bewm steel mittelst eines fremden in dem Wedenden wohnenden persönlichen GeiRahrsagen abgetheilt, und in diesen nicht dergleichen Person ausschlich son den bern selbst in den Besin solcher Kinste gu fommen trachtet.

8. Alle biefe Dinge find ichon an fich ein Gräuel, auch abgefeben vom eigentlichen Bögendienfte, ber fich baran hangt; benn burch naturliche Mittel, burch Runfte, welche verborgener Naturfrafte ober höherer Raturgeifter fich bemach-tigen ober vergewiffern wollen, beabfichtigen fie, Gottes Willen zu erfahren. Dem fieht bas Opfern ber Rinber infofern gleich, als es eine willfürliche, von Gott nicht gebotene Singabe ift, um ihn gu binben, gu nothigen, etwas gu verleiben.

9. 2B. "vollfommen fenn", nicht halb Gott, halb andern Kraften und Gei-

10. 5. "ben Wolfenbeutern und Thei-

lern", wie B. 10. 11. Gott will fich ftets in genugfamer Fülle und Rlarheit feinem Bolfe burch Engaftrimpthus, Bauchrebner, wieber- für Alles, und er wird es nie seinem geben, worauf auch wohl bas b. Wort Bolfe baran fehlen laffen. Bgl. 4 Mos. heißt. Das zwepte Wort bebeutet einen von Christo, als bem rechten Propheten,

herrn, beinem Gott, gebeten haft ju Soreb, am Tage ber Bersammlung, und spracheft: 3ch will hinfort nicht mehr hören bie Stimme bes herrn, meines Gottes, und bas große Feuer nicht mehr 17 felen, bag ich nicht fterbe. Und ber Berr fprach ju mir: Gie haben 18 mohl geredet; ich will ihnen einen Propheten, wie bu bift, erwecken aus ihren Brudern, und meine Worte in feinen Mund geben; ber 19 foll zu ihnen reben alles, was ich ihm gebieten werbe. Und wer meine Worte nicht hören wird, die er in meinem Namen reben wird, 20 von dem will Ich's fordern. Doch wenn ein Prophet vermeffen ift zu reben in meinem Namen, was ich ihm nicht geboten habe zu reben, und welcher rebet in bem Ramen anderer Gotter: berfelbe 21 Prophet foll fterben. Db bu aber in beinem Bergen fagen wurdeft: wie fann ich merken, welches Bort ber herr nicht geredet hat? 22 Wenn ber Prophet rebet in bem Ramen bes herrn, und wird nichts

gang ähnlich wie bie von bem Beibessamen 1 Mos. 3, 15. Es liegt nam-lich in biefer Berheißung, worin bem Bolfe Gottes Erfat verfprochen wirb für jene beibnifden Runfte, vornehmlich zweverley: erstlich, baß bie Offenbarung Gottes burch Mosen noch unvollfommen war, ber Bollenbung burch ben Propheten, b.b. burch neue ahnliche Dffenbarungen bedurfte; und infofern umfaßt fie alle göttlichen Propheten in fich, welche unter Ifrael aufgestanden find, Chriftum, ben bochften von allen, mit einbegriffen; zweytens, baf biefer Prophet wie Mofe fenn werbe, und hieben fommt es benn anf ben Bergleichungspunct an. Dabin gehort, bag ber verheißne Prophet nicht von Mose abhangen, fondern felb-ftanbig aus ber Gulle bes ihm unmit-telbar verliehenen Geiftes weisiagen werbe. Dies bestätigt fich nachher burch bas gange Alte Testament, beffen Pro-pheten fich nur fehr felten auf bas Gefet berufen ober es auslegen, fonbern bie Offenbarung ergangen; noch mehr in Chrifto und ben Aposteln. Ferner gebort ju biefer Bergleichung, bag erft bann biefe Berheißung völlig erfüllt ift, wenn ein Prophet erscheint, welcher das vollendet, was das Gest unvollkom- Unterschiede von dem Gelege, welches men gelassen hatte. Alle Propheten eine unendliche Alust bildet zwischen leiten die Offenbarung fort, aber sie Ghöpfer und Geschöpfer, zwischen dem weisen selbst auf eine Zeit hin, wo die Seiligen und ben Günder, in dieser Offenbarung und Erfenntniss des Herrn vollendet sehn wird (z. B. Jes. 54, 13. Gottes zu dem Menschen, in welchen zer. 31, 34.). Der Prophet, welcher er wohnt und aus dem er erbet, heratles vollendet, was Mose unvollendet gelassen, ist erst ein Prophet wie Mose. Ein der Menschwerdung Gottes in Christo vollender Prophet, wie Christus, kann nach vollendet erscheint. wenn ein Prophet erfcheint, welcher bas

ihm nicht mehr fommen; bennoch behalt bie Ceite biefer Beiffagung ihr vollfommnes Recht, wonach es bem Bolfe Gottes nie an Offenbarung fehlt, benn bas allgenugfame Wort reicht für alles aus, und "ber Geift wird ausgegoffen burch bies Bort über alles fleifch, bag bie Sohne und Tochter bes Bolfes Gottes weiffagen" (Joel 3, 1. Apg. 2., 17.); burch fortgefeste innere, wenn auch von Chrifti Bort und Geift abhängige Offenbarung wird bem Bolfe Gottes im R. Bunde gegeben, mas fein heibnisches Bolf befist, eine ficts offene Quelle ber Erleuchtung aus Gottes Gnabenfülle.

1. Der Busammenhang, in welchem, wie Mofe uns bier berichtet, jene Berbeißung zuerft gegeben worben, eröffnet uns noch von einer andern Seite her ben Blid in ihre Bebeutung. In ber Offenbarung burch bas Prophetenthum liegt insofern ein Fortschritt, als barin bas äußerlich Furchtbare nicht mehr also hervortreten foll, wie ben ber Befet-gebung auf bem Sinai; baß Gott nicht mehr unmittelbar, fonbern burch bie Bermittelung menfchlicher Werkzeuge gu feinem Bolfe reben will; baß alfo, im

braus, und fommt nicht: bas ift bas Wort, bas ber Berr nicht geredet hat; ber Brophet hat es ans Bermeffenheit gerebet, barum fcheue bich nicht vor ihm. 1

Das 19. Capitel.

I. Die Frenftabte. II. Die Grangfteine. III. Faliche Beugen.

I. Das Gefet über bie feche Frenftabte, welches 4 Dof. 35, 6. gegeben, und 5 Dof. 4, 41. in Bezug auf bas Offjorbanland vollzogen war, wird nun hier noch einmal, wie mehrere ber wichtigften Befete, eingeschärft, und bann ausbrudlich befohlen, ju ben breb ichon bestimmten noch breb anbre bingu zu thun.

Benn ber herr, bein Gott, die Bolfer ausrotten wird, wel- 1 cher Land bir ber Berr, bein Gott, geben wird, baf bu fie einnehmeft, und bu in ihren Stadten und Saufern wohneft : fo follft 2 bu bir bren Stabte aussondern im Lande, das bir ber Berr, bein Gott, geben wird einzunehmen. Und follst gelegene Orte wählen, 3 3 und bie Gränze beines Landes, bas dir der Herr, dein Gott, austheilen wird, in drey Kreise scheiden, daß dahin sliehe, wer einen Todtschlag gethan hat. Und das soll die Sache seyn, daß dahin 4 fliebe, ber einen Tobifchlag gethan hat, bag er lebendig bleibe: wenn jemand feinen Rachften folagt, nicht vorfäglich, und hat vorbin feinen Saß auf ihn gehabt; fondern, als wenn jemand mit feinem 5 Nachsten in ben Balb ginge, Solz zu hauen, und holte mit der Sand die Urt aus, bas Solz abzuhauen, und bas Eisen führe vom Stiel und trafe feinen Rachften, daß er fturbe: ber foll in biefer Städte eine flieben, bag er lebendig bleibe; auf daß nicht ber Blut= 6 racher bem Tobischläger nachjage, weil fein Berg erhipt ift, und ergreife ihn, weil ber Weg fo fern ift, und schlage ihm seine Seele; fo boch fein Urtheil bes Todes an ihm ift, weil er feinen haß vorhin ju ihm getragen hat. Darum habe ich bir geboten, daß bu 7 bren Städte aussonderft. Und so ber Herr, bein Gott, beine 8 Grange erweitern wird, wie er beinen Batern geschworen bat, und gibt bir alles Land, bas er geredet hat beinen Batern gu geben (fo bu andere alle diefe Bebote halten wirft, daß bu barnach thuft, 9 Die ich bir heute gebiete, bag bu ben Berrn, beinen Gott, liebeft, und in feinen Wegen manbelft bein Leben lang): fo follft bu noch bren Stabte thun ju biefen brenen; auf bag nicht unfchulbig Blut 10

^{1.} Obgleich, nach C. 13, 1 ff. die greisen. Da Jfrael vorzugsweise ein Wunder eines Propheten zwar ausmertsam machen sollen auf ihn, doch aber an sich ihn noch nicht beglaubigen sonnen: so wird dagegen nie ein echter Prophet eine falsche Weissaung thun, jeder falsche Prophet aber, indem er ihm nachahmen will, in seinen Berstüngungen der Zufunst oftmals sehl
3. Dies bezieht sich auf C. 4, 41. ff.

in beinem Lanbe vergoffen werbe, bas bir ber Berr, bein Gott, gibt 11 jum Erbe, und fommen Blutschulden auf bich. Wenn aber jemand Sag trägt wider feinen Rachften, und lauert auf ihn und macht fich über ihn und schlägt ihm feine Seele tobt, und fliehet in Diefer 12 Stadte eine: fo follen die Melteften in feiner Ctadt hinfchiden und ihn von dannen holen laffen, und ihn in die Sande des Blutrachers 13 geben, daß er sterbe; deine Augen sollen sein nicht verschonen, und sollst das unschuldige Blut aus Ifrael thun, daß dir's wohl gehe.

II. Du follft beines Rachften Grange nicht gurud treiben, bie Die Borigen gefest haben in beinem Erbtheil, bas bu erbeft im Lande, bas bir ber Berr, bein Gott, gegeben hat einzunehmen.

III. Es foll fein einzelner Beuge wiber jemand auftreten über 15 irgend einer Miffethat ober Gunde, es fen welcherlen Gunde es fen, Die man thun fann; fondern in bem Munde zweger ober breger Beu-16 gen foll bie Sache befteben. 3 Wenn ein frevler Beuge wider jemand 17 auftritt, über ihn zu bezeugen eine Uebertretung : fo follen bie beiden Manner, Die eine Sache mit einander haben, vor dem herrn, vor ben Brieftern und Richtern fteben, Die zur felbigen Zeit febn werben; 18 und die Richter follen wohl forschen. Und wenn der falfche Beuge 19 hat ein falich Zeugniß wiber feinen Bruder gegeben: fo follt ihr ihm thun, wie er gedachte feinem Bruder zu thun, daß du ben Bos 20 fen von bir wegthuft; auf baß es bie andern hören, fich fürchten, und nicht mehr folche bofe Stude vornehmen ju thun unter bir. 21 Dein Auge foll fein nicht schonen; Seele um Seele, Auge um Auge, Bahn um Bahn, Sand um Hand, Fuß um Fuß.

Das 20. Capitel.

Rriegsregeln.

Die nachfolgenben Gebote, welche bie Rriege betreffen, geben be= fonbers aus zweh Grundgebanken hervor; ber erfte ift: Ifrael ift bas Bolf bes herrn, und führt baber nur Rriege in feinem Ramen; barum foll es nicht auf fleifchliche Dacht fich verlaffen, fonbern Frebbeit bom Rriegsbienfte geftatten allen, welchen entweber ein neu gegrunbetes Berhaltniß, ober auch nur bie Bergagtheit bes Bergens ben Glau= bensmuth nehmen fonnte, ber bie Starte bes Beeres bes herrn

1. Ueber alles bies ift 4 Dof. 35, 6. ff. gu vergleichen, welches Gefetes Be- Matth. 18, 16. ftimmungen bier nur verbeutlicht finb. 2. Dies ichwere Bergeben wird mohl

besonders beshalb grade hier erwähnt, bervergeltung, die Grundlage bes gan-weil in Bezug auf die Freyftäbte bie zen Strafrechts (vgl. 2 Mos. 21, 25. Gränzen vorzüglich wichtig waren. In A.), wird hier in Bezug auf falsche Frael hatten sie übrigens, als von Zeugen ausdrücklich wiederholt, so daß Gott bestimmt, noch einen höhern Grad ber Beiligfeit.

3. Bgl. 4 Mof. 35, 30. C. 22, 16.

4. Dies allgemeine Befet ber Diefie bewirfen wollten.

febn foll. Der zwehte ift: bem Bolle Gottes foll ber Friebe lieber febn, als ber Rrieg, es barf nie einer roben Berftorungeluft fich über= laffen, mit Ausnahme baber ber Strafgerichte, welche es im Auftrage bes herrn zu vollziehen bat, foll es ftete Frieden anbieten, und barum felbft ber Fruchtbaume bor ber Teftung ichonen.

I. Wenn du in einen Krieg ziehst wider beine Feinde, und siehst 1 Rosse und Wagen des Bolks, daß größer ist denn du: so fürchte bich nicht vor ihnen; denn der Herr, dein Gott, der dich aus Egyptenland geführt hat, ist mit dir. Wenn ihr nun hinzusommt zum 2 Streit: so soll der Priester herzutreten und mit dem Bolf reden, und zu ihnen fprechen: Ifrael, hore zu! Ihr gehet heut in ben 3 Streit wiber eure Feinde; euer Berg verzage nicht, fürchtet euch nicht und erfchredet nicht und laffet euch nicht grauen por ihnen; benn 4 ber Berr, euer Gott, gehet mit euch, bag er fur euch ftreite mit euren Feinden, euch zu helfen. Aber bie Amtleute 3 follen mit bem 5 Bolf reden und fagen: Belder ein neues Saus gebaut hat und hat's noch nicht eingeweiht, ber gebe bin und bleibe in feinem Saufe, auf daß er nicht fterbe im Kriege, und ein anderer weihe es ein; welcher einen Beinberg gepflanzt hat und hat ihn noch nicht gemein 6 gemacht, 4 ber gehe hin und bleibe babeim, bag er nicht im Kriege fterbe, und ein anderer mache ihn gemein; welcher ein Weib ihm 7 vertrauet hat und hat fie noch nicht heimgeholt, ber gehe bin und bleibe babeim, bag er nicht im Rriege fterbe, und ein anderer bole fie heim. Und die Umtleute follen weiter mit bem Bolfe reben und 8 fprechen: Welcher fich fürchtet und ein verzagtes Berg hat, ber gehe bin und bleibe babeim, auf bag er nicht auch feiner Brüder Berg feig mache, wie fein Herz ift. Und wenn die Amtleute ausgeredet 9 haben mit dem Bolf: fo follen sie die Hauptleute vor das Bolf an die Spite ftellen.

II. Wenn bu vor eine Stadt gieheft, fie gu beftreiten: fo follft bu 10 ihr ben Frieden anbieten. Antwortet fie bir friedlich, und thut bir 11 auf: fo foll all bas Bolf, bas barin gefunden wird, bir ginebar und unterthan fenn. Will fie aber nicht friedlich mit dir handeln, und 12 will mit bir friegen: fo belagere fie. Und wenn fie ber Berr, bein 13 Gott, dir in beine Sand gibt: fo follft bu alles, was mannlich barin ift, mit bes Schwertes Scharfe ichlagen; ausgenommen bie 14

^{1.} Mit biefem einen Wort wird Ifrael an bie große Begebenheit erinnert, mo ein fleines, armes, unterbrudtes Bolf rollen führten, baher bie Aushebungen aus ben hanben mächtiger Feinbe er- besorgten, und bie hauptleute bestellten rettet wurde; eben baburch aber auch (B. 9.); vgl. über sie 2 Mos. 5, 6. A. ermahnt, nur Kriege bes herrn zu 4 Nach 3 Mos. 19, 23. 24. bleiben führen.

^{3.} Die "Schoterim" b. i. Schreiber. welche bie Wefchlechtstafeln und Stammalle fruchttragenben Baume brep Jahre 2. Nach ber Jübischen Ueberlieferung lang unbenupt, im vierten Jahre gewurde ein Priester zu biesem Geschäfte börte die Frucht bem Hern, erst im besonders geweiht, und führte ben Na- fünsten durste sie zu gemeinem Gemen "ber Gesalbte bes Krieges." brauch verwandt werben. Bgl. C. 28, 30.

Beiber, Rinder und Bieh, und alles, was in ber Stadt ift, und allen Raub follft bu unter bich austheilen, und follft effen von ber Beute beiner Feinde, Die bir ber Berr, bein Gott, gegeben hat. 15 Alfo follft bu allen Stabten thun, Die fehr fern von dir liegen, und

16 nicht hier von ben Stadten find Diefer Bolfer. Aber in ben Stadten Diefer Bolfer, Die bir ber Berr, bein Gott, jum Erbe geben wird,

17 follft bu nichts leben laffen, was ben Doem hat, fonbern follft fie verbannen; 1 namlich bie Sethiter, Amoriter, Ranganiter, Bherefiter, Beviter und Jebufiter, wie dir der Berr, bein Gott, geboten bat; 2

18 auf baß fie euch nicht lehren thun alle bie Grauel, Die fie ihren Gottern thun, und ihr euch verfundiget an bem Berrn, eurem Gott.3 19 Wenn bu vor einer Stadt lange Beit liegen mußt, wiber bie bu ftreiteft, fie gu erobern : fo follft bu bie Baume nicht verberben, baß Du mit Mexten baran fahreft; benn bu fannft bavon effen, barum follft bu fie nicht ausrotten. Ift's boch Sols auf bem Felbe, und

20 nicht Menich, bag es vor dir ein Bollwerf feyn moge. 4 Welches aber Baume find, die du weißt, daß man bavon nicht iffet, bie follft bu verderben und ausrotten, und Bollwerf baraus bauen wiber bie Stadt, die mit bir frieget, bis bag bu ihrer machtig werbeft.

Das 21. Capitel.

1. Bom heimlich Erichlagenen; II. gefangenen Beibern; III. bem Erftgebornen aus einer Doppelebe; IV. ber Strafe ungehorfamer Rinber; V. ben Erbenften.

I. Go febr gilt bie Gunbe, und borguglich bie größte aller Gun= ben, ber Mort, fchon an fich als eine Störung ber gottlichen Orb= nung in feinem Bolfe, bag auch beb einem unbefannten Thater eine gewiffe gu tilgende Schuld auf ben Bewohnern ber Stadt bleibt, wo muthmaglich ber Morder gewohnt hat. Jeber Morb muß burch bie Beftrafung bes Morbers wieber gut gemacht werben; ift bas nicht möglich, bann muß ber muthmagliche Ort feinen Untheil an ber Schulb befennen, und burch fiellvertretende Tobtung eines Thieres, mit bem Befenntniß zugleich ber Schuld an fich und ber eignen Unfduld, fich babon reinigen. Dies ift ber Ginn einer Sandlung, welche zwar fein eigent= liches Dufer, aber eine opferahnliche gerichtliche Guhne war.

Wenn man einen Erschlagenen findet im Lande, bas bir ber 1

1. Bgl. 3 Mof. 27, 28. 21.

2. 6. 7, 1. 2. 26.

3. 2 Mof. 23, 32, 33.

fie nicht zu Befestigungswerfen, Ber- 25, 4. mit ber Auslegung bes Paulus ichangungen, umbauen, benn bu iffest 1 Cor. 9, 9. 10.

bavon, und ber Menfch hat feinen Beftanb von ben Baumen bes Felbes. Der 3med biefes Berbote ift nicht ber augenblidliche Rugen, ber aus ber Er-4. S. "benn bu iffeft bavon, und follft haltung ber Baume ermachft, fonbern sie nicht umhauen (benn ber Mensch ift an biesem Bepspiele Menschlichkeit zu ber Baum bes Felbes), zu fommen vor lehren und unnöthige Berwüftung zu bir in bas Bollwert." D. h. bu sollst verhindern. Bgl. bas Berbot 5 Mos.

Herr, bein Gott, geben wird einzunehmen, und er liegt im Felbe, und man weiß nicht, wer ihn erschlagen hat: so sollen beine Heltes 2 ften und Richter hinausgeben, und von bem Erschlagenen meffen an Die Städte, Die umber liegen; welche Stadt Die nachfte ift, berfelben 3 Melteften follen eine junge Ruh von ben Rindern nehmen, Damit man nicht gearbeitet noch am Joch gezogen hat, und follen fie hinab= 4 führen in einen fiesichten Grund, ber 2 weber gearbeitet noch befaet ift, und dafelbft im Grunde ihr ben Sals abhauen. Da follen herzu 5 fommen die Briefter, Die Rinder Levi's (benn ber Berr, Dein Gott, hat fie erwählt, baß fie ihm bienen und feinen Ramen loben, und nach ihrem Munde follen alle Sachen und alle Schäden gehandelt werden); und alle Aelteften berfelben Stadt follen herzu treten zu 6 bem Erschlagenen, und ihre Sande mafchen über bie junge Ruh, ber im Grunde 3 ber Sals abgehauen ift, und follen antworten und 7 fagen: Unfere Sande haben Dies Blut nicht vergoffen, fo haben es auch unsere Augen nicht gesehen; sen gnädig deinem Bolf Ifrael, 8 bas du, herr, erlöset haft; lege nicht das unschuldige Blut auf bein Bolf Ifrael! Go werden fie über bem Blut verfohnet fenn. 4 Alfo follft bu bas unschuldige Blut von bir thun, bag bu thueft, 9 was recht ift vor ben Augen bes Berrn.

II. Wenn bu in einen Streit gieheft wiber beine Feinbe, und 10 ber Berr, bein Gott, gibt fie bir in beine Sande, bag bu ihre Befangenen wegführeft, und bu fiehft unter ben Gefangenen ein ichones 11 Beib, und haft Luft zu ihr, daß du fie gum Beibe nehmeft: fo 12 führe fie in bein Saus, und fie foll ihr Saar abicheeren, und ihre Ragel machsen laffen, und die Rleider ablegen, barin fie gefangen 13 ift, und figen in beinem Saufe und beweinen einen Monat lang ihren Bater und ihre Mutter; barnach ichlaf ben ihr und nimm fie gur Ghe und laß fie bein Weib fenn. Wenn bu aber nicht Luft gu 14 ihr haft: fo follft bu fie auslaffen, wo fie bin will, und nicht um Beld verfaufen, noch verfeten; barum, bag bu fie gedemuthigt haft.

Burbe, als bie Reinheit ber Che feft-

^{1.} S. ,an einen immerfliegenben Bad," im Unterschiede von einem nur in ber Opfer, wie benn für einen wissentlichen Regenzeit Basser haltenben Giefbach. Morb fein Gubnopfer gebracht werben Regenzeit Wasser haltenden Giepbach.

2. D. "an (oder: in) welchem.""Nadal", wie jest noch, das Arabische
"Mady" heißt ein Thal, durch welches Mörders hingerichtet. Darum legen
ein Fluß oder Bach strömt. Daß über
einem solchen Bach der Kuh das Genun die Aeltesten im Namen der Stadteinem solchen wird, soll das Fortnehmit gebrochen wird, soll das Fortnehmen der Schuld durch das Wasser anihr Blut wird nicht gegen einen heilibeuten; benn bie Kuh vertritt die Stelle gen Ort gesprengt; vielmehr bekennen bes nicht aufzusindenden Thäters. Die sie durch eine feierliche, sinnbildliche Kuh soll nicht zur Arbeit gebraucht, Handlung ihre Unschuld, bemyufolge der Boden des Thals noch nicht be- denn die objectiv auf der Stadt haf-ackert worden seyn, damit beides, von tende Schuld mit der sinnbildlich vermenschlicher Ginwirfung freb, auch am geeignetften fep, bie Schulb auf fich gu nehmen.

^{3.} S. "in bem Bache."

^{4.} Die Ruh war fein eigentliches Mord fein Guhnopfer gebracht werben geltenben Strafe binmeggenommen merben fann. 5. Dies Weset follte eben fo fehr bie

15 III. Wenn jemand zwen Weiber hat, eine bie er lieb hat, und eine die er haßt; und fie ihm Kinder gebaren beibe, die liebe und 16 die verhaßte, daß ber Erstgeborne ber verhaßten ift, und die Zeit fommt, daß er feinen Rindern bas Erbe austheile: fo fann er nicht

ben Sohn ber liebften gum erftgebornen Sohn machen, für ben erft-17 gebornen Sohn ber verhaften; fondern er foll ben Sohn ber verhaßten für ben erften Sohn erfennen, baß er ihm zwiefaltig gebe alles, was vorhanden ift; benn berfelbe ift feine erfte Rraft und ber Erftgeburt Recht ift fein.

IV. Wenn jemand einen eigenwilligen und ungehorfamen Sohn hat, ber feines Baters und Mutter Stimme nicht gehorchet, und, 19 wenn fie ihn züchtigen, ihnen nicht gehorchen will: fo foll ihn fein Bater und Mutter greifen und ju ben Melteften ber Stadt fuhren

20 und ju bem Thor beffelben Dris, und ju ben Melteften ber Stadt fagen: Diefer unfer Sohn ift eigenwillig und ungehorfam, und gehorchet unferer Stimme nicht, und ift ein Schlemmer und Trunfen-

21 bold. Go follen ihn fteinigen alle Leute berfelbigen Stadt, bag er fterbe; und follft alfo ben Bofen von bir thun, bag es gang Ifrael höre und fich fürchte. 2

22 V. Wenn jemand eine Gunde gethan hat, die bes Todes wurbig ift, und wird also getöbtet, daß man ihn an ein Solz hangt: 3

bann, wenn sie burch ben natürlichen Schmerz ber Trennung von ihrer Beimath hindurchgegangen war, und Zeit gehabt hatte, in die neue Lebensgemeinschaft sich hinein zu gewöhnen. Rachbem bies alles nun geschehen ift, barf ber Mann fie nun nicht mehr als eine gefangene Sclavin betrachten; burch bie Che felbst ist sie eine Freve gewor-ben. Es leuchtet hieraus die Lehre von ber Che als einer völligen Gemeinschaft bes geiftigen und leiblichen Lebens bervor.

1. Der hier vorausgesette Fall hatte in Jafob's Saufe ftattgefunden (1 Dof. 29, 30.); bennoch erfennt er Ruben ausbrüdlich als ben Erftgebornen an (1 Dof. 49, 3.), mit bem felben Worte (,,ber Unfang meiner Rraft"), welches hier gebraucht ift, und nimmt ihm fein Recht aus einem andern Grunde; auch gibt er bem Gohne ber geliebteren Frau nur bie eine Salfte bes Borguge ber Erftgebornen (1 Chron. 5, 2.). Dennoch burfte vielleicht anzunehmen fenn, baß die Bestimmungen bieses Gesetzes, Tobe aufgehängt (2 Sam. 4, 12.). die sich von felbst zu verstehen scheinen, Die Kreuzigung noch lebender Berbremit Beziehung auf mögliche Misteu- cher war eine Römische Strafe.

ftellen. Gine Che mit einer Seibin tungen jener Geschichte, und gugleich follte nicht unerlaubt fenn; aber erft auch als nothwendige Beschränkung ber fonft fo boch gestellten väterlichen Gewalt ausgesprochen feben.

> 2. Auch in biefem Befete liegt eben fo fehr eine Berherrlichung, als eine Beschränfung ber väterlichen Gewalt. Beharrlicher Ungehorfam, offene Biberfpenftigfeit gegen bie Eltern foll unter Umftanben felbft mit ber harteften Tobesftrafe geahndet werben fonnen; biefe foll aber nicht, wie bies ben einigen heibnischen Bolfern gestattet mar, ber Bater vollstreden burfen, fonbern es geborte bagu ein Richterfpruch ber Melteften; bann aber follte an ber Bollftredung bes Urtheils bie gange Be-meine theilnehmen, bamit ber Abicheu por biefer Gunbe allgemein werbe.

> 3. Nachbem er nämlich zuvor gefteinigt ober fonft getobtet worben, gu größerer Beschimpfung. Go murbe Achan nach ber Steinigung verbrannt (3of. 7. 25.); Pharao's Bader erft enthauptet, bann gehängt (1 Dof. 40, 19.); bie Morber Jebofethe nach ihrem Tobe aufgehängt (2 Gam. 4, 12.).

fo foll fein Leichnam nicht über Racht an bem Bolg bleiben, fonbern bu follft ihn beffelben Tages begraben, benn ein Gehenfter ift ver- flucht ben Gott; auf bag bu bein Land nicht verunreinigeft, bas bir ber Berr, bein Gott gibt jum Erbe. 2

Das 22. Capitel.

I. Gefete ber Menfchenfreundlichfeit. II. Unzucht und Nothzucht einer Jungfrau.

I. Wenn bu beines Brubers Daffen ober Schaf fieheft irre 1 geben: fo follft bu bich nicht entziehen von ihnen, fondern follft fie wieder zu beinem Bruder führen; wenn aber bein Bruder bir nicht 2 nahe ift, und fennst ihn nicht: fo follst bu fie in bein Saus nehmen, baß fie ben bir fegen, bis fie bein Bruber fuche, und bann ihm wieber gebeft. Alfo follft bu thun mit feinem Gfel, mit feinem Rleib, 3 und mit allem Berlornen, was bein Bruder verliert, und was du findest; bu fannst bich nicht entziehen. 3 — Wenn du beines Bru= 4 bere Efel ober Dafen fieheft fallen auf bem Wege: fo follft bu bich nicht von ihm entziehen, fondern follft ihm aufhelfen. 4 - Gin 5 Beib foll nicht Mannegerathe tragen, und ein Mann foll nicht Beiberfleider anthun. Denn wer folches thut, der ift dem herrn, beinem Gott, ein Grauel. 5 - Wenn bu auf dem Wege findeft ein 6 Bogelneft, auf einem Baum ober auf ber Erbe, mit Jungen ober mit Gyern, und baf bie Mutter auf ben Jungen ober auf ben Gyern fist: fo follft bu nicht bie Mutter mit ben Jungen nehmen; fonbern 7 follft die Mutter fliegen laffen, und die Jungen nehmen; auf daß bir's wohl gehe, und bu lange lebeft. 6 — Wenn du ein neues 8

1. 2B. "ift ber Bluch bes Berrn," worauf bes Apoftels Worte fich begieben, baß Chriftus "ein Fluch" warb nachft fein anderer, als ber auch bas für uns, Gal. 3, 13. — Die äußerfte Gefes 3 Mof. 19, 19. veranlaßt bat. Strenge bes Gefetes traf alfo ben Sohn Gottes, fo baf er "zur Gunbe"

für uns gemacht warb.

2. Rad jubifder Ueberlieferung ge-ichah bas bangen furz vor Sonnenuntergang; war es gefcheben, fo war nun noch vielfache anbre Grauel an: heimauch bem Gefebe völlig genug gethan, und ber Berbrecher murbe bes jum Zeugniß begraben, mahrend ein langeres Berbleiben am Solze bas Lanb verunreinigt hatte. Alles bies murbe an Chrifto gleichfalls erfullt (3ob. 19, 31. 38. 42.), jum Zeugnig, bag bas Gefet ju feinem vollen Rechte gefommen fep.

begriffen ift, ba burch perfonliche Feind-Schaft er nicht aufhört ein Bruber gu

febn.

3. Eine Ausführung bes Gesebes 2 Mos. 23, 4., wo ftatt "Bruber" "Feinb" fteht, welcher lettere in ben Bruber ein-

4. 2 Mof. 23, 5. 5. Der Grund biefes Berbote ift gu-Es wurde barin ein Frevel gegen Gottes Schöpfung, ein willfürliches, und barum icanbliches Spiel mit ben Grundformen, bie er geordnet hat, unterfagt. Un biefes ichloffen fich ben ben Beiben licher Umgang ber Gefchlechter, befonbers aber ichauberhafte Gebräuche benm Bogenbienft, welche an bem Menfchen gewiffe Raturerfceinungen nachbilben follten.

6. Ein Gefet ber Milbe auch gegen Thiere, jugleich, wie bas vorausge-henbe, gegründet auf Achtung gegen bie Gattungen, welche Gott erschaffen hat, und bie burch folche Graufamfeit gerflört werden könnten. Bon selbst er-gibt es sich dann, daß in biesem klei-nen Bepspiele größere Berhältnisse ab-gebildet sind, daß in der Barmherzig-keit gegen die Thiere die gegen Men-

s. Gerlad. A. Teftam. 1. Bb. 2. Auff.

Saus bauft, fo mach eine Lehne barum auf beinem Dache, auf baß bu nicht Blut auf bein Saus labeft, wenn jemand herab fiele. ' -9 Du follft beinen Weinberg 2 nicht mit mancherlen befäen, baß bu nicht zur Fulle heiligeft folden Samen, ben bu gefaet haft, neben 10 bem Ginfommen bes Beinberges. 3 Du follft nicht acfern zugleich 11 mit einem Doffen und Gfel; 4 bu follft nicht angieben ein Rleib, von 12 Bolle und Leinen zugleich gemengt. — Du follft bir Läpplein machen an ben vier Fittigen beines Mantels, damit bu bich bebedeft. 5

13 ... II. Wenn jemaud ein Weib nimmt, und wird ihr gram, 14 wenn er fie beschlafen hat, und legt ihr etwas Schandliches auf, und bringt ein bofes Gefchren über fie aus und fpricht: Das Weib habe ich genommen, und ba ich mich zu ihr that, fand ich fie nicht 15 Jungfrau: fo follen der Bater und Mutter der Dirne fie nehmen und por bie Weltesten ber Stadt in dem Thor hervorbringen ber 16 Dirne Jungfrauschaft. Und ber Dirne Bater foll zu ben Welteften fagen: 3ch habe biefem Manne meine Tochter jum Beibe gegeben, 17 nun ift er ihr gram geworden, und legt ein schandlich Ding auf fie und fpricht: 3ch habe beine Tochter nicht Jungfrau gefunden; hier ift bie Jungfrauschaft meiner Tochter. Und follen bie Rleiber por 18 ben Melteften ber Stadt ausbreiten. Go follen bie Melteften ber 19 Stadt ben Mann nehmen und guchtigen, und um hundert Gefel Silbers bugen, und dieselben der Dirne Bater geben, barum, daß er eine Jungfrau in Ifrael berüchtigt hat; und foll fie jum Beibe 20 haben, baff er fie fein Leben lang nicht laffen moge. 6 Sft's aber 21 die Wahrheit, daß die Dirne nicht ist Jungfran gefunden: fo foll man fie heraus vor bie Thur ihres Batere Saufes führen und bie Leute ber Stadt follen fte gu Tobe fteinigen, barum, baß fie eine Thorheit in Ifrael begangen und in ihres Batere Saufe gehuret hat,

bağ bas Salten aller Gebote aus Giner

Quelle fliege. 1. Die platten Dacher bes Morgenlandes, auf welchen man fpazieren ging, bon wo berab man redete (ja, wo beutzutage noch zuweilen Truppen eingeübt werben), beburften, nach ben Rab-binen, einer Bruftwehr von wenigstens brey fuß, bie fest genug war, fich baran gu lehnen. Der hinzugefügte Grund beutet wieber auf bas Un-fich-Furcht-bare ber Töbtung eines Menichenlebens, abgesehen von aller Schuld, bin, worauf bie Berordnung C. 21, 1. ff. beruht. 2. Dies Wort fteht überhaupt von je-

bem Fruchtgarten.

Berfahren mit bem befledten Bettinche ben vielen morgenlanbifchen Bolfern Statt; nur bag nach bem göttlichen Gefete es blog ben einer Befchulbigung

biefer Art eintritt.

fden mit gelehrt wirb, wie C. 25, 4. 2c. 3. S. "baß bu nicht bie Fulle bes Die Berheißung "auf bag bir's wohl- Samens, ben bu gefaet haft, und ben gehe" 2c. ift, nach der Bemerkung der Ertrag des Weinberges heiligest," d. h. Rabbinen, diesem kleinsten aller Gebote wenn du das thust, soll zur Strase, binzugefügt, wie dem größten: Ehre nicht nur die von dir gesacte Frucht, Bater und Mutter 2c.; um anzuzeigen, sondern der ganze Ertrag des Gartens bem Beiligthume verfallen. Bgl. bierüber und über bas Folgenbe 3 Dof. 19, 19. A.

4. Das Zusammenspannen verschie-benartiger, besonders reiner und un-reiner, Thiere wird damit untersagt. Auch hievon gilt, was zu B. 7, erinnert murbe.

5. Bgl. 4 Mof. 15, 38. 6. Roch heutzutage finbet ein ähnliches

und follft bas Bofe von bir thun. - Wenn jemand erfunden wird, 22 ber ben einem Beibe fchlaft, Die einen Ghemann bat: fo follen fte beibe fterben, ber Mann und bas Weib, ben bem er gefchlafen bat; und follft bas Bofe von Ifrael thun. - Benn eine Dirne jemand 23 verlobt ift, und ein Dann friegt fie in ber Stadt und fchlaft ben ihr: fo follt ihr fie alle beibe gu ber Stadt Thore ausführen und 24 follt fie beibe fteinigen, baf fie fterben; bie Dirne barum, baf fie nicht gefdrieen hat, weil fie in ber Stabt war; ben Mann barum, baß er seines Rachsten Weib geschändet hat; und sollft bas Bofe von bir thun. Wenn aber jemand eine verlobte Dirne auf bem 25 Felbe friegt und ergreift fie und schläft ben ihr: fo foll ber Mann allein sterben; ber ben ihr geschlafen hat, und ber Dirne sollst du 26 nichts thun, benn fie hat feine Gunbe bes Tobes werth gethan; fonbern gleich wie jemand fich über seinen Rachsten erhube und schlüge seine Seele tobt, so ist dies auch; benn er fand sie auf bem Felde, 27 und die vertraute Dirne schrie, und war niemand, der ihr half. 2 Wenn jemand an eine Jungfrau fommt, bie nicht vertraut ift, und 28 ergreift fie und fchlaft ben ihr, und findet fich alfo: fo foll, der fie 29 beschlafen hat, ihrem Bater funfzig Gefel Gilbers geben, und foll fie jum Weibe haben, barum, baß er fie geschwächt hat; er fann fie 30 nicht laffen fein Leben lang. - Niemand foll feines Baters Beib nehmen, und nicht aufbeden feines Baters Dede. 4

Das 23. Capitel.

I. Seiligfeit ber Gemeine. II. Berfcbiebene Gebote von Bucher, Gelubben, Tranben = und Aehrenlese.

I. Es foll fein Zerftogener noch Berfchnittener in Die Gemeine bes 1 herrn fommen. Es foll fein Surenfind 6 in Die Gemeine bes herrn 2

1. Die Strafe bes Chebruche (3 Mof. 4. Rurze Anbeutung ber 3 Mof. 18, 20, 10.) wirb hier alfo auch auf eine ausführlicher vorgetragenen Gefese ge-20, 10.) wird pier also auch auf eine aussuhrtiger vorgerragenen Gejete gewerlobte Jungfrau ausgebehnt. Die gen die Blutschande. Die Barte bieses Gesetzes, vermöge bessen 1.5. Der Sinn dieses Aerbots ist vorauch wohl einmal eine Unschuldige seine Jungsweise ein sinnbildlicher; wie nur den fonnte bey der Unsicherheit dieses das Reise und Bollendere zum Opfer Beweises, wurde wohl in der Praxis den Ariese und Bollendere zum Opfer genommen werden sollte, so durste auch gemildert, und sollte im Ganzen mehr an dessen Leide die Hilliger Echöpssen zurch werschliche Milklur verschaft wers gur Abschredung bienen.

mung hervor, welche vorzugeweise bie bert. Daß bie buchftabliche, und ba-

Strafe, welche auf Unzucht gewöhn- 6. D. h. nicht jedes anger ber Ehe licher Art gesent ift, neben ber im E. erzeugte Kind, benn ber einem folden konnte ja ber Fall von C. 22, 29. ein-

burch menschliche Willfur gerftort wor-2. Nothzucht wird also nur dann beben war. Somit erinnert zugleich das
sonders bestraft, wenn sie an einer verlobten Jungfrau begangen ist. Der
untergebrduete Stand des weiblichen ber Menschen warb dates Terfümmelung
werden der Verschlichen und in dieser Bestimwung herner welche narmasneise die
bert. Das die huchtschliche und des Rechte des Mannes wahrnimmt.

3. Verliert also für immer das nach bots nur für die Zeiten der Unmundig-C. 24, 1. st. ihm zustehende Recht der keit galt, das geht aus Jes. 56, 3—6.
Scheidung. Dies ist also die einzige hervor.

fommen; auch im gebnten Glied foll es nicht in bie Gemeine bes 3 herrn fommen. 1 Die Ammoniter und Moabiter follen nicht in bie Gemeine bes herrn fommen, auch nicht im gehnten Glieb, fie follen 4 nimmermehr hineinfommen; barum, baß fie euch nicht zuvorfamen mit Brod und Baffer auf bem Wege, ba ihr aus Egypten zoget; und bagu wiber euch bingten ben Bileam, ben Gohn Beor's, von 5 Bethor aus Mefopotamien, daß er dich verfluchen follte; aber ber Berr, bein Gott, wollte Bileam nicht horen, und wandelte bir ben Bluch in ben Segen, barum, daß bich ber Berr, bein Gott, lieb 6 hatte. 2 Dn follft ihnen weber Glud noch Gutes wunschen bein 7 Leben lang ewiglich. 3 Den Comiter 4 follft bu nicht für ein Grauel halten; er ift bein Bruber; ben Egypter follft bu auch nicht für Grauel halten; benn bu bift ein Fremdling in feinem Lande ge-Swefen; bie Rinder, Die fie im britten Gliebe zeugen, follen in Die 9 Gemeine bes herrn tommen. — Wenn bu aus bem Lager geheft, 6 10 wider beine Feinde: fo hute bich vor allem Bofen. Wenn jemand unter bir ift, ber nicht rein ift, baß ihm bes Rachts etwas miberfahren ift: ber foll hinaus vor bas Lager gehen, und nicht wieber hinein-11 fommen, bis er vor Abends fich mit Baffer babe; und wann bie 12 Sonne untergegangen ift, foll er wieber ins Lager geben. - Und bu follft außen vor bem Lager einen Drt haben, babin bu gur Roth 13 hingus geheft; und follft ein Schäuflein haben; und wenn bu bich braußen feten willft, follft bu bamit graben; und wenn bu gefeffen 14 bift, follft bu gufcharren, was von bir gegangen ift. Denn ber Berr,

treten, und baburch bas Rind fpater ehelich werben; fonbern ein in Chebruch erzeugtes Rind, ober beffen Bater unbefannt war.

1. Die Bahl Behn ift bier und im Folgenben bie Bahl ber Bollftanbigfeit, und fie bebeutet, wie es auch nachher erflärt wird: gang und gar nicht; buchftablich mare es etwa nach 300 Jahren.

2. 4 Mof. 22.

3. Bgl. Matth. 5, 43. 21.

4. Moabiter und Ebomiter fanben in einer Sinsicht gleich (C. 2, 29.), aber beb ben ersteren fam bie schwerere Schulb in ber Geschichte mit Bileam hingu. Uebrigens follte ber Befit ber Rinber Lot's auch geschont werben (C. 2, 19.). Die Grunde biefer Abfonderung liegen überhaupt nicht in bem rein natürlichen Berhältniß ber naheren und ferneren Bermanbischaft, und in alten, vergelten, und aus seinem Aufenthalt längst vergangenen Geschichten; son- in Egopten es nur bes Guten eingebern ba bas Reich Gottes im A. T. bent bleiben foll. an natürliche Berhaltniffe fich anschließt 6. S. "als ein Lager auszieheft", als und binbet, und bie gange Geschichte ein geruftetes heer, bas ein Lager auf-Irael's in allen ihren hervortretenben schlägt.

Bügen eine heilige, bebeutungsvolle ift, fo fteben bie Bolfer eben barnach bem Reiche Gottes näher ober ferner, und in der Berührung mit ihnen liegt eben deshalb eine größere ober geringere Gefahr. Die Bölfer, die von Abraham abstammten, auch außerhalb If-rael (bie Ebomiter, ein Theil ber Araber, Mibianiter), blieben vom grobent Bogendienfte frey, mahrend Lot's Rach= fommen aus jener unreinen Berbinbung in gräuelhafte Abgötteren verfanten. Und mas in folden entscheibenben Augenbliden ber beiligen Geschichte fich ereignete, wie, ba Ifrael aus Egypten in fein verheißnes Erbe einziehen wollte, bas mar ein wesentlicher Ausbrud ber gangen verberbten Richtung biefer Bolferstämme.

5. Merkwürdig ift, wie hiermit Ifrael unterfagt wirb, Bofes mit Bofem gu

bein Gott, wanbelt unter beinem Lager, baf er bich errette, und gebe beine Feinde por bir; barum foll bein Lager heilig fenn, bag nicht Schande unter dir gefehen werde, und er fich von dir wende. — Du sollst den Knecht nicht seinem Herrn überantworten, der von ihm 15 zu dir sich entwandt hat; er soll bey dir bleiben an dem Ort, den 16 er erwählt in beiner Thore einem, ihm zu gut; und follst ihn nicht schinden. ² — Es soll keine Hure sehn unter den Töchtern Ifrael's, 17 und kein Hurer unter den Söhnen Ifrael's. — Du sollst keinen 18 Hurenlohn noch Hundegeld in das Haus Gottes, beiner Herrn, bringen, aus irgend einem Gelübbe; benn bas ift bem Berrn, beinem

Gott, beides ein Gräuel.5

II. Du follft an beinem Bruber nicht wuchern, weber mit 19 Gelbe, noch mit Speise, noch mit allem, damit man wuchern kann. An dem Fremden magst du wuchern, aber nicht an deinem Bruder, 20 auf daß dich der Herr, dein Gott, segne in allem, was du vorsnimmst im Lande, dahin du kommst, dasselbe einzunehmen. — Wenn 21 du dem Herrn, deinem Gott, ein Gelübde thust: so sollst du es nicht verziehen zu halten; benn ber herr, bein Gott, wirb's von 22 bir forbern, und wird bir Gunde feyn. Wenn bu bas Geloben 23 unterläßt, fo ift bir's feine Gunbe; aber was zu beinen Lippen ausgegangen ift, follft bu halten und barnach thun, wie bu bem herrn, beinem Gott, freywillig gelobet haft, was bu mit beinem Munbe 24 gerebet haft. 7 — Wenn bu in beines Rachften Weinberg geheft: fo magft bu ber Trauben effen nach beinem Willen, bis bu fatt habeft, 25 aber bu follft nichts in bein Gefaß thun. Wenn bu in Die Saat beines Rachften geheft: fo magft bu mit ber Sand Nehren abrupfen, aber mit ber Gichel follft bu nicht brin bin und berfahren.

1. Es ift hier nicht von bem bama- bes Segens eines Aufenthalts unter ligen Lager bes Bolfs in ber Büffe, bem Bolfe Gottes genießen. sonbern von bem Lager eines Kriegs- berres (B. 9.) bie Rebe. Ein solches beiligter." Unter ben bengchbarten Argebeiligter." follte immer als ein heiliger Aufenthalt bes herrn angesehen werben; und bas Gefet ber Absonberung wegen geichlechtlicher Berunreinigung (3 Mof.
15, 16. 17.) follte auch bort seine Anwendung finben, fo wie ein anbres, welches in ber natürlichen, forperlichen Berunreinigung ber Berbauung ein Ginnbilb fittlicher Unreinheit im Berhaltniß gu Gott erbliden lebrt.

2. Es ift bier nicht von Sfraelitifden, fonbern beibnischen Anechten bie Rebe. Das Bolt Ifrael's follte bamals zwar nicht heibnische Bolfer willfürlich befampfen, noch weniger ihre Rnechte Ausübung folder Lafter gur Ehre beibfren zu machen suchen; wurde aber ein nischer Gottheiten in Berbindung. beibnischer Knecht ihm zugeführt, an 6. Bgl. 2 Mof. 22, 25. A. heibnischer Knecht ihm zugeführt, an beffen Dienstbarkeit ben allen alten Bolfern fo viel Gunbe haftete: fo follte 28, 20. A. er nicht ausgeliefert werben, fonbern 8. Matth. 12, 1.

3. S. "feine Geheiligte - fein Ge-heiligter." Unter ben benachbarten Aramaifden und Phonicifden Bolfern gab es überall Perfonen beiberlen Gefchlechts, welche in ben Tempeln gur Ehre ber naturgottheiten fich preisgaben; ein entseplicher Gränel, welcher mit jener Abgötteren auch öfters in Frael auffam. 1 Kön. 14, 24. E. 15. 12. C. 22, 47. — Bgl. 4 Mos. 25.

4. "bunb", als ber Rame eines febr unreinen Thiers, war bie Bezeichnung von Männern, bie fich preisgaben. So vielleicht auch Off. 22, 15.
5. Dies Berbot ftand auch mit ber

7. Bon ben Belübben vgl. 1 Dof.

Das 24. Capitel.

Recht ber Chescheibung, nebft verschiebnen anbern Gefegen.

Benn jemand ein Beib nimmt und ehelicht fie, und fie nicht Onabe findet vor feinen Augen, um etwa einer Unluft willen: fo foll er einen Scheidebrief ichreiben, und ihr in die Sand geben, und 2fie aus feinem Saufe laffen. Wenn fie bann aus feinem Saufe 3 gegangen ift, und hingeht und wird eines andern Weib; und berfelbe andere Mann ihr auch gram wird, und einen Scheibebrief schreibt, und ihr in die Hand gibt, und sie aus seinem Hause läßt; ober fo berfelbe andere Mann ftirbt, ber fie ibm gum Beibe genom-4 men hatte: fo fann fie ihr erfter Mann, ber fie ausließ, nicht wieberum nehmen, baß fie fein Beib fen, nachbem fie unrein ift; benn foldes ift ein Grauel vor bem Berrn, auf bag bu das Land nicht zu Gunben macheft, bas bir ber Berr, bein Gott, jum Erbe gegeben 5 bat. 1 - Wenn jemand neulich ein Weib genommen bat, ber foll nicht in die Seerfahrt ziehen, 2 und man foll ihm nichts auflegen; er foll frey in feinem Saufe feyn ein Jahr lang, baß er froblich fey 6 mit feinem Beibe, bas er genommen hat. — Du follft nicht gu Bfande nehmen ben unterften und oberften Muhlftein: 3 benn er hat 7 bir bie Geele ju Bfanbe gefest. - Wenn jemand gefunden wird, ber aus feinen Brudern eine Seele ftiehlt aus ben Rindern Ifrael's, und verfest ober verfauft fie: folder Dieb foll fterben, bag bu bas

laubte fie um ber Bergenshärtigfeit wif-Ien, mahrend er in ber Schopfungege-Schichte bie Unauflöslichkeit bes Bunbes gelehrt batte (1 Mol. 2, 24.). 3n Egypten, wo bie Schreibfunft ju fo vielen Geschäften bes taglichen Lebens bamals ichon gebraucht murbe, fonnte Angen, baß er findet an ihr bie Schande feinem Bolfe nicht anwendbar fen, Ber. eines Bortes," b. h. bas Tabelnewer- 3, 1. ff. the irgend eines Dinges. Dbwohl bie Entscheidung, ob bergleichen ba fen, gang in bie Sanbe bes Mannes gebergleichen vorhanden fep, bem Manne Stein, ohne ben fie unbrauchbar ift.

1. 3m S. bilben biefe vier Berfe nur ins Gemiffen geschoben. - Das ei-Eine Periobe, beren Borbersat bis ju gentlich hier neu Berordnete enthalt erft Ende bes britten Berses geht. Ein B. 4., baß nämlich eine geschiebne Ehescheibungsrecht wird hier nicht ein- Frau, bie nach ber Scheibung eines geführt, sondern nur erwähnt, was andern Weib geworden, und, feb es Mose als bestehendes Gewohnheitsrecht burch Scheidung ober Tod bes Manporfand; er ließ bie Scheibung gu, er- nes, aufe Reue chelos, ben erften Mann nicht wieber ehelichen burfe. Es wirb bon einer folden Sandlung mit einem religiösen Abscheu gesprochen, ber ohne 3weifel barin feinen Grund hat, bag bie zwepte Beirath ben Lebzeiten bes erften Mannes etwas bem Ebebruch Alehnliches hatte, und bas Biebercheauch ber Gebrauch ber Scheibebriefe lichen also eine Gleichgültigkeit gegen wohl icon aufgekommen fenn. - In biese Sunbe ausbrudte. Auf mert-B. 1. heißt es w.: ",und es geschieht , wurdige Weise zeigt ber Prophet, wie wenn fie nicht Onabe findet vor feinen bies auf bas Berhaltniß bes herrn gu

2. Bal. C. 20, 7.

3. S. "bu follft nicht gum Pfanbe legt war, fo ift boch wohl barunter nehmen bie beiben Muhlfteine, noch etwas wirklich Schanbbares (objectiv ben Laufer," ben oberften Muhlftein, Gunbliches), nicht blog eine bem Manne nämlich von einer Sandmuble nicht bie miffällige Gache, ju benten, und, ob beiben, auch nicht einmal ben oberften

Bofe von bir thuft.1 - Sute bich vor ber Plage bes Ausfages, baß 8 bu mit Kleiß haltest und thuft alles, mas bich die Briefter, die Leviten, lehren; und wie fie euch gebieten, bas follt ihr halten und banach thun. 2 Bebente, was ber Berr, bein Gott, that mit Mir- 9 jam auf bem Bege, ba ihr aus Egypten zoget.3 Benn bu beinem 10 Rachsten irgend eine Schuld borgeft: fo follft bu nicht in fein haus geben, und ihm ein Bfand nehmen; fondern bu follft braugen fteben, 11 und er, bem bu borgeft, foll fein Pfand ju bir herausbringen. 4 3ft 12 er aber ein Durftiger: fo follft bu bich nicht fchlafen legen über feis nem Bfande; fonbern follft ihm fein Pfand wiebergeben, wenn bie 13 Sonne untergeht, daß er in feinem Rleibe fchlafe, und fegne bich. Das wird bir vor bem Herrn, beinem Gott, eine Gerechtigfeit feyn. - Du follft bem Durftigen und Armen feinen Lohn nicht wor- 14 enthalten; er fen von beinen Brudern, ober von beinen Fremdlingen, bie in beinem ganbe und in beinem Thor find; fonbern follft ihm 15 feinen Lohn bes Tages geben, baß bie Sonne nicht darüber untergehe; benn er ift burftig, und erhalt feine Seele bamit; auf bag er nicht wider bich den herrn anrufe, und es fen dir Gunde. - Die Bater 16 follen nicht für Die Rinder, noch die Rinder für die Bater fterben; fondern ein jeglicher foll fur feine Gunde fterben. 7 - Du follft bas 17 Recht bes Fremblings und bes Waifen nicht beugen, und follft ber Wittwe nicht bas Kleib jum Pfande nehmen. Denn bu follft ges 18 benfen, baß bu Rnecht in Egypten gewesen bift, und ber Berr, bein Gott, bich von bannen erlofet hat; barum gebiete ich bir, bag bu folches thuft. - Wenn bu auf beinem Ader gearntet und einer Garbe 19 vergeffen haft auf bem Acer, fo follft bu nicht umfehren biefelbe au holen; fondern fie foll bes Fremblings, bes Baifen und ber Wittwe fenn; auf bag bich ber Berr, bein Gott, fegne in allen Wers fen beiner Sanbe. Wenn bu beine Delbaume haft geschüttelt, fo 20 follft bu nicht nachschütteln; es foll bes Fremdlings, bes Baifen und ber Wittwe febn. Wenn bu beinen Weinberg gelesen haft, fo 21 follst bu nicht nachlesen; es foll bes Fremdlings, bes Waisen und ber Wittme fenn. Und follft gebenfen, bag bu Rnecht in Egypten= 22 land gewesen bift; barum gebiete ich bir, bag bu foldes thuft.

Das 25. Capitel.

Manderley Gefete.

Wenn ein Saber ift gwifchen Mannern: fo foll man fie vor 1 Bericht bringen und fie richten, und bem Gerechten Recht fprechen und

^{1. 2} Mof. 21, 16. 2. 3 Mof. 13, 14. 3. 4 Mof. 12.

ben, bie Sache fich auszumahlen, bie er jum Pfande geben will. 5. 2 Mof. 22, 25. 26.

^{6.} Eine gerechte That vor Gott, ein gutes Werf.

^{4.} Der Schulbner foll bas Recht ha- 7. Bie bies grausame Recht 3. B. en, Die Sache fich auszumahlen, Die ben ben Perfern bestand, wo beb einem Aufstande gange Familien getobtet mur-

2 ben Gottlofen verbammen. 1 Und fo ber Gottlofe Schläge verbient hat: 2 foll ihn der Richter heißen niederfallen, und sollen ihn vor 3ihm schlagen, nach dem Maß und Jahl feiner Miffethat. Wenn man ihm vierzig Schläge gegeben hat, foll man ihn nicht mehr schlägen, auf daß nicht, so man mehr Schläge gibt, er zu viel gefchlagen werbe, und bein Bruber fcheuslich vor beinen Augen fen. 3 -4 Du follft bem Doffen, ber ba brifcht, nicht bas Maul verbinden.4 -5 Wenn Brüder ben einander wohnen, und einer ftirbt ohne Rinder: fo foll des Berftorbenen Weib nicht einen fremben Mann braugen nehmen, sondern ihr Schwager soll sie beschlafen und zum Beibe 6 nehmen und sie ehelichen; und den ersten Sohn, den sie gebieret, soll er bestätigen nach dem Namen seines verstorbenen Bruders, daß 7 fein Rame nicht vertilgt werbe aus Ifrael. Gefällt's aber bem Mann nicht, daß er feine Schwägerin nehme: fo foll fie, feine Schwägerin, hinaufgehen unter das Thor vor die Aeltesten und sagen: Mein Schwager weigert sich, seinem Bruder einen Namen zu Serwecken in Ifrael und will mich nicht ehelichen. So sollen ihn die Melteften ber Stadt forbern und mit ihm reben. Wenn er bann fteht 9 und fpricht: Es gefällt mir nicht, fie ju nehmen: fo foll feine Schwagerin ju ihm treten vor ben Melteften, und ihm einen Schuh ausgieben von feinen Fugen, und ihn anspeien, und foll antworten und fprechen: Alfo foll man thun einem jeden Mann, ber feines Bru-10 bers Saus nicht erbauen will. Und fein Name foll in Ifrael heißen 11 bes Barfugers Saus. 5 — Wenn fich zwey Manner mit einander habern, und bes einen Weib läuft ju, bag fie ihren Mann errette

1. W. "ben Gerechten rechtfertigen, Getraibe etwas fressen könne. Bgl. 1 und ben Gottlosen gottlos machen," Cor. 9, 9. A. 1 Tim. 5, 18. nämlich burch ben Richterspruch, welbetreim Namen Gottes eine solche Kraft Mose bestehende Einrichtung ber Schwie-

brecher.

(C. 23, 24. 25. C. 24, 19—22.), foll hen, als ein Zeichen bes Besses ansich nun auch bis auf die Thiere ausgeschen wurde (vgl. auch Pf. 60, 10.);
behnen. Die Ochsen werden noch jest ben Schuh ausziehen und jemandem
im Morgenlande zum Austreten bes übergeben, war ein Zeichen der BesisGetraides gebraucht; ben diesem Geübertragung. Der dem Bruder bestän-

hat. gerehe f. 1 Mos. 38. Einl. Merkwür-2. W. "ein Sohn bes Schlagens ist." big ist, daß zu dieser Ehe kein eigent-3. Daher der Zusatz der späteren Ue-berlieferung in echtrabbinischem Geiste: nur eine Strafe der Beschimpfung auf daß der Richter nur 39 Schläge geben die Weigerung gelegtist; woraus hervorlaffe, bamit er nicht etwa, wenn er fich zugeben icheint, bag ber übertriebne Werth, verzähle, das Geseh übertrete. Bgl. 2 welchen die patriarchalische Zeit darauf Cor. 11, 24. A. — Auch dieser Zug legte, von dem göttlichen Gesehe nicht ber Menschenfreundlichkeit beb allen anerkannt wird. Auch barin liegt wohl Strafen, welche nicht bis ans Leben eine Beschränfung bes alten herfomgehen, beruht auf ber Anerkennung bes mens, baß ber Bruber gur Ehe nur Ebenbilbes Gottes selbst in bem Ber- bann verpflichtet war, wenn er in Einer bann verpflichtet war, wenn er in Giner Stadt mit bem Berftorbenen gelebt 4. Die felbe Freundlichteit, welche ben hatte. — Aus Ruth 4, 7. erfehen mir, Armen bemm Mehrenlesen berudssichtigt bag, mit feinem Schub auf etwas fteschäft sollte bem für ben Menschen mub- big gegebne Name sollte also bebeuten, sam arbeitenben Thiere kein Maulkorb bag auf eine entehrende Weise sein worgehängt werben, bamit es von bem Besip ihm entzogen worden.

bon ber Sand bes, ber ihn schlägt, und ftredt ihre Sand aus und ergreift ihn ben feiner Scham: fo follft bu ihr bie Band abhauen, 12 und bein Auge foll ihrer nicht verschonen. 1 — Du sollst nicht zweyers 13 len Gewicht in beinem Sack, groß und klein, haben, und in beinem 14 Hause sollst groß und klein, sehn. Du sollst 15 ein völlig und recht Gewicht, und einen völligen und rechten Scheffel haben;2 auf baf bein leben lange mahre in bem Lanbe, bas bir ber herr, bein Gott, geben wirb. Denn wer folches thut, ber ift bem herrn, beinem Gott, ein Grauel, wie alle, bie übel thun. - Be- 16 benfe, was bir bie Amalefiter thaten auf bem Wege, ba ihr aus 17 Egypten zoget, wie fie bich angriffen auf bem Wege und schlugen beine hinterften, alle bie Schwachen, bie bir hintennachzogen, ba bu 18 mube und matt warft, und fürchteten Gott nicht. Wenn nun ber Berr, bein Gott, bich zur Rube bringt von allen beinen Feinden um= 19 her im Lande, bas bir ber Berr, bein Gott, gibt jum Erbe eingu= nehmen: fo follft bu bas Bebachtniß ber Amalefiter austilgen unter bem Simmel; bas vergiß nicht. 3

Das 26. Capitel.

I. Gebete bey ber Darbringung iber Erftlinge und bes Behnten. II. Schluß bes ganzen Gefetes.

I. Um Schluß bes Gangen legt Mofe bem Bolfe in Bezug auf bie Gaben, welche am meiften in bas irbifche, hausliche Leben eingriffen, bie Erftlingsgaben und ben zwehten Behnten, Gebete in ben Munb, in welchen fich eine lebenbig bewußte Unerfennung bes gangen Berhalt= niffes Ifrael's zu feinem herrn und Ronige offenbart. In ben Erftlingen fprach fich bie fortgebenbe Gulbigung in Bezug auf allen irbifchen Befit aus. Indem der Ginzelne biefe burch bie That bekannte, follte er, als ein Glieb bes gangen Bolfes, zugleich erflaren, auf welchen Snabenwohlthaten Gottes biefer gange Befit berube. Der zwehte Behnte follte jebes einzelne Ifraelitifche Saus in ein Beiligthum ber= wandeln, und zugleich eine beilige, frohliche Gemeinschaft im gangen Bolfe verbreiten, womit bie Fortbauer bes gottlichen Gegens über fein Bolf in inniger Berbindung ftanb. Beibe Gebete, nicht buchftablich, aber ihrem Geifte nach, in bie Bolfefitte übergegangen, mußten gu ber Belebung alles außeren Gottesbienftes in Ifrael und gur Beiligung bes gangen irbifden Lebens wefentlich behtragen.

1. Wenn eine Frau in guter Meinung, bie 2 Mof. 17. erzählte Gefchichte, mo-1. Wenn eine Frat in guter Veinlung, um ben andern zu zwingen, loszulassen, rin schon angedeutet ist, wie jener danus diese Weise die Ehrbarkeit verletzte, sollte sie sehr hart bestraft werden. bende Stamm Gott selbst in seiner Wahrscheinlich deutet dieser sonderdere Balf aug eine lunter den umgebenden Deibenvölkern stattsindende Sitte hin.

2. Bgl. 3 Mos. 19, 35. 36.

3. Dies Geset bezieht sich genau auf Sam. 15. sich bezieht.

1 - Benn bu ins Land fommft, bas bir ber Berr, bein Gott, jum 2 Erbe geben wird, und nimmft es ein und wohnft barin: fo follft bu nehmen allerlen erfte Fruchte bes Landes, Die aus ber Erbe fommen, bie ber Berr, bein Gott, bir gibt, und follft fie in einen Rorb legen und hingehen an ben Ort, den ber Berr, bein Gott, erwählen wird, 3 baß fein Rame bafelbft wohne; und follft gu bem Briefter fommen, ber zu ber Beit ba ift, und zu ihm fagen: Ich befenne heute bem Berrn, beinem Gott, baf ich gefommen bin in bas Land, bas ber 4 Berr unfern Batern geschworen hat, und ju geben. Und ber Briefter foll ben Rorb nehmen von beiner Sand, und bor bem Altar 5 bes Berrn, beines Gottes, niederfeten. Da follft bu antworten und fagen vor bem herrn, beinem Gott: Die Gyrer wollten meinen Bater umbringen; " ber zog hinab in Egypten, und war bafelbft ein Fremdling mit geringem Bolt, und ward bafelbft ein großes, ftarfes 6 und gahlreiches Bolt; aber bie Egypter handelten uns übel, und 7 zwangen und, und legten einen harten Dienft auf und; ba fchrieen wir zu bem Herrn, bem Gott unserer Bater, und ber Gerr erhörte 8 unser Schreien, und sah unser Elend, Angst und Roth, und führte und aus Egypten mit machtiger Sand und ausgerecktem Urm, und 9 mit großem Schrecken, durch Zeichen und Wunder, und brachte uns an diesen Ort, und gab uns dies Land, da Milch und Honig fließt; 10 nun bringe ich die ersten Früchte des Landes, die du, Herr, mir gegeben hast. Und sollst sie laffen vor dem Herrn, beinem Gott, 11 und anbeten vor bem herrn, beinem Gott, und frohlich feyn über allem Guten, bas bir ber Berr, bein Gott, gegeben hat und beinem Saufe, bu und ber Levit, und ber Fremdling, ber ben bir ift. -12 Benn bu alle Behnten beines Gintommens Busammengebracht haft im britten Jahr, das ist ein Zehnten-Jahr: so sollst du dem Leviten, dem Fremdling, dem Waisen und der Wittwe geben, daß sie effen 13 in beinem Thor und satt werden. 2 Und sollst sprechen vor dem herrn, beinem Gott: 3ch habe gebracht, was geheiligt ift, aus meis nem Saufe; und hab's gegeben bem Leviten, bem Fremdling, ben Baifen und ben Wittwen, nach all beinem Gebot, bas bu mir geboten haft; ich habe beine Gebote nicht übergangen noch vergeffen; 14 ich habe nicht bavon gegeffen in meinem Leid, und habe nicht bavon gethan in Unreinigfeit; ich habe nicht zu ben Todten bavon gegeben; ich bin ber Stimme bes herrn meines Gottes, gehorfam gewefen 15 und habe gethan alles, wie bu mir geboten haft; fiehe berab von beiner heiligen Wohnung vom himmel, und fegne bein Bolf Ifrael,

1. 5. "ein herumirrenber (w. verlor- nichts hatte, und alles aus Gottes ner, b. b. ber in ber Bufte ohne festen Gnabe empfing. Ein Bilb ber natür-

ner, d. h. der in der Wuffe bine festen Gis herumzieht) Sprer war mein Bater." Jeder Jfraelit sollte bey dieser
Darbringung sich erinnern, daß Abraham ohne Besig und Anspruch aus heiliger Stätte, sondern an jedes WohnMesopotamien nach Kanaan kam, als ort als eine heilige Mahlzeit, den Opferseiner, der in sich selbst nichts war und mahlen ähnlich, verzehrt.

und bas Land, bas bu uns gegeben haft; wie bu unfern Batern geschworen baft, ein Land, darin Mild und Sonig fließt. 1 16

Seutiges Tages gebietet bir ber Berr, bein Gott, bag bu thueft nach allen Diefen Beboten und Rechten, baß bu halteft und banach thueft von gangem Bergen und von ganger Seele. Dem Berrn haft bu 17 heute geredet, daß er dein Gott sey, daß du in allen seinen Wegen wandelft, und haltest seine Gesetze, Gebote und Rechte, und seiner Stimme gehorchest. Und ber Herr hat dir heute geredet, daß du 18 fein eigen Bolf fenn follft, wie er bir geredet hat, daß bu alle feine Gebote haltest; und er bich bas hochfte mache, und bu gerühmt, ge= 19 priefen und geehrt werdeft über alle Bolfer, Die er gemacht hat; baß bu bem Berrn, beinem Gott, ein heilig Bolf fegeft, wie er geredet hat.

Das 27. Capitel.

I. Denkfteine bes Gesetes. II. Segnung und Berfluchung.

1. Mit ben letten Worten bes borigen Abschnitts schließt bie Bieberholung bes Gefetes in biefem Buche. Es folgt nun gunachft bie Berordnung, bas Gefet in Dentfteine einzugraben, und biefe auf bem Berge Chal aufzustellen. Wie bie fteinernen Tafeln in ber Bunbeslabe, fo follten biefe Beugniß ablegen gegen ben Abfall bes Bolfes, wenn einmal in fpaterer Beit fie ans Licht gezogen und bon ihrer Sulle befreht wurden.

Und Mose sammt ben Aeltesten Ifrael's gebot bem Bolt und 1 sprach: Behaltet alle Gebote, die ich euch heute gebiete. Und zu 2 ber Zeit, wenn ihr über ben Jordan gehet ins Land, das dir der Berr, bein Gott, geben wird, follft bu große Steine aufrichten und fie mit Ralf tunden, und barauf fchreiben alle Worte Diefes Ge= 3 febes, wenn du hinüber fommft, auf daß du fommft ins Land, das ber Berr, bein Gott, bir geben wird, ein Land, barin Milch und Sonig fließt, wie ber Berr, beiner Bater Bott, bir gerebet hat.2

1. Grabe ben biefer Belegenheit, wo Es ift aber in hohem Grabe unmahrber Ifraelit fich ber gottlichen Bohl- icheinlich, bag eine fo ausführliche thaten por bem berrn erfreute, sollte er Schrift follte auf bie Steine geschrieigaen vor dem herrn ersteute, joute er Sanist solle auf die Steine geschrieben febn, zumal in biefer Biepslichtungen zur Reinigkeit und Heilgung, als auch, baß ihm jene Bohlthaten in Folge ber allgemeinen Berheißungen Gottes und als einem Gliebe haben. Da nun diese Steine, als ein
bes Bundesvolkes zu Theil würden,
recht klar bewußt werben.

2. Aumädir fragt es sich mas auf ben keinernen Talein der Berbeutung 2. Junachst fragt es sich, was auf ben keinernen Taseln ber Wondenlage bei Steine geschrieben worden setz, Alle Worte bieses Gesetzes würden daß die "zehn Worte" wie sie E. 5, 6. buchstäblich genommen die ganze Wieberholung des Gesetzes von E. 5. an (ober gar die ganze Gesetzebung, die dus Ginai mit eingeschlossen) bedeuten.

4 Wenn ihr nun über ben Jordan gehet: fo follt ihr folche Steine aufrichten (bavon ich euch heute gebiete) auf bem Berge Cbal;1 5 und mit Ralf tunden. Und follft bafelbft bem Berrn, beinem Gott, 6 einen fteinernen Altar bauen, barüber fein Gifen fahrt. 1 Bon gangen Steinen follft bu biefen Altar bem Berrn, beinem Bott, bauen, 7 und Brandopfer barauf opfern bem Berrn, beinem Gott; und follft Danfopfer opfern, und bafelbft effen und frohlich fenn vor bem 8 Gerrn, beinem Gott; und follft auf die Steine alle Worte biefes 9 Gefetes fdreiben, flar und beutlich. Und Dofe fammt ben Bries ftern, ben Leviten, redeten mit bem ganzen Ifrael und sprachen: Merfe und hore zu, Ifrael! Seute Dieses Tages bift du ein Bolf 10 geworden bes Herrn, beines Gottes, daß du ber Stimme bes Herrn, beines Gottes, gehorfam fepeft und thueft nach feinen Geboten und Rechten, die ich bir heute gebiete!

II. Auf bie Erneuerung bes Bunbes folgt ein feierlich ausgesprochner Segen und Bluch. Auf ben beiben fchroff über bas Thal bon Sichem (jest Nablus) fich erhebenben Bergen Chal und Garigim foll= ten je feche Stämme fich befinden, in ber Mitte zwischen beiben "bie Lebiten", b. h. bier: bie Briefter, ba B. 12. ber Stamm Lebi mitten unter ben Stämmen fteht. Sier, wo es nicht auf bie Bertheilung bes Lanbes, fonbern auf bie perfonliche Stellung ber Stamme gur bem Berrn ankam, wird Lebi in bie Bwolfzahl eingerechnet, und Joseph ericheint als Gin Stamm. Die Segnungen werben nicht mit borge= fcrieben, fie werben nicht in biefem Buche bes Gefetes bergeichnet, inbem auch hierin bas Gefet feiner borberrichenben Gigenfchaft treu bleibt: zu verbieten, und auf bie Uebertretung bes Berbots ben Bluch gu fegen. Die Fluche beben einzelne Sauptpuntte aus bem Bangen

bem Berge, wo nachher bie Berfluchun- Tempels auf jenem Berge fanden. gen ausgesprochen werben, follte bies unzerftorbare Zeugniß wiber bie Gunbe 2. Rach ber a wolles fteben; ber Berg felbft, von 2 Mof. 20, 25. ferne gefeben, erinnerte baran; noch mehr aber, wenn gur Beit einer allgemeinen Bermilberung und Emporung bes Bolfes wiber feinen Gott bie Steine felbft hervorgezogen murben, und, von ihrer Ueberfleibung befrept, bem Bolfe bas Beugniß bes göttlichen Gefenge-bers vorwiesen.

ift offenbar bas Wahrscheinlichfte, in- Berge aus, ber fpateren Berordnung bem bann ber Rugen bes Kalfs flar zufolge, bie Segnungen gesprochen werwird, um bas Berwittern ber Schrift ben follten, wollten sie, bag bier bie gu verhüten; und es ift ein abnliches Ber- Steine aufgerichtet und ber Altar (B. 5.) fahren mit Inschriften auf Stein auch erbaut worben fenn follte, worin fie fonft aus bem Alterthum befannt. Auf bie Berechtigung gur Errichtung ihres

2. Nach ber allgemeinen Berorbnung

3. Die Steine bes Gefetes follten bie Wieberholung ber Uebergabe biefer Urfunde bes göttlichen Bunbes an bas Bolf, nach ber Bestignahme Kanaan's, sein; auf bie selbe Weise foll baber eine Bunbesschließung burch Brand- und burch Dankopfer folgen, wie 2 Mof. 24, 5. Ausbrudlich wird ber auf bie 1. Bon ben Samaritern ist hier Dankopfer folgenden Opfermahlzeit geschon vor Altars ber Tert verfälscht, bacht (vgl. 2 Mos. 24, 11.), als bes und Statt "Ebal" "Garizim" gesetzt Genusses ber erneuerten Gemeinschaft worden. Weil nämlich von letzterem mit dem herrn.

bes Befeges hervor, welche bas Gange, zu bem fie gehören, andeuten und in fich faffen. Muf ben Bluch über ben heimlichen Gogenbienft folgt fogleich ber über bie Berleger ber Chrfurcht gegen Gottes Stellbertreter; Bebrudung, Graufamfeit gegen Gulflofe, Blutschanbe, beim= licher Mord werben hervorgehoben, lauter folche Bergehungen, welche ben Augen auch einer wachsamen Obrigfeit fich entziehen fonnten, um anzubeuten, baß Gott jebenfalls folche Gunber beimfuchen werbe, und um bem Seuchler Entfegen bor feinen Werten ber Finfternig einguflogen. In bem letten Bluche werben alle übrigen gufammengefaßt. Die Bahl ber Bluche ift zwolf, ohne Zweifel nach ben zwolf Stammen, jeboch ohne Begiehung ber einzelnen Flüche auf bie einzelnen.

Und Mofe gebot bem Bolt beffelben Tages und fprach: 11 Diefe follen ftehen auf bem Berge Geriffm, ju fegnen bas Bolf, wenn 12 ihr über ben Jordan gegangen fend: Simeon, Levi, Juda, Jfafchar, Joseph und Benjamin. Und diefe follen fteben auf bem Berge Cbal 13 Bu fluchen: Ruben, Gab, Affer, Gebulon, Dan und Raphthali. Und 14 Die Leviten follen anheben und fagen gu jebermann von Sfrael mit lauter Stimme: Berflucht fen, wer einen Gogen ober gegoffenes Bilb 15 macht, einen Grauel bes Berrn, ein Wert ber Bertmeifter Sanbe, und fest es verborgen; und alles Bolf foll antworten und fagen: Amen. Berflucht fen, wer feinem Bater ober Mutter fluchet; und 16 alles Bolf foll fagen: Amen. Berflucht fen, wer feines Nachsten 17 Granze engert; und alles Bolf foll fagen: Amen. Berflucht fen, 18 wer einen Blinden irren machet auf bem Bege; und alles Bolf foll fagen: Amen. Berflucht fen, wer das Recht bes Fremdlings, 19 bes Baifen und der Bittwe beuget; und alles Bolf foll fagen: Amen. Berflucht fey, wer bey feines Baters Beibe liegt, daß er 20 aufbede ben Fittig feines Baters; und alles Bolf foll fagen: Umen. Berflucht sen, wer irgend ben einem Bieh liegt; und alles Bolf 21 soll sagen: Amen. Berflucht fen, wer ben feiner Schwester liegt, bie 22 feines Baters ober feiner Mutter Tochter ift; und alles Bolt foll fagen: Amen. Berflucht fen, wer ben feiner Schwiegermutter liegt; 23 und alles Bolt foll fagen: Amen. Berflucht fen, wer feinen Rach- 24 ften heimlich schlägt; und alles Bolt foll fagen: Amen. Berflucht 25 fen, wer Geschenke nimmt, daß er die Seele des unschuldigen Bluts fchlägt; und alles Bolf foll fagen: Umen. Berflucht fen, wer nicht 26 alle Worte biefes Gefetes erfüllt, baß er barnach thue; " und alles Bolf foll fagen: Amen.

1. In biesem letten Ausspruch, bem Itellen möchten. Eine jede wissentliche Inbegriff ber früheren erweist sich das in Uebertretung des Gesetzes also, das ist Mmt des Gesetzes vorzugsweise als ein der Indalt bieses gewaltigen Aussamt, welches die Berdammnis verfündigt. Junächst deweist dies Wort, daß bie früheren einzelnen Flüche nur darum besonders ausgesprochen worden, und ber welcher ein Fluch warb für rum besonders ausgesprochen worden, und, befreyen kann. So wird diese bestretungen lebendiger war die Augen 3. 10. 13

bertretungen lebenbiger vor bie Augen 3, 10. 13.

Das 28. Capitel.

I. Gegen ben Wehorfamen; II. Fluch ben Ungehorfamen.

Diefer Abfcnitt ift eine weitere Ausführung und Erflarung beffen, was bie Stämme auf ben beiben Bergen ausrufen follten. Die Ber= beißungen und Drohungen fuhren Segen und Bluch in bie einzelnen, fleinften Berhaltniffe bes Lebens binein, und follen fortwährend ben Ifraeliten jebes Glud als eine Gabe ber gottlichen Borfehung, jebes Unheil als ihre Strafe ansehen lehren. Das ift ber wefentliche Inhalt, bertehrt aber wurde es febn, bon jebem bie buchftabliche Erfullung im Gingelnen fuchen zu wollen.

1 Und wenn bu ber Stimme bes herrn, beines Gottes, gehorden wirft, bag bu halteft und thueft alle feine Gebote, bie ich bir heute gebiete: fo wird bich ber Berr, bein Gott, bas hochfte machen über 2 alle Bolfer auf Erden, und werben über bich fommen alle biefe Segen und werben bich treffen, barum, daß bu ber Stimme bes herrn, 3 beines Gottes, bift gehorfam gewefen. Gefegnet wirft bu feyn in 4 ber Stadt, gefegnet auf bem Ader. Wefegnet wird fenn bie Frucht beines Leibes, die Frucht beines Landes, und die Frucht beines Biehes, und die Fruchte beiner Doffen, und die Fruchte beiner Schafe. 5 Wefegnet wird fenn bein Rorb, und bein übriges. 1 (6) Befegnet wirft 7 bu fenn, wenn du eingeheft, gesegnet, wenn du ausgeheft. Und ber Gerr wird beine Feinde, die sich wider dich auflehnen, vor bir schlagen; durch Einen Weg follen fie ausziehen wider dich, und durch 8 steben Wege vor dir fliehen. Der Herr wird gebieten dem Segen, baß er mit dir sey in beinem Keller, und in allem, was du vor-nimmst, und wird dich segnen in dem Lande, das dir der Herr, dein 9 Gott, gegeben hat. Der Herr wird dich ihm zum heiligen 3 Bolk aufrichten, wie er dir geschworen hat, darum, daß du die Gebote des Herrn, deines Gottes, hältst, und wandelst in seinen Wegen, 10 baß alle Bolfer auf Erben werben feben, baß bu nach bem Ramen 11 bes herrn genannt bift, und werden fich vor bir fürchten. Und ber Berr wird machen, bag bu lleberfluß an Butern haben wirft, an Der Frucht beines Leibes, an ber Frucht beines Biebes, an ber Frucht beines Aders, auf bem Lanbe, bas ber Berr beinen Batern gefdmo-12 ren bat, bir ju geben. Und ber Berr wird bir feinen guten Schat aufthun, ben Simmel, daß er beinem Lande Regen gebe gu feiner Beit; und daß er fegne alle Werfe beiner Sande. Und bu wirft 13 vielen Bolfern leihen, bu aber wirft von niemand borgen. Und ber herr wird bich jum Saupte machen, und nicht jum Schwang, und wirft oben ichweben und nicht unten liegen; barum, bag bu geborfam bift ben Beboten bes Berrn, beines Gottes, Die ich bir heute

fäuert wirb.

^{1. 5. &}quot;bein Badtrog", worin bas 2. In wilber flucht vor bir nach allen Dehl jum Baden gethan und burch- Seiten gerftieben. 3. Bu einem ihm ausgesonderten.

gebiete gu halten und zu thun, und bag bu nicht weicheft von irgend 14 einem Bort, bas ich euch heute gebiete, weber gur Rechten noch gur Linfen, bamit bu andern Gottern nachwandelft, ihnen zu bienen. -Wenn bu aber nicht gehorchen wirft ber Stimme bes herrn, beines 15 Gottes, baß bu halteft und thueft alle feine Gebote und Rechte, Die ich dir heute gebiete: fo werden alle biefe Aluche über bich fom= men, und bich treffen. Berflucht wirft bu feyn in ber Stadt, ver- 16 flucht auf bem Ader. Berflucht wird fenn bein Rorb und bein übri- 17 ges. ' Berflucht wird fenn bie Frucht beines Leibes, bie Frucht bei= 18 nes Landes, die Frucht beiner Doffen und die Frucht beiner Schafe. Berflucht wirft bu fenn, wenn bu eingeheft, und verflucht, wenn bu 19 ausgeheft. Der herr wird unter bich senden Unfall, Unrath und 20 Unglück in allem Bornehmen beiner Sand, bas bu thuft, bis bu vertilget werbeft, und balb untergeheft um beines bofen Befens mil-Ien, daß bu mich verlaffen haft. Der Berr wird dir die Sterbe- 21 brufe 2 anhangen, bis baß er bich vertilge in bem Lande, dahin bu fommft, baffelbe einzunehmen. Der Berr wird bich fchlagen mit 22 Schwulft, Fieber, Site, Brunft, Durre, giftiger Luft und Geelsucht,3 und sie werden bich verfolgen, bis du umfommst. Dein Simmel, 23 ber über beinem Saupt ift, wird ehern seyn, und die Erde unter bir eifern. Der Berr wird beinem Lande Stanb und Afche fur Regen 24 geben vom Simmel auf bid, bis bu vertilget werbeft. Der Gerr 25 wird bid vor beinen Feinden fchlagen; burch Ginen Weg wirft bu zu ihnen ausziehen, und burch fieben Wege wirft bu vor ihnen fliehen; und wirft gerftreuet werben unter alle Reiche auf Erben. Dein 26 Leichnam wird eine Speife fenn allem Gevogel bes Simmels, und allem Thier auf Erden; und niemand wird fenn, ber fie scheucht. Der Berr wird bich fchlagen mit Drufen Egyptens, mit Feigwarzen, 27 mit Grind und Rrate, daß du nicht fannft heil werben. Der herr 28 wird dich schlagen mit Wahnfinn, Blindheit und Rafen des Bergens. Und bu wirft tappen im Mittage, wie ein Blinder tappt im Dun- 29 feln; und wirft auf beinem Wege fein Glud haben, und wirft Ge= walt und Unrecht leiben muffen bein Leben lang, und niemand wird bir helfen. Gin Beib wirft bu bir vertrauen laffen, aber ein an= 30 berer wird ben ihr schlafen. Gin Saus wirft bu bauen, aber bu wirft nicht barin wohnen. Ginen Beinberg wirft bu pflanzen, aber Du wirft ihn nicht gemein machen. Dein Dobje wird vor beinen 31 Mugen gefchlachtet werben, aber bu wirft nicht bavon effen; bein Gfel wird vor beinem Angeficht mit Gewalt genommen, und bir nicht wieder gegeben werden; bein Schaf wird beinen Feinden ge= geben werben, und niemand wird bir helfen. Deine Gohne und 32 beine Tochter werben einem andern Bolf gegeben werben, daß beine Mugen gufehen und verschmachten über ihnen täglich, und wird feine Starfe in beinen Sanden fenn. Die Früchte beines Landes und 33 alle beine Arbeit wird ein Bolf verzehren, bas bu nicht fennft, und

^{2.} Pestbeule.

^{1. 5. &}quot;Badtrog", wie B. 5. 3. Die erften vier Plagen find Rrantheiten an Menschen, Die brep letten

34 wirft Unrecht leiben, und gerftogen werben bein Leben lang, und wirft 35 unfinnig werben vor bem, was beine Augen feben muffen. Der herr wird bich folagen mit einer bofen Drufe an den Rnicen und Baben, bag bu nicht fannft geheilt werben, von ben Fußsohlen an 36 bis auf Die Scheitel. Der herr wird bich und beinen Ronig, ben bu über bich gefest haft, treiben unter ein Bolf, daß du nicht fennft, noch beine Bater; und wirft bafelbft bienen andern Gottern, Solg 37 und Steinen, und wirft ein Scheusal und ein Sprichwort und Spott 38 fenn unter allen Bolfern, wohin dich ber Berr getrieben hat. Du wirft viel Samens ausführen auf bas Felb, und wenig einfammeln; 39 benn bie Beufdreden werben's abfreffen. Weinberge wirft bu pflangen und bauen, aber feinen Wein trinfen noch lefen; benn bie Bur-40 mer werben's vergehren. Delbaume wirft bu haben in allen beinen Grangen, aber bu wirft bich nicht falben mit Del; benn bein Dels 41 baum wird ausgeriffen werden. Gohne und Tochter wirft bu zeugen, und boch nicht haben; benn fie werden gefangen weggeführt werden. 42 Mule beine Baume und Früchte beines Landes wird bas Ungeziefer 43 freffen. Der Fremdling, ber ben bir ift, wird über bid fteigen, und immer oben fcweben; bu aber wirft herunter fteigen, und immer 44 unterliegen. Er wird bir leiben, aber bu wirft ihm nicht leiben; er 45 wird bas Saupt fenn, und bu wirft ber Schwang fenn. Und werben alle biefe Fluche über bich fommen, und bich verfolgen, und treffen, bis bu vertilget werbeft; barum, bag bu ber Stimme bes herrn, beines Gottes, nicht gehorchet haft, bag bu feine Gebote und 46 Rechte hielteft, die er bir geboten hat. Darum werden Beichen und 47 Bunber an bir fenn und an beinem Samen ewiglich, daß bu bem Berrn, beinem Gott, nicht gebient haft mit Freude und Luft beines 48 Bergens, ba bu allerlen genug hatteft; und wirft beinem Feinde, ben dir der Berr guschicken wird, bienen in Sunger und Durft, in Blofe und allerlen Mangel, und wird ein eifernes Jod auf beinen Sals 49 legen, bis bag er bich vertilge. Der Berr wird ein Bolf über bich ichiden von Gerne, von der Welt Ende, wie ein Abler fliegt, bes 50 Sprache bu nicht verfteheft, ein freches Bolf, bas nicht anfieht bie 51 Berfon bes Alten, noch schonet ber Jünglinge; und wird verzehren Die Frucht beines Biehes, und Die Frucht beines Landes, bis bu bertilgt werdest; und wird bir nichts übrig laffen an Rorn, Moft, Del, 52 an Früchten ber Dchfen und Schafe, bis baß bich's umbringe; und wird bich angften in allen beinen Thoren, bis baß es niederwerfe beine hohen und feften Mauern, barauf bu bich verläffeft, in all beinem Lande; und wirft geangstet werben in all beinen Thoren, in beinem gangen Lanbe, bas bir ber Berr, bein Gott, gegeben hat.

betreffen bie Saaten; "giftige Luft" bes Getraibes, von ber es bleicht und beißt S. überhaupt "Branb", und welft. es fann barunter ber Gluthwinb, Sa-

mum, verstanden werben, welcher die 1. Bon bier an werden besonders Saaten versengt (vgl. 1 Mof. 41, 6. Plagen einer belagerten Stadt beschrie-b.), ober auch innerlicher Brand. Die ben. Bgl. die Borte Christi, welche "Geelsucht" ist auch eine Krantheit hierauf sich beziehen, Luc. 19, 43. ff-

Du wirft bie Frucht beines Leibes freffen, bas fleifch beiner Gohne 53 und beiner Töchter, die dir ber Berr, bein Gott, gegeben hat in der Angst und Roth, damit bid bein Feind brangen wird; daß ein 54 Mann, ber guvor febr gartlich und in Luften gelebt bat unter euch, wird feinem Bruber, und bem Beibe in feinen Armen, und bem Sohn, ber noch übrig ift von feinen Göhnen, vergönnen, zu geben 55 jemand unter ihnen von bem Fleisch seiner Göhne, bas er frifit; fintemal ihm nichts übrig ift von allem Gut, in ber Angft und Roth, damit bich bein Feind brangen wird in allen beinen Thoren. Ein 56 Weib unter euch, das zuvor zärtlich und in Luften gelebt hat, bag fie nicht versucht hat ihre Fußsohlen auf die Erde zu setzen, vor Bartlichfeit und Bolluft, die wird neidifch feben auf beu Dann in ihren Armen, und ihren Gohn, und ihre Tochter, und auf die Rachgeburt, 57 Die zwischen ihren eigenen Beinen ift ausgegangen, bagu ihre Gohne, bie fie geboren hat; benn fie werden fie vor allerlen Mangel beimlich effen, in ber Ungft und Roth, bamit bich bein Feind brangen wird in beinen Thoren. 200 bu nicht wirft halten, bag bu thueft 58 alle Worte Diefes Gefetes, Die in Diefem Buch gefchrieben find, baß bu fürchteft biefen herrlichen und fchredlichen Ramen, ben Berrn, beinen Gott: fo wird ber Berr wunderlich mit bir umgehen, mit Bla- 59 gen auf bich und beinen Samen, mit großen und langwierigen Plagen, mit bofen und langwierigen Rranfheiten; und wird bir guwenden 60 alle Seuchen Egyptene, bavor bu bich fürchteft, und werben bir anhangen; bagu alle Rrantheit und alle Blage, bie nicht gefchrieben 61 find in bem Buch biefes Gefetes, wird ber herr über bich fommen laffen, bis bu vertilgt werbeft. Und wird euer wenig Bobels übrig- 62 bleiben, die ihr vorhin gewesen fend wie die Sterne am Simmel nach ber Menge; barum, baß bu nicht gehorcht haft ber Stimme bes Herrn, beines Gottes. Und wie fich ber Herr über euch zuwor 63 freute, daß er euch Gutes thate, und mehrte euch: also wird er fich über euch freuen, bag er euch umbringe und vertilge; und werbet verstört werden von dem Lande, da du jest einzieheft es einzunehmen. Denn ber herr wird bich gerftreuen unter alle Bolfer, von einem 64 Ende ber Welt bis ans andere; und wirft bafelbft anbern Gottern bienen, die bu nicht fennft noch beine Bater, Golg und Steinen. Dagu wirft bu unter benfelben Bolfern fein bleibend Befen haben, 65 und beine Fußsohlen werden feine Rube haben. Denn ber Berr, wird bir bafelbft ein bebendes Berg geben, und verschmachtete Augen, und verdorrte Geele, daß dein Leben wird vor dir schweben. Racht 66 und Tag wirft bu bich fürchten, und beines Lebens nicht ficher seyn. Des Morgens wirft bu fagen: Ach, daß ich den Abend erleben möchte! 67 Des Abends wirft du fagen: Ach, daß ich ben Morgen erleben möchte! por Furcht beines Bergens, die bich fdreden wird, und por bem, was bu mit beinen Augen feben wirft. 1 Und ber herr wird bich 68

^{1.} Das Elend, bas in mächtig ergreifenden, furchtbaren Bilbern hier beschrieben wird, hat zu allen Zeiten Ifrael in seiner Berbannung heimgev. Gerlach. A. Teftam. 1. 8b. 2. Mus.

mit Schiffen woll wieber in Egypten fubren burch ben Beg, bavon ich gefagt habe, bu follft ihn nicht mehr feben. Und ihr werbet bafelbft euren Feinden ju Rnechten und Magden verfauft werben, und wird fein Käufer ba fenn. 1 m ann beliefe nach bonne and bein Beibe in feinen Arnfen.

feinen Coffnen, vergonnen Das 29. Capitel.

Erneuerung bes Bunbes.

Der Bund, welchen ber Berr am Boreb mit Ifrael gefchloffen, wird nun bier feierlich erneuert ober beftätigt, bamit bas neue Befclecht, welches in Ranaan einziehen follte, hierin gang bem alten gleich= geftellt wurde, bem biefer Gingug früher zugebacht gewesen war. Inbem aber fich bie Rebe Dofe's gang auf ben fruher gefchloffenen Bunb begiebt, bebarf es feiner weiteren Opfer und feiner erneuerten Bufage bon Seiten bes Bolfes, fonbern nur ber feierlichen Grundung auf ben Segen bes herrn über bie Treuen, und feinen Fluch über bie 216= trünnigen.

1 Dies find die Borte des Bunbes, ben ber Berr Mofe geboten hat, ju madjen mit ben Rindern Ifrael's, in ber Moabiter Lande, 00 jum andern Mal, nachdem er benfelben mit ihnen gemacht hatte in 2 Horeb. Und Mose rief bem gangen Ifrael und sprach zu ihnen: Shr habt gesehen alles, was ber herr gethan hat in Egypten vor euren Augen, bem Bharao mit all feinen Rnedyten und feinem gan-3 gen Lande; Die großen Berfuchungen, Die beine Augen gefeben haben, 4 baß es große Beichen und Wunder waren. 2 Und ber Berr hat euch bis auf Diefen heutigen Tag noch nicht gegeben ein Berg, bas ver-

1. Ober wohl richtiger: "und wird ter ausbreitet. Dazu ift nichts, was feiner fenn, ber euch losfauft;" bas wir ben biefer hiftorie möchten ausleanbre wurde freylich einen noch höhern gen, benn allein baß wir fagen: man Grab ber Berachtung ausbruden: wenn muffe bie Sache von Sergen betrachten, ihr euch in die Stlaveres verkaufen und schäfen, wie gräulich es sen, unter wollet, wird nicht einmal jemand euch haben mögen. In gewissem Sinn ift 2. Da unter dem jest lebenden Gedies buchstäblich nach der Zerstörung schulcht keiner, außer Josu und Kaleb, Jerusalems erfüllt worden, wo Scharen von Juden, weil keine Käufer so vieler Staven da waren, den wilden werten angesehen hatte: so sehen wir aus vieler Staven da waren, den wilden Worten schulcht wie das Bolf in Thieren vorgeworsen wurden. Dies der Bergangenheit und Gegenwart als ist, wie wiele ähnliche Weissaungen in eines behandelt, und wie für alle Sünben Propheten, nicht buchftablich zu ben, fo auch fur alle Bunbesgelöbniffe verfteben, fonbern in bem Ginne, bag ber Bater verantwortlich gemacht wirb.

wieber Zeiten Plat, in benen viele ber Ifrael in ben felben Buftanb wieber geschilberten Büge auch buchftäblich in zurückehren werbe, von bem es aus-Erfüllung gegangen sind. Jeber Ji- gegangen ist. — "Dies Capitel, wie raelit, so lange er noch seinem Gesetz es das längste, also ist es auch das zund seinen Ueberlieferungen treu bleibt, leichteste; benn es macht nichts, benn fühlt unter ben Bölfern der Erbe sich einen Haufen Segen und Flüche, ba-elend. burch es das vorige Capitel besto wei-

ift, wie viele abnliche Weiffagungen in eines behandelt, und wie fur alle Gun-

ftanbig ware, Augen, bie ba faben, und Ohren, bie ba hörten. 1 Er hat euch vierzig Jahre in ber Bufte laffen mandeln; eure Rleis 5 ber find an euch nicht veraltet, und bein Schuh ift nicht veraltet an beinen Füßen. 2 3hr habt fein Brod gegeffen und feinen Wein ge= 6 trunfen noch ftarkes Getrant, auf daß bu wiffeft, daß 3ch ber Herr, euer Gott, bin. 3 Und ba ihr famet an biefen Drt, gog aus ber 7 Ronig Sihon zu Sesbon, und ber Ronig Dg zu Bafan, uns entgegen, mit uns gu ftreiten; und wir haben fie gefchlagen und ihr 8 Land eingenommen und gum Erbtheil gegeben ben Rubenitern und Gabitern und bem halben Stamm ber Manaffiter. 4 Go haltet nun 9 Die Worte biefes Bundes und thut barnach, auf daß ihr weislich handeln moget in all eurem Thun. 3hr ftehet heute alle vor dem 10 Berrn, eurem Gott, Die Dberften eurer Stamme, eure Melteften, eure Amtleute, jedermann in Ifrael, eure Rinder, eure Beiber, bein Fremdling, ber in beinem Lager ift, bein Solzbauer und bein Bafferfcho-11 pfer; 5 baß bu einhergehen follft in bem Bunde bes Beren, beines Gottes, und in bem Gibe, ben ber Berr, bein Gott, heute mit bir 12 macht; auf bag er bich beute ihm jum Bolf aufrichte, und Er bein Gott fen, wie er bir gerebet hat, und wie er beinen Batern, Abra 13 ham, Ifaat und Jafob, geschworen hat. Denn ich mache biefen Bund und biefen Gib nicht mit euch allein; fondern mit euch, Die 14 ihr heute hier fend und mit und ftebet bor bem Berrn, unferm Gott, 15 und mit benen, die heute nicht mit une find. 6 Denn ihr wiffet, wie wir in Egyptenland gewohnt haben, und mitten burch bie Bei- 16 ben gezogen find, durch welche ihr zoget; und fahet ihre Grauel und ihre Gögen, Solz und Stein, Silber und Gold, die ben ihnen ma- 17 ren; daß nicht vielleicht ein Mann, ober ein Beib, ober ein Gefinde, 18 oder ein Stamm unter euch fen, deß Berg heute fich von dem Herrn, unferm Gott, gewandt habe, daß es hingehe, und diene den Gottern Diefer Bolfer, und werbe vielleicht eine Burgel unter euch, Die ba Galle und Wermuth trage; 7 und ob er schon höre die Worte biefes 19 Fluchs, bennoch sich fegne in seinem Herzen und spreche: Es geht mir wohl, weil ich wandle, wie es mein Berg dunft; auf daß die Trunfene mit ber Durftigen bahin fahre. 8 Da wird ber Berr bem 20

1. Ein vernehmenbes Berg, sehenbe 8. Die letten Wurte, welche, einer Augen, horenbe Ohren gibt ber berr, fpruchwörtlichen Rebensart abnlich und fie find feine Gnabengabe; womit bie atwas buntel find, heißen wortlich:

2. Bgl. C. 8, 4. A.

3. Welcher auch ohne bie gewöhnliche Nahrung euch erhalten und ffarfen fann.

Bgl. 3of. 11, 21. 27.

6. Den fünftigen Befchlechtern.

Berichulbung bes Menichen, wenn er "auf bag er hinwegnehme", ober "bafie nicht hat, nicht ausgeschlossen ift. mit hinweggenommen werbe bie getranfte mit ber burftigen;" gu ergangen fcheint "Erbe" Land: wenn jemanb alfo in feinem Bergen fpricht: fo ift Wahrung euch erhalten und stärfen kann. die unmittelbare Folge, daß der Herr dann das gesegnete, reich getränkte Land verwüsten muß, wie das wasser5. Alle, die auf die Geringsten hinab. lose. Bas die Folge ist seines Abfalls, wird aber biefem Emporer ale Abficht zugeschrieben: wer fo fpricht, zieht sich 7. 5. "Gift und Wermuth." Bgl. Sebr. felbft Gottes alles gerftorenbe Gerichte berab.

nicht gnabig fenn; fonbern bann wird fein Born und Gifer rauchen über folden Mann, und werben fich auf ihn legen alle Flüche, bie in biefem Buch gefchrieben find. Und ber herr wird feinen Ramen 21 austilgen unter bem Simmel, und wird ihn absondern jum Unglud aus allen Stammen Ifrael's, laut aller Fluche bes Bunbes, ber in 22 bem Buch biefes Gefetes gefdrieben ift. Go werben bann fagen bie Nachfommen eurer Rinder, die nach euch auffommen werden, und Die Fremden, die aus fernen Landen fommen, fo fie die Blage Diefes Landes feben, und die Rrantheiten, bamit fie ber Gerr beladen hat, 23 baß er all ihr Land mit Schwefel und Salg verbrannt hat, baß es nicht befät werben mag noch wachft noch fein Rraut barin aufgeht; gleich wie Sodom und Gomorra, Abama und Zeboim umgekehrt find, die ber Berr in feinem Born und Grimm umgefehrt hat;1 24 fo werben alle Bolfer fagen : Warum hat der Berr in Diefem Lande 25 alfo gethan? Bas ift bas fur ein großer, grimmiger Born? Co wird man fagen: Darum, daß fie ben Bund bes Berrn, ihrer Bater Gott, verlaffen haben, ben er mit ihnen machte, ba er fie aus Egyp-26 tenland führte, und find hingegangen und haben andern Göttern ges bient und fie angebetet, foldhe Götter, die fie nicht fennen, und Die 27 ihnen nichts gegeben haben, barum ift bes herrn Born ergrimmt über bies Land, daß er über fie hat fommen laffen alle Rluche, Die 28 in Diefem Buch gefchrieben fteben; und ber herr hat fie aus ihrem Lande gestoßen mit großem Zorn, Grimm und Ungnade; und hat sie in ein anderes Land geworfen, wie es steht heutiges Tages. 29 Das Beheimniß bes Berrn, unfere Gottes, ift offenbaret und und unfern Kindern ewiglich, 2 bag wir thun follen alle Worte biefes Gefetes.

Das 30. Capitel.

Leben und Tob bem Bolfe vorgelegt.

1 Benn nun über bich fommt bies alles, es fen ber Gegen ober ber Fluch, bie ich bir vorgelegt habe, und in bein Berg geheft, wo bu unter ben Beiden bift, ba bich ber Berr, bein Gott, bin ver-

ren Landes, als ber ichone Jordanfreis zerftort murbe; ähnlich foll Ranaan wegen bes Abfalls bes Bolfes zerftort werben. An biefem Bepfpiele fann man ben Ginn aller biefer Flüche fich beutlich machen; benn wie bamals bas erfüllt morben.

1. Mit Schwefel, ber vom himmel 2. S. "Das Berborgne gehört bem fiel, wurde bas Land angezündet, und herrn, unferm Gott, an; und bas Df-Galg trat an bie Stelle bes fruchtba- fenbare uns und unfern Rindern bis in Ewigfeit." Rach bem verborgnen Willen und Nathschlich Gottes sollen wir nicht forschen; sein Geset hat er uns gegeben, daß wir es thun sollen, das ist unser von ihm uns zugewiesenes Feld. In der Erkentnis bessen, das Matt genkschlicht und bam ander gelobte Land gegen die Umgebungen Gott geoffenbart, und in dem gehor-bes Todten Meeres, so sticht gegen-wärtig Palästina ab gegen die Frucht-barkeit des alten Kanaan, und es ist aber ist hier auf Erden so nahe und alfo biefe Drohung in vollem Mage innig, für welche nicht Beheimniffe noch übrig blieben.

ftogen hat; und befehreft bich zu bem Berrn, beinem Gott, bag bu 2 feiner Stimme gehorcheft, bu und beine Rinder, von gangem Bergen und von ganger Geele, in allem, was ich bir heute gebiete: fo wird 3 ber Berr, bein Gott, bein Gefangniß wenden, und fich beiner erbarmen; und wird bich wieber versammeln aus allen Bolfern, bahin bich ber Berr, bein Gott, verftreuet bat. Wenn bu bis an ber Sim= 4 mel Ende verftogen wareft: fo wird bich boch ber Gerr, bein Gott, von dannen sammeln, und dich von dannen holen; und wird bich 5 in das Land bringen, das deine Bater beseffen haben; und wirst es einnehmen, und wird dir Gutes thun, und dich mehren über beine Bater. 2 Und der Herr, bein Gott, wird bein Herz beschneiben und 6

fangenschaft gurudkehren." Wörtlich mehr gerabe eine wesentliche Eigen-heißt bas Borige: "wenn über bich schaft bes gangen Wertes ber Erlösung, kommen alle biese Worte, ber Segen baß es nicht bloß bas Verscherzte wie-und ber Fluch, ..., und kehrest gurud berherskellt, sonbern fatt besselben gu bem Berrn, beinem Gott . . : fo fehrt Großeres und Berrlicheres gibt. Die der Herr, dein Gott, zurück zu deiner Erlösung durch Ehrstitum versetzt den Gefangenschaft und erdarmet sich beimer; und kehrt zurück und sammelt dich buchställich in das irdische Paradis; aus allen Bölkern." Die Redensart: eben deshalb aber ist das irdische Pa"der Herr zu der Gesangenschaft radis ein Borbild des himmlischen Euc.
seines Bolkes zurück" (welche fälichlich 23, 44.), zu welchem Ehrsstus seine fcon feit altern Zeiten "er wendet das Erlöften erbebt. Wer um Ehrift wil-Gefängniß", oder gar: "er führt die len das Seinige verläßt, erhält nicht Gefangenen zurud" übersett worden) buchftäblichen, aber weit herrlicheren tommt nachher in fast allen Schriften Ersap dafür schon in biefer Welt, und bes A. T., welche an biefe Stelle an- eben beshalb ift bie Wiebererftattung knupfen, por, oft im eigentlichen Sinne ber irbifchen Berlufte bas Bilb bes Gevon bem unter bie heiben verstoßenen winnes ber Gläubigen (vgl. Matth. 19, Bolke (so 3. B. Jerem. 30, 3. Am. 9, 29. A.). Chriftus wurde auferweckt 14.), oft überhaupt von ber Begna- burch bie herrlichkeit bes Baters, aber 14.7, ble netrydupt von der Segnadigung nach surchtbaren Strafgerichten nicht zu bemselben Leben, das er bis
(so 3. B. Pl. 14, 7. hiob 42, 10. hef. dahin im Fleische geführt, sondern zu
16, 53.). In unsere Stelle sindet sie der Herrichten von der Auserband der
aus dem Jusammenhange ihre einsache Wiedersehen nach der Auserstehung die
vollständige Erklärung. Wenn Irael Berheisungen Joh. 14, 19. 16, 16. erin seiner Verbannung das Wort des füllte, so wenig Jsrael's Mickely nach herrn zu feinem bergen gurudführt, und ber Babplonifden Gefangenichaft biefe

2. Dies ift bie erfte ber vielen Beifdagungen, weithe die Wiederannahme wein deren Ernutung theils in dem des Bolfes Jfrael als eine Rückehr liebergange der Auserwählten in die in ihr Land darstellt, während 3 Mos. neue Gemeine, theils in der noch zu 26, 45. nur von der Fortdauer des erwartenden, das ganze Reich Gottes Bundes spricht. Darum aber, weil die auf Erden neu belebenden Bekehrung Bertreibung ans ihrem Lande buchstäbbes ganzen Volkes, also in ihrem belich zu verstehen ist, folgt keinesweges, vorstehenden geistlichen Einzuge in das daß die Rückehr gleichsalls duchstäblich himmlische Kanaan, nach.

1. S. "fo wird ber Berr gu beiner Be- verftanben merben muffe. Es ift viel-23, 44.), zu welchem Chriftus feine eben beshalb zurückfehrt zu bem Herrn: und ähnliche Berheißungen ber Probann kehrt ber herr zu seinem Elende, pheten. Eine buchftäbliche Herstellung b. h. zu seinem im Elende schmachten- bes Bolkes Jfrael würde die alte Hausben Bolk zurück, und diese Rückfehr behaltung mit ihrer Mangelhaftigkeit erweist er dadurch, daß er es wieder neuern, und für das Neich Gottes bes neuen Bundes wesentlich gleichgültig sein. Den wahren Sinn bieser Beisen genn. Den wahren Sinn bieser Beisen gen. fagung erflart Paulus Rom. 11., unb fagungen, welche bie Wieberannahme weift beren Erfüllung theils in bem

bas Berg beines Samens, baß bu ben Berrn, beinen Gott, liebeft von gangem Bergen und von ganger Geele, auf bag bu leben 7 mögeft. 1 Aber biefe Flüche wird ber Berr, bein Gott, alle auf Sheine Feinde legen und auf die, fo bich haffen und verfolgen; bu aber wirft bich befehren, und ber Stimme bes Berrn gehorchen, baß 9 bu thueft alle feine Gebote, die ich bir beute gebiete. Und ber Berr, bein Gott, wird bir Glud geben in allen Berfen beiner Banbe, an ber Frucht beines Leibes, an ber Frucht beines Biehes, an ber Frucht beines Lanbes, bag bir's ju Gute fomme. Denn ber Berr wird fich wenden, daß er fich über bich freue, bir gu Gut, wie er fich über 10 beine Bater gefreut hat; barum, baß bu ber Stimme bes Herrn, beines Gottes, gehorcheft, ju halten seine Gebote und Rechte, bie geschrieben steben im Buch bieses Gesetzes; so bu bich wirst bekehren ju bem herrn, beinem Gott, von gangem herzen und von ganger 11 Seele. Denn bas Gebot, bas ich bir heute gebiete, ift bir nicht 12 verborgen, noch zu ferne, noch im Simmel, bag bu möchteft fagen: Wer will und in ben Simmel fahren und und holen, daß wir's bo-13 ren und thun? Es ift auch nicht jenfeit bes Meers, bag bu moch teft sagen: Wer will und über das Meer fahren und uns holen, 14 daß wir's hören und thun? Denn es ist das Wort sehr nahe ben dir in beinem Munde und in beinem Herzen, daß du es thuest. 15 Siehe, ich habe bir heute vorgelegt bas Leben und bas Bute, ben 16 Tob und bas Bofe; ber ich bir heute gebiete, bag bu ben herrn, beinen Gott, liebest und wandelft in seinen Wegen und feine Bebote, Gefete und Rechte halteft und leben mogeft und gemehrt werbest und bich ber Herr, bein Gott, segne im Lande, da du einzieheft, 17 basselbe einzunehmen. Wendest du aber dein Herz und gehorcheft nicht, sondern lässest bich verführen, daß du andere Götter anbetest 18 und ihnen dienest: so verfündige ich euch heute, daß ihr umkommen werdet und nicht lange in dem Lande bleiben, da du hineinzieheft 19 nber ben Jordan, baffelbe einzunehmen. Ich nehme Simmel und Erbe heute über euch su Bengen. 3ch habe euch Leben und Tob, Gegen und Bluch vorgelegt, baf bu bas Leben erwähleft und bu 20 und bein Same leben mogeft; baf ihr ben herrn, enren Gott, lies bet und feiner Stimme geborchet und ihm anhanget; benn bas ift bein Leben und bein langes Alter, bag bu im Lande wohneft, bas ber Berr beinen Batern, Abraham, Sfaaf und Jafob, gefdmoren bat, ihnen zu geben.

len, bebarf es feiner Anftrengung, wel- ber Paulus fie fo berrlich jum Grunde che über bie Rrafte ber menschlichen Be- feiner Ausführung über bie Glaubendsichranktheit gingen (bie Unfahigfeit zum gerechtigfeit legt, Rom. 10, 6. ff.

1. Die Bebeutung ber Beschneibung, Guten ist keine physische, sondern eine als eine Entsernung der natürlichen moralische, eine Unfähigkeit des Willuneinigkeit, wird hier auf das derz lens). Und als ein Wort aus Gott, angewandt. Bal. 1 Mos. 17, 13. A.

2. Das Wort, welches gebietet, und die Kraft in sich, es zu vollbringen. die That, welche es vollbringt, wird die Kraft in sich, es zu vollbringen. des Wird die Gescherte Geseh von in diesen Ausgeweiten zusammengefallt. dem gnadeverheißenden Bundeswort welch der Gelle nicht geschieden: das Lens keiner Ausgeschaft ges keiner Ausgeschaft gesche der Ausgeschaft geschaft geschaft geschaft geschaft geschaft gesche der Ausgeschaft geschaft geschaf

Das 31. Capitel.

I. Mofe legt fein Amt nieber und fest Jofua jum Rachfolger. II. Befehl, fein Abschiedslied als Zeugniß wiber bas Bolf nieberzuschreiben.

Mose's Amt ist nun zu Ende; mit der letten gewaltigen Bezeugung der dem Bolke vorgelegten Wahl zwischen Leben und Tod schließt das ganze Geset, Mose's Reden sind aus, er zieht sich zurück, und schreibt alles nieder, was er in diesem Buche theils wiederholt, theils dem Gesehe hinzugefügt hatte. Noch aber erhält er den Auftrag, ein Lied, als Zeugniß Gottes, zu dichten und niederzuschreiben, und der lette Besehl gibt ihm Gelegenheit, sein eignes Zeugniß, daß er das ganze Geseh in das schon oftmals erwähnte Buch niedergeschrieben habe, unter sein Werk zu sehen.

I. Und Dofe ging bin und rebete biefe Worte mit bem gangen 1 Ifrael und fprach zu ihnen: Ich bin heute hundert und zwanzig 2 Jahre alt, ich fann nicht mehr aus = und eingeben; dazu hat ber Berr zu mir gesagt: Du follft nicht über biefen Jordan geben; ber 3 Berr, bein Gott, wird felbft vor bir bergeben, er wird felbft biefe Bolfer vor dir her vertilgen, daß du fie einnehmeft; Jofua foll vor dir hinübergehen, wie der herr geredet hat. 1 Und ber herr wird 4 ihnen thun, wie er gethan hat Sihon und Dg, ben Königen ber Amoriter, und ihrem Lande, welche er vertilgt hat. Wenn fie nun 5 ber herr vor euch geben wird: fo follt ihr ihnen thun nach allem Gebot, bas ich euch geboten habe. Send getroft und unverzagt, 6 fürchtet euch nicht, und laffet euch nicht vor ihnen grauen; benn ber Herr, bein Gott, wird felbst mit dir wandeln, und wird die Hand nicht abthun, noch dich verlassen. Und Mose rief Josua und sprach 7 ju ihm por ben Augen bes gangen Ifrael: Gen getroft und unvergagt; benn bu wirft bies Bolt ins Land bringen, bas ber Berr ihren Batern geschworen hat ihnen zu geben; und du wirft es unter fie austheilen. Der Herr aber, der selbst vor euch her geht, der wird 8 mit bir feyn, und wird bie Sand nicht abthun noch bich verlaffen. Fürchte bich nicht, und erschrick nicht. - Und Dose fchrieb bies 9 Gefet, und gab's ben Prieftern, ben Rindern Levi's, die bie Lade bes Bundes bes herrn trugen, und allen Melteften Ifrael's, und 10 gebot ihnen und fprach: Je über fieben Jahre, gur Beit des Erlaß= jahrs, am Geft ber Laubhutten, wenn bas gange Ifrael fommt, gu 11 ericheinen vor bem herrn, beinem Gott, an bem Drt, ben er erwählen wird, follst bu bies Gefet vor bem gangen Ifrael ausrufen laffen por ihren Ohren; 2 namlich vor ber Berfammlung bes Bolfs, 12

^{1.} In ben selben Ausbrücken wird verheißen, daß der Herr, und daß Josua selbst gegeben war. 4 Mos. 13, 17. A. vor bem Bolfe herziehen werbe; ohne Zweisel, weil in dem bebeutungsvollen, ift unter "diesem Gesey" die Wiedersiegverkundenden Namen des Josua und holung desselben im fünsten Buche zu seiner göttlichen Einsehung in sein Amt verstehen; und wie bier der Beseld auch

in beinem Thor ift; auf daß fie hören und lernen, damit fie ben herrn, ihren Gott, fürchten, und halten, daß fie thun alle Worte 13 biefes Wefetes; und bag ihre Rinder, Die es nicht miffen, auch horen und lernen, bamit fie ben Berrn, euren Gott, fürchten alle eure Tage, bie ihr auf dem Lande lebet, darein ihr gehet über ben Jordan ein= 14 zunehmen. — Und der Herr sprach zu Mose: Siehe, deine Zeit ist herbengekommen, daß du sterbest. Ruse Josua und tretet in die Hütte des Stifts, daß ich ihm Besehl thue. Mose ging hin mit

15 Jofua und traten in die Gutte bes Stifts. Der Berr aber erfchien in ber Butte, in einer Wolfenfaule; und bie Wolfenfaule ftand in der Sütte Thur.

II. Und ber Berr fprach ju Mofe: Siehe, bu wirft fchlafen mit beinen Batern; und bies Bolt wird aufftehn und fremden Göttern nachhuren, bes Landes, barein fie fommen, und wird mich verlaffen und ben Bund fahren laffen, ben ich mit ihm gemacht 17 habe; fo wird mein Born ergrimmen über fie gur felben Beit, und

werde fie verlaffen, und mein Untlit vor ihnen verbergen, daß fie verzehrt werben. Und wenn fie bann viel Unglude und Angft treffen wird, werden fie fagen: Sat mich nicht dies lebel alles betreten.

18 weil mein Gott nicht mit mir ift? Ich aber werbe mein Antlig verbergen zu ber Beit, um alles Bofen willen, bas fie gethan haben, 19 baß fie fich ju andern Göttern gewandt haben. Go fchreibet ench nun bies Lied und lehret es die Rinder Ifrael's, 2 und leget es in

ihren Mund, bag mir bas Lieb ein Benge fen unter ben Rinbern 20 Ifrael's. Denn ich will fie ine Land bringen, bas ich ihren Batern gefdworen habe, darin Mild und Sonig fliegt. Und wenn fie effen, und fatt und fett werden: fo werden fie fich wenden gu andern Bot-

tern und ihnen bienen, und mich laftern und meinen Bund fahren 21 laffen. Und wenn fie bann viel Unglud und Angst betreten wird, fo foll bies Lied ihnen antworten jum Beugniß; benn es foll nicht vergeffen werben aus bem Munbe ihres Samens. Denn ich weiß ihre Gedanken, damit sie schon jest umgehen, ehe ich sie find Land 22 bringe, bas ich geschworen habe. Also schrieb Mose dies Lied zur 23 felben Beit, und lehrte es die Rinder Ifrael's; 3 und befahl Jofua

an Jofua ergangen fen, fo habe fpater ber Ronig im Borhofe bes Tempels bas Gefet verlefen. Dag alle fünf Bücher Mofe's verlefen worben, ift gewiß nicht mahrscheinlich, und bie gange Eigenthumlichteit bes fünften Buchs machte basselbe jum Borlefen befonders geeignet. 1. Bgl. 4 Mof. 20, 24. A.

2. Der Befehl erging an Mofe und Josua (B. 14.). Mit bem Nieberschreiben alles Borigen bis C. 30., ober wohl in abi auch noch, was mahrscheinlicher, biefes benfen hat.

Capitels, borte Mofe felbft auf, und Jofua fchrieb bas Uebrige biefes Budes auf Mofe's Geheiß nieber.

3. Es scheint bemnach, weil auf bies Lieb, als ein Zeugniß an bie fünftigen Gefchlechter, viel anfam, bag Dofe erft es nieberschrieb, und bann feierlich vor ben Kindern Ifrael's es fang (C. 32, 44.); ein Borgang für viele Beiffagungen ber Propheten, bie man fich wohl in abnlicher Weise entftanben gu

bem Sohn Run's, und sprach: Sen getrost und unverzagt; benn du sollst die Kinder Israel's ins Land führen, das ich ihnen geschworen habe, und Ich will mit dir seyn. — Da nun Mose die Worte dieses 24 Gesetzes ganz ausgeschrieben hatte in ein Buch, gebot er den Leviten, 25 die die Lade des Zeugnisses des Herrn trugen, und sprach: Rehmet 26 das Buch dieses Gesetzes und legt es an die Seite der Lade des Bundes des Herrn, eures Gottes, das es daselbst ein Zeuge sey wider dich. Denn ich kenne deinen Ungehorsam und deine Hals-27 starrigseit. Siehe, weil ich noch heute mit euch lebe, seyd ihr unzgehorsam gewesen wider den Herrn; wie viel mehr nach meinem Tode? So versammelt nun vor mich alle Aeltesten eurer Stämme 28 und eure Amtleute, daß ich diese Worte vor ihren Ohren rede, und Himmel und Erde wider sie zu Zeugen nehme. Denn ich weiß, 29 daß ihr's nach meinem Tode verderben werdet und aus dem Wege treten, den ich euch geboten habe. So wird euch dann Unglück dez gegnen hernach, darum, daß ihr übel gethan habt vor den Augen des Herrn, daß ihr ihn erzürnet durch eurer Hände Werf. Also 30 redete Wose die Worte dieses Liedes ganz aus vor den Ohren der ganzen Gemeine Israel's.

Das 32. Capitel.

I. Mofe's Lieb. II. Nochmalige Nebergabe bes Gefetes und bes Liebes; Antunbigung feines naben Tobes.

I. Mit zweb Gefängen ber bochften prophetischen Begeifterung folieft Mofe feine Genbung an bas alte Bunbesvolf. Das Lieb, boll bes erhabenften Schwunges, in einer Fulle bon Unschauungen ber Gegenwart und Bufunft fich bewegent, in furger, gebrangter, bilber= reicher Sprache, berb, burchbringenb, fcharf, aber boll bes beiligften Ernftes, ein Beugnif wiber bas ungehorfame Bolt, ein Lobpreis bes Bunbesgottes, wieberholt uns im Rleinen bas Bilb bes gangen Lebens und Wirfens bes großen Mannes Gottes, welcher vorzugsweise bas Amt hatte, bas bie Berbammnig verfundet. Es hebt an, nach bem Eingange, mit einem Breife bes unwandelbar beiligen, treuen Bunbesgottes (B. 3. 4.), welcher einem undantbaren Bolfe eine Bulle bon Boblthaten erwiesen habe (B. 5-14.). Im Geifte ichaut er Ifrael fcmelgend in biefer Fulle, übermuthig, abgefallen von bem Berrn (B. 16-18.). Der Born bes Berrn entbreunt, feine Berichte ereilen fie, er wendet feine Bundesgnabe ben Beiben gu (B. 19-35.). Aber biefe Gerichte bes herrn fichten bas Bolf; unter Ifrael felbft fcheibet fich bas Bolt Gottes bon feinen Feinden; feine Rnechte, beren er fich erbarmt, feiern baber mit ben Beiben bennoch gulett einen Triumph, indem fie, erlöft bon ihren Drangern, ber Gnabe Bottes aufe Reue

^{1.} Reben biefelbe; in ber Labe befanden fich nur bie beiben Tafeln mit ben gebn Geboten.

fich erfreuen. In biefem einfachen Gebankengange ift bies Lieb bie Grundlage aller fpateren Weiffagungen, in welchen wir biefen Bebanfengang immer wieber finden, wie fie benn in ber That die Gefchichte bes Alten Bunbes Gottes barftellen. 3ft baher auch ber größte Theil bes Liebes eine icharfe Strafrebe, ein furchtbares Berbammungsurtheil: fo erflart fich aus ber Grundlage und bem Biele bes Gangen, ber Berherrlichung ber Gnabe und Wahrheit bes ewig treuen Bunbesgottes, bennoch, wie bem Dofe biefe feine Rebe unter bem in ber Bufte be= fonbers lieblichen Bilbe eines auf bas junge Gras traufenben Regens ericheinen konnte. Wir feben bier ben Mann Gottes mit bem furcht= baren Glanze ber gottlichen Beiligkeit auf feinem Ungefichte; in wem aber bes herrn Rlarbeit fich fpiegelt mit aufgebedtem Ungeficht, und wer badurch berffart wird in baffelbe Bilb (2 Cor. 3, 18.), ber erquidt und ftartt fich baran, und empfangt baburd neue Rraft, auf ben Gels feines Beiles fich zu erbauen.

Merket auf, ihr Himmel, ich will reden; und die Erde höre 2 bie Rebe meines Mundes! Meine Lehre triefe wie ber Regen, und meine Rebe fließe wie ber Thau; wie ber Regen auf bas Gras, und wie die Tropfen auf bas Rraut! 2

Denn ich will ben Ramen bes herrn preifen. Gebet unferm 4 Gott allein bie Ehre. Er ift ein Fels; feine Werfe find unftraflich; benn alles, was er thut, das ift recht. Treu ift Gott, und fein Bofes an ibm, gerecht und fromm ift er.

Die verfehrte und boje Art fallt von ihm ab; fle find Schands fleden, und nicht feine Rinder. 3 Dankeft bu alfo bem herrn, beis nem Gott, bu toll und thoricht Bolf? Ift Er nicht bein Bater und

1. Wie Mose früher Himmel und Erbe zu Bergen aufgerusen (E. 30, 19.), und Seugen aufgerusen (E. 30, 19.), und ihm auch andre Propheten ein ber auch in seinen Gerichten ihn er-Gleiches thun (Zes. 1, 3. Zer. 11, 12. Mich. 6, 1. 2.): so beginnt er hier, im Bewußtsehn, von Gott selbst erleuchtet und getrieben zu senn, mit der Anrede an alle Geschöpse. Es ist ein Augen-blief welcher von Ischer und Ingenschieden wer Ischer Beine Kinder, ihr (eigslichten Bestehrte blic, welcher von Bebeutung ift für bie ner) Schandflecken, — bas verfehrte ganze Schöpfung. Simmel und Erbe und arglistige (in sich verschlungene) sollen Zeugen ber Schuld, und, wenn Geschlecht." Gott hat seine Wahrheit es sich vergeht, Ankläger bes Bolles und Gnade dem Bolle geoffenbart, alle

Gnabenmittel jum Behorfam und Beile 2 Dies Bilb muß im Morgenlande ihnen bargeboten; wenn sie nun ihm besonders immer das Erfrischende, das — ins Angesicht — boch zu Grunde Stärkende in sich schliegen; der Neich- gehen, ist das die Schuld ihrer eignen thum, die Fülle, die darin ausgedrückt Berkehrtheit. Das erste Wort "verliegt, kann nur Segenössule seyn. Da- kehrt" beutet auf ein Abirren vom Westen bies bies bereicht Auf eine Abertiche Auf eine der eine rin liegt eine herrliche Andeutung, wie ge, das zwepte "argliftig" auf einen für den treuen Knecht seines Bundes- bin, der, da er den rechten Weg nicht gottes auch das schärffte Zeugnif des gehen mag, in seiner Bosheit immer strasenden Gesehes eine Leben gebende, neue Jrrwege sich ersinnt:

bein Berr? Ift's nicht er allein, ber bich gemacht und bereitet hat? Gebenfe ber vorigen Beit bis baher und betrachte, mas er gethan 7 hat an den alten Batern. 2 Frage beinen Bater, ber wird bir's verfündigen, beine Alten, die werben bir's fagen. Da ber Allers 8 höchfte die Bolfer zertheilte, und zerftrente ber Menschen Kinder: ba feste er bie Grangen ber Bolfer nach ber Bahl ber Kinber Ifrael's. 3 Denn bes herrn Theil ift fein Bolf, Jafob ift Die Schnur feines 9 Erbes. 4 Er fand ihn in ber Bufte, in ber burren Ginobe, ba es 10 heulet; er führte ihn und gab ihm bas Gefet; er behütete ihn wie feinen Augapfel. 5 Bie ein Abler ausführt feine Jungen, und über 11 ihnen fchwebet; er breitete feine Fittige aus, und nahm ihn und

1. D. h. "ift er nicht bein Bater, ber bich bereitet hat? ift er es nicht, ber bich gemacht und gegrundet (fesigestells, geordnet) hat?" Der Batername wirb Diffenbarung weit mehr, als in einem beidnischen "Bater ber Götter und ber Menschen", da ja das Verhältniß zu diesem Gott bem Bater burchans ein sittlices, und wie die Ehe, so auch die väterliche Gewalt im Mosaischen Geseiher her heiligkeit von Gott herleitet. Es ift ber beilige, liebevolle Bater, ber fich über feine Rinber erbarmt, welcher hier feinem Bolte vor Augen gestellt wirb (B. 11. Pf. 103, 13.).

2. S. "Gebenfe ber Tage ber Borgeit, merfet auf bie Jahre von Geschlecht gu Wefchlecht" (w. "von Gefchlecht und Weschlecht").

3. Die Fürforge Gottes für fein Bolf begann nicht erft mit Abraham, ober Satob, fondern beb ber erften Bertheilung ber Erbe nach ber Gunbfluth; ba wurden bie Granzen ber Boller ge-fest mit Beziehung auf bie Jahl Jf-rael's, auf bie Größe bes Bolls und feine baraus hervorgebenbe Bebeutung für die Geschichte ber Welt und des 11, 8. Das Lettere bezieht sich beson-Reiches Gottes. Ein Zeugniß dieser bers auf den Schut des untriegerischen, schon damals beginnenden Fürsorge, wehrlosen Bolkes gegen die Amalektier auf welche Mose's Worte hindeuten, (2 Mos. 17, 8. ff.) und die andern ist Noah's Weisfagung (1 Mos. 9, 25.), Anwohner der Wüste.

worin Ranaan's bereinftige Unterwerfung, fo wie Japheth's Abhangigfeit bich gemacht und gegründet (festgestellt, geordnet) hat?" Der Batername wirb bobe Ehre, welche in der Erwählung mit den dren Worten "bereitet, gemacht, gegründet" näher erklärt. Das erste drückt das allgemeine Schassen, das gegangen ift), daß die Geschichte aller zwebte das weitere Ausbilden, das andren Bölfer in bestimmter Beziedung drifte die Erhaltung und Beschildung und Besch britte bie Erhaltung und Beschütung ju ber feinigen fieht, alle um bes Reians. Es ist hier vom Bolfe als einem ches Gottes willen da sind, wie dies Ganzen die Rede. Gottes Batername i Mos. 12, 3. und Apg. 17, 26. 27. von Erzeuger, wie die daneben stehen. Bölfer in der Beziehung der 70 ben Worte ihn erklären. Aber sreylich 10. zu den 70 Seelen and Jakob (2 liegt darin auch auf dieser Stufe der Mos. 1, 5.) ist spielend, willfürlich und bedeutungslos.

4 Beil bie Erbtheile mit einer Schnur umzogen wurben beb ber Bertheilung. Pf. 16, 6. — Bgl. 2 Mof. 19, 5. 5. Die Erwählung Ifrael's und feine

gesegnete Leitung burch ben herrn be-ginnt Mose mit bem Finben bes Bolfs in ber Bufte. Der Grund, warum nicht ber Auszug aus Egopten, sonbern bie Büste als ber Ansangspunft gejest ist, liegt barin, baß biese einen malerischen Gegensat bilbet zu ber nachber geschilberten Segensfülle bes gelobien Lanbes. Ifrael, aus seiner Knecktschaft bestreht und zu einem selbstänbigen Bolke geworden, beginnt sein Dasehn ohne allen Besit, ohne Hilfe und Schus in der Wiste; ba sindet es der herr, wie ein irrendes Schaf in der Einöbe voll heulender, wilder Thiere, ba übernimmt er seine Leitung, gibt ihm bie Bufte als ber Anfangepuntt gefest ba übernimmt er seine Leitung, gibt ihm burch bas Gesetz ein geordnetes Da-seyn, und nimmt es wie einen Ang-apfel in Acht. Bgl. pf. 17, 8. Sach. 11, 8. Das Letztere bezieht sich beson12 trug fie auf feinen Flügeln; ber Berr allein leitete ibn, und war 13 fein frember Gott mit ihm.1 Er ließ ihn hoch herfahren auf Erben, und nahrte ihn mit ben Fruchten bes Felbes, und ließ ihn Sonig 14 faugen aus ben Felfen, und Del aus ben harten Steinen, Butter von ben Ruhen, und Milch von ben Schafen, fammt bem Fette von ben Lämmern, und feifte Widber und Boche mit fetten Rieren, und 15 Baigen, und trantte ihn mit gutem Traubenblut. 2 Da er aber fett und fatt ward, ward er geil; er ift fett und bid und ftart ge-

1. Die Worte von B. 11. fieht man wohl am richtigsten als Borberfat an, fo baß B. 12. ber Rachsat beginnt; bie Stelle wird verschieben erflart, am genauften wohl fo: "Wie ber Abler erwärmt fein Reft, über feinen Jungen fich ausbreitet, bie Flügel ausspannt und fie nimmt, fie trägt auf feinen Schwingen: so leitet ber herr ihn al-lein" 20. Es werben zweb verschiebne Sandlungen bes Ablers beschrieben: in ben erften beiden Gliebern feine ermarmenbe, begende und pflegende Thatigfeit, wenn er über bem Reft bie Glügel ausbreitet, in ben beiben letzen seine Kürsorge, wenn er die Jungen aus-führt, sie fliegen lehrt und vor allem Unfall beschütet. Das Wort "über sei-nen Jungen sich ausbreitet" ist das-selbe, welches 1 Mos. 1, 2. von dem Geifte Gottes gebraucht wirb, ber über bem Baffer fcmebte; es brudt bie Mittheilung einer lebenforbernben Barme aus. Daß ber Abler in Gefahren, und wenn er feine Jungen fliegen lehrt, fie auf seinem Ruden ober seinen mächtiunter ben Gefahren ermattenber Entbehrungen der Wüfte. Daß er's "al-lein" that, foll bas undantbare Bolf baran erinnern, baß die hulfe Gottes als völlig ausreichend, jebes Suchen einer fremben Gulfe ben felbstgemachten erwiesen habe. Der Engel, ber vor- zu nehmen, mas 3 Mos. 3, 17. wisanzog, war Gott selbst, 2 Mos. 3, 2. berspräche, sonbern vom Genuß fetter ff. C. 19, 18. C. 20, 2. Thiere zu werstehen sep.

2. Diefe gange Schilbernng verfett nun aus ber Bufte in bie Reichthumer bes verheißenen Landes; Dofe fcaut bas Bufunftige als gegenwartig, Sfrael im vollften, reichften Benuffe. "Er ließ ihn herfahren über bie Sohen ber Erbe" (fo m.), b. h. auch die höchften Ge-birgogegenben Ranaan's einnehmen. "Honig" ist hier ber sogenannte wilde Honig, ein aus vielen Bäumen von felbst hervorquellender Saft (1 Sam. 14, 26. 27. Matth. 3, 4.). Daß dieser selbst aus den Felsen, Del aus den harten Steinen hervortommt, malt die Fruchtbarfeit bes Lanbes, bas felbft auf ben felfigen Boben Fruchtbaume ergeugt. Bgl. die hieraus gebilbete Stelle Pf. 81, 17. — Das Folgende heißt wörtlich: "Dide Milch von ben Ruben" (Butter lieben bie Morgenlanber nicht, und brauchen fie nur als Argenehmittel), und Milch von ben Scha-fen, mit bem Fett ber Lämmer, und ber Wibber, ber Rinber Bafan's, ber Bocke, und mit Rierenfett bes Bai-gens; und Traubenblut tranfft bu als gen Schwungfebern sigen läßt, wird reinen Wein." Bu erganzen ift bep von vielen bezeugt, und auch 2 Mos. ber Aufzählung ber Gaben aus bem 19, 4. angebeutet. Der erste Theil bes Borigen; "er schenkte ihm." Basan Bilbes bezieht sich auf ben Schut bes ift bie weibereiche Gegend bes Oftjornoch gang ichwachen, hulflosen Bolfes, banlanbes, welche unlängst bem Konige wie er burch bie bedenbe, bewahrenbe Og abgenommen worben war, unb Wolfensaule eben sowohl ihm gewährt, bie, weil sie gum Bieb bequem war, als auch, und noch mehr, vorgebilbet von ben Rubeniten, Gabiten und bem wurde; ber zwepte Theil auf die Er- halben Stamm Manaffe gewählt wurbe wedung und Anleitung zur Gelbstän- (4 Mof. 32, 1—4.), noch jest burch bigkeit wie zum Bertrauen auf Gott schöne Walbungen und reichen Graswuchs ausgezeichnet. - Der fühne Ausbrud "Rierenfett bes Baigens" bezeichnet die vorzügliche Schönheit bieses Getraibes, ba die Nieren als das beste Fett angesehen wurden (3 Mos. 3, 4. 10.). — Es versteht sich übrigens, daß Göttern fich aber ftets als verberblich bas fett-Effen bier nicht buchftablich ermiesen habe. Der Engel, ber vor- zu nehmen, mas 3 Mof. 3, 17. mi=

worben; 1 und hat ben Gott fahren laffen, ber ihn gemacht hat. Er 16 hat ben Fels feines Beile gering geachtet, und hat ihn jum Gifer ge= reizt burch Frembe; 2 burch die Gräuel hat er ihn ergurnt. Sie 17 haben ben Feldteufeln 3 geopfert, und nicht ihrem Gott, 4 ben Got= tern, die fie nicht fannten, ben neuen, die zuvor nicht gewesen find, Die eure Bater nicht geehret haben. Deinen Fels, ber bich gezeugt 18 hat, haft bu aus ber Acht gelaffen, und haft vergeffen Gottes, ber bich gemacht 6 hat.

Und da es ber Herr fah, ward er zornig über seine Sohne 19 und Söchter; und er sprach: Ich will mein Antlit vor ihnen ver 20 bergen; will sehen, was ihnen zulett widerfahren wird; benn es ist eine verfehrte Urt, es find untreue Rinder. 9 Gie haben mich gereigt 21 an bem, was nicht Gott ift, mit ihrer Abgotteren 10 haben fie mich ergurnet. Und 3ch will fie wieder reigen an bem, was nicht ein Bolf ift, an einem narrischen Bolf will ich fie ergurnen. 11 Denn bas 22

1. S. "Und Jeschurun ward fett und Bolter, bie Moabiter und Ammoniter, fclug hinten aus; bu wurdest fett und start und feift." Mit biesen Worten wendet fich Dofe gur Ausführung ber beutet hatte, woran er wieber anfnupft. über seine Sohne und Löchter" (w. menber Name bes Ralfes 20 vorkom- "vor bem Born ber Satu- often "(w. menber Rame bes Bolfes Ifrael, von (B. 4.) von Gott hieß, bag er jafchar, fromm, fen, fo ift bie in bem Ramen ausgebrudte Bestimmung feines Bolfes, wie Er zu sepn; so erkannte sie Bileam in prophetischem Geiste (4 Mos. 23, 21.); es ist bas fromme, heilige Bolk. Absücklich braucht Mose gerabe hier diesen Namen, wo die Wirklichkeit mit der Bestimmung des Bolkes in so grel-tigkeiten", Eitelkeiten ein Name, den len Widerspruch tritt. Bgl. C. 33, 5. auch sonst öfters die Gögen führen. 26. Jes. 44, 2. — Auf machtig ergrei-fende Weise wird der Fract's lleber-muth im Bollgenuß der Segnungen won solgenden, werin zuerst verfündet

ben Göttern berausgeforbert.

steinern (von ichne), ichienen, beiber wann sich ein andres, geringeres Weib, Name nur Ps. 106, 37. vor. Ueber und weeft seinerseits damit die Eiserbie "Feldteufel" s. 3 Mos. 17, 7. A. zu. Die bei Bolf", weil nur das Wolf ber bösen Geister sein, darüber f. 1 Cor. mieter dem wahren, ewigen, almächti-10, 19. 20. 21.

4. S. "bie nicht Gott find."

fpater besonders bie Ranganiter in Phonicien, die Gyrer erhielten.

hier an beginnt nun bie Berfundigung jafdar, redlich, fromm. Bie es oben ber Stafgerichte über bas ungehorfame Bolf.

8. 2B. "ich will feben ihr Ende." 9. W., benn ein Geschlecht ber Ber-tehrungen" (ein lügenhastes, trügeri-sches) "sind sie, Söhne, fein treuer" (fester, zuverlässiger, bewährter) "unter ihnen."

10. S. "mit ihren Gögen", w. "Richtigfeiten", Eitelkeiten, ein Rame, ben auch sonft öftere bie Gögen führen.
11. Eine überaus merkwürdige Beiffa-

Ranaan's, und sein daraus hervorge-hender Absall als in der Bergangen-heit geschildert.

2. Die Eiserschaft seines Ehegatten werbe, wie Paulus Röm. 10, 19. diese durch ehebrecherischen Umgang mit frem-Worte erflärend ansührt. Jrael hat Gottes Gifersucht herausgeforbert burch 3. 5. "ben Schebim", b. h. ben bofen feinen ehebrecherischen Dienft frember Beiftern (von fcab, fcabab, vermu- Götter; nun nimmt ber beleibigte Ebe-Götter; nun nimmt ber beleibigte Chegen Ronige im vollen Ginne bes Bortes ein Bolf ift. Gie find ein "närri-5. S. "bie von Rahem famen," b. h. sches Bolf", benn ba fie fich fur weise beren Dienst fie burch bie benachbarten hielten, find fie gu Rarren geworben,

Feuer ift angegangen burch meinen Born und wird brennen bis in Die unterfte Bolle, 1 und wird verzehren bas Land mit feinem Bes 23 wachs und wird angunden bie Grundfeste ber Berge. 3ch will alles Unglud über fie haufen, ich will alle meine Pfeile in fie fchießen.

24 Bor Sunger sollen fie verschmachten, und verzehret werden vom Fie-ber und jähen Tobe. Und will ber Thiere Zahne unter fie schicken, 25 und ber Schlange Gift. Auswendig wird fie bas Schwert berauben, und inwendig ber Schrecken; Junglinge und Jungfrauen, Die Gaug-26 linge mit dem grauen Mann. Ich will fagen: Wo find fie? Ich 27 werde ihr Gebachinif aufheben unter ben Menschen; 2 wenn ich nicht ben Born bes Feindes scheute, 3 baf nicht ihre Feinde ftolg wurden und möchten fagen: Unfere Dacht ift hoch, und ber Gerr hat nicht folches alles gethan.

28 Denn es ift ein Bolf, worin fein Rath ift, und ift fein Ber-29 ftand in ihnen. 4 D, baß fie weise waren, und vernahmen foldjes, 30 daß fie verftanden, was ihnen hernach begegnen wird! 5 Bie gehet es zu, daß einer wird ihrer tausend jagen, und zwen werden zehn-taufend flüchtig machen? Eft's nicht also, daß sie ihr Fels verfauft 31 hat, und ber Berr hat fie übergeben? 7 Denn unfer Fels ift nicht

28. Apg. 11, 1. ff. C. 13, 45.

27, 28. 29. ber gerechten Bestrafung feiner abge- then laffen. fallenen Rinder forgt er bafür, bag bie Gottlofen ber von ibm verhängten Berichte fich nicht rühmen burfen, ale ihrer Thaten. Bgl. die ähnlichen, wich- gegebenen Berheifungen 3 Mof. 26, tigen Stellen 2 Mof. 32, 12., befon- 7. 8. 5 Mof. 28. 7. 25. bers 3ef. 10, 5—19. hef. 20, 9. C. 7. Es ware bas nicht möglich, wenn

ger bie Urfachen naber an, warum ihm nun entbehrliche Gache verfauft,

sieht sich ber thörichtsten Abgötterey ergeben. Röm. 1, 22. ff. Es besieht sich dies eben so sehr auf die burch Selbstverblendung ins Unglück
Macht, das Glück, die Siege über Ismacht, belde Gott ben heiben verleiht,
als ganz besonders auf die Ausdreitung
des Reiches Gottes, die Schließung
des Glipdenbundes mit ben Leiben rungen seine Werherrlichung die bes Gnabenbundes mit ben Beiben. rungen seine eigne Berherrlichung, die Bgl. die Eisersucht ber Juden Luc. 15, Bernichtung seiner Feinde und die Errettung feines echten Bolfes. - Bon 1. Richt bloß vorübergebenbe, irbifche bier an rebet nicht mehr Gott, fonbern Strafen, sondern völlige Bertilgung fein Prophet, im namen bes mahren wird Gott über fie verhangen. Bolfes Gottes (f. B. 31.). Co tritt 2. Die felben Drohungen, welche schon also schon burch biefen Personenwechsel in ben früheren Reben Mose's ausge- hier ein Rubevunct eins um fangel eng gu verbinden, und bas nun Fol-3. Der "Born bes Feinbes" ift (vgl. genbe auf bie Beiben gu beziehen, mo-B. 19.) ber Zorn über ben Feind; Gott burch ber gange Ginn und Zweif bes mag fich nicht erzurnen über bie hof- Liebes versehlt wirb. Das "benn" fabet ber Feinde. Der Ginn biefer knupft vielmehr an ben Sauptfat, B. 26., ftart menichlich ausgebrückten Stelle ift: wieber an: barum mußte Bott ihr Be-Das höchfte Biel in ber Leitung ber bachtniß vertilgen, weil fie in felbft-Bolfer ift bie Ehre Gottes; auch in verschulbeter Berblenbung fich nicht ra-

5. S. "merften auf ihr Enbe", ihren Ausgang.

6. Gine Unspielung auf bie früher

nicht ber Bunbesgott, welcher bas Fun-4. Bon bier an gibt ber beilige Gan- bament ihres Dafenns ift, fie als eine

wie ihr Fels, bes find unfere Feinde felbft Richter. 1 Denn ihr 32 Weinftod ift bes Weinftod's zu Gobom, und von dem Acfer Gomorra; ihre Trauben find Galle, fie haben bittere Beeren; ihr Bein 33 ift Drachengift, und wuthiger Ottern Galle. 2 3ft foldes nicht ben 34 mir verborgen, und verfiegelt in meinen Schaten? Die Rache ift 35 mein, ich will vergelten; su feiner Beit foll ihr Fuß gleiten; benn die Zeit ihres Unglude ift nabe, und ihr Runftiges eilet bergu. 3 Denn ber herr wird fein Bolf richten, und über feine Rnechte wird 36 er fich erbarmen. ' Denn er wird ansehen, daß ihre Macht babin ift, und beibe bas Berichloffene und Berlaffene weg ift. b Und man 37 wird fagen: 6 Bo find ihre Götter? ihr Fels, darauf fie traueten? von welcher Opfer fie Fett agen, und tranfen ben Wein ihres Tranf- 38 opfers? ? Laffet fie aufstehen und euch helfen und euch fchugen! 8 Gehet ihr nun, daß Ich's allein bin, und ift fein Gott neben mir? 39 3d fann tobten und lebendig machen, 3ch fann fchlagen und fann

und ben Feinden fie felbft überliefert verweht ift, wird er ben Baigen in hätte.

1. Diese merkwürdige Stelle beutet ben Alebergang aus der Hausbaltung bes Alten in die des Neuen Bundes C. 21, 21. 2 Kön. 9, 8.): sowohl der an. Mose und alle echton Diener Gotsche bleiben mit ihrer Hoffmung und ihbewahrte, Preisgegebene; oder, der Gerem Bertrauen auf dem alten Felsen bundene, Ansreye, und der Aren, der Freye, d. h. alle Arten Menschen, trünnisen einen aubern Fels (R 37) trunnigen einen anbern Fels (B. 37.) alle Stanbe und Berhaliniffe bat bie schutze der Errettern der Geb. 3...) die Stade und Sergannige par Der bei mahlen; von ba an gelten alle allgemeine Zerftörung getroffen. Berheißungen bes Segens und bes 6. h. "und er fagt", welches freylich Schutzes dem geistlichen Ifrael, das, auch heißen kann: "man spricht," und als der echte Kern, aus der Hille bes dann ben Spott der Erretteten über alten, fleischlichen herausgeschält wird. Die in den Strafgerichten burch ihr Und felbft bie Feinde bes alten Bun- abgöttifches Bertrauen Umgefommenen besvolfes erfennen nun ben Unterschied ausbruden wurbe. Da aber furg porbes aberglaubifden Gottesbienftes ber ber und nachher ber herr rebet, ift es abtrunnigen, ehemaligen Gottesfinder einfacher, Diefe Borte als feine Rebe abtruntigen, epemaigen Gotesinder enifanger, diese Worte als seine Rece von der wahren Meligion der treuen, zu fassen, der seinem Bolse vorhält, gläubigen Diener des Herrn. Diese An er an den Abgöttern zu Schanden erkenntnis wird ihnen dann selbst der Zwerte and den Abgöttern zu Schanden geworden set.

7. H., welche das Fett ihres Opfers auf den und den Wein ihres Transopfers Jufunft der unerforschlichen Gerichte transche Wege Katten. und Wege Gottes.

ren Ruechte wird er nimmermehr bem mahre Gott ,, eine Buflucht und Ber-Berberben burch feine Feinde preisge- bergung wor bem Better und Regen" ben; wenn bie Gpreu vom Sturme ben Geinigen ift. Jef. 4, 6.

Gicherheit bringen.

fen ben Fettbampf ber Opfer und tran-2. Ihre fostlichsten Früchte find giftig. fen bem ihnen ausgegoffenen Wein, Der Bergleich von Godom und Go- beweisen sich aber nun in ihrer Ohnmorra wird von den Propheten wieder-holt Jef. 1, 40. C. 3, 9. Hef. 16, 45. chrern nicht helfen können. Ein ähn-licher Holm von Seiten der Mranketen de. Um. 4, 11. licher Sohn von Seiten ber Propheten 3. Alle diese Dinge sind längst beober des Herrn sellt sindet sich oft im
gewiß.

4. Allso unter seinem Bolke selbst eine
große Scheidung machen. Seine wahbergung," ein Schutz während ber

40 heilen; und ift niemand, ber aus meiner Sand errette. 1 Denn ich will meine Sand in den Simmel heben und will fagen: 3ch lebe 41 ewiglich; wenn ich ben Blig meines Schwertes wegen werbe, und meine Sand zur Strafe greifen wird: fo will ich mich wieder rachen 42 an meinen Feinden, und benen, die mich haffen, vergelten. Ich will meine Pfeile von Blut trunfen machen, und mein Schwert foll fleifch freffen, von bem Blut ber Erfchlagenen, und über bem Gefängniß, 43 und über bem entblößten Saupt des Feindes. 2 Jauchget alle, Die ihr fein Bolf fent; 3 benn er wird bas Blut feiner Rnechte rachen, und wird fich an feinen Feinden rachen, und gnadig feyn bem Lande feines Bolfe! 4

tigung bes vorhergebenben Sohnes, und ben Ernft feiner Strafgerichte. 23. heißt es: "Gehet nun, baß ich, ich es bin!" Mit biefer nachbrudlichen Berficherung erwedt er bie Tragheit bes Bolfs, und weift es auf fich allein bin, baß es an ihm hange. Für bie Mei-ften verbirgt fich Gott to fehr hinter ben Fügungen feiner Borfebung, baß fie ibn felbft nicht mehr finden und erbliden. Denen ruft er gu, fie follten erfennen, wie er immer ber felbe bleibe, ob er tobte ober lebendig mache; und bann allein genieße er feiner wollen Ehre, wenn man ibn in Allem erblice.

2. Nachbem im Borigen ber geschichtliche Berlauf ber Gerichte Gottes in einem prophetischem Bilbe bargeftellt worben, folgt gum Schluß bie Bieberholung ber in ber bisherigen Darftellung liegenden Betheuerung in Form eines Gibes. Die Worte (B. 14.) "ich will" find gu faffen als eine burch alle Beiten fortgebenbe Sandlung Gottes, als ein prophetischer Schwur, welcher Das "wenn ich" ist als ber Inhalt bes Eibes zu fassen, für: "So wahr ich lebe, werbe ich" 2c. D. "Ich bebe meine Sand in ben Simmel und fpreche: Bolf", eben burch biefe Rache an fei-3ch lebe ewiglich! 3ch werbe ben Blip meines Schwertes wegen, und gum Gericht wird meine Sand greifen; ich will Rache vergelten meinen Feinben, und meinen Saffern will ich bezahlen; ich will meine Pfeile von Blut trunfen machen, und mein Schwert foll Fleisch freffen, vom Blut ber Erschlagenen und ber Gefangenen, vom Saupt ber Für-ften bes Feinbes." Dies Bort tritt lichen Radficht, welche Biele Gott gu- ber Berherrlichung ber Thaten Gottes

1. Dies ift alfo bie feierliche Befraf- fchreiben, und zeigt feinen beiligen Gifer

3. Die Borte lauten buchftablich : "Jauchzet, ihr Bolfer, sein Bolf," und können bebeuten: "ihr heiben, freuet euch mit bem Bolfe bes herrn"; ober: "Jaudget, ihr Bolfer, bie ihr nun fein Bolf fepb." Lepteres ift noch mahrsolt fest. Legteres ist loch von "fei-ficheinlicher, ba nachber bloß von "fei-nem Bolfe" bie Rebe ift. Auf jeden Fall ist es eine Aufforderung an die aus den göttlichen Strafgerichten siegreich her-vorgegangene Gemeine des herrn zu ihrem letten Triumphgefange. Wie bas Borige gezeigt hat, wenbet ber herr von feinem alten Bolte fich ju ben heiben, zieht voll Erbarmen seine Knechte aus ber Masse seines von ihm gerichteten abgefallenen Bolfes hervor, und erweist sich durch diese Gerichte auch den heiben als der wahre Gott; moburch bie Aufnahme ber Beiben in fein Bolf vorbereitet wirb. Um Schlugpunfte bes Liebes wird bas Biel aller Führungen Gottes bargeftellt: bie enbliche Errettung bes echten Ifrael's und ber Beibenvölfer aus bem Berberben ber Welt.

4. S. "und verfühnen fein Land, fein nen Teinben. Die Gunben in feinem Bolfe und Lande riefen bis babin feine Strafen herab; nun haben bie gott-lichen Gerichte ben Biberfpruch überwunden, welchen biefe ungetilgten Gunben bisher gegen Gottes Beiligfeit und Wahrhaftigfeit erhoben; nun ift gugebert, was im Wege frand, bag ber Serr feine volle Gnabe bem Bolle wieber gumenbete. Go fchließt bies progewaltig entgegen ber Borftellung von phetische Zengniß, bas bie gange Bu-ber falten Gleichgültigfeit und weich- tunft bes Reiches Gottes umfaßt, mit

II. Und Mofe fam und rebete alle Worte biefes Liebes vor 44 ben Ohren bes Bolfs, er und Jofua, ber Sohn Run's. Da nun 44 Mofe folches alles ausgeredet hatte zum ganzen Ifrael, fprach er zu 45 ihnen: Rehmet zu Bergen alle Worte, Die ich euch heute bezeuge, daß 46 ihr euren Kindern befehlet, daß fie halten und thun alle Worte Diefes Gefetes. Denn es ift nicht ein vergeblich Wort an euch, fon= bern es ift euer Leben; und folch Wort wird euer Leben verlangern 47 auf bem Lande, 2 ba ihr hingehet über ben Jordan, baß ihr's einnehmet. Und ber Berr redete mit Mofe beffelben Tages und fprach: Geh auf bas Gebirge Abarim, auf ben Berg Nebo, ber ba liegt 48 im Moabiter Lanbe, gegen Jericho über; und befiehe bas Land 49 Ranaan, bas ich ben Rindern Ifrael's jum Eigenthum geben werbe; und ftirb auf bem Berge, wenn bu binauf gefommen bift, und verfammle bich zu beinem Bolf; gleichwie bein Bruder Maron ftarb 50 auf bem Berge Bor, und fich ju feinem Bolf versammelte; 4 barum, daß ihr euch an mir verfündigt habt unter ben Kindern Frael's,51 ben dem Haderwaffer zu Kades in der Wüste Zin, daß ihr mich nicht heiligtet unter ben Rindern Ifrael's; b denn bu follft bas Land gegen bir feben, 6 bas ich ben Rindern Ifrael's gebe, aber bu follft 52

Das 33. Capitel.

Der Segen Mofe's.

Da nun Mofe fein naher Tob angefündigt ift, und er im Be= griffe fteht, bem Befehle bes herrn zufolge ben Berg feines Sterbens gu befteigen : fo tritt er noch einmal fegnend unter bie Stämme, gleich= wie Jatob bazu um fein Lager bie zwölf Gohne berfammelte. Der Gegen Mofe's fteht zu Satob's Gegen in genauem Berhaltniß, indem er fich, theils ergangend und milbernb, theils wiederholend und erweiternb, auf benfelben bezieht. Borguglich bemerkenswerth zum Berftanbnif ift aber, wie er ftets von der Gegenwart ausgeht, wie die unmittelbare Anschauung, feb es beffen, was icon gefchehen war, ober fofort gefchehen follte, bie Grundlage bilbet, von ba aber bie Berheißung binauffteigt. Befprochen hat man biefen Segen gewiß in ahnlicher Beife fich gu benten, wie bas Lieb. Rach bem icharfen, ichneibenben Beugniß wiber bie Gunden bes Bolfes in bem Liebe, hat biefer Gegen etwas Dil-

1. Bgl. C. 31, 22. 21ste fruher alla ton, so war nun Josua ber Prophet liche Aussicht auf bas ewige Leben. Bannes mit ber schweren Junge. S. 2 4. 4 Mos. 22, 25. ff.

Mos. 4, 10. 16.

Dos 11, 22. 21ste fruher alla durch Segensverzerpungen, die bodon. 3. Bgl. 4 Mos. 22, 25. ff.

3. Bgl. 4 Mos. 20, 25. ff.

5. 4 Mos. 20, 25. ff.

6. Die coordinate prophet liche Aussicht auf bas ewige Leben.

3. Bgl. 4 Mos. 20, 25. ff.

2. 2B. "und burch biefes Bort wer- 6. Dir gegenüber erbliden.

v. Gerlad. 21. Teftam. 1. Bb. 2. Muff.

in dem Gericht und der Erlösung, in det ihr eure Tage verlängern" 2c., die welchen seine zu Anfang (B. 4.) gegelbe Berheißung, welche des vielen Gepriesenen Eigenschaften sich vollkommen boten vortommt, wie ben 2 Mos. 20.

12. Es ist die alttestamentliche Horm

Aller Scannsperheisungen die narhilbe 1. Bgl. C. 31, 22. Bie früher Ma- aller Segensberheißungen, bie vorbilb-

bernbes und Berubigenbes. Sier erscheint bie Offenbarung Gottes auf Sinai zwar majeftatifch, aber beilbringenb, und burch liebliche Gegeneverheißungen wird Ifrael zu feiner Gemeinfchaft eingelaben. Auch in ben Beiffagungen an bie einzelnen Stamme ift nichts Drohenbes mehr; fie ericheinen als bas, mas fie febn tonnen und follen nach Gottes Be= ftimmung, eben wie bas gange Bolf. Bor ber Stiftshutte hatte bas Bolf fich versammelt , Jofua ftand , als fein Mund , bem ftammelnben Manne Gottes zur Geite, und fprach laut und bernehmbar, auch er ber felben prophetischen Begeifterung theilhaftig, Mofe's Borte vor Allen aus. - Der Gegen beginnt, wie bas Lieb, mit einem Gingange; ebe bie einzelnen Stämme gefegnet werben, hebt Dofe ben allgemeinen und burch alle Beiten bleibenben Borgug Aller hervor, bas Gefet, bas ber herr ihnen unter großen Beiden gegeben. Gben fo foliegt bann, bon B. 26. an, ber Gegen mit einer Beileberheißung an bas gange Bolf.

Dies ift ber Cegen, bamit Mofe, ber Mann Gottes, bie Rin-2 ber Ifrael's vor feinem Tobe fegnete, und fprach: Der Berr ift von Singi gefommen, und ift ihnen aufgegangen von Geir; er ift hervorgebrochen von bem Berge Baran, und ift gefommen mit viel taufenb Beiligen; 1 zu feiner rechten Sand ift ein feuriges Gefet an fie. 2 3 Bie hat er die Leute 3 fo lieb! Alle feine Beiligen find in beiner Sand; 4 fie fegen fich zu beinen Fußen und lernen von beinen Bor-

1, S. "und ist gekommen aus ben unzähligen heiligen," w. "ben Taufenben (Myriaden) ber heiligkeit." Die Gestgebung auf Sinal erscheint unter bem Bilbe bes Sonnenaufgangs. Bon Osten, aus Seir, über bas Gebirge Paran, von bem gelobten Lande ber, fommt ber herr, als die Sonne. Er tritt heraus aus dem Kreise seiner fagt, ohne basselbe vorher genannt zu haben.

3. W. "bie Bölker," b. h. hier, sämmt-Pieten taufend Jefigen, der Enger, um Juden.
Ifrael sein Gefet zu geben. Schon 3. B. "die Bölker," b. h. hier, sämmtbie älteren Juden saften diese Worte liche Stämme Jirael's, was durch
so auf, daß man sich nicht die Engel
als im himmel zurückgeblieben zu benfen habe, sondern als wirksam in allen
ben die Gefetzgebung begleitenden Erben nachfolgenden Segen war es von scheinungen, bem Blip und Donner und Wichtigfeit, Die allgemeine Liebe bes Rauch und Erbbeben; aus ber Mitte herrn gu bem gangen Bolfe bier herbiefes um ihn versammelten himmlischen vorzuheben. Herror. Woran sich dann die Darffellung anschlieben das Gesetz der Gelten der Gerke erbei der Gerke der Gesetz der Gelten der Gesetz der Gese unfrer Stelle gemäß ift, und burch bie und rebet ben herrn an : "find in beiben an Beffätigung gewinnt, wenn fie Begeisterung gibt fich jeben Augenblich auch nicht nothwendig barin liegt. Bertein jebem

4. Merfwürdig ift ber, in ber prophemahricheinliche Erffarung bes Folgen- ner Sand;" biefe Sprache ber beiligen ten. 1 Mofe hat uns bas Gefet geboten, als Erbe ber Gemeine 4 Jafob's. Und er verwaltete das Umt eines Ronigs, und hielt gu= 5 fammen bie Saupter bes Bolfe, fammt ben Stammen 3trael's. 2

Ruben lebe und sterbe nicht, und sein Böbel sey gering. 3 6 Dies ist der Segen Juda's; und er sprach: Herr, erhöre die 7 Stimme Juda's, und mache ihn dum Regenten in seinem Bolf, 4 und laß seine Macht groß werden, und ihm muffe wider seine Feinde geholfen werden. bund zu Levi sprach er: Dein Recht und bein 8 Licht bleibe ben beinem heiligen Mann, ben bu versuchet haft zu Maffa, ba ihr habertet an bem Saberwaffer. Ber gu feinem Bater 9 und zu feiner Mutter spricht: Ich fehe ihn nicht, und zu feinem Brusber: Ich fenne ihn nicht, und zu feinem Sohn: Ich weiß nicht: die halten beine Rebe, und bemahren beinen Bund; die werden Jafob 10 beine Rechte lehren, und ben Ifrael bein Befet; bie werden Raucherwerk vor beine Rase legen, und gange Opfer auf beinen Altar.6

1. W. "und er (jeder einzelne Jfraelit) nimmt, empfängt, von deinen Worten." — In diesem Allen wird immer Königamts.

noch das B. 2. Begonnene fortgesett,
bie malerische Darstellung der Geset,
gebung auf dem Sinai. Auch in der Jahl," d. h. dieser Stamm soll nicht furchtbaren Erscheinung seiner Majestät untergeben, seine Stammesgenossen seine bedte er unter ben gewaltigen Bunbern mit bem Schupe feiner Sand, und fie festen fich ftill gn feinen Fugen, um

von ihm zu lernen. bings auffallen, wenn Mose selbst in Selbstänbigkeit haben, sondern unter seinem eignen Segen dies sagte. Aber den andern zerstreut wohnen. Der Fluch ganz im Geiste dieser, schrosse und rasche wird hier nicht wiederholt, sondern durch lebergänge liebenden, Sehersprache ist das Schweigen nur gemildert. es, in die Anschauung des empfangen- den Bolkes sich auf einmal zu versehen, ke. Juda war der heerführende Stamm, seine in dem Sinner das and uns aus welchen die Kinise kammen selle. wird aber von Gott wieder in ber brit- um Gieg und gludliche Rudfehr gu ten Person gesprochen, w.: "und er ward in Zeschurun König, als sich sam-ward in Zeschurun König, als sich sam-melten die Häupter des Bolkes, mit und Hülfe von seinen Feinden wirst du einander die Stämme Jfrael's." Sehr seinen Deinen Feinden wirst du einander die Stämme Irael's." Sehr seine der von seinen Feinden wirst du einander die Stämme Irael's." Sehr sein der korr kriegerischste Stamm, debeutungsvoll führt das Volk gerade dem der Herr Siegeskraft und Schutz hier den Namen Jeschurun, vgl. C. 32, in der Bedrängniß verleiht. 15. A. Der König ist hier Gott, in 6. Der Segen über Levi wendet den dessen Namen Mose das Geseh gab. Fluch, welchen Jakob über ihn gespro-

Ausbrud einer Bewegung in ber An- Der Tag, wo ber berr burch bie feier-fchauung ober im Gefühle bin. liche Gefeggebung bie Stamme Ifra-

war die Gefengebung eine Offenbarung nicht "ju gablen," b. b. nicht wenige. In feiner Liebe. Alle Stämme bes Bolts Jatob's Segen war Ruben feiner Bur-umfaßte er, alle, bie er fich geheiligt, be ber Erstgeburt entfest worden; hier wird ibm Fortbauer und Bolfsmenge verheißen, um ihn aufzurichten. Im Guben bes Oftjorbanlandes breitete fich biefer Stamm weit, bis an bie Eu-2. Plöglich verfest bie Rebe fich in phratmundungen, aus. - Simeon bie Perfon bes borenben und lernenben wird bier nicht erwähnt (vgl. 1 Dof. Bolfes. Als Erzählung murbe es aller- 49, 5.). Diefer Stamm follte feine

etwa in bem Ginne: "ba gab uns aus welchem bie Ronige fommen foll-Mose (in Deinem Namen) bas Geset, ten (1 Mos. 49, 8. ff. 4 Mos. 2, 3. bas Erbe ber Gemeine Zakob's." "Mein Richt. 1, 2.); im Geiste sieht ihn Mose Erbe" wird auch Ps. 119, 111. bas ben andern voran in den heiligen Krieg Geset genannt. Unmittelbar barauf ziehen, und bittet ben herrn für ihr

11 Berr, fegne fein Bermogen, und laß bir gefallen bie Berfe feiner Sanbe; zerschlage ben Ruden berer, bie fich wiber ihn auflehnen, 12 und berer, die ihn haffen, baß fie nicht auffommen. 1 Und ju Ben-jamin sprach er: Das Liebliche bes herrn wird ficher wohnen; 2 allezeit wird er über ihm halten, und wird zwischen feinen Schultern 13 wohnen. 3 Und zu Joseph sprach er: Sein Land liegt im Segen 14 bes Herrn. Da find edle Früchte vom Himmel, vom Than, und von ber Tiefe, Die unten liegt; ba find eble Fruchte von ber Conne, 15 und eble reife Früchte ber Monde, und von ben hohen Bergen gegen 16 Morgen, und von ben Sugeln fur und fur; und eble Fruchte von

vereinigt fich bier alles in bem Mittel- Bater und Mutter, Bruder und Schwepunft, bem Priesterthume, und bessen fter, welche ber herr von seinen treuen Daupte, bem Naron. Ruhn und ge- Dienern verlangt (vgl. Matth. 10, 37.). waltig ift auch hier bie Sprache. Die Die Rebe fahrt fort und spricht vom Anrebe ift an Jehova, und baher bas ,, zu Levi" im weiteren Ginne gu nehmen, "in Sinficht auf Levi". 2B. "Dein beine Rebe und bewahren beinen Bund; Recht und bein Licht" (bie bochften, fie lehren beine Rechte Jafob und bein anabeverheißenben Abzeichen ber bobe- Gefes Ifrael; fie legen Raucherwerf in gnabeverheißenden Abzeichen ber hobepriefterlichen Burbe 2 Mof. 28, 30.) beine Rafe und gange Opfer auf bei-"beinem frommen (bem in Frommigfeit nen Altar;" fie verbreiten bie Erfenntbir ergebenen) Manne, ben bu versucht haft zu Massa, mit bem bu habertest Bolf mit bir. Der Sinn bes Gangen zu Meriba." Mose bittet, ber Berr ift also: Bewahre Levi die Unterpfan-wolle die hohepriesterliche Würde mit ber beiner Offenbarung und Leitung, bem Unterpfande ber göttlichen Erleuch- benn biefer Stamm halt bein Bort, tung bem Stamme, und bamit bem Bolfe erhalten. Diese Burbe erscheint ibm in Maron's Perfon wie verforpert; er erinnert an die schwesste Zeit, die est sür ihn gab, die Bersuchung zu Massa und Meriba (2 Mos. 17, 7.), und er nennt diese eine Bersuchung Aaron's durch Gott, eine Probe, auf welche der herr ihn stellte. Diese Erschwanz will also in diesem Zusamwähnung will also in diesem Zusam-menhange sagen: Bekenne dich auch ferner, und stets, zu dem dir geheiligten Manne, ben du in so schweren Proben bir als beinen Diener bemahrteft. -Eigentlich geht nun bie Rebe in Bezug auf Maron fort, und lautet w.: "welder (nämlich : ber bir geheiligte Dann, B. 8.) gu feinem Bater und gu feiner Mutter fpricht: ich febe ihn nicht! und feinen Bruber nicht anblidt, und feinen Sohn nicht fennt." Maron, und in ihm ber Priefterftanb, erfdeint bier als Bertreter bes ganzen Stammes Levi, Moria, zwischen ben höheren Gipfeln benn ihm wird zugeschrieben, was die des Zion und des Delbergs, im Stam-Leviten bey dem Abfall des Bolks zum me Benjamin, wurde später der Tem-Stierdienst (2 Mos. 32, 26—28.) thavele erdaut. Der kurze, keine besondre ten, wo sie selbt ihrer nächten Ange-Segnungen verheisende Ausspruch Jahren felden Gegnungen verheisende Ausspruch Jahren Leviteren kabe geben der Benjamin (4 Most Ag 27) verftridt waren, nicht fconten. Das wird hiemit ergangt.

den hatte (1 Dof. 49, 7.); und gwar ift bie beilige Berleugnung auch von Priefterftand im Allgemeinen, und beutet bamit bas Borige: "benn fie halten niß beines Willens, und verfohnen bas breitet aus beine Erfenntnig und erhalt beinem Bolfe bein Wohlgefallen." 1. Gine Sindeutung, bergleichen meh-

rere besonders in biefem Buche (C. 14, 27. 29. C. 16, 11. 14. C. 26, 12.), baß bie Leviten es schwer haben murben in bem halsstarrigen und mankelmuthigen Bolfe, bas in ben Beiten bes Abfalls ihnen bas Bestimmte nicht gab. 2. S. "ber Geliebte bes herrn wird ficher auf ihm" [bem herrn, als feinem Bels, auf bem er erbaut ift] "wohnen"; ber geliebtefte Gohn Sfrael's wird auch mit bem herrn in innigfter Gemeinschaft fteben, ber Berr wird ber Grund fenn, auf bem fein ganges Dafenn ruht.

3. Die anbre Geite: "er" [ber Berr] "balt über ihn" [bebedt ihn] "ben gangen Tag, und gwischen feinen Goultern wohnt er." Er beschützt ihn, und wohnt ben ihm. Die Schultern sind bie Bergeshöhen seines Landes. Auf Maria wischen borigen, fobalb fie in bie Abgotteren tob's über Benjamin (1 Mof. 49, 27.)

ber Erbe, und was barin ift. Die Gnade bes, ber in bem Bufch wohnte, fomme auf bas Haupt Joseph's, und auf ben Scheitel bes Rastr unter seinen Brubern. Eeine Herrlichkeit ift wie ein erst=17 geborner Dofe, und feine Sorner find wie Buffele Sorner, mit benfelben wird er die Bolfer ftoffen ju Saufe, bis an des Landes Ende. Das find die Taufend Ephraim's, und die Taufend Manaffe's. 2 Und zu Gebulon fprach er: Gebulon, freue bich beines 18 Auszugs; aber 3fafdar, freue bich beiner Butte. 3 Sie merben 19 Die Bolfer auf den Berg rufen, und bafelbft opfern Opfer ber Be= rechtigfeit. Denn fie werden die Menge bes Meers faugen, und bie versenften Schätze im Sande. 4 Und zu Gab sprach er: Gab fen 20 gefegnet, ber Raummacher; b er liegt wie ein Lowe, und raubt ben Urm und die Scheitel. 6 Und er fahe, daß ihm ein haupt gegeben 21 war, ein Lehrer, ber verborgen ift; welcher fam mit ben Dberften bes Bolfe, und verschaffte bie Gerechtigfeit bes Berrn, und feine Rechte an Ifrael. 7 Und zu Dan fprach er: Dan ein junger Lowe, 22

1. Eine Wiederholung und weitere beltreibenden, und an ben aderbauenben Ausmalung des Segens Jafob's über Stamm (1 Mof. 49, 13—15.). Joseph (1 Mof. 49, 22. ff.), von wel- 4. Dies malt ben Reichthum aus, dem nicht nur zwey Stämme, sondern welchen biese Stämme burch ben Sanauch besonders ausgebreitete und mach- bel haben werben. Die foftlichsten tige, in ben fruchtbarften Lanbichaften Opfergaben fur ben Berg bes Beilig-Age, in den früchtbarten Lanolchaiten Opfergaben fur den Berg des JeingKanaan's, herfamen. W. lautet biese Stelle: "Gesegnet vom herrn ift sein fließen, die Bölker, d. h. die Stämme Land;" [nun folgen die einzelnen Stücken hie Bölker, d. h. die Stämme bieses Segens] "vom Köftlichsten des und Gott wohlgefällig dienen. Biel-himmels, vom Thau, und von der leicht eine hindeutung darauf, daß von Tiefe [d. h. des Wassers unter der den in den benachdarten Ländern zer-Erde, aus welchem die Quellen her-hie unten liedt: und nach Verruselem kaufen und der gene vorkommen], die unten liegt; und nach Jerusalem flossen, und auch im vom Röftlichsten ber Erzeugnisse ber Geiftlichen burch sie bie Guter ber an-Sonne, und vom Köftlichsten der Früchte, welche jeder Bölfer Jfrael zu Theil wurden. dern Monde" [der Früchte, welche jeder einzelne Monat hervordringt]; "und vom Köftlichsten der Evigen High, und vom Köstlichsten der Erde und ihrer früse, dezeichnen die Krast, mit der er Erde und ber Kablesfallen des der erde Fülle; und bas Bohlgefallen beg, ber raubt im Busch wohnet, bas tomme auf bas 7. S. Saupt Joseph's, auf Die Scheitel bes Rafir feiner Brüber."

lichkeit" [Rraft, Starke] "ift ibm, und bes herrn thut er, und seine Rechte mit Buffelshörner find feine hörner, mit Ifrael." Gab erwählte sich mit ben ihnen ftogt er bie Bolker zusammen bis anberthalb Stammen ben schönen Erst-

7. S. "Und er erfah ihm bie Erftlinge, benn bort ift bas Erbtheil bes verborgnen Deifters; und er fam gu 2. "Gines erftgebornen Stieres berr- ben Sauptern bes Bolfes, Berechtigfeit an bes Lanbes Enbe." Bie vorher ber lingsbesit jenseit bes Jordans, welcher gange Stamm Levi burch Naron, fo als Erbtheil bes in tiefer Berborgenheit verscheint hier der ganze Stamm Joseph der begraben Meisters Jfrael's, des vertreten durch Josua, den Ephraimi- Mose, ausgezeichnet ward. Dies, woten, den Eroberer des gelobten Landes, ran Gad nicht denken konnte, als er der ohne Zweisel der Hauptgegenstand um jenes Land bat, fügt Mose in den dieser Berheißung ist.

Segen ein, ihm eine besondre Freund-Gegen ein, ihm eine befonbre Freund-3. Eine furze, fraftige Wieberholung lichfeit Gottes, bie ihn auszeichnet, an-ber Berheißungen gafob's an ben han- gufundigen. In bem Schluß wird fein

23 er wird fliegen 1 von Bafan. Und ju Raphthali fprach er: Raphthali wird genug haben, mas er begehret, und wird voll Gegens bes 24 herrn fenn; gegen Abend und Mittag wird fein Befit fenn. Und Bu Affer fprach er : Affer fen gefegnet mit Cohnen ; er fen angenehm 25 feinen Brüdern, und tunfe feinen Fuß in Del. 3 Gifen und Erg fey an beinen Schuhen, bein Alter fen wie beine Jugend. 4

Es ift fein Gott, ale ber Gott bes Gerechten; ber im Simmel fist, ber fen beine Bulfe, und bes Berrlichfeit in ben Bolfen 27 ift. 5 Das ift Die Wohnung Gottes von Unfang, und unter ben Urmen ewiglich.6 Und er wird vor bir her beinen Feind austreiben

28 und sagen: Sen vertilgt! Ifrael wird sicher allein wohnen; ber Brun-nen Jafob's wird sehn auf dem Lande, da Korn und Most ist, 7 29 dazu sein Himmel wird mit Than triefen. 8 Wohl dir, Ifrael, wer ift dir gleich? D Bolf, bas bu burch ben herrn felig wirft, ber beiner Gulfe Schild, und bas Schwert beines Sieges 10 ift! Deinen Teinben wird es fehlen, 11 aber bu wirft auf ihren Sohen treten. 12

liches Worthalten, Ifrael ben ber Gin-nahme Ranaan's benguftehen, hervor-

1. S. "bervorfpringen." Wie ein aus bem malb = und weibereichen Bafan fühn und wild bervorfpringender Lowe wird biefer Stamm auf gewaltsame, muthige Unternehmungen ausgeben,

feln Borte beziehen einige auf bas Borbergebenbe: bag namlich Naphthali im Beffen und Guben von ben neuen Dohnsiten, welche Dan in ber Richter-geit (Richt. 18.) im Norben von Ranaan eroberte, gewohnt habe; andere 10. Eigentlich: "beiner Erhöhung," Erbarauf, bag biesem Stamme bas Land hebung, beines Rühmens, beines Triber Philister im Subwesten von Pa- umphes. Er, als bein Schwert, erläftina bestimmt gewesen, welches aber wirbt bir ftets neue Triumphe. nicht erobert wurde (30f. 13, 3.). 11. S. "beine Feinde werden 3. Reich an Nachkommenschaft und

Lanbeserzeugniffen, vgl. 1 Mof. 49, 20. 4. 5. "Eifen und Erg fepen beine Riegel," [ober: Schlöffer] ,, und wie beine Tage fen beine Ruhe." Es wird biefem Stamme Sicherheit nach außen,

Bolf. B. "es ift niemand, wie Gott, ju verftehen nur burch enge Berbinbung o Jeschurun! [f. B. 5.] ber burch bie mit bem vorangehenben prophetischen Simmel fahrt zu beiner Sulfe, und in Liebe; aus welchem sich ergibt, baß bas seiner Majestät burch bie Wolken." Bolf Ifrael, welches biese ewigen Ber-

offenes Berhandeln über bies ermählte 6. " [Deine] Buflucht ber alte Gott, Erbe mit ben Obersten, und sein reb- und unter bir bie ewigen Arme." Die erften Worte erinnern an ben Anfang von Pf. 90. Der "alte Gott" ift ber von Emigfeit ber felbe ift, bie "emigen Urme," bie bis in Ewigfeit nicht mube

werben, ju halten, ju tragen.
7. S. "Ifrael wirb sicher allein wohnen, ber Brunn Jafobs; in bem Lanbe bes Korns und Mostes." Der Brunn Bgl. 1 Mos. 49, 9. Richt. 18. 3atobs ift bie unerschöpfliche Duelle 2. Eigentlich: "ben Westen und Su-ben nimm in Besig." Diese sehr bun-erflärenber, verheißender Zusapzu Ifrael. 8. Und bas Land feiner bestänbigen Beriefelung beburfen, wie Egopten, C.

9. 2B. "errettet vom herrn," bem ftets geholfen, bengeftanben wird vom Berrn. 11. S. "beine Feinde werden bir lu-

gen," heucheln, vor bir frieden, aus Furcht, wie Pf. 18, 45. 66, 3. 81, 16. 12. Much ihre höchften Burgen wirft bu einnehmen und gertreten. - Mit biefer Berheißung bes unvergleichlichen Bunbesgenoffen, ber fteten Buflucht, ber und für feine gange Dauer Rube ver- unverfieglichen Quelle bes Reichthums, ber Schut - und Trugwaffen Gottes, 5. Mit biefen Schlufmorten wendet bes endlichen Sieges über alle Feinde fich Mofe nun wieder an bas gange schließt Mose's Segen, wesentlich recht

Das 34. Cavitel.

Mofe's Tob und Begräbnig.

Schon fruber ift bemerkt worben, bag biefer Abschnitt nebft bem Liebe und bem Segen, wie bas Buch es felbft bestimmt andeutet, fpa= ter, und zwar mahrscheinlich bon Josua, in beffen höherem Alter, bin= zugefügt worden ift. Bon ihm nahm Dofe ben letten Abschied, theilte ihm ben Ruf Gottes zu feinem Tobe, und bie Berheißung feines Begrabniffes mit; aus biefer Mittheilung ift bann unfre Gefchichte aus= gemalt.

Und Mofe ging von bem Gefilbe ber Moabiter auf ben Berg 1 Rebo, auf die Spige bes Bebirges Pisga, gegen Jericho über. Und ber herr zeigte ihm bas gange Land Gilead, bis gen Dan, 2 und das ganze Raphthali, und das Land Ephraim und Manaffe, 2 und das ganze Land Juda, bis an das äußerste Meer, und gegen 3 Mittag, und die Gegend ber Breite Jericho, der Palmenftadt, bis gen Boar. 3 Und ber Berr fprach ju ihm: Dies ift bas Land, bas 4 ich Abraham, Ifaat und Jafob geschworen habe und gesagt: 3ch will es beinem Samen geben. Du haft es mit beinen Augen gefeben, aber bu follft nicht hinübergeben. Alfo ftarb Mofe, der Knecht 5 bes herrn, bafelbft im Lande ber Moabiter, nach bem Bort bes Herrn. Und er begrub ihn im Thal, im Lande der Moabiter, 6 gegen bem Saufe Beor's. Und hat niemand fein Grab erfahren, bis auf diesen heutigen Tag. 5 Und Mose war hundert und amangia 7

1. Schon früher (4 Mos. 21.) wurde bewerkt, baß die Gebirgsgegend Jericho 5. Obwohl Mose makrkassis gegenüber neuerlich wiedt est geren besart, wie wenn einer ein haar aus ber Milch ziehe. anschließt.

2. Bgl. 1 Mof. 14, 14. A.

ben.

beißungen hat, bas aus bem alten ber- ftorben, und es fen bies bie fanftefte To-

5. Obwohl Mofe mahrhaftig gestorben gegenüber neuerlich nicht burchforscht ift, und gwar, ba er noch langer hatte worben ift. Rur bas eine wiffen wir, leben fonnen (B. 7.), ben Tob als eine baß die Söhen bort bebeutend sind und Strafe erfahren hat, als ein benkwüreinen weiten Umblick nach allen Seiten biges Erempel des heiligen Ernstes hin gestatten. Man hat aber zugleich Gottes gegen die Sünde auch an seiauch an eine übernatürliche Erhöhung nem treuen Knechte: so sollte er boch ber Krast seiner Augen zu benten, so wieberum nach dem Tode besonders ber Kraft seiner Augen zu benken, so wiederum nach dem Tobe besonders bag ihm ein Gesicht erscheint, welches hochgeehrt werden, wie nie ein andere an etwas natürlich Borhandenes sich Mensch geehrt worden ist. Denn Mofe's Tob war bem bes Maron (4 Dlof. 20, 23. ff.) ähnlich, aber burch bie ge-3. Alle Lanbschaften führen hier schon heimnisvolle Bestattung ausgezeichnet, bie Namen, welche sie nach ber Verbeilung burch Josua hatten, und zwar bebeutungsvoll, weil mit dieser Bestimmung sie dem Mose schon gezeigt wurden. en. Auf bem Munbe bes herrn," fanben, bag burch Chriftum bas Gefes 4. 25. "auf bem Runde bes Berrn," fanden, daß butt Chriftim das Gejeg welches Wort öfters so viel heißt, als begraben wird, und nichts von seinen "auf seinen Besehl," 1 Mos. 45, 21. Wirfungen mehr zu sinden ist. Bor-2c. Die Rabbinen machten daraus: nehmlich zum Gedächniß bieser bas er sey von einem Kusse bes herrn ge- Leben Mose's frönenden That Gottes

Sahre alt, ba er ftarb; feine Angen waren nicht bunfel geworben, 8 und feine Rraft war nicht verfallen. 1 Und bie Rinder Ffrael's beweinten Mose im Gesilbe der Moabiter dreisig Tage. Und wurden 9vollendet die Tage des Weinens und Klagens über Mose. Josua aber, der Sohn Nun's, ward erfüllt mit dem Geist der Weisheit; denn Mose hatte seine Hände auf ihn gelegt. Und die Kinder Israel's gehorchten ihm, und thaten, wie der Herr Mose geboten hatte. 10 Und es ftand hinfort fein Prophet in Ifrael auf, wie Mofe, ben ber 11 Berr erfannt hatte von Angeficht gu Angeficht, ju allerlen Beichen und Bundern, dazu ihn ber Berr fandte, baß er fie thate in Egyptenland, an Pharao und an allen feinen Anechten, und an all feinem 12 Lande, und zu aller biefer machtigen Sand und großen Befichten, Die Mofe that vor ben Angen bes gangen Ifrael's.

1. 2B. "fein Muge mar nicht erlofden fowohl was feinen naben Umgang mit

2. Bgl. 4 Mof. 20, 29, 3. Bgl. 4 Mof. 27, 18.

biefem Buche angefügt fenn , womit er Berer Ehre werth, benn er. Sebr. 3, 3.

burfte sein Grab später nicht aufgefun-ben werben; vielleicht auch, um seine unter Mose befannte. Mose war ber abgotifche Berehrung zu werhüten. bochste Diener Gottes im Alten Bunbe, und feine Frifde nicht entwichen." bem berrn, bas belle und Allumfaffenbe feiner Offenbarung, als bie Große ber burch ihn vollbrachten Thaten betrifft. 4. Diese Borte fonnten gar mohl von Erst ber Stifter bes neuen und ewigen Josua am Schluffe seines eignen Lebens Bunbes, bessen Borbild er war, ift gro-